

ВѢСТИ.

— Къ читателямъ! Газета будетъ выходить еженедѣльно, но съ начала изъ техническихъ причинъ только дваразъ мѣсячно появится. Слѣдующее число выйдетъ 30. марта.

— „Союзъ Русскихъ Женъ“ 9-го марта въ пряшевскомъ рускомъ интернатѣ очень удачный масляничный вечерокъ устроивалъ. На программѣ были: пѣнія, декламации, музыкальныя штуки и шутка „Юбилей.“ На вечерокъ многочисленна русска публика появилась съ представителями словацкой интеллигенции. — Всѣ удостоверились о красотѣ, силѣ и очаровательности русскаго слова, русской музыки и русской пѣсни.

— Первая ласточка! Сего года съ новымъ годомъ появилась первая великорусская католическая газета: „Вѣра и Родина.“ Газету въ Лионѣ издаетъ Общество Св. Іоанна Златоустаго. Выходитъ ежемѣсячно. Подписная цѣна дуже низкая, на годъ въ нашу Республику только 6 франц. франковъ, что на наши деньги около 8 Кч 50 г. Адресъ: Rédaction „Foi et Patrie“ 12. Rue Sala, Lyon (France)

— Соединеніе календаря. Съ Константинополя сообщаютъ, что экуменическій патріархатъ отъ 10-го марта новый, т. е. григоріанскій календарь запровадилъ въ церковь и Пасху уже 20-го апр. опредѣлилъ праздновати. Сербскій патріархатъ на собраніи слѣдующаго мѣсяца рѣшитъ въ вопросѣ календаря.

— Потопталъ его слонъ. Въ Британской Индіи одинъ сбѣшенный слонъ схватилъ своего пана, одного махараджу (Индійскаго князя) и великою ногою потопталъ его. Несчастный сейчасъ померъ.

— Выименованіе. Ольга Молчанъ выименована за учительницу къ Вышне-Радваньской штатной школѣ.

— Въ Америку! Въ февраля изъ Республики 732 душъ пошло въ Америку, между ними 92 изъ Кошицкой жупы, а 5 изъ Подк. Руси.

— Земельная реформа. Въ бывшей Шаришской жупѣ въ М. Радвацахъ 641 катаст. утровъ земли расдѣлять.

— Тогорочны велики манебры около Баньской Быстрицы сбудутся съ начала сентября.

— „Культурнопросвѣтительное Общество им. Духновича въ Ужгородѣ“ теперь уже и въ другихъ городахъ и на селахъ намѣряетъ открывати отдѣленія и читальни. Съ той цѣли заложены уже секретаріаты, которы должны будутъ перевести организацію во своихъ округахъ. На Словенску въ Пряшевѣ, (Діонисій Зубрицкій), въ Кошицахъ (Павелъ Рокицкій) и въ Михайловцахъ (Миронъ Чоллакъ) находятся пока такіе временные секретаріаты, гдѣ интересующіеся могутъ получить інформацію и уставъ Общества.

— Смерть. Іосифъ Сухій, пенз. пѣвцо-учитель въ 60-омъ году своей жѣзни 1-го марта въ Н.-Яблонкѣ упокоился. Покойный воспитатель для русскаго народа 3 учителей. Вѣчная ему память!

— Опарилася дѣтина. Въ селѣ Ярокъ три рочный хлопчикъ Андрея Бурина про неосторожность впалъ въ кипячую воду и на столько опарился, что о нѣсколько ходинъ померъ. Только дѣтей пропало уже такимъ путемъ! Родители, будьте острожнѣйши!

— Великая эксплозія. Въ Нью-Йорку въ одной фабрикѣ страшная эксплозія была. Выше 30 людей забилло а около сто покалѣчило. Изъ сосѣднихъ домовъ нѣсколько развалилося.

— Жертвы на „Русскій Нар. Домъ“ въ Пряшевѣ, жертвовалъ о. Михаилъ Шеметковскій Штелбахъ 500 Кч. — О. И. И. Ханатъ собралъ въ Чертежномъ 146 Кч 60 г.

— Дары для интерната пряшевской препарандіи. О. И. Ханатъ 50.75 К, о. Приходникъ изъ Порубы 470 К, о. Іоаннъ Чанда (В. Ядлова) 100 К, о. Михаилъ Шеметковскій (Штелбахъ) 100 К, о. Стефанъ Иванчо (Яблонка) 90 К, о. Константинъ Туркинякъ (Телгартъ) 50 К, о. Иванъ Лацко (Брежничка) 50 К, о. Стефанъ Гойдичъ (Цигелка) 30 К, Вѣрники съ Цигелки 19 К, о. Іоаннъ Кизакъ (Пряшевъ) 60 К, о. Николай Подгаецкій (Брусница) 60 К. — За благодушную поддержку правленіе интерната выражаетъ глубочайшее

благодареніе, и покорно просить дальшія подпоры для нравственнаго и матеріальнаго вздвиженія карпаторусскихъ учениковъ, такожде и на устроиваемую часовню въ интернатѣ, которую еще весною намѣряемъ открыти. „Незабудьте о своихъ!“

— Книги для читальни. Изъ больше сторонъ спрашивалися о добрыхъ книгахъ для читальни; тѣхъ увѣдомляемъ, что путемъ редакціи можно заказать для читальни соотвѣтныя книги. Одна книга соитъ около 10 кор.

— Ассентирки въ 1924. году отъ 15-го марта до конца мая сбудутся. Обязанны — если и не получатъ извѣщенія, — должны появиться. Мѣсто ассентирки для каждого есть тамъ, гдѣ былъ оголошенъ во время составленія списковъ (т. е. въ октябрѣ 1923.) На мѣстѣ новаго своего пребыванія только съ дозволеніемъ верхности возможно идти. Прошеніе нужно подати окружному начальству стараго пребыванія (т. е. гдѣ бывалъ въ окт. года 1923.)

— Изъ Россіи. Газеты сообщаютъ, что въ Россіи сейчасъ нагодится около 2 миллионъ баптистовъ. При содѣйствіи большевиковъ размножаются и другія секты, какъ на сѣверѣ, такъ и на югѣ. Многіе стали спиритистами, даже атеистами.

— Реновація ранковскаго гейзира. Ранковскій гейзиръ (Кошицка ж.) теперь започали возобновляти. Работа 1/2 миллионъ кор. будетъ стояти. Въ источникъ въ глубину 400 метровъ новы цѣвки введутъ.

— Разбой. Минувшій четвертокъ вечеромъ пришелъ на желѣзницѣ въ Кошици Коломанъ Молнаръ шло-сарскій товарищъ и на маломъ стаціонѣ сошелъ. Въ вагонѣ распознался съ однимъ чедовѣкомъ, который работу обѣщаль ему. Чужинецъ Молнара къ кассѣ послалъ а самъ осталь стеречи на его пакетъ и 200 кор. — А лемъ наразъ со всемъ началъ утѣкати. Молнаръ пустился за нимъ и догонилъ его при штрекѣ, но чужинецъ дрылилъ товарища подъ колеса правѣ приходящей желѣзницы. Молнаръ чудесно спасся, ибо локомотивъ оттолкнулъ его. Разбойника полиція глядаеть.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Постъ не шкодитъ здоровью.

Одинъ разъ нащивилъ славнаго французскаго проповѣдника Бурдалу-а его пріятель — лѣкарь. Много и много бесѣдовали. Лемъ разъ въ жартѣ спрашивался лѣкарь — Бурдалуа:

— Прошу тя, что ты робишь, что ты николи не потребуешь моей помощи, якъ лѣкаря? — Бурдалу смѣялся отвѣщаль:

— Я тримаюся росказу св. Церкви, и въ постѣ я лишь разъ на день наѣжуся.

Лѣкарь на то сказалъ Бурдалу:

— Прошу тебѣ, пріятелю мой, не говори то другимъ, бо что потомъ будетъ изъ насъ лѣкарей, если всѣ люди будутъ триматися того твоего рецепта?

Все, что св. Церковь росказуетъ, есть доброе и хоснуетъ не лишь душѣ, але и тѣлу.

Въ нынѣшнихъ часахъ св. Церковь слегчала постъ, и каждый челоуѣкъ доброй воли можетъ поддержати постъ такъ, якъ св. Церковь днесъ отъ насъ жадаетъ.

Але на сколько меньше поетиме, на только треба больше душевно постити: молитися, внимати на свой языкъ, робити душевны и тѣлесны учинки милосердія.

* * *

Миссія въ Ястребѣ.

Передъ праздникомъ „Стрѣтенія“ започали отцы Пресв. Откупителя со Стрпкова миссію въ парохіи ястребской. О. Михаилъ Сейкель, приходникъ, попросилъ со. миссіонеровъ, чтобы посѣтили и его парохію такъ, якъ то сробили по другихъ нашихъ парохіяхъ коло Стрпкова. Черезъ восемь дней церковь ястребска каждый день переполнена была съ вѣрниками отъ найстаршихъ до наймолодшихъ и всѣ съ вниманіемъ слухали красны науки о вѣчныхъ правдахъ. Уже другій день започалася сповѣдь школьскихъ дѣтей, котрыхъ отцы миссіонары окремно приготовили на сповѣдь и св. причастіе. Потомъ слѣдовала сповѣдь дѣвчатъ и хлопцовъ, а на концу старыхъ людей. О якъ то

было красно видѣти, яко всѣ вѣрники цѣлой парохіи исповѣдалися; дакотры и по большеразъ, чтобы поправити всѣ недостатки съ цѣлаго живота. Якъ мило было видити тѣхъ добрыхъ людей, якъ красно отвѣрали ся ихъ души спѣваючи пѣснѣ въ честь Г. Исуса Христа и Матери Божой!

О. приходникъ хотѣлъ, чтобы и его епископъ пресвѣдчился о радости его вѣрныхъ, и попросилъ епископа, чтобы посѣтилъ Ястребъ, и закончилъ миссію. 25-го янв. рушился епископъ съ о. Коротнокимъ и съ двумя богословами до Ястреба. На дорогѣ въ Липянахъ привѣтали преосвященнаго о. деканъ Ройковичъ и о. Жеденъ разомъ съ монсиг. Шолтейсомъ изъ Печ. Новой Всѣ и другими священниками латинскаго обряда. На станціи появился окружный начальникъ дръ Бада, окр. нотаръ, липянский рыхтаръ, много народа и наши школьски дѣти съ Дячова. По привитаніи преосвященнаго, краснѣ спѣвали школьски дѣти, а епископъ тѣшилъ, видя молодежь, нашу будучность. Священники дальше провадили преосвященнаго до Пустаго Поля. Тамъ на станицѣ привѣтали преосвященнаго свѣтски власти и его дальше провадили въ Кіювъ, гдѣ вѣрники процессією вѣтали его.

При дверяхъ церкви привѣталъ еписк. приход., домашній о. Миллій деканъ. По короткомъ богослуженію епископъ сказалъ вѣрнымъ науку, посѣтилъ школу а по обѣди съ добрыми кіевчянами ишолъ дальше до Ястреба. Ледво что рушилися съ Кіева, коли явилася бандерія 25 молодѣхъ людей съ Ястреба. Всѣ вѣрники Ястреба съ процессією на концу села чекали на владыку, спѣваючи красны церковны пѣсни. Епископа передъ браной вѣтала: брочна дѣвушка о. Сейкеля и передала ему живы квѣтки. Одна ученица хлѣбомъ и солемъ понукнула владыку, потомъ рыхтаръ, а на концу о. миссіонеръ Меодій проговорилъ. Владыка всѣмъ сердечно подяковалъ и процессія рушилася до церкви, гдѣ на дверяхъ привѣталъ преосвященнаго о. приходникъ. По Мольбени

сказалъ епископъ науку о любви епископа къ вѣрнымъ.

Въ пятницу владыка со священниками сповѣдалъ людей, кончилъ архіерейску службу Божу, при асистенціи кромѣ помянутыхъ еще о. Петренко съ Олшавицъ, о. Келлій съ Уяку, о. Ладижинскій съ Матисовой. Преосвященный послѣ обѣда посвятилъ миссійный Крестъ, что дуже великое вліяніе сдѣлало на вѣрниковъ. Посему слѣдовала заключительная проповѣдь и „Слава въ вышнихъ Богу.“

Домашній о. приходникъ не находитъ досить словъ, чтобы подяковати Господу Богу и отцамъ миссіонерамъ за ихъ труды. Дяковали имъ и всѣ изъ щираго сердца, которы первый разъ могли видѣти, что то суть миссіи, яка то велика ласка Божя.

Владыка въ субботу рано опустилъ Ястребъ. Народъ процессією и бандеристами выпровадилъ любимаго отца своего.

Кто хоче знати, что то миссія, най бы былъ прійшолъ до Ястреба и тамъ бы былъ то видѣлъ.

Честъ Вамъ и слава, добры вѣрники ястребской парохіи, и вашему о. духовному! *Одинъ притомный.*

ХОЗЯЙСТВО.

Дачто о садоводствѣ.

Вѣрьте мнѣ, дорогіе друзья мои, что наше благосостояніе не только отъ того зависить, что мы нашу землю обробиме, а хлѣба себѣ приобриме, но обстаратися намъ нужно, чтобы мы каждый кусокъ нашей земли чѣмъ лучше выкорыстывали, чтобы намъ чѣмъ меньше требало съ города куповати. Челоуѣкъ только ся наробить, натрапитъ, что ужасъ, а все таки недостатокъ терпитъ въ чомъ-томъ.

Не ожидай, брате, счастья чисто отъ земли, отъ штатныхъ законовъ, отъ распоряженій урядовъ, ибо твое счастья изъ большей части зависить отъ своей собственной ловкости, усилownости. Дарьмо имѣть непорядный челоуѣкъ плодородную землю, онъ не принесетъ изъ ней только пользы, якъ добрый газда изъ слабой земли.

Поряднаго газду познаешь, брате, изъ того, что его домъ чистый, а его загорода стромами засажена, такъ само и поле его будетъ мудро оброблене.

Загорода есть одна изъ найважнѣйшихъ твоихъ источниковъ для пріобрѣтенія найпотребнѣйшихъ требованій твоихъ. Имѣешь красную загороду, великую, обсажи ю стромами. Мы ани понятія не имѣемъ, что люди другихъ краевъ, колько пѣнязей заробяты овощами. Научься прививаніе, штѣпарство, то жадна велика штука. Попроси пана духовника, або пана учителя, лемъ разъ тебѣ укажутъ, и только овощныхъ стромковъ можешь имѣти, что и другому продаешь. Овощъ для дѣтей твоихъ наилучше ѣдло: съ чѣмъ можешь такъ дитя успокоити, якъ съ добрымъ яблокомъ или сливою. Кромѣ того да будетъ при твоємъ домѣ загородка на зеленину, чтобы не былъ ты принужденъ и тоту мизерну цибулю куповати.

Въ той загородѣ должно быти все то, что тебѣ, або женѣ твоей, въ кухнѣ потребно. Долженъ ты тамъ имѣти: дыню, огурки, морковь, петрушку, цибулю. Скоро весною посѣй шалату, и будешь имѣти уже сначала лѣта новсе ѣдло.

Жаль, что у насъ находится еще и теперь много загородъ, которы мотыку а рыль еще не познаютъ.

Въ такихъ опущенныхъ загородахъ растеть только бурянь. Такой кусокъ земли не заслужитъ имя: загорода. Загороду нужно глыбоко скопати, поорати, выгноити и такъ достигнешъ богатый урожай.

Стромы весною тоже погной а пообчисти, особенно внимай на то, чтобы вредливы насѣкмы не уничтожили твой садъ. Яблонь имѣеть 285, слива 237, грозно 33, сосна 299 вредливыхъ насѣкомыхъ.

Не остави порожно ни наименшій кусокъ земли, бо все куповати не постарчишь.

Дриновчанъ.

Газетъ засланный привѣтъ:

Русское Слово.

Во Пряшевѣ сталося чудо,
Ухватило русскаго:

Народилось нечаянно
Наше „Русское Слово.“

Прибѣгаемъ привѣтати
У колыски мы его,
Когда правѣ свѣтъ узрѣло
Наше „Русское Слово.“

Интеллигентъ, земледѣлецъ
Души, тѣла русскаго,
Держи за свою повинность
Читать „Русское Слово.“

Не забудь, что твоя мати
За дѣтинства твоего
При колыскѣ все спѣвала
Тебѣ: русское слово.

А отецъ твой!... Головенька
Осивѣла у него,
Чтобъ научилъ ребенка на
Славне русское слово.

Милый брате, вѣдь ты членомъ
Народа наибольшаго,
А для тебя нѣтъ лучшаго
Отъ языка русскаго.

Прейдешь весь свѣтъ а не найдешь
Слова такъ любезнаго!

Быть не можетъ красивое
Отъ языка русскаго.

Гдѣ ты доля попровадитъ,
Будь-ли въ домѣ чужаго,
Незабывай, что ты сыномъ
Народа всерусскаго.

„Христосъ воскресъ!“ не услышишь
У народа другаго,
Но отъ Татаръ по Камчатку
Значитъ радость русскаго.

Братья, сестры, русски люди!
Любимъ одинъ другаго!
Пышимся всѣ совокупно,
Вотъ за русское слово.

* * *

„Русское Слово“ учи насъ,
Заступай наше благо,
Сохрани, размножи всягда
Любиме наше слово.

Желаю Вамъ много счастья,
Прошу и Всевышняго,
Чтобъ поддержалъ „на многая“
Наше „Русское Слово!“

Камѣнка, 6. III. 1924.

Андрей И. Ставищакъ,
п. учитель.

Я ЧИТАЮ — ВЫ СЛУХАЙТЕ!

ТОРИСИНЪ:

Юсифъ Змѣй-Миклошшій.
(1792—1841.)

Кто былъ онъ?

Передъ нѣсколькими роками въ пряшевскомъ цинтирѣ на его гробѣ еще тамъ стоялъ скромный каменный крестъ въ густой травѣ; но недавно завалился гробъ, свалился и крестъ надъ тѣмъ мужемъ, котораго только зато забыли уже всѣ, ибо любилъ свой родъ.

Были бы сме го мало-помалу и совсѣмъ позабыли, если не нашъ историкъ, дръ Николай Бескидь.

Кто же былъ Юсифъ Змѣй?

Славный маляръ — художникъ (мастеръ) былъ онъ, котораго Богъ съ такимъ талантомъ подаровалъ, что со своими превосходными образами онъ могъ собѣ великую славу пріобрѣсти и могъ былъ убогатиться; але его сердце съ великаго свѣта лемъ между насъ

тягало. Милозвучнѣйши были ему наши лѣсы съ зеленой лужайкой и съ журяночимъ поточкомъ, якъ шумъ — краса высокодомнаго, нѣмецкаго Видня.

Думалъ собѣ: талантъ, мою малярскую способность дарую моему милому русскому народу; и если я и скудно буду жити, мене о нѣсколькихъ рокахъ и забудутъ: моя душа счастлива будетъ, что я остался родувѣрнымъ сыномъ русскихъ Карпатовъ.

На Спишу, подъ Скалой, при Кромпахъ лежитъ село Словинка. Тамъ узрѣлъ свѣтъ нашъ Юсифъ, презвискомъ котораго было: Змѣй; только иозднѣйше, якъ знатный маляръ писался Миклошшій-омъ.

Спѣваючи пасъ нашъ Юсифъ статокъ на словинскихъ полянахъ, когда село новаго, добраго учителя получило; и малый Змѣй зачалъ ходити до школы. Якъ учитель, такъ



и духовный, о. Дудинскій скоро сбавили его острый розумъ.

Онъ любилъ учиться; алелѣтомъ, якъ школа не была, ишелъ онъ на убожи надъ село и тамъ рисовалъ церковь, село, людей, коровы и все, что видѣлъ въ красной природѣ. Отнесъ рисунки указать духовному. О. Дудинскій полюбилъ хлопца и наговорилъ стараго Змѣя, чтобъ сына вышколовалъ за священника. — За другого, якъ за священника,

— Але идеть до комнаты, гдѣ одинъ старый монахъ образы фарбить на иконостасъ, на заставы. Эхъ, если бы и онъ такъ зналъ!

Отецъ Дудинскій дуже любилъ молодаго Змѣя и якъ во Видню въ русской церкви св. Варвары упоржнилося мѣсто пѣвца, выробилъ, чтобъ ставъ пѣвца во Видню Змѣй получилъ.

Въ 1814. року пѣвецъ Змѣй уже во Видню жиеть; и коли якъ пѣ-

могъ забыти свой рус. край, гдѣ такъ „Прелестныя горы, быстры поточки, Широки долины, рябы цвѣточки.“

Смалѣвалъ онъ: Якъ идуть сватати у насъ, якъ отправляется свадьба въ Земплинѣ, якъ выбираетъ собѣ русскій паробокъ дѣвчину за жену на краснобродскихъ отпустахъ, „ярмаркахъ.“

А яки чудесны были тоты образы! Князь Царторискій за одинъ 100 золотыхъ далъ.

Змѣя-Миклошшія домой-домой, межъ своихъ тягало свое русское сердце! Охъ, яки любы сказки шепталъ ему въ ухо тотъ вѣторъ, который до Видня съ востока, съ русскихъ Карпатъ пришелъ!

Въ 1823. року пряшевскій епископъ, Тарковичъ выименуетъ го за маляра своей епархіи. Але онъ про важны причины токмо въ 1833. р. могъ окончательнозаняти тотомѣсце.

Якъ радостно ишелъ тогда Миклошшій до Пряшева! Прекрасный образъ тогдашняго короля, І. Франца на памятку даровалъ епископови нашъ маляръ.

Одинъ за другимъ робить онъ уже теперь свои удачны образы между нами. Его майстерску руку хвалить образъ перваго пряшевскаго епископа Тарковича; основателя библиотеки епископской: Іоанна Ковача. Онъ малѣвалъ абауйсантовскій иконостасъ; неодовго въ Решовѣ, въ Собошу, въ Фіашу, во Великомъ Сулинѣ работаетъ въ церквахъ и майстерски исполняетъ свою задачу. Въ пряшевской церкви въ каплицѣ св. Креста всѣ образы таксамо его руку хвалятъ. Позднѣйше во Варханѣвцахъ, въ Русской Новой Всѣ, въ Мучоню и въ Питровѣ малюетъ для церквей образы. Якъ питровскій иконостасъ въ Бардіевѣ малѣвалъ, заболѣлъ на тифъ; пришелъ въ Пряшевъ и ту померъ.

Инде, въ чужихъ краяхъ онъ не былъ бы дожился столько неприятельствъ, якъ у насъ! Але Іосифъ Змѣй-Миклошшій съ тѣхъ нашихъ великихъ мужовъ былъ, которы съ Духновичомъ до сердца то зацепили собѣ: „Чѣмъ бѣднѣйшій мой русскій народъ, тѣмъ лучше его люблю!“

Происходилъ съ насъ, душой-тѣломъ отдался намъ; его гробъ уже завалился, але мы его не забудемъ!



Портретъ перваго пряшевскаго епископа Г. Тарковича.
Сочиненіе живописца Змѣй-Миклошшія.

учителя тогда русскій чловѣкъ и не моголъ идти, ибо до свѣтскихъ урядовъ тогда у насъ русскихъ не приняли.

Въ 1809. року Іосифа Змѣя ужъ тамъ видиме въ Краснобродскомъ монастырю, между василіянами. Между высокими мурами много-много смотрѣлъ онъ на красный, близкій лѣсъ при закатѣ солнца на серебристый Лаборець. — Что за красивый край, что за чудесны краски!

вещъ свободный, ходить на художественну (малярску) академію и отъ найлѣпшихъ майстровъ учиться. Учится, рисуетъ, малюетъ за четиры роковъ. Якъ окончить школу, отъ профессоровъ найлѣпшое свидѣтельство достанетъ.

Змѣй-Миклошшій тогда уже славный, знатный чловѣкъ былъ.

Если бы былъ ишелъ до чужихъ краевъ, тамъ богатый заробокъ и славабы была ожидала его. Але онъ не

Словенское акціонное Общество застрахованія ШАМУ ГОЛДБЕРГЕРЪ

пряшевскій главный агентъ, при главн й почтѣ. Прійметъ застрахованіе (ассекурацію) на случай смерти, огня, града и несчастія.

СМЪШНЫЙ КУТИКЪ.

Якъ обсталъ жандаръ?

Два жида ишли пѣше до Галичины. Одинъ малъ паспортъ, другій нѣтъ. Поговорилися, что если на границѣ придетъ ку нимъ жандаръ, тогда тотъ будетъ утѣкати, который маєтъ паспортъ, а за тотъ часъ другій скрывается дагде.

Такъ и было. Бѣжить жандаръ за жидомъ, который малъ паспортъ. Жидъ который не малъ паспортъ уже давно утѣкъ до Галиціи; а жандаръ кричитъ за жидомъ, который малъ паспортъ и недовго

улапнуть го. Просить отъ него паспортъ.

Жидъ паспортъ указаль.

— Та прочто сте такъ утѣкали, если ваше дѣло въ порядку.

— Мнѣ лѣкаръ сказалъ, что мнѣ здорово каждый день кушчокъ побѣгати.

— Але прочто сте допустили то, чтобы и я бѣжилъ за вами?

— Я думаль, что лѣкаръ и вамъ то сказалъ, что и мнѣ!

ГАДКИ.

Стоить при дорожѣ, на одной ногѣ; головка мала, а вней тьма.
(ч.ж.м.)

Поля скленяны, а межи деревяны.
(он.ж.)

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Дрѣ И. К. Тячево. За горячій привѣтъ спасибо. Тобю заказанная газета пошлется по адресу Мамрилла, В.-Липникъ.

Мамрилла, В.-Липникъ. Газета будетъ ходити вамъ на щетъ господина дрѣ-а Кулявчика.

ШАМУ ГОЛДБЕРГЕРЪ

лавочникъ кпигъ, бумаги, письменныхъ и рисовательныхъ снарядовъ.

ПРЯШЕВЪ

при главной почтѣ.

— Самыя дешевыя цѣны. —

Расширяйте газету „РУССКОЕ СЛОВО“

Цѣна нашей короны.

За 10,000 Австріац. кор.	4.87 Кч.
„ 1 билліонъ нѣм. марокъ	7.85 „
„ 1 милліонъ польск. мар.	3.40 „
„ 10,000 мадьярскихъ кор.	4.75 „
„ 100 франц. франковъ	127.25 „
„ 1 америцкій долларъ	35.10 „

Цѣна зерна.

Пшеница	165—170 Кч.
Жито	137—140 „
Ярецъ	160—170 „
Овесъ	122—124 „

Издатель:

Дрѣ Іосифъ Кизакъ.

АНТОНІЙ ГЕЛФЕРЪ

Церковный художникъ, строитель престоловъ Пряшевской Епархіи. Первое ателье на Словенску и на Подкарп. Руси

Bardiov, Košická župa.

Изготовляетъ: иконостасы, престолы, казательницы, процессіональны и престоловы образы, хоругви, плащеницы, и т. д., церковны снаряды въ художественной и въ простѣйшей формѣ при дешевыхъ цѣнахъ.

Смѣты и планы на просьбу безвозмездно сдѣлаетъ, для осмотра церквей и вычисленія размѣровъ охотно пріѣдетъ.

Вся работа соотвѣтственная великолѣпному грек. каѳ. обряду.

Прійметъ озлаченіе древнихъ работъ, исправленіе иконъ, крашеніе церквей по стилю, изготовленіе хоругвей, ризъ, плащеницъ, церковныхъ лавокъ, словомъ всякую церковную работу.

Одо сихъ поръ оконченныхъ работахъ имѣетъ много хвалебныхъ отзывовъ.

ИЗДАТЕЛЬСТВО ПЛАМЯ

ПОДЪ ОБЩИМЪ РУКОВОДСТВОМЪ ПРОФЕССОРА Е. А. ЛЯЦКАГО.

Центральные собственные склады:

„НАША РѢЧЬ“, Praha II., Ječná ul. 32.

„РОДИНА“, Berlin-Charlottenburg, Kantstrasse 24.

Одѣленія: Прага: „Русская Избушка“. Ужгородъ:

„Наша РѢЧЬ“. Мукачево: „Родная РѢЧЬ“. Пряшевъ:

„Наша РѢЧЬ“. Варшава: Г. С. Сулима и др.

ПРЯШЕВСКОЕ ОДѢЛЕНІЕ снабжаетъ школы и учрежденія учебниками, учебными пособиями, и письменными принадлежностями по удешевленнымъ цѣнамъ; отпускаетъ школамъ и учрежденіямъ товары въ разсрочку платежа; принимаетъ на себя оборудованіе библіотекъ для школъ, читальни и частныхъ лицъ; имѣетъ въ магазинѣ всѣ принадлежности для пишущихъ машинъ.

При Пряшевскомъ одѣленіи имѣется публичная библіотека.

Представительства во всѣхъ странахъ Европы, на Дальномъ Востокѣ и въ Америкѣ.

Возваніе Русскаго Народнаго Банка, къ Русскому Народу Чехословацкой Республики!

Русское Духовенство! — Русскій Учитель! — Русскіе Купцы, Адвокаты и Чиновники! — Русскій Рабочій Народъ и Земледѣльцы!

Много вѣковъ жили Вы подѣ чужеземнымъ игомъ. Паны и арендаторы владычили надъ вами. Съ вашихъ урожаевъ брали лучшіе плоды.

Гнули Вы спины, потому что иначе нельзя было, терпѣли и произволъ и насиліе и побои. Платили за все въ 10 разъ больше и не смѣли протестовать.

Вспомните, какъ шли вы къ арендатору, какъ долго кланялись, чтобы получить кусочекъ земли вашей, получить пастбище, чтобы скотъ вашъ недохнулъ съ голоду, получить лѣсъ, чтобы дѣти ваши не замерзли изъ холоду въ суровую зиму.

Случалась бѣда: неурожай, падежъ скота, пожаръ, — и шли вы къ другому пану-лихварю и снова кланялись, чтобы получить грошей и какънибудь обернутся.

Онъ давалъ Вамъ гроши, только они были горьки-горьки для васъ: неразъ думали вы, лучше бы не брать, пусть лучше все пропадомъ пропадетъ.

Тѣ времена прошли. Вы теперь свободный народъ. Ваша воля не связана. Вы сами можете устраиваться какъ хотите, и если теперь вы не устройтесь лучше, — это будетъ ваша вина.

Лучшіе люди изъ васъ, плоть отъ плоти, кровь отъ крови вашей, вооружившіеся свѣтомъ знанія, зовутъ васъ на устройство новой жизни.

Вы безъ нихъ ничто, ничто они также безъ васъ.

Въ вашихъ разговорахъ, въ новинкахъ вашихъ слышатся жалобы на притѣсненія и обиды.

Доколь онѣ будутъ. Не жаловаться надо, надо работать.

Съ чего же начинать, чтобы избавиться отъ всѣхъ пановъ и арендаторовъ-лихварей. Чѣмъ сильны они?

Они сильны своими капиталами, своими знаніями, но у васъ братья тоже есть гроши, немного у каждого, а соедините вмѣстѣ, получится громадный капиталъ, съ которымъ не тягаться самымъ богатымъ панамъ.

Только нужно учрежденіе, которое занялось бы сборомъ, которое изъ грошей составило-бы миллионы, нужные на службу вамъ-же. Такимъ учрежденіемъ и долженъ быть

РУССКІЙ НАРОДНЫЙ БАНКЪ.

Обслуживая всѣ ваши нужды, изъ вашихъ вкладовъ, собирая достаточные капиталы, изъ коихъ можно брать гроши на улучшение вашего-же газдовства.

Задумали вы устроить потребительское Дружество, а товаровъ, нужныхъ не за что купить, своихъ грошей не хватаетъ, не бѣда, къ лихварю не надо идти.

Нельзя сейчасъ пересказать все, что можетъ сдѣлать **Русскій Народный Банкъ**, но только съ вашей помощью, только при условіи, что вы поймете хосенъ его работы и сами примете участіе въ ней.

Для этого надо такъ мало. Помнить одно: въ единеніи сила. Никто не поможетъ вамъ, если сами себѣ непоможете.

Изъ малыхъ потоковъ бываютъ большія рѣки, изъ рѣкъ моря

Изъ коронъ составляются сотни, изъ сотенъ тысячи, изъ тысячъ — миллионы — ваши-же миллионы, а поэтому не держите денегъ на дому: каждый лишній грошъ несите въ **Русскій Народный Банкъ**, который принесетъ помощь вамъ, и сдѣлаетъ все возможное, чтобы работать надъ вашимъ и своимъ освобожденіемъ, онъ будетъ первымъ камнемъ въ фундаментъ великаго зданія экономической свободы, вашего экономического раскрѣпощенія.

Передъ силой вашего народнаго капитала сгинутъ, разлѣтятся какъ дымъ насильническія, панскіе капиталы, смолкнутъ стоны и вопли угнетаемыхъ.

Не будетъ угнетенныхъ и угнетателей, будетъ единая семья, трудящаяся на свое и общее дѣло.

Русскій Народный Банкъ въ Ужгородѣ филиалка въ Пряшевѣ, Масарикова улица число 26.

Принимаетъ Вклады на сберегательныя книжки, платитъ 5% и больше. — Открываетъ чековые текущіе счета. — Мѣняетъ доллары и платитъ по денному курсу. — Пересылаетъ гроши за границу: спеціально въ Россію, Польшу. — Производитъ всѣ банковыя операціи. Американскій отдѣлъ. Всѣ порады бесплатно. СВОЙ ДО СВОГО!

Члены правленія отдѣленія Русскаго Народнаго Банка въ Пряшевѣ:

Дръ Николай Бескидъ, Дръ Владимиръ Туркинякъ, О. Ѳеодоръ Ройковичъ, учитель Александръ Демянчикъ, Дръ Мерванъ, о. Іоаннъ Кизакъ, о. Эмилианъ Левканичъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ НА

„Народный голосъ зоветъ“

Obščestvo Duchovica

Uhorod

Roškoviča 4.

Podk. Rus

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный,
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОДИЧЪ.

Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

на годъ
на полгода
за границу
въ Америку членамъ Культ. Рус.
Не членамъ

Зеленѣть поле!

Зеленѣть коло насъ оренина, луки и яркой зеленою одѣваются наши долины, наши милы, русски Карпаты. — Тутъ весна: пестро цвѣтутъ рябы цвѣточки, весело спѣваютъ пташки. Все счастливымъ, блаженнымъ чувствуется! — И намъ такъ радостно, любо надуть: оживилась природа Божья!

Зазеленѣло поле; зазяли сме зерно и теперь надежно чекоеме, чтобы все то росло, развивалось, чтобы добрый урожай былъ.

А якъ вызераетъ поле-нива нашей культуры, нашего русского дѣла тутъ, въ русскихъ Карпатахъ, въ томъ нашомъ наймилшомъ гаю-раю, гдѣ мы жиѣме, гдѣ мы теперь такъ радуемся пріятному маю, прекрасной веснѣ?

Ой любо, радостно мнѣ смотрѣти на тебе, ты наша русскость, наше народне воспитаніе, наша культура, нашъ русский духъ подъ Карпатами!

Послѣ вѣкового сна, послѣ

первыхъ, полусонныхъ роковъ недавной революціи-переворота видиме, радостью видиме, ра-

чезъ уже густой туманъ, мракъ съ очъ нашихъ: русска сознательность, русска дѣятельность, трудолюбіе уже выхаждаеть изподъ земли и мнѣ такъ торжественно и мило видѣти, якъ зачинаеть зеленѣти, оживити русский духъ нашего интеллигента, нашего брата-земледѣльца!

Ужъ не стыдъ говорити по русски, а слава; ужъ наши культурны работники видятъ то, что нашъ народный характеръ долженъ мусить быти не чужій, а нашъ, русский; который русский духъ долженъ носить на себѣ отпечатокъ нашей прадѣдной родной земли; мы должны быти во своемъ миломъ гнѣздѣ совершенно свои. Нашъ народъ уже зачинаеть интересоватися о свои святы права; наши священники-учители съ такимъ



Наша пряшевска церковь, подъ которой спитъ свой вѣчный сонъ нашъ безсмертный Духновичъ.

духу (духу) надъ нашимъ Карпатомъ: прошолъ потопъ, ис-

ское Слово,“ и безъ корыстолюбія распространяютъ въ рус-

вомъ пишутъ въ нашу распространенну газету „Рус-

скихъ хатахъ „Русское Слово“! Наши „молоды соколята,“ наши будущи вожди смѣло, весело „поднимаются на крылья“ и видиме, чувствуемъ, что оживили и мы съ небалости, съ нерѣшительности.

Оживило, зазеленѣло поле и нашей народопросвѣтительной работы. Мы тому такъ тѣшимся, радуемся!

Много роковъ треба еще, покая придетъ теплый, ясный май на поле нашей подкарпатской культуры. То еще далеко, дуже далеко. — Но видиме, что зима безусловно прошла. До работы, милы братья! Подайте себѣ руки и съ соединенными силами подыме до дѣятельности! А беремся до народной работы съ радостью, ибо надъ нашими Карпатами чистое синее небо; ужъ и пташки заспѣвали; дремучій лѣсъ ожилъ, поле зазеленѣло! Т.

„Съ надеждой устремляй въ небеса твой взоръ,

И славно будешь жить среди карпатскихъ горъ!“

Ставровскій-Попрадовъ.

„Наука и трудъ все перетрутъ!“

Глупость е наибольший врагъ рода человѣческаго. То видиме изъ исторіи народовъ. Такъ было у многихъ народовъ, которы такъ пропали безъ слѣда, что еще ани исторія не говорить о нихъ. Пропали они безъ памяти прото, бо не знали еще ани написати звуки свои.

Чи теперь не суть необразованны народы? Тутъ нашъ русскій народъ. Жаль, но на много мѣстахъ еще ани теперь не хочеть учитися. „На что мнѣ школа? Надарьмо платити на ню!“ Видишь, видишь брате мой, русине, ты еще и теперь такъ разсуждаешь. Други народы, лемъ такъ ѣдятъ науку, а ты спишь! Колько людей, колько государствъ видишь коло себя, что идуть въ передъ. Тамъ суть: Чехи, Данія, Шведско, Голандія, Англія, Америка, самы передни штаты; учься отъ нихъ!

Смотри на Данію! То краина газдовъ земледѣльцевъ. Земля, погода не лучша отъ нашей, но люди богаты, бо суть образованы. Каждый одинъ датскій мужикъ имѣеть красну господарску библіотеку, съ которой учится недѣлями а празд-

никами черезъ долги зимушни вечера. Ореть, въ одной руцѣ плугъ держитъ, въ другой газету. Въ Даніи не найдешь корчму. Тамъ бы карчмаръ ани не выжилъ. Датскій народъ за отрову не даеть пѣнязи, но даеть за книжку, за газеты. Датскій газда каждый мѣсяцъ идеть въ городъ, но не за палѣнку, но идеть книжки купити. Датскій газда не беретъ собою, коли орати идеть палѣнку, но беретъ солонины на обѣдъ, а когда наѣстся, онъ читаеть собѣ. То бери собѣ за примѣръ! Изъ сего можешь видѣти, на колько мы приостали. Образование дасть тобѣ, брате мой, школа, а гдѣ нѣтъ школъ, тамъ нѣтъ образованія.

Каждый розумный человѣкъ жадаеть, любить книгу. Многи говорятъ: что книга лемъ для пановъ, та прочто бы ся съ ними хозяйинъ трапилъ. Тѣмъ, которы такъ говорятъ, то скажу, чтобы запомнати собѣ добръ, что они дуже кламутся. Наша жизнь бой, война а трапеніе, а когда мы читаемъ, тогда наше тѣло отпочнеть, а душа питается (кормится).

ЧИТАЛЬНЯ.

Свѣтло побѣдитъ темноту!

(Образъ сценичный съ народнаго життя въ 6 дѣйствіяхъ.)

(Продолженіе.)

ДѢЙСТВІЕ IV.

Явленіе 1.

Хата Грицька. Въ хатѣ коло стола сидитъ Ганя, жена Грицькова.

Ганя. Господи Боже, хорони наше село отъ такого несчастья, яке сей ночи нащивило насъ... Ахъ Боже, только Ты самъ справедливый, а у людахъ нѣтъ ани честности, коли одинъ человѣкъ таке може сдѣлати!... Такъ страшно своего ближнього кривдити, а еще съ такимъ страшнымъ способомъ, якій огонь!... Ой, ой, ой, певно, что той человѣкъ сердца не має! Такий человѣкъ, то дьяволь... Ой, кебы то Богъ милосердный такого человѣка на мѣстѣ покаралъ, чтобы такой тамъ, при подпалѣню закаменѣлъ! Але Богъ терпезливый... Еще и теперь стоитъ мнѣ предъ очима той

плачь, той страхъ бѣднаго Василя, той ревъ его худобки. Ой шкода, шкода, что не было ужъ часу ничъ выратовати; бо то уже была поздна ночь, а каждый спалъ. Еще и теперь такъ страшнѣ бѣе мое сердце! (Береса за груди.) Я спю и чую: гвалтъ, горитъ, гвалтъ, ратуйте! Мы съ Грицемъ выбѣгаемъ, а то Василева хата, стайня горитъ! Ратовати было за поздно! Все згорѣло, хата, стайня, худоба... Одну коровку выратовалъ самъ Василь, але счастье, что не заплатилъ за то житьемъ, бо въ стайнѣ захопилъ его огонь и не знати, кто Василя якъ полумертвого вытягнулъ и куды его бѣднаго понесли! Ой, ой, якъ страшно попекся!

Явленіе 2.

Входитъ Евка.

Евка (ламаючи руки.) Ахъ, невѣсточко моя, мы несчастливы... все згорѣло! (Плаче.) Василь страшно попекся въ огню та счастье, что прибѣгъ Стефанъ и выратовалъ его, бо вынесъ его на рукахъ съ горившей стайни. Бѣдный Василь, за-

былъ и на свое житье... якъ ратовалъ худобку!

Ганя (котора со страхомъ слухала): Ой, чи буде еще онъ жити?.. Что згорѣло, то еще колись знова выбудуется, але Василь, Василь!...

Евка Видите, якъ то люде отплачуются за добре злымъ! Колись яка нужда была въ нашомъ селѣ; а нынѣ зменшилося число тѣхъ ніяковъ, бо уже 250 людей принадлежить до братства трезвости и добръ имъ водится. Не было ни одного грамотного въ селѣ, а нынѣ въ теченіи трехъ лѣтъ то до 100 людей въ читальнѣ съ одушевленіемъ читають книжки... а кто то зробилъ, якъ не Василь, мой братъ? А теперь онъ бѣдный... найбѣднѣйшій zostался въ селѣ, а все черезъ тѣхъ несовѣстныхъ людей. Бо хотяй ихъ достъ мало въ селѣ, они предца стараются мого брата преслѣдовати и доѣхали ему конца, бо стратилъ въ огню мастокъ и худобку; а Богъ знае, что буде съ его житьемъ. (Плаче.)

То собѣ запоматай добрѣ, брате мой, что ты не только изъ тѣла, но и изъ души состоишь; а якъ жадаеть тѣло свой кормѣ, такъ само жадаеть и душа.

Самъ узнаешь, что никто мудрымъ не народится.

Образоватися, то должность каждаго человѣка, оно наибольшое богатство наше, съ которымъ можеме нашу жизнь улегшати, пріятнѣйшой сдѣлати, а которое сокровище не украдетъ никто отъ насъ!

Дриновчанъ.



Съ весною.

Далеко, по надъ гай,
По надъ зелененькій,
Вырынули гуси,
А впередъ старенькій.

Ведетъ ихъ, ведетъ ихъ
Веселенькимъ шнуромъ:
„Помалы съреньки
На пути далекомъ!“

Такъ прибыли гуси
До краю своего;

До краю — до гаю,
До гнѣзда родного.

Изъ юга теплого,
Свѣта роскошного,
Съ весною милою
До краю нашего.

Въ Карпаты зелены,
Ту, де ся родили.
Они прилетѣли,
Голосно вѣтали.

Въ высокой шашинѣ
Лишене гнѣздеяко!
Бо нѣтъ милше въ свѣтъ,
Якъ родне мѣстечко!

* * *

Якъ ты мила земле,
Де мы ся родили!
Нѣтъ! нѣтъ въ свѣтъ красшой нивы,
Якъ де мы выросли.

Якъ тое гнѣздечко,
Карпатъ нашъ зеленый, —
Де почули мы первыйразъ
Матерный спѣвъ милый!

Пѣсню чародѣйну,
Тоту чуднесьню!
Котру пѣсню — родне слово
Нигда не забуду!

Все ми звонитъ стиха,
Якъ мати учила:
„Любьте дѣти родну землю!
Якъ я ю любила.“

Любьте ю, любьте ю!
Ци ту — ци въ чужинѣ,
Она наша родна мати,
Ю не можѣ зрадити.

Бо кто зрадитъ маму,
На немъ есть проклятья!
А кто зрадитъ родну землю,
На немъ Божья кара!

Блукается всюды,
Лѣзетъ подъ пороги,
Заклопаетъ въ чужи хаты
Чтобъ люде пріяли.

Чужіе смѣются:
„Ты сильный, молодой;
Но якъ хочешь, — слугой будешь,
Намъ рабъ всегда вѣрный.“

Сунется — лизаетъ
Онъ за чужу ласку!
А панъ его копнетъ-сплюнетъ,
Якъ одну собаку.

А мати родная
Плачетъ за несчастнымъ:
„Сыне ты мой, сыне родный,
Остань ты ми вѣрный!“

Я тебе родила,
Я тебѣ спѣвала,
У тяжкихъ твоихъ несчастяхъ,
Тебе веселила.

Повернися въ Карпатъ!
Настала вже весна.
Обрабляй ты свою ниву,
Ниву Подкарпатъя!

Н-ка.

Ганя. Богъ Всемогущій утѣшитъ! Не плачь Евко, ничего не поможе! Кобы лишь Василь выздоровѣл! Онъ мае за собой добрыхъ пріятелей, которы не дадутъ ему загинути. И мы съ Грицомъ будеме вамъ помагати, колько мы будеме мочи...

Евка (дивится въ окно.) Ой невѣсточко, смотри, Василя несутъ его товарищи! Ой, ой, братчику мой, ци живой ты еще? (Къ Ганѣ, котра злякнута дивится): Невѣсточко, постелимъ постѣль, бо онъ дуже попеченный!

Явленіе 3.

Стефанъ а **Гриць** приносятъ Василя на рукахъ, обвязанного бѣлыми хустинами на головъ, лицъ, рукахъ и ногахъ. **Василь** безъ шапки, босый и мученый вздыгне.

Евка (плаче.) Ахъ братчику, ци будешь еще здоровъ? Ручечки мои золоты! (цѣлуе руки Василя, а онъ възыгне.)

Стефанъ. Дай му покой, Евко; най положьме на постѣль Василя! Онъ, неборакъ, мученый...

Гриць (оба кладутъ на постѣль Василя). Лягай брате! Станешь ты недовго на трестъ твоихъ вороговъ... (**Ку Аннѣ**): А ты, женко, побѣгни въ село; може, достанешь дагде ляного олъю. Треба попечене тѣло помастити, а легше буде... (**Ганя** выходитъ, **Евка** съ заломленными руками стоитъ коло постели.)

Василь. А-а-а-а-хъ Бо-о-же, якъ пече мене на тѣлѣ!

Евка (ку **Гриць**ю). А мамы ты не видѣлъ, де подѣлися?

Гриць. Не видѣлъ!... Не знаю, что съ ними сталося...

Евка. Ой, де она, де? (Плаче.)

Стефанъ. Не плачь еще, мати прійде, може доразъ. Але кебы ужъ **Ганя** вернулася изъ села, чтобы боль Василеви зменшити...

Явленіе 4.

Входитъ **Ганя**, задыхана и несе олъю.

Ганя. Ахъ люде; та-же мама въ хатѣ згорѣли!... Такъ говорили люде коло ярка...

Евка (плаче и руки задамлюе.) Ой-ой-ой, что я чую?! Мамко моя

люба, дороженька!... (Выходитъ.)

Василь. Б-о-о-о-же, что я чую? (Зрывается вставати и не може.)

Стефанъ. Стары умирати мусять, а коли Богъ судилъ таку смерть, то Его свята воля...

Гриць. Певно, что така воля Божя! Шкода ихъ... лишь были бы жили съ нами! Лишь были бы покаялися и зареклися отъ напитковъ, и всѣмъ намъ разомъ было бы ишло добрѣ!...

Стефанъ. Не бойся, товаришу, будеме радитися, якъ можѣ буде дѣлу помочи! Але мы о Василеви уже позабыли!

Василь. Охъ, Боже; жаль, что не можу встати! (Поднимается, **Гриць** и **Стефанъ** подтримуютъ его): Братья мои, ци выйде коли кривда на верхъ? Правда и честь мусять побѣдити!

Ганя. Богъ Вседержитель все видитъ; еще дознаеся и то, кто подпаливалъ!

Василь (ку **Стефанови**): Слухай, дорогій товаришу; ты менѣ якъ родный братъ и до всего ты удатный...

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Бенешъ новый средне-европейскій блокъ приготовляетъ. Бенешъ, нашъ министеръ заграничныхъ дѣлъ, 17. мая прибылъ въ Римъ, гдѣ его пріяли торжественно. Всѣ газеты очень симпатично пишутъ о пришествіи Бенеша и выражаютъ свое мнѣніе, что результатъ пришествия Бенеша въ Римъ будетъ одинъ новый средне-европейскій блокъ, членами котораго бы были: наша республика, Югославія, Румынія, Италія и Польша. Бенешъ съ Муссолини-мъ, министерпрезидентомъ Италіи, во всѣхъ вопросахъ согласился.

Грозитъ война. На западѣ о покоѣ совѣтуются, а на востоку черны хмары собираются на небѣ. *Россія*, якъ видится, уже конечно хочетъ рѣшеніе провоковати въ вопросѣ Бессерабиі, котору Румынія присвоила собѣ. На границѣ Румыніи ажъ полдруга милліона войска концентрировала. Въ каждой минутѣ готова рушиться противъ Румыніи. Начальникъ сей огромной арміи Бубень. — Но грозитъ война и изъ стороны *Польщи*. Россія воззвала

Польшу, чтобы почитала права на ей территоріи живущаго меньшинства. На то Польша энергично — можно сказать грубо, — отвѣчала Россіи и выпросила собѣ разъ на всегда, чтобы Россія вмѣшивалася въ ей внутренны дѣла. Сей отвѣтъ вѣроятно еще будетъ имѣти продолженія.

Булгарія свое войско тоже воззвала въ зброй. Противъ кого, не знати. — *Югославія* явно сказала, что въ случаѣ войны Румыніи съ Россіею, она не можетъ помогати Румынію противъ Россіи. — *Наша республика* въ томъ дѣлѣ свое мнѣніе еще не высказала. — *Мадьярско* же лемъ чекаеть, что будетъ выгоднѣйше для него: воевати-ли, или быти неутральнымъ. Газеты пишутъ, что Румынія въ томъ случаѣ, если Мадьярско не вмѣшается въ войну, получить отъ ней двѣ жупы.

Война въ Сиріи. Сирія французска колонія въ Азій, гдѣ три французски дивизіи лежатъ. Командантъ уже прежде видѣлъ непокойствіе между могамеданами и просилъ изъ Франціи помощи. Но

Poincaré про вольбы не послалъ войско. Слѣдствіе того то было, что 17. мая могамедске войско напало французовъ и въ столкновеніи больше сто французовъ пропало.

„Животъ работающаго человѣка: правдивый животъ; лѣнливость: гробъ живаго человѣка.“

Коменскій

ГЛЕДАЕМЕ АГЕНТОВЪ

для продажи превосходныхъ красивыхъ деревянныхъ ролей и жалюзій (на облаки) также и красиво вышитыхъ, непромокательныхъ, само-
:: чинныхъ занавѣсовъ ::
— (фирганговъ) —

Умѣренны цѣны!
Высокій заробокъ!

Франтишекъ Меркель,
:: Brumov, XXV. Čechy. ::

Читай „Русское Слово“!

можетъ, тобѣ удаеся палѣя улапнати?

Стефанъ. Можетъ, Богъ поможетъ! Але якимъ слѣдомъ то зачинати?

Василь. Якъ я еще спалъ, то нашъ добрый песъ, Дунчо, збудилъ мене гавканьемъ, ажъ окно выбилъ съ ногой. Я доразъ вышелъ, а то хатя и стайня ужъ въ огню, а песъ въ садѣ страшнѣ гаркалъ, якъ-бы когось кусалъ...

Гриць. Добра рѣчь тримати коло хаты пса! Можетъ быти, что онъ злодѣя-палѣя назначовалъ, якъ такъ гавкалъ...

Ганя (дивится въ окно.) Грицьку, поглянь-ле, что за люде идутъ до насъ! Ахъ, то жандармъ съ ночнымъ вахтаремъ!

Явленіе 5.

Входитъ жандармъ и ночный вахтарь. Вахтарь пьяный. Ганя съ боязни передъ жандармомъ утѣкае.

Жандармъ. Слава Іисусу Христу! (Ку Василеву): А что, дуже вы попеклися?

Гриць и Стефанъ: Слава на вѣки! Ой дуже пане!

Ночный вахтарь. Я думаю, что я на слѣдѣ... ибо ночный вахтарь, то мудра голова... глядалъ и найшолъ.

Всѣ (пытаются): Что вы нашли?

Ночный вахтарь: (показуе фалатокъ изъ сѣрака). Видите, что найшолъ! Выторгнутый фалатокъ сѣрака!...

Всѣ. Та что съ того?

Ночный вахтарь. Га, что съ того? Яки розумны, а не видятъ! Дѣло чисте, якъ на долони!

Жандармъ. Говорьте ужъ, что то! Скоро!

Стефанъ (къ собѣ): Піякъ піяковъ! Слова не можъ съ него вытягнати!...

Ночный вахтарь. Та я вера... мудра голова!

Жандармъ. Но говорьте! Я уже вастъ давно знаю, якій вы мудрый!

Гриць. Пане вахтарю, разповѣчте чѣмъ скорше, бо панъ не мають часу!

Василь. Огъ Боже, Боже, якъ не добрѣ смотрѣти...

Стефанъ (ку собѣ): На піяковъ.

Ночный вахтарь. Та я иду... а то люде... держатъ пса Василевого... Я пытаю: прочто то роблять. А они кажутъ, что не можъ у пса вырвати сей фалатокъ (показуе), бо песъ не хоче съ зубовъ выпустити! Я пошолъ къ головѣ по розумъ. Я погласкалъ пса и вырвалъ сей фалатокъ, который вы теперь видите! (Подаетъ Стефанову.)

Всѣ. Чій то сѣракъ совсѣмъ такий?

Жандармъ (ку Василю). Кого вы подозрѣваете о подпалѣ?

Василь. Никого, пане, бо я не зловилъ никого. Правда, что я съ Мошкомъ малъ разны дѣла, про что онъ мене ненавидитъ; але я не маю причины, чтобы я на хотъ-кого думалъ.

Стефанъ. А Иванъ Піяцкій?

Ночный вахтарь. Эй, что Иванъ? То добрый челоувѣкъ!

Гриць (къ собѣ): Такий піякъ, якъ и вахтарь!

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Посвященіе катедральной церкви въ Линцѣ (Австрія).

На 29. апрѣля посвящена была одна прекрасна церковь въ честь Пренепорочной Дѣвы Маріи въ мѣстѣ Линцѣ.

Звѣдаются, можетъ быть дакотры читатели, для чого мы то описуеме? Послушайте, для чого.

Сія церковь будована за 62 роки. Довга е 110 м., широка 60 м., вежа висока 135 м. То одна съ найкрасшихъ церквей въ Европѣ. Домашній епископъ жадалъ, чтобы въ той церкви было богослуженье на всѣхъ обрядахъ католической церкви. И для того першого дня правилъ службу Богу архіепископъ арменскій на арменскомъ языкѣ, другого дня нашъ епископъ разомъ съ перемышлскимъ епископомъ и великою ассистенціею, а третій день кардиналъ *Frühwirth*, высланный съ Риму отъ св. Отца на ту славность.

На торжествѣ было: 3 кардинала, апостолскій нунцій съ Видня, 1 патріархъ, 23 епископовъ, 36 опатовъ, 7 прелатовъ и велике число

священства и вѣрниковъ съ цѣлой Австріи. — Была то велика католическа манифестація.

Всѣмъ найлѣпше подобался нашъ обрядъ и нашъ церковный спѣвъ. Спѣвало 40 молодыхъ нашихъ учениковъ съ Видня.

Намъ всѣмъ треба много учитися отъ нѣмцовъ. Они мають найлѣпши организаціи, и что робятъ, робятъ поволи але добрѣ. — Не пошкодило бы то и для насъ!

День святочный посвятити!

Въ Америкѣ сталося. Одинъ работникъ высмѣялъ своего товарища, что онъ въ недѣлю не робитъ, но идетъ въ церковь. Богобойный человекъ то сказалъ ему:

— Подумай себѣ, имѣлъ я въ карманѣ (въ кешенѣ) 7 долларовъ, а стрѣтнулся я съ однимъ нищимъ (жебракомъ) и далъ я ему 6 долларовъ. Что скажешь ты на то?

— Я, — я такъ думаю, что ты дуже добраго сердца человекъ, и я убѣжденъ, что сей нищій былъ къ тебѣ благодарнымъ.

— Добрѣ! Але подумай себѣ,

Жандармъ (ку *Стефанови*): Но, что то за якійсь Піяцкій, что вы загадали?

Стефанъ (держитъ фалатокъ сѣрака). Смотрите, пане! (показуе). Я познаю; чій то сѣракъ... То съ его сѣрака!

Ночный вахтаръ. То неправда!

Жандармъ. Увидиме, ци неправда! Подѣте, вахтарю и вы, Стефане за мною, а посмотриме за Иваномъ!

Стефанъ. Подѣме, а пресвѣчъ-мезя! (Выходятъ).

Явленіе 6.

Входитъ Ганя настрашена, а Василь лягне на постель.

Ганя (ку *Грицови*). А чого жандармъ съ вахтаремъ приходилъ?

Гриць. Та глядають палѣя! Але вахтаръ такий пьяный, что страхъ!...

Ганя. Ой тотъ нашъ пьяница-вахтаръ! Якъ его выбирала громада, то присягъ воздержатися отъ всѣхъ напоевъ, а теперь безсовѣстны люди

его до того примусили, что зломилъ присягу и пье!

Василь. На все прійде конецъ; не буде треба много чекати!

Гриць. Стратилъ душу! Буде каятися, та кобы не за поздно было!

Ганя. Ой, але посмотриме нашего Василя. Треба помазати попечене тѣло оліемъ. Вотъ, я достала въ селѣ! (Встане и вынимае фляшку изъ-за пазухи.)

Гриць (иде къ постели). Брате, ты задрѣмалъ? Ноле, пробудися! Треба оліемъ помазати попечене тѣло твое!

Василь. А-а-а-ахъ! П-е-е-е-че!

Ганя (тримае фляшочку въ руцѣ и плаче). Боже, Боже, что такое за-винилъ мой братъ передъ тыми во-рогами, чтобы такъ тяжело терпѣлъ?

Гриць (подноситъ съ постели *Василя*).

Василь (вздыхне).

(Занавѣса спадае.)

(Продолженіе слѣдуетъ.)

сей нищій укралъ отъ мене и тотъ послѣдній долларъ, что я для себя зотрималъ. Что ты на то скажешь?

— Охъ товарищу, такого человека треба завѣсити, бо ничъ иншого не заслужить. Повѣсити сей часть!

— Видиши, ты самъ на себя выповѣлъ судъ. Господь Богъ далъ тебѣ шесть дней для работы, на заробокъ, а седмый лишилъ для себя. А ты вмѣсто благодаренія Богу за тѣ шесть дни, украдешь отъ Господа Бога и тотъ седмый день. Чи не такъ? Что думаешь?

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Пензія вѣроисповѣдныхъ учителей.

(Продолженіе.)

Мадьярска влада васъ не любила, а теперь коли засвѣтила зоря и свобода для васъ, заплату не мате. Вамъ горька чаша досталася!

Славянска влада, славянскимъ воспитателямъ такъ оплачивается! Но на то съ васъ бы былъ никто не помыслилъ. Я сими сроками аппелую на инспектораты, такъ на наши, якъ и на рк. епископства! Еще есть часу на то, а кривды можутся отстранити, если Вы, Впр. отцы, рушитесь за дѣло. Мнѣ такъ здается, что горѣ въ касательныхъ кругахъ совсѣмъ не понимаютъ сіе дѣло, а имъ нужно то подчеркнути, чтобы сихъ нашихъ мужъ въ гоноровали послѣ ихъ заслуженной працы.

Нужно, но чѣмъ скорше, пензію срядити, ибо иначе намъ на старость жебрати треба будетъ ходити. Если влада цѣлкомъ отвергнетъ насъ, тогда успорядати треба для вѣроисповѣдныхъ учителей пензінный фондъ!

Покорно просиме на сіе нашего любимаго Преосв. о. Епископа, чтобы въ интересъ нашомъ вмѣстѣ съ прочими епископами совѣтовался и чтобы такъ предпріяты были всевозможны мѣры въ дѣлѣ нашей пензіи.

Церковны правительства должны обстаратися о своихъ пѣвцоучителяхъ, или въ кругу своемъ, или путемъ прессіи на владу. Мы не можеме между двумя столцами находитися. Если церковны власти школы

съ подъ свои крыла выпустити не хотятъ, нашу будущность же матеріально забезпечити не могутъ, а штатъ насъ за своихъ тоже не узнаетъ, такъ мы якъ сироты про то соблазнимся а сумасшедшими станемся.

Сіе дѣло прото къ двумъ факторамъ принадлежитъ; то: штатъ и епископства. Должны они въ томъ дѣлѣ выеднаться. Мы вѣрно работаеме, а наша работа однакожъ подходяща и полезна такъ про штата, якъ и про церкви.

Сохрани мя Боже отъ того, не статися легко можетъ: если я теперь послѣ 25 р. дѣйствования умру, такъ моя фамилія получитъ вмѣсто 12,000 Кч, якъ рочну пензію 1800 Кч. Съ чого бы жила жонка моя а 5 дѣтей? А прошто? Чисто прото, ибо я не штатный, но вѣроисповѣдный учитель.

Чи не стратитъ человекъ всю дяку отъ дальшаго дѣйствования?

Покорно прошу Преосвящ. оо. Епископовъ, прошу найма нашего

любимаго Преосвященнаго Владыку, чтобы въ дѣлѣ кроки сдѣлати ласкаво благоизволилъ. Теперь еще есть на то время а позднѣйше могло бы пошкودити цѣлому религіиному дѣлу и положенію.

Алекс. Демянчикъ,
п. учитель.

Примѣчаніе редакціи:

Статью охотно сообщили, ибо во всѣхъ отношеніяхъ правду имѣете. Для успокоенія только можеме сказать, что такъ епископскій сборъ, якъ и инспекторы каѳ. школъ пензійный вопросъ вѣроисповѣдныхъ учителей постоянно на сценѣ держатъ. Послѣдній разъ совѣтовались инспекторы дня 23-го апрѣля т. г. въ Жилинѣ. Изъ нашей епархіи притомный былъ о. Іосифъ Дюлай, пом. церк. г. инспекторъ. Рѣшили, что будутъ жадати отъ мадыарской влады выплаченіе сей суммы, котору вѣроисповѣдны учителя отъ 1875. года въ пензійный фондъ вплатили.

Редакція.

ХОЗЯЙСТВО.

Якъ треба годовати курята?

Не многи знаютъ, что крылатоводство одно изъ найполезнѣйшихъ занятій. При рукахъ есть намъ статистика мадыарской министеріи земледѣлія изъ года 1900., съ которой видиме, что за границу вывезенны яйца пришло въ краину 72 миллионъ коронъ. А всѣ тѣ гроши достались до рукъ тѣхъ, которы наилучше потребовали ихъ, то есть малыхъ господарей и работниковъ. Поэтому не будетъ безъ пользы, если опишемъ, что якъ треба годовати курята, чтобы мы чѣмъ больше пользы имѣли изъ нихъ.

Курята въ томъ времени требуютъ наилучшаго обхода, когда еще пухомъ суть покрыты. Въ первый день, когда курята изъ яицъ вылупятся, не треба имъ дати ни ѣсти, ни пити, но треба ихъ положить подъ сѣто, або подъ решето, на такое мѣсто, гдѣ достъ теплоты будутъ мати. Слѣдующаго дня пустиме къ нимъ квоку, но въ первомъ тыжднѣ ни съ квокою не выпускайме курята вонка.

Наилучшимъ первымъ кормомъ бываетъ для курятъ просяна каша, а потому кукурузны круны. Отъ малыхъ курятъ не слободно жаловати корму.

На початку напавайме курята перевареннымъ и съ водою роспушеннымъ молокомъ, а потому только свѣжою водою. На то особенно внимайме, чтобы курята всегда имѣли чисту свѣжу воду, ибо съ тѣмъ можеме предупредити разны курячьи хвороты. Судину, изъ котораго курята пьютъ, треба каждый вечеръ чисто вымыти.

Если же межи курами даяка заразительна хворота пануетъ, тогда безусловно треба всѣ тѣ сосуды, изъ которыхъ курята ѣдятъ и пьютъ, каждого тыждня разъ-дваразъ съ горячимъ лугомъ выпарити. Добрѣ, если во воду дасколько кусовъ угликовъ вложиме, бо уголь чиститъ воду.

Молоды курята лучше развиваются отъ тѣхъ хробаковъ, которы въ травѣ найдутъ, якъ отъ тѣхъ, которыхъ изъ гноя выгребутъ, прото не пущайме ихъ постоянно въ гноѣ гребати.



Наши молоды соколята.

Церковь Христова.

Одина и найсвятѣйша
Церковь наша вселенская,
А въ ней вѣра Спасителя,
Могущаго Бога Христа!

Дѣды наши все вѣрили
Ученіе одной вѣры,
Ибо она есть Христова
Вѣра наша соборная.

Господь Христосъ ю основалъ,
На камень ю збудовалъ,
Онъ ей глава невидима,
Учитель ей глава перва.

Послѣ Христа намѣстникъ былъ;
А то Петро нашъ апостолъ,
Онъ есть глава все видима,
Пастырь первый его стада.

Павелъ Спишакъ,
уч. учит. препарандіи въ Нряшевѣ.



Мои товарищи!

Подъ Карпатомъ добра почва,
Только треба ружъ и цвѣтъя!
Тотъ ружи ты насадишь,
Народу жизнь ты уладишь.

Треба тебѣ ся учити,
Якъ маешься поводити
Якъ дѣйствіемъ такъ и словомъ,
Со милымъ русскимъ народомъ.

Иди впередъ! Ты не бойся!
Хотя суть и препяствія
А послѣ трудной работы,
Придутъ успѣхи богаты.

Уже зорька загорѣла
И намъ ясно засвѣтила!
А мы будущность народа:
До работы! Ту година!

Іоаннъ Ладизинскій,
уч. учит. препарандіи въ Пряшевѣ.

Пока курята еще маленьки спать под крылами квоки, а когда мало подроснуть, особенно въ лѣтѣ могутъ спать и сами въ отворенномъ кошику. Кошикъ покрываемъ такъ, чтобы воздухъ могъ переходить. Кошикъ совѣтно каждого дня вычистить и наполнить свѣжою соломой, а частѣйше выпарить съ лугомъ, съ тѣмъ достигнемъ то, что курята не достанутъ вши.

Жаль, нашъ русскій народъ еще на мало цѣнить крылатоводство. Яка то велика утрата для нашихъ господарей! Если мы имѣемъ достаточно куръ, тогда частѣйше будетъ на нашемъ столѣ мясо, и частѣйше видиме „свѣжій крайцаръ“ въ домѣ. Зато я не могу достъ отпоручати одинокаждоу газдынѣ, чтобы годованіемъ крылатыхъ занималась въ чѣмъ большей мѣрѣ, и чтобы держала чѣмъ лучшій сортъ крылатыхъ.

Газдыня изъ Крайни.

ВѢСТИ.

— Слѣдующее число появится 1. іюня.

— Преосвященный Епископъ отѣзжалъ въ Югославію и не возвратится только въ іюлію.

— Желаютъ приключитися къ Подк. Руси. Недавно два села: М. Ратъ, и В. Ратъ подали прошеніе на Губерніумъ, чтобы ихъ приключили къ Подк. Руси.

— Въ Кошицахъ задержали поѣздъ, которой везъ муниципію изъ Мадьярщины до Польщи. — Наши „братья“ Поляки — кажется — еще всегда строятся противъ русскихъ живущихъ отъ насъ на сѣверъ, за Карпатами.

— Бракъ въ фамиліи Президента. Газеты сообщаютъ, что Іоаннъ Масарикъ, совѣтникъ при консулатѣ, намѣренъ поѣхати въ Америку, гдѣ женится на донькѣ бывшаго члн. конзула въ Соед. Штатахъ.

— Посѣщеніе югослав. короля. Александръ, король Югославіи, на слѣдующій годъ посѣтитъ Прагу. Съ тѣмъ еще тѣснѣйше будутъ связаны эти двѣ славянскія державы.

— Торжество въ Подк. Руси. Дня 10. сентября устрояютъ въ Ужгородѣ большое торжество въ

память пятилѣтней годовщины приключенія Подк. Руси къ Ческослов. республикѣ. Торжество устрояетъ Губерніумъ, которое уже отъ сихъ поръ зачало широкое предуготовленіе. Каждый русскій, живущій здѣсь радуется освобожденію, но изъ сердца лишь тогда будетъ праздновати, если видѣти будетъ, что уже всѣ права и обѣщанія исполнились.

— Почта дешеветъ (тунѣтъ). Ческа газета „Трибуна“ приношаетъ радостну вѣсть, что концомъ сего года почта о 20% будетъ тунѣша. Конечно нужно уже, чтобы и штатъ отунѣлъ а не деръ на только бѣднаго человѣка.

— Талианскій наслѣдникъ престола путешествуетъ теперь въ Юж. Америку, чтобы забывалъ. Случайно одна проста римска красавица влюбилась до наслѣдника, котораго родители боялись, что любовь будетъ взаимна и прото заслали его въ удаленный край.

— Ярмаковы сороки. Въ послѣднемъ времени большеразъ слышати, то тутъ, то здѣсь, рафинованнымъ способомъ украли деньги отъ такихъ газдовъ, которы правѣ за большу сумму продали чтонибудь.

Они заговариваютъ пріятно и когда газда ни не думаетъ, уже денегъ не имѣтъ. Воззываемъ вниманіе нашихъ людей на тѣхъ, чтобы хорошились отъ незнакомыхъ солодкихъ людей на ярмаку!

— Велики бурки были повсюду 20. мая. Въ Шалговчику (Шаришка ж.) въ одну машталню вдарилъ громъ; великое число статокъ убилъ. На счастья въ жизни человической шкода не стала, только сильный громъ нѣсколько людей поглушилъ. — На околицѣ Собинова и Липянь урвалась хмара. Пришелъ большій дождь, который учинилъ велику шкоду.

* Возываемъ вниманіе преп. оо. духовниковъ и многоуваж. учителей на инзертъ иконописца Михальи.

КРИТИКА.

Редакціи засланны книги: Глѣбъ Соколовичъ: „Терновый Вѣнецъ.“ Картины Талергофа-Юдолъ слезъ, плача и смерти. Цѣна 5 Кч.

Глѣбъ Соколовичъ: „Фармазонъ“, и „Вечирки“, Картины изъ жизни Верховины. Цѣна 1 Кч. — Обѣ жнижочки на легко-понятномъ языкѣ писаны.

Издатель:

Дръ Іосифъ Кизакъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1	2
П	жда
р	е
ь.	

3
Что то: чорны-бѣлы платки по деревѣ скачутъ?

Отгадки находятся послѣ почты ред.

Цыганскій отвѣтъ.

— Та сгорѣла твоя колиба цыгане?

— Сгорѣла, лемъ верхъ зосталъ.

При Лаборцу.

Цыганъ лежитъ на землѣ; пьетъ воды съ Лаборца. Идетъ коло него хлопъ:

— Что робишь, цыгане?

— Рыбачу полѣвку хлѣпаю.

Первый урокъ.

Хлопчикъ первыйразъ былъ въ

школѣ. Мамка съ радостью привѣтала маленького школьника и опитовалася, что тамъ было, якъ тамъ было въ школѣ, ци много научился отъ пана учителя?

— Эй тамъ, научился — говорить хлопчикъ — панъ учитель не знаютъ ничъ, все лемъ отъ насъ просятъ.

Теща.

Жена (къ мужови): Петре, завтра придетъ мама.

Мужъ: Ахъ! о томъ могла ты меня съ большимъ вниманіемъ уѣдомити; знаешь, что я боленъ на сердце.

Въ школѣ.

Дѣти въ школѣ читаютъ на голось. На одномъ мѣстѣ стануть.

— А то что? — покажетъ раздраженный учитель паличкой на одну букву.

— То паличка — отвѣчали всѣ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Иоаннъ Михалка, шк. инспекторъ, Ужгородъ. Наша газета очень благодарна была бы Вамъ, если бы Вы благоизволили убогачивати ю съ Вашими цѣнными статьями Привѣтъ!

А. Симковъ, Чукаловцы. Еще 2 числа нужны намъ къ пьесѣ „Свѣтло побѣдитъ темноту“. Посему придетъ Твой милый рассказъ.

Ирина Ильковичъ, Фулянка. Спасибо! Въ Близжайшихъ числахъ сообщиме. Привѣтъ!

О. Иосифъ Гануля, Cleveland, O. Самое большее спасибо! Очень пріятно и поучительно было бы нашимъ читателямъ,

если бы Вы своими научными статьями, особенно о религіозномъ и культурномъ положеніи американскихъ русиновъ въ нашу газету что-то написать благоизволили

Петръ Бунганичъ, Р. Бѣла. Получили. Спасибо! Газеты посланы.

Г. С. Ужгородъ. Понезже намъ посланная статья уже появилась въ другой газетѣ, такъ сообщеніе въ нашей газетѣ стало безпредметнымъ.

Юлій Запотоцкій, Боровъ. Получили. Позднѣе придетъ

М. Волчко, Central City. Газета послана. Въ дѣлѣ книгъ извольте обернуться въ „Unio“, Ужгородъ.

Василій Капуля, Гутка. Газета порядочно была послана, вѣроятно на почтѣ пропала; отъ четвертаго числа дополнительно посылаются вамъ всѣ числа.

ОТГЛАДКѢ.

1. Букварь. 2. Надежда. 3. Сорока.



Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціальныи Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. - * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: *



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (доношенъ) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ подписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна КѢ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 КѢ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, черной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— КѢ. ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— КѢ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдаетъ для осмотра. Церкви посмотри охотно придетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ, св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ

„Народный голосъ зоветъ“

Obščestvo Duchnoviča

*Užhorod
p.p. Roškoviča*

Podk Rus.



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтствен
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОИДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 "
за границу 40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги . 1 дол.
Не членамъ " " " 2 "

Всѣ славяне суть намъ братья!

Не давно читалъ я, съ якимъ восхищеніемъ писали мадьярски газеты о томъ, что одинъ мадьярскій новинкарь говорилъ въ Парижѣ съ делегатомъ финскаго народа. Что было причиною

собою ни на мадьярскомъ, ни на финскомъ языкѣ, ибо мадьяръ не понимаетъ фина, а финъ мадьяра; однакоже обще происхожденіе свяжетъ ихъ съ цѣпью (ланцомъ) любви, съ цѣ-

Порозумишься въ Петроградѣ, такъ якъ и въ Софіи, въ Владивостоку, такъ якъ и въ Прагѣ. Земля ихъ богата, имѣютъ все: не стиснутся на другаго. Имѣютъ все, лемъ одного нѣтъ



Входъ чешскихъ атлетовъ. Объясненіе смотри между вѣстами.

сего восхищенія, сей радости? Ничь инше, якъ то, что мадьяре и фины, якъ народы, родинство держатъ, ибо обои отъ одного, отъ финъ-угорскаго, племени происходятъ. А знаю, что когда говорили о своемъ сродствѣ, о своемъ общемъ происхожденіи, не бесѣдовали между

пью сочувствія.

И пришло мнѣ въ умъ славянское племя. Отъ славянскаго племени нѣтъ сильнѣйшаго, нѣтъ большаго! Славянъ на свѣтѣ живетъ 150 милліоновъ. Славянскою рѣчью, перейдешь отъ Чернаго моря къ Балтинскому, отъ Ледоваго къ Средиземному морю.

между ними, нѣтъ любви, нѣтъ согласія. Ошибка, или, можеме сказати, уже и грѣхъ, про что терпѣль и жалько заплатилъ уже въ минувшихъ временахъ, и про что терпитъ и теперь и не можетъ ся такъ развити, якъ то бы наибольшему народу принадлежало.

Сознаніе соединенія славянъ не только во взаимности, но и въ литературѣ появилось практично во время св. Кирилла и Меѳодія. Но сія мысль не жила довго; послѣ смерти Меѳодія умерла и великолѣпная идея тѣхъ двухъ славянскихъ апостоловъ, и возбудилася только въ XVII. столѣтіи въ душѣ одного хорватскаго священника (Юрія Крижаничъ), посему обновилася въ XIX. столѣтіи въ головѣ одного словака, (Геркель) а позднѣйше у одного словинца, (Маяръ). Всѣ три изъ всѣхъ славянскихъ языковъ хотѣли одинъ всеславянской языкъ сдѣлать. Но сіи опыты не имѣли ніякаго большаго вліянія на послѣдовавши поколѣнія.

Но мысль о соединеніи всѣхъ славянъ, такъ званна всеславянская идея, не загасла ани послѣ тѣхъ неудачныхъ опытовъ. Голосятъ то Іосифъ Юнгманъ, Шафарикъ, Людевитъ Штуръ, Іоаннъ Колларъ, и всѣ на то заключеніе прійдутъ, что славянамъ такъ треба сдѣлать, якъ то сдѣлали германцы, которые избрали изъ больше нарѣчій одно и въ литературѣ лемъ на одномъ нарѣчій пишутъ. *Такъ треба и славянамъ пріяти*

одинъ литературный языкъ, а тотъ не можетъ быть другій, якъ русскій, который во всѣхъ отношеніяхъ найбогатшій.

Если бы я теперь то сказалъ, что голосили Юнгманъ, Шафарикъ, Колларъ или Штуръ, наибольшіе мужи и патріоты чешскаго и словацкаго народовъ, тогда можетъ многи съ ириден-тисмомъ бы обвиняли мене. Прото я ни не смѣю поступовати слѣдами тѣхъ умственныхъ великановъ, но вмѣсто языковаго единства, прошу душевное единство! Будьме одны въ цѣляхъ, почитайме права другаго славянина! Словакъ пусть будетъ словакомъ, чехъ чехомъ, но най узнаетъ права русскаго и най даетъ и ему жити; русскій най будетъ русскимъ и най не хочеть затопити въ русское море меньшихъ славянскихъ племенъ.

Наша республика якъ бы отъ Бога была опредѣлена на то, чтобы показати свѣту, что якъ треба славянамъ, братьямъ, въ согласіи жити. Соразмѣрно не на великой области нашей республики живутъ: чехи, моравчане, словаки, русскіе. А то всѣ суть славяне, всѣ сыновья одной матери, всѣ братья! Прочто имъ не жити въ любви,

въ согласіи, въ сочувствіи? Лемъ отдалити то, что раздѣлитъ славянина отъ славянина, а гледати то, что совокупить, что ближе принесетъ одного къ другому, и тогда согласіе, любовь само собою прійдетъ!

Если такъ сдѣлаеме, тогда вышепомянутымъ чешскимъ и словацкимъ мужамъ отъ всякаго мрамора твердѣйшій памятникъ двигнеме! С. Г.

Ангелъ сна.

Тихій вечеръ. Луна пріятно сіяетъ, а звѣздочки боязливо трепещать на белаомъ небосклонѣ. Въ около тишина, а только отголосокъ звоновъ перерывалъ коли-неколи воздухъ.

Поднеся ангелъ сна и почаль сыпати свои дары изъ богатаго рожка, который держалъ въ рукахъ. Вечерній вѣтрикъ рознесъ ихъ на крылахъ по обителямъ утружденныхъ людей. Скоро укололся всѣхъ сонъ солодкій, отъ старца до дѣтны. Хворой забылъ о боляхъ, несчастливый о смутку, убогий о нуждѣ, очи всѣхъ покрыли вѣки, всѣ стали одинакими — счастливыми.

Малъ бы ты упасти въ яму, волишь идти на около!

ЧИТАЛЬНЯ.

Свѣтло побѣдитъ темноту!

(Образъ сценичный съ народнаго житія въ 6 дѣйствіяхъ.)

(Продолженіе.)

ДѢЙСТВІЕ V.

Явленіе 1.

Корчма. Два селяне сидятъ коло стола. Мошко молится, а Иванъ, позавиванный въ мѣшку, спитъ подъ лавкою.

Першій селянинъ. Радуйся то-варишу, что твоя хата не згорѣла! Якъ бы не люде, то ты бы былъ вышолъ на псы дручки! Отречься, отречься отъ палѣнки!

Другій селянинъ (пьяный). Якъ-бы згорѣла, то не былъ бы для мене такъ великій страхъ, бо и такъ недовго мае Мошко злицитовати...

Першій селянинъ. Эй, куме, куме, видишь на что ты зыйшолъ? Не слухалъ ты порады Василя, то теперь пойдешь съ торбами по свѣтѣ.

Мошко. Ай вай, яке розумне ты человекъ! Таке, якъ твой Василь! Але и Василь обсталъ про свой розумъ; ужъ не мать что ѣсти, ужъ онъ жебракомъ! Вже по розумѣ, вже!

Другій селянинъ. Правду маєте, Мошку! И мене хотѣли тоты про-роки привести ку присягѣ отъ на-поевъ, але я свой розумъ маю!

Першій селянинъ. Эй куме, куме, гдѣ твой розумъ, кедъ тебѣ недовго не буде, гдѣ переночовати! Мошко, якъ кажешь, выжене тебе съ хаты!

Мошко. А тобѣ что до того! Але но, яке оно мудре зробилося! До тебе не поиде онъ жебрать!

Першій селянинъ. Та хотя бы

и пошолъ, то я бы не далъ ему ни фалатокъ хлѣба, бо онъ малъ худобу, грунтъ и хату, а теперь все... въ твоей кешенѣ. Може не правда?

Другій селянинъ. Не вмѣшайся въ мою дѣла; розумѣешь? (Грозитъ съ палицой, хоче бити.)

Першій селянинъ. Эй слухай, ты піяку ты намѣряешь битися съ палицой! Видишь, я больше розуму маю, якъ ты. Я волю тобѣ уступитися, якъ собѣ руки паскудити твоимъ запитымъ лицемъ! (Выходитъ).

Мошко. Забирайся на сто чортовъ! Не ганьби мене, порядне человекъ!

Явленіе 2.

Входитъ жандармъ, ночный вахтарь и Стефанъ.

Жандармъ. Добрый вечеръ!

Мошко. Дай Боже здоровье, па-ночку! Прошу, сѣдайте! А якъ ся

Благодареніе.

Наше „Русское Слово“ въ третьёмъ числѣ помѣстило фотографію одного широко русскаго и добродушнаго сына, который не иной, якъ Его Превосходительство, отецъ Гавріиль Мартякъ, американскій апостольскій администраторъ, о которомъ достойно можъ сказать, жесть оправдивымъ и вѣрнымъ сыномъ своего русскаго народа, въ которомъ нѣтъ лъсти.

Вы, почтенны читатели, возможно, всѣ ани не знаете то, что мы токмо нашему отцу Мартяку можеме дяковати, что сія наша прашевска русска газета могла появиться, на печатаніе которой онъ изъ своей собственности мѣсячно значительной суммой приспѣваетъ. А сей случай токмо одно явленіе его добродушія и щедротливости. Наша прашевска Русь смертію покойнаго епископа Валія, такую превелику утрату потерпѣла и матеріально упала, что уже всѣмъ нашимъ заведеніямъ грозила опасность закрытія. А что сія катастрофа до теперъ еще не наступила, зато единственно можеме позннову благодарити лемъ нашего о. Мартяка, который отъ переворота ежедневно велики тысячи засылалъ на поддержаніе нашихъ русскихъ заведеній, якъ и на спомоществованіе

нашихъ сиротъ и вдовиць. А подъ часть своего 25 рочнаго пребыванія въ Америкѣ, каждое тамошное добротворительное и культурное общество тѣсно соключено съ его именніемъ, съ приходовъ же до сорока можуть звати его своимъ учредителемъ.

По смерти покойнаго епископа Ортинскаго, изъ довѣрія американскаго нашего духовенства перебралъ подѣлену, изоловану америтску гр. каѳ. Церковь и за восемь лѣтъ былъ въ одной особѣ приходникомъ, епископскимъ заступникомъ, секретаремъ, конципистомъ, председателемъ всякихъ организацій и обществъ.

Работалъ, трудился, писалъ день а ночь только, же часто не хватило часу ани своей старокраевой родинѣ дашто написать. Предуготовилъ работу организацій америтской русской епархіи, напоследъ же завершилъ дѣятельность своего трудолюбія, построеніемъ импозантнаго сиротинца, открытіе котораго такъ славно отбылося концемъ минувшаго года.

Пріймите, золотого сердца-дорогій братъ нашъ, съ стороны Прашевской нашей епархіи, и вашихъ почитателей, искренное выраженіе нашей благодарности. — Прашевской епархіи сироты, вдовы и бѣдны ежедневно споминають Васъ во своихъ молитвахъ!

Почитатель.

Нашимъ молодымъ соколамъ!

Пришла весна, духъ развился,
Нивы-луги ожили;
Вотъ и наши соколята
Ужъ спѣвати зачали!

О отчинъ заспѣвали,
О дорогой свободѣ,
Которую отцы наши,
Душой-тѣломъ хранили.

О вы милы соколята,
Будьте предкамъ подобны,
Будьте бодры, смѣлы борцы,
Хранители свободы!

А берѣтесь всѣ до дѣла,
Чтобъ ни часъ не теряли;
Вамъ надо все выборы,
Что вороги отняли!

Усилюйтесь приобрѣсти
Въ школь знаній богато,
Чтобы было большой силы,
Когда придетъ на жниво!

Пробудьтесь утромъ весны,
Подымайтесь на крыла!
Да дастъ плода чѣмъ лучшаго
Наша родная нива!

Каменка, 8. мая 1924. А. И. Ставицкаѳ.
п. учитель.

Волишь быти на гостинѣ при
концѣ, якъ при звадѣ на початку.

маете, пане вахтарь, что чути? (По-
дае руку.)

Ночный вахтарь (бере за руку).
Дякую, по маленьки. Мене панъ за-
кликали, та прійшошь подивитися,
якъ живете!

Стефанъ (къ собѣ). Мало что
не цѣлуются! Давно видѣлися!

Жандармъ. Слушайте, Мошку!
Мы довѣдалися, что у васъ Иванъ
Піяцкій;... гдѣ онъ?

Мошко. На что вамъ Ивана?
Онъ отъ вечера спитъ собѣ спокойно!

Жандармъ. Где онъ, той вашъ
Иванъ любый? Я хотѣлъ бы съ
нимъ видѣтися.

Другій селянинъ (который цѣ-
лый часъ гойдался надъ столомъ).
Тамъ е пане, (показуе рукою) подъ
лавкою спитъ! (Выходитъ.)

Жандармъ (наиде Ивана подъ
лавкой). Вставай паничу! Подогваря-
месь дачто съ тобой. (Дрыляе го-
ногий.)

Иванъ (заспанный протирае очи).
Что? Га? Кто? Где? Съ кади? Чого?

Стефанъ (бере горнятко съ во-
дой и брыскае Ивана въ очи.) От-
воръ ужъ очи! Ты злодѣю, ты
палѣю!

Жандармъ. Дайте му покой,
Стефане! Я самъ съ нимъ пора-
хуюся! (Ку Иванови). Ты подпалилъ
Побѣдовича! Збирайся, повандруешь
до аресту! Но, скоро!

Иванъ. Я ничому не виненъ!
Я ничего не знаю!

Стефанъ. Ничого не знаешь?
А фалатокъ сѣрака кому песь вы-
рвалъ?

Иванъ (ку собѣ). Я казалъ, чтобы
найперше пса убѣти!

Жандармъ (приготовляе лан-
цушки). Дай ле, соколику, дай руки,
чтобы я кайданы тобѣ наложилъ!

Иванъ (подае руки; ку Мошко-
ви). Дай менѣ еще горѣвки, Мошку!

Най напыюся на дорогу!

Мошко. А съ кади менѣ запла-
тишь, коли грошей не маешь Я на
кредитъ не даю!

Иванъ. Ага, не дашь, може ты
перераховался?! Ты злодѣю! Ты
мене намовилъ, чтобы я Побѣдо-
вича подпалилъ и обѣцалъ дати
литеръ горѣвки и грошей.

Стефанъ. Панекомандантъ, чуе-
те что Иванъ говоритъ?!

Жандармъ (ку Мошкови). Такъ,
пане арендаръ, то вы помощикъ
злочины?

Ночный вахтарь. То не може
быти, якъ той каже, правда!

Иванъ. Ты злодѣю, я теперъ
безъ тебе не пойду; повандруеме
оба! Пане, розвяжьте мене, а я вамъ
чтось скажу!

Стефанъ. Розвяжьте го, пане,
можетъ еще чтось дознаемесь новаго?

Жандармъ (розмыкае кайданки

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Якъ судить ученный протестантъ о катол. Церкви.

Американскій гор. начальникъ, протестантъ *Dvinell*, при ославленіи 300 рочницы города Санъ-Франциска

віеть наибольшу силу въ Соединенныхъ Штатахъ, то мое сердце лишь слѣдитъ за моимъ передсказаннымъ. Та Церковь есть матерью нашей нынѣшней цивилизації. Она выховала



Вознесся еси въ славу Христе! Боже нашъ.

такъ бесѣдовалъ передъ своимъ народомъ о католической Церкви:

„Потѣха намъ видѣти, что можетъ сдѣлать та католическа церковь. Если я передскажу, что за 100 лѣтъ она zostanie моцнѣйша и силнѣйша якъ была когда-нибудь, и что она роз-

вѣсь свободны политически установленія.“

Такъ судить одинъ розумный протестантъ. А находятся и теперь еще люди, котры думаютъ, что уничтожатъ Церковь католическу такъ, якъ да-яку людску будову. Церковь Хрис-

това видѣла уже и тяжши часы, якъ суть теперешни. Она ихъ пережила. Попадали царства, королевства и республики, котрыхъ свята Церковь видѣла рожденіе и похоронъ; а Церковь дальше стоитъ и всѣмъ людямъ доброй воли проповѣдуетъ со словами св. Іоанна Златоустого: „Церковь католическа моцнѣйша и силнѣйша, якъ небесный фирмamentъ. Небо и земля мимоидуть, а слова Христовы: „*Ты еси Петръ и на семь камень созижду Церковь мою, и врата ада не одолѣютъ ей*“, остануть. О якъ счастливы мы, подкарпатски русины, что мы той католической Церкви членами есme!

Что сдѣлалъ Римскій Отецъ для голодающей Россіи?

Въ рокахъ 1921—22. ужасный голодъ былъ въ Россіи. Стары и дѣти на улицахъ умирали съ голоду. Первый, который понаглялся на помощь голодающей Россіи, былъ Римскій Отецъ. Въ 1922. году комиссія Римскаго Отца дала 28 милліонамъ голодающимъ каждоденный обѣдъ.

Отъ іюня 1923. года каждый день давалъ 160.000 лицамъ обѣдъ. — Роздавались на тѣхъ обѣдахъ мучны ѣдла, рижъ, молоко, какао, кукуруза, горохъ и пр. Къ сей комиссіи, кромѣ 20 духовныхъ организаторовъ,

и кладе коло него на лавку). Ну, что-же дознаюся отъ тебе?

Иванъ. Смотрите ту! (*Вытягае 100 коронъ изъ пояса*). Менѣ сей злодѣй далъ, чтобы я подпалилъ Василя!

Явленіе 3.

Входятъ селяне. Мошко утѣкае съ корчмы.

Жандармъ. Люде, тримайте палѣя Мошка! (*Бѣжитъ ку дверямъ; и люде толпою, а Иванъ съѣдае на лавку.*)

Иванъ. Злодѣй! Якій мудрый! Гадае, что утече! Охъ, кобы мы оба разомъ сидѣли въ одномъ арешту! Ага, видишь, же есь не утѣкъ; здаеся ведутъ го. (*За сценою крикъ*).

Явленіе 4.

Входитъ жандармъ и веде Мошка. Селяне съ крикомъ и кулаками; а Стефанъ съ коломъ въ руцѣ.

Иванъ. Ой, хвала Богу, поѣмали! **Стефанъ** (*пхаеся ку Мошкови*). Перепустьте мене люде! Най ему разъ дамъ (*подноситъ колъ до горы*), паскуда еденъ!

Жандармъ (*ловитъ за колъ съ заду*). Успокойтеся человѣче! Предцѣ знаете, что въ моей притомности я не позволю его забити! На то есть судъ... най его карае!

Всѣ (*подносячи кулаки до горы*). Мы сами розправимся съ нимъ!

Стефанъ. Дай менѣ его, най бодай разъ его помацаю! То злодѣй, онъ на судъ выбрешеся!

Жандармъ. Слушайте люде! У мене есть гверъ и не позволю надъ человѣкомъ вымститися, бо то ни не вольно, ни не красиво!

Всѣ. Онъ утече! Повяжьте го, пане!

Иванъ. (*перепыхаеся помежи людеи и несе кайданки*). Пане, вяжете

гадюку! Ту маєте ланцушки. Я вамъ пожичу, бо я и такъ не утечу, а жидъ мудракъ, може утечи!

Жандармъ (*отбирае*). Но, жиде, дай руки, а заразы повандруеме въ дорогу. Тамъ на васъ вже чекають.

Стефанъ. Чекайте, най я ему дамъ на дорогу калачъ! (*Поднимае колъ до горы.*)

Всѣ (*съ кулаками на Мошка кидаются*). Дайме тому, кто за довги роки ссалъ нашу кровь! Онъ не человѣкъ!

(*Занавѣса спадае.*)

(*Продолженіе слѣдуетъ.*)

„Дѣти русскаго народа,
Вседержитель хранитъ насъ;
Намъ возсіяетъ свобода,
Господь дастъ намъ благій часъ.“

А Павловичъ.

принадлежало больше 2500 русских помочниковъ.

Комиссія имѣла 6 домовъ на администрацію, 12 домовъ на товаръ, а больше, якъ 1000 мѣстъ, гдѣ раздавался обѣдъ. Кромѣ ѣды раздавались шматы и лѣки про больныхъ.

Комиссія видѣла и то, что кромѣ голодающихъ, блукающихъ по улицамъ, есть много и такихъ, которыя ганьбятъ публично просити, и для тѣхъ помощь въ пакункахъ была заслана. Такихъ пакунковъ раздалось мѣсячно до 2000.

Въ архивѣ комиссіи, который теперь въ Римѣ пренесли, находится нечисленное количество благодарствующихъ писемъ.

„Выбери, что хочешь“.

Можу счастливымъ считатися, что я имѣлъ Gelegenheitъ съ нашимъ прашевскимъ Преосвященнымъ быти въ нѣкоторыхъ селахъ, которыя онъ недавно посѣтилъ.

Сталось въ Шомъ, что когда Владыка докончилъ сповѣдати вѣрниковъ въ церкви, пошолъ на фару; тамъ мало ожидать священство, которое мало Его провадити до церкви на службу Божью. На дорожѣ два маленьки хлопчики бавилися, но когда видѣли, что Преосвященный приближается, тогда отразу прибѣгли къ Епископу, изъ сердца привѣтали Го: „Слава Иисусу Христу!“ и цѣловали руку Преосвященнаго. Видно было, что Владыка дуже радовался, что сии невинны такъ добръ суть воспитанны и хотѣлъ имъ на памятку дарункъ дати. Вытягнулъ изъ кармана одинъ новый медалонъ Пречистой Дѣвы Маріи и 20 новыхъ геллеровъ, предлагаетъ то одному хлопчику, говоривши: „Выбери, что хочешь!“ Хотя и блестяща была 20 геллерова монета, однако выбралъ собѣ медалонъ а не гроши.

Мальчикъ выбралъ медалонъ. Прочто? Ибо природа человѣка, котора на то стремится, чтобы достигнути совершенство, всегда на то побуждаетъ человѣка, чтобы онъ въ семъ животѣ выбиралъ то, что ему лучше подобиетъ. Душа и сердце еще освобожденны отъ суеты свѣта, прото душу тягнетъ выше естественное.

Родители согражайте невинность вашихъ дѣтей! Молитесь и добрый примѣръ давайте дѣтямъ, и будете имѣти и вы и дѣти ваши много сокровища на небесахъ. Не забудьте: Блаженны чисты сердцемъ, яко тѣ Бога узрятъ!

И. Мацковъ,
богословъ.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Что случилось въ парламентѣ?

Въ минувшей седмицѣ пріять сенатъ безъ всякой дальнейшей дебаты законъ о имунитѣ пословъ парламента. (Подъ имунитомъ розумѣе сие право посла, что въ случаѣ даякаго преступленія лемъ въ томъ случаѣ слободно посла предъ судъ взяти, если парламентъ выдаетъ го.

Уже большу дебатъ вызвалъ законъ о печати. Нѣкоторые сенаторы остро выступили противъ сего закона, ибо опаснымъ держатъ на свободу слова и печати. Однакоже и сей законъ былъ пріятъ безъ всякой перемѣны.

Конференція малаго антанта.

Наша республика, Югославія и Румунія составляютъ одинъ союзъ, именованный малымъ антантомъ. Сии три державы сначала іюля будутъ держати въ Прагѣ конференцію. На сей конференціи участвовать будутъ, кромѣ министровъ внѣшнихъ дѣлъ, и министры президенты. — Смотри теперешны бурливы времена Средней Европы, сія конференція будетъ дуже важной.

Опасность войны еще не миновала съ головы Румуніи. Въ Румуніи великій страхъ про вѣсти о концентраціи большевицкаго войска на границахъ Румуніи. Со своей стороны Румунія таже все сдѣлаетъ, чтобы нападъ Россіи не нашель ю внезапно. На границахъ Бессарабіи цѣлу свою армію сконцентрировала. Братіану министерпрезидентъ на

пражской конференціи заговорить и о томъ вопросѣ, чтобы Румунія видѣла точно, что якъ размышляютъ о томъ дѣлѣ ей союзники.

Возстаніе противъ большевиковъ. Шкандинавски новинки пишутъ: Въ Туркестанѣ возникло возстаніе, которое зачало офензиву противъ большевицкаго войска. Возстанцы имѣютъ достаточно оружія, каноновъ, рефлекторовъ, ручныхъ гранатовъ. Много монархистовъ, которыя до сихъ поръ жили въ Парижѣ, пришли въ послѣднихъ дняхъ въ Туркестанъ и заяли первы мѣста въ арміи возстанцовъ.

Новый кабинетъ въ Югославіи. Пашичъ, бывший министеръ-президентъ, который уже дваразъ подалъ демисію, опять былъ увѣренъ съ министеръ-президентствомъ, хотя не имѣетъ въ парламентѣ большинства. Парламентъ (скупщина) открытася 26. мая.

Poincare, французскій министеръ-президентъ, откажется.

Писали мы, что вольбы во Франціи неудачно вышли для до теперешняго правительства, въ слѣдствіе чего Poincare, министеръ-президентъ 2. іюня откажется отъ своего достоинства. Millerand, президентъ республики, увѣрилъ Herriot-а съ составленіемъ новой министеріи. Нове правительство, якъ газеты пишутъ, будетъ провадити примирительну политику относительно Германіи.

ХОЗЯЙСТВО.

Рады на мѣсяцъ іюнь.

Уже все засѣяно, засажено. Роли зеленѣютъ, луки пестрыми цвѣтами покрыты, но кромѣ благословенія Г. Бога треба и далѣе работати на поляхъ, на роляхъ, чтобы нашъ трудъ принесъ достаточной пользы.

Сего мѣсяца треба копати бандурки, цвиклу, фасолю, горохъ, капусту, чтобы ихъ не заросли дикі травы и чтобы не затвердла земля. Гдѣ сѣютъ репчень, тамъ уже треба жати репчень. Репчень жнется, пока еще не перезрѣлъ, бо иначе много зерна высыплется.

На лукахъ косится трава; зачинается работа коло сѣна и иншихъ кормовыхъ растений, якъ то коло команицы и лудерны. Найлучше косити рано, когда ростлина еще росиста. При сушеніи ростлины на то треба внимати, чтобы листьа не отпадало, бо листьа найлучшій, найпитательнѣйшій кормъ.

Гдѣ скотина лемъ теперь зачала ходити на пасвиско, тамъ да особенно внимають, чтобы зелена паша не пошкодила скотинѣ. Внимаеме и на роботны скоты, чтобы въ работѣ не пересилилися, особенно если намъ треба на горящемъ солнцѣ робити.

Въ кухонныхъ загородахъ треба

грядки чисто держати. Если пороснуты травой, або если земля тверда, нужно ихъ покопати. Если сухота — треба поливати. Найлучше поливати вечеромъ, чтобы жаркость солнца не выпарила влажность.

Въ садахъ не забывайме о со-
бераніи гусеницъ, о чистотѣ стро-
мовъ. Въ сухомъ времени полезно
есть и стромы поливати.

Фецко газда съ Маковицы.

Чищеніе коры на овощевыхъ стромахъ.

Если кора на овощевомъ стромѣ не чиста, если она зароснута мо-
хомъ, то въ моху найдутъ себѣ убѣ-
жище. гнѣзда разны шкодливы хро-
баки и червы. Отъ тѣхъ незваныхъ
и нашему саду очень шкодливыхъ
гостей безусловно треба наши стро-
мы освободити.

Найпростѣйшій лѣкъ есть прс-
тивъ тѣхъ незваныхъ гостей на-
шего сада, если прежде сошкрабеме
мохъ съ коры, а потомъ кору по-
бѣлимъ вапномъ.

О много лучше можеме очистити
кору, если въ попеловый лугъ вмѣ-
шаеме карболовою кислоту. На 10
литровъ средней крѣпости лугу
дается четвертина килограмма 4%-вой
карболовой кислоты. Лугъ и кислоту
вѣдно вариме, а когда уже скипиль,
и еще онъ совсѣмъ горячій, омы-
еме съ нимъ всѣ тѣ мѣста на де-
ревѣ, котры пороснуты мохомъ.

Послѣ нѣсколько дней мохъ отъ
коры совсѣмъ отлучается, и до од-
ного рока ни не будетъ обновлятися.

Загородникъ отъ Гиралта.

ВѢСТИ.

— Отъ перваго іюня газета
будетъ выходить ежедѣльно.

— Новый епископъ въ Аме-
рикѣ. Только что мы писали о вы-
именованіи Его Преосв. В. Такача за
епископа нашихъ америчкихъ бра-
тьевъ. Уже назначенъ и про америч-
кихъ Галичановъ о. дръ Констан-
тинъ Богачевскій, бывший ген. ви-
карій изъ Перемышля. Новый епи-
скопъ концомъ мая или началомъ
іюня представитъ своимъ вѣрникамъ

— Губернаторъ въ Прагѣ. Дрѣ
Антоній Бескидъ, губернаторъ Подк.
Руси, на дняхъ заѣхалъ въ Прагу,
чтобы о актуальныхъ вопросахъ Подк.
Руси посовѣтоватися съ владою. Мы
желаеме ему, чтобы всѣ надѣи такъ
Пряшевской Руси, откуда происхо-
дитъ онъ самъ, якъ и Подкарп. Руси,
исполнились въ немъ, чтобы могъ
всѣмъ требованіямъ русскихъ у-
довлетворити.

— Перемѣна въ школьныхъ
дѣлахъ Подк. Руси. „Slovenský
Denník“ сообщаетъ, что Пешекъ,
школьный референтъ въ Ужгородѣ,
больной и получилъ отпускъ, послѣ
котораго уже не возвратится об-
ратно. Слышати, что его мѣсто бы
было заполнено дрѣ Александромъ
Бескидъ.

— Примиція. Нашъ главный со-
трудникъ Діонисій Зубрицкій дня 25.
мая кончилъ первую св литургію въ
Радванѣ. — Манудукторомъ былъ о.
Ал. Молчанъ, деканъ изъ Чабало-
вецъ, а торжественну рѣчь держалъ
о. Бунганичъ, изъ Бѣлой. Народъ,
чтобы участникомъ моголь быти
благословенія примиціанта, изъ со-
сѣдныхъ селъ зышолся.

— Смерть учителя. Николая
Белловичъ, ревнаго учителя луков-
скаго достигла обща доля народо-
просвѣтителей: померъ въ чехоткахъ
дня 19. мая въ вѣку 48. Оплакива-
ють его 5 дробныхъ сиротъ. Вѣчная
ему память!

— Храните школы! Въ послѣд-
номъ времени ходили по селахъ по-
дозрѣтельны лица, котры хотѣли
народъ настрашити, чтобы школы
передали штату. Воззываеме всѣхъ
п. читателей нашей газеты, чтобы
такимъ не вѣрили. Дѣло школъ дол-
жно законнымъ путемъ придти въ
порядокъ а не такъ! Также просиме,
таки сяучаи намъ заявити!

— Супружества „ческоловен-
церкви.“ Седрія въ Прагѣ выголо-
сила, что всѣ супружества чешкосл.
церкви не имѣють цѣны, поэтому
снова треба ихъ имматрикуловати.

— Изъ Мармароша. Якъ слы-
шати, урядны круги занимаются съ
думкой, чтобы Мармарошъ приклю-
чити къ Чсл. республикѣ. Теперъ
одну часть имѣетъ Румунія и поѣздъ
на одномъ мѣстѣ идетъ чрезъ ру-
муньску землю. Мы съ радостью

бы хотѣли видѣти уже сіе при-
ключение, ибо шкода за каждого
нашего брата, который отъ насъ
отлучено долженъ по чужихъ кра-
яхъ жити.

— Опять убійство. Минулися
вольбы въ Подк. Руси и настали у-
бійства въ селахъ. Каждый день при-
несетъ новое убійство. На дняхъ въ
Т.-Быстрой убили Ивана Штимака,
члена коммунистической партіи. —
Правѣ якъ ишолъ домой съ учите-
лемъ, на встрѣчу шли 3 паробцы;
одинъ вытянулъ ножъ и забилъ въ
сердце Штимака. 19 рочный врагъ,
Василь Бучокъ, утекъ, прочихъ 2
полиція поѣмала.

— Подозрѣтельны случаи въ
Кошицахъ. Полиція получила увѣ-
домленіе о томъ, что Иванъ Трочанъ
56 рочный желѣзнодоро. работникъ
исчезъ. Еще платежъ получилъ, по-
сему шелъ по корчмахъ. Отъ 2. мая
ничего о немъ не знати. — Въ тотъ
же день исчезъ Моръ Гинцлеръ, ко-
торый ишолъ изъ дому въ берный
урядъ, а не возвратился. — 3. мая
изчезла Ирина Керекешъ. Также на
околицѣ заявили, что Ф. Турекъ,
стражм. при жандармеріи, и Стефанъ
Мацко пастыръ не возвратились
домой.

— Дѣйствование вулкановъ. Дня
22. мая на островѣ Гавай вулкани-
ческа гора, Килоуа, зачала дѣйстви-
вати и множество огненной лавы
высыпала изъ себе. Цѣла околица
того вулкана была засыпана. Къ
счастью въ человѣческой жизни не
сдѣдала шкоды, ибо обывательство
уже передъ днями слышало внут-
ренний шумъ и чувствовало тол-
кновения, прото еще имѣло времени
перенестися на удаленны мѣста.
Матеріальна шкода дуже велика. —
Подобное несчастье было и на око-
лицѣ Эрзерума, гдѣ выбухъ такъ
скоро пришолъ, что 500 людей у-
мертвилъ и больше тысячей тяжко
поранилъ.

— Перемѣненіе желѣзнодоро-
рожнаго порядка. Отъ 1. іюня т.
г. поѣзды въ цѣлой Чсл. республикѣ
уже не по зимнему а по новому
порядку будутъ ходити. Изнятіемъ
нѣкоторыхъ меньшихъ линий, въ но-
вомъ порядку мало отклоненій.

* Возываеме вниманіе преп. оо.
духовниковъ и многоуваж. учителей на
инзертъ иконописца Михальи.

— **Испыты.** Въ прѣшевской гр. каѳ. пѣвцоучительской препаранди 12, 13, 14, 15. мая отбылися письменны испиты зрѣлости; устны будутъ отъ 17. до 21. юня.

— **Убийство въ Зарѣчевѣ.** На второй день Пасхи въ Зарѣчевѣ былъ убитый Бодакъ Иванъ Деховъ. Врагъ и причина убійства неизвѣстны.

— **По вѣстямъ Ватикана** основуется новый монашескій чинъ, члены котораго будутъ заниматься писаніемъ газетъ.

— **Школа для цыганчатъ.** Пешекъ, референтъ шк. Подк. Руси — якъ Sl. V. пишетъ — хочетъ особыя классы организовать для фараонскихъ потомковъ Подк. Руси.

— **За 10 утра купилъ дѣвча.** Игнатъ Изейскій не имѣлъ дѣтей; онъ и жена его дуже бы были рады, если бы были мали дѣвча, которы бы въ старости ихъ выслуговала. Конечно поговорилъ съ Алексѣевой Монакѣ, чтобы она дочь свою передала имъ и за то получить 10 утра земли. Дѣло было улажено, земли переписаны; тогда дочь возвратилась къ матери, котора и земли получила и дочь не дала. Дѣло теперь передъ кошицкимъ судомъ, гдѣ дрѣ. Торонскій, предсѣдатель далъ пригласити стороны къ выслуханію а лишъ посему рѣшить судъ.

— **Между братьями.** Стефанъ Берецій былъ уже каранъ про крадежъ. Разъ посѣтилъ онъ своего брата-финанца во Воловцѣ и тамъ пребывалъ долго. Братъ убѣдился о томъ, что его жена есть причиною долгаго посѣщенія, поэтому выбилъ ихъ обоихъ. Тогда Стефанъ Берецій револьверомъ хотѣлъ шурилку застрѣлѣти. Осудили ему 3 года аресту.

— **Якъ можно легко и скоро пожичити деньги!** Въ понедѣлокъ утромъ пришолъ къ Фр. Марко въ Линчѣ мальчикъ съ бумажкою отъ мясара І. Бакса, который просилъ 300 Кѣ пожичити, ибо только му еще нужно, чтобы купены статки выплатилъ. Марко хорошо позналъ мясара и передалъ деньги мальчику. На концу села ожидали мальчика два молодцы, котѣры деньги превзяли и еще 5 Кѣ дали хлопчику. Марко лишь позже дознался о томъ, что деньги не мясаръ просилъ, но эти молодцы. Полиція ихъ всяди искаеть.

— **Нова газета.** „Карпаторусскій Вѣстникъ“ издавали до сихъ поръ и Каминскій, и Куртякъ. Судъ кончился побѣдою аграраниковъ и въ будущемъ Куртякъ уже съ титуломъ „Русскій Вѣстникъ“ будетъ издавати газету, котору редигуетъ Андрей Бродій.

— **Въ Америкѣ** въ прошломъ году самоубійствомъ померло 13.000 людей. Интересно, что правѣ богатши были въ большемъ числѣ. Найстаршій между тѣми имѣлъ 97 лѣтъ а наймолодшій 5 лѣтъ. Якъ видиме, ни богатство не сдѣлаеть жизнь солодкой.

— **Экскурзія.** Учительскій сборъ ж. Шаришской на дняхъ успоряджалъ экскурсію въ Прагу, гдѣ останутся за 8 дни.

— **Страйкують кофы.** Изъ Братиславы пишутъ, что тамъ теперь не можно яйца купити. На дняхъ полиція установила цѣну: 50 г. за кусъ, на то всѣ кофы застрайковали. Вѣдь уже и они организовались.

— **Входъ чешскихъ атлетовъ,** видиме на первой сторонѣ нашей

газеты. Сей образъ принесли мы изъ сего случая, что 25 мая зачалися въ Парижѣ такъ званны олимпіацки атлетически игры. На сіи игры каждая краина посылаетъ своихъ наилучшихъ сыновъ, и такъ ни наша република не можетъ отсутствовати изъ сего благороднаго соревнованія, и она послала своихъ атлетовъ. Надѣя-мися, что принесутъ державѣ славу и честь.

*

Отецъ: (къ дѣтямъ, которымъ привелъ мачогу.) Но дѣтки, ту нова мамка.

Дитя: (смутно.) Ой отче, тебе окламали, то уже не нова...

КРИТИКА.

О. Іосифъ П. Гануля: „Чія Правда?“ Книжочка занимается со спорными вопросами, находящимися между наукою каѳ. Церкви и науками разныхъ вѣросиповѣданій. Науку каѳ. Церкви свидѣтельствуетъ съ аргументами, взятыми съ большей части изъ Св. Писма, но обращается къ исторіи и къ другимъ свѣтскимъ наукамъ. Книжочка писана латинскими буквами и у автора уже познатымъ пливнымъ, яснымъ слогомъ. Цѣна 25 центовъ.

Глѣбъ Соколовичъ: „Крѣпавые годы.“ Картины ужаса, насилія и произвола австро-венгерской арміи надъ русскимъ народомъ Прикарпатя въ 1914—1917. г.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1

Рано ходитъ на четырехъ, въ полуднѣ на двухъ, а вечеромъ на трехъ ногахъ.

2

Бѣлый, а не снѣгъ, твердый, а не камень, солодкій а не медъ.

Отгадки находятся послѣ почты ред

Отъ воды прійшолъ огонь!

Сгорѣлъ домъ Ивана. Придетъ до села урядникъ отъ ассекураційного общества интересоватися о причинѣ огня:

— Якъ запалился вашъ домъ Иване?

— Та отъ воды.

— Якъ отъ воды?

— Та съ горѣ, отъ воды зачало горѣти.

Хорый хлопецъ.

Лѣкаръ: Отваръ уста и выповичъ: „а“!

Хлопецъ: Мале „а“, ци велике „А“?

Первый разъ у мясара.

Послала мамка Зукку: „Иди къ мясарови и посмотри, имѣеть-ли телячи ноги.“ Дѣвушка за короткое время возвратилась.

— Но, та что, имѣеть?

— Я не видѣла, ибо въ чижмахъ былъ обутый.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

О. В. Михаличъ: Charleroi. Получили. Газету высылаеме. Очень благодарны были бы мы, если бы Вы дачто писали въ нашу газету.

Димитрій Ванчининъ, Бодружалъ. Для васъ предплатилъ на газету о. В. Михаличъ изъ Америки. Газету заслали отъ перваго числа.

Почитатель: Якъ получили статью, сей часть и сообщили. Просиме Васъ, благоизвольте и на далѣе убогачивати „Русское Слово“ съ Вашими цѣнными статьями.

Георгій Михаликъ, Грабске. Для васъ на цѣлый годъ предплатилъ о. Д. Петренко.

Петръ Саричъ, Minneapolis. Письмо ваше получили. Заслали вамъ первое и послѣднее число. Якъ зашлете 2 дол., будутъ вамъ экспедированны остальны числа.

ОТГАДКИ.

1. Человѣкъ въ дѣтствѣ, молодости и старости. 2. Цукеръ.

Číslo: 282/1924.

Ліцитаčný oznam.

Podpísaný súdny exekútor v smysle 102. §-u LX. zák. čl. z roku 1881 týmto oznamuje, že následkom výroku bardiovského okresného súdu číslo 1446. r. 1918 k dobru Františka Pulay dedičovi zastupovaného skrze pravotára dr. Leona Uhliga opráti Elekovi Farenich býva Beherovce do výšky 293 Kčs a prísl. cestou uhradzovacej exekúcie prevedenej dňa 6. mája 1924 zabavené a na 2100 Kčs odhadnuté nasledovné movitosti a to: jedna krava na verejnej licitácii sa predáva.

Na prevedenie licitácie, následkom výroku bardiovského okresného súdu č. 1898/1824 do výšky 293 Kčs požiadavky na kapitále, útraty

doposiaľ v 331'90 Kčs ustálené obci Beherovce u exekvovaného určená je čo lehota o 3. hodine odpoľ. dňa 7. júna 1924 a prípadní kupci sa pozvú s podotknutím toho, že sa zmienené movitosti v smysle 107. a 108. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakolko by k dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradzovacie právo obdržali, táto licitácia sa v smysle 120. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto nariaďuje

Dané v Bardiove, dňa 21. mája 1924.

Kálnássy
súdny exekútor.

Читай „Русское Слово“!

Издатель:

Дрѣ Іосифѣ Кизакѣ.

**Русскій Народный Банкъ**

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-

* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета.

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціальныя Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета.

**A. G. MINÁLYI**

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стілахъ! Малеютъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (вставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно сдѣластъ для осмотра. Церкви посмотри охотно пріѣдетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковныя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА

„Народный голосъ зор

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтс
Дрѣ. С

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

на годъ : : : : : 24 Кѣ.
на полгода : : : : : 12 „
за границу : : : : : 40 „
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги . 1 дол.
Не членамъ „ „ „ 2 „

Слава нашимъ народовцамъ!

Думаемъ на предвоенны часы!... Теперь, когда съ радостью видиме, что первы лучи нашей народной зари уже освѣщаютъ наши тайны Карпаты, идѣмъ назадъ въ прошедшомъ и глядаемъ съ любопытнымъ окомъ то: якъ сохранился русскій духъ тутъ въ Карпатахъ до свѣтовой войны?

Тотъ русскій духъ, который днес такъ краснѣ развивается, ту русску букву, котора такъ мила намъ — кто пеленаль, кто розширяль между нами черезъ довги-тяжки роки?

Милый русскій народе! Были то твои пріатели, кровь изъ твоей крови; были то тѣ люде, которы позоровали и на то, чтобы въ твоей душѣ искра вѣры, надежды и любви къ Богу не выгасла; были то твои священники и твои учителя!

Если сынъ карпаторусского народа до революціи выучился за адвоката, лѣкаря, инженера, урядника, то — съ изнятіемъ дуже немногихъ — оставилъ свой народъ, забылъ то, что его повинностью было бы смѣло сознаться за русского и защищать свой народъ.

Лемъ священникъ, учитель остался между народомъ, лемъ онъ былъ тотъ, кто смутился, радовался съ тобой, кто зналъ твои кривды, кто порадой, помощью послужилъ тебѣ.

Предъ революціей кто говорилъ по русски? Нашъ бого-

изнятіемъ всѣ священники, учителя были.

*

Посмотриме коло насъ теперь!... Хвала Богу, мало помалу въ нашихъ русскихъ дѣлахъ ужъ лемъ „ку лѣпшому“ идеме! Много тяжкихъ обстоятельствъ; много тяжкостей треба намъ еще перемочи, но зато ужъ лемъ „ку лѣпшому“!

А кто то тотъ, кто и теперь съ тобой вѣдно жіетъ, кто просвѣщаетъ тя и укрѣпляетъ тя въ твоей русскости, кто и теперь вѣрнымъ „народовцомъ“? — То твои вѣрны священники, то твои добры учителя! — Не обогатѣтъ ни одинъ, ибо достъ худый ихъ хлѣбъ; хлопоты, бѣды мають достъ; але зато они твои; они чувствуютъ



Епарх. библіотека. Въ ней находящися книги составляютъ предѣнный скарбъ, который желательно бы было открыти для нашей читающей публики.

бойный земледѣлецъ; а съ интеллигенціи кто? Никто; лемъ въ священническихъ и учительскихъ домахъ было слышно и въ найтяжшихъ часахъ наше милозвучное, дорогое, прекрасное, русское слово!

Твои наибольши писатели, поэты, народны будители, педагоги съ дуже маленькимъ

то, что и они русски и ты русскій; они при тебѣ, за тебе работаютъ!

Въ послѣднихъ рокахъ выховалося между нами и нѣсколько урядниковъ русскихъ; но они ишли въ „Подкарпатску Русь“ за лѣпшій хлѣбъ, гдѣ легче жити. А яку велику пользу были сме мали здѣсь съ

нихъ во „великой Кошицкой жупѣ!“ Ой, такъ нужны были бы намъ свои ученны русски люде!

Лемъ твой народовецъ о. духовный и учитель остались тутъ при тебѣ!

И теперь, когда въ славянской республикѣ жиѣме, когда переживаеме первы дни нашего народного возрожденія, и теперь наши священники, учителя достойны ку своему прошедшему. Между священниками, учителями найдеме и теперь нашихъ лѣпшихъ писателей, поэтовъ, народныхъ просвѣтителей, громадяниновъ (публицистовъ). Они твои вѣрны вожди, милый русскій народе!

*

Каждый съ насъ человекъ; каждый человекъ маѣтъ и несовершенства (хибы). Если дакотры единицы въ чемъ-то и несовершенны, за то не свободно обсудити всѣхъ.

Наши священники, учителя истинно заслужають почитанія, любви, довѣрія отъ народа! Слава нашимъ народовцамъ!

Торисинъ.

„Заспѣвайте русску пѣснь, Повѣтайте нову жизнь!“

А. Духиновичъ.

Ой, наши Карпаты; ты, наша родна земле, яка мила, яка дорога ты намъ! Мы знаѣме, что инде, въ другихъ краяхъ легше выжити; инде люде богатши якъ мы тутъ, межъ русскими Карпатами; но мы горячой любовью зрослися съ тобой, съ тобой: ты наша отчизна! Тутъ, въ Карпатахъ узрѣли мы Божій свѣтъ, тутъ радуѣме-смутимеся; и когда прійдетъ на то часъ, ты подаѣшь намъ вѣчный отпочинокъ, ты: наше карпатске русске гнѣздо!

Надъ нашими темными Карпатами прошли и страшны бурки, на наши долины-убочи засвѣтило и яснѣ, золоте солнышко послѣ тяжкихъ дней: а мы всегда остались свои; радовались между собой, по нашему, по русски; смутились, утѣшались вѣдно, по нашему, по русски.

Душа народна, чувства нашихъ пращѣдовъ отбиваются и у насъ; мы ихъ затаити не годны; они намъ дороги. Мы то чувствуѣме, что наши отдѣленны Горы-долины отъ русскаго Попрада ажъ до русской Тисы связываетъ одинъ, русскій духъ!

А въ чемъ же отзывается най-

крайше тотъ нашъ народный духъ?

Отзывается онъ въ нашихъ простонародныхъ пѣсняхъ. Въ тѣхъ пѣсняхъ, которы спѣвали и наши пращѣды; которы спѣвали и наши отцы и мамки, якъ они молодши были; которы спѣвають паробцы и дѣвчата и теперь, когда далеко въ чужинѣ думаютъ на родне село, когда весело идутъ домой зо жнива при заходѣ солнца; которы спѣвають молодичъ передъ присягой, на свадьбѣ; которы спѣваетъ безстаростный пастырь на полянахъ; которыми утѣшается зармучена дѣвушка про несчастну любовь; которыми вспоминаетъ молоды роки давно первый паробокъ села: — то все, все зеркало, образъ народного, душевного житія нашего народа!

А яки чудесны, интересны сказки рассказываетъ мамка дѣтямъ своимъ о страшномъ Каспереку, о русскомъ Попрадѣ, о чорной Маковицѣ, о лисѣ и вовкѣ, о царской дѣвкѣ! А яки смѣшны анекдоты знаетъ отецъ росповѣсти! — Ихъ мамка, отецъ чули отъ дѣдовъ, то ты засъ отъ пращѣдовъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Свѣтло побѣдитъ темноту!

(Образъ сценичный съ народного житія въ 6 дѣйствіяхъ.)

(Продолженіе.)

ДѢЙСТВІЕ VI.

Явленіе I.

Днѣся въ хатѣ Василя о три роки позднѣйше. Въ хатѣ читальня. За столомъ сидятъ Гриць, Стефанъ и Василь. Передъ ними на столѣ новинки.

Стефанъ (выложивши книжку, котору читалъ). Але я найшолъ добрый стишокъ въ газетѣ! На мое сумѣня, варта перечитати!

Василь. Что таке? Ноле, перечитай!

Стефанъ (читаетъ).

Теперь въ свѣтѣ зле чувати, Нигде правды не видати; Бо за правду быють, катують, За неправдой агитують.

Теперь правда подъ ногами

А неправда за горами...

Але зарю ужъ видѣти,

Правда муситъ побѣдити!

Гриць (перерывае). Но, то правда что то такъ! (Присѣдае ку Стефанови). А въ книжкѣ ты что доброе найшолъ?

Василь. Учѣтесе вера и читайте, бо днесъ на свѣтѣ человекъ ничего не варта, коли не умѣе читати и писати.

Гриць. Але Богу дяковати и тобѣ, брате! Въ нашомъ селѣ теперь ужъ и больше якъ половина письменныхъ людей!

Стефанъ (смѣется). Ха-ха-ха! Але мнѣ смѣшно съ тыхъ пѣяковъ! Лемъ выкручиваютъ на лѣво, на право, чтобы лишъ не покидати палѣнку! Того у животѣ рѣже, та муситъ пити; тому засъ ѣдло не смакуе, та пѣе; той присягу зломилъ и пѣе, бо каже, ужъ и такъ зломилъ присягу. Бо то выдумки! Ха, ха, ха!

Василь. Знаѣшь товаришу до-

рогий, то темны люде; але мнѣ найбарже жалъ за нашего ночного вахтаря! Честный человекъ былъ, а теперь зломилъ трезвость, а пѣе уже больше якъ рокъ.

Гриць. Не чудуйся, товаришу, бо то ужъ съ роду такъ переходитъ. Вахтарьовъ отецъ тыжъ пѣякомъ былъ. Тамъ стояла его хата, гдѣ теперь жидъ свою хату маѣ.

Василь. Слушайте, братья! Знаете, что жидъ уже спрятался съ нашего села и пошолъ на четыре вѣтры. Може, намъ удасться купити ту хату про домъ громадскій?!

Стефанъ и Гриць. Господи, допоможи намъ!

Василь. А тыхъ нѣсколько пѣяковъ, что будутъ гамовати дѣло, то дробница! Кебы люде мали разумъ и тримали бы ся разомъ, то пѣяницы пойдутъ въ кутъ! Бо мы съ Богомъ, а они съ жидомъ! Шкода, что христіанами называются!

Стефанъ. Эй, мы заговорились, а я ничего не читалъ! (Бере книжку).

Даколи ку спѣванкахъ, ку сказкѣ где-кторы придають дачто, отберуть отъ ней. И то все лемъ нашу народну душу указываетъ. Народны пѣсни: то прекрасны цвѣточки души народа. Народъ самъ ихъ зробилъ, народъ самъ ихъ спѣваетъ, бо они найближше стоятъ ку душѣ народа.

Якій богатый нашъ народъ въ такихъ пѣсняхъ, сказкахъ, анекдотахъ, гадкахъ, посмѣшкахъ!

Знай то добрѣ, русскій народе, что то твой цѣнный народный скарбъ, съ чѣмъ гордится маешь!

Кто хочеть добрѣ познати тя, най идетъ между народъ; и тамъ съ тѣхъ пѣсенъ, сказокъ познаеть откровенно твою русску душу, твое добре русске сердце!

Редакція нашей газеты просить нашихъ щиро-русскихъ земледѣльцовъ-газдовъ, нашихъ культурныхъ работниковъ-интеллигентовъ, будьте такъ дороги въ знакъ вашего родолюбія, вашего поддерживанія нашего русского дѣла и сознанія, сообщить и списати про „Русское Слово“ сіи народны пѣсни, сказки, посмѣшки, анекдоты, гадки.

Мы хочеме, чтобы на сторонахъ нашей газеты отзывались наши дороги русски пѣсни, которые такъ

милы-премилы. Сообщите съ нами: гдѣ спѣвають ту пѣсню, гдѣ знаютъ ту сказку; и кто списалъ ю, съ устъ кого вы ю списали.

Сдѣлайме ту жертву въ интересѣ нашего народа теперь, когда лучи нашей народной зари съ такой любовью озаряють наши родны русски хаты и когда уже убѣжденіе всѣхъ, что наша культура наше дальшее воспитаніе, должно-мусить быти здѣшнее, народнсе, въ которомъ маеть чувствоватися здоровый вѣтерокъ карпатскихъ горъ, милозвучна пѣсня карпатскихъ душъ!

„Заспѣвайте русску пѣснь,

Повѣтайте нову жизнь!

Редакція.

*У цвѣтистомъ окончку стою я,
Де червеная мушкатля зацвѣла;
Выглядаю и ту и тамъ въ дорогу:
Де вырынетъ шугайчокъ на коню?*

*Понадъ село темна хмара надходитъ,
Ажъ мня моя головонька заболитъ:
Наступила чорна туча надъ село,
Бо шугайка до другои повело!*

Ирина Невицка.

*„Чѣмъ бѣднѣйшій мой народъ,
тѣмъ его лѣпше люблю!*

А. Духновичъ.

Чекайте. я вамъ чось нового перечитаю про палѣнку! Але слушайте, бо то интересне! Перечитаю вамъ, чѣмъ жидаы заправляютъ горѣвку. *(Читае).*

Послушайте, братья милы,
Что вамъ скажу еще нынѣ!
Правду скажу... послушайте;
За неправду се не майте!

Послушайте, правду скажу:

Покидайте, корчму вражу

И не пійте ужъ горѣвку,

Ту мѣшанину жидовску!

Бо жидаы ю заправляютъ,

Шкодны зѣля въ ню кидають.

Жидъ въ палѣнкѣ пейсы мые.

Злѣе въ фляшку, людамы дае.

Въ горивцѣ чортъ ся купаетъ,

Онъ до ней и право мае.

Онъ самъ ю и сфабриковалъ

И жидамъ ю въ опѣку далъ,

Чтобъ жидиска ю тримали,

Християнамъ продавали,

Християне чтобъ ю пили,

Землю, гроши, все пропили,

Пьянствомъ вѣру зневажили,

Потомъ въ пекло души пхали.

Василь *(перебиваетъ)*. Та буде вже!

Таке ты начиталъ, что ажъ брыдко слухати. Якъ шкода, что мы не запросили межи себе дакогого пѣяка, чтобы почувль се!

Стефанъ. Ба коли пѣяки нашу читальню обходятъ! Боятся насъ, такъ якъ чортъ священной воды.

Гриць. Прочитай намъ еще чось, Стефане!

Стефанъ. Та добрѣ, прочитаю вамъ еще чось. *(Читае.)*

Ой где въ селѣ суть пьяницы,

Можъ легко познати,

Бо тамъ люде дуже бѣдны,

Корчмы якъ палаты.

Хаты людски такъ якъ кучи,

Страшно облупены,

Люде въ селѣ волочатся

Голодны и пьяны.

Въ селѣ пьяномъ бѣдны дѣти

Часто умирають,

Бо ихъ матери, пьяницы

Горѣвкой вбивають.

Чась чтобы вже русски люде

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ“

Родители и дѣти.

Читалъ я поучительну науку въ книгѣ премудрого Соломона царя, котору требало бы глубоко записати въ сердца всѣхъ родителей и дѣтей.

„Соломонъ царь сказалъ въ книгѣ своей: „Я былъ послушнымъ сыномъ моего отца; я былъ любимцемъ моей матери; она мене учила сохранять заповѣди и искати премудрости.“ Сіи золоты слова мали бы въ нашихъ сердцахъ якъ найдрагоцѣнѣйши цвѣты процвѣтати, чтобы мы въ терайшомъ нашомъ животѣ могли изъ сихъ добрыхъ цвѣтовъ во свое время происходящи добры плоды принести. Со словами Соломона царя и я осмѣляюся сказати дѣтямъ: Дѣти, слушайте родителей вашихъ, слушайте ихъ науки съ цѣлымъ сердцемъ, ибо они повиноваты учить васъ сохранять заповѣдь Божію и показати дорогу къ животу вѣчному. Якъ пре дѣтей такъ и пре родителей прекрасна наука сія. Что слѣдуетъ изъ сей науки? Слѣдуетъ: что родители обязаны учить своихъ дѣтей все-

Пьянство залишили,

Здоровья не марновали,

Душу не губили!

Василь *(перебиваетъ)*. Перестань, товаришу! Бо ктось иде до насъ! Може, который съ пѣяковъ!

Явленіе 2.

Входитъ Ганя и Евка, выдана за Стефана.

Евка. Слава Іисусу Христу!

Всѣ. Слава на вѣки!

Василь *(ку Евку)*. Сдѣй, сестро та розкажи намъ, что нового въ селѣ!

Стефанъ *(помогаячи Евку разложитися)*. Бѣда, братья, съ бабами! Треба уважати, чтобы часомъ не погнѣвались.

Василь. Но, женочки, розкажуйте, что чути въ селѣ, бо вы то найлѣпше знате!

Ганя. Правда, что знаеме; вы не дознаетесь нѣчь такъ скоро якъ мы. Бо васъ по богослуженью въ недѣлю нигде не видно. Вы лишъ вѣчно надъ тыми книжками та газетами думаете!

му доброму, красному, полезному, ибо лемъ въ владѣнїи сихъ свойствъ можетъ дитя воздвигнутися къ человѣческому совершенству. Принужденны мы признати, что въ семъ направленію родители дѣтей своихъ не всегда воспитають.

Посмотрѣмъ и убидимся, что въ семейственномъ животѣ стрѣтимся съ отцомъ разумнымъ, но дѣти глупы; отецъ трудолюбивый, а дѣти лѣнны; отецъ терезвый а дѣти пьяницы. Прошто такъ? Бо отецъ свою мудрость, трудолюбіе терезвость не усиловался заскипити въ мягке сердце своихъ дѣтей. Онъ не любилъ заниматься обученіемъ. Якъ вода въ поточку отъ дождю убольшается и со своимъ быстрымъ теченіемъ грабитъ все, что ей въ дорогу попадетъ; такъ и въ плохомъ воспитанію находящися дѣти съ возрастомъ своимъ гонятся за грѣшными наклоненіями, и падаютъ въ бездну, изъ которой нѣтъ освобожденія и такое наклоненіе шкодитъ душѣ, а про тѣло тоже не можетъ быть полезнымъ.

Якъ на грабующу воду позераеме безчувственно, такъ позераеть и нѣкоторый отецъ на злы дѣла и звычаи своихъ дѣтей, и кажетъ: дѣти еще глупы, нѣтъ чему чудо-

ватися, коли они выроснутъ, будетъ въ нихъ больше разума, та не будутъ такъ дѣлати. И ту настанетъ бѣда! Дѣти роснутъ; не въ разумѣ, не въ добродѣтели, но роснутъ въ распустъ, лѣннество и всяку нечесть. Люде дивятся и кажутъ: отецъ такіи честный, мудрый былъ а дѣти таки подлецы!

Отче! Скажу тебѣ, ты зналъ учить, но не училъ, ты могъ наказати, но не наказовалъ и прото най не станется съ тобою слѣдующій поучительный примѣръ: Нѣкій сынъ имѣлъ въ домѣ своемъ старенькаго отца, которого никогда не посадилъ за столъ для нужного кушанья, но давалъ ему при пещу ѣсти изъ валовчика. То видѣлъ его маленькій сынъ, и разъ возьметъ въ руку дерево и стругаетъ. Отецъ звѣдается сына, что будетъ изъ того дерева. Маленькій сынъ даетъ такіи отвѣтъ отцу: Я роблю валовчикъ, чтобы и я могъ тобѣ отче, якъ остарѣешься, изъ такого валовчика дати ѣсти, якъ ты теперъ даваешь твоему старому отцу а моему дѣду! Такъ не чудуйтесь вы, малостараючи отцове съ воспитаніемъ вашихъ дѣтей, если настанетъ такіи ужасный часъ въ животѣ вашомъ, что ваши дѣти предложать

вамъ съ горькимъ жолчомъ наполненный стаканъ и вы принужденны будете его выпити.

Изъ того слѣдуетъ, что треба учить дѣтей непрестанно; но не съ языкомъ и палкою, но учить любовію, именемъ Бога, силою Божой заповѣди и премудростію! Такъ маеть быти; а не иначе! Такъ воспитанны дѣти коли выроснутъ, будутъ на радость, веселость родителямъ, и будутъ вѣнцомъ ихъ славы!

Юлій Запотоцкій.

ПРАВДЫ:

Лучше имѣти разумъ, якъ золото.

Золото безъ розума болото.

Человѣкъ до смерти учится, но всетаки не переучится.

Хорошъ лунный свѣтъ, когда солнца нѣтъ.

Не льстится, друзья, неволей,
Ѣсть лучше хлѣбъ съ водой, —
да свой!

Если почтенъ хочешь быти у людей,

Съ разборомъ заводи знакомство и друзей!

Евка. Эй, невѣсточко, нехай читають собѣ! Ци не лѣпше въ читальнѣ надъ книжками сидѣти, якъ въ корчмѣ надъ палѣнкой гойдатися?

Гриць (ку Гань). Видишь женко! Приходитъ менѣ на гадку пословица, что бабы мають довгий волосъ, а короткій розумъ. Якъ тебе Евка, хоть она молодша, а заганыбила!

Стефанъ. Жѣнки, ци вы знаете, что сталося?! За вельможимъ колись Мошкою вчера и слѣды застыгли.

Василь. Паскуда-жидиско! Думалъ, что мене знищить, а то перечислился! Подавалъ мене фальшиво до суду... не удалося... отсѣдилъ три мѣсяцы въ арештѣ. Наговорилъ Ивана, чтобы мене подпалилъ, такожь не удалося, бо Богъ справедливый. Хоть, правда, я богато страгилъ и потерпѣлъ, але, дяковати Богу и моимъ товаришамъ, мои товариши помогли мнѣ знова выбудоватися; и я теперъ, слава Богу, задоволенъ! Правда побѣдила!

Стефанъ. Вера показалося, что правда побѣдила! Мошко вже третій рокъ въ арештѣ, грунтъ и корчму его на лицитаціи продаеся а тобѣ Василю, незадовго судъ зашле 30,000 кор., якъ вынагороду за подпаль!

Евка. Мои дороги, мы пришли вамъ сказати, что недовго сюды, до читальни приїде цѣле село.

Гриць. Видите, до чого веде просвѣщеніе! Люде познали, что то въ едности сила, то теперъ допытуются за нами.

Ганя (дивится въ окно). Смотри-те-ле, колько народа иде до насъ!

Явленіе 3.

Входятъ селяне и селянки.

Всѣ селяне. Слава Іисусу Христу!

Василь. Слава на вѣки, товариши! На самъ передъ, передъ читаніемъ заспѣвайме собѣ!

Всѣ (а на передѣ Василь съ книжками въ рукахъ, спѣвають).

Дайже, Боже, доврый часъ,

Якъ у людей, такъ у насъ,
И въ счастливу годину
Закопати невзходу!

Ой ну-ну, ой ну-ну! Закопати невзгоду!

Тай поставимъ крестъ святой,
Чтобы ворогъ проклятый
Не тянулъ до невзходы,
Не губилъ намъ отчины!

Ой ну-ну, ой ну-ну! Не губилъ намъ отчины!

Ой свята Русь Карпатска,
Надъ ней въ свѣтѣ ничъ не ма!
Сыновья ей най жиють,
Что пиянство гамують!

Ой ну-ну, ой ну-ну! Что пиянство гамують!

Кто русиномъ добрымъ е,
Най онъ чисту воду пье!
Бо та чистая вода
Отъ самого Господа!

Ой ну-ну, ой ну-ну! Отъ самого Господа!

А кто чисту воду пье,
Довги роки прожіе;

Конь и ослы.

На зеленой луцѣ травы было надость,
Ослы тамъ ся пасли, была больша радость.
Много ихъ тамъ было, цѣла компанія,
И на цѣлой луцѣ было чути: іа.

Лемъ разъ пришелъ къ нимъ еденъ конь на луку,
Та упали ослы до грознаго смутку,
И зачали коня въ дурной ненавѣсти
Копытомъ копати, зубами кусати.

Конь ку нимъ говоритъ: „Травы ту досыта,
Та прочто стремите на мене копыта!“
Ослы отвѣщаютъ: „Не можешь ту быти,
Бо что мы лемъ ослы, легко увидѣти.“

Подобно ку осламъ найдутся и таки,
Что имъ не по духу читати, писати.
Мудрѣйшаго они видѣти не рады,
И высмѣютъ его за добры порады.

Алексѣй.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Договоръ между Чехо-словакіею и Италіею. 28. мая подписали договоръ, завязанный Чехо-словакіею и Италіею. Въ договорѣ, который на больше годовъ имѣетъ обязательную силу, обѣ державы изъявляютъ, что въ экономическомъ (господарскомъ) выбуудованіи Европы вмѣстѣ хотятъ работати и что всѣ-

Водой лѣчатъ лѣкари;
Отъ палѣнки всѣ хворы!

Ой ну-ну, ой ну-ну! Отъ палѣнки
всѣ хворы.

Черезъ люру-палѣнку
Піакъ кривдитъ родину!...
Кривдитъ дѣти и жену,
Все несе онъ ку чорту.

Ой ну-ну, ой ну-ну! Все несе онъ
ку чорту!

Отречемся палѣнки
И тогда Богъ на вѣки
Благословитъ Русь нашу
Подкарпатску отчину!

Ой ну-ну, ой ну-ну! Подкарпатску
отчину!

(Занавѣса спадае.)

Конецъ.

Сей сценичный образъ переробленъ съ пьесы „Побѣда свѣтла надъ тьмою.“ (Бібліотека для русской молодежи, Коломыя 1911.)

ми силами будутъ при томъ, чтобы теперешне политическое положеніе, подтверженіе міровымъ договоромъ, безъ премѣненія и на дальше осталось.

Россія гледаетъ союзниковъ. Россія, якъ видится, серіозно готовится на войну, что наилучше свидѣтельствуется то, что обращается ку бывшимъ непріятелямъ Румуніи, чтобы съ ними завязала союзъ. Такъ пробуетъ то съ Мадьярскомъ, и якъ пишутъ, договоры уже близко суть къ подтверженію. Задачою Мадьярска во время войны была бы сильну агитацію запровадити въ Трансильваніи, чтобы Румунія принуждена была одну часть своей арміи въ Трансильваніи оставити. Подобны договоры держитъ Россія съ Булгаріею и Турціею. Японска военска миссія, въ сихъ претримовавшаяся въ Букаресту, безъ всякаго объясненія оставила Румунію. Тоже послала совѣтска влада одного комиссара въ Парижъ, чтобы пробовалъ информоватися о намѣреніяхъ Франціи на случай войны. Московскій совѣтскій конгрессъ же опять грозитъ и воззветъ своихъ провадителей, чтобы провадили политику въ чѣмъ сильнѣйшемъ большевицкомъ духу.

Марх увѣренный съ составленіемъ новаго кабинета министровъ. Въ нѣмецкой державѣ послѣ вольбъ тоже нужно составить нову

министерію. Предсѣдатель съ тою тяжкою работою увѣрилъ Марх-а. Но дѣло не идетъ такъ легко, ибо ни одна партія не получила такое большинство, чтобы сама могла преобрести управленіе. До теперешнихъ опыты Марх-а и разговоры съ разными партіями безуспѣшны были.

Ни Herriot, французскій увѣренный, не можетъ составить свой кабинетъ. Herriot уже больше, дней пробуетъ даякъ сорганизовати нову министерію. Но до сихъ поръ то еще не удалось. Наибольше препятствіе то, что социалисты дока не хотятъ участіе брати въ министеріи, пока Миллерандъ президентомъ Французской республики.

Драка въ польскомъ и талианскомъ парламентахъ. Въ польскомъ парламентѣ одного коммунистическаго посла про критику, сказану о польской арміи, обили, такъ само драка была и въ талианскомъ парламентѣ подъ бесѣдою, сказанной противъ коммунистовъ. Вотъ добрый примѣръ даютъ господа законодатели!

Атентатъ противъ канцеларя Ракуска. Якъ Seipel, канцеларь ракусскій 1. іюня зышелъ изъ желѣзницы, одинъ молодой человекъ стрѣлилъ на него и на плюцахъ тяжело, но не смертельно поранилъ, его. Атентатора, именемъ Карла Яворекъ, сейчасъ поимали. Работалъ въ одной фабрицѣ, отъ куда укралъ большу сумму, прото хотѣлъ самоубійцей быти, но прежде скончити хотѣлъ съ Seipel-омъ, котораго причинникомъ держитъ теперешнихъ тяжкихъ обстоятельствъ Ракуска. Атентатъ такъ въ Австріи, якъ и въ другихъ державахъ возбудилъ великое возмущеніе, ибо Seipel былъ тотъ, который стабилизировалъ валюту ракушску и съ тѣмъ улѣпшалъ житье-бытье въ Ракуску.

ПОДРОБНОСТИ:

Христіаны славятъ недѣлю, якъ праздникъ а день отпочинку; у грековъ е день отдыху: понедѣльникъ. Перзіаны вторникъ; Ассиры, середу; египтяны четвергъ, а турцы пятницу; жида субботу держатъ за седмицный день отпочинку.

ШКОЛЬНЫ ДЪЛА.

Ч. 1470, 1651, 1652—1924.

Вспр. Епарх. Правительство выпускает конкурс на слѣдующи пѣвцо-учительски становища:

Луцина; Сташковецъ; Гавай; Микова.

На сташковское становище могут задати прошеніе и учительки.

Экскурзія школьных дѣтей съ Каменки Красивый примѣръ дали дѣятельной учительской работы учителя села Каменки, гг. *Шафранковъ и Ставищакъ*, которы изъ своихъ школъ привели 44 дѣтей въ Пряшевъ, чтобы познакомити ихъ съ городомъ Духновича, съ центромъ русской культурной жизни на Словенскомъ. Дѣти съ любопытствомъ смотрѣли значительнѣйши мѣста Пряшева, съ національнымъ самосознаніемъ видѣли наши русски заведенія и съ одушевленіемъ слышали преподаваніе о важности и роли Пряшева въ исторіи Подкарпатской Руси.

Но сія экскурзія хвалитъ и самыхъ родителей, не щадившихъ пѣнны и труды, чтобы дѣтямъ пріятны и полезны дни сдѣлали.

Представленіе. Въ недѣлю, 1. іюня пряшевскій Алумней св. Іоанна Крест. распоряжалъ серіозный художнический вечерокъ. Молодежь Алумнея первыйразъ выступила публично и показала публикѣ, что уже „двигается на крылья.“ Присутствующи съ одушевленіемъ и радостью слышали точно преподаванны точки программы. Лишь впередъ!

Тамъ видѣли мы почти всю нашу пряшевску русску интеллигенцію. И изъ не русской интеллигенціи между прочими присутствовалъ г. прелать А. Заборовскій. Собралось на фондъ каплицы 591 Кч. 10 г.

Кромѣ того изъ околицы заслано: о. Эмилиј Жеденій 20 Кч; о. Миронъ Петрашовичъ 20 Кч.

Экскурсія. Пряшевска гр. каѳ. препарандія (I-II. годъ) подъ веденіемъ г. проф. Чисарика устрояетъ экскурсію въ Ясовску пещеру и на околицу. Въ этой пещерѣ найти цѣлу исторію земли; найновше открыли еще 1200 м. долгій корридоръ.

Скидка (спускъ) про учителей. Учители нештатныхъ школъ на

время отъ 15. іюня до 15. сентября могутъ получить скидку (спускъ) 33% на поѣздахъ. Прошенія подписанны шк. правительствомъ и фотографію надо заслати къ дирекціи жел. дороги съ прибавленіемъ 25 Кч. (на III. кл.) или 30 Кч. (на II. кл.)

ДАРЫ: Отъ 16-го апр. до 15-го мая 1924. путемъ прѣшевской епарх. канцеларіи прислано:

1. На препарандію и гражд. школу: Уйварошски вѣрники: 19'50 Кч; калшински вѣрники: 29'50 Кч; г-а Надежда Ступка, учительница въ Олшинковѣ: 14'50 Кч; вѣрники прихода В.-Радвань 50 Кч.

2. На Алумней Общ. св. Іоанна Крестителя: вѣрники прихода В.-Радвань 50 Кч.

3. На интернатъ дѣвчій: вѣрники прихода В.-Радвань 80 Кч.

4. На интернатъ препарандіи пѣвцо-учительской: вѣрники прихода В.-Радвань 149 Кч.

Всѣ заведенія русское спасибо выражаютъ за благодородны жертвы!

ХОЗЯЙСТВО.

Что робити, если скотина вздуется?

Якъ страшно есть то, если статокъ придетъ вздутый изъ поля! А то колько разъ случится, особенно при теперешнихъ пастухахъ. Прото не пошкодитъ перечитати, что якъ можетъ наилучше личити таку вздуту скотину.

Треба взяти фляшку зимной воды, а вляти въ сію фляшку двѣ звычайны ложки спиритусу, и то вляти во вздутый статокъ, но не наразъ, но дати скотинѣ не множокъ отпочнути. Послѣ четвертой години вливается въ скотину малу ложку дегтя и одну склянку нафты. Деготь прежде разпустится въ малой водѣ.

Чтобы выгоднѣйше было ляти, треба въ пыскъ скотины дати дегтемъ и нафтою насмарованный мотузъ въ форму узды.

Добрѣ еще и при томъ натирати скотины лѣвый бокъ, ибо черево скотины на сей сторонѣ лучше вздуется, якъ на правой.

Если нѣтъ при рукахъ ни спиритуса, ни дегтя, что въ каждомъ порядномъ хозяйствѣ должно быти, тогда вмѣсто того можеме вляти половину склянки горѣвки, смѣшавши то съ водой. О полъ часа

треба повторити, а за четвертъ години третійразъ. Большеразъ не слободно.

Что робити, если корова послѣ отеленія не можетъ стояти на ногахъ? Найглавнѣйше правило есть отелячку чѣмъ лучше кормити. Особенно добрый есть овесъ съ минувшаго года и густа, посолена, но холодна замѣшка изъ отрубъ. Добрѣ вмѣшати въ сію замѣшку и не множокъ муки. Давати наразъ не много, но часто. Постелити треба коровѣ мягко и мѣняти подстилку часто, чтобы корова не лежала на мокромъ.

Скушенный газда.

ВѢСТИ.

Новы каноники. Въ ужгородской епархіи за тит. канониковъ были выименованы: Юлій Меллешъ, управ. препарандіи; Андрей Меллешъ намѣстникъ во В. Березномъ; Іоаннъ Бокшай намѣстникъ въ Хустѣ; Юлій. Дрогобецкій, намѣстникъ въ Тисауйлаку и Іоаннъ Дудичъ намѣстникъ раковецкій.

— **Пешекъ отходитъ.** По мукачевскимъ газетамъ на интервенцію Дръ Бескида, губернатора и его партіи, Пешекъ долженъ отходить, а на его мѣсто назначенъ референтомъ Антоній Гваздель. Новый референтъ отъ 1. іюня перевзялъ урядъ.

— **Назадъ въ Христову Церковь.** Въ Америкѣ бывши много слышали О о. Александрѣ Дзубай, можетъ и познали его. Нѣскольکو годовъ тому назадъ о. Дзубай перешелъ на скизму и стался такимъ епископомъ. Теперь якъ ужгородски газеты приношаютъ, оставилъ скизму и намернулся въ лоно единственно спасительной каѳ. Церкви. Святой Духъ тамъ и тогда дѣйствуетъ, гдѣ и когда хочетъ.

— **Паникъ въ Букарештѣ.** Концомъ мая велика детонація была въ главномъ городѣ Румуніи, близъ карлевской палаты во военныхъ магазинахъ. Детонаціи скоро другъ за другомъ повторялися и всѣ окна, выклады были разбиты. Обывательство безъ головы утыкаетъ изъ города по толнамъ. Больше дома сбурились. Говорятъ о 2000 мерт-

выхъ и раненныхъ. Страхъ расчѣтъ тѣмъ, что распространяють вѣсть о томъ, якъ бы русскіе агитаторы были зничили все и теперь ожидаютъ, когда нападетъ на Румунію русское войско. Сіе — думаемое — довольно напоминаетъ Румунію, что русску Бессарабію такъ легко не поглотить!

— **Безпроводочный трамвай** (электрична машина) и освѣщеніе. Въ новѣйшихъ временахъ сильнымъ крокомъ развивается природна наука. Радио-телефонъ имѣетъ уже киноматографъ Бергера въ Пряшевѣ, лишь дозволеніе ожидаетъ — Новше Тесла, инженеръ американскій изобрѣлъ безпроводочный трамвай а дѣлають опыты, чтобы и электрическое освѣщеніе получить безъ проволоки, такъ бы много дешевле было.

— **Забила его скала.** Изъ Римавской Сobotы пишутъ: Адалбертъ Мириловичъ 15 лѣтній мальчикъ на дняхъ прогулялся по дорогѣ подъ скалами. Одна скала скользнула и голову его совсѣмъ разбила. Скоря помощь ему не спомогла и онъ скончалъ въ больницѣ.

— **Украли 10,000 коронъ.** Юаннъ Палша газда изъ Жатковецъ въ сихъ дняхъ вышелъ изъ Америки. Принесъ съ собою значительную сумму денегъ. Женѣ далъ 10,000 коронъ и послалъ ю въ Пряшевъ, чтобы покупила, что ей нужно. Якъ на рынку (пляцу) купила леновое сѣмя, хотѣла платити, замѣтила, что пѣнязей нѣтъ. Дѣло ознаямила полиціи, но злодѣя до сихъ поръ не поимали. Таке то пѣнязи на бабу спустити!

* **Воззываеме вниманіе** преп. оо. духовниковъ и многуоваж. учителей на инзертъ иконописца Михальи.

— **Интернатъ оо. Василияновъ въ Ужгородѣ** принимаетъ на школьный годъ 1924—25. 80 учениковъ исключительно лишь изъ четырехъ низшихъ классовъ гимназіальныхъ подъ слѣдующими условіями:

1. доброе здравля и доброе свѣдѣтельство, способность до науки;
2. рочны 3500 Кч. въ ратахъ мѣсячныхъ на передъ — найпозднѣйше до 5-го дня мѣсяца плачаемы;
3. кромѣ сего 150 Кч. вписового (на инвентаръ, снаряды и пр.) и то найпозднѣйше до 10-аго августа с.

г.; кто бы въ интернатѣ не появился, сія сумма ему не вратится;

4. въ натураляхъ: 6 kg. масти, 18 kg. фасоли, 100 яецъ, 3 kg. мыла. Вмѣсто натуралій можно зложити рочный павшалъ 300 Кч;

5. на лѣкаря рочно 40 Кч, на информатора такоже 40 Кч.

6. Просьбы о принятіи до интерната до конца іюлія надо заслати: Дирекція Интерната оо. Василияновъ — Ужгородъ. Раковцій ул. 52.; гдѣ можно получить и обширну інформацію.

— **Поѣзды цѣны.** Апрѣль уже прешолъ, але шутки еще нѣтъ! На дняхъ было слышати, что поѣзды одешевлѣють. Теперь увѣдомляють публику, что штатъ вообще не думаетъ снижити цѣны билетовъ. Только то бы хотѣли, чтобы бѣдный человекъ все далъ дешевле.

— **Почта съ Италией.** До Италиі можно засылать почтой деньги до 1000 лиръ, а оттуда до Чсл. республики до 3000 Кч.

— **Чортовы лучи.** До Парижу

приѣхалъ англикій инженеръ, которой изобрѣлъ сіи „чортовы лучи“. Съ тѣми можно заставить всѣ машины а уничтожити всякій организмъ, живущій на великой околицѣ. Теперь военны круги приготавлиють планъ къ совершенію пользования сими лучами. Если то удастся, будетъ имѣти большое вліяніе на будущу войну.

— **Воззываеме вниманіе** нашихъ почтенныхъ читателей на наше днешне цвѣтне приложеніе фирмы Hengika Francka Synovia, на которомъ видно теперешне пакованье общеизвѣстной коробки (шкатулки.)

* * *

— **Воззвание.** Возываю всѣхъ тѣхъ сокласниковъ, съ которыми я въ 1909. г. приобрѣлъ въ ужгородской учительской семинаріи учительскій дипломъ, чтобы сообщили со мною свои имена и мѣста пребыванія, чтобы моголь я на 15. VII. 1924. г. 15 лѣтній сходъ въ Ужгородѣ. Горонда, почта Страбичово Подкарпатска Русь.

Д. Анталовскій.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1

Безъ рукъ, безъ ногъ, а на черевѣ бѣгаетъ.

2

Ни ракъ, ни рыба; ни звѣрь, ни птица; голосъ тонкій, а носъ долгій; кто его убье, тотъ свою кровь пролье.

3

Мене часто просятъ и чекають, а якъ только покажуся, то всѣ отъ мене утѣкають.

Отгадки находятся послѣ почты ред.

Нашъ человекъ былъ!

Въ пряшевской парной купели недавно одинъ великого роста, сильный, русскій мужчина купался. Коло него купаются худеньки, мизерны жиды-мальчики.

Нашъ великанъ купается; смотрятъ на него съ удивленіемъ жидки, худошавы сосѣды и шепчеть одинъ другому:

— Ты, я такого человека еще не видѣлъ.

— А, та гдѣ? Теперь таки люде не родятся! Вѣроятно то съ предвоенныхъ часовъ!

Первыйразъ въ склепѣ.

Васька заслали до склепу купити паприки за шестахъ и запалки за шестахъ.

Придетъ съ плачомъ домой.

— Что плачешь? — спрашиваетъ его мамка.

— Ибо я забылъ, за который шестахъ купити паприки, а за который запалки.

Коротко и ясно.

— Пожичь мнѣ 50 коронъ — проситъ Андрей Васильевичъ.

— Не дамъ! — отрѣзалъ Иванъ Ивановичъ.

— Но я знаю, что у тебе всегда есть гроши.

— Зато есть у мене, бо я никому не звыкъ пожичити!

Женскій языкъ.

Она: Подумай, муже, людоѣдцы въ Африкѣ женское мясо держатъ за ядовитое.

Онъ: Можетъ быти; — особенно языкъ!

Буржа.

Пшеницу и рожь мало купуютъ. Цѣны не много упали.

Пшеница	167—170 Кч.
„ словацка	162—166 „
Моравске сѣно	56—60 „
О мука рожова	225—230 „
1 „ „	210—215 „
Отрубы	102—105 „
Амер. жиръ	10.75—10.85 „

Девизы.

За 1 Кч.	2630 К. мадьярскихъ
„ 1 „	2087 К. австрійскихъ
„ 100 „	16.75 М. нѣмецкихъ
„ 667 „	100 М. польскихъ
„ 1 дол.	33.95 Кч.

Читайте и распространяйте нашу едину русску газету „РУССКОЕ СЛОВО.“

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Д. Анталовскій, управитель школы, Горонда. Газета порядочно была Вамъ выслана, вѣроятно на почтѣ пропала; дополнительно заслали.

Луцианъ. Статья ужъ лемъ въ слѣдующемъ числѣ можетъ появиться. Благодариме!

Стефанъ Макара, Боровъ. Русское спасибо за сотрудничество! Неодовго общими. И на будущее чекаеме отъ Васъ что-то! Привѣтъ!

ОТГАДКИ.

1. Лодка (шифа). 2. Комаръ. 3. Дождь.

Читай „Русское Слово“!

Издатель: Дръ Юсифъ Кизакъ.

**Русскій Народный Банкъ**

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-

* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :: * * * МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СООБЩАЕТЪ ЛИДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціальныя Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. ::

**A. G. MINÁLYI**

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малеетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до исшенія) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ГИЦІ.

Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ: краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно адѣлаетъ для осмотра. Церкви посмотри охотно приѣдетъ.



Пряшевска филіалка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.

Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филіалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимати вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬН

„Честный мой родъ не за...

Obščestvo Duchnoviča

*Nikhorod
pp Roškovica ul. 4
Podk Rub*

Редакція и администрація:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

на годъ
на полгода
за границу
въ Америку членамъ
Не членамъ

Кѣ.
„
0
2 дол.
”

Белавый птахъ.

Читалъ я разъ одно драматическое сочиненіе съ заглавіемъ: „Белавый птахъ,” въ которомъ о томъ есть слово, что два дѣти одного

гудобного работника разъ заснуть и въ снѣ глядають белавого птаха. Если найдутъ его, тогда счастливы будут, ибо белавый птахъ означаетъ счастливостъ. Прежде идутъ до царства памяти, потому тьмы, будущности и т. д.; но нигде не найдутъ белавого птаха. На конецъ прійдутъ домой; ту рано пробудятся и съ радостію видятъ, якъ милы суть бѣлы стѣны и просты мебели ихъ комнаты, якъ милы родители. Когда же на клѣтку смотрятъ, съ удивленіемъ видятъ, что тамъ сѣдящій птахъ, одна горлица, красивы белавы пера имѣетъ и зато такъ скрикли: „Вотъ! ту есть белавый птахъ, которого глядаеме! Якъ далеко мы ходили а онъ ту есть!

И мы два дѣти русскаго племени: интеллигенція и народъ — якбы въ снѣ глядали были своего белавого птаха (т. е. свое счастье), но понеже далеко отъ себе глядали, зато до теперъ не нашли мы го.

Многи изъ интеллигенціи мыслили, что нашъ

белавый птахъ далеко отъ насъ, даде въ Москвѣ, въ Львовѣ или въ Америкѣ скрывается; снилось имъ о ясной будущности, въ которой

не лишь белавы, но печены голуби прилетятъ въ уста наши, вѣрили порожнимъ обѣщаніямъ и вмѣсто серіозной работы далися до небалости и до вредныхъ споръ.

А народъ пошоль до царства тьмы, гдѣ анархію, шизму, пьянство, лѣнивство держалъ за белавыхъ птаховъ, но при свѣтлости ихъ слѣдствій все лучше выявится, что они не белавы, но дуже сѣры суть и счастье не принесутъ.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“ кличетъ Духновичъ. Выдерьте сонъ изъ очей нашихъ, посмотримъ якъ близко есть белавый птахъ! Подъ Карпатами, на нашей земли въ нашомъ домѣ скрывается онъ. Правда худобна сія земля, худобный сей



Іоаннь Ковачъ, благородный основатель пряшевской еписк. библіотеки.
Сочиненіе нашего извѣстнаго маляра, Змѣи-Миклошіи.

домъ, но якъ милы намъ наши долины, наши поточки и тотъ нашъ здоровый русскій воздухъ; якъ милы бѣлы стѣны и мебели въ нашей хатѣ! Слушайте лемъ, что поетъ Павловичъ:

„Не тѣшатъ мя чужіи краи, ихъ роскоши выгоды,
Лемъ тѣшатъ мя наши гаи, въ студенкахъ свѣжи воды!“

Издавна крылся тутъ белавый птахъ вашей счастливости, но вы до теперъ не видѣли его, бо присѣли и давили его сѣры ястребы: ненавѣсть, шизма, раздоръ, лѣнство, пьянство, неграмотность.

Въ первомъ рядѣ проженъте головного ястреба: ненавѣсть, раздоръ. Не глядай все сучокъ въ очахъ брата твоего, бо въ очахъ своихъ и великое бревно можешь утамити. Толстой говоритъ, что если каждый предъ своимъ порогомъ будетъ замѣтати, цѣла улица будетъ чиста!

Ужъ разъ узнайте всѣ, что всѣ мы, которы подъ Карпатами родилися, что мы родны-властны братья. Почитайме, уважайме, любьме всѣхъ русскихъ, живущихъ отъ насъ на востокъ; почитайме, любьме нашихъ братьевъ чеховъ-словаковъ, съ которыми въ одной республикѣ жиеме; любьме всѣхъ славянъ и цѣлый родъ человѣческій; но ку сердцу наиблизше притисниме того, кто сынъ Духновичоваго народа, кто нашъ!

Даймеса до работы щиро, трудолюбиво и усердно,

Подпоруйме одинъ другого! Свой ку своему!

Почитайме нашихъ народныхъ водителей; всѣ одной душой, однимъ сердцемъ подайме собѣ руку и тогда наше счастье-добробыть укрѣпится въ нашомъ подкарпатскомъ отечествѣ!

Братъ, земледѣльцы-интеллигенты! Другій счастье най глядаеть инде; можетъ го най-

ти. Але нашъ белавый птахъ между нами. Онъ между нами былъ, але мы по мачихи обходили съ нимъ.

На будущее съ пламенемъ любви къ нашей родной землѣ, къ нашему языку, къ нашей вѣрѣ, съ братской любовью будеме обрабляти наше счастье!

о. Алексѣй Келлій.

Любьме цвѣты и растенія!

Я дуже люблю цвѣты. Въ моей загородѣ полно цвѣтовъ. И я, коли только время позволяетъ мнѣ, иду и наслаждаюсь въ нихъ.

Цвѣтъ въ природѣ то, что въ хатѣ образы. Цвѣты приоздобують природу божью а служатъ ѣдломъ такъ намъ, якъ и скотамъ.

Нѣтъ челоука, нѣтъ звѣря, котрое бы безъ сего жити могло. Нѣтъ инструмента, котрый бы непоказывалъ на нужность растеній.

Чѣмъ суть намъ растенія? Смотриме коло себя. Наши хаты, наши инструмента: возъ, желѣзный возъ, телеграфъ, столбъ, скрипки, клавири, бумага, на котрой пишеме, это все съ дерева, значить растенія.

Помысли читателю въ Отче нашъ-у, о чомъ молишься: „Хлѣбъ нашъ насущный даждъ намъ днесъ“. Ци не мыслишь ты на растенія

тогда, коли хлѣба кушаетъ? Ци не убудится сердце твое любовію къ растеніямъ?

Съ чого е наша бѣла одежда, ци не съ растеній?

Подьме дальше. Видиме тысячу а тысячу растеній, безъ котрыхъ, якъ медицины, больныхъ лечити бы совсѣмъ невозможно было. Колько цѣлительной силы въ нихъ?

Уже славны врачи старовѣка уживали 500 лѣчивныхъ растеній. Еще и теперъ суть между нами пастухи, которы растеніями, лучше вылѣчаютъ больного якъ врачъ.

Сто а сто такихъ растеній, котры стояли а стоятъ отъ правѣка свѣта въ службахъ больного челоука.

А тѣ чувства, которы напольняли сердца наши весною, подъ разцвѣтнутымъ стромомъ! Якъ воздвигали въ сердце наше мысли а чувства

ЧИТАЛЬНЯ.

Иванъ Мих. Байцуръ:

Мое дѣтство.

Милый мнѣ, премилый нашъ русскій Лаборець!

Лаборець, то славна рѣка, не лемъ зато, бо въ ней суть и рыбы и раки, и кедь ся надуетъ, якъ пулякъ и зачнетъ метати отъ гнѣву своими темно-жовтыми крылами-габами (волнами), та не лемъ береги ламлетъ, але кедь ся тогда дакто осмѣлитъ черезъ него перейти, та го просто къ св. Петрови пошлетъ, но найбарже зато славна рѣка, бо при ей берегу завѣсили войводу Лаборца.

При той рѣкѣ видѣлъ я першій разъ бѣлый свѣтъ. Ой, якъ то весело, мило жылося тамъ, особенно кедь панъ учитель пошолъ съ па-

номъ превелебнымъ на другій валалъ ховати: аловъ на дворъ, до саду и задерайся съ поповыми псами. Што-то был а забавка!... Лемъ разъ, якъ бы перунъ трѣснулъ, появился учитель, тай мене за ухо и маршь клячати... „Та такъ ты порядокъ робишь?!“ — Други дѣти во лавкахъ, а я самъ на дровнѣ клячу — съ довгимъ носомъ.

Чортъ бы взялъ тѣхъ вороблей, что аккуратъ той яри не тамъ мали гнѣздо, гдѣ я думалъ; чекай, дамъ я вамъ! Молотятъ; нанове пришли съ полевачки, тамъ пьютъ во хижѣ. Выкраду изъ сѣни одну пушку, на мѣрямъ на чортове насѣння — теперъ я вамъ дамъ. — Бухъ! я весь день съ кровавымъ носомъ и выбитымъ зубомъ ходилъ, а пушка въ другій бокъ; а воробли — тыжъ въ свой бокъ.

Але не лемъ тѣ воробли мер-

зять мня, але и шиткимъ учителямъ таку азбуку жичу, яку я спѣвалъ, коли воробли отлетѣли, бо отецъ березовымъ смыкомъ на моемъ хербетѣ игралъ. Бо кебы не учителя, то я може и днесъ бы воробли ѣмалъ, але я такъ мусѣлъ до школы иди, бо мой тогдашній учитель гварилъ няньови: треба го дати учитися. И такъ мѣсто вороблей зачалъ чорны кавкы ловити — изъ книгъ, — а то еще тяжше было; еще кебы едной файты были! Але една русска, друга мадыарска, третья нѣмецка, латинска, грецка.

Съ великой бѣдой якомъ окончилъ я гимназію; съ бѣдой, гварю. бо я разъ глубше попозералъ едному дѣвчатю въ очи... очи были чорны, искрили якъ діамантъ; не чудо, кедь запалили во мнѣ огонь, котрый якъ солома наразъ зачалъ бовчати. Огонь треба гасити, и я

ку природѣ, къ Богу! А если цвѣты-растенія про насъ такъ цѣнны, тогда мы имѣемъ и должность къ растеніямъ. Цѣла наша должность кульминуется въ сихъ пару словъ: Возлюби цвѣтъ а растенія! Грѣхъ не любить растенія!

Любовь къ растеніямъ силить тебе, чтобы есь не губилъ, не ломалъ надарьмо растеніе, ибо то грѣхъ.

Наоборотъ воспитати, хранити нужно стромы якъ коло дома, такъ и въ лѣсѣ. Не вырубай стромъ лемъ такъ съ паси, съ фигля!

Стромы добры и противъ огня при будинкахъ, ибо бысоки стромы сохранять будовище отъ огня. Пословица говорить: „Кто цвѣты милуетъ, злымъ челоѣкомъ быти не можетъ!“

Дай Боже, чтобы и нашъ русинъ любилъ цвѣты и растенія! Только такой народъ можетъ быти сильнымъ столбомъ для вѣры а краины, который „цвѣты милуетъ“!

Дриновчанъ.



гасилъ, лемъ же не водой, але виномъ; на то ся профессеры погнѣвали, бо ся бояли, же имъ ся не уйдетъ и майже вышмарилъ изъ школы. Видишь, видишь, брате! ужъ и профессеры яки завистливы, лемъ собѣ шитко, а ты лемъ слину лыгай, котра тѣ на языкъ бѣжитъ, кедъ дашто смачне сбачишь и видишь.

Такъ дали на мня кабатъ — чорный, довгій ажъ по землю; дали на мня и реверенду и на каждомъ кроцѣ ся путашъ-моташъ. Дѣвчата ся смѣютъ надъ тобою, клѣчуть чорной кавкой. И до днесъ не знамъ: чомъ? — Правда, имъ легко бѣгати въ своихъ кабатикахъ, бо лемъ по колѣна суть. А якъ зачнутъ шпильки за тобой метати! Думаютъ можетъ, что и ты ся сдѣешь на шпильку, якъ мотыль? Ци можетъ думаютъ, же скоро помрутъ? — Не

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ“

Посвященіе звоновъ въ Бехеровѣ.

Радостный день имѣли вѣрники бехеровски дня 19.—20. мая, когда посвящались новы два звона, которы дуже красно изготовила фирма: „R. Maupoušek a Spol. v Brně“. Девять роковъ ужъ, что село звоновъ не имѣла, а въ слѣдствіе того, что въ селѣ одна частка вѣрниковъ отпала отъ нашей Церкви, такъ ся видѣло, что великій храмъ бехеровскій уже сиротою останеть и никогда не вудеть окрашенный гласами архангелскими. Но премудрость Божья старалася о домѣ своемъ и дала хранителя церкви въ особѣ Пантелеймона Лешчишинъ Баницкого, который до сихъ поръ 25,000 кор. офферовалъ на нашъ храмъ. Сія велокодушна оффера старчила и на то, чтобы сей храмъ и со звонами былъ украшенъ.

Посвяшанка съ великимъ торжествомъ отбылася. Съ процессіями пришли села: Комлоша, Стебникъ, Регетовка, Ондавка, Полянка, Варадка, Ядлинка, Никльова.

Между процессіями можно было видѣти дѣвушекъ, которы на плечахъ несли иконы Пр. Дѣвы Маріи, которы когда лучи солнца освѣтили, такъ ся мерещило, якбы и Бого-

родица Марія радовалася въ тотъ день надъ Бехеровомъ.

На торжествѣ св. литургію кончилъ О. Алексѣй Мидликъ, приходникъ никльовскій при притомности оо. Іоанна Гальковъ, декана маковицкаго, Іоанна Грицовъ приходника комлошского, а Николая Капишинского, приходника варадского. Подъ часъ св. ситургіи св. проповѣдь казалъ о. Георгій Мидликъ, конс. совѣтникъ, приходскій священникъ. При посвящанкѣ значеніе звоновъ дуже красно объяснилъ о. деканъ Іоаннъ Гальковъ.

Най будетъ сіе торжество на большу славу Господа Бога а земнымъ документомъ того, что св. вѣра еще не пропала въ Бехеровѣ, ибо еще суть души у насъ, которы одушевляються за интересы Бога, св. Церкви а за ей храмы. Всѣмъ, которы на семъ торжествѣ допомагали, чтобы чѣмъ славнѣйше отдалися наши звоны своему званію, и симъ путемъ выражаю имъ щирое русское „Спасибо“.

О. Георгій Мидликъ.

Великій отпустъ въ Стрпковахъ.

ОО. Ч. Спаса Іисуса въ Стрпковахъ достойну славу устроили памяти 300 рочной смерти св. свщм.

злоститеся дѣвчата, бо такъ скорѣй умрете, и не стоитъ вамъ добрѣ: гнѣватися.

Въ концѣ-концовъ посвятили въ священники. Думалъ я дуракъ, что уже конецъ тревоги, трудамъ, мукамъ; ибо надо Вамъ, дороги братья, знати, что время наукъ не такъ легко пошло, якъ я то описалъ;... то лишь поверхность, цвѣты майской, молодой жизни, когда невинный духъ, незаботливость и сквозь слезы улыбается, смѣется, забывши про грозы, про кативимся надъ молодымъ вѣкомъ молніи. Напрасно поютъ: „Лѣта мои молоденьки, минулися по маленьки; неправда, полетѣли они быстротой вѣтра. Молодой вѣкъ подобенъ ручейку, сгоры внизу спускающемуся; не видиме лишь блескъ, но твердымъ, грубымъ камушкамъ въ дребезги розбитыхъ каплей, водъ. Что ему камушки?

весело журчитъ, прыгаетъ, смѣется надъ препятствіемъ. Прискакавъ въ низину, хрусталь пропалъ, смѣхъ затихъ, цвѣтъ лица темень, тускливъ, запрягли млиномъ гнати, пароходы по спинѣ возити, нивы напавати, всяку грязь чистити.

* * *

Описалъ я свой молодой вѣкъ шутивно, по своему народному языку, скрылъ одушевленіе, которое кипило во мнѣ, учиться для блага своего народа русскаго. Простите и за шутки и за серьезны слова, но вела меня горяча любовь, чтобы вамъ сказалъ нѣсколько веселыхъ словъ среди скудныхъ нашихъ дней.

Якъ судить свѣтъ?

Еденъ млинарь хотѣлъ своему сынови доказати, якъ судить свѣтъ, зато пустился съ нимъ на дорогу.

Иосафата, архіеп. полоцкому въ дняхъ 5—8 іюня въ храмѣ монастырскомъ. На торжествѣ, которое соклоченное было съ отпустомъ, до 6000 душъ участвовало на празднованію. Съ далекой околицы приходилъ народъ съ процессіями. До 3000 можъ начислити покающихся. Въ великой манифестачной процессіи, котра третій день — въ недѣлю — подержалася при законченію торжества передъ цѣлымъ мѣстечкомъ Стрпковахъ, больше якъ 3000 людей участвовало; 70 горухви и образы несли въ проходѣ. Процессію провадилъ впр. о. Эмануиль Бигарій, т. каноникъ.

Изъ стороны чина появился съ Праги самъ провинціалъ, головный управитель чина Спаса Іисуса Христа. Изъ нашихъ священниковъ участвовали впр. о. Николай Данько п. камерарій, о. Ярославъ Капишинскій деканъ, о. Николай Подгаецкий, к. совѣтникъ, о. Миронъ Петрашовичъ деканъ, о. Іоаннъ Лацко, о. Георгій Невицкій, о. Десидерій Волосиновичъ, о. Викторъ Чисарикъ. о. Николай Криштофъ, о. Станиславъ Николай Некула Ч. С. І., о. Франдъ Инцингеръ, всѣ отцы Ч. С. І., богословы Д. Шудихъ и А. Деакъ. Цѣлу процессію устроилъ о. Меодій Трчка, игуменъ монастыря. Его заслуга, что торжество такъ краснымъ успѣхомъ

и въ порядку отбылося. Многи казали, что „Стрпковъ такъ еще не видѣлъ“.

Славностны проповѣди тримали впр. о. Эмануиль Бигарій, п. каноникъ съ Пряшева, о. Меодій Трчка игуменъ, о. Георгій Невицкій, о. Теодоръ Пришлякъ, о. Николай Некула, Ч. С. І. Всѣ отцы, участвовавши въ торжествѣ неунывно сповѣдали, а такъ каждый, кто хотѣлъ ся сповѣдати, высповѣданный былъ.

Его Преосвященство изъ далекой Югославіи архіерейское благословеніе послалъ въ письмѣ до о. декана сорочинского всѣмъ священникамъ и народу, собравшемуся на торжество.

Далъ бы Господь Богъ, абы изъ пролятой крови св. Іосафата проквитли цѣлты св. соединенія якъ найскорше, абы не гинули тысячи русски души вѣчною смертію!

Дай Господи Боже дожитися намъ исполненіе Твоей св. жаждости: „да будетъ едино“ *Одинъ участникъ.*

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Союзъ народовъ подъ предсѣдательствомъ Бенеша 14. іюня началъ важны совѣщанія въ Генфѣ. Сіи совѣщанія очень важны для нашей республики, ибо заниматься

Привѣтъ америцкихъ новоименованныхъ кардиналовъ.

Въ америцкѣхъ новинкахъ читаеме, что 7-го мая прибыли до New-Yorka изъ Риму новы кардиналы.

Чикаговскаго кардинала, архіепископа mundelein-ского, уже въ въ New-York-у больше якъ 100 священниковъ привѣтали, а въ Чикаго больше якъ 1000 священниковъ и тысячи а тысячи вѣрниковъ привѣствовало своего архіепископа и одушевленно торжествовало.

Кардинала New-York-скаго привѣтъ за цѣлой тыждень держалъ, священники, вѣрники неизмѣрнымъ торжествомъ далъ выразъ своего благосклонія и любви. Но наибольша степень торжества тогда было, когда члены общества найсвятѣйшаго сердца Іисуса Христа общественно причащались. Число причащающихся было $\frac{1}{2}$ (полъ) миліона. Вотъ вѣра жива! Католическій народъ америцкій примѣръ далъ намъ, якъ имѣеме и мы своихъ архипастырей почитати и слугати. (б)

Взялъ со собою и едного осла, чтобы на него сѣдати могли, если страпятся.

Когда въ первомъ селѣ люди увидѣли, что на пѣше идутъ коло осла, высмѣяли ихъ за глупость, что пѣшкомъ ходять, коли и на ослѣ бы смѣстилися.

До другого села уже оба на ослѣ сидячи вошли. Тутъ съ такими бесѣдами привѣтствовали ихъ: „Па, ле! Что за немилосердны люди, добрѣ что хребетъ осла не сломится подъ ними, же мають сердце на только мучити го!“

Страшенный млинаръ скочилъ изъ осла и лемъ сына своего оставилъ на немъ. Та якъ пришли до третьяго села, людъ такъ на нихъ кричали: „Но, та сей подлець жадной чести не маеть къ своему отцу; не ганьбится сидѣти, коли отецъ пѣшкомъ ходитъ!“

„Мѣняйме мѣсто, сыну мой — гварить млинаръ и до четвертого села уже такъ пришли, что отецъ сидѣлъ на хребетѣ осла а сынъ пѣшкомъ ишолъ. Ту люде такъ гварили: „Та таки то днешни отцы, лемъ на то смотрятъ, чтобы имъ добрѣ было, а сыновъ своихъ за ничъ не держатъ, но але най ани се чекають почитаніе отъ нихъ!“

На сіи слова отецъ зышолъ съ осла и коли къ хотарю пятого села пришли, радилися, что мають дѣлати. Если ни еденъ изъ нихъ не сѣдитъ, не добрѣ; оба сѣдять, не добрѣ; если отецъ сидитъ, лемъ сынъ сидитъ, не добрѣ!

„Знаешь сыну, еще одно попробуйме, свяжѣме ноги осла, зависѣме го на еденъ друкъ и до слѣдующаго села такъ на плечахъ принесѣме го; можетъ что сіе уже понравится людямъ.“ Такъ и зробили, но коли

пришли до села, люди якъ на даяке чудо збѣглися и такъ жартовали: „Можетъ, того осла, якъ даяку серну, або олена хочете продати? Купѣме съ той дичины! Колько стоятъ кило? Добрый аппетитъ къ дичинѣ!“

Тогда млинаръ сталъ, розвязали осла и такъ гварилъ къ сыновъ: „Но сыну! не идѣме уже дальше, ты видѣлъ уже, якъ судить свѣтъ. Хотя бы ты и на конецъ свѣта пошолъ и тамъ каждому на дяку не можешь сдѣлати! *Алексій.*

18. іюня с. г. отбылся концертъ Ужгородскаго Филгармоническаго товарищества съ великимъ успѣхомъ и учредительное засѣданіе Общества Духновича. Обѣ обоихъ событіяхъ обширнѣе будемъ писати въ слѣдующемъ числѣ.

Doumergue-а избрали за президента французской республики. Французская республика уже имѣетъ новаго президента въ лицѣ Doumergue-а. Millerand, бывший президентъ, подъ вліяніемъ социалистическихъ партій долженъ быдъ отказатися. Вольбы съ неожиданнымъ результатомъ кончилися, ибо всѣ то думали, что большинство получитъ Painleve, кандидатъ социалистовъ. Вольба отбылася 14. іюня, на которой Doumergue, предсѣдатель сената, получилъ 515 голосовъ а Painleve 309. Народъ съ радостью пріялъ вѣсть избранія новаго президента и весь Парижъ съ одушевленіемъ ославуетъ Doumergue-а. Doumergue теперь 61 лѣтній.

Албанска ревулція на цѣломъ фронтѣ побѣдила. Якъ мы въ послѣднемъ числѣ писали, къ возстанцамъ приключилася больша часть войска и жандармеріи, и такъ удалось возстанцамъ порядочну армию розогнати и управление Албаніи въ свои руки приобрѣсти. Теперь уже зачались разговоры о формѣ конституціи Албаніи. Одна часть хотѣла бы видѣти на престолѣ даякого богатаго человѣка, чтобы страшны финансовы дѣла Албаніи даякъ въ порядокъ принесъ. Якъ новинки пишутъ, на то ужъ избрали одного богатаго америчана; по имени Sinclair, властителя множествъ нефтяныхъ жерелъ въ Америкѣ, Африкѣ, Россіи и Перзїи. Лемъ то вопросъ, чи Sinclair перечеряетъ свое доброе мѣсце съ на только колыбающимся албанскимъ престоломъ. Найденоше приношаютъ, что серіознѣйша часть албанцевъ хотѣла вы одного талианскаго князя пригласити на престолъ.

Атентатъ противъ желѣзницы между Москвой и Ригой. На желѣзницѣ больше высокихъ военныхъ чиновниковъ путешествовали, и прѣто такъ думаютъ, что сей атентатъ политически цѣли имѣетъ. За атенторами большевики сильно слѣдуютъ, но до сихъ поръ безъ успѣха.

Кто учится яку пѣснь,
Таку поетъ во всю жизнь!

А. Духновичъ.

Народна пѣснь.

*Ходилъ нищій по семъ свѣтъ,
Ступилъ до богача:*

*„Пріймите мя добры люде,
Бо мя ту ночь зашла!“*

*„Мы тя нищій не пріймемъ,
Бо мы тя не знаме.
Не маешь ту де ночовати,
Иди себѣ дале!“*

*Идетъ нищій, непрестаетъ,
Ступитъ до художной;
Тамъ го щиро привѣтали;
Богу ся любило.*

*„Пріяла бымъ я тя нищій
И со щирой душой;
Не мамъ муки, не мамъ соли,
Жаль мнѣ сердце крутитъ.“*

*„Не треба мнѣ муки, соли,
Мамъ вишкого на достъ.“
И пріяла баба дядя
На велику радость.*

*А якъ ся нищій выбералъ,
Краснѣ ей дяковалъ,
„Жебы ты ся позберала,
Якъ я по тя пошлю.“*

*Заслалъ Панъ Богъ Ангела
Въ человѣчьомъ видѣ:
„Зберай же ся невѣсточно,
Даль тѣ дядя знати.“*

*Невѣста ся позберала,
И пошла до церкви,
Тамъ ся щиро сповѣдала
Въ порошокъ ся смѣнила.*

*Тотъ порошокъ, якъ горошокъ,
Краснѣ позбирайте,
До труночки полегоны
Тамъ го поскладайте!*

*Бо то не рокъ, не година,
Безчисленны рочки;
Всѣмъ намъ треба умерати,
Тамъ нашъ вѣчный роскошъ!*

(Сія народна пѣснь жїетъ между русскимъ народомъ, живущимъ около Маковицкой Магуры. Преданіе кажетъ, что происходитъ изъ часовъ гоненія татаръ, съ XIII. столѣтія.)

Бехеровъ, дня 21. іюня 1924.

Сообщаетъ:
Гр. Мидликъ.

Въ томъ есть чиста русска душа,
кто ненавидитъ раздора!

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Іосифъ Ив. Дюлаи:

Вліяніе родителей на воспитаніе школьной молодежи.

(Продолженіе и конецъ.)

Отъ матеріальнаго вопроса важнѣе надзоръ надъ дѣтиною. Неоспоримое дѣло, что школы, случаемъ что въ интернатѣ находится дитя и сего настоятели обязаны съ учениками заниматься; но прошуся, сколько уйдетъ на одного, если въ школѣ больше сотъ находятся, если въ интернатахъ сорокъ-пятьдесятъ даже и больше суть. Частѣйше писать, по крайней мѣрѣ хотя разъ въ семестру посѣтити дитя, и тогда по возможности и съ профессорами бесѣдовати, требуетъ разумное воспитаніе, требуетъ отцовска, материнска любовь. При сей старостливой заботливости не будетъ тайны въ дѣтяхъ предъ родителями, изъяснить всѣ свои потребности, всѣ свои жажданія, потому что изъ опыта знаютъ, что сіи любятъ ихъ, сіи помогутъ имъ. А разомъ и въ родителяхъ все силнѣйшимъ становится убѣжденіе, что дѣтей на себе лишити, хоть и въ далю суть, не свободно ни на самый кратчайшій часъ; а если все сдѣлали, что возможно было, обстаралися про нихъ, чтобы въ ничемъ не нуждались, часто пишутъ имъ, даже по возможности и посѣтятъ ихъ, лемъ тогда могутъ спокойно передати дѣтей своихъ провидѣнію Божіему, пусть довершитъ Богъ ихъ воспитаніе.

Великое вліяніе родителей на дѣтей своихъ со взоромъ моральнаго воспитанія. Сіе же преимущественно теперь надо твердити, когда все общество, литература, искусство, театръ, кино, даже и сама школа вреднымъ вліяніемъ дѣйствуютъ. Если не ошибаюсь, одностороннымъ принужденъ я считати въ семъ отношеніи вліяніе родителей. Хранятъ отъ всего злаго, или подозрительнаго дѣтей своихъ, а не уважаютъ на то, что сіи и жадаютъ, которымъ жаждостямъ и задость учинити надо. Сердце человѣка, ужъ и дитяти бездонна глубина, чѣмъ разумнѣе дакто, тѣмъ глубочайше, которая поглотитъ все, кедъ дастся доброе, то сіе, а кедъ нѣтъ, хоть и въ тайнѣ а между грызотою совѣсти, злое. Якъ по-

лезно почути дѣйствовати въ семь отношеніи разумно избранны дары на Рождество, или на именины. Изъ древнѣйшей русской литературы всѣхъ писателей можно вручати, преимущественно Ломоносова, Карамзина, Гоголя, Пушкина, Лермонтова, Тютчева, въ мадьярской Сусан, для дѣвушекъ повѣсти Беницкѣвой Байза Ленка выше всякой цѣны, въ нѣмецкой творы Фэрстера, Вайса, или въ иныхъ одинъ Верне, одинъ Цервантесъ, одинъ Дикенсъ, одинъ Киплингъ еще и теперь драгоценными сокровищами должны быти для молодежи. Сколько мыслей, сколько чувствъ возродились бы въ молодежи, еслибы хотъ одною книгою обогатѣлась библіотека ежегодно у малюткаго ученика. То самое надо сказать и про искусства, про театръ, про кино. Могутъ они быти мѣстомъ, гдѣ злое во своей наготѣ предложится — якъ то теперь въ большинствѣ случаевъ и станется — но могутъ быти разомъ и училищемъ правды, разсѣятелями нравственности. И здѣсь изъ между злаго избирати доброе и сему и дѣтей обучити, задача родителей.

Должность родителей воспитати въ дѣтяхъ честованіе профессоровъ, настоятелей. Неспоримое дѣло, что и они люди съ недостатками, быти можетъ съ грубыми ошибками, но всетаки ихъ дѣтей суть они профессорами, настоятелями, которы у дѣтей ихъ самыхъ заступаютъ. Самый вреднѣйшій поступъ былъ бы въ настоящей борьбѣ, касательно вѣры и языка, побѣду чрезъ школьныхъ дѣтей жадати, обсягнути. Вопросъ про права гр. каѳ. Церкви, про права нашего русскаго народа внѣ школы въ обществѣ долженъ рѣшиться, способностью вѣку соотвѣтной и непоколебимымъ убѣжденіемъ цѣлаго нашего народа. Дѣти одну должность имѣютъ: лишь учиться, хорошее поведеніе проукати. Науки же первое условіе, чтобы профессоръ, настоятель предъ ними, якъ то предъ войною было, авторитетомъ былъ. Гѣте, славный нѣмецкій поэтъ съ плющомъ, или по нашему народному языку съ повѣликою сравнить дѣтинскій вѣкъ. Якъ сіе растеніе глядетъ сильный стромъ, высоко скалу, чтобы вы-

ползало, вокругъ конаровъ обвилоса, такъ и дитя ищетъ опоры отъ скорой юности и блаженнымъ чувствуется еще и въ доросломъ вѣку, если ю можетъ найти. Якъ счастливы тѣ, у которыхъ находятся родители. Сіи самы ближайши помощники еще и тогда, когда и они должны другимъ помощь подати.

ХОЗЯЙСТВО.

Молоко.

Корѣва на дворѣ, хлѣбъ на столѣ — кажетъ русска пословица, и совсѣмъ правду говорить она, ибо если у газды есть корова, тогда найдется на столѣ и молока и масла и сыра. А къ молоку и къ маслу уже даютъ хлѣба и наши горы. Поэтому полезно намъ знати, что якъ треба обходиться съ коровою, чтобы мы получили чѣмъ больше и чѣмъ лучшаго молока.

То уже каждая газдыня замѣтила, что молоко не всегда и не отъ каждой коровы одинаке. Суть коровы, молоко которыхъ такъ воднисте, якъ бы дакто нарочно налялъ до него воды, а молоко другихъ коровъ густе, жирнисте.

Чтобы наши коровы давали густе, жирне (масне) молоко, то достигнути изъ большей части лемъ съ кормомъ можеме, ибо кормъ всегда сильно wpłyваетъ и на квалитетъ (якость) молока.

Которы коровы воднисте молоко даютъ, тѣмъ примѣшайме ку корму маю овса. Овесъ въ сыромъ состояніи, а не молото, примѣшается въ кормъ, чтобы корова за долшое время принуждена была его жвати. Черезъ долшое жваніе кормъ лучше смѣшается со слиною и легше стровитъ желудокъ коровы.

Если коровѣ дневно полъ килограму овса даеме, скоро увидитъ газдыня, что молоко ей загусло. Чѣмъ больше овса даеме коровѣ, тѣмъ не только лучше будетъ молоко, но и больше будетъ намъ дати корова молока. При томъ и въ мясу поправится.

Но треба и то знати, что якъ треба корову доити. Правила добраго доинія слѣдующи: 1. Доити скоро. 2. Доити наразъ двѣ дойки, лежащи на крестъ. 3. Доити всегда цѣлою

рукою, а никогда только пальцами. 4. Выдоити корову до послѣдней капли, ибо послѣдне молоко есть наилучше, а кромѣ того, если корову не выдоиме цѣлкомъ, тогда она даетъ чѣмъ разъ меньше молока: „присушить“. 5. Доити всегда въ одной и въ той самой годинѣ. 6. Отдалити все то, что могло бы корову при доинью безпокоити. 7. Обходиться съ коровою всегда, но особенно при доинью, спокойно, лагодно. 8. Тримати наибольшу чистоту такъ въ стайняхъ, якъ и въ сосудахъ, въ которы молоко собираеме.

Станется въ хозяйствѣ и то, что корова задержуетъ, а не хочетъ спустити молоко. Такой коровѣ треба дати два литры отрубъ, змѣшанныхъ съ пригорщею кмина и яловца. При доинью треба отвернути вниманіе коровы отъ той особы, котора ю доитъ; то достигнеме, если будеме чесати по шеѣ, или дуркати (ковтати) по рогахъ. Добрѣ еще и мокру рянду положить на хербетъ коровы.

Главне правило, чтобы газда не утратилъ терпезлѣвость, а не сбывковался надъ коровою, ибо то не поможетъ, а лемъ къ горшому поведетъ.

Газда отъ Лаборца.

ВѢСТИ.

* — Кошицкій епископъ въ Пряшевѣ. Его Преосв. епископъ кошицкій въ недѣлю въ Пряшевѣ участилъ своихъ вѣрниковъ въ тайнѣ миромпомазанія и посвящалъ заставы желѣзнодожныхъ чиновниковъ. Торжество красивое было. При церкви служилъ г. прел. Заборовскій при военной музыкѣ. Его Превх. приходя отъ стапци, посѣтилъ нашу церковь, гдѣ о. вик. дръ Руснакъ съ полной ассистенціей привѣталъ его.

— Выставка нашихъ школъ. Грек. каѳ. пѣвцоуч. семинарія и гражд. дапска шк. въ Пряшевѣ отъ 16. до 21. іюня распоряжаетъ выставку рисунковъ, женскихъ и мужскихъ ручныхъ работъ. Успѣхъ прекрасный. Уже при вступленіи на корридоръ можно насладитися въ красивыхъ рисункахъ, ясныхъ доказахъ художническаго чувства нашей молодежи. Хорошее впечатлѣніе ни тогда не уменьшается, когда внутри видимъ

разнаго рода ручны работы, крои, вышивки, работы изъ глины, дерева, бумаги, стекла. Цѣла выставка есть заслугой въ первыхъ директора др. Дзіяка.

— **Записки и примим. испыты** до прѣшевской гр. каѳ. пѣвцоучительской препарандіи и гражд. школы дня 30. VI. и 1. VII., предъ обѣдомъ отъ 8-го до 12. часа подержатся.

Управление.

— **Учение религіи (набоженства) въ школѣ.** Ческа земска шк. рада выдала распоряженіе, которое опредѣляетъ, что не смотря на число учениковъ, въ народныхъ школахъ выучованіе религіи должно въ тыженныхъ 2 урокахъ подержатися въ смыслѣ найновшого „малого школьного закона.“

— **Олимпіасть.** Футболъ играли Швайцарія-Ческосл. (0:1); Эгипеть-Мадьярія (0:3). Найлучшимъ видятся Уругвай, Шведы, Швайцарія, Эгипеть. Въ уругвайской группѣ играетъ и одинъ нигерь.

Американски братья уже имѣютъ своихъ сестеръ (мнишекъ). Американскій Русскій Вѣстникъ пишетъ: Въ свѣт. пятницу, дня 2. мая, одну красну славность имѣли мы на скрентонской околицѣ живущи русины. Въ нашемъ сиротинцѣ нашъ дорогой О. Администраторъ въ присутствіи 12 священниковъ одѣвали въ монашески одежды три наши русски дѣвушки. Та насъ уже и въ семь муситъ Америка предупредить?

— **Благословеніе креста.** Недавно бардіевски греко каѳ. русски вѣрники велику радость мали. Двое братья: Михаилъ Гованецъ и Юрій Гованецъ, работаючи въ Америкѣ еденъ прекрасный мрамаровый крестъ дали поставити на площадь церкви. Св. крестъ при присутствіи множества народа торжественно былъ поблагословенъ. Благодѣтелей да благословитъ Г. Богъ и подасть имъ монгая и благая лѣта пожити.

— **Диспута съ биткой.** Въ еврейской богосл. школѣ въ Гунфалвѣ одинъ чужій еврей держалъ преподаваніе о актуальныхъ вопросахъ. Публикумъ неодолю раздѣлился на двѣ партіи, зачалася битка, котору и на улицѣ продолжали на смѣхъ прогудавшихся.

* **А. Г. Михальи,** извѣстный иконописецъ отпоручается во вниманіе преп. оо. духовниковъ на послѣдней сторонѣ нашей газеты.

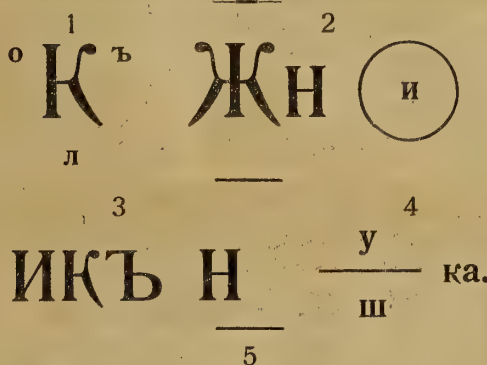
— **Дѣтина и птичка.** Въ селѣ Боль найкрасившій мальчикъ былъ Димитрій Фридѣшъ, сынъ газды. Въ недѣлю идетъ онъ съ товарищами по дорогѣ весело, пока не пришли къ озеру. На краѣ озера стоялъ крячокъ и на немъ пѣла красива птичка. Его голосъ птичій очаровалъ и зашолъ въ озеро за ней. При крячку наразъ зачалъ тонуть и затопился. Такъ скончилъ животъ красивый Димитрій, ибо дуже любилъ онъ птички.

— **Борьба за школы.** Правительство цейлонское р. 1919. опредѣ-

лило, что повсюду, гдѣ христіане не суть въ большинствѣ най будутъ штатны школы. Такимъ способомъ христіански, а особенно католически школы невозможными бы сталися. Католическій народъ на возваніе архіепископа энергично протестовалъ противъ такого насильствія и распораженія и успѣхъ днесъ ужъ тотъ, что вѣроисповѣдны школы остали и продолжаютъ свое благодушное дѣйствованіе. Учмесья и мы изъ того свои вѣроисповѣдны, греко-каѳолически русски школы защищати! У насъ грозитъ опасность, что утратимъ свои школы, если народъ, вѣрники не будутъ хранити, защищати и поддерживать свои греко-каѳолически русски школы!

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.



Маеме такого желѣзного вола, который змѣстится до стайни, але роги уже нѣтъ. Что то?

Отгадки находятся послѣ почты ред.

Въ школѣ.

Учитель: Но кто угаднетъ, что то, что челоѣкъ желаетъ, пока молодой, а чога бы ся хотѣлъ страсти, якъ ужъ е въ немъ?

— То жена — отвѣчаетъ быстрый мальчикъ.

— Отъ кого ты слышалъ?

— Отъ отца.

— Можетъ быти, правду имѣешь — подумалъ учитель — но я думалъ на старый вѣкъ.

Большевицка дѣтина.

Отецъ: Сыне, подай мнѣ воды; дуже велику жажду маю.

Сынъ: Не выслуживайся чортомъ, но иди самъ; та напійся, а принеси и мнѣ!

Довѣріе.

На засѣданіи банки послѣ программы говоритъ предсѣдатель къ акціонерамъ:

„Нашъ касиръ, Иванъ Хрѣнь...“

— Да живетъ, да живетъ — кричатъ всѣ.

„...удралъ намъ съ деньгами...“

— Эй-ха?



ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

о. Юлій Запотоцкій, Боровъ. Получили; случайно сообщиме. Привѣтъ!

О. Г. Мидликъ, Бехеровъ. Получили. Спасибо. Вѣсть и народну пѣснь сообщили. Разсказъ позднѣйше прійдетъ.

Ст. Э. Цомпелій, Крушинець. Для васъ на цѣлый годъ предплатилъ на газету о. Э. Цомпелій съ Р. Порубки.

Василь Кавуля, Гутка. Газета порядочно была вамъ заслана, но 4 послѣдніи числа съ тѣмъ примѣчаніемъ пришли обратно, что адрессатъ „не принимаетъ.“ Администрація опять заслала вамъ. Идите на почту и интересуйтесь тамъ.

Ст. Макара, Боровъ. Всѣ три рукописи получили. Неодовго сообщиме. Привѣтъ!

ОТГАДКИ.

1. Колоколь (звонъ). 2. Жниво. 3. Передникъ (шурцъ). 4. Подушка. 5. Сверликъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

РУССКОЕ КНИГОИЗДАТЕЛЬСТВО И КНИЖНАЯ ТОРГОВЛЯ

ПЛАМЯ

Централа ПРАГА. Отдѣленія: УЖГОРОДЪ, МУКАЧЕВО, ПРЯШЕВЪ, БРНО.

Заграницей: ВЕРЛИНЪ, ВАРШАВА.

Представительства на Дальнемъ Востокѣ и проч. городахъ.

На складѣ Пряшевскаго Отдѣленія имѣются сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и всѣ новинки. Пряшевское Отдѣленіе принимаетъ на себя составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ.

Имѣются въ большомъ количествѣ учебники разныхъ авторовъ для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярскія принадлежности и учебныя пособія. При оптовыхъ заказахъ учрежденія получаютъ скидку.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВЪ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАЗЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
дотъ (до ношенія) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ.

Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)

по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.

(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-

веной, бордо, велевой, фіолетовой або

черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (астаны) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вдѣлаются для
осмотрѣнія. Церкви посмотрити охотно прѣдетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.

Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ
філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимать вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ

„Честный мой родъ не забудь“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ: СТЕФАНЪ ГОРЬКО
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИНЪ
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНОВЪ

Občesko Duchnovského

Mikhorod
Roskovicu 4
Pook Rus



Къ родителямъ и студентамъ.

Когда сіе число нашей газеты читаешь, тогда уже школы по цѣлой республикѣ выпорожнены будутъ. Заведенія, которы еще предъ нѣсколькими днями такъ голосны были отъ крику молодыхъ, здоровыхъ горлъ, теперь тихо стоятъ, якъ одна отъ всѣхъ оставленна хижа. Оставили ю ученики и возвратилися къ своимъ родителямъ, съ которыми передъ 10 мѣсяцами разлучилися.

Теперешнее время удобнымъ считаю на то, чтобы нѣсколько словъ проговорилъ я къ родителямъ и къ тебѣ, дорога молодежь.

Ты, добрый русскій селянинъ, ты неохотно давалъ до теперъ своего сына въ школу, на высшу науку. А хоть и послалъ ты его въ городъ, въ среднюю школу, то изъ большей части лемъ съ тѣмъ намѣреніемъ, чтобы стался духовникомъ, или учителемъ. А когда твой сынъ пришелъ въ школу, якъ то ему тяжело ишло ученіе на чужомъ языкѣ! Но теперь твой сынъ уже можетъ учиться на своемъ родномъ языкѣ. Въ Пряшевѣ имѣешь гражданскую школу и учительскую препарандію, въ которыхъ школахъ можетъ докончить свои школы и получить добрый хлѣбъ, въ которыхъ школахъ въ католическомъ и въ русскомъ духу будетъ воспитана твоя дѣтина.

При обѣхъ школахъ есть и интернатъ, гдѣ дешево получить твой сынъ или твоя дѣвочка пропитаніе и христіанское воспитаніе.

Если же хочешь свою дѣтину дати въ среднюю школу, можешь ю дати въ русскіе гимназіи на Подкарпатской Руси. Не бойся отъ того, что то далеко. Въ теперешнихъ временахъ нѣтъ „далеко.“

Намъ, подкарпато-русскимъ, потребна наша подкарпатска-русская интеллигенція, чтобы мы не стислися на помощь чужихъ. Насъ порозумѣти, съ нами сочувствовать лемъ тотъ знаетъ, кто тутъ подъ Карпатами родился, кто съ нами одинъ воздухъ ссалъ!

Смотри сіе дѣло и изъ точки матеріальной. Имѣешь ты, добрый крестьянинъ, нѣсколько уговъ земли, на которой послѣ смерти твоей будутъ дѣлиться твои 3—4 дѣти. Подумай себѣ, колько уйдетъ одному! Но если ты вышколуешь 1—2 съ дѣтей твоихъ, ты уже имъ далъ фалатокъ хлѣба и такъ дома оставшимъ больше уйдетъ.



Адо́льфъ До́брянскій, великій будитель подкарпатскаго русскаго народа.

Хвала Богу, на нѣсколько мѣстахъ, особенно на Спишу и на одной малой части Земплина, наши русскіе селяне уже такъ размышляютъ и посылаютъ своихъ дѣтей въ школу. Но то еще мало! Въ Шаришу живущи русины

дуже по малы рушаются. Беръте примѣръ отъ спишскихъ русиновъ!

Дороги родители, если имѣете дѣтину, которая въ сельскихъ нормальныхъ школахъ добръ учится и имѣетъ охоту и дальше учиться, не оставьте ю дома, но идѣте къ отцу духовному и къ учителю, посоветуйтесь съ ними и 1-го сентября зашлите ю въ школу! То жадаеть интересъ вашъ и вашей дѣтины, то жадаеть наша народна будучность!

Теперь, мила молодежь, которая на два мѣсяцы оставишь школы, къ тебѣ хотѣлъ бы я еще нѣсколько словъ сказать. На тебя въ вакаціяхъ велика задача чекаеть. Ты, — хочу вѣрити — оставишь школы обогащенный съ благородными мыслями. Не скрывай ты свое душевное сокровище въ себѣ, ты долженъ то передати другимъ, ты долженъ указати, что дакто можетъ быти ученный, образованный и на русскомъ языку! Твоя свята повинность засвидѣтельствовати при томъ, что дакто можетъ быти твердымъ русскимъ, но при томъ вѣрнымъ сыномъ св. Матери

Церкви! Не забывай о томъ, что на тебя смотритъ цѣле село и ждетъ отъ тебя примѣръ!

До свиданія въ сентябрѣ!

С. Г.

Потребность школы.

Дакотры селяне еще и теперь то говорятъ: „Начто намъ школа? Возьми, Иванъ плугъ а рый землю, ибо голодомъ пропадешь!“ Дальше говорятъ: „Чтожъ намъ зо школованья? Ани я, ани ты попомъ не будешь!“ Не такъ е то! Ци видишь ты, что дѣется коло тебе? Всѣ народы воздвигаются, учатся, а тебѣ еще и теперь темнота нужна! Посмотри на страдающую, больну Россію. Ей земля тянется до половины Европы, Азии, а однакожъ о много меньши краи передъ ней суть. Але та велика земля мало ученнаго люду маеть. А то хибя! Царское правленіе не хотѣла то, чтобы народъ двигался, учился, ибо въ томъ свою загибель видѣло. А то велика ошибка была. Видиме Англію; то королевство, но людь владѣеть ю; людь, который право маеть, бо можетъ го мати, заслуженный на то, бо достъ ученный англичанъ на то. Не придетъ тамъ никому въ розумъ, царя убити. Англію ей образован-

ность воздвигла, а пр-то владѣеть цѣлымъ свѣтомъ.

Видишь, дорогой читателю, Россія мало школъ имѣла! Интеллигенцію такую мала, что на свѣтъ ей пару не было; але о мужикѣ мало старались тамъ, и топринесло Россію въ теперешню бѣду. Еслибы Россія культурно такъ была стояла, якъ на примѣръ Англія, Франція, Америка, такъ она провадитъ днесъ цѣлый свѣтъ. Такъ смотрять и на насъ сосѣды наши, ибо въ темнотѣ жиѣме еще и теперь.

Школа намъ нужна! Только просвѣщенный народъ жиѣтъ и жити будетъ! Школу можеме назвати источникомъ, съ котораго жизнь а свобода течетъ. Иди тамъ, напійся и свѣжій будешь!

Народна школа даеть нашимъ дѣткамъ фундаментъ ку дальшому образованію. Школа выховаеть наши дѣтки душевно на цѣлый животъ ихъ! Школа даеть дѣткамъ все то, что родители имъ дати не можуть. Въ школѣ учатся дѣти жити въ сплочности и въ любви къ блѣжнему своему. Тамъ научатся дѣти познати землю свою святу; нашу русску землю, ей природу, ей красы, которы еще до теперъ не познали; научатся читати, писати; а читаньемъ познають литературу

ЧИТАЛЬНЯ.

Ирина Ильковичова:

Деревянна церковь.

(Аллегоричный разсказъ.)

Понадъ лѣсомъ тихій вѣторъ шушотѣлъ. Молоды листочки похилялись, бо шепталъ имъ чтось вѣторъ; по лукахъ стокраски пестрѣли на зеленыхъ коврахъ. Така красна, пріятна была цѣла природа!

Съ помежи росквитнутыхъ стромовъ, якъ мѣсце покоя-счастья: вызерала деревянна церковь. Крестъ церкви перевыниль стромы и чисто, остро блескалъ на солнцѣ, разослалъ сои лучи понадъ цѣле село. Сиі лучи полетѣли до каждого окна, заклопкали до каждого сердца.

Недѣля была. Старики и старушки выгледали съ лады еще съ молодшихъ часовъ сохраненну одежку; дѣвушки приукрасились пантлич-

ками и вѣнчиками, а юноши розмарингу клали на клубочки.

Съ деревянной церкви озвался звонъ. Его голосъ запановаль надъ цѣлой долиной. Забылъ каждый свою бѣду, свои свѣтски старости.

Валы голоса звона захватили людей и несли ихъ, несли — якъ на крылахъ — до деревянной церкви, растворенны двери которой якбы обнимали, тулили людей, якъ мати притуляеть дѣтину на свою грудь.

Солнце высоко стоитъ. Ани въ селѣ, ани въ полѣ, ани на дорогѣ души не видно. Въ цѣлой долині свята тишина пануетъ; лемъ пташки щебетають.

Съ церкви выплываетъ голосъ спѣву, слѣется съ голосомъ веселыхъ пташкови а двигатся, двигатся до неба.

А солнце такъ уютно, тепло грѣетъ. Помали прійдетъ полудне. Люди посѣдали по насыпкахъ, спо-

койно разговоривають. Дѣвушки же на лукахъ спѣвають:

До саду дѣвушки, до саду!

Будеме съяти росаду.

До гаю, до гаю, до гаю,

Покля ти дѣвчино гадаю.

Съяла Ганичка лободу,

Послала Иванка на воду;

На воду, на воду студену,

Подъ липу, подъ липу зелену.

На ровашъ, мамичко, на ровашъ;

Кому ты дѣвчатко такъ гадашь?

Тобѣ то, Иванку, тобѣ то:

Будешь малъ женичку на льто!

Понадъ горами зачернѣло чтось. Якись-то демоны (чорты) завидѣли людямъ счастья, покоя. Чорны хмары выхажали, а люди пострашилися. Дѣвчата забыли спѣвати; паробцы на войну пошли.

Коло церкви люди плакали, смутно вили вѣнцы; съ плачу лемъ сиі слова было чути: берутъ намъ звоны!

свою, своихъ пѣвцовъ, народовцовъ а патриотовъ. Теперь то все дается зрѣти, ибо маеме свои школы. До сихъ поръ то трошку тяжко шло, теперь то все пойдеть! Хиба, что мало учителей имѣме, но и то ся даетъ направить. Маеме въ Пряшевѣ учит. семинарію, а тамъ о пару роки воспитають намъ только силъ, колько лемъ потребно будетъ. Правда и тотъ безъ помощи нашихъ селянъ существовати не можетъ. Жертвуйме, а выдерживайме ю!

Хиба съ другой стороны и то, у нашихъ учителей одна часть не служить культурѣ русской; составили насъ. Но и то прежіе и Богъ поможетъ намъ, только держьмеся въ купѣ!

Дриновчанъ.

*Съ поза гаю солнце сходитъ,
Поза гай заходитъ;
По долину широкой
Дѣвчинонька блудитъ.*

*Ходитъ, блудитъ годинами,
По широкой лузѣ,
Выкликуеть сумнесенько
О своей недолѣ...*

*„Боже добрый, на что менѣ
На семъ свѣтѣ жити,
Кедь я должна ужъ безъ любви
Свой вѣкъ пережити?!“ Н-ка.*

Стара шутка въ новомъ изданіи.

Разъ хотѣли жида обдаровати своего рабина. Послѣ долгихъ совѣщаній рѣшили подаровати ему одну бочку вина. Каждый жидъ долженъ былъ вляти въ бочку одинъ литеръ вина, ажъ пока бочка не будетъ полна. Але жида хитры и каждый такъ размышлялъ: — Ну, если я вмѣсто вина влѣю въ бочку воды, то не будетъ ничего шкодити вину.

Якъ думали, такъ и зрѣли. Каждый лялъ воды и думалъ, что только онъ самъ долялъ воды, а други вино.

Якъ бочка наполнилася, отнесли рабину. А рабинъ, мыслить, что вино будетъ добре; отложилъ на именины. Придутъ именины, отворить бочку, покоштуеть, а то чиста вода.

Сію шутку вы вѣроятну уже давно слышали, но жаль, можеме

аппликовати много разъ и на насъ, особенно же на предплату газеты. Газета приходитъ, а читатель думаетъ: — Что я немножко позднеѣше зашлю предплату, то съ того никто не будетъ имѣти кривду, зашлютъ други. Або хотя и не зашлю! Что тѣ 10—20 кор. при одной газетѣ. Але, дорогой читателю, такъ думаешь ты, такъ твой сосѣдъ, такъ десятый, стоцатый. А то вынесетъ не сотки, но тысячки. И не одна часопись престала выходить лемъ зато, бо читатели сѣ такъ размышляли, якъ жида, приносящи рабину въ даръ вмѣсто вина воду.

Изъ сей причины просиме отбирателей нашей газеты, чтобы предплату на „Русское Слово“ чѣмъ скорше заслали.

Не будьме такими, якъ жида были!

*Кто уничтожаетъ мой языкъ,
тотъ хочетъ зничити розумъ, нравы,
честь и права моего народа.*

Гердеръ.

*„Не забывайте за народъ и кедь
бы треба, давайте и животъ вашъ
за него, бо онъ есть вашъ родъ и
ваша кровь!“*

А. Духновичъ.



Цвѣтами, вѣнцами обложены, слезами обмочены звонъ выложили на тяжкій возъ. А якъ колеса того воза загурчали, тотъ голосъ побаламутилъ людей. Они стратили дяку до работы; задумчиво, безъ дяки глядѣли гдесъ, а самы не знали, де позерають. А въ недѣлю страшна нѣмота лягла на долину: не было звона.

А демоны не мали покоя.

Схажаяются люде коло церкви; залѣзываютъ помежи нихъ якісь чорны фигуры и зводятъ ихъ: „Не смутьтеся люде; то все иншакъ будетъ! Нашто мы бы ту, до той церкви ходили? Не слухайте вы тѣхъ, что васъ ту кличуть и вамъ небо указуютъ, бо намъ лемъ землю треба. А кедь ужъ правѣ молитися хотите, то подьте вы за нами, а мы вамъ выкропиме корчму, а то будетъ ваша церковь! Тамъ ся можете молити; лемъ на насъ слу-

хайте! Новый свѣтъ, новы люде, нова вѣра! Слушайте на насъ: все, что видите, ваше будетъ!“

Поедны здвигли головы. „Широке поле, далеки лѣсы...; все, что видите, ваше будетъ!“ кричатъ сто разъ голоснѣше демоны.

Чорна фигура на передѣ идетъ а за ней хмуравы, блудны люде идутъ; хотяи самы не знаютъ, де ихъ тотъ фигура поведетъ.

Въ деревянной церкви двери отворены а въ ней олѣова лампочка слабо горить.

Тихій голосъ спѣву изъ церкви розливается; але... ктось на церковь каменомъ шарилъ; верхъ церкви потрясется, но олѣова лампочка еще яснѣше розгорится!

Лемъ вонка со стромовъ отлетѣло нѣсколько сухихъ, малыхъ конариковъ:



Ужгородъ—Пряшевъ.

18. іюня отбылся въ Пряшевѣ концертъ ужгородскаго филгармоническаго общества. Успѣхъ превосходный; театръ наполненный такъ, якъ уже мы давно не видѣли. Словомъ концертъ удался.

Но, чтобы я искренный былъ, я долженъ сказать, что я больше чекалъ отъ того концерта. То, что концертъ удался, я зналъ напередъ, но я кромѣ сего успѣха чекалъ приближеніе Ужгорода и Пряшева. Вѣдь появилось изъ Подкарпатской Руси около 100 человѣкъ; та въ такомъ числѣ, якъ еще до сихъ поръ ни одинъ разъ. Я себѣ великою радостью такъ представлялъ сей концертъ, что послѣ концерта пряшевска русска интеллигенція будетъ имѣти Gelegenheitъ познакомиться съ ужгородскою русскою интеллигенціею и сей случай будетъ первый шагъ, чтобы между Ужгородомъ и Пряшевомъ стоящій китайскій муръ разъ на всегда розвалился. Я такъ думалъ, что сія гармонія, въ которой мы на концертѣ наслаждались, перейдетъ въ души Ужгорода и русскаго Пряшева.

Жаль, не такъ сталося, ибо на банкетѣ появившася ужгородска и пряшевска интеллигенція — съ маленькимъ изнятіемъ — якось чужимъ чувствовалися. Такъ смотрѣли мы одинъ на другаго, якъ бы мы совсѣмъ чужіи были. Якъ бы мы не имѣли ничего общаго, якъ бы мы не были сыны того самаго карпатскаго народа. Особно забавлялись ужгородчане, особно пряшевчане.

Кто тому причина, теперь не ищу, но фактъ, что присутствіе ужгородскихъ русскихъ интеллигентовъ не принесло ближе Ужгородъ къ Пряшеву. Богъ знаетъ, когда будеме имѣти мы пряшевчане прилежитости только ужгородскихъ русскихъ почитати между нами, и когда будеме имѣти опять прилежитости душевно приблизитися одинъ къ другому.

Сіи душевне приближеніе такъ интересъ Пряшева, якъ и Ужгорода. Ибо чудне божье створеніе есть сія Подкарпатска Русь. Достъ маленька она, однакоже имѣетъ два сердца:

одно въ Ужгородѣ, друге въ Пряшевѣ. Если больне одно, то почувствуетъ и друге, если здорове одно, то лучше кружится кровь и въ другомъ. Пока сія душевна гармонія,

полне согласіе не настанетъ между Ужгородомъ и Пряшевомъ, дока борьба за наши народны права никогда не принесетъ такой успѣхъ, якъ то бы мы хотѣли.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ“

Оборона вѣры.

Святое писаніе дуже просто сказки содержитъ въ собѣ, которы лемъ простому, неученному народу суцы.

Отвѣтъ. Святое писаніе, якъ найлѣпшій педагогъ (учитель), въ исторіяхъ и въ примѣрахъ описываетъ свои глубоки и святы мысли, чтобы всѣ люде — хоть якого образованія они — могли тоты мысли порозумѣти.

* * *

Если грѣхъ недоброе дѣло, про что терпѣть предобрый Богъ, чтобы мы грѣшили?

Отвѣтъ. Богъ, безконечна святость, не хочетъ, чтобы мы грѣшили; но понеже свободну волю далъ намъ, терпѣть и наши грѣхи.

* * *

Я добрый христіанъ, але зато въ чудесахъ не вѣрю.

Отвѣтъ. Кто вѣритъ, что есть Богъ и что онъ всемогущій, тотъ возможность чудесъ умственно поняти долженъ. Кто чудеса евангелія

за правдивы не держитъ, тотъ ани въ Іисусѣ Христѣ не вѣритъ и такъ не лемъ добрымъ христіаномъ, але вообще христіаномъ такой человекъ не можетъ быти. Господь Богъ свое божество съ такими чрезвычайными дѣйствіями долженъ былъ доказати, чтобы неприродны силы, а его всемогущество причинило. Найсилнѣйши доказательства божества Іисуса Христа были его чудеса. Прото вѣрили въ немъ народы якъ въ Искупителю и прото вѣрѣме и мы въ Немъ!

* * *

Вѣра, то выдумка священниковъ.

Отвѣтъ. Тогда священники ужъ передъ вѣрой должны были существовати. Оздай и желѣзницу желѣзничари выдумали?!

* * *

Священники запѣяны работаютъ.

Отвѣтъ. Бо священники не могутъ выжити съ воздуха. „Достоинъ бо есть дѣлатель мзды (нагорды) своея,“ (Матт. 10. 10.) сказалъ Господь Богъ апостоламъ своимъ.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Господинъ президедентъ путешествуеъ. Масарикъ, нашъ президентъ, лѣтни свои вакаціи на то обертаеъ, что посѣтитъ сіи мѣста Моравіи, гдѣ онъ свои дѣтински и юношески лѣта пережилъ. Повсюду радостно привѣтствуютъ его, а сѣдый президентъ слезами въ очахъ разпамятаеъ на свой счастливый дѣтинскій вѣкъ. Между прочими посѣтилъ городъ Погорелице, гдѣ привѣтствовалъ президента въ имени нѣмцевъ одинъ сенаторъ. На привѣтствующи слова нѣмецкаго сенатора президентъ такъ отвѣчалъ: „Моя политика есть политикой внутренняго и внѣшняго мира. Осужу всяку политику насильствія, особенно политику реваншъ. Политика мсти найглупша. Мое убѣжденіе,

что честны люди всегда могутъ порозумѣтися между собою.“

Страшны непокои въ Италіи. Въ талианскомъ парламентѣ найострѣйши борьбы провадятся между партіею штатотворною (фашистами) и социалистами. Сія парламентарска борьба не была всегда совсѣмъ характерна, честна, а на концѣ на только огорчилися двѣ противны партіи, что фашисты Маттеотти-я, посла социалистической партіи, который въ тѣхъ дняхъ одну велику бесѣду хотѣлъ держати въ парламентѣ противъ правительства, фашисты поймали и на смерть убили. Сіе злочиніе возбудило въ цѣлой Италіи наибольшее возмущеніе; еще и сами фашисты осудятъ сіе убійство. Муссолини, министеръ-прези-

дентъ, подъ вліяніемъ того непокойства отказался отъ министеръ-президенства, но король не пріялъ то, ибо отъ того боится, что въ случаѣ отказанія возникнетъ въ Италіи гражданска война.

Автономія Подкарпатской Руси въ пражскомъ парламентѣ. Одинъ подкарпатскій посолъ задалъ интерpellацию въ дѣлѣ автономіи Подкарпатской Руси и выписанія вольбъ въ соймъ. Интерpellацию большинство не пріяло. Нечасъ вотизоваль съ большинствомъ, Гагатко и Каминскій предъ вотизаціей вышли на коридоръ. Вотъ!

Непокои въ Югославіи и Булгаріи. Нѣтъ покоя на Балканѣ. Въ Югославіи партія Радича дѣлаетъ неприятности правительству, а въ Булгаріи партія земледѣльцевъ. Радичъ въ сихъ дняхъ пошелъ въ Москву и выявилъ, что его партія ступитъ въ комунистическу партію. На что Пашичъ, министеръ-президентъ лишилъ пословъ партіи Радича мандатовъ. То само случилось и въ Булгаріи съ послами партіи земледѣльцевъ.



К Р И Т И К А.

Концертъ ужгородской Фильгармоніи въ Пряшевѣ. Дня 18. іюня 1924.

года въ пряшевскомъ городскомъ театрѣ въ память 100 лѣтія со дня рожденія великаго чешскаго композитора Сметаны состоялся концертъ „Ужгородской Фильгармоніи“. На сценѣ появившееся фильгармоническое общество съ щирыми русскими словами привѣтствовалъ подписавшійся. Театръ до послѣдняго мѣста наполнился почетной публикой, и публика въ ожиданіи своемъ не разочаровалася, ибо всѣ точки программы со всевозможнымъ совершенствомъ были преподаны и удовлетворили и самымъ нѣжнымъ музыкальнымъ требованіямъ. Публика прекрасной лирой, изъ цвѣтовъ плетеной и бурными рукоплесканіями вознаградила труженниковъ вокальной и инструментальной музыки, мы же глубокое благодареніе засылаемъ безмездному геніальному диригенту оркестра, дру Андр. Стеф. Фенцику!

И. Кизакъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Испыти зрѣлости въ грекаѣ. пряшевской препарандіи отбылися дна 17—21. іюня подъ предсѣдательствомъ Іоанна Кизака, главнаго школьнаго инспектора. Комисаромъ былъ Вацлавъ Шлосаръ, директоръ державной препарандіи въ Спишской Новой-Веси. Голосилися 22 кандидаты. Изъ тѣхъ съ отличіемъ зрѣлы были 4, (Іосифъ Дудра, Эмануиль Коваль, Іоаннъ Пьещакъ и Александръ Чабинякъ). Зрѣлы 10; на исправительный испытывъ сентябрѣ опредѣлены были 5; пропали на годъ 2; отступилъ одинъ.

ХОЗЯЙСТВО.

Сѣно.

Лишь то сѣно доброе, которое въ добрый часъ кошено и въ стоги положено. Не совсѣмъ добръ рахуетъ тотъ, кто долго даетъ расти травѣ, бо мыслить, что такимъ способомъ больше будетъ сѣна. Сякое сѣно не маеть таку вартость, бо теряетъ цѣну на качествѣ (якости).

Наилѣпшее время для кошенья травы тогда, коли трава цвѣтеть. Бо если оставиме кошенье на время, коли трава уже отцвѣла, сѣно много стратитъ изъ своей цѣны; понеже найпитательнѣйши части его въ часъ сушенья отпадаютъ.

Многи и прото не хотятъ заскоро косити, бо то мыслятъ, что если не высыплется изъ травы сѣмя на землю, та выгинетъ. Нѣтъ, трава прото не выгинетъ; она на слѣдующій рокъ роста будетъ, вѣдь трава съ кореня множитъ. Если даже на лугѣ показуются лысы мѣста, треба ихъ засѣяти травовымъ сѣменемъ.

Шкодитъ сѣну и то, если оно на покосахъ дуже высохнетъ, бо тогда отпадаютъ съ него листки и цвѣтина, а сіи найцѣннѣйши части сѣна.

Но не совѣтно складати сѣно въ стоги, если оно еще не совсѣмъ высохло, бо въ семъ случаѣ сѣно въ стогахъ поплѣснѣетъ, або запалитъся.

Скушены господаи тогда возятъ сѣно, коли переведутъ на немъ слѣдующу пробу:

Берутъ одну горсть сѣна и то на подобность мотуза докля крутятъ, пока не урвется. Если стебла подчасъ крученья полегку ломляться, сѣно можно уже возити.

Съ мальцовской долины.

Получили мы слѣдующе посьмо:

Многоуважаема Редакція

„Русское Слово“!

Я дуже много занимаюся съ газетой „Русское Слово.“ Особенно дуже подобається мнѣ въ „Читальнѣ“ помѣщенное „Свѣтло побѣдитъ темноту“ въ 6 дѣйствіяхъ.

Понеже я не получилъ оконченіе сего нар. образа, прошу число 10. мнѣ послати. Дуже прошу Васъ на то, ибо я думаю, что нѣтъ лучшей газеты на Карпатской Руси, якъ пряшевское „Русское Слово! Слава ему и его основателямъ, работникамъ, сотрудицамъ!

Да живетъ наше „Русское Слово“ на многая лѣта отъ рода въ родъ!

Съ глубокимъ почтеніемъ

Венеція (пп. Луковъ), 20. VI. 1924.

Іоаннъ Караффа.

Дорогій нашъ Брате!

10. число нашей газеты снова заслала Вамъ администрація. На почтѣ муситъ быти причина, что когда-то газету не получите. Дуже тѣшитъ насъ, что народъ и въ мальцовской долині порозумѣлъ широрусскій духъ нашей газеты! — Распространяйте газету и въ сосѣднихъ селахъ!

Шлетъ Вамъ русскій привѣтъ

Редакція.

Народна пѣсня.

(Спѣвають во Вышнемъ Земплинѣ молодичѣ, котора ужъ не имѣетъ отца.)

Ой Божс, Божичку,

Пусть мя на земличку

У моей дѣвочки

Смотрѣти свадьбичку!

Ходитъ Маря, ходитъ

По хижѣ плачущи,

По хижѣ плачущи,

Няньца гледаючи.

Хоть бы ты ходила

Седемъ разъ окола,

И такъ ты не найдешъ

Няничка—сокола!

(Сдиктовала: Ганя Кочанъ, Б. Радвань.)

Подъ Бескидомъ.

Боже, Отче Всемогущій,
Благослови народъ русскій,
Ту, подъ Бескидомъ жиющий!

Подъ Бескидомъ что ся стало?
Солнце очи отворило,
Русскій народъ озарило!

Вся природа воскрешаетъ,
Русска земля ся рушаетъ,
Народъ нашъ уже встаетъ!

Ку Богу ся обращаемъ,
Съ чистымъ сердцемъ обьщаемъ:
Вьру, русскость прославляемъ!

Боже, Отче на небесѣхъ!
Отворь очи сыновъ нашихъ,
Ту, подъ Бескидомъ жиющихъ!

Стефанъ Гр. Макара,
учитель.

ВѢСТИ.

— Упалъ аэропланъ. Аэропланъ почтовый между Прагой и Братиславой изъ высоты 50 м. упалъ такъ несчастливо, что пилотъ и одинъ путешествующій торговецъ осталъ мертвый а одинъ французскій офицеръ тяжело пораненъ былъ. Одна часть аэроплана сгорѣла.

— Дръ Сейпелъ канцлеръ Австріи револьверомъ врага тажко раженъ былъ. Уже долшое время лежитъ въ больницѣ, гдѣ его многи посѣщаютъ, на дняхъ самъ кардиналъ французскій. Теперь приношаютъ вѣсти, что лѣчение его идетъ къ лучшему, такъ что опять можетъ вести дѣла Австріи.

Въ Мадьяріи была заведена золотая валюта, но высоки цѣны разныхъ дѣлъ и на дальше не уменьшались.

— Смертельный скокъ изъ поѣзда. На поѣздѣ изъ Трнавы ишолъ воякъ Ф. Едникъ. Когда поѣздъ былъ въ скоромъ движеніи, онъ выскочилъ на дорогу такъ несчастливо, что сейчасъ умеръ. Причина его скока неизвѣстна.

— Заставили поспѣшный поѣздъ. Въ понедѣльникъ на линіи братиславской машинистъ заставилъ поѣздъ, ибо видѣлъ, что на рельсахъ (на желѣзной дорогѣ) положены желѣза и камни. Стояли тамъ и люди, которы только тогда отделились, якъ уже поѣздъ сталъ. Жан-

дармерія ислѣдуетъ дѣло и подозреваетъ фабрику Кобурга.

— Кто имѣетъ каждодневно наибольшу почту? По итальяскимъ вѣстямъ Римскій Отецъ, который получаетъ ежедневно 27.000 писемъ и газетъ. На второмъ мѣстѣ стоитъ президентъ Америки, а на третьемъ король ангицкій.

— Лѣчение рака. Dr. Glower врачъ въ Лондонѣ объяснилъ причину и развитіе рака, также изготовилъ серумъ, съ которымъ въ многихъ случаяхъ излѣчилъ больного.

— Безсовѣстны агенты ходятъ по Словакии и нагваряютъ людей, чтобы выходили въ Уругвай (Южна Америка). Напоминаеме нашихъ чичателей, чтобы хранились отъ тѣхъ агентовъ!

— Красива добыча. Въ Цигелкѣ на дняхъ Іоаннъ Ваникъ застрѣлилъ одного великаго рыса (гуаса). Рысь теперь уже рѣдко находится въ нашихъ лѣсахъ.

— Опять мясари. Разъ мы писали объ этомъ фахѣ; теперь опять полиція имѣетъ дѣло съ ними. Въ Кошицахъ Іосифъ ва Трогонѣ померла а братъ ся тяжело заболѣлъ прото, ибо плохое мясо получили отъ Андрея Чума, мясара, который узналъ, что уже большеразъ и здохненное теля вымѣрлялъ публикѣ. Полиція изслѣдуетъ дѣло.

— Женска война. Въ мукачевской табаковой фабрикѣ работала Софія М., которой отъ одного времени ухаживалъ одинъ стражмистеръ. Сей воинъ — жалко — имѣлъ уже жену, котора якъ дозналася о ухаживаніи, обьяла Софію витріоломъ, такъ что цѣлое лице попала.

— Окресное начальничество изъ В. Свидника переложать въ Стрпковъ; во Свиднику останетъ на дальше только экспозитура. Можетъ быти, что на русскомъ селѣ не добръ чувствовалоса начальничество (?).

— Крадежъ 19-го іюня неизвѣстный злодѣй предъ обѣдомъ на уяцкой фарѣ (Шаришска ж.) съ церковной кассы 2400 кор. укралъ. За виновникомъ слѣдятъ.

— Откусила палецъ сестры. А. Обращаникъ и Анна Жидекъ сестры получили по смерти родителей

поле, на чемъ повадились. На столько были раззобенны, что волосы торгали одна другой а наконецъ Анна Жидекъ откусила сестринъ палецъ, который сейчасъ треба было оперовати. Между ними теперь право; можетъ быти, что поле пойдетъ на издержки, на адвокатовъ.

— Общество Духновича 18-го держало учредительное засѣданіе въ Пряшевѣ. Избрался управляющій комитетъ. Предсѣдатель: Іоаннъ О. Кизакъ. Члены: Іоаннъ Коротнокій, Дръ Владиміръ Туркинъ, вѣд. Карола Тугринскій, вѣд. Николая Завадскій, Іосифъ Ив. Дюлай, Викторъ Берецкій, Гил. Ильковичъ, Іосифъ Андр. Збиглій, Андрей Тарапчакъ.

* А. Г. Михальи, извѣстный иконописецъ отпорекомендуется во вниманіе преп. оо. духовниковъ на послѣдней сторонѣ нашей газеты.

— Отказъ обывателямъ звѣзды Марсъ. Черезъ столѣтія размышлялъ человекъ, якъ бы убѣдиться о томъ, живетъ-ли дакто въ Марсу и якъ бы имъ что-то откаати? Новѣйше Гернсбахъ, американскій физикъ хочетъ свѣтовыми знаками телефонovati до Марса Но тяжело будетъ тамъ обывательства, ибо климатъ Марса стоитъ между —3 и —52 градусами, тогда и около экватора его климатъ сибирскій.

— Уругвай. Имя этого маленького штата въ Южной Америкѣ отъ теперь стало извѣстнымъ предъ цѣлымъ свѣтомъ, когда его фотвалисты выиграли первую премію въ Парижу. На дняхъ праздновали соту годовщину его существованія. Блаженна держава, гдѣ подати не познають, гдѣ убогихъ нѣтъ Имѣетъ 2 мил. обывателей, изъ сихъ 400 тысяча бывають въ прекрасномъ главномъ городѣ, Монтевидео. Обыватели давны испанцы, которымъ примѣшались и англичане. Главный городъ 5 км. долгій и украшенъ палмами и разными южными растеніями, между которыми прогуляется обывательство честное, богатое, веселое.

Профессоръ: Чѣмъ интеллигентнѣйшій человекъ, тѣмъ хуже его письмо!

Одинъ ученикъ: А господинъ профессоръ такое красивое письмо имѣетъ...

— Лондонъ, центръ каюоликовъ; имѣеть около 500.000 каюоликовъ. Французы, нѣмци, поляки, литвинцы, белгичаны, таліаны имѣють свои церкви. Испанцы имѣють даже и особый чинъ монашескій. Красивый островъ то въ англиканскомъ морѣ.

— „Мокры“ въ Америкѣ суть тѣ, которы хотятъ дозволеніе на продаваніе алкоголя. Теперѣ стоятъ предъ вольбами и ведутъ большу агитацію, чтобы въ парламентъ досталися чѣмъ больше изъ ихъ вѣрниковъ и чтобы такъ могли перемѣнити законъ, по которому запрещенно алкоголь (вино, пиво) продавати. Впрочемъ тамъ и до теперѣ продается все такъ, якъ и прежде, только тайно а ужасно дорого. Законъ — кажется — пользуется лишь нѣсколькимъ лиферантамъ, которы такъ за короткое время станутся миліонерами.

— Противъ плохихъ книгъ работаютъ всяди люди нравственнаго чувства. Напр. въ Италіи молодой священникъ о. Мантони такъ

напалилъ своихъ вѣрниковъ, что они все плохи книги попалили. — Нашъ народъ также читаетъ, что лишъ ему въ руки придетъ и не думаетъ, сколько яду наберетъ такъ въ себе. Особенно родителямъ бы уважати на то, что читаетъ его дѣтина. Читайте лишъ то, что русское и красивое, что не учить васъ на плохи дѣла, что не хочетъ отравити вашу душу.

— Лѣчилась цыганками. Зюзка Сярникова изъ Зав. Порубы долгое время была больна и думала, что ей цыганки помогутъ. Двѣ цыганки ходили къ ней, робили „гокусь-покусь“, пока не украли отъ ней 12,000 кч., золотое кольцо, шаты и потраву. Посему исчезли. Дѣло было заявлено жандармеріи, и теперѣ уже „чорны лѣкарки“ въ холодку.

Девизы.

За	1 Кч.	2690 К. мадыарскихъ
„	1 „	2087 К. австрійскихъ
„	100 „	1250 М. нѣмецкихъ
„	667 „	100 М. польскихъ
„	1 дол.	3385 Кч.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1
За грунами, за горами, въ одной долинь свѣня лежитъ. Что то?

2
Отецъ еще не народился а сынъ ужъ по подѣ бѣгать. Что то?

Отгадки находятся послѣ почты ред.

Правда.

Катехетъ: Прочто на однихъ скрижалахъ Мойсея были написаны три а на другихъ семь заповѣдей?

Ученикъ: Чтобы разомъ на десять вышло.

* * *

Одинъ: Имѣешь радіо-телефонъ на своей квартирѣ?

Другій: Да... уже мѣсяць у насъ бываетъ теща (свекра).

* * *

— Поцѣлунокъ моей Маріи наилучшій на свѣтѣ!

— Ого! тогда ты еще не ѣлъ маковы галушки!

Теща (свекра).

Жена: (устрашена вбѣжить въ комнату). О Боже! Упала годинка со стѣны. Если бы то сталося лишъ одинъ моментъ скорше, забіетъ маму.

Мужъ: (флегматически). Но видишь, я всегда сказалъ, что наша годинка поздितъ.

На улицѣ.

— Извините, видите-ли ту даму въ розовомъ платьѣ?

— Вижу.

— Красавица! Не знаете, можно бы ю отпровадити?

— Не трудьтесь! То правѣ моя жена, я ю отпроважу вдячнѣ!

Не отгадалъ.

— Отгадываю, съ какой цѣлью вы мене посѣтили.

— Якъ? Вы отгадыватель мыслей?

— Вы хотите опять отъ мене пожичити 20 коронъ.

— Нѣтъ, любезный друже! Мнѣ теперѣ нужно пятьразъ столько!

Школа.

— Оля, ты ходишь до школы?

— Ахъ, такъ; уже второй рокъ хожу до танцевальной школы.

Отплатился.

Льсницій (ку рыбаку, которого ненавидѣлъ): А что, наловилъ рыбы?

Рыбакъ: Нѣтъ.

Льсницій: Вѣроятно рыбы пошли гуляти!

Рыбакъ: Такъ; съ тѣми заяцами, которыхъ ты не застрѣлил!

Не выдалася.

Онъ: Жаль, что вы не выдалися! При вашомъ умѣ и вашей миловидности вы осчастливили бы каждого человѣка! По какой именно причинѣ вы не вышли замужъ?

Она (немножку пристарковата): Ахъ, то смутна исторія. Представьте собѣ, мой женихъ, дуже надежный, талантливый юноша, умеръ еще дѣтиною на осыпки!

Досталъ.

— Марія Ивановна, мнѣ снилось, что мы двое побрались.

— Видишь, яки глупства сніются даколи человѣку!

Двойное изъявленіе.

Онъ. Та обручка, котору прошу приняти якъ дарунокъ, символически представляетъ мою любовь къ вамъ: она безъ конца!

Она: И моя любовь къ вамъ равняется сей обручкѣ: она безъ начала!



ПОЧТА
РЕДАКЦИИ.

А. Симковъ, Чукаловце. Чекаеме и больше. Привѣтъ!

Э. Цомпелій, Порубка. Приїдетъ въ слѣдующомъ числѣ. Привѣтъ.

ОТГАДКИ.

1. Тѣсто въ корытѣ 2. Дымъ.

Читайте а распространяйте нашу едину русску газету „РУССКОЕ СЛОВО.“

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

РУССКОЕ КНИГОИЗДАТЕЛЬСТВО И КНИЖНАЯ ТОРГОВЛЯ

ПЛАМЯ

Централа ПРАГА. Отдѣленія: УЖГОРОДЪ, МУКАЧЕВО, ПРЯШЕВЪ, БРНО
Заграницей: ВЕРЛИНЪ, ВАРШАВА.

Представительства на Дальнемъ Востокѣ и проч. городахъ.

На складѣ Пряшевскаго Отдѣленія имѣются сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и всѣ новинки. Пряшевское Отдѣленіе принимаетъ на себя составленіе библіотекъ для школъ и читаленъ.

Имѣются въ большомъ количествѣ учебники разныхъ авторовъ для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярскія принадлежности и учебныя пособія. При оптовыхъ заказахъ учрежденія получаютъ скидку.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВЪ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: *

**A. G. MINÁLYI**

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдаетъ для осмотрънія. Церкви посмотръти охотно прѣдетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимати вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Честный мой родъ не забуду, останусь его сыномъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты принимаю по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Пооди окое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

на г...
за границу...
въ Америку членамъ Культ. Русе. Лиги. 1 дол.
Не членамъ " " " 2 "

Най судятъ читатели!

Послѣ великаго свѣтового переворота появились между нами люди изъ Галиціи, которы въ найтяжшихъ временахъ своего галицкого народа оставили своихъ братьевъ и пріютились между нами; просили насъ, чтобы мы приняли ихъ за своихъ. Они то обѣщали, что хотятъ работати между нами въ пользу подкарпатскаго русскаго народа; обѣщали свои силы жертвовати укрѣпленію, соединенію нашего народа.

Мы ихъ съ любовью приняли и были имъ на помощь, мы ихъ допомогли къ фалатку хлѣба; вѣдь и они и мы: сыны русскаго народа.

Группа тѣхъ людей заложила въ Ужгородѣ газету „Русская земля.“ Якъ сія газета въ Ужгородѣ зачинала выходить, мы видѣли, что она русска: мы подпорвали ю.

Но мы теперь видиме, что наши галицки гости свои обѣщанія не поддержали; мы видиме, что они мѣсто того, чтобы спокойно и въ согласіи работали въ интересъ единства нашего народа: расколъ, ненависть сѣютъ на нашей землѣ.

Послѣднее, 24. число газеты „Русская Земля“ безосновно нападываетъ на „нѣкоторыхъ униатскихъ священниковъ“ на Маковицѣ. Повторяеме, что только на „нѣкоторыхъ“ священниковъ нападываетъ. Прочи на-

ши народовцы-священники еще и въ очахъ галичанами писанной „Русской Земли“ добры патриоты.

„Русская Земля“ пишетъ дальше: Тѣ священники „думаютъ, что удастся имъ спасти умирающую тамъ унию, которой скоро заспѣваютъ „вѣчная память“, и то не только на Маковицѣ, но и во всей Пряшевской Руси.“

Най судятъ наши читатели, най судить весь нашъ русскій народъ отъ Попрада ажъ до Тисы: что то за люди тѣ галичане-росіане, которыхъ мы съ любовью допустили въ наше народне гнѣздо, а которы теперь между нами фальшивыми пророчествами бурятъ, ненависть сѣютъ между нашъ народъ во своей газетѣ, которую бесплатно посылаютъ въ наши соломяны стрѣхи?

Совсѣмъ такъ было въ сказкѣ Толстаго „Ежъ и ужъ.“ Ужъ (гадъ) просился до гнѣзда ежа. Ежъ смиловался надъ гадомъ и когда гадъ загнѣздился подъ кужой стрѣхой, не пустилъ ежа до собственного гнѣзда а сказалъ ему: идъ вонъ, гнѣздо про тебе пропало, можешь му заспѣвати „вѣчная память!“

То не духъ Духновича, Павловича, Попрадова! То не та русска любовь, которую мы бы желали между собой! Наши умерши народны вожди: Балу-

дянскій, Кралицкій, Духновичъ, Павловичъ, Попрадовъ, Урииль Метеоръ, Владиміръ и всѣ-всѣ — тѣ наши блестячи, вѣчны звѣзды — бы въ гробѣ обернулись, кебы видѣли, что дѣлаютъ сіи наши братья, на нашей милой землѣ.

Вы, панове отъ „Русской Земли“ пишете „о русской культурѣ“, о Пушкинѣ и его юбилеяхъ и бунтуете согласіе между нами, между потомками Духновича.

Не чудуйтесь вы, господа „Русской Земли“, если слядствіемъ вашей манѣры и бунтованія и нашъ добродушный селянинъ и наша интеллигенція съ недоверіемъ и съ отвращеніемъ смотритъ про васъ на каждого галицкого и російскаго чужинца и не чудуйтесь тому, что днесъ уже лозунгомъ (гесломъ) всѣхъ русиновъ подъ Карпатами: въ нашихъ културныхъ, религійныхъ дѣлахъ прочъ съ украинцами, але на бокъ и съ галицкими и російскими имигрантами! Ани первы, ани други не понимаютъ духъ народа нашего, они не могутъ быти вождами, представителями нашего народа; они намъ больше-меньше всѣ чужжи!

Можу сказати вамъ, господа, „Русской Земли“, что про вашу крайню политику-агитацію „общерусска культура“ много-

много терпитъ подъ Карпатами, ибо про вашу религію агитацію отчужатся многи-многи и отъ той истинно-цѣнной и намъ дорогой общерусской культуры!

Нѣтъ, нѣтъ! Ваше пророчество не исполнится! Можетъ умерти „Русская Земля“, умрутъ и годы-бунтовщики, але та наша русска католическа св. Мати Церковь, которой сынами были всѣ-всѣ наши поэты, писатели, народны будители и котору нашу католическу Церковь одобряла и исторія нашего народа, на вѣки процвѣтати будетъ между нашимъ народомъ. Мы знаеме, что теперь вы велику бурьку робите, господа! Буря пройдетъ; нѣсколько сухихъ конариковъ увидиме на землѣ а наша русска католическа св. Мати Церковь укрѣплена, и еще въ большой славу будетъ блескати подъ синимъ небомъ нашего подкарпатскаго русскаго народа. 3.

„Проснись, оживи! Сонливый русский родъ!“

Ю. Ставровскій-Попрадовъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Антоній А. Симковъ

Сонъ карпатскихъ цвѣтовъ.

Отъ села Паризовцы на сѣверъ одна доста высока, лѣсовиста гора двигается; то „Скора.“ Верхомъ ея всяди луги, пасѣки зеленѣют, а по краямъ ихъ двѣ желты смуги тянутся непрерывно, якъ двѣ змѣи, тутъ въ лѣсѣ спрятавшися, тамъ же опять показавшися на зеленомъ полѣ. Въ году 1915. тутъ кровавы бои были, и двѣ смуги: двѣ закопы, одна мадыарска, друга же російска.

Спина горы на гостовицкой границѣ въ одинъ горбокъ, такъ названный „Стропикъ“, возвышается, и тутъ на одномъ лугѣ закопы не больше якъ въ 30 шагахъ (крокахъ) идутъ одна попри другой. Легко вообразити себѣ, что тутъ лялося наибольше крови, и тутъ лежало, и еще и теперь лежить наибольше геройскихъ труповъ.

Однимъ прекраснымъ юньскимъ вечеромъ тутъ сидѣлъ я себѣ одинъ.

Погода премола была, солнышко

Многоразъ наблюдаю жизнь нашего русскаго земледѣльца, и вижу то, что онъ много работаетъ, много трудится; но все бесполезно. Что же причиною тѣхъ недостатковъ его работы? Очень просто: „неученость“ Наука у русскаго нашего селянина, дарьмо, послѣднее.

Посмотрѣмъ теперь воспитаніе его дѣтей.

Что значить воспитати, о томъ мало понятія имѣетъ нашъ русскій селянинъ. Якъ дорогое золото, якъ дорога жизнь челоука! Тѣмъ дорожше доброе воспитаніе, ибо челоукъ безъ воспитанія и науки: якъ природа безъ солнца, якъ рыба безъ воды. Якимъ образомъ воспитуетъ нашъ селянинъ своихъ дѣтей? Довольно грубо, сурово, вообще безъ науки.

Когда треба воспитати твое дитя, ты, бѣдный русине? Не лемъ тогда, якъ поидеть уже до школы, але отъ того часу, якъ оно преговорить первый звукъ, первое слово. Знаешь, что малое дитя много знаетъ, много видитъ, токмо не говорить; а ели

Повинность родителей!

ты плохо, грубо жиєшь въ своемъ семействѣ; тогда твое дитя все то перенимаетъ на себя. Примѣръ дуже простой, ибо видить каждый крестьянинъ, что малое дитя къ тому прилѣпляется, что отъ отца, отъ матери своей видить. Прото дуже важное воспитаніе дитяти отъ 1—6 года. Что дитя научится въ томъ вѣку, то зостанеть въ его сердцѣ, въ его умѣ ажъ до смерти. Зато найважнѣйшее воспитаніе тогда, когда дитя еще малое, ибо тогда хороше воспитаніе, хороша наука, легко закоренится въ его сердце, въ его умѣ, откуда больше не выкоренится.

Жаль Богу, нашъ русскій селянинъ, не много заботится со своимъ семействомъ, со своими дѣтьми! Онъ дозируетъ корчму, а не семейство. Отецъ въ корчмѣ пьетъ, а сынъ надъ окномъ смотритъ своего отца. Кто терпитъ слѣдствія такого воспитанія? Въ первыхъ сами родители, ибо дѣти слѣдуютъ примѣру своего отца, который приношаетъ для родителей стыдъ. Въ вторыхъ терпитъ учительство, понеже придетъ время,

уже заходило, птички правѣ сонны пѣсѣнки пѣли.

Зачѣмъ я тутъ былъ? Одного стараго сернюха, который часто приходилъ сюда попастися, ожидалъ, но якъ видалося, снова даромъ. Хитрый „кумъ“ былъ старикъ, не легко было го и подозрѣти.

Чтожъ было дѣлать? Устремился на пестрый лугъ и позиралъ его великолѣпну красоту. Цвѣтовъ только было по нему, а найпаче по закопамъ, якъ будто дакто нарочно насадилъ былъ. Колокольчики, лѣсовы фіалочки, цинторія, по мокровистыхъ мѣстахъ незабудки, но наибольше было бѣловѣчныхъ маргаретъ. Воздухъ полень былъ прелестнымъ пахомъ, а если вскозный вѣтерокъ задулъ, о какое шумуканіе зачалось!... Головки цвѣтковъ начали нагибаться, кланяться, обнимати и цѣловатися, а между тѣмъ неумолкну сказывали что-то одна другой.

Отъ одиночества, отъ красоты, отъ премолага шумуканія я — можно сказати — опитый, глубоко заду-

мался, такъ, что мало помалу и свѣтъ коло мене перемѣнился.

Цвѣточки начали мнѣ говорити и я пристально прислушался къ ихъ удивительной бесѣдѣ.

„Якъ провела ты днесъ время?“ Спросилъ звенящимъ голосомъ колокольчикъ отъ подъ кустомъ спрятавшися фіалочки. „Ахъ, милый братъ, совсѣмъ весело!“ Сказала она. „Утромъ проснувшися много росы было на мнѣ, но солнышко любо цѣловало меня весь день, и я высохла!“ „Прекрасну сказку начала ты прежнимъ вечеромъ, но не розказала!“ Обернулася цинторія къ незабудкѣ. „Да, да, не забыла я!“ Отвѣтала незабудка и ровно зачала продолженіе, когда маргарета стояща на закопѣ дружно съ многими товаришками своими закричала: „Сестрички, красавицы! Милаго чего то скажу Вамъ. Удивительное дѣло показалось мнѣ прошлой ночью. Знаю, интересовати будетъ Васъ всѣхъ; послушайте!“

Всѣ перестали шевелитися, любопытно обернулися къ маргаретѣ и

когда родители для образованія имъ отдають своихъ дѣтей.

Якъ прійдутъ дѣточки первый-разъ въ школу? Прійдутъ бѣднята слабо воспитанны, такъ душевно якъ и умно, прійдутъ якъ дики стромы. Они больны, якъ рыба безъ воды, они слѣпы, якъ человекъ безъ очъ. Что дѣлаетъ человекъ, когда онъ больной? Искаетъ врача, чтобы помочь ему, ищетъ лѣка своей болѣзни. Но если и то не помогаетъ, отдалится въ больницу. Прямо и тотъ дѣточки, которы такъ душевно якъ и умно слабы, должны искать врача, лѣка, больницы, гдѣ бы укрѣпить свое сердце, свою душу, свой умъ. А гдѣ врачъ, гдѣ сія больница, въ которой бы найти имъ лѣкъ? Дуже близко, коло тебе, бѣдный русине. Есть то „школа“. Кто тамъ врачъ, который лѣчитъ культурно страдающихъ? То учитель, который долженъ найти лѣка для каждой дѣтины, котораго должность не только учить, но должность его и воспитать.

Что станетъ съ такими дѣточками, которы ходятъ въ школу за одинъ годъ? Станутъ изъ нихъ первой степени ученики, которы от-

лично учатся. У русскаго есть талантъ, есть тверда воля, но жалъ Богу, нашъ селянинъ еще всегда боится отъ науки, еще всегда стыдится прійти въ школу, а дѣтей лемъ зато посылаетъ, чтобы не платилъ покуту. Ой, ты бѣдный русине, который такъ страдаешь культурно, если бы ты зналъ, якъ важна наука, якъ важне воспитаніе дѣтей, тогда никогда не ишолъ бы ты въ корчму, но училъ бы и воспитывалъ бы ты своихъ дѣтей! Если бы ты зналъ, что человекъ безъ науки и хорошаго воспитанія! Мертвое тѣло! Тогда бы есь узналъ, что наука необходима драгоцѣнность, тогда бы ты зналъ, что учительство для тебе такъ полезное, якъ твое сердце, которое держитъ жизнь въ твоёмъ тѣлѣ, ибо безъ сердца умираешь!

Посмотри на свои дѣточки, которы ходятъ черезъ годъ въ школу, и якъ прійдутъ домой послѣ учебного года; на сколько перемѣнились твои дѣти, которы такъ слабо были воспитанны, которы не знали слова науки, не знали чеоти къ представителямъ, къ родителямъ, не знали любви ближняго, и посмотри на

нихъ теперь, концомъ шк. рока!

Я, якъ молодой учитель, жалую выпустити дѣточки изъ школьнаго гнѣздочка. Прочто? Прото, ибо много-горазъ на той не плодovитой почвѣ, т. е. при родителяхъ, при которыхъ не учится ничего полезнаго, все, закипленное въ ихъ сердца въ школѣ, должны забыти. Ци не жалъ тебѣ, русине, что ты зимою сидишь въ корчмѣ а дитя дома не учится?

Школу маешь, та учителя не маешь! Прочто? Прото, бо не знаешь почитати учителя, якъ человека необходимого!

Та отъ куда выходятъ славны люди, учены мудерцы? Не изъ школъ, съ подъ крыла хорошаго учителя?

Видишь, русине, безъ школы и хорошаго воспитанія такъ будешь жити, якъ тѣло безъ души, якъ природа безъ солнца!

Зато учься, воспитай своихъ дѣтей и тогда и ты счастливый будешь и твое сумѣня чисте будетъ. Господь Богъ далъ тебѣ дѣтей; если ты ихъ выхováешь честно и школуешь ихъ, то будетъ на счастье и добробыть свое, твоихъ дѣтей и нашего подкарпатскаго отечества!

Стефанъ Ф. Макара,
учитель.

сказали: „Скажи, скажи, пожалуй, сестричка! Ахъ, ты всегда хороша разсказщица была!“

И маргарета начала:

„Глуха ночь была и вы сестрички вѣроятно всѣ уже спали, только я не могла сомкнуть очи. Рѣзкій вѣтеръ дулъ, неизвѣстный шумъ гудчалъ по воздуху. Не знаю почему; неспокойне чувствованіе обняло меня. Но наразъ уснула и въ снѣ необыкновенне видѣніе показалося мнѣ. Якъ будто велика буря приготавлилася, свѣтъ затемнѣлъ, звѣзды съ неба спряталися, гдѣ-то лишь молнія (перунъ) засверкала и тогда страшно загремѣло. Вдругъ земля потряслася, закопа, на которой я стою разтворилася и вотъ изъ подъ нея страшны фигуры начали выступать. Взгляды у нихъ блѣдны, якъ воскъ, очи впавши, тѣло высохнуते. Боже мой, что то? . . . Мертвы костяки въ цундравомъ, согнитомъ униформѣ.“

„Я отъ страху вполы мертва не могла, уже очи закрыти, только всему-потому дивилася. Съ нача-

ла не порозумѣла, что тутъ дѣлается, но потомъ вспомнила сказку моей старой бабушки, что тутъ нѣсколько года тому назадъ свѣтова война была и подъ нами много побитыхъ воиновъ лежить. И что то такъ было, сейчасъ показалося.“

„Якъ когда по муравейскихъ стешкахъ видали Вы, сестрички, муравьевъ кишѣти то сюда, то туда, подобно дѣлали и тутъ мертвецы. Очи долго натерали себѣ, якъ кто послѣ долгаго а крѣпкаго сна разбудится а неисповѣдима грусть показалася въ томъ, когда руки себѣ подавали и поздравствовались.“

Былъ тутъ мадыаръ, нѣмецъ, словакъ, хорватъ и другіе; но былъ тутъ и нашъ карпатскій русинъ: всѣ бывши товарищи и герои австро-мадыарской армадіи.

На часъ безъ всякой цѣли волнилися вверхъ и внизъ, но наразъ позастаивалися и къ вышней закопѣ обернулися. Тупый гукъ, похожъ на далекій громъ, слышенъ былъ и оттуда. Отворилася и тамъ земля и изъ подъ закопы появили-

ся герои русской арміи: пѣхота и козаки на коняхъ.

На то уже очи зажмурила я, не могла позерати, но даромъ было, въ слѣдующей минутѣ свирѣпый крикъ потрясъ воздухъ: „Райта! Гурра!“ Двѣ линіи рядомъ выпрыгли изъ закопѣ, стрѣломъ столкнулися и началася дика, діаволска битва...“

„Ахъ, сестрички, что то буря, гроза?... Тутъ мертвы билися, кости пращили, зубы скрежетали, цундры на всѣ стороны лѣтали. Рубалися, давилися, лягалися, безъ того, чтобы себе разстроили.“

Долго-долго волновалася толпа, то сюда, то туда земля тряслася, пушки, ручны гранаты рвалися, не знати было, гдѣ больша сила, кто переможетъ. Ни тотъ, ни другой не хотѣлъ устати, битва всегда горше кипѣла. Только ниже, на моей закопѣ стоялъ одинъ-одинокій герой съ сложенными на грудяхъ руками и смутно-смутно смотрѣлъ на біющихся. Въ темныхъ его очахъ помалу показалися слезы и якъ роса, начали лятися на землю.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

И врата адова не одолѣютъ ей.

(Продолженіе.)

Что ся случилось на востоку въ XI. столѣтіи, то само было на западѣ подѣ именемъ „реформаціи.“ На западѣ подѣ титуломъ, что возобновлять церковь первыхъ столѣтій, больше державъ отключило ся отъ святой Матери церкви. А дѣйствительной причиною была пыха, (у Лутера) тѣлесны страсти (у VIII. Генрика, англискаго краля) или тѣ матеріальны преимущества, которы нова вѣра принесла свѣтскимъ князьямъ (на Скандинавскомъ полуостровѣ).

Но каѣ. Церковь созвала Триденскій синодъ, на которомъ сама себе реформовала, и зачала процвѣтати лучше, чѣмъ прежде.

Одинъ непріятель свят. й Матери церкви самъ долженъ узнати: Каѣолическа Церковь переживетъ всяки раздоры, схизмы, ереси, Лутера, такъ само, якъ и Волтера... и теперь, когда реформація лемъ порожное слово, Триденскій синодъ непоколебимо управляетъ каѣолическимъ

свѣтомъ. Украли отъ ней все... но она и теперь сильнѣйша, якъ которе-нибудь общество.

Въ XVIII. столѣтіи подѣ водительствомъ Волтера въ Франціи зачалася страшна борьба противъ каѣ. Церкви. Ничъ имъ не было святе, ничъ достойне, если могли каѣ. Церковь высмѣяти, оклеветати. Написали противъ каѣ. Церкви книги, которы не смѣстилися бы въ одну библіотеку. Но кто читаетъ теперь сіи книги? Тамъ порожатся въ библіотекахъ, а самъ Волтеръ, голова всѣхъ тѣхъ нападовъ, на смертельной постели про Бога просилъ, чтобы послали къ нему духовника, но „добры“ его пріятели то не сдѣлали.

Сіи напады продолжалъ Наполеонъ. Который когда почти цѣлу Европу побѣдилъ, то хотѣлъ, чтобы его несправедливы поступки и римскій Отецъ подтвердилъ. Когда то римскій Отецъ не могъ сдѣлати, взялъ его въ плѣнъ. Про то римскій Отецъ Наполеона выключилъ изъ каѣ. Церкви. Наполеонъ съ

смѣхомъ то сказалъ: Ачій выключеніе, клятва римскаго Отца выбьетъ мечъ изъ руки моихъ воиновъ. И что сталося? Наполеонъ идетъ противъ Россіи, прійдетъ страшна зима, и выпадетъ мечъ изъ рукъ храбрыхъ гардистовъ Наполеона. Самъ Наполеонъ лемъ на саняхъ спасъ свою жизнь. Римскій Отецъ съ торжествомъ возвратился въ Римъ, а дорога изъ Россіи вела Наполеона на островъ Элба, а потомъ на островъ св. Елена, гдѣ могъ размышляти о словахъ Исуса Христа: Ты еси Петръ, и на семь каменъ созижду церковь мою, и врата адова не одолѣютъ ей.

Но родъ человѣческій не научился еще изъ два тысячно-лѣтней исторіи каѣ. Церкви. Но намъ нѣтъ отъ чего бояться; каѣ. Церковь пережила уже и страшнѣйши бури. И якъ не уничтожило Петрову скалу ни страшне пренаслѣдованіе римской державы, и якъ на Петровой скалѣ розстrepалася голова Наполеона, такъ не уничтожатъ ю ни теперешни нападенія и такъ розстrepутся на ней отъ Наполеона слабиши головы.

Не могъ уже далѣе вытерпѣти, бросили заржавенну пушку съ плечъ на землю и похожъ на огромнаго грома закричалъ: „Стойте, стойте, доста было!“ Всѣ тронуты устали и обернулись на него. И онъ снова загремѣлъ: „Стыдъ, пр кляте дурачество, что вы тутъ дѣлаете! Не доста было въ животѣ? Бога Всевышняго гнѣваете, землю сію оскверняете!“

Никто не овался, не знали что случилось.

Но вотъ изъ среди толпы выступить одинъ старый, сивенькій козакъ и скажетъ: „Кто ты и якимъ правомъ смѣешь такъ бесѣдовати и ругати насъ?“

И слышенъ былъ отвѣтъ: „Я Иванъ Карпатскій, а земля на которой вы бьетесь, мой милый, родной край! Якъ бы я не сердился, когда вы сію землю моей и вашей кровію освященну теперь бѣсноватою битвою оскверняете? Якъ бы мнѣ не стало больно, когда то грѣхъ даже и противъ живыхъ моихъ братьевъ а сестръ, котры лишь

молитвенными устами спомнуть слово: „Карпаты?“

Ни теперь Вы еще помирены, ни послѣ смерти прощенія? Почему то грызтися, забиватися, когда мы всѣ дѣти Отца небеснаго? Прошу Васъ, разсудите о томъ, братья! Смотрите бездушныхъ цвѣтковь, разнаго роста, паха, цвѣта суть и всѣ въ якомъ согласіи, красотѣ живутъ. Лишь человѣкъ горше звѣря? Карпаты мои милы, Карпаты, ахъ, хотьбы тутъ у Васъ было покоя, чести и братской любви! Боже мой, Боже, когда прійдетъ уже царство Твое на сію грѣшну, несчастну землю!?”

Больше уже не могъ и сказати. Старый, сивенькій козакъ съ разжалитымъ сердцемъ поспѣшилъ къ нему: „Ахъ братъ, родной братъ, такъ то ты! Прости, извини, Бога ради! Ей Богу, у тебя правда!“ Съ слезами обнялъ и крѣпко-крѣпко поцѣловалъ нашего Ивана.

Не видали уже двое, что всѣ други: братъ-ворогъ снова слялися и братскимъ сердцемъ пообнимали-

ся и поцѣловались. Ахъ, какое видѣніе было то!

Крупный, теплый дождь началъ падати, милы, братски слезы оросивали славянску, карпатску землю.

Досюда лишь могъ я слышати сказку бѣленькой маргареты. Безмѣрно тронуло и меня, скоро двинулся и разбудился отъ задуманія. Что было правды въ той сказкѣ, — не знати? Прошлой ночью дѣйствительно больша гроза была, такъ кто знаетъ? Можетъ быть, что и такъ ся стало.

Лѣсъ уже густымъ сумракомъ былъ обнятъ, пора была домой отправитися. Я позбирался и скоро началъ спускатися внизъ. Но изъ края лѣса еще разъ обернулся и зашепнулъ: „Цвѣточки, красавицы, прощайте, добрый сонъ!“

Ку маленькому Духновичу послѣ смерти его отца, дѣдо сказалъ:

Не забывай Бога, молись ему и люби свой русскій родъ и хотя не будешь черезъ это богатъ, но будешь счастливъ!“

Правда, якъ каждая буря, такъ и сія наробитъ škody. Сухи конаря зламать, згниту оwoщъ стрясеть съ дерева, но same дерево не вывалить. И якъ въ природѣ послѣ каждой бури высвѣтитъ солнце, и зачнетъ все лучше роснути, такъ само и въ каѳ. Церкви послѣ такой бури зачнется нова, сильнѣйша жизнь.

Горѣ имѣемъ сердца! Не отчаяти! Каѳ. Церковь видѣла основаніе всѣхъ теперешнихъ державъ, и увидить ихъ кончину. С. Г.

* * *

Отпустъ въ Рафаевцахъ.

Притомный былъ я на рафаевскомъ отпустѣ. Отпустъ превосходно удался.

Что-же исторія рафаевского отпуста? Прочто же появляется нашъ народъ въ столь великихъ толпахъ на сѣмъ отпустѣ? Исторія слѣдующа:

Около года 1600. въ селѣ Рафаевцы были дворяне, которы — якъ говорятъ — одну деревянну церковь дали выбудовати и котора о короткое время згорѣла и только образъ Пречистой Дѣвы Маріи остался чудеснымъ способомъ. Сей образъ нѣкое мѣсце не имѣлъ и прото отнесенъ былъ въ село Гировць (сосѣдное село). Тамъ одинъ разъ то замѣтили, что образъ Преч. Дѣвы Маріи опять чудеснымъ способомъ вернулся до Рафаевецъ. Около 4 разъ взяли образъ въ село Гировць, но сей образъ всегда вернулся, и на сѣе мѣсце, гдѣ нашли сей образъ Пречистой Дѣвы Маріи, збудовали одну каплицу и въ самомъ селѣ (Рафаевцы) церковь восточнаго обряда, до которой и сей образъ Пречистой Дѣвы Маріи вложенъ былъ, который еще и теперь украшаетъ головный олтарь.

На сей отпустъ нашъ русскій народъ изъ далекой стороны приходилъ съ толпами, чтобы участникомъ стался сего великаго торжества. Народъ уже въ пятницу, дня 13-го іюня сходился въ Рафаевцахъ и въ субботу цѣлый день одна процессія за другою ишла, которыхъ привѣтали о. Невицкій, приходникъ изъ Миньовецъ и о. Шудихъ, прих. рафаевскій. Отпустъ отбылся дня 14-го іюня въ Рафаевцахъ, то есть въ день Сошествія Св. Духа передъ множествомъ народа. Уже скоро

рано приходили путешественники на сѣе торжество, якъ о 10-омъ часѣ зачалася торжественна св. литургія, котору кончилъ о. Юлій Вислоцкій, приходникъ изъ Валкова. Прочіе же священники непрестанно сповѣдали. Но еще передъ торжественною св. литургією были тихи службы отъ 5. години рано. Послѣ торжественной св. литургіи былъ обходъ съ евангеліемъ и по тому св. проповѣдь, котору держалъ о. Подгаецкій, прих. изъ Брушницы. Онъ возбуждалъ сей народъ на ревну каѳ. жизнь и защищалъ нашъ богобойный русскій народъ, который съ любопытствомъ слухалъ слова проповѣдника.

Послѣ проповѣди народъ ишолъ въ село къ одной студнѣ, гдѣ, говорятъ, что нѣсколько людей уже получили тамъ свою потѣху отъ Преч. Дѣвы Маріи. Было тамъ около студни приблизительно 4000 людей, гдѣ и посвященіе воды совершалось. Послѣ сего одна послѣдняя проповѣдь была, котору держалъ о. Невицкій, приходникъ изъ Миньовецъ. Онъ дуже чувствительнымъ способомъ повліялъ на сердце сего народа и потолковалъ, что то отпустъ и яку пользу имѣе изъ него. На конецъ же поблагодарилъ Г. Бога, что сей день счастливо отбылся на большу славу Госп. Бога, и помолился 3 разъ „Отче нашъ“ и „Вѣрою“ про полученіе полнаго отпуста. Поблагословенный народъ со спокойнымъ сердцемъ и душевною радостью розышолся.

Зачинаетъ оживити и душевна жизнь въ нашей епархіи! Хвала Богу за такі явленія!

Дарьмо агитуютъ противники противъ нашей каѳ. Церкви, нашъ грек. каѳ. русскій народъ и на дальше останется вѣрнымъ къ своей Матери Церкви. Богословъ.

* * *

Отпустъ въ Левочѣ.

*Ты грѣшниковъ зъ тѣшкой муки
Чрезъ твой спасаешь руки,
Не дай пропасти.*

Сія мелодія и ины пѣсни Богородичны звучатъ еще въ ушахъ моихъ послѣ отпуста Левочскаго.

Народъ въ великомъ числѣ появился изъ далекихъ сторонъ, терпяще горячность, бурку и всѣ неприятности долгеи дороги, а одна-

кожъ съ святымъ чувствомъ, св. пѣснями, одушевленіемъ горнулся на гору Левочску.

Тамъ было согласіе между вѣрниками двухъ обрядовъ: восточнаго и западнаго; которы одинъ съ другимъ мирно въ одной процессіи зышлися, которы токмо одну цѣль имѣють: честь отдати пр. Дѣвѣ Маріи.

Видѣлъ я тамъ согласіе народностей. Русина, словака, мадыра, нѣмца, всѣ покойно передаются въ охорону пречистой Дѣвы Маріи.

Превосходный видъ сія гармонія! Человѣкъ изъ жизни ежедневной воздвигнется къ небесному. „Богородице Дѣво радуйся!“ слышати при каплицѣ нашей гр. каѳолической, „Здравась Марія“ при рим. каѳолической церкви, на другомъ мѣстѣ по мадыарски, по нѣмецки слышати народъ спѣвати, молитися.

Душевно заосмотрѣли священники обоихъ обрядовъ. Множество сповѣдало и причащало. Изъ нашихъ священниковъ появились: о. А. Бардошій, о. Д. Петренко, деканъ левочскаго округа, о. М. Миллій деканъ, о. В. Громьакъ, о. С. Кронгъ, о. І. Чанда, о. Θ. Седлакъ, о. Θ. Келлій, о. Л. Монайловъ. Изъ которыхъ о. Л. Монайловъ великую св. службу кончилъ, а о. Д. Петренко проповѣдь держалъ, въ которой жалемъ говорить о днешнихъ вѣроломствахъ и одушевленіемъ защищалъ науку каѳолической церкви. Селзы претронутыхъ вѣрниковъ, явнымъ свѣдѣтельствомъ суть великаго успѣха слышанной проповѣди.

Послѣ благословенія народъ прощается отъ икона пр. Дѣвы Маріи и блаженнымъ, благодарностью наполненнымъ сердцемъ возвратился домой. *Одинъ присутствующій богословъ.*

ПРАВДЫ.

Лучшій одинъ свидокъ, который видѣлъ, якъ два, короры чули.

* * *

Лучше не много говорити, якъ много надарьмо.

* * *

Лучше мало изъ хлѣба, якъ ничъ изъ колача.

* * *

Лучше сказать: ту есть, якъ: тамъ было.

* * *

Заскоро продавати пташка на конарѣ.

Здоровье.

О купанью.

Учены то говорятъ, что кто ежедневно на короткій часъ нуряется до воды, тѣло того моцнѣетъ, укрѣпляется организмъ, тѣло ставаетъ гибкимъ, а у женщинъ уменьшается нервна дразливость.

Мѣсто для купанья должно быти по возможности защищено отъ вѣтра. Найздоровше купатися отъ 2 до 5 часовъ послѣ обѣда, бо въ то время вода найтеплѣйша. Не добрѣ купатися съ полнымъ желудкомъ, сей часъ послѣ обѣда, или же непосредственно передъ ѣдой.

Не совѣтно кидатися въ воду послѣ сильныхъ физическихъ работъ, бо тогда температура тѣла высока, черезъ холодну воду же мгновенно понижается и можетъ причинити запаленіе дакотрого органа тѣла.

Также шкодливо купатися и послѣ отпочинку, или послѣ сна, вставши съ постели.

Нуритися въ воду быстро треба, чтобы цѣлое тѣло наразъ чувствовало холодъ и черезъ то чтобы кровь еднако двигалася по цѣломъ тѣлѣ.

Въ водѣ нигда не свободно оставати безъ движенія (безъ рушанія). Особы, кторы не знаютъ плавати, най махають въ водѣ руками и ногами, чтобы образовали около себе волненія, освѣжаючи непрерывно окружающую ихъ воду, котра на наружны части тѣла все механически дѣйствуетъ. Движенія тѣ помогаютъ возстановити правильное кровообращеніе.

Чѣмъ холоднѣйша вода, тѣмъ за короткое время оставати треба въ ней. Слабымъ особамъ доста купатися за 2—5 минутъ. А люди моцного тѣлосложенія могутъ оставати въ водѣ за четверть часа (година), а и больше.

Послѣ купанья нѣкоторые не совѣтують утиратися по цѣломъ тѣлѣ, только по головѣ, ногамъ и рукамъ, други же то твердятъ, что утираніе способствуетъ возбужденію кровообращенія. Но умѣренна прогулка (шпацирь) послѣ купанья дуже добрѣ дѣйствуетъ на здоровье.

Мужчины могутъ купатися съ непокрытою головою, если она не лыса. А если на солнцѣ купаются, то голову мачати треба водою, иначе будетъ болѣти. Жеищины же должны головы свои покрывати непромыкаемыми чепцами, або полотномъ.

Не совѣтують купатися особенно нервнымъ и полнокровнымъ и тѣмъ людямъ, котры склонны на мозговое кровопротитіе, т. е. на ударъ, якъ также и людямъ сангвинического (многокровного) темперамента.

Утро.

*Ночь спокойна подъ стрѣхою,
А глаза за рѣсницю;
Птицы тихо замолчили,
Сердца русски отпочили
Силы свои укрѣпили.*

*Вышла ясна зорниченка,
Наша мила будителька.
Скоро рано засвѣтила,
Лучи свои распустила,
Въ глаза русски посмотрѣла.*

*Здравствуй русскій! Народъ ревный,
Ставай горѣ! Будь ты смѣлый
Пора уже работати!
Сердце свое укрѣпляти!
Вѣру свою защищати!*

*Звоны утра загремѣли,
Чтобъ ся русски пробудили,
Сердца свои отворили!
Русь Пряшевску поздравили,
За народъ нашъ работали.*

Боровъ, 10. VI. 1924.

Стефанъ Гр. Макара,
учитель.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

КОНКУРСЪ.

Въ Гр. каѳ. Алумней Св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ ринимаются средошкольны ученики, въ первыхъ нашего обряда. Условія еще не могутъ точно опредѣлитися.

Желавши питомцами быти воззовутся письменны просьбы до конца іюля епархіальному правительству (Его Преосвящен. Епископу) прислати. Къ просьбамъ надо прибавити школьное свидѣтельство съ послѣдняго шк. года, кресный листъ, случаемъ убожества свидѣтельство села про сіе.

Просивши принятіе во второй половинѣ августа будутъ увѣдомлены про рѣшеніе, случаемъ принятія, про условія.

Въ Интернатѣ гр. каѳ. Препардїи конкурсъ до 10. августа проголосенъ. Прошенія на адресу епархіального Правительства нужно заслати. Которы у куратора голосились, тѣмъ не нужно уже просити!

Вспр. епархіальное правительство выписуетъ конкурсъ на слѣдующія пѣвчо-учительскія становища: Свидничанка; Телгартъ II—III; Койшовъ; Вапеникъ; Бенедиковцы; Репашъ; Криве.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство Апост. Админ. дня 13-го іюля возвратился въ Пряшевъ, гдѣ остается за долгое время.

— Новоназначенный епископъ ужгородскій, Петръ Гебей на дняхъ возвратился изъ Праги въ Ужгородъ, гдѣ за короткое время будетъ посвященъ. Епархія ужгородска получила въ немъ извѣстнаго, ревнаго душпаствыря а честнаго, подкарпатскому народу своему вѣрнаго русскаго челоуѣка. Его Преосв. рожденъ въ Калнику (ж. Бережска) 1864.; гимназіумъ кончилъ въ Ужгородѣ а богословіе на университетѣ въ Будапешту, гдѣ до сихъ поръ онъ единый изъ греко католиковъ, который тамъ главнымъ дукторомъ былъ. Епископъ Пастелій выименовалъ его за префекта а еп. Паппъ предъ 12 лѣтми за каноника; препозитомъ стался 2 года тому назадъ.

— Президентъ Ѳ. Г. Масарикъ придетъ въ Словакію въ Тополчаны, гдѣ намѣряетъ перебивати чрезъ лѣто.

— Дары на гр. каѳ. Алумней Св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ: Его Превосходительство Гавріилъ Мартякъ апост. администраторъ изъ Америки 1000 Кч., Эдвардъ Цомпелъ Р. Поруба 50 Кч.

— Выставка. Въ Ужгородѣ дня 13. іюля въ 1/2 11. часъ была открыта выставка школъ ужгородскихъ.

— Югославскій конзулатъ въ Братиславѣ зачнетъ свое дѣйствованіе отъ 15-го іюля.

Большій пожаръ. Въ городѣ Сп. Влахъ на дняхъ ужасный огонь былъ, жертвою котораго стался почти весь городъ. Правъ когда уже много потравы привезли домой и тогда наименьшей помощи могли ожидать, тогда снівочилъ все. Пламень такъ великій былъ, что ни стадо спасти не могли. Якъ извѣствуютъ, сгорѣло 150 домовъ, 116 хоз. будинковъ, одна женщина и 2 дѣти. Опять нѣсколько Спишаковъ остало такъ, что не имѣеть, гдѣ на ночь голову склонити. Причина огня до теперь неизвѣстна.

Юристъ якъ воротный. Одинъ адвокатъ оставилъ свое ремесло и занялъ мѣсто воротного въ одномъ готелѣ, что на дѣлѣ выплатилося ему, ибо теперь далъ записати 80.000 Кч. приходъ на рокъ.

Застрѣлили на границѣ. Николай Драскаль обыватель изъ В. Вичкова ишолъ въ Румунію за работой. Когда возвращался домой, финанцы хотѣли его заставить а понеже не сталъ, стрѣлили на него. Послѣ выстрѣла онъ упалъ мертвый на землю. — Такъ само застрѣлили финанцы на *цигелской* границѣ одного еврея, который съ 7 своими товарищами хотѣлъ перейти съ Польша на землю нашей республики.

Самоубійство. Найбогатшій словакъ, Іосифъ Солдъ зависѣлся въ Братиславѣ. Причина самоубійства: близнь нервъ.

Голодъ въ Россіи. Изъ разныхъ губерній Россіи приношаютъ смутныя вѣсти. Всядѣ голодъ, повстаніе, смерть... Когда будетъ конецъ уже тому страданію?

Съ газеты „Русская Земля“. „Пряшевскіе коммунисты встрѣчаютъ епископа.“ Что ужгородски коммунисты не настоящи коммунисты, о томъ мы знали. Мы были свидѣтелями, якъ во время коммунистичнаго собранія толпа собравшися сняла шапки, когда изъ церкви раздался звонъ. Мы видѣли, якъ тѣ сами коммунисты, которы 1-го мая несли красны флаги, на слѣдующій день несли церковны прапоры. Но о пряшевскихъ мы думали иначе. Пряшевъ является избирательнымъ округомъ деп. Тавсика и можно было думать, что коммунистичный предводитель на-

училъ уже своихъ избирателей коммунистическому катехизису. Но оказывается, что нѣтъ. Недавно прѣзжалъ въ Пряшевъ латинскій епископъ изъ Кошицъ. Якъ сообщаютъ газеты, вышли встрѣчати епископа кромѣ вѣкрниковъ тоже коммуни-

сты съ конной бандеріей и съ красными флагами.“ Най обсудить самъ читатель, якого духа Русская Земля!

* **А. Г. Михальи**, извѣстный иконописецъ отпоручается во вниманіе преп. оо. духовниковъ на послѣдней сторонѣ нашей газеты.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

Разочарованіе.

Студентъ : Вы свободны?

Извозчикъ (фіакеръ) : Свободенъ.

Студентъ : То можете собѣ погратуловати. Да живетъ свобода!

Страшна спрагота (теплота).

— Радъ бы я знати, чи и вамъ такъ горячо, якъ и мнѣ?

— Глупый вопросъ; совсѣмъ такъ!

— Глупый отвѣтъ; откуда вы знаете, якъ мнѣ горячо?

Праздничный подарокъ.

Она : Знаешь ты, Димитрій, что мнѣ купишь на праздничный подарокъ?

Онъ : Знаю: *ничего!*

Совѣстность.

— Днесъ мои именины; на тебѣ стаканчикъ пива; выпій на мое здоровье!

— Дякую, дякую; но если бы вашему здоровью не повредило, я волѣлъ бы выпити сливовицу!

Въ гостиницѣ.



Въ гостиницу зашли одинъ худій и одинъ толстый панъ. Первый потребовалъ рыбу, другій колбасу.

— „Рыба плысти должна,“ — говоритъ худій, — „дайте 2 деци вина!“

— „Свинья пити хочетъ, дайте мнѣ тоже шнапсъ,“ сказалъ толстый, желая показатися остроумнымъ.

Чиста правда.

Учительница : Которы зубы получаетъ человекъ на послѣдокъ?

Ученица : Фальшивы, золочены.

Въ школѣ

Учитель : Ты прочто не рисуешь и гдѣ твоя линія?

Ученикъ : Отецъ мене наказывалъ и притомъ линія сломилась!

Учитель : Попроси правѣ зато своего отца, чтобы купилъ тебѣ сильнѣйшу линію!

Между учениками.

Первый ученикъ : Слухай, съ новымъ учителемъ ничего не подѣлаешь; онъ знаетъ всѣ наши выкруты.

Второй ученикъ : Вера, поволи-поволи и учителя будутъ таки мудры, якъ и мы.



Алексій Вислоцкій New-York : Письмо получилъ, такъ за трудъ, якъ и за объяснительны слова самое большое спасибо. О короткое время зашлю письмо.

Иванъ Пьезакъ, Стефанъ Чанда. Получилъ. Позднѣйше сообщимъ. Привѣтъ.

Отгадки числа 14-го.

1. Заяцъ.
2. Бевбожникъ.
3. Завадка.
4. Кто якъ съетъ, такъ и жнетъ.



Издатель : Дръ Іосифъ Кизакъ.

РУССКОЕ КНИГОИЗДАТЕЛЬСТВО И КНИЖНАЯ ТОРГОВЛЯ

ПЛАМЯ

Централа ПРАГА. Отдѣленія: УЖГОРОДЪ, МУКАЧЕВО, ПРЯШЕВЪ, БРН
Заграницей: ВЕРЛИНЪ, ВАРШАВА.

Представительства на Дальнемъ Востокѣ и проч. городахъ.

На складѣ Пряшевскаго Отдѣленія имѣются сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и всѣ новинки. Пряшевское Отдѣленіе принимаетъ на себя составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ.

Имѣются въ большомъ количествѣ учебники разныхъ авторовъ для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярскія принадлежности и учебныя пособія. При оптовыхъ заказахъ учрежденія получаютъ скидку

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВЪ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и заграницу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

**A. G. MINÁLY**

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибаванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдлаетъ для осмтрѣнія. Церкви посмтрѣти охотно прѣдетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖ

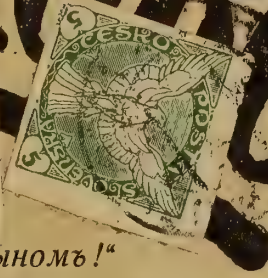
„Честн

Містеръ Дубининъ

Ужгородъ

Сентябрь 4

Хорошо



...ду, останусь его сыномъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1, коронка.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кѣ.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Посвященіе двухъ американскихъ грек. католическихъ епископовъ въ Римѣ.



Грек. католически вѣрники, живущи въ Америкѣ, велику радость имѣютъ, ибо послѣ долгаго времени получили такъ грек. католики наши, якъ и галиційски, епископа. Посвященіе обоихъ епископовъ, якъ то мы уже писали, отбылося въ Римѣ 8-го іюня. Теперь же принесеме фотографію такъ новыхъ епископовъ, якъ и рукополага-телей и присутствующихъ пресвитеровъ. Съ лѣва на право сидящи: Дрѣ Д. Нярадій, Дрѣ Константинъ Богачевскій, (еп. для ам. галичанъ), Дрѣ Іосафатъ Коциловскій (еп. перемышскій), Василій Токачъ (для амер. русиновъ), Мелъ (епископъ въ Калабріи). Стоящи: О. Лазоръ Березовскій, ректоръ колегіи грек.-русской, Дрѣ Юлій Григашій проф. теологіи въ Ужгородѣ. Новопосвященны еписк. уже 5. авг. отышли въ Америку.

Смѣло на передѣ!

Недавно полрока будетъ, что появилась наша газета „Русское Слово.“

Передъ появленіемъ сей нашей газеты выразительно желалъ нашъ добрый подкарпатскій русскій народъ, желала и наша интеллигенція, чтобы уже разъ, послѣ свѣтового переворота, появилась така новинка въ „городѣ Духновича“, которая была бы истиннымъ отголоскомъ чувства и размышленія подкарпатскаго русина; желалъ каждый видѣти такую новинку, которая дышитъ не чужимъ, пересаженнымъ духомъ, но нашимъ, нашимъ!

И появилось „Русское Слово“ съ помощью нашихъ американскихъ подкарпатскихъ русиновъ. Въ долинахъ Попрада, Торисы, Ондавы, Топли, Лаборца и дальше по Тису русскій народъ Духновича видѣлъ съ каждого числа, что „Русское Слово“ то слово искреннаго сердца васъ всѣхъ, которы въ долинахъ нашихъ рѣкъ, на полянахъ русскихъ Карпатовъ родились.

„Русское Слово“ стало зеркаломъ совѣсти нашего народа: ку народу, ку тому доб-

рому земледѣльцу, который по нашему говорилъ, говорить и будетъ говорити о 500, 1000 роковъ — мы писали и будеме писати *по нашому*, бо ему можетъ быти „родной“ и такъ званный обще-русскій языкъ и галицкій языкъ, но на 100%-овъ только нашъ подкарпатскій языкъ „свой“ нашему народу.

Показалось и слѣдствіе нашего народнаго направленія: до днешняго дня кромѣ четырехъ членовъ редакціи до „Русскаго Слова“ 38 дописователей писало. Повторяеме, 38 сыновъ нашего народа слово просило на сторонахъ нашей газеты въ теченіи полрока, чтобы выповѣли они то, что имъ на сердцу, на душѣ! А на противъ того, что видиме въ другихъ газетахъ? Посмотрите ихъ дописователей, и увидите, что съ большей части не наши люди пишутъ. Сіе великое число нашихъ товаришовъ пера указываетъ то, что „Русское Слово“ не газета, форсирована даякими кличками, или россійскими-украинцами чужинцами, но то газета наша, которой цѣлью есть: смѣло выповѣсти то, что неиспорченна совѣсть народа говорить.

А совѣсть народа то гово-

рить: Най никто чужій не смѣетъ порушити нашъ милозвучный подкарпатскій русскій языкъ, най никто чужій не смѣетъ отрывати насъ отъ той святой, единственной Матери Церкви, которая намъ „святая святыхъ“!

Народе! Ударь смѣло на грудь и скажи всѣмъ, всѣмъ, которы то заслужать: Чернодушны, мене не искушайте въ моей святой вѣрѣ; я не глупый народъ, который вы можете заслѣпити; я знаю, что истина только моя свята Мати Церковь; чорный духъ, прочь отъ мене! Не говорьте мнѣ то, что мой языкъ испорченный, что лемъ вашъ языкъ русскій, а мой нѣтъ; дайте мнѣ покой: вы говорите и пишете по вашему, а я буду говорити и писати якъ писалъ нашъ Духновичъ!

Тѣхъ русскихъ братьевъ съ Россіи и Галиціи, которы не мѣшаются тебѣ до языка, до святой вѣры: любовь. Кедъ они совѣстно работаютъ коло тебе или даже про тебе, въ твои интересы: они и достойны твоей любви и почитанія.

Наша газета морально побѣдоносно борется за права твои, любый читателю; подпо-

ЧИТАЛЬНЯ.

Наши предки.

(Историчный очеркъ о славянахъ.)
(Продолженіе.)

Деяки звычаи у славянъ въ старинныхъ вѣкахъ дуже дики были. Мужчины брали собѣ женъ, за котры платили „вѣно“ (плата за невѣсту).

Часто мали наши предки и больше женъ. — До нашихъ часовъ въ нашомъ народѣ еще сохранились разны свадьны звычаи съ тѣхъ часовъ.

Судьба женщины въ старинныхъ славянъ дуже скудна былъ. Она была рабынею при своемъ мужѣ; но всетаки женка привязывалась къ своему мужу такъ, что часто разомъ съ умершимъ мужемъ живо далася спалити на кострѣ.

Судовъ тогда еще не было, для

того каждый робилъ собѣ самъ расправу, часто дуже кровову.

Старинны славяне дуже гостепріемны были. Чужинцы хвалили ихъ за ихъ добросердечность, почтительность къ родичамъ и за гостепріемство. Они радо гостили у себе совсѣмъ чужихъ людей и принимали ихъ „чѣмъ хата богата“.

Предки наши, славяне, любили повеселитись. Знали они спѣвати, грати и танцовати. Мали гусли, дудку и гудовъ, на которыхъ выгравали разны пѣсни и танцы, а други при томъ танцовали козачка и гопока.

Злой привычкою у нихъ было пьянство.

До конца десятого вѣка по рождествѣ Іисуса Христа предки наши были язычниками (поганами). Они объясняли собѣ природу яко явище боговъ, и такъ: зимою, коли морозъ,

снѣгъ и вѣтеръ перемагали теплоту, то они называли тѣ явленія богами зимы. Лѣтомъ же приносили богowi солнца жертвы. Хмары и блисканье означали у нихъ гнѣвъ боговъ. Громъ называли богомъ „Перуномъ“. Для того то до пынѣ, коли громъ ударить, люди говорятъ: „перунъ трѣснулъ“. Богъ вѣтра у нихъ назывался „Стрибогъ“. При тѣхъ вѣрили еще и въ меньшихъ богахъ, якъ: въ лѣсахъ — богъ лѣсовикъ, въ рѣкахъ — водяникъ, а въ домѣ — домовикъ.

Давно принялъ уже нашъ народъ вѣру Христову, но еще много осталось у него поганскихъ обрядовъ и звычаевъ, котры по привычкѣ переходять съ роду въ родъ.

Всѣ ворожества, чары и други поговорки, приписующіе нечистой силѣ всѣ явленія природы, якъ сильны бурки, громы, тучи, то все еще

руй, защищай ю! Теперь зыйдетъ первый полрокъ, приближается другій: дороги читатели, не odkладывайте вашу повинность, але доразъ, доразъ зашлите предплату и на другій полрокъ на передъ, бо наши выдатки такъ велики, превелики!

Дороги читатели! Будьте живы, сознательны въ нашомъ святомъ, народномъ дѣлѣ: зашлите тоты марны корунки тому Русскому Слову, которое въ интересѣ вашего добра пишеть!

А вы, милы товариши-дописователи: смѣло и сознательно съ перомъ до дальшой работы за народъ, за вѣру, за языкъ! Ваша вынагорода будетъ побѣда и ваша чиста совѣсть: за народъ, за вѣру я работаль-боролся и съ перомъ!

Читатели! Пишьте до газеты, подпоруйте ю съ точной предплатой и тогда нашъ голосъ еще сильнѣйшій будетъ, тогда мы и больше можеме сдѣлать въ интересѣ народа, тогда допоможеме побѣду нашего народа, нашей св. вѣры, нашего языка надъ нашими врагами!

Держьмесь къ нашимъ святымъ правамъ и чиста совѣсть народа побѣдить! З.

находить отъ найдавніѣйшихъ часовъ нашихъ предковъ.

Своихъ покойниковъ (умершихъ) славяне закопывали въ землю убранныхъ; а коли покойникъ былъ воякомъ, надѣвали на него зброю, а не разъ и коня разомъ съ нимъ закопывали въ землю. Покойникамъ клали въ могилу страву, а на насыпанной могилѣ отправляли гучны забавы.

Только маеме данныхъ въ исторіи о нашихъ предкахъ-славянахъ, съ которого то племени походятъ подкарпатски русины, дальше наши братья. живущи въ Галиціи, Буковинѣ а въ Россіи, и всѣ славяне: чехи, словаки, поляки, сербы, булгары, хорваты, черногорцы.

Конецъ.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Юбилейный або святой 1925
рокъ.

(Продолженіе.)

Чи може быти краснѣйшого намѣренія? Котрый бы прадвый христіанинъ не послушалъ голосъ Намѣстника Христового и не выполнилъ то, что Онъ опредѣляетъ для осягненія такой цѣли?

Папа Римскій кличетъ всѣхъ своихъ вѣрныхъ зъ цѣлого свѣта, най тѣ, котры могутъ, въ юбилейномъ роцѣ прійдутъ до Риму, чтобы на гробѣ святого Петра и на гробахъ миліоновъ мучениковъ, разбудили свою вѣру, искренно исповѣдались и причащали и тамъ всѣ разомъ молились о помянутой ласкѣ.

Знаю, что мало будетъ вѣрныхъ отъ нашего убогого народа, котры бы могли поѣхати до Риму. Але певно, что найдутся и таки на Подкарпатію, въ Югославіи, въ Америкѣ, въ Галичинѣ и т. д.

Если други сильнѣйши народы на берали силу и вытревалость у своихъ борьбахъ за св. вѣру и за свой народъ на гробѣ св. Петра и Павла, то еще больша потреба для насъ, тамъ глядати помочи отъ Господа.

Мы жиеме въ тяжкихъ обстоятельствахъ. Але Господь Богъ намъ сего року далъ таки дары, яки жаденъ другій народъ не отрималъ.

Святѣйшій Отецъ далъ нашему народу въ семъ роцѣ 3 новыхъ епископовъ. Достойно бы было и праведно за тотъ даръ пойти подяковати до Риму и тамъ выпросити еще дальши ласки за велики наши потребы.

Кто же можетъ, най уже отъ теперь готуется на сію подорожъ. Часть подорожи и цѣна будутъ позднѣйше объявлены.

Кто не може до Риму поѣхати, тотъ най дома точно все окончить, что будетъ распоряжено отъ святой Церкви и осягнетъ велики ласки про себе, про свою фамилію и про свой народъ.

Не забывайме на слова св. Ципріяна: „Гдѣ есть Петръ, тамъ и Церковь“, якъ и на слова: „Кто не имѣетъ Церковь за Матерь, тотъ не имѣетъ Бога за Отца“. Д.

Конецъ.

Осудили Св. Письмо.

Въ большевицкой Россіи находятся найстрашнѣйши дѣла противъ христіанства якъ и проти каждой объявленной религіи. Недавно тому зробили большевики судебне производство противъ самого Господа Бога. Приготовили тамъ одну страшну комедію, въ которой приступили и обвинять и защитникъ и свѣдки. На концу проголосили судъ, въ ко-

Привѣтъ моимъ бывшимъ со-
классникамъ - абитуриентамъ
пряшевской рус. уч. препарандіи.

Ахъ прошли дни юности студенческой;
Теперь отдыхъ отъ работы тяжелой.
Отдыхъ, но не долгій, только пару дни,
Посему опять въ работу всѣ вмѣстѣ!

Посмотримъ на жизнь, братья,
[что она?
Ахъ тяжка, печальна, препятствій
[полна!

Она ужъ теперь предъ нами стоитъ,
Смѣлость, работу и трудъ отъ
[насъ проситъ.

Подлетайте на крыляхъ по малы
Лишь на то васъ прошу, будьме'
[согласны

И най свята будетъ намъ пословица:
На Подкарпатію „лемъ въ единствѣ
[сила!“

Будьме готовы, братья, ружьемъ
[къ жизни,
Чтобъ помощь чужу не искали нигдѣ!
Чтобы намъ уже врагъ неросказовалъ!
Чтобъ въ нашихъ сердцахъ русскій
[духъ пребывалъ!

Расходившись всѣ въ другую сторону,
Прощайтесь горячо — братской
[любовью!

Все работайте лемъ: за свободу,
За вѣру, за народъ и за отчину!

*

Жертвуй жизньъ народу, Богъ тя
[наградитъ!

Послѣ смерти останетъ ти па-
[мятникъ

И легче будетъ въ могилѣ спочивать,
Якъ теперь въ мѣстѣ съ народомъ
[страдать!

Пряшевъ, дня 25. іюня 1924.

Іоаннъ А. Пещакъ.

торомъ богохулно сброшаютъ Господа Бога съ престола.

Страшна богохула. Страшный грѣхъ.

Але и того имъ не было достъ.

Недавно въ Москвѣ приправили подобну богохулну забаву: ставили передъ свой судъ Святе Письмо.

На Библию Старого и Новаго завѣта покладали судьи разны вопросы. Тѣ вопросы предложилъ обвинитель а выслуховали адвокаты.

Судъ былъ такий:

Библию треба знищити, позбегати съ всѣхъ явныхъ и частныхъ библиотекъ и спалити.

Чи може быти чось шаленѣйшого? Таки рѣчи робятъ въ Россіи,

а російски епископы, архимандриты, монахи и батюшки мирно сидятъ по всѣхъ сторонахъ Европы и бунтуютъ мирный католическій народъ. Если имъ до св. вѣры, для чего не вертають до своего краю и най тамъ укажутъ, яка имъ мила ихъ св. вѣра. Тамъ ихъ народъ чекаеть, але не якъ пастырей своихъ, але якъ наемниковъ, котры оставили своихъ вѣрныхъ передъ волками въ найтяжшихъ часахъ.

Мы всѣ грекокаатолики будеме просити Господа въ мѣсцѣ септембрѣ, съ цѣлымъ католическимъ свѣтомъ, по распоряженію святѣйшого Отца, Папы Римскаго, за миръ и благословеніе Божье въ Россіи.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Проектъ конституціи Подкарпатской Руси. Автономія Подкарпатской Русивсемирнойконференціею убезпечена, но конституція ей еще до сихъ поръ не была выработана. Проектъ конституціи Подкарпатской Руси на дняхъ былъ выработанный коалиціонными депутатами и правительством. Проектъ уже и переданъ министерству внутреннихъ дѣлъ.

Совѣщаніе „пятки“ въ Карсбадѣ. „Národní Politika“ пишетъ, что „пятка“ въ карсбадѣ важны совѣщанія держала. Предметъ сихъ совѣщаній былъ законновы проекты, которы хотятъ перевести въ парламентъ еще въ сентябрѣ. Между проектами есть и проектъ о военной пожички, рѣшеніе котраго вопроса народъ уже отъ давна чекаеть. — Осенью реорганизуютъ и министерію, но до теперъ лемъ о министрѣ Габерманъ а Бехине есть слово, которы бы оставили свое мѣсто. Сіи комбинаціи, якъ бы еще предъ 1926 год. были вольбы въ парламентъ, суть совсѣмъ безосновны.

Новое правительство въ Югославіи. Велика премѣнка сталася въ внутренней политикѣ Югославіи. До теперъ министр-президентомъ былъ Пашичъ, который найсильственнѣйшу политику провадилъ противъ меньшинства, а особенно противъ хорватовъ, которы потомъ ступили въ найсильнѣйшу оппозицію. Сія политика принесла Югославію почти къ совершенному краху. Теперъ же Югославія имѣетъ нове

правительство, на челѣ котораго стоитъ вождь демократовъ, университетскій профессоръ, Давидовичъ. Новый министр-президентъ есть совсѣмъ противный Пашичу, противъ котраго въ парламентѣ остру боръбу провадилъ, есть демократа на дѣлѣ, который хочеть покой, узнаеть права другіхъ народностей. Новому правительству, въ которомъ суть 5 демократовъ, 4 словински клерикальны, 3 босняцы, 1 радикальный, може удасться помирить хорватовъ съ сербами. Не выключено ни то, что партія Радича будетъ подпоровати Давидовича. — Въ заграничной политикѣ же не будетъ премѣнки, ибо Маринковичъ, министр заграничный, будетъ продолжати и на дальше политику своего предшедника.

О лондонской конференціи, отъ котрой только ждеть Европа, до теперъ ничего позитивнаго не можеме писати. Американски банкиры склонны пожичити Гермаіи 800 миллионовъ золотыхъ марокъ, но потребуютъ то, чтобы французы и бельгийцы взяли свое войско изъ области Руръ. Въ то ни французы, ни бельгийцы не хотятъ согласитися, ибо они лемъ по частяхъ хотятъ войско убрати, такъ чтобы послѣдняя часть лемъ въ августѣ 1926. оставила бы Рурску область. Конференція однимъ крокомъ пошла на передъ къ помиренію, когда позвала нѣмцовъ на конференцію. Нѣмецку депутацію провадилъ Stresemann, который предъ новинкарями выявилъ, что хотя не

идеть съ великою надѣею въ Лондонъ, однакоже все попробуетъ, чтобы сія конференція на Гермаію полезно скончилась.

Въ Польщѣ графъ Замойскій, заграничный министръ, отказался отъ своего достоинства и вмѣсто него выименованъ былъ Шкрзинскій.

Нѣмецки комунисты 4-го августа хотѣли напасти головны мѣста Берлина и съ такимъ хитрымъ способомъ власть приобрѣсти. Но правительство дозналося о планахъ комунистовъ и удалося ему цѣлу конспирацію преждевременно задусити.

Въ Вѣднѣ 200.000 людей демонстрвало противъ вѣны. Ходъ демонстрирующихъ за б льше годинъ держалъ, и бесѣдовалъ почти каждый значительный политикъ.

Якъ старатся совѣтске правительство о большевицкой пропагандѣ? Съ Москвы ознамуютъ, что большевицке правительство передало весь запасъ платины, то вынесетъ 80 пудовъ, на подпору заграничной большевицкой пропаганды и всемирной революціи. Цѣна сей платины около 300 миллионовъ золотыхъ франковъ.

Кровавны сраженія на Балканѣ каждоденны суть. Греческе войско 19 болгаровъ убило, на что болгаре напали на одно греческе село. На греческо-югославской границѣ гречески граничары застрѣлили 20 сербовъ. Якъ найновше пишутъ Болгарія и Румунія уже и мобилизовали. На Балканѣ кипить все, и куда поведетъ то, никто не зналъ бы то сказати.

Японія сильно збронится. Россія уже давнѣйше завязала тѣсный союзъ съ Киною, про что Японія въ опасности видить свои границы и сильно збронится. Лемъ въ одной фабриктъ заказали японцы 140.000 машингверовъ, и кромѣ того и свою флотту убольшаеть.



IV. уніонистическій конгресъ во Велеградѣ.

Не далеко отъ нашихъ Карпатовъ, на западѣ, въ прекрасной Моравіи, на мѣстѣ памятью апостоловъ славянъ, св. Кирилла и Меѳодія посвященномъ, во Велеградѣ былъ поддержанъ конгресъ для укрѣпленія св. уніи, для разширенія сей между шизматиками, впервыхъ для распространенія во великой Россіи. Держался отъ середины 30-го іюля до недѣли 3-го августа.

Конгресъ стался великолѣпнымъ про множество и знаменитость участвующихъ, про науку, котору преподавали найславнѣйши лица св. нашей Церкви, свѣтила свѣта присутствовавшимъ.

Началося торжество пришествіемъ нунція престола апостольскаго Msgr-а дръ. Франциска Мармагги, а. епископа гадрианопольскаго, котораго украшенною браною, заставами на великолѣпной церкви, на огромномъ монастырѣ, привѣтствующими бесѣдами привѣтали, якъ посланника святѣйшаго Отца. Онъ былъ центромъ, головою конгресса, а при немъ во великомъ числѣ епископы, такъ изъ Словенска всѣ, изъ Югославіи а. епископъ загревскій, а. еп. антиварскій, а. еп. сараевскій, изъ Моравіи и Чехіи пражскій а. епископъ, оломуцкій а. епископъ и больше иныхъ, изъ Польска пять епископовъ съ архіепископомъ могилевскимъ дръ де Роппомъ. Итого 25 епископовъ было. Одинъ многоскушенный священникъ то мнѣ сказалъ послѣ конгресса, что только епископовъ онъ еще не видѣлъ на одномъ мѣстѣ. Въ дѣлѣ и видѣти достъ было во великомъ теремѣ, такъ названномъ „Slovanská dvorana“, при множествѣ участвующихъ на подіумѣ сихъ много епископовъ въ плащахъ празднично одѣто въ срединѣ съ Его Экцелленціею нунціомъ, какъ представителемъ римскаго Отца, на правицѣ а. епископъ

пражскій и а. епископъ оломуцкій, на лѣвицѣ заступникъ дръ Бенеша министра внѣшнихъ дѣлъ дръ Эрнест Росточиль, на правицѣ президіи дръ Августинъ Фишеръ Колбріе кошицкій епископъ и дръ Іосафатъ Коциловскій перемышскій гр. кае. епископъ, а за сими епископы во великомъ числѣ. Тамъ было видѣти и нашихъ епископовъ, уже упомянутого перемышскаго, нашего епископа и ап. администратора дръ Діонисія Няради и нового епископа мукачевскаго, Петра Гебей.

Пестра была и зала про разнообразныя одежды участниковъ. При свѣтскихъ священникахъ, многихъ золотыми крестами отличенныхъ, иныхъ въ епископскія реверенды одѣтыхъ можно было видѣти множество монаховъ въ разпыхъ одеждахъ, бенедиктиновъ широкими таларами, капуциновъ долгимъ высящимъ капуциномъ и черною чапкою на головѣ, премонтреовъ съ долгими воротниками и численнхъ свѣтскихъ людей, многихъ изъ далекихъ странъ, славныхъ по всей Европѣ. Была и наша церковь заступена. Изъ нашей епархіи былъ Его Превосходительство викарій дръ Николай Руснакъ, каноникъ Эммануиль Бигарій и 4 священника, изъ Ужгорода кромѣ его преосвященства каноникъ Станкай и 5 священниковъ, были василіане изъ Мукачева, изъ Польши, былъ одинъ о. редемториста изъ Стропкова, больше священниковъ и богослововъ изъ Польши, былъ одинъ профессоръ изъ Румуніи, одинъ изъ Югославіи, были греки изъ Калабріи и были и самыя важнѣйше люди въ Римѣ наши дѣла ведущіе, патеръ д' Гербигни, ректоръ оріентальнаго коллегія, П. Циммерманнъ, ректоръ коллегія Св. Атанасія и Гейнрихъ Бенедетти, чиновникъ при конгрегациі pro Ecclesia Orientali.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Кламлются и тѣ, котры то мыслятъ, что ничъ лѣпше не утоляетъ жажду, якъ свѣжа чиста вода. То правда, что чиста свѣжа вода здоровый напитокъ, но подчасъ спеки (спряготы) она въ работѣ лишь дотѣ утолитъ жажду, покая жбанокъ въ ротѣ находится. И чѣмъ лучше зноимся, тѣмъ больше воды пьемъ. А если изъ тѣла много зною выходитъ, то также не пользуетъ здоровью чловѣка. Кромѣ сего много холодной воды шкочно влываеъ на внутренныя черевовы органы.

Но однако въ часъ работы отъ доброй, свѣжей воды здороваго напоя нѣтъ. Лишь на то треба внимати, чтобы вода не была чрезмѣрно холодна. Дуже добрѣ, если для питья назначену воду дачѣмъ поквасимъ, наприкладъ лимономъ (цитрономъ). Но понеже лимонъ довольно дорога вещь, то употреблять можеме оцетъ. Оцтомъ поквасенна вода дуже хорошій напитокъ для работающаго чловѣка.

А кому выстаеъ, въ часъ работы добрѣ есть выпити маленьку чашку (горночка) черной кавы. Черная кава дуже добрѣ дѣйствуетъ на утоленіе жажды.

На урѣзанный перстъ (палецъ) прикладати звыкли паучину. Не хочеме твердити, что то не добрый лѣкъ, но при паучинѣ внимати треба, чтобы она чиста была, бо иначе ранѣ больше будетъ шкочити, якъ пользовати (хосновати). Найлучшій лѣкъ на урѣзанное мѣсто *яичный бѣлокъ*, бо отъ сего рана наскоро затянется перепонкою, воздухъ не можетъ проникнути въ рану, боль перестанетъ и рана наскоро загоится.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Ч. 2180, 2232, 2233, 2245—1924.

Вспр. Епарх. Правительство выписуетъ конкурсъ на слѣдующія учительскія становища:

Высланка; Ортутова; Земплинске Русске; Гачава I—II; Вилаги I—II. Въ Вилагахъ первому учителю за руковину село даетъ отмѣну, а II. мѣсто будетъ заполнено только съ учительницей.

Ч. 2219—1924.

Здобанскій учитель на основѣ лѣкарскаго свидѣтельства получилъ отпускъ отъ 1. VIII. до 31. I. На время отпуска выписуется конкурсъ.

Здоровье.

Чѣмъ утоляется жажда?

Противъ жажды наилучшій лѣкъ — питье, говоритъ пословица. Бѣда только то, что не всѣ единаго питья держатся, коли утоляютъ жажду. Нашъ русинъ, на примѣръ, крѣпко

вѣруеъ, что паленка найлѣпше дѣйствуетъ на утоленіе жажды.

Ни паленка, ни други спиртовыя напитки жажду утолити не могутъ, но только кровь разрушаютъ, а того роботному чловѣку не потребно, бо и сама работа достаточно по-дѣйствуетъ на движеніе крови.

САДОВОДСТВО.

Средство противъ листьянной вши.

Листьянны вши дуже много шкодятъ овощевымъ деревьямъ. Насѣдаютъ на листье и ссаютъ изъ него сокъ, черезъ что листье свивается въ трубку, а посему высохнетъ. Особенно овощевы дерева любятъ сіи шкодоносны червы, но во великой колькости нападутъ и на розу, на винички и на инши рослины.

Опытнѣйши садовники противъ листьянныхъ вшей вручаютъ слѣдующее средство, которое сякъ готовится:

5 декагр. домашняго подробленого мыла варится во водѣ дотѣ, пока скипитъ. Отваръ снимается съ огня и додается до него 20 декагр. петролеуму (нафти). Все сіе добрѣ помѣшается. Посему прилѣеме къ отвару 2 литры воды. Чтобы рѣдшій былъ, хорошо помѣшаеме и кропиме нимъ листья на деревѣ, которое напали листьянны вши.

Отъ сего средства вши почорнѣютъ и пропадутъ. Средство сіе не стоитъ ни много грошей, ни много труда; можно го спробовати.

ДОМОВОДСТВО.

Оцетъ изъ овощи.

Добра газдыня знаетъ собѣ оцту зроби́ти и съ овощи, та не муситъ его куповати въ торговлѣ. При томъ знати треба, что овощевый оцетъ лучшій, якъ тотъ, который въ торговлѣ продавають.

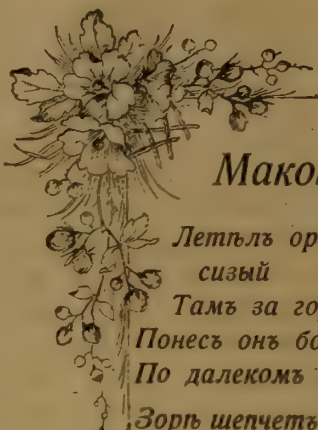
Изъ овощи слѣдующимъ способомъ робится оцетъ:

Вшеліяки отпадки овощевы собираеме въ одну посуду, коли-неколи по-потрясеме посудой, въ овощъ начнетъ киснути и перемѣнитися на оцетъ.

Найлѣпшій оцетъ станется изъ той овощи, котора въ бочкѣ, або въ горшку держится на тепломъ мѣстѣ такъ, что доходитъ до него воздухъ.

Если овощъ не хочетъ киснути, треба въ него долиати мало спиритусу. Сякъ полученный оцетъ процѣдити и переварити треба на огню, а потомъ сляти въ даяку посуду и можно будетъ его поддержиати за дасколько роковъ.

Найдальше останетъ оцетъ въ бочкѣ.



Доля

Маковичана.

Летѣлъ орелъ, летѣлъ
сизый

Тамъ за горы сини
Понесъ онъ боль Маковицы
По далекомъ свѣтѣ!

Зорь шепчетъ: О, я мушу

Родный край лишати,
И съ тобою, Маковице,
Съ тобой ся прости!

И съ лѣсами, убочами,
Съ рѣчками гучными
Та съ тобою, щебетушко,
Милый соловейку!

И я хожу, блукаюся
По гаю темменькимъ,
Брожу, хожу — ту глядаю
За счастьемъ дорогимъ.

Де я въ житью маю втяти
Плужокъ у борозду?
Поорати — поспѣяти,
Чтобы счастья скосити!

Розглянуса — свѣтъ широкій,
А я на розпутью;
Въ крестѣ дорога: и ту и такъ
А я ту въ раздумью.

Нѣ, не пойду, повернуса!
Маковице къ тебѣ!
Лишь въ твоихъ гаяхъ смѣется
Счастье, доля ко мнѣ!

Якъ за шумитъ лугъ зеленый,
А заржетъ вороний:
То есть счастья, то есть доля
Про Маковичана!

Н-ка.

Пражска биржа VIII. 5.

Пшеница	Кч 190—205
Жито	155—163
Ярецъ	195—205
Овесъ	145—148
Кукуруза	145—148
Отрумы	100—105
Горохъ	300—350
Фасоля	250—260
Чегевица	500—600
Макъ	590—625
Картошки	80—100
Пшенична мука ч. 0 . . .	320—325
Хлѣбова " " 4 . . .	230—235
Житна " " 0 . . .	255—260
Сѣно нове	35—38
Сѣно солодке	43—50
Солома житна цапами мол.	46—48
Солома для корминя . . .	20—28

ВѢСТИ.

— Его преосвященство дня 8. VIII. на короткое время отышелъ въ Югославію.

— Большевица демонстрація съ смертью 3 людей. Въ Сольвѣ (Подкарп. Русь) комунистическа партія 3. августа хотѣла успорядити одну демонстрацію. Хотя правительство демонстрацію не дозволило, однакоже зышлося около 300—400 людей. Полицмане хотѣли ихъ розогнати, прочто битка сталася. Когда демонструиючи одного полицмана поранили — полицмане стрѣлили между народъ, на что трое остались мертвы. Теперь кто будетъ отвѣчати за жизнь тѣхъ бѣдныхъ людей?

— Обрученіе. Ольгу Мижичкову, учительку со Пчолины, доньку декана съ Варгановецъ, заручилъ Олдрихъ Геггеръ, почмистеръ со Снины. Благожелаеме!

— Даръ. Гр. каѳ. вѣрники изъ Ладомировы жертвовали на интернатъ гр. каѳ. препарандіи 49:40 Кч, а на алумней 49 Кч. Милостивныя сердца Господь Богъ да благословитъ.

— Выработали церковь въ Орлиху. Безбожны люди въ ночью со 2-го на 3-го вломалися въ церковь, откуда покрали 4 ризы, чашу, дажѣ еще хранительницу съ найсвятѣйшею Святостью. Богъ не всегда караетъ съ палицею, но въ томъ случаѣ твердо вѣрима Бога, что безбожники страшно будутъ караны, може еще и на томъ свѣтѣ.

— Гадъ въ постели дѣтины. Въ Америкѣ, въ городѣ Norwalk, родители 5 лѣтной дѣтины, Юліи Мартинъ, зобудилися на великій крикъ своей доньки. Когда засвѣтили электрику, видѣли въ постели дѣтины одного великаго чернаго гада, окрученнаго коло дѣтины. На свѣтло электрики гадъ страшился и вышелъ съ постели, котраго потомъ удалось отцу убити. Гадъ вѣроятно залѣзъ къ комнату черезъ отворенне окно, а потомъ залѣзъ въ постель и окрутился коло дѣтины, чтобы огрѣлся.

— Доходы съ панамскаго канала. Въ минувшій годъ американскій урядъ получилъ съ панамскаго канала мыто въ суммѣ 24,290.000 долларовъ. Хорошій интересъ!

— Атенатъ на поѣздъ. На линіи Букурештъ—Ясси на одномъ мѣстѣ были рельсы (шины) выбраны. Ведущій поѣздъ это видѣлъ и локомотивъ уменьшанною скоростью ишолъ. Всетаки локомотивъ, почтовый возъ и одинъ возъ II. кл. выскальзнул. За нападающими на поѣздъ по цѣлой околицѣ великое изслѣдованіе.

— Плясовый вечерокъ. Учительство округа межилаборецкаго устраиваетъ дня 10. августа 1924 г. въ салѣ гдна Божина въ Межилаборцахъ съ театральнымъ представленіемъ соключенный плясовый вечерокъ, на который многоуваж. русское общество съ почтеніемъ приглашаетъ распорядательство. Начало въ 20 часовъ. Вступное 10 кч.

— Городъ Мексико покрытый градомъ на пять цоли. Городъ Мексико однимъ съ найпріятѣйшихъ городовъ. Лѣто не дуже жарке, а зима не тверда. Іюля 20. появилась одна маленька хмара надъ городомъ, и съ той хмарки пришелъ такіи градъ, что покрылъ цѣлый городъ на пять цоли высоко. Таке явленіе въ Мексико до сихъ поръ незнане было.

— Смерть подъ возомъ. Іосифъ Беличакъ, 36 лѣтній обыватель Олшавицкій (Спишъ) 30. іюля ишолъ съ возомъ по сѣно. Возъ на бережку стоялъ, и понеже на возѣ уже много сѣнабыло, возъ, рушился съ бережка. Газда хотѣлъ возъ при дышлю стримати, но такъ несчастливо, что упалъ, а возъ прешолъ му черезъ голову. Очи и мозогъ му выпучило, и еще на полѣ померъ.

— Про любовь до смерти. Въ недѣлю послѣ обѣда Анна Маннъ, урядничка Татра банки выѣхала въ Кошице посѣтити своего будущаго. Тамъ она дозналася, что онъ отъ зуба получилъ брандъ и померъ. Тогда зашла на его квартиру и отровилася. — Этотъ случай въ Пряшевѣ возбудилъ глубокий жалъ.

— Знаете, что то Нью-Йоркъ? Представте себѣ, городъ о 5½ миліонъ обывателей, гдѣ 2 миліоны чужихъ живутъ. Тамъ больше Таліановъ, якъ въ Римѣ, больше Яйришовъ, якъ въ Дублинѣ, больше Нѣмцовъ, якъ въ Бремѣ а тамъ находится $\frac{1}{10}$ евреевъ цѣлого свѣта.

Имѣеть 5 мостовъ. Ежедневно 2000 театровъ и біографовъ отворено. Каждая вѣра имѣеть тамъ церковь, совокупно 1360. Въ каждой 52 секундѣ придетъ поѣздъ, въ каждой

13 минутъ кончится одно бракосочетаніе, въ каждой 6 минутъ родится дитя а въ каждой 51 минутъ зачнутъ новый домъ ставляти. Все въ америцкихъ размѣрахъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. $\frac{\text{по}}{\text{ра}}$ 2. $\frac{\text{ж}}{\text{е}}$ да 3. $\frac{\text{я}}{\text{ѣ}}$

4.



НИКЪ

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

Добра воля.

- Я днесъ въ такомъ настроеніи духа, что готовъ *роздѣлится* съ тобою на послѣдней стовкѣ.
— Добрѣ, — роздѣльмесь!
— А, есть у *тебе* стовка?

Трудное дѣло.

- Я терпѣти не могу ученныхъ женщинъ. Жена моя должна быти непремѣнно меньше умна, чѣмъ я!
— Гмъ!... Но найдете-ли вы таку?!

Наслѣдственный грѣхъ.

- Что есть наслѣдственный грѣхъ?
— Желаніе, получить богатое наслѣдствіе.

Способъ.

- Цыганка мнѣ предвѣщала, что теченіемъ короткаго времени получу деньги. Вѣришь ты то?
Вѣрю.
— Тогда пожичь мнѣ, пока до стану, 100 кор.

Верхъ осторожности.

- Гдѣ вы нынѣ живете? — спрашиваетъ жидъ студента.
— А я вамъ, кажется, ничего не долженъ?

Въ урядѣ.

- Послушайте, что то за рѣчи?! Что, я здѣсь начальникъ, или вы? горячится шефъ.
— О помилуйте! Розумѣется — не я... — скромно заявляетъ подчиненный.
— Такъ зачѣмъ же *вы* въ такомъ случаѣ *говорите глупости*?

Невѣжливый.

- Осель пришелъ надъ рѣку, и понеже не зналъ плавати, а вода была глубока, то не зналъ якъ перейти на другій берегъ. Вы не знаете, что ему требало сдѣлати?
— Не знаю.
— Ни тотъ осель не зналъ.

У зубного врача.

- Ахъ, пане докторъ, я хочу дати вырвати себѣ зубъ, но я ужасно боюсь, — говоритъ студентъ.
— Не бойтесь, то одинъ секундъ — успокоиваетъ докторъ.
— Нѣтъ, не то: я боюсь, что вы дорого будете то раховати...

Родомъ... лысый.

- Скажите, господинъ Ляпкинь, якъ то возможно, что вы еще молоды и уже лысы.
— То въ моемъ роду. Мой пра-дѣдъ и дѣдъ тоже были лысы.

Модерный жебракъ.

- Якъ вамъ не стыдно заниматься прошеніемъ милостыни...
— Дармовити — грѣхъ... все-таки треба чтонибудь дѣлати.

Лѣкарь и больной.

- Гдѣ чувствуетесь найхуже?
— На постели.

Запоздиль.

- Вы, думаю, догодываетесь, зачѣмъ я пришелъ... сегодня „первое“ мѣсяца.
— Къ сожаленію, но вы уже не первый; что пѣнязи я малъ, выпла-тилъ емъ ужъ другимъ кредиторамъ.

Представились.

- Я графъ!
— Я фотографъ!

Пословицы.

Нижъ дуракъ намыслится, ярмаркъ скончися!

*

Дурны люди каждому гатяты воду, а мудры ловяты рыбы.

■

Животъ не одного чловѣка та-
кій, якъ чистый паперъ; незабав-
ный, но ани незаписанный.

■

Якъ діамантъ въ златѣ: розумъ
блищится дупломъ, вложенный въ
смиренность.

Не мудрый тотъ, кто не знаетъ
гроти дурака, коли потребно.

Девиза VIII. 6.

100 Кч 15'69 швайскихъ франковъ.
Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33'45—33'75
Высше отъ 5 доларовъ 33'95 Кч.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Отгадки послѣдняго числа:

1. Ториса, 2. Наука, 3. Беднаръ,

4

лас

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Стефанъ Варзалий У. С. А. Получили.
Вудъ любезный на засланне письмо чѣмъ
скорше дати отвѣта. Щирый привѣтъ.

Грек. кат. школа Репашъ, Штефа-
новце, Голдермаркъ. Прошенны числа за-
сланы.

Андрей Галъ, Красный Бродъ. Газета
заслана по новому адресу.

Иванъ Добрянскій, Чемерне. Засланну
вѣсть только въ слѣдующемъ числѣ мо-
жеме сообщить. Привѣтъ!

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
рожденіе русскаго народа.

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕ-
ВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ
деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СО-
ЛИДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ специалъ-
ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ пору-
ченія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ
Пряшевѣ принимаетъ деньги
на сберегательныя книжки
и на текущіе счета.

Русскій Народный Банкъ въ
Пряшевѣ принимаетъ деньги
на сберегательныя книжки
и на текущіе счета.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до иошенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибиванія на крестъ, съ подписью ІНЦІ.
Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420
МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фіолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.
ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдлаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотриѣти охотно приѣдетъ.



Пряшевска филіалка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Пасевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ
филіалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимать вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕ

„Честны



усь его сыномъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прини. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

ДОНИСИ ВУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:	
на годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 „
за границу	40 „
въ Америку членамъ Култ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 „

Оставьте глубокий сонъ!

Нашъ русскій народъ имѣетъ одну красивую пословицу: помогай себѣ и Богъ тебѣ поможетъ. Стара, мудра пословица, которую наши добры отцы сохранили для насъ и передали съ поколѣнья до поколѣнья. Безъ Божьей помощи не можемъ ничего достигнуть, ибо безъ Божьей помощи до пороха, но правда есть и то, что Божья помощь есть къ тому вязана, чтобы мы и сами усиливались, работали, ибо лемъ такъ поможетъ намъ Богъ.

Цыганили бы мы, если бы мы то сказали, что нашъ русскій народъ не молится. Ибо, хвала Богу, большинство нашего народа свою работу зачинаетъ съ молитвою и кончитъ съ молитвой. Работаетъ отъ рана до вечера. Не боится никакой работы. Однакоже, что видиме? Видиме то, что нашъ народъ худобнѣйшій, якъ его сосѣды.

Что тому причина? Може сіе наше несчастливое положеніе, что между горами живеме? Не моголь бы я то сказать. Вѣдь суть народы, которы еще на хужей землѣ работаютъ, однакоже суть богаты. И самы лѣсы, горы съ своими лѣчебными источ-

никами, минералами, купелями означаютъ значительный капиталъ. А если не имѣеме плодородны земли, имѣеме велики пасвиска, поляны, на которыхъ можеме выхováти богато рогатого статку. А теперь съ чего можно такъ добръ зарабатывать, якъ съ скотины?

А и земля не есть на только плоха, якъ то мы мыслиме, ибо если мы нашу ролю добръ обробиме, погноиме, тогда то она не окламетъ насъ.

Та если ни въ землѣ, ни въ нашей усиловности не есть причины нашей худобности, тогда въ чемъ?

Причина есть та, что нашъ народъ не для себя, але всегда лемъ для другого работаетъ. Ибо что ты имѣешь, кому продашь ты то? Може русскому человѣку? Нѣтъ, але всегда чужому, ибо русскаго купца нѣтъ. Хотѣлъ бы я знати, что въ колько русскихъ селахъ суть сполки, а въ тѣхъ сполкахъ съ купцовъ колько суть

русски. Ты лемъ робишь, скотину ховашъ, сѣне косишь, а заробокъ поидетъ въ карманъ (кешеню) чужинца. Въ другихъ народахъ не есть такъ.



Краденна невѣста.

Если дачто купуешь, опять лемъ давашь зарабляти чужимъ, може нашимъ неприятелямъ. Мы работаеме, але польза придетъ другому.

Такъ то было еще не такъ давно и въ Галиціи, гдѣ русинъ только работаль, а пѣнязи носиль къ чужому. Но галиційскій народъ скорше ся зобудиль якъ мы, и зачалъ сильну агитацію, чтобы русскій лемъ отъ русскаго куповаль. Когда же слова не пользовали и на дальше нашлись таки русски, которы ходили куповати къ поляку, або къ жиду, тогда въ большихъ городахъ были таки, которы внимали, что сей или другій русскій человекъ куда идетъ куповати. Если онъ не въ русску лавку (склепъ) пошелъ, тогда несповѣдано завѣсили ему на сюртукъ (кабать) одну записочку: сей русскій человекъ измѣнникъ своего народа, ибо свои пѣнязи несетъ къ врагу.

Мы еще далеко стоиме, чтобы у насъ народна сознательность така была. И теперъ суть села, въ которы ни одна газета не ходитъ. Тамъ темнота,

якъ въ Африкѣ. Не знаютъ, что станется дома, въ свѣтѣ, не знаютъ охранити свои интересы, но дають кыкорыстыватисл каждому.

А таки люди, которы не интересуются о своихъ личныхъ, матеріальныхъ интересахъ, еще меньше будутъ ся интересовати и интересахъ своей народности. Ихъ не обходить то, что якихъ пословъ будутъ имѣти въ парламентѣ. Дають свой голосъ, кто больше общаетъ. А лемъ якъ придутъ ему не полезны законы, котры принесли съ его головами выбранны люди, лемъ тогшкребется за голову, но то уже позно.

Не забудьме, что такъ матеріальна наша благодать и политическа будущность въ нашихъ рукахъ!

Перваго сентября зачнется другій полгодъ въ жизни нашей газеты. Наши многоуважаемы читатели могли убѣдиться о томъ, что то, что мы въ первомъ числѣ

общали, потримали. Учили, возбуждали, розвесели нашъ добрый русскій народъ. На сей дорожъ будеме идти и въ будущности съ удвоенными силами, на то просиме и твою подпору дорогій читателю. Если ты лемъ на полгодъ заслалъ твою предплату, не медли ничего, но зашлий сейчасъ другу половину и если можешь, приобри и новыхъ читателей, чтобы твоя газета чѣмъ въ красившей, богатшей формѣ могла появиться. Редакция.

Повѣрь менѣ вѣрно, птенчику ма-
[ленькій:]

Прочто чудный сплвъ твой красный
[и миленькій?]

Кто тебе научиль мене чаровати?
Чудны-чуднеськи пѣсеньки сплвати?

Никто мя не училь, никто мя не
[губиль:]

Мою просту пѣсню я ся такъ на-
[училь:]

Что мнѣ сердце кажетъ, я лемъ то
[сплваю:]

Сердце ти пошепчетъ и пѣсеньку
[твою!] Торисинъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Мошко.

Сидѣтъ Иванъ коло стола
Тамъ у нижней корчмѣ,
Мошко его выслугетъ
Ажъ паесы змокли.

„Ну, прошу васъ, Иваночку,
Чого выпіете?...
Вина? Пива? Палюночки?
Не пожалуете!...“

„То дай Мошку палюночки!
Най тамъ жена плачетъ;
Продаль я милы волики,
Менѣ на то станетъ!“

„Ой, тгакъ, то тгакъ, мой газдику,
Вы панъ своимъ грошамъ;
Кто вамъ можеть заказати,
Что я выпити дамъ?!“

„Такъ то Мошку, я все выпью!
Бо я газда въ сель!“
И такъ ходилъ газда въ корчму
Что дня — вечеръ пити.

Жена плачетъ, наръкаетъ:
„Иване что робишь?
Пропилъ ты кони и воли,
То насъ запропастишь!“

„Ахъ ты бабо — что ми будешъ
Только наръкати?
Жидъ мнѣ даетъ — на боргъ пишетъ,
Не будешъ платити!“

Якъ разъ, Мошко наразъ пышно
Почнетъ му казати!“
„Чуешь Иванъ, намъ ся нужно
Уже зраховати!“

И вытягнулъ Мотко книгу,
Станетъ раховати
Же Иванови предъ очми
Огники скакали.

„Что то жиде? что ты кажешъ?
Что я только должень?
То не правда, то обмана,
Бо я днесъ терезвень!“

„Ну Иване, вы думате,
Что я такій глупый!
Ту есть подпись, вашъ властненькій
За трунокъ выпитый.“

Иванъ зблѣднуль. Ноги тряслись,
Мошко пейсы крутитъ
А на книгу показываетъ,
Ажъ въ очахъ му блищитъ.

Иванъ почнетъ го просити:
„Пане Клейнъ, прошу васъ,
Я не маю грошей дати,
Мусите пождати.“

„Нгу! Я не такъ злый человекъ,
Со мной можъ еднати,
Я гроши вамъ самъ пожичу
На малы проценты!“

Подпишете писемочко
Хоть на два тысячи,
А за рокъ будете мати
Святый покой въ домъ!

Такъ Ивганку, будетъ добръ!“
Жидъ бороду стиснетъ,
А газдѣ чело ся потитъ,
Якъ письмо подпишетъ,

„А чтобы вы, газдо знали,
Что я вашъ пріятель:
Подъте вы все на боргъ пити,
Вы землямъ маитель!“

Братска любовь.

Болитъ сердце человѣка, что одна, лемъ въ тѣхъ дняхъ появившаяся газета, уже въ второмъ числѣ зачнетъ личны напады. Вкусы суть разны, и если сей газетѣ по вкусу есть, уже доразъ послѣ рожденія болотомъ окидати разны лица, то ей дѣло, мы на сіи личны напады отвѣщати не будеме. Но не можеме молчати тогда, когда осмѣляетъ напасти на нашу дорогу молодежь и на нашу многоуважаему прашевску русску интеллигенцію.

Сія газета то пишеть:

„Спустя пять съ половиною лѣтъ послѣ освобожденія народа изъ-подъ ненавистнаго мадьярскаго ига въ „городѣ Духновича“ собралось русское общество на вечеринку въ пользу бѣдныхъ учащихся. Очевидцы передають, что какъ только дѣти окончили свое представленіе и на сценѣ опустился занавѣсъ, въ залѣ полилась между старыми и малыми мадьярская рѣчь, такъ что только съ единичными лицами можно было перекинуться русскими словами.“

Господинъ дописователь, были вы кромѣ русскаго вечерка и на словенскихъ балахъ? Если вы были, тогда вы могли и тамъ мадьярскій разговоръ слышати, могли вы видѣти чардашъ танцовати, но сло-

венски газеты о томъ не писали, ибо они много лучше любятъ свою народность, якъ чтобы они ей ошибки предъ свѣтомъ публиковали. Лемъ мы такіи скаранныи родъ, что радуемься, если можеме о себѣ чтось неприятнаго писати, на большу нашу славу и на радость нашихъ неприятелией. Господинъ дописователь, положье руку на сердце и скажите, что вы на семъ балѣ, если вы знаете по мадьярски, якъ говорили, особенно послѣ полночи.

Я познаю нашу молодежь, ибо еще въ 1919. г. сорганизовалъ ее въ кружокъ „Пчела“. Сей кружокъ центромъ и гнѣздомъ стался всякой культурной работы между школьнымъ юношествомъ. Я видѣлъ сіе одушевленіе, съ которымъ сіе юношество работало въ семъ кружку, я свидѣтелемъ былъ сей радости, сей условности, котору наша молодежь преуказала въ изученіи русскаго языка. Были въ притомными на представленіяхъ нашей молодежи? Если да, думаю, что не требало ганьбитися вамъ! А знаете вы то, что сія молодежь многоразъ время сна, время развлеченія жертвовала, чтобы русскою культурѣ славу принесла. А вы сію молодежь

смѣете оклеветати?! То ни братскій, ни тактичный поступокъ!

А что писати о нашей прашевской интеллигенціи? О сей интеллигенціи, котора — можно сказати — послѣдняго геллера жертвовала, если треба было русску культуру подпоровати. О сей интеллигенціи, котора только и только чужимъ русскимъ студентамъ сдѣлала возможнымъ, чтобы свои студіи могли въ Прагѣ или въ другихъ мѣстахъ зачати. Колько и колько русскимъ бѣженцамъ дала она приютъ и многоразъ и денежну подпору? Колько и колько ошатила? То вы г. дописователь вѣроятно не знаете! То заслужила отъ васъ сія интеллигенція? Нападати дакого лемъ зато, чтобы себя чѣмъ лучше возвышити, не есть рыцарское дѣло.

На томъ, что на балѣ и по мадьярски говорили, одинъ интеллигентный, розумный человѣкъ не скандализуется. Посмотрите исторію чешскаго народа и убѣдитесь, что наибольшии возбудители свое возбуждательное дѣйствіе зачали на нѣмецкомъ языку. Что пришедши съ Галиціи, Россіи на балѣ по мадьярски не говорили, то думаю, не ихъ заслуга, но что мы супротивъ того гнета, что и вы сами узнаете въ 1. числѣ, могли перебрати и провадити наши школы и уряды по русски, то одинокій примѣръ въ исторіи.

Не забудьте сію пословицу: худа эта птица, котора въ свое гнѣздо... Но не только худа, но и очень вредлива, ибо вы съ такимъ поступкомъ не только не притягнете сію прашевску интеллигенцію къ русскости, но еще лучше отчужите ее. Если она отъ васъ, якъ отъ патентованныхъ русскихъ, лемъ то слышитъ, что она не русска, тогда что будетъ тому слѣдствіе? Будетъ голоситися такой народности, яку ему свѣрять. Чи то вамъ все равно?

Пишете о соединеніи всѣхъ здѣшнихъ силъ, а почти каждая ваша статья лемъ такъ дышитъ съ ненавѣсью противъ всего, что здѣшне. Якъ то вы думаете соединити силы? Не знаете, что ненависть лемъ ненависть родить. Перечитайте статью вашу „Н. Г.“ и „Р. Сл.“ и выше принесенны строки, и тогда увидите, что яке безграничное протовѣрчїе

*
Такъ то газда за рокъ ходилъ
Спокойно до корчмы,
Якъ наразъ жидѣ книгу тягнетъ,
Почнетъ раховати.

„Нгу, Иване, ужъ не могу
Дале я чекати;
Рокъ ужъ зышолъ, а я бѣдный,
Мушу грошей мати!“

„Охъ, про Бога, пане Клейне,
Я не маю цента!
То прошу васъ добры будьте:
Мене поратуйте!“

„Я — Я? — нгу то ужъ Иване
Ни день не чекаю;
Чекалъ рокъ; теперь конецъ,
Плять, — бо заправочу!“

Я за пишу цѣлу сумму
На твою земельку,
А якъ менѣ не заплатишь,
Приведу секвестру!“

Иванъ ходилъ, якъ забитый
Бо грошей нѣтъ дати,
Якъ одного дня почали
Землю продавати.

Иванъ лѣтатъ, гроши проситъ,
Но никто не дае;
Бо все, а все лишь до жиды,
Далъ Иванъ такъ марне.

Та якъ пришли лицитанты,
Жидѣ цѣну выплатилъ!
А на прадѣдной земелькѣ
Мошко ся розложилъ.

А газда взялъ торбу въ руки
Пошолъ овцы пасти,
А жена и бѣдны дѣти
Якъ тѣнь пропадаши.

*
Охъ, та смутна исторійка
Не разъ у насъ стала,
Такъ то наша мила земля
Жидамъ ся достала!

Встанъ русине! Пробудися
Ужъ съ того проклятья!
Хранъ нашу дорогу землю,
Не продавай ю!

Она любя, она мила,
Мати наша родна,
А кто ю такъ легко зрадитъ,
На немъ кара Божья! Н.

есть между двумя статьями. Чи вы держите пословицу: Да не знает лѣва рука, что дѣлаетъ права. Будьме терпѣливы, уступительны одинъ къ другому, не выкричѣме наши случайны слабости, недостатки цѣлому свѣту, тогда сіе согласіе которе Иванъ Политика видѣлъ въ Пряшевѣ, останетъ и на далѣе на Пряшевской Руси, а въ противномъ случаѣ должны будеме и мы молитися: Лемъ отъ пріятелей освободи меня Господи, съ непріятелями да-якъ и самъ скончу. *Дрѣ. Гойдичъ.*

Общественна жизнь.

Русскій вечерокъ въ Межилаборцахъ.

10-го августа отбылся въ Межилаборцахъ вечерокъ, который приготвила и успорядила сознательна, молода группа русскихъ учителей лаборецкой долины. Вечерокъ зачинался съ комедіей Еронима Луцыка „Въ неволѣ темноты“, котору директоръ-учитель Іоаннъ Керликъ майстерски переложилъ на нашъ подкарпатскій русскій языкъ. Представленіе комедіи удачное было; всѣ лица (4 дамы и 8 мужчинъ) перечувствовали во всѣхъ трехъ дѣйствіяхъ жизнь въ Америку эмигранта-русина. — Послѣ представленія велика зала гостиницы Бохина перемѣнилась въ очень живой, и съ интеллигентной русской публикой наполненный танцевальный теремъ, въ которомъ майже цѣла русска интеллигенція до свѣтлого рана превосходно развеселялась. — Организованіе и приготовленіе вечерка прежде всего хвалить гг. учителей: Ивана Керлика и Алексѣя Сухого. Чистый доходокъ вечерка на благородну цѣль будетъ обращенъ. Такъ слышно, что группа дѣйствовавшихъ комедію въ ближайшемъ будущемъ и въ сосѣднихъ селахъ намѣряетъ преподавати.

Съ народной и культурной точки зрѣнія похвалы достойна сія сознательна, лаборецка часть нашего учительства, котора собственными силами, съ идеализма послѣ мимувшего рока теперь уже вторыиразъ дала знакъ добрѣ организованной общественной жизни.

До свиданія на Лаборецкомъ русскомъ балѣ и на 1925. рокъ! —на

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Внутре-политическое положеніе. Парламентъ лемъ 2. или 3. сентября отворится, но предуготовленія уже зачалися. Въ сихъ дняхъ получили послы проекты, съ которыми будутъ заниматься въ парламентѣ еще теперь осенью, — Много пишутъ о томъ, что желательное было бы вступленіе нѣмцовъ въ министерію. Въ томъ дѣлѣ двѣ возможности могутъ быти: нѣмцы получили бы 2—3 мѣста въ министеріи, или пришелъ бы чисто урядный кабинетъ, въ котрый ступили бы высоки нѣмецки чиновники.

Новы нападеніе большевическихъ грабителей на польской границѣ. Польски газеты опять пишутъ, что озброенна банда напала на городъ Столбцы. Изъ сей причины Польша заслала въ Москву энергичный протестъ и укрѣпила войско на русской границѣ. Напротивъ того Троцкій въ цѣломъ поступку Польши видитъ военны намѣренія, котора такъ хочетъ выпровоковати войну. Въ семъ дѣлѣ поддерживаютъ ее Румынія и балтійски державы.

Всю Югославію занимаетъ возвращеніе Радича въ Загребъ. Правительство Пашича не дозволило вернуться Радичу въ Югославію, но

нове правительство сіе распоряженіе отмѣнило и такъ Радичъ моголь вернуться. Въ Загребѣ привѣтствовали его бурной оваціей. Такъ видится, что Радичъ склонный будетъ подпоровати нову партію, и съ тѣмъ зачнетъ нова эпоха въ исторіи Югославіи.

На лондонской конференціи еще и теперь найтяжшій вопросъ очищеніе Рурской области. Нѣмцы прилѣпляются къ тому, чтобы французске и бельгійске войско до 1. января оставило область Руръ, а французы упорно требуютъ одинъ цѣлый годъ. Послѣ длиншихъ разговоровъ Германія уже склонна согласитися и на одинъ годъ, но лемъ подъ такими условіями, которы французы тяжко пріймутъ. И тогда могутъ опять съ нова зачаті совѣщанія.

Срба, министръ общественныхъ работъ, 15-го былъ въ Кошицахъ, 16-го въ Пряшевѣ, а 17-го былъ на Карпатской Руси. Съ губернаторомъ посѣтилъ разны мѣстности, мармарошки соляны рудники, (копи) чтобы убѣдился о состояніи общественныхъ работъ. Такъ само въ Ужгородъ прибылъ и Миттелгаусеръ, штабъ арміи, на посѣщеніе казармъ.

„ДА ПРИДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Благословеніе новыхъ звоновъ въ Юсковой-Волѣ а въ Товарнянской-Полянѣ.

Радостный день мали юско-волянски обыватели 13. VII. а товарнеполянски 3. VIII.

Въ Юскову Волю 13. VII. припровадилы мы съ Чемерного красный новый звонъ. Уже рано въ 5. часовъ пришли въ Чемерное волянчански вѣрники съ дружбами, дружками, съ процессіей по свой красный новый звонъ. Звонъ везолся на возѣ, который возъ 4 вола тянули. Такъ возъ яко а и звонъ былъ квітками украшенъ. Въ 7 часовъ рушился новый звонъ съ Чемерного. Такъ Волянчанскій яко и Полянчанскій звонъ своимъ краснымъ голосомъ выпровадилы чемернянскіе звоны. О, была то радость, коли звоны везлися черезъ Чемерне.

Не было чловѣка, который стрѣтнулся съ процессіей, чтобы на сіе видѣніе небылъ радостны слезы проливалъ. Процессію провадилъ отецъ Добрянскій, приходникъ чемернянскій, который и святу службу отправилъ. Звоны, при притомности о. Барф. Ив. Кизака, Іосифа Маковича, Игоря Мацковъ, Георгія Кандра, Мих. Кизака, Фоллера Фридьета и много другихъ, посвятилъ о. Едвардъ Шмилнякъ, деканъ, такожъ и св. проповѣдь онъ держалъ. Послѣ обѣда вечерню и панахиду за усопшихъ воиновъ о. Добрянскій откончилъ. Обыватели волянскіе, которы таку велику славность въ своемъ селѣ еще не видѣли, дуже тѣшили а радовалися. Такой великой радости участниками были и обыватели Товарно—Полянчанскіе 3. VIII. Тамъ звоны позволеніемъ Его Преосвященства поблагословилъ

о. Иванъ Кор. Добрянскій, онъ литургизовалъ а такожъ о звонахъ — своимъ стародавнимъ фарникамъ — науку подалъ. Послѣ обѣда молебень къ Пр. Сердцу Іисусовому а панахиду за воиновъ онъ откончилъ. Притомны были: Отецъ Кизакъ, о. Алексѣй Кубекъ. Мих. Кизакъ, Др. Кутка, Іосифъ Галь инженеръ отъ звонолѣярни, который и фотографіи робилъ, Смекаль, урядникъ графа Гадикъ Баркоци Андрея, Тгаинъ Штефанъ рим. каѳ. духовникъ а и много иныхъ.

На обѣдъ всѣ позванны были до Іоанна Кочерга, куратора а рыхтаря, который своихъ гостей богато по-

гостилъ а имъ за появленіе по-благодарилъ. Онъ есть тѣмъ ревнымъ греко-каѳоликомъ, который въ томъ маломъ селѣ, гдѣ лемъ три русски (гр. каѳ.) фамиліи живутъ, далъ церкву до порядку принести, и заостаралъ про церковъ два красны звонъ.

Дай Боже каждому селу такого ревнаго грек. каѳ., якимъ есть Іоаннъ Кочерга, то тогда всяди мы будемъ провадити. Кураторы! берите примѣръ отъ Іоанна Кочерги, а тогда вы и священникамъ вашимъ полегчите и много имъ на помочи будете.

Иванъ Добрянскій.



Преобразился еси на горѣ Христе Боже...

VI. уніонистическій конгрессъ во Велеградѣ.

(Продолженіе и конецъ.)

И всѣ сіи изъ далечайшихъ земель пришедши самой высочайшей идею одушевленные поспѣшили на св. Велеградъ. „Ut omnes unum sint“ (чтобы всѣ одны были) была надпись надъ подіумомъ, единство вѣры укрѣпити, уніею кателическую Церковь распространяти была ихъ цѣль.

Дни конгресса были торжество во своихъ богослуженіяхъ, во своихъ засѣданіяхъ повседневно такъ предъ обѣдомъ, якъ послѣ обѣда, во своемъ заключительномъ торжествѣ. Въ не-

дѣлю же нашу литургію отправляли Преосвященные нашъ и дръ. Коциловскій, когда рукополагался новоименованный мукачевскій епископъ Петръ Гебей.

Въ засѣданіяхъ високоумныя, красивыя прелекціи держались про верховность апостольскаго престола, про сохраненія восточныхъ обрядовъ, про общество Св. Кирилла и Мет., про положеніе св. Церкви въ разныхъ краяхъ и про иные много вопросовъ.

Сталися важныя рѣшенія: во

всѣхъ семинаріяхъ должны курсы держаться для упознанія обрядовъ восточной Церкви, имѣють защищаться по всей церкви иные обряды, впервыхъ старославянскій, въ литургиконъ латинской церкви надо новую литургію опредѣлити про единство св. Церкви, во всѣхъ конгрессахъ должны и греческіе отдѣлы быти...

Во всѣхъ засѣданіяхъ великая любовь Святѣйшого Отца изъявилась къ намъ, которую не столько красивыми словами какъ болѣе убѣдительными доводами коментовалъ д' Гербигни представивши, что сталося и что имѣеть статися для уніи, что дѣлалъ римскій престолъ въ пользу страдающей Россіи.

Въ недѣлю послѣ нашей св. литургіи празденство было въ память великаго архіепископа оломуцкаго, бл. п. дръ. Антонія Кирилла Стояна. Благословила красивая палата для католическихъ организацій „Стояновъ“ названная. Воспѣлось. „Слава во вышнихъ“, роздалъ ап. благословеніе нунцій, и толпа до 5 тысяча народа въ красивыхъ крояхъ одѣтая шла при звукахъ бандъ орловъ въ королевную каплицу, ко гробу Стояна.

„Съ Богомъ!“ были послѣднія слова нунція, народъ рукоплескалъ и повторялъ „Съ Богомъ!“ Якъ памятникъ и я сіи слова принесъ изъ Св. Велеграда, гдѣ все святое все напоминаетъ жизнь провести съ Богомъ.

О. Іосифъ.

Краденна неvěста.

(Къ образку.)

На Балканѣ, особенно между албанцами, еще и теперъ такіе привычки, что женихъ ночью съ своими товарищами нападетъ на домъ себѣ избранной неvěсты. Если счастье поведетъ, ему, украдетъ дѣвицу, посадитъ на своего коня и тогда гайра домовъ. Дальша доля дѣвицы уже лемъ отъ ногъ коня зависить. Дѣвицу въ домъ жениха съ радостью привѣтають, котора помалы успокоится и много разъ выйдетъ съ такой крадежи счастлива жизнь.

Что есть повинность каждого русина? Новаго предплатителя найти для „Русскаго Слова.“

14.000 Кч. украли. Жандармерія слѣдитъ за злодѣями и такъ кажется, что злодѣи съ сосѣдняго Кривого должны были.

— Цѣны ступаютъ, все дорого, жатва мало добраго обѣщаетъ намъ. Смутно то теперь, когда уже и забыты хотимъ войну. Въ городахъ Словакіи вездѣ демонстраціи дѣлаются противъ наступающей дороговизны. Денегъ мало, дань больша а еще и цѣны идутъ вверхъ. Правительство должно бы стараться о томъ, чтобы разъ уже настала консолидація и въ цѣнахъ.

— Волки въ Подк. Руси. Изъ Подк. Руси большеразъ было слышати, что по нѣкоторыхъ мѣстахъ волки безочливо нападаютъ на стада овецъ. Въ послѣднемъ времени ту вѣсть приношаютъ изъ селъ Бедевля и Бѣловарцы. Правительство не позволяетъ носить оружіе, прото народъ ни гранитися не знаетъ. Возываемъ вниманіе отвѣственныхъ круговъ, чтобы въ томъ дѣлѣ разпорядили. На концу можетъ статися, что если Русскіе сами себе не сѣдятъ, такъ волки ихъ докончатъ.

— Гадъ въ пивѣ. Въ Густѣ сталося, что жандармъ зашолъ въ корчму, гдѣ часто звыкъ зайти и съ корчмаремъ пилъ пиво. Наразъ обои повалились мертвы на землю. Изслѣдованіе установило, что въ бочкѣ былъ гадъ, ядъ котораго разышолся въ пивѣ и отъ того отравились обои.

— Всеобщимъ станется въ нашей газетѣ пропагандное мнѣніе, что въ нашихъ дѣлахъ только здѣшніе люди могутъ и имѣютъ право рѣшити, судити. Вотъ „Карпаторусскій Вѣстникъ“ официальный органъ республиканской земледѣльской партіи въ No. 27. на передовомъ мѣстѣ то пишетъ: „Мы здѣшніе, автохтонные русины можемъ легко согласитися. Только взятися къ дѣлу. Братъ брату легко можетъ дати уступку, легко признаетъ ошибки свои... Такъ есть и съ языковымъ вопросомъ. Если бы чужіе не вмѣшались въ это наше автономное дѣло, мы автохтоны давно сдѣлали бы порядокъ для успокоенія обоихъ сторонъ.“ Мы къ тѣмъ серьезнымъ словамъ ничего не имѣемъ додати, только просимъ сіи слова и въ жизнь превести, и возываемъ на

сіи строки вниманіе управляющихъ лицъ.

— Зломила руку. Ирений Бачинскій ученикъ III. т. нашей пѣвчоч. семинаріи помагалъ при переселеніи одного своего старого срод-

ника. Сидѣлъ на наполненномъ возѣ, который около Штелбаха превратился и Бачинскій при томъ такъ несчастно упалъ, что рука его зломилась.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. Русскій отецъ = русскій сынъ.

2. П л я с а = л с т
3. Колько звѣздъ на
4. воръ
5. небѣ?

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

Несчастникъ.

Веселы хлопцы горнутъ послѣ ученія зо школы. Передъ будовой школы стоитъ одинъ возикъ съ осломъ (сомаромъ) до него запрагнутымъ. Газда осла занимался съ чѣмъ-то кушокомъ далей. Хлопцы зачали раздраживати осла. Осель спокойно стоялъ и тогда; але приближался газда и на то дѣти утекли. Только Мишко, который на все то призерался, съ чистой совѣстью своей невинности зосталъ тамъ; ани не рушилъ.

Гнѣвъ газды еще не охолоднѣлъ и далъ Мишкови поза уха, „который плачучи отышолъ, абы выскаржился директорови школы; но понеже рукой закрылъ собѣ тварь, не видѣлъ своего классного учителя, съ которымъ стрѣтнулся и подрылъ го. За то Мишко досталъ другійразъ поза уха.

Страшнѣ розгнѣванный въ концѣ концовъ пришолъ къ директорови школы и жаловался! „Панъ учитель мнѣ далъ за ухо а я тому ослови ничъ не робилъ!“ Пляскъ! досталъ Мишко третійразъ поза уши, такъ что стратилъ дяку отъ того, чтобы лѣпше освѣтилъ свое дѣло.

Мишко отъ того часу сталъ дуже осторожнымъ (позорнымъ).

* * *

— Что можно сдѣлати безъ грошей?

— Долгъ.

У адвоката.

— Скажите же, много-ли возьмете вы за тотъ процессъ?

— Якъ вамъ сказати? То будетъ завѣсити отъ задатка; если онъ будетъ великъ, по послѣ вамъ будетъ треба заплачивати меньше.



о. Михаилъ Балажъ, Млинаровце. Въ дѣлѣ погорѣльца наилучше будетъ обернутися къ окресному начальнику, чтобы онъ сдѣлалъ дачто въ своемъ кругу. Съ „акціи любви“ безусловно получить, но прошу написати, что дѣти яки велики. Адресу отца Ѳ. В. тутъ въ Пряшевѣ не знаютъ.

Михаилъ Шлукъ, Мала Поляна. Послѣдни два числа заслали мы вамъ на „указъ“.

Несообщимы, неудачны стихотворенія: „Триарамный крестъ“, „Наши братья“, „Лѣта мои“.

Только частію можетъ быти сообщено стихотвореніе „Карпаты“.

Отгадки послѣдняго числа:

1. Подпора. 2. Надежда. 3. Надѣя. 4. Церковникъ.

Девиза VIII. 20.

100 Кч 15'85 швайскихъ франковъ. Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33'45—33'75. Выше отъ 5 доларовъ 33'95 Кч.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Въ книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякіе школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языки, музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :- * * * МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * * Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :-



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
дотъ (до пошенія) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до
прибавленія на крестъ, съ подписью ІІІЦІ.
Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кс. 150 200 230 270 300 340 420
МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кс. въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фиолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кс.
ХОРУГВИ (вѣставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кс. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозвратно отдаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотрѣти охотно приѣдетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ
филиалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимать вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НА

„Честный мой родъ не за

Всѣмъ да здравствуетъ
Искренне
Пряшевъ 4.
Родъ



Редакция и администрация:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Инерты принимаются по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ :
на полгода :
за границу :
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги :
Не членамъ :
" " " " " "

„По нашему!“

Думаю на предвоенны часы. Подъ Карпатами жилъ и тогда русинъ въ своемъ гнѣздѣ. Его не манили сосѣдны плодородны краи; ему миле-премиленьке было свое гнѣздо подъ стрѣхою Карпатъ, якъ миле и ластовочкѣ свое гнѣздо подъ стрѣхою дома. — Отлетаетъ и ластовочка въ широкой хотарь, даже и далеко за моремъ, чтобы гледати ѣдло, чтобы вызимоватися могла, но лемъ прилетитъ скромна ластовочка назадъ досвоегнѣзда, что-

въдъ теперь смѣлше можетъ говорити-щебетати на своемъ языку, якъ передъ тымъ.

Але зато послѣ великого переворота на короткое время дакоторыхъ съ насъ побаламутили чужи птицы. Тоты птицы приходя къ намъ, или проходя черезъ наши земли съ далекихъ краевъ, — гдѣ землетрясенія-перевороты пострашили ихъ, — научали насъ на свои пѣсни. И вера многи съ насъ зачали говорити-спѣвати-

писати или твердше или мягше, якъ предъ тымъ, и билися въ грудь, что то такъ крайше.

Сіе еще лемъ подпоровало то, что многи якъ вояки походили и по Россіи и по Галиціи и приходя назадъ то твердили, что лемъ они знаютъ говорити-писати - щебетати по русски.

Роки идутъ, предразсудки съ насъ пропадаютъ, народна сознательность такъ

у простонародія, якъ у нашої интеллигенціи зрѣетъ и съ дня на день укрѣпляется подъ Карпатами убѣжденіе: Если нѣмцы, чехи, словаки учатся общерусскому языку, тогда подкарпатскій русинъ, выдержавшій матуриту, болѣе, якъ кто нибудь: долженъ знати общерусскій языкъ; но зато найперша повинность такъ Ивана якъ и пана подъ Карпатами: любити, подпоровати, нашъ мѣстный подкарпаторусскій языкъ. Безпосредственно нашъ народъ съ



Прага, столичный городъ Ческословенской Республики.

бы тамъ защебетала повеселилася въ кругу своихъ птенчатъ по своему, по домашнему. Чула ластовочка и спѣвъ другихъ, гордыхъ, великихъ птицъ, но она не подражаетъ имъ; она съ того не можетъ: она лемъ по своему щебетае, бо то розвеселитъ мале ластовче сердце, а гнѣздо такимъ теплымъ, милымъ, пріятнымъ сдѣлае.

И русинъ такъ любилъ до войны свое гнѣздо; одышоль за хлѣбомъ далеко на жниво, далеко до Америки, але зато во фамилярномъ кругу, между своими говорилъ по своему, бо свои думы, свои чувства по своему зналъ найлѣпше выразити. Моголъ русинъ научитися хоть и яки рѣчи, зато ему свой лемъ нашъ подкарпатскій русскій языкъ остался!

Пришла всемірна война, а посему велике землетрясеніе: переворотъ.

Русинъ радовался и радуется перевороту,

интеллигенціей и интеллигенція съ народомъ только по своему знаетъ говорить.

При томъ, что намъ треба почитати и любити драгоценный языкъ Россіи: наша народна, мѣстна культура, народопросвѣщеніе и литература должна идти по нашимъ народнымъ слѣдамъ, по нашему!

Сіе воззрѣніе зачинаетъ статися весобщимъ отъ Попрада ажъ до Тисы; будущее сіе убѣжденіе тоже оправдаетъ!

Наша программа: „по нашему!“ —нѣ.

Карпаты.

Карпаты, Карпаты,
Вы русски Карпаты!
Тамъ я ся народилъ,
Тамъ бы вмерти хотѣлъ!

Ой любви Карпаты,
Мои милы горы!
На васъ я думаю,
Думкамъ ся отдаю.

Бо Карпаты мнѣ суть милы:
Тамъ суть братья русской силы,
Русской красы и подобы;
Боже, дай имъ добры часы!

Абы могли благо жити,
Свои дѣти научати,

Чтобъ русскости ся держали,
И чтобъ руки собѣ дали!

* * *

Бо мы славный народъ,
Славянский нашъ родъ;
Предъ нами будущее,
Милый мой народе!

Въ Бенешовѣ (Чехи), 13. VIII. 923.

Иванъ Носалъ,
воинъ.

Сила народнаго духа.

Недавно отбылися въ Парижу извѣстны и на цѣломъ свѣтѣ съ наибольшимъ вниманіемъ проважены, велики спорты соревонованія. Сіи велики „олимпійски соревонованія“ каждый четвертый рокъ повторяются, и нѣтъ края-державы на свѣтѣ, которы бы не выслали на сіи соревонованія своихъ наилѣпшихъ сыновъ, чтобы тѣ славу принесли своей державы въ разныхъ отрасляхъ спорта.

И теперь въ Парижу повстрѣчались наисильнѣйши, наibarже быстры и ловки сыны всѣхъ народовъ свѣта. Были тамъ напимѣръ представители могучой Англіи, Франціи, Соедѣнныхъ Штатовъ Америки, Італіи; между многими были тамъ и сыны малочисленныхъ народовъ, которы на маленькой землѣ живутъ.

Цѣлый свѣтъ съ любопытствомъ внималъ: кто побѣдитъ, кто будетъ первый?

А кто побѣдилъ? Который народъ то, с которымъ днесъ съ уваженіемъ и съ почтеніемъ говорятъ на цѣломъ свѣтѣ?

То народъ финскій! О побѣдахъ, успѣхахъ финскихъ атлетовъ говорятъ днесъ на цѣломъ свѣтѣ. Въ Парижу финны побѣдили велики, могучи державы!

Такъ есть: 2 миллионный, малый финскій народъ предупредилъ богаты, велики державы!

Хотя финны отъ насъ далеко на сѣверѣ живутъ, але подобна доля финского и подкарп.-русского народа воззываетъ насъ, чтобы мы размышляли о причинахъ ихъ успѣховъ и съ того дачто научились.

Послѣ довгихъ мачигихъ столѣтій теперь вызвали вниманіе на себе финны на парижскомъ „олимпіасѣ“.

Правѣ такіи чудиный успѣхъ достигнули финны передъ свѣтовой войной въ искусствѣ будованія, въ малярствѣ. Ихъ литература съ дня на день двигается и достойна уже вниманія цѣлого свѣта.

Каждый знаетъ уже въ Европѣ, что во Финляндіи токмо тѣлесный-душевный калѣка не знаетъ чи-

ЧИТАЛЬНЯ.

Святой Гостинъ.

Жадости человѣчески бездонны, якъ глубины морски, якъ высоты небесны безъ конца. Настанетъ одна жадость, удовлетворитъ ей человѣкъ, настанетъ друга, и по сей ины безъ числа, слѣдуй своей природы жадости, увидишь, яка то бездонна глубизна.

То чувствовалъ я на себѣ. Много видѣлъ и слышалъ я во Велегрэдѣ, но жадость настала во мнѣ видѣти и больше: Преровъ съ его заводами, Оломуць съ великимъ и красивыми церквами, церковными будовлями, а въ конецъ Св. Гостинъ съ его природною красотою. И я думалъ, здѣсь успокоится уже жадость моя, а убѣдился о противномъ, сердце еще болѣе трепетало, жадость еще сильнѣе рвала къ

тому, на кого цѣлое святое мѣсто, каждый и наименьшій каменьчикъ напоминалъ, къ Богу — въ Немъ на дѣлѣ успокоится сердце наше.

Захмарено было на небѣ, якъ выступили мы въ Быстрицѣ изъ вагона, я и одинъ каноникъ со сѣдыми волосами, но великимъ одушевленіемъ, почти юношескимъ духомъ. То крѣпило, то солнце свѣтило и приманивало насъ впередъ на красивой серпентинной дорожѣ на вершокъ горы, къ цѣли нашей экскурзіи. Скоро шелъ я впередъ, поволи, въ думкахъ, быти можетъ въ тихомъ размышленіи слѣдовалъ мене товарищъ, хотѣвши въ себѣ чувствовати всѣ наслажденія одного паломничества, или якъ тамъ называютъ: одного пути.

Ибо Св. Гостинъ святое мѣсто, посвященное изъ безконечной милости божіей памятниками исторіи, примѣрами богобойности. Почти

передъ 700 годами на сей горѣ нашли защиту люди сихъ странъ, ханаки и загороцы; противъ дикихъ татаровъ. Настала сильна бурька, молніи сверкали и когда выяснилось, отъ великой толпы непріятелей престащенный, отъ голоду ослабленный народъ, съ удивленіемъ видѣлъ, что непріятеля не есть, гнѣвъ божій разсыпалъ всѣхъ. Упалъ на колѣна и благодареніемъ умолялъ Бога. То было начало почитанія горы. Выставилася мала каплица, прихаживалъ народъ и иный разъ благодарити Бога про велику ласку все въ большемъ числѣ, пока розвилося до теперешней степени. Паломники и до 5.000 сойдутся по недѣлямъ и праздникамъ, но и въ седмичныхъ дняхъ всегда есть посѣтителей. Чрезъ цѣлый годъ больше якъ 200.000 сіе число паломниковъ. Вмѣсто одной худобной много красивыхъ

тати-писати. Извѣстно, что въ каждой финской хатѣ книгу, науку, трезвость, добрый нравъ, усиловность найдеме.

Нѣтъ тамъ богато фабрикъ; 2 миллионный народъ на своей дуже слабодорящей землѣ со скотоводствомъ и земледѣліемъ занимается. У нихъ хлѣбъ ани не родится, покупають го въ чужинѣ.

Финска земля токмо послѣ свѣтовой войны сталась свободной. До тѣхъ поръ черезъ довги столѣтія та земля была подъ шведскимъ и россійскимъ рабствомъ. Якъ много крови поливало финску землю! Отъ ужасныхъ революцій якъ смутна была та земля! Кровопролітія, войны марнили финновъ.

Але финскій народъ не позналъ границу терпѣнія, жертволюбія; народъ во своей бѣдѣ укрѣплялся, закалился и каждая народна бѣда токмо новымъ жереломъ служила къ народнои сознательности, дѣятельности. Финскій народъ узналъ то, что школа, родной языкъ, работа то найлѣпшій сброй-оружіе къ народному счастью, къ свободѣ. Велика шведска держава и царьска, превелика Россія народный духъ финновъ задусити нигда не могли!

Чиста, непоколебима, проста народна душа: то дало финнамъ силу, великость въ прошедшемъ!

Вотъ маленькій народъ, земля которого самы скалы, озера, болота и лѣсы: днесъ на цѣломъ свѣтѣ признаніе выборолъ собѣ!

Которы высмѣють чисты стремленія, культуру, родной языкъ и народный духъ малого народа, най посмотрятъ на финновъ и .. заганыбятся!

Учсья, подкарпатскій русине, много-много отъ финновъ: они маленькій народъ, ихъ земля страшнѣ удобна, ихъ народное прошлое то самый смутокъ, терпѣніе; они счастливы, задоволены; они славный народъ днесъ!

Чистодушный и сознательный, усиловный, маленькій народъ лемъ „лучшій вѣкъ“ чекаеть!

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Богъ терпезливый, але справедливый.

Отъ одного старшого галиційскаго священника (Келестинъ Нѣтранскій) слышалъ я слѣдующу поучительну исторію:

Съ концемъ мая 1883. года — думаю, что то понедѣльникъ былъ — розышлася вѣсть, что въ сосѣдномъ селѣ, Чабрендакъ, обкрали церковь и духовника убили. Шляпу на голову, палицу въ руку и пустился я въ Чабрендакъ. За годину я уже былъ при церкви, гдѣ больша толпа людей стояла.

— Что сталося у васъ? — Спрашиваюся.

— А что? схопилъ его нашъ небощикъ духовникъ, добрѣ его схопилъ, — отповѣдаеть мнѣ одна жена.

А дѣти съ веселымъ лицемъ до-

дають: — Такъ, такъ, схопилъ и забилъ на мѣстѣ.

— А гдѣ же вашъ парохъ?

— Онъ на фарѣ, — отповѣдають.

Иду на фару. О. духовникъ привѣталь мене сердечно, а сейчасъ спрашиваюся: — Что у васъ такого? Слышу, что церковь обкрали, та что духовника забили, чи духовникъ когось забилъ.

О. духовникъ смутнымъ голосомъ зачнетъ бесѣдовати:

— Сего дня рано еще предъ дзвоненіемъ прибѣгаетъ ко мнѣ церковникъ перестрашенный и кажетъ, что на желѣзныхъ рѣшеткахъ (штахетахъ) на гробѣ помершаго священника висить мертвый челоуѣкъ а подъ нимъ полно крови. Я сейчасъ далъ призвати лѣкаря, нотаря и жандаровъ, а самъ спѣшилъ (понаглялся) къ церкви. На лѣвомъ боку недалеко отъ церкви

капиць есть; одна надъ чудеснымъ источникомъ, друга въ честь мученика Іоанна Саккангра, есть крестный путь съ красивыми капицами, есть англичка капица, на площади по обоимъ сторонамъ лавками чрезъ все лѣто наполненными молитвенниками, свѣчками и разными памятниками. Для пропитанія паломниковъ служить великій, двухъ этажный отель и гостиница, для выслуженія же душевныхъ потребъ находится монастырь бедуитовъ, тоже величезный. — Правѣ въ тотъ день пришли 25 священниковъ изъ околицы, чтобы на семъ святомъ мѣстѣ участники были душевныхъ упражненій.

На концѣ мы уже серпентиновъ, а предъ нами широки, красивы ступни изъ бѣлого мрамора, одна-каждая даръ разныхъ семействъ. Каждымъ стопомъ ближе мы къ нашей цѣли.

Яки чувства настали въ насъ, когда мы ужъ и церковь достигли, легко можетъ представи себѣ тотъ челоуѣкъ, который трудомъ долгого путешествія дошелъ къ цѣли себѣ предложенной. Общи то у всѣхъ людей. Сими было наполнено сердце кардинала де Пелмонте, нунція изъ Вѣны, прошлаго великаго архіепископа д-ра Антонія Кир. Стояна, которыхъ паломничество на двухъ мраморовыхъ таблицахъ увѣчено. Сими было наполнено сердце тысячей, миллионовъ юныхъ паломниковъ. Чувствами благодарности, надѣи про помощь, умоленія клякнули подъ высокой куполѣ храма передъ красивой статуей той Богородицы, котора и здѣсь царица, и здѣсь заступница. Велика золотая надпись славить Богородицу симъ титуломъ: „Царица Моравіи, сохрани Моравію!“

Неслися мы уже поздѣйше домой

съ красивыми памятниками, а думки мои неслись въ наши Карпаты въ нашъ Краснибродъ, въ нашъ Буковць. Возстала жадость въ сердцѣ моемъ: даль-бы Богъ, чтобы и намъ родился одинъ Стоянъ и несъ предъ нами камни на верхъ, быти можетъ, что и наши святы мѣста возобновились-бы!

о. Іосифъ.

„Сыну мой! Аще хочешь
Все счастливымъ быти,
Не машь нигда въ жизнью твою
На Бога забыми!“

А. Павловичъ.

Афоризмъ.

„Вся суета челоуѣческа!“ — утверждаютъ наши „добры русски люде“ и не читають русски газеты.

есть гробъ моего предшедника, огороженный высокими желѣзными штахетами. На одной рѣшеткѣ (штахетѣ) висѣлъ одинъ человѣкъ, проколотенный черезъ черево, въ рукахъ трималъ мотузъ. Бѣднякъ еще харчалъ, але къ себѣ уже не пришелъ. Когда мы его зняли и аложили на землю, о нѣсколько минутъ, не прогваривши ни слова, померъ. На гробѣ лежалъ мѣшокъ, въ немъ чаша и хранительница съ Найсвятѣйшими Дарами.

Тотъ несчастный человѣкъ, якъ видится, въ недѣлю послѣ вечерни скрылся въ церковь. Ночью выломилъ кивотъ и забралъ чашу и хранительницу. Дары были замкнуты, и такъ не моголь выйти съ церкви. Вылѣзъ на хоръ, а съ хора въ турню и черезъ божого окна вышмарилъ звоновый мотузъ, чтобы на томъ мотузѣ спустился доловъ.

Але человѣкъ предполагаетъ, а Богъ располагаетъ! Мотузъ подъ великимъ грѣшникомъ урвался, а злодѣй впалъ просто на желѣзны остры рѣшетки (штахеты), окружаящи гробъ духовника.

Былъ то тотъ самый злодѣй, который предъ полдругимъ рокомъ хотѣлъ обкрасти церковь въ Девечерѣ. Тамъ тоже такъ хотѣлъ утѣкнута, но такъ несчастливо упалъ, что сломилъ ногу. Рано нашель его церковникъ подъ хоромъ. Завезли его въ больницу, а якъ выздоровѣлся, взяли его на рокъ на „отпочинокъ“ до криминалу.

Съ криминалу просто пришелъ въ нашу церковь, але тутъ Божья рука перервала ему мотузъ и злодѣя призвала на свой судъ.

Богъ терпезливый и милосердный, але справедливый. Ждетъ на покаяніе. Когда же человѣкъ не кается, караетъ.

ШКОБЛНЫ ДѢЛА.

Зачатокъ школьнаго года.

Всѣ школьны дѣточки радостно идутъ домой къ родителямъ послѣ испытывъ, но хороши дѣточки съ большою радостію возвращаются и въ школу, чтобы тамъ учиться всего добраго и полезнаго, безъ чего человѣкъ слабенькое створеніе на землѣ. Кажде добре дитя радостно идетъ въ школу; во первыхъ

зато, ибо тамъ учиться всего новаго и хорошаго для своей жизни, и тверда воля у него учиться. Во вторыхъ повстрѣчается тамъ со своими товарищами; съ котрыми всегда весело проживаетъ свою молодую жизнь. Ци есть больша радость и счастья, якъ учиться? Ци есть больша радость, якъ родителямъ своихъ дѣтей въ школу засылати? Я думаю, что нѣтъ!

Но але ци есть большаго несчастья якъ вообще неученность? Я думаю, же нѣтъ большаго несчастья, якъ жити одному человѣку безъ науки и воспитанія. Жаль Богу, что нашъ крестьянинъ очень мало заботится съ тѣмъ, чтобы его дѣтина получила хорошее воспитаніе и науки, не старается съ школою, хотяй яку малу поправку требуетъ его школа, онъ это не замѣтитъ: но радиѣ не посылаетъ свое дитя въ школу, не чтобы пожертвовалъ свой трудъ на то: чтобы его школу въ порядокъ привести, гдѣ бы его дѣточки начерпывали науку и воспитаніе.

Возываю всѣхъ русскихъ, которы такъ заостали безъ науки, ибо школы не имѣютъ, чтобы уже разъ взяли дѣло серьезно и въ томъ новомъ школьномъ голу уже своихъ дѣтей засылали въ школу гдѣ лемъ возможно, хоть съ якимъ великимъ трудомъ поправляли свои розбиты школы. Чтобы помогали своимъ учителямъ, которы такъ тяжко работаютъ для пользы и блага своего народа. Кто имѣетъ съ того пользу, ци не народъ? Смотри, ты бѣдный русскій человѣче, почему бы твоя дорога была съ тернемъ зароснута, когда есь ся тяжко трудилъ: поправити школу, помагати учителю и будешь ученымъ и образованнымъ человѣкомъ, и не будешь повсюду остальнымъ. Надѣются, что въ томъ новомъ шк. году уже больше русскихъ оконъ отворится и провидитъ каждый русскій, что добре и полѣзне для его жизни, если число шк. пов. дѣтей повсюду убольшается.

А вамъ дороги почтенны коллеги, всѣ русски учителя, желаю много счастья и хорошаго успѣха въ томъ новомъ школьномъ году, чтобы мы съ Божью помочью до-

стигли хорошаго успѣха и сдѣлали нашъ русскій народъ сильнымъ, культурнымъ и славнымъ народомъ. Здравствуйте!

Стефанъ Гр. Макара,
учитель.

Конкурсъ.

Ч. 2118.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на учительское становище въ Криже и Луковъ.

Новы учителя.

Вспр. епарх. правительство подтвердило избраніе слѣдующихъ учителей: Ольга Мижичкова съ Пчоллины въ Олейникъ, Іоаннъ Пьещакъ въ Луцинь.

*Кто хочетъ бити русиномъ
И остатись его сыномъ,
Най имѣетъ русске сердце!
Най имѣетъ тверду волю,
Чтобъ засладилъ горьку долю!*

С. М.

Вѣрованія подкарпаторусского народа.

1. Если вокругъ луны (мѣсячка) туманный кругъ видно — будетъ вѣторъ и дождь и то не позже, якъ черезъ 3 дни.

2. Если въ добру погоду воробліи купаются — будетъ дождь, а если въ дождѣ — будетъ добра хвиля.

3. Соль если мокрѣетъ зимой — ку хвилѣ, а лѣтомъ — къ дождю.

4. Соль розсыплется — будетъ вадѣба въ домѣ.

5. Закукаетъ кукушка: числи, сколько разъ, и будешь знати, сколько счастливыхъ роковъ будешь жити.

6. Если рано весной прилетитъ кукушка, плохое лѣто будетъ.

7. Разрушити муравьиное гнѣздо — будетъ въ томъ мѣстѣ велика бурька.

8. Если сова кричитъ, непогода будетъ.

9. Кошка (мачка) мыется на дождь.

10. Появится въ коминѣ сова — будутъ завалы снѣга.

11. Не свободно въ среду и пятницу разчесывати волосы, ибо выпадаютъ.

Пѣштянска купель. Возы для больныхъ.



Наша республика имѣетъ больше такихъ купелей, въ которыхъ люди съ цѣлаго свѣта гледають свое здоровье, съ тѣхъ може най-знаменѣйша есть Пѣштяни въ Тренчинской жупѣ. Особенно добра противъ ревматизма. Температура (теплота) съ земли выходящей болотистой, сирковой (швабловой) воды

60°. Сію воду потомъ охлаждають и купаются въ ней больны, которы про ревматизмъ ни ходити не можуть, и лемъ на такихъ возахъ приведуть ихъ въ купель, якъ то на образку видиме. О длинше-коротше время больша часть больныхъ совсѣмъ здорово оставить купель.

ДОМОВОДСТВО.

Лѣтні яйца.

Лѣтні яйца долго можно подержати слѣдующимъ способомъ: Яйца кладеме въ еденъ горнецъ. Въ 5 литрахъ воды скипачиме 1 кило соли, даме къ ней 2—3 ложки известкового (вапнового) пороку и коли соляно вапниста вода выхолонѣла, налѣме ю въ горнецъ. Въ сякой водѣ яйца за больше мѣсяцовъ свѣжими и вкусными (смачными) остануть.

Огуркова салата на зиму.

слѣдующимъ способомъ откладыается: Огурки очистиме, порѣжемъ на гоблю и насолимъ, а потомъ вытискаеме отъ соли и складеме въ склянку такимъ способомъ, что на сподъ склянки на два персты толсто соли насыпеме. На соль на тричетыри персты накладеме огурокъ, а потому опять соли, на соль опять огурокъ и такъ дале, пока склянка не будетъ полна. На верхъ огурокъ опять на два персты положиме соли. Со солю шпоровати не треба, въ едной склянкѣ майже только соли маеть быти, якъ огурокъ. Склянку не треба сейчасъ завязати, но ждати, пока огурки уляжутся, на верхъ

которыхъ постоянно додаваме соли. Склянку потому завяжемъ мехуровымъ паперомъ. Заваровати сяки огурки не треба, бо такимъ способомъ зготовленно остануть свѣжими даже до яри. Передъ тѣмъ, якъ бы сме ихъ сготовили для стола, за половину дня мочити треба ихъ во водѣ, чтобы не остались дуже соленными. На столъ приготавлиются такъ, якъ въ свѣжомъ, сыромъ состояніи.

Якъ можно выгнати изъ хижимухъ? Если держиме въ хижѣ лавровый олѣй, то всѣ мухи утечуть изъ хижы.

Девиза VIII. 27.

100 Кч 16'02 швайскихъ франковъ.
Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33'95—
Выше отъ 5 доларовъ 34'25 Кч.



ВѢСТИ.

— Календаръ на 1925. рокъ еще того року безусловно выдаетъ редакция нашей газеты. Будутъ примѣрники и съ тѣпикомъ и безъ тѣпика. Давайте позоръ, чтобы вашъ вѣрникъ, вашъ пріятель, сосѣдъ, родной не куповаль на 1925 рокъ такой календаръ, который хитро нападывытъ на нашу Св. Мати Церковь, на нашу милу подкарпаторусску бесѣду!

— Его Преосв. Епископъ въ началѣ сентября возвратится въ Пряшевъ.

Просиме воспр. предсѣдателей школь, чтобы благоизволили заслати предплату на „Русское Слово,“ якъ на официалъну шк. газету.

Администрація.

— Напоминаніе! Съ почтеніемъ просятся Впр. оо. приходящи на духовное упражненіе (реколекції), чтобы одинъ каждый принесть со собою заголовокъ, одно покрывало (папланъ) и одну простыню (плахту), ибо семинарія не имѣетъ.

Управитель семинаріи.

— Въ Строкковѣ дух. упр. зачинають 15. IX. — Уже вечеромъ 14. IX. надо тамъ быти. Впередъ нужно голоситися карточкой.

о. Трчка.

— Жупанъ на отпускѣ. Д-ръ Іоаннъ Руманъ, жупанъ 20. августа ишолъ на 1 мѣс. отпускъ до купели Лукашовицы. Замѣщаетъ его д-ръ Л. Берновскій.

— Посѣщеніе. Дня 21. августа посѣтили Пряшевъ ген. Миттелгаузеръ, ген. инсп. Махаръ и зем. войск. велитель для Подк. Руси ген. Каstellла. На станціи пріяла ихъ честна чета.

— Вѣнчаніе. Іосифъ Хромьякъ, директоръ мукачевской штатной уч. препарандіи, оконченый богословъ повѣнчался 21. августа съ госпожой учительницей Гизеллой Гелетей. — Благожелаеме!

— Администрація газеты „Русское Слово“ проситъ всѣхъ п. читателей, чтобы по возможности помогли погорѣлцови въ Млинаровцахъ, Іоанну Шпакъ. — Дары просятся ласкаво заслати на адресу: о. Мих. Балажъ, Млинаровце, п. Курима. — Симъ газета открыеть сборку и засылаетъ погорѣлцови Кч. 50.

— **Даръ и добрый примѣръ.** Извѣстно намъ, что всѣ наши заведенія дуже убоги суть, и дуже добръ падеть каждому заведенію подпора. И семинарія наша такожде не имѣетъ такой фондъ, чтобы поддерживаться могла изъ своихъ силъ; нуждается такожде подпоры. Теперь неожиданну подпору. получила и то отъ бѣдныхъ, но вѣрныхъ нашихъ гр. католиковъ изъ Ладомирского. Приходникъ о. Байдура послалъ 49 Кч. 40 гел. якъ даръ своихъ вѣрниковъ на воспитаніе богослововъ. Имена жертвующихъ: *Франтишекъ Гарантъ* 5 Кч., *Богуславъ Кунцъ* 5 Кч., *2-жа Валековъ* 5 Кч., *Марія Котъ* 5 Кч., *Марія Мнагончакъ* 5 Кч., *Иванъ Морозъ* 5 Кч., *вд. Мих. Телятникъ* 5 Кч., *Анна Седлакъ* 10 Кч., *Анна Литвакова* 4 Кч., *Олеаръ Кертисова* 20 гел., *Марія Питливка* 10 гел., *Анна Ференчикъ* 10 гел. За даръ пріймите искренное спасибо Всѣ!

— **Якой то вѣры можетъ быти?** Одинъ школьный слуга рассказывалъ слѣдующее: „Идетъ въ Пряшевѣ по улицѣ священникъ, дивно одѣтый — Боже мой, кто то можетъ быти, на первый видъ чужій? Идетъ около латинской церкви, не кланяется, идетъ около русской, ни тамъ не собралъ шляпу... Якой то можетъ быти вѣры?.. А то былъ православный Виталій изъ Ладомирской!“

— **Пріятіе Епископа Такача въ Америкѣ.** Дня 14. с. м. пріѣхалъ еп. Такачъ въ Америку, гдѣ его прекрасно пріяли. На берегу огромная масса народа ожидала его. Только маленькій пехъ стался при переходѣ изъ большаго корабля „Лавретанія“ на меньшій, украшенный. Значитъ пропали Его Пресвященству 77 дол. Епархія же красивая даръ, 10 тысячъ дол. подарила своему новому епископови.

— **Близость планеты Марса,** якъ астрономы пророкують, будетъ причиной дождеваго сентября. Для ихъ мнѣнія майже цѣлый сентябрь будетъ дождливый.

— **50 жандармовъ къ экзекуціи.** Въ селѣ Кайданово (Подк. Русь) хотѣли экзекуировать вещи перевести до Мукачева. Народъ такъ сбурился, что нужно было

50 жандармовъ выслати. Кажется тамъ часто повторяются сваяевски случаи.

— **Торги на статоку въ року 1925.** для распоряженія министерскаго въ Пряшевѣ поддержатся каждый 1. и 3. понедѣльникъ мѣсяца. Если бы тогда свято было, то въ слѣдующій работный день.

— **Вломленіе.** На дняхъ неизвѣстны птички вломились въ ночи до дому Г. Сакмари, бардівскаго окр. начальника и забрали много золотыхъ и серебрянныхъ драгоценностей. Шкода велика. Полиція слѣдитъ.

— **Даръ** На пѣвдоуч. препарандію даровалъ Антоній Коленка 50 Кч. Спасибо!

— **На окресѣ.** Идетъ одинъ нашъ медикъ пѣшкомъ изъ К... до Л...; встрѣчаетъ жену и просится: „Якъ далеко Л...?“ „Предъ рокомъ было 10 km., але теперь только 8 km., ибо 2 столбы вывалились.“

— **Маневры.** Того року маневры держались на околѣ Обишовце—Лемешани. — Отъ 18. до 21. кончились затворяющіе бои, которые можно и кому-нибудь посмотреть съ легитимациями.

— **Огень въ Бардівѣ.** На дняхъ велика бурька была въ Бардівѣ и на околѣ. Громъ въ Бардівѣ ударилъ въ одинъ домъ, вслѣдствіе того 4 дома сгорѣли. Благодаря тихой погодѣ и дождю, огень не могъ расширится. Пожарна поготовность бы была мало захранила, потому что очень слабо пристроена.

— **Фабрика на хлѣбъ въ Ужгородѣ.** Недавно зачали будувати, а теперь неодога уже готова будетъ перва фабрика на хлѣбъ и закуски въ Ужгородѣ. Въ ней ежедневно огромное множество хлѣба упечется и такъ народу легко достанется къ свѣжому хлѣбу.

— **Медвѣди появились въ послѣднемъ времени на околѣ Добшины и на только смѣлы,** что уже изъ стада забрали 4 бычаты. Цѣла околѣца теперь въ охотническомъ настроеніи слѣдуетъ за ними.

— **Ужасное наводненіе въ Китаѣ.** Изъ Сангай пишутъ: Въ Китаѣ великое наводненіе было, которое сдѣлало огромну шкоду. Много городовъ и больше тысячъ

селъ подъ водой стоять. Народъ терпѣвшій шкоду по тысячамъ тянется къ Пекингу, головному городу. Можно бояться отъ того, что въ державѣ будетъ голодъ. Приблизительно 50 тысячъ людей потонуло во водѣ.

— **Мудрый жидъ.** Изъ Касрилевки разъ достался убогій жидъ до Парижа, гдѣ миллионерови хотѣлъ порадѣ дати, якъ можетъ на вѣки жити. Когда миллионеръ далъ ему гроши, то онъ сказалъ: „Знаете, якъ будете на вѣки жити? Идите до Касрилевки! Тамъ еще богатый не померъ!“

— **Ужасное убійство на Спишу.** На дняхъ неизвѣстны люди убили Марию Киска а посему всѣ деньги украли отъ ней. Дозналися, что передъ днемъ большу сумму принесла и когда дѣти ей работали на полѣ, пришли убійцы къ ней, завели до пивницы, повязали руки, ноги, до устъ запахали ранды и посему задусили ю. Такъ и нашли дѣти, когда пришли съ поля домой. Цѣла спишска полиція мобилизована, чтобы поймать убійцевъ.

— **Убилъ его гранатъ.** На границѣ села Рожнявской Руднѣ 6. августа докончились упражненія артиллеріи. О нѣсколько дней М. Керекешъ, 25 лѣтний пастырь и Ст. Бачо, сынъ лѣсного пасли тамъ стадо и нашли гранатъ невыстрѣленный. Гранатъ взяли съ собой такъ на 2300 шаги до лѣса. Тамъ гранатъ лопнулъ и убилъ Ст. Бачова, Керекеша же поранилъ. Обоим померли. При изслѣдованіи объяснилось, что было выголошено, кто бы гранатъ нашолъ, чтобы его не коснулся а уведомилъ о томъ правительству. Теперь отвѣтственность не беретъ никто на себе.

— **Несчастье въ Татрахъ.** Старый водитель былъ уже въ Татрахъ Іоаннъ Брейеръ, зналъ всѣ дороги, каменки тѣхъ горъ. На дняхъ одинъ иностранецъ заблудилъ въ Татрахъ и ночью шла экспедиція его искати. Помощью Брейера нашли его а когда уже возвращались домой, каждый малъ свои мысли, заботы, лишь на стараго вожда не думалъ никто. Убогій, гдѣ-то поскользнулся, упалъ и померъ. Вотъ найновша. жертва этихъ колосальныхъ горъ!

— На цѣлу жизнь арестъ. Найвысшій судъ въ Брнѣ на дняхъ осудилъ Іоанна Дуланского, который больше нападеній сдѣлалъ на невинныхъ людей, такъ напалъ на Ст. Яншака, урядника министерского. Осудили его на арестъ чрезъ цѣлу жизнь и на уплату 210 Кч. Судъ ему былъ приглашенъ въ арестъ въ Илавѣ.

— Во В. Бочковѣ работали во фабрику ажъ до конца іюля. Отъ августа тамъ всяка работа заставлена и 800 работниковъ пропущено. Что будутъ дѣлать эти фамилии, оставшіяся безъ хлѣба? Уже пора, чтобы правительство что-то сдѣлало въ дѣлѣ общей безработицы!

— Интересный судъ судіи въ Америкѣ. Въ С. Ш. Америки одинъ судія интереснымъ способомъ караетъ пияницы. Могутъ себѣ избрати: пойдутъ ли на 2 недѣли въ арестъ, или придутъ за то время ежедневно къ нему и выпіютъ большій стаканъ воды. Скоро каждый избересть себѣ второй способъ кары, лишь одинъ старый ирландинъ сдѣлалъ такъ, что два раза появился воду пити, на третій день заслалъ письмо, что уже больше разъ не можетъ появиться, ибо воду никогда въ жизни не радъ пилъ а что переселился въ другій штатъ, гдѣ власть судіи уже не достигнетъ его.

— Комиссаръ якъ буржуи. Одинъ русскій ком. комиссаръ когда уже довольно денегъ накралъ и довольно людей убилъ, удралъ во Варшаву. Тамъ купилъ 14 дома и дѣлалъ красивы кшефты. На дняхъ одинъ изъ умученныхъ жертвъ его позналъ на улицѣ и передалъ го правительству. Теперь въ холодку думаетъ: якъ легко пришло, такъ и пошло!

— Хорошо-ли быти красивой? Въ Генфѣ жилъ одинъ чиновникъ, жена котораго была найкраснѣйша женщина Швайцаріи. Правда, ухаживателей было довольно. Бѣда лишь то, что жена очень любила своего мужа а такъ всѣ нападенія ухаживателей хладнокровно отбила. Но и то не уменьшало число ей пріятелей. Тогда рѣшилась на тяжкое дѣло: ядомъ обляла свое лицо,

которое поэтому утратило всяку красоту. Мужъ волаалъ лѣкаря, но все было поздно. Она сказала, что инымъ способомъ не могла отстранити неприятныхъ ухаживателей и что лишь своему мужу хочеть нравиться. У насъ еще до сихъ поръ не былъ подобный примѣръ.

— Президентъ Масарикъ кумомъ. Якъ одна кошичка газета сообщаетъ, панъ президентъ нашой республики стался кумомъ одного михальовского жидовского учителя. На „крижмо“ послалъ президентъ 2000 Кч.

— Дары на гр. алумней св. Іоанна Кр. въ Пряшевѣ. Викторъ Левканичъ (Клячановъ) 100— Кч, Іосифъ Дюлай образъ Пія XI-го папы римского и образъ Т. G. Masaryka президента Ч.Сл Республики.

— Убийство въ корчмѣ. Въ Кошицахъ въ одной корчмѣ пилъ Ст. Юрко, кочишъ. Наразъ насталъ разговоръ, въ которомъ напITYЮ Юрко такъ ударилъ по головѣ І. Цимерманнъ гасича, что того кровь заляла. Одного въ арестъ а другого въ больницу взяли.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.

Якъ возможно суху траву до двоухъ клѣточокъ выписати такъ, чтобы въ обѣдвоухъ клѣточкахъ только одинъ слогъ былъ?

2.

100 + червена.

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

Затруднительный вопросъ.



Гость въ ресторанѣ: Гей чело-вѣкъ (кельнеръ), съ якого то звѣря тотъ волова печѣнка?

Безочливость.

Ишли двое въ густомъ лѣсу одинъ за другимъ. Который на передѣ ишолъ, оттягивалъ конарики съ рукой на бокъ, чтобы могли перейти черезъ гушаву.

Разъ лемъ на задѣ идущого одинъ конаръ сильно ударить въ око и онъ іойкнетъ:

— Чуешь, око есь мнѣ выбилъ! Радуйся, что не обѣдва!

Причина.

Въ Габурѣ (Земплинска жупа) молода учительница въ школѣ кричитъ на одну дѣвочку:

— Что то за порядокъ, что ты еще ани до теперъ не купила тетрадъ? То порядокъ?

Дѣвушка боязливо отповѣдаетъ:

— Та кедъ курка ніякъ не годна ся снести!

Мале дѣвча.

Мале дѣвча послала мати до курника по яйца; дѣвча придетъ назадъ:

— Нѣтъ, мамо ани одного яйца, а курки лемъ такъ стоятъ а не робятъ ничъ.



Пироговъ. Получили. Спасибо. Сообщимъ. Если колинибудъ поздитъ выпечатаніе вашихъ рукописовъ, причиной то, что слава потомкамъ Духновича, много рукописовъ получиваеме съ провинціи отъ нашихъ товаришовъ пера, и такъ мы должны подержати рядъ. Привѣтъ!

Отгадки послѣдняго числа:

1. Якій отецъ, такій сынъ. 2. Топля. 3. Апостолъ. 4. Постъ. 5. Притворъ. 6. Ни больше, ни меньше колько Господь Богъ сотворилъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадьярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно пріѣдетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Ruskoj viny

Užnolao

Roskocino

„Честъ Родъ Русъ“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Почти оное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ
Сотрудникъ:
ДЮНИСІЙ ЗУВРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

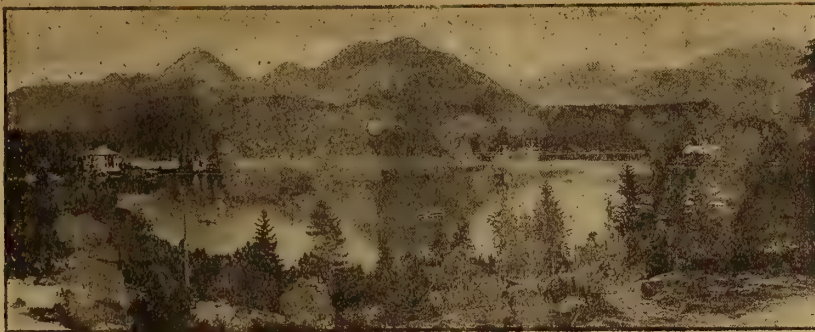
Пятьлѣтній юбилей.

7. сентября праздновала Подкарпатска Русь юбилей пяти лѣтняго своего приключенія къ Ческо-Словенской республикѣ.

Пять лѣтъ не велика пора ни въ жизни одного человѣка, тѣмъ менѣе въ жизни одного штата. Однакоже сіи важныя обстоятельства, которыя нашъ русскій народъ пережилъ въ теченіи пяти лѣтъ, заставляютъ меня коротко размышляти о всей нашей публичной дѣятельности. Если мы посмотримъ нашу публичную, политическую жизнь отъ преврата ажъ до сихъ временъ, тогда каждый объективный наблюдатель долженъ то замѣтити, что въ нашемъ всемъ политическомъ дѣйствіи, подобно одной червеной веревкѣ (ниткѣ) тягается недорозуміе, несогласіе, недовѣріе одного къ другому.

Сначала то не было такъ. Памятаеме на разныя засѣданія пряшевской, густской, ужгородской рады. Тамъ еще не велися личныя борьбы, всѣ мы едны были въ любви, въ найусерднѣйшей охотѣ къ работѣ за благо, за лучшую будущность нашего народа. Но жаль, то не держало долго. Пришло выименованіе пятьчленовой директоріи, назначеніе русскаго губернатора въ лицѣ Жатковича, и съ тѣмъ конецъ былъ всякой общей работѣ, согласію. Ишла губернія въ Прагу да что выхлопотати отъ правительства, сейчасъ появилась тамъ контрадепутация, которая усиловалася скомпромитовати директорію, жадалъ да что Жатковичъ, въ идеальныхъ намѣреніяхъ котораго ни его непріатели не могутъ сомнѣваться, такъ само обсталъ. Что было тому слѣдствіе?

То, что не получили мы ничего, вѣдь сами мы на томъ были, чтобы мы одинъ другаго чѣмъ съ чернѣйшей краской обмазали. Былъ русскій банкъ, требало русскаго банка; была „Прогрессъ“, требало „Общество Духновича“; было „Русское Слово“, появилась „Народная Газета.“ Вотъ согласіе въ политическихъ, экономическихъ и культурныхъ дѣлахъ. *Не смотрѣли мы то, же что хочетъ, но всегда то, кто хочетъ.*



Высоки Татры отъ Попрада.

Пришли такъ ожиданныя вольбы. Но что случилось? Можетъ въ сіе время согласились мы? А, Боже варуй! Хлѣборобска партія ишла противъ республиканской, республиканска была противъ хлѣборобской, а коммунисты противъ обѣхъ партій. Слѣдствія знаны. То такъ не можетъ и ти далей, если не хотимъ совсѣмъ пропасти. Днесъ еще можно много направить, лемъ треба взятися серьезно, безкорыстно къ дѣлу! Позднѣйше уже невозможно, или очень тяжело будетъ. Можетъ первый опытъ не принесетъ жданнаго успѣха, тогда не треба съ наибольшимъ гнѣвомъ, съ очаянною ненавистью розыйтиса, но сдѣлати другой опытъ, третій, и я убѣжденъ, что концемъ концъ успѣхъ не останетъ. Вѣдь, что робятъ велики штаты? Конференцію за конференцію держать и помалы-помалы дѣло консолидаціи идетъ въ передъ. А намъ не треба таки самыя противныя интересы въ согласіе принести, якъ наприкладъ интересы Германіи-Франціи, Мадьярии-малого антанта. Но чтобы сіи наши „конференціи“ хотя и

наименьший успѣхъ принесли, безусловно одно потребно есть: а то, чтобы тѣ, которы сядутъ къ тому зеленому столу, почитали одинъ другаго и вѣрили одинъ другому, ибо если я такъ сяжу къ столу, что я моего противника вообще не почитаю, я не вѣрю ему, и то думаю, что онъ бы и плащъ Иисуса продалъ, тогда излишно и зачати дѣло! Будьме убѣждены о томъ, что мы всѣ, родишися и живущи тутъ подъ Карпатами лемъ добре хочеме нашему русскому народу, думайме о нашихъ политическихъ противникахъ то, что они такъ искренно и безкорыстно любятъ свой народъ, хотятъ его благобыть, якъ мы, тогда думаю, согласитися, порозумѣтися не будетъ такъ тяжело, якъ то на первый видъ видится. Лемъ на бокъ съ личными интересами, оскорбленными амбиціями, вѣдь не можетъ быть каждый губернаторомъ, каждый референтомъ, председателемъ! Во войнѣ нужны суть и рядовы!

Дай Боже, чтобы слѣдующій пятьлѣтній юбилей зачался въ знаку любви, согласія, и чтобы сія любовь, согласіе принесли насъ къ лучшей будущности!

Пословица.

Дуракъ чѣмъ старшій, тѣмъ горшій.

ЧИТАЛЬНЯ.

Легковѣрный.



Бѣдный селянинъ велъ свою козу на ярмарокъ въ городъ Багдадъ. По дорогѣ робилъ себѣ тысячу плановъ: что купить онъ за гроши, которы достанетъ за козу? Коза бѣжала за нимъ, а онъ сидячи на ослѣ — совсѣмъ погрузился въ свои думки. Каждый моголь легко видѣти, что думки его далеко блукають, и то и выкорыстали три хитры злодѣя.

Первый изъ нихъ отвязалъ звонокъ съ шеи козы и привязалъ на хвостъ осла, а самъ удралъ съ

я еще якъ дѣтина то слышалъ, что нашъ русскій крестьянинъ, жиющий по горамъ, народится съ алкоголомъ, хоронится съ алкоголомъ.

Я теперь якъ учитель много разъ имѣю случайности обернутися между народомъ и всегда замѣчаю, якъ онъ бѣдный тяжело жиетъ, но вера алкоголя всегда рада маеть; жаль, но правда, что нашъ народъ дуже любить напой. Искоаю я прилежитости: чтобы бѣднякови потолковати его несчастну долю и сказати ему о томъ скверномъ звычаѣ, который онъ продолжаетъ, и сказати ему слѣдствія алкоголя. Замѣтилъ емъ то, что много, а много разъ достигъ я хорошаго успѣха, особенно при молодежи, которая имѣетъ еще больше чувства и стыда, если дакто о немъ то говорить, что онъ любимецъ алкоголя. Замѣчаю и то, что если бы человекъ много занимался со сей темой, между молодежью, хотяй съ большимъ трудомъ, но все таки удало бы ся достигнути успѣха и отстранити бѣдняка — русина отъ той страстной привычки.

Имѣлъ счастья предложить то и старикамъ; особенно такимъ, которы можно сказати ежедневно въ корчмѣ пребываютъ; тамъ уже труднѣйше удалося мнѣ достигнути дачто, ибо у нихъ сія привычка

Та проклята деревянка!

имѣетъ уже сильный корень, который розвился по ихъ несчастномъ тѣлѣ; а слово „не пій алкоголя“, имъ очень не нравится и стануть быти нервозными и они не въ состояніи слышати тому конца и узнати дѣйствительной правды.

Пьяница думаетъ, что если бы дѣйствительно вредилъ напой, тогда бы онъ уже давно бы былъ пропаль!

Старый любимецъ алкоголя всегда смотритъ самого себе, а не другого, понеже если бы нашъ русскій крестьянинъ имѣлъ больше понятія о томъ, что сколько людей умираетъ ежегодно отъ алкоголя, если хотяй бы что-нибудь читалъ о томъ и о его слѣдствіяхъ: что алкоголь не токмо ему сейчасъ или позднѣе повредить, но повредить и его семейству, еще больше поколѣнѣямъ, тогда сказалъ бы то, что радше выпьетъ отравы, ибо то токмо ему повредить а больше никому!

Но але еще, что пьетъ нашъ несчастный крестьянинъ? Пьетъ онъ бѣдный, самъ не знаетъ, что: пьетъ деревянку (деревянный спиртъ, денатур. спиритусъ), который такъ вредный здоровью, якъ ржа желѣзу! А ты такую отраву пьешь человекче?!

Кто же тому причина, что нашъ бѣдный русинъ страдаетъ въ той

украденной козой. А селянинъ, который больше думалъ на свое будущее счастье, якъ на теперешне, лемъ при воротахъ города замѣтилъ свою утрату. Пропала коза, фундаментъ всѣхъ его плановъ! Конечъ уже всѣмъ калкулаціямъ! Плачучи стоялъ при воротахъ города и отъ каждого спрашивался, чи не видѣли его козу. Нѣкоторые смѣялись, другимъ жаль было бѣднаго селянина.

Разъ приближается къ нему одинъ незнакомый; но по лицѣ познати, что добрый человекъ. Нашъ селянинъ сталъ его спрашивать:

— Ци ты, пріятелю, не видѣлъ мою козу?

— Вера видѣлъ не далеко на полѣ я одного человека, который таскалъ за собою козу, але якъ бы

я могъ знати, ци то твоя. Бѣла была съ черною головою.

— Такъ, такъ! — Скричалъ радостно нашъ селянинъ, — то певно моя добра, любя коза! А гдѣ я найду того человека? Скажи мнѣ, и побѣгну за нимъ.

— Кедъ спонагляешься, — отповѣлъ незнакомый — недовга можешь его догнати. Отъ того великого дерева на лѣво видѣлъ я его

Селянинъ, чтобы скорше догнати злодѣя, попросилъ красно незнакомаго, абы, пока не вернется, постоялъ при ослѣ. Сей присталъ на то а селянинъ побѣгъ. Онъ облетѣлъ цѣлу околицу, але злодѣю и слѣдъ пропаль.

Думаетъ собѣ: приходитъ сѣсть на осла и до дому. Преставьте ал

несчастной, зловредной привычкѣ? Причиною суть сами родители, которые еще замала даютъ прилежность своей дѣтинѣ, чтобы полюбила алкоголь. Больше разѣ собственными очами видѣлъ я, что дитя имѣюще одинъ-два года, у которого легки (плюща) якъ молодой цвѣточокъ, а уже мать даетъ ему алкоголя. Молодой цвѣточокъ красивенько растетъ, но придетъ морозъ, погубить го и конецъ его красы и жизни. Такъ само и сія несчастна мати, которая держитъ свое малое дитя на рукахъ и подаетъ ему алкоголя съ радостью, не знаетъ, что ей дитя пропадаетъ или несчастнымъ сдѣлается!

Ахъ, ты несчастна мати или отецъ, представь себѣ, якъ ты отравляешь свое дорогое дитя, когда даешь му хоть якъ мало алкоголя! Вотъ, ци можетъ быти такое дитя хорошего разума, хорошей памяти? Ци можетъ быти здоровое, когда оно еще малое, а уже его умственные и тѣлесны нервы испорчены?

Сами родители даютъ на то причину, что съ ихъ дѣтей ставаются пьяницы и плохи люди.

Если дакто за мала не отстраняетъ своихъ дѣтей уже отъ слышанія бесѣды о алкогольѣ, тогда якъ оно великое, уже и пропадаетъ въ той неволѣ!

Дорогіи мой народе, твое дитя, когда малое, хоть маеть природну

наклонность къ алкоголу, но если ты еще за мала занимаешься съ нимъ и отстраняешь его отъ напоя, тогда достигнешь успѣха. але когда уже оно выроснетъ, тогда ты уже слабый на то, а твое дитя сильно полюбить алкоголь, и якъ пьяница приношаетъ тебѣ стыдъ, себѣ несчастье а нашему отечеству тягрю!

Отречься отъ деревянки, отречь-

ся отъ велкого напоя, мой любимый народе, не поучай твоихъ дѣтей на алкоголь и тогда счастлива будетъ земля русиновъ подъ Карпатами; тогда твоя кешеня не будетъ порожня; здоровый будешь и ты и здоровыхъ дѣтей увидишь коло себе!

Стефанъ Макара,
учитель.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Открылся пражскій парламентъ. Пражскій парламентъ 4-го сентября держалъ свое первое осеннее засѣданіе. Теперь осенью будутъ заниматься съ много важными проектами, съ которыхъ о короткое время законы будутъ. Насъ особенно интересуютъ финансовы реформы. Такъ хотятъ принести законъ о обезпеченіи вкладовъ въ спорительны банки, чтобы въ банкахъ такъ легко не пропадали тяжко заработаны гроши, якъ то мы въ послѣднихъ временахъ можемъ, и сами скусили на нашу шкоду. Второй проектъ касается военной пожички. Такъ хотятъ рѣшити сей пекучій вопросъ, что сіи, которы не имѣютъ больше якъ 25.000 Кч. въ военной пожичкѣ, тѣ получаютъ штатны акціи. За сіи акціи штатъ будетъ платити 3 процента, но не замѣнить ихъ. Есть проектъ о заосмотреніи мукой худобныхъ людей. О томъ пишемъ

въ особой статьѣ. А на концѣ принесутъ законъ о вынагородженіи военныхкихъ шкодъ.

Политически атентаты. На Муссолини, талианского министеръ-президента, когда послѣ рѣчи, держанной передъ рудоконниками въ Бадіи, возвратился домой, съ револьвера стрѣляли. Куля не трафила никого. До сихъ поръ атентатора не удалось поймать, но есть надѣи, что атентаторъ, который вѣроятно большевикъ, или анархистъ, о короткое время придетъ до рукъ полиціи.

Противъ Войцеховскія, президента Польши, Штайгеръ, одинъ еврейскій студентъ тоже на атентатъ покушался (попробовалъ). Когда президентъ во Львовѣ съ восточного торга ишелъ дому, сей студентъ ручной гранатъ бросилъ на авто президента. Гранатъ скорше эксплодовалъ, и такъ никого ни не забилъ, ни не пора-

себѣ его страшне положеніе, когда вернувшись, глѣдаетъ осла, а осла нѣтъ.

За козою пошелъ и оселъ.

Ци могъ бы ся дакто сподѣвати, что то также злодѣй былъ? Такимъ щирымъ, добродушнымъ здавался, майже плакалъ со мною... Но але бѣда научить каждого! Никто не окламетъ мене такъ легко! — приговоривалъ самъ себѣ нашъ бѣдный селянинъ и съ жалемъ, безъ козы и осла пустился домой.

На дорожѣ на одномъ горбку сяднулъ себѣ немножко отпочинуть и плакалъ надъ своимъ несчастьемъ. Лемъ разѣ слышитъ, что изъ недалеко приходитъ къ нему жалостне нарѣканіе. Онъ не надумуючися побѣгъ туда и видить: на березѣ

рѣки стоитъ одинъ человекъ, руки ламеть съ жалю, волосья себѣ торгаетъ и плачучимъ голосомъ кличетъ о помощь.

— Хотя я самъ въ несчастью — кажетъ добродушный селянинъ — але скажи менѣ, съ чѣмъ бы я могъ тебѣ на помощь быти?

— Я малъ — кажетъ незнакомый — мѣшокъ діамантовъ для начальника города Багдадъ. Але видишь, когда я схинулся, чтобы напиться воды, мѣшокъ упалъ въ глубоку воду.

— Нерозумный человекъ — сказалъ ему нашъ селянинъ — если мѣшокъ уже во водѣ, что поможетъ тутъ твое нарѣканіе?! Скакай въ воду и выдобудь себѣ мѣшокъ.

— Ой, якъ радъ бы я то сдѣлалъ!

Бѣда та, что не знаю ни плавати, ни подъ воду погрузитися. Тридцать таляровъ достанешь, если вынесешь мой мѣшокъ съ воды!

Якъ описати радость нашего селянина, которому такъ не сподѣвано отворилася дорога къ счастью. Вся утрата еще съ великимъ додаткомъ вернется ему. Онъ свѣрилъ незнакомому, розблекся и скочилъ въ воду. Незнакомый тогда якъ найскорше схватилъ одежду нашего легковѣрнаго селянина и неодолга былъ уже при своихъ товарищахъ.

Люди, имѣйте разума въ головѣ, будьте осторожными и не дайтеся перевести каждому незнакомому, хотя бы якъ красиво говорилъ и якое добродушне лице бы указалъ вамъ!

нилъ. Причина атентата: польски еврейски пренаслѣдованія.

Конференція Лиги Народовъ въ Женевѣ. Въ Женевѣ, красивомъ городѣ Гельвеціи, пятыйразъ зышлись провадители политики цѣлого свѣта, чтобы совѣтовалися, якъ треба бы сію стару и очень хвору Европу вылѣчити съ болѣзни. Присутствуютъ на сей конференціи 54 штата съ 600 делегатами. Кромѣ тѣхъ пришло въ городъ 22,000 чужинцевъ, чтобы чѣмъ скорше дозналися о рѣшеніяхъ конференціи. Главнымъ вопросомъ, которымъ займется Лига Народовъ, есть вопросъ разоруженія. До сихъ поръ найважнѣйшій моментъ былъ рѣчь Макдональда, англичского президента. Главна мысль его рѣчи есть та, что отъ войны въ будущности лемъ такъ можеме освободитися, если будетъ одно судебное мѣсто, которому всѣ штаты подчинятся. Кромѣ того рѣшителгно жадаеть, чтобы въ Союзъ Народовъ приняты были Германія и Россія, ибо безъ тѣхъ двухъ державъ вопросъ Европы рѣшити не можно. Между прочими говорили на конференціи еще и Геріотъ, французскій министерь президентъ и Бенешъ, которы большими-меньшими перемѣнами пріяли проектъ Макдональда.

Ракуску грозить всеобща забастовка (страйкъ). Во Вѣдню работники просили 10 процентову свышку. Работодатели въ то не согласилися, и такъ работники прекратили работу. Отъ того можно бояться, что сіе прекращеніе работы всеобщимъ станется и тогда на Ракуску тяжки дни придуть.

Гражданска война въ Кинѣ. Въ Кинѣ страшно кровавна война свирѣпствуетъ. Возстанцы заяли больше главныхъ мѣстъ и каждого за воина берутъ. Въ цѣлой Кинѣ наибольшій терроръ.

Антибольшевицка революція въ Георгіи. Георгія малый штатъ въ Малой Азії, котору большевики заяли и запровадили тамъ большевицкое правительство. Но Георгіи уже достъ было съ большевицкаго рая. Выбухла революція, и больше якъ съ половины краины уже выгнали большевиковъ. На улицахъ города Батумъ кровавны сраженія стоятъ.

Постоянны нападенія на польску територію. Въ послѣднее время нападенія озброенныхъ большевицкихъ бандъ на Польшу часто повторяются. Послѣдній разъ писали мы о нападеніи на городъ Столбцы, теперъ же сообщаютъ, что одна банда, состояща изъ 200 людей, напала на городъ Бѣлы Береги.

Общественная жизнь.

Юбилейное торжество.

Текущаго мѣсяца дня 13-го и 14-го во Воловомъ (Мараморошска жупа) будетъ торжественный юбилей пятилѣтія приключенія Подкарпатской Руси къ Чешскословенской республикѣ. Разомъ освятится и памятникъ надъ могилою мучениковъ славянской идеи, убитыхъ отъ австроуенгерской арміи.

Имена народныхъ героевъ слѣдующи: 1) Теодоръ Руберъ, 2) Іоаннъ Федино, 3) Василя Белена жена, 4) Георгій Бобовичъ, 5) Іоаннъ Сепетуничъ, 6) Георгій Петрице. На памятникъ каждое село везло каминя.

* * *

Программа юбилейнаго торжества воловского.

Сентября 13-го вечеромъ въ 6 час. панахида за мучениковъ славянской идеи: за симъ торжественна рѣчь въ кладбищѣ, держитъ Іоаннъ Панкошъ. Театральное представленіе (траурное). Освѣщеніе города; на горахъ радостны огни (костры).

Сентября 14-го рано въ 5 час. 25 выстрѣловъ изъ канонувъ, за симъ воинска банда играетъ по улицахъ. Въ 10 час. воинска литургія, играетъ церковны старославянски пѣсни воинскій оркестръ. Торжественны рѣчи коло памятника: Изъ части духовенства говоритъ священникъ Мустяновичъ; учителей: Ілія Гвоздикъ директоръ; православныхъ: Монсей, монахъ. жидовъ: Тейтелбаумъ, рабинъ; обывателей: Іоаннъ Гразѣль, пѣвецъ; гражданъ: Іоаннъ Анинъ. Посему банкетъ и балъ.

Эмилианъ Мустяновичъ.

Карпатскій край.

*Карпатскій край,
То русскій рай;
Карпатскій край,
То милый даръ!
Для русскаго веселый рай!*

*Карпатскій рай!
Счастья намъ дай!
Не забывай:
Насъ защищай!
Тогда будешь красивый рай!
Стефанъ Макара.*

Высоки Татры.

(Ку обравку.)

Якъ коло сказочного великана его дѣти и внуки, такъ тянутся коло найвысшого верха Татеръ низши верхушки, горы. Найвысшій верхъ Татеръ на 2663 метровъ выдвинулся надъ моремъ. То така высота, что тамъ уже и птицу рѣдко видно. Многоразъ черезъ цѣлы довги тыждни въ хмарахъ стоятъ сіи Высоки Татры. Но хмары разъ разноситъ вѣторъ и тогда опять видно Татры; тоты прекрасны, драгоценны перлы нашого Словенска. Многоразъ на высокихъ верхушкахъ еще и въ іюлію, въ августѣ снѣжить.

Съ далекого-далекого свѣта приходятъ и чужинцы, чтобы развлекались въ чудесныхъ, чародѣйныхъ Татрахъ.

Сколько городовъ, сколько селъ на всѣ стороны! Хмары летятъ подъ нашими ногами и мы видиме ихъ тѣнь на полянахъ, стернянкахъ. Глубока тишина обнимаеть насъ въ Татрахъ со всѣхъ сторонъ. Видиме овцы, коровы пастися въ долинахъ, але не чуеме голосъ ихъ звончока; знаеме, что доловъ, въ купеляхъ музыка играетъ, але ту до высоты не слышно ни человѣческой голосъ, ни спѣвъ пташковъ, ни свистъ вѣтра.

И подъ Татрами живутъ русины на Спишу, которы горячо любятъ свои русски долины, свои русски горы; имъ дорогій русскій языкъ, любя имъ русска спѣванка! Хотя наши спишаки на худой землѣ живутъ, они сознательны русины; ихъ укрѣпляетъ духъ нашого поэта-народовца Ставровскаго-Попрадова, котрый тоже подъ Татрами народился.

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Вѣра.

Вѣра есть Божья школа въ ней же Божья свѣтлость свѣтится. Этимъ Божественнымъ свѣтломъ озаряетъ она всѣхъ вѣрующихъ. Божественны лучи ей освѣтятъ нашъ темный разумъ и ведутъ насъ сильными кроками къ полному познанію Создателя сего свѣта, въ которомъ треба намъ приготовить къ безконечному свѣту.

Тутъ обучимся: что есть Богъ; прошто данный намъ животъ, что есть наше опредѣленіе, какое наше происхожденіе, яка цѣль наша; яки обязанности приключаютъ насъ къ Богу, ку ближнему, и къ себѣ самымъ, якъ красивы назначенія ожидаютъ насъ въ безконечности? Если такъ полюбиме премудрость и исканіе правды, то оно принесетъ намъ неисчерпаемое сокровище покой сердца и совѣсти нашей.

Что слѣдуетъ изъ сихъ моихъ словъ? Слѣдуетъ, что въ школѣ вѣры точно научимся, что премудрость Божья отъ одного края свѣта до другого, безконечною силою своею все въ пользу нашу, особнѣе въ пользу нашего вѣчнаго спасенія управляетъ все. — Держимся науки вѣры; бо гдѣ инде глядати намъ душевного потѣшенія? Гдѣ есть тотъ человекъ, который бы не принужденъ бродити по дорожѣ болѣзней?

Кто намъ удѣлитъ потѣшительный балзамъ въ нашихъ страданіяхъ? Можетъ, скажете: что само отъ себе загоятся наши душевны раны? О нѣтъ! Сіе подастъ намъ только вѣра въ Единого Бога, ибо она наша потѣшительница. она источникомъ всякаго нужнаго намъ потѣшенія!

Тутъ въ плачевной долины человекъ только въ капляхъ пьетъ горьку воду своихъ болѣзней, но тамъ далеко горѣ потѣшимся въ приливѣ радостей, которы никогда не исчезнутъ!

Юлій Запотоцкій.

Оборона вѣры.

Каѳолическа (всеобща) св. Мати Церковь то провозглашаетъ, что только она спасительна и такъ аннеденъ человекъ другого набоженства не можетъ спасенымъ быти.

Отвѣтъ. Когда каѳолическа (всеобща) св. Мати Церковь то говоритъ, что только она проповѣдуетъ истинно спасительну вѣру, не говоритъ то, кто спасетъ душу свою, кто нѣтъ; тѣмъ менѣе говорить то, что ку спасенію довольно, если дакто членомъ каѳолической св. Матери Церкви. Своимъ ученіемъ св. Мати Церковь только то говорить, что въ ней находится спасительное ученіе Господа Бога, ибо она ихъ вѣрно подержала. Что-же тычится людей, то говорить св. Мати Церковь, что кто сознательно не исполняетъ волю Господа Бога, тотъ грѣшитъ.

* * *

Вѣра зато есть, бо въ жизни много бѣдъ. Гдѣ нѣтъ бѣды, мало побожныхъ, вѣрующихъ людей.

Отвѣтъ. Смутное то явленіе, что много людей забуднетъ Бога, если добрѣ идутъ му дѣла, если онъ богатъ и здоровъ. Лемъ кедъ нападетъ на него бѣда, лемъ тогда зачнетъ быти побожнымъ, лемъ тогда думаетъ на спасеніе своей души. Совершенный, честный человекъ не только въ бѣдѣ побожный, но и въ счастью, въ добробыти.

* * *

И священники грѣшны люди!

Отвѣтъ. Пословица говорить, что и святой седемъ разъ грѣшитъ черезъ день. Каждый человекъ, человекъ; каждый человекъ маеть слабости. Бо и священники согрѣшаютъ, и они должны сповѣдаться. Але кедъ и грѣшный священникъ, зато онъ платно сповѣдается, бо Господь Богъ платность св. тайнъ не сдѣлалъ зависимой отъ безгрѣшности или грѣшности священника.

* * *

Свята сповѣдь, то тяжкое дѣло.

Отвѣтъ. Только тому тяжело сповѣдаться, кто не хочетъ покаяться. Кто съ глубины сердца хочетъ покаяться, тому и св. сповѣдь легка будетъ.

* * *

Богъ не принуждается на наши молитвы.

Отвѣтъ. Але мы принуждаемся на его милость и благословеніе; зато потребно намъ молиться.

И такъ снова буду грѣшити; на что мнѣ сповѣдаться?

Отвѣтъ. И такъ забабремся въ каждоденной работѣ; на что намъ умываться? Если хочеме, чтобы мы чисты были, частѣйше треба намъ умываться. Если отъ большихъ грѣховъ хочеме освободиться, частѣйше треба намъ сповѣдаться.

* * *

Богъ знаетъ, въ чемъ мы нуждаемся; на что намъ молиться?

Отвѣтъ. Не за то молимся, чтобы Всемогущему Богу на знаніе дати наши нужды, потребности, но чтобы мы съ пониженнымъ, усерднымъ прошеніемъ достойными сдѣлались его благодатямъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Вспр. епархіальное Правительство выписуетъ конкурсъ на слѣдующи учительски становища: *Криве; Пчолина II.; въ Клембарку на довременое учительство; Цигелка; Кечковце; Ростокъ.*

Программа

учредительнаго собранія для организовація русскихъ учителей на Словакии, которое подержится въ Пряшевѣ, въ малой залѣ „Чорнаго Орла“, дня 18. сент. 1924. въ 10. часовъ рано.

1. Открытіе собранія и рѣшеніе о потребности организовація русскаго уч.
2. Въ случаѣ учрежденія выборъ чинниковъ.
3. Названіе организаціи.
4. Рѣшеніе, будетъ ли организація самостоятельна, или якъ самостоятельно дѣйствующа филиалка приключится къ нѣкоторой изъ организацій учительскихъ въ республикѣ.

5. Опредѣленіе центра организаціи и задѣленіе округовъ.

6. Выборъ комиссіи для выработанія статутувъ организаціонныхъ.

7. Установленіе членскихъ взносовъ.

8. Вольны предложенія, которы предъ открытіемъ лично нужно заявити.

Въ случаѣ появленія на собраніи оставленное школьное преподаваніе дополните въ вольныхъ дняхъ послѣ.

Дешевный листокъ на поѣздъ просъте отъ желѣзничнаго рядительства въ Кошицахъ черезъ школьный инспекторатъ (2 Кч. знамку почтову приложити къ просъбѣ).

Въ Пряшевѣ, дня 25. авг. 1924.

Предуготовительный Комитетъ.

Кривда нештатныхъ учителей уже досягла полну мѣру. Напр. послѣ 35 лѣтней службы получить одинъ учитель на Спишу 2320 Кч. рочной пензіи: Пензія, выассигнованіе платежи, постоянное стягиваніе суть всѣ болѣзны раны и нашихъ учителей. Сентября 18-го организуются наши учителя; на дѣлѣ уже крайня пора!

ЗНАЕТЕ-ЛИ?... что газета „Русское Слово“ есть единымъ нашимъ культурнымъ органомъ; что она развиваетъ крыла нашихъ соколовъ и соколятъ; что она соединяетъ русскихъ Пряшевской, Подкарпатской а Америцкой Руси? Она должна ходити до каждой хаты, гдѣ живетъ русскій, гдѣ бьетъ русское сердце!!

Садоводство.

Коли можно овощъ добрѣ продати.

Если хочеме за овощъ достати красны гроши, то покласируйме его.

Но хорошо знати и то, что овощъ съ дерева не добрѣ собирати въ мокромъ времени, або доразъ послѣ дождю, пока листье на деревѣ всецѣло не обсохло.

При собираніи овощи съ дерева особенно на то уважайме; чтобы овощъ не поударялся, а который бы ударился, тотъ кладѣме на сторону. Овощъ наилучше сбирати съ дерева съ помощью долгого друка, на концу которого рожки учиненны; съ рожками овощъ ухватити и сорвати можеме.

Сбирати починайме овощъ съ той стороны дерева, котра обернута на югъ, понеже на сторонѣ, обернутой ку солнцу, все крайшій и дозрѣлѣйшій овощъ бываетъ.

Купцы за тотъ овощъ платятъ добрѣ, котрый еднакой фарбы, здоровый, не побитый, прото ведля сихъ жаданій класовати треба намъ овощъ.

Въ I. классъ берѣме наибольшій овощъ, въ II. классъ средней величины, еднакой фарбы, здоровый овощъ, въ III. классъ мѣшаной величины и фарбы, а въ IV-ый отпадки.

Если такъ покласуеме овощъ, то много разъ такъ видится, что въ

I. классъ вложенный ани не изъ того дерева походить, съ которого прочи классы.

Ани не думаеме, якъ много даетъ торговецъ на то, чтобы овощъ сякъ по фарбѣ, по величинѣ, по виду роздѣленный былъ!

Если съ дерева посбираный овощъ сейчасъ продати не можно, треба го держати на чистомъ, сухомъ, мало холодномъ и повѣтростомъ мѣстѣ. Но часто повизитируеме го, ци гниль не является на немъ, и гнилый овощъ отдалити треба. Наилучшее мѣсто для овощу пивница, но не тепла чрезмѣрно. Словомъ така пивница добра для овощу, котра суха, можно ю повѣтровати, но и не холодна на только, чтобы заразить овощъ морозъ, ани не тепла чрезмѣрно, бо въ теплой пивницѣ поморщится кора на овощу.

Котры садовники не жалуютъ мало труда и каждый овощъ въ особый мягкій паперъ давають и такъ посылають его въ торговлю, тѣмъ работа ихъ дуже добрѣ выплатится.

А если овощъ на возѣ веземе до города продати, то позоруйме особенно на то, чтобы овощъ не тряся на возѣ, ибо побьется и цѣну утрачаеть.

ВѢСТИ.

— Преосв. Епископъ Нярадій, который симъ часомъ претримуется въ Югославіи, 21-го сентября, на Рожд. Пресв. Дѣвы Маріи въ Боснии еще посвящати будетъ одну гр. каѳ. церковь и послѣ того сейчасъ приходитъ до Пряшева, гдѣ за довшое время зостанеть.

— Гуменнянска гр. каѳ. русска церковь, импозантна реновація которой уже докончилась, 28-го будетъ посвящена. Одновременно тамъ и антимензіоны будутъ посвящати. Приходники, котрымъ до дакоторой церкви нужен антимензіонъ, най заявятъ свою претензію напередъ Епарх. Правительству.

— Школьный годъ въ семинаріи по опредѣленію впр. епархіального правительства зачнетъ 4. октября 1924. (ч. 2510).

— Громъ ударилъ дня 5. сент. въ зданіе „Учительского Дома“ въ Пряшевѣ. Благодаря громоотводу, шкоду громъ не причинилъ.

— Во вниманіе! Теперь были разговоры между Чсл. республикой и Венгріей въ дѣлѣ вложенныхъ суммъ до мадыарской почтовой шпаркасы (M. kir. póstatakarékpenztár) и рѣшилось, что маители вкладовыхъ книжочекъ получаютъ стару назначенну сумму въ чesкосл. ко-рунахъ. Тогда жители Республики шкоду не будутъ терпѣти.

— Нова управа платежи шт. чиновниковъ. Чиновникъ сегодня очень тяжело живетъ. Штатъ не узнаваетъ въ службѣ образование, только лѣта; прото новы силы вообще не голосятся до службы а стары утѣкають. Министерство предуготовляетъ законъ, въ котромъ лишь 11 ранговъ будетъ, а не 12. а лишь 3 отдѣлы: а) съ высокошкол. образованіемъ, б) стредношкол. образов. в) прочи. Чиновники образованія высокихъ школъ получаютъ особыя придавки и при поступу будетъ разница. Падѣмесе, что смутное положеніе чиновниковъ тымъ улучшается.

— Берутъ соль. Въ Сольноградѣ при Пряшевѣ находится извѣстна варена соль. Теперь во великомъ количествѣ вывожають ю до Праги, а здѣсь не будетъ можно достати, лишь каменну, привезенну изъ Оломуца. То уже бы не мало такъ быти! Мы любопытны, тогда на что выбудовали фабрику на соль въ Пряшевѣ при станціи? Только чтобы вода мала что заливати?..

— Чудесна близнѣ расширяется въ послѣднемъ времени въ Прагѣ. То даяка близнѣ волоса. Зачинается тѣмъ, что на головѣ разширится лысина, за ней скоро друга а такъ постепенно цѣла голова останеть гола, если сейчасъ не обратится человекъ къ лѣкарю.

— Дары на гр. каѳ. алумней св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. о. Иреній Манковичъ (Дзурдзошъ) одну чашу, одинъ дискосъ, одну звѣздицу и одну ложицу; Матія Бенья (Завадка) 20— Кч.

— Больница Краснаго Креста въ Свалявѣ. Въ ближайшомъ будущемъ намѣряетъ Красный Крестъ открыти больницу въ Свалявѣ.

— Вицегубернаторъ Подк. Руси Розсыналъ въ началѣ сентября приѣхалъ въ Прагу провести разговоры въ дѣлахъ Подк. Руси.

— Самоубійство про любовь. 9-го IX. рано велика сензациа перелетѣла цѣлый Пряшевъ: при Секчовскомъ мостѣ двѣ труппы найшли и то: Эрвина Шимонъ и Вильму Завацку. — Якъ полиція пришла къ двумъ несчастнымъ, уже обѣдвое мертвы были. Выяснилось, что 18 рочный еврей Шимонъ перше свою тоже 18 рочну любовницу застрѣлилъ, посему самъ себе. — Родичи ни съ одной стороны не хотѣли дозволити, чтобы они побрались, и дѣти дурно къ револверу обернулись.

— Выоралъ 2 kg. старыхъ денегъ. На околицѣ Левицы оралъ газда Лишка на полѣ. Плугъ наразъ завадилъ до скриночки зеленой, котора распадывала. Онъ оралъ дальше, но дѣти разбили скринку и тогда нашлося тамъ 2 kg. старыхъ серебрянныхъ денегъ. Полиція взяла все подъ свою охрану. Навѣрно еще давно, предъ турками, скрыли ихъ тамъ.

— Несчастье. „Р. З.“ пишетъ: Преподаватель ужгородской гимназии Остапъ Вахнянинъ, идучи на велосипедѣ (бицикель), упалъ такъ несчастно, что на слѣдующій день скончался.

— Городскій вѣсъ (вага) въ Пряшевѣ уже поставленъ на торговщицѣ и уже дѣйствуетъ въ понедѣльникъ и пятницу отъ 8. до 12. а отъ 2. до 5. ч. За одно измѣнение платится до 10 м. 3 Кч., выше 10 м. 4 Кч., за порожній возъ 2 Кч., за одинъ статокъ 30 гел., отъ каменя, угля и п. 20 гел. за 1 м.

— Скорый судъ. Михаилъ Пенце, 52 рочный газда изъ Таты (Мадьярско) косилъ на полѣ, когда наразъ зачало падати. То на только расгнѣвало старого, что изъ злости подоймалъ косу и кричалъ до неба: „Гдѣ Богъ?.. если бы здѣсь былъ, сейчасъ бы его скосилъ!“ Въ томъ моментѣ ударилъ до него громъ, упалъ мертвый а другимъ кромѣ страху ничего не сталося.

— Источникъ зла. Каеволически юристы во Франціи будутъ имѣти XII. конгрессъ въ октябрѣ въ городѣ Toulouse. Дебаты будутъ о фамилии и о ей законномъ порядку. Хотятъ доказать, что за уничтоженіе фамиліарной жизни

отвѣчательны законы, которыми позволяется разводъ. — Вотъ, еще и въ безбожной Франціи такъ раздумываютъ серьезны и свѣдомы люди, что законы св. Матери Церкви не дурачества.

* * *

— Вы, Биненкорбъ, сколько стоитъ ряфъ того?

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.

Кто знаетъ на всякомъ языкѣ говорити?

2.

Коли можетъ воду въ решетѣ нести?

3.

Якъ родится дѣвка отъ матери, Правѣ такъ и мати отъ дѣвушки; Станется, что тотъ самый день родитъ мати дѣвку;

Коли и дѣвушка породитъ ма-тушку!

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

На короткое время.

— Ты битангъ, когда я тебѣ пожичилъ 100 кор., ты сказалъ, что на короткое время.

— Но да, черезъ полъ часа проигралъ на картахъ.

Рано дозрѣлъ.

Учитель: Но Мошку, уважай, чтобъ твой отецъ видѣлъ, якъ хорошо ты числишь! Скажь мнѣ, же 400 кор. на 4 процентовъ за одинъ мѣсяцъ сколько принесетъ?

Мошко: (шкрабеть голову.) Ай, вай, та то не гшефтъ!

На испытѣ.

Учитель: Якій звѣрь гуська?

Чмуль: Дуже полезна птица.

Учитель: Что получиме отъ ней?

Чмуль: Вкусное мясо.

Учитель: А еще что?

Чмуль: (молчить).

Учитель: (помагаетъ) Что маете вы въ постели?

Чмуль: (съ радостію) Блыху!

(Сообщаетъ Стефанъ Чанда.)

— Но, за 40 Кч. най будетъ, пане Конъ!

— Конъ думаетъ себѣ: Если проситъ 40 Кч., думаетъ себѣ лишь 35 Кч., хочеть дати за 30 Кч., больше не стоитъ, якъ 25 Кч., а бы далъ за то 20 Кч., тогда общаю ему 15 Кч...

Сии позналися!



о. Эммиліанъ Мустяновичъ. Новоселице (Родк. Русь). Щирое русское спасибо за дописи, съ которыхъ друга про технически причины ужъ только въ слѣдующемъ числѣ можетъ быть сообщена.

Да, да, и передъ нами цѣль: культурное единство всѣхъ русиновъ отъ Попрада ажъ до Тисы! Уже дозрѣлъ часъ на то, чтобы позналъ братъ брата, чи онъ съ Ужгородской-епархіи, чи съ Пряшевской. Наша газета въ томъ отношеніи за короткое время дотеперешняго своего существованія и достигла значительны успѣхи. Бы всѣмъ откровеннымъ культурнымъ работникамъ Духновичова народа соединитися! Очеркъ 1872—1877. годовъ про насъ цѣнный былъ бы отъ Васъ, якъ и вообще всѣ Ваши дописи. — Привѣтъ!

о. Н. Келлій, Цернина и И. Крушко Двурдвошъ. Числа дополнительно засланы.

Отгадки послѣдняго числа:

1. Соколь. 2. Пріятель. 3. Поѣздъ. 4. Задавокъ. 5. Колосъ дозрѣлъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Девиза IX. 2.

100 Кч 15.92 швайскихъ франковъ. Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33.72—34.02. Выше отъ 5 доларовъ 34.12 Кч.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести всѣ школьны вещи, канцелярны потребности, иллюстрированны карты; беллетристически, учебны книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальны сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модны журналы и свѣжи фотографически снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СО-
ЛИДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль-
ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ пору-
ченія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до ношенія) ПРОСЕСІЙЗЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
приближенія на крестъ, съ надписью ІНЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фіолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (ааставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно адѣлаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотрити охотно приѣдетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ
филиалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимать вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО



ЕЖЕ

ЕТА.

„Честны

его сыномъ!“

Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. **СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.**
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кб.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2. "

Русскій языкъ въ нашихъ школахъ.

Старую правдою есть, что будущность всякаго народа зависитъ отъ его доброго воспитанія (выховы).

Наилучшій доказъ сего тысячрочна неволя наша. Народной выховы намъ до переворота николи не досталось; и прото чудуюся сему, что правѣ зато мы еще не пропали совсѣмъ.

Цѣла наша земля была въ рукахъ мадяровъ, которы съ каждого русина мадяра хотѣли сдѣлати. Уже отъ малчика зачавше наши дѣточки калѣчили, силили на языкъ имъ непорозумительный. Кто былъ интеллигентомъ русскимъ? Священникъ а учитель. Други чиновники отродилися отъ русскости своей.

Правда, что и учителя мадяризовали, но честь большой группѣ, котора о своемъ не забыла; они поддержали духъ въ народѣ.

А теперъ якъ стоиме? Наша русска земля на Словакии находится. Преподавающимъ языкомъ въ многихъ нашихъ школахъ словацкій языкъ есть, но позволяется учить и по русски, а однакожъ найдутся учителя, что по русски учить не хотятъ; еще ани читати, писати нѣтъ! Почему то такъ? Ци наше дитя не можетъ

читати кромѣ словенского и по русски?

Такъ говорятъ тѣ учителя, что они двумъ панамъ служить не будутъ. Тутъ показуется слабость и непостоянность наша. Съ тѣмъ подкопывается будущность народа нашего! Тяжелое то дѣло для насъ учителей, что двѣ

должности мусиме кончити; но жертвоватися нужно на престолѣ русскости нашей каждому ревному челоуѣку, наипаче учителю!

А ты, русскій народе, будь сознательный и ты! Най соединится цѣлое село съ той цѣли, чтобы въ вашомъ русскомъ селѣ и русскій языкъ преподавался! Цѣлое село соединеннонаи жадаеть - требуетъ то у Епарх. Правительства и у дотычнаго шк.



Кремница.

инспектората, что ваша жадасть то, чтобы въ вашомъ селѣ по русски ишла наука въ школѣ; а если во вашомъ селѣ и по шаршски говорятъ, жадайте, жадайте то настойчиво, чтобы хотьлемъ катехизмусъ выучовался по русски и чтобы и русскому языку училися ваши дѣти!

Не пострашьтеся, если даякій „панъ“ то скажетъ, что то невозможное дѣло. Твердо вытримьте и жадайте то, и успѣхъ досягнете!

Въ селѣ, гдѣ по русски говорятъ, цѣла

наука мусить идти по русски; въ селѣ, гдѣ нашъ народъ уже „гупори по шариски“, набожен-ство мусить преподаваться по русски, въ такомъ селѣ, если наука и идетъ по словенски, но родичи мають на то право, чтобы ихъ дѣточки научились и по русски писати-читати!

То пожадуютъ наши народны права, то пожадуеъ и нашъ церковный обрядъ, про который нашъ народъ тѣсно связанный съ русскимъ словомъ, съ русскимъ письмомъ!

Мы штатный языкъ должны знати, то про насъ и полезно, але намъ всегда святой, возвышенный будетъ нашъ русский и церковнославянский языкъ!

Если такъ пойдетъ выхода въ народной школѣ, то будетъ на пользу и нашему народу и учительству и нашей славянской Ческословенской республикѣ!

Дриновчанъ.

*„Не страшна могила
Меня на родинѣ;
Только жаль мнѣ, хотъ бы славно
Умерти въ чужинѣ!“*

А. Павловичъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Новый владыка Мукачевской епархii.



Петръ Гебей, былъ посвященъ 3-го августа въ Велеградѣ. Посвященіе совершили перемышлскій епископъ Юсафатъ Коцыловскій, д-ръ Діонисій Нярадій пряшевскій и д-ръ Августинъ Фишеръ кошицкій епископъ. При хиротоніи притомный былъ и пражскій папскій нунцій Францискъ Мармаги и много другихъ епископовъ.

Достойно и прилично, чтобы съ першимъ русскимъ епископомъ познакомили мы нашихъ читателей. Ибо изъ 32 епископовъ епархii нашей ни еденъ въ такихъ тяжкихъ часахъ не занялъ епископство, якъ боголюбивый Петръ.

Петръ Гебей поставленъ на главнѣйшу позицію нашей духов-

Новы звоны и реставрація нашего кафедральнаго храма въ Пряшевѣ.

Радостію познаваемся; что Всеч. о. Михаилъ Митр въ, священникъ нашей епархii, вертавшися съ короткихъ своихъ вакацій изъ старого края въ Америку, отъ Его Преосвященства д-ра Діонисія Нярадій получилъ уполномоченіе на сбираніе коллектовъ на новы звоны нашего кафедральнаго храма. О. М. Митровъ не щадилъ труда и издержекъ, вдячно ходилъ отъ одного прихода на другій, потрудился на славу Бога, сбиралъ жертвы, чтобы и мы чѣмъ скорѣе могли тѣшиться голосу новаго звона нашего кафедральнаго храма. — Нимъ лично посбираны жертвы: Впрп. о. д-ръ Симеонъ Смандрай, каноникъ 5 дол., и вѣрники его въ Hazleton, Pa Nro 6. 75 дол., о. Стефанъ Яницкій 5 дол., а вѣрники его въ McAdoo, Pa. 83.95 дол., о. Николай Мартякъ 5 дол., а вѣрники его въ Hazleton, Nro 3. 212 дол., о. Сиг. Бринскій 5 дол., а вѣрники его въ Freeland, Pa. 237.80 дол.; о. Десидерій Симковъ 5 дол., а вѣрники его въ Beaver-Meadow, Pa. 175 дол., о.

Эмилій Шеметковскій 5 дол., о. Эмилій Бурикъ Bayonne. M. I. 5 дол., о. Алексѣй Вислоцкій, New-Jork 5 дол., а вѣрники его 60 дол., о. Викторъ Ковалицкій. Perbhtenboy, N. I. 5 дол., тамже посбирано 61 дол., о. Андрей Павчо слов. рим. као., Hazleton Pa. 5 дол., о. Павелъ Ставровскій 3 дол., а вѣрники его въ Scranton, Pa. 132 дол., о. Евгений Рунтагъ 2 дол., а вѣрники его въ Oldforge, Pa. 14.75 дол., о. Аврелій Петрикъ 2 дол., а вѣрники его въ Taylor, Pa. 23.50 дол., о. Лотовичъ 1 дол., о. Иванъ Семанъ (словенскій) 1 дол., о. Решетеричъ 2 дол., о. Николай Стуляковичъ 2 дол., вѣрники въ Mahanoy City. Pa. 154.50 дол., въ Passaic U. I. 111.21 дол., въ Swoyersville, Pa. 29.56 дол., въ Peekskill, U. Y. 18 дол., въ Yonkers, U. Y. 15 дол., Стефанъ Кравецъ-Матвеякъ въ Philipsburg, U. I. 2 дол., а о. Николай Чопей въ Wilkes-Barre, Pa. между вѣрниками своими посбиралъ 135 дол. Сумма всего: 1603.52 дол., изъ чего издержекъ: 100 дол., остается чи-

ной и общественной жизни и мы смѣло, искренно можеме сказать, что на сіе мѣсто лучшаго; способнѣйшаго отъ него и не можно бы найти.

Петръ Гебей отъ молодости всегда по пути побожности, добросердія и прилѣжности ходилъ. Изъ сего розвился его мужескій, честный характеръ, который и обезпачаетъ ему общее почтеніе и любовь отъ всѣхъ знакомыхъ его.

* * *

Петръ Гебей родился 1867-го года. Отецъ его, Михаилъ былъ священникомъ въ Калнику, мати же — по роду католичка, но по сердцу и убѣжденію изъ щирой любви къ мужу была всегда ревнѣйша вѣрница нашего восточнаго обряда. Побожны родители всѣхъ дѣтей воспитовали въ строгой богобойности, и такъ уже въ родительскомъ домѣ заскѣпилася въ сердце малого Петра та смиренность, побожность и честность, которые потомъ такъ богатый плодъ принесли въ его душѣ.

Богъ небесный даровалъ ему острый умъ, и такъ скоро отличался отъ сошкольниковъ своихъ. Въ ранней молодости утратилъ милого отца и отъ тогда изъ конвикта ходилъ въ ужгородску гимназію; при томъ, якъ отличный ученикъ постоянно училъ слабшихъ или меньшихъ учениковъ и сякъ заробленными грошами постоянно помагалъ вдовицу-мати, которая кромѣ него еще 5 дѣтей воспитовала и давала въ школу.

Въ теченіи гимназіальнаго курса Петръ Гебей всегда былъ первымъ въ своемъ классѣ такъ въ наукахъ, якъ и въ справованіи.

Послѣ окончанія гимназіи, бл. памяти епископъ Пастелъ пріялъ его въ клерики епархii мукачевской и якъ отличнаго ученика за-слалъ въ будапештянску семинарію, гдѣ также скоро обнаружилъ свой талантъ, и свою честность, ибо якъ IV-о рочный богословъ назначенъ за перваго дуктора клериковъ. Въ самообразовательномъ кругѣ отличенъ между прочими особенно за

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Собрание Центр. Русской Народной Рады.

30. августа с. г. состоялось внѣ-очередное собрание Центр. Русской Нар. Рады въ Ужгородѣ.

1. Рада прежде всего констатируетъ, что до сихъ поръ не были даны карпаторусскому народу всѣ, мирнымъ договоромъ и основными законами обезпеченны права.

2. Воззываетъ правительство, чтобы приступило къ систематической реорганизации порядковъ на Подкарп. Руси въ вопросахъ культурныхъ, социальнo-экономическихъ и въ области администраціи.

3. Предложить образовати одну комиссію, въ которой участвовали бы представители всей Подкарпатской Руси.

4. Обратится къ губернатору, чтобы использовалъ всю ему данную власть для того, чтобы справедливы требованія карпаторусскаго народа исполнены были.

На концѣ поручить президіуму Рады заняться разработкой автономнаго конституціоннаго закона и уполномочить президіумъ, чтобы

осенью созвалъ полное собрание членовъ рады.

Вопросъ Восточной Галиціи опять на сценѣ.

Раковский, делегатъ большевистской Украины, на лондонской конференціи рѣшительно требовалъ для Восточной Галиціи право самоопредѣленія. То есть жадалъ то, чтобы обывательство Восточной Галиціи голосовало, что куда хочетъ принадлежати.

На что польскій посланникъ въ Москвѣ задалъ народному комиссарю иностранныхъ дѣлъ протестъ, въ которомъ польское правительство заявляетъ, что декларация Раковского на лондонской конференціи относительно Восточной Галиціи противорѣчитъ Рижскому договору.

Въ отвѣтъ на тотъ протестъ совѣтское правительство выяснило, что совѣтское правительство никогда не признало право Польши на анексію Восточной Галиціи и зато требуетъ и теперь для Вост. Галиціи право самоопредѣленія.

стого доходку: 1503.52 дол. — Изъ суммы той 2000 Кч. принято уже 5-го мая с. г., а 50.000 Кч. уже приходить на почтѣ.

Богъ небесный богато най заплатитъ такъ потрудившемуся Всеч. о. Михаилу Митровъ за его немалы труды а Всечестнѣйшимъ отцамъ и жертвователямъ, ихъ вѣрникамъ за щедры ихъ дары поддержитъ ихъ на многая и благая лѣта!

При помочи жертвы той въ тѣхъ дняхъ уже дастся зготовити одинъ звонъ! Но къ тому нужны еще 2 звона, чтобы хоть-лемъ таки звоны имѣли мы яхъ прежде, а къ тому надѣмеса на Господа Бога, что и въ томъ поможетъ намъ!

Реставрація самого кафедрального храма и дуже сгубленной уже вежи найпозднѣйше въ ярѣ будущей будетъ переведена; планы на то уже переведены, а не остается токмо сама работа, но къ той теперь, — такъ близъ уже передъ зимю — лапитися не совѣстно.

о. Іоаннъ Короткои,
крылошанинъ.

сочиненіе о „стилѣ будинковъ церквей восточного обряда“.

Послѣ окончанія курса богословія въ 1889. году, выименованъ за префекта ужгородской семинаріи, въ которой-то службѣ за 17 роковъ трудился съ постоянною совѣстностію и энергіею въ пользу епархіи. Питомцы съ глубокимъ почтеніемъ и любовью относились всегда къ нему.

При томъ усердно и дуже успѣшно трудился и въ дѣвическомъ заведеніи якъ профессоръ религіи и духовникъ заведенія. Якъ отцовски и примѣрно зналъ онъ научати, воспитовати дѣвушекъ, о томъ каждая питомица „безъ изыятія“ усердно будетъ свѣдчити. О любимомъ профессорѣ вѣры всѣ ученицы лишь якъ о лучшемъ отцѣ духовномъ говорили всегда.

И въ общественной жизни занялъ П. Гебей мѣсто полезныхъ трудовъ, въ каждомъ обществѣ нашемъ усердно и ревно дѣйствовалъ. Щиро подпералъ наше Общество Св. Василия Великого и Общество

„Унію“ такъ словомъ, якъ и трудами. Тамъ былъ межи основателями и первыми труженниками газеты „Наука“ и друкарни нашей.

На литературномъ поприщѣ также принесъ намъ цѣнныхъ трудовъ, статьи его помѣщены въ „Наукѣ“ и въ календаряхъ отличаются чистотою языка, глубокою ученостію и щирою любовью къ обряду и народу. Но наибольшу заслугу приобрѣлъ себѣ отъ насъ своими церковными бесѣдами, которые въ „Словѣ Божьемъ“ были выпечатаны.

Якъ знатокъ церковного типикона за больше роковъ составлялъ епархіальный „Уставъ“ и трудами его появился въ новомъ изданіи и нашъ великій „Изборникъ“.

Якъ профессоръ церковного права написалъ обширное сочиненіе о новомъ гражданскомъ супружескомъ законѣ.

Заслуги его уже въ 1899 году награждены отличіемъ „папскаго капеллана“, а въ 1902 году, выимено-

ваніемъ за консисторіального совѣтника.

1905 года занялъ мѣсто покойного бл. пам. о. Эммануила Рошковица, и неодога выименованъ и за директора алмуней, (конвикта сыновъ свящ. епархіи Мукачевской).

Отъ іюня 1912. стался каноникомъ и парохомъ кафедрального храма; въ 1922. г. викаріемъ генеральнымъ; въ 1923. г. протоіереемъ капитулы; наконецъ въ 1924 году 1-го іюня епископомъ Мукачевской епархіи назначенъ.

Дотеперешня дѣятельность о. Петра Гебея заставляеть насъ надѣяться, что и въ семъ новомъ кругѣ дѣйствій въ общу пользу ревно и успѣшно будетъ трудиться.

Да поспѣшествуетъ божественна благодать „на многая и благая лѣта!“

Э. Мустяновичъ.



Дѣятельность парламента.

Въ парламентѣ въ тѣхъ дняхъ будутъ заниматься съ законопроектомъ о цѣнахъ муки. Сей законопроектъ въ послѣднемъ номерѣ не былъ сообщенъ, теперь приношаемо. Общество великимъ интересомъ обращается къ тому законопроекту, ибо въ время обсуждения сего законопроекта вѣроятно возникнутъ дебаты о дороговизнѣ.

Реорганизация югославскаго правительства.

Въ ближайшихъ дняхъ будетъ преведена реорганизация югославскаго правительства, то есть кабинетъ Давидовича будетъ дополненъ. Подпредсѣдатель хорватской сельской (Радичовой) партіи, д-ръ Мачекъ, станетъ министромъ социальной работы, а Предавецъ, тоже изъ той партіи, будетъ министромъ народнаго хозяйства. Съ тѣмъ исполнится жадость хорватской сельской партіи, чтобы участвовала въ кабинетѣ.

* * *

Въ Италіи противъ фашистовъ оппозиція готовится на сильный отпоръ. Секретаря фашистовъ на трамваѣ съ револьверомъ смертельно поранили.

Въ Петроградѣ возникли болѣши непокои. Въ городѣ выголошенъ штатариумъ.

Между Польщею и Совѣтскою Россіею въ ближайше время будутъ вымѣнены политически плѣнники.

Французска держава зачала съ Россіею договоры. Пишутъ, что сии договоры чисто экономическу цѣль имѣютъ.

Въ Египтѣ, который край до сихъ поръ подчиненный былъ Англіи, указывается сильне движеніе для выголошенія самостоятельности Египта.

Въ Кинѣ революція съ дня на день укрѣпляется. Вѣсти о военныхъ успѣхахъ суть совсѣмъ противны, но фактъ есть то, что сраженія суть дуже кровавы. Китайскій Червеный Крестъ ежедневно больше тысячь раненныхъ шлетъ въ Шангай. Такъ видится, что возстанцевъ Совѣтска Россія подпоруеть.

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“



Подъ твою милость прибѣгаемъ
Пречистая Дѣво!

Пречиста Дѣва всегда поможетъ.

Недавно въ Парижѣ стался слѣдующій случай:

Тяжко захворѣлъ одинъ работникъ. О короткое время похворѣла и его жена. Остали только два дробны дитята, только-что живы отъ голода и холода. Старша восьмь-лѣтна дѣвочка, воспитанна въ каѣ. вѣрѣ, по примѣру своей матери, особенно почитала Пречисту Дѣву Марію. И такъ сіе дѣвча въ глубокой вѣрѣ, что Небесна Мати не оставитъ ихъ въ такомъ великомъ несчастіи безъ помощи, написала Пречистой Дѣвѣ листъ. За-

несла сей листъ до церкви и положила на порогъ церкви, думая, что Мати Божья и такъ возьметъ сей листъ.

Якъ дѣвча клала письмо на порогъ, замѣтила то одна богата жена. Она познала съ письма адресъ бѣднаго работника и поспѣшила ему на помощь.

Нѣсколько годинами позднѣйше, хижѣ, гдѣ больны лежали, была уже вытопена, и недовга пришелъ и докторъ къ больнымъ.

Такъ Пречиста Дѣва про щирю молитву доброй дѣтны, помогла цѣлой фамиліи.

Въ природѣ.

Въ природѣ я пребываю,
Въ ней ся люблю наслаждаю;
Въ природѣ я размышляю,
Цвѣточки тамъ наблюдаю.

Ужъ природа зацвѣнула,
Русь Карпатска воскреснула.

Жизнь русску намъ оследила,
Изо сна насъ пробудила!

Ахъ, природа, ты красива,
Якъ наша народность русска,
Земле наша Подкарпатска,
Лучшого намъ подай вѣка!

Пироговъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Ч. 2476.

Вспр. Епархіальное Правитель-
ство выписуетъ конкурсъ на зб.
рокитовское пѣвцоучительское ста-
новище.

Новы учителя.

Вспр. Епархіальное Правитель-
ство на основѣ избирательныхъ
протоколовъ подтвердило избраніе
слѣдующихъ учителей:

Эмилій Дуркотъ за пѣвцоучи-
теля въ Вишковцы;

Марія Годермарска за учитель-
ницу въ Бокшу;

Людвикъ Кутка за пѣвцоучи-
теля въ Чертежное;

Кирилль Ильковичъ за пѣвцо-
учителя въ Стебникъ;

Владиміръ Флюнтъ за довре-
менного пѣвцоучителя въ Куримку;

Эмиліанъ Лазурко за довре-
менного пѣвцоучителя въ Суковъ.

Василій Сувакъ за довремен-
ного пѣвцоучителя въ Микову;

Стефанъ Дуркотъ учитель изъ
Вишковице перешолъ въ Гочу.

ХОЗЯЙСТВО.

Мука будетъ при 1 килогр.
дешевша о 1 Кч.

Министерія на дняхъ интересный
планъ закона выработала, который
за короткое время переведется и
про насъ будетъ значить улегченіе.
Значить, хотятъ закономъ устано-
вить, чтобы пшеницу выужити ажъ
до 80% а чтобы лишь однака мука
была.

Постоянно сме скаржилися а най-
лучше теперь, въ послѣднемъ вре-
мени, что цѣна муки, хлѣба дви-
гается. Причиною того было, что
изъ пшеницы вымолосося на муку
лишь 20—30%. (тегда изъ 100 kg.
лишь 20—30 kg.) а прочее употреб-
лялося на кормленіе статка. Каждый
думалъ, что только бѣла мука добра
на хлѣбъ, чорна нѣтъ. Тото клам-
ство выужили въ чужинѣ (въ Ита-
ліи а Франціи) а муку, засланну
намъ, не множокъ бѣлили.

Теперь влада хотеть вымолоти
ажъ 80% пшеницы на муку. Только
двойка мука будетъ: на вареніе а

на хлѣбъ. Тѣмъ закономъ досяг-
неме то, что не будеме принужде-
ны такъ много куповати въ чужи-
нѣ. Каждый млинарь долженъ мо-

лоти лишь таку муку. Кто бы про-
тивился тому, того млинаря затво-
рять и отберется и право мелника.

Къ нашимъ образкамъ.

Кремница.

Одинъ съ найкрайшихъ и най-
пріятнѣйшихъ городовъ Словакіи:
Кремница, обнята вѣнцомъ живо-
писныхъ, высокихъ горъ. Путникъ,
который на желѣзницѣ приближает-
ся на крутахъ прекрасныхъ сер-
пентинъ до Кремницы, гдѣ передъ
собой, гдѣ за собой и опять глу-
боко подъ ногами видитъ тотъ дав-
ный рудокопный городъ. Старый
городъ, который только съ 38 до-
мовъ состоялъ, давно крѣпкимъ,
высокимъ муромъ былъ обнятый;

проча часть городишка поздѣйше
или въ найновшихъ часахъ выбудо-
валася. Въ городѣ находится граж-
данска, реальна школа, институтъ
глухонѣмыхъ; заводъ (фабрика) на
пипки, фарбы и на желѣзны кухон-
ны граты. Но найславнѣйшій между
всѣми штатный институтъ выробы
пѣнязъ. Чародѣйну, милу околицу
Кремницы множество туристовъ по-
сѣщаетъ. Обывательство города час-
тью словацкое, частью нѣмецкое.
Число ихъ 4515.

Шумавскій лѣсъ.



Югозападну часть Чехіи велики
лѣсы покрываютъ, которы вообще
Шумавой называеме. Найвысшій гре-
бетъ Шумава на чешско-баворской
границѣ тянется и гдѣ-то и 1000
метровъ превышаетъ. Подъ голыми
скалами маленьки озера чистенкимъ
зеркаломъ служатъ, въ которыхъ
чудесно красива природа по-посмо-
тривается. Въ низшихъ долинахъ
тамъ видиме и дубъ, но выше ужъ
лемъ березу, а на высокихъ вер-
хахъ лемъ смерековый лѣсъ видно.

Тишина пануетъ всяди, лишь
рѣдко перебѣжитъ гдѣ-то серна и

олень. Медвѣдь, вовкъ, дика мачка
ужъ давно выгинули въ югозапад-
ной Чехіи.

Урожай здѣсь слабый, но бо-
гатство составляютъ драгоцѣнны
лѣсы; въ которыхъ дровосѣкъ (ру-
бачъ) богатый заробокъ найдетъ.
— Съ Шумава ажъ до Гамбурга
вывожаютъ просты, довги смрековы
стволы.

Коли въ іюлію, въ августѣ ту-
ристы проходятъ черезъ дремучи
боры Шумава: смутный, тихій край
веселый отъ спѣва-разговора гостей

ВѢСТИ.

— **На авдіенціи.** Епископъ Гебей былъ 13. с. м. принять президентомъ Республики въ Топольчанахъ на авдіенціи. Сопровождалъ его о. Волошинъ.

— **Годовщину присоединенія** Подк. Руси къ Чсл. республикѣ отпраздновало население Ужгорода 6. и 7. сентября. 6 ч. вечеромъ состоялось торжество мѣстного гарнизона. 7 ч. утромъ служились торжественны богослуженія во всѣхъ храмахъ, послѣ чего состоялось торжественное шествіе. Передъ жупанатомъ первымъ говорилъ о значеніи дня губернаторъ А. Г. Бескидъ, затѣмъ гор. голова Э. Бачинскій, отъ карпатор. легіон. Я. Кмицкевичъ, крестьянинъ Товтъ и дир. Сулинчакъ. Торжество кончилось народными гимнами. Вечеромъ устроено было губернаторомъ въ залахъ жупаната принятіе для представителей духовенства, военныхъ властей и политическихъ круговъ. (Р. З.)

— **Маители военной пожички** получаютъ деньги съ условіемъ, если 75% обернуть на значеніе новой пожички.

— **Вѣнчаніе.** 23-го тек. мѣсяца будутъ вѣнчаться въ Орловѣ О.

Байза учитель и Элла Чисарикъ, дѣвушка орловского пѣвчоучителя. Благожелаеме!

— **Благодареніе.** Правленіе Интерната Препарандіи въ имени 75 внутреннихъ питомцевъ благодарить Всечестнѣйшаго Отца Корнилія Манковича за 5 долларовый даръ.

— **Обрученіе.** Оеодоръ Дудинскій, питровскій пѣвчоучитель заручилъ собѣ Ольгу Гойдичъ, доньку покойнаго Іоанна Гойдичъ, учителя.

— **Настоятельство Интерната С. С. Василиянокъ** въ Пряшевѣ шлетъ широе „спасибо“ Высокопреподобному Отцу Виктору Левканичъ (Клячановъ) за даръ 100 Кч, зложенный на дѣв. интернатъ, такъ само благодарить вѣрныхъ греко-каѳ. изъ Ладомирова, которы на воззваніе ревного приходника Впр. Отца Іоанна Байцура зложили якъ подпору на интернатъ 49 50 Кч.

— **Регоръ Урамъ-Подтатранскій,** поэтъ словаковъ померъ. Его тѣло помѣстили въ больницѣ, где много посѣтителей приходило. Послѣ обѣда завезли поэта до Липт. Св. Микулаша: тамъ были и похороны. Къ гробу славнаго словацкого поэта принесли множество вѣнцовъ.

— **Собраніе людовой партіи** въ Братиславѣ не удалось. Поли-

цайный капитанъ на передъ заявилъ о. Глинкови, что онъ не беретъ на себе отвѣчательность за слѣдствія, если собраніе подержится. Правѣ когда Глинка говорилъ, изъ одной улицы вышла толпа коммунистовъ и соц.-демократовъ а съ камнями разбили собраніе. Глинка самъ легко раненъ былъ. Вотъ фактъ свободы у насъ!

— **Новый звонъ.** Въ Пакастовѣ Павломъ Ставаръ и его женой былъ купленъ новый 216 kg. звонъ. Дня 31. августа былъ благословенъ о. А. Ройковичомъ деканомъ, въ присутствіи множества людей и латинского обряда. Проповѣдь держалъ грубовскій рим.-каѳ. священ. Церковь внѣ и внутри совсѣмъ обновлена въ цѣнѣ 28 тысячъ Кч. Такъ усилюется нашъ народъ храмъ Божій до порядку принести.

— **Пипка ген. Dawes и американски жены.** Американскій ген. Dawes много куритъ; пипка всегда въ устахъ. Теперь чудо сталося: его видѣли безъ пипки. Жены штата Maine зачали бой противъ куренія а ген. Dawes, якъ кандидатъ на мѣсто президента, капитуловалъ предъ ними, чтобы при вольбахъ посему дѣло свое не погубилъ. Храбрый воинъ тогда предъ нѣмцами нѣтъ, но предъ женщинами капитуловалъ, сложилъ оружье — т. е. пипку.

— **Желаніе евреевъ.** „Nár. Denník“ пишетъ: По опыту въ Мукачевѣ достали евреи смѣлость и въ Гуменномъ, гдѣ требуютъ жишовску школу. На дальше можно ожидать еще массу просьбъ, такъ что посему словаки должны будутъ учиться „новой свѣтовой рѣчи“ — еврейской!

— **Повстаніе въ Совѣтахъ.** Изъ Россіи съ дня на день больше вѣстей приходитъ о повстаніяхъ и революціяхъ. Найновше въ губерніяхъ: Асербейджанъ, Дагестанъ, Кубанъ и на Кавказѣ повсталъ народъ а зачалъ бой противъ большевиковъ. Главна желѣзнодорожна линія досталась въ руки повстанцевъ.

— **Тайфунъ (вѣторъ).** Изъ Токио (Японія) сообщаютъ, что тамъ сильный тайфунъ наробилъ больши škody. Розвалилъ 3600 домовъ а притомъ умертвилъ около 300 людей.

Учредительное засѣданіе русскихъ учителей на Словакіи.

18-го сентября состоялось учредительное засѣданіе русскихъ учителей на Словакіи при великомъ числѣ присутствующихъ учителей. Засѣданіе отбылося въ найторжественнѣйшемъ настроеніи и рѣшилося, что „Союзъ русскихъ учителей“ будетъ дѣйствовать, якъ самостоятельна корпорація. Подробно въ слѣдующемъ числѣ.

Хочете дачто доброе читати?

Хочете имѣти тупика?

Хочете въ читанью наслаждатися?

Хочете засмѣятися?

Такъ закажьте чѣмъ скорше календарь „Русское Слово!“ Цѣна календаря 5 кч; съ почтою 6 кч; съ тупикомъ 8 кч; съ почтою 9 кч. Если закажете въ 10 эксемплярахъ, вышлетъ вамъ календарь за 5 кч. 20 геллеровъ.

Кто поздитъ, тому не уйдется!!!

— Женихъ стратился и опять нащелся. Въ Шалфалвѣ жилъ Андрей Ракитя юноша. Передъ его свадьбой наразъ стратился. Гости пришли на весѣля а молодца нѣтъ. О седмицу але пришло до села опять и тогда выквѣтло, что онъ въ неясной минуткѣ блудилъ въ лѣсѣ а лишь о седмицу пришло къ себѣ. Лѣкари его посмотрѣли и нашли здорового, такъ что поддержалъ свадьбу а теперь уже счастливый мужъ.

— Художств. концертъ клуба студ. Вост. Словакии устроенъ былъ дня 13. сент. Публики было довольно мало, особенно здѣшной. По скучной программѣ трехъ дѣйствующихъ лицъ зачался балъ. Что публика не жертвуетъ на подобнѣ цѣль а не интересуется о движеніяхъ студентовъ высокой школы, тому — по крайней мѣрѣ въ томъ случаѣ — не она причиною.

— Страйкъ голодомъ. Якъ „Rudé Právo“ сообщаетъ, арестованны изъ Свалявы коммунисты рѣшили, что не будутъ ѣсти, пока ихъ дѣло скоро не скончатъ.

— Нова жертва. На дняхъ были въ Татрахъ Іос. Пулхардъ, чиновникъ банка въ Прагѣ и его молодича Франциска Подлошка. Вышли разъ на одинъ вершокъ и пока отпочивали, все закрылъ туманъ, такъ что ходникъ не могли найти. Пулхардъ зачалъ искати дорогу а въ томъ упалъ въ глубину и забился. Дѣвушка до рана остала тамъ въ наибольшомъ страху, такъ ю рано экспедиція нашла.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Девиза IX. 2.

100 Кч 15'92 швайскихъ франковъ.
Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33'72—34 02.
Выше отъ 5 доларовъ 34'12 Кч.

Честъ есть быти обвиненнымъ тѣми, которы сами заслужатъ обвиненіе.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.

Выпишите до двохъ клѣтокъ слово „капуста“ такъ, чтобы въ одной клѣткѣ не было больше написано, якъ одинъ слогъ (слабика).

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

Въ школѣ.

— Когда часъ срывати яблока?

— Тогда, когда нѣтъ въ садѣ ни садовника, ни пса.

Когда отдасть?

— Вы позабыли, что вы мнѣ должны 10 коронъ?



Иванъ Носаль, Бенешовъ у Прагѣ. Михаилу Гецкови газету послала администрація. — 5 примѣрниковъ нашего календаря мы зашлеме Вамъ, якъ готовый будетъ. За распространіе нашей газеты: искренное спасибо Вамъ!

Э. Мустяновичъ, Новоселице (Подк. Русь). Широе русское спасибо Вамъ, давнѣйшему члену нашей гарды писателей, за одушевленную поддержку. Статья или въ календари или въ газетѣ придетъ. Съ фотографіей постараемся клише дати сдѣлать. — Привѣтъ!

Миколай Такачъ п. учитель въ Якубанахъ. Для хлопцовъ одно мѣсто у одного ковала, а одно у шлосаря нашлись; только най придтъ чѣмъ скорше. Хвала Богу, что уже и наши хлопцы берутся за ремесло!

Галайчукъ, Майданъ. Календарь зашлется вамъ. Предписна цѣна газеты такъ низка, что еще и календарь за дарьмо давати не можеме. Впрочемъ календарь такъ дешевый будетъ, якъ ни одинъ. Безъ тупика съ почтою 6 кор., ту въ Пряшевѣ 5 кор.

о. Стефанъ Варзаль. U. S. A. Получилъ; самое большое спасибо!

о. Корнилій Манковичъ. U. S. A. Вами засланну предплатну цѣну до сихъ поръ еще не получили.

Николай Драгомирецкій, Дячевъ. Въ приобрѣтеніи гражданскаго права слѣдующимъ способомъ треба вамъ поступовати: 1. Напишите слѣдующу просьбу.

— О нѣтъ; памятаю и буду вѣчно памятати!

Разница

— Что разница между слономъ (элефантомъ) и бляхой?

— Слоны можетъ мати бляху, но бляха не можетъ мати слона!

* * *

— Что разница между мѣсячкомъ и данью?

— Мѣсячокъ разъ роснетъ, другій разъ уменшается, але дань все лемъ роснетъ.

* * *

Ягеръ выстрѣлилъ на заяца, но заяць не упалъ. Ягеръ тѣшитя:

— Але зато муситъ го болити, кедь такъ утѣкать!

Slávne ministerstvo vnútra

v Prahe.

Podpísaný prosí úctive o udelenie mu čl. št. občianstva. Žiadosť svoju podporuje týmto:

Podpísaný býva stále od r. 1915. na území čl. republiky, tuná sa oženil s čl. občiankou имя а od roku je zamestnaný, čo zriadenec pri čl. št. železničiaciach. Ponevác podpísaný, neúfa, aby sa mohol navrátiť do svojej vlasti, а ponevác tuná už zariadil si svoju domácnosť, preto udelenie mu št. čl. občianstva bolo by dobrodiním а pomohlo by mu k riadnemu živobytíu, tým viac, že zákonom predpísané prílohy k tejto žiadosti pripojuje.

Podpísaný úfajúc, že slávne ministerstvo tejto žiadosti láskave vyhovie, sľubuje byť poctivým občanom а vŕči čl. štátu vždy loyálnym а verným а zostáva s úplnou úctou

V Dačove

имя.

Cie прошеніе передаете вашему желѣзничарскому настоятельству съ слѣдующими прибавленіями.

1. „Prehlásenie obce,“ что село прийметъ васъ въ свою связь.

2. Вашъ крестный листъ, якоже и цѣлой фамилии. (Если крестный листъ не имѣете, тогда прибавьте манженскій листъ)

3. „Prehlásenie,“ что откажетесь отъ всякаго требованія относительной военной пожички.

4. Свидѣтельство „politickej spoľahlivosti.“

5. Отказаніе съ дотеперешняго гражданства.

Всѣ тѣ письма ваше начальство съ своимъ мнѣніемъ зашлетъ окресному уряду. — Вашъ адрессъ, понеже уже выпечатанъ, только позднѣйше будетъ исправленъ.

Отгадки послѣдняго числа:

1. Отголосокъ. 2. Если замерзнетъ. 3. и ледъ.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное возрожденіе русскаго народа. * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ все банковныя дѣла. Имѣетъ специальный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ все порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :: и на текущіе счета. :: * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :: и на текущіе счета. ::



А. Г. МИНАЦЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всехъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибаванія на крестъ, съ надписью ІИСІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна. Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДЪ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 190— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всехъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдлаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно придетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ все банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬН

Uzhhorod
Roskoviča u. 4.

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

„Честный мой род“

Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:	
на годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Во вниманіе русскаго народа!

Для успокоенія на будущее русскаго народа, живущаго теперь на Словакии, сообщаеме, что одинъ русскій членъ жупн. заступительства подалъ г. жупану прошеніе, дословно слѣдующаго содержанія:

Многоуважаемый Господинъ Жупанъ!

Дуже оскорбительное и противнародное есть для вѣрниковъ гр. каѳ. набоженства тое обстоятельство, что при распредѣленіи ярмарочныхъ (торговыхъ) дней касательны окружны начальства ничего не уважають на праздники (свята) вѣрниковъ восточнаго обряда; значить, одной третины обывательства жупаната Кошицкаго. То самое видиме и въ жупанатѣ Подтатранскомъ. Въ слѣдствіи того народъ русскій огорченный и на много мѣстахъ къ такому ошибочному убѣжденію прихажаетъ, что распредѣленія на гр. каѳ. свята случатся нарочно. Все то не служитъ въ пользу такъ желательной консолидаціи, но наоборотъ, вредить ей. Для того конечно нужно предупредить тѣмъ оскорбительнымъ распоряженіямъ. Насколько я увѣдомленъ, расписываніе рочныхъ ярмарковъ совершается въ окр. начальствахъ теперь, въ осени. Въ интересъ русскаго народа и всеобщаго покоя, прошу Госп. жупана, благоизвольте въ контактѣ и согласно съ Г. жупаномъ Подтатранскаго жупаната путемъ окруж-

ныхъ начальствъ всѣмъ нотаріатамъ и городскимъ старостамъ, гдѣ ярмарки устраиваются, немедленно такое наставленіе подати, чтобы при расписываніи ярмарочныхъ дней будущаго, 1925. года строго уважали на свята восточной Церкви, на тѣ свята ярмарки не выписали, но переложили на иный день. Прошу тое распоряженіе выдати разъ на всегда; значить, чтобы мѣстны начальства въ каждой осени того держались и не ожидали новыхъ особитныхъ распоряженій. И чтобы возможно было тому справедливому народному требованію вполнѣ удовлетворити, съ почтеніемъ совѣтую опредѣлити нотаріатамъ и проч., чтобы передъ установленіемъ ярмарковъ посоветовались съ наиблизшимъ духовникомъ, или учителемъ набоженства гр. каѳ.



Нитра, историчный словацкій городъ.

Такъ н. пр. липянский нотаръ можетъ съ дячовскимъ, брезовицкій нотаръ съ штелбихскимъ, плавецкій нотаръ съ орловскимъ гр. каѳ. духовнымъ посоветоватися, которы всѣ охотно стоятъ имъ на услугу. Повторительно прося немедленныхъ наставленій, останусь съ почтеніемъ

21-го сентября 1924. г.

Членъ жупн. заступительства.

* * *

Примѣчаніе редакціи.

Просиме всѣхъ нашихъ сознательныхъ чи-

тателей, такъ интеллигентовъ якъ и простой скотоводный, земледѣльческій нашъ народъ: живымъ взоромъ слѣдите всѣ за дѣломъ, чтобы сіе наше справедливое требованіе въ самомъ дѣлѣ и переведено было! Кто бы замѣтилъ въ дѣлѣ ярмарковъ дачто такое, что бы уближало наши гр. каѳ. русски интересы, най напишетъ намъ, чтобы мы въ семъ нашомъ народномъ интересѣ все возможное могли сдѣлати.

Жизнеспособный нашъ русскій народъ долженъ въ славянской Ческословенской республикѣ забезпечивати свои права!

Редакція.

„Языкъ и бесѣда много выше скотовъ возноситъ человека, но если безъ розума бесѣдуешь, скотъ перевысшаетъ тебе!“

Іоаннъ Чурговичъ.

* * *

*„На Бескидѣ, въ родномъ краю,
Въ томъ, для мене миломъ раю,
Гдѣ узрѣлъ свѣтъ, тамъ лежати
Хочу, вѣчно спочивати!“*

А. Духновичъ.

Посвященіе св. храма въ Гуменномъ.

27. сентября, въ праздникъ Воздвиженія честнаго Креста, рушился преосвященный съ Пряшева въ Гуменное въ сопровожденіи оо. канониковъ Коротнокія и Бигарія и богослововъ, чтобы посвятить обновленный храмъ.

Въ Гуменное прибыли $1\frac{1}{4}$ часа послѣ обѣда. На станціи привѣтствовалъ Преосвященного окресный начальникъ, Замечекъ. Изъ станціи съ великою, красиво одѣтою бандерією подъ прапоромъ римскаго Отца пошли въ городъ. Предъ городскимъ домомъ, гдѣ одна великолѣпна триумфальна капуря была, привѣтствовалъ епископа староста города. При церкви ожидалъ преосвященный народъ и бѣлоодѣты дѣвушки съ цвѣтами. Ту бесѣдовалъ церковный староста, а одна дѣвушка передала одинъ красивый бѣлый букетъ. Въ церкви ждали Его Преосвященство окружны священники, въ имени которыхъ говорилъ Торонскій, мѣстный парохъ-деканъ. о. Коротнокій окончилъ вечерню и съ тѣмъ докончилось празднество перваго дня.

28-го отъ 6. до 9-го была сповѣдь. Сповѣдали Его преосвященство и всѣ окружны священники, такъ что много душъ помирилося съ Богомъ.

Послѣ вечерни, котру о. Бигарій кончилъ, зачалося посвященіе св.

храма. Весь народъ и интеллигенція съ восхищеніемъ смотрѣла прекрасный восточный обрядъ посвященія св. храма. Послѣ того слѣдовало посвященіе антименсионовъ и миропомазаніе 22 особъ. Слѣдовала архіерейска св. литургія, а проповѣдь была вонка, понеже съ далекой околицы пришедшій народъ не смѣстился въ церкви. Св. проповѣдь держалъ самъ Преосвященный. Св. литургія кончилась въ 2. ч.

Послѣ св. литургіи народъ отпровадилъ съ процессією преосвященнаго на фару, гдѣ принялъ Преосвященный разны депутаціи.

Послѣ обѣда посѣтилъ преосвященный еще рим. каѳ. церковь, гдѣ привѣтствовалъ его msgr. Вал. Белафій.

Послѣ вечерни преосвященный ишелъ на станцію, а народъ съ благодарными чувствами обогащенный рушился дому.

Число вѣрниковъ прихода Гуменнянскаго не велике, но ревность и одушевленіе тѣмъ больше. На обновленіе своей церкви жертвовали 75,000 кор., а теперь уже размышляютъ о томъ, якъ бы снабдити свою красиву церковь съ иконостасомъ.

Притомный.

ЧИТАЛЬНЯ.

Гитенъ тагъ!

Ци вы мене познавате?
Я Сруль Процентовскій!
Все емъ любилъ тѣхъ руссначковъ,
Народъ Подкарпатскій.

Якъ наливалъ я въ чарочку
Горьку паленочку, —
Ай вай! Что то за доброта
Ишла въ мою руку!

Выпилъ Иванъ, Василь, Стефанъ,
А я въ книжку писалъ;
Не просилъ я за рокъ, за два,
Ажъ якъ суммочку малъ.

А такъ сами узнаете,
Что малъ я робыти:...
У Василя далъ я бѣдный
Ролю продавати!

Скажете теперь, ци я виненъ,
Же Василь пропивалъ?..
А я Срулько, честный жидко,
Все его откупилъ?..

У Василя, то у Петра,
У Юрка, Стефана:

Ци то ролю, ци то хижу,
Ци коня, корову!

А теперь ми то говорятъ,
Что я пребогатый, —
Хоть я пришолъ съ поза Карпаты,
Съ пищалкой, ряндавый.

Та днесъ, правда, такъ ми кажутъ:
„Пане велькоможный!“
Бо знаете, былъ я въ войнѣ,
Лиферантъ войсковый!

Лифровалъ я всего добра
Войску чисарскому!
Паперйовы скоры, сукна,
Отрубы за муку.

А по войнѣ что ся стало?...
Наши руссначкове
Хотѣли мя несчастного
Изъ села выганяти!

Казали ми: въ Палестину
Иди Срулю въ чорты!
А я кажу: кому буду
Палюнку давати?

Подъте и вы руссначкове
Въ нашу Палестину!...
То втоды мы, вшитки жиды
И я, съ вами пойду!

Або знате, добры люди!
Не такъ намъ дѣлати!
Выбійте вы вашихъ поповъ;
Добрѣ будетъ жити!

Бо ци въ смутку, ци въ радости
Я васъ потѣшую
А съ моей я палюночкой
Такъ васъ осмѣлюю!

Ахъ, вашъ тотъ панъ превелебный
Такъ то заказуютъ...
А за погребъ, еденъ велькій,
Сто коруны берутъ.

Правда, что вы за палюнку
Тысячки выдате;
Але попамъ начто, люде,
За погребъ платите?

Знаете вы, что найлѣпше?
Возьте си батюшку!
Онъ все то вамъ ту покончить
За тоту палюнку!

И до корчмы поидетъ съ вами,
Бо онъ не панъ! Ай вай!
А намъ жидамъ добрѣ будетъ,
Лемъ поповъ не майте! Ай вай!

Гите нахт!

Н—ка.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Десять лѣтній юбилей основанія чешско-словенскаго войска.

Чешско-словенска армія 28. сентября праздновала десять лѣтній юбилей своего založenія. Чсл. армія зачалася въ осень 1914 г. съ основаніемъ „Чешской дружины“ на Россіи и съ полкомъ „Na zdar“ во Франціи. Память сего войска во всѣхъ городахъ представленіями, концертами и гудбой праздновало.

Возстаніе въ Грузіи сдвлено.

Грузинске посланство ознамуетъ, что большевицке войско съ великою силою нападетъ на Грузію. Села спалены, а предводители возстанцевъ скрываются въ горахъ. Чрезвычайны комиссіи разстрѣливаютъ возстанцевъ цѣлыми сотнями. Между прочими застрѣлили и хвораго епископа Назарія. Грузія просила помощь отъ Англіи и Франціи, но помощи не получила. Грузія сама на себе оставлена, должна пропасти предъ большей силой большевиковъ.

Мадьярія узнаетъ Россію.

Между заступительствомъ Совѣтской Россіи и мадьярскимъ правительствомъ уже отъ давнѣйшаго времени держалися совѣщанія относительно обновленія политическаго и торговаго сообщенія. Мѣстомъ совѣщаній былъ Берлинъ. Противъ тѣхъ совѣщаній одна часть мадьярскихъ партій сильно агитовала, указавше на то, что колько терпѣла Мадьярія отъ большевиковъ. Супротивъ того сіи совѣщанія кончилися съ успѣхомъ и на основѣ того договора уже были завязаны между Россіей и Мадьяріей выгодны торги. Мадьярія достала нефть, а Россія газдовски машины.

Радичъ въ осень посѣтитъ Подкарпатску Русь.

Интересантны вѣсти приношаютъ изъ политической жизни

Подкарп. Руси: Демко, отвѣтственный редакторъ „Карпатскаго Вѣстника“, официальной газеты партіи Куртяка, въ сихъ дняхъ возвратился съ Югославіи, гдѣ студировалъ политическое дѣйствіе Радича, о чемъ съ восхищеніемъ говоритъ. Радичъ чрезвычайно вдячно пріялъ Демка и пріобѣщалъ, что еще въ осень прійдетъ въ Родкарпат. Русь. Отъ посѣщенія Радича автономисты ожидаютъ укрѣпленіе своего дѣйствованія. Радичъ хочетъ рабочихъ Средней Европы соединити въ одномъ сильномъ блокъ на религіозной основѣ.

Нападъ большевицкихъ бандъ на бессарабійской границѣ.

Отъ 15-го до 20-го сентября большевицки банды постоянно убезпокоили бессарабійску границу. Вслѣдствіе тѣхъ нападковъ 23-го совѣмъ порядочно война была съ канонами и машингверами, и два села уничтожены были цѣлкомъ. Румунскому войску удалось большевиковъ отбити. Большевицке войско снабжено было пушками найновшаго типа. Между большевицкими плѣнниками есть 5 офицеровъ. Число упавшихъ 300.

Аттенатъ противъ Раковскаго, большевицкаго делегата.

Раковский, большевицкій делегатъ, въ сихъ дняхъ претримуется въ Баденѣ, про Вѣднѣ. Когда съ своего готеля хотѣлъ выйти, одинъ незнакомый напалъ на него, но швейцару (порташу) удалось аттенатора поймать, и такъ аттенатъ не удался.

Между Чешскословенской республикой и Италіей завязанный былъ договоръ о пріятельскомъ содѣйствіи.

Мадьярски делегаты въ большемъ числѣ пошли въ Италію. Цѣль посѣщенія, углубленіе пріятельскаго отношенія двухъ державъ.

Испанскій престолъ про неудачну марокковску войну колыбается и указывается сильно республиканске движеніе. Испанія еще предъ тяжкими днями стоитъ.

Прокламацію архикнязя Кирилла европейски штаты не узнали, и такъ и на далей лемъ архикняземъ останеть, а не царемъ.

Ци профессоръ, ци агитаторъ?

Нѣтъ большой опасности, якъ до блуду, а съ блуда до грѣха впасти и такъ душу до погибели ввести.

Такъ чуемъ, что по Маковицѣ и по другихъ русскихъ странахъ ходитъ якійсь Себастьянъ; себе „русскимъ профессоромъ“ выдавающій человекъ, который облестными и хитрыми словами захватывается до сердець русскихъ, не лишь простыхъ довѣрчивыхъ людей, но и до сердець интеллигентныхъ учителей и священниковъ и пользуется гостепріемствомъ. Но якъ „профессоръ“ не можетъ молчать и за гостепріимство такъ благодарить, что предъ народомъ противъ священничества уніатское и противъ уніи агитуетъ.

Что то есть? Та уже на только за слѣпыхъ насъ держать, что глухыхъ „профессоровъ“ намъ посылаютъ неизвѣстны пріатели или враги нашему русскому народу?

Если хлопы не знаютъ му поради, та жены най съ мѣтлой помачаютъ, най покропятъ мудру голову пана „профессора“, чтобы не дурилъ русскій народъ.

Храньмесь отъ чужихъ намъ фальшивыхъ пророковъ и агитаторовъ!

ХОЗЯЙСТВО.

Константина Грабаря, директора ужгородскаго Подкарп. русскаго банка министеръ торговли выименовалъ за предсѣдателя подкарпаторусскаго отдѣла кошицкой торговой и промысловой коморы.

Загородничій музей въ Братиславѣ. На желаніе загородниковъ на дняхъ въ Братиславѣ на одномъ фаховомъ совѣщаніи рѣшилось, что въ ближайшемъ часѣ заложать въ Братиславѣ одинъ загородничій музей про Словакію.

ЛАДАНЪ (ӨИМІАМЪ) I. СОРТЪ

1 kg. 26 кч., также дрогерійны вещи и парфюмы найдешевше купите въ дрогеріи

„CORSO“

∴ ∴ Пряшевъ (При Бергеру). ∴ ∴

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Что есть для вѣрниковъ
священникъ?

Каждый народъ доставляетъ отъ Господа Бога отъ часу до часу великого человѣка, который повола- ный на то, чтобы провадилъ сей народъ, былъ ему вождемъ. Такого вождя досталъ ирскій народъ въ особѣ адвоката „O Connell.“ По- неже исторія ирского народа дуже подобна исторіи нашего народа, — одинъ и другій много маеть тер- пѣти и тяжки борьбы провадилъ за свое житье, — для того выберу нынѣ нѣсколько словъ съ науки того великого человѣка, который ирскій народъ допровадилъ ку сво- бодѣ.

„O' Connell“ былъ славнымъ бе- сѣдникомъ и найславнѣйшимъ по- словомъ въ англійскомъ парламентѣ. — Якъ нынѣ премноги недобры люди клеветаютъ наше священство, такъ робили и въ часахъ „O' Con- nella“ вороги ирского народа. „O' Connell“ на ту роботу вороговъ священническихъ такъ промовилъ въ парламентѣ, а потомъ и по газетахъ:

„Вы ругаете на нашихъ свя- щенниковъ! А чи ихъ вы добрѣ знаете? Чи вы знаете, что роблятъ тѣ люди, котрымъ вы такъ недо- стойно топтаете своими ногами ихъ званіе и достоинство. Вы сего певно добрѣ не знаете и для того я вамъ скажу: Тѣ люди по своей свободной волѣ зостанутъ помочни- ками и защитниками хорыхъ и убогихъ. Зостанутъ, такъ сказати, ихъ сгугами.“

„Стратить ли котрый нибудь съ нашихъ людей все, что малъ на семъ свѣтѣ; коли человѣка лишитъ его фамилія, его кровны и до вчера его товарищи — тогда найдетъ еще пріятеля въ особѣ католического священника“.

„И злодѣй, котрого свѣтъ прези- раеть, и грѣшникъ, котрому гро- зить и людска и Божья кара, нахо- дилъ цѣлителя въ священникѣ.“

„А что робить бѣдакъ, коли стыдится явно просити милостыню и отъ одного порога до другого ходитъ просячи помочи въ не- счастью? Онъ открываетъ передъ священникомъ свои муки, а той

дуркаетъ потомъ на двери людей своихъ и проситъ милостыню для убогого, чтобы ему спасти житье“.

„Погляньте на человѣка, котрый захорѣлъ на заразливу хороту, якъ бѣдакъ гинетъ на своей постелѣ, отъ него втѣкаютъ его наиблизши, многоразъ и жена и дѣти. Одинъ человѣкъ не оставляетъ его до смерти: стоитъ при немъ и не боится заразныхъ хоротъ. Онъ маеть лишень одно на думцѣ: по- тѣшити хорого и помочи ему по- мирити душу съ Богомъ.“

„Чи вы знаете, сколько стоитъ таке старанье? Чи сте уже лежали на смертельной постелѣ!“

„А вы еще смѣете ругати на католического священника?! По- слушайте лемъ мене: Если нахо- дятся на семъ свѣтѣ люди, котры працуютъ и трудятся около пра- вого просвѣщенія народа, около добродѣтельности и то лишъ для любви Бога и ближняго, то суть священники католической Церкви.“

Красны слова, вартатъ ихъ за- памятати и нашему русскому народу!

То, что слѣдуетъ, не походить отъ „O' Connella“, але отъ другихъ людей.

Одна стара арабска хроника оповѣдаетъ о старыхъ поганскихъ болгаряхъ, котры жили коло устья Волги, слѣдующе: „Если у нихъ найшолся ктось надзвычайный, они такого человѣка повѣсили або за- били, говорячи, что такіи не есть для того свѣта, але лишень для общества боговъ“.

Нѣ жидовскій народъ, здається, не былъ лучшій отъ поганскихъ болгаръ. То намъ свѣдчитъ Св. Писаніе, коли оповѣдаетъ о смерти св. Стефана. Св. Стефанъ, перво- мученикъ, такъ говорилъ передъ синедріумомъ: „Жестоковѣйніи и необрѣзаніи сердца и ушесы, вы присно Духу Святому противитесь, якоже отцы ваши тако и вы. Кого отъ пророкъ не изгнаша отцы ваши и убиша предвозвѣстившія о при- шествіи Праведника, его же вы нынѣ предатели и убійцы бысте“.

(Дѣян. 7, 51.—52).

Свѣдчитъ намъ то и самъ Іисусъ Христосъ, коли говоритъ: „Еруса-

лиме, Ерусалиме, котрый побиваешь пророковъ, котры посланы къ тебѣ“.

И сіи пророчески слова, здається, мають выполнятися до конца свѣта на пророкахъ Нового Завѣта на священникахъ Христовой Церкви.

Вороги Церкви Христовой по- добны суть ястребамъ, котры без- перестанно наоколо лѣтають гля- даючи добычу.

Але знаеме и то, что сталося съ народомъ, котрый прогонялъ Христа, котрый каменявалъ св. Стефана.

Уважайте, дороги люди, на страшны слова Божи: „Страшно есть еже власти въ руки Бога живаго!“

Горячо молитесь за своихъ свя- щенниковъ, чтобы они всѣ были добры, святы — правы слуги Божи.

Найстрашнѣйша кара Божья для народа суть недобры священники. Уважайте д'брѣ, чтобысмы не за- служили собѣ таку кару!

ДОМОВОДСТВО.

О квашенью яблокъ.

Яблока правѣ такъ можно по- квасити, якъ огурки. Квашенью яб- локъ мы изза границы научились.

Яблока въ больши деревяны по- суды звывкли квасити.

На квашенье годятся яблока квасны. Малы яблока въ цѣлости можно квасити, а больши — порѣ- зано на куски. Ядровы коморки вы- рѣзуются изъ овощи. Каждое яблоко очистити треба отъ коры, отъ хво- стика и отъ цвѣтовыхъ останковъ. Потолчены и хробачны яблока не годятся для квашенья.

На сподъ посуды кладется коперъ, грозно, вышневое листьє, тоньки хрѣновы кусники и инши приправы. На се накладеде еденъ слой яблокъ, а потому опять коперъ, грозно и проч, и снову еденъ слой яблокъ. Верхній слой покрывается высше- реченными приправами.

Теперь скипяченной и выстытой соляной воды влѣме въ посуду, чтобы на 2—3 персты покрыла яб- лока. На 20 литровъ воды дается четверть килограма соли.

Посуда запирается и пока яблока скиснутъ, оставляется на тепломъ мѣстѣ. Говорятъ, что сакъ заква- шены яблока дуже хорошего вкуса.

Къ образкамъ.

Нитра.

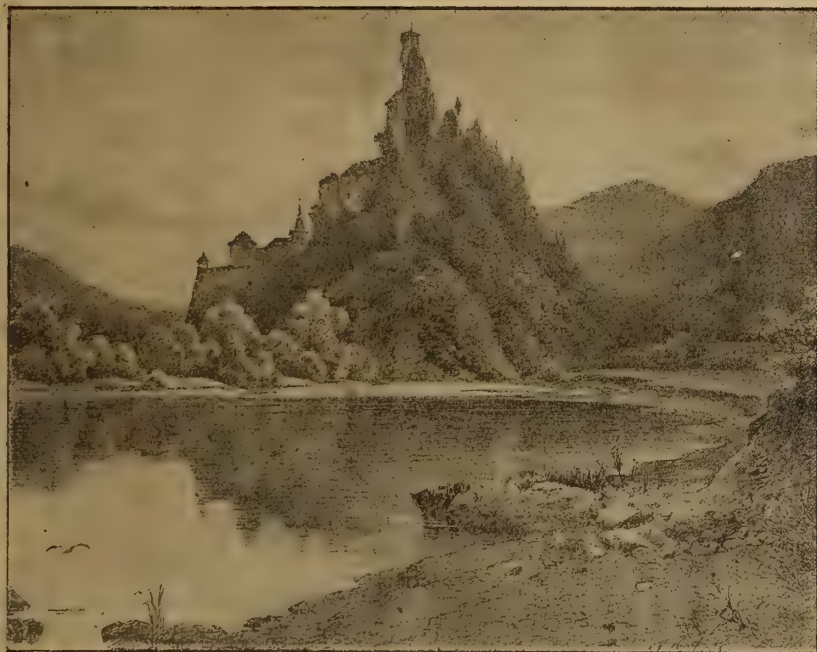
Каждый словакъ гордый на стародавну Нитру. Въ томъ городѣ пребывали давны словацки князи. Городъ названіе получилъ отъ рѣки Нитра, котора когда то въ дождевыхъ часахъ и выляти звывла.

Можно сказать, что въ семь городѣ зачалась словацка исторія. При городѣ тянется гора Зоборъ, гдѣ давнымъ давно одинъ, и зъ дерева выбудованный замокъ стоялъ. Исторія то говоритъ, что первымъ владѣтелемъ крѣпости нѣкій сло-

вацкій Привина былъ. Сіе имя первое словацкое имя въ исторіи. Привина пановалъ и надъ сосѣдними жупами. Сей Привина въ 830. року — хотя онъ поганъ былъ — въ замку христіанску церковь далъ выбудовати, чтобы покоя малъ отъ нѣмцовъ, которы съ оружіемъ присиливали тогда словаковъ на христіанску вѣру.

На прекрасномъ мѣстѣ стоялъ сей старый-престарый, красивый замокъ славянскихъ князей!

Оравскій замокъ.



Оравска жупа, то найсквернѣйша и найхолоднѣйша часть Словенска, но зато такъ много великихъ мужовъ даровала сія земля словакамъ.

Найживописнѣйша часть Оравы Оравскій замокъ. Уже и по прекрасномъ положеніи, сія крѣпость является найкрасивѣйшимъ замкомъ цѣлого Словенска. Замокъ на 100 метровъ высокой скалѣ выбудованный и на три части дѣлится. Съ найверхней части прекрасный видъ наслаждается туриста. Замокъ еще съ поганскихъ временъ происходить. Якъ татары напали на словенску землю, сосѣдное обывательство здѣсь нашло убѣжище. Въ 13. столѣтію Мадея Чака видиме тутъ. Но ужъ въ 15. столѣтію Брандискій Іоаннъ Ёскра завоевалъ сію важну крѣпость. Позднѣйше

фамиліи Турзо и Зичій завладѣли замкомъ.

Днесъ Оравскій замокъ обновленно украшаетъ найсѣвернѣйшу часть Словенска и нѣмо смотреть сей цѣнный памятникъ словацкой исторіи на гористу оравску землю, но котору словаки такъ горды.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Новы учителя. Высокопреподобное епарх. правительство на основѣ избирательныхъ протоколовъ подтвердило избраніе Антонія Давыбѣда за довременного пѣвцо-учителя въ Варадку; Θεодора Рожекъ за довременнаго пѣвцо-учителя въ Вышне-Полянку.

Спѣванка колыбельна (колыскова).

Записанна во Выравѣ, Земплинской жупы.

Люляй же ми, люляй,
Чорны очка стуляй,
Чорны якъ терочки
Маленькой дѣвочки.

Люлю же ми, люлю,
Колышу тя съ ручкой;
Скоро ми вырастнешь,
Дамъ-тя на науку.

Будешь ся учиши
Дробненьке писанья,
Будешь споминати
Мое колысаня.

Люляй же ми, люляй,
Лемъ ся не выкуляй
Съ колыски новенькой
До земли чорненькой.

Колышь ми ся, колышь;
Мой сыну малenkій,
Ой я тя колышу,
Ажъ ми жаль тяженькій.

Дѣти мои дробны,
Дробненьки якъ мачокъ,
То вы мя обсъли,
Якъ орѣшки крячокъ.

Дѣти мои дробны,
То я васъ вельо мамъ,
Тѣсны роки впали,
Якъ годовати васъ?

Пословицы.

Дуракъ кажетъ: „Кто бы то былъ думалъ?“

* * *

Мамина молитва съ дна моря подойметъ.

* * *

Кто съ молоду ся учить,
Тотъ на старость не бѣдитъ.

* * *

Крестъ и молитва, то наилучше оружіе!

* * *

Многи вороны и коня убьютъ.

Правды.

Лучше имѣти разумъ, якъ золото.

* * *

Золото безъ разума болото.

* * *

Человѣкъ до смерти учится, но всетаки не преучится.

ВѢСТИ.

— Школьный референтъ Подк. Руси, мин. совѣтникъ Пешекъ дня 1. окт. опять переберетъ въ Ужгородѣ веденіе шк. реферата.

— Заказанны ярмарки на околицѣ Пряшева жупанскимъ или окреснымъ урядомъ про болѣзнь статковъ. Теперь можеме ожидать, что въ слѣдствіе того цѣна мяса подойдетъ.

— Даръ. о. Юлій Запотоцкій (Боровъ) на интернатъ гр. каѳ. препарандіи пряшевской 30 кор. даровалъ. Правительство глубочайшее благодареніе выражаетъ.

— Градъ въ Земплинѣ. Изъ Збудьской Бѣлой пишутъ, что на околицѣ отъ 22. сентября до 25. постоянно былъ градъ. На цѣлой околицѣ причинилъ большу škodu. Правительство выслало тамъ нотаріуса и жандармерію, чтобы пописали škodu.

— Заразительны болѣзни въ послѣднемъ времени очень разширяются въ жупѣ Кошицкой. Одно за другомъ заболѣютъ люди на шарлахъ, осыпки, тифъ. При томъ контрола рынку вообще не берется строго. а ставается, что сродники больного сами несутъ на авто или возъ. Воззывается вниманіе соотвѣтныхъ круговъ на то, чтобы въ дѣлѣ этомъ все возможно сдѣлали!

— Глинковцы и коммунисты въ Брезновѣ опять — побились. Глинка и его партія собраніе держали, на которое пришли и коммунисты и робили крикъ, непорядокъ. На то людацы обратились противъ коммунистовъ и порядочнѣ ихъ сбили. Остало 17 раненныхъ.

— Первая радіо-станція на Спишу. Первая радіо-станція была заряжена въ Попрадѣ въ готелу „Татра“.

— Самоубійство. Въ Нересницѣ на жардармейской станціи застрѣлился ротмистръ Ф. Дуличекъ. Причину не знати. При жандармеріи, при войску и у финансовъ число самоубійцевъ довольно высокое.

— Вломился въ церковь во Сечанцѣ неизвѣстный челоуѣкъ и укралъ серебрянну чашу, сосудъ на олѣи въ цѣнѣ 1000 Кч.

— Будуютъ церкви. Теченіемъ 1924. года будуются новы каменны

церкви во Вареховцахъ, Притулянохъ и Рогожнику, навѣрно до конца года будутъ готовы. На слѣдующій годъ ставляются церкви въ Завадѣ и Миковской Полянѣ. Обновлены были церкви во В. Олькѣ, Гавайской Быстрѣ, Колбовцахъ и Пакастовѣ.

— Всеобща просьба вѣрниковъ, чтобы на красnobродскомъ монастырскомъ отпустѣ не былъ ярмакъ, ибо то мѣшаетъ вѣрникамъ.

— Смертельное несчастье. Въ Коттербаху, на Спишу при ломленіи камня упалъ большій камень на І. Костелника и разбилъ ему голову.

— Русски бѣженцы переступили на дняхъ границу Чсл. республики и пришли изъ Польши сюда. Жандармерія привела ихъ въ Пряшевъ; здѣсь при выслуку сказали, что намѣряютъ въ Парижъ безъ паспорта. Въ Польшѣ работали якъ обыкновенны работники, чтобы выдержатися, но уже дальше не могли трапитися тамъ. Отъ сюда будутъ переданы Польшѣ.

— Прага и реквизираніе квартиръ. Въ Прагѣ выначены были 500 квартиры про офицеровъ къ реквизиранію. Но тамъ на только охраняютъ интересы обывательства, что войско изъ тѣхъ квартиръ не получило ничего.

— Бѣлградъ подъ водой. Изъ Югославіи сообщаютъ, что наводненіе приняло больши мѣры. Бѣлградъ теперь стоитъ подъ водой. Уровень воды уменьшается. Трамваи не ходятъ.

— Вѣтры, бурьки въ Америкѣ. Того року довольно часто приходятъ вѣсти, что разъ тамъ, другій разъ на другомъ мѣстѣ Америки бывають вѣтры, бурьки. Найновше въ штатѣ Минозетта были таки вѣтры, что разбурили много фармовъ, при томъ умерло 62 людей.

— Цыганъ окралъ цыгана. Любичкій цыганъ, І. Дризни въ прошлыхъ дняхъ посѣтилъ левочскихъ цыгановъ и развеселился съ ними въ корчмѣ. Однаго съ нихъ опонлъ и выкралъ ему изъ кармана 3600 Кч. Полиція поѣмала его и посадила въ арестъ.

— Огромного черного медвѣда застрѣлилъ 8. сентября на бетлановскомъ полю ставитель изъ Сп.

Новой Всп, Карлъ Клейнъ. Медвѣдъ былъ 2 м. долгій а важилъ полтора метра. Говорится, что былъ такъ красивый, якъ медвѣдъ Шробара.

— Красивый даръ. Впр. о. Г. Мидликъ, приходникъ изъ Бехерова сообщаетъ, что впр. о. Эмилиі Шеметковскій приходникъ въ Kingston Pa, Америка, на бехеровску гр. каѳ. церковь 1000 Кч. жертвовалъ. За красивый и добродушный даръ о. приходникъ и вѣрники и симъ путемъ выражаютъ свое благодареніе.

— Конецъ виртушования. Н. Гегедюшъ, 37 рочный газда дня 24. с. м. послѣ обѣда якъ ишолъ изъ села Душа домой, зашолъ до корчмы. И хотя онъ никогда не пилъ, тамъ изъ славы наразъ выпилъ 1 литеръ 40 градовой водки. Еще ишолъ 200 кроки пѣшкомъ, посему безъ вѣдомья упалъ. Завезли его въ больницу, до Рим. Сobotы; положеніе его небезпечное.

— Въ Африкѣ поѣмали банкового урядника. Три недѣли тому назадъ Махачекъ, кассиръ Пивоварской Банки выставилъ фальшивый шекъ на 100 тысячъ Кч. а посему на аэропланѣ удралъ въ Индокину, гдѣ братъ его имѣетъ фабрику на пиво. Всѣ полиціи Европы, Азій и Африки ожидали его и такъ удалось въ приставѣ Портъ-Сайдѣ поѣмати его дня 30. августа, откуда англичскіе детективы привели его въ Триеотъ а посему въ Прагу. Кромѣ той суммы онъ укралъ отъ своей банки 100 далларовъ.



Спѣванка.

Мене мати одну мала,
Едну, единицу;
Менѣ счастье выбирала,
— Дала за пѣяницу.

Ой Боже мой, милостивый!
Что маю чинити?
Возьми мене съ того свѣта,
— Не маю съ кѣмъ жити!

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1
Кто идетъ, что идетъ до церкви
наискорше?

2 3
Слово ца чіе
рѣе

4
Яка то пословица:
Успѣхъ хвалитъ учение.

Отгадка 22. числа: ☐ ка ☐

Отгадки 23. числа: 1. Три окопы.
2. Поле. 3. Ужгородъ. 4. Година.

Съ много правильно отгадающихъ за-
гадки 23. ч. на основаніи лотерійномъ присъ
получилъ: Николай Ройковичъ, Пряшевъ.

Кто отгадываетъ гадки сего числа, най
до 10-го X. 1924. отгадки зашлетъ редак-
ціи и между правильно отгадающими
редакция одному на основаніи лотерійномъ
зашлетъ одну цѣнну книгу.

Кто остался дуракомъ.

Извѣстное дѣло, что давно ко-
роль въ своемъ дворѣ держалъ од-
ного мудрого челоуѣка, „дворного
дурака“, которого задачей было вся-
кими фиглями розвеселити короля
и его гостей.

Сталось разъ, что у мадьярскаго
короля, Матіаса разъ дуже много
гостей было на обѣдѣ. Король при-
казалъ передъ обѣдомъ, чтобы двор-
ному дуракови не дали лошку. Всѣ
присядли къ обѣду и король кажетъ:

— Дуракъ, кто не съѣстъ свою
поливку!

Между гостями веселье — смѣхъ
и чекаютъ, якъ выльзетъ „дуракъ“
съ болота.

Дворный дуракъ сбачилъ, что
правѣ кромку маеть; выдлобетъ съ

съ ней середину а со скорой выхли-
паеть поливку и кажетъ:

— Дуракъ тотъ, кто не съѣстъ
свою ложку!

Дворный дуракъ свою кромку
съѣлъ.

То цыганъ.

Одинъ панъ чекать ку собѣ на
гостину свого камарата, но тотъ
про важну причину не моголь
прийти. Чтобы повдичитися ему,
послалъ ему съ цыганомъ одну
печену гусь.

Цыганови слины текли на до-
розы на печенку. Взялъ одну ношку:
отрѣзалъ, съѣлъ; думалъ, что панъ
то не сбачить.

Цыганъ панови отдалъ гусь.

— Але де друга нога гуси?

— Гусь лемъ одну ногу маеть.

Памъ выпровадить цыгана на
дворъ, чтобы доказати ему против-
ное. Але гуси правѣ на одной ногѣ
стояли! Цыганъ зрадовался и крик-
нулъ:

— Но видятъ, паночку, что лемъ
одну ногу мають гуси!

Панъ сдурилъ гуси: гишш!

— Видишь, цыгане, что гуси двѣ
ноги мають!

— Ге, але прошто не сказали
тамтой: гишш?

Хитрый.

— Что думаешь, отецъ вашъ не
будетъ противитися тому, чтобы я
васъ взялъ за жену?

— Не будетъ.

— И перепишетъ на насъ одинъ
домъ?

— О томъ васъ увѣряю!

— И даетъ вамъ богатое при-
данное, чтобы мы съ того комотнѣ
жили?

— Даетъ онъ и приданное богато!

— И до склепа прийметъ мня за
товариша?

— Прийметъ!
— И будетъ подпоровати мене
въ цѣлой жизни?

— Будетъ!

— Дорога барышню! Я васъ не
можу взяти за жену, бо вашъ отецъ
дуже хотѣлъ бы освободитися отъ
васъ! Мнѣ то подозрѣтельно!

* * *

Отецъ: Что то за крикъ?

Сынъ: Братъ Андрей то сказалъ
мнѣ, что я осель (сомарь); я коп-
нулъ го!

Отецъ: И съ того видно, что
Андрей правду маеть!



Луціанъ. Спасибо! Друга статья вѣро-
ятно въ календарѣ будетъ сообщена.
Привѣтъ!

Алексій Мидликъ. Никльова. Привѣт-
ствуемъ Тя въ рядѣ нашихъ народныхъ
работниковъ пера. Сообщиме.

Г. Прибулла уч. В. Орлихъ. Заказаніе
получили, календари зашлются.

Иванъ Носаль. Бенешовъ (Чехи). Сти-
хотворенія получили. Будутъ сообщены.
— Календаръ уже готовится. Привѣтъ!

Стефанъ Чанда. Выш. Ядлова. По-
лучили; случайно сообщиме. 21. число ад-
министрація дополнительно заслала.

Авторъ стихотворенія „Думки.“ Тогда
сообщаеме чтонибудь сокращено, если
оставлены части не можно назвати удач-
ными. „Думки“ по выработанію и содер-
жанію слабы, несообщимы.

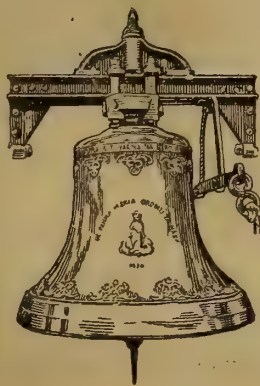
Пироговъ. „Занедбалость школъ“ слу-
чайно сообщиме.

Н. Федакъ. Фіашъ. Календаръ полу-
чите въ заказанномъ числѣ.

Ст. Потома. Миневцы. Гроши полу-
чили, календаръ съ тупикомъ пойдетъ.

Н. Ладизинскій. Матисова. Получили,
все уладится такъ. Календари не нужны
тебѣ?

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ
(lejárői zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго
качества, съ колокольнаго металла ляты, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Приемъ звоновъ случится въ нашей фабрицѣ, и если голосъ звона не соотвѣтнѣй,
тогда вы не должны принять. При заказаніи задатокъ не просиме. За трещины, проис-
ходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякіе школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:



А. Г. МИНАЦЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫЕ МАЛЕВАНІЯ во всѣхъ стиляхъ! Малеетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенія) ПРОСЕСІЙНЫЕ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ГИЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно придетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА

„Честный мой родъ не забуду, останусь“



Редакция и администрация:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Инсерты принимаются по самым дешевым ценам.

Полудневное число 1 корона.

Ответственный редактор:

Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМАНИЧКЪ.

Цена подписки:

на годъ	24 Кр.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

НѢтъ „невозможно“-го.

(Къ вопросу читальни.)

Неодовга 6 роковъ будетъ, что мы, подкарпатски русины въ славянской республикѣ ожили душевно и хвала Богу, первы плоды нашего народного и культурного возрожденія уже указываются: русскій духъ, народна сознательность, любовь родного нашего русского языка съ дня на день укрѣпляется.

Но и въ такихъ радостныхъ обстоятельствахъ есть много несовершенного, ошибочного въ нашемъ общественномъ и культурномъ житіи, о чемъ заговорить только полезно можетъ быть про насъ.

Думаю теперь на читальни. Придетъ мнѣ въ умъ, сколько и сколько писали наши подкарпаторусски газеты — не смотря на ихъ политичну и культурну ориентацию — о важности русской читальни въ русскомъ селѣ. Разнымъ способомъ, но съ благородной цѣлью постарались и стараются всѣ газеты подъ русскими Карпатами убѣдить простой народъ и интеллигенцію о пользѣ одного кружка, одной читальни на селѣ.

И теоретично (мысленно) днесъ такъ сельскій образованный человекъ, якъ и земледѣлецъ-газда признаетъ, что вера читальня справды и полезна про село, про народъ. Але въ праксу, въ самомъ дѣлѣ, что видиме? Есть читальня въ каждомъ селѣ? Переведены благородны цѣли нашихъ русскихъ газетъ и въ жизнь?

Нѣтъ, нѣтъ! Дуже мало такихъ селъ, гдѣ въ самомъ дѣлѣ заложилась русска читальня.

Чтоже тому причина? Я спрашивался про сию причину нашихъ священниковъ, учителей въ разныхъ долинахъ нашего Подкарпатя а получилъ разны отвѣты: нашъ русинъ бѣдный; нѣтъ помѣщенія про

читальню; народъ недовѣрчивый и легко бы непорозумѣлъ добры, благородны цѣли и старанія человека и зато читальню заложити въ нашемъ селѣ, то невозможное дѣло!

Бѣдность русина, то стара ошибка, но зато не была бы непровалимой причиной къ тому, чтобы скромненьку читальню не можъ было заложити въ каждомъ селѣ.

Помѣщеніе можетъ бы нашлося въ каждомъ селѣ. Если иначе нѣтъ, та выарендовати даякій домъ; или если

ани то невозможно, та каждый тыждень разъ все у другого газды бы зыйтися членамъ читальни возможно было бы въ каждомъ селѣ.

Оттягиваніе нашихъ сельскихъ священниковъ, учителей отъ организаціонной работы между народомъ заслужить разложение сего вопроса.

Всѣ знаеме, что послѣ переворота яки разны, чорнодушны особы и общества бунтовали нашъ народъ противъ своихъ водителѣй, противъ своихъ учителей и отцовъ духовныхъ, которыхъ кровь и сердце



Замокъ на Черной горѣ въ Моравіи.

скиплена была все съ кровью и сердцемъ народа. Нашъ селянинъ сбунтованный и побаламученный съ политической агитаціей живущими, добръ заплаченными бунтовщиками, за пару роковъ гдѣ-то и попалъ въ пасть хитрыхъ людей и недовѣрчиво смотрѣлъ на своихъ сельскихъ образованныхъ людей.

Между такими обстоятельствами священникъ-учитель должно отягивался отъ организаціонной дѣятельности. И мудро.

Но, хвала Богу, нашъ народъ съ душевного побаламученія трезвѣть; онъ видитъ, кто свой, а кто чужій; ку кому можетъ относиться съ довѣріемъ и кто лемъ обѣщаетъ-обѣщаетъ, а ничъ не задержитъ. Желанное согласіе между простымъ народомъ и интеллигенціей и на тѣхъ мѣстахъ, гдѣ врагамъ сіе удалось порушати, зачинаетъ возвращатися къ здоровымъ обстоятельствамъ.

Пропало или пропадаетъ и третье препятствіе къ založenію и организаціи читальни и зато теперь возываеме всѣхъ-всѣхъ: заложьте, организуйте во вашомъ селѣ русску читальню! Наши интеллигенты най

возьмутся за идеальну народну работу и въ дѣлѣ организаціи читальни; а простый народъ най съ довѣріемъ проситъ отца духовного, своего учителя: Будьте намъ на помочи при založenіи читальни; провадите насъ и на дальше ку просвѣщенію, къ газетѣ, ку книжкѣ, ку всему доброму и красному, и мы благодарны будеме вамъ, мы пойдемъ за вами!

Интересующимся „Русское Слово“ радо подаетъ информации къ организовацію читальни.

Лемъ хотѣти треба, лемъ порозумитися треба и просвѣтителны, ярки лучи читальни и въ вашомъ селѣ засвѣтять и розогнуть душевну темноту!

Правъ теперь на то часъ: Нѣтъ „невозможно“-го! Заложьте въ каждамъ селѣ русску читальню!

*„Я не знаю, куда
Еще жити пойду,
Но родного села
Во вѣкъ не забуду!“*

Ивановичъ.

*Богъ и птичку въ полѣ кормитъ,
И кропитъ росой цвѣтовъ,
И безпріютну сиротку
Также не оставитъ Богъ!*

По К. Петерсону.

Не бойся вѣру свою вызнавати явно передъ всѣми:

Чи жидъ безъ вѣры, чи врагъ завзятый, ты Бога хвали устами своими!

* * *

Не довгій вѣкъ нашего живота, але дорогій. Съ нимъ можеме заробити себѣ царство небесне!

* * *

Доброго держися, а злого стережися!

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Вспр. епарх. Правительство выписуетъ конкурсъ на *якубянске* II. учительское становище.

Въ нимаіе нашихъ школьныхъ предсѣдателей.

Протокола, въ которыхъ наши шк. сѣдалища требуютъ въ своихъ народныхъ школахъ заведеніе русскаго преподавательнаго языка, при были къ Вспр. Еп. Правительству, однакожъ нѣкоторы только въ одномъ экземплярѣ составлены, такъ невозможнымъ показуется предложеніе одного Шк. Реферату въ Братиславѣ, а втораго — въ свое время — Министерію „*narodnej osvety*“

ЧИТАЛЬНЯ.

Наши просвѣтителы.

(Св. Кириллъ и Меѳодій.)



Черезъ много столѣтій ходили наши праотцы въ тѣмѣ идолопоклонства и не знали ничъ о истинномъ Бозѣ! Наконецъ въ IX-омъ столѣтію по Рождествѣ Христовомъ, два Богомъ избранны св. мужи, св. Кириллъ и Меѳодій, просвѣтили насъ свѣтомъ Христовымъ, черезъ ними сталися мы люди Божии и „сѣдящимъ нашимъ праотцамъ въ

странѣ и сѣни смертнѣй свѣтъ возсія велій“ (Исаія IX. 1)!

Сии два мужи были родомъ изъ Солуна, и обратили славянски народы съ князьями ихъ къ Христу, составили имъ письмена (буквы), перевели св. письмо и богослуженіе изъ греческаго на славянскій языкъ.

Вороги ихъ обвинили ихъ спе-

редъ папою, якобы они новости запровадили въ св. вѣру, но они поспѣшили лично до Риму, и славно оправдались спередъ Адрианомъ П-ымъ, и отъ него самого были рукоположены въ епископы. И вернувшись, много трудились между славянами.

Св. Кириллъ, составитель нашей дорогой азбуки, преставился во вѣчность года 869-го февраля 14-го въ 42 року жизни въ Римѣ, якъ катанскій епископъ; погребенъ былъ съ тѣмъ великолѣпіемъ, съ якимъ обыкновенно погребаются папы римски. Святые мощи его низложены въ гробъ, который далъ справити себѣ папа Адрианъ въ церкви св. священномученика Климента папы римского, въ правый бокъ олтаря, котораго св. мощи самъ св. Кириллъ принесъ изъ Корзуна въ Римъ.

Римляне на гробъ св. Кирилла поставили икону его, и день и ночь возжигали елей предъ ней!

Гробъ св. Кирилла сдѣлался скоро источникомъ многообразныхъ

въ Прагѣ. Для того съ почт. прошу протокола въ 2 — двухъ — экземплярахъ составить и Впр. Еп. Правительству прислати и то немедленно. Самопонятельно бо, что если серьезно желаемъ запроваждение русскаго преподавательнаго языка въ школахъ нашихъ на слѣд. 1925/26. шк. годъ, надо намъ постаратися

уже теперь, чтобы приготовительныя поступки смѣло и энергично и безъ медленія сдѣлались.

Впрочемъ удостовѣряю сомнѣвающихъ, что труды наши — при всеобщемъ движеніи — не будутъ безъ успѣха. — Съ братскимъ почтеніемъ: *о. Ѳеодоръ Ройковичъ, парохъ, членъ жупн. заст.*

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Президентъ республики въ Прагѣ.

Г. президентъ Масарикъ въ сихъ дняхъ возвратится съ Тополчанъ въ Прагу. Сейчасъ послѣ своего возвращенія перестудируетъ законы, которыя приняты были пражскимъ парламентомъ въ время его претривованія въ Таполчаняхъ.

Парламентарны каникулы.

Время парламентарныхъ каникулъ будетъ обернуто для предуготовленія дальнейшей работы парламента. Коалиційныя партіи будутъ совѣтоватися о бюджетѣ (предварительны смѣты государственныхъ доходовъ и расходовъ) на слѣдующій годъ, причемъ возникнетъ достъ спорныхъ вопросовъ. Кромѣ того

предуготовляютъ законъ о ассекураціи земледѣльцевъ.

Засѣданіе парламента зачнется съ великою бесѣдою дра Бенеша, министра заграничныхъ дѣлъ, когда дастъ парламенту отчетность о своемъ дѣйствованіи въ Женевѣ и о результатахъ засѣданія Союза Народовъ. Политически партіи посему изъясляютъ свое становище къ вопросамъ заграничной политики.

Чловенске-польске сближеніе.

Въ Женевѣ между польскимъ заграничнымъ минист. и Бенешомъ договоры кончилися съ добрымъ успѣхомъ. Пріятый былъ одинъ программъ, по котрому будутъ рѣшены актуальныя вопросы обоихъ штатовъ.

Демонстраціи въ Пештѣ.

Соціалъ-демократы успорядали

съ прилежитости 60 рочнаго заложенія интернаціонализма славность, на которой присутствовало высше 4000 лицъ. Послѣ славности соціалисты на улицѣ демонстровали и понеже на воззваніе полиціи не розышлись, полицманами были розогнаны, причемъ нѣсколько демонстрантовъ было пораненыхъ.

Большевицка агитація въ Болгаріи.

Большевики все возможного сдѣлали, чтобы въ Болгаріи вызвали возстаніе. Выступленіе большевиковъ должно было произойти въ мѣсяцѣ сентября. Центръ сихъ агитацій является Москва, откуда въ Болгарію для большевиковъ приходила больша сумма. Правительству удалось предупредить событія и задусити большевицку агитацію. Теперь же большевики пробы дѣлаютъ въ Югославіи, куда съ Болгаріи перешло 30 большевицкихъ агитаторовъ, чтобы тамъ сдѣлати возстаніе.

Китайска война.

Китайска война съ дня на день больши размѣры забираетъ и якъ видится, съ войны нѣсколько княжествъ станется всеобща граждан-

ныхъ чудесъ и изцѣленій. Церковь св. Климента года 1084-го норманы уничтожили и разрушили. Въ XIV-омъ столѣтіи же одну часть св. мощей Кирилла загнали въ Моравію. Одна частица его мощей находилася у Бенедиктиновъ города Райгарскаго.

Св. Меѳодій архіепископъ моравскій и иснонскій перейшолъ во вѣчность года 885 апрѣля 6-го во великій творникъ; надъ нимъ пѣли погребальны пѣсни на греческомъ, латинскомъ и славянскомъ языкахъ. Честное тѣло его погребенно было въ лѣву сторону алтаря соборнаго богородичнаго храма, древней столицы моравской, Велеграда. (Нынѣ Градише или Городище).

Велеградъ года 906-го угры оничили и разорили. Владиславъ Премыслскій, Отокаръ I-ый (1197—1230.) года 1198-го поселилъ тутъ чинъ Цисцерцитовъ. Императоръ Юсифъ II. года 1784. выгналъ ихъ оттуду и клашторъ ихъ стался державнымъ маеткомъ. Наконецъ олмуцкій архіепископъ Фюрстенбергъ

г. 1883-го передалъ церковь велеградску въ владѣніе свѣтскому духовенству, послѣ сего же въ 15-ый годъ Фюрстенбергъ передалъ сіе святилище подъ оправленіе іезуитовъ. Св. вселенскій архіерей Левъ XIII-ый года 1881-го далъ полный отпустъ паломникамъ велеградскимъ. Черезъ рокъ 30,000 паломниковъ посѣщаетъ гробъ св. Меѳодія въ Белеградѣ.

Такожде сей бл.-пам. архіерей озаконилъ года 1883-го. 30-го сентября въ окружномъ письмѣ (булѣ): „Grande mupus“ праздникъ св. Кирилла и Меѳодія.

Восточна Церковь трикратно празднуетъ память своихъ апостоловъ ито: 14-го фебруарія св. Кирилла, 8-го апрѣля св. Меѳодія, 11. мая же совокупно обоихъ; Мало-русска же Церковь 5-го юлія.

Между языками, которыя употребляютъ въ Богослуженіи церковномъ, взглядомъ своей пространности, языкъ славянскій занимаетъ

первое мѣсто по языкѣ латинскомъ, понеже въ немъ почитается Богъ отъ пятьдесятъ семь милліоновъ славянъ. Сей бо есть языкъ „егоже избра Всевышній на службу себѣ въ руцѣ честныхъ двоихъ угодниковъ своихъ блаженныхъ апостоловъ нашихъ Кирилла и Меѳодія, сихъ якобы маслинъ и двоихъ свѣчниковъ стоящихъ предъ Богомъ земли якоже писано бысть о Илій и Еносѣ (Апокалѣписисъ XI—4.) и въ руцѣ мѣродержителей Христовыхъ на землѣ (Соборъ Флорентійскій) Архіереевъ Римскихъ, одобрившихъ его намъ на Богослуженіе.“

„О Велеграде, изъ гробу встань, отъ враговъ всѣхъ моцне ся брань!“ (Слова еднаго хорватскаго поэта.)

Изъ хорватскаго перевелъ:

Э. Мустяновичъ.



ска война, въ которой участь будутъ брати 400 милліонъ людей. Каждая велика держава — но особенно Россія, Америка и Англія — усилятся свои интересы хранить и сію войну такъ выкорыстывати, якъ то ихъ пользы жадають. Россія послала въ Китай Каракана, одного съ наилучшихъ политиковъ. Англія и Японія подпоруеъ южны области, а Америка лиферуеъ муницицію съвернымъ княжествамъ.

Къ нашимъ молодымъ воякамъ.

День перваго октября голосный былъ отъ спѣву сельской молодежи. Тогда наруквали наши хлопцы къ войску. Цвѣты, пантлики, сіи драгоценныя памятки сельской жизни, коло калапа, одушевление въ сердцахъ.

Дарьмо, но уже такъ есть створенный человекъ, особенно молодой, что любить онъ въ своей жизни перемѣну. И сей молодой хлопецъ, хотя оставилъ своихъ родителей, свое мило село, не смутится, не плачетъ, ибо военска жизнь принесла для него чтось новаго.

Да, военска жизнь для тебя, молодой вояку, принесла много-много новаго, въ твоёмъ селѣ не виданнаго, не слышаннаго.

Ты до теперъ былъ подъ покровительствомъ твоихъ родителей, въ твоёмъ селѣ о твоихъ дѣлахъ зналъ каждый, а теперъ въ великихъ городахъ стратишься, не познають тебя, свободнѣйшимъ будешь. Но не забудь, что не старишься, не можешь скрытиса предъ очами Госп. Бога. Тотъ самый Богъ, который видѣлъ твои дѣла въ твоёмъ маленькомъ селѣ, внимаетъ на тебя и видитъ твои дѣла, будь ты въ якомъ нибудь городѣ.

До теперъ примѣръ твоихъ, голосъ звона напоминали тебя на твои христіански повинности, на молитву, на св. литургію, а теперъ Богъ знаетъ, будешь-ли видѣти добры примѣры. Не попадешь-ли между товарищи,

Ракуски націоналисты

упорядили въ минувшу недѣлю демонстрацію противъ мировыхъ договоровъ и жадали приключеніе Ракуски къ Германіи.

Перва часть, которую Германія должна платити, по плану Давеса, вынесетъ одинъ миліардъ златыхъ марокъ.

Республика San Dominique принята была въ Союзъ народовъ.

ругающихся надъ твоимъ найсвятѣйшимъ чувствомъ? Ты памятай всегда на голосъ звона твоей малой церковцы, не забудь тебя любящихъ и за тебя молящихся твоего отца и матери, и тогда не забудешь о своихъ христіанскихъ повинностяхъ.

До теперъ ты жилъ въ русскомъ селѣ, между русскими людьми, гдѣ никто не высмѣялся съ твоей русскости. Но теперъ прийдешь между люди другой народности, которыя можетъ съ стародавнаго звычая потупити хотятъ твою русску народность. Дороги русски хлопцы! Не забудьте, что въ славянской республикѣ живете, гдѣ каждый славянь, будь то чехъ, словакъ или русъ, смѣло и пышно можетъ свою народность изъяснити. Не ганьбтеся никогда за свою русскость, вѣдь вы племя наибольшаго славянского народа. Не стыдсья твоего русскаго языка, ибо на русскомъ языкѣ больше говорятъ, якъ на всѣхъ другихъ славянскихъ языкахъ.

Будь убѣжденъ о томъ, что Чешска-словенска республика не жадаеъ отъ тебя отреченіе твоего русскаго языка, твоей русской народности, ибо добръ знаетъ, что добрый гражданинъ, добрый воинъ лемъ тотъ можетъ быти, кто почитаетъ и любитъ свой языкъ, свою народность.

Отецъ одного воина.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Богъ не терпитъ поруганіе!

Предъ нѣсколькими годами — пишеть одна нѣмецка газета — сидѣлъ въ одной корчмѣ города Оффенбахъ при рѣкѣ Майна одинъ незнакомый

человекъ при столѣ. Предъ нимъ фляшка вина стояла. О короткое время пришли въ корчму больше, работники и земледѣльцы, и зачалася бесѣда.

Вмѣшался въ бесѣду и незнакомый, и на концѣ пришла рѣчь и на вѣру. Теперъ уже нашъ незнакомый провадилъ слово, и такъ голосно говорилъ, что всѣ на него внимали. Онъ высмѣялъ все, что святе и побожне. Понеже всѣ молчали, незнакомый еще смѣльшимъ стался, и такъ презрительно и унижительно говорилъ о вѣрѣ, о Іисусѣ Христѣ, о св. Матери Церкви, что всѣ притомны скандализовалися. Кричали на него, ругали его, но онъ лемъ дале продолжалъ свои богохульныя бесѣды.

— Приидетъ время — сказалъ одинъ сѣдый работникъ — что еще сложенными руками будете на помощь звати имя Іисуса Христа.

— Я? — хохоталъ незнакомый — Уже якъ я? То вера нѣтъ!

И страшно зачалъ грѣшити.

— То ужъ правда — сказалъ другій рабочій — ибо кто цѣлу свою жизнь безъ Бога, даже Его лаючи, якъ безумный песъ, переживетъ, тотъ и безъ Бога, якъ даяке говедо, умретъ.

— Якій животъ, така и смерть! — сказалъ третій.

— Смерть? Сяка, або така, то уже все равно! — сказалъ незнакомый. Человекъ превратится, захранитъ, и съ тѣмъ фучъ, конецъ. Да! со смертью конецъ всему. Послѣ смертна жизнь, царство небесне, пекло? то нѣтъ! Вынашли попове, чтобы насъ страшили.

— Та тогда прочто померъ на крестѣ Іисусъ Хр., якъ не зато, чтобы нашу грѣшну душу отъ пекла освободилъ? — спрашивался одинъ старшій земледѣлецъ.

— Черта зато! отвѣщаль незнакомый. Злодѣй былъ, и зато прибили его на крестъ. Я бы хотѣлъ всѣ распятія, стоящи на улицахъ, на дорогахъ, уничтожити, свалити. И не скажу дваразъ, что я предъ вашими очами зобью того Іисуса съ креста, чтобы указати вамъ примѣръ.

— Але Іисусъ можетъ васъ сильнѣйше ударити! — сказалъ одинъ.

— Что?! — кричалъ совсѣмъ безъ себя — тотъ камень, або тота бляха, ибо то ничъ друге! Ганьбтеся!

Но то уже оставила терпелѣвость и работниковъ и одинъ молодой сильный паробокъ скочить съ лавки и гнѣвачо скажетъ:

— Уже достъ было! Не отворьте еще разъ вашъ ротъ! Я не святой челоѣкъ, вера грѣшу многоразъ и я, но почитаю убѣжденіе другаго, усилюся потримати вѣру, на котору мои родители учили мене. А вы не видите гнѣвъ и негодованіе на лицахъ присутствующихъ. Берите свою торбу, а стратътесь гедъ, ибо такъ вышмарю васъ стади, якъ бы вы ани тутъ не были!

И сильны руки уже тамъ видѣлъ предъ своимъ носомъ. Онъ еще пробовалъ дачто сказать, но то про крикъ уже не было чути.

— Вонъ съ нимъ! Вышмарье безбожника!

Незнакомый видѣлъ, что то уже не шутки, скоро платилъ и еще скорше счезъ.

Недолга было слышати голосъ звона, и всѣ помалы розышлись.

* * *

Друге рано на поле идущи люди страшному явленію были свидѣтели.

Внѣ города Оффенбахъ стоялъ одинъ большій каменный крестъ. Сей крестъ былъ дуже старый и народъ барзъ почиталъ го.

Крестъ былъ сваленый, а подъ нимъ лежалъ одинъ челоѣкъ — уже не живый. Голова его розбита, перси заломены.

Упадный тяжкій камень на смерть убилъ того челоѣка.

Зачалося официальные изслѣдованіе. Между пришедшими были и таки, которые вчера вечеромъ въ корчмѣ претривалися. Тѣ, когда вытягли трупъ изъ подъ креста, съ ужасомъ познали въ убитомъ челоѣку того, кто вчера въ корчмѣ такъ страшно лалъ Иисуса Христа и его распятіе.

Якъ моглося то стати? Можетъ, вѣторъ свалилъ крестъ? То не можно, вѣдъ вчера цѣлкомъ тихо было, а крестъ еще сильно стоялъ.

Тогда приступилъ къ трупу тотъ сѣдый челоѣкъ, кот рый уже въ корчмѣ выступилъ противъ богохульной бесѣды и кажетъ:

— Добры люди! Смотрите сюда! Видите сей камень, который не живый еще и теперь въ рукахъ держитъ? То намъ объяснитъ все! Тотъ несчастливый челоѣкъ вѣроятно вышелъ на крестъ, чтобы съ тѣмъ камнемъ на нашу досаду (гнѣвъ) сбиль распятіе, но крестъ подъ вѣсью (тягаромъ) безбожника зламался, и убилъ го.

Богъ не терпитъ свое поруганіе!

Распоряженіе жупана въ дѣлѣ ярмарковъ.

Жупный урядъ въ Кошицахъ.
57527/24.

Кошице, дня 26. сент. 1924.

Предметъ, установленіе торговыхъ дней.

Всѣмъ окреснымъ урядамъ.

Концомъ каждого года должно правленіе села предложити дни на будущій годъ поддерживаемыхъ торговъ:

Изъ дальшихъ скаргъ дознался здѣшній урядъ, что правленія изъ большой части гр. каѣ. людьми быванныхъ сель не имѣютъ вниманіе на праздники гр. каѣоликовъ, чѣмъ запричиняютъ раздраженность между вѣрниками.

Цѣлью успокоенія религіозного чувства гр. каѣ. людей нарядитъ окр. урядомъ, чтобы неотмѣнно выдали подчиненнымъ правленіямъ такое распоряженіе, по которому запрещается въ окресахъ изъ большей части гр. каѣ. людей быванныхъ предложити такіа торговые дни, которы праздники гр. каѣоликовъ. Поэтому надо наложить за повинность соотвѣтственнымъ правленіямъ сель, чтобы свои предложенія предъ предостреніемъ опредѣленной верхности выдали къ перегаденію священникамъ или учителямъ гр. каѣ. церкви а лишь потомъ предостерли опредѣленной верхности, когда уже доказалось, что предложенны дни торговли не падаютъ на праздник гр. каѣ. вѣрниковъ. Въ противномъ случаѣ предложенія надо соотвѣтно этому распоряженію направить.

Впр. отцу *Теодору Ройковичу*.

Издается для взятія во свѣдѣніе.

За жупана:

Подпись.

* * *

По большихъ ургованій верхность сдѣлала все, что можно было. Теперь уже на насъ зависить, поддержитъ-ли нашъ народъ праздники или отпустить свое. Мы надѣемся, что въ будущемъ спокойны праздники будетъ имѣти и нашъ народъ.

Ред.

Литература.

Отъ общества имени А. Духновича получила редакція слѣдующее уведомленіе:

Понеже „ГРАММАТИКА РУССКАГО ЯЗЫКА“ для среднихъ учебныхъ заведеній Подкарп. Руси составленная подъ редакціей О. Евм. Сабова, часть I. Этимологія. Ужгородъ, 1924.“ не содержитъ въ себѣ ничего противъ вѣры и нравовъ, что больше: систематично составлена и сохраняетъ нашихъ литературныхъ преданій въ терминахъ техническихъ, а именно въ склоненіяхъ и ввиду прочихъ педагогическихъ выгодъ, для употребленія церковныхъ шк. Епархіи Мукачевской симъ дозволяется.

Объ этомъ Ваше Впреподобіе Вашего предложенія къ Правительству Епархіи Мукачевской съ дня 11-го іюня с. г. увѣдомляется.

Ужгородъ, 22. сент. г. 1924.

Д-ръ С. Сабовъ,
еписк. викарій.

Въ Епархіальной технической канцеляріи въ Пряшевѣ (о. Сухій Masarykova ul. 7.) слѣдующія книги можно получить:

Катехизъ	6—	Кч.
Молитв. „Да святится“ брош.	5—	„
„ въ переплетѣ	7 50	„
„ въ полотнѣ	12—	„
„ въ кожѣ зол.	32—	„
Вел.Зборникъ въ полу кож.	75—	„
Литургія Іоанна Златоуста	?—	„
Бартошевскій проп. похор.	20—	„
„ „ праздн.	20—	„
„ „ на м. май	8—	„
„ Страсти I. X.	6—	„



Девиза IX. 24.

100 Кч 15'75 швейцарскихъ франк.
Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33'95—34'25.
Выше отъ 5 доларовъ 34'12 Кч.

ВѢСТИ.

— Его преосвященство дня 11. окт. посѣтитъ околицію Штефурова, Грабовчика а на Покрова будетъ посвящати церковь въ Гавринцѣ. Возвратится 15-го. 18-го Х. пойдетъ на долину Попрадъ и на Спишъ, возвратится 30. октября.

— Языкова конференція. У Его Преосв. Гебея, епископа Ужгорода держалась конференція о языкѣ школы. Рѣшено, что въ народныхъ школахъ учить по малорусски (по нашему) а въ среднихъ заведеніяхъ по великорусски. Изъ нашей стороны очень радуемся конференціи и надѣемся въ Его Преосвященству, что тотъ тяжкій языковой вопросъ — одну причину нашей раздробленности. — удастся Ему спокойно а хорошо рѣшити.

— Отказался министеръ школъ. Бехинье, министеръ школъ и народного просвѣщенія отказался. Наслѣдникомъ его будетъ Марковичъ, который и до сихъ поръ замѣщалъ его.

— Отпустъ на Буковской Горкѣ. На праздникъ Воздвиженія Чест. и Жив. Креста отбылся торжественный отпустъ того года уже третій разъ. Народъ съ великими толпами згорнулся изъ каждой стороны съ процессіями. 12 приходниковъ непрерывно сповѣдали народъ, и только великою тяжестью могли всѣхъ исповѣдати, ибо мало нашлось такихъ, которы не были бы приступили къ найсв. тайнамъ. Торжественна св. литургія кончилась передъ церковью на сію цѣль приготовленномъ и украшенномъ алтарѣ. Святую Литургію совершалъ о. Георгій Невидкій прих. изъ Миньовець съ полною ассистенціею. Св. проповѣдь держалъ Впр. о. Павелъ Гойдичъ, директоръ интерната Вассиліанъ въ Ужгородѣ и Впр. о. Едвардъ Цомпелій прих. изъ Порубы. Проповѣдники съ своими прекрасными словами глубокое вліяніе сдѣлали на сердца слышателей, которы съ слезами въ очахъ слышали слова проповѣдателя. Послѣ обхода церкви о. Павелъ Гойдичъ съ своими заключительными словами еще разъ

обернулся къ присутствующимъ, возбуждающе ихъ на поддержаніе ласки освящающей. *Богословъ.*

— Обнаруженіе памятника Штефаника. Дня 19. октября отбудется въ Тырнавъ обнаруженіе статуи молодого помершаго генерала Штефаника. Торжество устрояетъ Словенска Матица, на которое торжество путемъ нашей газеты пригласить Словенска Матица и русску интеллигенцію. Сія статуя есть перва составленна на честь Штефаника.

— Посвященіе звоновъ въ В. Ольшвѣ. 28-го сентября сего года благословились 2 звона съ великимъ торжествомъ въ В. Ольшвѣ при притомности сосѣднихъ приходниковъ и много народа, который съ процессіями появился. Самое посвященіе совершилъ О. Викторъ Чисарикъ приходникъ ломнянскій и проповѣдь держалъ о. Дезидерій Волосиновичъ прих. изъ Бокши.

— Огень въ Ломнѣ. 28-го сентября сего года вечеромъ великій огень былъ въ Ломнѣ. Сгорѣли 6 домовъ съ побочными будинками и пелевнями. Огень такъ наречно розширился, что невозможно было ничего хранить. Паша, зерно совсѣмъ пропало. Причина огня еще до теперъ неизвѣстна. Шкоду еще не возможно обшачовати.

— Даръ держ. чиновниковъ. Державны чиновники во В. Свиднику даровали мѣстной гр. каѳ. народной школѣ на ученическую бібліотеку для убогихъ дѣтей 150 Кч. Искреннее спасибо выражаетъ правленіе школы.

— Много мышей. На околицѣ Ондавы дуже скажатся газдове, что по полю множество мышей находится, которы въ новопосѣянномъ зернѣ ужасны škody дѣлають.

— Непокой въ Подк. Руси. Въ Дубровкѣ (Бережска жупа) при одномъ случаѣ побилися гр. каѳ. и православны вѣрники того же самого села. Православны подъ агитаціей чужихъ „гостей“ на столько шли, что надо было жандармерію привести. Къ смѣху але и раздраженію спокойнѣйшихъ жандармы не вмѣшивались, ибо они боялися. До коли даемъ ся еще отъ чужихъ вести за носъ?

— Нова преподавателька. Въ гр. каѳ. гражд. школѣ въ Пряшевѣ преподавателькой дом. хозяйства и женск. ручныхъ работъ назначена была б. Аранка Подгаецка.

— Даръ на гр. каѳ. алумней св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Букса св. Антонія Пад. въ Ракацѣ 37 Кч. 40 гал.

— Битка на Кермешѣ. Безмѣрное обжирство дѣлалось 21. IX. въ одномъ русскомъ селѣ. Три корчмы имѣють сіе славное село а всетаки они не могли утолити жажду пьяницъ, такъ что ночью еще и въ сосѣднее село пришли на напой. Пропилося тамъ одинъ день 250 л. напою, въ грошахъ около 4000 Кч. Послѣдствія не остались, на другій день многи шли съ повязанными головами къ лѣкарю раны вязати. Смутне дѣло, что нашъ бѣдный народъ такъ передается пьянству. На обжирства у насъ тяжки тысячи выдаются, а когда надо на наши культурны, учебны цѣли пожертвовати нѣсколько сто Кч., то уже зле, на то не найти грощей. Куда поведетъ нашъ русскій народъ таке обжирство, можетъ каждый напередъ знати. Не чудо, если посему высмѣють и не почитаютъ насъ.

Пряшевскій.

— Самоубійство или несчастье. Во Вилоку (Подк. Русь) былъ 2 окт. въ ночи найденъ послѣ прихода поѣзда отъ Ясины одинъ челоуѣкъ, лежащій въ крови. Обѣ ноги ему поѣздъ перейшолъ. Имя его Адольфъ Халаупка. Былъ отвезенъ до больницы въ Береговъ.

— Бойкотуютъ Мукачево. Сельски, приходящи на мукачевскій рынокъ, скажилися, что платятъ высокое мыто, Понеже городъ мыта не снижилъ, рѣшили села рынокъ, бойкотировати и вообще ничего не довести въ городъ. Правительство города будетъ старатися, чтобъ бойкотъ не удался и зато поѣздомъ все даетъ донести изъ дальшихъ окресовъ.

— Журналистъ изъ Норвегіи о Подк. Руси. Не давно пришелъ до Подк. Руси изъ Норвегіи журналистъ L. Field. Походилъ по цѣлой Подк. Руси, наблюдалъ обстоятельства, народъ, жизнь, все. При от-

ходѣ сказалъ, что ни понятія не имѣлъ о такой жизни. Народъ въ худомъ положеніи, якъ въ Африкѣ. Примѣчаетъ и подчеркиваетъ, что много ошибокъ сталося и ставается. Мы то уже давно знаемъ и повторительно обращаемся на соотвѣтственны круги: до коли будутъ съ нами такъ обходиться, якъ еще ни въ Африкѣ не дѣлаютъ? Вотъ если бы у насъ было согласіе, если бы мы организовались за нашу культуру, за права! Але придетъ кто-нибудь и каждый чужинецъ раздѣлитъ насъ и гукаетъ одного противъ другого.

— Торговна школа въ Мукачевѣ. Нынѣ зачали уже будовати въ Мукачевѣ русску торговну школу. Довременно будетъ имѣти 2 классы.

— Jackie Coogan у Римского Отца. Извѣстный изъ кинематографовъ мальчикъ, перебиваетъ теперь въ Европѣ. На дняхъ пріѣхъ его и Римскій Отецъ на аудіенціи и дуже хвалилъ его, что играетъ въ пользу арминіанскихъ христіановъ. Впрочемъ Римъ очень нравился мальчику, такъ что не хотѣлъ его отпустить. Найлучше повліялъ на него „Раздраженный Мойсей“ отъ Михель Анджела; на то примѣтилъ, что красившаго дѣла нѣтъ на свѣтѣ.

— Совѣтская чоколада. Когда были разговоры между Совѣтомъ и Англіей, делегованны не могли прити къ согласію. Уже расходились и конференція была бы безуспѣшна, если одна журналистка не зайдетъ въ Россію. Пришла обратно и принесла сотрудицамъ газеты „Daily Herald“, между которыми 6 члены кабинету, бомбоны. Примѣтила, что бомбоны не надо

кусати. Дома по сему каждый изъ обдарованныхъ констатовалъ радостно, что бомбоны содержатъ діаманты и инны драгоцѣнны камни. И въ слѣдующихъ разговоръ между Совѣтомъ и Англіей кончился уже успѣшно.

— Испанскій наслѣдникъ престола въ Парижу на дняхъ достался между неприятныя обстоятельства. На улицѣ меньше освѣщенной приключился къ нему одинъ молодецъ, котораго онъ подозрѣтельно пріѣхъ. Но манѣры молодца на только хороши были, что корот-

кое время царевичъ успокоился. Сей молодецъ завелъ его посему на одну квартиру, гдѣ двое мари-неры съ револьверами требовали отъ него деньги. Къ счастью онъ скочилъ къ окну, закричалъ о помощи и полиція его высвободила изъ этого тяжкого положенія. Нападающихъ затворили.

— Изъ шпенота бензинъ. Профессоръ тулскаго университета вынашолъ новый способъ изготовленія керосина изъ жира растений. Такъ напр. бензинъ можно получить изъ шпенота.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. Ни, старому, ни молодому не даетъ приступити до дому.
2. Есть у насъ баранъ, мае сто ранъ.
3. На огнѣ перется, а на водѣ сушится.
4. Бѣла, якъ снѣгъ, надута якъ мѣхъ, лопатами ходить, а рогомъ ѣсть.

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ.

Отгадки 24. числа.

1. Ключъ. 2. Пословица. 3. Нарѣчие. 4. Конецъ дѣло хвалить.

На желѣзницѣ.

Ишолъ человекъ первыйразъ въ животъ на желѣзницѣ и дрималъ. Наразъ лемъ отразу стала желѣзница, что задриманный человекъ упалъ на подлогу. Несподѣвано збудился изъ сна и разомъ озвался:

— Але емъ чупнулъ, ажъ желѣзница стала.

Добра порада.

Хлопчикъ (на улицѣ къ толстому пановѣ): Гей, пане, кеѣ вы такъ понагляетесь, прочто не кушаетесь?



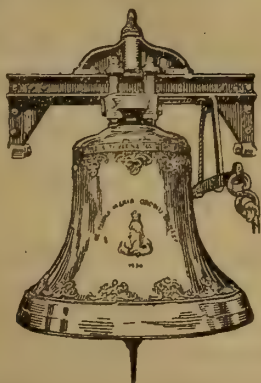
Алексій Торонскій, Гуменне. Спасибо, но понеже въ нашей газетѣ уже писали о посвященіи храма, потому статью заслали Благовѣстнику. Просиме и въ будучности твою подпору.

Ант. Симковъ, Чукаловцы. Получили и съ наслажденіемъ читали. Вѣроятно придетъ въ календарѣ. Щирый привѣтъ.

Павелъ Фиртковъ, Щавникъ. Тема хороша и точно выработана, но для насъ очень обстрактна. Случайно сообщимъ.

Ирена Ильковичъ, Фулянка. Саме болше спасибо за Ваше цѣнне подерживаніе нашей газеты.

Стефанъ Чанда, Ядлова. Спасибо. Сообщимъ.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ

(lejárői zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Пріемъ звоновъ случится въ нашей фабриктѣ, и если голосъ звона не соотвѣтнй, тогда вы не должны пріняти. При заказаніи задатокъ не просиме. За трещины, происходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ пору- ченія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



А. Г. МИНАЛЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫЯ МАЛЕВАНІЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма- люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре- столы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо- довъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛА- ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно маlevаны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер- веной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (вѣстаны) во всѣхъ церковныхъ крас- кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для осматрѣнія. Церкви посматрѣти охотно пріѣдетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимати вклады сберегатель- ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬН

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Честный мой родъ не забуду, останусь его сыномъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Инсертъ прим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подп. оное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМАНИКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кр.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Наша народна скромность.

Не на душевну скромность думаю, которая якъ добродѣтель только украшаетъ человѣческую душу. Душевна скромность то знакъ благородной, глубокой побожной души.

Я думаю на народну скромность, которая общимъ свойствомъ нашего народа. Въ чомъ же состоитъ она?

Состоитъ сія скромность въ томъ, что мы не достъ горды на свой подкарпатурскій языкъ, на свой народъ, на наше прошедшее, на нашихъ великихъ умершихъ и современныхъ вождей.

Нѣкоторые еще все за простацкій, наивный языкъ держатъ тотъ языкъ на которомъ уже больше якъ 1000 роковъ говорили наши предки подъ Карпатами, на которомъ говорить и будетъ говорить нашъ народъ и въ будущемъ.

Да, да; наслаждаемся въ другихъ, чужихъ языкахъ, а не спустимся до глубины и красотъ нашего „милозвучного языка“, гдѣ такъ много цѣнъ, гдѣ наша душа такъ порозумительно, просто и природно появляется намъ.

Недовѣрчиво за мало держати свое: то ошибочна народна скромность!

Нашъ языкъ прекрасный, „милозвучный“, нашъ народъ — хотя и яки слабости маєтъ — благородный, добродушный, побожный.

Не можеме ганьбитися за свое, за свой языкъ, за свой народъ, за свою кровь!

Въ прошедшомъ мы такъ много великихъ мужовъ мали, которы разнымъ способомъ цѣлый свой животъ народному дѣлу посвятили; а мы ихъ на небосклоиѣ лемъ за маленьки звѣздочки держиме. — Да, да; скромность то, наша народна ошибка! Чехи, словаки меньшихъ своихъ сыновъ увеличиваютъ, памятники ставятъ имъ и ихъ за народныхъ героевъ, богатыровъ держатъ, а намъ не импонируютъ наши мужи, которы велики были про насъ.

Чужи народы самы творять собѣ народныхъ идеаловъ съ тѣмъ, что признавають заслуги о много-много меньшихъ людей якъ Духновичъ, Павловичъ, Попрадовъ, Котрадовъ и пр.

Якъ много-много народныхъ идеаловъ бы найти и у насъ въ прошедшомъ!

А настоящее? Не признаваме заслуги того,



Кремница. Штефаникова площадь.

или другого общественного дѣятеля, писателя, поэта, политика, бо онъ жіетъ между нами, бо и онъ подкарпатскій русинъ, якъ и мы, бо въ головѣ все тамъ мотается думка про нашу домашню нищету, про нашу ничтожность; а за народныхъ и культурныхъ идеаловъ мы бы болѣе склонны были держати такихъ мужовъ, которы — хотя иначе велики были, или суть —, ани въ пяти не думали или думаютъ о нашей миленькой родной землѣ, о нашъ подкарп. русскій народъ, о наше душевное благо.

То ошибочна, унизительна народна скромность.

* * *

Слава Богу, нашъ народъ и наша интеллигенція зачинаетъ уже вылъзывать съ той темной и хворой народной скромности и наши груди зачинаютъ здорово и гордо дышати отъ народного довѣрія, отъ убѣжденія, что нашъ языкъ намъ святой; нашъ народъ, то мы самы, передъ которыми якъ факли свѣтятъ души нашихъ народныхъ великановъ. Узнаваемо заслугу нашихъ современныхъ великихъ

душъ и крѣпкой вѣрой просиме про нашъ народъ „вѣка лучшого!“

* * *

Нашъ народъ къ счастлившему будущому лишь народное самодовѣріе, народна гордость приведетъ!

На землю смотрящи, скромны души должны перемѣнитися: на свою народность гордыхъ, до будущего довѣрчиво смотрящихъ соколовъ! Мѣсто скромности: народна гордость и народный фанатизмъ!!!

Т.

Занедбалость школъ.

Походилъ я много русскихъ селъ и повсюду интересовался о школѣ. Можу сказати, что послѣ войны почти по всѣхъ селахъ подъ Бескидомъ школы знищены суть. Бѣднякъ крестьянинъ еще всегда не знаетъ цѣли и важности своего драгоценного будовиска, хорошего источника науки и воспитанія и вообще не старается о своей разбитой школѣ. Нѣскольско словами хотѣлъ бы я объяснить, же что то „школа“.

Подля моего учительского мнѣнія „школа для человѣка нова

жизнь“. Прочто? Очень просто. Каждый человекъ однако родится, ни одинъ не народится мудрымъ, богатымъ, ученымъ, ни одинъ не народится господнемъ (паномъ), но токмо въ жизни ищетъ своего занятія, когда придетъ въ школу, гдѣ замѣтитъ свой талантъ, званіе своего занятія. Уже и въ семъ дѣлѣ важна есть школа человеку, ибо безъ школы не знаетъ еще человекъ, когда выцвѣнулъ его талантъ и къ чему. Знаеме, что въ школу первыйразъ каждый однако придетъ и учится. Но придетъ время его ученія и замѣтитъ свой талантъ, свою наклонность къ нѣкоторому фаху, къ нѣкоторому занятію, на что онъ званый. Когда человекъ полюбитъ свой фахъ, ибо имѣетъ званіе, тогда онъ страстно усиляется достигнути цѣли его спредѣленнаго таланта, и когда выучится, тогда можетъ быть самымъ лучшимъ человекомъ для пользы своего народа. Онъ такъ народился якъ и ты! Не народился ученымъ паномъ, но въ жизни своей учился, трудился въ „школѣ“, гдѣ получилъ новую жизнь.

Видишь, человекъ, если хочешь народится „паномъ“, который подля твоего мнѣнія легко жіетъ,

ЧИТАЛЬНЯ.

Ворошки.

Въ одномъ селѣ, невеликомъ,
Въ красной каменицѣ
Сталася велька новина:
Вкралъ ктось отъ тамъ гроши!

Якъ сталося? — Такъ сталося:
Лемъ разъ ладу нашли;
Въ ней ни цента, бо злодѣи
То краснѣ украли.

На другій день бабы въ селѣ
Въ купахъ ся сходили:
„Ци, кумочко, знаете, что
Жидамъ гроши вкрали?“

Жидовка у каменицы
Плачетъ нарѣкаетъ;
Але наразъ поддвиглась
И мужови кажетъ:

„Ой, знаю я ворошкиню;
Она бы то знала,
Кто насъ бѣдныхъ, бѣднесенькихъ
Обкралъ насъ до гола.“

Жидъ же кажетъ: „Эй, де бы то
Ворошкиня знала!“
Но жидовка лемъ твердила,
Ворошку привела.

Пошла она быстрымъ летомъ
На коняхъ сосѣда;
Ишли они въ день и ночи,
Де ворошка жила.

А ворошка, баба стыта
Съ припечка скочила,
Ку жидовкѣ черезъ зубы
Чтось тамъ говорила.

Жидовка зновъ, скоро хитро,
Ей все расповѣла,
Отъ а — до це, что думала,
Ворошку спросила:

„Поможьте ми, мудра жено!
Де подѣлись гроши?
Я вамъ добрѣ то заплачу,
Но я мушу знати!“

Баба же съ припечка скоро
Чтось чорне схопила;
Покрутила, повертѣла,
Шептала-казала:

„Гроши будутъ! Але я такъ
Съ далека не знаю!
Мушу сама я видѣти:
Мѣстца выгадаю!“

Взяла скоро якусь книгу
Та и купу зѣля,
Завязала въ чорну густку
Къ жидовкѣ въ возу сѣла.

На третій день вечеръ красный
Мѣсячокъ смѣтается.
А при домѣ-каменицы,
Съ воза посходили.

Ведетъ панъ ворошкиню
У красненьку хижу
Показуетъ она ту-тамъ,
Та порожню ладу.

А ворошка, стыта баба
Лемъ такъ покашлиуетъ;
Крутитъ, вертитъ тихо шепчетъ,
На ладу сѣдаетъ.

Лада трисла. — Она кажетъ:
„Ужъ маме злодѣя!
Чули вы то, моѣ паньство?
Ту ужъ его душа!“

что есть еще предъ тобою? Полубити школу, учиться; тогда и ты полекшаешь свою жизнь и будешь „паномъ“. Але то себѣ запомнятай, что лемъ „школа“ можетъ тебе спасти твоей тяжелой жизни. Не указуй пальцомъ, что дакому добрѣ жити; но указуй на самого себе, что тебѣ плохо жити и что ты неученный а „школа“ развалена; деньги относишь въ корчму. Возьми себѣ примѣра отъ жидовъ. Хоть якій убогій жидъ и лемъ едно дитя имѣеть и тому держитъ учителя, чтобы не пропало. Сколько жидовъ есть, ни одинъ тяжко не работаетъ, не газдуеть и не страдаетъ безъ денегъ.

Иване, не ходъ до Чмуля пити, але „до школы учиться“. Жидъ почитаетъ „школу и учителя“ необ-

ходимыми драгоценностями такъ, якъ ты считаешь „Чмуля“, если тебѣ даетъ стаканчикъ водки за дарьмо. Если хочешь народитися паномъ и легко хочешь жити, должность твоя, человекъ, въ школу ходити и учиться, и лемъ тогда можешь быть полезнымъ человекомъ своего отечества.

Посади въ свой садъ 2 одного рода стромы; за нѣсколько годовъ одинъ заскипишь, а другій оставъ такъ; позднѣ увидишь, который принесетъ лучшу овощъ и пользу для тебе. Такъ само у людей, каждый народится однакимъ человекомъ, но который идетъ въ „школу“ и учится, тотъ большу пользу принесетъ для народа и отечества, якъ неученый, нешколованный человекъ.

П.

ВЪ ТЕЧЕНИИ ОКТОБРА каждый най собѣ закажетъ календаръ „Русского Слова“.

ЦѢНА: съ тупикомъ 8 Кч., съ почтою 9 Кч.;

безъ тупика 5 „ „ „ 6 „

Если закажете въ 10 экземплярахъ, зашлется вамъ календаръ за 5 Кч. 20 геллеровъ.

Календаръ уже печатается!

Тупикъ готовится въ Ужгородѣ съ епархіальнымъ одобреніемъ; литературну часть написали наши современны писатели-поэты и культурны работники!

Свой къ своему!

Будетъ! Придетъ! Самъ принесетъ
Вашу тысячовку!“

И за три дни, фла, пила,
Страшнѣ ворожила.

Жидовка ажъ росла, тыла,
Та радостна была;
Чекала, якъ разъ, злодѣя
Баба потѣшала.

„За девять дней я вамъ кажу,
Хоть съ подъ земли прийдетъ,
Бо ужъ его грѣшна душа
Съ моихъ рукъ невыйдетъ!“

Жена радостно смѣется,
Та мужови кажетъ:
„Видишь, мужу, же я знала,
Что мудра то баба!“

И набрала, чого знала,
Зо всего доброго:
Купу грошей, яйца, масла,
Та пошла парадно.

А жена наша мудренька,
Жде дня девятого
Жде въ день, вечеръ та и въ ночи
На дарьмо! — На дарьмо!

Минуло ужъ неразъ девять,
А може и триразъ!
Але гроши, Богъ то знаетъ
Ци увидятъ ихъ засъ!?!...

Но слава панѣна пошла,
Что ю научила
Красного, тай мудренького
Ворошкиня-баба. — — —

Якъ сталося въ сосѣдномъ
Селѣ, зновъ новина.
Вкрали у газды грубы гроши,
Кто? — Де бы то знали?

И побѣгли до жидовки
порады просити;
Съ плачемъ, съ жалемъ превеликимъ,
Чтобы гроши найти.

А панѣ съ доброго сердца
Хоть свои не нашла,
Чого баба ю учила,
Людямъ порадила:

„Купте красны, бѣлы свѣчки
У церкви засвѣтите!
А якъ они цѣлкомъ сгорятъ,
Злодѣй ся вынайде!“

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Вспр. епарх. правительство выписуеъ конкурсъ на слѣдующи пѣвцо-учительски становища: Мли-
наровцы, Зб. Брестовъ. Койшовъ.

Народна спѣванка.

Развивайся сухій дубе,
Завтра морозъ буде,
Не могу ся оженити,
Бо завидятъ люде.
Я морозу не боюся,
Завтра развинуся,
Я вороговъ не боюся,
Та чей оженюся!



Девиза IX. 24.

100 Кч 15.75 швейцарскихъ франк.
Доларъ отъ 1 до 5 дол. 33.95—34.25.
Выше отъ 5 долларовъ 34.12 Кч.

Бо якъ гроши не принесетъ,
То снѣ втоды умереть;
Або, якъ та свѣчка сгоритъ,
То его поразитъ!“

Люде мало настрашились
Отъ той страшной рады;
Зато газда на ярмарку
Купилъ свѣчокъ пару.

И въ церкви на Божу славу
Свѣчки засвѣтили,
А газда ажъ блѣднѣлъ, трясся,
Якъ чорты б' обѣли.

И чѣмъ скорше догорають
Тоты его свѣчки,
Нашъ газда якбы спасенья
Чекаетъ на гроши.

Але злодѣй не несетъ ихъ!
Кто знаетъ де гроши?
Якъ одну красну недѣлю,
Свѣчки догорѣли.

Газда сидѣлъ якъ забитый,
Чекаетъ на смертку!
Кого она днесъ обходить?
Тай кого поразитъ?

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Куртякъ, посолъ автономн. земледѣльскаго Союза въ Женевѣ.

Иванъ Куртякъ, членъ пражскаго парламента, посолъ автономнаго земледѣльскаго Союза изъ Подкарпатской Руси 5. октября появился въ Женевѣ передъ Союзомъ Народовъ. Главный секретаріатъ принялъ заступителя карпато-русского народа и перебралъ меморандъ отъ Куртяка. — Меморандъ подписалъ Иванъ Куртякъ, посолъ и Ришко, сенаторъ. Меморандъ карпато-русскихъ представителей требуетъ, чтобы Союзъ Народовъ, какъ ручитель автономіи Подкарпатской Руси, постарался и причинился къ тому, чтобы правительство Чсл. республики каждую точку мирового договора исполнило. Иванъ Куртякъ переговоры держалъ съ политиками-членами Союза народовъ. Партія Куртяка много ждетъ отъ сего меморанда. (Р. В.)

Дръ. Бенешъ дома.

Заграничный министръ, дръ Бенешъ, въ сихъ дняхъ возвратился съ Женевы въ Прагу. Легіонары, соколы, социалисты, студенты и други корпораціи привѣтствовали возвратившагося министра со славностями.

Газда уже ледво живой
Рана ся дочекаль,
Але въ селѣ каждый здравый,
Никто не умераль!

И заплакаль газда страшнѣ,
Сердце заболѣло,
Бо ани грошей не было!
А душу чортамъ далъ.

Не малъ нигда онъ покоя,
Все чекаль на нове;
Думалъ: что кто теперь помре,
Той вкралъ его счастье.

Лемъ наразъ, якъ громъ изъ неба,
Похворѣла жена,
И померла мати бѣдна
На страшне несчастья!

И газда съ пятерма дѣтьми
Осталъ якъ сирота!
А теперь же скажи, бѣдный,
Ци жена злодѣйка?...

Видишь брате, вся ворошка,
Ци то зачитанье;
Все то лемъ на то е добре
Чтобъ тебе обкрала.

500 рочный юбилей Жижки.

11. октября праздновала Чсл. республика 500 рочный юбилей смерти Іоанна Жижки, войнопроводителя во время гуситовъ. Во всѣхъ городахъ войско и разны учебны заведенія успоряджали торжества.

Дварочна коалиційна министерія.

7. октября минуло два года, что теперешня министерія подъ водительствомъ Швеглы перебрала правленіе Чешско-Словенской республики. Члены сей министеріи суть съ разныхъ штатотворныхъ партій, поэтому именуется коалиційной министеріей. — Въ теперешнихъ обстоятельствахъ два года въ жизни одной министеріи значить достаточное время, что изъ большей части заслуга мин.-президента Швеглы.

Вольбы въ Англіи.

Министерія Макдоналда не была долгой жизни. Противъ одной большевицкой газеты про противштатное выступленіе ей англицкій главный пркуроръ зачалъ судопроизводство. Но о короткое время сіе судопроизводство прокуроръ безъ всякой причины прекратилъ. Въ прекращеніи судопроизводства самого

Бо при твоей велькой шкодѣ
Еще гроши выдашь,
А свою спокойну душу
Чортови запродашь.

На то една порада есть:
Гроши добрѣ скрыти!
Въ добру банку, на книжечку
Наймудрѣйше дати!

А ворошки обходити,
Яко найзлѣйшій духъ!
Або дати до гарешту,
Чтобы не дурили!

А что есть въ томъ найстрашнѣйше,
Скажу на насъ правду:
Нашъ народъ имъ лѣпше вѣритъ,
Якъ мудрому слову!

Але чѣмъ больше будете
Учитись, читати,
То мы встанемъ въ такой славѣ
Якъ други народы! — Н. —

Закажьте про сосѣдовъ, про
цѣлое село нашъ календаръ на
1925. рокъ!

Макдоналда подозрѣвали, якъ бы онъ далъ повелѣніе прокурору на прекращеніе. Въ Англіи на только почитаютъ независимость и безпартійность судьей, что противъ Макдоналда выступило цѣле англицке общество и въ парламентъ противъ 367 голосовъ лемъ 118 голосовъ получилъ. Изъ сей причины Макдоналдъ выписалъ новы вольбы. Агитація и кортешація въ цѣлой Англіи съ великимъ огнемъ идетъ. Иностранны газеты такъ пишутъ, что партія Макдоналда опять получить значительне число пословъ. Того мнѣнія и Герріотъ, французскій министръ-президентъ.

Мадьярски коммунисты въ Москву.

19. октября прійдетъ въ Москву 42 мадьярскихъ коммунистовъ, которые до сихъ поръ, якъ главные большевицки агитаторы, въ тюрьмахъ сидѣли. Тѣ агитаторы мадьярскимъ правительствомъ были препущены за отмѣну въ большевицкомъ плѣнѣ находящихся мадьярскихъ офицеровъ.

Непокои въ цѣлой Румуніи.

Писали мы уже во тѣхъ возстаніяхъ, которы случилися въ Бессарабіи. Цѣлью тѣхъ возстаній было провозглашеніе совѣтской республики въ Бессарабіи. Вслѣдствіе тѣхъ большевицкихъ возстаній въ одномъ маленькомъ мѣстечкѣ развѣвался за 30 часовъ большевицкій прапоръ. Правительство сіи большевицки движенія скоро подавило, но понеже и на другихъ мѣстахъ указываются непокои, румунске правительство въ цѣлой Румуніи провозгласило осадное положеніе (штатариумъ).

Французска держава за принятіе Германіи въ Союзъ Нар.

Противникомъ принятія Германіи въ Союзъ Народовъ была Французска держава, и зато такъ тяжело ишло дѣло. Но теперь французское правительство на нѣмецку ноту отвѣтило, что согласится на принятіе Германіи въ Союзъ Народовъ, съ условіемъ, что Германія съ такими условіями будетъ принята въ Союзъ, якъ и други члены Союза. И такъ Германія уже въ мѣсяцъ декабръ будетъ принята въ Союзъ Народовъ.

20. октября зачнетъ разговоры наше правительство съ мадьярскимъ о торговыхъ вопросахъ.

ОБЩЕСТВЕННА ЖИНЬ.

II. конвенція К. Р. Культурной Лиги въ Америкѣ.

Сложены основы будущности Лиги и забезпечена кооперація всѣхъ факторовъ.

Scranton, Pa. — Дня 28. IX. о 4. годинѣ по полудню въ наибольшомъ театрѣ города Scranton отбылося великое собраніе Карп. Р. Культ. Лиги, которое означало открытіе II. конвенціи сей народолоубой организаціи. — Притомны были выше 500 русиновъ. Великого гостя, епископа В. Такача публика съ громкими рукоплесканіями привѣтствовала.

Георгій Пугакъ, русскій адвокатъ изъ Hazleton Pa., предсѣдатель Лиги щиро привѣтствовалъ публику.

Послѣ успѣшнаго дѣйствования русскаго мѣстнаго хора, предсѣдатель произнесъ довшу бесѣду, въ которой толковалъ, что означаетъ для культурнаго поднятія и для будущности русскаго народа въ Америкѣ Карп. Р. К. Лига и газета „День“. Послѣ сей прекрасной рѣчи одинъ другій русскій хоръ подъ веденіемъ нашего подк. русскаго композитора, о. Николая Петрика отспѣвалъ „Я русинъ былъ, есмь и буду...“

Госп. М. Ганчинъ, редакторъ газеты „День“ проговорилъ о томъ, что яка есть ситуація русиновъ на Словенску. Посему бесѣдникъ привѣтствовалъ преосв. епископа Василия, подъ покровъ котораго вручаетъ Культ. Лигу. Привѣтствуетъ дальше предсѣдателя „Соединенія“, М. Югаса, и говорить: „Безъ Церкви и безъ „Соединенія“ въ Америкѣ жадна благодарна акція успѣхомъ дѣйствовать не можетъ.“

Притомность епископа и предсѣдателя „Соединенія“ есть зарукою на то, что Культ. Лига заслужила себѣ узнаніе и помощь тѣхъ факторовъ и правѣ зато съ великой надеждой можетъ позерати до будущности.

Говорилъ еще г. Ганчинъ о заслугахъ о. Г. Мартяка, основателя Культ. Лиги и нимъ развиту заставу видить теперь въ рукахъ новаго епископа, поднесену еще выше, чтобы цѣлый свѣтъ зналъ,

же народъ русскій подъ Карпатами хочетъ жити, культурно процвѣтати, якъ свободный народъ самъ себе управляти.

Долга бесѣда редактора „День“ больше разъ была перервана рукоплесканіями.

Посему преосв. епископъ Такачъ прочиталъ свою глубоку и прекрасну дисертацію „Религія и патриотизмъ“. Съ якимъ одушевленіемъ приняла публика симпатичный выступъ епископа, съ такой ловкостью и вкрался преосвященный черезъ свои милы слова до сердца каждаго притомнаго челоуѣка.

На концу дуже краснѣ и съ ораторской силой возбуждивалъ Югасъ, предсѣдатель „Соединенія“ всѣхъ къ братской едности и соединенію всѣхъ подкарп. русскихъ силъ. („День“).

* * *

Многоуважаема Карпат. Русска Культурна Лига!

Слыша о томъ прекрасномъ соединеніи всѣхъ подкарпаторусскихъ силъ, о которомъ наилучше говорить импозантное вѣче Лиги; мы, старокраевы ваши кровны радуемся съ души, изъ сердца!

Американски русины-члены Лиги, то благородны, вѣрны сыны русскихъ Карпатовъ! О Лигѣ, о Вашей плодотворной работѣ культурна исторія русиновъ въ будущемъ признательно будетъ говорить, ибо Вы сдѣлали и дѣлаете то, съ чѣмъ вы должны вашему народу, вашему языку, вашей подкарпат. русской культурѣ.

„Русское Слово“ шлетъ и симъ путемъ Лигѣ щирый русскій привѣтъ съ „города Духновича“ — съ Пряшева въ имени своихъ сотрудниковъ, читателей и предложитъ К. Р. Культ. Лигѣ на будущее свою полнѣйшу моральну поддержку.

„Карп. Русска Культурна Лига“ должна распространятися и у насъ подъ Карпатами! Просиме К. Р. К. Лигу, ийти дальше въ своей дѣятельности на благо Духновичоваго народа!

Съ глубочайшимъ почтеніемъ и съ русскимъ привѣтомъ

Ред. газ. „Русское Слово.“

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Отпустъ на Краснобродскомъ Монастырю.

И сего года отбылся звычайный отпустъ на Покровы Пресв. Дѣвы Богородицы въ Монастырю. Толпы народа съ далекихъ краевъ приходили, чтобы отдали поклонъ той чудотворной Дѣвѣ, образъ которой во время всемірной войны такъ чудесно сохранился отъ уничтоженія.

Празднующи души смутно смотрѣли на руины, развалины давно прекраснаго монастыря и все сильнѣйше и сильнѣйше захвачѣтъ нашихъ вѣрниковъ думки, что на каждый случай обновити треба на честь Богородицы то, что каноны и звѣрски войны знищили.

Торжества зачались съ обычайнымъ освященіемъ воды. Святу велику службу Божью кончилъ о. Петръ Бунганичъ, бѣлянскій преходникъ, святу проповѣдь держалъ о. Игорь Мацковъ, приходникъ видраньскій. Изъ чину св. Василия появился на отпустѣ о. Петръ Гойдичъ. Кромѣ тѣхъ тамъ было наше священничество съ цѣлой околицы и ревно сповѣдали вѣрниковъ, которые сего года въ чрезвычайно великомъ числѣ появились; что съ радостью могли сме съ власными очами видѣти.

Каждый вѣрный гр. каѳ. русинъ твердо надѣется, что недовго придетъ, коли нашъ милый, историчный Монастырь еще крайши дни увидить, яки были передъ войной, ибо вѣрники теперь уже не съ обычаю, но съ сознательной, живою вѣрой посѣщаютъ сіе освященное русское мѣсто, знакомъ чего и та всеобща жадость вѣрниковъ, чтобы подчасъ отпустовъ на Монастырю ярмарки разъ на всегда перестали.

Земплинскій нашъ русскій народъ истинно можно назвати народомъ Духновича; онъ русскій въ словѣ, въ дѣлѣ и сознательный во вѣрѣ.

Земплинчанъ.

То не русска фамилія, гдѣ не будетъ календаря „Русскаго Слова“ на 1925. рокъ.

ВѢСТИ.

Его Преосвященный 16. окт. правдновалъ день своего ангела хранителя. По поводу того въ коветральнѣй церкви о. Іоаннъ Коротноки за здравіе Его Преосвященства кончилъ соборну службу. Самъ Преосвященный въ сіе время пошелъ на душевны упражненія въ Стрѣлковскій монастырь.

— **Посвященіе св. храма въ Вагринцахъ.** Въ Вагринцахъ живетъ около 10 униатскихъ фамилій, и сіи ревны вѣрники поставили новый храмъ Божій. Его Преосвященство, чтобы преуказалъ свою радость надъ ревностью вѣрниковъ своихъ, не щадя труда, на прошеніе вѣрниковъ въ день Покровы самъ посвятилъ храмъ Божій. На посвященіи святого храма появились сосѣдны священники и много народа. Посвященіе отбылося при великомъ одушевленіи вѣрниковъ. — Предъ посвященіемъ посѣтилъ Преосвященный въ сопровожденіи о. Іоанна Коротноки, крылошанина села Штефуровъ, (гдѣ архипастырская св. литургія была); Шапинецъ, Раковчикъ, Грабовчикъ, гдѣ также отбылася архипастырская служба, Свидникъ и Ладомировы. Въ Ладомировахъ при торжественной капурѣ ждалъ Преосвященного приходникъ съ вѣрниками, откуда съ процессіею пошли въ Вагринецъ.

— **Командантъ арміи на Словакии.** Якъ слышати, въ короткомъ времени будетъ выименованъ за команданта арміи на Словакии извѣстный а любимый генераль Гайда, живущій въ Кошицахъ.

— **Вломилися въ церковь.** Въ Чемерномъ дня 5. окт. с. г. въ ночи вломился неизвѣстный челоуѣкъ въ церковь. Ключомъ отворилъ сакрестію и укралъ 2 серебряны чаши, одинъ дискосъ а звѣздочку въ цѣнѣ 4000 Кч. Жандармерія искаеть злодѣя, который — кажется — другіи-разъ уже имѣлъ счастье посѣтити такъ церковь. Въ первомъ случаѣ вошелъ окномъ и укралъ 15 Кч., Т еперь ключомъ отворилъ двери.

— **Ублизилъ республику.** Въ Кавечанахъ одинъ газда изъ села, когда уже кусъ напился, не вни-

малъ на слова и плохо выразился о республикѣ. Седрія въ Пряшевѣ осудила его на 1 мѣсяць аресту.

— **Воздушный шаръ** (луфт-балонъ) рушился изъ Германіи на большій путь до Америки въ недѣлю. Взялъ съ собою 30 тысячъ литровъ бензину а 2 тысячи литровъ олива. Почту, воды и пропитаніе на 8 дней. Надъ сухой землей летѣлъ скоростью 120-170 км. а надъ моремъ 300 км. Въ среду уже на сухой землѣ былъ въ Америкѣ.

— **Зима уже приближается.** Холодно, воистину осенняя погода. На селахъ болото, зима, такъ что ни изъ комнаты выйти. Якъ мило сидѣти въ теплой комнатѣ въ кругу своей фамиліи и читати вечерами газеточку „Русское Слово“, або якъ добрѣ будетъ читати календарь нашей газетки. Только радости, веселости, утѣшенія, поученія, смѣху въ немъ!

— **Не добра шутка.** Въ Бевелѣ 23. сент. ишли паробки домой около хлопца, который сушилъ сѣно. Одинъ ему сѣно изъ шутки разметалъ, на что хлопецъ вилами прободнулъ паробка. Тяжко раненого взяли домой.

— **Не будутъ вольбы.** Довольно объективна газета „Národní Listy“ увѣдомляютъ насъ, что не правда, что теперь разширилось, якбы новы вольбы были; кабинетъ сильно держится. Но всетаки — мы думаеме, разъ должны быти вольбы.

— **Хранитесь отъ ворожки!** Въ Кошицахъ 9 мѣсячное дитя В. Прохаски охворило. Дали привести лѣкаря. Но онъ по нѣсколько дней съ ужасомъ видѣлъ, что дитя якъ бы отравено было. Уже не зналъ ему спомочи и оно въ недѣлю померло. О случаѣ але лѣкарь подалъ заявленіе и вышла тамъ полиція; взяли родителей на отвѣтъ. Тогда выявилосъ, что имъ одна знакома женщина радила, чтобы дѣтинѣ дали пити воду, въ которой табакъ варился. Дѣтину распорол и завели полицайное изслѣдованіе.

— **Чудесно — радость.** Одинъ французскій пилотъ-офицеръ имѣлъ большу радость во воздухѣ. Взялъ свою жену съ собой на аэропланъ и вотъ, она тамъ породила двойнята.

— **Рейницъ въ республикѣ.** Сей еврей, о которомъ только писали уже газеты, который только убійствъ провелъ или на то порадудалъ, на желаніе нашей полиціи изъ Румуніи былъ переведенъ въ Кошицы. Тамъ продолжается изслѣдованіе и наше правительство отъ того много ожидаетъ.

— **Страйкъ.** Въ Тренчинѣ всѣ рабочи текстильного промысла зачали страйкъ. Смотри на то, что промысловы обстоятельства на Словакии очень смутны, страйкъ навѣрно не безъ основанія.

— **Удралъ съ деньгами.** І. Бернякъ, нотариусъ въ Изѣ 120 тысячъ кч. урядныхъ денегъ укралъ а посему самъ стратился. Куда — не знати. Полиція искаеть его до сихъ поръ съ меньшимъ успѣхомъ.

— **Ужира съ яйцами.** Въ Шариской жупѣ пришли на большу ужиру съ яйцами. Нѣкоторы торгорцы купили множество яецъ и ежедневно по 30 тысяча засылали до Кежмарку, Кошицъ и Братиславы. Вслѣдствіе того цѣна яйца изъ 50 г. вышла наразъ на 90 г. Выши круги могли бы и на то внимати, чтобы безсовѣстны лица не выужили такъ людей и конюктурой не стались за короткое время богатыми.

— **Собака причиной смерти.** Въ недѣлю шли двое: М. Лендель, еврейскій учитель и одинъ чиновникъ изъ Галанты на еврейское кладбище. Обоимъ имѣли псовъ. Якъ уже назадъ возвращались, собака Ленделя увяжена перескочила ярокъ и со собой утягла и учителя. Онъ при томъ такъ упалъ, что сейчасъ мертвый осталь на мѣстѣ.

— **Хотѣлъ даромъ пити.** І. Шпаловскій зашолъ до корчмы и заказалъ себѣ пива. Якъ уже 18 фляшокъ выпилъ, хотѣлъ незамѣтно стратитися. Корчмаръ его намѣреніе замѣтилъ и задержалъ его. Понеже не хотѣлъ платити, былъ переданъ жандармеріи.

— **Сахаръ изъ воздуха.** Газеты приношаютъ вѣсть о изобрѣтеніи американца, который изъ воздуха бы зналъ сахаръ произвести посредствомъ ультрафіолетовыхъ лучей.

— **Вломленіе на почту.** Въ Гертнику на почтѣ неизвѣстный челоуѣкъ вломился и укралъ 10 тысячъ кч. изъ кассы и ины цѣнны вещи. Полиція слѣдуетъ за вломителемъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1
Сто очи маеть, а всетаки не видитъ.
2
Кедь го двигнуть, плачетъ; кедь
го сложать, плачетъ.

о	с	а	в
т	о	ц	е
е	ж	в	а
к	а	а	т

3
Если поскладаете буквы, находящися въ рѣшеткѣ, съ лѣва на право, получите на лѣвомъ краю съ горы доловъ читаючи слово одной птицы.

Сообщаетъ Н-ка.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

— Твоя жена небесна ствоя!
— Лемъ чулъ бы есь ю гермити!

Поэтъ.

Одинъ поэтъ (стихотворецъ) купилъ пса за 50 коронъ, но не полюбился ему и продалъ го за 80 коронъ.

— Кажется ты больше счастье машь съ псами, якъ со стихотвореніями!

— И то зато, ибо больше любителей псовъ, якъ стихотвореній.

— Вашъ песь съѣлъ нашу говядину въ коморѣ!

— Будьте спокойны, что не пошкودитъ му!

— Але прошу, теперешни дѣвчата!...

— Але прошу то не теперешня... Ужъ 39 рочна.

Чудное дѣло! Дѣвчата тогда страпятся, если черезъ цѣлу жизнь сидячи остануть.

Зять

— Мой милый будущій зятю, коли будетъ свадьба?

— То отъ вашей дорогой дѣвушки зависить.

— А яку свадьбу желаете? Парадну?

— То отъ вашей дорогой жены зависить.

— А яка будетъ ваша плаца на мѣсяць?

— То лишь отъ васъ зависить!

— Что то за плачь?

— Тетка такъ обходила со мною, якъ со своимъ психомъ!

— Что робила тебѣ?

— Поумывала, почесала и поцѣловала!

— Не знаете, гдѣ бываетъ звиникъ? — просится опытый челоуѣкъ.

— Ташакъ то вы!

— То знаю; але то не знаю, же гдѣ бываю!

— Сказалъ дачто гость, якъ ты ему сказала, что я не дома.

— То сказалъ: Слава Богу!

— Что вамъ?

— Болить мнѣ шея.

— Перехолодили вы ся?

— Нѣтъ, але свекра сидить ужъ одинъ мѣсяць на моей шеѣ.

— Дуже добръ чувствуюся у васъ, настолько, что ани не думаю отыйти.

— Не приошлъ ты съ „ретурь“-карткой?

— Нѣтъ; але съ „ретурь“-карткой пойду домой.

Издатель: Дръ Юсифъ Кизакъ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.



Эмилианъ Мустьяновичъ, Новоселице. Статью „Еяменій Савовъ“ случайно сообщимъ. — Драма „Подъ бичемъ“ только тогда могла бы быти случайно сообщена, если наша газета опять рѣшится на сообщеніе одной продолжительной пьесы. Статью о подкарпаторусскихъ учебникахъ сообщимъ.

Отецъ фамилин. Дуже теплы, безпосредственны рядики, которые блестящо указываютъ на одушевленну, совѣстну и успѣшну работу о. Э. Бигарія, катехита въ прашевской нашей упражнительной школѣ. Якъ шкода, что нѣтъ у насъ особливо дѣтинской новинки, гдѣ очеркъ бы моголь быти сообщенъ. Надѣмеса, что въ ближайшемъ будущемъ и то будетъ.

Гейза Зедль, учитель, Новоселице, Подк. Русь. Біографію заслужилого нашего литератора, Мустьяновича сообщимъ, если Вы даете намъ знати: именно на который день падаетъ торжество его 25 лѣтней литературной дѣятельности. Клишше съ фотографіи симъ часомъ мы не въ состояніи дати сдѣлати про наши скромны финансовы обстоятельства. Но если Вы даете то сдѣлати, мы радо сообщимъ. Адресу фабрики на желаніе сообщимъ съ Вами.

Г. Млинаричъ, Старина. Числа идутъ. А. Флюнтъ, Курилка. Отъ 1. числа заслано.

Н. Федашъ, Фіяшъ. Предплатное получили. Ины газеты будутъ вамъ тоже засланы.

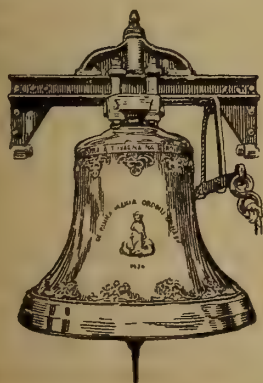
І. Кузьма, Ставное. Заказъ получили. Понеже пьеса „Свѣтло побѣдитъ темноту“ еще особно не вышло, засылаеме всѣ числа содержащій пьесу. Съ предплатнымъ извольте намъ заслати за сіи числа по 1 Кч. За число газета поидеть.

Георгій Юра, Вајонне, Андрей Дикій, Вајонне, члены Култ. Лиги. Прекрасный примѣръ дѣтинской любви и благодарности. Да Г. Богъ вынагородитъ то въ вашихъ добрыхъ дѣтяхъ. Газета вашимъ родителямъ будетъ ходити за одинъ годъ.

Георгій Юрко, Курима, мол. Іоаннъ Дикій, Шашова. Для васъ на одинъ годъ предплатили на газету ваши сыновья, Георгій Юра и Андрей Дикій съ Вајонне.

Отгадки 25 числа:

1. Песь, 2. Колода, на котрой дерево рубаютъ, 3. Воскъ, 4. Гуська.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ

(lejárnej zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Приемъ звоновъ случится въ нашей фабриктѣ, и если голосъ звона не соотвѣтный, тогда вы не должны принять. При заказаніи задатокъ не просимъ. За трещины, происходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫЯ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (доношенія) ПРОСЕСІЙНЫХЪ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІИЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420
МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРОГВИ (вставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозвратно вѣдаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно пріѣдетъ.



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬ

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Честный мой

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Пооди окое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:
ДЮНИСИЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	:	:	:	:	:	24 Кѣ.
на полгода	:	:	:	:	:	12 "
за границу	:	:	:	:	:	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	:	:	:	:	:	1 дол.
Не членамъ	:	:	:	:	:	2 "

28-го октября.

Дума́йме на предвоенны часы и страшна, смутна картина стоитъ передъ нами: подъ Карпатами жи́етъ нашъ добродушный народъ, бѣдно, связанными руками, отсу́женный на культу́рну и политичну смерть, на отна́родовленіе.

Жаль было смотрѣти на народъ, жизнь которого въ опасности, все въ горшомъ и горшомъ положеніи была. Будущеекритичное было; нигде ни слѣда народной зарѣи; русины подъ Карпатами упадали духомъ.

Но сохранили въ душахъ надѣю, вѣру въ будущей веснѣ наши вожди, поэты-писатели и съ Павловичомъ апеллюють на совѣсть цѣлого человѣчества: „О люде, братья! міра народы! Отворите храмъ общей свободы!“

Потрясолься цѣлый свѣтъ на сіи слова умеряющихъ русиновъ и другихъ, въ рабствѣ живущихъ народовъ: пришла всемірна война, та страшна Голгота про цѣлый родъ человѣческій; и про насъ, подкарпатскихъ русиновъ. Мука, смерти, хоробы, нужда и ужасы уже дополнили чашу человѣческаго терпѣнія. Была то покута про грѣхи рода человѣческаго.

А лемъ разъ сбачились на небосклонѣ лучи свободы, освобожденія отъ страшного душев-

ного и тѣлесного боля свѣтовой войны. На нѣсколько дней еще потряслося коло насъ вшитко и лемъ разъ ясно сбачились выходити надъ Карпатами солнце народной свободы. То было 28. октября 1918. рока.



Өома Г. Масарикъ, президентъ Чсл. республики.

Подкарпатски русины при лучахъ того солнца оживили душевно, тѣлесно, и до каждого русина возвратилось довѣріе ку жизни, къ лѣпшому будущему.

Русины тогда съ убѣжденія и съ благодарности поговорились, что тотъ памятный 28. окт. народнымъ, торжественнымъ днемъ мусить быти у насъ на будущее.

И мы теперъ послѣ шесть роковъ уже седмй разъ празднуемъ 28. октября. И наша радость и теперъ велика! Первый разъ, ибо якъ русины-славяне, отъ души радуемься, что славяне-чехи и словаки дожились вѣка полной своей политичной и культурной свободы.

Если народъ матушки Славы станетъ свободнымъ, то розвеселитъ и русина, сына Славы!

Вторый разъ, зо своей, чисто своей точки зрѣнія радуемься 28-му октябру зато, ибо видиме, что тотъ „день свободы“ про насъ тоже возрожденіе, зачатокъ народной весны принесъ.

Искренны сме и должны сме признати и то,

что день 28-го октября прежде всего праздник чеховъ и словаковъ, но зато значительный народный праздник то и пронасъ, русиновъ, которы *самовольно* приключились къ славянской Ческословенской республикѣ, ибо каждый съ насъ видитъ-знаетъ, что нашъ народъ теперь несравнительно свободнѣйше жиетъ, развивается культурно, якъ до 1918. рока. 15. марецъ русинъ давно праздновалъ съ приказа, днесъ 28. октябрь празднуетъ съ укрѣпленной, народной душой, съ убѣжденія!

Много, много культурны и политичны наши требованія наша республика не исполнила еще ни до теперь; за которы наши справедливы права нашъ народъ и дальше боротися будетъ. Но славянъ со славяномъ безусловно порозумится и надѣмься, что придетъ и часъ совершенного исполненія нашихъ справедливыхъ народныхъ требованій, которы намъ не народы обѣщали, но цѣлый свѣтъ, свѣтова мірова конференція.

И до исполненій всѣхъ нашихъ народныхъ, культурныхъ желаній, которы тамъ лежатъ въ душѣ каждого русина, отъ

Попрада ажъ до Тисы каждый русинъ вѣдно радуется съ чехами и словаками „дню свободы“ и съ народнымъ нашимъ пророкомъ, Павловичомъ радостной душой ликуеть:

*„Пропало рабство, свобода жиетъ,
Бѣнецъ свободы славянство виетъ!“*

Торисинъ.

Думки

послѣ монастырскаго отпуста.

Придетъ мнѣ въ умъ отпустъ, который послѣднійразъ поддержанъ былъ на Покровы въ Краснобродскомъ Монастырю. Передъ очами мнѣ тѣ довги-довги ряды богомольцовъ, которы съ далекихъ краевъ Подкарпатя приходили, чтобы прибѣгли подъ покровъ Богородицы, котора своихъ вѣрныхъ поклонниковъ покрыла своимъ святымъ омофоромъ.

Пришли и съ заграницы гр. каѳ. русски вѣрники къ монастырской Богородицѣ.

Рано о 1/2 7. годинѣ прибылъ монахъ о. Гойдичъ, который доразъ и зачалъ сповѣдати. Послѣ малой литургии освященъ былъ крестъ пониже Монастыря. гдѣ множество народа присутствовало.

Неодовго прибыло много духовныхъ; такъ Гавріиль Михаличъ, Ан-

тоній Ройковичъ, Игорьъ Мацковъ, Іоаннъ Кокичакъ, Алексѣй Молчанъ, Михаилъ Саболю, Іоаннъ Ставровскій и проч., которы всѣ зачали свое душпастьерское дѣйствование между народомъ.

Видя покаяться и причащаться подкарпаторусскій народъ, я думалъ на то, что дарьмо прихожають іудаша-фарисеи между нашъ народъ и хотять го сводити съ истинной побожной дороги, ховоря имъ: нашто вамъ храмъ, нашто вамъ свята Мати Церковь, нашто вамъ священниковъ, нашто молитесь Богу, (якъ то было и въ Межилаборцахъ на недавномъ собранію народныхъ социалистовъ) — зато нашъ подкарпаторусскій народъ лемъ зостанетъ вѣрнымъ, правдивымъ членомъ святой Матери Церкви.

Милый русскій народе! Лемъ ты зостанъ твердымъ русиномъ, а при томъ зостанъ сознательнымъ, живымъ членомъ св. Матери Церкви! Си два дѣла такъ прекрасно можешь ты споити въ себѣ. Лемъ най вороги не побаламутять тя въ твоёмъ убѣжденіи.

Просьме Пресвяту Богородицу, чтобы она и на дальше покрыла насъ, подкарпатскихъ русиновъ, своимъ „святымъ омофоромъ“, бо мы и на дальше вѣрными сынами и вѣрниками хочеме быти той чудотворной Дѣвы, котора насъ недостойныхъ за достойныхъ держала на то, чтобы ей чудотворный образъ въ нашей русской Лаборецкой долині сохранился на потѣху и душевну радость насъ всѣхъ.

В. Радвань. *Иванъ Поповичъ.*

ЧИТАЛЬНЯ.

Антоній А. Симковъ:

Иванъ Недайся.

Давно было то, я еще молодой студентъ былъ, когда въ селѣ З. жилъ-былъ Иванъ Недайся. Былъ то найкрасшій паробокъ въ селѣ, высокій, густой ростомъ а съ маленькими усками подъ носомъ. Калапъ на головѣ у него всегда бокмъ, лайбикъ узенькій, коротенькій а чижмы, — о, то были чижмы! — блестяли, якъ зеркало а изъ позаднихъ всегда тряслася одна тонковата, коротка терстинка. На цѣлой околицѣ не было паробка, кто бы въ чемъ-нибудь состязатися смѣлъ былъ съ Иваномъ.

Но на жалъ, на сколько правильный паробокъ былъ Иванъ внѣшно, на только наоборотъ было въ немъ все внутренно. Родителей своихъ

давно потерялъ, якъ сирота выхавался помежи людей и понеже онъ между товарищами своими лишь тѣлесно росъ, якъ букъ въ лѣсѣ, не дивно, что такимъ способомъ стался волочугой села. Забыли уже и его честное назвище, прозывали его лишь „Недайся“. Тѣмъ словомъ сокорили его всегда въ биткѣ и потому иначе и не звали его.

Гдѣ яка-то баламута, была: Иванъ тамъ первый. Битка сталася въ селѣ, въ корчмѣ? Иванъ въ первомъ рядѣ. Гдѣ-то на отпустъ шли люди? Иванъ якъ гусакъ гусей, вель паробковъ и безъ него кровавой битки не было. Много-разъ былъ про то арестованъ, битый отъ жандаровъ, но то его славу не чтобы уменьшало было, но всегда убольшало. Гуси украденной корчмаря: Мошка, онъ умѣлъ найсовершенѣйше открутитшею, но зато

каждую недѣлю въ корчмѣ пилъ, спѣвалъ, вечеромъ же опертый ишоль горѣ селомъ, но не думайте себѣ, что опытый былъ! Ой, нѣтъ! Вѣдь не было у него никогда ни грайцаря, хибя товарищи про него одинъ стаканчикъ паленки розказали. Онъ то нарокомъ а для того сдѣлалъ, чтобы всѣ сельски красавицы на него смотрѣли, въ немъ залюбовались. Видѣлъ онъ хорошенько, якъ кукали на него черезъ щели плотовъ дѣвчата, а то уже хотя и не видѣлъ, всегда додумалъ себѣ, что каждая красавица ручку свою къ сердцу себѣ притиснетъ и вздохнетъ:

— Ахъ, Боже, милый Боже, якъ красивый паробокъ той Иванъ и якъ счастлива была бы я, если бы онъ мене за жену взялъ!..

Но, Боже! Найдеть то коса на камень. Слава великихъ мужовъ, якъ погода мѣняется. И съ нашимъ

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Гдѣ есть блаженство?

Что можетъ быть конечною цѣлью нашей жизни? Могутъ спрашиваться многи. А отвѣтъ на то: Гледати блаженство.

Гледаеме го, но не достигнеме на семъ свѣтѣ. Велики государи, управители огромныхъ державъ должны признаться, что блаженство, которое ожидали, никогда не достигли.

А человѣчество правѣ прото не задоволенное. Свою незадоволенность толкуетъ тѣмъ, что основа или даже составны части блаженности есть богатство, могущество и золото.

Нѣкоторые работаютъ тѣлесно, нѣкоторые черезъ всю жизнь учатся. Про что? Чтобъ статися блаженнымъ! А все таки можно, не есть такого человѣка на семъ свѣтѣ, который бы то сказалъ: „я блаженный!“

Если суть на семъ свѣтѣ блаженны, то сіе блаженство не есть блаженствомъ денегъ, ни блаженствомъ богатства!

Блаженство сіе не походить изъ сего свѣта! Тогда откуда? Есть то блаженство надприродное! А въ чемъ же достигнеме мы сіе блаженство. Едино въ вѣрѣ! Кто

нибудь бы сказалъ: якъ то, вѣдь я вѣрный христіанско-католическій человѣкъ, а все таки не могу о себѣ сказать, что я блаженный! Да, если ты только носишь имя „христіана“, но если ты правдиво по католически живешь, тогда ты долженъ блаженнымъ быть въ своемъ убѣжденіи. Если ты предвидишь своею вѣрою спасеніе души, вѣчное соединеніе съ Госп домъ Богомъ, не сдѣлають сіи мысли тебе блаженными?!

Но говорить нѣкоторый: „Я нуждаюся, да долженъ тяжело работать, чтобъ выжить, я заболѣю и долженъ страшны боли претерпѣти, и я не могу сказать, что я блаженный! Тогда работаешь, стягиваешь въ карманъ деньги; если заболѣешь, идешь къ врачу, а незамѣтишь грѣшный человѣче, сколько разъ твоя душа больнѣйша чѣмъ тѣло, а ты на то не думаешь?! Выздоровь впервыхъ свою душу, очисти отъ грѣховъ а тогда увидишь, якъ легко снесешь и тяжши тѣлесны страданія! Думай на слова Спасителя: „Едино есть на потребу, спасти душу свою!“, а тогда ни самъ не думаешь, когда блаженный будешь.

Нѣтъ, не иди человѣче, въ

грѣшный свѣтъ, но иди въ церковь; тамъ на престолѣ гледай блаженность! Тутъ гледай дорогу къ блаженности.

Тотъ Иисусъ Христосъ, который тамъ пребываетъ, покажетъ тебѣ дорогу; правда, дорогу узку, дорогу наполненну страданіями, но дорогу правды, которая ведетъ тамъ, гдѣ вѣчное блаженство: въ царство небесное. *Стефанъ Ив. Чанда.*

Пѣснь русскославянска.

Славянски роды, дѣти свободы, Цѣлому міру свободы желаютъ, Но горды люде, жестоки, роды, Общей свободы духа убиваютъ.

О люде братья! міра народы, Отворите храмъ общей свободы!

Десятую часть земнаго міра Дѣти матушки Славы занимаютъ, Плачевно гремитъ славянска лира: Враги свободы Славянъ оскорбляютъ.

О люде братья! честны народы, С единитесь въ храмъ свободы!

О люде, братья міра народы [дастъ Намъ братску руку славянство по-Духомъ всеобщей святой свободы Васъ поздравляя, щиро обнимаетъ.

Пропало рабство, свобода жиетъ, Вѣнецъ свободы славянство виетъ.

Пропадеть гордыхъ подвладѣніе, Равноправности цвѣтутъ нѣжны Воплощается уже мнѣніе: [цвѣты, Долженъ человѣкъ человѣкомъ быть

Побѣдную пѣснь поютъ народы Да славословятъ Бога свободы!

Александръ Павловичъ.

Иваномъ что-то такое случилось, что его славу въ селѣ, можно сказать, совсѣмъ уничтожило.

Было то въ одинъ день недѣльный. Уже вѣчеромъ трое вертали мы ся съ прогулки домой. Подъ однимъ густымъ лѣсомъ шли мы и наслаждалися тихостію лѣтняго вечера. Но вотъ, изъ далека крѣпкій спѣвъ раздается позади насъ.

— У кого такъ сильный голосъ? — спрашиваюся брата.

— То лишь Иванъ Недайся можетъ быть, — отвѣчаетъ онъ.

— Да, да, — скажетъ на то и батъко Федоръ, — теперь уже конечно спознаю его голосъ! Но чему такъ сильно спѣваетъ? Ачей боится, або напITY!..

— Хлопцы, скоро въ кусты спрятайтесь! Попробуеме смѣлость и храбрость Ивана! Доста задаваетъ онъ бѣды другимъ, теперь немножко най съ нимъ тряска потрясетъ.

Сказано, сдѣлано.

Передовсѣмъ надѣ намъ знати, что о мѣстѣ, гдѣ мы скрыты были, всегда страшны вѣсти мжно было чувати помежи людей. Каждого тутъ страшило что-то. Нашелся, кто твердилъ, что видѣлъ бочку по пути качатися, другій ужасный йойкъ чуваль былъ, третій и то видѣлъ, что яка-то проклята душа ночью съ лампашомъ блукала по лѣсу и дико фукала и бормотала. А надовсѣмъ нужно намъ знати и то, что батъко Федоръ очень хорошо, великолѣпно умѣлъ подражати бормотанію медвѣдя и фуканье дикуна. Все тогда очень послужило къ тому, чтобъ Ивана въ танецъ возбудити.

Между тѣмъ голосъ Ивана всегда съ ближе и ближе слышенъ былъ и неодола показалася и его фигура. Доста спѣшилъ, но зато полнымъ горломъ спѣвалъ и голосъ

его надолго отзывался со стөронтъ лѣсовыхъ горъ.

Не знати, почему, чей подумаль себѣ за проклятіе мѣста, правѣ попри насъ наразъ замолкнулъ и тихо началъ ступати. Не былъ дальше отъ насъ, якъ на двадцать кроковъ, когда изъ кустовъ страшное бормотаніе застановило его. „О бу-бу-бу-бу... уууфффъ!..“

Потряся, закаменѣлъ на мѣстѣ, якъ жена Лота, и не могъ отъ страху дальше ступити.

Наскоро снялъ калапъ съ голы и вдругъ перекрестился:

„Во имя Отца и Сына и св. Духа, аминь!..“

Но то все напрасно, теперь еще горше забормоталъ и зафукалъ страхъ. Послѣ того два дики коты начали мѣвчати.

Иванъ громко закричалъ: „Боже помози! Гдѣсь было, коли ся Иисусъ Христосъ народилъ! Иди отъ мене

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Осѣнске засѣданіе пражского парламента.

Предуготовленія для осѣнского засѣданія парламента уже dokonчены. Парламентъ открытается 30. октября, а на первомъ засѣданіи предложить дръ. Бенешъ свою великую рѣчь о заграничной политикѣ. Такъ около 15. ноября начнутся свѣщанія о бюджетѣ на 1925. годъ. Послѣ того придетъ на денный порядокъ реформа прямой дани и мытовой тарифы. — Послѣ рождественскихъ святковъ будутъ заниматься съ соціальной асsekuraціей, якъ и съ вopосомъ штатныхъ чиновниковъ.

Англія предъ выборами.

Въ Англіи вольбы выписаны на 8. ноября. Каждая партія съ наибольшимъ огнемъ агитуетъ, чтобы ей застава вышла побѣдительной изъ вольбы. До сихъ поръ 1330 выступили якъ кандидаты; а то консервативна партія кандидовала 530, работница партія 500, а либеральна 300. (А въ нашей Подк. Руси сколько партій было?)

Румунска колонизація на русской части Буковины.

Сѣверна Румунія имѣетъ чисто русское населеніе, а теперь, чтобы пофалшификовати сію, румунамъ не-

пріятну статистику, румунское правительство одобрило проектъ министра Буковины, Нистора, о колонизаціи сѣверной Буковины румунами. Съ начала будутъ организованы только меньши поселки. Такъ переселенны румуны получаютъ по 5 гектаровъ земли на одно семейство, а кромѣ того денежную помощь для заосмотренія хозяйства съ нужнѣйшимъ. При надѣленіи земель преимущество имѣютъ инвалиды и участники въ всемірной войнѣ.

Возстаніе крестьянъ въ Россіи.

Приближавшаяся зима, большевики зачали по своему звичаю реквизируваніе у бѣднаго крестьянина. Но людямъ сіи постоянны реквизиціи уже страшно доскучали и въ одномъ селѣ озброенны газдове чекали большевицке войско. Дарьмо пришли большевики машингверами, мужики скоро устроили окопы, такъ что большевики должны были уступить предъ мужиками, оставивше больше якъ 100 мертвыхъ. — Сей успѣхъ повліялъ и на сосѣдны села и теперь почти цѣла Бѣла Россія спротивилася большевикамъ. Мужики съ фанатичной ненависью нападутъ на большевиковъ. Большевицке правительство выслало противъ крестьянъ Филипова, того наилютѣйшого большевика.

сатане!“ Послѣднее слово уже быстрымъ бѣгомъ заревѣлъ, страхъ шумомъ, трескомъ пустился на него и онъ уже не могъ выдержати. „Люди, люди, ратуйте мя! Иой, мамо моя, йой!“ Ни чортъ его уже не догонилъ бы, лишь закурился за нимъ.

На другій день говорили по всему селу: „Чортъ напалъ на Ивана подъ „Барсукой“, Огонь дыхалъ изъ рта, бормоталъ якъ медвѣдь, фукалъ, якъ дикунь“. Страхъ напалъ на каждого крестьяна, лишь бѣлымъ дномъ и то двое-трое осмѣливались попри того мѣста идти а въ передъ по крайней [мѣрѣ] триразъ перекрестились.

Уже одного тыждня спустя стрѣтнулъ я ся съ Иваномъ:

— Иване, Иване, что-то за новина? Правда-ли то, что люди скажутъ?..

— Ой, ой, молодой панъ, не

шутка то, но свята правда, самъ чортъ, або кто знаетъ, яка проклята душа напала на меня!..

— А барзъ напудилъ ты ся, Иване?

— Я, — застановился Иванъ и вытянулся, — мнѣ напудитися?! Хотя бы и цѣле пекло пришло было, я и то пропудилъ былъ!..

— Но — но, Иване!.. „Тай то мы были тамъ тогда!“

— Что?.. Якъ?..

— Мы тя страшили тогда вечеромъ подъ Борецкой! Я, братъ и батько Федоръ...

— Ахъ, — вздохнулъ Иванъ — они были-то?.. Господи!.. — Заблѣднулъ, потомъ зачервенѣлъ, скрутился и пропалъ.

Отъ того времени я Ивана больше разъ никогда не видѣлъ горѣ селомъ спито тынцятися...

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Коротка исторія подкарп. русскихъ учебниковъ до 1893. рока.

Въ литературѣ подкарпатурскихъ шк. учебниковъ пять періодовъ видиме, а то:

1. до 1850. рока,
2. отъ 1850 р. до 1867 р.,
3. „ 1867 „ „ 1870 „
4. „ 1870 „ „ 1881 „
5. „ 1881 „ „ 1918 „

Самостоятельности ни въ одномъ съ тѣхъ періодовъ не найдемъ. Что ся писало, то все переводы, или подражанія чужихъ или мѣстныхъ авторовъ. Пссмотрѣме сіи періоды поодинокіи.

До 1850. р. наши подкарпатурски педагоги стару, средневѣкову методу уживали такъ въ ученіи читанья-писанья, якъ и въ преподаваніи другихъ наукъ. Когда дитя появилось въ школѣ, дали ему до руки одну дощечку, на которой выписана была азбука. Учитель съ великимъ трудомъ указывалъ буквы ученикамъ, пока они то не научились. Былъ при томъ и букварь. Якъ писати-читати знали уже дѣти, тогда научилъ ихъ учитель на „Отче нашъ“ а „Вѣрую“, десять заповѣдей и прочи молитвы; кромѣ тѣхъ ученики научились нѣсколько принциповъ общественной манѣры.

Въ томъ періодѣ языкъ учебниковъ совершенно церковнославянской языкъ былъ.

Другій періодъ (1850—1867) отличался тѣмъ, что тогда уже народный, живой языкъ запровадился до школъ, но тотъ языкъ, къ сожалѣнію, не былъ нашъ мѣстный языкъ, но галиційскій. Была то политика Баха. Впрочемъ сей языкъ почти совсѣмъ понятный былъ и у насъ.

Третій періодъ характеризуетъ то, что тогда авторы безъ всякого критицизма цѣлу матерію пожичали отъ чужихъ авторовъ. Но сіи учебники въ 1870. року запрещены были, ибо не были соотвѣтны требованіямъ времени. Симъ зачался четвертый періодъ.

Въ четвертомъ періодѣ авторы съ амбиціей даются до сочиненія учебниковъ, но безъ вниманія на мѣстный, народный нашъ русскій языкъ. Тогда мадыарское правительство выдало распоряженіе въ дѣлѣ

переработанія подкарпаторусскихъ учебниковъ.

Сіе переработаніе съ повѣрія правительства совершилъ Владиславъ Чопей, тогда филозофтеръ и вмѣстѣ министерскій переводчикъ. Тяжка то была работа, ибо тогда наша интеллигенція или церковно-славянскій, или великорусскій (общерусскій) языкъ употребляла. Чопей ни первымъ, ни вторымъ не воспользовался въ своихъ дѣлахъ, ибо народъ ни первый, ни второй не розумѣлъ, Первый не розумѣлъ, ибо то уже мертвый языкъ былъ, второй зато, ибо не коренился съ нашей народной почвы, а былъ только пожиченый. — Но Чопей опять съ тяжкостями встрѣтился про множество нашихъ подк. русскихъ нарѣчій; зато онъ въ примѣчаніяхъ обозначаетъ разны нарѣчія.

1881. р. дуже важный въ исторіи подкарпатскихъ русиновъ, ибо тогда выдалъ Митракъ свой великій русско-мадьярскій словарь, о которомъ тогда Евменій Сабовъ то писалъ, что если бы симъ словаремъ воспользовались наши писатели, тогда бы не было языкового хаоса.

Въ 1891. р. издалъ Фенцикъ свои русски учебники и „Додатокъ“ на народномъ нашемъ языку. Съ тѣмъ онъ ясно доказалъ то, что мы имѣемъ беллетрію, которая освобождена должна быть такъ отъ украинизма, якъ и отъ великорусского выраза и размышленія.

Въ 1891. року написалъ и издалъ Евменій Сабовъ свою исторію словесности на подкарпаторусскомъ языкѣ.

с—л.

Литература.

Литературный конкурсъ Шк. Отдѣла Подкарпатской Руси.

Подкарпаторусскій „Школьскій Отдѣлъ“, который уже три роки старается о развитіи русской литературной дѣятельности и роздѣливаетъ гонорари за наилучши литературны работы, того року тоже седемь работъ получилъ на свой конкурсъ; между тѣми работами, авторами двухъ письм. работъ являются простые крестьяне. Первый присъ получилъ дръ Залозицкій за дѣло „Горна ротунда“, другій присъ получилъ гр. кае. священникъ Злоцкій съ Драгова за „Поезія и проза“, третій присъ удѣленъ львовскому универс. профессору, Студинскому за работу „Духновичъ и его отношеніе къ Галиціи.“ Совсѣмъ 4000 кор. роздѣлено на всѣ три присы.

Ческо.

Ческо каждый съ насъ за богатый и живописный край держить. И не чудуемся, что сыны той земли съ такимъ великимъ восторгомъ спѣвають свой гимнъ „Гдѣ домъ мой“. То истинный рай, гдѣ низки бережки, высоки горы, плодородны равнины, темны лѣсы, широки пасвиска, пестры долины, стремнины утесы такъ чудесно перемѣ-

ниваются. Ни число тѣхъ лѣсныхъ водъ, котры не одному больному отдали утраченное здоровье.

На высокихъ горахъ то здѣсь, то тамъ живописны развалины видиме давно гордыхъ замковъ.

Нашъ образокъ одну милу часть представляетъ намъ съ берегу рѣки Влтавы.



ХОЗЯЙСТВО.

Фабрика на соль въ Пряшевѣ за короткое время зачнетъ дѣйствовать. Выбудованіе стоитъ 16 милліоновъ кч., но тамъ произведена соль будетъ превосходна, якою на свѣтѣ мало. Штатъ рѣшилъ ивопросъ рабочихъ, всѣ изъ Сольнограду будутъ помѣщены. Было слышати, что сольна вода уменьшается. Послѣ инженерскихъ опытовъ ясно, что уменьшается вода только на видъ, а въ самомъ дѣлѣ даетъ постоянное количество соли.

Если такіи календарь хочю собѣ купити на 1925. рокъ, который бы найближе стоялъ къ моей побожной душѣ, къ моему русскому сердцу, тогда чѣмъ скорше напишу до администраціи Русского Слова, бо сія газета въ моемъ интересѣ выдаетъ календарь на 1925. рокъ.

ВѢСТИ.

— Просиме всѣхъ нашихъ дорогихъ дописователей-сотрудниковъ, чтобы о случайныхъ новинахъ на провинціи насъ чѣмъ скорше увѣдомити благоизволили, ибо многоразъ станется, что напримѣръ о посвященіи церкви, — звонувъ насъ тогда увѣдомитъ дакто, когда мы коротко уже реферовали въ газетѣ о дѣлѣ. Въ такихъ случаяхъ — къ сожаленію! — мы уже не можемъ воспользоватися цѣнными дописями нашихъ товаришовъ перъ, ибо допись уже запоздила. И Вашъ и нашъ интересъ: чѣмъ скорше!

Редакція.

— Его Преосвященство въ сопровожденіи о. каноника Коротнокія выѣхалъ на Спишъ, гдѣ за долъшее время побудеть, а лишь концомъ сѣктября придетъ въ Пряшевъ.

— Гименъ. Александеръ Подгаецкій, нотаріусъ дня 21 с. м. бракосочетался бѣ барышней Ириной Фрелихъ въ Сп. Новой Всѣ. На многая лѣта!

— Иванъ Куртякъ дома. Посолъ Иванъ Куртякъ въ субботу вернулся изъ Женеви. До засѣданія пражского парламента останется на Подк. Руси. Съ прошеніями надо обратится къ нему въ Хустъ.

— Цѣна нашего календаря на 1925. рокъ: съ тупикомъ 8 Кч., съ почтою 9 Кч.; безъ тупика 5 Кч. съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 экземплярахъ, зашлется вамъ календарь на 5 Кч. 20 геллеровъ! Закажите чѣмъ скорѣе! Закажьтѣ!

— Д-ръ Мартинъ Мичура дня 17. с. м. здѣсь ходилъ въ Пряшевѣ и посѣтилъ седрію а окресный судъ.

— Даръ президента Масарика. На постройку Народного Дому въ Ужгородѣ даровалъ президентъ Масарикъ 100 тысячъ Кч.

— Ужгородское Гражданское Правленіе въ новомъ будинку. Постройка нового будинка губерніи на Галаговѣ докончена и всѣ канцеляріи Гражданского Правленія перенесены въ новый будинокъ.

— Смерть. Михайлова Молчанъ, рожд. Г. Войтовичъ, супруга приходника изъ Высланки дня 22. окт. упокоилась. Похороны будутъ 24-го. Вѣчная ей память!

— Свѣтло на турнѣ рим. као. костела въ Пряшевѣ. Старое желаніе обывателей исполнилось теперь, когда обѣщано, что часы на рим. као. колокольнѣ въ Пряшевѣ въ ночи будутъ освѣщены. Тогда и ночью увидиме годину, только чтобы посему точно ходила!

— Стефанъ Подгаецкій, богословъ III. года дня 20. с. м. утромъ померъ. Торжественны похороны отбылися 22. октября. Вѣчная ему память!

— Мисіи. ОО. Ч. Спаса Иисуса зо Строкковъ дня 19-го започали св. мисіи въ Телгарту. Дальши мисіи будутъ въ Гуменн. мѣ, въ Р. Порубѣ, В. Олькѣ, Цернинахъ, и въ Собошу. Реноваци св. мисіи будутъ въ Миковѣ, въ Дричнѣ и въ Пестрыной.

— Поѣзды въ нашей республикѣ въ послѣднихъ временахъ очень поздили и по 2—3 часа. Поневже желѣзна дорога, рельсы по мѣстамъ очень слабы, министерство рѣшилось завести дольшее время для поѣзды. Сей новый планъ поѣздовъ появится 1. января.

— 10 геллеровы монеты стянутъ изъ оборота. Австрійско-мадьярски 10 геллеровки принимаютъ еще державны кассы, но платити ними не будутъ. Такимъ способомъ постепенно стянуть ихъ изъ оборота.

— Русскій окресный судъ на Словакии будетъ поставленъ за короткое время. Въ томъ дѣлѣ ожидаютъ д-ръ М. Мичуру въ Межилаборцахъ. Друга часть обывателей Земплина хотѣла бы русскій окр. судъ въ Гуменномъ. По нашему мнѣнію не только въ обоихъ мѣстахъ бы надо поставить русскій окр. судъ, але и въ бывшей Шаршской жупѣ.

— Сахарова фабрика въ Требишовѣ много чиновниковъ отпустила. Теперь и они оставши безъ выживности, правотятся съ правленіемъ фабрики.

— Заразливый болѣзнь во Врановѣ часто повторяются, такъ напр. и теперь тамъ разширенъ тифъ. Безусловно не безъ причины ставается сіе частое повтореніе болѣзней а навѣрно плоха вода инфицируетъ людей. Правъ часъ уже, чтобы и во Врановѣ сдѣлали водопроводникъ!

— Повстаніе въ Грузіи взяло бодьши размѣры. Повстанцы въ Баку уничтожили нѣсколько фабрикъ на переработаніе керосина (петролея) и одинъ желѣзнодорожный мостъ. Совѣты заслали тамъ много войска

— Радиотелефонія съ дня на день лучше развивается и расширяется. Дня 18. с. м. въ Пряшевѣ во мѣстности „Слов Матицы“ Красный Крестъ держалъ преподаваніе о радиотелефоніи. Публика слушала преподаваніе по словацки, чешки и мадьярски. Изъ далекого свѣта посему приношены были звуки разныхъ преподавателей. Публика съ наслажденіемъ слышала все.

— Заперта школа Въ Бардѣвѣ народну школу затворили по причинѣ заразной болѣзнь осыпокъ на 10 дни.

— Несчастье при поѣздѣ. Въ Обишовцахъ на станціи перевозжали вагоны. При томъ перевозѣ одинъ вагонъ Іоанна Петрушку, рабочего перевалилъ на землю, такъ что

онъ тяжело ранился. Къ его выздоровленію мало надѣи имѣютъ.

— Не весѣля безъ битки! Въ селѣ Брезувка свадьба была во фамиліи Иванчовыхъ. При обѣдѣ добръ напитый Георгій Иванчо и Іоаннъ Иванчо повадились. Георгій разгнѣванный взялъ ножъ и штыхнулъ до Іоанна, а посему его еще коликомъ набилъ. Іоанна мертвого отпростили на кладбище а Георгія привели до аресту въ Пряшевѣ.

— Студенческій страйкъ. Въ Будапешту опять непокой между студентами; не хотять евреевъ припустить на университетъ а постоянно погромы дѣлаются. Министерство хотѣло остро выступити въ томъ дѣлѣ, но студенты на то страйкомъ грозятъ.

— Про плетки до смерти. Дня 15. с. м. вытягли мертвое тѣло Францишки Печина изъ рѣки Моравы. Люди много плели на ню и плетки завели ю ажъ до самоубійства.

— Отравились губами (грибами). Въ Леополдовѣ (Покажска ж.) М. Герцогъ и его фамилія губами отравились. Благодаря тому, что они сейчасъ заволали врача, были скорой лѣкарской помощью освобождены отъ далышихъ мукъ а смерти.

— Серіозно бралъ. Въ Рожнявѣ сталося во фамиліи Л. Бирова, что онъ со женой посорился. А жена между прочимъ сказала ему: „...иди до пекла!“, что онъ такъ серіозно взялъ, что сейчасъ обѣсился. Къ счастью збачили то, связали его и днесъ уже здорово живеть дальше.

— Совѣщаніе учителей. Въ селѣ Задня (Подк. Русь) сошлося около 100 учителей на совѣщаніе. Въ меморандумѣ протестуютъ противъ чужихъ школъ. Требуютъ, чтобы во первыхъ на русскихъ селахъ поставили русски школы и помѣстили русскихъ учителей.

— Улетаютъ и удираютъ. Окресны начальники въ округахъ Гуменного, Михаловецъ, синны и Межилаборцахъ скажутъ, что премного просьбъ приходитъ къ нимъ въ дѣлѣ паспортовъ до Америки. Причина того, что урожай показывается дуже слабымъ. — Идутъ, идутъ наши русины, не имѣютъ мѣста дома, идутъ до чужины! О томъ верхность бы могла старатися!

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1



Добрѣ знаешь сѣти ткати.
Дитята ровносить.
Кровожадный вѣтеръ.
На почтѣ воялся.
Довги уши маеть.
Пчолки ребяты.
Огень можетъ быть съ ней.
На здоровье пьется съ ней.

Выполните сии четыреугалники съ буквами съ лѣва на право такъ, чтобы въ каждомъ рядику соотвѣтное слово было и тогда на лѣвомъ краю съ горы доловъ читаючи получите имя одного великого подкарпатурского поэта.

2

А + **КОЧЪ.**

3

У + **лицо** = **?**
лицо
лицо

Отгадки въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Нарожденіе дѣвушки.

— Дѣвушка народилася у васъ?
— Волѣлъ быть хлопецъ!
— Прочто?
— Хлопецъ якъ полдруга рока маеть, уже ходить, а дѣвушка да-коли и въ тридцатомъ року сидячи останеть.

Гурра-га!

Гурра, хлопцы, гурра-га!

Пойдеме мы на врага!

Тамъ есть, тамъ есть поза селомъ,

Такой страшный, пелехатый; гурра-га!

Тотъ кто смѣлый, въ рядѣ ставай,
Всѣ якъ еденъ присягаймѣ, на врага!
Что мы его побиемѣ!

Мы ся его небоимѣ! гурра-га!

Нашъ врагъ такой величезный,
Грубый, сильный, и широкий! Ой
А что еще найстрашнѣйше: [Боже!
Съ пыска ему огень иде. Ой враже!

Хлопцы мало настрашились;
Но скоро въ ряды горнились; тра-
Въ рукахъ кии, та палицы, [ра-ра;
Остры ножи, та метики, якъ зброи.

Темный вечеръ, хлопцы идутъ,
Въ довгихъ рядахъ зброи тиснуть,
[на врага.

Ажъ прійдутъ на конецъ села,
Станутъ смѣло передъ врага; гурра-
[га!

Якъ наразъ ворожа сила
Страшнѣ ся заколыбала, ой, ой, йой!
Якъ сто чортовъ зачерчали,
Якбы остроги ся збили; Боже мой!

Якъ едны вѣтромъ побѣгли,
А едны якъ столпъ станули отъ страха
А найсмѣльшій засмѣялся,
Бо то: страшки тамъ въ коноплю;
[га-га-га!

Н-ка.



Закажьте про сосѣдовъ, про
цѣлое село нашъ календаръ на
1925. рокъ!

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.



Константинъ Туркинякъ, Телгартъ.
Тѣшатъ насъ и укрѣпляютъ насъ къ
дальшой работѣ Твои порозумѣтельны
слова въ дѣлѣ читальни. Прекрасное дѣ-
ло: въ самомъ западномъ селѣ Пряшев-
ской Руси, въ Телгартѣ, будетъ русско-
славянска читальня! Въ дѣлѣ о нѣсколько
дней редакція напишетъ Тебѣ письмо. —
Русскій привѣтъ!

Э. Мустяновичъ, Новоселице. Исто-
рически очерки съ благодареніемъ полу-
чили. Исторію Волового сообщимѣ, но
статья о „Реформаціи“ смотря на чисто
научный характеръ ей, для одной народ-
ной газеты не совсѣмъ соотвѣтна. При-
вѣтъ Э. С. предали; С. С. уже пять лѣтъ
живетъ на Мадьярщинѣ.

Иванъ Поповичъ, Выш. Радвань.
Смотря на то, что статья поздно, уже
послѣ нашего реферата о отпустѣ при-
шла, вашу допись мы сокращено сообщили.
Дѣло съ касательнымъ мы охотно сооб-
щили; Благодарить васъ за увѣдомленіе
и будетъ вамъ обширно отвѣчати въ
письмѣ.

Юлій Запотоцкій, Боровъ. По же-
ланію зашлемѣ Вамъ 22 календаровъ (2
съ тупикомъ). Статью случайно сообщимѣ.

Иванъ Ледней, Майданъ, Подкарп.
Русь. Ваши рядики сообщить не можеме,
понеже спорное дѣло не принадлежитъ
къ народной газетѣ, и только къ вспр.
Епарх. Правительству въ Ужгородѣ.

Николай Ройковичъ, Цряшевъ. Тех-
ника и ритмичность еще не довольно
правильны въ стихотвореніи.

Отгадки 26. числа.

1.

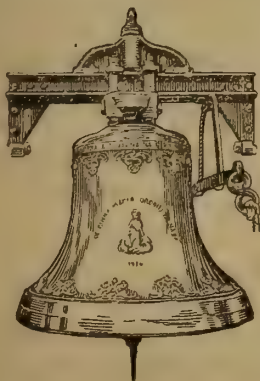
Ланцухъ.

2.

Ланцухъ.

3.

с	о	в	а
о	ц	е	т
в	е	ж	а
а	т	а	к



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ

(lejárnej zvono) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, найлучшаго
качества, съ колокольного металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Пріемъ звонровъ случится въ нашей фабриктѣ, и если голосъ звона не соотвѣтнѣй,
тогда вы не должны приняты. При заказаніи задатокъ не просимѣ. За трещины, прои-
сходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫЯ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАЗЫ, пре-
столы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до ношенія) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственною малявою, до
прибавленія на крестъ, съ надписью ІИЦІ.
Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420
МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фіолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.
ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотрѣти охотно придетъ



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ
філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимать вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Честный мой родъ не забуду, останусь его сыномъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Пооди окое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги . 1 дол
Не членамъ 2 „

Человѣкъ побѣдилъ!

Памятайме на войну! Больше якъ черезъ четыре года не дѣлалось иного, якъ нищилось то, что человѣческій умъ великолѣпнаго, красиваго сдѣлалъ. Тотъ былъ большій герой, кто больше церковей розстрѣлялъ, кто больше людей убилъ, кто страшнѣйшій зброй вынашолъ противъ своего ближняго.

Такъ видѣлося, что тысячь лѣтня культура пропадетъ, что человѣкъ погрузится тамъ, гдѣ стоялъ предъ столѣтїями.

Но умъ человѣческій, силу моральну, котра хочетъ работати для блага рода человѣческаго, не можно въ кайданы сбити. Сїя моральна сила розорветъ и найсильнѣйши ланцы и хочетъ и можетъ побити супротивъ наибольшихъ препятствїй.

Вотъ, одинъ нѣмецкій инженеръ на одномъ воздушномъ шарѣ (аэропланѣ) подъ теченїемъ 80 годинъ перешелъ съ Германїи въ Америку. Туманъ, вѣтры, найсильнѣйши бури, то ему ничего. Онъ спокойно сидѣтъ при рули воздушного шара и царствуетъ надъ свирѣпствующими силами.

Побѣдилъ человѣкъ! Нашелъ самага себе, оставилъ во время войны прїобрѣтенну звѣрску природу и хотя и лемъ на короткое время, опять человѣкомъ чувствовался. Америка забыла, что еще не такъ давно колько и колько муні-

цій лиферовала на всѣ фронты, колько и колько своихъ наилучшихъ юношей посылала на французскій фронтъ на убїтїе нѣмцовъ. Нѣмецкаго инженира привѣтала такъ, якъ одного наибольшаго героя; еще и французы поклонили за-

ставу узнанїя предъ побѣдою человѣческаго ума.

И сїю побѣду принесъ роду человѣческому одинъ нѣмецкій инженеръ, держава котораго стонетъ подъ тяжкими условїями всемирной конференціи. Но Германїя не упала духомъ, она работаетъ и работаетъ, бо добрѣ знаетъ, что условность и трудъ, все перетрутъ. Нѣмцы не спорятъ надъ мелочными дѣлами,



Штявница, живописный словенскій городъ.

они не жадаютъ помочи отъ другихъ, бо точно знаютъ, что ихъ державу лемъ они сами могутъ сдвинуть, лемъ они сами могутъ свою благодать забезпечити.

Съ прилежитости, сей великой побѣды человѣческаго ума хотѣлъ бы я и для насъ нѣсколько примѣчанїй сдѣлати.

Мы живемъ въ одномъ побѣдительномъ штатѣ. Наши руки не суть звязаны, мы можемо свободно развиваться, насъ въ нашемъ развитїю не препятствуютъ тяжки условїя всемирной конференціи.

Но мы что видиме у насъ? Можетъ усилюемея выкорыстывати сїю удобну прилежитость?

Добрѣ бы было, если бы такъ было! Мы, жаль Богу, мѣсто всеобщей работы, въ которой всѣмъ намъ вмѣстѣ требало бы держати, соримся надъ мелочными вопросами, а между тѣмъ ни не замѣтимъ, что наши найважнѣйши права суть въ опасности. Такъ дѣлаемъ, якъ тотъ, кому хижа горитъ, а онъ паучину сбераетъ съ окна.

Или можетъ усилюемся мы сами нашу долю улегшати? Еще что нѣтъ! Намъ каждый чужій человекъ мудрѣйшій, лучшій, якъ нашъ властный. Мы то чекаемъ, чтобы намъ други выработили, вывоевали права, а мы лемъ якъ штромане стоимъ при нихъ.

То не добрѣ! То знакъ нашей душевной слабости, знакъ отсутствія нашей душевной силы!

Не думайте то, что наша работа на нивѣ общественной жизни и такъ много не стоитъ. Не скажете то, что то и такъ много не значить, работаю яли за обще благо или нѣтъ. То не правда! Якъ безъ гелера не будетъ корона, а безъ цеглы домъ, такъ въ общественной

жизни лемъ такъ можеме достигнути успѣха, если не одиноки, но всѣ работаютъ.

Каждый „я“ въ жизни одного народа значительный факторъ, котораго не треба на мало цѣнити, будь то „я“ староста села или только простой хозяинъ, ибо много „я“ даютъ намъ нашъ подкарпатско-русскій народъ.

Учмесья отъ нѣмцовъ! Не отягиваймесь отъ ніякой общественной работы, будьто жадаеть отъ мене грек. каѳ. Церковъ или нашъ русскій народъ, — не чекаимъ, чтобы вмѣсто насъ други, чужи работали, ибо въ томъ не будетъ про насъ спасенія!

—.

ОБЩЕСТВЕННА ЖИНЬ.

Русскій Народный Домъ въ Ужгородѣ.

(Сообщаемъ воззваніе общества „Русскій Народный Домъ въ Ужгородѣ“.)

Къ русскому народу Подкарпатской Руси!

Въ пятую годовщину освобожденія Подкарпатской Руси и присоединенія ей къ Чехословацкой республикѣ собраніе ужгородскихъ общественныхъ дѣятелей, состоявшееся дня 4. сентября 1924. года, рѣшило увѣковѣчити сей важный историческій моментъ въ жизни нашего народа созданиемъ въ Ужгородѣ Русского Народного Дома. Съ этой цѣлью было учреждено тогда дружество подъ названіемъ: „Русскій Народный Домъ въ Ужгородѣ“, которое сегодня уже зарегистрировано Ужгород-

ской Судовой Столицей и приступаетъ къ своей дѣятельности.

Цѣлью сего ново-учрежденного дружества есть постройка и содержание въ Ужгородѣ Русского Народного Дома, который долженъ дати промѣщеніе и пріютъ всѣмъ нашимъ центральнымъ національно-культурнымъ, политическимъ и экономическимъ организациямъ. И зато думаемъ, никому не нужно объяснять, какое должно быть его отношеніе къ предпринимаемому народному дѣлу:

ЧИТАЛЬНЯ.

Происхожденіе подкарпатскихъ русиновъ.

На южныхъ склонахъ Карпатъ, отъ Татеръ до Тисы, уже передъ пришествіемъ до Угорщины мадьяръ жили славяне, которы въ VI.-X. столѣтіяхъ хорватами назывались. (По мнѣнію нѣкоторыхъ историковъ: хорваты — хробаты = жители горбатыхъ, горныхъ хребтовъ Карпатъ). Сіи бѣло-хорваты были предками теперешнихъ русиновъ.

На несчастье пришли тогда съ Азіи сюда дики авары, которы тѣхъ хорватовъ раздѣлили на двѣ части: сѣверна часть и на дальше осталась въ сплошной массѣ со славянами, то галицки русины; друга же часть отправилась къ югу и присоединилась къ тамошнимъ славянамъ. Сіи и теперь хорватами и сербами называются.

Русины тогда уже заселили цѣлое Подкарпатье. Безусловно ими

были заняты слѣдующи жупы: сѣверо-восточна часть Спиша, цѣлый Шаришъ, часть Абауя, сѣверна часть Земплина, значительна часть Ужгорода, Берега, часть Угочы и цѣлый Мармарошъ.

До пришествія мадьяръ до Угорщины наши предки розсыпано жили въ долинахъ, между лѣсами сихъ земель и кочующи пасли свои стада по зеленымъ Карпатамъ.

Въ слѣдующихъ столѣтіяхъ постоянно убольшается число нашихъ русскихъ предковъ съ Галиціи походящими кровными русинами.

Но таки часточны переселенія въ теченіи довгихъ столѣтіяхъ случились не только съ Галиціи, но и съ Буковины, съ Семигорода, съ Молдавіи. Интересно, что давнымъ давно и въ Эрделѣ жили русины, которы передъ székely-ами до Бигорской жупы утекали, гдѣ исторія ихъ и вспоминаеть. Тамъ они якъ „люди свободны русского роду“ держали на время свою народность.

Передъ турками сіи бигорски русины на сѣверъ утѣкали подъ Карпаты.

Но не только на южныхъ склонахъ Карпатовъ поселились таки русски вѣтвы, но и по южнѣйшихъ долныхъ земляхъ, гдѣ ихъ слѣды указываютъ еще и теперь русски названія рѣкъ, озеръ, городовъ. Слѣды такихъ русскихъ колоній видиме коло рѣки Тисы, коло Серенча — Мишковца и за Тисою ажъ до теченія Мароша, ибо и въ Чанадѣ вспоминаются въ исторіи русски поселенія. Въ XIV. столѣтію рѣка Kőrös часто еще Круг-омъ называется.

Подкарпатское наше отечество въ первыхъ столѣтіяхъ мадьярского владѣнія ажъ до могацкого зараза (1526. р.) должно было имѣти нѣкоторый самостоятельный характеръ, ибо въ тогдашнихъ современныхъ историческихъ памятникахъ вспоминается якъ „Marchia Ruthenorum“, Русска Гранигарія, инде зась наши Карпаты называются „Alpes-Ruthenorum“.

Всякій вѣрный сынъ Подкарпатской Руси и русскаго народа вообще долженъ принять участіе въ постройкѣ Русскаго Народнаго Дома въ Ужгородѣ. Каждый долженъ положить отъ себе хотя бы маленькій кирпичекъ (цеглу) на постройку народной крѣпости въ столицѣ Подкарпатской Руси въ Ужгородѣ, которой будетъ ужгородскій Русскій Народный Домъ.

Вратья! Наша дорога Карпатска Русь не требуетъ отъ Васъ большихъ жертвъ. Она проситъ каждого своего сына и свою дочь объ очень маленькой жертвѣ, но най сію жертву принесутъ всѣ, и тогда воздвигнется достойный памятникъ освобожденія нашего народа, тогда будетъ заложенъ крѣпкій фундаментъ для болѣе скорого и полного укрѣпленія и процвѣтанія нашего народного дѣла подъ родными Карпатами.

Каждый изъ насъ долженъ знать и помнiti, что кто жертвуетъ 1 кор., покупаетъ 1 кирпичъ, кто жертвуетъ 10 кор., покупаетъ 1 камень, кто жертвуетъ 50 кор., покупаетъ 1 основной камень, кто жертвуетъ 100 кор., покупаетъ 1 метръ площади, кто жертвуетъ 400 кор., по-

Въ патриархальной племенной связи жiетъ тогда русинъ въ темныхъ Карпатахъ и съ земледѣліемъ-скотоводствомъ выдерживается.

Племя нашихъ предковъ дѣлилось не роды, тѣ на поодинокіи фамиліи.

Во важныхъ народныхъ вопросахъ старѣйши разныхъ родовъ вышли на собранія, которыя они называли „вѣча“-ми. Надъ всѣми старѣйшими стоялъ князь. Онъ былъ войводой и главнѣйшимъ судьей своей страны. Его представители народа избирали на вѣчу.

Съ начала сіи подкарпаторусскіи князья самостоятельны были, но позже попали они или подъ владѣніе кiевскихъ, или мадярскихъ князей.

Стары рукописи сохранили про насъ нѣсколько именъ князей нашего народа. Первымъ такимъ, полупо- легендарнымъ княземъ былъ: Лаборецъ. Онъ былъ первый, который со зброемъ сталъ защищать свободу русиновъ и мужественно

купаетъ 1 сягу площади Русскаго Народнаго дома въ Ужгородѣ.

Лица, жертвующи суммы въ предѣлахъ 1—10 кор. получаютъ соотвѣтствующи марки. Жертвователи же большихъ суммъ, отъ Кч. 50 выше, получаютъ соотвѣтствующи грамоты Русскаго Народнаго Дома.

Всяки, и наименьши пожертвованія на постройку Русскаго Народнаго Дома въ Ужгородѣ, просиме посылати на его текущій счетъ въ Русскомъ Народномъ Банкѣ въ Ужгородѣ или же въ Дружествѣ Самопомощь въ Ужгородѣ. За всякими справками и информациями по дѣлу Русскаго Народнаго Дома просиме обращаться по адресу:

Ужгородъ, 15. окт. 1924. г.

Русскій Народный Домъ,
Ужгородъ, ул. Казинци ч. 5.

Инсеруйте въ календарь „Русское Слово“,

ибо сей календарь къ каждому русскому селѣ въ больше примѣрникахъ будетъ читати народъ и интеллигенція!

боролся съ мадярами при Ужгородскомъ замку. Но мадяры взяли его въ плѣнъ и померъ на висѣлицѣ надъ рѣкой, по немъ названной Лаборцомъ, коло Михаловецъ. Тотъ нашъ сказочный подкарпаторусскій князь, о которомъ что-то рассказываетъ намъ нашъ славный историкъ Кралицкій.

Замѣчательный былъ еще съ князей Русской Гранигаріи и Мenumродъ, тестъ князей Золтана и Токшаня.

Княжество русиновъ еще и въ слѣдующихъ столѣтіяхъ имѣетъ свое великое значеніе, но сіе значеніе подъ насиліемъ мадярскихъ королевъ постепенно утрачиваетъ, но титулъ князя еще за долгое время останетъ титуломъ одного члена мадярской королевской родины. И сынъ короля „справедливого“ Маѳіаса, Іоаннъ Корвинъ воспользуется титуломъ „Dux Ruthenorum“ (войвода подкарпатскихъ русиновъ).

З.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Великій каосъ въ политической жизни Подкарпатской Руси.

Въ политической кухнѣ Подкарпатской Руси что-то кипитъ, но что съ того наварится, то теперь еще не можно напередъ сказать. Въ слѣдующихъ можеме дати короткій переглядъ о политическихъ обстоятельствахъ Подкарпатской Руси.

Куртякъ, возвратившися съ Жене- вы, съ провадителями мадярской оппозиційной партіи держалъ довшіе разговоры, и они поговорили о средствахъ и способахъ, которыми будутъ воевати за автономію Подкарпатской Руси.

Про розпущеніе ужгородскаго выбора противъ жупана Желтвай агитація еще лучше огорчалася. Теперь уже и жены вмѣшуются въ сію борьбу.

Рѣшеніе найвысшого суда тоже большое расдраженіе учинило. Говорятъ, что Петригалла, староста Мукачева, долженъ будетъ передати свое мѣсто Туржанскому, жупному референту.

Вѣсти о отказаніи губернатора теперь умолкнули; даже такъ видится, что Прага ни не хочетъ то. Но комбинаціи о слѣдующемъ губернаторѣ уже зачалися. Спминаютъ Константина Грабара, директора Подкар. банка, дра Петригаллу, мукачевскаго старосту, дра Мачика, предсѣдателя кошицкой русской табулы и И. Кондратовича, священника-историка, сотрудника нашей газеты. Борьба между разными партіями на столбахъ своихъ газетъ дальше провадится. Много разъ уже и до личности идуть сіи борьбы.

Соединеніе чешскихъ коммунистовъ и соціаль-демократовъ.

„Venkov“ пишетъ, что группа коммунистовъ съ Кладнова, которыхъ Шмераль провадитъ, важны разговоры держитъ въ дѣлѣ соединенія коммунистовъ и соціальдемократовъ. Коммунисты съ Кладнова, въ томъ случаѣ если соціальдемократы выступятъ съ коалиціи и зачнутъ радикальнѣйшу политику; сіе соединеніе не видятъ невозможнымъ. Если же сіе соединеніе не удало бы ся, въ томъ случаѣ, ком-

мунисты подъ именемъ „чешски-словенски коммунисты“, особну партію бы основали. Сія партія бы не зависима была отъ Москвы доки, пока въ Москвѣ не побѣдитъ на правленіе Троцкія, личного друга Шмерала.

Легіонеры не суть довольны.

„České Slovo“ пишетъ, что легіонеры ніякъ не суть довольны на Словакіи полученными землями, ибо сіи земли дуже плохи, а легіонеры не были выучены на то, что на такой слабой землѣ якъ треба газдовати, и прото легіонеры въ найсмутнѣйшихъ обстоятельствахъ находятся. Земля плоха, урожай минимальный, (дуже слабый) а долгъ легіонеровъ роснетъ. „Česke Slovo“ зато жадаєть, чтобы сіи долги были легіонерамъ отпущены, и лучши земли раздѣлены между ними.

Людацы и правительство.

„Národný Listy“ пишутъ, что во время претримованія президента въ Тополчанияхъ случилися опыты въ дѣлѣ участвованія людаковъ въ правительствѣ. Но сіи разгворы — на которыхъ притомнымъ былъ и дрѣ. Осускій, парижскій конзулъ (словакъ) — кончилися безъ всякого успѣха.

Французы оставляютъ область Руръ.

Начальникъ войска на рурской области выдалъ розсказъ, что войско по рѣшенію лондинской конференціи 28. окт. должно оставить область Руръ, и запровадити нѣмецку администрацію. — Одной раной меньше на тѣлѣ больной Европы.

Англія предъ вольбами.

Въ Англіи вольбы отбудутся 29. октября, и такъ каждая партія теперь уже съ напряженными силами агитуєть. Партію Макдоналда велика утрата достигла, ибо самъ Макдоналдъ отъ много бесѣдъ на только захрипнулъ, что долженъ былъ прекратити кортешску дорогу. Вмѣсто намѣренныхъ 100 бесѣдъ, только 50 сказалъ.

Кривисъ правительства въ Югославіи минулъ.

Такъ видѣлося, что про Радича цѣле правительство провалится въ Югославіи, но послѣ длиншихъ до-

говоровъ удалось кризисъ спокойно уладити. Кромѣ министра внѣшнихъ дѣлъ всѣ министры останутъ на своихъ мѣстахъ.

Конфликтъ между Грецією и Турцією.

Въ Константиноградѣ 1000 греческой народности челоуковъ задержали съ тѣмъ, что ихъ выжупуютъ съ Турціи. Греція энергично протестовала противъ того поступку и выявила, что сіе дѣйствіе Турціи еще можетъ быти причиною великихъ дѣлъ. Въ Константиноградѣ между греками великій страхъ.

Вольбы въ Германіи.

Всѣ опыты для отстраненія кризиса правительства въ Германіи были безуспѣшными. Канцелярь все попробовалъ, чтобы не пришло дѣло къ разрушенію парламента. Про высшемѣрны жадаєя нѣмецко-народной партіи, все дарьмо было. Изъ сей причины президентъ долженъ былъ парламентъ распустити. Вольбы выписаны на 30. октября. Якъ интересное дѣло спомнеме, что нѣмецка — народна партія найстаршаго сына Вилгелма II. на своей листинѣ кандидовала.

Кривисъ въ Мадьярчинѣ.

Надъатади Сабо, министеръ земледѣлія и предсѣдатель газдовской

партіи, передалъ Бетлену, мин-президенту ультиматъ, въ которомъ подъ теченіємъ двухъ седмицъ жадаєть переведеніе земельной реформы, бо иначе выступитъ съ правительства. Надъатадія слѣдовала бы цѣла его партія, и такъ Бетленъ не будетъ имѣти въ парламентѣ нужное большинство. Понеже Бетленъ съ коалиційнымъ правительствомъ не хочеть управлять, такъ долженъ будетъ отказатися. Якъ будущаго мин-президента споминають Іосифа Вашъ.

Русска-Польска противность.

Польска министерія внѣшнихъ дѣлъ сообщаетъ, что 18. октября въ ночью напали въ Москвѣ и Петроградѣ на чиновниковъ польского конзулата. Польскій конзулъ жадалъ сатисфакцію, но еще ни изслѣдованіе не зачали. Польске правительство сію прилежитость хочеть выкорыстывати на дипломатическу борьбу противъ Россіи.

Китай во власти возстанцовъ.

Якъ мы писали, въ китайской войнѣ противны военачальники завязали перемиріе. Время перемирія возстанцы на то употребляли, что напали на столицу Китая, Пекинъ, и съ 40.000 вояками удалось имъ въ городъ добитися. Теперь весь Китай въ рукахъ возтанцовъ.

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВОЕ ТВОЕ!“

Большевикъ-коммунистъ и о. Ф., парохъ коммунистовъ.

Рудольфъ М. былъ горячимъ коммунистомъ. Товарищи его спознали въ немъ велики способности духа и посылали его по мѣстахъ и селахъ, чтобы бунтовалъ людей. Ходилъ наоколо, а минувшого года достался ажъ до Парижа, чтобы тамъ назберати якъ наибольше товаришовъ и съ помощью жидовскихъ грошей основати нѣсколько коммунистическихъ газетъ. Якъ тамъ посѣялъ зле сѣмя, ступилъ до Италиі. Про неспокойство и сопротивностей межи тамошними коммунистами мусилъ поѣхати до Швайцаріи. Во вагонѣ стрѣтилъ съ однимъ монахомъ чина св. Венедикта; страшнымъ окомъ позералъ на него и на концу зачалъ ему оповѣдати и хвалитися, яки

онъ уже злы дѣла поробилъ на шкоду Церкви и людямъ и яки зробиť еще.

Монахъ спокойно дивился на большевика и сказалъ ему: „Вы не будете имѣти успѣха во вашей працѣ. Сколько уже зло зробили ваши братья въ Россіи! Обѣцуютъ людямъ рай на семъ свѣтѣ, а по всюды лемъ пекло роблять; палятъ, все забирають, забиваютъ людей. Вы тримаетесь засады: „менѣ все, народу ничего!“. Милосердне сердце святѣйшого отца Пія XI. сожалѣлося на бѣдою голодныхъ въ Россіи, котра недавно еще житницею была цѣлой Европы, — и посылаетъ имъ безперестанно велику помощь въ пшеницѣ, цукру, одеждѣ и т. д. и т. д.“

Коммунистъ уважно слухалъ монаха. Пришли до Инсбрука. Коммунистъ попросилъ монаха, чтобы

могъ дальше ему оповѣдати еще о тѣхъ рѣчахъ, яки робить папа римскій для голодныхъ въ Россіи.

Монахъ сказалъ ему: най идетъ до отца езуиты Ф., котораго называютъ „отцемъ и парохомъ коммунистовъ“ и онъ ему дальше оповѣсть все.

Отецъ Ф. съ початку осторожно разговлялъ съ незнакомымъ гостемъ, пока его добрѣ не спозналъ. По двухмѣсячной душпастьерской работѣ отецъ Ф. найшолъ разъ Рудольфа М. якъ плачетъ и просить о св. сповѣдъ. Отецъ исповѣдалъ коммунисту, а сей по сповѣдѣ еще горячѣйше але уже радостно расплакался и сказалъ: „Отче, ажъ теперь я мирный и счастливый!“

Отецъ Ф. окончилъ свою задачу. Коммунистъ Рудольфъ zostалъ новымъ человѣкомъ; теперь треба ему покуту робити, задость учинити за свои злы дѣла. Отецъ Ф. послалъ Рудольфа, — не коммунисту але правого христіанина до Вѣдня, и ту зачинается третья фаза его житія: онъ становится организаторомъ христіанскихъ работниковъ и помочникомъ инвалидовъ. Уже тысячи и тысячи людей организовалъ.

Причину своего навернення описуетъ слѣдующими словами: „Мусиль емся навернути ку католической вѣрѣ, бо не имѣлъ емь николи мира въ душѣ. Хотѣлъ емь зробити народъ счастливымъ, а думалъ емь зробити то черезъ науку коммунистовъ. Но жаль, мусиль емся пересвѣдчити, что у нихъ не есть жадной честности, жадного доброго прикладу. Днесъ они передъ мною стоятъ якъ злодѣи або еще чогось горшого.“

Коли былъ емь у страшныхъ сомнѣваніяхъ и отчаянью, Богъ, послалъ менѣ першого монаха котрый мене передалъ до рукъ доброго отца Ф., „пароха коммунистовъ“, а сей менѣ растолковалъ науку католической Церкви и допровадилъ мене на праву дорогу. Ажъ теперь маю правдиве счастье, правдивый покой, который я и жадаю всѣмъ бывшимъ моимъ братьямъ-коммунистамъ“.

Для чого описуеме сей прикладъ

въ „Русскомъ Словѣ“? Для того, бо подобныхъ случаевъ будетъ теперь и у насъ. И намъ треба старатися всѣми силами заблудши овцы мирнымъ способомъ, котрый жадаеть отъ насъ много жертвъ, наvertsати назадъ на лоно Церкви Христовой.

Поле соціальной работы у насъ еще слабо поорано, а не знати, чи уже родился „будущій парохъ для грекокаѳолическихъ большевиковъ“. Глядайте такого, бо велике поле чекаеть на него!

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Ч. 2849.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на довременное пѣвцоучительское становище въ *Збудьской-Бѣль*.

Высокопреп. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на время военной службы *луцинского пѣвцоучителя на доременно пѣвцоучительское становище въ Луцинѣ*.

Нова учительница. Вспр. епарх. правительство на основѣ избирательного протокола подтвердило избраніе *Маріи Чишковой*, на II. учительское становище въ *Телгартъ*.

Штявница.

(Къ нашему образу).

Одинъ съ найпріятнѣйшихъ словенскихъ городовъ — Штявница, котрый 15 000 душъ числитъ. Интересный видъ даетъ городу то, что мѣсто въ одной узенькой долинь, между 7 стремлистыми горами, лежить. За то треба обывателямъ по мѣсту постоянно горѣ-доловъ ходити.

Уже больше якъ 100 роковъ, что въ окружныхъ горахъ золото-серебро копають. Больше якъ 8000 работникамъ дали занятіе рудокопальни.

Подъ мадырами здѣсь и дуже извѣстна лѣсничья академія была. Но мадыарское правительство подчасъ переворота цѣлое богатое заряженіе перевезло въ Будапештъ и такъ работа въ рудокопальныхъ дочасно прекратилась.

Здоровье.

Порады старого доктора въ осени.

Въ осени особенно треба на здоровье уважати. Облекайтесь теперь въ осени въ теплое платье, бо иначе легко можемо прохолодитися. Рано и вечерами въ осеннемъ времени холодно звыкло быти, и тогда кто слабо одѣтый, прохолодитися, другого дня начнетъ го болѣти голова, чувствуетъ зимницу, кашлетъ, и до ѣду апетиту не маеть. Но се только легка сторона болѣзни, понеже черезъ осенний прохолодъ много разъ получаетъ человѣкъ и запаленье плюць. И правѣ прото раджу вамъ, милы братья, что теперь въ осени рано и вечеръ облекайтесь въ теплу одежду.

Много спати не здорово. 7 год. довольно для полного отпочинку.

Что тычится комнаты, въ котрой живеме, порада моя слѣдующа:

Комнату часто провѣтряйте; особенно же передъ лѣганнямъ въ постель треба ю провѣтрити, бо въ непровѣтрени й комнатѣ дуже нездорово спати. Не хорошо въ осени окна на ночь отворенно оставити, бо осѣнны ноци чувствительно холодны и если человѣкъ не прикрывается добрѣ, та легко прохолодитися и упадетъ до опасной хвороты.



Литература.

Полустолѣтіе І. Г. Таевского. Одинъ изъ репрезентантовъ словацкой литературы, направленія реалистичного, *Іосифъ Григорій Таевскій* дня 18. окт. 1925. дожилъ 50. годъ своего живота. Онъ сынъ убогихъ родителей; учился за учителя, но про славянски чувства долженъ станцію оставити. Идетъ въ Прагу, скончитъ торговну академію и станетъ чиновникомъ „Татра“ банки въ Пряшевѣ. Здѣсь еще многи помнутъ его „галушковы“ вечерки, когда не думалъ еще никто, что по 10 лѣтъ празднуеть цѣлый народъ его полустолѣтіе.

Anatole France померъ. Свѣту извѣстный французскій писатель, *Anatole France* въ 91. году своей жизни померъ въ La Bechellerie.

ВѢСТИ.

— На „день свободы 28-го октября и въ Пряшевѣ велики народны и военски торжества были. Въ всѣхъ храмахъ торжественны богослуженія кончились, на которы и представители урядниковъ и войска появились. Въ гр. кав. русской церкви литургію о. викарій дръ Николай Руснакъ совершалъ. — „На день свободы“ военское правленіе опредѣлило слѣдующу программу: въ 10 часовъ парада подъ Калваріей; присяга новыхъ воиновъ, посему дефиле. Послѣ обѣда атлетически соревнованія на игрищѣ П. Т. В. В.

— **Епископъ Петръ посѣщаетъ села.** Преосвященный епископъ мукачевскій, Петръ, въ минувшу субботу на пути до Довгого посѣтилъ село Лалово, гдѣ вѣрники радостью ожидали его. Священникъ А. Головачъ и учитель А. Поповичъ привѣтствовали его. За Лаловомъ ожидали пистроливски вѣрники а въ Залужѣ бандерія „Карпато-Русского Орла.“ Посему поѣхалъ еще въ Дунковицу, Кивяждъ, Бѣлки.

— **Новый референтъ школъ въ Подк. Руси.** На мѣсто не дуже любимого Пешекъ назначенъ министерскій секретарь изъ Праги, дръ Шимекъ, который уже приѣхалъ въ Ужгородъ и перебралъ свой урядъ

— **19. октября въ Вареховцахъ** въ 1827 г. спаленну деревянну церковь, — сего года вымурованну каменну церковь поблагословилъ при участіи о. Ярослава Капишинского, декана Буковского и приходника гавайского соборный деканъ Антоній Ройковичъ. Народъ изъ 5 селъ съ процессіей притомный былъ. — Проповѣдь декана соборного, котору внѣ церкви держалъ, очень внимательно слышали. Церковь вѣрникамъ 51.000 кор. стояла. Весь матеріалъ, кромѣ вапна, вѣрники привезли кромѣ той суммѣ. Прекрасный прикладъ!

— **Выименованіе.** Вспр. епарх. правительство съ Америки возвратившагося о. Михаила Бисага выименовало за приходника въ Кремпахъ.

— **Фальшивы 1 кч. монеты** достались до рукъ публики. Дуже легко ихъ познати. Изъ большей части на границахъ находятся.

— **Звѣри въ Подк. Руси.** Зима уже голосится, а первымъ знакомъ ей приходу есть снѣгъ, который уже появился на горахъ Карпатъ около Ясины. Съ ранней зимой пришли и звѣри и жадаютъ жертвы такъ изъ людей, якъ изъ стада. Въ лѣсахъ не далеко Торонаго при польской границѣ шли жандармы и слышали изъ лѣса голосъ волающій о помощь. Прибѣгли тамъ и видѣли, что одну сельску женщину большой медвѣдь придусилъ. Одинъ жандармъ выстрѣлилъ, на что медвѣдь утекъ, но жена отъ ранъ померла. Исслѣдовали, что то 38 рочна Олена Остапчукова изъ Торонаго.

— **Дръ Иванъ Парканій перемѣщенъ въ канцелларію г-на президента.** По сообщеніямъ чeskихъ газетъ дръ Иванъ Парканій, начальникъ добжанского округа Подкарп. Русь, перемѣщенъ въ канцелларію г-на Масарика на мѣсто Нечаса, посла соц. дем. партіи. Витаеме его на новомъ мѣстѣ и желаеме, чтобъ за много годовъ работалъ въ пользу своего русского народа.

— **Вломеніе въ Остурнѣ.** Не лишь въ городахъ, но и въ селахъ разширились вломенія, крадежи. Только на селѣ лучше познають „добры птачки“ и скорше ихъ найти. Такъ и Андрей Войтовичъ, отъ которого украли 2600 кч. и шаты въ ночи 12. окт., сейчасъ подозрѣвалъ Михаила Гарабина, которого дома не нашолъ. Ознаймилъ все у жандармеріи и Гарабинъ узналъ все, даже его другъ, Петръ Завацкій изъ Кежмарку долженъ былъ отдати пѣнязи. Только шаты до сихъ поръ не нашлись.

— **Изъ Ясины опять сообщаютъ,** что тамъ во великомъ числѣ появились волки а дѣлають множество шкодъ. Земледѣлцу Стефану Клочурику на дняхъ розторгали 17 овецъ.

— **Слѣпость въ Америкѣ.** Число ослѣпленій въ Америкѣ съ рока на рокъ роснеть. Въ послѣднемъ году утратили зрѣніе 4.457 лицъ. Высокое проценти дѣтей ослѣпнеть при играхъ, многи при автомобилovýchъ эксплозіяхъ, при оружіи а наибольше при промыслу.

— **Организація нашихъ учителей на Спишу.** Русски учителя

основали особый кругъ учительскій. Первое засѣданіе имѣли въ Камѣнкѣ дня 9-го окт. На будущій годъ будетъ засѣданіе въ Шаришской ж.

— **Людова кухня въ Пряшевѣ** зачинаетъ свое дѣйствіе дня 2-го ноября, тогда выдается первый обѣдъ убогимъ. Городскій совѣтъ на то жертвовалъ 20 тысячъ кч.

— **Даръ.** Іоаннъ Шовшка съ Пряшева на интернатъ св. Іоанна Крестителя даровалъ 50 кч. Щирое спасибо!

— **Богатый жебракъ.** Въ Birmingham, въ Англіи передъ нѣсколькими днями былъ осужденъ на 2 мѣсяцову работу жебракъ Newton Barlett, который чрезъ нѣскольکو лѣтъ жебралъ, пока дозналися, что въ банку имѣетъ 700 фунтовъ, т. е. около 100 тысячъ кч. Онъ выдавался за убогого рольника и говорилъ, что ни на сорочку не имѣетъ денегъ.

— **Собака въ арестѣ.** Губернаторъ Вахтер въ Маене далъ до аресту одного великого пса. Собака не превинила ничего, але имѣетъ задачу обвеселити арестантовъ. Самъ губернаторъ скусилъ, когда посѣщалъ аресты, что его пса якъ любить каждый арестантъ, якъ играется съ каждымъ арестантомъ.

— **Ужасное убійство.** Дня 21. окт. ужасное убійство сталося на дворѣ цегларни Бунцеловой въ Пряшевѣ. Іоаннъ Гужикъ 27 рочный польскій паробокъ сокѣрой забилъ 16 рочну Ирму Гадалску. Причина, что Ирма Гадалска отговаривала его молодицу, Катку Рыбу, чтобы не выдавалась за такого „дикого“ челоуѣка. Гужикъ правѣ дерево рубалъ, когда дѣвчата ишли около него, между ними и Ирма. Якъ Ирму увидѣлъ, и такъ уже гнѣвался на ню, сказалъ ей: „Ирма, умый шею, ибо маешь забабрану.“ На то она навѣрно не остала должна съ отвѣтомъ, и такъ его нагнѣвала, что топоромъ летѣлъ за ней а убилъ ю. Сейчасъ поѣмали его, но на полиціи сказалъ, что и родителей бы забити, и молодицу забіетъ, если не пождетъ его, пока выйдетъ изъ аресту.

— **Цѣна нашего календаря на 1925. рокъ:** Съ тупикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тупика 5 Кч., съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 эксемплярахъ, зашлется вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ! Закажьтѣ чѣмъ скорше! Закажьтѣ!

— Вломилися до комнаты старосты въ М. Шаришу и забрали кассу. Староста пробудился, но получилъ палицей такъ, что оmlилъ а вломители спокойно работали дальше.

— Стары деньги по 10 гал. по распоряженію министерства финансовъ будутъ стянуты. Каждый получить за тѣ деньги цѣлу сумму. Конечный терминъ замѣненія еще будетъ установленный.

ХОЗЯЙСТВО.

Болѣютъ статки. Въ округахъ Молдавскомъ, Кошицкомъ, Пряшевскомъ и Гелницкомъ запрещено на ярмакъ привести овцы, козы, коровы, волы, ибо дуже разширилася болѣзнь уста и ноги.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. е 2. X + Ороны.
н с
і е. е
О р
с к

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Вѣрный пѣсѣ.

— Де подѣлся вашъ пѣсѣ?
— Продалъ емъ го въ Кошицахъ.
— Прочто?
— Ибо дуже вѣрный былъ.
— То не хибя!
— Якбы нѣтъ! Нигда не одышолъ отъ мене, а кедъ я съ корчмы ишолъ, всегда тамъ сидѣлъ въ дверкахъ. Та мусить цѣлый свѣтъ знати, гдѣ я?

Нынѣшне молоко.

Паньи: Чого то вы днесъ принесли не молоко а воду?

Молочарка: Ахъ, пребачьте, я всѣмъ забыла днесъ доляти молока.

* * *

— Добры, тихи люде твои квартирники?

— Слава Богу, въ гнѣвѣ сутъ!

Урядникъ нанялъ собѣ квартиру; а коли уже съедналися, газдыня такъ говорить къ нему:

— Але на то напоминаю васъ, что у мене капуря ночью о 10-ой все замкнута будетъ.

— То ничъ, — лемъ най посему чѣмъ скорше отворена будетъ рано!

* * *

— Дѣвко, дѣвко, что будетъ съ тебе?

— Жена!

Получилъ.

— Знаете, дорога барышня, добры думки такъ придуть, якъ перунъ.

— Тогда до васъ еще нигда не вдарилъ перунъ.

Взаимны комплименты.

— Вы такъ играете якъ Давидъ, только не такъ красиво.

— Вы такъ говорите, якъ Соломонъ, только не такъ мудро!

Отецъ дѣвушекъ.

— Вы четыре дѣвушекъ имѣете? Но, вера трудное дѣло можетъ то быти четыре такихъ взрослыхъ барышень вытримати!

— О много тяжше будетъ осво-бодитися отъ нихъ.



Больше интересовалися у насъ въ дѣлѣ военной пожички. Теперь лишь только можеме писати, что акціи тѣхъ, маетокъ которыхъ не большій якъ 25,000 коронъ, будутъ замѣнены въ 75 процентахъ на штатны папѣры, за котры штатъ будетъ платити 3 проценты. Мае-токъ которыхъ большій якъ 25,000 кор., акціи тѣхъ лемъ въ томъ случаѣ будутъ замѣнены, если купятъ закономъ преписаны штатны папѣры. Понеже сей законъ въ дняхъ выйдетъ съ типографіи, тогда о томъ дѣлѣ будеме обширнѣйше писати.

„Просвѣта,“ Ужгородъ. Рецензія двухъ книгъ въ слѣдующемъ числѣ будетъ.

Пироговъ. „Сироточка при могилѣ“ будетъ сообщена. „Въ школу“ про смыслы несовершенства несообщимое. — Перемѣна въ адресованію будетъ переведена.

Н. Левканичъ, Розгановце. Число до-полнительно, заслано.

Ө. Кумичакъ, учитель, Суковъ. Пред-латное получили. М. Джуганъ на годъ, прочи 6 до 1. IX. имѣютъ выплачено.

Антоній Ройковичъ, Олька: Получилъ. 25. X. были откончены. Привѣтъ!

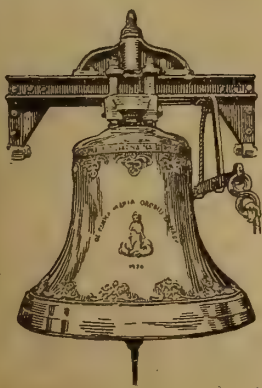
Отгадки 27. числа.

П	а	у	к	ъ
а	и	с	т	ъ
в	о	в	к	ъ
л	и	с	т	ъ
о	с	е	л	ъ
в	о	с	к	ъ
и	с	к	р	а
ч	а	р	к	а

1. Павлович.

2. Варкочъ.

3. Улица.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ
(lejárnej zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Приемъ звоновъ случится въ нашей фабриктѣ, и если голосъ звона не соотвѣтнй, тогда вы не должны принять. При заказаніи задатокъ не просиме. За трещины, проис-ходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всяки школьны вещи, канцелярны потребности, иллюстрированны карты; беллетристически, учебны книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальны сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модны журналы и свѣжи фотографически снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціальныи Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки.

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-:



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, черной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно здѣлаетъ для осмотра. Церкви посмотри охотно пріѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Честный мой родъ не забуду, останусь его сыномъ!“



Редакция и администрация:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исерты примимъ по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Пооди окое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Человѣческа душа

уже съ природы своей христіанска, кажетъ одинъ церковный писатель съ III. столѣтія. Сіи слова прійдутъ намъ въ умъ, когда размышляеи о архипастырскомъ посѣщеніи на Поградской долинь.

Всѣмъ извѣстно, что противъ нашей св. Матери Церкви, яка страшна, безочлива борьба провадится. Жаль много разъ не только отъ чужихъ, но много разъ еще и отъ своихъ. Сіи люди вышмарили свои сѣти и на Поградску долину, чтобы сіе посѣщеніе, если уже невозможнымъ не могли сдѣлать, тогда чтобы по крайней мѣрѣ скомпромитовать, и съ тѣмъ шкодити грек. каѳ. вѣрѣ.

Но душа, якъ то мы выше спомнули, христіанска; ибо напрасны были найглупши агитаціи, что посѣщеніе хочеть одобрать отъ нашего народа его восточный обрядъ, что хочеть запроводити нову дежму, руковину, напрасный былъ терроръ, ибо добрый русскій народъ, якъ только дознался, что приближается его архипастырь, забылъ о агитаціи о террорѣ, въ душѣ его возбудилася сія скрыта христіанска искра, спѣшилъ предъ своего архипастыря, предъ своего любимого отца, чтобы отдать ему честь и поклонъ, якъ то архипастырю слѣдуетъ.

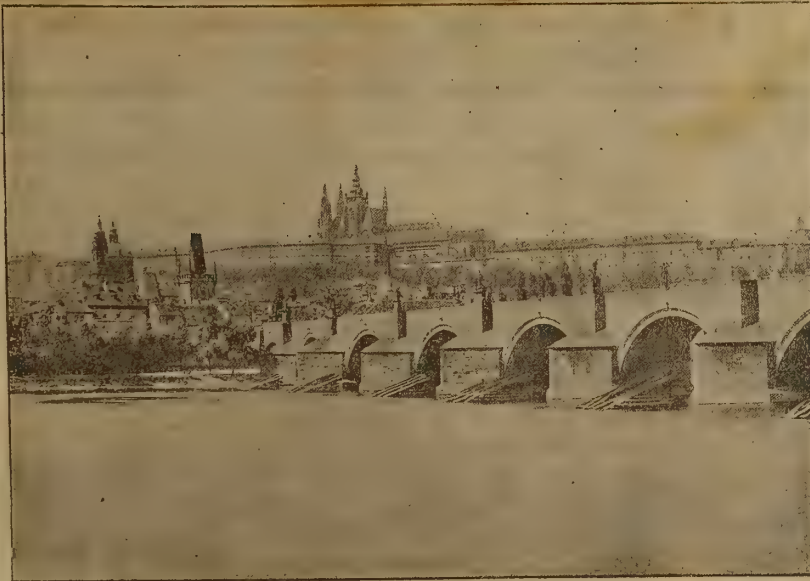
Если и было таке село, въ которомъ аги-

тація и терроръ на только сильный былъ, что вѣрники не смѣли отдать своему архипастырю соотвѣтну честь, то сія боязливость лемъ за короткое время держала, и якъ на первы теплы лучи солнца разтаеся ледъ, такъ розтопился ледъ закрывшій сердце такихъ терроризованныхъ вѣрниковъ и уже съ процессією и со слезами въ очахъ выпроважали сего архипастыря, которого сначала не смѣли привѣтствовать.

Особенно радостно было видѣти сію радость, которая наполнила сердце шк. молодежи при привѣтѣ своего архипастыря. Якъ блищали ихъ очи, когда могли отвѣщать на вопросы архипастыря. Дорога молодежь! остань и на далей въ сей любви къ послѣдникамъ апостоловъ, въ твоей невинности, и тогда счастлива будешь!

Скљючно съ школьной молодежью не можеи молчати о томъ содѣйствіи, о томъ согласіи и любви, въ которой живетъ священничество и учительство. Тамъ священникъ и учитель порозумѣли свое званіе, и идутъ рука въ рукъ въ воздвиженіи, воспитаніи имъ увѣреннаго народа. На Поградской долинь одинъ въ другомъ не видитъ врага, но помочника въ своей тяжелой работѣ.

Да останеть сіе согласіе между двумя про-



Градчаны и Карловъ мостъ.

вадителями народа и на даль-
ше, и тогда нами на только же-
ланный успѣхъ, — религиозное
и культурное укрѣпленіе рус-
ского народа, — долженъ прійти.

Еще одно пріятное явленіе
должны мы спомнути; а то со-
чувствіе нашихъ братьевъ ла-
тинского обряда. Въ которомъ
селѣ латинского обряда по-
явился нашъ архипастырь, тамъ
повсюду съ наибольшимъ поч-
теніемъ и любовью ожидали
нашого архипастыря.

Вотъ, нашъ народъ добрый,
побожный, любить и почитаетъ
ему отъ Бога поставленого
архипастыря! Зато страшно
грѣшить противъ того народа
тотъ, кто вмѣсто любви нена-
висть, вмѣсто почитанія верх-
ности, анархію хочетъ заще-
пити въ сердце сего доброго
русского народа.

* * *

Не можеме жадати, чтобы
молодежь была розумна безъ
примѣра старшихъ и безъ от-
повѣдныхъ водителей.

То не русска фамилія, гдѣ не
будетъ календаря „Русского Сло-
ва“ на 1925. рокъ.

„Народна скромность.“

Глубоки думки почтенного автора
статьи наши „Народна скромность“
въ нашомъ „Русскомъ Словѣ“ вы-
водятъ у насъ якое чувство, и
примущаютъ челоуѣка раздумвати
и заходити до дѣла.

Истина правда, что „прочъ съ
нашой скромностью!“ Воздвигнеме-
ся уже разъ на такой народный
престижъ (высоту), який достойный
есть нашому національному патріо-
тизму. Национальное самосознаніе,
патріотизмъ не терпитъ скромность,
але на оборотъ пожадаетъ отъ насъ
гордиться, любить, честовати споз-
нати наши народны традиции, исто-
ричны памятники, нашихъ дѣлатель-
лей; возвысити то все такъ высоко,
поклонитися передъ идеалистичнымъ
настроємъ народнымъ. Мы маме
жити и будовати на тѣхъ тверди-
нахъ опытовъ, якихъ про насъ наша
исторія хранить!

Посмотрѣте по другихъ народахъ
— чехахъ, словакохъ, нѣмцахъ и
т. д. — яки они патріоты, а чому?
Бо они необыдутъ еденъ каминокъ,
едну груду, котра пригадуєть имъ
даякій историчный фактъ, хотѣбы
наименьшій, але они то все возве-
личаютъ, а народною гордостью

двинуть на высоко-высоко и укрѣп-
люють съ тѣмъ каменькомъ свой
патріотическій духъ. А мы? Мы не
чтобы гордились нашими великими
дѣлами, но скромно махнеме ру-
кою — „тай то мала рѣчы!“ — А
что выйдеть съ того? Что мы оста-
неме дѣйсно малыми, не будетъ о
насъ никто чути и знати! Правда,
что мы русины тутъ подъ Карпа-
тами не великій народъ, але родъ
славный и давный съ давнюю исто-
рією, котру якъ познаме и полю-
биме, будеме горды на нашу мину-
лость, котра есть така, якъ мину-
лость словаковъ, или другихъ на-
родовъ.

Словаки мали Сватоплука, якъ
Мадьяре пришли: мы мали князя
Лаборца, котрый со своимъ вой-
скомъ хранилъ Карпаты. Словаки
мали державу — и мы мали дер-
жаву: „Мархія Рутенорумъ“, та князя
Ө. Коратовича съ землею „Ducatus
Ruthenorum“, або Ракоци! Ци Кор-
ятовичъ меньшій, якъ Яношикъ?

Пришли тяжки часы: запано-
вали мадыаре такъ надъ словаками
якъ надъ нами, но наша Русь мала
велику автономію, мала своихъ
„кенезовъ“ съ головою „воеводою“,

ЧИТАЛЬНЯ.

Божье провидѣніе.

Рождественска сцена въ 2-хъ дѣйствіяхъ.

ОСОБЫ: Іосифъ, Марія, ангелы,
3 царя, Иродъ, Гилелъ раби, 2 фарисеи,
мытникъ, 2 гардисты, 2 вояки, 4 пас-
тыри, старый дѣдъ, дворскій дурень,
сторожъ.

1. дѣйствіе.

Дѣется въ царской палатѣ Ирода.
На одной сторонѣ тронъ его; не далеко
столикъ, а на немъ мѣшокъ съ гроши.

1. явленіе.

Змученый Иродъ уснулъ на своемъ
тронѣ. — Во снѣ зрывается, хапается за
мечъ, то за голову, ановъ спокойно спитъ
и снѣется ему: видить на едномъ тронѣ
красну, малу дѣтину въ корунъ, передъ
котоу кланяются люди, цари, пастыри,
а Она благословитъ всѣхъ; чуетъ ти-
хий сплѣвъ:

„Слава во вышнихъ Богу,
И на землѣ миръ

Во челоуѣцѣхъ благоволеніе.“

Иродъ спитъ еще — а сонъ перейдетъ,
(сонъ окреме заслоняется завѣсою).

2. явленіе.

Входитъ мытникъ; хитро розпо-
зается.

Мытникъ: Ахъ, Иродъ спитъ (распо-
зается), а я ту самъ, но не знаю, ци и
посему будетъ такой спокойный. Ахъ, бо
Иродъ не терпитъ надъ собою никого; а
ту теперь въ Ерусалимѣ не говорятъ о
ничомъ иншомъ, якъ о томъ чудесномъ
дѣтяти. О новомъ царѣ юдейскомъ,
котрый маєтъ быти царемъ свѣта! Но але,
Ироде, не бойся! Я буду на помочи! —
Ахъ царю, мытника треба будетъ тобѣ
послухати а — добрѣ вынагородити. (Рас-
позерається, побачитъ потомъ гроши). Ахъ,
гроши! — А Иродъ спитъ, не есть ту ни-
кого, то будутъ мои! — Превосходно!
(Помалы тихо подходитъ распозераючи).
Возьму! Кто будетъ знати? (Крыєтъ до
пазухи). Но а теперь скоро уйди! Бо
Иродъ можетъ проснутися. — Такъ гроши
мои, а я Ироду буду на помочи завсегда!
(Отходитъ скоро. Иродъ порушается, ха-
паетъ за коруну).

3. явленіе.

Иродъ злостно збудится.

Иродъ: Гей! Ужасъ! Страшный сонъ
мучитъ мене! (Ходитъ). Не выдержу того,
нѣ! — Не будетъ Юдея только за тою
дѣтиною говорити — нѣ! (Злостно). Охъ,

бо не познаете вы Ирода! Га-га-га! —
(Дупнетъ). Иродъ не поддастся! Я — я
бы ся вамъ подати? Охъ нѣ! Хотя
страшный сонъ мучилъ мене, что та дѣ-
тина зорвала мнѣ коруну; гагъ! (Раз-
сплѣтается). Дѣтина менѣ коруну? То
трясься Юдео! Отъ Ирода (ударитъ на
шаблю) трясься! И увидиме, кто будетъ
царемъ!?

4. явленіе.

Входитъ дворскій дурень въ смугла-
томъ светерѣ, на головѣ черкача шапка,
въ короткихъ ногавицахъ; входитъ ска-
каючи, подметуетъ шапку.

Дурень: Гей, Ироде, царю славный,
ты певнѣ днесъ съ лѣвою ногою вы-
лѣзъ съ постели, — або можетъ...

Иродъ: Ахъ, дурню, чого ты знаєшь?

Дурень: Я не знаю, только вижу,
что зубы оstriшь, хотъ бы на мене —
(скачетъ).

Иродъ: (злостно ходитъ). Нѣ, нѣ;
не даю зорвати!

Дурень: Не дашъ? Якъ бы ты не му-
сѣлъ!

Иродъ: Что? то я ворву твою голову
бо днесъ не терплю никого!...

Дурень: Мою голову? Прочто? Что-
бы уже ани я не потѣшалъ тебе?

Иродъ: А, правду маєшь! Хотъ лемъ

а такъ было ажъ по Марію Терезію. Пробудился словацкій народъ въ XVIII. столѣтію, такъ и мы, и стался на нашу гордость не еденъ нашъ русинъ великимъ челоѡкомъ. Такъ первый ректоръ петроградской университеты былъ нашъ И. Балудянскій, директоръ нѣжанской гимназіи И. Орлай. Тогда жилъ великій будитель-историкъ І. Базиловичъ, писатель М. Лучкай, Василій Довговичъ, Ал. Михаличъ и еще много-много тогдашнихъ нашихъ народныхъ гордынь.

Пришла 1840. влобща революція и нашъ русинъ не ослалъ на задъ; такъ было Маковицке п встанье. По упаденію мадьярской 48-ой революціи наши политики тамъ были на першомъ мѣстѣ съ Адолфомъ Добрянскимъ, котрый работалъ съ нашими вызначными людьми. (дръ Висаникъ, и т. д.)

Пробудилася Подк. Русь не меньше якъ словацка земля, и выросъ тамъ Духновичъ, Павловичъ, С. Мустяновичъ, І. Раковскій, К. Сабовъ, А. Кимакъ, историкъ Кралицкій, Уриль Метеоръ, Фенцикъ, Митракъ, Чопей, Попрадовъ, Корытнянскій, Ю. Жатковичъ и много-много еще меньшихъ-большихъ писателей.

ты потѣшь мене, най только не терплю...

Дурень: Видишь, видишь Ироде, что моя голова яка певна? Певнѣйша, якъ коруна, бо голова стоить на карку, а голова только съ легка на головѣ, котра легко можетъ упасти!

Иродъ: Что? Можетъ, и ты противъ мене? (вымахается).

Дурень: Я, я — (смѣется голосно) я дурень — противъ Ирода царя, — га, га, га; еденъ дурень можетъ быть сильнѣйшій? Га, га! Я противъ Ирода? Я — хйба якъ та коруна будетъ на моей дынь?

Иродъ: (Ку себѣ). Дурень чогось правду говоритъ; — то ци не я царь? Не на моей головѣ коруна, то чого ся бояти? То горе тобѣ Ерусалиме, якъ ты противъ Ирода!

Дурень: Царьочку, что тобѣ сніется? Якій то сонъ?

Иродъ: (на бокъ). Якъ бы той дурень все зналъ! (Злостно) Сонъ каждый челоѡкъ маеть, котрый неразъ много значить.

Дурень: Охъ, якбы мои сны много значили, то ты бы есь не малъ той коруны, а бы есь не сидѣлъ у тронѣ, але я! Бо менѣ неразъ сніется, что я Иродъ, а ты, ты (на бокъ) дурень мой. (Скоро съдаеть до трону). И я бы потрафилъ на немъ посидѣти!

Укрѣпилися мадьяре по 1867. р.; придусили такъ словаковъ, якъ и насъ, но наши неедны писали, дѣйствовали ревно за славянску идею по тогдашней возможности!

Мы гордостію подумайме то и двигнѣме на нихъ очи — они наша гордость, они еще жиють!

Пришла война и наши сынове тамъ суть въ огню, но якъ славяне тамъ суть уже у легіяхъ чѣскихъ и у нашихъ грудяхъ забеть славянске русске сердце! Розпадуется Австрія-Мадьярщина — будетъ Ч. С. республика — и наши не спятъ! Возьмутся до дѣла наши „скромны“ люде и середъ мадьярской революціи, середъ мадьярскихъ штыковъ зыйдутся на самомъ западѣ нашей Руси, въ Любовнѣ 8-го новембра и заложится перва „Р. Н. Рада“, котра смѣло выголосить, что стоитъ на опредѣленію права Вилсонова и розошлетъ та перва Рада телеграммы свободы на всѣ боки до Румуніи, Сербіи, чехомъ словакамъ и т. д.

Съ тѣмъ актомъ русины выступили на арену свободного живота, коли первый разъ заспѣвали „Я русинъ былъ!“; и такъ сей день есть историчнымъ. 8. новембра есть

намъ при 28. октобру! найважнѣйшимъ днемъ свободы.

Съ днемъ 8. нов. подложился фундаментъ подъ нашъ свободный животъ. Мы звергли зо себе обовязательность до Мадьярщины, а стали на томъ правѣ, что самъ народъ най опредѣлитъ, най судить надъ своею судьбою. И въ той моментъ взяли мы до рукахъ найкрасше право — право самоопредѣленія — свободу!

Поторжествовати и честовати треба намъ всѣ историчны случаи; но 8. нов. треба записати не лемъ до исторіи, але и до сердець, бо поторжествовати треба сей день съ тѣломъ и душою, отложити на бокъ нашу скромность, но „горѣ имѣемъ сердца!“ 8-го новембра, въ день святой свободы!

Н-ка.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Вспр. епархіальное правитель-ство выписуетъ конкурсъ на слѣдующи пѣвчо-учительски становища: Якубяны, Ортутова, Остурня II., только на учительское становище, на которое можетъ конкурвати учитель или учительница Вишковцы.

Иродъ: (задумано). Ахъ, якбы онъ не дурень, то сейчасъ снялъ бы я ему голову!

Дурень: То голова царя така непевна, что я не хочу быть царемъ! (Скокнетъ изъ трону). Але цесарю, около тебе чему не есть твоя гарда (Летитъ до дверей, кричитъ.) Гарда ясного царя, ступай на передъ!

5. явленіе.

Вступаютъ 2 гардисты.

Дурень: Гей, вы дарьмоѣды! Де ваше мѣсце?

Иродъ: День а ночь ту будете около трону.

Дурень: Чтобы вы и мене хранили! (Гарда ставаетъ ку трону).

Иродъ: (ходитъ задумано.) Треба, треба его вынайти... Хочу знати, гдѣ есть онъ?

Дурень: Кто? Кто?

Иродъ: Ахъ дурню! Ты не знаешь ничего, ты, ты дурень! А кто то есть, то и я бы хотѣлъ знати.

Дурень: (съдаеть смутно на сходы трона). Иродъ не знаетъ, кто то есть? то что я могу знати (плачетъ).

6. явленіе.

Входитъ сторожъ, ставаетъ передъ дверми.

Сторожъ: Передъ вашу ясность хочеть ступити мытникъ.

Иродъ: Най входитъ! (Отходитъ).

Дурень: Но и той до доброй рады! Я его маю въ зубахъ.

7. явленіе.

Входитъ хитро розпозераючися мытникъ, кланяется.

Иродъ: (станетъ передъ него строго). На коротко днесъ о томъ мытѣ!

Мытникъ: Якъ роскажешь, царю. (Поклонится). Мытнику неважно, але...

Дурень: (стоитъ такъ, якъ Иродъ). Мытнику не важно, але...

Иродъ: Что можетъ про мене важно, то скоро!

Мытникъ: (хитро). Можетъ, ты, царю, чулъ уже за тое дитя? (Потягнетъ голову въ шею).

Иродъ: Знаешь о дѣтинѣ? (ходитъ).

Дурень: Охъ колько я дѣтей знаю! (И отходитъ).

Мытникъ: Чудны дѣла чути по Ерусалимѣ: люде плачуть, смѣются отъ радости.

Иродъ: То что съ ними? Прочто?

Мытникъ: Вѣтаютъ якогось новорожденного Мессія!

Дурень: (скачетъ). Гей, гей, гей! ■ моя то радость, якъ ся дакто народить бо тогда есть что ѣсти-пити!

Засѣданіе кошицкаго жупнаго выбора.

4. ноябрю отбылося подъ предсѣдательствомъ жупана порядочное засѣданіе кошицкаго жупнаго выбора. Большу часть засѣданія заняли отвѣты жупана на разны проекты, интерpellации.

Насъ особенно три дѣла интересуютъ. Первое дѣло то, о которомъ наша газета уже давно, еще въ іюнію писала, а то: появленіе урядныхъ распоряженій и на русскомъ языкѣ. Жупанъ заявилъ, что отъ 1. января 1925. года всѣ распоряженія кошицкой жупы появятся и по русски. — (И то лучше, якъ ничь!)

О другомъ дѣлѣ уже не можемъ такую добру вѣсть писати. На семъ засѣданіи случилось избраніе финансовой жупной комиссіи. Хотя

русска партія имѣла право, чтобы и она имѣла своего заступника въ сей комиссіи, однакоже своего заступителя не кандидовала въ свое время и такъ въ сію важну комиссію не пришолъ нашъ русскій челоуѣкъ.

Вѣроятно будетъ интересовати нашихъ читателей и то, что жупный выборъ заслалъ прошеніе въ министерію здоровья въ дѣлѣ основанія одного заведенія Pasteura. (больница для бѣшеннымъ псомъ укушенныхъ людей.)

Такъ было слышати, что на семъ засѣданіи прійдетъ на сцену и вопросъ нашихъ школъ, но жалъ, о томъ ни слова не было.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Докончилися совѣщанія, касательны Подкарпатской Руси.

Вицегубернаторъ Розсыпалъ уже больше дней претримовался въ Прагѣ, гдѣ разговоры держалъ относительно Подкарп. Руси. О сихъ разговорахъ, о результатахъ, принятыхъ на сихъ разговорахъ, очень

мало пишутъ. Говорятъ, что въ Подкарп. Руси поставлятъ одинъ административный урядъ.

Россія концентрируетъ войско.

Россія одну большу часть своей арміи заслала на китайску границу, зато чтобы обезпечитися отъ нападовъ со стороны Румуніи, послала

много войска на границу Бессарабіи. Населеніе заслано внутръ Россіи.

Англія послѣ вольбъ.

Вольбы въ Англіи, на которыя цѣла Европа съ такой любопытностью смотрѣла, 29. X. уже отбылися. Успѣхъ такий, який бы никто не былъ чекалъ, ибо теперешнее правительство, такъ званна рабочья партія, потерпѣла велику утрату. Изъ вольбъ побѣдительно вышла партія конзервативна съ 415 послами (имѣла 258), на другомъ мѣстѣ стоитъ рабочья партія съ 152 послами (имѣла 192), а либеральная партія, котора имѣла 158 делегатовъ, на тѣхъ вольбахъ только къ 44 мандатамъ могла добитися. Меньши партіи достали 12 мандатовъ, а коммунисты только одинъ.

Общественна жизнь.

Потвержденіе статутовъ „Просвѣты“ на цѣлу республику.

Министерство внутреннихъ дѣлъ Чсл. республики подтвердило своимъ рѣшеніемъ ч. 47.822—1924, съ дня 17. VII. 1924. статуты товариства „Просвѣта“, которыми товариство розширюетъ свою дѣятельность на цѣлу республику.

Иродъ: (злостно). Сѣдай дурень! Тихо! (показуетъ мѣстце).

Дурень: (показуетъ на тронѣ). Сѣдай царю, чтобы и я могъ сѣсти!

Иродъ: (задумано съдаетъ). Ахъ, что будетъ съ того?

Дурень: (также на сходы). Ахъ, что будетъ съ того?

Мытникъ: (кланяется). Ироде мой, сія дѣтина небезпечна!

Иродъ: (гордо). Дѣтина, а я? — Ци я не царь? (Вдаритъ на мечъ). Я царь, единый царь юдейскій!

Мытникъ: Але я чулъ, что уже три цари приходять отъ востока, чтобы ему поклонилися.

Иродъ: (скокнетъ). Невозможно! Невозможно! А де есть та дѣтина?

Мытникъ: Не знаю; ани люде еще не знаютъ. Идутъ только за одною звѣздою, идутъ 3 цари.

Иродъ: А кто бы зналъ о ней? Бо и менѣ снилося чось страшного. Сонъ былъ чудесный!

Дурень: (скачетъ). Сонъ, сонъ, який то милый, хотъ лемъ тогда я царь, а не дуракъ!

Мытникъ: Сонъ, то много значить, царю мой!

Иродъ: Я бы хотѣлъ знати значенье моего сна! Кто бы менѣ потолковалъ?

Мытникъ: Фарисей наши. Они твой сонъ потолкують найлѣпше.

Иродъ: Но я хочу знати, гдѣ есть та дѣтина, а втоды (ударитъ на мечъ) я выигралъ; менѣ поклонятся 3 цари отъ востока а не ему! (Ку мытнику). Пойдешъ по фарисейовъ!

Мытникъ: Но фарисей только сонъ потолкують, але где есть дѣтина? Кто скажетъ?! — (Отходитъ).

8. явленіе.

Иродъ: Я одую отъ той неперности! (ходитъ).

Дурень: То втоды не я буду дурень самъ.

Иродъ: Една дѣтина, котрой цари приходять на поклонъ, о котрой ани еще не знаютъ, гдѣ есть — та маеть быти царь юдейскій?! коли я ту?! Охъ нѣ; но увижу, что значить мой сонъ.

9. явленіе.

Входитъ мытникъ съ двумя фарисеями. Поклонятся глубоко.

Фарисей: На услуги царю!

Иродъ: Потолкуйте менѣ мой сонъ, який сей ночи снился менѣ, чтобы я былъ спокойный!

І. фарисей: Видѣніе во снѣ есть очень важное; а наше толкованіе будетъ совершенное.

Мытникъ: (клонится). Я припроводилъ ту найлѣпшихъ съ нхъ, чтобы мы знали о всемъ.

ІІ. Фарисей: (посматриваетъ на Ирода). Враженіе сна тебе очень зломилло. Сонъ былъ тяжкій про тебе; ты боишься про него.

Иродъ: Охъ, яка велика ваша мудрость! (Съдаетъ до трону).

Дурень: (отворенными устами слушаетъ).

І. фар.: (Ростворяетъ сонну книгу; читаетъ).

ІІ. фар.: (Обгладаетъ руку Ирода). Ты думалъ на свой мечъ во снѣ.

Иродъ: Та можетъ, вы знаете уже и сонъ мой?

Фарисей: (разомъ). Охъ нѣ! Сонъ ты розкажъ самъ!

Иродъ: Послушайте! Я видѣлъ во снѣ одну дѣтину, котра сняла съ мене коруну; я порвалъ за своимъ мечомъ, а она смѣючи уступилася. Посему видѣлъ емъ, она сидитъ на тронѣ, а ему кланяется множество народа и цари; и чулъ я легкій спѣвъ; „Слава во вышнихъ Богу!“ — а я проснулся.

Мытникъ: А больше ничего не видѣлъ ты, царю?

Иродъ: Нѣ! (къ фарисейови). Только той сонъ потолкуйте менѣ!

(Продолженіе слѣдуетъ.)

„ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Посвященіе св. храма въ Уяку.

2. ноября приходъ Уякъ имѣлъ велике и радостне празденство, ибо сей день отбылося торжественне посвященіе св. храма. Вѣрники не щадили ни денегъ, ни труда, чтобы свой храмъ чѣмъ великолѣпнѣйше могли обновити, и чтобы ихъ радость еще больша была, посвященіе св. храма благоизолилъ откончити самъ Преосвященный.

1. XI. прибылъ Преосвященный въ сопровожденіи о. Іоанна Коротнокій, каноника на люботинску станцію, гдѣ его ожидала уяцка бандерія. Поздно вечеръ было уже, якъ Его Преосвященство пришло въ торжественно украшенне село Уякъ, гдѣ при красивыхъ бранахъ привѣтствовали своего любимого и въ службѣ Божой неутомимого архипастыря начальство села, молодежь и приходникъ съ привѣтствующими словами. Его Преосвященный съ процессіей просто въ церковь ишолъ, гдѣ была откончена торжественна вечерня.

2. XI. скоро рано отбылася утренняя, подъ которой самъ Преосвященный совершилъ освященіе св. храма. Предъ наши очи представилася исторія цѣлого старого завѣта и присутствующи, видивше архіерея, обрядъ посвященія канчавшого, вжилися въ памятки давно предешлыхъ временъ, якъ царь Соломонъ предъ посвященнымъ храмомъ іерусалимскимъ стояще посвятилъ сію великолѣпну обитель Всевышнему, сказавше: „Се поставилъ Тебѣ домъ достойный великолѣпоты твоей!“ Обрядъ посвященія слѣдовала торжественна соборна св. литургія, на которой много изъ вѣрниковъ причащались, чтобы и съ тѣмъ великое значеніе дня для цѣлого прихода преуказалось. Цѣлое торжество послѣ обѣда скончилось, якъ Его Преосвященство, — при сопровожденіи бандеріи уяцкой — назадъ вратился къ люботинской станціи.

Э. Г.

ХОЗЯЙСТВО.

Земельна реформа на Подк. Руси.

Рефератъ земледѣлія въ Подк. Руси, дирекція лѣсовъ и поземковый урядъ предуготовили парцелляцію земель. Одна часть еще того року будетъ раздѣлена.

Земли получаютъ слѣдующи села изъ Ужгородской жупы: Невицкое, Дравцы, Барана, Гусна, Суха, Ужокъ, Долгополе, В. Геевцы, Хлумецъ, Туряполена, М. Березное, Заушена, Смерекова, Бузовецъ, Туряпасика, Мокра, Дубриничъ, Новоселица, Мерча, Ярокъ, Кострина.

Изъ Мармарошской жупы: Воловое, Н. Мокра, Оховцы, Н. Синивиръ, Ужчорна, Кабаляполяна, Рущека, Богданъ, Лугъ, Квази. Прочи села въ году 1925. получаютъ земли. Цѣны земли на ужгородской Верховинѣ: 1 кат. утро 70—170 Кч; поле 90—300 Кч., паствиско 20—25 Кч., лѣсъ 60 Кч. Въ тѣхъ суммахъ уже находится и такса инженеровъ. Политически партіи хотятъ выработати про народъ заемъ (пожичку) при низкомъ процентѣ.

Литература.

Дръ Кирилъ Студинскій: „Александр Духнович и Галичина“. (Просвѣта. 1924. Ужгородъ).

Тѣ спошенія, которы съ одной стороны между Духновичомъ а съ другой стороны между тогдашними галицкими общественными дѣятелями и литераторами были, дуже совѣстно списалъ и выработалъ проф. львовского университета, дръ Студинскій. Работа является плодомъ глубокой отданной студіи, въ которой истинно максимумъ можемо видѣти тѣхъ данныхъ, которы въ самомъ дѣлѣ были въ сношеніи Духновича съ Галичиною. Сія подробность и обширность и есть наибольшей цѣнностью работы Студинского.

Прагматична интерпретація и комментарии поодинокихъ явленій отношенія Духновича къ Галичинѣ съ наибольшей части совсѣмъ объективны; только гдѣ-то не судить авторъ совсѣмъ правильно и объективно нѣкоторыя явленія, которы толкуетъ съ нѣкоторой односторонностью на пользу галицкого народного направленія въ литературѣ галицкой.

Книжочка написана съ правописью и языкомъ „Просвѣты“.

Работа проф. Студинского дуже цѣнна про подкарпатскихъ русиновъ, а найма про русиновъ, живущихъ на Словакіи, ибо книжочка яркій лучъ брошаетъ не только на политичну и общественну дѣятельность Духновича, але и на современныхъ дѣтелей „Пряшевской Руси“.

Студія совершенно достойна была на 3. присъ литературного конкурса „Шк Отдѣла въ Ужгородѣ“.

Торисинъ.

СИРОТОЧКА ПРИ МОГИЛѢ.

На могилу я выхожу,
Бо тамъ свою мати вижу.
Я собѣ тамъ спочиваю,
Тоску сердца тамъ оставлю.

Темный вечеръ, скучна пора,
Гдѣ сиротка не знакома.
Боже, отче сироточокъ!
Отвори мнѣ рай дѣточокъ!

Отворися гробе темный!
Най увижу отца, матеръ,
Хочу съ ними говорити,
Ихъ, миленькихъ увидѣти.

Отворися земле чорна,
Да воскреснетъ матъ мнѣ родна!
Ой, ты матъ моя дорога,
На вѣки ты ужъ заспала!

Але вѣра во мнѣ жарка!
Хоть сиротка я остала.
Бо я такъ твердо вѣрую,
Что я васъ, родны, увижу!

Пироговъ.



Инсеруйте въ календаръ „Русское Слово“,

ибо сей календаръ къ каждому рускомъ селѣ въ больше примѣрникахъ будетъ читати народъ и интеллигенція!

Вѣночокъ.

Тамъ на полю широкомъ, цвѣточки цвѣтутъ:

Бѣла маргарета — дики маки горятъ,
Синя незабудка смѣется дробная,
Въ роскошны дѣточки, кари оченята.

А дѣти бѣгаютъ, смѣются, спѣвають,
Сядутъ у травонку, вѣночокъ сплетаютъ.
Мѣшаютъ бѣлый цвѣтъ съ червенымъ

[макомъ,
А все то сплетуютъ со синимъ квѣточкомъ.]

Сердце свое бѣле, якъ квѣтъ маргареты,
Горячу ихъ любовь тѣ маки полевые,
Съ щиростію полну надежду свою, —
Складываютъ вѣночкомъ Іисуску малому!

Н.

ВѢСТИ.

8. XI. 1918.

долженъ быти нашимъ народнымъ, святымъ днемъ! Великимъ и святымъ сдѣлали тотъ день подтатрански русины, земляки пламенно-душного Попрадова. — Чтоже было 8. новембра?

Страшное землетрясеніе перелетѣло цѣлый свѣтъ, распадало войско Австро-Венгрии; и съ запада, съ Золотой Праги, надъ горами мы почуяли лѣчебны, ярки лучи свободы славяновъ. То былъ 28. окт. 1918 рока.

Русины выходили съ пещеръ вѣковсго народного уничтоженія и полумертвы отъ Голготы страданій всемірной войны, ни не знали: чи то справды засіяли лучи свободы славянъ, чи то все лемъ сонъ, обманчивый сонъ про подкарпатского русина.

И тогда смѣла, честна группа нашихъ народовцовъ съ яркимъ огнемъ въ душѣ, съ русскимъ чувствомъ въ сердцу зышлись на Спишу, въ Старой Любовнѣ и съ самого западного кутика нашего отечества громкимъ звукомъ выголосили на в стокъ ажъ по Тису: „Мы, подкарпатски русины свободный народъ! въ нашихъ рукахъ есть судьба нашей земли! Мы свободно приклучимся къ тому народу, который нашъ братъ, который въ сердцу славянски чувства маеть!“

Въ Старой Любовнѣ, 8. новембра 1918. р. родилася думка народной самостоятельности русиновъ, тамъ родилась въ глубинѣ сердець славянска народна оріентація!

8. новемберъ — то символъ нашей подкарпаторусской народной свободы, самостоятельности, самоопредѣленія, народного воскресенія и щирой славянской оріентаціи!

Чувствуеме благородны, освободительны лучи 28. октября 1918. р. То и нашъ праздникъ. Но спеціально нашъ день символа подкарпаторусской народной свободы: 8. XI. 1918.

Чѣмъ дальше идеме во времени отъ 8. XI. 1918. р., тѣмъ болѣе должны мы узнати важность, торжественность 8. новембра! —нз,

Съ днешнимъ числомъ мы зачали сообщить рождественску пьесу отъ Ирины Невицкой: „Божье провидѣніе“. — Вручаеме сію милу пьесу преподати по селамъ еще передъ Рождествомъ. Въ теперешнемъ числѣ сообщена часть одна $\frac{1}{4}$ цѣлой

— Бечка, министеръ финансовъ долженъ отказаться про распоряженіе платежи державныхъ чиновниковъ. Его отходъ ожидаютъ на дняхъ. Такъ выразился, что на восвышеніе платежи чиновниковъ не имѣетъ покрытія. Его наслѣдникомъ споминають Энглиша, бывшего министра финансовыхъ дѣлъ.

— Пензія нештатныхъ учителей еще всегда въ непорядку. Дарьмо пишутъ учителя на министерію, дарьмо плачуть, не идетъ реформа платежи. Одинъ учитель, который училъ чрезъ 42 года, получаетъ теперь 3440 Кч. на годъ. То до неба вопіющій грѣхъ! Культурныхъ работниковъ, которы воспитываютъ цѣлы генерации штату, принуждаютъ къ тому, чтобы на стары дни или жобрали, или крали. Нѣкоторы въ спиртѣ, другіи въ бензинѣ „плаваютъ“, а старыхъ учителей бѣда постигаетъ!

* Про сельски читальни найлѣпша книжочка Д. Зубрицкоко „Нашъ А. Духновичъ“, котора еще въ 64 примѣрникахъ находится у автора. — Цѣна 1 Кч.

Коммунистическій годъ. Совѣты въ Россіи рѣшили завести новый календарь, который будетъ имѣти 360 дней, раздѣленныхъ на 12 мѣсяцевъ. Каждый мѣсяць состоитъ изъ 6 недѣль (тыждневъ) по 5 дней. Пятый день будетъ на отдыхъ. Мѣсяць будетъ имѣти 6 дней на отдыхъ, прото долженъ каждый работати 9 часовъ за день.

— Обстоятельства во Франціи, хотя она выиграла во свѣтовой войнѣ, всетаки не наилучши. Все дорого, цѣны ступаютъ выше а обывательство не убольшается, изытіемъ женъ. Днесъ уже газеты сильно требуютъ законъ на полигамію, ибо лишь такъ можно число женъ — говорятъ — уменьшати, если одинъ мужъ будетъ имѣти 2—3 жены! — Куда то поведетъ?

— Изъ Россіи сообщаютъ: На Украинѣ обывательство уже на

столько насытилося большевицкимъ режимомъ, что всегда частѣйше проведетъ погромы противъ евреевъ. — Въ Москвѣ Совѣты выголосили, что не узнавають аннексію Подк. Руси къ Чсл. республикѣ. — По штатистикѣ послѣдней въ Россіи въ послѣдней седмицѣ 70 тысячъ людей были арестованы.

— Новы смертельны суды въ Чсл. республикѣ. Во Зноймѣ дня 31. августа А. Шиллеръ 30 лѣтний сынъ помѣщика застрѣлил А. Шлапота, 27 лѣтну дѣвицу, посему удраль, но поимали его. Съ плачомъ узналъ все; и себе хотѣлъ застрѣлити, но револьверъ не выстрѣлил. Причина убійства: любовь. Одсудили его на смерть. — Въ Оломуцу І. Колинъ служилъ у одного газды, гдѣ понравилася ему служница Ф. Кристинѣ. Красива дѣвушка але ухаживаніе Колина не принимала. Прото онъ на полѣ палкой такъ побилъ дѣвушку, что померла. Убійца осудили на смерть.

— Оставилъ схизму. Евгеній Бондаренко, бывшій схизматическій священникъ 26. октября оставилъ схизму и возвратился въ лоно св. Матери Церкви. Епарх. правительство выменовало го въ Медведже за администратора.

— День свободы. Въ Габурѣ (окр. Межиленборецкій). Наше село и сего года достойно враздновало 28. окт. день свободы. Св. литургія кончилась трикратнымъ многолѣтствіемъ, посему жители, мнѣстны уряды отпраздновали въ залу, прекрасно убранну прапорами. Управитель школы, Жатковичъ искренно привѣтствовалъ публику а объяснялъ значеніе дня. Потомъ слѣдовали пѣсни, декламации, игры, въ которыхъ мы наслаждались. На концѣ управитель для насъ, взрослыхъ, держалъ преподаваніе.

Присутствующій.

— Во В. Радванѣ 28 окт. была торжественна литургія, на которой и таки появились, которы рѣдко ходятъ въ храмъ. Посему въ школѣ сошелся народъ, гдѣ о. духовный объяснилъ значеніе дня. Слѣдовали народны гимны: подк. русскихъ, чеховъ а словаковъ а декламации дѣтей. Торж. ораторъ отзываясь на народную гордость, возбуждаетъ слушателей,

чтобъ не опустили свое а особенно дѣти, ибо они наша будущность и тогда и мы досягнемъ то, что чехи. Присутствовали на торжествѣ села Брестовъ и Н. Радвань, сельскій нотаріусъ Дургшлагъ и жандармерія. Кончилось гимномъ: „Подк. Русине оставте глубокий сонъ!...“ Торжество дуже повліяло на насъ и мы чувствовали, что мы всѣ должны въ едно держатися!

Присутствующій радванчанъ.

— Въ ужгородской державн. русской народной школѣ, въ день праздника свободы учительска корпорация поддержала съ школьниками дню достойне свято, съ декламациями стихотвореній А. Духновича, где и хоръ дѣтей красно пѣлъ гимни. На концѣ декламировалось современное стихотвореніе отъ Ивана Мигачка, шк. инсп.

— Книгопечатня и переплетня книгъ „Св. Николая“, гдѣ и наша газета печатается, перейшла въ новы руки; отъ газеты „Národní Listy“ купили сіе предпріятія Данцигеръ и Карниоль, обѣдвое опытны фахмане. Книжна лавка сейчасъ еще собственностью газ. „Národní Listy“

— Сбѣснился на гробъ своей жены. Недавно померла въ Левочѣ супруга работника Іосифа Калдорвича. Мужъ не могъ снести утрату, очень любилъ свою жену а такъ изъ жалю на складбищѣ не далеко отъ своей супруги сбѣснился.

— Продавають румыны имѣніе нашихъ русиновъ. Въ Марморошу, на румынской границѣ многи маетокъ имѣють въ Румуніи. Теперь румыны все хотятъ продати. Когда Дука былъ у Бенеша, Дука обѣщаль, что законъ о продажѣ чужихъ имѣній не будетъ

переведенъ, а теперь уже окр. начальники въ Румуніи получили росказъ на переведеніе закона. Наши братья изъ Мармороша путемъ губерніи протестуютъ и хотятъ имѣніе захранити. Отъ Румуніи мы другое и не ожидали!

— Поѣздъ проѣхалъ черезъ дѣтину. Въ недѣлю 2. нов. о 1 часѣ по обѣдѣ проѣхалъ поѣздъ черезъ 3 рочну дѣвчинку желѣзнодорожного сторожа Михаила Венцла изъ сторожного дому ч. 70. при Галандѣ. Венцель былъ самъ дома, — жена гдѣ-то на посвященіе звоновъ, — дѣти игралися на дворѣ. Дѣти наразъ вышли предъ сторожный домъ а маленька дѣвчушка видѣла приходити поснѣшный поѣздъ отъ Новыхъ Замковъ, но видѣла одновременно, что ихъ кошка лежитъ между рельсами. Летѣла, чтобы охранила кошку, а тогда пришло поѣздъ и — можно сказать — на куски посѣкъ дѣтину.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



Алексѣй Мидликъ, Никльова. Получили. За сотрудничество русское спасибо! Сообщиме.

Правдолюбъ. На Псевдонимы наша редакция отвѣты не даетъ. Извольте сообщить ваше имя! — Впрочемъ сочиненіе чье нибудь можетъ быть сообщено и съ псевдонимомъ.

Иванъ Михалка, шк. инспекторъ, Ужгородъ. Спасибо за вѣсть. Стихотвореніе въ слѣдующомъ числѣ. Ждемъ и на будущее отъ Васъ дописи.

Стихотворенія „Птичка“ и „Цвѣточокъ“ про ритмичны и техничны несовершенства несообщимы.

Авторъ стихотворенія „Верховина“. Съ сочиненія одинъ стихъ, якъ по мысли удачный афоризмъ, будетъ сообщенъ.

Стихотвореніе „Пьяница“ будетъ сообщено.

Владимиръ Симковъ, управ. шк. Завадка. (Подк. Русь.) Газета зашлетъ Вамъ. Просиме Васъ, извольте нашу газету всѣми силами распространяти. Искренній привѣтъ!

Подмагурскій. Благоизвольте сообщить намъ Ваше имя, ибо стихотвореніе только тогда можетъ быть сообщено, хотя и подъ псевдонимомъ.

Константинъ Туркинякъ, Телгартъ. Адресъ Карп. Русской Культурной Лиги: K. R. K. L. 197 E. 4 th Street. New-York, United St. of Amerika. — Якъ получиме уставъ читаленъ Просвѣты, зашлеме. — Товаришескій привѣтъ!

Николай Команицкій, Пряшевъ. Случайно сообщиме.

Павелъ Спишакъ, Пряшевъ. Случайно сообщиме обѣдва сочиненія.

О. Іосифъ Грешъ, Кецковце. Спасибо за богатое заказаніе нашего календаря. Нѣсколько книгъ и мы бы могли достати, или можете обернутися въ Ужгородъ къ „Просвѣтѣ“ или къ „Школьной Помощи!“

О. Ириней Кондратовичъ, Хоньковцы. Хотя до сихъ поръ супротивъ больше прошеній мы не сообщили статью съ латинкою, но смотря на содержаніе Вашей статьи, мы въ томъ случаѣ сдѣлаемъ изъятіе.

О. Стефанъ Рокицкій, Г. Рокитовъ. Календари зашлеме. Щирое спасибо.

О. Михаилъ Кнапъ, Машковцы. Прошены катихиси путемъ епарх. канцеляріи заслали. Календари вышлеме. Очень пріятно бы было такъ для насъ, якъ и для нашихъ читателей, если бы мы могли стрѣтитися съ Тобою на столбахъ нашей газеты. Привѣтъ!

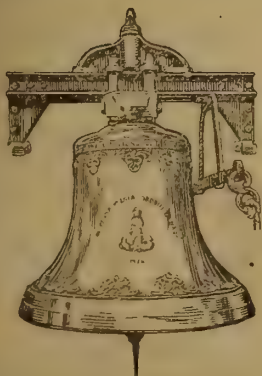
А. К. Туркинякъ, Габуря. Спасибо! Просиме и въ будущемъ заслати намъ мѣстны вѣсти.

Стефанъ Макара, Боровъ. На Вашу открытку отвѣчали мы въ письмѣ.

Отгадки 28. числа.

1. Воскресеніе. 2. Похороны.

Издатель: Дръ Іосифъ Кивакъ.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ
(lejárén zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Пріемъ звоновъ случится въ нашей фабрицѣ, и если голосъ звона не соотвѣтнй, тогда вы не должны приняти. При заказаніи задатокъ не просиме. За трещины, происходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаемъ.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякіе школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ все банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ все пору- ченія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малеетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛІОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно дѣлаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно пріѣдетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ все банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Честный мой родъ не забуду, останусь его сыномъ!“



Редакція и администрація :
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Пооди окое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ :
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники :
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІИ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ :
на годъ 24 Кѣ.
на полгода 12 "
за границу 40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 "

Вышелъ судъ въ принадлежности грабской гр.-каѳ. церкви.

Обще извѣстное дѣло, что нѣкоторые обыватели села Грабске, (окресъ Бардіевскій) сбунтованны отъ безсовѣстныхъ агитаторовъ, оставили свою гр. каѳ. вѣру, въ которой померли ихъ отцы, праотцы, въ которой были крещены они и ихъ дѣти, и прешли на схизматическу вѣру. Но съ тѣмъ агитация не кончилась, насильственно отобрали гр. каѳ. церковь и фару.

Грек. каѳ. пряшевске епарх. правительство въ сей совѣмъ противозаконный поступокъ не могло согласиться, свое право гледало на судъ.

Первое рѣшеніе принесено было на бардіевскомъ окресномъ судѣ 22. мая 1924. года, и якъ то каждый законознатель моголь напередъ знати, въ пользу грек. каѳ. церкви.

Агитаторе не успокоились, наговорили грабскихъ схизматиковъ, чтобы апеловали. Задали аппеляцію къ кошицкему жупану. Жупанъ 24. октября т. г. п. ч. 11,345/1924. pres. принесъ слѣдующее рѣшеніе.

Понеже по свидѣтельству поземельной книги (грундбухъ) съ года 1888. дня 1. XII. ч. 2831. Грабска церковь стоитъ на имени

гр. каѳ. церкви такъ само фара, фарски земли, якоже и учительски земли стоят на имени гр. каѳ. духовника и учителя, поэтому кошицкій жупанъ рѣшеніе бардіевского окресного уряда одобрил то есть выповѣлъ, что грабска грек. каѳ. церковь, фара, фарски и учительски земли утвердительно составляютъ



Мукачевскій замокъ.

собственность грек. каѳ. церкви, и зато противъ каждое нарушеніе сей недвижимости силою закона будетъ поступоватися.

Противъ сего рѣшенія въ смысли §. 2. зак. XX. съ года 1901. дальша аппеляція не дастся.

Дороги братья и сестры въ Грабскомъ! Пережили вы одинъ тяжкій годъ, положьте руку на сердце и скажите искренно: были-ли вы счастливы, имѣли-ли вы много радости, много веселости въ томъ году? Если вы искренними хотите быти, должны сказать, что жаль,

но въ миновшомъ году въ нашомъ селѣ радость, довольствіе дуже-дуже рѣдкимъ гостѣмъ были. А то и не могло иначе быть, ибо гдѣ нѣтъ между людьми покоя, согласія, тамъ нѣтъ радости, тамъ нѣтъ довольствія. А у васъ, дороги братья и сестры въ Грабскомъ, откоили оставили вы грек. каѳ. вѣру, которая толькоразъ потѣшала васъ, оставило и васъ благословеніе божье, не было въ селѣ больше любви, согласія, покоя. Одинъ батюшка пришелъ, ани не согрѣлся, уже отышолъ, пришолъ другій, сдѣлалъ такъ само. И то васъ грызло, ваша совѣсть была не спокойна.

Но то уже все прешло! На всё смотьте, якъ на одинъ плохій сонъ, съ котораго человекъ пробудится на прекрасне, ярке утро. Упали вы, якъ упали и много други, якъ упали и святой Петръ, то человеческое дѣло. Но укажите съ тѣмъ, что вы честны люди, что съ упадку можете и стати.

Свою ошибку узнать и ту оставить, не ганьба, но чрезвычайно великое дѣло. Одинъ святой отецъ говоритъ: Грѣшити человеческое дѣло, но съ грѣха стати ангелское дѣло.

Не бойтесь за вашу русскость! Грек. каѳ. вѣра не хочетъ отъ васъ вашу русскость отобрать. Чи вы въ схизмѣ твердѣйши русски были, якъ прежде? А гей, что нѣтъ? А чи вамъ, якъ грек. каѳоликамъ, вѣра дѣлала даяки препятствія въ народности? Чи не смѣлъ каждый свою народность смѣло изъяснити? Кто не былъ добрымъ русскимъ, якъ уніать, тотъ не будетъ такимъ, якъ схизматикъ; а кто добрый русский, якъ уніать, тому вѣра наша не дѣлаетъ жадны препятствія.

Дороги братья и сестры! Имѣете своего истинного отца духовнаго. Слушайте на него, и тогда опять придетъ въ село ваша любовь, покой, радость!

Разпширяйте „Русское Слово“!

Otkrytoje pismo do vnimanija Americkoj Slovanskoj Ligi.*

Napisal: Irinej Konratovič, paroch choňkovskij.

Ne davno dostal jem jednu brošuru p. d. titulom „Za Slovensky Vychod“, vydannu seho roka Americkoju Slovenskoju Ligoju. Sostavitelem brošury podpisalsja moj krajan: Michal Sinčák-Cibavský. (Podobno jak Rehor Uram-Podtatranský).

Cíl sej brošury jest: dokazati, že rusiny byv jut tu lem ot časov Koriatoviča; sfidovateľno, „heslo“ ot Poprada až do Tisy ne majet istoričesku osnovu, a rusiny ne môžu žadat ani toľko, čoby sobraneckij okres priklučilsja ku Podkarpatskej Rusi, čo boľše, ešte i „Užhrad“ praviľno slovakom prinaľležit.

Americka Slovenka Liga s toju brošuroju ne poslužit bratskoj ľubvi, slavjanskoj solidarnosti, čo boľše, duže ľeľko do neporozuminija privedet i takich, ktory do teraz spolupracovali so slovákami za slavjansku ideu

S politikumom toj brošury ne za-

*) Stafa vypečataná s pravopisaniem americkanskej podkarp. ruskoj gazety „Den“.

ЧИТАЛЬНЯ.

Божье провидѣніе.

Рождественска сцена въ 2-хъ дѣйствіяхъ.

ОСОБЫ: Іосифъ, Марія, ангелы, 3 царя, Иродъ, Гилелъ раби, 2 фарисеи, мытникъ, 2 гардиеты, 2 вояки, 4 пастыри, старый дѣдъ, дворскій дурень, сторожъ. (Продолженіе)

I. дѣйствіе. (9. явленіе.)

I. фар.: Сонъ сей хоть бы и не толковать.

II. фар.: Сонъ сей ясный. (Позераетъ до книги).

Иродъ: Что такого? Можетъ чтось недоброго!?

Дурень: А мой сонъ кто потолкуетъ, якбы я фярисей?

Мытникъ: Чудный, чудесный сонъ, якбы ани сонъ! (Къ фарисейови) Ростолкуйте, чтобы ясно сме анили.

I. фар.: (Обертаетъ книгу, мурчитъ, якбы читалъ по жидовски зо заду на передъ).

II. фар.: (розважно). Порваніе коруны дѣтиною значить непенность; порваніе меча значить алобу; сѣсти до трону смѣючимся лицемъ, значить побѣду.

Иродъ: (радостно). Побѣду? Я выграю?

II. фар.: (задумано дале). Благосло-

веніе дѣтины значить (задумано) смерть; — легкій смѣхъ, неудачность.

Иродъ: Нерозумѣю! Нерозумѣю!

I. фар.: То было толкованіе сна, а теперь послушайте совокупне выраженіе (позераетъ по Ироду и лапаетъ его за руку; мурчитъ. Всѣ слушаютъ).

II. фар.: Около тебе, царю, непенность, напротивъ чого хочешъ уживати свой мечъ, который будетъ роздавати смерть; але уважай, бо полна будетъ неудачность, и такъ побѣда не твоя будетъ!

Иродъ: (скокнетъ). А чія — чія?

I. фар.: То зо сна невозможно вытолковать, то сонъ про тебе значить, а не для другого.

Иродъ: Но побѣда мусить моя быти! (Вдаритъ на мечъ). Я покажу! Я покажу!

Мытникъ: (на бокъ). Неудачность аначить Ироду! Но я помогаю ему, мушу выграти!

Дурень: (плачучи). Я бы побѣдилъ, я бы все выгралъ! якбы я онъ былъ. (Показуетъ на Ирода).

I. фар.: (запераетъ книгу). Сонъ ясный, толкованіе еще яснѣйше, вытолкованный сонъ воистиннѣ.

II фар.: (натягаетъ руки, якбы означалъ плачу). Цесарю нашъ, мы бѣдны люди; жіеме съ толкованій сновъ, то наше едине удержованіе есть!

Иродъ: Заплачу вамъ (идетъ по гроши) хотя сонъ не значить менѣ по-

бѣду — (крикнетъ) а де гроши?!.. тутъ были, тутъ были.

(Всѣ перестрашено тихо стоятъ а мытникъ гнѣздится).

Дурень: Гро-о-ши-и? Ги, ги, ги — (смѣется, ажъ сядетъ на сходы трона).

Иродъ: Ктось ваялъ ихъ, бо тутъ ихъ не есть!

Мытникъ: Кто бы то былъ уробилъ у твоей палатѣ? Хиба — (хитро), только войска маешь, але та кто знаетъ?!

Иродъ: Ахъ не пожалѣю тому, кто того уробилъ, (ало) помста моя полна будетъ!

Дурень: Ой йой, йой, ой йой, йой!

Иродъ: Смерть, смерть виновнику (ку фарисею) а вамъ теперь не грошми заплачу, але (схопитъ зо стола свѣчникъ, даетъ единому) то пріймите вы, (а другому едну чашу, золотый погаръ даетъ) ту маете вынагороджено, бо Иродъ мусить побѣдити!

Фарисей: (притискаетъ рѣчи). Ехова най будетъ тобѣ...

Иродъ: (перерываетъ). Най менѣ будетъ на помочи вынайти дѣтину, де есть она? Де ся народила?

I. фар.: Гилелъ раби изъ св. письма уже вытолковалъ, вынашелъ его, послушайте его — (кланяючи отходишь).

Дурень: (заспалъ).

nimajusja. Virojatno už odpovidali na to americki rusiny. Ja lem so istorikumom budu zanimatisja, ibo čerez cilu brošuru jak červena nitka fahnetsja hruba neukosť. Ale i ne čudo! Avtor sej knižočki (ci to on pisal?) proizchodit iz Tibavy (za to Cibavský!) i jest v Ameriki spolkovym urjadnikom i pobožno buche-rošom, mjasarom. Sapienti sat! Ale vidme zabluždenia!

Slovaki už pred 100 rokami pred Christom tu byvali, čo boľše, po jednoj legendy (v kotroj avtor virujet): keď Mojžes s židami pereišol červenoje more, slovaki už tam žili, de teper! — pišet avtor. Virojatno Mojžes, keď za 40000 pľantalsja po pustyni, prišol i na Karpaty, a tak ubačil, že slovaki už pod Karpatami žijut. Dale pišet avtor, že kraľ (!) Svato-pluk po slovenskej zemli až po Mukačeveo vladil. Hrubá omilka! Svato-plukova riša nikohda ne rasprostraňalásja ďalše, jak po Košice. V tom schlašujutsja i slovenski istoriki.

„Cibavský“ za Koriatoviča (kotroho za „popa“ postavil) to pišet, že po ischodu tatarov iz Uhorščiny, kraľ Ludevít Velikij pri tatarskom napadu vladil, zavolal popa Koriatoviča do Uhorščiny i Koriatovič 40.000 rusinov privel so so-

hoju i posadil jich kolo Mukačeva v 300 selach, i ot toho času byvajut tu rusiny.

Pan „Cibavský“! To vse nepravda! Koriatovič ne pop, ale russkij knjaz (kniežaf) byl. Pri tatarskom napadu IV. Bela byl uhorskim kraľom, a Koriatoviča ne Ludevít, ale kraľ Žigmund zavolal do Uhorščiny, daroval jemu panstvo Mukačevskoje i Makovickoje, de rusiny ot davna žili, a Koriatovič ne privel so soboju tu 40.000 rusinov, len svoju družinu, paru sto ludej. Bylo teda už tu mnoho rusinov, kotry po Karpatoch i pod Karpatami so skotovodstvom zanimalisja.

Vy, pan Cibavskij nikohda ne čuli a ne čitali za „Marchia Russorum“, za russku krajnu pod Karpatami, kotra už v časi Stefana Svjatoho suščestvovala. A za uhro-russkich bojarov, za russki osady, kotrych ješčě perši kraľove iz Arpadovičov (Koloman, Gejza) osnovali, tyž nič ne znajete. Srednovičny hramoty boľšeraz spominajut rusinov na Šarišu i v Zempliňi. Po zapisni i jednoj časarskoj komissii iz 1509. roka, rusiny až po Trenčín žili; i o tom ne znajete. Ta de by ste znali! Taď v cibavskoj škofi to ne učili.

A čo tyčitsja novijšich časov, znajte,

že russkoje slovo zvučalo ne až tak davno až po Ujhely. Toty „rusnaki“, kotry teper na tom izporčennom jazyku „hutorja“, kotoryj jazyk ja i Vy samopërše naučilimesja, kažu: toty rusnaki vo ištinnu suť russkoho proischoždenija, jich predky ot davna v boľšinstvi žili na Šarišu i v Zempliňi, jak to svidčat porcijny spiski (conscriptiones dicales) XVII—XVIII. vika. Ne tajaf to ni učeny slovenski istoriki a etnografy, to svidčit tip, vozrast, zvyčaji, i vira jich.

Tak jest, i vira! Istorija učit, že v 1646. roku (o tom i Vy pišete), rusiny šizmatiki pereišli na uniatsku grekokatoličesku viru. A kedy že pereišli slovaki šizmatiki na uniatsku viru? Bo keď zemplinski i šariški grekokatoliki suť slovaki, ta kedyž davno i oni mali byti šizmatikami, i cni mali kedyž perejti na uniu. Ale za uniu slovakov istoria nič ne znajet, i ani ne možet znati bo predki teperešnich zemplinskich grekokatolikov ne slovaki, ale rusiny byli. A keď — jak Vy pišete — po starym pravom každyj narod majet pravo na toto misto, de jeho predki davno byvali, dostojno i praviľno možut prositi zemplinski i šariški slovacko-rusiny jim prinadležašči práva.

10. явленіе.

Мытникъ: Я буду тобѣ на помочи, буду глядати.

Иродъ: Але чуль ты, что Гилелъ раби уже вынашелъ его?

Мытникъ: А якъ ты его вынайдешь, то и ты ся ему поклонись — якъ тоты други цари?!

Иродъ: Я? — Едною дѣтинѣ! Га-га-га!

Мытникъ: Народъ любить того новорожденного, хотя еще не видѣлъ его, и не знаетъ, де есть.

Иродъ: А я мушу знати гдѣ есть?!

Мытникъ: А якъ я его вынайду?..

Иродъ: То всего, что желаешь, даю тобѣ!

Мытникъ: Но что зробимъ съ нею посему?!

Иродъ: (задумано). Не знаю, что бы было найлѣпше?! Можетъ, скрыти Его; можетъ... можетъ...

Мытникъ: Убій его, убій его!

Иродъ: Новорождену дѣтину?

Мытникъ: Но она небезпечнѣйша, якъ стары цари, а подумай, что юдейскій царъ ты еси.

Иродъ: Правду маешь. Я царь! я не могу терпѣти другого! Але якъ его убить, якъ не знаеме кто то, а де есть онъ?

Мытникъ: Убій всѣхъ новорожденныхъ юдеевъ; — такъ между ними будетъ и той. И ты побѣдишь, выиграшь,

Иродъ: Сонъ выяснявалъ неудачность, а менѣ мусить удатися! я убью Его! Онъ померетъ!

Мытникъ: Но чѣмъ скорше, чѣмъ скорше! я тобѣ буду на помочи. Я тобѣ совѣтую; я бы зналъ.

Иродъ: (скоро). Убій ты Его!

Мытникъ: Я готовъ, я убью Его, за добры гроши.

Иродъ: Но чѣмъ скорше, чѣмъ скорше! Вынагорода будетъ. (ходитъ).

Мытникъ: (на бокъ) теперь ему есть то дѣло важне а скоре; но якъ будетъ та власть у моихъ рукахъ — убивати новорожденныхъ юдеевъ, то будетъ важне менѣ. Бо я такъ не мало зароблю отъ богатыхъ родичей. Такъ скоро, скоро!

Иродъ: (стонетъ) треба послухати головного духовного Гилелъ рабія.

Дурень: (потягуетъ). Га-га!

Мытникъ: Правда, правда. Послухай Гилела — а я иду уже до своего дѣла. Ты уполномочилъ мене, такъ ты послухай св. письмо, а я иду и пошлю ту Гилела. (Отходитъ).

11. явленіе.

Дурень: (натягуючи збудится). — Га-ахъ — (смотритъ на отходящего мытника). Гей, мытнику, гей! менѣ снілось, что ты былъ една сорока, котрой подобаються блестячи рѣчи (Смѣется). Га-га-га; не пачится тобѣ?

Мытникъ: (замѣшано). Дурню только дурне сніется!

Иродъ: Якъ я цѣлкомъ забаламученый! Я не знаю, что со мною?! Руки мои омажутся кровью, але такъ мусить быти, бо я царь! Згинетъ дѣтина, побѣджу, выиграю я!

Дурень: (подшмаритъ шапку). Ироде мой, гей! а де есть наша сорока? (подскокнетъ). Любити блещачи рѣчи, то не зле. — Сорока а мытникъ, або мытникъ сорокою (смѣется), то превосходне, но я бы ю сейчасъ забилъ, (смутно) але ворона воронѣ, уже то сорокѣ, очи невыколетъ.

Иродъ: (не слухаетъ на дурня, ходитъ задумано — лакается то за голову — то за мечъ).

12. явленія.

Входитъ Гилелъ раби съ св. письмомъ, кланяется.

Иродъ: Святый отче, наслѣднику про-роковъ Даниїла, Давида, Іліи, толкователю св. письма! Скажи, кто то, кто народился, кого юдейцы витають? Ци ты знаешь о Немъ? Де онъ?

Гилелъ: (покиваетъ головою, что нѣ!) Не знаю о немъ, не знаю де есть; но вижу то, что народъ наполненъ духомъ и радостію...

Иродъ: (перерываетъ). Але почему? Прочто?

Vy, pan Cibavsky, operuj tesja i na urjadny narodo-spiski. Žaľ, ale toty spiski ne vyražajut istinnu pravdu. Mnogo rusinov zapisano i protiv jich voľi slovákami, a potomu — jak to Vaš etnograf Cambel pišet — „uhořský rus rád bere na seba plášť slovenskej národnosti, t. j. ne jeden rus povie: ja slovák. V dedinách rusi radi sa dávajú popisat za slovákov. Obyvatelia ruských obcí veľa ráz sami stoja o to, aby boli popísaní za slovákov.“

A čo tyčitsja „Užhrada“ a sobraneckoho okresu, slidujuščij otvitdaju Vam.

Za „Užhrada“ nikohda, nikto nečul. Ja rodilsja ešče vo Ungváre, Vy chodili do Ungvára. V starodavnych hramotach spominajetsja Hungvár, Ongvár, Unghrvar, potom v XVIII. viku Ungograd, v XIX. viku Užgorod, Užhorod, ale nikoli Užhrad. Že velika časť užhorodských slavjanov „hutori po našim“, mož pojasniť s tym, že i najtverdyjšij rusin, jak prijet iz Verchoviny do varoša služiti, abo do vojska, haňbitsja po ruski hovorit, ale raz-dva začnet cokati po našim, bo to paňska bešeda.

Okres sobraneckij jest preľmuščestvenno ruskij. Škoda nad tym i sporisja. Že v pojednych valaloch hutorja,

a ne hovorjat; to ne važnoje. Chofaj poslovenčenie ot juha i teper prodolžajetsja — a najbarže teper — smilo možu kazati, že každyj „slovák“ sobraneckoho okruha dobre rozumijet i hovorit i po ruski. Že jak dumajut za sobraneckij okres češki a slovenski istoriki a etnografy (Korabinsky, Klima, Černig, Czambel), tu lem iz knižki slovaka Czambela (Slovenská reč a jej miesto v rodine slovanských jazykov) vypišu dačo pro Vas: „Ponad hradskú michaľovsko-ungvársku do vrchov nie je ešče poslovenčovací priebeh ukončený, „stare ľudze išče bešeduju i po ruski, a mladše už obracaju po našim, po slovenski“ hovorili mi v Sobranciach. Je zaujímavé zistiť, že poslovenčovanie ide od poludňajšej strany. Povedal som, že ponad spomenutú hradskú do vrchov dosiaľ nie sú Rusi dostatočne poslovenčeni, zaznamenávam, že pred pokolením, alebo pred dvoma, ani tie osady neboly ešče všetky poslovenčené, ktoré ležia na hradskej. M. Sčavnicki rozprával mi 1. októbra 1904: „Keď ja bul chlapčisko das dvanasročni (v 1845) teraz mam šedzimdzešacjeden, ta vo Sobranci hutorili po ruski, a teraz už lem po slovenski. Mladi už zaobchajaju

caľkom rusku besedu aj popod huri. Stari išče po ruski hutorili popod huri, a teraz už mladi lem po slovenski.“

„Najprednejši človek v obci V. Nemecký, tamojši rodák vyprával mi o národnostných pomeroch svojho rodiska: „Dakedi tu u našim valale stari ľudze po ruski hutoreli, a mlada čeladz še naučila čisto slovenski.“ Zpomedi dedín, ktoré už hovoria „čisto slovensky“, táto dedina je posledná k východu, leži bezprostredne u Ungvára.“

Tak piše Váš Czambel! Moh bym pre Vas i jednu knižku sostaviti iz tych dokazov, kotry svidčat, že do slovacko-rusinov bolše prave majut rusiny, jak slovaki, ale škoda. Vy by v Vašej zavžatosti — chofaj i Vaš čido ruskij byl — nikomu by ste ne virovali.

Ješče raz povtorjaju, že s Vašoju brošuroju lem škodiliste slavjanskoj solidarnosti i bratskoj ľubvi. Ne rozbivati treba vsim nam tak važnu slavjansku solidarnosť, ale rabotati (pracovati) treba nad tym, čtoby i slovák i rusin žil v pokojí v bratskoj ľubvi, a uživel svoji praca.

Работа мучитъ, но кормитъ и учитъ.

Гилелъ: Бо Ожиданный народился!
Иродъ: Де — де?

Гилелъ: (разтвояетъ книги). Послухай Ироде, что говорить св. письмо (читаетъ). „И ты, Вифлееме, еда малъ еси, еже быти въ тысящахъ іудиныхъ, изъ тебе, бо мнѣ изыдетъ, еже быти въ князя въ Исраили“ (Михей, V. 2.)

Иродъ: (слушаетъ загнувши руки за поясъ; и дурень такъ). Та во Вифлеемѣ народился?! А кого ожидалъ народъ?

Гилелъ: Мессію, откупителя, котрый рожденный отъ Дѣвы съ роду Давидового, котрый будетъ царствовать надъ семь свѣтомъ.

Иродъ: Благодарю тобѣ св. отче, что ты менѣ то все объяснилъ, а такъ успокоилъ ты мене. Уже теперь знаю, кого и де глядати!

Гилелъ: Охъ, най Ехова освѣтитъ тебе! (благословитъ его). Миръ съ тобою! (Отходитъ).

Дурень: (кланяется до земли).

Иродъ: Теперь уже ясно то, что мытникъ правду говорилъ. Дѣтина такъ есть небезпечна, то най дѣлаеть онъ!

Звоны чути, гукъ, крикъ, кроки.

13. явленіе.

Вбѣгаетъ сторожъ.

Сторожъ: Ясный царю! Черезъ мѣсто переходятъ чужи цари отъ востока.

Трое ихъ есть со своими караванами и слугами. Ту не далеко отпочиваютъ.

Дурень: (скачетъ). Гости, гости, три цари съ востока! Гой!

Иродъ: А де идуть? Кого глядають?

Сторожъ: Говорятъ, что глядають новорожденного, котрый будетъ царемъ нашимъ; ку которому ведеть ихъ една ясна звѣзда.

Иродъ: (на бокъ). Они бы тогда знали сказати, де есть то новорожденое дитя; (ку сторожу) запроси ихъ ку мнѣ!

Сторожъ: (поклоняючися отходитъ). Будеть!

Иродъ: (самъ). Муситъ, муситъ мытникъ дѣлати, бо уже и цари идуть ему на поклонъ. Такъ можетъ, я уже и не царь? (смѣется). Га-га-га!

На вонъ черкотъ, гукъ.

Дурень: (скачетъ подметуетъ шапку). Гости, гости! (спѣваетъ).

Подѣте, подѣте добры люде,
До Ирода на гостину!
Чужихъ у насъ мы за все,
Честовати знаме.

Идуть, идуть трое цари,
Идуть они отъ востока —
Проситъ Иродъ васъ всѣ гости,
До насъ на гостину.

14. явленіе.

Входятъ помалы три царя: Гашпаръ, Меньгартъ, Болдижаръ. Кланяются за рядомъ; — Салемъ алейкумъ!

Иродъ: (отклоняется). Витайте, братья, съ далекого востока! Но что васъ ту привело такъ въ далеку мою державу? (Показуетъ съдати). Съдайте отпочнути! (Поедино съдають).

Гашпаръ: Привела насъ въ твою державу една ясна зоря, котра свѣтитъ и ведеть насъ день и ночь.

Меньгартъ: Глядаеме новорожденного Мессію, котрого мы у снѣ видѣли; и на-казано намъ отъ Бога Его вынайти въ краю юдейскомъ.

Болдижаръ: Ту, у твоємъ краю есть, Ироде царю; — и уже тыждни и тыждни идеме, чтобы ему поклонитъся.

Меньгартъ: Котрому несеме свои малы дары...

Болдижаръ: Золото, миргу и тимянь.
Гашпаръ: И свою смѣренность, любовь, и подданство. Прото скажи намъ, брате царю, де есть той новорожденный Мессія?...

Иродъ: Охъ, братья мои, и я тѣшуся съ вами! И я бы радъ поклонитъся Ему, но я также не знаю, де онъ народился.

Меньгартъ: Та ты царю не знаешь, что ся у твоємъ краю дѣеть?

Иродъ: (Мерзко). А я можу знати всѣхъ новорожденныхъ?.. но если вы его вынайдете, то скажете и менѣ, такъ и я пойду и поклонюся Ему. (На бокъ). Мытникъ скончить то.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Наши братья въ Америкѣ опять зачали большу агитацію за права на Словенскомъ и въ Подкарп. Руси живущихъ русиновъ. Теперь уже не суть довольны съ тѣмъ, что къ Ческо-словенскому правительству обернутся, но на зазасѣданіи дня 4—5 августа держанномъ, на которомъ всѣ американски русски общества (Соединеніе, Куль. Лига, Собрание, Экономична Рада, Русска Рада, Народна Оборона) одноголосно рѣшили, что будутъ выдавати одинъ мѣсячникъ на англискомъ языкѣ, въ которомъ объяснятъ кривды нашего народа.

Акцію, якъ видится съ американскихъ газетъ, провадитъ Мих. Югасъ ст., предсѣдатель Соединенія, который въ большей продолжительной статьѣ объясняетъ цѣлу акцію и воззываетъ такъ священство, якъ и другихъ вождей народа, чтобы вмѣсто вражды подали себѣ руку; просить народъ, чтобы не нападалъ на священниковъ, ибо лемъ соединенными силами достигнемъ побѣду. На к нцѣ воззываетъ каж-

дого по русски чувствующого, чтобы ступилъ въ Культурну Лигу, ибо сей долларъ, который заплатится въ Лигу, будетъ обращенный на освобожденіе въ старомъ краю живущихъ братьевъ.

Вольба американского президента.

Въ день 4. ноября отбылася вольба американского президента, на которой избранный былъ съ 311. голосами дотеперешній президентъ: Coolidge республиканъ.

За президенство Американскихъ Соединенныхъ Штатовъ трое воевали. Съ тѣхъ республиканъ Coolidge досталъ 389, демократъ Dawis 129, а прогресиста Lafoletta лемъ 13 голосовъ. Газеты пишутъ, что республиканъ достали 17 миллионъ голосовъ, демократы 9 мил., а прогресисты одинъ и полъ миллионъ. Вицепрезидентомъ будетъ Dawis, который першимъ поздравлялъ Coolidge я.

Coolidge въ рядѣ американскихъ президентовъ отъ Georgia Washing-

t на тридцатый. Еще мол дый чело-вѣкъ, не любить много говорить, но колькоразъ лемъ вмѣшался въ дѣла Европы, всегда на пользу европейскихъ штатовъ сдѣлалъ, такъ что малы европейски штаты такъ смотрѣли на него, якъ на откупителя.

Общество такъ званне „Ku-Klux Klan“ (совсѣмъ безбожне общество) потерпѣло полне пораженіе, ибо въ парламентъ ни одного кандидата не удалось ему выволити.

Вмѣсто автономіи военска диктатура.

Нѣкоторы газеты чудны вѣсти приношаютъ о Подкарпатской Руси. Правительство такъ видѣло, что пока въ Подкарп.-Руси большинство пословъ къ коммунистической партіи принадлежитъ, не можно ни говорить о автономіи. И понеже коммунизмъ только съ военной диктатурой можно уничтожити, поэтому временно хочеть запровадити военску диктатуру.

Пишутъ и то, что про сіи причины оппозиційны партіи сильно уркѣпляются.

Гашпаръ: То не очекуйме дале, але идьме тамъ, де насъ попровадитъ звѣзда! Идьме вынайти Его.

Иродъ: Идьте братья! А якъ Его вынайде, повернитея тою самою дорогою назадъ до мене! Прийдите и скажите, де ся онъ народилъ?! такъ и я пойду къ Нему.

Цари: (ставають). Най станется воля Его! Мы пойдеме за звѣздою; тамъ, де она насъ поведеть (кланяются). Салемъ алейкумъ! (поскладають руки на груди. Отходятъ).

Дурень: (плачучи). Солянку не мають!

Иродъ: (клонится). Чтобы вы вернулись!

15. явленіе.

Иродъ: (самъ къ себѣ). Они идутъ за звѣздою! А якъ звѣзда не поведеть ихъ ту назадъ? Кто скажетъ менѣ, что де ся народилъ той Мессія? (Вдарится по челъ). Даю имъ царске письмо, чтобы они вернулись тою самою дорогою (крикнетъ). Сторожъ!

16. явленіе.

Входитъ сторожъ: Прошу?!

Иродъ: Наверни трохъ царей назадъ! (Сторожъ отходитъ).

Дурень: Охъ, охъ, они повернутся; треба бы имъ солянку дати!

Иродъ: (беретъ пергаментне письмо, подписуетъ имя и идетъ ку столику, де

былъ мѣшокъ, якъ наразъ скричитъ): Нѣтъ, нѣтъ и печати! Ту была, ту была при мѣшку.

Дурень: (глупо). А что тамъ было?

Иродъ: (лапается за голову). Охъ, печать моя, мой печатный перстень былъ у томъ грошевомъ мѣшку! И онъ пропалъ! Взять его кто? Укралъ!

Дурень: Укралъ? Взять?

Иродъ: (злостно). Помста, страшна кара на злодѣя! Смерть, смерть ему!

Дурень: Я бы всѣ сороки побилъ — котрымъ все ся блещить.

Иродъ: Смерть, смерть ему!

17. явленіе.

Входятъ, вертаются 3 цари и кланяются, ведеть ихъ сторожъ.

Всѣ: Салемъ алейкумъ!

Дурень: Говорю, что треба имъ солянку!

Иродъ: Запросилъ я васъ повернути на едно слово, а прошу васъ еще разъ повернутися до мене.

Гашпаръ: Якъ Его воля! (Показуетъ до горы).

Иродъ: Даю вамъ цезарске письмо, чтобы спокойно вернулись назадъ. (Даетъ письмо).

Меньгартъ: (беретъ его). Не зашкочитъ намъ оно, за что благодариме тобѣ, Ироде! (Позерають на него). Але де есть печать съ него?!

Иродъ: (замышано). Печать? Печать? Вкрали — правѣ днесъ... пропала...

Гашпаръ: Не добрый то знак! Цесарю, якбы кусокъ съ власти твоей вкралъ кто?!

Дурень: Певнѣ, певнѣ даяка сорока!

Болдижаръ: Такъ сіе письмо безъ печати не поможетъ намъ много! Начто намъ его!

Иродъ: Только берите его и вернитея до мене назадъ!

Гашпаръ: Якъ воля Его! Теперь подьме братья вынайти новорожденного Мессію! Подьме за звѣздою, котора ведеть насъ и теперь свѣтитъ надъ нашимъ таборомъ. (Показуетъ черезъ окно). Та и на дале не оставитъ насъ.

Иродъ: (вызераетъ). Воистину, васъ ведеть звѣзда! (Задумчиво). Справды, справды, что будетъ съ того?

Меньгартъ: Велика слава для юдеи!

Иродъ: (на бокъ). Але не менѣ?! Такъ нѣтъ про мене другого, якъ чтобы мытникъ совершилъ дѣло! (Къ царямъ). Идьте братья и повернитея сказать и менѣ, чого вы видѣли.

3 цари: (кланяются). Най станется воля Его! (Отходятъ).

Дурень: (плачучи).

Идутъ цари отъ востока,
Идутъ за звѣздою
Витати тамъ рожденного,
Нашого Мессію.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Архіерейска дорога Преосвящен Епископа въ Попрадскомъ округу.

Радостны и памятливы дни, на которыхъ и около Попрада живущій греко-каволическій народъ могъ видѣти въ своихъ селахъ архіерея своего, принесолъ собою мѣсяць октябрь. Дня 18-го окт. пришолъ преосвященный епископъ передъ сбѣдомъ до Люботини. На станціи чекала преосвященного велика толпа народа. Совокупно со священниками обоихъ сбрядовъ Попрадского округа съ процессією люботинской латинской церкви. Изъ сей толпы народа выступилъ передъ преосвященного высокопреподобный г-нь о Яковъ Миллій, деканъ округа Попрадского и прекрасными словами привѣталъ, преосвященного въ своемъ округѣ. За нимъ привѣталъ преосвященного высокопр. г-нь Мдр. Андрей Шолтисъ въ имени вѣрниковъ латинского обряда. Потомъ при переданіи красивой букетты привѣтала преосв. епископа люботинска учительница, Елисавета Гуркова. Послѣ тѣхъ привѣтовъ пустился преосвященный еп. изъ

станціи сопровождаемый процессією и народомъ при спѣвѣ вѣрныхъ до самаго села Люботини; гдѣ изъ двухъ странъ дороги черезъ цѣлое село кланялася епископу орловска и люботинска бандерія.

На дорогѣ преосв. до люботинской церкви предсталъ еще передъ преосвященному еще и рихтарь съ одною дѣвушкою а обои привѣтали преосв. Впослѣдъ же пр. г-нь Іосифъ Яковичъ въ дверяхъ церкви вѣталъ преосвященного съ такою радостію и съ такъ щиримъ сердцемъ, же слова его погли на плачъ всѣхъ притомныхъ.

Изъ Люботини ишолъ епископъ того самого дня еще до Чирча, куда отпращивала его красива многочисленна орловска бандерія. Въ Чирчу вѣталъ преосвященного г-нь Н. Шустеръ, мѣстный нотаръ который преосвященного съ своимъ сопровожденіемъ за часъ, черезъ который въ Чирчу передерживался, въ свой домъ пріялъ. Въ Чирчу 19. была архіерейска служба Божья.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

18. явленіе.

Иродъ: (не слушаетъ его съдастъ, въ тронѣ). Мене обойметъ ужасъ, страхъ, менѣ затмѣвается передъ очами. Ахъ, та уже Иродъ за мало людямъ! Они глядятъ новорожденного царя юдейского. А я, я де? (Злобно). Нѣ! не возможно! Убью! Убьетъ его мытникъ. Якъ цари повернутся а скажутъ, что де есть онъ. — Але еще и печать пропала (скокнетъ). Но мушу, мушу ю вынайти хоть съ подъ земли! А кто есть виновникомъ, смерть ему!

Дурень: Смерть! Охъ, охъ, я боюся отъ ней!

Иродъ: (крикнетъ). Войско! войско;

19. явленіе.

Вступаютъ 2 достойника, стануть по военски.

Иродъ: Вояки! Ктось вкралъ отъ таль гроши (показуетъ). Та виновника вынайде те хоть съ подъ земли! А ему смерть! Бо онъ укралъ и мой перстень великой печати державной. Такъ до дѣла! Порозумѣли вы? А теперъ еще приказую вамъ и придѣляю васъ на службу ку мытнику. Вы будете съ нимъ разомъ робыти и того выполняти, что онъ съ моимъ розказомъ опредѣлитъ! Порозумѣлисте? А теперъ...

Воякъ 1.: Порозумѣли, ясный царю!

Иродъ: Такъ до дѣла! (махнетъ рукой. Вояки отходятъ).

20. явленіе.

Вбѣгаетъ мытникъ.

Мытникъ: Царю добрый, коли маю починати работу?

Иродъ: Якъ ся 3 цари повернуть и скажутъ, де есть новорожденный.

Мытникъ: А якъ ся не повернуть?!

Иродъ: То покончишь дѣло, якъ ты хочешь! Вымордуешь всѣхъ новорожденных по цѣлой Юдеѣ! А тогда убьешь и Его! Пропадетъ и Мессія! Порозумѣлъ есь?!

Мытникъ: Моя работа будетъ совершена Я разумѣю, что треба робыти: такъ и ты и я будеме задоволены и спокойны! (Даютъ собѣ руки).

Иродъ: Добрѣ буде! Дѣлай!

Дурень: Ой, йой, йой! Я бы каждую сороку убилъ!

(Конецъ первому акту).

(Завѣса спадаетъ).

(Продолженіе слѣдуетъ.)

То не русска фамилія, гдѣ не будетъ календаря „Русского Слова“ на 1925. рокъ.

„День свободы.“

Уже се шестой рокъ, якъ свобода стала, Въ Подкарпатской Руси всѣхъ обрадовала. Бо дала намъ волю до русскаго слова, Что сполняти влада матъ быти готова.

Въ Поді Руси наши предки жили, Котры за свободу и кровь не щадили. Долгій вѣкъ тяжело панщину служили, Такъ Русь Подкарпатску собѣ заслужили.

Мы днесъ празднуеме день нашей свободы, Когда требуеме всѣ наши выгоды. Требуемъ свободнунамъ самоуправу, Котра бы русинамъ принесла увагу.

Требуеме наукъ каждого знанія, Чтобы ся достали до упознанія, Желаеме сойму законодательство, Во Подкарпатской Руси наше правительство.

Требуемъ вѣру нашу защищати, Котру не смѣють чужи зневажати. Бо нашъ народъ любить своихъ отцовъ вѣру. Котру не попуститъ чужимъ на офиру.

Требуеме границъ, справедливы дани. Руски села, мѣста ко намъ приключати.

Бо если свобода всѣмъ славянамъ дана, То ихъ жадость маеть быти исполненна.

Такъ мы надѣмся на пону свободу, Котра намъ созветъ соймъ на общу пораду, Где будетъ нашъ русинъ самъ всѣхъ насъ заступати, Нашу републику будетъ защищати.

Да живетъ свобода въ Подкарпатской Руси, Да живутъ съ нами Чески наши друзья.

Да живетъ Президентъ — славянъ освободитель, Богъ святой да будетъ Всѣхъ насъ защититель. Ужгородъ. Иванъ Михалка.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Собраніе учительское. Учители инспектората воловского окт. 31. держали собраніе въ Воловомѣ. Предсѣдателемъ избранъ Ілія Гвоздякъ директоръ державной школы келечинской. Украинцы хотѣли свадзу завести въ собраніе, но инспекторъ Михаилъ Добровскій своимъ поступованіемъ отдалилъ то изъ учительского собранія. (Э. М.)

Архипастырское посѣщеніе въ Шамбронѣ и въ Баѣровцахъ.

Апостолскій духъ нашего архипастыря попровадилъ его и до вышешепомнанныхъ приходоѡ.

28-го октября въ день ослободенія нашей республики красна бандерія ожидала архипастыря въ Плавницѣ, пока на концѣ села цѣлый Шамбронъ во великой процессіи собрался. Пришедшого архіерея милыми словами привѣтаетъ начальство села и приходникъ.

Во прекрасно украшеннй церкви архіерейску св. литургію въ память „освобожденія“ кончилъ владыка и во глубокой наукѣ пояснилъ народу значеніе того дня.

По полуднѣ слѣдовало посѣщеніе школы, предъ вечеромъ архипастырь продолжаетъ дорогу до сосѣднихъ Баѣровецъ въ сопровожденіи бандерій шамбронской и баѣровской.

Съ хлѣбомъ и солью кланяется маленька дѣвушка преосвященному; поклонятся и священники, а народъ громко заспѣваетъ: „Вѣтай отче нашъ“ и сопровождаетъ въ процессіи чрезъ больше красивы браны архипастыря до церкви. Мольбенъ къ св. Сердцу Спасителя и милы слова преосвященного заключаютъ празденство того дня.

29-го Х. о 6 годинѣ архипастырь уже сповѣдаетъ, сповѣдаютъ и всѣ присутны священники ажъ до 1/2 10-ой (выше 130 вѣрниковъ приступило до св. причастія).

Въ процессіи приходитъ владыка на архіерейску св. службу, подчасъ которой въ проповѣдѣ мученичество нашего великого святого св. Іосафата горячими словами представитъ вѣрникамъ архипастырь.

Посѣтилъ преосвященный и школу и похвалилъ одушевленную работу учителя, который еще короткій часъ въ селѣ, а успѣхъ уже великій.

Предъ вечеромъ при капличкѣ св. Іосафата на границѣ села отбирается архипастырь отъ своихъ

вѣрниковъ и вертается назадъ до Пряшева, а вѣрники со слезами въ очахъ вспоминаютъ и будутъ вспоминати долго посѣщеніе архипастырское.

Присутствующій.

ВѢСТИ.

— Цѣна нашего календаря на 1925. рѣкъ: съ тѣпикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тѣпика 5 Кч, съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 экземплярахъ, пашлется вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ!

Редакція.

— Его преосвященство, на совѣщаніе епископовъ выѣхалъ въ Прагу. О короткое время возвратится.

— Дрѣ Іоаннъ Руманъ жупанъ на дняхъ во важныхъ дѣлахъ былъ Прагѣ и перебивалъ въ готелѣ „Zlatá Husa.“ Дня 9. ноября возвратился въ Кошицы.

— На олтарь капличы гр. каѡ. алумнея св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ даровали: Эрнестъ Саболъ богословъ 5 Кч. Сбирка г. Иларіоновей Ильковичъ во Фулянкѣ 210 Кч, Іоаннъ Роскошъ въ Фулянкѣ 50 Кч. Най Богъ вознаградитъ сторицею ихъ щедрый даръ!

— Зарученіе. Георгій Симонъ, державный директоръ-учитель заручилъ Аннусю Эм. Мустяновичъ, дочъ гр. каѡ пароха и писателя Эмиліяна Мустяновича, сотрудника нашей газеты. На многая и благая лѣта!

— Переселеніе. о. Димитрій Петренко, деканъ, съ Олшавицы переселелся дня 4. ноября до Блажова за декана-пароха.

* Про сельски читальни найлѣпша книжочка Д. Зубричкоко „Нашъ А. Духновичъ“, котора еще въ 64 примѣрникахъ находится у автора. — Цѣна 1 Кч.

— Онъ неглупый праздновати. Изъ Михаловецъ сообщаютъ: Василь Митръ, земледѣлецъ изъ Буковецъ дня 28. Х. такъ выразился, что онъ не глупый сей день праздновати, ибо якъ придутъ венгры, бы его покарали. Арестовали его.

— Монахини наши въ Ужгородѣ. Его преосвященство еписк. Мукачевскій, Петръ Гебей завелъ гр. каѡ. монахинъ въ ужгородску священническую дѣвовоспительницу, число монахинъ 16. Нѣкоторы газеты обвиняли епископа въ украинфильствѣ; якъ извѣстно епископъ Петръ въ языковой вопросъ не мѣшается, однимъ словомъ онъ не „политикъ“ а „епископъ.“ Прото можеме сказати со св. ап. Павломъ: „Таковъ подобаше намъ архіерей незлобивъ, милосердъ, долготерпеливъ“ и пр. Впрочемъ еп. викарій не одобрилъ бы грамматику Евгенія Сабова для употребленія епархіальныхъ школъ епархіи Мукачевской. (Э. М.)

— Отъ 1. января банкноты 1 Кч. и стары 50 Кч. выберутся изъ обороту и не будутъ имѣти цѣну. (Lidové Listy)

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Гейза Зелдъ, учитель, Новоселице (Подк. Русь). Жалко, что юбилейный день уже отбылся, но мы все таки еще сего года послѣ окончанія пьесы „Божье провидѣніе“ сообщимъ біографію заслужимаго нашего писателя — общественнаго дѣятеля.

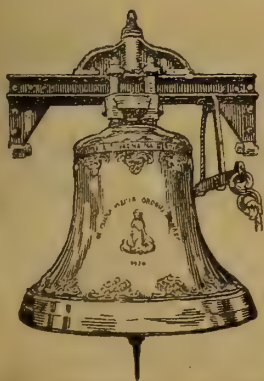
Э. Мустяновичъ, Новоселице (Подк. Русь). Спасибо за статью „Гоголь и вѣра“.

— Случайно сообщимъ. Гаврилъ Млинаричъ, Старица. Получили. Хорошее. Сообщимъ

о. Іоаннъ Кокинчакъ, деканъ, Чебине. За объясненіе благодаримъ Васъ. Наму статью написали мы на основѣ информации такого челоѡка, въ точности информации котораго мы не могли сомнѣваться. Впрочемъ Ваше письмо мы сообщили съ касательнымъ.



Издатель: Дрѣ Іосифъ Кизакъ.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ (lejárғы zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Пріемъ звоновъ случится въ нашей фабрицѣ, и если голосъ звона не соотвѣтнй, тогда вы не должны приняти. При заказаніи задатокъ не просимъ. За трещины, происходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаемъ.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьны вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадьярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и свѣжи фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *



Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ все банковныя дѣла. Имѣетъ специальный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ все порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



А. Г. МИНАЦЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всехъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванья на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, азеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (заставы) во всехъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для осмотра. Церкви посмoтpѣти охотно прѣдетъ.



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ все банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНИКЪ

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатские русины, оставшиеся в Украине“



Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты принимаются по самым дешевым ценам.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кш.
на полгода 12 "
за границу 40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги . 1 дол.
Не членамъ " " " " 2 "

Культурныя стремленія русиновъ.

Недавно въ газетахъ „Slovenský Východ“ и „Východný Slovák“ появилась статья „Kulturné snahy Rusinov.“

Авторъ той статьи великими чертами описываетъ современную ситуацию нашей культурной жизни. Статья написана вообще съ объективностью и съ правильнымъ воззрѣніемъ на наши культурныя дѣла. И правъ зато съ цѣлью дополненія сего вопроса выскажемъ коротко и наши думки.

Совершена правда, что подкарпатски русины „переживаютъ днесь время своего народного возрожденія.“ И мы то констатируемъ, что въ семъ возрожденіи „наибольшій успѣхъ достигнули русины на полѣ культурномъ.“

„Русское Слово“

якъ неполитичный, но чисто культурный органъ на своихъ сторонахъ не разъ выражало свою радость надъ тѣмъ литературнымъ и культурнымъ успѣхомъ, который коло насъ указывается.

Наше убѣжденіе, что только отъ ултраромантическихъ снахъ освобожденный и въ нашемъ

народѣ корень имѣющій мѣстный подкарп. русскій культурный программъ, оправданный днесь, который и долженъ побѣдiti въ будущемъ!

Но коло той путеводной и побѣдающей думкой зато такъ много тумана, и такъ много непріятелей. — Статья двухъ словенскихъ новинокъ сіе такъ толкуетъ: „Культурный животъ русиновъ великого непріятеля нашолъ въ такъ званномъ языковомъ боѣ, который развился тамъ главнымъ образомъ про впливъ разной эмиграціи.“

Якъ много разъ указали мы и на тотъ вредливый впливъ! Если правительство Ческо-словенской рес-

публики на сердцу носило культурное возрожденіе русиновъ: прочто дозволило, чтобы такъ великоросы, якъ украинцы, — которы отъ правительства въ Подкарпатской Руси „теплы мѣста“



Др. Іоаннъ Вальій, „великій епископъ“ Пряшевской епархіи.
Померъ 19-го новембра 1911. г.

получивали, мали власти замѣшались до развитія нашихъ культурныхъ дѣлъ?

Если бы не тѣ, до насъ искусственно пересажены эмигрантски wpłyвы: мы отъ переворота, еще большій успѣхъ были бы сдѣлали на нивѣ культуры, въ народномъ обновленіи; ибо тотъ „языковой бой“ по словамъ словацкой статьи „розбиваетъ творческу работу народа; и сія вадьба на столько вредлива, что народъ роздѣлитъ на два таборы въ каждомъ отношеніи. Слѣдствія того терпитъ пресса, литература, театръ, общественна жизнь и цѣлый народный и господарскій животъ. Что то не приведетъ къ доброму, то ужъ днесъ явное дѣло.“

Да, да, соглашается и „Русское Слово“ съ тѣмъ мнѣніемъ!

Слава Богу, такъ подъ Карпатами, якъ и въ Америкѣ важны голоса то требуютъ, чтобы тотъ вредливый бой уже застановился. — И при томъ фактѣ, обращаемся съ просьбой къ чехословацкой общности: Помогите намъ

застановити нашъ культурный братскій бой такимъ способомъ, чтобы къ намъ пришедшіи эмигранты не вмѣшивались до развитія нашей народной, подкарпатурской культуры. Най они жиють, зарабатываютъ свой каждый денный хлѣбъ спокойно между нами, мы ихъ къ тому и поможемъ; но най не мѣшаютъ они за кулисами до теченія нашихъ культурныхъ народныхъ дѣлъ. Ибо подкарпатски русины сами, между собою бы сходились во важномъ вопросѣ языка и правописанія. И тогда все быстрѣйшимъ крокомъ поидетъ на передъ. Тогда придетъ часъ, коли русинъ съ русиномъ рука въ рукѣ больше можетъ сдѣлать за свой народъ, за свою культуру. То полезно будетъ и про насъ, русиновъ и про цѣлу славянску Чехословацкую республику.

Если въ самомъ дѣлѣ будемъ видѣти помощи со стороны всегдашняго правительства нашей русублики, что она старается насъ русиновъ — безъ wpłyва эмигрантовъ — культурно соединити, тогда такъ

— между собою соединенно — и мы желати будемъ въ тѣхъ спокойнѣйшихъ часахъ связи и сношенія со словенской и чешской культурой, литературой, якъ и вышепомянута статья: „*So slovenskej strany neprestávame zdôrazňovať potrebu naviazania a prehlbenia stykov nášho spisovateľského, veleckého, divadelného a tiež i novinárskeho styku s národom rusinským, ktoré styky v minulosti existovali a boli dosť čulé a intenzívne.*“

И мы чувствуемъ потребности той идеи, только намъ русинамъ преждевсего между собою порозумитися треба, чтобы мы всѣ отъ Попада ажъ до Тисы за властныхъ братьевъ держались, хоть и въ правописаніи еще совершенное единство не удалось достигнути. Словацкій Бернолакъ, Штуръ, Ваянскій, Гвѣздославъ, не писали съ тѣмъ истымъ правописаніемъ, а зато всѣ словаки были; словацки звѣзды они и днесъ!

Культурное единство всѣхъ подкарпатскихъ русиновъ желательно такъ для насъ, якъ и для Чехословацкую республику.

ЧИТАЛЬНЯ.

Божье провидѣніе.

Рождественска сцена въ 2-хъ дѣйствіяхъ.

ОСОБЫ: Іосифъ, Марія, ангелы, 3 царя, Иродъ, Гилелъ раби, 2 фарисеи, мытникъ, 2 гардисты, 2 вояки, 4 пастыри, старый дѣдъ, дворянскій дурень, сторожъ. (Продолженіе.)

II. дѣйствіе.

Салашъ пастырей; поле, а на боку есть входъ до стаини, або скалы, которая заложена доскою, або затянута завѣсою. Въ далекости видно Виолеемъ.

1. явленіе.

4 молоды пастыри около огня. Еденъ роздуваетъ огонь, другій кладетъ голузя, третій мѣшаетъ въ котлику, четвертый спитъ. Огонь маскируется najlepiej, якъ между тонко нарѣзанный червены паперъ вкладается электрична лампочка (батерійна), або на мало угля мечется мало тимьяна, або что ся дымитъ, куритъ“.

I. пастырь: Но чуеете братья, еще николи не было только людей у Виолеемъ, якъ теперь! Народу а народу съ цѣлого краю!

II. пастырь: По мѣстѣ ажъ кипитъ животъ якъ у муравейномъ гнѣздѣ; — видно тутъ и богатыхъ и убогихъ купцовъ, вояковъ, женщинъ и дѣвчатъ, та дѣтей, молодцовъ и старцовъ.

III. пастырь: А я призераясь только на звѣрей, якихъ тоты люде мають. Кони, верблюды, камелы, ослы, муляки (*рахуетъ на пальцахъ*), даже и псовъ, отъ чого Виолеемъ вызераетъ якъ еденъ звѣринецъ.

II. пастырь: Только де ся то все помѣститъ? У такъ нашомъ невеликомъ Виолеемѣ?

I. пастырь: Говорятъ, что уже кажде мѣстце заняте; даже что уже и на дахахъ, на пойдахахъ и у пивницахъ полно народу

III. пастырь: Шкода, что мы только стаиню маме. То мы хйба звѣрей бы могли принять, якихъ я справдѣ люблю.

I. пастырь: Тобѣ только звѣри на мысли, но я стараюсь за бѣдными людьми. Но Ироду царю муситъ каждый повиноватися.

II. пастырь: Такъ вера помучатся мало люде, пока писари Ирода спишутъ и счислятъ, порохуютъ нашъ юдейскій народъ, а мы виолеемчане можемо спокойно пасти наше стадо (*направляетъ огонь*).

III. пастырь: Ахъ! але якъ долго

спитъ нашъ Яковъ! — Его не стараетъ ничъ! (*Скоро будитъ его*. Гей, гей Якове, проснися! (*Будитъ*). Гей!

IV. пастырь: (*натягуется*). Ах-ха-а-а (*лѣгаетъ назадъ*). Слава Богу удалось! (*Во снѣ*).

I. пастырь: Малый лѣнюхъ (*будитъ его*) часть, часть уже до работы!

III. пастырь: (*трогаетъ его*). Гей, гей, пробудися!

IV. пастырь: Га? что — что? Онъ мой!..

II. пастырь: Чтобы ты хотѣлъ?

IV. пастырь: Я — я? Мало жентицы и кеселицы со сыромъ... (*дригаетъ*).

III. пастырь: И свинѣ жолудъ сніется — га-га-га!

I. пастырь: Ставай брате! Ставай! Незадолго придетъ дѣдъ, — поведетъ насъ до поля ку нашему стаду

IV. пастырь: (*ростеряетъ очи*). Что ку страху? Охъ я боюсь!

III. пастырь: Можетъ тобѣ сніется! Еще есь на лонѣ сна?..

IV. пастырь: Ахъ сонъ! якій то чудесный сонъ былъ! (*пробудится*).

II. пастырь: Красивый сонъ снілся тобѣ? Охъ то братчику розкажъ намъ его, бо по моему сонъ то много значитъ.

I. пастырь: Что бы значилъ сонъ? Но пока придетъ дѣдъ, розкажи намъ

Въ шестомъ року послѣ
переворота малый успѣхъ ви-
диме и въ томъ. Съ полной
вѣрой и надеждой работайме
дальше въ народномъ духу, за
народъ! — р —

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА.

Осенній часъ.

*Вѣторъ осенній уже вѣетъ,
И солнце уже блѣдно грѣетъ.
Бо уже здѣсь осенній часъ,
Привѣтаетъ смутненько насъ.*

*Смутный часъ то осенній часъ,
Тайно отбралъ онъ все отъ насъ,
Позбералъ наши красы,
Премиленьки цвѣты наши.*

*Позаганялъ птицы наши,
Которы пѣли пѣсни красны,
Коло моей околицы,
По той русской Маковицѣ.*

*Ужъ мы облаки заперли
И ту, въ пещу затопили.
Вѣторъ вѣетъ и все идетъ,
За осенью зима придетъ.*

*Николай Команицкій,
уч. учит. препарандіи въ Пряшевь.*

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Перемѣна въ администраціи на Подк. Руси.

До сихъ поръ на Подкарп. Руси
каждый референтъ былъ самосто-
ятельнымъ и подлежалъ прямо ми-
нистру въ Прагѣ. Вслѣдствіемъ того
на примѣръ школьный референтъ
дѣйствовалъ совсѣмъ независимо
отъ Ужгорода, только съ согласіемъ
министра управлялъ дѣло ученія.
Теперь, какъ всѣ газеты приноша-
ютъ, ужгородски референты подчи-
нены будутъ власти вицегуберна-
тора, который лемъ отъ теперь бу-
детъ дѣйствительнымъ вицегуберна-
торомъ, а не какъ до сихъ поръ
былъ, только политическимъ ре-
ферентомъ.

Признаніе Совѣтской Россіи.

Совѣтску Россію больше евро-
пейскихъ державъ уже признали и
обновили съ нею торговны и поли-
тически сношенія. Въ тѣхъ дняхъ
узнала Россію Французска держава.
Россія послала за своего посла Кра-
сина, одного знаменитного политика,
для кого Французы отняли то зда-
ніе, въ которомъ жило посольство
эмигрантовъ и передали посольству
совѣтскому. Противъ передачи зда-

нія протестовали въ Франціи жи-
вущи эмигранты и просили, чтобы
имъ дана была независимость отъ
совѣтской власти. — Въ сихъ дняхъ
послѣдуетъ признаніе Совѣт. Россіи
и съ стороны нашей республики,
когда дотеперешне чешско-словен-
ске представительство перемѣнено
будетъ въ посольство.

Изъ Подкарпатской Руси

газеты приношаютъ совсѣмъ про-
тивны вѣсти. Одна часть газетъ пи-
шетъ о сильномъ движеніи и о оду-
шевленныхъ засѣданіяхъ земледѣль-
ческой партіи, друга часть же то
пишетъ, что земледѣльческой пар-
тіи вообще уже нѣтъ, ибо члены,
разочарованы съ порожними обѣ-
щаніями, оставили ю. — Пишутъ и
то, что правительство хочетъ за-
проводити вмѣсто автономіи военску
диктатуру, ибо пока на Подкар-
патской Руси большинство пословъ
къ коммунистической партіи принад-
лежитъ, не можно ей дати автоно-
мію. То сказалъ дръ Іосифъ Ка-
минскій, посолъ земледѣльческой
партіи. — Но суть и таки вѣсти,
которы говорятъ о возвращеніи
Эренфелда за вицегубернатора. Роз-

его, хоть не покойно есть намъ, что де
есть такъ долго нашъ дѣдъ.

III. пастырь: Дѣдъ николи не споз-
нился, а днесъ такъ долго не есть его!

IV. пастырь: Но пока прійдетъ, роз-
кажу вамъ той сонъ. Послухайте: „Я былъ
на красномъ цвѣтистомъ полю и вижу
у мягкой зеленой травѣ едного бѣлого
красного баранка, около которого спѣ-
ваютъ малы дѣточки, красны какъ ангелы
— сбираютъ зеленой травки и постеле-
ютъ подъ того баранка. Якъ наразъ
надъ ихъ головою закивилъ величезный
ястрабъ и что разъ, низше спускается
надъ баранка И уже вдеръ свои паздуры
до него — якъ я наразъ присмокнулъ
ку нему и освободилъ баранка отъ
ястраба Баранокъ ласкаво притулился
къ менѣ — а дѣти порадованы, веселы
зновъ почали спѣвати и бавитися“. Такъ
вы мене будили и сонъ перешолъ
(станетъ).

I. пастырь: Справдѣ красный и чуд-
ный былъ той сонъ!

III. пастырь: Але кто радъ спитъ,
тотъ не легко захранитъ баранка — брате!

IV. пастырь: (мерзко). То ци только
менѣ звывкло задриматися? — И такъ
ожидаме на дѣда, который такъ долго
есть десь..

II, пастырь: Той сонъ муситъ чтось

означати; онъ такій чудесный. Я думаю,
уважайме мы ту добрѣ, бо ту станется
даяка новина..

2. явленіе.

*Входитъ старый дѣдъ, пастырь, по-
малы съ палицею.*

Пастырь: (Стоячи вѣтаетъ его).
Здравствуй дѣду!

I. пастырь: Чому такъ запозднилъ,
дѣду?

Дѣдъ: Дѣти мои, знаете что днесъ
есть много нового у мѣстѣ?

II. пастырь: О, знаеме, знаеме, что
только народу еще николи не было у
Виелеемѣ.

III. пастырь: А только звѣрей,
верблюдовъ, коней, ословъ!

IV. пастырь: Но чтобы ястраба не
было!

III. пастырь: Яковъ еще есть во снѣ.

II. пастырь: Такъ ся менѣ здаетъ,
что будетъ ту и ястрабъ, бо я чтось пе-
редчуваю; чтось, якусь новину.

Дѣдъ: Есть, есть новина; даже и у
насъ будетъ. Послухайте, что со мною
сталося, про что я и запозднилъ. (Пастыри
поедны съдають, а дѣдъ стоитъ оперто
на палицу, говоритъ): Стою я на полю,
пипку собѣ курю и думаю, де ся той

дымъ съ пипки подѣваетъ? — Якъ наразъ
приходятъ ку мнѣ двое людей струдже-
ныхъ, страненыхъ и просятся, чтобы ихъ
приняти на салашъ, бо у мѣстѣ только
надорожныхъ, что они уже не нашли ни-
где мѣста, чтобы отпочнути — и запро-
сился тыхъ пару людей, прекрасна мо-
лода жена Марія съ Назарету и ей обру-
ченный старый тесляръ Іосифъ, бо уже
отъ стружености ледва ишли; а мѣсце
на отпочинокъ не находили нигде, такъ
я ихъ принялъ до нашой стайни (пока-
зуетъ на стайню).

Пастыри: (разомъ). До стайни? Лю-
дей? (Поскакають).

Дѣдъ: Лѣпше имъ тамъ, якъ подъ
голымъ небомъ, бо женщина стоитъ пе-
редъ рожденіемъ.

I. пастырь: А ту муситъ до стайни
склонити свою голову?

II. пастырь: Та такую женщину не
могъ дакто въ мѣстѣ приняти?

Дѣдъ: Я ихъ принялъ вдячнѣ, де емъ
могъ, за что они воистѣ благодарны
намъ, же можуть отпочнути, та мають
хотя соломы въ яслѣ, де бѣдна Марія
склонитъ свою голову, чтобы породити
дитя.

IV. пастырь: Той, той будетъ, мой
баранокъ, который приснился менѣ!

сыпаль возвратился бы въ Чехію на свою дачу, отпочнуги послѣ трудовъ однорочного вице-губернаторства. За губернатора споминають Константина Грабача, который ни на одну сторону не экспоновался, поэтому общелюбиме лице на Подкарп. Руси. Словомъ во всѣхъ отношеніяхъ наибольша непервность.

Новы вольбы въ Югославіи.

Министерство Давидовича не было долгой жизни. Давидовичъ намѣрялъ помирить сербовъ съ хорватами; общалъ имъ ширшу автономію, участіе въ министерствѣ. Возвратился и Радичъ, предсѣдатель хорватской хлопской партіи. Договоры зачались съ найкрасившими надѣями, но якъ видится, между сербами и хорватами недоразумѣніе многобольше, якъ что бы то такъ легко можно бы прекратити. Самъ Радичъ опять утѣкъ съ Югославіи и съ Женовы посылаетъ свои агитационны письма къ хорватамъ. Обвиняли Давидовича и во томъ, что онъ хотѣлъ припустить въ правительство о Радичовыхъ, которы распространяють большевизмъ. Про сіи причины Давидовичъ отказался отъ министеръ-президентства. Краль увѣрилъ Пашича съ составленіемъ но-

вого правительства, и распустилъ скупстину. Время выборовъ назначено на 8. февраля 1925. года. Пашичъ противъ хорватовъ зачалъ найострѣйшу борьбу.

Кризисъ правительства въ Италіи.

Внутрополитическа ситуація въ Италіи въ послѣднихъ дняхъ страшно выострѣлася. Министерь внутреннихъ дѣлъ на одно время запретилъ всѣ политически засѣданія. Опозиція такъ въ парламентѣ, якъ и внѣ парламента найострѣйшу борьбу провадитъ противъ Муссолиніа. Пишутъ, что про поведеніе оппозиціи Муссолини должень будетъ парламентъ распустити.

Литература.

Проф. А. Петровъ: Каноническія визитации 1750—1765. гг. въ вармедяхъ Земплинской, Шаришской, Спншской а Абауйской. Проф. Петровъ совѣстно посбералъ матеріалъ по разныхъ архивахъ относительно посѣщенія епископа Ольшавского въ высшеспомянутыхъ жупахъ. Принесетъ и литературу сего вопроса, якоже и больше протоколовъ въ подлинномъ (оригиналѣ). Къ протоколамъ сдѣлаетъ и свои примичанія, но жалъ, что про болѣзнь, якъ онъ самъ пишетъ, на большихъ мѣстахъ „должень отъ этого отказатися“. Любители нашей старины съ наслажденіемъ будетъ читати сіе эссе, которое появилось въ изданіи „Товориства Просвѣта“ на 32 сторонахъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конференція епархіальныхъ инспекторовъ въ Жилинѣ 13. XI.

Изъ цѣлого Словенска появились депутаты епархіальны въ лицѣ гл. инспекторовъ или ихъ заступниковъ въ Жилинѣ 13-го ноя. Дополнили число сихъ посолъ людовой партіи, г. Ганско, предсѣдатель З. У. С-а, практичный организаторъ христіанскаго общества, который якъ бывшій учитель и на семъ засѣданіи изъяснилъ, якъ старается долю своихъ коллеговъ полѣпшати.

Важнѣйши рѣшенія слѣдующи: опредѣлены способы вывоевати равноправность во всѣхъ отношеніяхъ церковной школы учителя съ штатнымъ; переработаніе давнѣйшихъ законовъ и выработаніе новыхъ (для VII. а VIII. клас. народныхъ школъ); обезпеченіе характера церковныхъ школъ съ соотвѣтною контролею.

Выработались планы для будущности той тихой работы, которая ужъ и до теперъ велась предводительствомъ во правѣ дра Тисы изъ Нѣтры, въ администраціи дра Сучій, каноника изъ Тирнавы, въ социальной органиваціи упомянутого посла, а покровительствомъ его преосвященства нѣтранскаго епископа.

3. явленіе.

Надъ салашомъ появится ясна звѣзда. Устроюется налегше съ прыскачою магнезійною свѣчкою.

Пастырь: Охъ, охъ надъ салашомъ ясна звѣзда! (*Позераетъ*).

Чути спѣвъ: „Слава во вышнихъ Богу и на землѣ миръ, въ челоуицхъ благоволеніе!“

III. пастырь: Якбы цѣлый салашъ горѣлъ отъ той ясноты! (*Пастыри пострашено едни кланяются, а други падаютъ ажъ на землю, а дѣдъ стоить. Якъ наразъ и они спѣвають: „Слава во вышнихъ Богу“. Мало очутятся.*

I. пастырь: У насъ не звычайны люде! (*Звѣзда гаснетъ*).

Дѣдъ: Богъ — Богъ послалъ ихъ въ нашу бѣдну стайню, а та мати Марія муѣла сына породити.

IV. и II. пастырь: (*еще клячутъ*). Слава, слава!

Дѣдъ: Дѣти мои, дивна новина стала у насъ, такъ мы всѣ пойдемъ поклонитися новорожденному, бо я вѣрую, что Марія породила сына.

Пастыри: Пойдемъ! Пойдемъ! Но даровъ не маме!

IV. Пасырь: Я что маю, все имъ даю: чисте сердце, чисту душу. Ихъ житьемъ захраню!

Дѣдъ: Ваши добры сердца найкрасшій даръ для нихъ, а теперъ пождите мало. Я, старый пойду первый дознатися, ци гости здоровы. Ци Марія Сына породила.

Пастыри: Иди, иди дѣду! Посему пойдемъ мы!

Дѣдъ: Будьте добры мои дѣти, я незадолго повернуся! (*Отходитъ*).

4. явленіе.

I. пастырь: Охъ, якъ бы мы уже нашихъ гостей видѣли?

II. пастырь: Та звѣзда надъ салашомъ чтось много значила. (*Вонъ чути гаморъ, кроки, звонокъ — якъ надъ стайней сновъ появится звѣзда*).

Пастыри: Звѣзда! Звѣзда! (*Поседы кланяются*).

5. явленіе.

Входятъ 3 цари по малы розглядуючися.

I. пастырь: Добры люде, кого глядаете у такъ бѣдномъ салашѣ?

Гашпаръ: Царя юдейскаго!

II. пастырь: То де вы царя глядаете у стайнѣ?

Меньгартъ: Насъ ту вела та звѣзда (*показуетъ*), которая заставилася надъ тымъ салашомъ.

II. пастырь: Звѣзда васъ привела? (*Зачудовано*). А кто вы?

Болдижаръ: Мы три цари отъ востока: Гашпаръ, Меньгартъ, Болдижаръ...

Гашпаръ: Котрымъ намъ Господь у снѣ показалъ, чтобы мы ишли поклонитися новорожденному царю юдейскому.

Пастыри: (*кланяются*).

I. пастырь: Будьте витаны высоки гости въ нашомъ такъ бѣдномъ салашѣ! Но мы о ніякомъ царіи не знаеме. Царь нашъ есть Иродъ!

Меньгартъ: Мы знаеме, что Иродъ есть царь. Мы у него были, но мы глядаеме одкупителя, Мессію Юден

Гашпаръ: (*позераетъ на звѣзду*). А преца муситъ ту быти, кого мы глядаеме бо звѣзда заставилася.

II. пастырь: У насъ есть только едина чужа молода, красна женщина Марія котра муѣла сына породити — якъ пришла до Виелеема волю и розказъ Иродъ выполнити

III. пастырь: Кто знаетъ, ци сын породила?!

IV. пастырь: Сына! Певнѣ сынка!

Цари: А де есть? Де есть?

I. пастырь: (*показуетъ на стайнк*

(Конецъ слѣдуетъ.)

Одушевленно разышлись мы. Одушевляла насъ надѣя вывоевати хоть и то, что въ протестантской Голландіи удалось католикамъ: по процентамъ населенія обезпечити характеръ школы. Одушевляло насъ убѣжденіе, что сіе намѣреніе пора-зумитъ учительство церков. школъ и во всѣхъ предметахъ, въ надзорѣ, обезпечитъ христіанское воспитаніе, якъ то ихъ настоятели и церковна верхность требуетъ.

Въ январѣ опять зойдется кон-ференція.

*Высланный изъ
Пряшевской епархіи.*

Подпора вѣроисповѣдныхъ учи-телей и хранительницъ.

По закону ч. 166. дня 3. іюня 1924 въ Подк. Руси учителя народныхъ и гражданскихъ школъ а хранитель-ницы, которыхъ церковь или село воздерживаетъ, также и ихъ на-слѣдники имѣютъ право на одно-разну подпору. Подпора на годъ 1924. выплатится сейчасъ, на годъ 1925. 1. января, а на 1926. тоже 1. января. Пенсіонисты получаютъ 2000 кч., на вдовы 1400 кч., лица полу-чаючи на дѣти до ихъ 15. вѣку на каждое дитя 280 кч. Хранительницы 1600 кч. Просьбы безъ штемпля надо задати со слѣдующими прибавле-ніями: 1. Домовскій листъ. 2. Сви-дѣтельство, что онъ или дѣти бы-ваютъ въ Чсл. республикѣ. 3. Мат-рики дѣтей. 4. Свидѣтельство, что не шкодилъ авторитету учителя или Чсл. республикѣ. Если просьбы придутъ на часть, подпора еще сего мѣсяца выплатится.

Въ ласкавое вниманіе шк. сѣда-лицъ и русского народа.

Изъ серіознаго, достовѣрнаго источника сообщено мнѣ, что те-кущи школьны вопросы справедливо и успокоительно рѣшены будутъ касательнымъ министерствомъ еще теченіемъ сего шк. года.

Такъ на пр. есть основательно надѣи, что обученіе русскому языку позволено будетъ у насъ во всѣхъ гр. каѳ. народныхъ школахъ, а пре-подавательнымъ языкомъ будетъ русскій языкъ въ тѣхъ нашихъ школахъ, отъ которыхъ прошенія были поданы, или гдѣ при народо-списи (конскрипціи) жители за рус-скихъ записаны.

Касательно же русской гимназіи и гражданскихъ школъ требоватися будетъ передъ рѣшительнымъ по-становленіемъ конкретными датами доказати, что ученики русской на-родности въ достаточномъ числѣ (наименѣе 30 въ I. классѣ) бы го-лосилися.

О исполненію прочихъ нашихъ культурныхъ требованій (русски шк. надзиратели...) тоже будутъ рѣши-тельны переговоры.

Нужнымъ считалъ все то сооб-щити и супротивъ даннаго мною обѣщанія что молчати буду, потому что вижу при общемъ огорченіи, отчаяніи нѣкоторыхъ школьныхъ сѣдалищъ, а вижу у другихъ грѣш-ное легкомысліе, небалость, не-

радѣніе, беззаботу. Ину причину не могу найти къ тому печальному факту, что больше шк. сѣдалищъ и до сихъ поръ не подало еще про-шеній о скоромъ разрѣшеніи рус-ского преподавательного языка. Те-перь пора, немедленно взятися за дѣло. Въ свое время именно будутъ показаны просивши и не просивши школы разрѣшеніе русского препо-давательного языка; пусть видить и судить нашъ народъ!

о. Ѳеодоръ Ройковичъ.

Ч 3061. **Конкурсъ.**

Вспр. епарх. правительство вы-писуетъ конкурсъ до 15. XII на Цигельск. е пѣвдоучительское ста-новище.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Архіерейска дорога Преосвящен. Еписк. въ Поппрадскомъ округу.

(Продолженіе и конецъ.)

Изъ Чирча 19-го октября послѣ обѣда пришолъ преосвященный при тихонѣкомъ святочномъ шумѣ рѣки Поппрада до Орлова, сопровожден-ный 83-членовой бандерією орлов-скою, котору провадилъ Ѳеодоръ Байза, учитель. — При дверяхъ села подъ великолѣпною браною въ при-томности народа не лемъ орлов-ского, но и изъ сосѣднихъ сель красно привѣталъ преосвященного рыхтаръ села: Петръ Гелленчинъ. Потомъ на томъ самомъ мѣстѣ при-вѣтала преосвященного еще одна школьна дѣвушка и передала одинъ красивый букетъ. Послѣ того ру-шился преосвященный до села. Цѣла дорога отъ конца села ажъ по цер-ковъ была насажена изъ двухъ сторонъ едличками. Въ проводѣ на передъ ишли церковны заставы, за заставами ишли по парѣ школьны дѣти, такъ ишла орловска моло-дежь. За молодежью ишолъ пре-освященный епископъ. Около епи-скопа изъ переду изъ двухъ сто-ронъ несли по 4 дѣвушки красны вѣнцы: которыми окружали пре-освященного. За преосвященнымъ ишолъ народъ. Такъ при голосу звоновъ пришолъ проводъ ажъ ку другой бранѣ, гдѣ привѣталъ пре-освященного мѣстный учитель: Ва-силій Чисарикъ. Послѣ того въ

притворѣ церкви привѣталъ пре-освященного мѣстный духовный отецъ, Андрей Лазоръ, слова кото-рого вызвали слезы не лемъ изъ очей притомнаго народа, але и изъ очей преосвященного.

Въ Орловѣ пребылъ преосвя-щенный полдруга дня — отъ куда былъ посѣтити сосѣдное лат. село Плавечъ, гдѣ между стрѣляніемъ изъ можаровъ виталь въ имени народа преосвященного мѣстный нотаръ, г. Крейцеръ, г. Опенхей-меръ и рыхтаръ, мѣстный учитель же съ школьными дѣтьми. А въ костелѣ любимыми словами ви-талъ преосвященного мѣстный приходникъ: Ладиславъ Конради.

Изъ Орлова пустился преосвя-щенный 21-го октября рано въ на-правленіи Висланки черезъ Дюр-ковъ, гдѣ посѣтилъ маленьку цер-ковцу. Въ Висланкѣ торжественно виталь преосвященного мѣстный приходникъ, Михаилъ Молчанъ.

Послѣ св. службы, совершенной во Висланкѣ ишолъ преосвященный до Матисовы.

о. Андрей Лазоръ.

Посвященіе звоновъ въ Луцинѣ.

Велика разниця показала въ общественной жизни того села меж-ду датами 3. X. 1916. и 9. XI. 1924. Тогда бо немилосердны войны короткимъ путемъ выметали изъ вежи два звоны и маленька, устра-шенна группа вѣрниковъ, женщинъ,

слезами въ очахъ, горькимъ жалемъ, въ утѣшенномъ сердцѣ призираясь тихонько, а съ голоснымъ плачемъ прощалася со звонами, когда съ тупымъ шумомъ вывезли ихъ изъ села. А теперь съ благодарнымъ сердцемъ, радостными слезами въ очахъ смотрѣло множество народа изъ 5 селъ, когда новы звонъ послѣ торжественного посвященія, медленно, блистая въ ясномъ осеннемъ солнцѣ, все выше, выше поднимались до той самой вежи, изъ окна которой днесъ осторожно, съ любовію поймали ихъ бывши воины, сыновья тогда зарученныхъ, а днесъ утѣшенныхъ родителей.

Уже отъ рана того дня (9. XI.) приливался народъ толпами изъ сосѣднихъ селъ, чтобы свидѣтелямъ и участникомъ стался торжества, въ которое лудинска, съ отпустахъ много-много тысячамъ русскаго народа знакома, церковь получаетъ изъ великодушія американскихъ крайновъ новы звонъ, яки отъ того времени и ихъ приглашати будутъ въ домъ Божій на богослуженія.

Посвященіе и трогательну проповѣдь держалъ самъ мѣстный парохъ, о. Теодоръ Ройковичъ, не забывши упомянути и поблагодарити великодушныхъ благотворителей, вдовицу по Фекете Сапара Андрею, Петра Кузма со семью изъ Америки, трудившихся коллекторовъ и всѣхъ американскихъ крайновъ, жертвующихъ на сію благодарну цѣль а также и крестныхъ родителей, принимавшихъ охотно сіе отличіе, но и самого присутствующаго ревнаго фабриканта, г. Бухнера, украсившаго много церквей со своими мило-голосно, долговзвучными звонами. Послѣ счастливого помѣщенія звоновъ во вежѣ, мѣстный отецъ духовный праздничный обѣдъ далъ на фарѣ, гдѣ участвовали кромѣ него и трехъ домашнихъ учителей, крестны родители и фабрикантъ со своими товарищами.

Тому воззванію при св. проповиди, чтобы въ знакъ благодарности своей вѣрники въ св. молитвахъ за здравіе и спасеніе благотворителей черезъ одинъ полный годъ разъ Отче нашъ и Богородице молилися, охотно повинуются. Г. Богъ да выслышитъ ихъ шире молитвы и

подастъ богату награду всѣмъ, здѣшнимъ и американскимъ благотворителямъ за ихъ щедры жертвы, принесенныхъ церкви ихъ родного, милого села.

Присутствующій.

ХОЗЯЙСТВО.

Лѣченіе недуговъ рогатоваго скота Боль рота (пыска) и языка, недугъ сей появится найпаче въ лѣтушнемъ часѣ и пходитъ отъ внутренней горячки. Самопервѣ вернутся на поднебію и по языку малы мехурцы, которы запрочиняють большу болѣзнь скоту, прото и не жреть. Найлучшимъ лѣкомъ того недуга полъ литра винного оцту съ ложкою медомъ и мало крамской соли помѣшати и съ тѣмъ ежедневн 2—3 разъ ротъ вымивати, пока не излѣчится а за то время только отрубями съ водою и подобными скотъ кормити.

о. А. Ройковичъ, намѣстникъ.



— Цѣна нашего календаря на 1925. рѣкъ: съ тупикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тупика 5 Кч, съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 эксемплярахъ, пашлется вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ!

Редакція.

ТОРГОВЦЫ,

ходящіе по домахъ, подайте свои адреса на

„AMERICAN“ PRANA VII.

(почт. скринка ч. 65.)

Нашъ календаръ до 1. декабря готовый будетъ. Закажете го чѣмъ скорша про цѣлое село!

ВѢСТИ.

19. XI. 1911.

То день, когда престало бити больше благородное сердце нашего великаго епископа, дра Іоанна Валый. Выпало изъ его рукъ перо, которымъ Онъ такъ мудро и благосклонно управлялъ Ему увѣренну Пряшевску епархію за 28 лѣта. Сей день, когда на вѣки закрылися Его очи, изъ которыхъ каждый только любовь могъ вычитати.

Великое, благородное сердце имѣлъ. Къ Нему не обернулся бѣдный, страдающій, чтобы не нашолъ у Него потѣхи. И трагедія судьбы: сіе благородное сердце лемъ къ Нему не было бодрое, ибо сердце убило Его. 19. ноября неживого нашли Его въ постели. Вѣсть о смерти общелюбимаго архипастыря громомъ тронула цѣлу епархію. Были села, гдѣ правъ на свадьбѣ дозналися о смерти любимаго Отца. Музыкантовъ послали домой, конецъ было танцу, спѣву, ибо померъ нашъ Отецъ.

Дръ Іоаннъ Валый четвертый былъ на престолѣ нашей епархіи. Управлялъ епархію отъ 1883. года до 1911. Красивое время, но еще богатое и въ дѣйствіяхъ! Учительское заведеніе, гражданска школа, дѣвическій интернатъ, убоженіе алуменъ, все-все Его хвалитъ. Видя сіи зданія, яки не имѣють больши и богати епархіи, дѣйствительно можеме о немъ сказати: для другихъ все, для себя ничъ!

Память Его на вѣки будетъ жити между нами!

— Возвратился изъ Америки о. Владиміръ Капишинскій, приходникъ съ Щавника, гдѣ за 9 мѣсяцы колектовалъ на сщавницку церковь. Молодой духовникъ не щадилъ ни труда, ни здоровья, а наши добры братья не щадили свои тяжко заробленны центъ, ибо якъ знаеме, удалось отцу Капишинскому красиву сумму насберати. Вѣрники сщавники могутъ благодарны быти своему духовнику за трудъ его.

КОНКУРСЪ. Вспр. епархіальное правительство п. ч. 3078 выписуетъ конкурсъ до 4. декабря на шамбронскій приходъ.

* Про сельски читальни найлѣпша книжочка Д. Зубрицкого „Нашъ А. Духновичъ“, котора еще въ 54 примѣрникахъ находится у автора. — Цѣна 1 Кч.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всѣ школьны вещи, канцелярны потребности, иллюстрированны карты; беллетристически, учебны книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальны сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модны журналы и свѣжи фотографическія снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :-

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :-



А. Г. МИНАЛЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАЗЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кс. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кс. въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кс. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кс. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно пріѣдетъ



Пряшевска філіялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ філіялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča

ЕЖЕ

Podk. Rus

Užhorod

Roškoviča u. 4.

„Подкарпатские русины, оставшиеся“



Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исчерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кб.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

„Никто не можетъ побѣдiti наше шествіе!“

Читаль я на домахъ въ Верецкахъ сіи слова послѣ отступу русской арміи.

Тѣ слова написали интеллигентны, русски офицеры, незнаючи то, что ихъ мужикъ, живущій въ неволѣ, не имѣетъ охоты дальше воевати.

Ошибались во своей арміи провадители русски. Интеллигентны были одушевленны, но не такъ мужикъ.

Всякій русскій человекъ только одинъ вопросъ имѣлъ передъ глазами своими, прочто воевати ему?

Не возбудился тотъ русскій духъ, который даколи на Балканѣ чудеса творилъ, который освободилъ Балканъ съ вѣкового ярма, а далъ свободу румунамъ, булгарамъ а сербамъ. Не одушевлялся русскій духъ теперь, бо самъ не имѣлъ свободы, и самъ жилъ животъ подъяремный.

Роздумуйме на семъ, прочто то? Прото, ибо немалъ во всемирной войнѣ русскій духъ народный характеръ; не позналъ то, что цѣлый славянскій народъ отъ него ожидаетъ спасеніе. Цѣнилъ самъ себе очень на мало!

Не чувствовалъ въ собѣ то, что онъ избранъ на то, чтобы не только всѣхъ славянъ, но и цѣлый свѣтъ провадилъ.

Русскій человекъ всегда отъ другого ожидаетъ свѣчу, котра бы его провадила. Отдаетъ свое сердце, тѣло и кровь ярками, много разъ за другого, а коли выкорыстовати нужно успѣхъ свой, отдастъ то другому. Такъ то сталося и теперь во войнѣ.

Русскій Бизмаркъ потребный русскому народу, который воздвигнувшѣ народъ славянскій на платформу свободы, показалъ бы ему первенство на свѣтѣ. А ци пришло время уже на то? Еще все нѣтъ.

Русскій мужикъ — опять уярмленъ. Мѣсто царизму маеть абсолютизмъ Ленина. А же то такъ есть, то видиме изъ сего, что большевики цѣлу Европу бы заяли, если бы былъ у нихъ



Историчный хустскій замокъ (Подкарпатска Русь).

живый духъ; но боятся опробовати, ибо армія ихъ то сама, что была и передъ войною.

Русскій мужикъ опять криво воспитанный. Русскій человекъ не будетъ воевати, бо истинно казавше, не маеть за что. Русскій народъ воспитати нужно. Воспитати го за человека, чтобы онъ себе оцѣнити зналъ, и бы узналъ, что онъ свободнымъ гражданиномъ власти своей, а не скотъ; воспитати на только, чтобы понялъ, что держава его есть другою Америкою, а онъ

свободный американецъ въ ней. Свободу дати ему на политическомъ полѣ, чтобы якъ зрѣлый человѣкъ свободно жилъ въ свободной державѣ своей, тогда бы ся перемѣнила Россія въ рай, а людъ за спокойный а pracowитый народъ.

Тогда сталъ бы ся русскій народъ вождемъ всѣхъ славянъ а свѣчею цѣлого свѣта; что такъ сердечно ожидалъ Колларъ, сказавшій:

*„Придетъ часъ, година,
Споится славянска родина!“*

Человѣкъ крѣпкого характера, николи не шкодить, не вредить зломысленно своей родинѣ, сотруднику, а особливо штату. Такий человѣкъ хотя любить свою рѣчь, однакожъ онъ готовъ спойтися для славы а воздвиженья славяна, брата своего. Крѣпкий характеръ хотяй спокойный своею судьбою, однакожъ онъ хочетъ и другого спокойнымъ и довольнымъ ви-

дѣти при себѣ, и за то и жертвовати склонный. Такъ нужно размышляти всякому человѣку, и такъ нужно воспитати мужика нашего, такъ здѣсь, якъ и въ Россіи.

Правда, что то ажъ послѣ похоронъ большевиковъ можетъ сдѣлати одно новое русское правительство съ духа народа, а не тиранизмъ Ленина.

Для сего взятый между предметы шк. новый предметъ, такъ званный „гражданска наука а выхода“, что бы уже разъ воздвигнути съ летаргичного спанья мужика простого, а сдѣлати съ него мудрого, патристического, послѣдственного и общепользительного жителя сего міра а сотрудника выбудованья всего славянского свѣта.

А. Дриновчанъ.

*Верховински горы
Звучно загучали.
Чтобы русски сердца
Вѣру защищали!*

П.

Литературна часть нашего календаря уже готова, только календарна часть еще не готова, котору мы заказали у книгопечатнѣ „Unio.“

Просиме еще немножку терпеливости отъ читателей за опозданіе. Редакция.

Рождественску пьесу „Божье провидѣніе“ ред. газеты „Русское Слово“ и особенно выдала, чтобы сія книжочка была на помощь панамъ учителямъ а священникамъ теперь передъ Рождествомъ ку преподаванію по селамъ сей милой игры.

Совѣтуемъ сію книжочку заказати въ большемъ количествѣ для шк. дѣтей.

Заказати можно у администраціи газеты „Русское Слово“. Цѣна: 1.50 Кч.

Господи! Защищай

Нашъ родимый милый край!

Павловичъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Божье провидѣніе.

Рождественска сцена въ 2-хъ дѣйствіяхъ.
(Продолженіе и конецъ.)

ОСОБЫ: Иосифъ, Марія, ангелы, 3 цари, Иродъ, Гилель раби, 2 фарисеи, мытникъ, 2 гардисты, 2 вояки, 4 пастыри, старый дѣдъ, дворскій дурень, сторожъ.

6. явленіе.

Входитъ дѣдъ радостный, смѣющися.

Дѣдъ: Охъ дѣти мои, дѣти! Такъ у дну чудесна дѣтина!

IV. пасырь: Певнѣ сынъ?! Малый сыночекъ!

Дѣдъ: Сыночекъ, малый сыночекъ Маріи; ясный, якъ солнце, красивый, якъ ангелъ, котору дѣтину обнимаетъ небесна варя! (*Сбачитъ царей*). Ахъ, достойны гости, витаю васъ! Кого глядаете?

Цари: Новорожденного царя юдейского!

Дѣдъ: Новорожденного? Якъ вы то знаете? Та еще никто не знаетъ, что на нашомъ салашѣ есть новорожденный?

Гашпаръ: Богъ приказалъ намъ Его глядати. А насъ привела ту тотя ясна звѣзда (*показуетъ*). Мы хочеме поклонитися Ему!

Дѣдъ: Звѣзда?! — Воистину та сама звѣзда! А кто вы?

I. царь: Я Гашпаръ царь.

II. царь: Я Менгартъ царь.

III. царь: Я Болдижаръ царь.

I. пастырь: Цари, которы царя глядають, чтобы ему поклонитися?!

Дѣдъ: Не Ирода глядаете?

Болдижаръ: Нѣ — нѣ, не Ирода!

Гашпаръ: Того новорожденного сына Маріи, которому несеме мы своихъ даровъ; золото, миргу и еиманъ.

Дѣдъ: Охъ, ясны цари, могу вамъ сказати (*восторгомъ*), что та дѣтина есть Божья.

Менгартъ: Той будетъ, той, кого мы глядаеме, кому поклонъ отдаме.

Дѣдъ: Онъ, Онъ есть въ нашей стайнѣ (*скоро отворяетъ завѣсу або доску. Внука ясна. Марія на рукахъ держитъ Иисуса, при ней есть Иосифъ, а за задю ангелъ, захраняючи держитъ надъ ними руки*). Тутъ есть та свята фамилія! (*Чути спѣвъ ангеловъ: „Слава во вышнихъ Богу...“ Цари и пастыри упадають на землю*).

Цари: Онъ, Онъ есть, котрого мы глядаеме!

Дѣдъ: Да святится Имя Твое, о Господи!

Всѣ: (*спѣвають*). Святъ, святъ, святъ Господь Саваотъ...

Гашпаръ: (*кладетъ золото*). О, но-

ворожденный Спасителю, Ты, Любовь свѣта, пришли мы отъ востока, Тобѣ свой даръ приносимъ. Кладу я ту передъ Тебе широе золото. Знакъ нашей широй любви прійми отъ насъ мило!

(*Хоръ за задю спѣваетъ на мелодію: „O, Thannen Baum“, „O, zöld fenyű“*.)

„О Спасителю сего свѣта, съ сердца Ты витае, Просиме Ты о Иисусе. благослови наше сердце, О Спасителю дорогій, всѣ мы Ты витае!“

Менгартъ: Новорожденный царю юдейскій, поглянь на насъ ласкаво! Мы, грѣшны твои дѣти, прибѣгаеме передъ Тебе, Спасе, будь ку намъ Ты милосердный, ласковый Судія и даръ нашей смиренности прійми отъ насъ шире (*кладетъ*).

Спѣвъ:

„О справедливый нашъ Судія, съ сердца Ты хвалимъ, Будь ку намъ грѣшнымъ ласкавый, о Иисусе милосердный, О Спасителю сего свѣта, Мы Тебе просимъ!“

Болдижаръ: Новорожденный нашъ Мессія, прійми насъ съ любовью, котры прибѣгаеме передъ Тебе съ наибольшою надѣєю Поглянь на насъ, предобрый Боже! Твоя ручка пресвята най насъ благословить. Прійми нашъ дарокъ любви, пахнячого еимяну (*кладетъ*), бо Твоя любовь и слава розвойдется въ свѣтѣ!

Спѣвъ:

„О дорогій нашъ Отче Божій, съ сердца Ты молимъ, Поглянь на насъ, Ты ласкавый! Благослови Твоихъ дѣтей! Спасе добрый сего свѣта, съ сердца Ты витае!“

Посвященіе новой церкви въ Нижней-Полянкѣ.

Коли Иисусъ Христосъ пятью хлѣбами и двумя рыбами насытилъ чудесно пять тысячъ народа кромѣ женъ и дѣтей, то повелилъ своимъ ученикамъ, чтобы вступили въ корабль и переплавали на другу сторону Генезаретского озера, а самъ пошелъ на гору помолитися. На водѣ сталася але велика буря и хотя ученики цѣлу ночь работали, однако до берега достатися не могли. Тогда Иисусъ Христосъ устрашеннымъ ученикамъ то сказалъ: „Дерзайте, азъ есмь, не бойтесь!“

Коли нижньо-полянски вѣрники во время свѣтовой войны не только свой цѣлый маетокъ, но и храмъ Божій утратили, тогда они тоже такъ вызерали, якъ и тоты боязливы апостолы. И не чудно!

Село Нижньо-Полянку — котре на Маковицѣ, на одной прекрасной долины лежитъ — мадыарске а русске войско такъ разбило, что камень на камень не остался. Люди, когда изъ выгнана дому возвратилися, ни голову не мали гдѣ притулити. Наибольше убожество, наибольша нужда находилася тогда тамъ.

Однако надѣю не утратили. Голосъ божій: „Дерзайте, азъ есмь, не бойтесь! — чудесны дѣла уробиль здѣсь.“

За короткое время село знову выбудуется, терпѣнія военны народъ начнетъ забыты, ... сердца человѣчески але постоянно чтось чувствуютъ, ... яксбы все еще не было въ порядку. Жаль сердечный якобы мѣста довольного не малъ, гдѣ бы на свои болести бальсамъ моголъ найти. Нѣтъ пріятного дому, гдѣ бы люди тому найвысшему Панови благодареніе и поклоненіе могли возсылати за Его наибольшу ласку.

„Дерзайте, азъ есмь, не бойтесь!“ — слова Иисуса Христа возбуждаютъ всѣхъ людей. Молитвы нижньо-полянскихъ вѣрниковъ Богъ пріиметь, а до помочи имъ ревныхъ людей пошлетъ.

О. Николай Капшинскій молодой и ревный священникъ варадскій — который не зная жадного труда — постоянно работаетъ, чтобы жаль сердечный его вѣрниковъ чѣмъ скорѣе угоился. Коло него стоятъ его трудолюбны кураторе:

Іоаннъ Худикъ, Петро Крякъ и цѣлое село. О, яка то красна группа!

Чого хопилися, того и досягли!

Іоаннъ Панько, — стропковскій строитель и ревный вѣрникъ нашей Церкви — безъ хосна устроить прекрасный храмъ божій.

Алойзій Невицкій, нашъ ревный русскій человекъ — не смотря на хосенъ — изготовить превосходный олтарь и жертвенникъ, якіи Маковица еще не видѣла.

На церковь Михаилъ Гузій, вѣрникъ варадскій жертвуетъ изъ Америкѣ 16 000 кор. Цѣлу сумму, котора приблизительно 80 000 кор, сложили американски и домашни вѣрники.

А чтобы тоты труды коруну могли получить, день 16. новембра принесетъ радость цѣлому селу; благословеніе божье сегодня совершится черезъ рукъ нашего а трудолюбного о. декана, Іоаннина Гальковъ.

На тоту славность летитъ цѣла Маковица. Тамъ сме видѣли вѣрниковъ никльовскихъ, ядливскихъ и циглянскихъ, которыхъ ихъ любимый о. Алексій Мидликъ съ крас-

Дѣдъ: И мы скромны, бѣдны пастыри къ Тебѣ прибѣгаемъ; ку Тебѣ, новорожденный сыночку Маріи. Мы не маме съ чого даровъ дати, не маме золота; только прійми отъ насъ Боже, наше чисте сердце, нашу вѣрну любовь къ Тебѣ, нашу цѣлу душу!

Спѣвъ:

„Святыи Боже, святыи крѣпкій,
Святыи безсмертныи, помилуй насъ!“

Марія: (благословитъ всѣхъ): въ Имени моего Сына!“

Всѣ: (кланяются глубоко до земли).

(Образъ рожденія Иисуса исчезаетъ. Салашъ затягнется съ завѣсою).

Гашпаръ: О, ласка Твоя превелика, Боже!

Меньгартъ: Бо Ты намъ заслалъ. Спасителя съ неба.

Болдижаръ: А съ любви Его великой, той царь царей народился въ убогой стайнѣ!

Дѣдъ: Отъ дѣвы Маріи, въ мѣстѣ Вишелемѣ, котрому съ неба ангелы славу заспѣвали, цари ся кланяли.

Гашпаръ: Такъ мы теперь счастливы, веселы, повернемся до дому, но повернемся прежде до Ирода, сказати, ему де есть Онъ, де ся народилъ сей царь царей.

Меньгартъ: Бо и онъ хочеть Ему поклонитися.

Болдижаръ: А якъ звѣзда другою дорогою поведеть?

Гашпаръ: Такъ есть; насъ ведетъ звѣзда, такъ мы и теперь за нею пойдемъ.

Меньгартъ: Най станется Воля Божа, бо невысѣдимое провидѣніе Божье!

Болдижаръ: Такъ братья подьме, чтобы развѣстити рожденіе Мессіи!

Гашпаръ: Подьме, подьме за звѣздою, — за Его провидѣніемъ!

Всѣ цари: Подьме! (Кланяются). „Салемъ алейкумъ!“

III. пастырь ку II-му: Что они хотять солянку?

Дѣдъ: (къ царямъ). Най васъ Богъ провадитъ, достойны гости, трое цари изъ востока, Богъ съ вами!

Гашпаръ: Уважайте на дитя и матеръ его!

IV. пастырь: Я его захраню хотьбы и своимъ животомъ

Дѣдъ: Божье провидѣніе есть надъ ними!

Цари: Боже, велика Твоя ласка и и сила! (Отходятъ).

7. явленіе.

Дѣдъ: О, дѣти мои, у насъ есть царь царей!

I. пастырь: Но что скажеть ку тому Иродъ?!

II. пастырь: Иродъ и не поклонится ему, онъ царь юдейскій!

III. пастырь: Цари Его витають, ангелы славу спѣвають! Онъ Мессія!

Дѣдъ: Чули сте, что цари вертаются до Ирода, сказати ему, чого видѣли, бо и онъ поклонится Ему.

IV. пастырь: Правда, правда; Можеть уже и пошли!

II. и IV. пастырь: (летятъ до окна). Правѣ теперь вырушилися; тамъ идутъ они (показуютъ).

Всѣ: (летятъ ку окну). Ахъ! Ахъ!

I. пастырь: Охъ, якіи чудесный ихъ караванъ, яке богатство на нихъ, а надъ ними яснѣетъ звѣзда!

III. пастырь: А колько звѣрей съ ними!

Дѣдъ: (помалы идетъ ку окну). Воистину идутъ! Звѣзда ведетъ ихъ! Але позерайте, не ку Іерусалиму! Но правѣ, въ противну сторону идутъ (показуетъ). Позерайте!

Пастыри: Мы не знаеме, де есть Іерусалимъ.

Дѣдъ: Но я знаю, есть тамъ! (Показуетъ) — и видите: звѣзда ведетъ ихъ тамъ (показуетъ, сберетъ шапку). Боже нашъ, най станется воля Твоя свята! (Пастыри еще вызераютъ). Бо сіе дитя есть не туземное; сіе дитя небесное!

II. пастырь: Уже пошли! Уже ихъ не видно; пошли тамъ (показуетъ), не до

ной процесіей приведетъ къ той новой палатѣ Господа Бога.

Съ другой стороны идутъ ревны вѣрники изъ Гутокъ, съ В. а Н. Мирошова съ ихъ трудолюбнымъ священникомъ, о. Стефаномъ Подгаецкимъ.

Тамъ видиме и рим. каѳ. вѣрниковъ съ Смилна. И такъ на тоту славность сгруппируется около 2000 народа, кромѣ сосѣдной свѣтской интеллигенціи.

Св. литургію кончить о. Нико-

лай Бурикъ, приходникъ бѣловежскій. Св. проповѣдь держитъ о. деканъ.

То была славность, то была радость! Подобно Маковица уже давно не видѣла! Отъ радости съ домашними вѣрниками всѣ сме плакали.

Дай Боже людямъ доброй воли свою ласку, чтобы якъ даколи, такъ и теперь всѣ сме жили въ такомъ согласіи, якъ живутъ вѣрники нижньо-полянки!

Лешко.

„Най видитъ и судитъ нашъ народъ!“

(Сію статью про заинтересованіе, которымъ ю въ числѣ Русского Слова наши читатели приняли, сообщаемъ еще разъ.)

Изъ серіознаго, достовѣрнаго источника сообщено мнѣ, что текущи школьны вопросы справедливо и успокоительно рѣшены будутъ касательнымъ министерствомъ, еще теченіемъ сего шк. года.

Такъ на пр. есть основательно надѣи, что обученіе русскому языку позволено будетъ у насъ во всѣхъ гр. каѳ. народныхъ школахъ; а преподавательнымъ языкомъ будетъ русскій языкъ въ тѣхъ нашихъ школахъ, отъ которыхъ прошенія

были поданы, или гдѣ при народосписи (конскрипціи) жители за русскихъ записаны.

Касательно же русской гимназіи и гражданскихъ школъ требоватися будетъ передъ рѣшительнымъ постановленіемъ конкретными датами доказать, что ученики русской народности въ достаточномъ числѣ (наименьше 30 въ I. классѣ) бы-госились.

О исполненію прочихъ нашихъ культурныхъ требованій (русски шк.

надзиратели...) тоже будутъ рѣшительны переговоры.

Нужнымъ считалъ все то сообщить и супротивъ даннаго мною общанія что молчать буду, потому что вижу при общемъ огорченіи, отчаяніи, нѣкоторыхъ школьныхъ сѣдалищъ, а вижу у другихъ грѣшное легкомысленіе, небалость, не-радѣніе, беззаботу.

Ину причину я не могу найти къ тому печальному факту, что больше школьныхъ сѣдалищъ и до сихъ поръ не подало еще прошеній о скоромъ разрѣшеніи русского преподавательного языка. Теперь пора, немедленно взятися за дѣло. Въ свое время именно будутъ показаны просивши и не просивши школы разрѣшеніе русского преподавательного языка; най видитъ и судитъ нашъ народъ!

с. Θεοδῶρ Ροϊκoвичъ.



Іерусалима. Они ужъ не вернутся къ Ироду.

Дѣдъ: Най будетъ съ ними помощь и захрана Господа. (Ку пастыряма). А теперь дѣти мои, часъ повечеряти, а иди на поле ку стаду нашому!

I. пастырь: Правда! Правду маешь дѣду! (Сѣдаютъ около котлика). Часъ повечеряти!

II. пастырь: Но огонь выгаснулъ!

III. пастырь: То маме хлѣба и сыра (выбираетъ съ торбы). Ъджьме!

Дѣдъ: И за нашихъ гостей треба ся намъ постарати.

IV. пастырь: То мы не ѣджьме, а все имъ дайме!

II. пастырь: Якъ бы мы ся тѣшили, якъ бы у насъ остали. Маме молока, сыра

III. пастырь: И хлѣба, и мяса...

IV. пастырь: А де будутъ бывати? У стайнѣ?

II. пастырь: Мы имъ выбудуемере палату!

III. пастырь: Якъ бы мы къ тому розумѣли, - анали!

I. пастырь: День и ночь будемся учить, а валки робити, каменья зготовляти, дерева кресати.

III. пастырь: (радостно). Іосифъ и такъ тесляръ, онъ насъ научить!

II. и IV. пастырь: (скачутъ). Охъ, якъ добрѣ будетъ! Охъ! Охъ! Охъ!

Дѣдъ: Я иду, чтобы имъ дати свѣжого молока и хлѣба! (Отходитъ).

8. явленіе.

IV. пастырь: Маме, маме бараночка наймилшю на свѣтѣ.

II. пастырь: Охъ, вонстинѣ твой сонъ сполнился!

IV. пастырь: На другу уже ани не думаю.

9. явленіе.

Входитъ мытникъ съ 2-мя войками.

Пастыри: (поскакають). Кого глядаете?

Мытникъ: (подступно). Кто былъ ту недавно?

Пастыри: (попозерають одинъ на другого).

I. пастырь: Трое цари отъ востока

Мытникъ: А де они пошли?

II. пастырь: (показуєть). Тамъ!

Мытникъ: Та не ку Іерусалиму? Не вернулись къ Ироду?

I. пасытръ: Ихъ вела звѣзда, за нею ишли они.

Мытникъ: (задумается). Гмъ! (Вдарить на чело). Что робити? (Скоро). А что они ту робили, та кого глядали?

I. пастырь: Новорожденного Мессію.

Мытникъ: А нашли Его?

Пастыри: (нѣмо позерають одинъ на другого).

Мытникъ: Но?

I. пастырь: Нашли ту въ нашей стайнѣ едно дитя!

Мытникъ: (хитро). А де есть, де?

II. пастырь: А на что то тобѣ знати?

Мытникъ: (со смѣхомъ). Хочу ему поклонитися!

I. пастырь: На то неприходится съ озброенымъ войскомъ.

Мытникъ: Они лемъ мене ведутъ въ дорогѣ.

II. ку IV. пастырю: Менѣ ся той мытникъ не подобаетъ

III. пастырь: Дѣтина наша! Въ нашей охранѣ, такъ иди скоро за царями, они тобѣ все скажутъ.

Мытникъ: Но они не верталися ку Ироду!

I. пастырь: Нѣтъ; но Иродъ дознается о ней.

Мытникъ: Но я бы хотѣлъ Его Ироду завести. Выдайте Его менѣ!

Пастыри: Николи! Николи! (Ставають передъ стайню).

Мытникъ: (подступно). Позрите, я вамъ добрѣ заплачу! (Вытягуетъ мышокъ съ пазухи). Видите! Чистого золота вамъ даю.

I. пастырь: Что, ты хочешь насъ подкупити?

IV. пастырь: Намъ твоего золота не треба! (Вдарить на его руку и мѣшокъ

ИЗЪ ЦЪЛАГО СВѢТА.

Изъ пражского парламента.

Въ минувшей седмицѣ въ пражскомъ парламентѣ были разговоры о бюджетѣ, то есть о смѣтѣ на 1925. годъ. Оппозиційны партіи сдѣлали относительно бюджета больше предложеній. Сии предложенія штатотворны партіи не взяли во вниманіе, прочто оппозиційны партіи (партія Глинкова, нѣмецки, мадьярски партіи а съ Подкарпатской Руси Куртякъ) оставили парламентъ, и такъ совѣщанія въ семъ важномъ дѣлѣ ведутся безъ участія тѣхъ партій.

Съ Подкарпатской Руси.

Правительство теперь на то усиливается, чтобы разны политически партіи даякъ соединити, и такъ основати одинъ сильный славянскій блокъ. Правительство о томъ уже убѣдилось, что сіе соединеніе политично совсѣмъ выключено, поэтому дѣлаетъ опыты соединити экономично аграрну (Каминскій) и хлѣборобну партію (Волошинъ). Сии опыты соединенія провадитъ Франкенбергеръ, а правительство на сію цѣль жертвовало 10 милліонъ кч.

Франкенбергеру уже только удалось достигнути, что въ Мукачевѣ было совѣщаніе, на которомъ появились репрезенты разныхъ партій. Якій будетъ результатъ сихъ совѣщаній, теперь еще не знати. Но то фактъ, что то было первое засѣданіе, на которомъ языковой вопросъ не былъ на сценѣ. Что въ Подкарп. Руси обстоятельства не суть соотвѣтны, то и министеръ внутреннихъ дѣлъ долженъ былъ узнати.

Новое правительство въ Ракуску.

Дрѣ Сейпелъ канцелларъ Ракуска отказался отъ своего достоинства. На вольбѣ большинство голосовъ получилъ дрѣ Рудолфъ Рамекъ, который уже и составилъ свой кабинетъ. Дрѣ Рамекъ адвокатъ и походить съ Тешина.

Въ Италіи укрѣпляется оппозиція.

Дѣйствованіе Муссолиніа съ дня на день становится ненавистнѣйшимъ. Противъ него выступили такі знамениты политики такъ Giolitti и Орландо. Теперь же основалася одна нова партія, подъ именемъ

„Народное Соединеніе,“ котора явно голосить оппозицію противъ Муссолиніа и фашизма.

* * *

Въ Баваріи бывши монархисты усилиются выголосити кралевство.

Между Англіей, Франціей и Белгіей завязанный былъ военскій договоръ для общей охороны.

Въ Мадьяріи обнаружили одну конспирацію. Конспиранты хотѣли убити Бетлена, мин. президента и другихъ политиковъ. Конспирантовъ до сихъ поръ не удалось улаптити, бо якъ видится, они утекли въ чужину.

То не русска фамилія, гдѣ не будетъ календаря „Русского Слова“ на 1925. рокъ.

ТОРГОВЦЫ,

ходящи по домахъ, подайте свои
адрессы на

„AMERICAN“ PRANA VII.

(почт. скринка ч. 65.)

вылетитъ ему съ рукъ, а все что въ немъ есть высыпется). Не треба, нѣтъ!

Вояки: (скоро зогнутъ и сбераютъ гроши).

Мытникъ: (злостно). То тогда я Его самъ возьму! (Прискокнетъ до салаши, отдрылитъ пастырей). Якъ не дате Его краснымъ способомъ, то...

IV. пастырь: А я захраню баранка! (Заставаетъ розложенными руками салашъ).

Мытникъ: А я убью Его! (скокнетъ, дрылитъ IV-го, чтобы войти).

Воякъ достойникъ: Перстень!! Ту есть печатный перстень между грошми! (Держитъ высоко).

IV. пастырь: (хранитъ входъ).

Мытникъ: Что-о-о? Перстень?

Достойникъ: Перстень, якій отъ царя украдено!

I. пастырь: Злодѣй въ царской палатѣ, ой, ой (зачудованный)!

Достойникъ: А на злодѣя царъ вы-сказалъ остру кару — смерть!

Мытникъ: Смерть?.. (Трясется). То кто злодѣй?

Воякъ: Кто его укралъ! (Показуетъ на него).

Мытникъ: Я не злодѣй! Я — я? Мо-жетъ они! (Показуетъ на пастырей).

Достойникъ: (смѣется). Они? То коли были-у Ирода?

Мытникъ: Але — але, я нѣ-ѣтъ! Не можетъ! Я?

IV. пастырь: Ястрабъ!

Достойникъ: Заслуженный на смерть! (Скокнутъ к нему). Такъ подьме, чтобы чѣмъ скорше отдати тебе къ достойной карѣ (вытягаютъ шабли) и незадолго повалится голова безчестного злодѣя. (Вязутъ ему руки).

Мытникъ: (трясется). Я скажу Ироду царю, что вынашолъ..

Достойникъ: А мы скажемъ, что вынашли перстень! То подьме! (Дрылятъ его).

10. явленіе.

Дѣдъ: (Входитъ смѣючися). Охъ Боже мой, Боже! (Наразъ). Ахъ, что ту есть? Что-о-о ту сталося?

IV. пастырь: Все добрѣ, найлѣпше! Ястрабъ былъ ту, але уже отлетѣлъ отъ нашего баранка. (Показуетъ).

I. пастырь: То еденъ злодѣй цезарского перстенья укралъ!

Вояки: (выхпаютъ мытника). На передь! (Отходятъ).

II. пастырь: Хотѣлъ убити Его! (Показуетъ на стайню).

Дѣдъ: Охъ Боже, провидѣніе есть надъ ними!

11. явленіе.

Всѣ клякаютъ и тихо молятся. Входитъ Іосифъ помалы съ закривленою палицою подорожника.

Іосифъ: Миръ съ вами!

Дѣдъ: И духонъ твоему!

Іосифъ: Братья! Я вамъ пришолъ поблагодарити за вашу любовь и доброту, та щиры ваши сердца, что вы насъ ту приняли и воистѣ захранили; но мы по волѣ Божой подданы Его провидѣнію, что намъ черезъ своего ангела показаль. Мусиме хранити сіе дитя, и убѣжати отъ тамъ въ пустыню, чтобы захранити Дѣтину и матеръ Его, Марію. То есть воля Господа! (Ростераетъ надъ ними руки). Най васъ благословитъ Онъ, (показуетъ до горы), который все видитъ и знаетъ! (Благословитъ ихъ!)

Конецъ.

(Завѣса падаетъ).

Живый образъ: Бѣгство св. фамиліи въ пустыню. Съ папундекля вымалюется ослица, котора приправена есть къ подставкѣ съ лайсенъ. На немъ сидитъ Марія съ дѣтиною на рукѣ, а на передѣ ведетъ ослицу Іосифъ; а надъ ними меньши-ольши, чѣмъ больше ангелы въ чистой бѣлой одеждѣ розложенными руками, якбы хранили ихъ.

Хоръ спѣваетъ тихо:

„Охъ невинный Ты агнецъ Божій, мы Тебе любиме; Ты еси намъ Спасителю, единый покровителю! Твое сердце святе предобре, дорогій Іисусе!“

Конецъ.

Написала Ирина Невизка.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Конгрессъ лѣкаровъ католическаго вѣроисповѣданія.

Въ головномъ мѣстѣ Саксоніи, въ Дрездену, былъ недавно поддержанный конгрессъ католическихъ лѣкаровъ Нѣмечины. На семъ конгрессу появилось около 1000 католическихъ лѣкаровъ, людей ученыхъ а разомъ и полныхъ побожностью. На конгрессѣ тѣ ученые люди черезъ больше дней расправляли о вѣрско-культурныхъ и философическихъ вопросахъ.

Черезъ всѣ дни, пока держалъ конгрессъ, всѣ лѣкари рано служили службу Божью и разомъ приступали до св. причастія.

Общество католическихъ лѣкаровъ въ Нѣмечинѣ числитъ уже больше якъ 20 тысячъ членовъ.

Люди учены исповѣдуютъ всегда вѣру въ Господа.

Люди безъ науки и морально погублены кричатъ, что нѣтъ Бога, нѣтъ пекла. Они такъ говорятъ, якъ бы самы хотѣли, что бы было. Але въ душѣ своей не могутъ затаити, что они боятся отъ Бога и отъ вѣчныхъ каръ въ пеклѣ.

Святое Письмо кажетъ: „Речебезуменъ въ сердцѣ своемъ: нѣтъ Бога“. Шаленый лишь человекъ говорить противъ Господа Бога, а не мудрый.

„Голосъ божій.“

О Господи Боже! Ты зовешь ли меня,
Чтобы вѣрнымъ войномъ былъ я Тебѣ всегда?
Чую святой голосъ, который зоветъ меня:
„Буди моимъ слугою и войномъ на всегда!“

О Боже мой милый! Ты мя принимаешь,
Твоей Церкви святой героемъ сдѣлаешь,
Чтобы Церковь твою всегда сохранять
И всѣхъ вѣрныхъ твоихъ добръ научати.

О Боже мой сильный! Ты мя научаешь,
Якъ своего слугу, свято воспитаешь,
Чтобы твой святой крестъ зналъ всегда носить,
Твою святу вѣру крѣпко защищати.

О Боже мой милый! Всевидящій, добрый!
Подаждь мнѣ благодать, чтобы я былъ ревный
Твои овцы пасти, въ единствѣ держати,
Твою святу волю всегда исполняти!

Пряшевъ, 1924. X.

Павелъ Спишакъ,
богословъ Пряшевской епарх.

Молитва сироты.

Хлопецъ я сирота,
Никто мя не знаетъ;
Лишь Отецъ Небесный,
Что мнѣ помогаетъ.

Не малъ я ничего,
Лишь одну сорочку,
И та е роздѣла
Туй, на правомъ бочку.

Якъ собѣ поможу?
Что буду чинити?
Лишь тебе, Пречиста
Маріе, просити!

Помагай Пречиста
Небесна Царице!
Проситъ тя сирота:
Поможь мнѣ Дѣвице!

А вы, благи люде,
Бога въ сердцу майте!
Худобнымъ сироткамъ
Всегда помагайте!

Заплатитъ вамъ Господь
Съ неба высокаго,
Что сте помагали
Сироточкѣ много.

А вы, сироточки,
Все благо дѣлайте!
И Матерь Небесну
Всегда умоляйте!

Иванъ Носалъ,
воинъ въ Бенешовѣ (Чехи).



ВѢСТИ.

Его Преосвященство на короткое время отышолъ въ Югославію.

Щедрый даръ длл гр. кав. алумнея св. Иоанна Крестителя въ Пряшевѣ.

Его Преосвященство, Дръ Діонисій Няради епископъ, ап. администраторъ намъ уже и до теперъ изъявилъ многократно свою отцовску любовь къ юношеству, и тайно раздались велики суммы для ихъ вспомогація. Въ праздникъ великого покровителя св. Церкви, св. Михаила, послѣ удачнаго празднества богослововъ въ честь св. Исафата священномученика явно выступилъ Его Преосвященство своимъ меценатнымъ даромъ — 1000 Кч. — для алумнея. Лозунгъ выданный, знамя выложена. Слѣдуемъ сей великопный примѣръ. Любовью въ сердцѣ нашемъ, преимущественно къ юношеству, къ будущимъ подвижникамъ нашего народа и мы побѣдоносно совершимъ свой подвѣгъ въ славу св. церкви, въ пользу нашего русскаго народа. На многая и благая лѣта!

— Болѣзнь въ Рокитовѣ. Дѣтски болѣзни особенно сильно появились въ Рокитовѣ, гдѣ за 3 недѣли школа была затворена на распоряженіе окр. лѣкаря. Между дѣтьми господствовала болѣзнь: осыпки. — Преподаваніе уже зачалось.

— Несчастье Дитя пряшевского окр. начальника дръ Галлая бавилось въ кухнѣ, гдѣ правѣ райбали. Въ одномъ моментѣ, когда меньше внимали на него, упало въ горячій лугъ и тяжко опалилось. Не могла ни лѣкарска помощь, дитячко померло. Въ пятницу похоронили его при великомъ сочувствіи обывательства пряшевского.

— Освѣщена година на турнѣ пряшевского великого костела. Недавно мы писали о томъ, что на пряшевской турнѣ намѣряютъ часы освѣтити, чтобы и въ ночи видѣлъ каждый, сколько часовъ. Передъ нѣсколькими днями обывательство съ радостью видѣло исполненный планъ. По сторонѣ главной прогулки часы освѣщены, а ночью путешествующій всегда можетъ убѣдиться о томъ, дойдетъ-ли къ повѣду.

— Плохій жартъ сдѣлалъ не давно одинъ молодой сродникъ прашевскаго сильнаго атлеты. Неожидано прѣхалъ въ полночи; вступилъ въ квартиру, когда фамилія спала а засвѣтивше электрику револьверомъ въ рукѣ скричалъ: „Деньги или — жизни!“ Нашъ атлетъ на то пробудившись изъ глубокаго сна не зналъ скоро на что думати. Счастья, что онъ хладнокровный а не выстрѣлил изъ револьвера на нападающаго сродника; иначе легко могъ жартъ имѣти серіозны слѣдствія.

— Миссиі. Отъ 1. до 9. ноября были миссиі въ Порубѣ; держали то отцы изъ Строквоа съ великимъ успѣхомъ. Къ св. причастію приступило 748 вѣрниковъ. Отъ 9. до 18. ноября держали тѣ отцы миссіонары въ Олькѣ миссиі, гдѣ къ св. причастію приступило около 815 вѣрниковъ. Дня 17. ноября совершилась процессія въ двухъ ольканскихъ церквахъ съ двумя мисс. крестами, гдѣ при наибольшомъ порядку до 1600 людей присутствовало. Изъ того св. случая мѣстный окр. деканъ выразилъ глубокое благодареніе отцамъ миссіонарамъ, желая, чтобъ и на дальше такъ успѣшно работали въ пользу русскаго народа.

о. А. Ройковичъ, деканъ.

* Про сельскі читальни найлѣпша книжочка Д. Зубрицкаго „Нашъ А. Духновичъ“, котора еще въ 54 примѣрникахъ находится у автора. — Цѣна 1 Кч.

— Цѣна нашего календаря на 1925. рокъ: съ тупикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тупика 5 Кч, съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 эксемплярахъ, пашлется вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ! Редакція.

МАНДОЛИНА, выигр. привез. еще изъ Россіи, дешево продается. Узнати: Прашевъ, Нам. Легіонаровъ ч. 4. Борисъ

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

(Сообщаетъ Стефанъ Андращикъ, уч. гражд. шк.)

1.

$$\text{е} + \text{да} = ? \text{Воевода}$$

2.

$$\text{Ври} \begin{bmatrix} \text{д} \\ \text{е} \end{bmatrix} + \text{ри} = ?$$

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Между охотниками (яграми).

Охотники сидятъ за стаканомъ. Одинъ, знатный о своихъ хвастунствахъ, бесѣдуетъ.

— Знаете, мой песь, Неронъ, удивительно мудре створеніе. Колько-разъ замѣтитъ яку-нибудь дичь, подноситъ одну ногу. Вотъ вчера выбрался съ Нерономъ на куропатки. Неронъ остановился, и якъ обыкновенно, поднесъ ногу; я выстрѣлю, но чортъ возьми, не трафилъ. Смотрю на Нерона, а онъ подноситъ втору ногу. Я стрѣлю, а Неронъ подноситъ третью ногу...

— Позвольте, панъ Хвастушевичъ — перерываетъ ему одинъ изъ слышателей — но если скажете, что вашъ Неронъ поднялъ еще и четверту ногу, тогда, ей Богу, кину до васъ стаканомъ (погаромъ).

Сколько?

— Откуда идешь такъ заплаканный?

— Отъ зубного врача!

— Бѣдный! А сколько тебѣ вытянуль?

— Пятьдесятъ коронъ съ кармана.

На судѣ.

Судья: Вы обвинены, что бѣете свою жену.

Чел въкъ: Пане судья, перепрошаю покорно, ци вы познаете мою жену?

Судья: Нѣтъ, не познаю.

Человѣкъ: Ну, тогда и ничего не говорьте.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



George Cocula Trenton, Pa. Газета ходитъ на новый Вашъ адресъ. Цѣна нашего календаря въ Америкѣ 50 цент.

о. В. Герберій, Микова. Газета была заслана, и на дальше засылаеме. Если нѣкоторое число бы не было, дополнительно зашлеме.

К. Гелетка, Завадка. Газета отъ 15. XI. пойдетъ.

о. Н. Петрашовичъ, З. Русска. Заказаніе получили, календари пойдутъ.

о. Антоній Ройковичъ, В. Олька. Благодариме такъ за вѣсть, якъ и за статью и просиме продолженіе.

о. Н. Николай Криштофъ, Гавай. Заказаніе получили, календари зашлются.

о. М. Кнапъ, Машковцы. Обѣщанны дѣла ожидаеме. Привѣтъ!

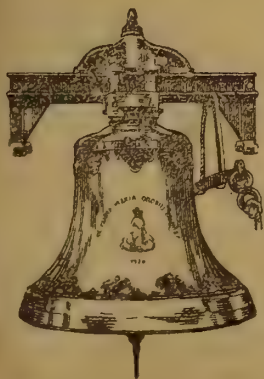
І. Паригуичъ, Пчолина. Заказъ получили, газета отъ 1. XII. пойдетъ.

о. Мидликъ, Никльова. По твоимъ инструкціямъ газета вышлется. Спасибо.

Отгадка 31. числа.

Колоколь.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ

(lejárғы zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтениемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла латы, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Пріемъ звоновъ случится въ нашей фабрицѣ, и если голосъ звона не соотвѣтный, тогда вы не должны приняти. При заказаніи задатокъ не просиме. За третины, происходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общезвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всякія школьныя вещи, канцелярныя потребности, иллюстрированныя карты; беллетристически, учебныя книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальныя сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модныя журналы и всякія фотографическия снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ все банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ все порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



А. Г. МИНАЛЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенникъ; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (доношенія) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибавленія на крестъ, съ надписью ІИСУСЪ.
Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420
МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фиолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.
ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно отдаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотрити охотно пріѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ
филиалокъ на Словенску.

Производитъ все банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимать вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ

Obščestvo Duchnoviča

„Подкарпатскіе руси“

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искрты прѣнки по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подинокое число 1 корона.

Отвѣтствен
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 кш.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Культ. Русс. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 "

Двѣ просьбы къ нашимъ читателямъ!

Неодовго докончится 1924. годъ, въ которомъ узрѣло свѣтъ подъ Карпатами „Русское Слово“. — На прапорѣ сей газеты съ начала написано было: Любьме наше подкарпатское отечество, землю нашихъ праѣдвовъ; любьме нашъ народный русскій языкъ; лубьме нашу правдиву вѣру, нашу св. Мати Церковь; споймесь, всѣ потомки Духнови-ча отъ Попрада ажъ до Тисы, бо лемъ братска любовь и согласіе о-счастливить насъ!

Неодовго туко-нецъ года, и мы припересмотренію нашей работы съ радостью видиме, что слова нашего прапора порозумѣль подкарпатскій нашъ народъ и цѣла интеллигенція; мы концомъ 1. г. изданія „Русского Слова“ за

собою имѣме прекрасное, импозантное число просвѣщенныхъ, сознательныхъ читателей; коло „Русского Слова“ сгруппировано видиме всѣхъ цѣятельныхъ нашихъ культурныхъ работниковъ съ перомъ въ рукѣ.

Успѣхъ полный! Но наша цѣль: за нашъ народъ, за нашъ край, за нашъ языкъ, за нашу вѣру: впередъ, впередъ, впередъ!

Приближается 1925. годъ, II. годъ изданія нашей газеты.

Почтенны и Дороги Наши Читатели! Если Вамъ на сердцу лежитъ душевное и умственное добро нашего народа, будьте такъ ласкавы исполнити нашу просьбу къ Вамъ!

Первое наше прошеніе: если Вы еще должны за нашу газету на 1924. годъ, зашлите

вашъ долгъ чѣмъ скорше; и съ вашимъ вліяніемъ сдѣлайте намъ то, чтобы никто, никто не осталъ должнымъ намъ за газету на 1924. р. во вашомъ селѣ! Повліяйте на другихъ, которы еще все позабыли за-слати намъ тѣ марны 24 кч.

Другое наше прошеніе: При до-теперешнихъ предплатителяхъ при-провадьте новы сотни и тысячи русскихъ душъ подъ благородный

прапоръ „Русского Слова“. Если во вашомъ селѣ того року было 5, 10, 20 предплатителей, на 1925. рокъ най будетъ 10, 20, 40 такихъ душъ, которы бы своей душой и тѣлу полезну нашу газету читали, а не душегубительны, за дарьмо ходящи вредливы газеты!

Въ томъ интересѣ, въ интересѣ нашего народа и его святой вѣры, съ которой онъ такъ сроснулъ: агитуйте, говорьте, дѣйствуйте между народомъ, чтобы онъ марны 24 кч. жертвоваль



Смерть подкарп. русского князя Лаборца 896. г.

на „Русское Слово,“ работу которой газеты истинно можно днесь назвати народной и душевной обороной.

Римскій отецъ то говорилъ недавно: „Дарьмо ставляетъ собѣхристіанскій народъ церкви, школы, крижи, каплицы! Кедь не будетъ мати народъ добру христіанску прессу (тлачъ), то все свалится и распадетъ!“

Подкарпатскій русскій народе! Хоронь и подпоруй и ты свою прессу, котора укрѣпляетъ и кормитъ тя въ духъ св. Матери Церкви!

Ибо важное, дуже важное про тебе русска, и при томъ грекокаѳолическа пресса.

Якъ передъ нѣсколько роками въ Краковѣ о томъ радилися жида, что якимъ способомъ бы могли собѣ забезпечити владѣніе надъ цѣлымъ свѣтомъ, сталъ горѣ найбарже почитанный жидъ Англіи, Montefiore, и говоритъ:

— „Панове, всѣ тѣ рады, что вы даете, суть добры. Добры суть торговли. Добры и промыслы. Добры и уряды и пѣнязы. Добрѣ имѣти высокое споеніе съ правительственными (владными) людьми. Але

то все не стоитъ ничъ. Мы мусиме мати въ рукахъ прессу (тлачъ), а съ прессой будеме пановати надъ цѣлымъ свѣтомъ!“

Порозумиме и мы важность грек. каѳ. русской прессы и подпоруйме ю всѣми силами!

Днесь барже треба подпоровати нашу прессу, якъ коли-нибудь давно.

Подпоруйме подъ Карпатами русскій, а при томъ щирый побожный свѣтоглядъ! Такъ прекрасно можеме мы быти русскими и при томъ вѣрными сынами св. Матери Церкви, якъ и наши дѣды, прадѣды и всѣ всѣ наши велики люди были въ прошедшомъ!

Просить Васъ Всѣхъ „Русское Слово“: укажите свой русскій патриотизмъ и свою побожну душу съ тѣмъ, что всѣми силами подпоровати будете и исполните два прошенія „Русского Слова.“

Мы новыми читателями и новыми сотрудниками убогачено, въ 1925-годѣ еще смѣлше, еще отданѣйше будеме боротися за нашъ народъ, за нашу землю, за нашу вѣру! Дороги Читатели! Поможьте намъ съ исполненіемъ двухъ нашихъ просьбъ! Редація.

Ей.

Музо моя дорогая,
Ты уже мнѣ невѣрная!
Дарьмо я тя просилъ-молилъ,
Голову предъ тобой клонилъ!

• Я тя любилъ, — ты полюбила —
А все-таки оклала!
Якъ я рыдалъ сердцемъ-душой:
Всмысля ты улыбкой.

Я на тебе думалъ всегда, —
Ты-же? Кажется никогда!
Я слѣдилъ за тобой сердцемъ,
Ты кивнула инде пальцемъ.

Ахъ, колько мукъ пострадалъ я,
Что на вѣки утратилъ ты!
Ты горечную жизнь мою
Одна тѣшила, то помню.

Подмагурскій.

Рождественску пьесу „Божье провидѣніе“ ред. газеты „Русское Слово“ и особенно выдала, чтобы сія книжочка была на помощь панамъ учителямъ а священникамъ теперь передъ Рождествомъ ку преподанію по селамъ сей милой игры.

Совѣтуемъ сію книжочку заказати въ большемъ количествѣ для шк. дѣтей.

Заказати можно у администраціи газеты „Русское Слово“. Цѣна: 1-50 Кч.

ЧИТАЛЬНЯ.

Ирина Ильковичова:

О чемъ скалы шепчутъ.

На скалистой горѣ стоитъ старый, мохомъ оброснутый пустой замокъ. Довги часы перелетѣли ужъ понадъ мурами замка, на башняхъ которого уже стромы вырастаютъ.

Изъ пустыхъ облаковъ совы вылетаютъ, якъ кедь бы отстрашити хотѣли дѣтей, которы по горѣ, коло замку квѣточки глядають. Бо по горѣ, поподъ замкомъ, лиліи цвѣтутъ.

Туристы то говорятъ, что давно прекрасны принцесы садили ту квѣтки, но суть люде, которы то инакъ знаютъ. Они то говорятъ, что тамъ подъ замкомъ, въ холодной долині при зимной студничкѣ скалы шепчутъ, о давной красной

Настѣ, котора подъ горой по широкомъ полю колоски сберала.

Ей черны очка горѣли, бѣлы личка румянѣли, золоты волосы ей на плечахъ лежали.

Доловъ горой на бѣломъ коню ишолъ молодой панъ сильного, великого замка. Его войско за нимъ ишло, ибо „панъ замка“ нащивити ишолъ своего друга до сосѣдняго замка. Настя, якъ ихъ увидѣла, летѣла — летѣла домой. Колоски ей выпадали споза плечъ, золоты волосы ей вѣторъ подувалъ.

При студинцѣ за скалой стала. Тамъ чекала, нижъ панъ замка одыдетъ. Но дарьмо чекала, ибо бѣлый конь якъ дѣвчину увидѣл, сталъ на два ноги и отказался послушности своему панови. Чѣмъ барже направлявалъ го панъ, тѣмъ барже ся спиналъ, крутился, на передъ не ишолъ.

— Чекай ты, дѣвчино! Что ты

ту глядашь? — Скрикнулъ панъ и вдарилъ коня кербачъ мъ по боку. Конь снова сталъ на двѣ ноги, потомъ натянулъ шею, скочилъ до бока и погалоппировалъ до холодной, милой долины. При студинцѣ ся застановилъ, дасколькоразъ ся выкрутилъ и почаль съ передними ногами по землѣ гребсти.

Молодой панъ розсмотрѣлъ наоколо и увидѣлъ дѣвчину при скалѣ. Ей золоты волосы на скалу спаднули; она якъ голубокъ позерала.

Молодой панъ забылъ свой гнѣвъ; пригиллся ку коню, погласкалъ му шею и ласково проговорилъ ку дѣвчинѣ:

— Дѣвчино, якъ ся называешь?

— Настя.

— А чтоже ты ту робишь, Настя?

— Колоски сбераю по полю.

— А деже суть тоты колосы, что есь насберала?

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Съ пражского парламента.

Въ парламентѣ уже докончилися дебаты о державныхъ смѣтахъ; что больше, уже и приняты суть. Засѣданія парламента будутъ держати до половины декабря, до которого термина еще больше законопроектъ долженъ парламентъ преработати.

Небезпечность войны между Англіею и Египтомъ.

Египтъ уже отъ давнѣйшихъ временъ живетъ подъ протекторатствомъ Англіи. Противъ сіе положеніе египтскіе патриоты въ каждомъ данномъ случаѣ протестовали, даже и больши-меньши революціи были для защиты самостоятельности Египта. Англія, чтобы египтянъ успокоити, въ 1922. р. дала Египтѣ самостоятельность. Но сія самостоятельность только на папѣрѣ была, что страшно огорчило египтянъ. Вслѣдствіе сего огорченія было убійство Sir Lee Stacka-a, главнаго англійскаго коменданта въ Египтѣ. Англія уже послала свои нынѣшны военски шифы противъ Египта. На горячомъ песку степи псявилось уже англійскѣ войско, а въ Египтѣ якъ въ одномъ вулканѣ, кипитъ все. Газеты пишутъ, что больше египт-

скихъ прапоровъ возстали, убили больше англійскихъ чиновниковъ. Гдѣ скончится цѣлое дѣло, теперь еще не знати. Можетъ кончиться такъ, якъ и другіиразъ, что англійски машингверы и каноны скосили египтске войско, якъ траву, но можетъ и то статися, что возстаніе египтянъ, разширится на цѣле могамеданство, и тогда еще тяжки дни прійдутъ на Англію. Египтъ, увѣряя на свою правду, хотѣлъ бы дѣло передати Союзу народовъ, но въ Англіи уже и на передъ пишутъ противъ того, ибо то есть чисто внутреннее дѣло Англіи, кажутъ англичане.

Борьба предъ вольбами въ Югославіи.

Приближается терминъ вѣльбъ въ Югославіи. Пашичъ, увѣренный министеръ-президентъ, со всѣми силами усилюется уничтожити партію Радича; и удался ему сильну партію Радича на двѣ части разбити. Сія реорганизованна хорватска земледѣльческа партія уже и выдала воззваніе, въ которомъ осудить политику Радича, ибо они съ довѣріемъ относятся къ династіи. Якъ пишутъ, Радичъ, о которомъ то думали, что въ чужинѣ скрывается,

на сіи вѣсти опять возвратился въ Загребъ.

Непокои въ Италиі.

Въ Италиі постоянны непокои пануютъ. Въ одномъ селѣ озброенны мужики напали тюрьму, и арестантовъ освободили. Такъ само напали въ больше городахъ на канцелларіи фашистовъ, гдѣ все уничтожили.

Подробности.

Открытие очокъ (окулярей).

Скушенность свидчить, что дикій народъ превосходный зракъ маеть. Напримѣръ, индіанинъ уже давно збачилъ въ вѣтрѣ летящего ястраба, коли мы го еще совсѣмъ не видиме. Онъ лучше а дальше видитъ. Наши зраки гублять модерни освѣщенія.

Потребно было вынайти для насъ очки (окуляри). Якъ скло вынайшли, сейчасъ съ нимъ и очки. Перше споминаеть очки историкъ, котрый говоритъ, что ужъ царь Неро даколи давно, на очкахъ дивился на гладіаторски игры.

Фактумъ то, что очки Салвіо д'Арматъ вынашоль въ XII-омъ столѣтіи. Съ начала се прилѣпляли на чела, позднѣйше и теперь наложатъ на носъ. (Др-)

— Стратила емъ ихъ тамъ на краю долины.

— Шкода тѣхъ колосовъ, что ты ихъ сберала! И чтобы ты жадну шкоду не мала, подъ ты съ мной, я то тѣ сторазъ вынагорожу.

— Не могу я съ вами ийти, бо бы мене мамочка глядали.

— Не бойся, Настя! Тамъ стоитъ мое войско. Скажи мнѣ, де бывать твоя мамочка, а я и по ню пошлю, якъ тебе до своего замку возьму.

Настя здвигла очи на замокъ:

— Молю васъ, пане! Не берите мене тамъ, бо я бы тамъ умерла. Тамъ на горѣ зимны вѣтры дуютъ; а тамъ, где моя мамочка бывать, такъ тепленько грѣеть солнце.

— Настя! Твои черны очка запалили огонь, который нигда не выгаснетъ и тебе и тамъ грѣти будетъ; маленькимъ годвабомъ, тепленькимъ гермелиномъ при-

крыеть; золотомъ, серебромъ ты обоймешь.

— Нѣ, нѣ! Я съ вами не пойду, радше ту загину. Годвабу, золота я не хочу; бо ранна роса на полныхъ квѣткахъ перевышитъ красу вашихъ діамантовъ.

— Настя, ты мусишь моя бити!

— И обнялъ дѣвчину поподъ плечо и выдвинулъ ю на своего коня.

Настя сблядла. Руки ей схопили. И ужъ дѣвчина якъ полумертва лежитъ на коню въ рукахъ молодого пана.

Якъ сбудилася съ замдлѣтого спанку, въ прекрасной салѣ нашлася. По мурахъ самы зеркала, подъ ногами дороги ковры, коло ней позлачены столки, подъ столомъ краснѣ освѣщенный люстеръ.

Но то ю ничъ не тѣшило. Она полетѣла ку окну, звыгнула очи на небо и вздохнула:

— Боже! Въ Тебѣ вся моя надѣя!

А лемъ наразъ коло замку стромы зашущотѣли, сильный вѣторъ порохъ крутилъ во воздуху, по небѣ черны хмары крутились. Перуны такъ почали стрѣляти, якъ бы конецъ свѣта приближался.

Въ замку запановалъ страхъ, всѣ окна, всѣ ворота тряслися.

Але дарьмо! Перуны не сановали ани сильный замокъ. Турни потряслися, муръ праскали, башни ропускалися;... все загинуло, лемъ Настя остала жива.

Якъ бурька перестала, она пустилася долѣвъ горой. Подъ ей столаями между скалами, кадель она ишла, лиліи вырастали.

То не русска фамилія, гдѣ не будетъ календаря „Русского Слова“ на 1925. рокъ.

„ДА ПРИДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Паленка и церковна печать.

Въ одномъ селѣ, котораго обыватели по большой части фабричныя работники были, св. миссіи держались. На концу отцу духовному одинъ фабричный работникъ едну съ паленкою полную склянку (фляшку) даетъ и такъ проситъ его:

„Пане отче, запечатайте сію фляшку церковной печаткой!“

Отецъ духовный дивится надъ чудеснымъ прошеніемъ и проситъ работника:

— На что то будетъ добрѣ? —
Работникъ не сказалъ прочто, але повторительно просилъ:

— Пане отче, прошу Васъ, дуже прошу Васъ, сдѣлайте мнѣ это! Дайте печать, але церковну, на эту фляшку.

Наконецъ духовный отецъ, который добрѣ позналъ работника, же есть доброго сердца, лемъ же радъ паленку, та усмѣгнулся и желаніе работника исполнилъ; запечаталъ съ паленкою полную фляшку. Работникъ дуже красно подяковалъ и сховалъ подъ сюртукъ (дьерокъ) церковною печаткою запечатовану фляшку, его драгоцѣнный скорбъ, и одышолъ.

Но але прочто онъ это сдѣлалъ?

Просишься вѣроятно любезный читателю. Та скажу тобѣ.

Сей человекъ дуже великій піякъ былъ, але подъ часъ миссіи приобѣщаль Богу, же большеразъ ани капку паленки не будетъ пити. Многоразъ великое покушеніе имѣлъ и майже поламалъ обѣщаніе и въ такомъ тяжкомъ положенію видѣли его соработники, что взялъ до руки фляшку съ паленкой и попозералъ печать на ней прибиту, поднялъ горѣ противъ свѣтла, потрясоль фляшкою и повторительно говорилъ: *„Ци такъ, же хотѣлъ бы есь выйти, ты покусителю чорте, но але не можешь!“*

Еще и днесъ есть печатка на склянкѣ и работникъ отъ того часу еще ани капку паленки не пилъ, ни дома, ни въ гостиницѣ, тѣмъ менѣе въ корчмѣ. И передъ тѣмъ піякомъ бывший человекъ, найусиловнѣйшимъ работникомъ, богобойнымъ христіаномъ, и счастливымъ отцомъ фамиліи стался. Богъ и пожегналъ его блаженный животъ съ счастливою фамиліей. Такъ бы требало всѣ паленковы фляшки запечатати и не была бы така бѣда между русскимъ народомъ.

о. Э. Б.



Памятникъ св. Павла въ Римѣ.

Здоровье.

Тифъ черевный або глушка.

Хворота та дуже заразлива. Запричиняють ю бацилы тифны. Ширится наибольшеразъ водою и овощами. Тота болѣзнь обявляється звычайнѣ о два тыждни по пока-

женію. За тотъ часъ хворый маеть горячку и болѣзнь головы, тратитъ апетитъ, блѣднеть и т. д. То держитъ за тыждень; посему почнется двигати горячка, котора выше 40° градусовъ выйдетъ, хворый такий якъ безъ себе; въ горячкѣ плететь до свѣта, а то держитъ звычайно за

два тыждни; въ той часъ черева хворого обсыпаются болями, ранами и втоды легко можетъ настати смерть. Передъ вечеромъ горячка о 2° грады высша якъ черезъ деень. Лица хворого розпалены, языкъ обсяденый по серединѣ синей обсядиной, а по краю червены; хворый покашлюеть и дыхаеть прилизительно 25 разъ за минуту. 4-ый тыждень горячка слабнеть, бо раны по черевахъ гояться. Хворый доставаеть апетитъ, но не вольно много и твердого ѣсти, бо черева слабы; только молоко, поливки, и мягко яйца; ажъ дуже помалы, осторожно все больше.

Лѣченіе. Понеже тота хворота есть тяжка, найлѣпше есть точно послухати доктора. Но хотяи онъ есть одна съ найзаразливѣйшихъ хворотъ, но легко хранитися ей, якъ узнаме что якъ знищиме средства — бациловъ, съ тѣмъ и саму хвороту знищиме.

1. Только чисту воду уживайме, чтобы до студни жадна нечистота не досталася. Если студня непевна, тогда воду нужно переварити. Закажену студню если возможно, засыпати.

2. Молоко только переварено пити.

3. Зелену овощъ, только умыты и олумену вольно ѣсти.

4. Мухи нищити, бо они бацилы разношуютъ.

5. Дайтеса защебити противъ тифу (глушки).

6. Если обявится болѣзнь тифу, только лѣкаръ най лѣчитъ, (не дайки бабы най отганяють глушку), бо то есть тяжка черевна хворота.

Діонисій Невицкій, медикъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Ч. 3108.

Выспр. епарх. Правительство и шамбрское пѣвдоучительское съновиеще выписуетъ конкурсъ д. 15. XII.

„Пусть несется
Подъ небеса
Голосъ въры —
Нашей лиры!“

А. Павловичъ.

Паломничество въ Римъ въ 1925. юбилейномъ року.

Кто бы не хотѣлъ изъ васъ видѣти вѣчный городъ святого Петра? Кто бы не хотѣлъ изъ васъ предати свой глубочайшій поклонъ видимой головѣ св. Матери Церкви, заступнику Иисуса Христа, и участникомъ быти Его благословенія? Кто бы не хотѣлъ помолитися на съ кровью св. Петра и Павла, и кровью только мучениковъ посвященныхъ мѣстахъ?

Изъ сей причины великое число паломниковъ ежегодно посѣщаетъ вѣчный городъ. Но годъ 1925. будетъ чрезвычайно важный въ паломництвѣ въ Римъ, ибо въ 1925. годъ юбиларный, святой годъ, (о которомъ мы уже писали въ Русскомъ Словѣ), когда изъ цѣлого свѣта въ большемъ количествѣ пойдутъ въ вѣчный городъ, чтобы участниками стали тѣхъ ласкъ, благодатей, которы ласки римскій отецъ раздѣляетъ всему каѳ. міру.

Когда цѣлый каѳ. свѣтъ рушится, тогда ни мы не можемъ назадъ остати. Между народами цѣлого свѣта и мы должны тамъ быти, чтобы и мы преуказали наше отданіе къ найсвятѣйшему отцу, чтобы во вѣчномъ городѣ во вѣрѣ укрѣплено возвратились въ наши Карпаты.

Для ориентаціи теперь слѣдующе можемъ сообщить:

1. Головный римскій отборъ пишетъ, что цѣны на желѣзницахъ въ Италиі таки: отъ граничной стациі Югославіи Постумія до Риму

III. классъ коштуеть .	111 L. 10 c.
II. " " " .	188 L. 45 c.
I. " " " .	279 L. 53 c.

(1 лира 1'40—50 Кч).

Если разомъ идетъ паломничество 400 особъ, то мають за половину снижену цѣну;

Если разомъ идетъ 40 особъ, то мають снижену цѣну за 40 %, а если меньше число идетъ, або

поодинокъ особа, то будетъ цѣна снижена за 30 %.

2. Быванье въ Римъ:

а) ночованье въ комиатахъ, гдѣ больше разомъ сплать, стоитъ денно 8—10 лиръ;

б) у частныхъ домахъ 15—20 лиръ денно;

в) въ готелахъ 50—100 лиръ по классамъ готелу.

3. Пропитанье въ Римъ денно стоитъ 15 лиръ.

Къ тому треба причислити:

а) подорожъ до границы Италиі. Еще не рѣшено, куда пойдетъ наше паломничество съ Подкарпатской Руси и Словакии. Отборъ центральный будетъ старатися о томъ, чтобы сме достали сниженну цѣну на нашихъ желѣзницахъ, а такъ само и въ Австріи, або Угорщинѣ и Югославіи, если тамаль будеме идти;

б) будетъ треба остаратися о паспортъ и визумъ. И въ той рѣчи будетъ отборъ старатися о найнисши цѣны;

в) къ тому потребно будетъ мати грошей на трамвай, на купованье памятниковъ въ Римѣ або на подорожи. И такъ, если уже все почислиме, всѣ издержки сего паломництва, вынесутъ около 1500—1800 Кч.

4. Часъ подорожи для нашихъ братьевъ изъ Югославіи опредѣленный на 26. мая до 2. іюнія.

Паломничество изъ Словакии жадаеть достати позволеніе на августъ, або септемберъ.

Впр. отцы най заволають своихъ вѣрныхъ, котрыхъ будутъ могли знести таки выдатки и най ихъ имена якъ найскорше заявлять отбору епархіальному, котрый теперъ состоится изъ членовъ: вкпр. о. Бигарій, профессоръ д-ръ Гойдичъ и о. Сухій.

Князь Лаборець царствовалъ во время пришествія мадяровъ. Ни онъ, ни его русскій народъ не хотѣлъ лемъ такъ легко сповѣсти со своей свободы, не хотѣлъ передати свою землю мадярамъ, зато возстали противъ мадяровъ.

Лаборець и русскій народъ храбро воевалъ, но больша сила мадяровъ и ихъ совершенѣйше знаніе воеванія побѣдили русскій народъ. Во войнѣ Лаборець князь стратилъ свою жизнь, а съ тѣмъ пропало на одно время и княжество русиновъ.

Лаборца видиме на серединѣ образка, на коню сидящего, якъ смѣло идетъ на передъ и возбуждаеть своихъ воиновъ. На лѣвой сторонѣ возвышается турня церкви, ибо наши предковѣ въ сіе время уже христіанами были.

Учьемся, любьме нашу минувость, ибо лемъ такъ будеме любити и почитати настоящее!

ВѢСТИ.

— НАШЪ КАЛЕНДАРЬ уже бы были получили тѣ, которы заказали го, но разсылка поздитъ про таки причины, которы отъ насъ не зависятъ. Именно литературна часть нашего календаря уже готова, самъ календаръ съ тѣпикомъ же мы заказали у книгопечатни „Unio“, котора уже бы и была намъ сготовила и заслала нужны части календаря, если не страйкъ книгопечатныхъ работниковъ.

Извѣстно нашимъ читателямъ, что книгопечатны работники Братиславы, Кошиць, Ужгорода и Пряшева уже 2 тыждни страйкуютъ про сниженіе ихъ плацы. — И такъ ни „Unio“ не можетъ намъ на часъ заказъ переслати.

Есть надѣи, что страйкъ недовго скончится и такъ — хотя и опоздано — наши читатели заказаны календари еще въ мѣсяцу децембру безусловно получатъ.

Просиме и пока терпезливости нашихъ предплатителей.

Въ Пряшевѣ только въ книгопечатни „св. Николая“ идетъ работа, и такъ — если и календаръ поздитъ — хотьлемъ газету получаютъ наши читатели на часъ. Въ Подк. Руси отъ начала страйка русски газеты не появляются.

Редакція.

Памятайме на наши давны времена!

(Къ образку)

Больше якъ тысяча годовъ назадъ, якъ подъ нашими зелеными Карпатами жилъ счастливо свободный русскій народъ. Онъ уже тутъ

былъ еще предъ пришествіемъ мадяровъ, имѣлъ своихъ князей съ своего рода. Исторія, сохранила имя князя Лаборца.

— Къ нашимъ п. предплатителямъ. Съ Божьей помощью докончиме первый годъ изданія. Изъ того случая просиме нашихъ п. читателей, чтобы ласкаво заслали предплатное на прошлый полгодъ а обновили предплату на будущій годъ. Также просиме впр. о. председателей школъ, чтобы предплатное заслали, а на будущій годъ заказали и для школъ газету.

— Военска пожичка. министеря финансова увѣдомляетъ всѣ церкви и школы, имѣющихъ военску пожичку, что бывши военски пожички лемъ такъ можно спасти, если властители такихъ военныхъ займовъ 75 процентовъ номинальной суммы значить будутъ и на IV. сл. штатну пожичку. Такъ на примѣръ: Церковь имѣетъ 200 кор. военска займа, сумма сія зачислится ему въ 150 кч., теперь если церковь въ готовыхъ грошахъ доплатитъ еще 150 кч., тогда церковь получитъ за 300 кч. цѣнны бумаги IV. чслов. штатной пожички Сіи бумаги принесутъ 6%. Сію трансакцію только до 31. т. г. декабря можно перевести.

— Щедрый даръ Михаилъ Босакъ, американскій банкиръ, который теперь въ Пряшевѣ одну велику палату далъ будовати про своего банка, на реновацию пряшевской кафедральной нашей церкви жертвовалъ 10,000 кч. Дѣло само себе хвалитъ.

— УЖЪ ТЕПЕРЬ въ интересѣ нашего народа, нашего отечества, нашего милого языка и нашей св. вѣры: организуйте цѣлое село, гдѣ вы бываете, чтобы „Русское Слово“ въ 1925. р. еще разъ только читателей и предплатителей мало, якъ въ 1924. р. — Дати рочныхъ 24 кч на защиту народа, отечества, родного языка, св. вѣры: народна повинность всѣхъ-всѣхъ: простого народа, священника, учителя! Редакция газ.

„РУССКОЕ СЛОВО“.

— Дары. На пряшевску гр. каѳ. русску пѣвчоучительску препарандію жертвовали: вѣрники съ Орлова 80 Кч, г. Іосифъ Козаровцій (В. Шаришъ) 100 Кч. Управитель-

ство за сіи благородны дары выражаетъ жертвующимъ искреннее русское спасибо.

— Посвященіе звона въ Гостовицахъ. Великого и радостного дня дожилися вѣрники въ Гостовицахъ, якій уже долго во свѣтовой войнѣ ожидали, чтобы разъ уже и въ ихъ селѣ загремѣлъ звукъ красивого звона. Того дождалися дня 23. ноября 1924. Отъ Братъевъ Бухнеровыхъ изъ Кошицъ привезли 618 кг. звонъ въ цѣнѣ 28,366 Кч. Сумму американски вѣрники изъ Гостовицъ жертвовали не знающе труда, когда ночами работали, чтобы въ „старомъ краѣ“ звонъ былъ. Коллектовали А. Дурданъ и А. Гайдуга Scranton Pa B. Халь, I. Кича; и В. Дроздъ I.ilet i Chicago; I. Даранскій и М. Даранскій Forest City Pa; С. Лазоришакъ и В. Шеленачокъ Me Kees Rocks; В. Лина, I Дроздикъ Beavadele Pa; М. Гарасаль Akron Pa; В. Ласко, его отецъ и А. Кундратъ Allgeteny Pa Звонъ посвященъ былъ ассистенціей о. В. Мартяка, А. Симко чукаловского и о. А. Мартякъ, пчолинского приходника. Торжество кончилось многолѣтсвиемъ Преосвященного, благодѣтелей и о. приходниковъ, посему былъ обходъ около церкви

Отецъ: Но Юлчо, знаешь новину? Имѣешь нову сестричку!

Юлча: Такъ позволь, отче, чтобы я перва извѣстила то мамкѣ.

— Во вниманіе нашимъ читателямъ! Стары австрицко-мадьярски монеты 1, 2 и 10 гел. только до 5. декабря замѣняютъ на почтахъ, посему утратятъ свою цѣну.

— Несчастье въ Русковѣ. Кошицы, 28. XI. Въ четвергъ ночью ужасное несчастье сталося на желѣзнодорожной линіи Легинье-Кошицы. На русковской станціи поѣздъ, идущій до Кошицъ выскочилъ изъ рельсовъ. Поѣздъ, который по наклонной дорогѣ быстро ишолъ, теперь огромною скоростью летѣлъ вдолину и до ярку свалился. Машиниста и помощникъ его еще вчасъ скочили, жизнь свою такъ охранили. Локомотивъ зарылся до земли а

возы попадали еденъ на другій. Изъ подъ руинъ до сихъ поръ подарился 14 тяжко раненыхъ освободити, которыхъ сейчасъ завезли въ больницу до Кошицъ. Завели изслѣдованіе, кто отвѣтственный за несчастье. Въ кругѣ обывательства великое розгорченіе, ибо за короткое время то уже второй случай, что на тѣй линіи несчастье ставается.

— Сниженіе мыта на ярмаркахъ въ Мукачевѣ. Извѣстный намъ б. й между городомъ Мукачевомъ и околицою о высокое ярмачное мыто. Сторона Куртяка и хр. ссціалистовъ погрозило городъ, что околица зачнетъ бойкотъ, если не снижать мыто. Грозѣли, что околица вообще не довезетъ въ городъ на рынокъ ничего. Теперь жупанатъ вмѣшался въ дѣло, ревидоваль мыто и принесъ судъ о томъ, что мыто высокое. Прото наложилъ городу, чтобы мыто снижилъ о 50 процента, что значить про городъ 200,000 кч. утраты. На послѣднемъ ярмакѣ уже новы мыта платилися.

* Рекомендуемъ преп. оо. священникамъ и панамъ учителямъ инсерть дрогеріи „Corso“.

Новость!

Новость!

„Правда побѣдила“

историчный романъ съ времени пренаслѣдованія христіанъ.

написала:

ИРИНА НЕВИЦКА.

Такъ молоды, якъ и старши съ наслажденіемъ будутъ читати сей романъ. Ст ронъ 447. Цѣна 10 кч. Заказати можно у автора въ Пряшевѣ:

Тамъ само можно получить „Семейное празденство“

Комедія отъ Корытчанского. (Іоаннъ Даниловичъ.) Цѣна 5 кч.



СМЪШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. *Мощь* = 2. *Ря докъ* =
3. *Зорь* = 4. *Л ночь* =

5. Тонке, терпезливе, бѣле а носить слово смѣле!

6. Дерево сверха, саджа въ серединѣ и тайну зрадитъ въ лихой годинѣ.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Взаимность.

Газдыня предъ обѣдомъ много работаетъ въ кухнѣ, и варится-печется на шпаргетѣ обѣдъ. — Правѣ зайдетъ коминярь, чтобы выбралъ саджу съ шпаргета и комина. Газдыня страшнѣ разгорчається, что коминярь правѣ въ такіи недобрый часъ пришолъ, але нашъ чорный трубочистъ вера лемъ флегматично кончить свою работу и хмураво размахиваетъ съ дрововой мѣтлой коло шпаргета. — Газдыня боится, что чорный гость забабретъ ей обѣдъ, постоянно за коминяромъ

смотреть и напоминаетъ коминяря: — Чуете, чтобы сте не забабрали мой обѣдъ!

Коминярь не отаовѣдагъ ничь, лемъ хмураво фучить и кончить свою работу.

Газдыня правѣ замѣсила и съ замучеными руками идетъ коло коминяря, который ани не обернется лемъ забормочетъ:

— Не радъ емъ, кедъ дакто забабретъ мои шаты! Прошу, позоруйте на мене!

* * *

Арендаторъ квартиры: Не мокра сія квартира?

Домашній панъ: Але, де! Посмотрѣте ле тамтого пана, насколько высохнулъ онъ; и онъ въ той квартирѣ бывалъ.

Издатель: Дрѣ Юсифъ Кизакъ.

— Цѣна нашего календаря на 1925. рокъ: съ тупикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тупика 5 Кч, съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 эксемплярахъ, пашлется вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ! Редакція.



И. Шанта. И календаръ и газета пойдеть вамъ позже, и чекъ приключиме.

John Cikunka Minneapolis. По 5 числа засылаеме вамъ. Надѣемся, что ваша культурна работа будетъ успѣшна, что и желаеме вамъ. Здравствуйте!

М. Прядакъ, учитель. Предплату получили.

Иванъ Ганчинъ, Станча. Фотографія вашей театральной группы съ Праги только въ тѣхъ дняхъ пришла, когда календаръ уже выпечатанный былъ, однако же якъ прибавленіе прійдетъ и въ календарѣ.

Читальня, Косовска Поляна. Картку вашу съ дня 30. XI получили мы только 4 го и заказанну рождественску сцену „Божье провидѣніе“ въ 21 экземплярахъ сей часъ и заслали.

Георгій Сигетій, Завадка. Календари зашлются, лемъ просиме немножко терпезливости, пока страйкъ въ Ужгородѣ кончится.

Юлій Пецъ, управитель, Ганьковица. Заказанну рождественску сцену въ 10 экземплярахъ заслали.

Отгадки послѣдняго числа:

1. Воевода. 2. Заври двери!

РОЖДЕСТВЕНСКИ И НОВОРОЧНЫ ПОДАРКИ (гребень, маникюръ и парфюмы въ казетахъ) найтуньше

въ дрогеріи

„CORSO“

въ Пряшевѣ.

Великій выборъ въ ликерахъ и въ румовыхъ эссенціяхъ.

Преп. оо. священ. и гг. учителя во всѣхъ покупкахъ 5% скидку получаютъ!

ТОРГОВЦЫ,

ходящи по домахъ, подайте свои адреса на

„AMERICAN“ PRANA VII.

(почт. скринка ч. 65.)



ПРЯШЕВСКА ЛИТЕЙНАЯ ЗВОНОВЪ
(lejárnej zvonov) и машинова фабрика акціонное общество

Prešov, Levočka ulica, číslo 39.

Съ почтеніемъ вручаетъ гарантированны, наилучшаго качества, съ колокольнаго металла ляты, красиваго вида

ЗВОНЫ.

Приемъ звоновъ случится въ нашей фабриктъ, и если голосъ звона не соотвѣтнѣй, тогда вы не должны принять. При заказаніи задатокъ не просиме. За трещины, происходящихъ отъ звоненія, за 10 годовъ отвѣчаеме.

Вашъ собственный интересъ, чтобъ Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ



А. СЕЙКЕЛЬ,



Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрести себѣ всяки школьны вещи, канцелярны потребности, иллюстрированны карты; беллетристически, учебны книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальны сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модны журналы и всяки фотографически снаряды по фабричной цѣнѣ.

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *



Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛІДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



А. Б. МИНАЦЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karpat. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошевъ) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, черпепой, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно отдаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно прѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča

ЕЖЕН

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатскіе русины, оставте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исерты прини. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИКЪ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплаты:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Христось побѣдилъ!

Близъ дватысяча роковъ тому уже, что молода христова Церковь выступила на поприще боя противъ испорченнаго общественнаго житья народовъ, чтобы вмѣсто куколя духовной темноты чисту пшелицу Божьяго Святеля, Господа Исуса розсѣяла по цѣломъ свѣтѣ.

Бодро выступила, чтобы научила народы на Христову Божью правду, на христовый мораль.

И исторія свидѣтельству-етъ, что, хотя жестоко кровавы руки цезаря все, что отъ ихъ власти и силы возможно было

сдѣлать, и тысящи а тысящи христіанъ уби-вали, либо дикими звѣрями росторгнути дали, но христову правду уничтожити не могли. Хри-стіане познавшѣ христову правду истинну не лемъ исповѣдали вѣру христову, но и животъ свой даровали, и шедше на лобное, мученичес-кое мѣсто, велегласно спѣвали побѣдну пѣснь:

Христось побѣдитъ, Христось царствуетъ, Христось избавитъ свой народъ отъ вѣчной смерти!

Величественна пѣснь естьсія, котору пѣли первы христіане тогда, когда якъ герои ишли

на мученическую смерть. А мы ихъ наслѣдники ачей плохши, слабши можеме быти? Нѣтъ! Нѣтъ! Никогда нѣтъ! И намъ надо имъ подра-жать, наслѣдовати, и мы повинны явно испо-вѣдати вѣру хри-стову, и бори-тиса смѣло, оду-шевленно за пра-вду Христову, за царство Божье.

Ту есть вре-мя, когда всѣ имѣеме приле-житость указа-ти что и мы вѣ-руеме и исповѣ-дуеме же: Хрис-тось побѣдилъ, Христось цар-ствуетъ.

Ту есть вре-мя, когда всѣ имѣеме приле-житость указа-ти что и мы вѣ-руеме и исповѣ-дуеме же: Хрис-тось побѣдилъ, Христось цар-ствуетъ.

Вселенскій архіерей, святѣй шій отецъ рим-скій, XI. Пій зо-ветъ весь міръ, всѣ народы на



Коріатовичъ борется съ дракономъ.

25 рочное любилейное торжество, которое отбудется отъ 25-го дек. 1924. до 25-го декабря 1925. года. И насъ греко-каѳоликовъ русиновъ хочеть видѣти въ Римѣ, и намъ архіерейское и отцевское благословеніе дати.

Въ „Русскомъ Словѣ“ въ ч. 33-омъ 1924. года уже обширно описано есть, якъ будетъ провадитиса паломничество, прото теперъ не повторяеме все, лишь то ознаймуеме, что свя-тѣйшій отецъ 25-го дек. на вечернѣ торжест-венно отворилъ двери любилейны въ церкви св. верховнаго апостола Петра, и тѣмъ актомъ

зачался юбилейный рокъ. На память сего юбилейного года будутъ раздаватися паломникамъ монеты и отпусы; прото просиме впр. оо. духовныхъ, чтобы между собою и между вѣрниками чѣмъ успѣшнѣйшу пропаганду дѣлали, чтобы чѣмъ больше духовниковъ и вѣрниковъ брали участіе въ душе-спасаемомъ паломничествѣ.

Впр. Епарх. Правительство благоизволило выименовати три членовый комитетъ въ центрѣ. Имена членовъ о. Эм. Бигарій спиритуаль, о. дръ Ст. Гойдичъ профессоръ и о. Эм. Сухій катехета. Комитетъ просить всѣхъ впр. оо., чтобы благоизволили вѣрниковъ своихъ обучити и просвѣтити о полезности паломничества и побуждати и всѣ имена, хотящихъ въ паломничествѣ участъ брати, до 12-го февраля т. г. на адресъ О. Бигарія, спиритуала, ознакомити. То прото нужно есть впередъ знати, чтобъ комитетъ моголъ потребны ступаи сдѣлати. Ибо если больше паломниковъ будетъ, то дешев-

ше получиме поѣздъ, т. е. цѣны желѣзницъ и прочи (квартиръ, кость, и т. д.) издержки меньше будутъ. Далѣе и прото, чтобы знати, *ци можеме мы русины гр. каѳолики самостоятельно участъ брати?*

Его Преосвященство, боголюбивый нашъ владыка, дуже желаетъ то, чтобы всѣ русины гр. каѳолики изъ Пряшевской, Мукачевской и Крижевацкой епархіи разомъ путешествовали, ибо такимъ способомъ святѣйшій отецъ насъ русиновъ особито пріялъ и благословилъ бы. То бы было одно милое историческое событіе въ жизни нашихъ гр. каѳ. русиновъ. — Сотвори Господи!

Число паломниковъ изъ цѣлаго свѣта огромно великое будетъ; прото надо впередъ обстаратися намъ, чтобы мы впередъ знали, когда прійметъ насъ святѣйшій отецъ? Для ориентации увѣдомляеме всѣхъ, что наилучшій часъ для насъ русиновъ былъ бы *мѣсяцъ май*, когда люде уже по ярной работѣ суть, дни еще не жарки,

и долги суть.

Программа паломничества съ участниками въ свое время сообщится. На всѣ издержки на цѣлое путешествіе тамъ и назадъ надо будетъ около 2000—3000 Кч. на 3 классъ. До сихъ поръ уже до конца 1924. года, якъ то газета „Osservatore Romano“ пишетъ изъ далекихъ краевъ 65 паломничествъ ознаменовано. *Первое* паломничество было изъ *Аргентины* (Америка), было ихъ 600 особъ.

Изъ Нѣмецкой державы болѣе якъ 100,000 (стотысячъ) ознаменовано. За 10 дней, ежедневно изъ 1000 особъ состояти паломничества съ окремишнымъ поѣздомъ будутъ идти.

Въ февруару изъ Чиле (Chile Америка южна) будутъ паломники. А изъ Соединенныхъ Штатовъ, каждая народность окреме организуетъ паломничество. Уже отъ теперъ собирають даръ такъ названный „Петровы геллеры“ про святѣйшого отца, который изъ того поддерживаетъ миссію. Такимъ образомъ и намъ надо дѣлати, чтобы и

ЧИТАЛЬНЯ.

Гуси.

Стефанъ Сметановскій сидѣлъ въ окружномъ городку въ реставраціи „У зеленой жабы“, спокойно пилъ и курилъ. Онъ, торговецъ на гуси, сегодня привезъ полный возикъ гусей ни торгъ, но ишло все слабо. Шесть гусей долженъ завести домой. Сынъ его, десять лѣтній Ванька стоитъ, при возику, а отецъ набираетъ силы на дорогу домой.

При сосѣдномъ столѣ сидятъ нѣсколько селянъ, играютъ на карты. Тихо, безъ раздраженія идетъ игра а Сметановскій внимае съ жаждой. Теперъ станеть одинъ изъ партнеровъ:

— Товарищи, уже 5 часовъ; далеко домой а сейчасъ тьма. Извините, но я долженъ отъѣхати. Платити! — сказалъ а корункой ударилъ стаканчикъ.

Платилъ и отышолъ.

— Играеме дальше? — спрашиваетъ мясаръ Берко изъ Д...

— Двое? — съ гнѣвомъ отвѣчаетъ партнеръ.

Сметановскимъ то стрясло, жажда за деньгами его двигла и приступилъ къ играющимъ.

— Якъ вижу, нужный вамъ третій! — зачалъ вѣжливо.

— Если хотите, я бы могъ хотя того...

Играющіе посмотрѣли его, между собой стрѣляли глазами, а пока могли отвѣчати, Сметановскій взялъ свой стаканъ, пренесъ къ играющимъ и и продолжалъ:

— Я Сметановскій, торговецъ изъ В..., не бойтесь, что я можно убогій.

При томъ положилъ кожаный мѣшокъ, полный серебръмъ, никломъ и мѣдью на столъ.

— Но, про мя — сказалъ мясаръ Берко; другій кивнулъ головой. Карты замѣшались, руки кляпли о столъ, деньги звонили а шли отъ одного къ другому. Наибольше шли къ Сметановскому; Берко програлъ, но онъ затовъ веселомъ настроеніи

былъ, не засмутился а игралъ огниво дальше.

Было 8 часовъ вечеромъ, когда Беркови пришло на умъ поѣхати домой. Вотъ, карманъ его легкимъ стался! Нѣсколькоразъ приклонялося счастье къ нему а посему, якъ бы былъ кто-то очароваль, всегда платилъ, и проигралъ. Не радъ игралъ „высоко“ а часто, но сегодня его провели.

Игру dokonчили. Торговецъ Сметановскій пораховаль, сколько выигралъ а нашолъ 8 золотыхъ. Половину изъ того проигралъ Берко. Очи Сметановского заискрились внутри обляло его чувство радости что всетаки непроданныхъ гусей даромъ домой не везеть. Скороплатилъ вышолъ а закуливше папироску пустился съ возикомъ и съ непроданными гуськами домой. Сметановскій тягалъ а сынъ пхалъ. Шла уже часъ; сильно затмилоса. Дорог вела до верху а обое п тились. Сметановскій завѣсилъ на себе лампашъ, чтобъ видѣлъ дорогу.

русины не ишли съ порожними руками. Правда что мы убоги сме, золота, серебра не имѣме, но геллеры еще найдутся, и изъ много геллеровъ будутъ тысячи коронъ. Не великій, не богатый даръ есть важное передъ святѣйшимъ отцомъ, но же сей даръ, хотя маленькій есть, изъ доброго, изъ искреннолюбящего сердца происходитъ. Не забудьме, что святѣйшій отецъ показалъ свое щедрое сердце къ братьямъ нашимъ, къ россійскому народу, и на восдержаніе голодующихъ милліоны жертвовалъ.

Сберайте тогда „Петровы геллеры“ и собранну офиру пошлите впр. епарх. Правительству подъ адресомъ „юбилейна жертва про святѣйшого отца“. Богъ заплатитъ и вернетъ сто-рицею.

Паломники каждый мѣсяцъ будутъ идти до Риму. Окремъ выше опомянутыхъ идутъ въ марцу изъ италянскихъ епархій и изъ Англіи. Въ мѣсяцу апрѣля изъ Франціи, изъ Испаніи, Швайцаріи въ великомъ

числѣ, окремъ тѣхъ изъ Португалліи, Белгіи, Румуніи, Австріи, Югославіи. Въ мѣсяцу мая изъ Канады, изъ Мексико (Mexico), изъ острововъ Филиппины и проч.

А если Г. Богъ поможетъ та и мы подкарпатски и южны югославянски русины такожде пойдемъ сей мѣсяцъ.

Въ мѣсяцу іюнѣ изъ Африки и Малой Азіи, изъ Палестины.

Въ мѣсяцу іюліи профессоры, учителя изъ Чех. Моравы, и проч. Въ августѣ изъ острововъ: Малта и Мадейра.

Въ сентябрѣ изъ Испаніи и изъ Италіи, но найимпозантнѣйшее паломничество будетъ паломничество цѣлого свѣта католической молодежи организованной въ обществахъ, въ конгрегаціяхъ найсвятѣйшого сердца Іисуса Христа и Пр. Д. Маріи.

Изъ Словакіи католики вѣроятнѣ въ октобру будутъ идти.

Однимъ словомъ цѣлый свѣтъ тамъ будетъ, та ни мы не можеме остати дома. Сберайтесь, сбе-

райтесь тогда, милы наши русины! Подъ часть путешествія наживимъ знамениты мѣста. Особливо во вниманіе вручаеме чудесну подземну святыню, такъ названны „Катакомбы“, которы чрезвычайно будутъ освѣтлены и св. службы будутъ кончены на всѣхъ обрядахъ католической Церкви.

Святѣйшій отецъ о той идеи такъ проговорилъ между прочими: *„Рады бы сме, чтобы всѣ вѣрники, которы до Риму прійдутъ, тамъ, гдѣ первы христіане участь брали въ св. службъ и покрѣпились найсвятѣйшимъ тѣломъ и кровію Спасителя, Господа нашего Іисуса Христа, и героями стали, такожде на томъ святомъ мѣстѣ слугали св. службы и покрѣпивше, освѣживше духомъ вернулись въ своя вся.“* На воззваніе святѣйшого отца прекрасный отголосокъ (echo) пришло изъ Америки и съ Чигаго (Chicago): велику сумму долларовъ послали на эту цѣль. Нуже братья и сестры, нуже-ну! Станьме и мы до ряду найкрас-

Въ томъ за ними что-то задуркало. Маленькое свѣтло постоянно ближилось. Была то бричка съ одной лошадыю. Прошли около возика, но конь зачалъ ступати по кроку до верха. Сметановскій взялъ возикъ, притягнулъ къ бричкѣ и привязалъ къ заду. Посему отдохнулъ, запалилъ папирску а при томъ грѣшилъ, ибо шваблики не хотѣли лаптити огня. На бричкѣ рушилась постава тмава; былъ то Берко. Слушалъ за моментъ, но вѣтеръ отнесъ звуки на страну. Обернулся на бокъ, а въ темнотѣ видѣлъ, якъ тамъ взадъ кто-то пхатъ возикъ, але не внималъ. Сметановскій ни не думалъ, кто сидитъ въ бричкѣ.

Приближались къ найвысшой гочкѣ дороги, отъ куда летѣлъ конь скоро въ долину. Даромъ кричалъ Сметановскій, шумъ а вѣтеръ все заглушили.

Возикъ съ гуськами стратился крикъ Сметановскихъ жалостью тѣввался въ темной ночи.

* * *

За то время Берко гналъ даль-

ше а не замѣтилъ ажъ дома, что къ заду брички привязанъ возикъ. Пляснулъ руками съ удивленіемъ, а когда своихъ домашнихъ сволалъ, зачался искренный смѣхъ, до которого вмѣшались звуки гусей га-га-га.

Теперь только розяснилось ему въ головѣ и пришло ему на умъ челоуѣкъ съ лампахомъ во тѣмѣ. Пересмотрѣлъ возикъ и не могъ задержати смѣхъ, когда увидѣлъ на немъ табличку съ надписью: Стефанъ Сметановскій, торговецъ изъ В... „Но, смотри, то случайность“ а отторгнулъ табличку и скрылъ, при томъ ему очи заискрили.

На другій день зашло до старосты села и все ему разсказалъ. Староста засмѣялся:

— П жди, ты Сметановскій, только три недѣли ты на околицѣ а уже у кажд го выигралъ. Не давно я былъ у шурина, онъ тоже проигралъ у меня.

Посему немножка задумался а выдалъ розказъ:

— Дѣло заявьте жандармеріи, они будутъ искати хозяйна а мы

за то время кормиме гусей на его счетъ.

Берко внутри ся смѣялъ а староста тѣшилъ, что дѣло такъ скоро а легко скончилъ. Еще тотъ день ишло послѣ къ жандармеріи до окружного города.

* * *

Староста то хорошо выдумалъ. Село В... принадлежитъ къ другому округу; тамъ Сметановскій тоже заявилъ, что возикъ потерялъ. Село Д. лежитъ опять въ другомъ округу. Окружны города довольно далеко другъ отъ друга, а пока матель хусей при согласіи двухъ правительствъ былъ найденъ, прошла седмица.

Когда Сметановскій прилетѣлъ про свои гуси, торгалъ себѣ волосы. Заплатилъ за кормленіе гусей по 2 кор. за каждую на день, и смутно узналъ, что на выиграніе еще — доплатилъ.

Когда увидѣлъ Берка, отъ которого деньги выигралъ, засмѣялся, но при отходу уже только Берко ся смѣялъ.

шого паломничества! Отвѣты ждемъ! Съ нами Богъ!

о. Эммануилъ Бигарій,
спиритуаль.

Отвѣтъ г. послу Грушовскому!

Господинъ Посолъ!

Въ газетѣ „Ческе Слово“ 8. I. 1925. обвиняете мене, что я однимъ основателемъ мадяро-филской епархіи гайдудорогской.

Понеже Вы хорошо информированнымъ дипломатомъ хотите явиться, должны знать, что:

1. я во временахъ, коли основанія складывались діецеzy гайдудорогской, частью ученикомъ, частью же капланомъ и молодымъ священникомъ былъ. Съ учениками же и молодыми капланами въ такихъ вопросахъ не совѣщаются.

2. Вы, какъ хорошо ориентированный политикъ, должны знать, что я подъ прошлымъ мад. режимомъ какъ нарочитый „панславъ“ былъ знакомъ всѣмъ, котораго про это пренаслѣдовали, а противъ назначенія котораго въ каноники Янковичъ, бывший мад. министеръ народо-просвѣщенія положительно возражалъ, въ слѣдствіе котораго возраженія я дѣйствительно только позднѣйше стался каноникомъ.

3. Долженъ знать концомъ и то, что подкарпатскіе русскіе самовольно соединились съ чехословаками. Требованіе этого соединенія въ особномъ дипломѣ выражено, который въ I. и II. 1919. на конференціи парижской перетрактывался публично. Прошу посмолтрѣти это требованіе на министеріи внѣшнихъ дѣлъ въ Прагѣ, и тамъ въ головѣ требующихъ соединенія русскихъ съ Республикою Чехословацкою мое имя найдете.

Въ Пряшевѣ, 10. I. 1925.

Дръ Николай Руснакъ,
викарій.

Изъ цѣлаго свѣта.

Изъ политической жизни нашей республики.

Парламентъ еще не зачался, но въ политикѣ указывается рухливый животъ. Партіи робятъ планы на ярны засѣданія парламента, и приготавливаются на тотъ случай, если бы новы вольбы были выписаны весною. Но такъ видится, что коалиційны партіи опять помирятся, и такъ новы вольбы будутъ опять отдалены. То указываетъ и новый волебный законъ, который бы былъ принесенъ въ ярномъ засѣданіи. По этому закону лемъ така партія будетъ мочи существовати, котора получить по крайней мѣрѣ 100.000 голосовъ, тогда лемъ партія, котра достигнетъ 5—6 мандатовъ.

Финансова конференція въ Парижу.

Предметомъ былъ сей конференціи антантски долги, особенно же долгъ Англіи Споеннымъ Американскимъ Штатамъ и раздѣленіе репаратныхъ издержекъ, плаченныхъ Германіею. Первый вопросъ былъ такъ рѣшенъ, что Англія получить длинній терминъ на возвращеніе долговъ. А въ второмъ вопросѣ же порозумѣлися такъ, что Америка получить 225 процентовъ.

Новый кабинетъ въ Германіи.

Когда Марксу не удалось составить кабинетъ, увѣренный былъ Лутеръ съ сею задачою, которому потомъ и удалось составить одинъ кабинетъ съ правыхъ странъ. Въ Германіи великое огорченіе про отстроченіе выпразненія области Рура. Всѣ политически партіи энергично протестуютъ противъ того поступка Франціи и Англіи.

Перемѣна въ политикѣ Америки.

Заграничный державный секретаръ Споенныхъ Штатовъ Никсесъ отказался и съ тѣмъ зачинается въ политической жизни Америки новое направленіе. Америка вѣроятно пріятнѣйше будетъ относиться къ Совѣтской Россіи и Германіи.

— Получили мы уже 1. аркъ тупика, что и сейчасъ на фары раслали. Прочее изъ техническихъ причинъ еще не пришло, но

Феодоръ Коріатовичъ борется съ дракономъ.

(Ку-образку)

Нашъ образокъ живо возерцаетъ страшну борьбу Коріатовича съ дракономъ, который напалъ на него.

Сей страшный бой еще и теперь жиетъ въ народныхъ, легендарныхъ преданіяхъ народа; о семъ бою говоритъ и въ мукачевскомъ монастырю найдена „Лѣтопись“, сей нашъ найдавнійшій письменный памятникъ съ XV. столѣтія:

„Князь Феодоръ Коріатовичъ, Всевода Новгородскій первіе, послѣдъ Всевода на Подоліи и Губернаторъ, оставльше отечество свое, Подолію, про стрія своего Олгерда, пришелъ до Угро-Россіи въ лѣто 1339. къ Царю Угорскому Каролу I., иже пріялъ его радостно, и даде ему всю династію Мукачовску съ всѣми окресными по столиціи Берегской селами, градами отъ Уга даже до Густа у Марамороши Той отъ года 1339. положи нынѣ сущаго города Мукачовскаго, въ немъ же пребывая часу нѣкоего, изыйде ловити на гору (яже нарече гора Чернецъ) и где нападе на нѣ змій велій (драконъ), зіялъ усты, хотя и поглотити, и призна Святителя Николая въ помощь, копіемъ оруженъ, закле его, яко изявляетъ образъ изъ камене изсѣченъ въ старей церкви, збавльше его губительства и поглащенія зминаго на камене есть въ честь и память Святителя Христова Николая положи храмъ сей, и уведе въ оны иноковъ въ лѣто 1360. дня 8 марта, Божиимъ иже о всѣхъ промышленіемъ.“

— Цѣна нашего календаря на 1925. рокъ: съ тупикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тупика 5 Кч, съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 экземплярахъ, вашлется вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ! Редакция.

на дняхъ получимъ, и тогда мы тупикъ каждому, кто заказалъ, прибавимъ къ календарю. Просимъ немножко терпѣливости.

Общественна жизнь.

Представленіе школьной молодежи въ Яковянахъ.

Пріятный и памятный вечерокъ имѣло 14. января мале село Яковяны. Сей день преподала школьная молодежь „Рождественный сонъ“, игру въ двухъ дѣйствіяхъ отъ дра Ст. Гойдичъ. Учитель, Михаилъ Шефчикъ, съ п. м. щью одушевленного куратора, Іоанна Семанъ такъ точно сбучилъ малыхъ школяровъ, что заслужить велику похвалу прежде всего г. учитель за свою безкорыстну работу, но и дѣти, которы такъ точно и красиво научились свои роли. Требало бы намъ спомнуги всѣхъ дѣйствующихъ, но про недостатка мѣста то сдѣлать не можеме, лемъ спомнеме Михаила Семакъ, игравшаго тяжку роль Миши, Марію Семанъ, доньку куратора, (Ольга) Крачирову, (сирота) Михаила Кочишъ (главный ангелъ).

Шк. льна сала биткомъ была. наполнена, ибо не только селяне появились на преподаваніи, но пришло ихъ больше и съ сосѣднихъ селъ. Между прочими появился на преподаваніи и о. Теодоръ Ройковичъ, деканъ луцинскій.

Родители и всѣ притомны со слезами въ очахъ и радостью въ сердцѣ слышали преподаваніе своихъ дѣтей на русскомъ языку.

Вотъ, что можетъ сдѣлать добрый учитель въ такомъ селѣ, въ которомъ согласіе и porozumѣніе есть между учителемъ и народомъ. Слѣдуйме примѣръ г. учителя якувянского!

Рождественны свята въ Цигелкѣ.

Мале село на польской границѣ, Цигелка, дала примѣръ что якъ можно красиво, душѣ полезнымъ способомъ поспраждновати наши свята. Въ день святой вигиліи школяри ходили по щедрованю и посберанны пѣнязи, 74 кор. не пропили, но передали отцу духовному, чтобы обернулъ на даяку добру цѣль. Потѣшительный знакъ на будущность!

Во второй и третій день же больша молодежь преподала „Божье провидѣніе“ рождественну игру отъ И. Невицкой. Игру подъ дозоромъ отца духовного обучилъ Михаилъ

Золякъ, пѣвецъ, ревный патриотъ и Петръ Шефчикъ. Всѣ дѣйствующи лица красиво съиграли свою роль, но особенно треба намъ спомнуги Петра Дутко, лсво играющаго роль мытника, трехъ кралей, (П. Томчикъ, М. Шефчикъ и М. Золякъ), паестырей. (Галушка, Барыликъ, Ваникъ, Золякъ).

Кромѣ игры пріятно повліяли на притомныхъ костюмы, (одежды) составленны самими селянами. На добру цѣль жертвовали 30 кор.

Берьте примѣръ отъ сего маленького русского села.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

— Кто выигралъ свѣту войну? Дръ Келлеръ въ „Christian Work“ такъ пишетъ: Въ Германіи среднее сословіе вымераетъ, каѳоличество воскрешаетъ. Въ Европѣ вообще ся говорить, что изъ военной точки зрѣнія войну выиграла Франція, изъ политическаго огляду Англія, изъ экономическаго Америка, изъ народной славяне, изъ культурой жида, изъ религіиной каѳоличество, протестантизмъ же духомъ падаетъ, идеалы свои утрачиваетъ и нѣкакой воли не имѣетъ къ борьбѣ противъ безвѣрія. Кп.

— Каѳолическое школьничество въ Америкѣ. Передъ 20 роками заложенное общество „Cath. Educational Association“ 24. іюня 1924 г. держало великое собраніе въ Mil-

wakee, гдѣ архіепископъ Wessmer возвалъ общее вниманіе на слѣдующи дата: Въ Соединенныхъ Штатахъ Сѣв. Ам. жиетъ 112 860.000 людей; изъ тѣхъ 21,500.000 исповѣдуютъ каѳолическу вѣру. Каѳолицы безъ всякой штатной подпоры сами поддерживаютъ 6388 народныхъ школъ съ 2,000.000 учениками, 218 среднихъ школъ для юношей, 716 академій для дѣвушекъ, 316 сиротинцовъ съ 50,000 сиротами, 105 семинарій богословскихъ а 20 университетовъ. Во всѣхъ тѣхъ школахъ общество дозираетъ т., чтобы обученіе и воспитаніе въ христіанско-каѳолическомъ дусѣ ся провадило, и сію цѣль усиливается достигнути своими книжками а еднаковой педагогичной меодой. Кп.

ХОЗЯЙСТВО.

Яйца въ зимѣ.

Извѣстное дѣло, что яйца въ зимѣ суть найд рогиши. Кто въ зимѣ много яецъ можетъ продати, тотъ добрый заробокъ будетъ имѣти. Чтобы намъ куры д. брѣ неслися, поступуйме слѣдующимъ способомъ. 1. Най имѣютъ куры теплый курникъ, но воздухъ чтобы здоровый, чистый былъ. 2. Въ снѣжномъ времени куры лемъ на закрыте, отъ вѣтра охраненне мѣсто слѣдно выпустити. На землю, на снѣгъ положьме соломы, сѣчку, зерно, чтобы могли куры гдѣ гребсти, что курамъ безусловно потребно. 3. Дайме имъ чѣмъ больше зеленины, морквы, каларабы, капусты и т. д., что имъ дуже полезно. 4. Давайме имъ тепле ѣдло: бандурки, и други отпадки ѣдла, а вечеромъ зерна. 5. Обстараймеся о томъ, чтобы имѣли теплой воды. Особенно же добрый

успѣхъ достигнеме съ молодыми курочками.

Если такъ будеме поступовати, не только что куры добрѣ будутъ нестися, но и скоро будутъ квокати.

Якъ успокоиме корову, котра, копетъ?

Многи коровы, хотя и здоровыя имѣютъ, при доенью копаютъ. То дуже неприяте дѣл, ибо много-разъ и полный дойникъ (шохтаръ) выкопнугъ намъ съ рукъ. Съ битьемъ и съ гол. снымъ крикомъ таку корову еще барже спол. шиме, а прото если хочеме корову успокоити, пом. чѣмъ одинъ утеракъ до холодной воды, поскладайме на четверть и положьме то на крижи коровы. Скорымъ охолодненьемъ задней части тѣла, корова на столько успокоится, что безъ всякой тяжести будетъ можно ю доити.



Здоровье. Здоровый сонъ.

Положеніе, въ которомъ спочиваетъ въ спальню наша голова, дуже великое значеніе маеть. Найздоровшій и найбарже освѣжающій будетъ нашъ сонъ, кедь голова только дуже мало выше лежитъ, якъ други части тѣла, ибо при такомъ положенію тѣла кровообращеніе свободно будетъ дѣйствовать. То можетъ быти правиломъ для совсѣмъ здороваго человѣка.

Много заголовксъ положить подъ голову, — настолько, что майже сидимъ въ постели — дуже шкодливо про совсѣмъ здороваго человѣка, ибо тогда руки и голова операются на перси и на плюца и симъ дыханіе не будетъ свободное, легкое.

Въ хор бѣ положеніе нашего тѣла въ постели мы должны все приспособити къ нашей хор бѣ, якъ то лѣкаръ предписуетъ.

Худокровны люди вообще бы не мали уживати заголовки. Напротивъ того, кто премного крови имѣеть, или къ пораженію маеть склонности, най чѣмъ выше положить свою голову. Тоже и люди, больны на сердце, най высоко держать голову въ постели.

Дальше превеликое значеніе маеть на наше спанье и вечера. Доразъ послѣ вечера, — особенно если она богата была — идти спати: дуже шкодливо. Найменьше 1½-2 години мусиме еще горѣ быти послѣ вечера, чтобы черезъ тотъ часъ желудокъ стравы переробилъ, чтобы такъ не чекала на ночь така работа на желудокъ, котору снѣ въ лежащомъ положеніи бы не зналъ скончити. Въ ночи спочиваетъ цѣлое тѣло; и желудокъ спочивати хочеть. Кто доразъ послѣ вечера идетъ спати, на рано въ желудку или кислоту или печеніе будетъ чувствовати и съ тѣмъ шкодитъ свѣму здорогью, окоротчаеть свой животъ.

Прошеніе къ американскимъ братьямъ.

Михаилъ Козикъ изъ села Гугли-вое (Бережска жупа) путемъ нашей газеты проситъ американскихъ братьевъ и Амер. Куль. Лигу, чтобы его, понеже во войнѣ противъ мадьярскихъ большевиковъ инвалидомъ стался, якъ вѣрного сына св. Матери Церкви и Подкарп. Руси спомогати излѣчили, ибо въ наибольшей нуждѣ находится. Милостивы жертвы проситъ заслати по адресу: Michail Kozik, Huklivoje, p. p. Volovcs. Podk Ris.

ВѢСТИ.

Его преосвященство дня 16. января прибылъ въ Пряшевъ и остается за долшое время здѣсь.

Кто сіе, (2.) число обратной почтой не пошлетъ назадъ редакціи, беретъ за предплатителя „Русского Слова“ на цѣлый 1925. рокъ.

Новый звонъ храма кавед-рального уже вылаты, а теперь работаютъ условно на немъ, чтобы его совсѣмъ привести въ рядъ. Торжественное посвященіе звона того переведеть самъ Его преосвященство епископъ, о чемъ прежде-ременно увѣдомиме почт. читателей. На сей звонъ изъ Америки новѣйше дошли слѣдующи жертвы: Коллекта о. Николая Бурикъ въ Nisquehoning Pa. 100 долларовъ, замѣнены 3379 Кч., дальше о. Михаилъ Митровъ изъ New-Britain, Cosep, прислалъ 2000 Кч. (въ суммѣ той жертвы: о. Ореста Чорнякъ 5 долл., вѣрниковъ его въ Bridgeport, Conn. 85 долл., о. Антоній Мглей изъ New-Salem Pa. 5 долл.). Богъ Всещедрый богато да вознаграждаетъ жертвы жертвовавшихъ и труды трудившихся! — о. Іоаннъ Короткоки, заступ. екклізарху крылошанинъ.

Дрѣ Иванъ Марковичъ министр школьных дѣлъ и народного просвѣщенія дня 23. января посѣщалъ школы въ Пряшевѣ. Посѣтилъ и гр. каѳ. гражд. школу и пѣвч.уч. препарандію въ сопровожденіи 7 секретарей и мин. чиновъ и совсѣмъ доволенъ былъ съ наукой.

— Дрѣ Брейха первый администраторъ Подк. Руси въ Прагѣ померъ.

— Обратной почтой пошлите пѣнязи за календари и предплату на газету.

— Даръ президента республики. Господинъ президентъ Масарикъ пожертвовалъ 50,000 Кч. для русского культурно-просвѣтительного общества имени А. Духновича на изданіе книгъ для народныхъ библиотекъ. Общество избрало президента за члена покровителя.

— Выименованіе. Еписк. Петръ выименовалъ за епарх. прокуратора дрѣ Ивана Яцковича, середнянского адвоката, который по поводу выименованія переложитъ адвокатску контору въ Ужгородъ.

— КОНКУРСЪ на приходъ Яку-бяны. Понеже теперешній прихъ о. Михъ. Миллій, деканъ, ресигновалъ, поэтому на приходъ якубянскій пишется конкурсъ до 21. фебр. 1925. Просьбы черезъ ординаріатъ должны быти засланы патрону.

— Мостъ между Уякомъ а Плавницею еще въ апрѣлю потребовалъ репарациі, но до сихъ поръ еще вообще ничего не сдѣлалось, что бы на сей дорогѣ сообщеніе порядочное могло быти. Возвышаеме вниманіе отвѣтственныхъ круговъ, чтобы такую небалость не допустили а случайно и карою принудили представительство тѣхъ селъ на репарациі.

— Всѣмъ пишущимъ въ Россію! Совѣтскій комисариатъ почты нарядилъ, чтобы письма, на которыхъ стоитъ „Россія“, не передались. На письмахъ надо употреблять У. С. С. Р. (Унія соц. совѣт. респ.)

— Огень въ Межилаборцахъ. Дня 15. января вечеромъ въ 6 час. нарочно подпалила одна женщина огень въ Межилаборцахъ. Одна стайня, боиско и пелевня сгорѣли, также 2 коровы, 1 яловка, 1 теля и 1 поросъ у госп. учителя Антонія Сухія. — За зломысленной женой слѣдуютъ.

— Дрѣ Францъ Дртина, ведущій человекъ министерства школъ а народного просвѣщенія померъ. Дня 17. января въ 3. ч. были похороны изъ Пантеона. Похороны устроило деканство философ. факультета университета Карлова.



— Будущій Пряшевъ. Въ таксмъ вѣку живеме, что только надѣя держитъ насъ, но и она уже слабо. Только обѣщаній а ничего не исполнено! Положеніе Пряшева давно жадало прямое сообщеніе съ Подк. Русью, то и обѣщали а мы ждали. Теперь опять слышати, что линія Пряшевъ—Михаловце на дѣлѣ выбудуется и поѣздъ при Сольноградѣ влетитъ до линіи Пряшевъ—Обишовце. Кромѣ того маленька станція перебудуется на велику, а теперешня велика будетъ для распоряженія сообщеній. Такъ бы Пряшевъ способнымъ стался къ большому развитію.

— Мадьярски инструкторы у войска. Вспомомъ на то, что республика имѣетъ много мадьярскихъ воиновъ, къ нимъ будутъ придѣлены въ будущемъ офицеры а под-офицеры знающе по мадьярскому языку.

— Бракосочетаніе. Адвокатъ дръ Иванъ А. Кулявчикъ и Слава О. Гонжвиць обвинчались въ Тячевѣ дня 31. декабря 1924. Благожелаемъ! Дръ И. Кулявчикъ открываетъ 15. января с. г. адвокатскую канцелярію въ Густѣ на ул. Свободы ч. 6.

— „Русское Слово“ борется за лучшу будучность русского народа, прѣто распространяйте сію газету!

— Маневры. Министеріхъ военныхъ дѣлъ сообщаетъ, что сего года маневры будутъ отъ 1. апрѣля до 31. іюля, а отъ 3. августа до 6. сентября. На первы будутъ приглашены офицеры, ассентированны въ 1918., 1916., 1914 р.; ротмайстры а воины ассентированны въ 1919., 1917., 1915. На други маневры пригласятся офицеры изъ р. асс. 1921; ротм. а воины изъ р. 1920.

— Бандитизмъ въ Подк. Руси. „Р З.“ пишетъ: На нашей богоспа-саемой Карп. Руси бандитизмъ не переводится а на боротъ все больше и больше распространяется и жаль, что столько у насъ жандармеріи и полиціи; бандиты гуляютъ у стѣнъ главного горѣда Карп. Руси, подъ самымъ Ужгородомъ. Въ пятницу, дня 2-го января с. г. братъ Иванъ Бировчакъ шелъ по дѣлу изъ Ярка въ Худлово. Въ лѣсу, зван-

номъ „Гуюбучъ“ между Солотвиной и Яркомъ, напали на него два неизвѣстныхъ бандита и револьверомъ ранили несчастного, избили и ограбили около 40 коронъ. Бандиты сбѣжали а жандармерія разыскиваетъ ихъ, чтобы передати ихъ суду. Иванъ Бировчакъ раненъ въ руку и долженъ былъ пойти въ ужгородску больницу.

— Крадежъ. Недавно въ Финцицахъ, жупы Кошицкой, украли отъ Г. Фабульи 2 кони въ цѣнѣ 10.000 Кч. Дѣло было ознаймено жандармеріи. Жандармерія искаетъ злодѣевъ, но до сихъ поръ безуспѣшно.

— Несчастія. Дня 17. января коляръ Сенегаль изъ Левочи былъ въ Блажовѣ на багра. Когда ишолъ домой, дорога была замерзнута, возъ перевернулся и убилъ его. Мертвого привезли въ Левочу.

— Огень въ Репашохъ. (Подтатр. ж.) Одна невѣста въ Репашохъ на подѣ клаки чистила. Лампа превратилася и изъ того насталь огень. Два дома погорѣли.

— Отдѣленіе издательства „Пламя“ въ Пряшевѣ извѣщаетъ, что г. С. Ф. Геровскій съ

1-го января 1925 года на службѣ въ отдѣленіи не состоитъ и не имѣетъ къ нему никакого отношенія. — Отдѣленіе Издательства „Пламя“, „Наша Рѣчь“ въ Пряшевѣ.

— Полапали цыгановъ. Дня 9. декабря финанцы между Варад-кой а Н. Полянкой ночью нашли 4 членову цыганску группу изъ Галиціи. Двое цыгане сейчасъ утекли, одинъ былъ застрѣленъ а одинъ поиманъ. При изслѣдованіи выявилосъ, что они вломилися въ Бехеровѣ, Комлошѣ а Регетовкѣ. Теперь правѣ намѣряли во Варадкѣ а Смиловѣ красти. Въ лѣсѣ нашли револьверъ и желѣзны долота.

— Курзъ для хозяйства. На воззваніе госп. инспектора получили мѣсто въ нашей упражнительной школѣ преподаватели а слышатели курза хозяйственного. Но представьте собѣ! Одинъ изъ преподавателей, извѣстный Манекъ, училъ не о хозяйствѣ а надъ папою и священниками ругаль. Что папежу къ хозяйству? На то — самопонятно — директоръ заведенія выбросилъ цѣлый „хозяйственный“ курзъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

Первы буквы слѣдующихъ городовъ дають имя одного подкарп. русского поэта:

Ужгородъ, Девинь, Оломуць, Чопъ, Нѣтра, Хустъ, Илава, Врановъ.

(Сообщ. Зольтанъ Майдакъ, уч. учительской преп. Пряшевъ.)

Отгадки въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Въ школѣ.

Духовникъ: Но Иванку, скажи, сколько есть заповѣдей божьихъ?

Иванко: Десять!

Духовникъ: А что бы ся стало, еслибы одну ты не потрималъ?

Иванко: Зостало бы еще девять!

Якъ побралися?

Жена: То не можешь сказати, что я ходила за тобой, чтобы смеся побрали!

Мужъ: Начто бы емъ сказалъ?

Ани мышеловка не ходитъ за мышью, а всетаки улапить ю.

У доктора.

Докторъ: Но, сыну мой, укажь языкъ!

Хлопецъ: Та вера я не укажу!

— Но а чомъ не укажешь?

— Тай вчера указаль я пану учителю языкъ, а онъ зато мене вырафаль.

Добрый сынъ.

— Куме, чи то и вашъ сынъ такой лайдакъ, якъ мой?

— Але но, мой сынъ дуже добрый!

— Якъ, та не ходитъ по ночахъ съ паробками?

— Вера нѣтъ, еще нигда не былъ въ ночи вонка!

— Но а не курить, не піеть?

— Нигда!

— Эй куме, дуже вы счастливы, что такого доброго сына маєте.

— Та вера и радуюся, еще лемъ днесъ рано ся народиль.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.



Михаилъ Кнаппъ, Машковцы. Цѣны рукописи мы получили. Спасибо за подпору съ перомъ. Привѣтъ.

Алексѣй Келлій, Гералтъ Сообщиме. Товаришескій привѣтъ.

Владимиръ Капишинскій, Щавникъ. Съ техничныхъ причинъ только въ слѣдующомъ числѣ. Русскій привѣтъ.

Георгій Мидликъ, Бехеровъ. Спасибо! Случайно сообщиме.

Антоній Адамковичъ, Остурня. Письмо получилъ. Въ касательномъ дѣлѣ все возможное сдѣлаю. Редакція радо приметъ культурны, народопросвѣтительны статьи. Полемику, направленну противъ разныхъ особъ мы не держиме за соотвѣтну нашей газеты. Искренний привѣтъ.

І. Демко, Выдрань. Газету дополнено и переплетено получишь. Привѣтъ.

М. Мацѣвичъ, Пряшевъ. Записываніе галицкихъ народныхъ пѣсень и про

насть, подкарпатскихъ русляновъ цѣнное. Сообщиме. — Товаришескій привѣтъ!

Отгадка послѣдняго числа:

— 0 0 0 0 —
0 0
0 0
0 0
— 0
0 0 0 0 — —

Закажьте чѣмъ скорше календарь „Русского Слова“ на 1925. р. бо въ февруару ужъ не будетъ ни одного примѣрника.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЬ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СОЛДНО улаживаетъ всѣ банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ всѣ порученія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки :-: и на текущіе счета. :-: * * *



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до ношенія) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно калеваны, до
прибаванія на крестъ, съ надписью ІИЦІ.
Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420
МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛЮНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фіолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180 — до 400 — Кѣ.
ХОРУГВИ (вставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800 — до 2000 — Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно аделаетъ для
охотрѣнія. Церкви посмотри охотнопрѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ
филиалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковыя операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимати вклады сберегатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.



„Подкарпатскіе русины, сепаратисти“

Редакція и администрація:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Култ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Исторія наилучшій учитель.

Исторія давныхъ народовъ есть зеркаломъ про теперь живущихъ, абы въ немъ видѣли свой образъ. Указуетъ она, что было причиной розвитку народному и славы; что запричинило згубу, упадокъ давныхъ народовъ, прочто были вымазаны они съ числа живыхъ народовъ. Подкладомъ развитія, славы народовъ есть побоносжть, чеснота христіанска, а бракъ; уничтоженіе

гнилизнѣ. Народъ, котрый не маетъ въ почи-таніи набоженство, згинетъ. То исте свѣдчитъ исторія даколи славныхъ римлянъ, владѣвшихъ цѣлымъ свѣтомъ.

Найстарша донька Церкви католической была даколи найпобожнѣйша Франція. Когда але духъ христіанскій выгинулъ, остала токмо вонкайша форма, моральна згуба обсягла верхъ



Пряшевъ въ зимѣ. Масарикова улица; на лѣвомъ краю находится домъ, въ которомъ печатается „Русское Слово.“

сихъ есть причиною згуби народовъ. Уже и св. письмо кажетъ: чеснота вывышааетъ народъ, а грѣхъ робить народъ бѣднымъ (Прч. XIV. 34).

Исторія старыхъ славныхъ грековъ, котры мали высоко розвитку культуру свидѣтельствуеъ, что и така найвысша культура безъ оправдывой побожности подвержена есть моральной

и въ найвысшихъ верствахъ народа наступила революція. — А то была кара Божьего провидѣнія. Но и провадители революціи, котры бродили въ крови невинныхъ людей, неуникли суда Божьего. Подъ тѣмъ истымъ „жилотиномъ“ впала ихъ голова въ порохъ, подъ котрый ты-сячи и тысячи припровадили они сами.

Наполеонъ I. уживалъ най-вѣкшу славу свѣта. Во своей гордости и престолъ апостола Петра — Его наслѣдника, римского Отца — хотѣлъ покорити. Св. Отецъ Пій VII. выключилъ его изъ Церкви, кинулъ на него клятву. Наполеонъ все то съ посмѣхомъ пріялъ и казалъ: „Папа римскій можетъ то мыслить, же моимъ воинамъ выпадетъ зброй изъ рукъ.“ — А въ року 1812., когда по несчастной экспедиціи на Россію, назадъ верталъ своимъ войскомъ, войско его пропало, а воинамъ отъ морозу зброй выпалъ изъ рукъ.

Одинъ доказъ изъ найновѣйшихъ часовъ на то, что будущность караетъ грѣхи minulosti и притомности. Въ той истой салѣ въ Версалью, въ котрой Вильгельмъ I. прусскій король, по побидѣ надъ французами за нѣмецкого цисаря покорюватися далъ въ року 1870., мусили нѣмцы въ року 1918. подписати мировой договоръ, якъ народъ покоренный войскомъ французскимъ Дѣйстно, будущность покарала грѣхи minulosti. Въ такомъ смыслѣ маеме срозумѣти слова

нѣмецкого поэта, Шиллера: исторія свѣта есть судомъ свѣта.

Люди, познаваючи исторію, не знаютъ въ ней читати, по-неже не познають связь между событіями, отъ себе часто въ далекомъ часѣ наставшими. Мало есть тѣхъ, котры бы знали читати во великой книгѣ природы, абы съ ней вычитали величіе Бога вышняго; еще меней тѣхъ, котры бы знали читати въ книгѣ событіи историчныхъ.

Тамъ, гдѣ народъ опустилъ подкладъ всякого житя: правдиву вѣру Христову, котра есть вѣра католическа, а идетъ за ложными пророками, тамъ тайна рука ужъ пишетъ судъ того народа, а пишетъ тѣ слова, котры наминаючи видѣлъ царь Балтазаръ на стѣнѣ: „мане, текель уфарзинъ,“ — рѣшено, почислено, окончено.

И ты, добрый русскій народѣ, не опустъ правдиву, вѣру въ которой есь ся родиль и жиєшь, бо накопи то зробишь, грозить ты то, что и ты будешъ вымазанный изъ числа живыхъ народовъ, бо будущность караетъ за грѣхи minulosti!

Мир -- ть.

Всѣмъ Преподобнымъ отцамъ епархіи Пряшевской до вѣдомости.

Ч. 37. Пр. 1925.

На праздникъ Трехъ святителей падаетъ третьєрочница Вселенского Архіерея, Папы Пія XI.

При службѣ Божьей най всѣ отцы берутъ у сугубой екстениі 2 просьбы отъ службы „за всякое прошеніе“ за Святѣйшого Отца. На концу св. литургіи „Слава во вышнихъ Богу“ съ многолѣтствіемъ. У проповѣди треба нап мянути велике стараніе Святѣйшого отца за „соединеніе всѣхъ“ и воззвати всѣхъ вѣрныхъ, чтобы цѣлый рѣкъ жертвовали всѣ молитвы свои по намѣренію Вселенского Архіерея, яке означене въ епископскомъ постановіи о юбилейномъ роцѣ.

Епархіальное правительство.

Начало второго полгода на богословіи въ Пряшевѣ.

Изъ повѣренія вспр. епархіального правительства увѣдомляюте богословы, что второй полгодъ законится 16. февраля, и такъ всѣ богословы должны появитися въ семинаріи 14. февраля въ 2 часа. (Пр. 52.)

ЧИТАЛЬНЯ.

Э. Цомпелій:

Сороковскій драконъ.

Сороковскій почмейстеръ настолько мерзостнымъ и дерскимъ человѣкомъ былъ, что про его грубости обжаловали его жида, и господинъ почмейстеръ отъ своего начальства досталъ по носу и остро приказалось ему, чтобы навсегда и ку каждому учтивымъ былъ.

Въ томъ часѣ привело мене Божье провидѣніе на сороковску почту.

Передъ мною одинъ старикъ, въ сѣрой ободраной гунькѣ, ступилъ къ окну и потрясая рука ему, якъ черезъ окно подалъ почмейстру свою повѣстку о одномъ нефранкированомъ (неуплаченномъ) письмѣ, котрое ему съ Америки сынъ послалъ.

— Але, дѣдку, за письмо и платити треба! — скажетъ чрезвычайно учтиво почмейстеръ.

— Платити?... — просится старикъ тихонько, — гмъ, а много треба платити?

— Пять коронъ; старый, то вы уже должны были знати, бо ту на повѣсткѣ написано.

— Написано? Эгъ, но-но! Правда, что читати не знаю.. Та сколько-сколько треба платити?

— Пять коронъ! — повторяетъ почмейстеръ.

— Пять коронъ! — дивится старый, — ой то много! Давно поросѣ купилъ человѣкъ за пять коронъ, а теперь за одно письмо дай только! То много!

— Прошу васъ, не разсуждайте столько тутъ, но скоро платите! — скажетъ почмейстеръ еще все вѣжливо.

— Вѣдь плачу, плачу.. что ма дѣлати? И выбираетъ старикъ почмесла малый мѣшокъ и зачнетъ укладывати десять геллеровы монетки почмейстру на столикъ е оконѣ.

— Одинъ, два, три, четыре, пять. Такъ! Пятьразъ пять, то двадцать пять. Такъ ту маеме двадцать пять крейцеровъ, то есть пятьдесятъ геллеровъ... Знаете, па почмейстеръ?

— Но то еще лишь полъ короны, старый, отвѣчаетъ почмейстеръ.

— Правду маете, пане; вы видите мудрый человѣкъ. Та ту маемъ полъ короны... Ойой! Боже ма гдѣ ту еще пять коронъ?

— Старикъ, если такъ будете исчисляти гроши, прійде и полудня, — скажетъ почмейстеръ мало высшимъ голосомъ, якъ претымъ.

Торжество въ Ми- нѣвцахъ.

Великой душевной радости были участниками гр. каѳ. вѣрники прихода минѣвского на праздникъ Обрѣзанія І. Х., когда разомъ začínается новый рокъ. Сей день было отданіе той парафіи подъ охрану Найсвятѣйшого Сердца І. Х., также и благословеніе красивого образа Сердца І. Х., который сбразъ на престолѣ минѣвской церкви получилъ мѣсто. Тогда установилося въ семь приходѣ и общество Сердца Иисусоваго.

Торжество почалося еще 13. І. вечеромъ съ молебеномъ и проповѣдью, котору держалъ Георгій Невицкій, мѣстный приходникъ. Послѣ проповѣди откончилось переблаганіе Найсвятѣйшихъ Таинъ, чтобы солодкій Иисусъ, притомный въ Найсв. Евхаристіи, далъ отпущеніе грѣховъ, съ которыми Его сме прогнѣвали въ минуломъ году, даже абы далъ и богато ласки въ напочатомъ году и въ св. дѣлѣ, когда подъ охрану Его Сердца прибѣгае. На самъ праздникъ утромъ почалася св. сповѣдь вѣрниковъ, которы великимъ числомъ приступовали къ сповѣдальницѣ, чтобы такъ съ чистою душею могли славить и умоляти

первыйразъ Св. Сердце І. Предъ великою литургіею отбылося торжественное благословеніе образа престолного, на который образъ Сердца Иисуса вѣрники жертвовали больше якъ 1200 коронъ. Рѣзбарска работа сего нового образа хвалить А. Невицкого и П. Грешака изъ Бардіева.

Прекрасну и поучительну проповѣдь держалъ при св. Службѣ впр. о. М. Трчка, ректоръ монастыря стропковскаго. Слова его глубокое вліяніе мали на слышателей, что свѣдчить и то, же доразъ послѣ службы Божьей больше якъ 100 прихожанъ вступило въ Общество Св. Сердца І. Х. Торжество скончилось послѣ обѣда, когда уже передъ образомъ откончилось молебнѣ къ Сердцу и торжественное принятіе оголошенныхъ членовъ отбылося при короткой возбудительной проповѣди.

Радостное торжество минѣвскихъ гр. каѳ. вѣрниковъ най служить примѣромъ и вѣрникамъ другихъ приходовъ, гдѣ еще не познають пользу Св. Сердца І., чтобы такъ разпространялося чѣмъ скорѣе почитаніе Сердца Солодкаго Спасителя.

Въ каждомъ селѣ должна быти русска читальня!

вы еще не знали, же пята на нозѣ носиме?

— Не жартуйте старикъ, но скоро дайте ту и пята корону! — скажетъ почмейстеръ, теперь уже острѣйшимъ голосомъ. — Гдѣ корона?

— Корона? На головѣ короля, паночку, якъ хотите знати. А такъ безъ короны не выдали бы вы мнѣ тото письмо?

— Я уже разъ сказалъ вамъ, старый, чтобы вы не жартовали, бо ту почтовый урядъ! — кричитъ почмейстеръ, и видно, что отъ злости уже червенѣетъ, якъ индюкъ (пулякъ).

— Ага, разумлю, разумлю; але зато по правдѣ, могли бы вы, паночку, мнѣ выдати тото письмо.

Почмейстру отъ гнѣву уже слина точится съ рота и хотѣлъ бы скочити на старика; но узрѣтъ

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Господамъ учителямъ.

Къ ч. 3480.

По докладамъ правительству епархіальному посланнымъ къ поединокимъ гр. каѳ. учителямъ заслано уже — или заслано будетъ воззваніе, что съ тайнымъ голосованіемъ изъ явили желаніе соштатненья гр. каѳ. учителей, что повело бы къ соштатненью нашихъ гр. каѳ. школъ. Понеже всяка тенденція гр. каѳ. учителей, ведуща къ отрыву вѣроисповѣдныхъ школъ противится обѣту въ § 169. распоряженій епископскаго собора, одобренныхъ и державнымъ правительствомъ, на вѣдомо дается почт. учительству, что, кто изъ учителей на такой поступокъ отважится, подверженъ будетъ дисциплинарному изслѣдованію про агитацію противъ школы каѳоличества. Изъ за того строго запрещается гг. учителямъ таковы антикаѳолически движенія голосованіемъ, или инымъ способомъ подперати.

Конкурсъ.

Ч. 49.—1925.

Вспр. епарх. Правительство до 31. марта выпишетъ конкурсъ на пѣвчоучительское становище въ *Сп. Якубляхъ*.

мене, возможно приѣдетъ ему въ разумъ и приказаніе его правительства, чтобы къ каждому учтивый былъ и принужденно только то скажетъ: Не возможно.

— Не возможно... — повторяетъ старикъ слова почмейстера, — не возможно!

Гмъ, а яйцо бы вы не взяли за ту корону?

Просится старикъ и сейчасъ положить одно яйцо почмейстру въ окно.

Почмейстеръ уже ни одно слово не отвѣчаетъ, лишь съ головою кивнѣтъ, что: нѣтъ. И когда сердитый челоуѣкъ утихнѣтъ, то уже высока степень огорченія.

Старикъ сейчасъ узрѣлъ то на тварѣ почмейстера и теперь еще смиреннѣйше скажетъ: „Ахъ, ахъ яка то шкода! — И кладетъ яйцо въ гуньку, а выберетъ съ ней одну хустку.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

— Ой, вѣдь достъ спѣшу, но тѣ мои руки такъ трясутся. Але, прощу васъ паночку, не прерывайте мнѣ; я и теперь про васъ ошибся! Одинъ, два, три.

Почмейстеръ же нервозно вынулъ съ кармана табакъ и зачалъ рутити себѣ папиросы.

— Ну, будетъ-же разъ, дѣдку? просится почмейстеръ, теперь уже акимъ голосомъ, который ближе у гнѣву, якъ ку рѣзвести тягался.

— Вѣдь, уже, уже! Не требало нѣ только трудитися, лишь высати всѣ свои гроши съ мѣшка. А тѣ, не осталось мнѣ ни одного аллера! — показуетъ старикъ свой роожній мѣшокъ.

Почмейстеръ въ горсть сгребъ гроши и снова исчислить ихъ.

— Ого, старый! Ту лишь четыре роны! А пята гдѣ?

— Пята гдѣ? Пята на нозѣ; то

Новоименованны учителя.

Вспр. епарх. Правительство на основѣ протоколовъ избирания подтвердило избраніе слѣдующихъ учителей:

1. *Юлій Клецъ* въ Звалѣ за довременного;

2. *Петръ Тумановъ* въ Ольшинкѣ за довременного учителя;

3. *Михаилъ Цимборскій* въ Млиновцахъ за довременного пѣвцова учителя.

Засѣданіе жупного заступительства жупы Кошицкой.

Дня 21-го января сего года было засѣданіе жупного заступительства, которое открылъ дръ Руманъ жупанъ. Потому дръ Славикъ, членъ земледѣльской партіи, объявилъ, что его партія приметъ смѣты. Но члены людовой партіи не хотѣли пріяти смѣты, отзываясь на то, что обыватели про тяжки матеріальны обстоятельства не въ ставѣ платити 110%-ну „ргіаѣку“, котору не отмѣнно снижити потребно. На то членъ земледѣльской партіи, Евинъ такъ говорилъ къ членамъ людовой партіи: „жупна приражка 100%-а муситъ заплатитися, понеже и вы изъ сихъ денегъ сте плачены.“ На конецъ по долгой дебатѣ пришло въ рядъ на голосованіе и смѣты 18 миллионѣвъ кор. были отголосованы.

Новость!

Новость!

„Правда побѣдила“

историчный романъ съ времени пренаслѣдованія христіанъ.

написала:

ИРИНА НЕВИЦКА.

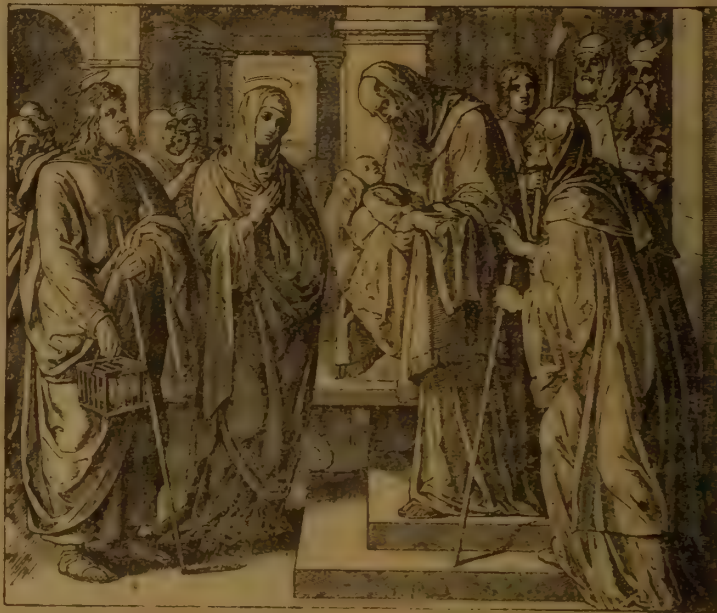
Такъ молоды, якъ и старши съ наслажденіемъ будутъ читати сей романъ. *Сторонъ 447.*

Цѣна 10 кч. Заказать можно :: у автора въ Пряшевѣ ::

Тамъ само можно получить и „Семейное празденство.“

Комедія отъ Корытнянского. (Іоаннъ Даниловичъ.) Цѣна 5 кч.

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“



„Веселися и ты, старче праведный, пріемый во объятія свободителя душъ нашихъ, дарующаго намъ воскресеніе.“

(Съ тропаря на Стрѣтіе Госп.)

Нѣсколько словъ о социализмѣ и коммунизмѣ.

Вѣроятно многи съ почтенныхъ читателей „Рус. Слова“ любопытны на то, что то социализмъ и коммунизмъ?

Та на тотъ вопросъ коротко слѣдующе можемо отвѣтити.

Социализмъ есть такое хозяйственное стремленіе, чтобы работникъ участникомъ былъ съ работы происходящей корысти (хосна), такъ якъ и работу дающій газда; и чтобы работникъ лишь по установленнымъ часамъ работалъ; далѣе, чтобы общество старалось о оstarфломъ и немощномъ работнику, и т. д.

Коммунизмъ же есть тое стремленіе, жебы никто не имѣлъ свою собственность, ани ніякій маетокъ, но жебы все общее, сполечное было, чтобы никто не моголъ сказать, же: то мое.

Человѣкъ по ученію ихъ не мѣетъ ничего, только общество, держава — Практично же такъ дѣлають коммунисты: что твое, то и мое, но что мое, то не твое. Вотъ ихъ наука! Коммунизмъ есть тогда страшное, стыдное стремленіе, жебы изъ человѣка сдѣлаеть скота, звѣря, бездушну машину. Отъ коммунизма тогда сохрани насъ, Господи. Изъ коммунизма выросли большевики, анархисты, чрезвычайки, терроризмъ.

Социализмъ есть двоякій: Христовый и не Христовый, т. е. жидовскій.

Тѣ социалисты, которые триають науку Христову и жиють, якъ Христосъ приказалъ, называются „Христіански социалисты“. Тѣ держатся къ приказамъ Христовымъ „Просящему у тебе дай“. (Мат. 5. 42) Егда убо твориши милостыни, и вытруби передъ собою, якоже я

цемѣры творять въ сонмищахъ и въ станахъ, яко да прославляться отъ челоувѣкъ. Тебѣ же творящу милостыню да не увѣсть лѣва рука твоя, что творить десница (права) твоя. (Мат. 6. 2. 3.) „Понеже сотвористе единому сихъ братій моихъ меньшихъ, мнѣ сотвористе“. (Мат. 25. 40.) „Возлюбиши Г. Бога твоего всѣмъ сердцемъ твоимъ... а ближняго, якъ самъ себе“ (Маркъ 12. 31.) „Достойно бо есть дѣлатель мзды своей.“ (Лук. 10. 7.) и т. д.

Понеже въ христіанскихъ социалистахъ есть вѣра Христова, то и ихъ наука есть добра. Правѣ зато блаж. пам. Левъ XIII, папа римскій въ своемъ прекрасномъ листѣ о социализмѣ то пишетъ, же родъ челоувѣчскій лишь такой социализмъ можетъ счастливымъ сдѣлать, который основанъ есть на вѣрѣ и на наукѣ Христовой. Христіански социалисты знаютъ, же Г. Богъ все знаетъ, все видитъ и протом все доброе вынагородитъ, але и все злое караетъ, протом совѣстно мусять вопросъ социальный рѣшити.

Другій социализмъ есть не христіанскій, але жидовскій, ибо авторъ сего социализма есть жидъ Марксъ (Marx); протом не на наукѣ Христовой, але на наукѣ жида Маркса основается, протом и сей социализмъ Марксизмомъ называется. — И якій то социализмъ есть, можеме сказать съ св. письмомъ, ибо: „по плоду познается дерево“. А сего Марковского социализма плоды видиме въ Россіи и видѣлимы въ Мадьярской державѣ, видиме и въ другихъ краяхъ свѣта. Не лемъ каждый христіанинъ, але каждый разумный челоувѣкъ хранится отъ такой науки, котора обѣщаетъ рай на землѣ, а родить пекло.

Якъ же надо намъ относиться противъ социалистовъ — коммунистовъ?

Любезны читатели! Есть много такихъ нашихъ людей, которы не знавше цѣль науки социаль-коммунистовъ, дали перевестися, и ступили до общества социаль-коммунистовъ, т. е. сталися жидовскими социалистами; къ такимъ, хитростію обманенныхъ людямъ съ любовью треба обернутися, и жаловати ихъ. Такихъ обманенныхъ людей треба мудрыми словами и дѣлами про-

свѣтити, же мы христіане, же мы дѣти Иисуса Христа, тегда же маеме наслѣдовати Иисуса Христа и въ социальномъ, общественномъ нашемъ животѣ. Треба любовью научити ихъ, же „едино есть на потребу“, спасати душу свою. Надо народу нашему просвѣтительны преподаванія держати, ибо жидовски коммунисты непрестанно агитуютъ по между людьми. И милозвучными геслами отрову защепають до сердца, до розума, до души челоувѣка; а кто тоту отрову разъ прииметь, съ тѣмъ уже тяжело поради, ибо злый духъ, діаволъ не такъ легко выпуститъ его изъ рукъ своихъ.

Надо упозорновати народъ, а найпаче молодежь, жебы не одобрила отъ такихъ агитаторовъ новинки, брошюры, книжки, а если на силу имъ дадутъ, най попросятся отъ духовного отца, або отъ пана учителя, ци можно имъ тоты дѣла читати, либо нѣтъ; ибо не добрыми книгами, новинками христіански фамилии найскорше запсуютъ, и запровадятъ несогласіе, зваду; однимъ словомъ мѣсто мира, любви и порядку запровадятъ пекло до фамилии.

Любезны читатели! Такимъ агитаторамъ треба мудро отвѣчати, и протом добръ есть если знаютъ люди, въ чемъ стрѣтитъ дѣло. Та жебы сего знати, протом открыто скажеме вамъ, же то есть борьба противъ Христа и его св. Церкви. Знищити бы хотѣли вѣру Христову и сдѣлати мѣсто погановъ изъ людей.

Послухайме нѣсколько прикладовъ изъ ихъ наукъ: Еденъ учитель пишетъ, же прошлого года еденъ мураръ робилъ при школѣ, и онъ хотѣлъ народъ въ селѣ просвѣщати:

Къ роботникамъ коло него работающимъ и присутствующимъ такъ говорилъ: Люди! еще не чули вы сте то, же отецъ Луциферъ (воевода діаволовъ) уже давно умеръ, поховали его социалисты. Нѣтъ пекла! Не бойтеса, лемъ будьте наши товарищи!

На тѣ слова нѣкоторые смѣялися, други мурчали, а еденъ молодой хлопъ прискочилъ къ нему и такъ му отвѣтилъ: Та кедъ твой отецъ Луциферъ умеръ, та ты его сирота, та я тя возьму до своихъ рукъ. И взялъ палицу до рукъ и даровалъ

ему 25. „А другій разъ достанешь больше!“ — сказалъ нашъ хлопъ. Но Луциферовъ сынъ не пришолъ за дарунокъ.

Еденъ невѣрный социалиста передъ много людьми хвалился, же: „я ничъ не вѣрю, а прецай добръ чувствуюся, добръ жию, весело жию“. На то еденъ газда ему такъ отвѣтилъ: „и мой пестъ ничъ не вѣритъ, а добръ чувствуется, добръ жиетъ и добръ брешеть.“

А еденъ социалиста-коммуниста на ярмаку, гдѣ много людей было, зачалъ казаня тримати и говорилъ: „Челоувѣка не Богъ створилъ, но отъ налпы (опица) происходитъ и между челоувѣкомъ и налпой нѣтъ розлука, лемъ же челоувѣкъ уже стратилъ серсть изъ тѣла а кусъ мудрѣйшій, якъ налпа; челоувѣкъ есть такой, якъ конь; не вѣрьте, же есть душа у челоувѣка.“

На сіи слова една мудра жена зачала кричати: Панъ полицайтъ, панъ полицайтъ, скоро прийдите, бо ту есть една налпа, або можетъ сомаръ, который изъ менажеріи циркуса утѣкъ, полапайте го и заврите до хлѣва, докля не приидетъ за нимъ панъ его, бо онъ певнѣ глядетъ его! И якъ тоты слова говорила, указовала на жидовского коммунисту. А коммуниста? Втѣкъ до найближайшой корчмы и скрылся. Народъ, а особенно жены, отъ смѣху до попуку! Росповѣдали, что чули на ярмарку.

Еденъ социаль-коммуниста въ корчмѣ высмѣялъ поповъ, же учать народъ молитися къ Богу, которого нѣтъ: „Я не молюся, а зато жию, и добръ ѣмъ и пію.“ На то одинъ честный газда такъ отвѣтилъ: такъ и мои свиньи не молятся, и жиють и добръ жрутъ, але зато свинья лемъ всегда свиньей есть и останеть.“

Еще много прикладовъ могли бы сме вамъ предложити изъ живота, но еще будетъ прилежитости о томъ поговорити другій разъ. Такъ думаеме, же уже изъ тѣхъ примѣровъ видите, яка то наука социаль-коммунистовъ, же и чистый разумъ не можетъ таку науку за добру науку держати, и если наука зла, погибна, то и такое общество, товарищество не доброе и души погубное.

Милый русскій народъ! Золото.

серебро не маешь и прото ты убогимъ, гудобнымъ держать, но имѣешь душу безсмертну, котора есть дѣрогша, якъ цѣлый свѣтъ; прото богатый есь. Але если и душу стра-

тишь, тогда уже доиста несчастливый будешь. Хрань тегада единственное твесе богатство, душу твою.

Народолюбець.

— —

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Политическій преглядъ съ минувшей седмицы.

Засѣданіе парламента. Якъ мы уже писали, парламентъ на 29-го января былъ созванъ. Лемъ одно засѣданіе было, на которомъ одинокіи министры подали новы законы проекты, чтобы сін проекты могли для дальней обработки выдати касательнымъ комиссіямъ.

Засѣданіе имѣлъ и сенатъ, но цѣлое совѣщаніе за одну четверть години держало.

Бечка, финансовый министръ останеть и на дальше въ службѣ. Бечку прото, что въ важныхъ финансовыхъ интересахъ, которы безуспѣшно кончилися, въ Лондинъ своего шурина послалъ, дуже нападали. И такъ писали, что Бечка долженъ будетъ отыйти. Теперь же Бечка возвратился съ отпуску, перебралъ уряды и такъ вѣсти объ отходѣ Бечки суть преждевременны.

Швегла боленъ, и на время болѣзни премьера Швеглы назначенъ предсѣдателемъ совѣта министровъ, Ю. Стржибный.

Новы партіи. Такъ видится, что еще не имѣеме достъ политическихъ партій. Въ Жилинѣ на дняхъ заложена была „Слов. Радикальна Партія“, а теперь Прашекъ пробуетъ заложити тоже одну нову партію. Будетъ въ чемъ вытерати!

Торговый союзъ. 30. января подъ предсѣдательствомъ дра Бенеша на миморядномъ министерскомъ засѣданіи занималися съ завязаніемъ торгового союза съ Польщей. Съ той цѣли министръ Дворачекъ посланъ былъ въ Варшаву.

Югославія предъ вольбами.

Въ Югославіи 8. февраля будутъ вольбы въ парламентъ. Агитація со сторонъ всѣхъ партій ведется съ наибольшимъ жаромъ. Особенно выострѣлася борьба между сербскими централистами и хорватскими автономистами. О автономистахъ кажутъ, что имѣли съ мадырами

договоръ, по которому Хорватско сталося бы самостоятельнымъ и въ томъ помагало бы хорватамъ Мадьярско.

Агитатора нѣмецкой и мадырской партіи сербы почти что на смерть не убили.

Изъ Совѣтской Россіи.

Договоръ Россіи съ Японією уже подписанъ, что зато важнѣе, ибо съ тѣмъ Японія отъ запада обезпечена противъ нападковъ Россіи, и такъ всѣми силами можетъ обернутися противъ давного своего соперника на Тихомъ океану, противъ Америки.

Якъ пишутъ газеты, „свобода“ большевицка уже не подobaется ани козакамъ и теперь съ мужиками въ едно выступаютъ противъ большевицкого правительства. Осбенно же часто суть такі возстанія на берегахъ Дона.

Русски эропланы появились надъ Румунією. Румунске войско стрѣляло на эропланы.



Германія.

Въ Германіи подарилось Лутеру составить новый кабинетъ. Такъ видѣлося, что сей кабинетъ подъ нападками націоналистовъ съ одной стороны, а интернаціоналистовъ съ другой стороны не будетъ мочи подержатися. Но при вотизації до вѣрія кабинетъ получилъ большинство. Антантски державы отповѣдали на н ту Германіи относительно коллинской зоны. Зона теперь еще не будетъ выпорожнена, что опять огорчило обывательство.

Тепла зима.

Найстарши люди не памятають на таку теплу зиму, яка теперешня. Одинъ штокхолмскій астрологъ пишетъ, что послѣдній разъ така тепла зима была въ 1789. году. Тотъ самый астрологъ пишетъ и то, что февраль и мартъ таже чрезвычайно теплы будутъ, и такъ весна наступитъ очень скоро.

ВѢСТИ.

 Кто второе (2.) число обратной почтой не послалъ назадъ редакціи, беретъ за предплатителя „Русского Слова“ на цѣлый 1925. рокъ! 

— Только 3 жупы будутъ на Словакіи. Кошицка и Подтатранска составлять одну, Братиславска останеть, а въ Жилинѣ будетъ третья. Новые жупаны будутъ въ квалификації министровъ.

— Звышенны тарифы. Жаль, але правда! На всѣхъ желѣзнодорожныхъ Ческослов. республики отъ 1. февраля 1925. звышены тарифы о 10 проц.

— Соединіе всѣхъ христіанск. церквей. Даміаносъ, греческій патріархъ въ Іерусалимѣ, постановилъ сего року выслати до Риму къ Вселенскому Архіерею, папы Пію XI. посланство, чтобы расправляли о соединеніи всѣхъ христіанскихъ церквей. Сіе посланство будетъ реферовати патріарху, а онъ потомъ предложитъ то на соборѣ всѣхъ патріарховъ и епископовъ Востока, который будетъ подержанъ сего року въ мѣсяцу маю въ Іерусалимѣ. На семъ собору будутъ обговорены еще и други вопросы, котры касаются восточныхъ несоединенныхъ церквей, между прочими и вопросъ о запроваженію Григоріанского календаря у всѣхъ восточныхъ несоединенныхъ церквахъ.

— Цѣна нашего календаря на 1925. рокъ: съ тупикомъ 8 Кч, съ почтою 9 Кч; безъ тупика 5 Кч, съ почтою 6 Кч. Если закажете въ 10 экземплярахъ, зашлетъ вамъ календаръ по 5 Кч. 20 геллеровъ! Редакція.

— Смерть. Дръ Рудолфъ Манковичъ, общезвѣстный рус. врачъ въ Бардіевѣ 2. февраля упокоился. Усопшій въ общественной жизни участъ не бралъ, но свое русское сердце и убѣжденіе никогда не скрывалъ, о чемъ много могли бы говорить наши вѣрники околицы бардіевской и маковицкой. Любилъ свой народъ не со словами, но съ дѣлами. Якъ врачъ къ бѣднымъ милосердный былъ, ихъ бесплатно лѣчилъ. Вѣчная ему память!

— Товариство „Просвѣта“ въ Ужгородѣ 25. януара поддержала V. общее рочное засѣданіе, на которомъ за голову снова избрали дръ Юлія Брацкайку, а за его заступника Августина Волошина.

— Дары для гр. кае. алумней св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Дръ Ант. Григ. Бескидъ, губернаторъ Подкарп. Руси 500— Кч.; сборка Константина Капишинского во Варадкѣ 74— Кч.; сборка Теодора Ройковича въ Луцинѣ 28 Кч. 75 гал.; дополнительна сборка Владимира Карпати въ Клембарку 10— Кч.; даръ электр. фирмы Келлеръ 3 Кч. 76 гал., даръ Александра Демянчикъ п. уч. Дриновъ 20— Кч. Най вознаграждать Господь Богъ щедры дары даровавшихъ своими безконечными ласками!

* * *

Администрація получила слѣдующее заказаніе: „Адм. газ. Р. С. въ Пряшевѣ. Прошу заслати мнѣ одинъ календарь безъ лепика.“

* * *

— До Риму на паломничество до сихъ поръ изъ нашихъ вѣрниковъ въ Пряшевѣ голосилося 10 людей.

— Зарученіе. Ольга Галькова и Юлій Мадяръ, служный изъ Виш. Свидника дня 1. февр. заручились.

Ладиславъ Годинка, чиновникъ финансдирекціи въ Пряшевѣ, заручилъ собѣ Герминку Ганушовску изъ Пряшева. — Благожелаеме!

— До Франціи. Несовѣстны агенты ходятъ по нашихъ русскихъ околицахъ а вербуютъ работниковъ до Франціи. Обѣщаютъ горы-долины а народъ имъ вѣрить. Теперь пишутъ работники изъ Франціи, что они тамъ должны найтяжши работы кончити а мало зарабатывать. Варуйтеса отъ тѣхъ агентовъ; они обѣщаютъ, ибо то имѣютъ заплачено!

— Билетъ на муку. Нынѣшня погода запричинила, что вездѣ боятся о выживность. Въ Румыніи заведутъ билетъ на муку, якъ то было во войнѣ. У насъ тоже боятся отъ подобнаго распоряженія. Окр. начальникъ пряшевскій, дръ Галлай воззываетъ публику, чтобъ спокойно ждати: правительство хочеть постаратися и о то, чтобъ довольно муки было и чтобъ цѣны не шли во верхъ.

— Чай у президента У президента, г. Масарика на дняхъ былъ чай для 800 лицъ. Кромѣ дипломатического собору появились тамъ избранны изъ здѣшнихъ политиковъ.

— Успѣхъ подкарп. русского маляра. Въ первыхъ дняхъ января выставилъ подкарп. русскій маляръ Юлій Іасъ выше 100 своихъ образовъ въ Остравѣ, а о той выставѣ очень красивы критики писали чески и нѣмецки газеты. Съ наибольшимъ удовольствіемъ писали о религиозныхъ образахъ его, напр. о осужденіи Христа, о царствованіи Христа и пр.

— Спiонство. Въ Подкарпатскомъ Банку въ Ужгородѣ былъ чиновникомъ одинъ украинець, именемъ Крутый. На дняхъ нечаянно арестовали его, ибо доказалось, что былъ спiономъ Совѣтовъ.

— Убийство въ корчмѣ. Въ Порачѣ М. Ширила ишолъ до корчмы выпити до М. Ганущина. Тамъ посему онъ зачалъ вадитися съ хозяиномъ, даже и до битки ся хопилъ. Корчмарь обороняся, п рѣзалъ опитого гостя.

— Благодареніе. За 20 Кч. даръ на пряшевску препарандійску интернатску каплицу господину управителю шк. А. Демянчику выражаеме благодареніе.

— Мала антанта про Россію разлагается. Всѣ державы малой антанты не хотять узнати Совѣты кромѣ Чехословакии, гдѣ уже газеты требуютъ узнаніе Совѣтовъ. Прото не есть согласія въ малой антантѣ и навѣрно разпадется.

— Крадежъ на конзулатѣ. На чехословенскомъ конзулатѣ во Варшавѣ больша крадежъ сталася. Изъ будовы конзулата пропали очень важны акты, которы получить было интересомъ польской державы. Крадежъ актъ и польско-мадьярски разговоры — кажется — тѣсно связаны, ибо разговоръ на время былъ перекраченъ а послѣ крадежи коротко докончился.

— Совѣты купуютъ муку. Совѣтское правительство повсюду купуетъ муку а наибольше въ Америкѣ. Вслѣдствіе того цѣны быстро идутъ во верхъ. Совѣты и послѣдніи деньги хотять жертвовати на муку и пропаганду.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

$$\begin{array}{r} 1 \\ \text{Лас} + . = \\ 2 \end{array}$$

Якъ довго бѣжитъ заяць до лѣса?

Отгадки въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Цыганъ.

Пришолъ разъ ку царю цыганъ просити дачто. Царь правѣ малъ одну хору птицу въ клѣткѣ, подароваль ю цыганови и сказалъ:

Возьми собѣ сію птицу; ховай собѣ ю, а каждый день придешь мнѣ повѣсти, же якъ ся маеть птица. Кедъ то буду чути отъ тебе, же птица здохла, 50 палиць достанешъ.

Цыганъ взялъ птицу, ишолъ домой.

Птица другій день здохла. Цыганъ трасется отъ страху и идеть до царя.

— Но якъ, жіеть птица? — просится царь.

— Но та жіеть, але смутна.

— Але спѣваетъ?

— Та спѣваетъ, але не весело.

— Але скачетъ?

— Но та скачетъ, але не барзъ.

Царь погнѣвался на цыгана по сіи вѣсти и приказаль ему прийти завтра.

Малъ цыганъ страху.

Придетъ другій день:

— Но та якъ, жіеть птица?

— Но та жіеть, але смутна.

— Але спѣваетъ?

— Та спѣваетъ, еле не весело.

— Але скачетъ?

— Но та скачетъ, але не барзъ.

Царь не зналъ порозумѣти отъ вѣты цыгана и скричилъ на него:

— Але повѣчь, здохла, чи нѣтъ?

— Но та прошу, ихъ милость сказали; ужъ такой сказали! — Я ничъ не сказалъ.

* * *

Молодой просотаръ дякуеть мамушъ за обѣдъ:

— Такого доброго обѣду, дорога мамушко, я уже давно не ѣлъ.

— Мы такожь! — додаеть малый братчикъ панночки.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



О. В. А. Михайлъ, Charleovi. Газета на адресъ: Гулящій, Bridgerport выслана. Деньги съ сберегательной кассы „M. kir. Postatakarékpenztár“ будутъ выплачены въ чешской валютѣ въ пропорціи 1:1, но позже будетъ нова конскрипція, должны

вы дакого ту въ республикѣ увѣрити, чтобы при конскрипціи заступялъ ваши интересы. Такъ слышати, что преидеть еще много воды, пока будутъ выплачены.

Димитрій Вапчининъ, Бодружалъ; Димитрій Митрушка, Прикра. Для васъ предплатили на цѣлый годъ о. Владиміръ Мигаличъ съ Америки.

Георгій Невицкій, Миневцы. Съ техническихъ причинъ скорше сме не могли сообщить. Привѣтъ!

Алексѣй Мидликъ, Никльова. Статью „Невѣрный Яцко“ мы перестали газетъ „Благовѣстникъ“ до Ужгорода. — Привѣтъ!

Эдвардъ Цомпелій Поруба. Спасибо за рукопись. — Русский привѣтъ!



Отгадка послѣдняго числа:

1. Языкъ. 2. Западъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кивакъ

Русскій Народный Банкъ

Отдѣленіе въ ПРЯШЕВѢ, Масарикова ул. 26.

ЦѢЛЬ БАНКА: Экономическое и культурное воз-
* * * рожденіе русскаго народа. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :-: * * *

МѢНЯЕТЪ доллары и прочія иностранныя деньги. ПЕРЕВОДИТЪ деньги въ Россію и за границу. ВЫПЛАЧИВАЕТЪ деньги по американскимъ чекамъ. ТОЧНО, СКОРО И СО-ЛИДНО улаживаетъ все банковныя дѣла. Имѣетъ спеціаль- ный Американскій Отдѣлъ, который исполняетъ все пору- ченія изъ Америки. * * *

Русскій Народный Банкъ въ Пряшевѣ принимаетъ деньги на сберегательныя книжки и на текущіе счета. :-: * * *



А. Г. МИНÁЛУ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малеетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, сѣней, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безавовѣдно одѣлаетъ для оскотрѣнія. Церкви посмотрѣти охотно пріѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000,000 кор. ч.
Вклады: 400.000,000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ все банковы операциіи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберегательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča ŭ. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЫ

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

„Моя отчизна здѣсь, въ Карпатахъ, Среди лѣсистыхъ, синихъ горъ!“

(Ставровскій-Попрадовъ.).

Недавно имѣлъ я случайности говорить съ однимъ нашимъ русскимъ интеллигентнымъ лицомъ, который у насъ на Словакии якъ крайне-„тврдо-русскій“ человекъ извѣстный.

Мы говорили о нашихъ общественныхъ, культурныхъ дѣлахъ и затронули и вопросъ народности, патриотизма.

Въ концѣ концовъ мой „тврдо-русскій“ знакомый, — видя мое убѣжденіе, что наша культура и народное воспитаніе должно идти въ мѣстномъ, народномъ духу, и видя мою фанатичную любовь къ Подкарпатыю, къ своему народу, къ родному языку — сказалъ:

„Вы всѣ, которы такъ размышляете, правду маете; только то бѣда, что вы всѣ лемъ local patriot-ы (мѣстны народовцы), а не патриоты общей матушки Россіи.“

Якъ холодно, по мачихи и чужо звучать сіи слова! Яки не народны, але романтичны они!

Если славянскій чехъ, словакъ, полякъ, болгаринъ, сербинъ любити долженъ російскій народъ и могучу Россію, тогда тѣмъ барже маеть быти зашипена сія любовь въ нашомъ

подкарпатскомъ русинѣ. Мы черпали и будемъ черпати съ богатства культуры и литературы народа Тургенева, Достоевского, но при томъ мы русины подъ Карпатами должны быти „local patriot-ами“ (мѣстнымъ народовцами), ибо только реальна, истинна работа и дѣятельность, фанатична, страстная любовь къ нашей землѣ, къ нашему народу, къ нашему языку (а не „испорченному язычию“), можетъ насъ спасти.

При томъ, что наши интеллигенты должны знати — „по настоящому“ — ибо и нѣмецъ, чехъ, словакъ учится въ школахъ „настоящо русскому“ языку — при томъ успѣхи въ народномъ воспитаніи и въ народной культурной жизни у насъ, дома, подъ Карпатами только „по нашему“ мыслимы. Такъ есть! Патриотизмъ, наше народное сознаніе и культурное воззрѣніе должно основу и цѣль имѣти подъ Карпатами, дома: въ нашомъ



Славный князь О. Коріатовичъ, который въ 1339. р. привелъ одну часть нашихъ предковъ съ Подолія подъ Карпаты.

отчествѣ, а не тамъ, гдѣ съ насъ никто не былъ съ изнятіемъ военнопленныхъ. Якъ російскіе эмигранты у насъ не чувствуются дома, але „въ изгнаніи“, „въ чужбинѣ“, правѣ такъ

и мы, еслибы попали въ Рос-
сію: наше сердце назадъ, на-
задъ тягало бы насъ подь
Карпаты; и мы тамъ, далеко
отъ родного края бы съ Пав-
ловичемъ застѣвали собѣ:

*„Тамъ, де стремнины Карпатъ,
Тамъ, тамъ моя отчизна!
Тамъ живетъ мой отецъ-мать,
Сестры, братья, родина.“*

*Боже, скорѣ дай урѣти
Село, святу храмъ-церковь,
Тамъ Богу ты помолити
За души моихъ предковъ.“*

А когда мы дома въ Кар-
патахъ, въ нашомъ гнѣдѣ,
тогда съ радостнымъ сердцемъ,
смыло признаемся съ нашимъ
землякомъ-поэтомъ, Попродо-
вымъ:

*„Моя отчизна здѣсь, въ Карпатахъ,
Среди лѣсистыхъ, синихъ горъ,
Гдѣ мой народъ въ старинныхъ хатахъ
Живетъ съ неизлѣдимыхъ поръ.
Вотъ, адѣсь родился и страдаю,
Влюбился въ родину свою!“*

Мы, которы не сме „ро-
мантическаго направленія“, но
безпосредственно хотимъ по-
ровнѣться съ народомъ, и такъ
хотимъ уквѣпить нашъ малый
подкарпатскій народъ, не что

не грѣшимъ противъ святой
идеи славянства, но помога-
емъ нашъ народъ къ тому, что
му Богъ далъ: ку своему!

Дочасны успѣшки въ куль-
турѣ, а найма въ политикѣ
можетъ и недомашня, а роман-
тически оріентація достигнута,
по что слѣдствія и будущее
оправдати будутъ: то наша до-
машня, народна звѣзда! —р—

Великопостны проповѣди въ катедральномъ храмѣ въ Пряшевѣ

будутъ отримоватися каждого че-
тверга о 6. годинѣ вечеръ съ мо-
лебномъ въ честь Найсв. Сердца
Исуса Христа.

Содержаніе проповѣдей:

1. Жити постановили Христа за-
бити. — Злоба грѣха.
2. Исусъ Христосъ въ загородѣ
Оливной. — Испытъ совѣсти.
3. Петръ отрекается Исуса Хри-
ста. — Каянье за грѣхъ.
4. Пилать судить Исуса Христа.
Доброе постановленіе.
5. Разбойникъ на правой сто-
ронѣ. — Св. сповѣдь.
6. Совершилося. — Задость учи-
неніе.
7. Велика Пятница.

Проповѣдають вспр. отцы канон-
ники и други священники.

Общественна жизнь.

Таксы гр. кат. алумнея св.
Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.

Управленіе заведенія сообщаетъ
родителямъ, что и на II. семестеръ
позостануть таксы, началомъ школь-
ного года определенны. Разомъ и
проситъ родителей управленіе таксы
по условіямъ ежемѣсячно предвари-
тельно вполати; дороговизна высока
и ступаетъ все выше; питомцовъ
лемъ тогда возможно пропитати,
если нужны деньги находятся.

Забавный вечеръ въ Куровѣ.

Куровска молодежь подъ прова-
дительствомъ своего ревного учи-
теля Виктора Даньковъ устро-
яжала для убольшенія фонда би-
бліотеки одинъ забавный чечерокъ,
который якъ морально, такъ и ма-
теріально добръ удался. Молодежь
первыйразъ преподавала больше весе-
лыхъ кусовъ, послѣ чего слѣдовала
танецъ. Учитель не щадилъ труда,
чтобы представленіе чѣмъ лучше
удалось, и молодежь усильно учи-
лася свои роли. Чистый доходокъ
156 Кч. Съ дѣйствующихъ лицъ
особно треба намъ спомнути: Геор-
гія Теленовского, Адама Коваль,
Петра Пытухъ, Стефана Шпирко,
Николая Трудичъ, Михаила Шпир-
ко, Іосифа Смолей.

ЧИТАЛЬНЯ.

г.
Славянски апостолы, святой
Кирилль и Меѳодій.

„Съ востока свѣтлость“ — кажетъ
пословица. На востоку выходитъ
каждого дня солнце. На востоку за-
сѣло „Божіе Солнце“, Исусъ Хри-
стосъ. Съ востока пришли къ намъ
славянски апостолы: Кирилль и Ме-
ѳодій, чтобы запалили славянамъ
лучъ христіанской вѣры и просвѣты.

Въ теперешнихъ часахъ при-
ходятъ къ намъ люди, которы то
кажутъ, что сѣи два апостола не
были членами святой Матери Цер-
кви, но были „православны“, схиз-
матики. Перечитайте сѣ короткое
описаніе жизни тѣхъ двухъ вели-
кихъ апостоловъ, и увидите сами,
что така бесѣда ложна, фальшива.

1. Молоды тѣта Кирилла и Меѳодія.

Кирилль и Меѳодій были братья.

Отецъ именовался Львомъ, и былъ
высшимъ военскимъ достойникомъ,
мать была Марія. Родился въ го-
родѣ Солунѣ, на Балканскомъ по-
луостровѣ.

Меѳодій былъ старшимъ, сту-
пилъ въ царску службу и стался
царскимъ намѣстникомъ въ одной
славянской области. Но чувствуя въ
себѣ высше званіе, оставилъ цар-
ску службу и пошелъ въ монастырь.
Наймолодшій изъ 7 сыновей Льва
и Маріи былъ Константинъ, кото-
рый якъ монахъ выбралъ себѣ имя
Кирилль, которого и мы Кирилломъ
будемъ звати.

Кирилль уже въ молодости от-
личался съ отличными умственными
способностями. Якъ 14 лѣтній хлѣ-
пецъ достался въ Цареградъ къ ца-
ревичу Михаилу, съ кѣмъ вѣдно
ходилъ въ школу. Предъ ученымъ
Кирилломъ, кого про велику му-
дрость называли философомъ, т. е.

мудерцомъ, стояла сама блестяща
будучность. Але его свѣтска слава
не задоволила. Продавъ все свое
имѣніе, роздалъ между худобными,
а самъ пошелъ къ своему брату,
Меѳодію, въ монастырь, на гору
Олимпъ. Ту жилъ въ молитвѣ а само-
отверженіи, и читалъ святы книжки.

2. Перва миссія двухъ братьевъ.

Въ IX. столѣтіи коло Чорного
моря жили казары, поганскій на-
родъ. Они въ 858. году просили отъ
греческого царя миссіонеровъ, чтобы
ихъ обучили въ христіанской вѣрѣ.
Царь послалъ ку казарамъ Кирилла
и Меѳодія. Ту такъ успѣшно про-
повѣдали слово Божье, что въ ко-
роткое время наука Христова глу-
боко закоренилася между казарамъ.
Св. Кирилль еще выпатшалъ чудес-
нымъ способомъ мощи римского
папы, Климента, котры ваялъ съ
собою и отнесъ во пѣчинный городъ,
въ Римъ.

Чому говорить нашъ русинъ по сотацки?

Много говорится и пишется о намъ дуже неприяномъ фактѣ, же нашъ русскій человекъ по межи словаками-сотаками вообще говорить по сотацки.

Противъ сіе народное явленіе выступаютъ наши патріоты и ищутъ въ очи безсознательнымъ русинамъ свои фразы: „ганьба, стыдъ, что своего, родного материнск го языка помежи людьми стыдимся, своего не держимся.“ Идею ихъ есть возбудити русское самосознаніе, которое еще и въ бесѣдѣ должно повсюду пышно выразитися, якъ то видиме у другихъ народовъ, лишь у нашего русина нѣтъ! Часть нашихъ народныхъ будителей отзывается на великій русскій народъ, на славу и могучу въ своей величии „матушку“ Россію, на ей богату литературу, особитну культуру, и т. д.; а нашъ русинъ дале говорить дома по своему, а помежи словаками по сотацки.

Фактъ сей на только очевидный и всеобщій, что не нужно то прикладами доказати. Фактъ и то, что словакъ по межи насъ не ганьбится своего и пышно указываетъ на себе: „до сомъ — то сомъ!“

Вопросъ: въ чемъ коренится сей упадокъ, сія слабость нашего народа?

Вопросъ довольно важный, фактъ намъ дуже не пріемный; прото потребно намъ и съ тѣмъ вопросомъ заниматься, чтобы и тутъ досягла успѣхи наша культурна дѣятельность.

Фактъ тогда: нашъ русскій человекъ — тоже и наша интеллигенція — по межи славянами охотно говорить по словенски.

Вопросъ: въ чемъ коренится сіе сотакофильство? Чому не держимся „мы, тверды руснаци“ своего, родного языка повсюду?

* * *

Единокаждый народъ на свѣтѣ изъ своихъ религіозныхъ, хозяйственныхъ обычаевъ, изъ законовъ державныхъ и общественныхъ, изъ своихъ культурныхъ учреждений и его окружающихъ обстоятельствъ изготовляетъ такъ званну „тканину“ — „комплексъ“ и сіи организаціи на единокаждого члена своего прибаваютъ свой характерическій знакъ — печать. Конзеквентно всѣ члены извѣстнаго общества похожи суть одинъ другого. Съ тѣмъ але не хочу твердити, же сіи члены индивидуально-абсолютно не разинствуютъ, на пр. сыновья одного отца; но але въ своихъ семей-

ственныхъ обычаяхъ они одинаково мыслятъ.

Подобно тому и члены-обыватели въ одномъ истомъ селѣ одинаково святкують, газдують, говорятъ, играють и т. д. и въ своихъ обычаяхъ отъ чужихъ людей въ большой-меньшой мѣрѣ разинствуютъ. Такъ даліе: окраesy, города, страны, державы характерически разинствуютъ. — Сіе явленіе такъ очевидно ясное, что излишно было бы то примѣрами доказати, довольно яснымъ сей принципъ, если сравняеи одну индіанку съ дамою модернаго общества, одного русина съ голландскимъ фермеромъ и т. д.; и такъ приходитъ намъ конзеквентно констатоваи, же русинъ а сотакъ по межи собою характерически разинствуются до извѣстной степени!

Же чому, доказано! Каждый народъ имѣетъ свой характерическій комплексъ, съ которымъ безсознательно прибаваетъ на каждого живущаго въ его кругѣ свой знакъ такъ, якъ то видиме напримѣръ и у фанатичныхъ янигаровъ-турковъ, воспитанныхъ на христіанскихъ дѣтей, якъ и въ Америкѣ видиме изъ нашихъ русскихъ или иностранныхъ дѣтей, спустя нѣсколько десятковъ лѣтъ, типичныхъ американовъ.

3. Патріорхъ Фотій и апостолы славянски.

Во время, когда Фотій выгналъ св. Игнатія съ престола, св. Кирилль и Меодій претримвалися въ Цареградѣ. Св. Кирилль былъ ученикомъ Фотія, но когда онъ такъ противзаконно поступовалъ со св. Игнатіемъ, св. Кирилль со всѣми монахами отдалися отъ него. Св. Кирилль то сказалъ Фотію: „Очи твоей учености дуже велики и открыты, але заслѣплены съ дымомъ людскаго тщеславія и прото не видать правой дороги.“

Меодію хотѣлъ дати Фотій достоинство митрополиты, но онъ отъ того рѣшительно отказался и осталъ вѣрнымъ сыномъ Церкви Христовой.

4. Святый Кирилль и Меодій на Моравіи. Славянска азбука.

Въ IX. столѣтіи на Моравіи живущи славяне уже христіанами были, но понеже богослуженіе случилось

на имъ не пріятномъ языку, прото вѣра дуже помалы распространялася. Изъ сей причины князь Рагиславъ послалъ къ III. Михаилу въ 862. г. пословъ, и просилъ отъ него, чтобы послалъ ему такихъ миссіонеровъ, священниковъ, которы знаютъ по славянски.

III. Михаилъ не могъ лучшихъ мужовъ на сію работу найти, якъ двухъ братьевъ: св. Кирилла и св. Меодія. Они охотно поднялися на сей великій трудъ и сейчасъ и отправилися въ Моравію.

Работа была тяжка, ибо славяне еще не имѣли своего письма, своихъ буквъ. Св. Кирилль съ Божью помощью изобрѣлъ славянскую рѣчи совѣмъ соотвѣтну азбуку и такъ онъ стался основателемъ славянской азбуки и письменности.

Въ яри 863. года ступили ноги святыхъ апостоловъ на землю Моравіи. Рагиславъ ихъ нйсердеч-

нѣйше пріялъ. Они доразъ основали школы, въ которыхъ училися нй-талантливыи хлопцы за священниковъ. Вѣру Христову проповѣдали во всѣхъ городахъ и селахъ Моравіи. Люди отъ радости плакали, якъ почули слово Божье на своемъ материнскомъ языку.

II.

Въ 868. г. два братья пошли въ Римъ, чтобы поклонилися римскому отцу, намѣстнику Христовому на землѣ и чтобы отъ него просили уполномоченіе на дальшу работу и подтверженіе уже уионченнаго миссіонернаго дѣйствованія.

Запаятайте, дороги читатели, сіе дѣло добрѣ себѣ. Не отъ Фотія, цареградскаго патріарха просили уполномоченіе и утворженіе своихъ работъ, но отъ римскаго отца. Что значить то? То, что Кирилль и Меодій, хотя на востоку жили, римскаго отца всегда унади за голову

Послѣ тѣхъ предварительныхъ предпосылокъ самособою резумѣется, же и мы подѣ Карпатами живущій народъ — русины, такъ и сотаци — имѣеи свой особенный спеціальный, безсознательно созданный культурный „комплексъ-плоть“ ударяющій на каждого своего члена свой характерическій знакъ, т. е. то хочу сказать, же если нашъ русскій человекъ обернется въ кругѣ или обществѣ сотаковъ, то неотмѣнно — якъ выше сказано было — вбивается на него сотацкій характеръ, что найперше является въ бесѣдѣ.

Моголъ быиъ сказать теперь конзеквентно, же нашъ русинъ прото говорить по сотацки, ибо по межи сотаками безсознательно усиливается натурально приспособитися характеру — культурному „комплексу“ сотаковъ, но дома съ нова по своему жиетъ и говорить. Сие явленіе совсѣмъ естественный фактъ въ человѣческомъ обществѣ!

Всетаки является тутъ друга проблема, и то, же не каждый человекъ или народъ дастся такъ легко характерически переимѣнати, якъ правѣ нашъ русинъ!

Напримѣръ помежи нами живущій полякъ или словакъ срѣдка оставитъ свой родной языкъ; такъ

французъ, англичанъ, нѣмецъ не обучится чужому языку легко, якъ славянъ, особливо же русскій человекъ!

Причина тому лежитъ въ его характерѣ. Лучше сказано въ интензивности „комплекса“ обычаевъ его родного отечества, которое такъ сильно а глубоко вбивается на его индивидуальность, что трудно и стерти изъ него.

Культура, цивилизація европейскихъ державъ, народовъ такъ высоко стоитъ надъ нашей подкарпатской, что ани сравняти не возможно.

Знакома естъ наша сознательна „тверда“ вѣра(!), культурна дѣятельность въ школѣ, церкви, литературѣ, политикѣ; а изъ точки зрѣнія техники, господства, богатства земель и людей и т. д. можно смѣло сказать, же изъ всего того такий безсознательный характеръ формируется въ нашомъ русинѣ, который средоточится въ сознаніи того, же онъ естъ наибѣднѣйшимъ, неученнымъ, утлаченнымъ створеніемъ божіимъ, который лишъ на то можетъ быти пышнымъ, же еще считаютъ его за человека.

Такий характеръ — слабшій отъ другихъ, еще и отъ сотацкого

— лишь приспособитися годенъ къ другимъ.

И дѣвительно такъ естъ. Кто познаетъ нашего русина и сравняетъ его съ другими людьми, сейчасъ прійдетъ до самой той конклюдзіи. Слабый нашъ народный-національный характеръ, извѣстный естъ и предъ сосѣдами, прочто за ничъ держать людей „на руссинаковъ“ которы съ высокихъ горъ, или изъ лѣсовъ карпатскихъ сходятъ долу на подолие за хлѣбомъ жебрати отъ мадяровъ и сотаковъ. — И то смутное свое положеніе знаеть, и въ сердцѣ жалко чувствуетъ нашъ русинъ и прото гдѣ лемъ ся обернуть, усиливается скрыти свою народность или лучше сказано натурально усиливается на то, чтобы ложное понятіе о немъ направить, ради чего приспособляется околечностямъ, что найлегше дѣется въ бесѣдѣ; прото говорить по словенски.

Чтобы изъ сего и всего заключеніе сдѣлати, натурально слѣдуетъ изъ прежде сказанного, же нашъ русинъ говорилъ и на даліе будетъ говорить и „по словенски“, и противъ того лишъ фразами бороться даремна рѣчь. Тутъ надо ся взяти до найинтензивнѣйшой культурной работы, подѣ влияніемъ которой переимѣнится народный характеръ и съ тѣмъ и нашъ русинъ пышно будетъ говорить по своему. Кп.

Примѣчаніе редакціи.

Со сообщенной статьѣею частью соглашаемся, частью нѣтъ. Смотря на важность и актуальность сего нашего народного вопроса, возымаеме нашихъ почт. сотрудниковъ и дописователей, най благоизволять о семъ вопросѣ еще больше заговорити на столбахъ нашей газеты. Редакція.

„Люблю васъ Бескиды милы,
Источники живыхъ водъ ;

Люблю прадѣдны могилы,
Люблю тебе, мой народъ!

А. Павловичъ.

Пословицы.

Береги носъ въ морозъ !

Убогимъ Богъ убѣжище !

Въ лѣсъ дровъ не возять !

Церкви. Ихъ души жадали, чтобы на гробѣ св. Петра показали свою совершенну отданность къ головѣ св. Матери Церкви.

5. Святѣ апостолы въ Римѣ. Смерть св. Кирилла.

Въ осени 868. года пришли наши апостолы въ Римъ. Римскій отецъ Адрианъ II, на только заслуженныхъ мужовъ найторжественнѣйше принялъ. Пересмотрѣлъ ихъ книги, ихъ науку и понеже въ нихъ ничъ противъ вѣры не было, прото дозволилъ имъ службу Божью кончити на славянскомъ языкѣ.

Въ томъ самомъ году 19. декабря Кириллъ и Меѳодій отъ папы Адриана II, на не отъ Фотія, были посвящены за епископовъ, а ихъ ученики за священниковъ и діаконовъ.

Першу свою службу Божью въ Римѣ на славянскомъ языкѣ кончили, въ церкви. Пр. Дѣвы Маріи.

Св. Кириллъ, который уже отъ молодости слабого здоровья былъ,

отъ тяжелой работы утружденный, не моголъ возвратитися въ Моравію, но осталъ въ Римѣ. Предъ смертью заволакъ къ себѣ своего брата и то сказалъ ему: „Брате мой, до теперь мы были разомъ. Орали мы одну борозду на нивѣ Божьей. Смотри, я падаю на полѣ, а ты дже любишь гору Олимпъ, але про гору Олимпъ не опускай николи свою апостолску работу, не опускай славяны!“

Послѣднии его слова были: „О Господи, котрый сотворилъ небо и землю, выслухай мое прошеніе: сохрани мое стадо — славянъ — на всегда въ святой вѣрѣ. Умножи свою Церковь и соедини всѣхъ въ единствѣ!“

Свою невинну душу отдалъ Всемогущему 14. февраля 869. года, въ 42. лѣтъ своей жизни. Надъ гробомъ его збудована одна прекрасна церковь.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Дороговизна зерна.

Общезвѣстно, что въ минувшемъ году много слабшій урожай былъ на цѣломъ свѣтѣ, якъ другій разъ. Кромѣ того и сей годъ не указывается добрымъ, прото цѣна муки съ дня на день значительно двигалася, что съ собою принесло движеніе цѣнъ всѣхъ товаровъ. Правительство, чтобы противъ дороговизны чѣмъ энергичнѣйше могло храниться, 11. февраля созвало парламентъ. Результатъ до теперь по крайней мѣрѣ такой, что цѣна муки съ 4 Кч. 80 г. не двиглася. Правительство хочетъ большу сумму обернути на поправленіе земли, особенно на восточномъ Словенску, съ тѣмъ хочетъ достигнути около 100,000 утровъ доброй, плодородной земли, которая до теперь, можно сказать, почти нѣкой пользы не принесла.

Якъ газеты пишутъ, вслѣдствіемъ энергичныхъ поступковъ больше правительства, цѣна зерна на цѣломъ свѣтѣ, но особенно въ Америкѣ, идетъ помалы доловъ.

Въ Прагѣ противъ дороговизны коммунисты демонстровали, понеже коммунисты хотѣли напасти на биржу и на больши skleпы, полиція хотѣла ихъ розогнати. Коммунисты камнями и кирпичами (цеглами) метали на полицію, прото полиція должна была храниться съ оружіемъ.

На улицѣ большіе раненныхъ осталось.

Послы ком. партіи, когда въ парламентѣ совѣтовались о дороговизнѣ, страшнымъ крикомъ, писканьемъ мѣшали совѣщанію, про что предсѣд. парламента далъ ихъ вывести.

Раздѣленіе Церкви отъ штата другой вопросъ, который постоянно на сценѣ есть. Отзываются на то, что французска держава уже прекратила всякій союзъ съ св. престоломъ, такъ и Чехословенска республика должна въ томъ дѣлѣ слѣдовать Францію. Дрѣ Бенешъ, который уже 5 лѣта провадитъ сію политику, высловился, что онъ сіе раздѣленіе хотѣлъ бы въ согласіи съ Римомъ перевести.

Декларация, выданна въ Турчанскомъ св. Мартинѣ,

о которомъ и мы писали въ минувшемъ числѣ, еще все занимаетъ политически круги. Правительственные газеты видятъ въ той декларации поступокъ противъ штата и монархистически стремленія.

Узнаніе совѣтской Россіи есть третій важный вопросъ въ политикѣ. Противъ узнанія совѣтской Россіи больше партій запротестовало, и такъ Бенешу то еще не удалось перевести.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Великое засѣданіе каэоликовъ во Франціи.

Французски каэолики 8. февраля въ Marseille въ городскомъ театрѣ держали одно великое засѣданіе, на которомъ протестовали противъ акаэолической политики правительства. Когда каэолики оставили салу совѣщанія, напали на нихъ съ револьверами, палицами озброенны коммунисты. Число пораненныхъ выше сто, между которыми больше суть и тяжко ранены.

Вольбы въ Югославіи.

8-го февраля отбылися вольбы въ Югославіи при такомъ террорѣ, о якомъ мы ни понятія не имѣме. Предъ вольбами оппозиційныхъ агитаторовъ на большіе мѣстахъ стра-

шно пбили, кандидатовъ оппозиційныхъ партій въ тюрьму всадили, во время вольбъ къ вотизаціи лемъ такихъ припустили, которы преуказали довѣрну легитимацию отъ правительственной партіи, при сочитаніи вотовъ протоколы пофалшификовали. Такъ не есть удивительно, что огорченный хорватскій народъ на большіе мѣстахъ выступилъ противъ такого поступка, вслѣдствіемъ чего осталось на боищѣ вольбы больше мертвыхъ, между ними и больше жандаровъ.

Но штатотворны партіи и при такомъ террорѣ дуже мале бошинство получили, что указываетъ слѣдующій выказъ: *Штатотворны партіи*: Радикальны (парт. Пашича) 140; независимы демократы 20, = 162,

Опозиційны партіи: Радичова партія 67; демократы 37; земледѣльческа партія 4, нѣмцы 5, южно сербска турецка п. 1; могамедане 15; словинска людова партія 20; словинска земл. п. 1; федералисты 3, = 152. Интересно, что коммунисты, которы въ бывшемъ парламентѣ имѣли 58 мандатовъ, теперь не получили ни одинъ мандатъ.

Марксъ нѣмецкій министеръ президентъ.

Послѣ отказанія Бравна на достоинство министеръ-президентства центрумъ кандидоваль Маркса, бывшего канцелляра, а людова страна Рихтера, бывшего финансового министра. Избранъ былъ Марксъ съ 223 голосами противъ 162. голосовъ.

Конфликтъ турковъ съ греками.

Англія усиляется на то, чтобы сей конфликтъ безъ проливанія крови спокойно скончился. Союзъ народовъ увѣдомилъ Турцію, что съ тѣмъ дѣломъ будетъ заниматься на одномъ засѣданіи въ марцу и проситъ, чтобы дока ни одна держава не сдѣлала такого, про что бы помирненіе невозможнымъ стало. Супротивъ того газеты то пишутъ, что Греція 1920—22 г. уже и мобилизовала.

Посѣщеніе епископске въ епархіи Пряшевской.

Преосвященный епископъ намѣряетъ въ першой седмицѣ великого поста посѣтити слѣдующи парохіи Ниж. Спишского деканата:

- 8./III. и 9./III. Гелцмановцы,
- 10./III. Койшовъ,
- 11./III., 12./III. Славинка,
- 13./III. Порачъ,
- 14./III. Завадка.

Въ каждой парохіи отъ 6. год. рано будетъ преосвященный со священниками сповѣдати до 9. години. Въ 9. годинѣ кончитъ архіерейску Службу Божью. По обѣдѣ посѣщеніе школы.

„Ступай по стремнистымъ Бескидомъ
Совершай назначенный путь.
И върѣ, языку прадѣдовъ
Непоколебимъ, вѣренъ будь!“
А. Павловичъ,

„ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!“

Посвященіе звона въ Порубкѣ.

При Гуменномъ есть между горами одно русское греко-католическое маленькое село, Порубка; обыватели котораго — хотя до окола есть много обрядовъ — къ свсему греко-русскому обряду твердо прилѣпляются; и съ любовью относятся къ своему маленькому по красному храму, къ дому Божьому; не забудутъ ни тогда свою вѣру порубчане, когда дакотрый съ нихъ въ Америкѣ и богатымъ паномъ станется. Такий есть и великодушный Георгій Яшко.

Сей добродѣтель порубчанской церкви, якъ бѣдный сынъ одного бѣднаго газды изъ Порубки пошлъ до Америки, тамъ образовался, учился, и Г. Богъ по могъ ему не только выучиться, что теперь въ одномъ „State Bank“-у головнымъ урядникомъ есть, и когда дознался отъ духовнаго отца порубчанскаго, Алексѣя Бигарій, же мѣсто въ войнѣ одобраннаго звона не въ состояніи суть другій купити, Юрай Яшко коротко отписалъ: „Извольте, Отче духовный, на мой счетъ купити, я вамъ заплачу; Сердце мое любить мою родну землю, тамъ гдѣ мои родители спочиваютъ, и я родился“.

Звонъ, которій безъ желѣзной коруны и сердца 265 килограмовъ важить, и стоитъ, окремъ издержекъ, 12.720 Кч, котору сумму Юрай Яшко самъ заплатилъ, онъ изъ сердца даровалъ.

Г. Богъ най ему сторицею вер-

нетъ и благословитъ его и его фамилію!

Посвященіе звона при присутствіи множества народа изъ сосѣднихъ селъ, приходящихъ на праздникъ „Трехъ Святителей“ торжественно отбылся.

Изъ повѣренія Его Преосвященства, боголюбиваго епископа посвященіе звона о. Эммануилъ Бигарій, пч. каноникъ и спиритуаль кончилъ при ассистенціи оо. Антонія Натоля, тарнянскаго приходника, и о. Алексѣя Бигарій.

По оконченіи посвященія до вежи вытягли звонъ, и когда почувъ народъ красный голосъ новаго звна, слезы пролялися изъ очъ и восклицали: Слава и хвала Г. Богу!

Посему зачалася торжественная св. служба, котору Г. Богу принесли оо. духовны, и хоръ (хармонія), изъ сельской молодежи тарнянской составленъ, прекрасно пѣлъ подъ веденіемъ г. учителя, диригента хора.

Святу проповѣдь держалъ о. Эммануилъ Бигарій. Толковалъ ту радость, яку даеть роду христіанскому сей юбилейный г. дѣ, и яку радость и потѣху даеть новый звонъ вѣрникамъ порубчанскимъ. Послѣ св. службы одушевленно отпѣлъ весь народъ съ оо. духовными: Славословіе великое и многолѣтствіе за святѣйшаго вселенскаго архіерея Пія XI, за боголюбивыхъ епископовъ: оо. Діонисія и Петра и за благодѣтеля Юрая Яшко. Сотвори Господи имъ многая и благая лѣта!

Притомный.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

Вспр. епархіальное правительство выписуетъ конкурсъ на шестимѣсячное довременное учительское становище въ Суковѣ (Ч. 166).

* * *

Вспр. епархіальное правительство выписуетъ конкурсъ на пѣвчо-учительское становище въ Цигелкѣ. (Число 340).

Конференція родителей.

На день 15. февраля созвалъ г. Іоаннъ Гендеръ, учитель русской

упражнительной школы въ Пряшевѣ на конференцію родителей. На конференціи появились родители школьных дѣтей въ значительномъ числѣ. Госп. учитель воззвалъ родителей на содѣйствіе съ школой и объяснилъ сии средства, которыми родители могутъ имти школѣ на стрѣчу относительно 1. контролы ученія, 2. воспитанія христіанскаго характера и 3. воспитанія социальнаго чувства.

Послѣ того слѣдовалъ довѣрный переговоръ между госп. учителемъ и родителями касательно одинокихъ дѣтей.

ХОЗЯЙСТВО.

Переговоры о чехословацко-мадьярскомъ торговомъ договорѣ. Якъ сообщаютъ изъ Будапешта, въ мадьярскомъ министерствѣ иностранныхъ дѣлъ 4. февр. были снова начаты переговоры о чехословацко-мадьярскомъ торговомъ договорѣ. Была образована подкомиссія, которая подробно изучитъ и желанія сторонъ. Дальнѣйшія подкомиссіи будутъ созданы въ зависимости отъ надобности при самыхъ переговорахъ. По имѣющимся даннымъ переговоры продлятся нѣсколькимъ мѣсяцамъ и не исключено, что они будутъ происходить съ перерывами. Между положеніемъ чешской и мадьярской стороны имѣются значительныя различія, вытекающія изъ экономической конкуренціи обихъ государствъ, въ особенности съ области земледѣлія.

Хлѣбный кризисъ въ Румуніи. Столица Румуніи переживаетъ очень острый хлѣбный кризисъ. Запасовъ имѣется всего на нѣсколько дней. Существуетъ проектъ введенія хлѣбныхъ карточекъ.

Гибель озимины въ Россіи. Изъ цѣлаго края приходятъ тревожныя вѣсти о гибели озимыхъ посѣвовъ на югѣ Россіи отъ небывалыхъ холодовъ, а на сѣверныхъ отъ безснѣжья. Въ Крыму послѣ нѣсколькихъ теплыхъ дней снова наступили десятиградусныя морозы при полномъ отсутствіи снѣга. Виноградники находятся въ опасности. На Кавказѣ наступила новая волна снѣжныхъ бурь.

ВѢСТИ.

— КОНКУРСЪ. Высокопреподобное епархіальное правительство выписуетъ конкурсъ на приходъ Ладомирова и Репеевъ до конца февраля. (Ч. 306.)

— ВѢСТИ съ нашей епархіи. Банцуръ, приходника въ Ладимировѣ, Вспр. епарх. правительствомъ предложено о. Дамитрію Федасуку съ Грабовчика въ Бодружалъ, а о. Николаю Кендровскій съ Бодружала въ Грабовчикъ.

— **Вѣнчання.** Оскаръ Печій, надзиратель дорогъ въ Выш. Свиднику 16-го февраля вѣнчался съ вѣд. Александра Келлій, рожд. Еленой Данько. Благожелае!

Андрей Жидишинъ, оконч. богословъ Пряшевской епархіи (21-го тек. мѣсяца будетъ вѣнчаться съ барышней Анной Мартинковичъ въ Бардіевѣ. — На многая лѣта!

— **Преподаваніе дра Осуского** Дръ Осускій, делегатъ нашей республики во Франціи на дняхъ посѣтилъ Кошицы и Пряшевъ. У насъ предъ великой публикой держалъ преподаваніе.

— **Несчастье въ Дортмутѣ.** Война прошла, а всетаки новы жертвы требуютъ жизнь. Въ копаньяхъ на околицѣ Дортмута несчастье огромну массу людской жизни уничтожило. До теперъ выше сто мертвыхъ. Все имѣетъ такое впечатлѣніе, якъ бы человекъ на боищѣ ходилъ. Около мертвыхъ толпа вдовъ и сиротъ плачетъ надъ утратой воздержителя фамилии.

— **Нападаніе христіанско-соціалистовъ.** Въ отношеніи пастырского посланія епископовъ Словакии и демонстраціи людей въ палатѣ епископа кошицкого полиція на требованіе нѣкоторыхъ сторонъ завела изслѣдованіе. Вслѣдствіемъ того задержаны были водители христ.-соц. партіи, между прочими дръ Флейшманъ, секретарь. Въ помѣщеніяхъ партіи сдѣлали визиту, но ничего подозрѣтельнаго не нашли.

— **Цѣна запалокъ.** Уже передъ новымъ годомъ намѣряли фабриканты повысить цѣну запалокъ, но кабинетъ то не позволилъ. Когда мука и прочи средства выживности сдорожали, опять испытывали сдорожити и запалки. По найновшимъ вѣстямъ можеме сообщить, что цѣна ихъ останеть и на дальше 20 гал.

— **Трагедія въ Пряшевѣ.** Въ прошлу недѣлю трагически оставила сей свѣтъ фамилія Іосифа Тишеша, желѣзнодорож. шлосаря въ Пряшевѣ. Въ спальнѣ топили углѣмъ а печку затворили на ночь. Ночью образовался сильный углекислый газъ а подулъ цѣлу фамилію. Рано сейчасъ появилась полиція на квартирѣ и всѣ жертвы были пе-

ревозены въ больницу. Одинъ мальчикъ еще на дорожѣ, отецъ и другій мальчикъ въ больницѣ померъ. Мать оживили, но мало надѣи къ ей излѣченію.

— **Даръ для гр. кат. алумнея св Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** Епархіальна техническа и художественна канцелярія красивыя ризы даровала каплицѣ заведенія. Найвынадгородить Господь Богъ своими безконечными ласками сей щедрый даръ!

— **Г. Стефанъ Крутій,** чиновникъ Подкарпатского банка, обрѣтованіи которого мы въ послѣднемъ номерѣ сообщали, выпущенъ на свободу, понеже обвиненія безосновны были.

— **Благодареніе.** Правленіе интерната препарандіи слѣдующимъ благодарителямъ выражаетъ благодареніе за дары на каплицу и интернатъ: Госп. Десидерій Байза, учитель въ Шамбронѣ 200, Госп. губернаторъ Подк. Руси, дръ Антоній Бескидъ 500, Преосвящ. владыка, госп. Іоаннъ Войташшакъ, спишскій епископъ 200 Кч, госп. учитель Николай Жеденъ, Гералтъ 40 Кч.

— **Жизнь за жизнь.** На поѣздѣ въ Обишовцахъ (Кошичка ж.) путешествовалъ одинъ жандармъ съ фамиліей, супругой и дѣтиною. Вступитъ во вагонъ одна жена а чемоданъ выложить на полчку. Чемоданъ упалъ и забилъ дѣтину. На то жандармъ оружіемъ своимъ застрѣлилъ жену.

— **Убийство въ Шаришу.** Въ Кецерпалвагашу не давно ужасное убійство сталося. Здѣшний помѣ-

щикъ, Іоаннъ Гедеонъ имѣлъ тамъ въ лѣсѣ квартиру, дальше отъ села. Долгое время пребывалъ тамъ а ничего не было. Разъ рано пришла телеграма въ Пряшевъ инж. Гедеону, что отца его убили. Враги ночью приближались а большого пса отравили. Посему легко достались въ комнату, гдѣ висѣло оружіе помищика, съ которымъ его застрѣлили. Посему отворили кассу въ которой але денегъ не нашли. Подозрѣвается его бывший ящикъ опустившій съ гнѣвомъ домъ своего хозяина. Изслѣдованіе продолжается.

— **Злоупотреблѣ титулъ губернатора Подк. Руси.** Интересный случай изслѣдовала полиція на Словакии, а разомъ и первостепенный мошенникъ достался въ холодокъ. Фр. Когоутекъ, 31 лѣтній человекъ изъ Чехіи еще въ прошломъ году познакомился съ Терезей Чапичекъ. Представился ей якъ будущій губернаторъ Подк. Руси, который правъ ожидаетъ выименованіе. Дѣвушка, проста красавица, вѣрила ему а онъ еще завелъ ю и въ Ужгородъ и показалъ ей губерніумъ: „Вотъ въ томъ гнѣздочкѣ будеме жити.“ Понеже выименованіе нозднило, родители подозрѣвали его, даже полиція заявили. И тогда дозналися, что ихъ будущій зять уже про бигамію былъ каранъ въ Прагѣ. Въ Пуховѣ тоже появился разъ у священника и просилъ сейчасъ бракосочетати его съ одной дѣвушкой. Понеже священникъ безъ документовъ то исполнити не хотѣлъ, не женился. Такимъ образомъ вывозилъ красавицы за границы. Седрія осудила его на мѣс. арестъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

5-Ѣ+ница

Сообщаетъ: В. Начмаръ уч. гр. шк. въ Пряшевѣ.

2. Въ якомъ званію и въ какой роли можетъ ктонибудь о себѣ сказать слѣдующи дѣла:

Тотъ емъ, что емъ; але всетаки не емъ тотъ, что емъ; бо еслибы я тотъ былъ, что емъ, тогда бы я не былъ тотъ, что емъ.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Люде помагають.

— Куме, а для чего въ ночи псы больше брешутъ, якъ въ день?

— Бо въ день и дакотры люде имъ помагають.

Материнскій языкъ.

Учитель: Михале, что ты розумѣешь подъ словомъ: „материнскій языкъ.“?

Михаль: Я розумѣю, что нянькови у насъ, дома не свободно ани уста отворити.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



Всѣхъ нашихъ почтенныхъ дописователей-сотрудниковъ просиме, чтобы намъ чѣмъ короче статьи посылали; ибо скушеность то указываетъ, что нашъ народъ (але и интеллигенція) коротки статьи любить и читаетъ. Изятіе рассказы („читальня“), которы могутъ быть

написаны и на 5—6 арховыхъ сторонахъ. — Привѣтъ Всѣмъ!

Дрѣ Викторъ Креницкій, Л. Св Миклашъ. Вашему жеанію съ удовольствіемъ задость учиниме, когда госп. Мазуркевичъ на дняхъ придетъ до Пряшева. Русский привѣтъ Вамъ!

Антоній Адамковичъ, Остурня За оголошенія въ нашей газетѣ платится: за каждый рядикъ 3 кор. — Письмо окремо ишло. — Привѣтъ.

Пословицы.

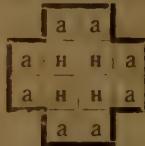
Самолюбъ Богу не любъ!

Дорога милостыня во время скудости!



Отгадки послѣдняго числа:

2. Годъ.



Издатель: Дрѣ Іосифъ Кизакъ

Русскій
Народный Банкъ,
отдѣленіе въ Пряшевѣ,
Масарикова улица No. 26.

Принимаетъ деньги на сбератель-
ные книжки и платить 6%, даетъ
ссуды (пожички), купуетъ доллары
и прочи иностранны деньги а пла-
титъ наивышій курсъ, замѣняетъ се-
ребряны монеты. Производитъ всѣ
банковны дѣла.

Народный Банкъ,
отдѣленіе въ Пряшевѣ,
Масарикова улица No. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стѣлахъ Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно налеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фіолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (вставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вдѣлаетъ для осмотра. Церкви посмотрити охотно пріѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго банка.)

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:

rešov, Masarykova ul. č. 1.

серты прим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кш.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 "

Въ работу!

О первойъ причинѣ нашего не совсѣмъ удачно-го политическаго, культурнаго и экономическаго вѣдѣнія писали мы въ 7. номерѣ нашей газеты. Констатировали мы то, что нѣтъ согласія между нами, многоразъ и то-гда, когда идетъ дѣло о найважнѣйшихъ вопросахъ: о вопросѣ жизни или смерти. А когда между товарищами согласія нѣтъ, а ладъ ихъ дѣло не пойдетъ,“ какъ и сви-дѣтельствуютъ всѣ наши обстоятельства.

Но не только что согласія нѣтъ между нами, но ани не работаемъ только, колько-го наша будущность заслужить.

Въ томъ отношеніи могли бы мы три категории установить.

Перва категория то-кажется: „Я не могу работать для общаго блага, ибо я на толь-ко заваленъ своими дѣ-лами, что мнѣ не хватитъ времени ни свои

должности точно исполнить, не чтобы я еще и други должности взялъ на себе. Кромѣ того, я не чувствую въ себѣ способности ни къ пи-санію, ни къ организова-нію, ни къ краснорѣчію.“

— Съ тѣмъ успокоять свою совѣсть и всю работу „препустить другому,“ и думаютъ, что они уже совсѣмъ исполнили свою патриотическую

должность, если дають добры совѣты, но для осуществленія сихъ совѣтовъ ни соломку не предложатъ. Все ждутъ отъ другихъ.

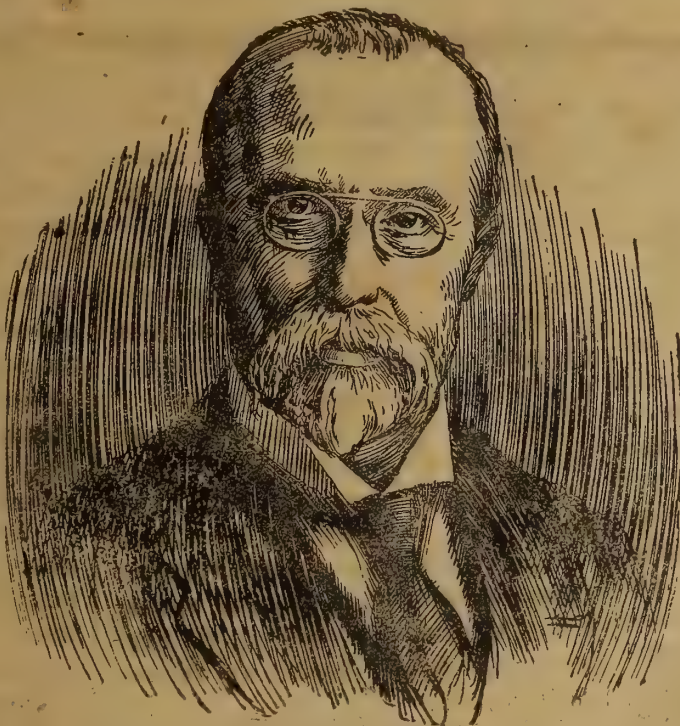
Насъ такъ мало, что намъ потребны силы, работа каждого-одного члена нашего народа. Каждый, который отя-гуетъ отъ сей работы, грѣшитъ противъ сво-его народа.

Най никто не ду-маетъ то, что съ его работы общество и такъ не можетъ имѣти ніякой пользы. То про-сто не правда. Нѣтъ человека, въ которомъ дачто добраго, дачто цѣннаго не было бы. Лемъ сильно хотѣти треба, и сильна воля все перевышить.

Тѣмъ, которы такъ охотно передають ра-боту другимъ, хотѣль быя перечитати письмо съ дня 25-го I. 1925. року нашего великаго патриоты, идеальнаго мужа и работника: отца Гавріила Мартяка, пре-

бывающаго въ Америкѣ, въ которомъ между прочими то пишетъ: Конечно подкарп. русскій народъ не можетъ спускаться совсѣмъ на Аме-рику, робьте что и вы сами.

Слышите, братья! робьте дачто и вы сами! Не думайте то, что безъ жертвъ, безъ тяжелой работы, дачто достигнеме. За нашу народность,



Ө Г. Масарикъ, 75 рочный славный президентъ нашей республики.

за нашу вѣру, Церковь должны мы всѣ жертвовать, работати, бо если мы не сдѣлаемъ то, сдѣлають то други, но на вредъ нашей народности, нашей вѣры, Церкви. Тогда уже бы мы работали, но уже поздно будетъ. Про нашу небалость, не хочу писати, что про лѣнность, якъ много пропало!

Другу категорію составляють тѣ, которы взялися въ общу работу, но потомъ встрѣчаясь больше разъ съ недорозумѣніемъ, съ подозрѣніемъ, даже и съ оклеветаніемъ, утратили охоту; они бросили все и „procul negotiis“ — (далеко отъ трудовъ) не занимаются ничимъ.

Тѣмъ хотѣлъ бы я обновити въ памяти слова нашего, между народомъ только лѣтъ живущаго писателя, Павловича:

„Отъ неразумного отродилца брата,

Хотай есть невдячность для васъ днѣ в заплата,

На то не внимайте, такъ было, есть, буде,

Своимъ добротинцамъ невдячны суть люде.

Люде добротинцамъ — до коли ихъ мають —

Вдячность заслуженну мало коли дають,

Ажъ якъ ся поминуть ихъ добротинтели,

Много ихъ жалуютъ, а суть ихъ читтели.

На общественной нивѣ работати всегда есть и будетъ не благодарное дѣло. Можетъ быти твоя работа чиста якъ золото, всегда найдется „братъ отродилецъ“, который наибольшу радость имѣетъ, если можетъ искренного работника, борца, оклеветати.

То най неотбереть охоту отъ васъ. Станьте въ работу съ такимъ одушевленіемъ, якимъ зачали вы, и сей русскій народъ будетъ вамъ благодарнымъ.

Къ третьей категоріи принадлежатъ тѣ, которы супротивъ много неудачъ, еще больше подозрѣній, клеветъ неумимо работаютъ, идутъ впередъ въ борьбѣ за наши права, жертвуютъ многоразъ не только матеріально, но и свое здоровья.

Вы, вожди наши! Не поте-

ряйте ваше одушевление, алимсь! Предъ очами вашай стоять примѣры чехо-айришевъ и другихъ народовъ. Они еще въ плохомъ положеніи были, якъ мы, но съ корыстна работа ихъ вожди и соединеніе всего народа могла быти безъ успѣха. Смирѣмъ, что якимъ самоотверженіемъ, одушевленіемъ и якъ крѣпкою волею хранили свои права! И намъ такъ тѣмъ ба дѣлати.

Не спасетъ насъ ничъ, ле соединеніе всѣхъ нашихъ силъ и неумоима, постоянна работа всего народа съ в. интеллигенціей. — о.

На Магурѣ Спишско

10. II. 1925. у Сп. Старой. И отбылося при присутности всѣхъ выборниковъ магурскихъ засѣда словенской людовой страны. засѣданіи рефероваль жупный и борникъ, в. преп. Франтишекъ Клей, который подаль важны пункты вѣдомость магурскому люду.

Изъ поводу того засѣданія

ЧИТАЛЬНЯ.

Что-то изъ Америки.

(Продолженіе.)

Вѣроятно думаетъ кто-то, что я только пишу, пишу: але прошу да что указати на дѣлѣ! Легко говорить-писати, але прошу зроби!ти!

Кто бы того имѣнія былъ, можу его опровергати съ тѣмъ, что на примѣръ рождественный даръ вѣрниковъ въ Щавнику перевышалъ 248 кч., въ Бенедиковцахъ 114 кч. Мѣсячна коллектъ тоже заведена, такъ что первый мѣсяцъ позбиралосъ въ Щавнику 112 кч. 50 г., въ Бенедиковцахъ 147 кч. Маю надѣю, что дѣло и на далей пойдетъ успѣшно! Если Богъ поможетъ, будеме мати и русское представленіе съ баломъ, тоже въ пользу церкви!

Дай Господи! чтобы на добрый примѣръ вѣрниковъ моихъ возбуждались и други!

Писаль. я до теперъ съ большой части о церковныхъ и школьных дѣлахъ въ Америкѣ, а теперъ хочу

еще что-то записати объ общественной или социальной жизни нашего, за моремъ живущаго народа.

Общественна жизнь нашего народа сосредоточивается (маетъ центрумъ) въ организаціяхъ, и то въ славной организаціи „Соединеніе“ и отъ него меньшей „Собраніе“.

Заслуга тѣхъ людей, которы перевели сии организаціи и трудятся коло нихъ, описати или достаточно выхвалити, оцѣнити не возможно!

Заслуга ихъ превелика! Коротко: тѣмъ организаціямъ можно приписати, что нашъ народъ осталъ вѣрнымъ къ своей вѣрѣ и не забылъ свой языкъ.

Нашъ человекъ изъ Подкарпатъ — который изъ своего села не былъ дальше многоразъ, якъ въ сусѣдномъ мѣстѣ на ярмарку — пришедше въ Америку, нашолся на чужой землѣ, между чужими людьми, и понѣже культурно и такъ ниже стоаль отъ другихъ народовъ — онъ конечно утратилъ бы и свою вѣру и свою народность и свой языкъ. — Тѣмъ организаціи сперли то.

Наши люди одинъ за други вступили за членовъ и въ тѣхъ обществахъ нашли все, что гледало. Тамъ научился нашъ человекъ, что онъ съ Римскимъ Престоломъ соединенный православно греко-католической вѣры, котору вѣру и дальше подержаль, научился юствовать за ню боротися, воевати, коли потребно было, жертву приносити за ню.

Нашъ народъ тамъ теперъ добивити, яка разлука между соединенными съ Римомъ и (между) о Римского Престола отвергнувшими православными. Въ статута нашолъ написано, что членомъ не можетъ быти только съ Римомъ соединенный греко-католикъ, который долженъ письменно доказати, что хотя пасхальну сповѣдь при своей священнику окончилъ, если переступилъ на другу вѣру или не окончилъ обязанность вѣры своею изъ общества выключился.

Досталь въ руки русски газетъ зналъ что нового въ свѣтѣ, упражнялся въ своемъ материнскомъ язы-

Молитва.

*Я Тебе, мой Боже славный,
Суесть, гордости полный,
На кольяхъ умоляю,
Грѣхи свои проклиная.*

*Я приношу истинное,
Покаянье смиренное,
Предъ образъ сердца Твоего;
Выслышь вздохъ раба своего!*

*О Господи, милый Боже!
Только Твоя сила може
Отъ грѣховъ мя избавити
И на борьбу укрѣпити.*

Подмагурскій.

Дръ Алексѣй Седлакъ.

Конечное распоряженіе въ дѣлѣ военной пожички.

По смыслу закона ч. 216. конечное улаженіе военной пожички теперь уже о короткое время отбудется. Сей законъ такъ обширный и компликованный, что и фаховый чело-вѣкъ лемъ тяжко можетъ ориентоваться, поэтому обществу услугу думаю сдѣлать, когда даю точное и ясное толкованіе сего закона.

Прежде всего буду заниматься военскими пожичками общихъ заведеній, фундацій, церквей, ибо на военски пожички тѣхъ ины распор-яженія отношаются, якъ на пожички частныхъ лицъ.

Прошенія въ дѣлѣ военной пожички треба задати къ касательной финансовой дирекціи отъ 15. апрѣля до 30. іюня. Въмѣсто бумаги военной пожички даютъ акціи IV. штатной пожички, отъ которыхъ будетъ платиться за половину 6⁰/₀, а за другую половину 5⁰/₀, то есть за всѣ акціи 5¹/₂⁰/₀. Но сіи акціи лемъ тѣ, получать, которы ку каждой 100 короновой пожичкѣ доплатятъ 75 Кч. и такъ, получать 150 кор. номинальной цѣны штатны акціи, которы принесутъ 5¹/₂⁰/₀.

Въ многихъ случаяхъ, особенно гдѣ военска пожичка большей суммы, дуже тяжко бы было только готовыхъ денегъ выплатити, поэтому штатъ путемъ „Zemskohe“ банка даетъ ломбардну пожичку при 7—7³/₄ процентахъ. Относительно сей ломбардовой пожички ближайши условія еще не познаты.

Вопросъ, что, котько спасеме, котько выиграме, если такъ будеме

чего, ибо политизируемъ! На Подкар. Руси есть 13 партій! Тутъ у насъ тоже есть ихъ богато. Суть и русски партіи, но такъ слабы, что безъ другой партіи не могутъ существовать; должны сполитися съ другой, которая потаемно идетъ противъ нашихъ интересовъ и не есть русска. „Политика есть паньске гунцство“ говорить пословица, и то правда. Таки партіи, якъ у насъ суть лишь на то добры, чтобы выкорыстати народъ для своихъ карманъ (кешеня) и получить голосовъ, а потомъ ты, Василю, жій якъ хочешъ! Говорятъ, что политизовати лишь тогда оплатится, если чело-вѣкъ сытый. Значитъ, коли чело-вѣкъ материально добръ стоитъ. Партія материальной помощи намъ не принесетъ. Але принесло бы подобне общество къ „Соединенію“, гдѣ бы каждый членъ зналъ, что платитъ про то, чтобы на часъ хороты или смерти фамилія его достала грошей. Лишь тотъ единый способъ можетъ насъ материально воздвигнути, а коли будеме „сыты“, политика само собой прійдетъ.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

не искренное благодареніе о. Ф. йнови, что смѣлъ въ имени 15 ячъ русиновъ Спиша, подчерк-и панамъ законодавцамъ, абы на омъ Спишу решпектовали наши кае, русски свята и абы не вы-овали ярмарки на тотъ часъ. Втора мысль, котору предложилъ р. Клейнъ: абы 15 тысячъ руси-въ Спиша ступили въ одну силь-политичну организацію, при Цер-Христовой, при правдѣ, свободѣ, лучшу будущность, словенского русского народа.

Примѣчаю къ тому: Де суть ии русски организаторы, где е ска народна рада, якъ душа всего патского русского народа? Да-и хотѣлемъ звонили карпатскому инови, и змагалися гласомъ звона работы, але днесъ въ 6. року вянской свободы намъ уже ани звонятъ. Что будетъ съ нами? то далъ намъ отвѣтъ о. Ф. ейнъ, мартиръ слова свободного томъ соборѣ, за что Ему слава, русское Спаси Богъ! „Бошнякъ“, притомный.

Кено, не забывай, что невинность, родушность и правдорѣче — то-ря краса!

не забывалъ о своемъ и не гань-ся своего. Совѣщанія (порады) ися по русски, члены друксортъ полняютъ по русски, конвенціи ржаты на рус. языку. При тѣхъ анизацияхъ нашолъ защиту въ ихъ нуждахъ, пораду въ спорныхъ лахъ нашъ русинъ въ Америкѣ. На конецъ черезъ тѣ организации безпечилъ свою — и своей фа-ліи будущность. Если упалъ до роты, сполокъ платилъ ему; остал-калѣкою, общество давало ему лько, что могъ утримовати свою милию; померъ, малъ красный по-ронъ а его найблизши достали асну посмертну подпору!

Кто былъ въ Америкѣ, най ска-тъ, ци то не правда?! Которы сте были, милы читатели, подумайте бѣ, яку то огромну силу озна-етъ примѣромъ „Соединеніе“, коли етъ выше 300.000 порядныхъ чле-нвъ, которы порядочно платять ченское. Оно есть наибольша рус-са органипация на свѣтѣ.

Маеетъ около 2 и 1/2 миллиона лларовъ капиталу; свой красивый

домъ въ H. instead Pa.; свою типо-графію (друкарню); Соединеніе по-строило и воздержуетъ въ Америкѣ наибольший и найкрасшій сироти-нецъ въ Elmhurst Pa., гдѣ наши рус-ски сироты воспитуются.

Каждый тыждень издается газета „Амер. русскій Вѣстникъ“ и „Со-браніе“, газ. „Прѣсвѣта“ съ бога-тымъ содержаніемъ, и то получить каждый членъ.

Яка то сила! столько людей ед-ной вѣры, одной народности! Такъ уже возможно защищати свою вѣру, свой языкъ; словомъ свои интересы!

А мы, бѣдны, что маеме тутъ? Ничего! Прочто? Большинство ска-жетъ: „мы удобны!“ — Такъ, правда! але не сме на столько удобны, что-бы сме не ходны тоту 1 Кч. или еще меньше мѣсячно вытиснути.

Рахуючи, лишь скажимъ 6.000 членовъ, то 6.000 Кч. мѣсячно. „Не маеме провадителей!“ скажетъ дру-гій. Не правда! маеме, але народъ не хочетъ вѣрити ни тѣмъ, которы истинно за его добро трудили бы ся. Нѣтъ! а мы про то не маеме ни-

значити на IV. штатну пожичку? Понеже сіи акції значены суть на биржѣ, такъ при теперешней цѣнѣ слѣдующій образъ могу дати:

За 150 Кч. номинальной суммы штатной акції на биржѣ даютъ 92:30 Кч.

Вычитати заплачены 75— Кч.

Останеть 17:30 Кч.

Съ тѣхъ 17 Кч. 30 г. вычитати треба еще на издержки 1 Кч., и такъ съ 100 Кч. номинальной суммы военной пожички спасеме мы 16:30 Кч. Проценты не взялъ я во вниманіе, понеже за акції полученны и за ломбардову пожичку платимы проценты выровняются.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Къ вопросу „Чому говоритъ нашъ русинъ по сотацки“?

Позволю себѣ на сей вопросъ прямо сказать, что прото, ибо нашъ русинъ отрѣзано жилъ отъ корня своего, отъ могучественного русско-го брата своего, который неусиловался насъ къ собѣ присоединити.

1848. годъ послѣдняя надѣя была къ этому; и тогда нѣтъ, ненужны были мы русскому царю! Его цѣль была престолы крѣпити чужимъ царямъ!... И такъ остались мы опять на себе спущено.

Если бы мы съ Россіею споены были уже передъ пару столѣтіями, тогда теперь и въ Дебрецинѣ по русски говорятъ. Насъ бы было прибывало.

Нашъ бѣдный подкарп. русскій край николи не былъ своимъ. Подъ мадырами высмѣвали его, а онъ чтобы сему отступилъ, раднѣ говорилъ по мадыарски или по сотацки, ибо тогда меньше поруганія получилъ. Еще и въ урядѣ милше говорили съ нимъ по сотацки, якъ по русски. За рѣчь его высмѣвались ему а онъ отчуживался рѣчи своей. Мало было такихъ судей, урядниковъ, которы осмѣливали го въ томъ. Если бы нашъ народъ хотя у насъ малъ былъ своихъ урядниковъ, дѣло совсѣмъ иначе бы стояло.

Подобный примѣръ маеме въ Галичинѣ!

Тамъ русины польщину перебегаютъ; а прочто? Едино прото, ибо тоже подъ чужимъ престоломъ жили и живутъ и теперь, гдѣ всегда полякъ былъ паномъ!

Не такъ давно, коли я мальчикомъ былъ, въ Чичавѣ (Врановскій окр.) старый народъ чисто по русски говорилъ, а теперь ни слова не чуеме тамъ.

Днесъ жіеме на Словакии; а что потребно бы намъ? Русски школы, русски уряды, русска жизнь нужны намъ, а тогда нашъ русинъ осмѣлится въ своемъ.

То мое примѣчанія къ словомъ господина о. Михаила Кнаппъ, помѣщенныхъ въ 6. числѣ нашей газеты. По словомъ Коллара:

„Придетъ часъ, година,

Споится славянска краина.“

Мы ку словамъ Коллара еще приложиме:

Даль бы Богъ, чтобы славянски державы одна другу помагали и передъ тѣмъ споеніемъ; чтобы всѣ славянски державы по славянски розмышляли и не оставили на отнародовленіе малы славянски народы; такъ и насъ, подк. русиновъ съ тѣмъ, что въ чисто русскихъ селахъ не дозволяютъ учить по русски.

Дриновчанъ.

стали въ партіи сильны борьбы, сторону Бубника перешли умруги послы и сіи провоковали околицахъ демонстраціи противъ включенія Бубника. Поодинокеты явно обвиняють централутіи, что изъ Москвы получаетъ нежну подпору для предуготованія революціи.

Осускій наслѣдникъ Бенеш

Газеты нападаютъ чески на родныхъ демократовъ, куда прилежитъ и Осускій, что Осускій и зато призвали съ Парижа, агитоваль при своей кандидатурѣ министра внѣшнихъ дѣлъ.

„Národní Deník“ остро нападетъ на Годжу, министра земледѣлія. Вслѣдствіемъ того газеты пишутъ, что Годжа откажется министерства.

Прашекъ на Словакии. Прашекъ, который долженъ былъ свити аграрну партію, основаль партію. Для сей партіи хочеть обрѣсти членовъ и на Словакии.

Померла одинока женска, легатка нашего парламента. Померла: Анна Сухрава и была брана въ турч. св. мартинска округъ на листинѣ соц. демократовъ.

Министеръ Бенешъ посѣтитъ Ужгородъ. По сообщеніямъ газетъ Бенешъ въ половинѣ мѣсяца изъ Будапешта поѣдетъ въ Румунію остановитъ въ Ужгородѣ и прочтетъ двѣ лекціи о международномъ положеніи и политикѣ.

Изъ цѣлаго свѣта

Смерть президента Нѣмецкой державы. 28. февраля померъ Эбертъ, нѣмецкій президентъ. Эбертъ еще не былъ старымъ, родился 1871. г. Былъ простымъ рабочимъ, посему журналистомъ и писателемъ, и якъ такий предсѣдатель социалдемократовъ. Въ 1918. избранъ канцеляромъ, а 1919. президентомъ.

Лице его было въ цѣлой державѣ облюбленное и почтенное, погребенъ, смерть его, особенно въ тѣхъ бурныхъ временахъ, невысказана утрата.

Президента избираетъ весь народъ, и тотъ будетъ президентомъ, кто получитъ больше якъ полови-

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Криза правительства, вызванна про интерпеллацію нѣмецкихъ демократовъ въ дѣлѣ пастырского листа, еще не минулася. Правительство добрѣ знаетъ то, что въ случаѣ пертрактованія пастырского листа чешска людова сторона сейчасъ оставитъ коалицію. Концомъ

марта ожидаютъ съ Италиіи Швиглу, здоровье которого поправилось, и тогда созвуть парламентъ.

Коммунистическа партія распадется. Центральнй отдѣлъ ком. партіи выключилъ изъ партіи посла Бубника, предсѣдателя пражского округа. Вслѣдствіемъ того на-

всѣхъ голосовъ. Число голосовъ 35 мил. Вольба будетъ о нѣсколькихъ седмицъ.

Антанта ухаживаетъ Германіи.

Писали мы о томъ, что Россія завязала союзъ съ Японіей. Антантски державы боятся отъ того, что къ сему союзу приключится и Германія, поэтому сдѣлаютъ Германіи уступки въ дѣлѣ Рурской области и провинцій.

Изъ Югославіи. Послѣ вольбъ всѣ оппозиційны партіи составили одинъ блокъ, и такъ правительство которе лемъ 10 голосовъ большинства имѣетъ, будетъ имѣти въ парламентѣ тяжкое положеніе.

Контроля въ Германіи. Международна контрольная коммисія нашла въ нѣмецкихъ фабрикахъ и арсеналахъ разнаго военного матеріала въ огромномъ количествѣ.

Въ Штокгольмѣ померъ Гялмаръ Брантингъ, бывшій шведскій министр-президентъ и председатель соціальной партіи.

Послѣ Троцкія Чичеринъ.

Зиновьевъ не есть доволенъ ни дѣйствіемъ Чичерина и такъ пишутъ, что послѣ Троцкія и Чичеринъ долженъ будетъ оставить свое политическое дѣйствование.

ХОЗЯЙСТВО.

Курдѣль происходитъ найчастѣйше отъ великой теплоты, если на планомъ пастбищѣ пасется скотъ або мало соли доставаетъ. Тотъ недугъ можно познати, когда скоту изъ пыска слина т четъ а маеть по языку пырщики. Противъ той хвороты самопервѣ пырщики пропускаются и потому соленымъ оцтомъ вымываются. Сей недугъ легко перейдетъ на всѣ, въ одно ходящій скоты.

А. Р.

Запаленіе легкихъ (плюць) или чахотка происходитъ, если распаленный скотъ воды напивается, и отъ планого триманья.

Можно познати ту хорость, если скотина тяжело, болестно кашлетъ. Противъ той хвороты треба денно 2-3 разъ дати скоту горну смолу.

А. Р.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Папа Пій XI. и россияне.

Дня 24. новембра Ватиканъ свидѣтелемъ былъ одного необычайнаго случая. Вечеромъ сего дня принялъ Вселенскій Архіерей въ окремной аудіенціи эмигрантовъ съ Россіи, котры нашли пріютъ въ союзу св. Петра во Римѣ у вилѣ Гортонія. Тамъ ся съ ними старають сестры Найсв сердца Іисуса Христа.

Въ той аудіенціи находилося 60 особъ, между ними и малы дѣти, а одна жена носила на своихъ рукахъ еще и одного грудного ребенка. Бывшій російскій консулъ въ Римѣ, Кребель, 80 рочный старушокъ, привѣталь въ имени своихъ краяновъ Святѣйшого Отца и подяко-

валь ему за таки старанья Его для полегченья доли эмигрантовъ російскихъ. Папа заволаалъ къ себѣ старушка, поставилъ его коло себе на тронъ и въ своей бесѣдѣ такъ сказалъ: „Что мы зробили, а что мы могли зробити за ваше такъ тяжко искушенне отечество, то лемъ дуже мало, кедь поровнаме съ тѣмъ, что мы зробити хотѣли. По возможности будеме и дальше продолжати, на сколько намъ Провидѣніе Божье и милодары катѣлического свѣта будутъ помагати.“ Потомъ св. Отець окремно поблагословилъ маленкихъ дѣтей!

Посвященіе звоновъ во Вернару.

Страшна, безмилосердна война — якъ всяди — и въ селѣ Вернарь вырвала звоны изъ турни церкви, чтобы смутно-жалостно только одинъ звонъ призывалъ вѣрниковъ до церкви.

Но во Вернару, въ томъ самомъ западномъ уголку Пряшевской епархіи, побожный народъ жиетъ, который и зо своей силы и жертволюбія теперь за 36,000 Кч. два прекрасны звоны заказалъ въ извѣстной звоноліярнѣ Франциска Эгрій, въ Малыхъ Геевцахъ.

Посвященіе звоновъ съ великимъ торжествомъ отбылося на прошлой

недѣлѣ, которое мѣстный облюбленный намѣстникъ-парохъ, о. Михаилъ Гучко кончилъ.

Теперь уже голоснѣйше и славнѣйше зовутъ вернарски звоны нашихъ добрыхъ вѣрниковъ на богослуженія и по мнѣнію фахмановъ теперешни звоны и ихъ голосъ несравнительно крайши и пріятнѣйши, якъ были давны.

То можетъ быти на славу такъ жертволюбивымъ и побожнымъ гр. каѣ. вѣрникамъ вернарскимъ, якъ и звоноліярнѣ-фабрикѣ Эгрія.

Евгеній Ильковичъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Народный учитель.

Когда Отець небесный званіе роздѣливалъ, съ учителемъ не заобходилъ подло. Повѣрилъ его такимъ званіемъ, которое найкрайшее, найдостойнѣйше а найсвятѣйше на землѣ. Благословилъ учителя народнаго, чтобы душевнымъ отцомъ могъ быти въ своемъ ускомъ кружку перебивающему роду; чтобы сію духовну искру, котору Всемогущій до дѣтей вдохнулъ, онъ хранилъ отъ погасенія и развѣвалъ, чтобы успѣшное достиженіе цѣли чловѣка сталося слѣдствіемъ его идеальной, красивой и благородной работы.

Народный учитель велику сооб-

щающую роль имѣетъ между народомъ. Подля роли сей его урядна задача, чтобы подавалъ къ себѣ принадлежащимъ умственнымъ потребностямъ.

Больше значительное званіе бы имѣлъ въ другомъ отношеніи: отворити про цивилизацію каждого народа на цвѣтномъ полѣ народной жизни, жерела выходящій съ подъ народной души, въ которыхъ животна в да молодости чловѣчества колюеть. Но учителя въ другомъ тысячелѣтію друга работа чекаеть: Умственно приобрѣсти отечество народу, але и народъ отечеству.

Безъ званія каждое занятіе трапеза, а каждый работникъ обыкновенный наемникъ. Чувство званія

каждое животное зачатіе красивымъ, а каждого работника почтеннымъ можетъ сдѣлать.

Становище народного учителя есть найидеальнѣйшій заработокъ хлѣба, ибо народный учитель (те- честву лемъ мало можетъ благо- дарити, але отечество ему всё.

Въ рукахъ его притомность и будущность; лемъ минувшость про- пала для него, съ которою не могъ забезпечити свою будущность.

Такъ, люди образованны, такъ вихователи! Еще всегда ся найдуть одинаки, которы работу народного учителя не знаютъ достаточно оцѣ- нити; его полезнымъ дѣйствовані- ямъ еще и нынѣ не даютъ соот- вѣтнго узнанія. Было бы уже часъ, чтобы важность учительскаго званія общество не лемъ въ принципѣ уз- нало, но и на дѣлѣ.

Вѣдь учительскій ставъ есть най- важнѣйшимъ, ибо дитя, сокровище родителей а народа, на учителя по- вѣренно. Онъ трудится о благобытію отечества, Церкви, народа а учени- ковъ своихъ.

Учитель народный не лемъ про- свѣтитель, но разомъ и вихователь, который всею условностью стре- мится, чтобы правдивый а благо- родной любви плодъ засѣялъ въ внимательну душу дѣтску. Полива- етъ, плачетъ то съ теплотой своей души, въ каждъ минутъ своего дѣйствованія. Благосл вена будетъ его работа удасть-ли ся нимъ по- садженному плоду даколи выроснути въ крайшое кошатое дерево въ душѣ чловѣка. *Щавницькій.*

ЛИТЕРАТУРА.

Новая книга о. Ставр. Попродовѣ.

На дняхъ въ Мукачевѣ вышла въ изданіи мукачевскаго отд. О-на Духовича біографія нашего славнаго поэта — Ю. И. Ставровскаго-Попродова. Книга издан- на кромѣ богатаго содержанія, помимо портретовъ писателя, приносятъ его авто- графъ и автографъ Добрянскаго. Цѣна этой книги 25 Кч.

Журналъ „Карпатскій Край.“

Съ послѣднимъ, 12. Н. прекратилъ на неопредѣленное время издание. Причина — финансовый кризисъ. Журналъ финан- совалъ россияны А. Поповъ.

Юмористическій журналъ.

Въ Мукачевѣ началъ выходить новый юмористическій иллюстрированный жур- налъ: „Сатириконъ“, издат и редак- т. котораго является К. Бескидъ.

ВѢСТИ.

— Юбилей госп. Президента.

Всѣ слои Чсл. республики условно приготовляются на торжество госп. Президента Масарика, къ его 75. дня рожденія 7-го марта. По этому случаю всяди будутъ торжественны праздненства. Представители армады изъ всѣхъ направлений якъ особы куриры будутъ выражати отданіе и привѣтъ армады главнокомманд- ющому и извѣстному организатору легій, основателю молодой респуб- лики. Подкарпатурскай нар. шлетъ ему якъ познающему славянскій духъ, русску душу, русскій привѣтъ съ прошеніемъ и надѣєю, что надъ его веденіемъ расцвѣтаетъ подкарп. русска культура а исполнятся наши русски желанія. По поводу дня ро- жденія нашего президента въ кавет- ральной церкви благодарственну св. литургію кончить Его Превосходи- тельство о. Викарій съ торжествен- ной ассистенціей. На святой литур- гии притомны будутъ Его. Преосвя- щеннство Еписк. Ар. Администраторъ. разны уряды и всѣ грек. кае школы.

— Смерть. о. Іеронимъ Іосифъ Малицкій ЧСВВ. Игуменъ Мона- стыря и директоръ Интерната оо. Василиянъ въ Ужгородѣ, послѣ дол- гой болѣзни, заосмотренный Св. Тайнами упокоился въ Бозѣ дня 2. марта 1925. въ 60-томъ году своего живота а въ 43-томъ своего мона- шества. Похороны отбылися въ се- реду дня 4. марта 1925 г. о год. 9½ изъ монастырской церкви оо. Ва- силиянъ на епархіальне кладбище. Вѣчная ему память!

— Открытіе соливару въ Пря- шевѣ. Дня 25. февр. сдѣланъ пер- вый опытъ въ Пряшевѣ и удался съ наибольшимъ успѣхомъ. Соль была превосходна; заслали пробу въ ми- нистерію общихъ работъ. Торжест- венное открытіе сольной фабрики будетъ въ первой половинѣ марта, когда и министеръ общихъ работъ появится.

— Имѣеме довольно хлѣба. По уряднымъ вѣстямъ наша рес- публика имѣетъ около 60 тысячъ вагоновъ пшеницы и муки. То со- всѣмъ довольно до нового жнива

— Кардиналъ Гаспарри, держ. секретарь Ватикана тяжело заболѣлъ.

По мнѣнію лѣкарей положеніе такое, что множно ожидать и его смерть.

— Перемѣна Шк. Рефератъ въ Братиславѣ перемѣстил инспектора Клеханя изъ Бардіева въ Нитру а инсп. Кппелеца до Бардіева.

— Простуда вездѣ опять раз- ширилася и эпидемически нападаетъ и людей. Къ счастью теперь изъ сей инфлуензы дуже легко излѣчится.

— Почему имѣетъ февраль 28 дней? Юлій кесарь исправилъ календарь царя Нумы Помпилія такъ, что завелъ 12 мѣсяцевъ. Такъ имѣлъ годъ 366 дней, тогда февраль 1 днемъ сократилъ, потому что февраль дер- жали за несчастный мѣсяць. По- сему пришло кесарь Августъ, ко- торый 1 мѣсяць поименовалъ своимъ именемъ и приложилъ къ нему 1 день, чтобы имѣлъ 31 дни, якъ и мѣсяць Юлія. А на счетъ того опять былъ сокращенъ февраль и такъ остало въ немъ только 28 дней.

Въ Бѣловежѣ сталося, что одинъ цыганъ и цыганка уже отъ давнихъ роковъ на вѣру жили. Цыганка уже 13 цыганчатъ мала. Ревному душ- пастырю села удалось наговорити сію пару, чтобы повѣнчались. Такъ и сталъ ся; и днесъ сія цыганска пара уже якъ честны вѣрники живутъ и въ полномъ смыслѣ знаютъ уважати святость манжелства, до котораго съ покаяніемъ въ святой сп. вѣди, съ очищенной душой ступили. — Цыганка день вѣнчанія за такіи ве- ликій праздникъ тримала, что въ день свадьбы, коли ю на гостинѣ съ палѣнкой понукли, подяковала напой и не взяла до устъ, съ тѣмъ примѣчаніемъ: Я ужъ такъ давно не сповѣдалась, не причащалась, але днесъ я къ собѣ тѣло Іисуса Хри- ста взяла, я днесъ не пію.

— Вынайдена крадежъ Не- давно слышали мы въ 2. числѣ на- шей газеты о одной крадежи, ко- тора случилася во Финцицахъ, что украли 2 коней 28. декабря. Дня 18. февр. эти кони нашли въ Кежмарку; злодѣи были пойманы, и то 3 цы- гане. Теперь надъ ними стоитъ судъ.

— Дары для гр. кат. алумнея св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Вѣрники прихода Чарновъ 30 Кч. о. Викторъ Мартякъ (Гостовица) 50 Кч. — Най вознаградитъ Господь Богъ сіи щедры дары своими без- копытными милостями.

— **Убийство на свадьбѣ.** Нижня Колочава, 3. февр. Дня 3. февр. здѣсь на свадьбѣ у Юры Иваныша побили присутствующаго Юра Иваншина, Н. Буркало, Ю. Маринка и М. Мисаль такъ, что онъ послѣ нѣсколько часовъ померъ. Оставилъ жену и 5 дѣтей. Убийцовъ арестовали.

— **Предъ стыдомъ до смерти.** Маленькій случай далъ дня 26. февр. оружье до руки служащему въ Америцко-Словенскомъ банку Адальберту Банѣкови. Замѣщаль своего брата воина въ банку. Очень педантный былъ, прото и больша суммы имѣлъ въ рукѣ. На дняхъ за-слали его на почту съ 15 тысячами и съ 877 кч. суммами. Сію меньшу сумму стратилъ гдѣ-то и понеже узналъ, что изъ сей причины стратитъ службу, не могъ перенести сей стыдъ и тамъ въ банку застрѣлился. Раненнаго взяли въ больницу, гдѣ констатовано, что лишь легки пре-стрѣлилъ. Теперь уже лучше ему и не долга выздоровится.

— **Извѣстный вломитель.** На околицѣ Тячева поимали Г. Плешку правѣ, якъ намѣрялъ перейти чрезъ границу въ Румунію. Навѣрно членъ интернаціональной банды вломителей, потому что употреблялъ инструменты, которыми „работаютъ“ интернаціональны вломители.

— **Опытное супружество.** Америка то земля найчуднѣйшихъ дѣлъ; о томъ свидѣтельствуетъ и слѣдующее. Въ державѣ De la Ware подалъ сенаторъ Ridly проектъ, чтобы завели опытное супружество на срокъ 1 года. Кто послѣ 1 года не разведется, больше никогда не можетъ требовати разводъ. Тѣмъ бы хотѣли препятствовати размноженнымъ разводамъ.

— **Вломленіе во Врановѣ.** Концомъ февраля неизвѣстны вломители посѣтили ночью берный урядъ во Врановѣ. Нашли 2700 Кч., то взяли. Цѣнны бумаги и штемплы во великой цѣнѣ были тамъ, но то имъ не было нужно.

— **Пописаніе муки.** Всѣ заводы, кромѣ частныхъ и хозяйственныхъ, должны заявити, сколько муки имѣютъ на складѣ. Въ первомъ рядѣ касается то мельницъ и пекарёвъ. Пописаніе ведутъ чиновны органы, которы придутъ въ заводъ.

— **Фр. Токаръ, 12 лѣтній сынъ** Э. Токара, окр. референта въ Бардіевѣ дня 17. февр. застрѣлился. Нашолъ револьверъ отца, помолился а въ присутствіи 7 лѣтней своей сестры застрѣлился. Душевно не былъ цѣлькомъ здоровый, постоянно голова го болѣла. Смерть настала сейчасъ. Похороны были 18. февр.

— **Большій пожаръ.** Вондришель несчастное село на Спишу. За короткое время уже третій разъ пожаръ былъ въ селѣ. Теперь во февралѣ 30 домовъ и 30 столдовъ сгорѣли. На помощь пришли гасичи изъ С. Новой Вси и Лучивной, позже волали на помощь еще и кошицкихъ. Застраховано было мало, шкода тогда больша. Завелася акція въ пользу погорѣльцовъ.

Новость!

Новость!

„Правда побѣдила“

историчный романъ съ времени пренаслѣдованія христіанъ.

написала:

ИРИНА НЕВИЦКА.

Такъ молоды, якъ и старши съ наслажденіемъ будутъ читати сей романъ. *Сторонъ 447.* Цѣна 10 кч. Заказать можно :: у автора въ Пряшевѣ ::

Тамъ само можно получить и „Семейное празденство.“

Комедія отъ Корытнянского. (Іоаннъ Даниловичъ.) Цѣна 5 кч.

БИРЖА.

Прага, 5 марта.

За 10.000 к. мадьярскихъ	462 кч.	За 100 леи	1645 кч.
„ 10.000 к. австрійскихъ	471 „	„ 1 долларъ	3380 „
„ 1 золотый польскій	656 „	„ 1 марка нѣм.	807 „
„ 100 динаровъ	5487 „		

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.



1. Помѣстите числа 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 въ семь четырехугольниковъ такъ, чтобы сумма чиселъ изъ всѣхъ направлений 15 было (Сообщаетъ Петро Шефчакъ, Цигелка.)

0 0 0 0 0 0 0
0 0 0 0 0
0 0 0 0 0
0 0 0 0 0
0 0 0 0 0
0 0 0 0 0

2.

Сообщаетъ:
Іосифъ Гребенярь, ученикъ
граж. шк.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Письмо отъ знакомого.

— Письмо емъ получилъ, въ которомъ то есть написано, что я осель, моя жена гусь, а мой сынъ теля.

— Навѣрно дакотрый твой добрый знакомый написалъ то тебѣ.

— Я сію поливку не ходенъ сѣсти; одинъ фалатокъ поставя плыветъ въ ней.

— Якбы вера за 2 короны год-вабовы фалатки могъ вамъ дата!

— Прочто не позоруете, кельнеръ? Мои новы шаты слялисте съ поливкой!

— Доразъ принесу другу!

Млинаръ — живанъ.

Въ нижней части млина работаетъ млинаръ, коли черезъ мале окно дакто закричитъ:

— Но, еще ани такій арешть емъ не видѣлъ.

— Ташакъ то не арешть, але млинъ.

— Лемъ зато думалъ емъ, бо тамъ вижу и млинаря, который знаетъ муку красти.

Будетъ спокой.

— Что тобѣ, сынку, купити на отпустъ?

— Трубку, трубку купите, няньку!

— Нѣтъ, трубку не куплю, бо я не малъ бы дома спокою.

— Нѣтъ, няньку, я буду грати лишь тогды, якъ вы будете спати.

„Возлюбимъ другъ друга, братья! Обыймемъ народъ несчастный!“

А. Павловичъ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



Петро Шефчикъ, Цигелка. Ваша отгадка не правильна, якъ то и въ 6 числѣ сообщалося. За васлану отгадку спасибо.

Авторъ стихотв. „Пьяница.“ Мы всетаки за лучше держали не сообщити, ибо сочиненіе слабое.

Авторъ стихотв. „На охотѣ“ и „Въ самотѣ.“ Ни одно, ни другое стихотвореніе не можно назвати удачнымъ. Несообщимъ

Гиларіонъ Ильковичъ, Фулянка. Спасибо и привѣтъ за сотрудничество. Въ ближайшемъ числѣ сообщимъ.

Николай Келлій, Цернина. Газета поидетъ на новы адресы. — Чекаеме отъ Тебе рукописи, стихотворенія. — Русскій привѣтъ.

„Бошнякъ“, Остурня. „У Магурѣ“ охотно сообщимъ, ибо актуальна — Три маленьки статейки пока не актуальны. — Щирый товаришескій привѣтъ!

Отгадки послѣдняго числа:

1. Хвостъ.

2. Полякъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Русскій
Народный Банкъ,
отдѣленіе въ Пряшевѣ,
Масарикова улица No. 26.

Принимаетъ деньги на сбератель-
ны книжки и платитъ 6%, даетъ
ссуды (пожички), купуетъ доллары
и прочи иностранны деньги а пла-
титъ найвышій курсъ, замѣняетъ се-
ребрянны монеты. Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Народный Банкъ,
отдѣленіе въ Пряшевѣ,
Масарикова улица No. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učitel'ská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
столаы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до вошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕС ГЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибиванія на крестъ, съ надписью ГИЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДЪ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.

(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фіолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмортѣти охотно прѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатнаго)
банка.

Централа: ТУРЧ. св. МАРТИНЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.

Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ
филиялокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операциіи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ правѣ принимати вклады сберагатель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕД

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исскрты прннм. по самымъ дешвымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯЧИКЪ.

Цѣна предплаты:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Культурное единство Подкарп. Руси съ Пряшевчиной.

Подкарпатскій нашъ русскій народъ днесъ жіеть въ двухъ составныхъ частяхъ нашей республики. Большая часть нашего подкарп. народа находится въ официальной „Подкарп. Руси“, гдѣ имѣеть автономію и гдѣ нашъ русинъ есть

„штатотворнымъ“. Меньша, но болѣе сознательна и цивилизована же часть русиновъ по волѣ заграничныхъ политиковъ и про будущи стратегически причины Ческослов. республики жіеть днесъ на Словакии въ Кошицкой и Подтатранской жупахъ. Днесъ ужъ каждый изъ насъ видитъ и знаетъ



Пряшевъ. Головна почта, съ кади розсылається газета „Русское Слово.“

(и вѣроятно и въ Прагѣ и въ Братиславѣ узнають), что правѣ та часть русиновъ обстала по мачихи, котора послѣ переворота на сампередъ боролася за самовольное присоединеніе подк. русиновъ къ Ческослов. республикѣ; то была — Пряшевчина. — Представители и культурны работники сей, на Словакии находящейся русской земли боролися первы со славянской оріентаціей за присоединеніе къ республикѣ

подъ условіемъ автономіи всѣхъ русиновъ отъ Попрада ажъ по Тису, тогда, когда въ теперешней официальной „Подк. Руси“ еще не чехословенская оріентація пановала (ужгородска и хустска рада). — Политическа сторона

сего вопроса принадлежитъ политическимъ газетамъ и партіямъ.

Мы смотримъ на русиновъ, жиющихъ днесъ въ „Подкарп. Руси“ и на Словакии съ культурной точки зрѣнія. И наше воззрѣніе (воззрѣніе пряшевчановъ) такое, что: можетъ быть временной границей Словацка и Подк.

Руси рѣка Ужъ, могутъ мати мармарошски, бережски и ужански русины автономію, и правѣ тогда могутъ у насъ романтичны словацки инспекторы приказати то, чтобы въ чисто русскихъ селахъ учили по словенски; зато мы русины отъ Попрада ажъ до Тисы лемъ еденъ народъ! — Мы еденъ были и въ прошлыхъ столѣтіяхъ; мы еденъ народъ и днесъ! Една маеть быть наша народна душа, народное воз-

зрѣніе, воспитаніе, культурное стремленіе и въ будущности — хотя дакотры съ насъ жиють въ Подтатранской жупѣ, дакотры въ Кошицкой жупѣ, а даиботры въ „Подкарп. Руси.“

Въ минулости все единство чувствовалъ нашъ спишакъ, шарышчанъ, земплинчанъ со своими братьями ажъ до румынской границы; и такъ есть и днесъ. Хотя Духновичъ, Павловичъ, Попрадовъ гордости западного Подкарпатя, але они народны звѣзды и мармарошскихъ русиновъ. А Силвай, Фенцикъ одночасно и нашъ, тутъ на западѣ.

Ку всѣмъ русинамъ — отъ Попрада ажъ до Тисы — обернулся нашъ покойный поэтъ Евгений Фенцикъ:

*„Сюда братья, дайте руку,
Закленимся другъ другу;
Держимъ союзъ, не розлуку,
Подкрѣпится вѣрою!“*

Въ прошедшомъ общи были наши народны вожди, народны

будители, громадянины, поэты, писатели и литературны общества.

Такъ маеть быти и днесъ! Наши современны народны борцы, славны народны воспитатели, поэты, писатели, литературны общества въ „Подкарп. Руси“ и наши, здѣсь на Пряшевчинѣ! А культурны работ-

ники, работники пера, народног слова Пряшевчины — то скорб и про нашихъ властныхъ братьовъ Маромароша!

Народный духъ, народна культура, литература и народное размышленіе одно было есть и будетъ все отъ Попрада ажъ до Тисы!

Торисинъ

Церковные учителя епархіи Пряшевской.

Въ ч. 5-омъ „Народной Газеты“ подъ заглавіемъ: „Внимание всѣмъ церк. гг. учителямъ“ г. Учитель уважными дѣлаеть коллеговъ своихъ на неслыханную кривду(!?) учительству нанесенную. Епархіальное правительство, когда издало распоряженіе, чтобъ почт. учительство не способствовало къ соштатненю школъ, ніякой кривды не учинило гг. учителямъ, лишь уважными ихъ сдѣлало на неточность такого поведенія и чтобъ раскрыли лю-

дямъ очи, что таковымъ соштатненемъ школа ихъ может лишитися не вѣроисповѣдностно и русскости. Кому неизвѣстно, что множество сель епархіи нашей безотвѣтными писцами такъ списаны, что въ нихъ почти чиновной статистикѣ русскаго населенія почти нѣтъ. По школы тѣхъ сель въ церковныхъ рукахъ, школоповинны дѣти въ нихъ — по крайней мѣрѣ — читати и писати научатся по русски, но если соштатнятся, и того не будутъ

ЧИТАЛЬНЯ.

Три желанія.

(Сказка.)

Разъ на свѣтѣ двѣ особы,
Человѣкъ и жена,
Любилися, якъ голуби,
Но не мали хлѣба.

Дуже тяжко працювали,
Якъ то бѣдны люди;
Больше разъ ся повадили,
Но скоро забыли.

Роскладуеть жена огонь
Вечерю варити,
Прійдетъ газда изъ работы
А нѣтъ што поѣсти.

Ступилъ газда до хижини,
Радостно мовляеть:
Конецъ бѣдѣ, вшитко будетъ,
Што намъ ся забagnetъ.

Слухай сюды, жено добра,
Колимъ ишолъ съ лѣса
Узрѣла мя на каретѣ
Една панѣ красна.

Ку каретѣ припряжены
Бѣлы кони были,
Но изъ страшного болота
Вывѣзти не могли.

Тота красна мала панѣ
Была чародѣйна,
И гварила ми: поможь ле,
Вывѣзти съ болота.

Я вдячно ю услободилъ;
Она менѣ кажетъ:
Лишь три рѣчи проси себѣ,
Котры жена хочеть.

Якъ я бѣдный своей женѣ
Счастья пригадаю,
То жена ми отповѣла:
Не говоръ дурницю!

Потомъ жена подумала
За довгу ковбаску,
Яка доразъ изъ комина
Стяглася на ватру.

Видишь, жено, правду маю,
И жадай лучшее;
Вержи въ кайстронъ ту ковбаску,
Най ся скоро пече.

Якъ то первое жаданье
Женѣ ся сполнило
Изъ радости превеликой
Сердце имъ ся било.

А человекъ пипку набилъ
Доганъ закурити;
При куриню скорше прійдетъ
Дашто вымыслити.

А якъ хотѣлъ запалити
Пипку наполненну
А ковбаску изъ кайстрономъ
Свернулъ до попелу.

А якъ жона то збачила,
Мужу залаяла:
Бо дай бы ти та ковбаска
Ку носу приросла.

Та теперь намъ что дѣлати
Со тѣмъ долгимъ носомъ?
На смѣхъ людямъ и на ганьбу
Най не ходжу, якъ слонъ.

Жено моя скоро думай
На третье жаданье,
Та ковбаска изъ носа ми
Най сейчасъ отпаде.

А якъ ковбаска отпала
Человѣку съ носа,
Больше разъ ся не вадили,
То имъ было доста.

А ковбаску отъ попелу
Красно вычистили
Счастливо и смачно съѣли,
Вадьбы не робили.

Буковинка. (Подк. Руль).

Іоаннъ Сможанскій

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Швегла спятъ спасъ коалицію.

Пока Швегла, министеръ президентъ долженъ былъ пойти на личныя въ Италию, такъ видѣлось, что коалиція распадается, ибо про пастырскій листъ епископовъ такое недорозумѣніе настало, что на помиреніе дуже мало надѣи было. Но пришелъ дому Швегла и удалось ему вынайти формулу, котору пріяли такъ нѣмецки социалдемократы, якъ и чешска лидова сторона, и съ тѣмъ Швегла опять спасъ коалицію отъ распаданія.

Сія формула слѣдующа: Съ интѣрпелацией социалдемократовъ не будутъ заниматься на засѣданіи парламента, но отвѣчати будутъ имъ въ письмѣ, зато чешска людова сторона такій уступокъ дала, что согласилася въ успорядженіе праздниковъ.

Криза ком. партіи дале держитъ.

Выключеніе Бубника изъ партіи со собою тягло раздѣленіе работниковъ на двѣ части. Коммунисты

Словенска и нѣкоторыхъ чешскихъ городовъ выключеніе Бубника совсѣмъ правильнымъ держатъ и согласятся съ поступкомъ предѣательства партіи; но противъ того выступили коммунистынаибольшихъ чешскихъ городовъ и заводовъ, (фабрикъ) такъ напримѣръ коммунисты Праги, Брна, Кладна, Пардубица и другихъ; сіи всѣ слѣдуютъ Бубника. Самъ Шмераль, дотеперешній предѣатель, держитъ съ Бубникомъ. Вся надѣя предѣательства теперь въ Москвѣ, ибо въ томъ надѣется, что Москва оправдати будетъ поступокъ правительства, что безусловно сильно повлияло бы на мнѣніе всѣхъ коммунистовъ.

Долгъ въ Мадьярску живущимъ Чехословакіи 560 милліонъ коронъ, а мы должны Мадьярску 225 мил. коронами.

День рожденія президента цѣла республика между соотвѣтными торжествами праздновала.

нати. — Учитель въ духовной сферности ищетъ причину, что роковина и до сихъ поръ не отмѣнена, хотя хорошо знаетъ, что у ней эксекутивной власти нѣтъ; а что до защиты: правительство епархіальное каждаго учителя, который защиты нуждался, защищало. Но если хотите Г. Учитель, справедливымъ быти, должны признаться, что вашъ духовникъ коблины, какъ и вы, не получить, а конура его, признаюся, не больца, если не меньша вашей штатной помощи. Ваши труды всегакъ „надо порядочно запла- тить.“ Сохрани Боже, чтобъ и коллеги г. Учителя такъ дорожили своими трудами, иначе намъ бы не осталось иного, какъ просить наше духовенство, чтобъ оно, якъ доселѣ сохранило русскость вѣрниковъ своихъ: хранило то и на далѣе.

И. О. Кизакъ,

гл. школьный инспекторъ епарх. школъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Мѣсячное засѣданіе учительства пряшевского округа.

9. марта отбылося мѣсячное засѣданіе всего учительства пряшевского округа. На семъ засѣданіи появилось учительство въ полномъ числѣ.

Сіе засѣданіе прото интересуется насъ, ибо въ рамкахъ сего засѣданія держали преподаваніе питомцы пряшевской русской упражнительной школы. Созерцательно преподали 12 мѣсяцевъ года. Обученіе было педагогичное, дѣти точно сыгнали свои роли, что заслуга ихъ учителя, госп. Іоанна Гендеръ; но правду сказавши, мы притомны руски учителя то чекали, что дѣти русской упражнительной школы по русски будутъ преподавати. Жаль, не такъ сталося.

Притомный.

Ч. 340. Конкурсъ.

Вспр. епарх. Правительство выписуетъ конкурсъ на цигелское пѣвцо-учительское становище.

— Нова учительница. Вспр. епарх. Правительство на основѣ избиранія протокола подтвердило избраніе учительницы Маргареты Шуха въ Сп. Якубянахъ на II. учительское становище.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Россія.

Чичеринъ, комиссаръ внѣшнихъ дѣлъ, 5. марта въ Тифлисъ на собраніи совѣтскихъ комиссаровъ, держалъ большу рѣчь, въ которой занимался съ вопросами внѣшней политики. О нашей республикѣ то сказалъ, что Россія воззвѣтъ Чехословенску республику на заплату тѣхъ шкодъ, которы легіонеры наробили въ Россіи.

Германія.

Антански державы хотѣли бы всякими способами Герменію оторвати отъ Россіей. Германія сіе положеніе хочетъ теперь выкорыстывати и проситъ на востоку поправку своихъ границъ. Польша противъ того всѣми силами протестуетъ и выявила, что она свои границы и оружіемъ готова охранити, еще и въ томъ случаѣ, если бы Союзъ народовъ согласился въ прошеніе Германіи. — Похороны Эберта, президента, 3. III. отбылися. На похоронахъ больше якъ 100.000 людей присутствовало.

Булгарія.

Въ цѣлой Булгаріи революціонерное положеніе. Въ каждой минутѣ ждуть, что выбухнетъ коммунизмъ. Войско и жандармерія найострѣйше поступаетъ противъ подозрительныхъ въ коммунизмъ.

Англія.

Въ Англію въ сихъ дняхъ возвратилася въ Россію высланна комиссія, чтобы наблюдала положеніе Россіи. Сія комиссія о своихъ наблюденіяхъ дала отчетность въ парламентѣ. По отчетности сей комисіи въ Россіи коммунизмъ помалы зачнетъ возвратитися къ социализму. Внѣшн. Россія еще коммунистическа, но внутрення уже нѣтъ.

Франція.

Въ Парижу 6. марта между коммунистами и социалистами кровавое сраженіе было. Больше раненыхъ.

Мадьярско.

Бетлень, министеръ-президентъ 6. марта предложилъ парламенту новый проектъ вольбъ.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Въ французскомъ парламентѣ
нѣтъ св. креста.

Въ парламентѣ французскомъ
выгледають, откаль имѣли гроши
поодинокі партіи передъ выборами,
котры розсыпали подчасъ выборовъ.

30. декабря 1924. парламентарна
комиссія заволала одного председа-
теля торговельного союза, Гайларуа
на судъ. Зажадали отъ него, чтобы
сложилъ присягу, же будетъ гово-
рители правду. Гайлару былъ добрымъ
католикомъ и вотъ такъ сказалъ
передъ комиссіею: „Я охотно при-
сягну, але лишь передъ распятіемъ.“
Комиссія состоялася по большой
части съ атеистовъ-слбодныхъ му-
раровъ. На таки слова свѣдки ани
не были приготовлены и думали,
что онъ лишь жартуетъ. Але свѣ-
докъ еще разъ сказалъ: „Моя вѣра
жадаетъ отъ мене, чтобы присягу
складаль лишь переъ распятіемъ.
Я иначе не зрблю.“ Свѣдокъ ма-
етъ по закону право то жадати. Але
что теперъ зробитъ комиссія? Гле-
дають по всѣхъ комнатахъ въ пар-
ламентѣ, але нигде не есть распятія.
На концу комиссія постановила куп-
ити одинъ крестъ, а до того часу
маетъ быти отдалено свидѣтельство-
ваніе.

Теперь видять и безвѣрцы, что
безъ креста не можетъ быти ани
парламентъ въ Парижѣ.

Кто побѣдилъ! Нѣмцы чи
Французы.

Каждый знаетъ, что въ минулой
войнѣ побѣдили французы. Але
французы дуже добрѣ знаютъ, что
имъ нѣмцы за то помстятся въ слѣ-
дуючій войнѣ. А для чого! Най на сей
вопросъ дають отвѣтъ сами числа:

Въ першомъ роцѣ по войнѣ было
въ Нѣмчинѣ 282.120 больше рож-
денныхъ якъ померлыхъ, а во Фран-
ціи 217.186 было меньше рожденныхъ.

1920. року было въ Нѣмчинѣ
666.358 рожденныхъ якъ умершихъ,
а во Франціи было больше рожден-
ныхъ якъ помершихъ лишь 159.790.

1921. року въ Нѣмчинѣ число
рожденныхъ перевышило за 696.425,
а во Франціи въ томъ року 117.023

1922. року въ Нѣмчинѣ число
рожденныхъ перевышало за 513.000 а
во Франціи въ томъ року лишь за
70.579. Треба уважати, что то боль-
шость рожденныхъ во Франціи по-
ходилъ отъ католическихъ фамилій
съ Алзаци и Лорены.

Черезъ послѣдні четыре роки
взросло число нѣмцовъ на 2.157.093,
а во Франціи лишень на 130.206.

А якъ то будетъ выглядати по
10 рокахъ! Тѣ числа дають ясный
отвѣтъ на ставленный вопросъ.

А для чого мы то пишемъ? Что
насъ обходитъ Франція и Нѣмчина?
Пишемъ для того, чтобы своихъ чи-
тателей на передъ охоронити передъ
зломъ, до котораго падаетъ модерна
безбожна Франція. Гдѣ не почи-
тають Бога, тамъ гинуть фамиліи
и народы!



Вздохъ.

Богже, спаси насъ,
Храни бѣдныхъ насъ,
Услышь, Богже, русиновъ гласъ,
Ласку твою пошли на насъ,
Услышь, Богже, гласъ!

Небесный Отче,
Просиме тебе,
Даруй русскому народу
Любовь, вѣру и надежду
Спаси отчину!

Іоаннъ Сможанскій,
п. церк. учитель въ Подк. Руси

Якъ долгое женское волосье?

Якійсь человекъ, котрый не жа-
ловаль на то часу, выраховаль, якъ
долгое женское волосье. Кажетъ,
чт одолгость волосья на головѣ тѣхъ
женъ, котры мають чорне волосья
выносить у одной жены 70 кило-
метровъ, якъ бы одинъ волосъ при-
ложити ку другому. Долгость волосья
женъ, у котрыхъ волосье бѣлаве
выносить 135 километровъ. Ясне
волосье слабшее отъ темного. Яс-
ный волосъ розорвется, коли на
немъ завѣсима тягарь 68 граммовъ,
а чорне урвется ажъ тогды, якъ на
немъ повѣсима 143 граммы.

Пословицы

Нужда остритъ разумъ!
Всеякъ пряди свою пряжу!
Всекому своя забота!
Одна ласточка весны не дѣлаетъ!
Кочерга въ печи хозяйка!
Конецъ дѣлу вѣнецъ!

Теперь и передъ 10 роками.

Въ 1914. р. было въ Европѣ 20
королевъ и 3 президента республ.
— Днесъ есть въ Европѣ 12 коро-
левъ и 17 президентовъ республикъ.

Когда выйдемъ на высокі горы,
то города, села видятся дуже ма-
леньки, а люди якъ муравьи. Под-
несися душевно до неба, и увидишь,
что богатство, свѣтская слава, то
ничего!

Гей югасе кучерявый, долга твоя шуба,
А твой острый топоричокъ съ чистого золота,
На чересь блянцарики огникомъ искручи;
Гей всмѣхнутся вечеренькомъ очата дѣвочи.

Якъ повѣетъ вѣтрикъ буйный китайкой червеной,
Съ розмаріей зелененькой, за капелюхъ вдѣтой,
Засмѣется между зорей ясно-бѣлолицый,
Якъ югасикъ съ дѣвчиною на розмовѣ тихій. Н.

Гиларіонъ Ильковичъ:

Денаціоналізація нашего народа.

(Ку вопросу: „Чому говоритъ нашъ русинъ по сотацки?“)

Авторъ статьи „Чому говоритъ нашъ русинъ по сотацки?“ въ б. числѣ „Русского Слова“ заслугу имѣетъ, что сію тему публично предложилъ. То узнаетъ и редакція газеты „Руское Слово“ своимъ возваніемъ, по которому желательнымъ держитъ сей вопросъ изъ всѣхъ сторонъ объяснить. —

То еще не была бы ошибка, если нашъ человекъ про сусѣдство иныхъ народностей или про ины сношенія съ чужими научилъ бы ся чужому языку, н. пр. словацкому а при томъ поддержалъ бы свой материнскій языкъ, ибо въ томъ падежѣ говорилъ бы двумя языками, изъ которыхъ русскій бы держалъ за свой, а иный (словацкій) за чужій. То отповѣдало бы правѣ одной степени его способности къ дальшему своему образованію. На оборотъ было бы совсѣмъ не мудро, къ тому даремное требованіе, чтобъ онъ не учился чужому языку, ибо то противилось бы природному праву.

При придерживаніи его материнского языка на сіе его право мы должны числити, прото не мудре дѣло сейчасъ, когда онъ съ чужими говоритъ не своимъ языкомъ, въ очи его кидати „ганьба а стыдъ...“

Такъ то дѣлаетъ и словакъ и полякъ и каждая народность, когда сношеніе имѣетъ съ иною народностью а найма если съ чужею народностью долженъ жити. „Психе“ человеческое то самое безъ изнятія у всѣхъ людей. Сіе свойство — полегчити себѣ свое отношеніе съ иными — не можеме якъ характеристичну ошибку приписать нашему человеку, ибо она ани не ошибка, ани не исключительное свойство русского подкарпатского народа.

Что всетаки въ отношеніи съ чужими нашъ русинъ легше пословачилъ-смадыризавался (забылъ свой русскій языкъ, ганьбился своего), нежели словакъ или иный, причина того во внѣшнихъ обстоятельствахъ находится, которы о много тяше залягли нашихъ, нежели иныхъ людей, а ниякъ не въ его національной, безкарактерности, ибо если то бы такъ было, подъ Карпатами днесъ уже русского человека бы не было.

Сіе внѣшнее обстоятельство разъяснити можно съ тѣмъ природнымъ правиломъ, которое высловиме найкоротше, что: больша рыба меньшу поглотити хочеть. А сія больша или сильнѣйша рыба про насъ была мадырска народность, которой въ помощь спѣшила оглядомъ обрядовомъ такъ званна латинизація.

Мадырски націоналисты хорошо понимали, что если у насъ останеть славянска литургія, нашъ народъ никогда не забудеть свое славянское-русское происхожденіе и не дастъ ся совершенно смадыризавати.

Шляхта мадырска свою цѣль непрямо досягла тѣмъ, что всё русское — ани обрядъ церковный не изъявше — поставила на насмѣшку и всё понизила. Якъ патронать латиникамъ ставляла превосходны храмы, зарядила ихъ драгоценными снарядами, старалася о лат. священникахъ, чтобъ ведля своего ставу могли жити, сдѣлала ихъ своими совѣтниками, съ вѣрниками своими уживали ей протекцію. У насъ же храмы изъ большей части деревянки, священники въ нуждѣ, вѣрники наши русски при работахъ на меткахъ паньскихъ „глупый руснакъ“ титуломъ „отличены“.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

ющихъ. Тоже добръ игралъ Мих. Гришо якъ прѣхавшій плѣнный изъ Россіи, а сельскій староста былъ А. Шлахъ. Было не мало смѣху.

Изъ нашихъ дѣвушекъ особенной похвалы достойны Юстина Гришова, котора играла тяжелу роль Иренки, любовницы нотариа, а ей подруги, Юстина Кощикова и Маря Ющикова. Они спѣли намъ нѣсколько прекрасныхъ миловзвучныхъ нашихъ русскихъ пѣсень. Красно играли и Петро Порба а Юстина Порбова якъ молодята а Юрко Милянъ якъ староста свадебный. Пѣса кончилась свадьбою. Всѣ дѣйствующи лица затанцовали на сценѣ коломѣйку, котора каждому очень нравилась. Нашъ русскій цыганъ Янко Грундза и его товарищи съ одушевленіемъ играли на сценѣ коломѣйку, котора такъ полюбилась имъ, что въ будущемъ не будетъ свадьбы безъ ней.

Послѣ представленія, которое отбылось во здѣшней держ. нар. школѣ, всѣ мы перешли въ большое помѣщеніе мѣстного потребит. дружества, гдѣ наша молодежь показала, якъ треба честно а краснѣ забавлятися. Танцовали весело. Больше разъ должна была быти и коломѣйка.

На вечерку присутствовала не только наша мѣстна интеллигенція а тоже нѣкоторые изъ сусѣдныхъ селъ. Тамъ видѣли мы всѣхъ, которы въ сіе время не были заняты: госп. чѣтниковъ а госп. отъ финанчной погранич. стражи и повеселились всѣ вмѣстѣ дружно.

Да здравствуютъ устроиватели вечерка, члены нашей читальни! Но да здравствуетъ и нашъ госп. управитель школы Мих. Жатковичъ, который не жалѣетъ труда и ведетъ жителей нашего села съ крока на крокъ въ лучшу будущность. Нашимъ барышнямъ-учительницамъ выражаеме тоже благодареніе за ихъ работаніе на полѣ просвѣщенія нашего народа. Най даетъ намъ Госп. Богъ много подобныхъ учителей!

Присутствующій.

Общественна жизнь.

Масляничный вечерокъ рус. читальни А. Духновича въ Габурѣ.

Члены русской читальни въ Габурѣ (Межилаборецкій окр.) устроили дня 22. II. масляничный вечерокъ, который почался въ 6 час. вечера. Члены читальни прекрасно сыграли

театр. пьесу: „Правда побѣдитъ“ въ 3 дѣйствіяхъ. Превосходно играли: Андрей Репчикъ роль сельскаго нотариа, Василь Корба роль нотарскаго помощника, Павелъ Горнякъ сельскаго корчмаря еврея, игра котораго дуже розвеселяла присутству-

Патріотъ — тотъ человекъ, кто старается допомочи своему народу и працюетъ про сіе по возможности своихъ силъ.

ВѢСТИ.

Къ читателямъ! — Разосланы уже типики сего года, которы изъ типографическихъ причинъ раньше заслати мы не могли. Просиме нашихъ п. читателей заказавшихъ календарь или типикъ, чтобъ цѣны ихъ за найкоротшее время намъ ласкаво заслали. **Администрація.**

— **Отличіе Преосвященнаго.** Преосв. епископъ-апост. администраторъ дръ Нярадій получилъ отъ короля Югославіи отличіе I. кл. ордена Св. Савы. Къ сему высокому отличію шлеме поздравленіе Владыкъ-Апост. Администратору.

— **Посѣщеніе школы.** Дръ Вишинка, земскій инспекторъ препарандій изъ Братиславы дня 4. 5. и 6. марта посѣщалъ гр. каѳ. русску учит. семинарію въ Пряшевѣ. — Успѣхъ его совсѣмъ успокоилъ. Видѣлъ, что такъ со стороны многостранно занятыхъ профессоровъ, якъ и со стороны учениковъ все было точно сдѣлано.

— **Наслѣдникъ главнокомандующаго.** Изъ пражского источника пришла вѣсть, что за короткое время ген. Спире возвратится во Францію а навѣрно его наслѣдникомъ будетъ ген. Гайда, который недавно еще въ Кошицахъ пребывалъ. Молодой генераль съ тѣмъ досталъ бы ся на верхъ своего каріеру.

— **Новы праздники.** Въ республикѣ уже не будутъ официальными праздниками второй день Рождества, Воскресенія и Сошествія. А надо праздновати 28. окт., 1. мая, 5. іюля, (Кирилъ а Меводій), 6. іюля (Гусь) и 28. сентября (св. Вацлавъ).

— **Школьный законъ въ Даніи.** Новый школьный законъ въ Даніи теперь готовится. Мина Бангъ, перва женщина якъ министр. школь выголосила, что особое вниманіе обращаютъ на вѣроисповѣдны школы. Забезпечить имъ полну автономію а много большу субвенцію будутъ получать. Та не польза то для державы? Будетъ миръ и задовольствіе.

— **На Словакии не нужно позволеніе на пребываніе.** До теперъ чужии граждане всегда отъ по-

лициі или отъ министеріи должны были просити позволеніе, чтобъ за долшое время здѣсь могли пребывать. Найвысшій админ. судъ подъ ч. 22.635—24. принесъ рѣшеніе, что довольно съ паспортомъ голоситися у полициі или I. ст. администраціи а позволеніе просити не треба.

— **Даръ.** На пряшевску гр. каѳ. русску препарандію о. Викторъ Мартякъ, приходникъ гостовицкій 50 кор. жертвовалъ. Искреннее русское спасибо! — **Правленіе.**

— **35 рочный юбилей.** Гднѣ министерскій совѣтникъ, финансовый директоръ а дѣловедущій здѣшней экспозитуры, Стефанъ Майдакъ недавно праздновалъ 35 рочный юбилей уряднической своей діятельности. Народился въ Шамбронѣ въ учительской фамиліи 7. марта 1869. Съ отцомъ говорилъ по русски, съ матерью по словацки. По сконченіи школь идетъ за нотар. практиканта а посему именованъ за берного официала въ Пряшевѣ, гдѣ кончить право. Преложать его въ Зомборъ а опять назадъ въ Пряшевъ, отсюда въ Левочу за подсекретаря. Въ году 1914. опять возвратился въ Пряшевъ якъ секретарь а послѣ преврата остается въ службѣ республики. Якъ директоръ идетъ въ Комарно, откуда переложенъ въ Пряшевъ. Въ 1922. выименовали его за министерского совѣтника. Послѣ такой условной а полезной работы желаеме ему всего лучшого и засылаеме русскій привѣтъ сему русскому чиновнику высшого чина.

— **Торжества Јокаі-я.** Дня 21. февраля минуло 100 роковъ, что узрѣлъ свѣтъ наибольшій писатель мадьярскихъ романовъ, Маврикій Јокаі. Его жива фантазія, чрезвычайна инвенція, легкій и красивый стиль забезпечили ему безсмертіе въ мадьярской, а великое имя въ свѣтовой литературѣ. Въ республикѣ повсюду между обывательствомъ мадьярскимъ торжественно славилъ его память, даже славянское обывательство выразило свое почитаніе великому писателю.

— „Школа должна быти оживленна духомъ праваго хистіанства“. То суть слова нового министеръ-предсѣдат. пруского сойма

Дра Маркса, который произнесъ дня 18. февраля а разомъ подаль программу реформовъ. Пока сей духъ живетъ въ школахъ, и родители и держава могутъ быти спокойны.

— **Ординація.** Андрей Жидишннъ, абс. богословъ прибылъ на дух. упражненія, послѣ которыхъ рукополагается на священника пряшевской епархіи.

— **Фіяско демонстраціи.** Еще дня 22. февр. (недѣля) созвали коммунисты собраніе въ Пряшевѣ а хотѣли сдѣлати въ городѣ демонстрацію. Понеже мало людей появилось, собраніе закрыли а демонстрацію оставили. Иначе къ удержанію порядку въ поготовести были полиція, жандармерія а войско.

— **Ночна битка въ Порубкѣ.** Въ Порубкѣ сошлись молодцы на фашангову гостину а — якъ авичайно и тогда побилися. Теперъ не ножами, но револьверами. Жандармерія изслѣдуетъ, откуда имѣють позволеніе на оружье.

— **Инфляція учителей.** Газеты приношаютъ вѣсть о томъ, что изъ причины недостатка словацкихъ учителей придутъ на Словакію чески учителя. Въ словацкихъ газетахъ выражается большое огорченіе, что словацкихъ учителей мѣсто дефинитивного назначенія пропускають а приношаютъ чужихъ педагоговъ.

— **Антоній Паппъ,** гр. каѳ. архіепископъ концомъ марта переселится на новое свое сидло, до Мишкольца, гдѣ уряды и общество съ большимъ торжествомъ ожидаютъ его.

— **Приготовленіе къ войнѣ.** Въ Германіи по рефератѣ маршала Фоша 7000 фабрикъ приготовлено къ выработанію военного матеріалу. Сейчасъ по первому знаку зачнутъ лиферовати миллионы снарядовъ, оружій.

— **Кромпашска фабрика продана.** Кромпашска желѣзна фабрика, которая за долшое время не работала, теперъ была продана нѣмецко-голландскому обществу.

— **Даръ для гр. кат. алумнея св. Іоанна Крест.** въ Пряшевѣ: Іоаннъ Федоршъ (Питрова) 40 кч. — Найвознаградить сей щедрый даръ Г. Богъ своими безконечными милостями!

— Утка. Бѣдный журналистъ, если печено не видитъ утку, то писано. Въ послѣднемъ времени такую сервировали много газетъ. — Около Берегсасу есть гора Ардовска. О немъ писали, что беспокоится и ожидаютъ ей выбухъ. Даже пражски геологи точно вычислили терминъ, когда засыпеть лава весь Берегсасъ. Каждый зналъ о томъ, только Ардовъ а Берегсасъ нѣтъ. Бѣдны геологи напрасно ожидали вулканическу эрупцію.

— Посвященіе звона въ Пряшевѣ. Дня 7. марта былъ одинъ звонъ у рим каѳ. храму посвященъ. Вѣрники огромной процессіей шли звону на встрѣгу, когда его красивый бандеріумъ синихъ „Орловъ“ провадилъ отъ станціи. Предъ семинаріей была встрѣча, откуда толпы импозантно а въ наибольшомъ порядку горнулись къ великой церкви. Процессія была импозантнымъ объявленіемъ сильно-каѳолическ. духа вѣрниковъ въ Пряшевѣ. Посвященіе кончилъ г. прелатъ Ад. Заборовскій съ ассистенціей.

— Благодареніе. Правленіе интерната гр. каѳ. препарандіи пряшевской сердечно благодарить за дары на каплицу: Благ. Госп. Θεодора Дудинского учит. въ Питровѣ 50 кч., благ. госп. Евгенія Козакъ, учит. въ Р. Н. Всѣ 20 кч. Высокопред. Ап. Администратору въ Пряшевѣ 70 кч.

Новость! Новость!

„Правда побѣдила“

историчный романъ съ времени пренаслѣдованія христіанъ.

НАПИСАЛА:

ИРИНА НЕВИЦКА.

Такъ молоды, якъ и старши съ наслажденіемъ будутъ читати сей романъ. *Сторонъ 447.* Цѣна 10 кч. Заказати можно :: у автора въ Пряшевѣ: ::

Тамъ само можно получить и „Семейное празденство.“

Комедія отъ Корытиянского. (Іоаннъ Даниловичъ.) Цѣна 5 кч.

Цѣлый свѣтъ не стоитъ столько, якъ одна побожна душа!

БИРЖА.

Прага, 12. марта.

За 10.000 к. мадьярскихъ	4'60 кч.	За 100 леи	16'50 кч.
„ 10.000 к. австрійскихъ	4'69 „	„ 1 долларъ	33'80 „
„ 1 золотый польскій	6'56 „	„ 1 марка нѣм.	8'07 „
„ 100 динаровъ	54'— „		

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. $\begin{matrix} \text{р} & \text{р} & \text{р} \\ \text{р} & & \\ \text{р} & \text{р} & \text{р} \\ \text{р} & \text{р} & \\ \text{р} & \text{р} & \end{matrix}$ 2. $\frac{\text{ИСЬ}}{\text{П}} =$

Р	О	В
а	и	н
і	е	с

3. Якое слово находит- ся въ слѣдующомъ квадратѣ: (Соолиц.: І. П.)

Отгадки въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Онъ не можетъ съ того.

Судья къ обжалованному: Говорилъ емъ вамъ послѣдній разъ, чтобы сте ся уже тутъ больше не указывали.

Обжалованный: Я все упозорнивалъ на то жандаря, але онъ мнѣ не хотѣлъ вѣрити.

Велика дань.

Розенфельдъ ку земледѣльцу: Вера такъ, милый мой Иване! Я на мой склепъ доплачу, не чтобы дачто заробилъ!

Земледѣлецъ: Такъ продайте склепъ.

Розенфельдъ: А съ чото буду жити?

Добрый докторъ.

— Чи вы певный, же я выздорювѣюся? Бо я чулъ, же лѣкари даколи не можуть спознати хоробу и лѣчили паціентовъ на запалѣня плюць, которы але умерали на тифусъ.

— Но та тотъ зробилъ съ тебе дурака, кто тѣ то повѣдалъ — отповѣлъ дръ Г. съ гнѣвомъ. — Если я разъ лѣчу дакого на запалѣные плюць, тотъ мусить умерти на запалѣные плюць.

ПОЧТА РЕДАКЦІИ.



Владиміръ Капишинскій, Щавникъ. Скорше мы не могли сообщить, ибо сообщался продолжительный очеркъ: „Славянски апостолы, св. Кириллъ и Меоодій“. Продолженіе, переданное намъ г-омъ Барной мы получили тоже (10-го III) — Просиме до субботы найпозис намъ послати продолженія, чтобы мы Твою интересну статью безпрерывно могли сообщить. — Щирый привѣтъ.

Т-лингъ. На письма и сочиненія, подписанны только псевдонимомъ, критику-отвѣта не пишемъ.

А. Туркинякъ, Габура. Спасибо и русскій привѣтъ за допись.

Іоаннъ Сможанскій, Буковинка (Подкарп. Русь.) Дуже краснѣ дякуеме два засланны стихотворенія, которы сообще-

ме. Просиме Вашу помощь и на дальше, ибо во Вашихъ стихахъ намъ цѣнный народный духъ и юморъ находится. Привѣтъ.

ЛИТЕРАТУРА.

„Науковый зборникъ“ товариства „Просвѣта“ въ Ужгородѣ на рокъ 1922. и 1923. Истинно цѣнны двѣ книги про ученого русина, слѣдящего за нашими давными историчными и литературными памятниками, о которыхъ до теперь такъ мало знало наше общество.

Авторы статей, появившихся въ сихъ двухъ зборникахъ, суть найзнатнѣйши культурны работники Подкарпатя.

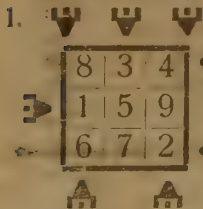
Изъ статей особенного вниманія достойны: „Додатки къ исторіи русиновъ и русскихъ церквей въ Мармарошѣ и въ Ужанской жупѣ“, „Романски и готицки будовли на территоріи Подк. Руси“, „Съ окраины ческо-русскихъ литературныхъ взаимимъ“. — Дуже цѣнны: „Народны пѣсни съ южного Подкарпатя“.

Языкъ понятный, народный. —к—

„Господи защищай
Нашъ родимый милый край!“

Павловичъ.

Отгадки послѣдняго числа:

2.
Золото.

На продай

маю 30 коблову орну
землю съ лугами, а 20
лѣсной; дальше: будин-
ки, фундушъ, статокъ и
господарски снаряды;
васѣяноеть 16 кобловъ.

БЛИЖША АДРЕСА:

JURAJ ŠIŠKA,

Banečice; okres Košický.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, отд. въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



А. Г. МИХАЛЫ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2, Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАЗЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
дова (до поношенъ); ПРОСЕСИИНЫ КРЕСЛА, ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до
прибаванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ.
Высокій ЦМ. 70 - 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фиолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.
ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вѣдѣаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотриѣти охотно приѣдетъ



Пряшевска филиялка ТАТРА БАНКИ, сдруженное
мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатного
банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ
филиалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операци.

На основаніи разрѣшенія министерства фин.
имѣетъ право принимати вклады сбератель-
ныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО



ЕЖЕНЕДѢ

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатс

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:
на годъ 24 Кз.
на полгода 12 "
за границу 40 "
въ Америку членамъ Рус. Культ. Лиги. 1 дол.
Не членамъ 2 "

Заложьме безполитичное соединеніе!

Даякъ такъ чувствуемъ, якбы съ политикой сме ся были насытили. Чувствуетъ то нашъ русинъ-земледѣлецъ, скусила то и наша интеллигенція. Видимъ всѣ, что политика — сіе „паньске гунцство“ — якъ роздробиваетъ все и все наши силы отъ переворота. Мало насъ, подкарпатскихъ русиновъ въ Чехословенской республикѣ, а еще и сей малый народъ якъ безсовѣстно дробятъ политичны агитаторы на противоположны партіи и нагуцкають русина противъ русина, только зато, чтобы нѣкоторые лакомны и тщеславны люди достигнули свою личну цѣль. А что было, есть и будетъ тому слѣдствие? — Росщипены и розбиты силы слабы къ тому, чтобы свою цѣль (выбраніе депутата до парламента) достигнули; возстанетъ недорозумѣніе, роснетъ отчаяніе; дяка къ народнымъ дѣламъ упадаетъ; нашъ народъ съ тѣмъ слабнетъ.

Примѣчаемъ еще и то, что дарьмо бьетъ грудь котра нибудь партія у насъ про свою русску самостоятельность и независимость; правда лемъ то, что каждая политическа партія у насъ лемъ филиалкой дакотрой чешской або словенской партіи, котра лемъ такъ танцуетъ, якъ ей съ горы грають. — Не говоримъ то, что най не будутъ русски политичны партіи, або чтобы нашъ народъ не ступаль до тѣхъ партій. И одно и другое народна потребность къ достиженію политическихъ цѣлей. Мы только то твердимъ, что политичный платформъ днесъ

— жаль — насъ между собой соединити, до одного сильного, активного табора сгруппировати не знаетъ.

Прото смѣло можеме сказати, что жизнеспособное, крѣпкое, здоровое соединеніе нашого подкарп. русского народа на основаніи только политическомъ невозможное. Розмышляимъ надъ событіями и сіе наблюденіе оправдано будетъ.

Съ политическими вадьбами и агитаціями сме ся ужъ насытили!

Все въ ширшихъ и ширшихъ кругахъ чуемъ мы трезвый голосъ простого народа и интеллигенціи: Не политика, а только безполитичное соединеніе, религіозно-культурное русское соединеніе званное на то, чтобы соединяло нашъ народъ. Въ такомъ союзу политика бы не мала мѣста, а на прапорѣ того союза бы то мало быти написано: за нашъ подкарпатскій русскій народъ, за его святу вѣру, за его просвѣщеніе!

Совсѣмъ сію идею затро- нулъ въ днешнѣмъ числѣ „Русского Слова“ нашъ ревный сотрудникъ и общественный дѣятель о. Владиміръ Капишин-

скій въ цѣнной своей статьѣ „Что-то изъ Америки.“

Что за инпозантна моральна, народо- и вѣроспасающа сила находится въ Соединеніи Американскихъ Русскихъ Братствъ! Въ чужой, далекой Америкѣ народность и вѣру русина только сіи братства и ихъ организации захраниваютъ. — Таки или подобны общества,



АНТОНІЙ ШВЕГЛА, теперешній министр-президентъ Чехослов. республики, которому въ минувшомъ tygodню удалось спасти парламентарну коалицію отъ роспаденія.

сеодиненія потребны и у насъ; только они могутъ насъ спасти, соединити противъ отнародовленія, противъ отступленія отъ нашей св. вѣры, грек. каѳ. русской Церкви.

Просиме нашихъ заслужившихъ и ревныхъ общественныхъ дѣятелей заниматься симъ вопросомъ, и на столбахъ „Русского Слова“ подобно г. Владиміру Капишинскому обсуждати сей вопросъ, чтобы — если придетъ на то часъ — такой безполитичный, вѣроисповѣдний-культурный союзъ и свѣтъ моголь узрѣти у насъ подъ Карпатами.

Сія идея зрѣетъ между подкарпаторусскимъ обывательствомъ такъ на Словакии, якъ и въ Подк. Руси.

Мы надѣемся, что близка будущность и породитъ между нами такое безполитичное побожно-религіозное и культурное общество, которое больше пользы и плода принесетъ нашему народу, нашей народности, вѣры и просвѣщенія, якъ агитаторска политика. Т.

Высокопреподобны ОО. Духовники, Возлюбленны Вѣрники!

Одинъ славный писатель пишетъ, же „не умеръ тотъ, которого память живетъ въ благодарныхъ сердцахъ“. А русское сердце все благодарное къ своимъ благодѣтелямъ, къ своимъ возбудителямъ, къ своимъ вождямъ.

Вотъ, снова ту есть одна прилежитость показати намъ сіе благородное свойство сердца нашего русского. На 29-го марта (по нов. ст.) будетъ 60-та годовщина смерти незабвенного блаженной памяти Александра Духновича.

Кто изъ насъ въ тотъ день не воспамятался бы на нашего Батька, на нашего вождя, на нашего славного писателя, творца русского гимна „Я русинъ былъ, есмь и буду“? Воспамятаймесь и торжественно отдайме наше воспоминаніе, по цѣ-

ломъ Подкарпатью гдѣ, русскій народъ живетъ, най одна молитва идетъ къ Всемогущему:

Подай Господи рабу твоему священному ерею Александру Духновичу блаженный покой и вѣчную память“. И чтобы то чѣмъ искреннѣйше, чѣмъ усерднѣйше совершилося, возываю всѣхъ Впр. ОО. приходниковъ, чтобы на 29-го III. въ недѣлю по св. службы въ церкви за блаженный покой и животъ вѣчный панахиду одкончили одинкаждый приходникъ! А господа учителя най успорядають на сей день по вечерни въ школь торжество на память нашего незабвенного писателя! Подержимъ покойного напомниманіе:

„Не забудьте о своемъ!“

✠ Діонисій,
епк., ап. адм.

На статьи

газетъ „Карпаторусскій Вѣстникъ“ (ч. 10.) и „Народная Газета (ч. 6.) лемъ только примѣчаемъ, что не „мѣстныхъ духовныхъ лицъ возбуждаетъ ходатайство передъ Римомъ о

назначеніи дра Нярадїя Пряшевскимъ епископомъ“, но прошеніе засланое въ Римъ, въ которомъ ни одного слова не было о назначеніи лица, только прошеніе въ дѣлѣ назначенія

ЧИТАЛЬНЯ.

Владиміръ Капишинскій:

Что-то изъ Америки. (Продолженіе.)

Я писалъ уже о томъ, якъ важное есть таке общество, яке есть въ Америкѣ.

Мы тегда должны были материально сильны, а такъ можемо политизовати. До теперъ але мы таки бѣдны, что ни одну газету не можемо безъ американской помощи утримовати.

Мы таки бѣдны, что ни одну депутацію не можемо попровадити къ высшой власти, гдѣ бы мы ся выскаржили, что болитъ насъ, что жадаеме, чего требуеме. Чому бы не пановали тогда надъ нами други народы, коли видятъ, что мы слабы, что мы политизуеме — коли о политикѣ понятія не маеме — вадимесь, тягнеме каждый въ ину сторону, не хочеме повиноватися ани

свѣтскимъ. ани церковнымъ законамъ. Каждый кричитъ, что треба организоватися, бо лишъ сильна організація можетъ намъ помочи. Але тутъ является вопросъ: якъ организовати? Народъ обвиняетъ интеллигенцію, что она ничего не робить, а коли интеллигенція хотѣла бы что-то зробити, то народъ ся не дастъ организовати. Прочто? Прото ибо нашъ народъ не стоитъ еще на такой степени культуры, чтобы онъ за свои политически цѣли зналъ одушевлятися, чтобы онъ понялъ важность политическихъ организацій, партій. Нашъ народъ размышляетъ материально, и если онъ вступитъ въ какое-нибудь общество, изъ того хочеть мати очевидну материальну пользу (хосенъ).

Народъ нашъ вступилъ и до такой и до сякой партіи, але коли видѣлъ и видитъ, что изъ того не маеть ніякой пользы, коли видитъ, что его жадають и прилудятъ съ обѣщаніями лишъ прото, чтобы по

одинокі люди заполнили свои карманы съ грѣхами и достигли свои личны, персональны цѣли въ одну сильну партію! не дастся съорганизовати.

Прото — дай Боже! чтобы не такъ было — я думаю, что всѣ русски политически партіи на Подкарпатской Рули, но тутъ на Словакии безусловно ци скорше, ци позднѣйше — распадутся.

Что тегда зачати? Америка показуетъ намъ примѣръ! Нужно намъ устроить къ американскому „Соединенію“ подобное общество. Пока нашъ народъ не будетъ организованъ такъ, чтобы онъ малъ изъ той организаціи очевидну пользу — шкода и усиловатися спонти насъ для политическихъ цѣлей. Мы должны научитися, что въ общественной жизни должны были закны, которы треба честовати а имъ повиноватися. Въ крузѣ такого общества, гдѣ членъ долженъ и принужденъ повиноватися предписаннымъ

пряшевского епископа; подписали больша часть декановъ и приходниковъ и всѣ мѣстны священники, безъ глѣда того, „вкушали-ли чечевичной похлебки или нѣтъ.“ Одновременно и всир. капитула обернулася подобнымъ прошеніемъ къ св. Престолу. Мы бы лемъ ся радовали, если бы чѣмъ больше круговъ задали подобны прошенія, бо то каждый долженъ узнати, что вопросъ уже дозрѣлъ.

Дръ Алексѣй Седлакъ:

Конечное распоряженіе въ дѣлѣ военной пожички.

(Продолженіе и конецъ.)

При пожичкѣ частныхъ особъ законъ дѣлаетъ двѣ категоріи. Къ первой категоріи принадлежатъ тѣ, маетокъ, которыхъ при списи маетковой дани не былъ большій, якъ 25.000 кч., сюда числѣвши уже и военску пожичку. Военски пожички тѣхъ замѣняютъ на штатны акціи безъ всякаго доплаченія, а то въ 75 процентахъ, то есть за 100 кор. военску пожичку даютъ 75 коронъ

штатну акцію. За сіи акціи штатъ будетъ платити 3% интересу.

Къ второй категоріи принадлежатъ сіи, маетокъ которыхъ на больше былъ оцѣненъ, якъ на 25.000 кор. Военску пожичку тѣхъ лемъ въ томъ случаѣ замѣняютъ на штатны акціи, если ку каждой 100 кор. военной пожичкѣ доплатятъ 75 кор. и такъ получаютъ 150 коронову штатну акцію. Сіи акціи принесутъ 5½% интересу.

Распоряженія относительно заявленія военной пожички суть слѣдующи:

Заявити треба военски пожички на замѣну отъ 15. апрѣля до 30. іюля 1925. въ томъ данѣвомъ урядѣ, на территоріи которого 15. апрѣля пребываетъ. Сіе заявленіе треба подати въ трехъ эксемплярахъ. Къ заявленію треба прибавити слѣдующи документы:

1. Свидѣтельство штатной прислушности.

2. Свидѣтельство о томъ, что отъ 1 января 1914. безпрерывно на Словенску пребывалъ дальше и свое мѣсто пребывания 15. апрѣля 1925.

3. Выказъ чистого маетка, подтвержденный тѣмъ урядомъ, который компетентнымъ есть опредѣлити дань съ маетки.

4. Свидѣтельство, что военска пожичка не перевысшаетъ 125.000 коронъ.

5. Свидѣтельство о томъ, что дня 1. марта 1919. или во время заданія заявленія самостоятельное занятіе имѣлъ, или нѣтъ.

6. Свидѣтельство, что военски пожички составляютъ его собственность отъ 28. октября 1918. года.

7. Для свидѣтельствванія, что военска пожичка была предложена на колкованіе, треба прибавити: *súpisný soznam*.

На всѣ тѣ заявленія, свидѣтельства будутъ выданы урядны формулы, которы можно будетъ безплатно получить въ данѣвыхъ урядахъ. На заявленія и на свидѣтельства не треба штемпля.

Правды:

Больше помирають отъ безмѣрного уживанія пѣдла и напоя, якъ отъ голода и жажды.

* * *

На милостыню не смотри якъ на утрату, але якъ на зыскъ, записанный предъ Богомъ.

Люди судятъ сердце твое по словамъ твоимъ; а Богъ слова твои судитъ по сердцу твоему.

законамъ — научилъ бы ся народъ честовати законы. Черезъ тако общество узналъ бы нашъ газда, что не можетъ собѣ каждый самъ судити и законъ приношати — якъ то дѣйствительно дѣется теперь въ сельскихъ громадахъ — але законъ должны принести черезъ народъ, черезъ членовъ избранны мудрейши люди (делегаты), которы законы каждаго члена обязуютъ,

Цѣль такого общества бы была: спомогати одинъ всѣхъ а всѣ одного въ религійныхъ, матеріальныхъ и народно-просвѣдительныхъ дѣлахъ.

Выключити политику а соединити одной вѣры и одной народности людей для того, чтобы сме были матеріально сильны! Наколи будеме матеріально сильны — политически цѣли наши легко достигнеме.

Въ слѣдующомъ числѣ подаю еще коротко головны правила такого общества, изъ которого каждый членъ малъ бы пользы, ибо

по его смерти значительну запомогу достала бы его жена, его дѣти или его родина.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

* * *

Ириней Кондратовичъ:

Наши мученики.

Было то въ 1914. року.

Въ поздной осени въ Карпатахъ уже маленькій снѣжокъ лежалъ. Россійское войско переступило Бескиды и дорогою отъ Русского до Гуменного безъ великой битвы тягалося. Лемъ коло Старинны на „Газдоранъ“ и на Прислопскомъ верху была коротка битва. Въ Колбасовѣ австріяцки драгоны ждали на оконченіе сей битвы и во великой нестерпимости а безголовности убили 2 невинныхъ русскихъ земледѣлцовъ.

Въ Колбасовѣ тогды маржана хворота (слинавка) пановала, и коли драгоны пришли до села, розказали всю худобу вывести изъ теплыхъ стаенъ на снѣгъ и ледъ. Межи людьми насталь ропоть и

изъ устъ одной бабушки, жены Ивана Коца выхопилися таки слова: ани москали не мучили бы такъ худобу, якъ вы, наши люди, мучите! Одинъ ротмистеръ донесъ сіи слова полковнику, и сей розказалъ жену завѣсити. Бабу удалось утечи и сховатися, але немилосердны драгоны мѣсто жены поймали ей мужа а сына Василя и совсѣмъ невинныхъ на смерекъ передъ лѣсничимъ домомъ завѣсили.

Коли тихши часы настали, окружный начальникъ сіе убійство предложилъ найвысшой военной команду, и обвиненный полковникъ: *Baron Leonhardi* такий характеристичный отвѣтъ далъ, что „воинскій интересъ“ жадалъ, чтобы Ивана Коца съ сыномъ завѣсити.“ Нѣтъ больше. Конецъ.

* * *

Въ яри 1915 года страшны часы пережилисе подъ земплинскимъ Бескидомъ. Гостовица, Телеповцы, Звала, Полена, Тополя, Збой впади

Гиларіонъ Ильковичъ:

Денаціоналізація нашего народа.

(Ку вопросу: „Чому говоритъ нашъ русинъ по-словацки?“)

(Продолженіе и конецъ.)

Къ сей системѣ приключилися и лат. священники безъ духа католического, ибо то умножовало число ихъ вѣрниковъ на ущербъ нашъ. Наши не могли знести насмѣшки лат. обряда, замолчали свою русску народность и обрядъ. Такъ наши противники цѣль свою досягли, не было своей помощи, а лат. священники изъ разумительныхъ причинъ забыли своихъ вѣрниковъ обучити о томъ, что вѣрники нашего обряда суть дѣти той самой Церкви, якъ латински.

Теперь, когда хотя видится, что свободнѣйше живеме, околичности перемѣнились: надо намъ передъ очима держати, что опасности денаціоналізації мы еще не ушли, опасность словакизації не минулась.

Разинствіе между ставомъ теперешнимъ и бывшимъ токмо то, что давнѣйше словакизація была одна стація къ мадьяризації, а теперь словакизація цѣль сама. Касательно насъ то всё равно, пропасти или такъ или сякъ.

Одинъ народъ при такихъ напа-

до огневой линіи. Кто лемъ зналъ, утѣкалъ на югъ. Отъ Колоницы даже до Гуменного не было духовника, нотаря, или другого интеллигента.

Старински русины, коли пропалъ снѣгъ, зачали по верхахъ пасѣки рубати. Коли же настала тепленька ярь, почали пасѣки палити. Одинъ изъ старинскихъ газдовъ, именовъ Кочанъ, не ждалъ на дозволеніе воинской команды и понеже ладный вѣтрикъ подувалъ, запалилъ свою пасѣку. Якъ шпіона — который огнѣмъ сигналъ давалъ россиянамъ — арестовали го. На его несчастье найшли у него одинъ америцкій кармановый календарь, въ которомъ находились и печатаны знаки телеграфичной азбуки, а къ сему еще на шеѣ въ одномъ мѣщатѣ 600 російскихъ рублей. Вотъ явны доказательства шпіонажа! Дарьмо хоронился убогій, что рубли досталъ еще въ новембру, (коли первый разъ были россияне въ Старинѣ) за реквизированы волю, даремно свѣдчили

деніяхъ не можетъ обстати, токмо или своимъ многимъ числомъ довременно, или на всегда своимъ, на образованности стоящемъ самосознаніи.

Охороны изъ сей части до сихъ поръ не было или очень мало. *Збуждати самосознаніе народное е задачей интеллигентовъ!* Про тяжки обстоятельства такихъ мало было, а что были, надо имъ было выбрати, или смѣло выступити про свою народность противъ непріятелей, или хлѣбъ стратити. Очень тяжкое дѣло. А такъ вся національна охоронна осталась въ здоровомъ консерватизмѣ нашего народа. Кромѣ того еще и теперь не о много больше знаеме поставити на охорону свою. Сей консерватив. должны мы теперь еще укрѣплити отстраненіемъ помянутыхъ вредныхъ обстоятельствъ.

Задача насъ, священниковъ должна быти систематична, безстрастна. Народъ должны мы обучити, что мы таки дѣти сей католической Церкви якъ латински; они ни съ чѣмъ въ Церкви той не больше, якъ мы, они не мають больше отъ сей Церкви,

люди, что правду говорятъ, не было никого кто бы потолковалъ нерозумнымъ судіямъ обстоятельства, Кочана на смерть осудили.

Коли я почувъ судьбу Кочана, ходатайствовалъ у корпскоманданта Терстянского, котрый въ Снинѣ бывалъ, но командантъ въ томъ часѣ правѣ до Гуменного отѣхалъ. Коли же пополудне командантъ вернулся до Снины и телефонично розказалъ судны протоколы ему предложить, Кочанъ уже не жилъ. На самое полудне при концу села на одну вербу завѣсили го. Жена и дробны дѣточки до вечера плакали коло трупа невинного Кочана.

Жаль за невинныхъ людей, але жаль нашъ уболъшается, если подумае, что убійства учинили славяне „ракушаки“ изъ XVIII. корпуса.

Свой къ своему!

Тогда и я подпоровати маю „Русское Слово“, и про него я пропаганду долженъ сдѣлать на будущее!

якъ мы; нѣтъ смысла переходити на лат. обрядъ; а если нѣкто то учинитъ, ведля старой практики непослушнымъ станется сей самой Церкви, до которой належитъ и лат. обрядъ. Церковь прото называется католической, ибо до ней належать всѣ народности. Никогда не свободно идентификовати учинкованіе нѣкоторыхъ лат. священниковъ съ Церквью католическою. Успѣха безусловно досягнеме.

Съ нашими цивильными интеллигентами очень довольны будеме при охраненіи русской народности. Со всѣми силами хочеме имъ помочь, но токмо на то ихъ просиме, чтобы не держалися того ложного принципа, что духъ католическій сменяетъ любовь нашу къ русской народности; въ короткости: кто католикъ, та не русскій; а чтобы такое впечатліи не дѣлали на насъ нѣкоторые, якъ бы въ школѣ Войты Бенеша ся были учили.

Новость!

Новость!

„Правда побѣдила“

историчный романъ съ времени пренаслѣдованія христіанъ.

написала:

ИРИНА НЕВИЦКА.

Такъ молоды, якъ и старши съ наслажденіемъ будутъ читати сей романъ. Стронъ 447. Цѣна 10 кч. Заказати можно :: у автора въ Пряшевѣ ::

Такъ само можно получить и „Семейное правденство.“

Комедія отъ Корытнянского. (Іоаннъ Даниловичъ.) Цѣна 5 кч.



Свята Подкарпатска земля!
Кладбище нашихъ пращѣдовъ;
Любитъ тебе наше племя,
Любитъ сердцемъ вѣрныхъ сыновъ.
А. Павловичъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Законъ о праздникахъ.

Писали мы, что правительство хочетъ сменить давы праздники и запровадити новы. Противъ того проекта не только почти всѣ партіи протестовали, але протестовалъ и централь торговнои коморы, якоже и промыслескій союзъ. Коммунисты жадали особны рабочи свята. Понеже въ томъ дѣлѣ не могли порозумитися, поэтому такъ рѣшили, что съ тѣмъ вопросомъ только на ярномъ засѣданіи будутъ заниматься.

Дръ Бенешъ идетъ въ Парижъ.

Дръ Бенешъ, министеръ, послѣ жевенской конференціи пойдетъ въ Парижъ, чтобы съ важными французскими политическими кругами совѣтовался.

Тавсика осудили.

Въ сихъ дняхъ разбирала комиссия седрія дѣло Тавсика, посла

коммунистической партіи. Тавсикъ обвиненъ былъ въ оскорбленіи разныхъ урядовъ. На разбираниі было выслушано множество свидѣтелей. Осудили его на 10 мѣсяцы.

Цедуловый банкъ.

Одна комисија занимается съ учрежденіемъ цедуловаго банка. Сей банкъ заложенъ бы былъ 12 мил. долларами. Сей банкъ со собою принесетъ стабилизацию нашѣй валюты. На золоту валюту перейдетъ наша республика только позднѣйше.

Коммунисты идутъ въ Москву.

Человенска ком. партія въ тѣхъ дняхъ вышлетъ одну 24 членову депутацию въ Москву. Сія депутация даетъ информацию о здѣшнихъ обстоятельствахъ и будетъ просити директиву для дальшого своего дѣйствования.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Конкордатъ Югославіи съ Ватиканомъ.

Въ югославскомъ министерствѣ работаютъ надъ проектомъ конкордата Югославіи съ св. Престоломъ. Уже готовый проектъ приготавливается къ новымъ законамъ и къ положенію Югославіи.

Совѣщаніе Малой Антанты.

Мала антанта концомъ марта будетъ имѣти въ Букарестѣ совѣщаніе. Предметъ совѣщанія: 1. Установити способъ поступка въ дѣлѣ днешняго большевицкаго русскаго правительства и 2 совѣщанія о международныхъ долгахъ.

Предъ распущеніемъ югославянскій парламентъ.

Лемъ правѣ, что минули волны

волебныхъ агитацій въ Югославіи, а новинки пишутъ, что о короткое время правительство принуждено будетъ выписати новы вольбы. Причина тому та, что правительство такъ малое большинство получило, что при немъ порядочна парламентарска жизнь не есть возможна.

Проектъ Германіи

Проектъ Германіи на рѣшеніе европейскаго вопроса еще все есть центромъ европейской политики. Германія предложила свои условія, подъ которыми она охотна подружиться со своими дотеперешними непріятелями: съ Англіей, а особенно съ французами. Англія проектъ Германіи подпоруеть.

домъ въ субботу о 3/412-омъ часѣ и пришли до Гелницъ о 5 1/2 часѣ. На станціи привѣтали Его Преосвященнаго окресный начальникъ милою и сердечною бесѣдою, а рим. каѳ. плебанъ въ имени рим. каѳ. вѣрниковъ и по короткой адо-раціи въ рим. каѳ. церкви, прибыли до окреснаго начальника, гдѣ по тепломъ привѣту, горячий чай и снѣденіе было сервировано. Послѣ подужина отправилися до Гелцмановецъ, гдѣ торжественно и солодко пріяли Его Преосвященство. Им-позантный видъ былъ якъ рудокоп-щики и пожарны (гасичи огня) въ своемъ униформѣ съ бандою, му-зыкаю и множество народа пришло на встрѣчу Его Преосвященству и попроварило Его до церкви, гдѣ приходникъ привиталъ теплыми словами Владыку, который откон-чивши мольбенъ поблагословилъ вѣрниковъ. Въ недѣлю скоро рано уже былъ въ церкви Его Преосвя-щенство и сповѣдалъ до св. службы. Народъ одушевленно ишолъ къ св. сповѣди. При архіерейской св. служ-бѣ былъ участникомъ народъ пре-краснаго обряда, ибо ту подаль Владыка чинъ діаконства Андрею Жидишину. Народъ удивлялъ и тѣ-тѣшился, же такому красному со-бытію участникамъ моголъ быти.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Гавранъ, ворона и кавка.

(Аллегорія).

Присѣли тяжкораненнаго
Гавранъ, ворона и кавка:
Невозможно, но все быстро
Помогающая рада.

Гавранъ посталъ надъ желудкомъ
Человѣка бѣдственнаго
И кажетъ: „Что можешь дѣлати?
До смерти му ужъ не много.

Вотъ, кожа му распорота,
Я ю изъ него издеру...”

— Говоритъ дале тотъ гавранъ —
„Добру ему я принесу...”

Ворона совѣтовала,
Что дати-бъ сердце новое
И выговорила, что скоро
Она выберетъ старое.

„Полусмертельны ужъ очи...”
— Кавка на главѣ кракала —
„Чтобъ тамъ новыхъ помѣстити,
Сама бы я выдолбала...”

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Посѣщеніе епископское на Спишу.

Преосвященный епископъ при сопровожденіи о. Іоанна Коротноки, кльрошанина, и діакона Андрея Жидишина дня 7-го т. м. поѣхалъ на Спишъ, чтобы посѣтилъ въ де-канатѣ ниж. Спишскомъ живущихъ вѣрниковъ, и покрѣпилъ ихъ въ

вѣрѣ и потѣшилъ ихъ архіерей-скимъ Отцевскимъ благословеніемъ. Путешествіе, хвала Г. Богу, счастливое и радостное было, хотя погода не совсѣмъ добра была, даже часомъ и плоха-зимна, вѣтриста.

Изъ Пряшева рушилися поѣз-

Собралъ силы послѣдніи
Тотъ человекъ пораненный,
Кого „лѣчити“ хотѣли
Симъ способомъ безсердечнымъ.

„Гишишъ, гишишъ! злобы вы потяя!
Розума вы не маєте?!...
Сякимъ неможнымъ способомъ
Мя... гоити... рахуете?...

Не хочу вашей „доброты“!
Розумѣете вы мене?!
Вашъ чужій смыслъ нерозумный
Мя токмо во смерть приведе.

Человекъ потомъ тяженько
Изъ собственной своей силы
Возсталъ, ходилъ, выздоровилъ,
Добро жилъ; русины милы!

Хустъ. Иванъ Винничаръ.



„Иже хочетъ по мнѣ ити, да отвер-
жется себе, и возметъ крестъ свой
и по мнѣ грядетъ. Кая бо польза че-
ловѣку, аще приобрящетъ міръ весь,
и отщепитъ душу свою?“



(Изъ св. евангелія на 3-тю, „крестопоклонну
недѣлю вел. поста. — Маркъ VIII., 34, 36.)

БИРЖА.

Прага, 12. марта.

За 10.000 к. мадьярскихъ	4'60 кч.	За 100 левъ	16'50 кч.
„ 10.000 к. австрійскихъ	4'69 „	„ 1 долларъ	33'80 „
„ 1 золотый польскій	6'56 „	„ 1 марка нѣм.	8'07 „
„ 100 динаровъ	54'— „		

„Мнѣ слово русское, родное
Дороже инстранныхъ фразъ,
Мнѣ пѣнье русскихъ дѣвъ простое
И ихъ плясанье удалое
Милѣ всѣхъ жеманныхъ красъ!“
Ю. Ставровскій-Поправовъ.

ВѢСТИ.

— **ПРИБЛИЖАЕТСЯ** праздни-
чный-народный день 29-го марта, сія
60 рочна годовщина смерти най-
большого подкарп. русина XIX. сто-
лѣтія, нашего Александра Духно-
вича. Такъ слышно, что на цѣломъ
Подкарпатію, отъ Попрада ажъ до
Чорной Тисы готовятъ мѣро-
дательны круги, школы, священники,
учители народны торжества на
память того, кто „народъ спасъ
отъ смерти.“ Посвятѣме день 29-го
марта народными чувствами, спо-
минальными торжествами! — То
будетъ знакъ жизнеспособности на-
шого народа!

— **Крадежъ въ пряшевской
дух. семинаріи.** Дня 13. марта изъ
каплички дух. семинаріи въ Пряшевѣ
неизвѣстный человекъ укралъ зо-
лоту чашу. Дѣло сейчасъ заявлено
полиціи, котора подозрѣваетъ одного
человѣка, отѣхавшого тотже день
до Кошиць.

— **Неопрезбитеръ.** Андрей Жи-
дишинъ, абс. богословъ дня 15. мар.
былъ рукоположенъ на презвитера.

— **Новы папироски для Подк.
Руси.** Министерство финансовъ на-
мѣряетъ завести особу сорту па-

пиросокъ для Подк. Руси, которы
наполнены будутъ табакомъ под-
карпаторусскимъ.

— **о. Эдмундъ Гуловичъ,**
приходникъ литлановскій получив-
ши презенту на приходъ Якубяны,
его высокопреп. епарх. правитель-
ство выименовало за тамошняго
пароха.

— **Упалили священника.** Изъ
Москвы сообщаютъ, что въ Жито-
міру упалили священника Андрея
Федуковича, такъ что прежде обляри
его бензиномъ. Навѣрно сдѣлали то
польски агенты за то, что онъ дѣ-
лалъ препятствія польскому шпио-
нажу на Украинѣ

— **Продолженіе срока.** Земле-
дѣльцамъ, у которыхъ почва над-
лежаща налогу съ оборота не пе-
ревышаетъ на Словакии и въ Подк.
Руси 100 кат. угровъ, продолжается
срокъ для подачи признаній къ на-
логу съ оборота (daň z obratu) за
годъ 1924. до 30. апрѣля 1925.

— **Аркадій Аверченко померъ.**
Славный російскій писатель Арка-
дій Аверченко, живущій въ Прагѣ,
дня 12. марта тамъ померъ.

— **Въ Америкѣ не хорошо.**
Послѣ свѣтовой войны каждый бѣд-
ный усиловался въ Америку думая,

что тамъ его ожидаютъ золоты горы
и имѣнія. Агенты выжили людску
слабость а выудили многихъ за
дороги деньги до Южной Америки.
Многи проклинали тѣхъ агентовъ,
ибо тамъ ни работы не достали а
все потратили. Еще счастливый былъ,
кто могъ возвратитися домой. Изъ
Аргентины пишетъ одинъ, что вы-
живность тамъ стоитъ ежемѣсячно
около 4000 кч. а только заработать
мало который рабочий можетъ.

— **Мертва дѣтина на смѣ-
тиску.** Въ Сольноградѣ въ одномъ
дворѣ нашли мертвое тѣло дѣтины
на смѣтиску. Тѣло было уже въ
дуже разложеномъ положеніи. Из-
слѣдуется, кто изъ матерей могла
такой брутальной быти?

— **Умеръ подъ возомъ.** Много
дерева везъ пряшевскій 24 лѣтний
Возарикъ. Послѣдній разъ прѣвъ въ
Тулчику работалъ, везъ фуру древа.
Дорога была замерзнута и наклонна;
а онъ сталъ къ возу, чтобъ отъ
превращенія задержати. Дерево и
возъ превратились на него и одно
дерево голову ему разбило. Срод-
ники автомобилемъ хотѣли его за-
везти въ Пряшевъ, но еще на до-
розѣ померъ.

— **Совѣстный машинистъ.** Италски газеты много пишутъ о машинистови, который якъ примѣръ добросовѣстного работника и въ послѣдней минутѣ на должность свою думалъ. Именованный велъ поѣздъ въ долину рѣки По. Правъ приехали на мостъ, когда заставилъ поѣздъ а мертвый упалъ въ руки сопровождающаго. Еще и въ послѣдней минутѣ, якъ чувствовалъ, что плохо съ нимъ, скончилъ свою должность а такъ сохранилъ жизнь многихъ путешествующихъ. Да, работа имѣетъ своихъ воиновъ, принципъ которыхъ: Должность прежде всего!

— **Къ набору рекрутовъ.** Ассентирка рекрутовъ начнется въ концѣ марта а продолжается въ апрѣлю и маю. Доставитися должны и тѣ, которы не получили призыва. Доставитися должны въ томъ округѣ, гдѣ жили въ октябрѣ 1924., но могутъ просити о позволеніе, чтобы могли тамъ доставитися, гдѣ они теперь живутъ. Прошенія о 6 мѣсячну службу надо сейчасъ подати въ урядѣ администраціи I. степени; такую службу могутъ просити держатели фамилии.

— **Несчастье.** Дня 5. марта румынскимъ поѣздомъ былъ убитый желѣзнодорожный надзѣратель Гавашій а другій надзѣратель Ваки. Первому голову оторвалъ поѣздъ, другій разорванъ былъ на куски и разсѣянъ на желѣзной дорогѣ. Ваки хотѣлъ спасти Гавашія и стался жертвой. Обои отцы большого семейства.

— **Воинъ бѣглець.** Пряшевъ 14. марта. Сегодня вечеромъ привела жандармерія воина-бѣглеца изъ Мадьяріи. При изслѣдованіи узналъ, что оставилъ мадьярское войско, потому что тамъ много голодалъ а за меньши ошибки страшнѣ каранъ былъ. Впрочемъ родомъ онъ чехъ, его отецъ передъ 30 роками съ 12 фамиліями переселился на Мадьярію а онъ здѣсь имѣетъ множество сродниковъ. Рассказывалъ, что ежедневно переступаютъ границы воины, особенно до Румыніи а Югославіи.

— **Даръ.** Эмануилъ Такачъ, учитель изъ В. Липника послалъ на капличку интерната пряшевской русской препарандіи 112 кч., которую

сумму тамъ назбиралъ. Правительство выражаетъ благодареніе за даръ.

— **Убийство дѣтины.** На дняхъ привели на полицію въ Пряшевъ 16 лѣтняго мальчика изъ М. Шариша, который убилъ своего 80 лѣтняго отца. Ужасное убійство вымѣнило большое розгорченіе. Причиной алкоголизмъ.

— **Новый галицкорусскій докторъ правъ.** В. Саврукъ, бывшій председатель и членъ кружка нашихъ университ. студентовъ „Возрожденіе“ получилъ дня 28. февр. въ Прагѣ степень доктора правъ.

— **Опечатка** стала въ послѣднемъ числѣ нашей газеты. На пряшевску гр. каѣ. русску препарандію 70 кор. даровала *высокопреп. Апостольска Администратура въ Трнавъ* а не преосв. „Ап. Администраторъ въ Пряшевѣ“.

Найвысша турня.

Найвысша турня на свѣтѣ стоитъ въ Парижу. Маеъ она 300 метровъ. Сбудована въ 1889. року на всесвѣтну выставу; цѣла съ желѣза, сложена съ 12,000 механическихъ частей, слученыхъ между

собой при 2,500,000 шрубъ. Ажъ минулаго року постановили ю помалѣвати, чтобы ржа не ѣла желѣзо. Малѣванье тревало 1/2 рока. Коштывало оно полъ милліона франковъ, а вышло 30,000 кила фарбы.



Читайте и распространяйте
„Русское Слово.“



СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.

$$\bigcirc + \text{Щ} =$$

2.



Имѣе 9 квадратовъ:
Если отбереме 4 сторонъ,
еще остануть намъ 5
квадраты.

Отгадки въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Треба въ часъ.

— Куме, начто вы своего сына жените? Тады то ще дѣтина, дурне!
— Кажеть кумъ кумови.

— Ба, куме, та то добръ дурня женити. Якъ до розуму зойдетъ, то не схочеть.

Поправиль.

Въ селѣ Передномъ хотѣлъ одинъ газда конечно стати радникомъ. А якъ се ему не удавалось, то все сердился на радниковъ. Разъ сказалъ голосно въ корчмѣ: „Тадъ половина радниковъ, то ослы.“ Зачулъ се староста и зажадалъ, чтобы газда въ газетѣхъ откликать сіе ображеніе, иначе отдасть сію справу до суду. Незадолго появилось въ новинкѣ „Чужая земля“ таке ого-

лошеніе: „Симъ заявляю, что *половина* радниковъ въ Передномъ не суть ослы!“

Онъ просилъ преbachиня.

Повадилса жидъ. Нейманъ съ жидомъ Фридманомъ. Дѣло пришло передъ судъ. Судья такъ рѣшилъ, чтобы Нейманъ отъ Фридмана преbachиня просилъ подъ еднымъ тыжднѣмъ. — Идетъ Нейманъ о пару дни до Фридмана и проситса: „Ци тутъ бываетъ Грюнбергеръ?“ Фридманъ отповѣсть: „Нѣтъ.“ — Нейманъ кажеть: „Прошу преbachиня! Добрый день.“

О пару дней сіи жиды засѣ стоятъ передъ судьей, который проситса: „Но Фридманъ, просилъ отъ васъ преbachиня Нейманъ?“ — „Нѣтъ.“ Нейманъ: „Але прошу, я просилъ,“ — и объяснилъ цѣлое дѣло. — Судья сіе прошеніе „преbachиня“ не принялъ и сказалъ Нейманови, чтобы сказалъ за нимъ слѣдующи слова: „Фридманъ, они честный человекъ; прошу преbachити!“ — Нейманъ сказалъ: „Фридманъ они честный человекъ? Прошу преbachити.“ Кажеть судья: „Але не такимъ голосомъ треба преbachиня просити!“ — Нейманъ кажеть: „Прошу, пане судья! Они дали текстъ ку прошенію преbachиня, а я далъ мелодію.“

Литература.

Исторія Старого Завѣта отъ епископа Бокшай. Учебникъ для низшихъ школъ съ одобреніемъ обоихъ епарх. правительствъ. Содержитъ въ себѣ 80 страницъ. Написана легкимъ народнымъ языкомъ, и зато могутъ съ наслажденіемъ и наукою читать и дорослы. Правѣ съ той причины шкода, что немножко не обширнѣйша. Соотвѣтно бы было второе изданіе дополнить съ частями, полезными и для взрослыхъ учебными частями. Сія части могли бы были совсѣмъ маленькими буквами, и не шкодило бы помѣстить больше образковъ.

Книгу каждому горячо вручаемъ. Мож-

но получить у автора (Ужгородъ, Капитульна у. 10.)

А. И. Забужный: Ученіе греческихъ отцевъ Церкви о папской власти. Въ изданіи „Душпастыря“ появилась сія книжочка „глубоко ученого автора. На страницѣ сей брошюры появятся всѣ св. отцы отъ найдревнѣйшихъ временъ вост. Церкви, чтобы засвидѣтельствовали при первенствѣ римского отца. Сія книжочка должна быть въ библиотекѣ каждого вѣрнаго сына св. Мат. Церкви, но особенно душпастыря.

Въ будущности лемъ на то пролиси бы издателя, чтобы изданія были перегляднѣйши, то есть раздѣлены на части, особными заглавіями.

Можно заказать въ издательствѣ Душпастыря (Ужгородъ). Цѣна 40 гел.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Іосифъ Молчанъ, п. учитель, Дачовъ. Привѣтствуемъ Васъ среди нашихъ сотрудниковъ. Сообщимъ.

Георгій Лацко, Lambertson Pa., Америка. Щирый русскій привѣтъ за Ваши милыя рядики. Просимъ Васъ, распространяйте вашу газету.

К. П., Майданъ (Подк. Русь) Спасибо за сотрудничество.

О. Ириней Кондратовичъ, Хоньковцы, (Подк. Русь). Щирый русскій привѣтъ за Вашу цѣнну помощь!

Отгадки послѣдняго числа:

1. Сербъ. 2. Надпись. 3. Рисованіе

Издатель: Дръ Іосифъ Кивакъ

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранныя деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенья) ПРОСЕСИЯНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибаванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 250 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѢ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно адѣлаетъ для осмотра. Церкви посмотрѣти охотно прѣдетъ



Пряшевска филиалка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатного банка.)

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операциі.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимать вклады сберательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУСЬКОЕ СЛОВО



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢ

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кѣ.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Наибольшій русинъ XIX. столѣтія.

60 роковъ тому, что перестало бити сердце того челоуѣка, который по словамъ нашего народно-шаришского поэта Павловича „народъ спасъ отъ смерти.“ — Нашъ, подкарпатскій русскій народъ спасъ онъ! — Забыто, уничтожено, отсужено на отнародовленіе и смерть жилъ нашъ народъ подъ вѣковыми Карпатами, якъ пришла 1848. рочна революція, котора свѣжимъ вѣтеркомъ свободы вѣтала всѣ угнетенны народы Угорщины. Зашевелилися и у насъ дремучи горы-долины, сильнѣйше зачали бити сердца нашихъ дѣдовъ; чувствовалось, что съ Божьего провидѣнія пришло чась и нашего возрожденія; но еще не было довольно смѣлости, рѣшительности: что мы? что будетъ съ нами? де маеме мы принадлежати? яка маеть быти народна программа?

И тогда смѣло, пламенистой душой, народу отданнымъ сердцемъ выступилъ явно, открыто и рѣшительно о. Александръ Духновичъ, ударилъ мужески на свою грудь и громкимъ голосомъ сказалъ:

„Я русинъ былъ, есмь и буду,
Я родился русиномъ,
Честный мой родъ не забуду,
Останусь его сыномъ!“

Чудное дѣло сталося! Сии слова услышали всѣ-всѣ отъ Попрада ажъ до Тисы, и не-

одолго за народнымъ вождемъ, Духновичомъ стоялъ цѣлый нашъ народъ якъ одинъ таборъ.

А вождь Духновичъ вѣрнымъ стался къ тому народу, который съ такимъ довѣріемъ, любовью и отданностью обнялъ своего народного будителя.

— Духновичъ всѣ свои духовны, умственны силы отдалъ народной работѣ, якъ и онъ сказалъ:

„Мене зветъ сила природна,
Исторнетъ любовь народна,
Я ей пожертвовался въ даръ.“

Безсмертный Александръ Духновичъ что за цѣна, что за скорбь про насъ! Онъ пламеннодушнымъ поэтомъ, писателемъ, журналистомъ, народнымъ будителемъ, политикомъ, общественнымъ дѣятелемъ (громадяниномъ); онъ идеальнымъ педагогомъ; пишетъ букварь, катехизъ, грамматику, молитвенникъ, мѣсяцословъ. — И то все про свой дорогій, милый подкарпато-русскій народъ!

Коло сего многостороннего народовца, якъ коло солнца, сгруппировали тогдашніи наши дѣятели, народны звѣзды. „Батькомъ“ называли его, бо вождь-отцѣмъ былъ всѣхъ всѣхъ народныхъ дѣлъ въ срединѣ XIX. столѣтія.

Духновичъ и днесъ „батькомъ“ нашего народа!

Каждый узнаетъ его великость, его заслуги.

Хотя онъ не такъ великій, якъ Пушкинъ, Гѣте, Шекспиръ, Іокай; но про насъ, подкарпат-



Авторъ народного гимна подк. русиновъ. (24. IV. 1803—30. III. 1865.)

скихъ русиновъ Духновичъ болѣй и значительнѣйшій, какъ изъ сихъ который нибудь.

Духновичъ нашъ былъ! Онъ природный, благородный — дикій цвѣтокъ нашего Подкарпатя! Онъ выросъ изъ нашего роду, жилъ между нами, черезъ цѣлу жизнь работалъ-трудился за насъ, онъ оспѣвалъ-описалъ наше житье-бытье, наше отечество. Онъ нашимъ „безсмертнымъ Духновичомъ“!

Божье провидѣніе передъ

60 роками отозвало Духновича съ между насъ; онъ свою чисту и благородну душу отдалъ Все-вышнему 30. марта 1865. года.

Померъ. Уже 60 роковъ, что „старого сокола“ не видиме между нами. Померъ тѣлесно; но душевно и теперь жиетъ, на вѣки будетъ жити наибольший русинъ XIX. столѣтія, авторъ нашей народной молитвы:

„Я русинъ былъ, есмь и буду!“

Д. З.



„Сынъ человѣческій преданъ будетъ въ руки челоуѣчества, и убіютъ его: и убіенъ бывъ, въ третій день воскреснетъ.“



(Съ евангелія на 4. недѣлю св. великаго поста. — Маркъ 9. 31.)

Пожаръ въ домѣ гр. каѳ. русскаго сиротинца „Соединенія“ въ Скрантонѣ (Америка).

На дняхъ великій пожаръ выбухъ въ головномъ будинку сиротинца св. Николая въ Скрантонѣ. Въ сиротинцѣ было въ той часъ 250 дѣтей, котрымъ грозила велика опасность, если бы была скоро не пришла пожарна сторожа. За двѣ години pracowали пожарны сторожи, пока удалось имъ загасити огонь. Имъ вѣрно помогали сестры милосердія, котры не щадивше свой животъ выставляли себе великой небезпецѣ при ратованіи дѣтей. Огень

повсталъ незамѣтно и скоро обнялъ цѣлый домъ, причинивши škody до 33.000 долларовъ. Окремъ того сгорѣло 90 тоннъ поживы про худобу (сѣна, соломы и пр.), сгорѣли и машины господарски. Въ стайнѣ стояло сорокъ коровъ, коли уже и крыша стайни ѣмилася отъ огня. Еднако удалось коровы въ часъ выпустити Домъ властностію „Соединенія“ русскихъ братствъ. Вся škoda досягаетъ до 70.000 долларовъ.

Мысль въ началѣ весны.

Когда со славой день съ небесъ снисходитъ вновь,
И прелести всей природы пробуждаетъ,
И травка и цвѣтокъ когда ко мнѣ вѣщаетъ:
Богъ, мудрость есть, онъ есть предвѣчная любовь;
Тогда душа моя о Богъ взвеселилася,
О духъ мой! въ далекъ ты вѣчность ощути,
Во вѣчную весну проникни, къ ней лети,
Неизглаголаннмъ ты благомъ усладися,
Быстрѣе къ вѣчности пари, пари духъ мой,
И въ настоящемъ ты пребудущее пой.

Александръ Духновичъ.

Критикъ.

Счастливъ сто разъ той челоуѣкъ,
Кто ничего не сдѣлалъ,
Ему уступаетъ критикъ,
Хотябъ онъ день и ночь спалъ;
Кто закрылся передъ свѣтомъ,
Того никто не видитъ,
Кто сокровеннымъ совѣтомъ,
За тѣмъ никто не слѣдитъ;
Но покажь хоть разъ весело,
Сдѣлай добро, или зло,
Покажи въ явѣ смѣло чело,
Ужъ твое имя счезло!
Буди честный, дѣлательный,
Будь праведенъ, буди благъ,
Будь незлобный, трудительный,
Ужъ ти за плечами врагъ!
За трудливымъ слѣдитъ все лѣнь,
Злоба преслѣдуетъ нравъ,
Какъ лѣтомъ послѣдуетъ тѣнь
Грубымъ шагомъ твой составъ.
Критикъ то тѣнь дѣлателей,
Счастливъ, бездѣльный лѣнюхъ.
Оскорбляетъ писателей,
Бо ему порожній слухъ.
Критикъ, то скрытый убійца,
Его ведетъ ненависть,
Бездѣльнаго самолюбца
Влечетъ злоба и зависть;
Все чужое оскверняетъ
И спорить себѣ права,
Все гнусливо презираетъ,
Чтобъ его росла слава,
А онъ глупецъ, самъ себѣ бить,
Не знаетъ свой праздный духъ,
Самъ не сдѣлалъ на свѣтѣ ничъ,
Какъ пузырь бьетъ лишь воздухъ.

Александръ Духновичъ.

„Радуйтесь соколамъ,
Вамъ зоренька свѣтаетъ,
Плещите русски дѣтята,
Вамъ бо весна блистаетъ...
Обновилась природа,
Съ ней народна свобода.“

А. Духновичъ.

„Вы дѣвушки заставляйте,
А вы хлопцы заиграйте,
Засыпайте русску тѣню,
Повитайте нову жизнь.“

А. Духновичъ.

„Ой дѣтята-соколата,
Змагайтесь на крылатъ!
Бо я уже соколъ стармъ,
Ужъ мнѣ крыла помалѣ.“

А. Духновичъ.

Побожность Александра Духновича.

Отличающей чертой великихъ мужевъ является преданна любовь къ Господу Богу, глубоко-искренна побожность. Кто только поверхно плыветъ на волнахъ наукъ, тотъ многоразъ станется безбожнымъ. Поверхна, только поль-наука, наполняюща сердце чловѣка съ гордостью, можетъ насъ оторвати отъ Бога. Но кто вглубился въ нѣдро наукъ, того наука безусловно провадитъ къ Богу. Истинно ученый чловѣкъ безбожнымъ не можетъ быти.

Такимъ глубоко ученымъ мужемъ былъ и нашъ незабвенный „батько“, А. Духновичъ.

Кто легко перейдетъ на пути жизни, кто не знаетъ, что есть смутъ, страданіе, нужда, кто не вкусилъ коварство, злобу людей, кому жизнь все безъ всякаго труда, готово принесть на тарелкѣ, тотъ многоразъ забудетъ о Бозѣ. Но у кого нужда, смутъ не рѣдкій гость, кто разочаровался въ людяхъ, тотъ потѣху будетъ гледати и найдеть только во „своемъ Создателю.“

Така тяжка, терниста доля ушлася и нашему Духновичу.

Сія глубока ученость и его тяжка жизнь потолкуетъ намъ ту побожность, котора проникаетъ его стихи.

Онъ видѣлъ нищету, слаботу чловѣка, и то наполняетъ сердце его съ наибольшимъ преданіемъ къ „сильному Творцу.“ Сей думкѣ даеть выраженіе въ стиху „Мысль о Бозѣ.“ Сей стихъ не есть иное, якъ превосходна ода о „Бозѣ неба и создателѣ земли.“:

„Богъ пресвятой, а я грѣшный;
Богъ самъ себя безконечный,
Я родился и умру.“

Но сей пресвятой и безконечный Богъ ко грѣшному и смертельному чловѣку добрый, ласкавый:

„Помни злость, слабость земного,
И виждь Божью доброту.“

А чи могли бы мы красивше, поэтичнѣйше описати дорогу грѣха, на которой

„Огромное множество,
Толпа гонитъ народовъ,
Всякого рода и чина,
Различныхъ всякихъ родовъ,“

котора

„Златы горы показуя...“

Общая утѣраетъ
О всемъ благъ небесномъ.“
Но если мы сію дорогу съ ближе посмотрѣме, тогда видиме

„Смутныя развалины,
Залишенный перелогъ,
На немъ бурянъ и горькій гринъ,
И колючій, дикій глосъ.“

Свѣтски радости безусловно привлекали къ себѣ и нашего великого мужа, по словамъ:

„Я видѣлъ печальный составъ,
Толь прелестныхъ радостей,
Въ стремленіи удалился,
Бѣжалъ отъ счастливыхъ гробовъ.“
(Храмъ любви.)

Ибо все:

„Ничтожество, прахъ, тлѣнь...
Якъ руляный цвѣтъ иссохнетъ,
Исчезаетъ чловѣкъ.“
(Образъ жизни.)

Кого Богъ любить, того часто посѣтитъ. Не былъ въ томъ изытіе ни Духновичъ. Терпѣлъ страшно много:

„Скубли враги со всѣхъ сторонъ,
Выставляли мя на соромъ.“

Но онъ не отчаевать, не непоколебимо вѣроу надѣется на всемогущаго Бога:

ЧИТАЛЬНЯ.

Александръ Духновичъ.

1. Отъ рождества до оконченія школъ.
(1803—1827.)

Давно-давно, передъ много роками первый лучъ ярнаго солнышка весело и смѣло засвѣтилъ на горбатыхъ Карпатахъ, пробилъ густый туманъ въ нашихъ долинахъ и попалъ въ одно русское село, въ Тополяны, гдѣ на фарѣ велика радость, ибо малый хлопецъ народился: Александръ Духновичъ.

То было 24. апрѣля 1803. р.

Радовалася цѣла природа, ибо почувствовала, же въ земплинскихъ Тополянахъ жена священника великаго сына родила про подкарпатскихъ русиновъ; того, кто званный будетъ на то, чтобы „народъ спасъ отъ смерти.“

Роки шли, а маленькаго, межи рябыми цвѣточками играющаго Сашу великій смутъ достигнулъ: померъ его отецъ: — Старый дѣдо

лонялъ Александра и съ чувствительнымъ голосомъ сказалъ ему: „Не забывай Бога, молись Ему и люби твой русскій родъ и хотя не будешь черезъ это богатъ, но будешь счастливъ.“

Нашъ Александръ и сохранилъ въ сердцѣ сіи слова.

Дѣдо Александра далъ до школы, до Ужгорода, и якъ въ 1822. р. съ наилучшимъ успѣгомъ скончилъ гимназію, душа его уже наполнена была любовью ку своему народу. Учился посему въ Кошицахъ философіи и задость учинилъ желанію своей матери: выбралъ собѣ священнической станъ. Богословіе скончилъ въ Ужгородѣ.

Не женился и такъ ся далъ посвятити, чтобы свои силы лемъ про нашъ подк. русскій народъ жертвовалъ.

2. Духновичъ актуаремъ пряшевской епископской-канцелларіи. (1827—30.)

Рукоположеннаго о. Духновича епископъ Тарковичъ выименовалъ

актуаремъ своей канцелларіи, гдѣ нашъ молодой священникъ свои повинности дуже совѣстно исполнялъ.

Ту позналъ его народъ и интеллигенція. Онъ якъ чловѣкъ живой, веселый и добродушный былъ, который съ радостью принесъ каждому помощь; не боялся повѣсти правду просто въ очи каждому, кто ганьбилъ признатися за русскаго.

Но Духновичъ, который за свою працу премаленьку плацу досталъ, по 3 рочнои службѣ суновалъ скудны обстоятельства, оставилъ Пряшевску епархію отышолъ до Ужгорода

О тѣхъ горькихъ памяткахъ въ пряшевской епископской канцелларіи скажится въ стихотвореніи „О придворной жизни“:

„Въ нѣжныхъ дворахъ я долго жилъ,
Горьку сладость вкусилъ,
Властемъ все подданной служилъ,
Злое добре испытилъ.“

3. Духновичъ въ Ужгородѣ воспитателемъ. (1830—1833.)

Духновичъ обдертый и полубо-

*И такъ братъ мой, коль нападетъ
На тебя лиха бѣда,
Не отчай, то пропадетъ,
У Бога есть побѣда.*
(Надежда въ Бога.)

И яка не притворенна любовь къ Богу является въ „Пѣсни земледѣльца.“ Когда читаемъ сей прекрасный стишокъ, якъ бы мы предъ собою видѣли того на полѣ работающего и на помощь Божью спускающегося русского земледѣльца.

Но не только въ стихахъ является его побожный духъ, но съ тѣмъ духомъ проникнуты суть всѣ его творы.

Лемъ одна побожна душа могла написати таку модлячу книгу, якъ „Хлѣбъ Души.“ (1851.) Сей молитвеникъ на только сблюбленнымъ стался, что многи лемъ зато научилися читати, чтобы могли молиться съ молитвенника „Хлѣбъ Души,“ составленного Духновичомъ. Изъ сего молитвенника черпалъ нашъ русинъ потѣху въ минувшомъ, и радостно молится съ него еще и теперь.

Его „Народна педагогика,“ (1857.) — можеме сказати — не есть иное, якъ наука христіанского воспитанія. Въ предисловіи сей книги пишетъ: Дай сыну твоему добрый нравъ, дай

ему науку, способность, трудолюбіе, доброе сердце, любовь къ Богу и ближнему... и уже далъ еси ему богатство.

Кромѣ много письменныхъ творовъ, ту суть еще его ученики, читанки, писанны для школьной молодежи. Онъ, который такъ любилъ школьную молодежь, что больше студентамъ далъ пріютъ на своей квартирѣ, моголъ иначе писати для сей молодежи, якъ побожнымъ духомъ? Его учебники, читанки переполнены суть нравственными, побожными стишками. На примѣръ:

*Прійди о небесный царю,
И даруй намъ твою ласку,
Разумъ и мысль просвѣтити,
Сердце лаской наполнити!*

Или:

*„Знай дѣтино честовати
Родителей: отца, мати.
И старшого все слухай,
Чести каждому отдай.“*

Примѣръ нашего наибольшого мужа зоветь и насъ. Онъ со своей жизнью, съ своимъ дѣйствіемъ указалъ, гдѣ есть наше блаженство, гдѣ есть наша будущность. Наша гр. каѳ. вѣра, побожность нашего народа спасла насъ въ минувшомъ, и то спасетъ насъ и въ будущности!

День смерти Алекс. Духновича.

Вспр. о парохъ пряшевскій Епарх. Правительству предложилъ слѣдующее: „Честь имѣю доложить, что день смерти Александра Духновича и въ газетахъ и на портретѣ общеизвѣстномъ ошибочно назначенъ. День смерти Духновича по даннымъ матрики усопшихъ прихода пряшевского: 30. марта, а день погребанія: 2. апрѣля 1865. Пряшевъ, дна 22. марта 1925. Іоаннъ Ѳ. Кизакъ парохъ.“

На основаніи сего тогда не автентичный датумъ смерти Духновича, означенный въ книжкѣ А. Волошина „Памяти Александра Духновича“ на 29. марта, ни 31. марта въ „Очеркѣ литературной дѣятельности и образованія Угро-русскихъ“ Евгенія Сабовъ.

Всетаки, смотря на то, что 29. марта тек. года паднетъ на пелѣю. Высокопреп. Епархіальное Правительство за лучше держало, чтобы на селахъ споминальны панахиды и торжества на 29-го были Въ „городѣ Духновича,“ въ Пряшевѣ торжества отбудутся правильно на 30. марта.

сый пришолъ съ Пряшева до Ужгорода, гдѣ епископъ не хотѣлъ его пріяти до своей епархіи. Но, на счастья познакомился съ ужгородскимъ поджупаномъ, который полюбилъ его и нашъ Духновичъ за 3 роки училъ дѣтей поджупана Петровая.

Три-рочный побытъ въ центрѣ культурного живота подкарпатскихъ русиновъ дуже повліялъ на Духновича. Онъ часто ходилъ до епископской библіотеки и тамъ малъ можности читати о всемъ, ку чему малъ склонности.

4. Духновичъ приходникомъ въ Комлошъ и въ Бѣлой вежѣ. (1833—38.)

Въ 1833. р. снова приходитъ Духновичъ до Пряшева на призывъ епископа. Но ему захотѣлось быти межи народомъ своимъ и зато епископъ за приходника го послалъ до Комлоши, а позднѣйше до Бѣлой вежи. Ту Духновичъ за 4 роки былъ, ажъ до 1838. р.

Народъ на тѣхъ приходахъ и на Бардіевской околицѣ такъ полюбилъ

го, же еще и днесъ споминаетъ своего добренького душпаствра.

Въ Бѣлой вежѣ нашъ поэтъ уже усердно занимался съ литературой и собиралъ тоты прекрасны, милозвучны пѣсни, съ которыми нашъ народъ то повеселится, то заплачетъ.

5. Духновичъ въ Ужгородѣ консисторнымъ нотаремъ. (1838—1844.)

Василій Поповичъ, давный пріятель Духновича, позвалъ бѣловежского приходника ку собѣ до епископской канцелларіи за консисторного нотаря.

Сіе пребываніе Александра Духновича въ Ужгородѣ тыжъ полезное было; онъ заинтересовался о всемъ, что народное, что русское.

6. Духновичъ каноникомъ пряшевскимъ. (1844—1865.)

Въ 1844. р. послѣ много хлопотъ и бѣдствованій Духновичова судьба полѣпшалася. Онъ за свои заслуги выименованъ былъ за каноника пряшевской капитулы. Теперь Духно-

вичъ цѣлое свое время народной працѣ жертвуетъ. Отъ того часу ажъ до гробовой доски съ перомъ и словомъ за тебе робить, милый русскій народе!

Онъ ужъ якъ 27 рочный, молодой священникъ, зачалъ писати, но наиплоднѣйша часть его живота, въ которой онъ свои цѣнны творы написалъ, ту въ Пряшевѣ протекла ажъ до 1865. р., когда онъ передъ своею смертью чистой совѣстью и съ очищеннымъ сердцемъ сказалъ: „Я радуюся изъ сердца, что наши забыты русины ожили духовно. Я трудился день и ночь и боролся съ многими препятствіями; я терпѣлъ муки, битвы и много бѣды за мой народъ, чтобы онъ жилъ и счастливый былъ.“

Померъ Александеръ Духновичъ 30-го марта 1865. р. и похороненъ въ Пряшевѣ, въ „Духновичовомъ городѣ“. Тѣло свое отдалъ землѣ, но душа его между нами — мы то чувствуемъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Законъ о праздникахъ.

20-го III. занимался парламентъ съ проектомъ регулованія праздниковъ. Всѣ праздники раздѣлитъ сей проектъ на три категории. Въ первую категорию принадлежитъ 28. окт., какъ наибольший народный праздникъ. Во вторую категорию недѣли и други праздники. Второй день Рождества, Пасхи и Сошествия останеть и на далей праздникомъ. Третью категорию составляютъ исторически дни республики. Но сіи дни не будутъ именоватися по имени дакогого историческаго лица, но только по датумъ. Напримѣръ: Не

память Іоанна Гуса, но только такъ: 6. іюля. Сей проектъ парламентъ и пріялъ.

Распаденіе коммунистической партіи.

Распаденіе ком. партіи идетъ всё дальше. Центръ партіи напрасно запретилъ всяки диспуты въ газетахъ, однакоже Бубникъ дальше продолжаетъ свою агитацію подъ именемъ „Независима ком. партія.“ Онъ хочетъ свою партію во всѣхъ отношеніяхъ оторвати отъ Москвы и дѣйствованіе партіи хочетъ приспособити къ мѣстнымъ обстоятельствамъ. Выдаетъ газету „НасPravdy.“

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Каѳолическій — безбожный бой во Франціи.

Каѳ. обывательство въ Франціи уже сбудилося съ долгого сна и зачало найострѣйшу боробу противъ акаѳолическое безбожное направленіе правительства. Въ цѣлой Эльзасъ-Лотарингіи такъ студенты, какъ и учителя и профессеры страйкуютъ, ибо не хотятъ ходити и учити въ школахъ, въ котрыхъ вѣроисповѣданіе несвободно преподавати. Интересантно, что къ сему страйку приключилися студенты и профессеры не только каѳ. вѣроисповѣданія.

Въ парламентѣ каѳ. послы сильно напали на Геррота, мин. президента, про его безрелигіозну политику.

Конференція Малой Антанти.

Дука, румунскій министръ внѣшнихъ дѣлъ, изъявилъ въ парламентѣ, что конференція министровъ Малой Антанти, котора на желаніе Нинчича, югославянского министра внѣшнихъ

дѣлъ, была отсрочена, подержана будетъ 1. мая въ синайской королевской палатѣ.

Германія и Союзъ народовъ.

Правительство Германіи сообщило сіи условія, при которыхъ склонна она вступити въ Союзъ народовъ и съ нимъ вмѣстѣ содѣйствовать надъ консолидаціею Европы. Германія жадаеть или 1. отъ Польши сію область, на которой нѣмцы живутъ, или 2. приключеніе Австріи къ Германіи, или 3. бывши свои провинции. Газеты пишутъ, что Англія во всѣхъ отношеніяхъ подпоруеть Германію.

Coolidge и отзброеніе.

Coolidge, американскій президентъ, еще весною созветъ одну конференцію, цѣль которой совѣтоватися о отзброеніи. На сію конференцію позваны будутъ всѣ велики державы, такъ Германія и вѣроятно и Россія.

Русскій маршъ.

Русски дѣти, вамъ свѣтаеть,
Ужъ зорничка всходитъ вамъ,
Слава мати васъ вѣтаеть
И зоветъ къ своимъ рядамъ;
Ноже хлопцы въ разъ
Поставайте въ Божій часть,
Скоро, скоро подъ знамя,
Ставайте въ Боже имя,
Летите на славы дворъ,
Ставайте въ разъ подъ прапоръ.

Слава, Слава наша мати
Пробудилась отъ сна сновъ,
Зачинаеть царствовати,
Взываетъ храбрыхъ сыновъ,
Ноже хлопцы въ разъ, и пр.

Сильна наша Слава мати,
Ей золотый крѣпкій щитъ,
Не дасть сынамъ погибати,
Она братьевъ помѣритъ.

Ноже хлопцы въ разъ, и пр.
Бодро, крѣпко, храбро, сильно,
Ржавый въ руки берите зброй,
Безустрашно и правильно
Отважно грядете на бой,
Ноже хлопцы въ разъ, и пр.

Ноже хлопцы, въ имя Боже
Станемъ храбро съ горы въ доль,
Братня сила намъ поможе
Защищать Славы престолъ.

Ноже хлопцы въ разъ, и пр.
Не боится русинъ врага
Ему нѣтъ дороги въ задъ,
Грудь отверту все безъ страха
Держитъ и на кулей градъ.

Ноже хлопцы въ разъ, и пр.
Ноже бодро въ рядъ ставайме,
Насъ не пугаетъ буря,
И свободу защищайме,
Отечество и Царя.

Ноже хлопцы въ разъ,
Поставайте въ Божій часть,
Скоро, скоро подъ знамя,
Ставайте въ Боже имя:
Летите на славы дворъ
Ставайте въ рядъ подъ прапоръ.

Александръ Духновичъ.

Благословеніе звона въ Пряшевѣ.

Дождалися и грек. каѳ. вѣрники прихода Пряшева радостного дня благословенія своего звона. Прекрасный и 15 метровый звонъ уже готовъ въ пряшевской звонолеярнѣ и теперь лемъ ждегъ, чтобы переданъ былъ своему званию. Торжественный привозъ звона съ процесіей изъ литейни и благословеніе, которое самъ Преосвященный Владыка будетъ кончити, отбудутся 5. апрѣля (въ недѣлю) предъ великой службою. Пряшевски вѣрники и черезъ нашу газету сердечно запрошають всѣхъ, а особенно въ сосѣдствѣ живущихъ грек. каѳ. вѣрниковъ. (Руска Н. Вѣсь, Фулянка, Керешфей), чтобы на сей великій и радостный день чѣмъ больше появились и съ нами ведно радовалися.

„Подлетайте, весна тутъ:
Смагайтеся на крылята,
Вамъ стелится новый путь!
Скройте гнѣздо, подлетайте;
Теплымъ перьемъ загрѣвайте;
Бо то желаетъ любовь
Для родныхъ вашихъ сыновъ.“

А. Духновичъ.

Батькови Духновичу.

(Сочин. А. Павловича.)

Здравствуй батьку солоденькій,
Ты соколе нашъ сивенькій!
Здравствуй! желяють дѣтята,
Твои русски соколята.

Твоимъ чувствомъ воспитаны,
Твоимъ пѣньемъ взлелѣяны,
Тебѣ пѣти помагають,
Родъ свой облагородняютъ.

Научившись изъ „Книжницы“
Русски хлопята, дѣвцы
Въ церквахъ „Хлѣбъ души“ читають,
Александра поминають.

Отъ Попрада ажъ до Тисы,
Подъ Бескидомъ горы, лѣсы
Духновича поминають,
Ему здравія желяють.

Дастъ Богъ, батьку, будешь жити,
Молодцевъ руководити,
На дружину назирати,
Ей полетомъ управляти.

Гдѣ такъ крѣпка духа сила, —
Переменьетъ недугъ тѣла;
Богъ не дастъ такимъ умерти,
Что народъ спасли отъ смерти!

Ты будилъ насъ всѣхъ ку жизни,
Вскормилъ людей для отчизны,
Первый былъ ты между нами,
Славный умомъ и дѣлами.

Вождь народа знаменитый,
Не одинъ вѣкъ будешь жити,
Земли нашей мужъ великій,
Проживешь въ сердцахъ ей въ вѣки.

„Стройте гнѣздо для потомковъ,
Для будущихъ родныхъ внуковъ,
Сыйте богато сѣмя,
Чтобъ задержалось племя.“

А. Духновичъ.

„Просимъ Бога вышняго,
Да поддержитъ русскаго
И дастъ вѣка лучшаго!“

А. Духновичъ.

„О Бже мой Створителю,
Ты одинъ владѣй мною,
Помилуй мя Владителю,
Бо я ничъ предъ Тобою!“

А. Духновичъ.

„Кто учился яку лѣснѣ,
Таку поетъ во всю жизнь.“

А. Духновичъ.

ВѢСТИ.

— **Посѣщеніе школы.** Дня 20. марта посѣтилъ прашевску гр. каѳ. гражд. школу земскій инспекторъ Балло изъ Братиславы. Школу во всѣхъ отношеніяхъ нашолъ въ наилучшомъ порядку, на конференціи выявилъ свое задоволеніе.

— **Выименованіе.** Вспр. епарх. правительство Андрея Жидишинъ, новопосвященного выименовало за администратора въ приходъ Грабске.

— **Протестъ противъ ругателей священничества.** На послѣднемъ засѣданіи окресного выбора въ Кежмарку нѣкоторые члены выбора подали жалобу къ окресному начальнику, что въ публичныхъ представленіяхъ ругаютъ безвѣрны на каѳ. священниковъ а высмѣваютъ ихъ. — А посему говорятъ о равенности а любви!

— **Открытое письмо президенту.** Подкарп. русски матери приготавливаютъ открытое письмо президенту Масарику, въ которомъ протестуютъ противъ чехизаціи П. Руси и противъ языковыхъ экспериментовъ въ нашихъ школахъ.

— **Примиція.** Дня 22. марта принесть первую безкровную жертву Всемогущему Андрей Жидишинъ, новосвященный духовникъ. Манудукторами были о. Эмануиль Бигарій, и о. Алойсій Кендровскій. О. Бигарій въ трогательной бесѣдѣ объяснялъ важность сего дня такъ для новопосвященного, якъ и для святой Церкви. На святой первой службѣ присутствовало множество вѣрниковъ, не только съ Бардіева, но и съ сосѣднихъ селъ; такъ самопритомна была и бардіевска интеллигенція: рим. каѳ. парохъ, начальникъ и игумень ч. св. Франциска. Движительное явленіе было, когда сродники новопосвященного приступили къ найсвятѣйшему причащенію.

— **Упокоился.** Десидерій Байза, пѣвцоучитель въ Шамбронѣ, дня 18. марта упокоился. Вѣчная ему память!

— **Юбилейны почтовы марки** были изданы въ память 75. годовщины г-на президента Масарика. Ческа печать марки критикуетъ, ибо и портретъ и изготовленіе марокъ неудачны.

— **Мраморъ въ Подк. Руси.** Въ селѣ Новоселица, въ долині рѣки Терешвы обнаружили мраморъ первой сорты а единственный въ нашей республикѣ. Мраморъ очень твердый, красивого желто-фіолетового цвѣта и розового во всѣхъ отѣнкахъ до темно-гнѣдого. Работы начнутся еще въ текущемъ году. Мраморныя ломы купила чешка фирма, котору финансируетъ Живностенска Банка. На желт.-фіолетовый мраморъ большій спросъ, потому что за границами имѣется очень мало.

— **Державна подпора имѣющимъ шкоды.** Въ прошломъ году 10 миллионъ кч. опредѣлило правительство для газдовъ, которы имѣютъ шкоды отъ наводненія, граду и подобныхъ. До сихъ поръ выплачено было изъ того 1 миллионъ кч. и то не дуже познати. Полуридна газета „Loco Pres“ сообщаетъ, что министерство земледѣлія никому не выассигновало денежну подпору, только дешевое сѣмя. Думаемъ, что и газды южного Земплина, которы наводненіе огромны шкоды наробило, тоже бы должны получить подпору. Жаль, до теперъ вообще ніяку не получили.

— **Благодареніе.** Правленіе интерната гр. каѳ. препарандіи прашевской искренно благодаритъ за ласкавы дары на каплицу: Его Преосвященства госп. дръ Фр. Кордачъ, пражского архіепископа за Кч 310, госп. Николая Шима, п учителя въ Матисовѣ за Кч 53. — До 23/III. 1925. собрано на каплицу 2352.40 Кч. — Съ радостію имѣю честь припомнати тотъ фактъ, что изъ ревныхъ нашихъ гг. учителей много заинтересовались и пожертвовали на сію святу цѣль и прошу смиренно не токмо гг. учителей, но и впр. гг. священниковъ допомочи насъ до того, чтобы чѣмъ скорѣе могли сме начать поку эпоху интенсивного воспитанія изъ интерната выходимыхъ будущихъ учителей, якъ воспитателей, просвѣтителей народныхъ, но разомъ и ревныхъ церковныхъ сотрудниковъ впр. гг. священниковъ-приходниковъ. Просиме заслати намъ св. кресты, свѣщники, употребленныхъ ризъ и жертвы на адресу: о. Евгений Добо, кураторъ.

— **Русскій спектакль** отбылся въ Пряшевѣ, 17. марта. Преподано было россиянами три куска въ 1—1 дѣйствіяхъ. Вечерокъ вообще не можно сказать удачнымъ. Человѣкъ хотѣлъ бы видѣти на сценѣ дачто идеального, дачто душу-сердце двигательного, а не всегда только грѣхъ а грѣхъ. Кромѣ того очень плохо повліяли длинны павзы. Такъ сіе, якъ и преподаваніе членовъ російской оперы 7. марта только шкодятъ настоящему русскому искуству! Пряшевска интеллигенція — можно сказать — охотно посѣщаетъ настоящо русски преподаванія (7. марта театръ былъ наполненъ), но еще нѣсколько такихъ преподаваній и не будетъ кому послухати преподаваніе случайно приходящихъ російскихъ художниковъ про сіи не-успѣхи!

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.



+ токъ =

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

А. Духновичъ: **Жаба.**

(По лаборецкому выраженію.)

Што тамъ кричить,
А што гучить,
Якій дѣдко наперать?
Ци то рано, ци то сночи,
Ци въ полудне, ци въ полночи
Скарѣдно ся раздерать?

Чей сорока
Бѣлобока?
Чей ворона ся давить?
Скреже зубами: кра, кра, кра,
Дусится грудьми: ква, ква, ква,
Ачей дѣдко ся бавить?

То мереке,
То береке,
Коа, третре, тритри, тавъ;
Гучить ги сова: гу, гу, гу,
Скучить ги тутокъ: ту, ту, ту,
Бреше ги песь: гавъ, гавъ, гавъ.

То не птица,
Бо галица
Не на деревѣ черчить.
Ай по млацѣ чеперится,
И у воду занурится,
По болотѣ верещить.
Теперь знаю,
Понимаю,
Што за бѣда такъ бреше:
То страпата, коропата
Жаба ряба; ой проклята,
У болотищу креше.

О ждай ряба,
Брыда жаба,
Дѣдко бы тя бравъ, и чортъ!
Придутъ нѣмцы, рукавицы
Стягнуть ти и ногавицы,
Замовкне твой громкій ротъ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Ирина Невизка, Пряшевъ. Спасибо. Въ 12-омъ числѣ прійдетъ.

Подмагурскій, Кошицы. Письмо емъ получилъ. „Сонъ“ будетъ сообщенъ. Касательно слова **горькости** — гордости: по содержанію лучше выходило „Суеты. гордости полный“. — Неодолго получите и приватное письмо. — Привѣтъ!

Авторъ стихотв. „Батькови Духновичу!“ Римы съ большой части добры; и ритмичности есть, только смысловый переходъ еще слабый. Упражняйся въ поэзіи, можете позже сочинити и совсѣмъ удачное.

„А. Степановичъ“ Пряшевъ. На сочиненія, засланны только псевдонимомъ, не отвѣтиме.

Общество взаимопомощи русскихъ эмигрантовъ, Мукачево. Ваше опроверженіе статьи газ. „Свобода“ нашихъ читателей не интересуетъ. Не въ состояніи сообщить.

Эмилій Десатникъ, Пряшевъ. „Весна“ будетъ соощена.

Авторъ стихотв. „Наша родна земля“. Въ стихотвореніи смыслъ и содержаніе еще слабое.

Авторъ стихотв. „Молитва къ Отцу Небесному“ и „Вечеръ“. Поверхно написаны стихи, въ котврыхъ римовъ есть,

но по содержанію смысловое дѣло не видится.

Димитрій Вергунъ, проф., Прага. Галайчукъ, Майданъ. Письмо передали сочинителькѣ, котра уже и заслала прошену книгу.

Русска читальня, Косовска Поляна. Ваше письмо передали мы „Nákupnému Družstvu“ которое занимается съ такими дѣлами.

Отгадки послѣднего числа:

1.

Овощъ.

2.

1	2
3	
4	5

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.





ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ маеть и колинибудъ можетъ лиферовати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготвленияхъ въ разной величинѣ. Лиферуеть далѣ: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизи цѣны! Найсолиднѣйша обелуга! Найдолша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



А. Г. МИНАЛУ

(Užhorod, Učitel'ská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малуетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420 МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ сѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 130— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно вдѣлаеть для осмотрѣнія. Церкви посмотрѣти охотно прѣдетъ.



Пряшевска филиалка ТАТРА БАНКИ, сдруженное мѣсто Банкъ. уряда минист. фин. въ Прагѣ (Чсл. штатного) банка.

Централа: ТУРЧ. св. MARTINЪ.

Паевый капиталъ и резервы: 100.000.000 кор. ч.
Вклады: 400.000.000 кор. ч., 40 собственныхъ филиалокъ на Словенску.

Производитъ всѣ банковы операціи.

На основаніи разрѣшенія министерства фин. имѣетъ право принимати вклады сбергательныхъ заведеній и общественныхъ урядовъ.

РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢ.

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатск

Редакція и администрація:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Иисерты приим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Поодинокое число 1 корона.

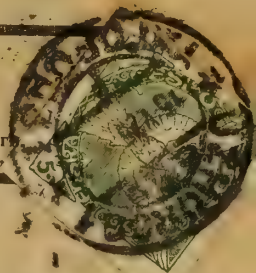
Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ
на полгода
за границу
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги
Не членамъ



Христось воскресь.



Якъ послѣ долгой зимы радостью наполняетъ душу человѣка пѣніе небесныхъ птицъ, такъ еще радостнѣйше трепещетъ сердце каждаго христіанина, когда слышитъ вчасъ рано голосъ пасхальнаго звона. Лемъ правѣ что зачало свѣтати, солнце еще съ далека посылаетъ свои золоты лучи, а добрый народъ — старый и молодой, мужъ и жена — радостно спѣшитъ въ храмъ Божій, ибо Христось воскресь.

Радуйся христіане! — голоситъ по цѣломъ свѣтѣ звонъ — ибо твой Учитель, твой Спаситель воскресъ изъ мертвыхъ, своимъ воскресеніемъ побѣдилъ смерть и тебѣ даровалъ вѣчный животъ. Радость вселится въ крестъ носящи души, радость въ смутны, жалобны сердца, радость въ тяжку борьбу воюющего человѣка.

Камень отваленъ съ гроба, но отваленъ и съ сердець боящихся и сомнѣвающихся апостоловъ. Укрѣпилась вѣра апостоловъ, ожила надѣя и рослялася любовь въ сердцахъ апостоловъ къ Иисусу Христу. Ома съ наибольшей вѣрой падаетъ на колѣна предъ І. Христомъ и кажетъ: *Гдѣ мой и Гдѣ мой.* (Іоаннъ 20. 28.) Сердце двухъ, въ Еммаусъ идущихъ апостоловъ, горитъ отъ радости, когда говорятъ съ І. Христомъ на пути, а Петръ со слезами въ очахъ убезпечить своего учителя: *Гдѣ, ты гдѣси, ѡкъ люблю тѣ.* (Іоаннъ 21, 67.)

Чи отваленъ камень съ нашихъ сердець? Чи любовь Петра и еммаускихъ апостоловъ,

чи вѣра апостола Омы наполняетъ сердце наше? Чи воскресъ Христусъ и въ нашихъ душахъ?

Якимъ счастливымъ бы былъ свѣтъ, если бы то такъ было! Вѣдь вѣра въ Христѣ, надѣя въ Его откупленіи и любовь къ Нему есть основый уже и туземского блаженства. „Тѣшилъ я въ красотѣ природы, очарило мя искусство и наука, наслаждался въ разныхъ веселостяхъ



Христось воскресь!

свѣта, але найсчастливши часы пережилъ я въ разговорѣ съ Богомъ,“ пишетъ одинъ ученный. И дѣйствительно, можетъ-ли быти большого блаженства, якъ вѣрити, любити того Бога, который науку свою съ воскресеніемъ своимъ подтвердилъ.

И нашъ русскій народъ живетъ свое воскресеніе изъ долго-долго лѣтняго сна, что уже близко стоялъ къ смерти. Страшный камень былъ приваленъ и на груди нашего народа. Но пришла всемірна война, и камень лежащій надъ гробомъ на смерть осужденнаго народа съ одного дня на другій отваленъ былъ. Мы воскресли изъ гроба, намъ дана была возможность жити, развиваться въ русскомъ духу, въ русской культурѣ. Но исторія повторяется. Якъ жидаы ни послѣ воскресенія не престоли пренаслѣдовати І. Христа и Его слѣдователей, такъ и у насъ суть таки, которы подобно жидамъ разны препятствія кладутъ на дорогу нашей національной жизни.

Братья! не упасти духомъ! Правда должна побѣдити. Колько разъ слышиме наше прекрасное: „Христось воскресе“, думайме не толь-

ко на наше личное воскресение, але и на воскресение нашего подкарп. русского народа. Думаем и на то: что сдѣлалъ я въ интересѣ воскресенія моего народа? Якъ каждый долженъ все сдѣлать для своего счастливого воскресенія, такъ каждый — мужикъ и интеллигентъ — долженъ свою національну должность исполнять, чтобы воскресение нашего народа чѣмъ радостнѣйше было.

Что было бы безъ человека безъ вѣры въ будущемъ воскресеніи? Или отчаялъ бы, видя сіи несправедливости, сіи несчастья, которые сдѣлаютъ нашу землю долиною слезъ, или стался бы подобнымъ звѣрямъ, гледиши свое блаженство только ту на землѣ въ тѣлесныхъ наслажденіяхъ. Что будетъ съ народа безъ убѣжденія въ лучшей будущности? Падетъ въ отчаяніе, утратить сію энергію, которая потребна въ борьбѣ за свои права, за свою свободу и пропадетъ.

Дай Боже, чтобы воскресение нашего Спасителя дало намъ силу въ борьбѣ за нашу

вѣчну жизнь и укрѣпила насъ въ борьбѣ за лучшую будущность нашего народа.

Христосъ воскрес и мы воскреснемъ!

Воскресъ и нашъ народъ, и теперь лемъ отъ насъ зависитъ, чтобы счастливо и жить.

Пасха святая...

*Пасха святая,
Радость велія!
Воскресъ изъ гроба
Христосъ Мессія.
Во сердцу нашемъ,
Якъ раньша роса,
Най ся заблеститъ
Радость золота.*

*Кого боленно
Терни кололи,
Днесъ най витайтъ
Лучи радости.
На котрыхъ людей
Болотомъ вергли,
Ть най пребачатъ
Во своемъ сердцѣ.*

*Видите, Христосъ
Якъ страдалъ нѣмо,
Прегидѣлъ вѣчной
Радости свѣтло;
А якъ ужъ коналъ*

*За насъ распятый,
Злобу велику
Катамъ пребачилъ.*

*Днесъ ся научме
Щиро молити;
За гнѣвъ, нелюбовь
Съ любовью платити.
Днесъ у невѣрствѣ,
Упали грѣха,
Днесъ най воскреснетъ
Святая вѣра.*

*Котры въ болестяхъ,
Во рабствѣ жили,
Дороге житія
Слезми рожили:
Ть най забудутъ
О тѣжской долѣ.
Узы распали
Пекла, неволи!*

*Хвалимъ Господа!
Хвалимъ вѣрные!
Христосъ даровалъ
Воскресеніе;
Животъ даровалъ.
Солодки, вѣчни
Воспоимъ днеска
Радостны пѣсни.*

*Чувствомъ пресвятымъ,
Съ радостью щирою:
Хвалимъ Господа!
Хвалимъ съ молитвой!
Хвалимъ, бо смерти
Узы роторгалъ,
Бо Онъ намъ вѣчный
Животъ даровалъ!*

Сигизмундъ Бринскій

ЧИТАЛЬНЯ.

Василій Гопко:

Найкрайша жертва.

„Отче мой, радостну вѣсть пишу вамъ. Марта 18-го приѣду домой перву св. службу жертвовать Всевышнему.“ Сіе письмо получилъ старый отецъ, газда села Г... го. Руки тряслися ему, когда читалъ сіе, и прослезился. Сін слезы были але радостны, ибо сердце его велику радость имѣло.

— Боже мой! — вздыхаетъ — та всетаки помочь еси мнѣ? Все-таки рука твоя, блага, помогла мнѣ въ моихъ цѣляхъ, въ моемъ трудѣ! И перечитаетъ письмо, еще разъ, дваразъ, многоразъ. Даетъ матери, даетъ дѣтямъ перечитать; знаютъ уже и сосѣды, что газда велику радость имѣетъ.

Выйдетъ изъ дому на воздухъ, ибо отъ радости не можетъ сидѣти. Еще разъ поглянетъ на синѣе

небо, въ очахъ его превелика любовь, радость, благодареніе. Перейдетъ черезъ дворъ, черезъ садъ и размышляетъ. Челю его разъ зармученіе, разъ потится, но послѣ всегда развеселится и на концѣ изъ сердца выпыхнетъ „Все-таки не жалую!“

О чемъ размышляетъ онъ?

Думки его въ далекой minulosti ходятъ, роки а роки перейдутъ передъ очими душевными. Размышляетъ о томъ, что якъ жертвовалъ онъ своего сына Господу Богу. — Имѣлъ только одного сына, а того единого сына Богу жертвовалъ. Думаетъ на сіе время, когда ему первый разъ требало разлучиться отъ малого сына — и онъ смутнымъ станетъ. Посему приѣдетъ старость матеріальна. Ту то надо было покуповати, ту то послати, ибо уже лемъ не хотѣлъ, чтобы сынъ его въ нѣчемъ нуждался. Приѣдетъ посему одинъ достъ смутный часъ, когда все дорого было, когда вера неразъ

тяжко было послати грошей. Если на то время думаетъ, то и теперь потится чело его. Но приѣдутъ еще горши часы: когда бурька забрала все. Якъ бы и теперь чулъ сей гуркъ непокой, пропасть, еще и теперь звучать слова: все пропало намъ. Сердце его еще и теперь скорше бѣетъ и страхается. Воистину тогда лемъ съ помощью Бога могъ сыну своему послати дачто.

Но мысли его теперь инныя напрямъ возмутъ. Все обернется; думки его перейдутъ на сторону радостну. Сердце его еще и теперь радуется, коли думаетъ на то, когда онъ первый разъ привиталъ малого сына. Якъ на рождество пришлоу дому сынъ, якъ радовалася ему и мати; якъ разговаривалъ имъ сынъ о городѣ, о школѣ. А потомъ колько разъ еще пришлоу дому, всегда радость была. Ему во ваканціяхъ помагалъ въ работѣ, селянъ на-учовалъ, вечеромъ читалъ красны дѣла. Якъ старшій, уже кончилъ въ

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Сонъ отъ Бога.

Св. Августинъ оновѣдаетъ дѣло лѣкарѣ Генадію, котрый жилъ въ Картагу и былъ побожнымъ чело-вѣкомъ. Сей лѣкаръ много чи-талъ, и съ того читанья медицин-скихъ книгъ досталъ велики поку-сы о томъ, чи душа чело-вѣческа кіетъ и по смерти тѣла? Господь Богъ поучилъ сего чело-вѣка о семъ опросѣ со слѣдующимъ способомъ.

Генадій видѣлъ во снѣ коло себе одного молодого паробка, ко-торый острымъ окомъ позиралъ на его. Межи ними започалася слѣду-ющая бесѣда.

Паробокъ звѣдался отъ него: Спишь ли ты, ци не спишь?

Лѣкаръ отвѣчалъ: Я теперь сплю.

Паробокъ: Видишь ли мене?

Лѣкаръ: Такъ, вижу тебе.

Паробокъ: А чѣмъ мене видишь? и съ очами?

Лѣкаръ: Не вижу тебе съ оча-ми. Не знаю, чѣмъ тебе вижу.

Паробокъ: Ци ты мене чуешь?

Лѣкаръ: Такъ есть.

Паробокъ: А чѣмъ мене чуешь? и со своими ухами?

Лѣкаръ: Не чую тебе со своими ха-ми. Не знаю, якъ тебе чую.

Паробокъ: Ци ты теперь бесѣ-дуешь?

Лѣкаръ: Такъ есть. Я теперь бесѣдую.

Паробокъ: Чѣмъ бесѣдуешь? Ци, може съ устами?

Лѣкаръ: Не бесѣдую теперь съ устами. Не знаю, якъ бесѣдую.

Сей паробокъ былъ ангелъ Божій. Онъ такъ говорилъ дальше Генадіеві: „Твои чувства теперь не роблять. А Ты прецѣ видишь, чуешь и бесѣ-дуешь. Придетъ часъ, коли твои чувства не будутъ могли совсѣмъ робити, бо будутъ мертвы. Але Ты будешь могъ и видѣти и слухати и бесѣдовати.“

Лѣкаръ пробудился, и съ сего часу покусы о безсмертности души больше не приходили.

Папа Левъ I. и гунскій король Атила.

Не далеко мѣста Мантовы стрѣ-тился 452. року Папа Левъ I. съ Атилою, который себе называлъ „бичемъ Божьимъ.“

Левъ такъ проговорилъ къ Ати-лѣ: „Сенатъ и народъ римскій, о королю, просить Тебе, чтобы есь ся смилевалъ надъ нами и не знищилъ насъ! Ты побѣдилъ цѣлый свѣтъ,

который давнѣйше побѣдили рим-ляне. А теперь мы Тебе просиме: надвладай Ты самого себе, понеже Ты уже побѣдилъ цѣлый свѣтъ! Ты не можешь ни съ чѣмъ другимъ милымъ статися предъ Богомъ, якъ тѣмъ, если пощадишь побѣжде-ныхъ.“

Атила такъ отвѣтилъ Папѣ Льву: „Человѣче або ангеле, не знаю, что Ты еси! Римъ и Италія тобѣ дя-куетъ свое спасенье. Ты съ пару словами и за короткій часъ осягнулъ то, чого бы не могъ осягнути жад-ный король съ наибольшимъ вой-скомъ. Дякуй Богу, котрому Ты служишь! Атила признаваетъ Тобѣ и Твоему Богу побѣду надъ собою.“

Коли войско Атилино гиѣвалось, что стратили такъ много плѣну и звѣдалися отъ Атилы, для чого по-пустилъ одному священнику го-лыхъ рукъ, отвѣтилъ Атилѣ:

„Попустилъ емъ не его особѣ, але двомъ надземнымъ приказамъ (св. Петру и Павлу), котры стояли надъ его головою и менѣ грозили мечомъ и смертію.“

Безсмертный Рафаель овѣковѣ-чилъ ту побѣду однимъ прекрас-нымъ образомъ во Ватиканѣ.

—

* * *

еркви; читалъ „апостоль“, „вѣрую“, аже и вечерню кончилъ. Сынъ всегда добрѣ учился, всегда лемъ валу чулъ о немъ.

Думки его теперь на близши вре-мена перешли и онъ думаетъ на динѣ красивый моментъ, когда сынъ го первый разъ пришолъ въ реве-рендѣ. Якій красивый былъ онъ, якъ адовалося сердце его, когда пома-лѣ священнику. Ой, яка то ра-дость была!

— А теперь? Ту есть плодъ ерты моей! Сынъ уже священ-никомъ, сынъ слугой Божьимъ! Господи, прійми мою жертву! Изъ широкого сердца жертвовалъ я сына своего. Помози, слугови своему, что-бы царство Твое разширялъ!

Вотъ жертва одного добродуш-ного чело-вѣка, красива жертва газды.

Такъ размышляючи, предъ до-момъ своимъ збачился. Самъ, въ обѣ блаженнымъ чувствомъ успо-коился и засмотрѣлъ обѣ принятію вѣно-посвященного.

День великій пришолъ. Цѣлое село чекало нового священника. Дѣти каждую минуту залетовали вы-смотрѣти и если видѣли даякій возъ, радостно скричали: уже видно. Но много разъ скламалися и тогда уже нетерпезливими сталися.

Новосвященный — молодой че-ловѣкъ, высокого роста, въ черной реверендѣ, очень красивого вида, но и внутренно святыми чувствами на-полненъ. Сія внутренія и внишня красота якъ бы въ красивой гар-моніи преуказалася на блаженной его твари и въ его мудрыхъ, но все-таки смиренныхъ очахъ.

Уже приближается къ дому. — Каждое мѣсто напоминаетъ его на дѣтински, молоды лѣта.

Все, все придетъ ему въ умъ, его годы гимназіалны, семинаріи: Здѣсь прогулялся, въ семъ лѣсу былъ. Можно сказать, каждое де-рево, каждую травку позналъ. Прий-детъ ему въ умъ и его смутокъ,

бѣда; вѣдь не разъ онъ и просле-зился; но тогда збудился изъ сихъ думокъ и настоящее блаженное чув-ство его стары боли уменьшаетъ и на конецъ оставитъ минувость. Не можетъ думати на смутки, только на блаженны, красивы минуты ду-малъ онъ теперь.

Ани не збачилъ, что пришолъ къ послѣдному кресту.

Сей крестъ знаменитый былъ въ его молодости. Якъ увидѣлъ сей крестъ, не думалъ много, и заста-вить возъ; зыйдетъ съ воза и про-сто ку кресту идетъ. — Такъ на-учился отъ маленъкости, что когда ишолъ до школы, остатній разъ пе-редъ крестомъ просилъ Бога о по-мощи и когда домой ишолъ, передъ крестомъ поблагодарилъ Бога, что одинъ годъ засъ перешолъ, что ве-лики бѣды засъ перемогъ и подъ симъ крестомъ просилъ помощи отъ Бога чѣмъ скорѣ священни-комъ быти. И теперь, якъ и давно въ дѣтинствѣ, обойметъ крестъ, по-



„Пріємъ Ісусъ хлѣбъ, и благо-словивъ преломи, и дающе ученикомъ, и рече: пріймите, ядите: сіе есть тѣло мое. И пріємъ чашу, и хвалу воздавъ, даде имъ глаголя: пійте отъ нея вси: сія бо есть кровь моя, новаго завета, яже за многія изливается во оставленіе грѣховъ.“

(Изъ евангелія на св. службу Великого четверга, Мат. 26., 26—28.)

Сердце людское безъ Бога, то камень падающій съ горы. На дорожѣ встрѣчаетъ прекрасныя цвѣты, но спустошитъ ихъ безмилосердно, а на концѣ самъ въ падетъ въ пропасть.

цѣлуетъ и благодаритъ изъ щирого сердца — все, все что лемъ получилъ отъ Бога.

Недолга дома былъ. Радость, великое почитаніе провадило его всяди изъ стороны села и домашнихъ. — И помалы приготовились къ св. службѣ.

Еще два часа было до службы. Черезъ сіе время найсвятѣйши чувства господствовали надъ цѣлымъ домомъ, даже и надъ селомъ.

Звонятъ, идутъ въ церковь. Народъ великой толпой горнется, даже изъ сосѣднихъ селъ. Каждый любопытный на новосвященника! — Церковь украшена; торжественное все; какъ бы и природа праздновала: красивый день былъ.

Служба почалась и очень красиво было все. — Священникъ села, и сосѣдній были при олтарѣ а въ серединѣ новосвященный. Красивымъ, чувствительнымъ голосомъ кончилъ службу. Красива проповѣдь была; такъ, что каждого тро-

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Съ парламента.

Въ муновшей седмицѣ правительство предложило проектъ о выбуудованіи желѣзной дороги на мѣстахъ, нуждающихся въ желѣзной дорогѣ. Долгота тѣхъ желѣзныхъ дорогъ проектирована на 1859 километровъ. Весь капиталъ, споенный съ преведеніемъ сего закона, вынесетъ 60 милліонъ коронъ. Въ семъ проектѣ уже есть и желѣзница Пряшевъ—Врановъ—Михаловце—Ужгородъ.

Мин. Годжа о современныхъ земледѣльческихъ вопросахъ.

Министеръ земледѣлія дръ Год-

жа въ Брнѣ объяснялъ планы правительства относительно земледѣлія Межи прочими то сказалъ, что правительство и въ семъ году будетъ подпоровати меліорацію (улучшеніе) земли и подвышитъ на сію цѣль свою подпору съ 15 на 30 мил. коронъ. На электризацію разныхъ околлицъ обернетъ 50 мил. коронъ.

Чтобы народъ чѣмъ ладнѣйше моголь купити искусственный гной (мучка), на сію цѣль выассигнуеть 5 мил. коронъ.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Хорваты приближаются къ сербамъ.

Сербскій король 5. апрѣля пріялъ на аудіенціи Павла Радича, сына Стефана Радича, предсѣдателя хорватской оппозиційной партіи. Аудіенція больше якъ два часа держала и цѣль ей, чтобы хорватовъ даякъ помирить со сербами. Если то удасться, тогда то принесетъ со собою велику перемену въ политикѣ Югославіи. Отецъ Павла Радича еще и теперь въ тюрьмѣ сидитъ.

Французска держава.

Clemensau, бывшій фин. министръ, долженъ былъ отказатися отъ достоинства и наслѣдникъ его de Menzie, сенаторъ, видитъ огорченіе французского народа про антикае. политику, прото жадаеть, чтобы сообщеніе съ римскимъ престоломъ и посолство было обновлене. Если то не удасться перевести, откажется.



нула а наилучше родителей. Самъ новосвященникъ найсвятѣйшими чувствами наполненъ былъ; можно сказать въ царствѣ чувствовался. Якъ бы нѣтъ? Когда скажетъ слова: „Пріймите, ядите. сіе есть Тѣло мое“ „Пійте... сія есть Кровь моя;“ и тамъ есть въ рукахъ его самъ Ісусъ Христосъ. Поклонитесь ему и скажетъ: „Твоя отъ твоихъ Тебѣ приносимъ о всѣхъ и за вся“. Вотъ жертва найкрайша, яка лемъ есть на свѣтѣ! То найсвятѣйша жертва!

Чувствуетъ то каждый, ибо каждый слезами въ очахъ молится. И новосвященный молится щирымъ сердцемъ; проситъ благодать учить, служити достойно, Христа наслѣдовати. Благодаритъ за велику благодать, что онъ священникомъ стался. Всѣ тяжести забудетъ, ибо можетъ принести жертву найкрасившу, жертву святу! Обищаетъ снова Ісусу Христу, что цѣлою душею и тѣломъ Церкви святой будетъ жити. Цѣлый животъ свой Христу жертвуетъ за

народъ, за спасеніе души своей и многихъ! Молится и народъ и священникъ, а молитва народа и священника, жертва священника и родителей совокупленно вознесутся передъ тронъ Всевышняго, который выслышитъ и пріиметъ сіи жертвы.

Слѣдовало благословеніе нового священника. На самъ передъ родителей поблагословилъ и такъ каждого; и каждый чувствовалъ, радовался съ новымъ священникомъ и родителями его, ибо видѣли, что то истинны сердца.

Пряшевъ 27. III. 1925.



Талантъ поэта, то даръ Божій; даръ не такъ для него самого, якъ особливо для сучасныхъ и будущихъ поколѣнь.



„Отче мой, аще возможно есть, да мимоидетъ
отъ мене чаша сія: обаче не якоже азъ хочу,
но якоже ты.“ (Мат. 26., 30.)

Христосъ воскресъ!

Повсюду благовѣсть гудитъ,
Изъ всѣхъ церквей народъ валитъ;
Заря глядитъ ужь съ небесъ...
Христосъ воскресъ! Христосъ воскресъ!

Съ полей ужь снятъ покровъ снѣговъ,
И рѣки рвутся изъ оковъ,
И зеленѣетъ ближній лѣсъ...
Христосъ воскресъ! Христосъ воскресъ!

Вотъ просыпается земля,
И одѣваются поля...
Весна идетъ полна чудесъ!
Христосъ воскресъ! Христосъ воскресъ!

Думки на Великдень.

Пробудилася цѣла природа во-
кругъ насъ, пробудилася вся жи-
вуща тварь отъ зимняго спанку;
природа опять воскрешаетъ и хва-
литъ Всевышняго. Тутъ весна!

И до сего праздничного обнов-
ленія природы якимъ блестящимъ
и божественнымъ символомъ вмѣ-
щается праздниковъ праздникъ.

праздникъ воскресенія надприрод-
ной Правды!

Сію — Правду правдивого Бога —
каждоденно якъ зачорнѣвають, якъ
безсовѣстно убиваютъ и погребая-
ють люди! И якъ радуются черно-
душны люди — поклонники темноты
и неправды — что убили Правду,
котора имъ неприємна, котора ихъ
слѣпить.

И уже всѣ легіи черта то ду-
мають, что оплювана, катована, на
крестъ прибита, и въ гробъ поло-
жена Правда на вѣки пропала и
не засвѣтитъ больше.

И Правду — правдивого Бога —
безсовѣстный, грѣшный родъ чело-
вѣческій въ гробъ положилъ; ве-
ликій камень привалилъ на сей гробъ
и сильну стражу поставилъ къ нему,
чтобы даякъ не могъ дакто сію
мертву Правду ани украсти.

Ани не укралъ ю никто.

Але сталося то, на что ани сильна
военска стража, ани тѣ, которы сію
стражу поставили — не думали:
Христосъ воскресъ! Такъ есть: Хри-
стосъ воскресъ изъ мертвыхъ! И мы
и теперь, въ 1925. року вѣруеме и
знаеме то, что Христосъ воистину
воскресъ!

Правда ожила, воскресла; она
жіетъ и будетъ жити на вѣки!

Ибо Правду можно распяти;
Правду можетъ оплювати, снева-
жити гнусна, отвратительна сволочь;
можетъ сплювати ю, ударити ю по
лицу. Но Правду-Бога убити не воз-
можно! Правда всегда воскреснетъ!

* * *

Воскрешаетъ каждорочно и при-
рода, наша земля. Воскрешаетъ все
и все то, что бы могло больше разъ
и не воскрешати; наша мать-земля.
И мы радуемся теплomu весенно-
му вѣтерку, который намъ шеплетъ
о неодолихъ цвѣтныхъ поляхъ, о
пшеничныхъ земляхъ, о щебетанью
малыхъ птичекъ. Приятна намъ весна
на душѣ, на тѣлѣ.

А среди сей природной весны
Богъ указываетъ нашимъ душамъ
и вѣчну весну души, вѣчну весну
безсмертного Божества, Всевышняго
Бога, который жіетъ и жити бу-
детъ на вѣки.

И когда видиме Іисуса Христа
— поругану Правду — изъ гроба
воскреснути и въ темной ночи под-
ниматися на небо: радость захва-
тываетъ нашу душу, праздникъ и
блескъ чуеме въ нашей душѣ; мы
очищенно празднуеме Воскресеніе
Христово.

Чистой душой смотриме на сла-
вно воскрешающаго Іисуса Христа;
и когда провадиме его съ очими
до небесъ, мы сильнѣйшими и сча-
стлившими станемся.

Вѣдь душа наша вѣчна, божественна! Тѣло наше можетъ умерти, сгнати; но душа жити будетъ на вѣки, на вѣки! Душа наша правѣ зато про насъ цѣна, наибольший скарбъ, котора переведетъ насъ до вѣчной, душевной весны, ибо

Христосъ воскресъ!

Торисинъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 688.

Учительское выименованіе.

Вспр. епархіальное правитель-ство *Евгенія Крукивского* на основѣ избирательного протокола выименовало довременнымъ учителемъ въ *Кремпаху*.

Конгрессъ профессоръ гражд-данскихъ школъ въ Ужгородѣ.

Профессоры гражд. школъ въ Ужгородѣ держали конгрессъ, на которомъ прежде всего обговорили къ учрежденію 12 гражд. школъ нужны предуготовленія, ибо правительство въ слѣдующемъ школьномъ году намѣряетъ на Подкарп. Руси 12 гражд. школы основати.

Съ великою радостью пріяли сію вѣсть делегата Школьного Отдѣла, что такъ жадана дефинитива учительства до 1. мая переведена будетъ. На концѣ слѣдовало избраніе чиновниковъ; почтеннымъ председателемъ избранъ былъ Волошинъ председателемъ Плеша, дир. мукачевской гражд. школы, секретаремъ Ревай.

Новость!

Новость!

„Правда побѣдила“

историчный романъ съ времени пренаслѣдованія христіанъ.

написала:

ИРИНА НЕВИЦКА.

Такъ молоды, якъ и старши съ наслажденіемъ будутъ читати сей романъ. *Сторонъ 447.* Цѣна 10 кч. Заказать можно :: у автора въ Пряшевѣ ::

Тамъ само можно получити и „Семейное правденство.“

Комедія отъ Корытианского. (Іоаннъ Даниловичъ.) Цѣна 5 кч.



„Исходяще же обрѣтоша челоуѣка *Курінейска*, имени *Симона*, и сему задѣша понести крестъ его.“

(Мат. 27., 32.)



Цѣль освящаетъ средства,

держитъ за гесло „Народная Газета“. То свидѣтельствуеъ статья, помѣщенна въ 7. номерѣ, въ которой статья нападаетъ на нашего общественнаго, заслуженнаго, народпросвѣтительнаго дѣятеля отца Кизака. Цѣль сей статьи совсѣмъ ясна и съ Народной Газеты каждому уже познана: съ болотомъ обметати каждаго здѣшняго дѣятеля, скомпромитовати живого и мертвого, кто не хочетъ хпати ихъ возмездіе.

Пощечины и вкусы суть разны, и нашъ вкусъ не дозволяетъ намъ, чтобы мы подражали тону сей газеты, только хотимъ указати, что кого нападаетъ сей славный „другій учитель“.

Господа отъ Народной Газеты, были вы ту послѣ преврата? Думаю, что нѣтъ, ибо вы г. Тарабчакъ, тогда еще въ Америкѣ доллары зарабатывать, что не кажу якъ дачто ганьблиовое дѣло, но только фактъ констатирую; а вы, г. Геровскій, еще въ Россіи были — но о. Кизакъ уже ту былъ и взялся за дѣло. Студенты съ пряшевскихъ грек. каѳ. школъ разбѣглися, кто въ словацку школу, кто на Мадьярско утѣкъ, кто пошелъ дому, якъ то сталося и въ другихъ школахъ. Что сдѣлалъ о. Кизакъ? Не щадивше труда ходилъ съ хаты въ хату, одушевлялъ рус. обывателей Пряшева, чтобы своихъ дѣтей дали записати въ русски школы. И теперь наши пряшевски школы одни наилучши посѣщенны школы. Можетъ быти, г. Тарабчакъ, что если о. Кизакъ не дѣлаетъ того, ваши двѣ доньки теперь бы не ходили въ русску школу.

Не было учебниковъ. О. Кизакъ пока хлопоталъ у учителей препрандіи, пока не написали найнужнѣйши учебники. Рукопись которыхъ онъ до послѣдней буквы самъ перечиталъ, корректуру самъ сдѣлалъ. Что якій трудъ и нѣрвы убивающа работа пересмотрѣти рукописи и корректуру дѣлати, то вы г. Тарабчакъ, якъ редакторъ, *изъ собственного опыта знаете.* (?!) А то все безплатно дѣлалъ онъ! Не было интерната для дѣвушекъ. Со стараніемъ отца Кизака возможнымъ сталося, что 20 дѣвушекъ получили помѣщеніе и пропитаніе.

О. Кизакъ и теперь, хотя по вашему на 5—6 столцахъ сидитъ, если идетъ дѣло о русскомъ интересѣ, то онъ, хотя уже старшій челоуѣкъ, никогда не отягивается отъ работы, но свои силы жертвуетъ для русскости. Нѣтъ русского торжества, чтобы онъ не выступилъ съ хоромъ, что всегда наиблестяща точка звывла быти.

Что для отца Кизака съ тѣхъ 5—6 столцевъ колько „течетъ“ для него, то не знаю. Но только знаю, что если треба жертвовати на русскихъ эмигрантовъ, то его квартира, его карманъ всегда отворенъ былъ, что и г. Геровскій знаетъ. Думаю, на будущность сей карманъ относительно эмигрантовъ уже осторожнѣйшій будетъ. Не было русского эмигранта, имена которыхъ не хочу спомнѣти, котораго бы онъ не подпоровалъ, но нѣкоторые вместо даннаго хлѣба каменемъ отплачуются. То ужъ отъ природы челоуѣка зависить.

Что касается угрозы параграфами, я знаю, что относительно тех параграфов и дисциплинарки ласкавшего надзирателя учительство бы не нашло, и если бы требовало учительству надзирателя школы избирати. я убежден, чтобы опять отца Кизака избрало бы, как избрало его за почтенного председателя Союза русских учителей на Словакии.

Относительно же русскости духовенства только то спомню: без того, чтобы я сомневался в русскости учительства, что пред войной некоторым духовникам было заставное жалованье, ибо не хотѣли дозволити, чтобы школьные дѣти вмѣсто „Слава Иисусу Христу“ здоровали „Dicséressék“ или „Álászolgája;“ а во время войны не одного духовника волочили по Кошицахъ и по Печу, как панславовъ.

Если такъ стоитъ дѣло, тогда прочто сей страшный гнѣвъ и ненависть противъ отца Кизака, ибо лемъ тѣ дѣлаютъ намъ понятнымъ голосъ „другого учителя.“ Отвѣтъ легкій. Прото: ибо о Кизакъ униатскій священникъ и смѣлъ защищати церковны школы. А чи треба еще большого преступленія, грѣха?

Еще нѣсколько такихъ статей, и тогда и тѣ, которыя вамъ до теперь вѣрили, не будутъ вамъ вѣрити, и то вамъ поблагодарить г. Крамаржъ.

Болгарія и св. Мати Церковь.

Его Впрс. Стефанъ, митрополитъ болгарской схизматической церкви (Софія), выдалъ благосклонну брошурку о соединеніи Церкви и повѣлываетъ своему стаду молиться о соединеніи Церкви. Брошурка появилась въ газетѣ: „Народный Стражъ.“

Вотъ, какъ чувствуютъ схизматики, что должно возвратиться въ лоно св. Матери Церкви! П. С.



„Сей есть Иисусъ, Царь Іудейскій.“ (Изъ евангелія на вечерню Великой пятницы.
— Мат. 27., 37.)



Общественная жизнь.

Прошение „Общества им. Духновича“

Общество им. А. Духновича постановило учредить „Русскій Народный Архивъ имени А. Духновича“ и засѣдующимъ имъ былъ избранъ, какъ директоръ „Архива“ Председатель научно-литературной секціи дръ Юлій Гаджега.

„Архивъ“ уже имѣетъ нѣкоторыя историческия рукописи.

Правленіе общества проситъ всѣхъ членовъ общества, друзей его и сочувствующихъ передавати имѣющіеся на рукахъ историческій матеріалъ обществу для „Архива“ и заслати непосредственно на имя директора „Архива“, д-ра Юлія Гаджеги, въ Ужгородѣ.

Театральный вечерокъ въ Матисовѣ.

Въ Матисовѣ, концомъ масляницъ устраивалъ „Самообразовательный кругъ св. Николая“ театральный вечерокъ, гдѣ при подкарп. русскихъ народныхъ пѣсняхъ съиграли пьесу Духновича „Добродѣтель перевышаетъ богатство,“ которая сельской матисовской молодежи неожиданно хорошо удалась. На концѣ программы былъ танецъ „коломейка,“ который въ подкарп. русскихъ крояхъ былъ преподаванъ матисовскимъ юношествомъ и всей присутствующей интеллигенціи очень подобался. Послѣ программы же былъ танецъ до утра.

При томъ неожиданномъ успѣхѣ наибольшую заслугу имѣетъ г. Николай Шима, пѣвчоучитель, который не щадитъ труда, но работаетъ съ народомъ съ цѣлью возвысити подкарп. русскую культуру на высокую степень. На многая лѣта ему! Г. М.

Заложилась первая конгрегация епархіи Пряшевской.

Въ первую конгрегацию епархіи нашей, въ школу совершенства учрежденную въ гр. кат. алумнѣ св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ въ недѣлю (5-го апр.) пріять членовъ Его Преосв. епископъ. Члены: питомцы интерната и внѣшні гимназисты, совсѣмъ 63.

По словамъ Его Преосвященства намъ дуже побожныхъ и дуже мудрыхъ людей потребно. Мы горстка народа, между другими народами тогда можеме преуспѣвати, если знаніе одного Пасхала имѣеме съ его побожностью. Предъ нами цѣль: велику Россію, миллиононь нашихъ братьевъ къ католической Церкви привлечь. Одного Евгенія Савойского, побѣдителя турковъ побожность должны мы имѣти, дѣти наши должны отличатися побожностью дѣтей города Пряшевъ, которыя какъ конгрегантисты въ XVIII. столѣтію въ зимѣ клячали вокругъ статуи на серединѣ мѣста и молилися.

Слава Его Пресвященству, благодареніе о. канонику Эммануилу Бигари за ихъ неутомимый трудъ! — Д. —

Письмо съ Америки.

Lamberton, Pa., 28. feb. 1925.

P. čtenna Redakcija „Russkoe Slovo!“
S radostiju v mojom ruskom serdцу uvidomlaju Vas, čto šetki 4 numera „Russkoho Slova“ začavše ot 1 ho januara s. h. do feb. 7 — vami mni poslany jem polučil. Po prečitaniu menovaných čisel, karakter mojej ruskosti sja ubošal. Ub. išal sja proto, poneže „Russkoje Slovo“ je nič inoje, jak potrebná nam nauka do života rusina.
Daj nam Hospodi „Russkoje Slovo“ čto denno! Naj žijet „Russkoe Slovo“ na viki! S hlubokim počenijem

Georgij Latsko,
šarišan.



Посвященъ наибольшій звонъ Пряшевской епархіи.

Импозантное торжество въ Пряшевѣ. ■ 20 метровый звонъ. ■ Жертволюбіе американскихъ русиновъ. Душевна радость гр. каѳ. русскихъ вѣрниковъ.

5. Апрѣля т. року мѣстомъ великого торжества былъ Пряшевъ. Отъ давна готовились на сей день пряшевски гр. каѳ. вѣрники.

До 5. апрѣля такъ чувствовали мы пряшевчане, якбы еще все отворена была одна велика рана, котору намъ кровава, немилосердна война запричинила: смутно-печально созывалъ насъ еденъ, единный звонъ до церкви на службу Божью, и на похороны, и на утреню-вечерню. Прекрасны наши звоны въ 1917. року отреквировали отъ насъ и оставили еденъ, единный.

Уже давнѣйше зачалася акція у насъ и среди американскими русинами, чтобъ наколлектовати сумму на одинъ великій, красивій звонъ. — Душой сей пропаганды былъ сынъ пряшевской епархіи, преп. о. Михаилъ Митровъ, который въ Америкѣ среди грек. каѳ. вѣрниковъ прекрасны дары, доллары наколлектовалъ на сію цѣль. Особенной похвалы достойный еще и даръ всесвѣт. о. Гавріила Мартяка, бывшего ап. администратора. Но и наши лодкарпат. вѣрники щиро сферовали свои галлеры на „новый звонъ“. Изъ ряда не грек. каѳ. вѣрниковъ, благодаренія достойный 10,000 коруновъ даръ пряшевского банкира-словака Босака.

И такъ изъ щирыхъ центовъ-галлеровъ въ мѣсяцу марту изготовился одинъ прекрасный, великій звонъ, который безъ верхней коруны 15 метровъ маеть, а съ коруной близо 20 метровъ важить.

Колопредуготовленія торжества посвященія наибольше трудился Его Превосходительство о. викарій дръ Николай Руснакъ при помощи о. приходника Іоанна Кизакъ, о. капеллана Александра Чисарика и вообще предуготовит. комитета.

Торжество зачалось утромъ о 8-ой годинѣ, коли одно превеликое и точно организованное шествіе рушилось отъ русской церкви на Левочску улицу про звонъ.

Всеъ говорятъ, что такое великое и импозантное шествіе Пряшевъ еще не видѣлъ.

Порядокъ шествія слѣдующій былъ;

1. На самомъ передѣ на красивомъ коню сидящи несъ г. Гэдій прапоръ св. Матери Церкви, отъ него на два боки двое орлы сидѣли на коняхъ.
2. Горнисть.
3. Бандерія селянъ, нашихъ вѣрниковъ.
4. Юношество гр. каѳ. гражд. шк. и пѣвцогоуч. препаранди.
5. Дѣвушки нашихъ русскихъ школь.

6. Процессія селянъ.

7. Орлы на коняхъ.

8. Разны общества: ружанецъ; „Спомаг. Касса“; „Союзъ Русскихъ Женъ“.

9. Банда Орловъ.

10. Паробки. — 11. Дѣвки — 12. Дѣвчата въ бѣлой одеждѣ, которы несли образъ святого Николая.

13. Одинъ богословъ. — 14. Одинъ уч. препарандистъ въ козацкомъ праздничномъ крою на коню.

15. 10-10 дѣвушекъ въ подк. русскомъ крою; несутъ вѣнецъ. Около нихъ 8—8 препарандистовъ на коняхъ въ козацкой одеждѣ.

16. 170 крестныхъ отцовъ и — матерей.

17. Богословы.

18. Священники съ Его Превосх. Отцомъ Викаріемъ.

19. Народъ.

По обоихъ сторонахъ главной улицы стоялъ весь каѳ. народъ Пряшева. Это красивый знакъ сочувствія и единства всѣхъ католиковъ, знакъ единства а непобѣдимости св. Матери Церкви. Его превосх. Ад. Заборовскій, прелатъ пряшевскій самъ выголосилъ между своими вѣрниками, чтобъ чѣмъ больше участвовали на посвященіи. Недѣльный праздникъ былъ импозантный праздникъ, не лишь нашъ, а праздникъ всѣхъ католиковъ Пряшева!

Сіе прекрасное шествіе постановилося передъ звоноліярнѣй, гдѣ уже чекалъ его новый звонъ, положенный на возъ, одѣтый вѣнцами и лентами, которы на четверуглахъ воза 4 дѣвушки-ангелики тримали.

Одна маленька дѣвушка передала букетъ Прев. о. Викарію слѣдующими словами:

*Бождю ты нашъ, Всевѣтлѣйшій!
Сердечно Тя вѣтаемъ,
Давну жадость сердець нашихъ
Въ руки Твои предаемъ.*

*Будь милостивъ, колоколя сей,
Гордость нашу пріятли,
Святому его званію
Ласкаво передади!*

(Сочин. Іоаннъ Кизакъ.)

О. Викарій поблагодаривше букетъ, перебралъ звонъ отъ работниковъ, которы го ляли, поблагодарилъ ихъ за ихъ трудъ.

Шествіе рушилось теперь назадъ къ церкви совсѣмъ въ такомъ примѣрномъ порядку, якъ и отъ церкви. Центромъ шествія былъ ужъ теперь 4 ангеликами обнятый звонъ, который 6 водовъ тагали, которы на сей праздникъ госп. Флорекъ приобрѣдилъ изъ Солнограда. За звономъ шли крестны отцы и матери, которы на свой „крестный звонъ“ выше 12,000 кч. поскладали, за которое благородны дары симъ путемъ выражають искреннее русское благодареніе высокопр.



Препод о. Михаилъ Митровъ, священникъ Пряшевской епархіи; въ 1902. р. вышелъ въ Америку. Въ 1924. г. возвратился въ Пряшевъ и получилъ отъ Его Преосвященства уполномоченіе коллектованія на звонъ пряшевской каѳ. церкви въ Америкѣ. Удалось ему наколлектовати прекрасну сумму, за котору приобрѣтенъ былъ красивый и милосвѣт. голоса звонъ. Имя ему Іоаннъ, на память покойного и незабвенного епископа Іоанна Валѣя Звонъ важить 15 метровъ безъ коруны; съ коруной близо 20 метровъ.

Капитуль великодушнымъ „крестнымъ родителямъ.“

Прекрасный и чувствительный видъ было сіе шествіе, въ которомъ наслаждался цѣлый Пряшевъ. Первы ряды шествія уже при русской церкви были, а конецъ еще лемъ при рим. кав. храмѣ.

Передъ церковью шествіе чекалъ Преосв. Еписк.-Апост. Администраторъ, которому Преосв. о. Викарій среди пламенистыми и горячими словами передалъ звонъ съ цѣлью посвященія. Одна маленька дѣвушка красивый букетъ передала Преосв. Епископу со слѣдующими словами:

Преосвященный Владыко!
Благослови сей нашъ звонъ,
Чтобы денно насъ созывалъ
Создателю на поклонъ;

Чтобы мертвыхъ оплакивалъ,
Тучи, грады прогонялъ,
Чтобъ зовущій на молитву
Гласъ его каждый понялъ.

(Сочин. Іоаннъ Кизакъ.)

Самое посвященіе торжественно отбылося, послѣ котораго Преосв. Еписк. Апост. Администраторъ глубоко думки проговорилъ къ народу, который наполнилъ цѣлу Масарикову улицу.

Посему велику св. литургію съ торжественной ассистенціей кончилъ Преосв. Епископъ.

Подчасъ св. службы вытягнули тяжкій звонъ до турни и толпа народа страшнѣ ожиданно чекала первый голосъ сердца звона. И озвался звонъ о 1. часѣ и сильнымъ громкимъ голосомъ загремѣлъ; красиво, пріятно.

* * *

Отбылося достойное торжество посвященія звона „св. Іоанна Златоустого“ который днесъ найвекшимъ звономъ есть въ нашей епархіи.

Най созываетъ сей новый звонъ нашихъ вѣрниковъ на богослуженія! Най душевно услышитъ голосъ сего звона цѣла Пряшевска епархія и наши братья въ Америкѣ, ибо нашъ церковный, культурный, народный и политичный центрумъ Пряшевъ прекрасный, новый звонъ маеть, который голосно будетъ говорить къ нашимъ душамъ съ той каедральной церкви, подъ которой лежитъ тотъ, кто „нашъ народъ спасъ отъ смерти“, то нашъ безсмертный Духновичъ.

И чтобы чѣмъ славнѣйша была сія наша исторична церковь, на яръ того року готовится и реновация церкви.

Радуются пряшевски русски вѣрники, но съ ними радуются и цѣла епархія!

—инъ.



„И приеъмъ тѣло Іосифъ, обвивъ е плащаницею чистою, и положи е въ новомъ своемъ гробѣ, егоже изъсѣчи въ камени.“ (Мат. 37., 29.)

Для малыхъ на Пасху.

Утрени воскресенія.

Весна. Чтось чародѣйное случится въ природѣ, что принуждаетъ птичку щебетати, молодую травку выриватися изъ-подъ земного царства на свѣтъ Божій, звѣрять проснуги и выходить изъ своихъ зимныхъ норъ. И люди оживаютъ, оставятъ свои комнаты, идутъ вонъ — въ природу. Вотъ, якихъ десять хлопчиковъ идетъ быстро дорожкой, везущей черезъ поля, луги. Идутъ они весело, та очень живо говорятъ, росмахаючи сильно руками. Ихъ росмахаючи руки, ихъ сильный, голосный разговоръ якосъ остро отбивается отъ тишины, зацарствующей въ цѣлой природѣ, яку только перерываетъ щебетаніе птицъ и журчаніе поточковъ.

— Я ему укажу, я ему укажу — говорить одинъ здоровый, румяный хлопчикъ, такъ одинадцать лѣтній, погрозуячи руками.

— Чего ты такъ разсердился? спрашиваетъ отъ него его товарищъ, рокомъ старшій отъ него.

— Разсердился! — Хотѣлъ бы я знати, и ты бы не разсердился? Вѣдь я послѣдніи мои гроши далъ за него! Якъ не гнѣваться!...

— Всѣ гроши — ахнулъ ктось изъ товарищей.

— А ножикъ славный былъ, что захочешь, та рѣзалъ. Острый, якъ бритва.

— Мы видѣли, видѣли — говорили други товарищи, — красивый ножикъ былъ.

— Та якъ онъ отъ тебе, Дмитре, взялъ?

— А то такъ было — слушайте. Сидиме мы въ лавцѣ въ школѣ, а онъ мнѣ кажетъ: У тебе твой ножикъ? Имѣешь го при себѣ? — Имѣю — кажу я. — То дай мнѣ нарѣзати бахнѣтки, завтра Цвѣтна недѣля, —

Еще что нѣтъ, наломил себѣ рукой, ножика не даю, — кажу я ему. А онъ мнѣ то: Рукой тяжело ламати, прутики не ровны будутъ, а ножикомъ я ихъ поровняю: — Не дамъ — отповѣлъ я ему гнѣвачо. — Но, то себѣ добрѣ запомятаю, каже онъ и злостно посмотрѣлъ на мене. — Ова! и что мнѣ зробишь, говорю ему смѣючи.

И такъ мы повадились, а когда сбираемся послѣ преподаванія дому, онъ все коло мене вертится, все крутится. Прийду дому, хочу дома стругати, ножика нѣтъ, и слѣдъ пропалъ.

А якъ ты, Дмитре, думаешь, что твой ножикъ Феcko взялъ. Грѣхъ доразъ посудити товарища. Може выпалъ ножикъ съ кешени? — сказалъ кто-то изъ хлопцовъ. — Нѣтъ, нѣтъ! То лемъ онъ моголъ украсти, я его знаю.

На такі рѣшительныя слова уже никто не смѣлъ отвѣчати. Стало тихо, але лишь сверхно, ибо маленьки сердца хлопцовъ не были спокойны. У кого кипѣла злоба, у кого подозрѣніе, у кого гнѣвъ.

То, что описуеме, случилось на Цвѣтну недѣлю, когда школярей уже выпустили съ школы. Вернувши въ село, хлопцы поросходились по хатахъ, але Дмитро ни дома не моголъ успокоиться и готовился вымститися надъ Фецкомъ.

Хата родителей Дмитра была близко къ одному лѣсику. Колько-разъ лемъ пошелъ онъ въ лѣсокъ и видѣлъ шумный прутикъ, который онъ бы хотѣлъ вырѣзати, только-коразъ гнѣвъ наполнилъ сердце его, что не имѣетъ ножика.

* * *

Пришло свято Пасхи. Тепла, чудесна, таинственна ночь. Колоколь загудилъ, тишина въ селѣ минуетъ, народъ идетъ въ церковь, на воскресенску утренью.

Пошелъ и нашъ Дмитро, но не такъ радостно, якъ други хлопцы. Онъ и теперь о томъ думаетъ; якъ вымститися надъ Фецкомъ, сумерки святой ночи за наилучши держитъ на мѣсть.

Уже и въ церкви суть. Господи, яка прекрасна минута! Всѣ забыли о горѣ своей жизни при видѣ святыхъ иконъ, плащеницы, освѣщен-

ныхъ тихимъ свѣтломъ восковыхъ свѣчъ.

Люди идутъ къ плащеницѣ, але не съ тѣми скорбными чувствами, якими вчера, але радостнымъ ожиданіемъ воскресія Христоваго.

Всѣ горячо молятся, лемъ одинъ Дмитро розглядывается. Феcka гледаетъ, — але его не видно.

Почалося богослуженіе — торжественно и радостно. О. духовникъ высоко поднялъ плащеницу и положилъ на престолъ. Всѣ вышли съ церкви и наразъ роздался торжественный спѣвъ: Христось воскресе.

Якось незвычайне чувство проникло душу Дмитра и огрѣло сердце его. Сіе чувство вылялося съ слезами, та такими радостными слезами, якими онъ еще никогда не плакалъ.

Въ той самой минутѣ слышитъ онъ, что кто-то коло него плачетъ.



Христось воскресъ!

ВѢСТИ.

— Поздравляеме всѣхъ нашихъ читателей съ праздниками Воскресенія Христова!

— Его преосвященство ап. администраторъ дня 8. апрѣля отъѣхалъ на долшое время въ Югославію.

— Посвященіе каплицы прашевской гр. каѳ. препарандійского интерната дня 7. апрѣля отбылося. Благословеніе торжественно самъ преосв. Владыка ап. Администраторъ кончилъ.

— Дары. На „Рускій Народный Домъ“ въ Пряшевѣ до сихъ поръ собрано 20.3000 Кч., кромѣ даровъ американскихъ братствъ. Къ сему послалъ Василій Баницкій изъ Minneapolisа 100 Кч. Братья! Рускій Домъ, рускій центръ, то интересъ всѣхъ насъ! Жертвуйме, что можеме!

Обернулся и замѣтитъ, что при немъ стоитъ Феcko, вкладаетъ ему въ руку забранный ножикъ и шепчетъ: Прости, не гнѣвайся.

Обнялися хлопцы, еще не давно такі враги — якъ еще николи, и обои они слышали сію солодку заповѣдь: любите другъ друга, якъ и Отець небесный повлюбитъ васъ. Теперь чувствовали глубокое значеніе воскресной пѣсни: радостію другъ друга обимемъ и не навидящимъ насъ простимъ.

Черезъ цѣлу утренью молилися они сердечно, и сей праздникъ показался имъ до правды: праздниковъ праздникъ и торжествомъ торжество.

Уже скончилась утренья. Вышли всѣ изъ церкви и весело ишли дому, поздравлялися: Христось воскресъ — воистинно воскресъ. А Дмитро и Феcko ишли разомъ, взявшися за руки, та весело разговаривали.

— Промѣня. Дрѣ Николай Мидликъ, сынъ бывшего учителя въ Комлошѣ, Георгія Мидлика, былъ 28. марта въ Брнѣ промовеанъ на доктора всеобщей медицины. Нового русского доктора поздравляеме!

— Целибатъ въ Галичинѣ. Въ галицкой гр. кат. Церкви почали заводити целибатъ. Такъ дня 2. янв. 1925. епископъ перемышлскій проголосилъ офиціальныи целибатъ для I. а II. року богослововъ. На то начались острыя дебаты перемышльской семинаріи и то заявили ординаріату. Въ своемъ заявленіи отзываются на права греко-кат. русской Церкви, на рѣшенія синода Львовского р. 1891. и на то, что коли они ступили въ семинарію, имъ о целибатѣ ничего не сказано. („Свобода“)

— Смерть. Евгений Мигаличъ, 20 лѣтний сынъ священника койшовского дня 28. марта упокоился. Вѣчная ему память!

— **Неграмотны въ нашей арміи.** Среди неграмотныхъ въ арміи первое мѣсто занимаетъ Подкарп. Русь. Русскихъ въ арміи всего 35·62% — т. е. одна третья часть. На второмъ мѣстѣ стоятъ словаки — 10·65%, мадьяры — 4·47%, нѣмцы 0·71% и чехи всего 0·4%. Многи изъ тѣхъ, которы выходятъ изъ солдатъ — научиваются тамъ писати и читати. Такимъ образомъ до 1924. года научилось грамотѣ 7000 человекъ.

— **Уже не будетъ черствого хлѣба.** Изъ Лозанны (Швейцарія) сообщаютъ, что пекаръ Иванъ Матти изъ Палли, изобрѣлъ такой способъ печенія, что хлѣбъ на продолженіи двухъ лѣтъ остается совсѣмъ свѣжій. Знатоки поѣли такого хлѣба, спеченного годъ тому назадъ, и заявили, что хлѣбъ совершенно хорошій для ѣды. Секретъ своего изобрѣтенія Матти передалъ бесплатно правительству своей отчизны.

— **Подвысили держ. банковое проценто.** Изъ Праги сообщаютъ, что державное банковое проценто изъ 6% на 7% подвышается. Сіе проценто въ другихъ державахъ слѣдующее: въ Атенѣ 15%, во Вѣнѣ 13%, въ Будапештѣ 12½%, въ Бѣлградѣ 7%, въ Берлинѣ 9%, въ Букарештѣ 6%, въ Лондонѣ 5%, въ Парижѣ 7%, во Варшавѣ 10%, въ Ословѣ 6½%, въ Цюрихѣ 4%, въ Нью-Йоркѣ 3%.

— **Плаваніе будетъ предметомъ среднихъ школъ.** Министерство школъ намѣряетъ за обязательный предметъ среднихъ школъ завести плаваніе. Только воды, мѣстности нѣтъ къ тому, на время тогда планъ не можетъ быть переведенъ. Все таки министерство крѣпко прилѣпится къ плану и хотя позднѣе, но хочетъ научити дѣтей плавати.

— **Аттенатъ на нунціа.** Газеты изъ Риги сообщаютъ, что въ Литвѣ совершили аттенатъ на нунціа римского отца, Msgr. Sachini-я. Неизвѣстный человекъ бросилъ камень въ его комнату, который але не трафилъ.

— **Супруга чис. 28.** Kamis Mahomed Elarabi, 96 рочный чиновникъ въ Александріи хотѣлъ бы 28-ый разъ ожениться. Съ прежними женами развелся. „Любилъ я всѣ мои жены — говорить — но разумѣти ихъ не могъ. Плакати за ними? ... Нѣтъ, ни за одной не плакалъ ...“

Нашъ рипортеръ видитъ молодого супруга въ красивый день на улицѣ со зонтикомъ.

„Куда до свѣта ты сегодня со зонтикомъ?“

— Эхъ, дай покой, приближается буря — сегодня придетъ свекра!

— **О. Михаилъ Бисага,** изъ Америки вернувшійся священникъ Пряшевской епархіи 200, кч. жертвовалъ на кабинъ пряшевской русской гражд. школы. Щирое благодареніе выражаетъ за сію благородну жертву *Правленіе школы.*

— „28. Rijen“ сообщаетъ, что

директоръ фабрики на сѣрки въ Чинадѣвѣ пропалъ, неизвѣстно куда. На фабрикѣ насчитывается дефицитъ въ 1½ миллиона коронъ.

— **Страшное убійство.** Надняхъ злодѣи зарвалися въ ночи до мѣстности середнянской почты и забрали „вертгаймъ“ (железну ладу) съ грошми. Отъ одного господаря украли телѣгу и на той отвезли ладу до винницы, гдѣ разбили ю и взяли гроши, около 200 кч. Коли тамъ работали, пришолъ на свое несчастья одинъ человекъ, Юрко Биндасъ, котрый ишолъ на работу. Чтобы не могъ быть свѣдкомъ противъ злодѣевъ, его поимали, и тамъ на мѣстѣ убили, потомъ еще оживился на короткій часть и лишь другого дня умеръ въ ужгородской больницѣ. Коло разбитой лады нашли одинъ кошелекъ въ которомъ была и фотографія, и помощію сей удалось злодѣевъ арестовати.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.

*Под	скі	пат	ру
те	кар	е	си
глу	тавь	ны	
бо	кій	ос	
сонъ			

Сообщаетъ: Владиміръ Качмаръ, уч. гражд. шк. въ Пряшевѣ.

2.

жи + ть

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Цыганъ и перунъ.

Страшна буря была. Перуны демъ такъ били. Цыганъ идетъ на полю; боится отъ перуновъ и думалъ собѣ, что найлѣпше будетъ

скрытися. Такъ и зробилъ. Вопхалъ голову до копки сѣна и кажетъ:

— Но Боже, ужъ теперь можешъ бити (сѣ перунами); уже ся не бою!

Почулъ то газда поля, котрый правъ на другой сторонѣ копки былъ и тамъ скылся передъ дождемъ. Тихо обернется; возьметъ палицу и файнѣ ударитъ цыгана.

Цыганъ думалъ, что то перунъ и застрашено кричитъ изъ сѣна:

— Но, Боже, съ тобой ужъ ани фигльовати не годенъ?

— Няньку! Купите мнѣ коня!

— Кедъ добръ будешъ ся учити купю тебѣ.

— Якъ бачу, вы зато не маете ани днесъ коня, бо не добръ сте ся учили.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и умѣренны цѣны.

На складѣ маю изготовленные по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темного шведского гранита, сіенита, норвежского лабрадора, карарского мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыми и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевъ, Бардіевска улица чис. 9.

Изготовление каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Василій Гопко, богословъ, Пряшевъ
Совѣтуемъ Вамъ не лишити перо, а со-
чиняти рассказы-очерки — Привѣтъ!

Дръ Викторъ Креницкій, Липт.
Св. Микулашъ. Госп. Мазуркевичъ отъ
полученія Вашей открытки не былъ въ

Пришевѣ. Кажется изданіе предполагаемой
газеты не актуальное. Привѣтъ.

Эмилій Десатникъ, Пряшевъ. Въ
стихотвореніи „Сирота“ уже чувствуется
по мѣстамъ и непосредственность..

О. А. Зима, В. Липникъ. Токмо въ
слѣдующемъ числѣ появится. Привѣтъ!

О. Сигислудъ Бринскій, Америка.
Шлеме Тебѣ искренный привѣтъ и въ
будучности ждемъ отъ Тебе цѣнны перла
твоего пера.

Отгадки послѣдняго числа:
Волъ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ маеть и колинибудъ можетъ лифировати: велики
подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ ка-
менныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памят-
ники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ
наипростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ из-
готовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и
святы обравы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декорации изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д.
Наинизши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНІЯ во всѣхъ стілахъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до
прибаванія на крестъ, съ надписью ІИЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, велейной, фіолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотрити охотно приѣдетъ



РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНО

Podk. Rus

Obšcestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.



„Подкарпатскіе р

„СЛУЖБѢ СОНЪ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исскерты прїим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:
на годъ 24 Кр.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Будущій Пряшевъ.

Особенного вниманія достойный для насъ законъ чис. 225/920. Въ семъ законѣ опредѣлено, что въ ближайшихъ рокахъ маеть быти выбутована трансверзальная желѣзнодорожна

линія съ Пряшева черезъ Капушаны-Врановъ-Михайловцы аж до Ужгорода. Съ мѣродательныхъ круговъ мы такъ информованы, что сїя линія на западъ съ Пряшева до Маргецанъ быбыла выбутована. Такимъ образомъ Пряшевъ бы стался дуже важнымъ и значительнымъ центромъ желѣзныхъ дорогъ и сїе положеніе Пряшева безусловно повліяло бы на развитіе, разширеніе и выбутованіе Пряшева, сего прекрасного города востока нашей республики. — Преду-

готовительны работы уже и зачались въ семъ вопросѣ: на 1925. рокъ въ штатномъ хозяйствѣ уже выассигновано на предуготовительны работы 2 миллионъ кор. ч.; городъ Пряшевъ дня 6. III. отъ министерства желѣзныхъ дорогъ получилъ дуже важны информативны увѣдомленія. И такъ надѣмеса, что сїя — про республику дуже-дуже важна линія — въ ближайшомъ будущемъ дѣствительно выбутовается.

Но если сїя желѣзна дорога важна про нашу республику, тѣмъ важнѣйша будетъ она

про нашъ подкарпаторусскій народъ, живущій днесъ на Словакии.

Пряшевъ и въ минувшихъ столѣтіяхъ на-роднымъ, церковнымъ, политичнымъ центромъ

былъ западныхъ подк. русиновъ; и то Пряшевъ и днесъ, въ 7 рочной славянской республикѣ. Но чувствуетъ то каждый, что изъ сѣверовосточного Шариша, изъ цѣлого Земплина достъ тяжело достатися до Пряшева. Многи наши подк. русски села такъ отрѣзаны „отъ свѣта,“ что изъ нихъ такъ тяжело достатися до якого-нибудь мѣста. А еще до Пряшева!

Съ выбутованіемъ пряшевской трансверзальной желѣзницы то бы поправилось:

Пряшевъ ближе былъ

бы къ своимъ русскимъ селамъ, а села ближе были бы ку Пряшеву, гдѣ сосредоточивается днесъ и сосредоточиватися будетъ и въ будущемъ наша подкарп. русска культура, гдѣ пребываетъ нашъ епископъ, гдѣ находятся наши русски средни школы и богословска академія, гдѣ выходятъ и русски газеты западного Подкарпатя.

Пряшевъ бы стался большимъ, якъ днесъ; а съ тѣмъ и для наши общественны-народны дѣла бы засіялц лѣпша будущность. Пряшевъ



Пряшевска епископска библиотека,

въ которой находящіяся книги съ большой части еще въ 1890-омъ р. даровалъ Пряшевской епархіи Іоаннъ Ковачъ изъ Ягру. Мало такихъ цѣнныхъ библиотекъ есть на Словакѣ.

такимъ то образомъ бы могъ статися еще сильнѣйшимъ культурнымъ центромъ про насъ всѣхъ, якъ днесъ. Тогда могъ бы быти Пряшевъ и господарскимъ центромъ; возможна была бы и газдовска организація, чего днесъ вообще нѣтъ.

Интересъ насъ всѣхъ подкарпато-русиновъ сей „будущій Пряшевъ“ непосредственно споненный и съ головнымъ городомъ Подкарпат. Руси, съ Ужгородомъ.

Говорится уже и о желѣзнодорожной линіи Стара Любовня-Орловъ-Бардіевъ-Стропковъ-Врановъ. Сей планъ еще лемъ „планомъ“ будучности. Но если осуществлится, съ тѣмъ еще больше выиграетъ нашъ занедбалый народъ и нашъ „русскій Пряшевъ.“ — Сей послѣдній планъ еще лемъ въ далекомъ будущемъ есть.

Но - кажется - истинно приближается выбудование трансверсальной желѣзной дороги Маргецани-Пряшевъ-Капушаны Врановъ-Михайловцы. И мы подкарпатски русины радуемся тому, ибо то про насъ бы превеликое значеніе мало.

„Нашъ Пряшевъ“ бы ближе былъ намъ всѣмъ къ „нашимъ“ подкарп. русскимъ хатамъ.

Дай Боже! Т.

Чому говоритъ нашъ русинъ по сотацки?

Пекучий и важный сей вопросъ пожадуеъ воистѣ роздумовати надъ тѣмъ — и полезно, что наше „Русское Слово“ позволить той дискуссіи. Долга статья п. автора сей важный вопросъ своимъ конклюдзіями объясняетъ. Прочитавши статью, на жалъ: нерозумѣю. Интензивность статьи, филозофуча оборона и въ концѣ концовъ вылучить челоуѣкъ ядерко съ твердой а великой орѣховой лупки, что: *нашъ русинъ про то говоритъ по сотацки — бо то выше стоитъ нашего!* А можетъ ажъ на только выдвигуется сей комплексъ сотаковъ надъ русинами, якъ модерна дама надъ индіянкою и т. д. Принципы, доказаы, факта, конзеквентна упорность п. автора твердятъ, же „нашъ русинъ говоритъ, и на дале будетъ говорити и по словацки.“

На колько стоятъ сотацки сло-

ващи выше русина? То доказами тяжко можетъ п. авторъ доказати. Можетъ мають „богату“ литературу, школы, культурны заведенія? Можетъ красшу одежду, съ чѣмъ такъ импонуеъ нашему русину?

На жалъ, мусиме признатися, что смутна правда есть той звычайнашого народа якъ и интеллигента, же въ кругу словаковъ — даже одного словака — переломить наразъ свою бесѣду, а будетъ говорити по сотацки. Прочто? Прото, бо думаетъ, что по русску говорити то ганьба.

Такъ сукъ сего вопроса тутъ есть. Слабый нашъ народный, національный характеръ, п то есть причиною сего звычайя. Сознательна гордость своего націонализма, отверта, ясна свѣдомость — что Я? есть намъ найпотребнѣйше, бо каждый народъ, который любитъ свое, есть свѣдомый и не будетъ робити такого и не вабить его „высока культура,“ богатство сосѣдовъ — хотьбы еще така была, якъ сотаковъ. На пр. галицки русины, пока не были свѣдомы своего націонализма передъ 50—60 роками также импониовала имъ полска бесѣда и все что польске и разумѣется говорили

ЧИТАЛЬНЯ.

И вышедше изъ гробовъ... явились многимъ.

(Изъ мадыарского: Луціанъ.)

Опаска тѣма простираласъ надъ городомъ Іерусалимомъ. Чрезвычайно прибыла днѣмъ, напугала людей и прогнала ихъ, успрашенныхъ съ улицъ въ дома свои.

Робоамъ сидѣлъ весь день безмолвенъ дома, ни не выступилъ на улицу, напрасно умоляла его жена Азуба и удивляласъ своему боготойному мужови, который ежедневно долги часа проводилъ съ моленіемъ въ храмъ Божьѣмъ, а теперъ, въ сей праздничный пятокъ, сердито, духомъ негодно сидѣтъ дома.

Тамъ сидѣлъ онъ въ темной комнаткѣ, оконце которой смотрѣло на невеликій садъ, откуда ничего особенного не могъ видѣти, если не движеніе во вѣтрѣ деревянныхъ листковъ; напротивъ изъ двухъ оконъ передовой большой комнаты видно

было во верхъ, къ храму. Тамъ сегодня ни не заглянулъ Робоамъ. Развѣ опечалилъ его шумъ, съ улицы сегодня силнѣйше слышимъ, или же днешни печальны событія утомили сѣдого старца-жида?

Впередъ зналъ онъ случаемое днесъ, все зналъ, что готовится, даже хорошо позналъ съ виду Іисуса Назарянина, вѣдь не разъ слышалъ мудры Его бесѣды въ храмѣ, которы удивляли его про простое происхожденіе Его, когда убѣдился, что лучше отъ первосвященниковъ познаетъ и въ сердцѣ сохраняетъ святы письма и законъ. То и оскорбляло Робоама и супротивъ всего краснорѣчія Іисуса, придерживался болѣе первосвященникамъ, чѣмъ убогому пророку, у которого, хотя въ сердцѣ признался, что много знаетъ и премудро говорить, всетаки проклинаніемъ считалъ то, что Онъ, простой челоуѣкъ, разголошается Мессіемъ, обѣщаннымъ Израилу.

Зналъ Робоамъ и то, что предидущимъ вечеромъ поимали и смерти назначили Іисуса; даже утромъ передъ его домомъ провадилъ Его, полумертвого, но онъ не желалъ быти очевидцемъ Его страданій а тѣмъ менѣе думалъ защищати его противъ фальшивыхъ обвиненій.

Захваченъ былъ Робоамъ жалкимъ, прискорбнымъ настроеніемъ, которое впрочемъ отъ давна мучило его, но причина тому была велика и никто не дивился, что лице его блѣднѣло и отъ много внутреннихъ страданій западуло, — зналъ бо каждый, что все то запричинила смерть одинаго его сына, Гелцію. Да, Гелція былъ гордость Робоама, покорный, хорошій юноша, необыкновенной мудрости и воспитанъ первосвященниками, въ молодости уже красивыхъ успѣховъ показаль. Но чтожъ? — если немилосердна смерть въ юношестве захватила его.

(Продолженіе слѣдуетъ).

по польски но възбудился въ нихъ народный духъ — полюбили свое не только, что теперь не ганьются за свое, але животъ свой готовы дати за него. Можетъ теперь поляки худобнѣйши? Меньшу литературу мають? Або суть слабши?

Причина нашей народной, національной, патриотической слабости — натурально есть у насъ самыхъ: На сколько люблю я свое, свою бесѣду, вѣру? Нашъ русинъ видитъ, что многоразъ и его интеллигенція въ урядахъ, со словаками говорить по словацки, якъ бы ганьбилася своего языка, поэтому онъ заключаетъ въ собѣ, что его языкъ есть брыдкій, что его языкъ ниже стоитъ отъ словацкого.

А дока будетъ то такъ, пока — воистинѣ неполюбиме свое, а якъ будетъ нашъ народъ видети соло себе щиро патриотичну интеллигенцію, котора съ нимъ и за нимъ: збудится! — станется свѣдомымъ, смѣлымъ, пышнымъ на свое; и тогда скоро пойдемъ впередъ. Интеллигенція съ народомъ, а народъ съ интеллигенцією най творить одну сильну едність!

Неуково можетъ учить читати и писати только ученый учитель — але немовлятко на бесѣду, мати учити, а не учитель; зато въ животѣ человека велику роль играетъ мати и учитель (интеллигенція). Но и они могутъ одинъ другому противостати? Что мати поучила, учитель можетъ стерти? Якъ между матерью а учителемъ будетъ полная гармонія въ языковомъ вопросѣ, выховаютъ сильный характеръ, свѣдомость въ человекѣ а наоборотъ, якъ чого мати научила, учитель руируетъ, такъ выйдетъ безхарактерна людина — найбільше разъ непевны вкрутаре — а наразъ зрадники.

Того треба примѣтити, что нашъ русинъ, находящийся у той слабости, что радъ говорить по сотацки, рожитъ зо звичаю и безсознанія; но интеллигенція наша будетъ представлена передъ судъ исторіи строго; отвѣчательность есть на ней, больша и тяжша!

Будуща интеллигенція, наша теперешня молодежь стоитъ передъ испытаньемъ народнымъ: они мусять

показати, что знаютъ дѣлать; а яка будетъ праца, така и плаца!

Якъ будеме мати свѣдомыхъ истинныхъ народныхъ патриотовъ, которы порозумлять народъ — а народъ ихъ — двигнемся! А съ тѣмъ

настанетъ наше культурне, духовне, моральне, матеріальне отродженіе! И увидиме, ци будетъ русинъ ганьбитися своей русскости, а ци будетъ о 10 роковъ говорити по сотацки!? Н.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Съ пражского парламента.

Парламентъ предъ Пасхой между прочими слѣдующи законы принесъ; 1. Законъ о цедуловомъ банку а 2. Законъ такъ званный интерконфессиональный; то есть законъ, управляющій отношеніе одного вѣроисповѣданія къ другому. Послѣ принесенія тѣхъ законовъ послы розышлись на пасхальны свята. Что въ согласіи розышлись, то характеризуетъ чешска газета „Národní Osyobození“, котора то пишетъ, что между коалиційными партіями есть больше недорозумѣніе, несогласіе а то: 1. между рольницкой партіей и народными демократами про порцію; 2. между рольницкой партіей и социалистами про мыто на господарски растенія; 3. между социальдемократами а нар. социалистами про диктаторское поведеніе чешскихъ социалистовъ и про отпущеніе уряд-

никовъ, принадлежащихъ къ соц. дем. партіи.

Криза мадьярской христ. социальной партіи.

Сія криза, о которой мы уже писали, опять принесла на сцену думку заложити одну общу мадьярскую партію. Сія думка имѣетъ больше слѣдователей, особенно на южной части Словакіи.

Брнски коммунисты противъ Москвы.

Коммунисты города Брна остро выступили противъ Москвы и официальная ихъ газета „Ровность“ уже въ такомъ мыслѣ пишетъ.

* * *

Дръ Авг. Штефанъ бывший губернаторъ такъ званной Русской Краины въ сихъ дняхъ возвратился изъ Польщивъ Подкарп. Русь.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Германія.

Нѣмецки національны правы круги на президенское кресло кандидовали Гинденбурга, изъ всемірной войны общеизвѣстнаго военачальника. Сію кандидацию всѣ антантски державы, даже и Америка, берутъ за провокацію, ибо въ Гинденбургу видятъ экспонента Вилгелма, бывшего чисаря. Но думаютъ, что сія кандидация лемъ предуготовленіе на возвращеніе Вилгелма. Кандидация Гинденбурга еще велики слѣдствія можетъ имѣти на дальшу исторію цѣлой Европы.

Франція.

Во Франціи выбухнулъ финансовый и политическій кризисъ. Антихристіанска политика слабой у-

казалася такъ дома, якъ и заграницей и зато сенатъ выгласилъ ему недовѣріе. Herriot уже и подалъ свою демиссію. За наслѣдника его вспоминають Брианда.

Палестина.

Въ Іерусалимѣ въ минувшихъ дняхъ открыли першу еврейску университету. На семъ праздненствѣ появился съ Англіи лордъ Balfour, главный покровитель еврейской державы. Арабы противъ Balfoura сдѣлали велику демонстрацію, напали на его квартиру, такъ что Balfour только съ помощью французского войска моголь утѣкнати съ города. Поводу демонстраціи больше тяжко раменныхъ осталось на улицѣ.

Помагай бѣдному въ нуждѣ! То дуже милое дѣло передъ Богомъ. — Не говоръ бѣдному: „прийди завтра, тогда поможу тебѣ!“ — бо ци ты знаешь, что жожетъ принести тебѣ завтрашній день?

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Миссія въ Благовѣ.

Давна жадость была върниковъ, чтобы въ Благовѣ св. мисіи держались. Исполнилася воля ихъ, когда пришли оо. мисіонары: М. Трчка и О. Некула изъ Стрпкова дня 21. марта.

Богобойны върники благовски, долиньски и чертежски доразъ, первого дня порозумѣли велику важность св. мисіи и досвѣдчили то съ тѣмъ, же чрезъ цѣлый тыждень побожно ходили на проповѣди и единокаждый съ истиннымъ покаяніемъ приходилъ къ св. сповѣди и къ св. причастію.

Наука мисіонаровъ упала въ благу землю, въ доброе сердце върниковъ и превосходный успѣхъ принесла, ибо многи приходили къ св. сповѣди и до св. причастія. Числомъ до св. сповѣди около 900 приходили, которы до причастія и больше разъ приступили.

Въ живой върѣ укрѣпленнымъ и утвержденнымъ върникамъ незабвеннымъ осталъ тотъ тыждень, когда вступила благодать Божья въ сердца ихъ, ибо давны гнильники помирились, сдѣланна кривда вынагородилася.

Къ върѣ своей христіанско-каволической съ горячою любовью въ сердцахъ приходятъ всѣ върники

молитися къ св. мисіиному кресту, якъ ку милой памяти тѣхъ святыхъ дней.

Сей крестъ поблагословилъ и св. мисіи докончилъ самъ Его Преосв. Владыка, ап. администраторъ когда потрудились и въ округъ Левочскій. Марта 29-го было благословеніе: Красивый обрядъ достойнымъ оконченіемъ былъ мисіи. Процессією перенесли поблагословенный крестъ на избранное мѣсто — передъ церковь — гдѣ въ землю закопали и Преосв. Владыка первымъ поцѣловалъ крестъ. Народъ съ одушевленіемъ спѣвалъ: Кресту Твоему поклоняемся...

Отпустны молитвы кончилъ народъ и прощальными рѣчами кончилась мисія.

Кончилась; но слава, наука, глабоко оставили въ душахъ нашихъ; слова, на мис. крестѣ написанны, всегда напоминаютъ насъ: „Спаси душу свою.“ Сія есть цѣль наша, сіе есть самое важнѣйшее про каждого!

Сердечное благодареніе слово Божье проповѣдающимъ оо. мисіонаромъ а красный прикладъ върниковъ благовскихъ да будетъ путь всѣмъ тѣмъ, которы жаждутъ благодать Божью!

Д. Петренко.

„Сущу поздѣ въ день той, въ едину отъ субботъ, и дверемъ затвореннымъ, идѣ же бяху ученици его собрани страха ради Іудейска, прійде Іисусъ и ста посреде, и глагола имъ: Миръ вамъ! — И сіе рекъ, показа имъ руцѣ и нозѣ и ребра своя.“

(Изъ св. евангелія на недѣлю Оомину. — Іоаннъ 20., 65.)



Подкарпато-русска народна конференція въ New-Yorku.

Въ редакція газеты „День“ 12. марта отбылася интересантна конференція. Подкарп. русскій народъ происходящій изъ русскихъ странъ Чловенской республики, который

съ всѣми возможными силами и способами радъ бы помогати „въ краю“ живущимъ своимъ кровнымъ братьямъ, пожалдалъ отъ редакціи Дня, чтобы она подняла вопросъ одного

великого конгресса на ньюйорской околицѣ, на которомъ конгрессъ обговорили бы, что якъ можно бы спомочи ихъ подкарпатскимъ братьямъ.

Газета „День“, котора родилася на защиту интересовъ подкарп. русского народа, сему желанію охотно задость утварила и позвала на прелиминарну конференцію 36 человекъ, заступителей разныхъ сполковъ и братствъ. На конференціи появились 32, а 4 заявили, что рѣшеніями конференціи согласятся.

Конференція въ такомъ народно русскомъ духу, съ такимъ одушевленіемъ отбылася, что то ани сама редакція не думала. Уже въ Америкѣ рожденны и по русски може уже и слабо говорящи русины со слезами въ очахъ шлюбили върность своему подкарп. русскому народу. Въ Америкѣ рожденный Бен-яминъ Доброцкий на примѣръ то сказалъ: Въруйте мнѣ братья, когда вижу тоту рѣшительность въ очахъ вашихъ блескати, видите мнѣ красшійми, интеллигентнѣйшими отъ всѣхъ людей свѣта. Такимъ хочу видѣти я народъ свой, но не лемъ я, але и дѣти мои, никогда не отречемеся отъ него, хотя и не будемъ знати точно по русски говорити. Предсѣдателемъ конференціи былъ г. Ганчинъ. Говорилъ: Дръ Цморъ, который проектовалъ, что нужно поддержати и народный конгрессъ и русскій народный день. Къ вопросу проговорили гг. М. Бодрогъ, Петринъ, І. Миклушъ, Потохнякъ, оо. Вислоцкий и Команъ, Дримакъ, Дились, Немешъ, Гузлей, Поремскій, Петруно, Гринякъ.

Проектъ дра Цмора одоголосно былъ принятый.

Потомъ избрали одинъ 12 членовый предуготовительный комитетъ. Конгрессъ намѣряютъ поддержати 2. мая, а русскій народный день позднѣйше.

Слава нашимъ братьямъ, не забывающимъ о насъ!

„Проснись, оживи! Сонливый русскій [родъ]
Проснись! Растягивай къ работѣ [обѣ] руки.
Трудись! Безъ отдыха на поприщѣ [науки]!“

Ю. Ставровскій-Попрадовъ.

Уніатически стремленія въ російской схизматической церкви.

Пока ту у насъ, подъ Карпатами, така безсовѣстна борьба провадится противъ грек. каѳ. Церкви, и хотѣтъ оторвати нашъ народъ отъ единой, спасительной вѣры, пока въ самой схизматической церкви, въ Россіи зрѣтъ думка единенія Церкви. То свидѣтельствуєтъ внизу сообщенное воззваніе, полученное съ города Харбинъ, въ Сибиріи:

Группа ревнителей единенія церквей

настоящимъ доводить до свѣдѣнія всѣхъ, сочувствующихъ этой идеѣ, что *Протоіереемъ Іоанномъ Коронинымъ* 18/5 января во 7 час. вечера будетъ всенощное бдѣніе, а 19/6 января въ 11 час. утра литургія по православному обряду въ католической церкви, на Большомъ проспектѣ, № 79, а потомъ богослуженіе будетъ совершаться въ имѣющей открыться церкви *каѳолической восточнаго обряда* въ домѣ Джана на Большомъ Проспектѣ № — (противъ англійскаго консульства).

Настоящее событіе является первымъ звеномъ въ цѣпи доказательствъ того, что никакого раздѣленія на религіозной почвѣ никогда не было, а расколъ явился лишь результатомъ попытокъ враговъ христіанства раздробить силы послѣдняго, посѣявъ раздоръ въ Единой Вселенской Апостольской Церкви. Удобнѣйшимъ орудіемъ въ этой цѣли послужило властолюбіе византійскихъ императоровъ и политическое соперничество востока и запада. Политической власти удалось оторвать часть Церкви отъ центра духовной власти и подчинить ее се-

бѣ. Другая часть осталась подъ управленіемъ Апостольской Кафедры и по сей день держится въ силу своей независимости отъ свѣтской власти. Вотъ вся разница между восточной и западной церквами. *По существу говоря, православная церковь даже не перестала признавать папу, потому, что признавая семь вселенскихъ соборовъ, она тѣмъ самымъ соглашается и съ главенствомъ римскаго епископа, безъ котораго никакой соборъ не могъ считаться вселенскимъ.*

Этотъ первый реальный шагъ навстрѣчу другъ другу дастъ каждому возможность убѣдиться въ правильности вышесказаннаго и понять, что это не новшество, не переходъ въ другую вѣру, не унія, а возвращеніе къ древнему, святоотеческому православію и первоначальному единству, о которомъ молятся всѣ истинные христіане, какъ православные, такъ и католики.

Передъ нами, православными русскими, потерявшими своихъ пастырей, не имѣющими высшей духовной инстанціи, куда мы могли бы обратиться со всѣми наиболѣйшими вопросами, открывается цѣнная возможность фактически войти въ лоно *Единой Святой Вселенской Апостольской Церкви*, приобщиться къ живущей въ ней благодати и покою столь нужныхъ намъ въ эти трудныя времена, не мѣняя ни обычаевъ, ни дорогихъ намъ традицій и обрядовъ, въ которыхъ мы привыкли молиться нашему Спасителю, что для насъ, русскихъ, особенно цѣнно теперь. * * *

Оригиналъ сего воззванія находится въ нашей редакціи.

пѣвцоучителя, который не смотря свои труды жертвуется русскому воспитанію дѣтей изъ села Бзяне и Ломне.

Не могу замолчать одинъ доказъ того то русскаго воспитанія.

Дня 1-го марта сего года молодежь села Ломне заиграло театральну пьесу: Фальшивы свѣдки и „Свѣтло побѣдитъ темноту.“ (появилось въ газ. „Русское Слово“ 1924. р.) Могу сказать, что ани одинъ не былъ съ насъ, который бы не былъ тѣшилсѣ, коли видѣлъ то, якъ прекрасно играютъ наши русски дѣти. Ни одинъ съ насъ не чекалъ такой успѣхъ. Же якъ сѣ тѣшили отцы, матери, которы видѣли своихъ дѣтей такъ хорошо играти, то можеме собѣ подумати. Радостны слезы ронилисѣ имъ изъ очъ отъ великой радости. Но и мы интеллигентны дуже тѣшилисѣ, и дай Боже, чтобы больше разъ сме могли свѣдками быти такой радости. Господину учителю желаеме много счастья и терпезливости и на дальшой дорогѣ народопросвѣщенія. Такъ и о. Викт. Чисарикови желаеме, чтобы и на дальше былъ помощникомъ и сотрудникомъ нашего любимого г. учителя. Многая и благая имъ лѣта!

На концу еще познаменаю всѣхъ дѣйствующихъ паробковъ и дѣвчатъ, которы заслужили, чтобы сме имъ подяковали за ихъ труды: Георгій Верба, Марія Тарабчакова, Анна Юркова, Марія Синаева, Иванъ Пискорикъ, Ондрей Верба, Михаилъ Липовскій, Михаилъ Юрко, Яцко Пискорикъ, Николай Пискорикъ, Михаилъ Тарабчакъ, Михаилъ Матяскій, Николай Клебанъ, Иванъ Синай, Петро Пискорикъ, Николай Тарабчакъ и Иванъ Тарабчакъ. — Дай имъ Боже здоровля, чтобы и на далее показали, что русскій духъ еще живетъ въ ихъ сердцахъ и чтобы добрымъ прикладомъ были и другимъ русскимъ селамъ. На многая и благая лѣта! М. С.

Общественна жизнь.

Театральное представленіе въ Ломнѣ.

Пробудилсѣ народный духъ и въ долини русской Ондавы, Сознательное село Ломне. Содѣйствованіе нашей русской интеллигенціи.

До теперъ наши русины при Ондавѣ, такъ реченно, спали и можно что свѣтъ ани не зналъ о нихъ.

Теперь але они отразу пробудилисѣ и поздвигли головы, чтобы ихъ свѣтъ позналъ. Село Ломне показало, что народъ нашего батька А. Духновича живетъ и твердо любить все, что русское, а свой родный языкъ поддержитъ крѣпко на всегда.

Хвала Богу, имѣють они доброго провадителя въ особѣ о. Виктора Чисарика, приходника сего села, а найма госп. Николая Дуранѣка,



ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 780. Конкурсъ.

Вспр. епархіальное правитель-ство выписуетъ конкурсъ на пѣвцо-учительское становище въ *Ростокъ*.

Засѣданіе „Союза Русскихъ учи-телей на Словакии.“

Дня 14. апрѣля отбылося порядочное засѣданіе „Союза Русскихъ учителей на Словакии“ во великой залѣ Черного Орла. Супротивъ яр-ныхъ полевыхъ рабѣтъ появились учителя съ каждой околицы Сло-вакии, въ числѣ коло 50.

Предъ засѣданіемъ дѣти упраж-нительной школы преподали одну игру, совокупленно со созерцаніемъ ученія маѳематики. Послѣ того дѣти преуказали гимнастически упраж-ненія съ сопровожденіемъ пѣнія. Научение заслуга г. I. Гендера, про-водителя упражнительной школы.

Засѣданіе открылъ г. Гендеръ, председатель. Привѣтствовалъ въ такъ красивомъ числѣ притомныхъ, и сей часъ перешелъ на предметъ засѣданія, то есть на перечитаніе статутовъ. Статуты одногласно были пріяты и съ тѣмъ засѣданіе и окончилось.

Послѣ засѣданія церковны учи-тели держали совѣщаніе. Предметъ совѣщанія былъ: директорство цер-ковныхъ учителей и успорядко-ваніе штолы. Въ томъ дѣлѣ была составлена одна комиссія, которая выработаетъ резолюціи. Сии резолю-ціи должны содержать въ себѣ жа-даніе учительства и зашлются Впр. епархіальному правительству.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство около 5. іюня возвратится изъ Рима до Пряшева.

— Кошицкій жупанъ, Дръ Іоаннъ Руманъ дня 16. апрѣля воз-вратился изъ Татры въ Кошице, урядованіе zaczynaеть только 22. апрѣля, до того времени лица не принимаетъ на авдіенціи.

— Губернаторъ отходитъ. По вѣстямъ чешскихъ газетъ Дръ Анто-ній Бескидъ, губернаторъ Подкарп. Руси отходитъ, влада освободить его отъ веденія губернаторства. Якъ

газеты пишутъ, подаль множество меморандовъ на кабинетъ, гдѣ под-вышеніе репрезентаціонного фонду требовалъ. А впрочемъ что робити, если ему Прага вообще жадного права не дала?

— Борба за церковь. Въ Ясинѣ опять появился духъ братоубійства. Собралось около 200 православныхъ, принесли со собой и дѣло на нѣ-сколько дни а вошли до гр. каѳ. церкви и не ходять уступитися. На то изъ цѣлой околицы собралися гр. каѳолическіе вѣрники и была бы война сейчасъ, если не жандармерія. Опять новый знакъ схизматическаго насилія. Не достъ, что изъ свинского пастыря сдѣла-ють батюшку, изъ храма Божіаго мѣсто грѣховъ, но еще кроваву войну провоцируютъ между братьями. Уже пора, чтобы энергично поряд-окъ сдѣлали въ томъ дѣлѣ а не терпили стыдъ культуры!

— Радость пенсіонованныхъ учителей. По сообщеніямъ Школь-ного Реферата въ Ужгородѣ дер-жава намѣряетъ пенсію учителей нештатныхъ подвыштити на уровень штатныхъ учителей отъ 1. января 1925. На дѣлѣ уже пора, чтобы по-слѣ такихъ низкихъ милодаровъ уже разъ успорядался вопросъ пен-сійный.

✠ Упокоился. Дръ Владиміръ Туркинъ адвокатъ Капитулы и Конзисторіи Епископской въ 55. году жизни св. Тайнами умираю-щихъ снабженъ 20-го апрѣля т. г. о 1½ часѣ утрѣмъ упокоился. Тѣл-ны мощи покойнаго 22-го апрѣля о 3¼ часѣ пополудни въ здѣшнемъ каѳол. кладбищѣ до общаго воскре-сенія передалися землѣ. Заупокой-на служба Божя 23-го с. м. рано о 9. часѣ откончится въ храмѣ каѳедральномъ. Покойный щирый подк. русинъ былъ, который и уча-стія бралъ въ нашихъ обществен-ныхъ и политическихъ дѣлахъ послѣ переворота. Вѣчная ему память!

— Галичанъ Гагатко уже купилъ домъ!!! Делегатъ рабочей партіи на Подкарп. Руси Гагатко купилъ домъ въ Ужгородѣ на ули-цѣ Самовольского.

— Годжа клерикалъ. „Slovák“ сообщаетъ, что по вѣстямъ чешскихъ газетъ министеръ Годжа намѣряетъ

основати нову пол. партію, которая бы приклонилася къ священничеству. Чешскіе газеты боятся, что то бы значило укрѣпленіе глиняковой по-литики. Людаки але Годжу не дер-жать такъ „безхарактернымъ“, что-бы приклонился къ священникамъ.

Посвященіе двоихъ великихъ зво-новъ и гранитового Креста отбудется на Колчовъ-Длигимъ 28-го мая на Вознесеніе Господне.

— Страшный огонь былъ въ Сачуровѣ 11. апр., 9 хатъ и 4 пелевни згорили. Огонь вечеромъ выбухнулъ, шкода дуже велика, но даяка мала часть ся наверне изъ ассекураціи. Такъ ся указуе, что ктось подпалилъ.

— Смерть. А. Шкирпанъ, лѣкаръ въ Папинѣ (Земплинѣ), родомъ га-личанинъ 12./IV. померъ. Торжест-венны похороны 4 священника кончили. Покойный явъ лѣкаръ мно-го доброго сдѣлалъ нашему под-карпатскому народу.

— 50 рочный юбилей профес-сора Густава Мюллера. 18 марта 1925. года исполнилось 50 лѣтъ профессору медицинскаго факуль-тета по кафедрѣ акушества и гине-колотъ Густава Мюллера. Проф. Густавъ Мюллеръ своей неустан-ной работой въ общественно прак-тической дѣятельности выдвинулся въ ряды самыхъ видныхъ и цѣн-ныхъ работниковъ передовой части интеллигенціи нашей молодой рес-публики. Имя его пользуется ши-рокой извѣстностью не только въ научныхъ кругахъ, но и въ широ-кихъ слояхъ общества. Дръ В. Н.

— Даръ на гр. каѳ. алумней св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Случаемъ посвященія нового звона примѣрный знакъ дала своей ще-дротливости г-а вдова Карла Турин-скаго. На нашъ дуже убогій, въ крайней нуждѣ находящийся алум-ней 150 кч. даровала. Най Господь Богъ вознаградитъ сей щедрый даръ своими безконечными милостями.

— Заболѣла на тетанусъ. Во Вишку въ Подк. Руси, дѣвица Іолана Штокъ собирала кукурузу, когда косакомъ урѣзалась. Послѣ 2—3 дней появились знаки тетануса а дѣвица между страшными муками скончалась.

— **Министеръ школъ.** Много комбинацій о министрѣ школъ, напоследѣ держится, что Ад. Бенешъ, братъ министра, бывший учитель а земскій инспекторъ, будетъ назначенъ министромъ, который долженъ былъ оставить мѣсто зем. инспектора, ибо одинъ его противникъ открылъ, что онъ оды писалъ къ Габсбургамъ.

Продали часы. Жители одного села возлѣ Брна, на Моравѣ, продали имѣющіеся у нихъ часы (годинки), потому что пошелъ слухъ, что за часы нужно будетъ платити налогъ съ роскоши.

— **Можно ли побѣдiti смерть?** Въ теченіе послѣдняго времени рядъ россійскихъ ученыхъ оживилъ интересъ къ проблемѣ: можно ли побѣдiti смерть? Интересъ къ сему вопросу увеличился и въ обществѣ. Въ связи съ тѣмъ на дняхъ проф. Андреевъ прочелъ въ Политехническомъ музеѣ любопытный докладъ о загадкѣ смерти, о борьбѣ съ болѣзнями и о преждевременной старости. Проф. Андреевъ сдѣлалъ интересный историческій обзоръ попытокъ борьбы со смертью и оживленія мертвыхъ организмовъ. Онъ указалъ на то, что и послѣ того, какъ сердце перестаетъ биться, многи клѣтки живутъ. Въ 1920. году русскій ученый Кулябко продѣлалъ первы опыты со сердцемъ ребенка, умершего отъ воспалѣнія легкихъ и сердце начало работати. Тогда стали дѣлати опыты оживленія сердца, не вырѣзая его изъ трупа, а только вскрывая грудь и соединяя сердце съ особымъ аппаратомъ. Опыты съ оживленіемъ конечностей, отрѣзанныхъ отъ труповъ, дали воистину поразительны результаты. У челоука возстановливали кровообращеніе въ рукѣ, отнятой много времени спустя послѣ смерти. Ученый Секаръ обезглавилъ собаку и, пропуская разжиженну кровь черезъ голову, онъ добился того, что голова, обернулася на зовъ... хозяина. Въ 1908. году проф. Андреевъ самъ пытался оживити трупъ въ цѣломъ. Онъ вскрылъ трупъ челоука, умершего отъ пораженія электрическимъ токомъ и впустилъ въ сердце инъекцію своего изобрѣтенія. Сердце начало биться, но челоукъ не ожилъ.

Продавая опыты, проф. Андреевъ пришелъ къ убѣжденію, что вообще побѣдiti смерть невозможно, но отдалити смерть на значительный промежутокъ времени вполне въ силахъ челоукъ?

— **Счастье.** Одинъ бѣдный крестьянинъ изъ Перигне во Франціи отъ 1918. года держалъ у себе и кормилъ одного американского солдата, который на войнѣ потерялъ память и не зналъ, какъ ему возвращатися домой. На прошлое Рождество получилъ французскій крестьянинъ наразъ 30.000 долларовъ, т. е. около милліона чсл. коронъ изъ Америки отъ родителей солдата. Отцемъ солдата былъ богатый купецъ изъ Нью-Йорка.

— **Jindřich Houška**, 40-лѣтній портной пріѣхалъ въ Подкарпатску Русь изъ Чехии и открылъ свою мастерску въ Густѣ. Желая сразу разбогатѣти безъ того, чтобы работалъ, рѣшилъ взять себѣ платѣ, ввѣренное ему для починки разными людьми, и вернуться туда, откуда пріѣхалъ. Что задумалъ, то и сдѣлалъ. Взялъ всѣ чужи платя и 170 коронъ, уплаченныхъ ему впередъ за работу, и выѣхалъ внезапно изъ Густа въ Прагу. По пути продалъ

во вагонѣ чужое добро стоимостью около 3400 чл. неизвѣстнымъ людямъ и съ награбленнымъ чужимъ имуществомъ остановился въ Прагѣ. Тутъ однако попалъ въ руки полиціи, былъ арестованъ и отданъ суду.

— **Чудо при гробѣ Пія X.** Въ сакристію храма св. Петра съ Риму пришло одинъ чужинецъ, что хочетъ при гробѣ чудотворца папы Пія X. засвѣтити свѣчку. Сакристіанъ его не пустилъ въ крипту, ибо по порядку тогда была затворена, но сказалъ ему, что онъ вмѣсто его свѣчку запалитъ. Чужинецъ тяжело успокоился. Когда секрестіанъ хотѣлъ свѣчку запалити, слышалъ ясно звукъ: „Не запалы!“ и то повторилося. Ишолъ по двухъ свѣдковъ и трое ступивше въ крипту опять слышали то самое. Тогда шли къ одному священнику, который разломилъ свѣчку и вотъ, свѣчка была внутри наполнена сильнымъ восбушнымъ порохомъ, отъ которого цѣлый храмъ съ людьми былъ бы уничтожился. Такъ великій папа захранилъ несчастье. На сію вѣсть множество паломниковъ приходитъ къ гробу св. Отца, гдѣ уже больше чуда сталися.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1. Сообщаетъ

ло + ся = К. П.

2.

о о о	о о о о	
о о о	о о о	
о о о	о о о	ка =
о о о	о о о	
с	о о о о	

Сообщ. Влад. Качмаръ, уч. гр. школы.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Цыганъ и солонина.

Уже большеразъ украли съ комина у одного пана солонину.

Панъ выдумалъ, якобы то живана поимати. Зробилъ пасть: передѣравилъ пойдъ, такъ что съ комина просто до одной побочной хижки была дѣра. Сюдѣрузакрылъ а вверхъ ней завѣсилъ солонину.

Цыганъ о томъ не зналъ ничъ;

ишолъ красти, какъ и другій разъ. Якъ ухопилъ солонину, упалъ черезъ дѣру до хижки.

Якъ бы теперь стадель утечи? Чуеъ цыганъ, что въ сосѣдной хижѣ панъ развеселяется. Ступитъ до той хижки и проситъ пана:

— Паночку, ци би не купили солонину? Лемъ теперь емъ ю снесъ изъ комина?

— Чтобы я отъ тебе куповалъ солонину?! Что то за безочливость?!

Далъ панъ заволати слуговъ, которы вышмарили цыгана.

Цыганъ весело ишолъ домой со солониной.

Подкарп. русска литература.

„Народная Библиотека“ ч. I. — Изданіе Култ. пров. общ. имени Духновича; Ужгородъ, 1925. — Сія брошюрка является первымъ изданіемъ общ. Духновича, содержаща въ себѣ четыре короткихъ статейкъ на 16 сторонахъ. Авторы статей: И. Поливка, П. Федоръ, М. Микита занимаются съ полезными народо-просвѣтельными темами. — Языкъ общерусскій. — Цѣна 1'50.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Дрѣ Велимирѣ Нѣмецѣ, Братислава.
Статью сокращенно сообщаеме. Спасибо.
Щирый привѣтъ!

Михаилѣ Сухій, Миневцы Радостью
витаемъ Васѣ среди нашихъ сотрудни-
ковъ. Сообщиме. Чекаемъ отъ Васѣ и
больше дописей. Привѣтъ.

Іосифѣ Сможанскій, Буковинка (Подк.
Русь). Въ календари 1926. г. сообщиме.
Павелѣ Турчаній, Пряшевѣ Сооб-
щиме.

Ириней Кондратовичѣ, Хойковцы
(Подк. Русь). Обѣдва статьи съ радостью
сообщиме началомъ мѣсяца мая. Щи-
рый привѣтъ!

Дмитрій Петренко, Блажовѣ. Спа-
сибо за статью. Привѣтъ!

Отгадки послѣдняго числа:

1. Подкарпатскіе русины, оставьте глубо-
кій сонъ. 2. Животъ.

Издатель: Дрѣ Іосифѣ Кизакѣ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевѣ.

Заложено 1868. р.

На складѣ маєтъ и колинибудь можетъ лифировати: велики
подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ ка-
менныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памят-
ники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ
наипростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ из-
готовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и
святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д.
Наинизши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



А. Г. МИНАЦУ

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karpat. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
дотъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибаванія на крестъ, съ надписью ІИЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИВЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фиолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.
ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 600— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для
оскотрѣнія. Церкви поскотрѣта охотно прѣдетъ



РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕД

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатскі русина, оставте глубокий сонъ!“



Редакция и администрация:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Исчерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 К.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 "

1. мая.

Опять выбухнулъ страшный огонь на Балканскомъ полуостровѣ и пустошить бѣдну, угнетенну Болгарію. Въ Москвѣ запалѣть гнотъ бомбы, а о нѣсколько минутъ сто а сто убитыхъ, покалеченныхъ труповъ лежитъ въ софійской кафедральной церкви; трупы знаменитыхъ людей, воиновъ, духовниковъ, женъ и дѣтей. А Москва смѣется, радуется, и за великую удачу инкасуетъ пролѣту кровь только невинныхъ людей.

Въ Португаліи такъ само, какъ и въ Болгаріи, добръ подплаченны агенты наженутъ легко вѣрующій народъ въ революцію. На улицахъ течетъ кровь португальского народа, а агенты посылаютъ телеграфъ въ Москву, что все добръ идетъ: народъ уже взялъ отрову, теперь лемъ больше пѣнязей, чтобы было съ чѣмъ дальше дурити народъ.

Въ Парижѣ коммунисты, тоже диригованы въ Москвѣ, хотѣтъ помѣшати одно засѣданіе, про что опять лемъ кровь течетъ. Но не кровь агентовъ, але побаламученного народа.

Въ Германіи бомба, пуля, ножъ имъ не достъ, но отравили студни съ бациллами найстрашнѣйшихъ хворотъ, чтобы такъ убити невинныхъ дѣтей, матерей.

Вотъ такъ работаетъ сей коммунизмъ Ленина и его слѣдователи на котрой-нибудь части земли: чи то въ Россіи, чи по Балканѣ, чи у насъ. Гесло ихъ уничтожити теперешнее общество, а на руинахъ выбудовати одно другое. Но чи сіе другое общество лучше будетъ, какъ теперешнее? Россія свидѣтельствуетъ, что не лучше. Не сдѣлали счастливымъ ни работника,

ибо не имѣетъ что вѣсти, не сдѣлали счастливымъ ни земледѣльца, ибо за свои господарски товари не получить промысельскій товаръ. Правда, выпустошили бывшихъ „пановъ“, но мѣсто нихъ наступили еще горши панове. Пролетарска аристокрація въ ничемъ неуступитъ царской аристокраціи, а терроръ еще большій, якъ когда нибудь былъ. Но что найгорше, взяли отъ народа одиному потѣху челоуѣка, взяли отъ него вѣру, а мѣсто ней не дали ничего. Самъ Толстой говоритъ: Возьми отъ челоуѣка вѣру, горшимъ станется отъ дикого звѣря! — что и свидѣтельствуютъ теперешни дѣла коммунистовъ.



Родный домъ президента Е. Масарика въ Годонинѣ.

Да, мы узнаеме, что ни въ теперешнемъ обществѣ не есть все въ порядку, что есть много

недостатка, что работодатель може лучше выкорыстываетъ свое положеніе и не старается о благодѣть работника, но може ани работникъ не работаетъ такъ совѣстно, якъ бы требало. Грѣшатъ ту и тамъ. Но сіи недостатки бомбой, пулей, пожомъ, бациллами премѣнити не возможно, ту чтось иного треба.

Общество челоуѣческое подобне къ одной совершенной машинѣ, въ которой якъ и въ машинѣ, каждая шрубка — каждый членъ, еще и наименьшій, имѣетъ свою должность. И если въ сей машинѣ лемъ одна шрубка попсута, тогда сія машина уже не дѣйствуетъ добръ, такъ само если и въ обществѣ только одинъ членъ не исполняетъ свою должность, тогда сіе общество уже больне. Но дарьмо есть сія машина еще и найсовершеннѣйше зробена, если шрубки

съ оливомъ не помазаны, тогда сія машина не будетъ добръ, легко дѣйствовать, сначала будетъ скрипити, а на концѣ совсѣмъ престанетъ работати. Такъ само и въ человеческомъ обществѣ даромъ будутъ и най-совершенѣйши законы, но если нѣтъ въ немъ оливы капли христіанской любви, сіе общество болѣе, и на концѣ станутся такі дѣла, якъ то видѣли мы въ Булгаріи, Россіи или въ Германіи.

Но сію каплю любви не принесетъ намъ ни Марксъ, ни Ленинь, ни Троцкій, ни червена застава первого мая, тѣмъ меньше говорящій подъ ней. Сію любовь даетъ намъ только на крестѣ за насъ умершій І. Христосъ. Онъ умеръ за насъ, чтобы насъ счастливымъ сдѣлалъ, но не умеръ ни одинъ большевицкій агитаторъ за свои идеи.

І. Христосъ былъ Богъ и человекъ, зато онъ наилучше позналъ природу человека и поэтому точно зналъ, что яки общественныя обстоятельства суть найсоотвѣтнѣйши человеку. И дѣйствительно такъ есть, что все то, что доброе въ социализмъ или коммунизмъ, то крадено отъ христіанства.

Смѣло можемъ сказать, что добре, въ коммунизмъ то не нове, а что нове то не добре!

Правда, абсолютнаго блаженства нѣтъ на землѣ, вѣдь живемъ въ долині слезъ, но релятивное блаженство, миръ, покой, процвѣтаніе, свободу, культуру только христіанска общественна жизнь можетъ дати, а другій никто.

Тѣми мыслями празднуемъ мы день первого мая, день работы. С. Г.

Ириней Кондратовичъ:

Смутны слѣдствія „языкового вопроса.“

Борьба кода вѣроисповѣдныхъ вопросовъ и такъ званый „языковой вопросъ“ суть тотъ два велики боляки, отъ которыхъ гниетъ тѣло подкарпатурского народа.

Сіи вопросы передъ „превратомъ“ у насъ не были знаны. Никто не твердилъ, что лемъ шизматикъ можетъ быти истиннымъ русскимъ человекомъ, и никто не училъ то, что наша будущность, наша культура лемъ отъ „йорчика“ зависить, или не зависить.

Къ несчастію подкарпатурского народа поедны галицки гости переложили до насъ, и тутъ и на дале

преводять свою „кацапску“ и „гогскую“ борьбу за вѣру и за языкъ. И лемъ жалко намъ, что поедны изъ нашихъ автохтоновъ замѣшались до той борьбы и теперь с рвеностію помогаютъ молотити да и по порожню солому. Борьба ожесточена.

При молотѣбѣ пустой соломы забудутъ они о взаимной честности репутации. Забудутъ о томъ, что ученность, то еще не интеллигентность забудутъ, что съ терроромъ не свободно и не можъ на никого присилывати своихъ убѣждений. Думаютъ, что слово другого не слово, думка другого не думка, убѣжденіе другого не убѣжденіе и не святое.

Утратили они авторитетъ и въ чешскихъ кругахъ. Доки наши автохтоны обкидають одинъ другого с болотомъ, доты чехи такъ въ политическомъ, якъ и въ гражданскомъ животѣ съ насмѣшкой выкорыстуютъ языковой хаосъ. (Выжидъ *Podkarpatské Hlasy*.)

Чтотенно видиме, что чешскій языкъ такъ въ урядной, якъ и въ школьной практикѣ на ущербъ русскаго языка расширяется. Прежде всего, жиды (сей практичный народъ) убачили, что ни „украинофильскій“, ни „москофильскій“ языкъ не спасетъ ихъ дѣтей, лишили наши русски школы; дѣтей дали записати до чехословенскихъ па

ЧИТАЛЬНЯ.

И вышедше изъ гробовъ...

явились многимъ.

(Изъ мадярскаго: Луціанъ.)

(Продолженіе и конецъ.)

Немного раньше случилось то, когда вѣсть распространялась о новомъ пророцѣ, обыкновенно Назарянцкомъ названіемъ. И Робоамъ много разъ размышлялъ о томъ, якого мнѣнія былъ-бы сынъ его о томъ пророцѣ, если въ живыхъ былъ-бы? Но напрасно размышлялъ, отвѣта не получилъ, ибо зимна, нѣма могила, покрыла доброго, мудрого сына, одну его надѣю.

Въ сей день тысяча разъ чувствовалъ горестъ, что и праздникъ наступилъ и они только двое празднуютъ съ неисповѣдимымъ жалѣмъ, на который утѣху здѣсь на землѣ больше не найдутъ.

Великій былъ жалъ и у жены Азубы, ни въ чемъ не надѣялась и она, — безнадежны лѣта устарѣли, внутренний боль ослабили, занемогли бѣдну.

Празднична вечера нерушана была на столѣ, свѣща блѣднаго блеска мерцала въ темной комнатѣ и оба старика такъ сидѣли при столѣ, якъ отсужденны на смерть, не скорбящій уже о томъ, якій будетъ конецъ, только пусть придетъ чѣмъ раньше и утолитъ ихъ боль.

Шумъ, крикъ съ улицы слышимъ былъ и въ ихъ комнатѣ, такъ якъ видѣли черезъ окно и сверканіе опасныхъ молній и слышали громовы удары изъ темно-черными облаками (гмарами) покрытыхъ небесъ. Сильный ударъ и трещательное бормотаніе затрепе-

тало землю, — оба старика ужаснулись.

Азуба, все больше и больше блѣднѣла, слабенькое сердце женщины раньше унывало при близости опасности и трясучися, сказала мужови:

— Что такое сіе ужасное гремѣніе, потрясущее со святымъ городомъ? Причиною того быти можеть: смерть правдиваго человека.

— Правдивый, или неправдивый человекъ, — сказалъ Робоамъ серьезно, — мы не разсуждаемъ въ немъ, Азуба. Былъ-бы онъ дѣйствительно такъ великимъ, якимъ, провозгласили его, то не былъ-бы померъ такую смертію, о мессіи бо писано, что живетъ на вѣки.

Бушеваніе бури все укрѣпилось; въ сосѣднихъ домахъ дѣти кричали, сильную каменну будовлю буря такъ

аллелокъ, а теперь ужъ жадаютъ по селамъ ставляти чешски нормальны школы.

Мадьяре тоже то кажутъ, но не мѣютъ правду, что наши русски школы лемъ на кievскій и на мoковскій университетъ квалификутъ. (?) нѣтъ даже смысла, чтобы вѣтей до русскихъ школъ дати.

Все то дуже понятно: Въ одной гимназии напрямъ російскій, въ другой подкарп. русскій, въ третьей краинскій; въ той власной гимназии въ одной классѣ російскій, въ другой Господь Богъ знаетъ якіи русскій.

Убоги ученики! Коломейку танують около языковъ. Не чудно аже, что многи, видяще тотъ хаосъ и непрестанну борьбу, радостно пріяли бы за выучивающій языкъ ержавный, чешскій языкъ.

Най никто не говоритъ, что народъ за тымъ, или тымъ напрямомъ стоитъ! — Который народъ? Готъ, который каждоденно тяжко трудится за свой горькій хлѣбъ и которого на силу хотять спасти съ новою вѣрою, новою культурою? Готъ народъ не хочетъ быти итрушкою пановъ и „господъ“. Его симъ насомъ не языковый вопросъ, але прежде всего своя горька доля интересуется.

Народъ консервативный. За стра-
рославянский церковный языкъ жи-

еть и умираетъ, але радо читаетъ нарѣчьемъ писанинъ газеты.

Коммунисты не много мудруютъ, не пишутъ ни по московски, ни по украински, але нашимъ нарѣчьемъ, слѣдовательно и успѣшно дѣйствуютъ.

Въ той языковой борьбѣ подкарпатски русины цѣлкомъ забыли о своихъ братѣвахъ на Словенску, забыли подперати ихъ культурны интересы. (Совсѣмъ правда! — Прим. редакцій).

Быль часъ, коли мы, русины на Словенску были сме ихъ любимцами. Сперва девизомъ было: отъ Попрада ажъ до Тисы. Потому отъ Лборца, отъ Ужа ажъ до Тисы. А ци не прійдетъ еще и такой девизъ: отъ Латорицы ажъ до Тисы, а „Užhrad“ най будетъ словакомъ!

У насъ нѣтъ языкового вопроса! Мы пишемъ такъ, якъ писали сме передъ „превратомъ“. Доки маеме ревныхъ русскихъ борцовъ на западномъ Подкарпатю, ожиеме и якъ народное меньшинство а не пропадетъ подкарп. русскій духъ и между словацкими русинами. Але жалко намъ видѣти заужанскій хаосъ!

Обдумайте панове и господа, подкарпатски русины и карпатороссы (кому якъ милѣйше) чѣмъ сте должны вашому народу? Въ соединѣннй силѣ!

На платформѣ Волошиновой грамматики (1919. р.) и словаря Митрака уже можете всѣ сходитися. Не нужно провадити дальше раздоры.

Позируйте на общій интересъ! Мусите сходитися. Не спорьте надъ тымъ, что рѣшила, или не рѣшила петербургскя Академій. То насъ не интересуется!

Отъ давна можете видѣти, что лишены сте на свои силы, бо чехъ, ци онъ народный демократъ, народный социалистъ, или глинковецъ, ци републиканъ, онъ передовсѣмъ чехомъ есть, и дуже естественное а понятное дѣло, что самоперше интересы своего языка хранить, а лемъ по тому любили и другий славянский языкъ. Учмесьте съ нихъ!

Примѣчаніе.

Редакція газ. „Русское Слово“ ни въ minulosti, ни симъ часомъ непосредственно не вмѣшивало и не вмѣшивается въ такъ званый языковый (лучше сказанно въ правовписный) вопросъ. Всетаки сообщаеме статьи, которы не противлятся совершенно мнѣнію и возрѣнію редакцій дотычно сего пекучого вопроса.

Редакція.

„Обновилась природа,
Съ ней народна свобода!“

А. Духновичъ.

трясла, нѣбы слабенкое деревянное здание было. Сильный вѣтеръ вырвалъ двери до сада и видно было, что въ ужасной темнотѣ качающіяся фигуры прелетали. Трепетъ и ужасъ оцѣпенѣли (окаменѣли) двухъ стариковъ настолько, что не были въ состояннй изъ мѣстца стати, чтобъ двери заперли. Изъ бѣлыхъ фигуръ одна вплавала черезъ открыты двери къ нимъ и передъ ними сталъ духъ сына Гелція; въ старомъ видѣ и проговорилъ такъ:

— Отъ Голговы приходили мы всѣ, которы даколи жили и умерли на землѣ, сказать вамъ, что живеме и теперь, а жити будетъ и Христосъ, которого невинно осудили на смерть, онъ бо большій былъ отъ всѣхъ пророковъ, святѣйшій отъ Мойсея, ибо былъ Сынъ Божій!

Привидѣніе исчезло, якъ при-

было внезапно, и сильный вѣтеръ заперъ за нимъ двери. Двѣ старика долго ни слова не проговорили, сидѣли онѣмненны и растворенными очами смотрѣли на мѣстце, гдѣ Гелція прежде сталъ. Наразъ изъ груди Робрама продиралось грозное рыданіе; отъ внутреннего страданія упалъ на землю. И сердце Азубы освободилось отъ тѣсненія, гласъ ей возвратился и въ плачу вырвался:

— Вѣруеме, дражайшій сынку нашъ, вѣруеме въ Христѣ и во воскресеннй!

А Рабоамъ возставши на колѣна, хриплымъ гласомъ продолжалъ:

— Вѣруеме, вѣруеме, но поздно уже! Ахъ почему не прибылъ ты раньше, дорогой сынку нашъ?! — Вѣруеме, что Ты былъ Христосъ, приобѣщанный Израилу, пришедшій

бѣдно, въ нищетѣ къ намъ и мы не знали вѣрити въ Твоемъ величію. Ты, который каждому человеку, приходящему къ Тебѣ, утѣху подалъ, освободилъ отъ мукъ разслабленныхъ, отъ терпѣннй больныхъ, прогналъ смерть отъ вѣрующихъ въ Тебѣ а свои муки тысячакратно убольшалъ, горестъ Твою неносимую, смерть Твою найгрознѣйшою сдѣлалъ, чтобъ показалъ негодному народу Твое Божество! Я видѣлъ Тебе не разъ, но не проговорилъ къ Тебѣ ни слова, хотя сердце мое только что не разорвалось отъ скорби и не разъ слышалъ я, якъ Ты утѣшалъ опечаленныхъ, но я тогда не нуждался въ Твоей правдѣ, сердце мое зимнимъ осталось къ Тебѣ, очи слѣпы были на Твои чудеса и видѣти не хотѣли могущество Твое. Уха мои остались

Душевные реколлекції для священниковъ.

Вспр. отцы чина Редemptористовъ въ Стрѣльцовъ для воспр. отцовъ духовниковъ отъ 18. мая (6. часъ вечеромъ) до 22. мая (6. часъ рано) намѣряютъ держати реколлекції. Игуменъ чина проситъ воспр. отцовъ, намѣряющихъ присутствовать на реколлекціяхъ, чтобы его (Monastyr Redemptoristov, Stropkov) о томъ на одной открыткѣ уведомили. Кто не получитъ отвѣта, принятый будетъ на первый курсъ, т. е. отъ 18—22. V. Если же будутъ голоситься больше, тогда отъ 1. іюня до 5. іюня будетъ держатися II. курсъ, и тѣ, которыя лѣтъ на II. курсъ, могутъ присутствовать, получаютъ уведомленіе.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 824-1925. Конкурсъ.

Вспр. епархіальное Правительство выписуетъ конкурсъ на пѣвчо-учительское становище въ Медвѣдѣжъ и въ Здобѣ.

Выименованіе. Вспр. еп. правительство Андрея Клетца на основѣ избирательного протокола выименовало за пѣвчо-учителя въ Нехвалѣ-Полянку.

Кто тѣшитъ съ упадкомъ своего ближняго, тотъ не одовга самъ упадетъ.

глухими на Твои святы бесѣды а при томъ всетаки одно неисповѣдимое чувство побуждало мене къ Тебѣ, чему я упорно противился. Теперь, теперь было мнѣ надо дознаться о Твоей правдѣ и теперь распахнулся Ты о Твоемъ грѣшномъ рабѣ, ибо Ты хорошо позналъ искру во мнѣ, какъ она къ Тебѣ стремилась, только боялась — про свѣтъ — идти за Тобою и была слабенька попросити людей. Ахъ, Господи Боже мой, хотя поздно, но всетаки иду по слѣдамъ твоимъ! Духъ Робоама понемногу облегчался отъ давна задуренныхъ а теперь возбужденныхъ чувствій и тихонько, изнеможенъ сказалъ къ женѣ:

— Душо моя, Азуба! Пойдемъ разыскати учениковъ Его и попросити ихъ, чтобы насъ пріяли къ себѣ!

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Дръ Бенешъ въ Польшѣ.

Дръ Бенешъ, министеръ вѣшнихъ дѣлъ, въ минувшей седмицѣ отъѣхалъ въ Польшу, чтобы завязати союзъ съ Польщей. Россія въ томъ поступку Чехіи видитъ непріятельскій крошай противъ себя.

Словенско получить мадыарске конзулство.

Уже больше, какъ предъ тремя роками жадали словенски круги, чтобы Словенско получило особое мадыарское конзулство, чтобы не требало въ торговыхъ, государственныхъ дѣлахъ въ Прагу обращаться. Каллай, словенскій министеръ, изъяснилъ, что сему желанію задость утворится, и новое конзулство вѣроятно уже 1. іюня зачнетъ свое дѣйствіе.

Криза коалиціи.

На коалицію тяжки дни ходятъ, лѣтъ правъ что удалось спасти ко-

алицію про законъ о упорядкованіи праздниковъ, а теперь опять грозитъ опасность коалиціи про мыто на господарски продукты. Соціалисты со всѣми силами хотятъ сей законъ провалити, а аграрны же прилѣпляются къ сему закону. Соціалисты грозятся, что они выступятъ съ коалиціи, и тогда — пишутъ газеты — осенью были бы вольбы.

Новая партія.

На Подкарп. Руси была заложена новая политическая партія, подъ именемъ: Независимая земледѣльческая партія. Теперь уже можетъ быть счастлива Подк. Русь!

Ровсыпалъ, вице-губернаторъ

Подк. Руси, изъяснилъ, что на Подк. Руси вмѣсто политизованія зачалася серіозна работа и въ всѣхъ хозяйственныхъ отношеніяхъ видно значительный прогрессъ.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Большевицка революція въ Булгаріи.

Булгарски большевики достали съ Москвы 4 мил. золотыхъ рублей, чтобы тамъ сдѣлали революцію и выголосили большевицку республику.

Прежде всего хотѣли убити царя,

Бориса. Напали на его моторъ, но хотя всѣхъ съ царемъ путешествующихъ поранили или убили, царю ничъ ся не стало.

Потомъ убили одного генерала. На похоронахъ появились всѣ достоинства Булгаріи и малъ появи-

— Най будетъ такъ, — отвѣщала Азуба — какъ онъ хочетъ, ибо велику вѣсть открылъ намъ!

— Буря мало по малу утихнула, блистаніе все рѣдше засвѣтило черное небо, громѣнія уставали, вѣтеръ же лишь тихонько рушалъ деревяны листочки, пока полна тишина простиралась по городѣ, ужаснѣйша отъ вопли и плача.

Оба старика черезъ ночь горячо молились. При утренней зарѣ солонкимъ сномъ заснули, спали блаженно и сей сонъ покрѣпилъ ихъ утружденны тѣлеса.

Въ третій день утромъ отправились Робоамъ и Азуба. Медленно тянулись по тихихъ улицахъ, порожнымъ еще въ раннихъ часахъ. И глубока тишина хорошо пала старикамъ. Улицы въ смеречной

тѣнѣ плавали долу, надъ ними великій храмъ тоже туманомъ былъ обключенъ, только надъ Голговою разсвѣталось. Тишину шумъ бѣгущихъ ступаній проломилъ, двѣ женщины бѣгали къверху, такъ одинъ юноша а за ними опять нѣсколько женщинъ и мужчинъ. Всѣ къ горѣ Голговы стремились, лица ихъ преобразились, блаженны были и одинъ другому тихо шептали: — Воскресъ! Воскресъ, не есть въ гробѣ! Такъ посему громко кричали, чтобы каждый услышалъ:

— Христосъ воскресъ! Христосъ воскресъ!

Два старика на каменяхъ улицы на колѣна пали и къ небу направленными очами, шептали:

— Воскресъ Христосъ! Воскресъ!

ДА ПРИДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Обновленіе св. Миссій

отбылося во Велкомъ Липнику т. г. 3, 4, 5-го апрѣля. Наши милы оо. Василияне изъ Остурни — гдѣ миссіи держали — пришли до насъ. О. Теофанъ Скиба и о. Павелъ Гойдичъ не шановали свое здоровье, чтобы успѣшно обновити миссіи прошлого года. Отъ рана до вечера сповѣдали, прекрасными проповѣданіями народъ наставляли, ку чистотѣ, ку терзбости возбуждали. И Господь Иисусъ дуже щедро пожегналъ працу ихъ, ибо народъ и въ роботный, — дорогій ярній часъ — охабилъ газдовство и съ радостью прибѣгалъ къ тайнѣ Поканія и на прекрасны проповѣди. Всѣ вѣрники изъ Липника и Фольварка на ново приобщали Христу Господу служити и подъ крестомъ миссійнымъ слышали прощальну св. проповѣдь о. Скибы, который одушевленными словами, практичными примѣрами такъ возбудилъ у вѣрниковъ благи чувства, что всѣ съ наибольшимъ жалѣмъ, плачомъ отбирались отъ оо. Василияновъ. О. Решетило еще въ Остурнѣ отъ много работы заохрѣлъ, но слава Г. Богу уже лѣпше ему! Оо. Василиянамъ най Господь Иисусъ много такихъ успѣшныхъ миссій поможетъ поддержати!

Андрей Зима.

Подорожъ Преосвященного въ округъ Левочскомъ.

Преосвященный Владыка, ап. администраторъ Діонисій, якъ добрый пастырь, который старается познати свое стадо, посѣтилъ и деканатъ Левочскій.

28-го марта рано о 8-ой годинѣ рушился Преосвященный съ Пряшева. Сопровождали Преосвященного о. крылошанинъ І. Коротнокій и богословъ В. Голко.

Въ Липянахъ чекали Преосвященного и привитали господинъ Е. Бада, начальникъ, о. Д. Петренко деканъ окр. левочского, Златоглавый, р. к. парохъ липянский, о. Жеденій, священникъ изъ Дячова и староста липянский. Такжеде здѣсь былъ о. Ѳ. Ройковичъ, деканъ луцинскій, который уже скорше приключился къ Преосвященному и о. М. Сейкель съ Ястреба.

Послѣ привитанія рушились на 4 кочахъ; въ первомъ селѣ, въ Криванохъ, посѣтили церковь рим. католическу, гдѣ р. к. священникъ Грега виталь Архипастыря. Другое село было, гдѣ также привитали Владыку, Ториса, гдѣ красиво привиталь р. к. священникъ Рейнеръ въ имени всѣхъ селянинъ и съ процессією въ малу, але очень красиву церковь провадили Преосвященного. Тутъ Владыка красиву проповѣдь держалъ о любви сердца Иисусоваго.

Слѣдовала Брезовица, гдѣ Преосвященный уже разъ красиво былъ привитанъ. И теперь велика толпа народа чекала Его при храмѣ. Священникъ рим. кат. Зеленый красивоу бесѣдою привиталь епископа нашего а народъ красивымъ пѣніемъ. Въ храмѣ Божьомъ Владыка поблагодарилъ сіе привитаніе, и выразилъ радость свою надъ видѣніемъ сей любви и надъ красивымъ успѣхомъ душевнымъ, въ которомъ велику часть имѣетъ ревный священникъ.

Теперь уже приближаются наши села. Первое село Штелбахъ, гдѣ о. Шеметковскій, ассесоръ привитаетъ смиренными словами. Преосвященного, якъ наслѣдника апостоловъ.

Въ церкви мольбенъ кончилъ Владыка и проповѣдь держалъ, гдѣ радость выразилъ, что онъ только въ переходѣ, а всетаки цѣлое село торжество присутствуетъ на привитаніи. Послѣ мольбена, якъ и въ передшихъ селахъ а повсюду, посѣщаль фару и здѣсь Владыка.

Слѣдовалъ Блажовъ, якъ близша цѣль путешествія Преосвященного, здѣсь починалася миссіональна территория Преосвященного въ узшомъ смыслѣ слова. Въ Блажовѣ уже тыждень, что миссіи держали оо. миссіонары редемптористы и практично порядокъ держали въ процессіи, котора привитала Владыку. Красивый привѣтъ былъ. При бранѣ привиталь Преосвященного староста села, а одна дѣвушка передала по старомъ обычаю хлѣба и соли.

Процессія отпроварила Преосв. въ церковь. Село красиво пригото-

тисъ и самъ царь. Похороны отбылися въ кадетской церкви, но когда зачалися похороны, эксплодовала одна пекельна машина и изъ въ церкви притомныхъ убило 100 людей, между ними 13 генераловъ, 19 женъ и 7 дѣтей. Царь опять освободился, ибо запозднилъ на похороны.

Правительство сейчасъ выголошило штатариумъ и главны большевики уже предъ Богомъ дають отчетность за свои дѣйствія. Или войско застрѣлило ихъ, или они сами застрѣлилися, когда видѣли, что утѣкнути уже не возможно имъ. Правительство найострѣйше поступаетъ противъ большевиковъ. Пишутъ, что до сихъ поръ больше якъ 1000 казнили со смертью, а около 20,000 ждуть въ тюрьмахъ заслуженну долю.

Желаеме нашимъ братьямъ, чтобы чѣмъ скорше выздоровилися съ гѣхъ кровавыхъ ранъ, которы уже отъ первой балканской войны герпятъ България.

Революція въ Португаліи.

Въ минувшу субботу революціонеры учинили опытъ штатного превратъ. Революцію предуготовилъ майоръ Цамара. Войску за короткое время удалось революцію задумати, но на улицахъ осталось больше мертвыхъ.

Французска держава.

Послѣ демиссии Herriot-а удалось Painleve-у составить новое министерство. Предсѣдатель Painleve, министръ внѣшнихъ дѣлъ Briand. Herriot былъ избранъ предсѣд. парламента.

Германія.

Въ Германіи всеобщее вниманіе вызвало разбирание дѣла нѣмецкихъ коммунистовъ, которы съ бациллами оевали. Трехъ осудили на смерть. Голубы за престолъ президенства отбылися 26. апрѣля. За президента избранъ былъ Гинденбургъ, общенѣстный военнагальникъ въ всемирной войнѣ. О томъ обширнѣше слѣдующемъ числѣ.

Югославія.

Правительство, смотря на большевизки агитаціи въ сосѣдной Бугаріи запретило всяки демонстраціи.

лене было на принятіе. Архипастыря. Бандерія уже надъ Брезовицой чекала, а отъ тади провадила ажъ ку церкви. — Елки были отъ браны ажъ по церковь. Предъ школой г. Н. Шилла, учитель привиталъ Владыку и дѣвушки — школьски хлопцы. При церкви о. Д. Петренко деканъ и священникъ благовскій привиталъ Преосвященного горячими словами и передалъ ключъ церкви въ знакъ совершенного подчиненія ей. Церковь красиво была украшена, котору народъ совсѣмъ напѣднилъ. При каждомъ крочаю видно было великій успѣхъ миссіи. Послѣ былъ мольбенъ и вступна проповидь, гдѣ Преосвященный свое намѣреніе предложилъ и возбуждалъ народъ на дальше поддержати въ сердцахъ науку миссіи. Послѣ обѣда школу посѣщаль Преосвященный, гдѣ дѣточки обдаровалъ. На другій день 29-го отъ 6 рано сповѣдь была, гдѣ Владыка примѣромъ служилъ доброго душпастыря, ибо отъ 6-го часа уже сповѣдалъ ажъ до службы архіерейской. Священники такожде служатъ и сповѣдають. О 10. часѣ была архіерейска служба великою ассистенціею. Послѣ обѣда слѣдовало посвященіе креста миссійного.

Василій Гонко.

(Продолженіе слѣдуетъ)

Перемѣны въ нотаріатахъ Кошицкой ж.

22 окр. нотаріатовъ перестанетъ существовати. Реорганизация отъ 1. іюля будетъ „платна.“

Въ связи съ рестрикціей администраціи министеръ про Словенско выдалъ распоряженіе, которымъ больше, якъ 500 нотаріатовъ уничтожаетъ, и въ тѣхъ нотаріатахъ находящіеся села задѣляетъ до сосѣднихъ нотаріатовъ. Черезъ сіе въ Кошицкой жупѣ слѣдующіи перемѣны будутъ, которы тычаты нашихъ подк. русскихъ селъ.

Бардіевскій окр.

Бехеровъ, Комлоша, Регетивка, Стебникъ и Ст. Гута прямо къ зборовскому нотаріату будетъ принадлежати. Нотаріатъ „округа Зборова“ не будетъ.

Гиралтовскій окр.

Перестанетъ ременскій нота-

ріатъ. Дзурдзошъ, Матяшина, Ремене къ ганушевскому, Валковъ къ минѣвскому, Штефуровъ къ радомскому нотаріату принадлежатъ.

Межилаборецкій окр.

Вахеровцы къ гавайскому, М.-и В. Дрична къ габурскому нотаріату принадлежатъ.

Сабиновскій окр.

Якубовяны принадлежатъ къ нотаріату „ниж. округа Сабинова.“

Свидницкій окр.

Перестанетъ выш. гунковскій и сорочинскій нотаріатъ. Нотаріатъ съ Ровного до Грабовчика, съ Ниж. Комарника до Кр. Поляны будетъ переложенъ. Ниж. Комарникъ, Шарбовъ и Медведже къ кр. полянскому, Выш. Гунковецъ, Коровецъ и Чарновъ къ ладоміровскому, Куримка, Ровна, Грабовчикъ, Млинарувцы, Цернина къ грабовчиковскому, Сорочинъ, Мергешка къ свидницкому, Петрина къ стропковскому, Вишковцы къ брежницкому, Н. и В. Комарникъ, Петрина, Бодружалъ къ кр. полянскому нотаріату принадлежатъ.

Врановскій окр.

Штефановцы къ седлискому нотаріату принадлежатъ.

Дары на каплицу гр. као. препарандін.

7-го апрѣля въ день Благовѣщенія Пр. Дѣвы Маріи отбылося торжественное поблагословеніе каплицы. Благословеніе самъ Преосвященный Владыка кончилъ, который очень радовался и тѣшился, ибо въ тотъ день поблагословилъ и 2 кресты (одинъ интернатскій, другій школьный) и пріялъ въ члены общества Марійского 120 учениковъ и ученицъ.

Каплица интерната, благодаря добрыхъ душъ, скоро снабжена будетъ всѣми нужными церковными одеждами и сосудами. На то Преосвященны Владыки дръ Діонисій Няради, еп.-ап. адм. 500—, Петеръ Гебей 100— кч жертвовати благоизволили, что съ глубочайшею покорностью благодариме.

Новы жертвы и дары:

На торжествѣ 7. апр. собрано и благоволеніемъ госп. директора дръ Ад. Дзіяка передано 10277; вѣрники

парохіи Русской Вси на прошеніе впр. г. о. І. Гомичка дали 40—, Георгій Кришко, уч. собралъ въ Орлиху 20—, Василій Вавринчикъ, уч. собр. въ Фольварку 62—, Павелъ Бобаликъ, уч. собр. отъ впр. г. о. М. Бескида 30—, Юлій Федашъ, уч. собр. въ Бардіевѣ, Криже и Богларкѣ 19150, Димитрій Чеканякъ, уч. собр. въ Фольварку 1760, Иванъ Когутъ, уч. собр. въ Чабинахъ 90—, (жертвовали впр. г. о. І. Кокінчакъ, благ. г. Адалбертъ Добра и вѣрники), Михаилъ Колларъ, уч. въ Уйку, Гайтукѣ и Легнавѣ 23450, (жертвовали впр. гг. оо. О. Келлій, дръ Н. Вескидъ, благ. г. П. Шима и вѣрники), Петеръ Ступакъ, уч. въ Буковцахъ 15—, Георгій Дюрканъ, уч. и Ник. Петрашевичъ, уч. въ Клембарку 54—, Михаилъ Вицо, уч. въ Чабинахъ 10—, Стефанъ Сидоръ, въ Вишковцахъ 16—, Впр. г. о. Корнилій Рокицкій въ Питровѣ и Фричкѣ 101—, Иванъ Вансачъ, уч. въ Завадкѣ 70—, Иванъ Габурчакъ, уч. 10—, Михаилъ Карпинскій, уч. 5—, Иванъ Бобакъ, уч. въ Шарбовѣ 3370, Марія Бирчакъ 5— кч,

За сіи денежны жертвы и за стихарь, наплещникъ и лентіоны о. Ярослава Капишинского искренно благодариме.

Техническа Канцелларія Епархіи благоизволила соизволеніемъ Епарх. Правительства жертвовати одну дарохранительницу, коію и звонкъ четыре голосный, за то прарленіе глубочайшимъ чувствомъ благодарить.

Впр. гг. о. Духовны, благор. гг. Учители и вѣрники, поспѣшите жертвами убоженію славы Божой и воздвиженію душевному питомцевъ!

о. Е. Добовъ,
кураторъ инт.

Церковна організація въ Америкѣ.

Новый американскій гр. као. подк. русскій епископъ, Преосвященный Василій, взялся за организацію американской гр. као. Церкви: подѣлилъ свою епархію на деканаты, выименовалъ совѣтниковъ, консисторіальныхъ, основалъ епархіальный судъ, комиссію цензуры, комиссію правотныхъ совѣтниковъ, комиссію для матеріальныхъ дѣлъ.

I. Епарх. канцелярія.

Директоръ: о. Теофилъ Жатковичъ. Секретарь: о. дръ Юлій Григашій.

II. Епарх. судъ.

(Tribunal Ordinarium Dioecesanale.)

1. ОО. Дръ Юлій Григашій; 2. Валентинъ Горзо; 3. Θεодосій Васовчикъ; 4. Гавріилъ Мартякъ; 5. Алексій Голошній; 6. Юсифъ Гануля; 7. Николай Чопей; 8. Николай Петрикъ; 9. Дръ Велиміръ Берецкій; 10. Теофилъ Жатковичъ; 11. Стефанъ Лоя.

III. Эксаменаторы просинодалны.

ОО. Николай Стецовичъ; Михаилъ Андрейковичъ; Мих. Лукачъ.

IV. Консистоіальны совѣтники.

ОО. Корнилій Лавришинъ; Э. Кубекъ; Илія Гойдичъ; Эдмундъ Табаковичъ.

V. Комиссія матеріальныхъ дѣлъ.

(Consilium Vigilantiae.)

Предсѣдатель: Преосвященный епископъ.

Члены: ОО. Валентинъ Горзо; Юсифъ Гануля; Николай Чопей. Адвокатъ: Григорій Жатковичъ.

VI. Цензоры.

Предсѣдатель: О. дръ Θεодосій Васовчикъ. Члены: оо. Эмилиј Кубекъ; Николай Сабовъ.

VII. Деканы.

ОО. Орестъ Чорнякъ; Александръ Паппъ; Евгенийъ Гомичковъ; Николай Чопей; Николай Мартякъ; Николай Сабадошъ; Павелъ Манковичъ; Георгій Тегзе; Алексій Голошній; Антоній Мглей; Илія Гойдичъ; Юсифъ Гануля и Михаилъ Лукачъ.

Кромѣ того наши американски братья сильно работаютъ, чтобы имѣли чѣмъ больше монаховъ и сестеръ. Въ чинъ Сестеръ Василіанокъ голосилося около 20 подкарп. русскихъ дѣвушекъ.

Дай Боже имъ чѣмъ большого успѣха!

ВѢСТИ.

— Заболѣлъ епископъ кошицкій. Епископъ кошицкій Авг. Фишеръ-Кольбри тяжело заболѣлъ на сердце. Изъ Будапешту ожидаютъ специалиста къ нему.

— Новый тит. каноникъ. Вспр. епархіальное правительство о. Людовика Торонского, заслуженного на мѣстника и консисторіального совѣтника за почетного каноника выменовало. Благожелаем!

— Злоба челолическа. На Зеленой четвертокъ, когда христіане святили память страстей І. Христа, безбожный злодѣй запалилъ ночью въ 11. часѣ стародавну деревянну церковь прихода Медведжѣ. Жандармерія подозрѣвательныхъ поймала и отвела въ Свидникъ. Страшна кара чекаеть на нихъ якъ ту, такъ и на другомъ свѣтѣ. Ни не хочется намъ вѣрити, что то русскій челоликъ могъ бы сдѣлати! На только упалъ бы уже нашъ русскій народъ?

Геллеры св. Петра. На воззваніе Его Преосвященства епископа по поводу „святого года“ жертвовали завадки вѣрники 82 кор. керешфейски вѣрники 128 кор. Богъ да вернетъ имъ сторицею.

— Новый ап. администраторъ. Дръ. Чарскій священникъ изъ жупы Шаришской былъ Римскимъ Отцомъ назначенъ администраторомъ рожнявской епархіи.

— Больше интересающимся. Больше нашихъ читателей спрашивалися у насъ, можно-ли получить книжочку къ Найсвятѣйшу Сердцу І. Христа, писанну съ латинскими буквами. Тѣхъ можеме увѣдомити, что книжочка уже печатается и о короткое время уже и будетъ можно получить.

— Дръ Янтавшъ епископомъ? Въ газетахъ чешскихъ а словацкихъ держится вѣсть, что дръ Янтавшъ, ап. администраторъ въ Трнавѣ, былъ посвященъ за епископа. Газета „Slovak“ опровергаетъ сію вѣсть.

— Даръ на гр. кае. алумней въ Пряшевѣ. Г. Стефанъ Бонько, учитель (В. Свидникъ) 50 Кч. даровалъ. Най Господь Богъ вознаградитъ сей щедрый даръ своими безконечными милостями.

Смерть. Николай Минчикъ учитель въ Здобѣ померъ.

Павелъ Сафка, учитель въ Порубкѣ, дня 14. IV. упокоился. Вѣчная имъ память!

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

1.

Сколько есть одна половина XII?
(Сообщ. В. К.)

2.

Угадните въ слѣдующемъ квадратѣ на буквы разложенное слово.

і	к	й	с
ъ	к	р	я
у	з	ы	с

(Сообщ. Карлъ Роландъ, уч. гражд. шк.)

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Депутация у епископа.

Разъ вѣрники одного села выслали депутацию на скарху противъ своего приходника, бо якійсь агитаторъ нафутровалъ ихъ на то.

Появится депутация передъ владыкой и голова депутации начнетъ скарху:

— Нашъ отецъ духовный все ту

саму проповѣдь кажутъ намъ въ церкви!

— А о чемъ проповѣдуетъ вамъ вашъ отецъ духовный?

Нашъ депутатъ на то крутится туй-тамъ и укажетъ на сосѣда:

— Можно что то бы уйко знали.

Але ани уйко, ани никто не зналъ повѣсти владыкъ, о чемъ звыкъ все проповѣдати той приходникъ.

Епископъ кажетъ:

— Идѣте домой и повѣчѣте своему отцу духовному, чтобы и на дальше ту исту проповѣдь казали вамъ въ церкви, ажъ доки всѣ не будете знати о чемъ звыкъ вамъ говорити вашъ духовникъ.

— Не боится сей конь?

— Але, де бы! Ташакъ ужъ третій день самъ стоитъ въ стайнѣ.



ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Г. Коэтраба, Kingston, Pa. Гроши получили и сейчас заслали газеты на адрессы. Вамъ еще засылаемъ типки. Привѣтъ!

О. Вислоцкій, New-York. Денги получили а адреса только теперь въ письмѣ.

Дополнительно заслали въ числа. Случайно зашлеме Вамъ информации. За моральну и матеріальну подпору примите наше благодареніе!

И. Сигетій, учитель, Завадка. Все получили въ порядку. Если бы еще нужны было календарь, еще яѣсколько имѣемъ. Привѣтъ!

Бабиятъ Андрей Молодшій Горбокъ. Календарь уже заслала вамъ администрація.

Отгадки послѣдняго числа:

1. Волосы. 2. Сорока.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ маетъ и колинибудъ можетъ лиферовати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготвленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣ: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнивши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла. —————

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхѣ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ГИЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180 — до 400 — Кѣ. ХОРУГВИ (вставки) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800 — до 2000 — Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для осмотра. Церква посвѣтрити охотно пріидетъ.



РУССКОЕ СЛОВО



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНА

„Подкарпатскіе русины, оставятъ

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искерты принима. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ : 24 Кб.
на полгода : 12 „
за границу : 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги : 1 дол.
Не членамъ : 2 „

Несостоятельная клевета.

На столбцахъ „Народной Газеты“ въ числѣ 9. со дня 1. V. 1925. подъ заглавіемъ: „Nepotešiteľné reformy v ruskom biskupskom chráme v Prešove“ появилась статья, занимающаяся съ обыкновенною клеветою латинизаціи. Подпись читается: „Horlivý veriaci“ какъ бы въ статьѣ изображалось убѣжденіе вѣрныхъ, но редакція двоедушность объяснила, коли въ примѣчаніи

изъявила, что авторомъ статьи одинъ „Мѣстный вліятельный интеллигентъ.“

Въ обоснованіе своего сплетенія этотъ „вліятельный интеллигентъ“ отзывается на доказательства, какъ слѣдуютъ. „Tam vidíme: chlieb sv. Antona; počujeme ružanec; srdce Ježišovo; miesto veľmi vznešeného „Slava vo vyšních Bohu!...“ počulisme aj „Te Deum laudamus...“ a pred niekoľko dňami kongregáciu a najnovšie — ak sme to počuli — zjavi sa aj organ.“

Авторъ вѣроятно испытался объ этомъ, что достаточно клеветати, ибо публика не всегда охотна разбирати твержденіе.

Разберимъ эту клевету предметно.

„Chlieb sv. Antona!“ Это латинизація въ нашемъ русскомъ храмѣ!

Неужели такъ?

Что такое хлѣбъ св. Антонія? Не иное что, какъ одинъ ящикъ, въ который благодущ-

ный народъ вбрасываетъ свою скромную жертву. Выразно для вспомошествованія бѣдныхъ.

Жертва эта ежедневно мелничность, но ежемѣсячно возрастаетъ въ значительную сумму такъ, что бѣдные получаютъ у насъ каждую первую недѣлю приблизительно 1000—1000 Кб. помощи. Это годово уже великое вспомошествованіе убогихъ. — Это-ли латинизація?



Россійское войско въ 1915. року отдыхаетъ въ Карпатахъ. (См. очеркъ И. Кондратовича „Передъ 10 р.“)

Господинъ „интеллигентъ“ неужели препятствовать намѣряется эту городскую жертву? Лучше было бы ничего не дати бѣднымъ, какъ ящикомъ безразличнымъ поспѣшествовать имъ!

Автору мнится латинизаціей, коли „počujeme ružanec.“

Господине „вліятельный интеллигентъ“! Что такое „ružanec“? Это повторенія молитвы „Богородице Дѣво.“ Это-ли прямо лати-

низация, коли благовѣствованіе архангела Гавріила народомъ повторяется? Неужели внѣшній видъ мѣшаетъ васъ?; Вѣдь и св. Антоній Печерскій сдѣлалъ себѣ вѣнецъ изъ камней а тамъ повторялъ на каждый знакъ „Богородице Дѣво.“ Видится по вашему, ни св. Антоній Печерскій не былъ достаточно восточнаго духа!

Далѣе какъ знакъ латинизаціи слѣдуетъ „srdce Ježišovo.“ Вѣроятно разумѣете почитаніе св. Сердца Іисуса Христа. Господине „интелли-

гентъ,“ какъ воображаете себя Иисуса Христа на востоку? Не было-ли у него сердца, а не должны мы умоляти „цѣлаго“ Иисуса!? Но оставимъ споръ догматическій; извините, чтобъ предполагалъ о васъ это элементарное знаніе, разумѣтели, что есть сущностію этого почитанія? Извольте разъ потрудитесь въ каѳ. нашъ храмъ, пусть по воскресеніямъ, пусть въ будни. Какъ это потѣшительнымъ и радостнымъ, видѣти вѣрный народъ, старцевъ и молодежь, мушницъ и женщинъ, приступати къ ежедневному св. причащенію. Видите, господинъ „интеллигентъ,“ это есть почитанія св. Сердца: исповѣдаться и чѣмъ частѣйше причащаться!

Неужели это латинизація?! Забудете, какъ воззываются на цѣломъ востоку, между прочими и въ нашемъ каѳ. храмѣ вѣрники всѣ — безъ изъятія — къ постоянному и ежедневному св. причащенію: „Со страхомъ Божиимъ и со вѣрою приступите!“ А отколи исполняется это у насъ такъ красно и успѣшно? Это-ли хотите препятствовать?! Чули-ли вы даколи о jansenismі? Это совершенно на западѣ и состояло

въ дѣйствительномъ препятствованіи вѣрниковъ въ св. причащеніи? Если противитесь ежедневному св. причащенію и чѣмъ богатшему воспринятію св. тайнъ, неужели вы самъ впали въ превеликую ошибку, которая никакъ не восточный обычай?!

Опять латинизація: „Te Deum laudamus!“ Прошусь васъ, господине „интеллигентъ,“ чули-ли вы даколи у насъ это слово по латинскому? Но можетъ быть, мѣшаетъ васъ благодарственная молитва св. Амвросія, епископа медіоланскаго: „Тебе Бога хвалимъ, тебе Господа исповѣдуемъ...“? Авось это латинизація? Достаточно будетъ-ли вамъ, господине „интеллигентъ,“ отзываться на цѣлый востокъ, выразно на широкую Россію, употребляющихъ этотъ славный гимнъ въ ежедневномъ упражненіи?! Прошу отворити книгу „Іерейскій Молитвословъ,“ не изданіе наше, но изданіе совершенно восточное, изданіе *московское*, съ г. 1889.; тамъ на страницѣ 410. найдете съ особнымъ рисункомъ напечатано: „Пѣснь хвалебная св. Амвросія, епископа Медіоланскаго. — Тебе Бога хвалимъ, тебе Господа исповѣдуемъ...“!

Видится, господинъ „влиятельный интеллигентъ“ твердить, что уже и цѣлая Россія „латинизуется“!

Продолжаете: „a pred niekoľko dñami kongregaciju“

Страшитесь, можетъ быть, отъ соединенія юношества? Забыли вы, что въ соединеніи сила? Не знаете-ли, что недостатка достаточнаго группированія нашихъ вредихъ намъ въ прошломъ и ежели не станется, то уничтожить насъ въ короткомъ будущемъ?!

А съ симъ достались къ рѣшительному доказательству „латинизаціи“ въ каѳедр. нашемъ храмѣ въ Пришевъ: — „a naposle — ak sme to roculi — zjavi sa aj organ.“

Господинъ „интеллигентъ“! Если вы дѣйствительно „интеллигентомъ,“ то должны были по крайней мѣрѣ слышать нѣчего о славномъ писателѣ шпаньолскомъ: Cervantes. Онъ написалъ одинъ романъ: Don Quijote. — Дѣйствительно такимъ Don Quijote омъ стали и вы, коли боритесь противъ такого, чего не было, чего нѣтъ и чего не будетъ. Это вы лишь „роculi,“ но господинъ „интеллигентъ!“ вы очень много и иннаго „роculi,“ а свѣтъ вѣро-

ЧИТАЛЬНЯ.

О. Ириней Кондратовичъ:

Передъ десятью роками.

1915-о рочну яръ за долгій часъ будутъ споминати земплински подкарпатски русины.

По капитулаціи Перемышля, австріяцко-угорское войско зтяглося на наши Карпаты и осталось на линіи Гостовица — Звала — Поляна — Тополя — Збой — Ужскъ. Села, лежащи передъ сею линією много страдали. Смолникъ и Рунина совсѣмъ, Звала, Поляна, Новоселица, Збой съ великой части уничтожились. Страшно было видѣти каждую ночь огонь, искрающіи поломяны хмары, ужасно было чути стрѣльбу каноновъ и пулеметовъ.

Наибольшу шкоду перетердѣло

село Рунина. Изъ 44 хижъ 42 згорѣли. Най никто не думать, что россіяне зробили сію шкоду. Нѣтъ. Наши вояки, чтобы въ ночи видѣти: 2—3 хижы запалили, и такимъ способомъ згорѣли села: Смолникъ, Поляна, Новоселица, Збой. Але Рунину уничтожили подъ однимъ днемъ.

Въ недѣлю рано на самое Воскресеніе, Юлій Фирцакъ, тополянскій духовникъ, еще благословилъ пасху въ Руинѣ, и на полудне уже явились перши россійски солдаты.

Черезъ безходны пѣшники обыйшли перелазъ при Русскомъ и толпами собиралися въ селѣ. Перенесли на части розобраны каноны, заложили шпитали, муниципны склады. И сіе событіе, что россіяне такъ основательно заложилися въ селѣ, привело Рунину въ погибель.

5-го апрѣля наша артиллерія изъ

малого Буковце зачала стрѣляти Рунину, але безуспѣшно, бо полєвы каноны не досягали до горами окруженого села. 6-го апрѣля въ Тополь поставлены были 4 тяжки, 15 сантиметровы каноны.

7. апрѣль; самое благовѣщеніе, на вѣки памятлиное будетъ руинямі. Скоро рано зачалосъ бомбардированіе. Перестрашенный народъ сховался по хижамъ. Одна тяжка бомба упала до хижы Ивана Ариича и наразъ забила мать съ 5 дѣтьми. Мужъ въ россійскомъ плѣнѣ былъ. Уже отъ первыхъ выстрѣловъ запалилися хижы. Изъ села утѣкнути не было возможно, бо полєвы и горны каноны непрестанно стрѣляли на изходящихъ. Люде и поедины изъ россійского войска сховалися до малой церквцы и голосно молилися. Россіяне пообрѣзовади

ятно еще больше „роші“ о васъ и отъ васъ, но это описати дѣйстно Don Quijotte-омъ было бы!

Нѣтъ, господинъ „влятельный интеллигентъ“, успокойтесь! Нѣтъ въ нашемъ храмѣ латинизаціи, это лишь въ вашу курчавоволосную голову вбилося, которая читати хотѣла свое черное письмо и печатанно, но которой собственная цѣль явилася тогда, когда въ русскую газету по словацкому нарѣчію писали вы.

Павловичъ.

Дары на реновацію пряшевской катедральной церкви изъ Америки.

О. Гаврилъ Мартякъ 10.000 кч.; Одинъ благодѣтель изъ Hazleton Pa 100 дол. = 3380 кч.; Вѣрники изъ Hazleton Pa, черезъ о. др. С. Смандря 70 дол. = 2568 80 кч.; о. Андрей Команъ и его вѣрники изъ Барнесбороа 10 дол. = 337 кч.; о. Эмилій Бурикъ и его вѣрники 40 дол. = 1340 кч.; до конца апрѣля итога 17.625 80 кч. — Всемогущій Господь Богъ да благословитъ жертвователей-благодѣтелей своею благодатіею и поддержитъ ихъ на многая и благая лѣта! — Изъ повѣренія Его Преосвященства *о. Эм. Бигарій, спиритуаль.*

Наши Братья въ Америкѣ!

Нашу пряшевску катедральную церковь уже прекрасный, великій звонъ украшаетъ и голосно созываетъ вѣрниковъ на богослуженія. Но муръ-стѣны сей церкви обшарпаны и достойно просятъ реновацію.

Всѣ наши общественныя круги Пряшевской епархіи просятъ своихъ братьевъ въ Америкѣ: матеріально помогите намъ до порядку принести пряшевску русску церковь, подъ которой спитъ свой вѣчный сонъ нашъ Духновичъ, который нашъ „народъ спасъ отъ смерти.“ Засылайте свои щирыя дары и коллекціи на реновацію церкви нашего и Вашего „Духновичоваго города.“

Засылайте, засылайте на славу Божью и на гордость нашего народа свои центы-доллары на славу пряшевску русску церковь!

Редакція

Отпустъ 3-го мая въ Пряшевѣ на Калваріи.

Милый то день такъ для пряшевчана, какъ и для селянина. На сей день приготавливаются уже отъ давня не только вѣрники рим. каѳ. обряда, но и наши вѣрники, русины, чтобы въ катедральной церкви исповѣдаться, на Калваріи помолились и посмотрѣти центръ Пря-

шевской Руси, познати „городъ Духновича“.

Сии вѣрники принесли съ собою свѣжестъ, невинность, силу, побожность села. Радость была смотрѣти съ якою побожною стояли при сповѣдальницѣ, ожидая отпущеніе грѣховъ.

А, хвала Богу, колько ихъ было! Больше, какъ въ другихъ годахъ. Кромѣ Гемера была репрезентована ту цѣль Пряшевска Русь. Даремна найсильнѣйша агитація, найзвѣрскій терроръ; нашъ русскій народъ вѣрнымъ сыномъ останеть своей грек. каѳ. вѣры, котору самъ І. Христосъ основалъ и за котору онъ померъ.

Росиеть не только національна, но и религіозна самоознательность! По валалахъ заложуются религіозны сполки, которы потомъ центрамъ станутъ обновленія душевной жизни.

Послѣ великой службы розышелся нашъ добрый народъ каждый до дому. Въ зайдочкѣ то даяка нова густка про дѣвку, то ружанецъ про бабу, ту медовникъ, цукерки для дѣтей, то перо за калапъ... Пѣнязей остало ту не мало, но душевно пошли богатше, какъ пришли; ибо всѣ помирились съ Богомъ, укрѣпились вѣрой!

Имѣй чисту совѣсть и будешь всегда веселымъ!

краи церковныхъ ризъ и съ тѣмъ думали хоронити отъ пуль. Коло полудня 5 гранатовъ ударило до деревянной церкви Турня и верхъ свалился, но на великое чудо церковь не запылилася.

Смѣлѣйши люди выгнали худъбу подъ Великій Буковецъ до одного поточка, и тамъ сховались. Поедны изъ сихъ вернулись до села ратовати, что еще можъ. Каноны многихъ поранили, а Василия Ганчака, Георгія Станка, Анну Тодакъ, Марію Сисакъ, Олену Машанъ, Василия Чернегу, Бобеничъ Василеву, Олексу Бобеничъ, Стефана Чернегу и Георгія Товда каноны на смерть убили.

Россійскій военскій шпиталь съ хворыми и ранеными солдатами совѣмъ сгорѣлъ. Видя страшный огонь, множество мертвыхъ и ра-

ненныхъ, люди совѣмъ сумасшедшими стали. Россійски солдаты одинъ на другого стрѣляли и штыками прободили и простыхъ людей. (Ивана Чернегу и Тода Петрову жену). Тоже 2 земледѣлца въ сумасшествіи одного россияна убили и съ топорами на часточки раздробили.

Коли солнце зайшло, лемъ жаръ, горячее угля и краугольны камени свѣдчили, что рано тутъ еще цѣлое село было.

Россіяне стяглись до лѣса, и изъ 922 м. высокой „Козіолаты“ стрѣляли околицу. Одного дня выстрѣлили 6 гранатовъ на тополянску фару, а на праздникъ св. Георгія одинъ шрапнелль на улицѣ убилъ Василия Ловича, Петра Гачкова, жену Георгія Регулы и жену Ивана Соколовича.

Въ Новоселицѣ въ одной, отъ

граната запаленной хижѣ, згорѣли дѣвка и одинъ выстертый мертвецъ, Михаилъ Бухлакъ же шрапнелломъ былъ розбитый. Збояне тоже много страху пережили. 3 гранаты ударили до фары, а одинъ російскій гранатъ запалилъ фарску стайню.

Въ Збоѣ былъ застрѣленъ Николай Николаевичъ Мирбахъ, козацкій генераль. Въ ночи разсмотрѣвалъ російски законы, въ молгѣ заблудилъ, и коли рано молга розыйшлася, съ 3 козаками неожиданно найшолся передъ австріяцкими закопами. Утѣкающаго генерала и одного козака австріяцки застрѣлили. На повелѣніе архієпископа Леополда Салватора генераль торжественно былъ погребенъ о. Александромъ Фирцакомъ при кривянской церкви.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Дрѣ. Бенешъ въ Кошицахъ.

Чешско-словацки социалисты на восточной Словакии уже давно желали, чтобы дрѣ Бенешъ, министеръ внѣшнихъ дѣлъ, посѣтилъ Кошицы и участвовалъ на партійномъ собраніи. Партія чсл. социалистовъ въ сихъ дняхъ получила увѣдомленіе отъ дра Бенеша, по случаю поѣздки его въ Букарештъ, что онъ зайдетъ и въ Кошицы.

Расколъ въ коммунистической партіи.

Расколъ, который особенно выразался въ долгомъ спорѣ коммунистовъ Брна съ коммунистами Праги, не только что незакончился, но еще убольшается. Въ сихъ дняхъ выступилъ изъ ком. партіи посолъ Ручекъ, редакторъ ком. газеты „Ровность“. Его слѣдовали еще 8 депутатовъ.

Реформа жупъ.

„České Slovo“ пишетъ, что еще въ лѣтнемъ засѣданіи переведутъ реформу жупъ на Словакии. По сей реформѣ цѣла Словакія раздѣлена будетъ только на три жупы со столицами: Братислава, Кошице и Зволенъ.

Изъ аграрной партіи.

Прешекъ сенаторъ и Рихтеръ, депутатъ аграрной партіи, недовольны съ дѣйствованіемъ своей партіи, выступили изъ партіи и организовали нову аграрну партію. Избирательный судъ 25. апрѣля обоихъ лишилъ парламентскихъ мандатовъ.

Вольбы.

Стрибрнѣй, заступца министеръ-президента, въ газетѣ „České Slovo“ пишетъ, что вольбы только весною или осенью 1926. года будутъ.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Германія.

Якъ мы уже писали, вольбы за президентскій престолъ Германіи кончились побѣдою Гинденбурга. На сіе великое и значительное достоинство нѣмецкій народъ кандидовалъ трехъ; а то Гинденбурга, республиканца Маркса и коммунисту Тельмана.

Гинденбургъ получилъ 14,639.400 голосовъ;

Марксъ 13,752.460, а Тельманъ 1,931.590 голосовъ.

Избраніе Гинденбурга сначала сильно повліяло на цѣлу Европу, ибо такъ думали, что избраніе Гинденбурга значитъ возвращеніе бывшего режима. Но когда Гинденбургъ заявилъ, что онъ во внѣшней политикѣ будетъ продолжати дотеперешню политику, душевны настроенія успокоились.

Вулгарія.

Въ Булгаріи, хотя правительство всѣми возможными средствами усиливается задусити революцію коммунистовъ, еще все не насталъ покой. Въ городѣ Плевна подпалили театр, а 27. IV. напали на пристанище Рушукъ. Въ сраженіи упало 14 коммунистовъ.

Правительству удалось всѣхъ членовъ центрального комитета ком. партіи поимати.

Югославія.

Въ Бѣлоградѣ обнаружили велику республиканску конспирацію. Главныхъ агитаровъ: полковниковъ Николича и Ардюевича уже и поимали.

Мала антанта противъ Ракуска.

Державы Малой антаны, Чехословакія, Румунія, Югославія, рѣшили, что вмѣстѣ выступять противъ Ракуска, что Ракуско дозволить, чтобы Вѣнь центромъ былъ всякихъ коммунистическихъ агитацій.

мане держали порядокъ, и гласомъ трубы привитали Преосвященного. Изъ цивильной стороны. г. Феллберъ, нотаръ округа привиталъ Владыку. Процессією къ церкви пришли, гдѣ о. С. Кронгъ привиталъ Владыку, якъ Архипастыря и просилъ благословеніе. Посему былъ мольбенъ и проповѣдь о правилномъ Христіанскомъ животѣ. На третій день, 39-го обыкновенный порядокъ, и много приступали къ тайнѣ покаянія. Народъ очень радовался, что могъ видѣти Владыку. Послѣ архіерейской службы посѣщеніе школы, а коло 3-го часа рушились до Торисокъ.

Сопровождали Преосвященного: г. крылошанинъ, деканъ округа, о. Кронгъ и о. Сейкель. Здѣсь также красивый привѣтъ былъ. При бранѣ привиталъ Преосвященнаго г. I. Феллберъ, нотаръ, который здѣсь пребываетъ. Также фаерманы въ униформѣ дѣлали кордонъ. При церкви о. Бардошій привиталъ радостію и смиренностію нашего Ап. Администратора. Церковь красиво была украшена, котора сама съ найкрасшихъ церквей нашей епархіи. — Обыкновенный порядокъ. Мольбенъ, вступна проповѣдь. Въ четвертый день 31-го III. отъ 6-го часа сповѣдь, службы, архіерейска служба. До причастія вообще якъ и въ другихъ селахъ, около 200 были. Послѣ обѣда посѣщеніе школы и сейчасъ уже сѣдали на возы ольшавшски.

Черезъ Н. Репашу опять перейшли, гдѣ уже процессія репашска и бандерія ольшавицка чекала. До Ольшавицы пришли коло 6-го часа. При бранѣ староста села привиталъ гостей и Е. Скалскій, священникъ сусѣднего р. к. села, Брутовціяхъ. — При дорогѣ г. Гриць, гр. каѳ. п. учитель привиталъ съ дѣточками Преосв. Ап. Администратора. При церкви о. Θ. Келлій, новый священникъ села привиталъ архипастыря и въ молитвы Преосвященного вручалъ себе и народъ. Здѣсь также мольбенъ и проповѣдь была и каждый далъ хвалу Господу, что ужъ разъ могутъ видѣти такъ жданного епископа. — И послѣ проповѣди сейчасъ школу посѣтили. На пятый день 1-го апрѣля также все въ томъ порядку, якъ и въ другихъ

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Обновленіе св. Миссій.

(Продолженіе и конецъ.)

Послѣ 3-го часа рушились до Н. Репашъ. Процессія и бандерія выпроводила Преосвященного. Теперь одинъ красивый видъ былъ, когда въ блажовской долинь, гдѣ толпа на-

рода такъ красиво привитала Преосвященного, даже два браны были. Преосвященный за то поблагодарилъ ихъ; всѣ поцѣловали руку Владыки.

До Нижнихъ Репашъ предъ 6. часомъ пришли, гдѣ множество народа было на привитаніе Владыки; фаер-

селахъ. Успѣхъ прекрасный былъ, причастниковъ еще и на архіерейской службѣ много было, хотя достъ нескоро было. Церковь украшена.

Съ Ольшавицею кончила территория миссійна и готовились черезъ Спишке Подградіе домой. Но еще рим. кат. села! Такъ въ Брутовцахъ красивый привѣтъ былъ и то былъ знакомъ великой любви, яка есть тамъ между двумя обрядами. То и Преосв. выразилъ въ проповѣди. Священникъ Е. Скалскій и староста привитали Епископа. Даже хоральное нѣніе было. Въ Ордзовянахъ такожде привѣтъ былъ, при селѣ староста, при церкви же священникъ І. Бенцко, которы администруеть приходъ.

Вечуръ было, когда до Сп. Подградія пришли гости съ Преосвященнымъ. И на Сп. Капитулѣ нашъ Преосв. визиту сдѣлалъ у Преосв. І. Войташака, епископа, гдѣ и переночовали.

Шестой день, 2. апр. рано на автомобилю епископа пришли къ штаціону и въ Пряшевѣ о 8-ой годинѣ были.

Съ тѣмъ кончилось путешествіе Преосвященного, которое изъ стороны вѣрниковъ и священниковъ желанное и радостное было, что свидѣтельствовали депутаціи въ каждомъ селѣ, которы Преосвященному выразили свое благодареніе.

Василій Гопко,
богословъ.

Сонъ.

Тамъ далеко на востоку
Лежитъ сынъ полный стрѣлами
Во могилѣ при потоку,
За карпатскими горами.

Понадъ могилой героя
Только тихій шумитъ вѣтеръ:
„Прощай родна землѣ моя,
Прощай ты дорога матеръ.“

Насъ ту много погребано
Лежитъ въ чужой, черной землѣ,
Умѣрали мы за одно,
Чтобъ свободу вы имѣли!

Такъ снилося въ жалю полной,
Одной тихой, темной ночи,
Старушкѣ на землѣ родной...
— Рыдавшие открыла очи. —

Подмагурскій.

Идеме впередъ!

Наши братья подкарп. эмигранты въ Америкѣ однимъ важнымъ крокомъ ступили впередъ.

Отъ дня 1. апрѣля с. р. основали и ведутъ одинъ штатный банкъ во Мк. Кишпортѣ, въ штатѣ Пенсилванія.

Для всѣхъ нашихъ организацій въ Америкѣ така одна банковая инстиутція была уже давно необходимо потребна.

Въ соединенію во Гомштідѣ, въ Собранію въ Мкѣ Кишпортѣ организовались сотни тысячъ нашихъ американскихъ эмигрантовъ; русины работники, фермеры, наша многонадѣйна молодежь.

Наши эмигранты не порвали связей съ роднымъ краемъ, а напротивъ остаются дале съ нимъ въ живомъ связку. Подпорують свои родины, присылають всяки подпоры на старокраевы культурны, господарски и политичны цѣли; купують ту землю, чтобы вернувши сталися д брыми господарями, або продають туй и свои частки, абы снова въ Америку заосновати нове газдовство.

Грошевый оборотъ между нашими эмигрантами въ Америкѣ и старымъ краемъ есть величезный, рочно перевышаетъ певно Кч 10,000,000.

Всѣ тѣ суммы до теперь пересылались черезъ чужи банки и чужи люде изъ тяжко заробеного русского гроша хосновали.

Нынѣ то должно урватися, бо маеме свой штатный банкъ въ Мкѣ Кишпортѣ.

Предсѣдателемъ банка есть извѣстный нашъ патриотъ и дѣятель Андрей Петахъ, подпредсѣдателемъ Михайло Гайдукъ, касиромъ сынъ славного организатора амер. русиновъ Валентина Горзова, Юліи Горзъ въ.

Кромѣ тѣхъ въ складѣ дирекціи входятъ серіозны наши дѣятели и финансисты въ Америкѣ: Юрій Комлошъ, Валентинъ Горзовъ, и трое до русскихъ дѣлъ близкихъ Американцовъ.

Основной капиталъ банка есть 50,000 долларовъ, а кромѣ того 35,000 долларовъ вложенныхъ въ амер. уряды, яко гаранція за вклады и депозита.

Въ тѣсномъ споенію съ тѣмъ банкомъ стоитъ Подкарп. Банкъ.

Сердце каждого широкого русина мусить возрадоватися, коли видиме, якъ помалы за другими народами и нашъ многострадающій народъ двигается такожде на экономичномъ полѣ.

Отъ щирой души нашей финансовой инстиутціи за океаномъ желаеме найкрасшихъ успѣховъ!

(„Благовѣстникъ.“)

ХОЗЯЙСТВО.

Пчелярскій курзъ. Въ августѣ с. р. будетъ въ Ужгородѣ пчелярска выставка. Прежде того правленіе намѣряетъ срядити курзъ по русскомъ и мадыарскомъ языкамъ. Русскій курзъ уже забезпеченъ, а мадыарскій зависитъ отъ числа пригласающихся. Курзъ держится для зачинающихъ и поступающихъ. Кто голосится на время, получить квартиру а кость бесплатно, даже и за дорогу заплатятъ ему. Предность имѣють убоги члены Русского Держ. Пчел. Союза. Намѣряючи участвовать должны на открыткѣ намѣреніе а точну адресу заявити на Zemeďský referát, Užhorod. Ing. Petrášek. Почему о всемъ будутъ увѣдомлены.

Общественна жизнь.

Общество им. Духновича устроило 30. апрѣля 1925. р. въ залѣ ужгородского жупаната литературно-художественный вечерокъ. — На програмѣ между прочими выступили: дръ І. Каминскій, художникъ на клавиру съ прекрасной интерпретаціей російскихъ композиторовъ; дръ С. Фенчикъ въ квартетѣ на скрипкахъ и барышня О. Петрикъ съ декламаціей.

Вечерокъ удался; всѣ точки программы точно художественно были преподаны.

Литературна жизнь во Вишковцахъ.

Весела заря засіяла на лицѣ русского народа въ селѣ Вишковцы, когда сей народъ получилъ молодого учителя, въ работѣ неутомимого провадителя, въ лицѣ Эмилиа Дуркота.

Истинна радость перебивается въ сердцахъ села Вишковцы, когда народъ видитъ такую неутомиму работу ихъ доброго учителя и успѣхъ въ

наукѣ своихъ дѣтей. Молодой учитель лишь первый годъ, что пришелъ межи насъ, но онъ знаетъ, что его народна должность. О если бы всѣ наши учителя такъ работали, тогда бы была надѣя, что народъ воздвигнулъ бы ся такъ культурно, якъ и душевно.

Сей молодой учитель уже два-раза успорядалъ литерарны вечерки, споеванны съ танцомъ въ пользу читальни, котору снъ самъ заложилъ и въ которой прекрасный успѣхъ процвѣтаетъ.

Послѣдній радостный день отбылся тамъ дня 26. апр., когда молодежь съ прекрасно предуготовленной программой выступила. Красивы возбудительны точки, такъ пѣса, якъ спѣвъ и декламации неожиданно подарилъ. На сие преподаваніе сошлось много интеллигенціи изъ цѣлаго округа, чт бы поздравляти мол дого учителя въ его трудѣ. Во время преподаванія сельскій народъ съ возбужденіемъ и радостью въ сердцахъ дивился на своихъ дѣтей и на лице учителя. Послѣ преподаванія цѣла публика заспѣвала молодому учителю „Многая лѣта“. Послѣ былъ танецъ ажъ до утра.

Изъ того видиме, что ужъ суть люди-народовцы и по селамъ, которы заботятся о свой народъ и Господь Богъ всегда даетъ имъ сѣлы къ народно-культурнй работѣ. Дай Б же, нашему народу чѣмъ больше такихъ проводителей! А Вамъ, г сп динъ учитель желаеме много счастья въ дальней работѣ и просиме господа Бога, чтобы Васъ поддержалъ на многая и благая лѣта на благо нашего подкарп. русского народа! Ал.

ВѢСТИ.

Просиме всѣхъ п. заказателей газетъ, календаря и тилика, которы еще долгъ свой не заслали, чтобы то чѣмъ скорѣе сдѣлать изволити. Администрація.

— Епископъ кошицкій ещѣ всегда тяжело больной. Поинформациямъ специалистовъ-лѣкарей есть надѣя, что перевладеетъ болѣзнь.

— Капитульскій прокураторъ. Впр. капитулъ избралъ прокураторомъ д-ръ І. Кишоція, адв. пряшевского.

— Греко-католическая каплица въ Оломовцѣ. Дня 22. марта посвятилъ въ Оломовцѣ гр. кат. епископъ ап. админ. пряшевскій д-ръ Діонисій Нярадій въ оломовцкой семинаріи гр. кат. каплицу для обряда русского, чтобы было вможно русскимъ гр. кат. богословамъ и священникамъ, на оломовцкой богословской факультѣ студующимъ, брати участь въ богослуженію по нашему обряду. Въ Оломовцѣ перебиваетъ гр. кат. священникъ Игорь Соколовъ, который хочетъ организовать русско-кат. церковне общество между русской эмиграціею и такъ работати дальше для соединенія церкви.

— Д-ръ Августинъ Штефанъ возвратился на Подкарпатску Русь. Бывшій губернаторъ такъ названной Русской краины Д-ръ Августинъ Штефанъ, который послѣ присоединенія Подкарпатской Руси къ Чехословенской республикѣ эмигрировалъ въ Польшу, — послѣ шестилѣтняго отсутствія 5. апрѣля с. г. прѣхалъ въ Ужгородъ. Д-ръ Штефанъ съ правильно выставленнымъ паспортомъ переступилъ границу, а якъ прибылъ въ Ужгородъ, сейчасъ появился передъ Воглидаломъ, полицейнымъ шефомъ и у вице-губернатора Розсыпала, гдѣ заявилъ, что желаетъ быти вѣрнымъ Чехословенской республикѣ. Онъ признался, что ошибался, но со времени, когда подписался трианонскій мировой договоръ противъ Чехословенской республики, ничего не дѣлалъ.

— Патріархъ Тихонъ умеръ. Изъ Россіи сообщаютъ, о смерти патріарха Тихона. Помершій былъ пріятелемъ униі. Усопшему патріарху было лишь 61. роковъ.

— Соединеніе католическихъ церквей. Папа переслалъ архіепископу Сахи, секретарю конгрегации восточной Церкви по случаю 1600 лѣтней годовщины никійского собора письмо, въ которомъ выражаетъ свое желаніи, чтобы восточна и римска Церковь соединились.

— 50. рочный юбилей. Рока 1875 была заоснована въ епархіи Мукачевской дѣвоча школа, изъ котрой выросла учительска семинарія. Теперъ приготавлиются до 50 рочного юбилея сей школы.

— Письменный испытъ зрѣлости въ гр. кат. русской пѣвчоуч. пренарандіи пряшевской зачался дня 4. мая а кончится 8. мая. Устыны испытъ будутъ поддержаны отъ 12.—18. іюня.

— Дня 1. мая успорядали коммунисты Пряшева торжественну демонстрацію, гдѣ проговорилъ между прочими сенаторъ Матушакъ. Было видно, что движеніе съ рока на рокъ слабѣетъ, а того року было дуже „худокровное“. Людей за носъ вести не можно!

— Петровы геллеры. Изъ поводу „святого года“ всѣ христіане усилиются чѣмъ больше жертвовать такъ названными „Петровыми геллерами“ миссіи. Ибо тѣ геллеры, которы отъ вѣрниковъ получатъ, святѣйшій Отецъ всѣ на миссіи даетъ. Хвала Богу и мы не будеме позады сею жертвою, ибо чтоденно ревны отцы духовны посылають епарх. Правительству посбєранны геллеры. Новѣйше послали: Глиене 86 Кѣ 50 гел., Петковцы 114 Кѣ 50 гел., Чичава 35 Кѣ 13 гел., Р. Кажимиръ 18 Кѣ 91 гел. Г. Богъ да вернетъ имъ сторицею. Изъ повѣренія Его Преосвященства: О. Эммануиль Бигарій, спиритуаль.

— Юбилейное паломничество Словакии а Подк. Руси до Рима. Славное паломничество провадятъ епископы съ Ап. Нунціомъ въ Римѣ. Всѣ 50 членовы группы будутъ имѣти своего вождя. Дня 14. окт. отходъ изъ Братиславы на двухъ особыхъ поѣздахъ. 15. окт. Падова, 16—20. окт. Римъ, аудіенція у Св. Отца. 21. окт. Ассиси—Лоретто. 22. окт. Венеція. 24. окт. возвращеніе въ Братиславу. Дорога, трамвай, кость, квартира, легитимации, стоятъ совокупно: III. классъ 1300 кч. II. кл. 2400 кч. Голоситися треба до 31. августа.

— Упокоилася. Гжа Алоїзіева Кендровскій, р. Ольга Ковалицка, супруга бардіевскаго приходника, дня 23. апрѣля с. г. въ 9. ч. утромъ святыми Тайнами снабжена въ 40. году жизни померла. Похороны были 25. апрѣля о 9. часѣ. Вѣчная ей память!

— Панама въ Сольноградѣ. Мы уже писали о томъ, что въ Пряшевѣ, въ сосѣдствѣ Сольнограда, не можно получить варенной соли. За долгое время не могли то поняти.

Теперь дня 23. апрѣля объяснилось все. Нѣкоторые чиновники соливару и други лица сыгрались а 92 вагоновъ соли неизвѣстнымъ способомъ пропало. Полиція уже полагала всѣхъ винниковъ.

— 20 метровый крестъ поставили каѳолики на найвысшемъ верху Mont Royal при главномъ городѣ Montreal въ Канадѣ. Если его ночью электрически освѣщать, будетъ видимый на 50 км.

— Плакаты Авт. Земл. Союза предъ судомъ. Дня 10-го марта т. г. было главное розбирательство процесса противъ членовъ Автономного Земледѣльскаго Союза. Обвинены были Мих. Голинка и его друзья члены А. З. Союза въ томъ, что минувшаго года подъ часъ парламентарныхъ выборовъ распросграняли плакаты Авт. Земледѣльскаго Союза, на которыхъ было напечатано, что: „Вонъ съ чужинцами!“ изза чего были они ужгородской полиціей безпричино конфискованы. Обвиненныхъ судъ освободилъ.

— Новый законъ о печати. Прага. По свѣдѣніямъ въ ближайшее время въ министерствѣ юстиціи начнутъ подготовительны работы по реформѣ закона о печати. Въ сихъ работахъ примутъ участие также представители пражскихъ ежедневныхъ газетъ, коалиціонныхъ партій и журналистическихъ организацій.

— Движеніе каѳоликовъ во Франціи постепенно расширяется. Недѣлями по разныхъ мѣстахъ держатъ собранія, гдѣ ясно видно, что народъ самъ жадаеть свободу вѣры а не хочетъ, чтобъ франкомурары диктовали ему. Въ городѣ Nantes манифестовало 80 тысячъ, въ Angers

60 тысячъ, въ Laval 25 тысячъ, въ Saint-Lô 10 тысячъ людей. А то лишь зачатокъ. Безбожнымъ нападетъ страхъ и прото скажутся на епископовъ, что они ведутъ борьбу. Влада выслала одного сенатора безвѣрца въ Римъ, чтобы Св. Отецъ заставилъ сіе движеніе. Мудры безвѣрцы, которы перекратили сообщеніе Франціи съ Ватиканомъ, теперь бы хотѣли помощь Ватикана противъ каѳоликовъ.

— Записи на военску академию въ Границахъ. 1 октября начнется ученіе во военной академіи въ Границахъ, котора была учреждена специально для офицеровъ по призванію, а именно для артилеріи, конницы, пѣхоты и т. д. Желаящіи поступити должны подати прошеніе въ военное министерство не позже до 31. юнія с. г. Прошеніе и доку-

менты необходимо оплачивать гербовымъ сборомъ.

— Вулканъ въ Мексикѣ погубилъ 10 000 человекъ. Въ Мексикѣ около Сомборете отворился вулканъ и городъ былъ совершенно уничтоженъ. Изъ вулкана вытекла огненная лава, больши камни летѣли къ небу и падали на городъ. За нѣсколько минутъ городъ былъ уничтоженъ. Изъ 12.000 населенія осталось въ живыхъ всего нѣсколько сотъ человекъ. Изверженіе вулкана предупредило великое землетрясеніе.



СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.



Розставьте буквы такъ, чтобы при чтеніи сверху внизъ и слѣва направо получились одни и тѣ же слова. Сообщ. Эрвинъ Цомпелій, уч. гражд. шк.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Сталось въ Сараевѣ (въ Босніи), что одного

дня на улицѣ два добръ опыты панки сварятся.

Одинъ просится кричачи другого:

— А вы кто такіи, пане?

— Я Бибириковичъ жию на улицѣ короля Петра 37, II. поверхъ на лѣво.

— То брехня, подлость, бо то я Бибириковичъ, и жию на улицѣ короля Петра 37, II. поверхъ на лѣво.

„Ходить, панове, со мною!“ — отозвался полиціантъ, якіи слухалъ сію розмову. — „Я такожь хотѣлъ бызнати, кто изъ васъ Бибириковичъ.“

Коли прійшли на подану обоими адресу, вышла напередъ полиціанта жена и кажетъ:

— Выпровадьте ихъ на гору. Они оба говорятъ правду, бо они нанько и сынъ, але такъ видно, что куцокъ опилися и теперь одинъ другого не познаеть.



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и умѣренны цѣны.

На складѣ маю изготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темнаго шведскаго гранита, сіенита, норвежскаго лабрадора, карарскаго мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыи и большиии количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевъ. Бардіевска улица чис. 9.

Изготовленіе каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Общество им. Духновича, Ужгородъ.
Ваше приглашеніе поздно пришло, зато сообщаеме только короткій рефератъ о вечеркѣ.

Іоанъ Сабадошъ, Пряшевъ. Разсказъ будетъ сообщенъ.

О. Викторъ Чисарикъ, Ломне. Щирое спасибо за одушевленное сотрудничество. Сообщиме. Привѣтъ!

На сочиненія, засланныя безъ подписи, ани критику сме не звыкли написати. Прочто бы человѣку стыдиться подписати имя за своимъ сочиненіемъ?

Отгадки послѣдняго числа:

1. Одна половина XII есть VII. (вышняя половина числа XII.)
2. Русскій языкъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ имеетъ и колиинбудь можетъ лиферовати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декорации изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизи цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (позички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINALYI


(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до пошенья) ПРОСЕСІЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малѣваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для осмотрѣнія. Церкан посмотри охотно прѣдетъ



РУССКОЕ СЛОВО



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus. Užhorod

ЕЖЕНЕД Roškoviča u. 4.

„Подкарпатскіе русины, оставте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМИЧЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кс.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Народна весна нашего народа.

Были часы, — не такъ давно — коли государство инымъ духомъ, инымъ свѣтоглядомъ владѣли и провадили свои народы. Цѣль была: централизмъ; владычествующій народъ какъ большинство царствовалъ надъ меньшими народами. Единственный духъ, единственный языкъ! Свои обычаи принуждали на каждого, будто якого иного языка былъ то народъ. То былъ принципъ не лемъ у насъ, но по цѣлой Европѣ. А кедъ не прійдетъ „переворотъ“ сего свѣта — страшна свѣтова война, — еще и на долги часы такъ было бы остало; что больше, еще и горше, и страшнѣйше, ибо шовинизмъ владычествующихъ не зналъ мѣры. Малы народы бы были гя насѣльствіемъ пресметли; безъ школы, безъ культурной свободы, безъ интеллигенции, безъ національного житья. Были бы помалы конали; умерати были бы зачали, якъ то уже было и съ нами, съ русскимъ народомъ подъ Карпатами.

Нашъ народный, національный животъ до

того часу — малымъ изытіемъ славныхъ народныхъ вождей — жилъ токмо скрыто, смутно, тайно по нашимъ скрытымъ селамъ. Скрытый въ нашихъ церквахъ, въ нашихъ молитвахъ даго вынести нашу народность не было вольно — не моголся подкарп. русскій народъ своимъ роднымъ языкомъ ани жаловаться, бо го никто не зачулъ, тѣмъ меньше не было возможно въ немъ радоватися, потѣшитися ему, ибо на то уже штатное лице прислушивалосъ. Ніякъ не моголь въ своемъ родномъ языку жити, хоть и то его родный былъ.

Стары люди еще знали хотѣлемъ по церковному читати, ибо стары дяки еще хоть тайно учили ихъ на кириллицу. Но новаверства — молодежь — най новше уже ани понятіе не получили о томъ; еще счастья, же молоды священники знали по русски читати

писати; и то уже лемъ зато, ибо то пожадалъ литургиконъ и старославянски богослужебны книги и ихъ духъ подъ Карпатами. Интеллигенція



АНДРЕИ ХИРА, бывшій каноникъ. Пряшевской епархіи. Померъ 17. мая 1840. р. Образъ нашего извѣстнаго подкарп. русского маляра Іосифъ Вмѣй Миклошшія (1792—1841.); оригиналъ въ пряшевской еписк. палатѣ. (Смотри статью „Іосифъ Вмѣй-Миклошшій“ во 2. ч. гав. „Русское Сл.“ 1924.)

— ихъ ученость, — была чужа, ибо школа своя русска ани не была про нихъ дома; але духъ осталъ славянскій, русскій — *черезъ старославянское богослуженіе.*

Жиль духъ славянскій-русскій, але не жиль дѣйствованіемъ въ народѣ, ибо ани самъ подкарп. русскій народъ не жиль въ своей рѣчи, въ своемъ языку!

Але пришло конецъ свѣт. войны; пришла мирова конференція, пришло изъ Америки президентъ — профессоръ Вилсонъ, и чтось нового дожили сме! Зачули сме, же каждый — еще и наименьшій народъ, та и подкарпатскій русскій народъ — має право жити, жити въ своемъ языку, жити свой культурный и національный животъ, будто хотъ и въ якомъ государствѣ! Стала нова карта Европы рисоватися! Нашъ русскій народъ подъ Карпатами досталъ мѣсце свое при найближшомъ славянскомъ братови, при Чехословакии, а то съ надѣєю, что братъ силнѣйшій хранити будетъ насъ заосталыхъ; ибо новый духъ исторіи, то такъ

диктуеть и демокрація республики то такъ пожадаетъ! И каждый розумный человекъ скажетъ, что то есть правда, и такъ має то быти; хотъ правда и то, же колесо нашей новой республики кусъ въ семъ отношеніи тяжко ся обертаеть. Охота во высшихъ кругахъ довольно добра ся видить, хотъ дочасно съ обѣщаніями (не хочу доложити, же: шаленому радость) але меньши святы — *чтобъ приобрьсти себѣ дальши а лучши штапотворны заслуги* — на часъ на свое конто паруются противъ русскихъ школъ, противъ рядного ученія русского народного языка — а то не лемъ тамъ, гдѣ статистика чистое русское село выгласила за словацкое, но и по выповиджено русскимъ селамъ на Словенску.

Но то вшитко незначительна ничтожность, маловажность, ибо колесо исторіи — заставити новый духъ — *новый народный зачавшійся животъ нашего русского народа больше уже не возможно!*

Важный камень нашего подкарп. русского народного

сознанія уже брошенный. Струи волнокруго ширятся; что больше волно-біеніе заставити невозможно больше.

То есть народна весна! То указуеть подкарп. русскій духъ, розвивающийся по нашимъ селамъ, тамъ гдѣ таки народны русски учителя суть, якъ въ *Ломцѣмъ, якъ въ Миньовцахъ, якъ въ Витковцахъ, въ Свиднику въ Межилаборцахъ, въ Матисовѣ въ Уяку въ Бѣлой Вежѣ* и всюды, гдѣ ся уже озвало подкарп. русское слово: въ школахъ, на устахъ нашей дорогой молодежи, въ играхъ, на театральныхъ зрѣлищахъ.

Посмотриме коло насъ! Посмотриме розвивающийся мѣстный народный духъ въ нашихъ подк. русскихъ селахъ-долинахъ: и радость захвачиваетъ наше сердце:

Духъ народный жіеть! Пслѣ столѣтнего спанку збудился нашъ народъ и съ дня на день укрѣпляется, и зачинаетъ гордый быти на свою народность и съ Духновичомъ бьетъ грудь: я русинъ былъ, есмь и буду!

Весна въ природѣ; но еще

ЧИТАЛЬНЯ.

Іоаннъ Сабодошъ:

Найкрасша юбка.

Александеръ Юрчишинъ первымъ молодцомъ былъ въ деревнѣ, и прото каждая дѣвица хотѣла ему нравиться. Однако Александеръ очень выбиралъ и не могъ себѣ найти супругу.

На конецъ передъ масляницею шутливо объявилъ, что: котора дѣвица на слѣдующу масляницу въ найкрайшой юбкѣ будетъ одѣта, та будетъ его женой.

На сіи слова было между дѣвчатами великое соревнованіе! Никогда не видѣли еще въ селѣ только красивыхъ, цвѣтныхъ и жеманныхъ одеждъ, якъ теперъ. Александеръ хвалилъ каждую, однако не высказалъ, же котора найкрайша.

Плясалъ то сею, то другою, а не сказалъ, же котора будетъ его супруга.

Правда, что еще до сихъ поръ не могъ высказать, ибо еще ни самъ не зналъ. Оглядывался, выбиралъ между дѣвчатами и показывалось ему, что одна отсутствуетъ.

— Гдѣ есть красива Елена Дейчова? — спрашвался молодецъ.

Недоброжелательно отвѣтила одна, ибо назвалъ Елену „красивою“:

— Заквасилася, якъ огурка. Не хочеть иди на карневалъ (балъ)!

— А почему нѣтъ? Кто бы зналъ мнѣ сказати?

— Она то сказала, что ей отецъ боленъ — болятъ ему нога, а при томъ еще и много работы есть, ибо отецъ ей вдовецъ и такъ не доставаетъ ей времени на танецъ.

Однако ина причина можетъ быти!... И зачали ю. подозрѣвати и клеветати. Но Александеръ І. Юрчишинъ былъ честнымъ молодцомъ и сейчасъ спрашивался:

— Сказали-ли вы то ей, что теперъ танецъ будетъ?

— Якъ бы то небыла сказали?!

* * *

Александеръ третій день вишло передъ домомъ Елены Дейчовой.

Старый Дейчи, на паку оперяющися шатался изъ дома на дворъ. — „Куда, господи Дейчи?“

— У сельскаго начальника имѣю работу. Входи въ комнату, Александре, пока возвращуся.

— Еленка дома?

— Нѣтъ. Виѣ работаетъ въ стайнѣ. Отъ коли болить мнѣ нога не дозволяетъ мнѣ рѣбити и то сказала мнѣ моя донька: „Любезный отче, довольно безпокоили сте ся и трудили сте ся пока вы мене воспитали, на старость вашу я васъ отъ того захороню. Останьте съ больной ногой вашей въ домѣ; я окончу все.“ И окончить она, якъ ни два могодцы.

— Прото не хватаешь ей времени на танецъ! — замѣтилъ Александеръ.

крайшу, радостнѣйшу весну переживаетъ теперь нашъ подкарпатскій народъ!

Викторъ Чисарикъ

То русскій Пряшевъ!

На западѣ Подкарпатя,
Гдѣ живутъ русины-братья,
Далеко отъ Чорной Тисы,
Тамъ при берегахъ Торисы
Стоитъ одна сильна башня
— То истина, а не басня —
Отъ столѣтій обורвана,
Но крѣпка и роду вѣрна...

То русскій Пряшевъ!

Сколько бурей и нападковъ
Претерпѣла ужъ отъ враговъ
Въ минувости сія крѣпость!
Але черезъ Божью милость
Сія башня не пропала,
Страшны часы претерпѣла!
Стоитъ крѣпко, стоитъ славно,
Такъ якъ колись дуже давно...

То русскій Пряшевъ!

Что за славныхъ борцовъ мала
Сія наша крѣпость мала!
Славны воеводы были,
Котры за народъ померли!
Русски были душой-тѣломъ:
Духновичъ зосѣ Павловичомъ,
Попрадовъ, смѣлый Добрянскій,

Каждый русинъ подкарпатскій...

То русскій Пряшевъ!

Такъ говорятъ, люди мовлятъ,
Что тамъ подъ крѣпостью лежатъ
Святы мощи нашого „батька“,
Котрый любитъ, якъ дѣтятка
Теперешнихъ смѣлыхъ борцовъ,
Соколиковъ русскихъ отцовъ;
Благословитъ ихъ на войну
За идею неслетельну...

То русскій Пряшевъ!

Прото стоитъ сія крѣпость,
Подкарпатска наша гордость!
И золоты лучи солнца
— То Слава, чудна дѣвица —
Озолотитъ на закатѣ
Сію крѣпость на западѣ,
Котра борется за нашъ родъ,
Подкарпатскій русскій народъ...

То русскій Пряшевъ!

Пряшевъ, 6. III. 1925.

Торисинъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Вольбы.

О вольбахъ совсѣмъ противны вѣсти приношаютъ газеты. Въ послѣднемъ числѣ писали мы, что вольбы только въ 1926. г. будутъ; теперь такъ видится, что вольбы еще осенью сего года будутъ поддержаны. При вольбахъ наилучше свидѣлствуетъ сія жаркая работа, котра ведется на секретаріатахъ разныхъ политическихъ партій.

Подкарп. Русь и автономія.

Газеты пишутъ, что на послѣднемъ министерскомъ совѣщаніи была рѣчь и о автономіи Подкарп. Руси. Результатъ тѣхъ совѣщаній былъ такий, что къ губернатору задѣлать одного вице-губернатора съ

полной властью, который будетъ подчиненъ прямо Прагѣ и только ей будетъ отвѣчательнымъ. Такъ вмѣсто автономіи получила бы Подк. Русь вице-губернатора „ріпоу тосои“.

Дрѣ Бенешъ въ Кошицахъ.

Дрѣ Бенешъ, министеръ иностранныхъ дѣлъ, 13. мая по поводу своего возвращенія съ Букарешту, застановился въ Кошицахъ. — На станціи привѣтствовали его съ великимъ торжествомъ, вечеромъ же держалъ преподаваніе о революціонныхъ временахъ и о значительности тѣхъ временъ.

Расколъ въ Глинковой партіи.

Въ минувшихъ числахъ писали

— Слѣдовательно прото. Я посылаю, чтобы шла со своею свояченицею. Однако не хочетъ идти. То сказала: „Най васъ, любезный отче, самого ту оставлю? А если внезапно наступитъ боль, кто вамъ съ медициною помажетъ ногу?“ — И такъ не идетъ, а я не принуждаю ю. Така то дѣвушка, котра не хочетъ ходити за молодцомъ. Кто ю хочетъ взяти за супругу, най приходитъ за нею!

Старець выступилъ, а молодець зашелъ.

Тамъ прогулялся на открытомъ гангу и осматрѣвался.

Примѣрный порядокъ и чистота повсюду, хотя жены нѣтъ въ домѣ! Дѣвушка полъ сирота; ни брата, ни сестры не имѣетъ, кто бы помагалъ ей; сама кончитъ и газдовски работы Еленка.

„Правду имѣетъ старикъ“ — думалъ Александеръ. — „За такой дѣвушкой пойдетъ молодець!“

Елена не долгая появилась въ чистыхъ одеждахъ. До хлѣвка неслала кормъ и не сбачила молодца. Якъ хлѣвокъ открыла, одна тучна свинья напала на ню съ головою. Жупсы! вылядися помьи на чисту одежду. Елена не проклинала гудобу. — „Нуже!“ Загнала свинью на мѣсто свое. И выляла ей, что остало, посему отравила въ комнату, чтобы очистилася.

Разъ лишь стала и покраснѣла: „То вы, Александре?“

— „Я бы былъ, Еленко.“

А дѣвушка стыдливо тянулася къ дверямъ. Двумя руками закрывала одежду свою и оправдывалася: „Выляла свинья изъ моихъ рукъ помьи. Не звыкла емъ такой забраной быти.“

— Николи не жалуй то Еленко. Сія юбка то кажетъ мнѣ, что ты работала и мѣсто больного отца кончила есь роботу. Котра дѣвушка такъ почитаетъ отца и домъ,

та, когда женой будетъ, отдастъ честь и мужу своему. Правда-ли, Еленко?

Дѣвушка стыдливо вскружилася: „Оставьте, пока переблечуся до чистого.“

— Не переодѣвайся, любима; сія юбка котра о работѣ и о добросердіи говоритъ, найкрасша юбка въ моихъ очахъ. И знаешь-ли, что я говорилъ о той дѣвицѣ, котра сего года черезъ масляницу въ найкрайшихъ шатахъ будетъ ходити?

Якбы не знала Еленка... Правда, что знала!

* * *

Александеръ Юрчишинъ попросилъ руку Еленки. А послѣ Пасхи припровадилъ нашъ молодець къ престолу Еленку Дейчову.

Блаженнымъ сдѣлала своего мужа. Не ошибся ни Александеръ Юрчишинъ въ найкрасшой юбкѣ.

мы о расколѣ въ христ. соц. и ком. партіи, а теперь опять много говорятъ о расколѣ Глинковой партіи. Изъ партіи выступилъ Коза-

Матейовъ, редакторъ и выдаетъ нову газету „Slovenský Národ.“ Газета пишетъ противъ партіи Глинковой и противъ автономіи Словакии.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Съ Америки

Наши братья въ Америкѣ 21-го іюня намѣряютъ поддержати въ New-Yorku великій народный конгрессъ. (День.)

Конференція малой Антанты въ Букарешти.

9. мая открылася звычайна конференція иностранныхъ министровъ малой антанты. Предметъ сей конференции: 1. Приключеніе Ракуска къ Германіи, противъ чего всѣ державы малой антанты найэнергичнѣйше хотятъ выступити и въ томъ дѣлѣ задаютъ къ Лигѣ народовъ меморандумъ. 2. Хотятъ перевести, чтобы въ малу антанту ступила Греція и Польша, въ которомъ дѣли дрѣ Бенешъ уже и держалъ въ Варшавѣ переговоры. 3. Будутъ совѣтоватися о прошеніи Булгаріи относительно дозволенія постоянной арміи. Мала антанта, смотря теперешни большевицки агитаціи въ Булгаріи, склонна сіе прошеніе предъ Лигой народовъ подпорвати. 4. Заложеніе одного антибольшевицкого балканского фронта.

Антибольшевицкій фронтъ.

Европейски державы, смотря на страшны агитаціи російскихъ коммунистовъ, намѣряютъ найострѣйше поступити противъ Россіи. Грозятся съ тѣмъ, что если Россія и на дальше будетъ таку агитацію

проводити, тогда всѣ державы, еще и тѣ, которы узнали совѣтску Россію, прекратятъ съ ней всякія сношенія, такъ политическѣ, якъ и торговны.

Россія.

Газеты пишутъ о перемѣнѣ режима совѣтского правительства. На чело правительства пришелъ бы Каменевъ, который есть противъ большевизаціи Европы, такъ само возвратился и Троцкій. О Троцкіемъ интересно спомнути то, что сей великій врагъ всякого приватного имѣнія, въ Италіи въ городѣ Санъ-Ремо купилъ за два милліона франковъ одну палату. Такой то коммунизмъ въ практикѣ!

Французска держава.

Неудачна война испанцевъ въ Марокко, опасностью грозитъ и французски части сей провинции, поэтому Французска держава послала въ Марокко три дивизіи. Война не така легка, ибо Арабы озброены суть совсѣмъ модерно.

* * *

Въ Парижѣ 11. мая между роялистами (кравеска партія) и коммунистами кровавое сраженіе было.

Булгарія.

Правительству удалось порядокъ установити. Надъ атенторами въ тѣхъ дняхъ принесется судъ.

На дняхъ въ одномъ чешскомъ мѣстечку одинъ шлайфаръ убилъ отца, его дѣвицу, и когда на крикъ прибѣгли мати и два сынове, и сихъ пострѣлялъ, бо дѣвку не дали ему за жену. Онъ не могъ достати, кого любилъ, несчастнымъ чувствомъ себе и несчастными сдѣлалъ и другихъ.

Кедъ бы есь выступилъ изъ той вѣрной среды, гдѣ находишься; оставилъ бы есь Церковь, пересталъ бы есь молитися, напominанія духовника слѣдовати и, якъ св. Тома оставить апостоловъ, инде бы есь глядалъ покоя: тогда бы ты выдѣлъ, якъ тамъ несчастны люди. Каждый человекъ стремится свою цѣль обяснити и когда те не удастся — и вопрошаюся, кому удастся все, что лемъ забagnetся ему, обяснуги — несчастнымъ чувствуются и якъ тотъ шлайфаръ, и иныхъ несчастными сдѣлаетъ. Свѣтъ не радости, не гоинованія, но смутка, несчастья.

Въ сей свѣтъ вступитъ Іисусъ Христосъ съ горячею жаждою сихъ смутныхъ людей, сей несчастный свѣтъ спасти

И онъ переведетъ сіе въ первыхъ великою своею силою якъ Богъ. Св. Тома во великомъ зармученью утратитъ свою вѣру, условія предложитъ своему учителю. Послѣ восьмидней явится ему Спаситель, укажетъ ему свои руки, свои ноги, свои бокъ и симъ даруетъ ему вѣру.

Сколько такихъ Томовъ на свѣтъ! Въ каждомъ человекѣ есть дачто изъ дяки переречи святому письму, или наукѣ церковной. Но сіи правѣ зато божественны, что имъ противоречи не можъ. Съ дня на день все больше памятниковъ выкопугся изъ земли, которы свѣдчатъ, что святое письмо до послѣднего слова правда. Можно и ту употребити слова Іисуса Христа, что если люди въ злобѣ отдалятся отъ правды, сіи камни будутъ кричати и славити Бога. Люди въ семъ всеобщемъ желаніи за свободу не уважаютъ на заповѣдей, сіи старымъ людямъ валушны, которы въ стародавнемъ свѣтѣ воспитались и наслаждаются, разомъ и терпятъ. Когда силами не владѣютъ, когда въ смертельную хворость впадутъ, когда про грѣхи темницею караны, тогда узнаютъ: тотъ

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Наша вѣра.

Приидуъ дѣти въ школу, паробцы за вояковъ, хлопцы — дѣвчата на службу, люди предъ судъ, первый вопросъ: якого они вѣроисповѣданія? Каждый имѣетъ свое вѣроисповѣданіе, даже и тотъ, кто „безъ признанія“, кого вѣра: ничего не вѣрити.

Имѣеме и мы вѣру. Но когда мы то кажеме, что мы греко-католики, что мы руснаки, не хочеме лемъ то изъяснити, что мы въ сію Церковь

ходиме молитися, что тотъ у насъ за пана превелебного, или учителя: скажимъ, что уже отъ матери наученны молитвы, въ школѣ наученный катихидисъ, библия, въ церкви слышанны проповѣди, красивы богослуженія, св. тайны наши. Сія вѣра намъ мила, дорожша отъ всего, бо отъ сей нашей греко-католической, русской вѣры виситъ спасеніе наше.

Насъ окружаетъ свѣтъ. Въ семъ свѣтѣ сколько несчастья, сколько смутку!

атеизмъ, который въ дѣтствѣ илѣ, тѣ проповѣди, которы въ юей мудрости высмѣвали, могли къ отъ несчастья избавити.

Когда теперь Спаситель на свои зови укажетъ, свидѣтельствуеъ ри своей божественной силѣ. Онъ ѣтъ, науку свою воскресеніемъ отвердилъ, слѣдовательно сія не юдска, но божественна.

Укажетъ свою велику любовь къ ченику. Сей предложить ему усло- ія, а Онъ, его учитель, его Спа- итель, его Богъ приспособляется ть нему. Сколько проповѣдей про- лащаются, сколько добрыхъ книгъ, азетъ быдадутся, сколько богослу- кеній кончатся, даже сколько зво- ювъ звучатъ, или красивыхъ при-

мѣровъ дадутся въ нашей Церкви, всѣ суть любезны явленія Спаси- теля, которыми приманиваетъ че- ловѣка ко спасенію.

Явится Спаситель якъ судія. Вре- мя милосердія живеме теперь, сло- вами „Миръ вамъ“ успокоить Иисусъ апостоловъ, успокоить несчастного Тома; дозволить, чтобы Тома вло- жилъ персты въ язвы гвоздинны, руку въ бокъ. Бо уже и въ семъ явленіи выразится слава. Самое явле- ніе есть свидѣтельствомъ силы надъ смертью, явленіе дверемъ затворе- нымъ есть свидѣтельствомъ власти надъ всѣми законами.

Иисусъ Христосъ со своими яз- вами на безконечну цѣну души че- ловѣческой укажетъ и симъ тре-

буеъ въ совѣсти отъ каждого, что- бы онъ отъ проклятія избавился.

Прочи апостолы въ храмѣ іеру- салимской разомъ были, примѣ- ромъ одинъ другого укрѣплятъ, мо- литвою одинъ другого подпоровалъ, избѣгли несчастный смуткоъ св. Томы и счастливыми были не лемъ во восьмый день, но уже въ первый радовались воскресшему Спасителю.

Для насъ Церковь свята та хра- мина. Ту суть наши вѣрны братья- сестры, ту суть заступники Христа- духовники. Прилѣпимся къ нашей св. Церкви, тогда сохранимъ и вѣру нашу и исполнится прѣдсказаніе Спа- сителя: „Блажены не видѣвшіе и вѣровавшіе.“

о. Іосифъ.

„Кающаяся Магдалена.“

Истинно художе- ственна картина! Вни- манія достойное сочи- неніе таліанскаго ма- ляра Ромео Гиrolamo.

Грѣшница Магдале- на — сама тѣлесна красота — отгнусилася отъ своей развратной, грѣшной жизни и не найдя счастья и задо- воленія среди роскошей и земельныхъ радостей сего свѣта, скрылася до темной пещеры. Оз- дай единство въ тем- ной пещерѣ утолить грызучу ей совѣсть! — Але видитъ тамъ Маг- далена дачто свѣтитися. — Что то? Тамъ одна книга, котора чудесно освѣщена; а передъ книгой одинъ черепъ- кость мертвого чело- вѣка. „А якась таемна сила тягаетъ Магдалену къ сей книжкѣ. Ляг- нетъ грѣшница на зем-



лю и читаетъ сію книгу, которую навѣрно даякій святой покаянникъ оставилъ тамъ; читаетъ и раздумываетъ: „Ничъ не сдѣлаеъ челоѣка такимъ несчастнымъ, якъ грѣхъ. Счастье и блаженство только чиста совѣсть даетъ; бо нѣтъ на свѣтѣ дорогшое, якъ чиста совѣсть. Сгнѣтъ и найкрайшее тѣло на свѣтѣ, якъ травка, якъ звѣрь. Вѣчна лемъ душа, и зато позэруйме на ню, чтобы она чиста была, бо она отъ Бога.“ — И смотритъ Магдалена на роспадающій черепъ передъ книгой и признаеъ, что ничъ не стоитъ богатство, здоровье, тѣ- лесна красота, если душа чорна и грѣшна. И — покаеъся.

-3-

Даръ и воззваніе!

Уже извѣстно почтеннымъ чи- тателямъ „Р. Слова,“ же грѣшна, злобна рука подпалила стародавну, но церковными снарядами богато осмотренну гр. каѳ. церковь въ

Медведжѣ. Церковь деревяна была, и цѣлкомъ сгорѣла; 10 фелоны и принадлежащи части: 12 стихаровъ, около 10 плахтъ, чаша, дарохрани- тельница, прекрасное евангеліе, цер- ковны книги, звоны растопились и прочи вещи церковны уничтожились.

Шкода превелика! Вѣрники остав- ши вѣрѣ къ прадѣдной гр. каѳ. вѣры, сами отъ себе не могутъ сбудовати н ву церковь, но жела- ютъ, чтобы видѣли злочестивы шизматики, же вѣра и любовь въ сердцѣ гр. каѳоликовъ не угасла.

И прото обертаются къ добрымъ душамъ и просятъ помочи ради Христа!

Его Преосвященство, боголюбивый епископъ жертвовалъ на зданіе церкви 1500 кч. и любовію воззываетъ всѣхъ Впр. оо. и вѣрниковъ, чтобы благоизволили подпорвати вѣрныхъ гр. каѳ. прихода въ Медведжѣ. Впр. оо. приходники и церковны кураторы най. будутъ таки добры уже теперь имъ на помочь прійти, чтобы могли въ школѣ св. службу держати. Най благоизволятъ, гдѣ суть излишны ризы, хотя и стары съ принадлежащими частями даровати имъ, такъ: стихарь, обрусы (плахты) на престолъ, книги церковны (евангелія, апостолъ, изборникъ и т. д.) дальше сосуды: кадилницы, свѣчники, дарохранительницы, чаши и т. д.

Добры души, не забудьте о своихъ! Г. Богъ заплатитъ вамъ благодатию, щедротами и челоуѣколюбіемъ сторицею! Впр. оо. да благоизволятъ сбираніе сдѣлати между вѣрниками. Всѣ дары, матеріальны вещи, най посылають на адресу: Гр. каѳ. приходскій урядъ, Медведже Р. Ladomirova; гроши впрел. епархіальному правительству.

Изъ повѣренія Его преосвященства . . . *о. Эммануилъ Бигарій, спиритуаль.*

Дары на реновацію пряшевской катедральной церкви изъ Америки.

О. Іоаннъ Завалидроса дня 12-го апрѣля 1925. изъ Hawk Run Pa. послалъ 2100 кч. На то даровали вѣрники изъ Hawk Run Pa. 1812 долларовъ, изъ дочерней церкви Cloence Pa. вѣрники 1345 дол. а о. Іоаннъ Завалидроса 3064 дол.

Господь Богъ да благословитъ ихъ и подастъ имъ здравіе съ долгоденствіемъ на многая и благая лѣта!

Итого до 10. мая т. г. 19.725 Кч. 80 гел.

Примѣчаніе: Вѣрники изъ Hazleton Pa. не 70 дол., но 76 дол. (256880) кч. даровали.

Изъ повѣренія Его Преосвященства . . . *О. Эм. Бигарій, спиритуаль.*

Общественна жизнь.

Театральна игра въ Миньовцахъ дня 26. IV. 1925. р.

Въ послѣднемъ числѣ „Русского Слова“ читалъ я въ „Общественной жизни“ описаніе театральнаго представленія въ Ломнымъ. Къ нему за свою вдячну повинность узнаю донести нову вѣсть такъ „Русскому Слову“, якъ чрезъ него и моему подк. русскому народу, что нашъ русскій духъ, духъ русского народнаго сознанія въ долину русской Ондавы жиетъ, цвѣтнетъ и разпространяется! Радостно идетъ горѣ водѣ, и устремляется къ верху: за Ломнымъ — дошло до *Миньовцахъ*. Молодежь проснулася подъ проваденіемъ ревныхъ своихъ русскихъ учителей. Охотно учатся; одинъ другого поощряють драгоцѣнною амбиціею, ревностію — усиловностію перевершити, что бы еще лучшаго успѣха указати!

О этимъ малъ я счастья радостно убѣдился дня 26-го апрѣля на недѣлю Ёомину въ русскомъ селѣ *Миньовцахъ*, гдѣ уже первый разъ на 3-ый день славнаго Воскресенія, а повторяюще вторый разъ на недѣлю Ёомину русска миньовска молодежь заиграла спектакль (театральны кустъ): 1. Фальшвы свѣдки. 2. Монологъ: „Иванъ Пуфъ стрѣлецъ“ — а 3. Комедію — діалогъ: „Хлѣбникъ-пекаръ. Бохнѣкъ“ (послѣдни два преложилъ изъ словенскаго на народный нашъ русскій языкъ самъ г. учитель Сухій.)

Что ся тычитъ первого впечатлѣнія само въ первыхъ нечаянно напало всѣмъ присутствующимъ: ловко, способно, вкусно устроена сцена, зрѣлище, что хвалитъ самого ревнаго ловкаго мастера-учителя, гос. Михаила Сухій, который не жалѣлъ значительный расходъ изъ своего кармана накрыти.

Во вторыхъ что насъ пресмятило (преквалило), то была такъ сама совершенна игра актеровъ, якъ и маскированіе съ парохнями — власенками — бородами и усами, а съ сценическимъ крашеніемъ — что такъ само хвалитъ красильщика — г. учителя. Роль свою безъ ошибки играли всѣ дѣйствующіи. Заслужать — абы ихъ имена стали зазначены

памяти и для дальшаго возбужденія и про иныхъ!

Въ первомъ сценическомъ явленіи „Фальшвы свѣдки“ играли: 1. Стефанъ Потома (судія), 2. Илія Потома (староста), 3. Михаль Смогилъ (писарь), 4. Михаилъ Гоцко (драбантъ — гайдукъ), 5. Андрей Верба (Остапъ Страйковскій), 6. Андрей Цимбора (Семко), 7. Петръ Фаркашъ (Джаганъ) 8. Марія Герлахова (его жена, Олена).

Въ другомъ явленіи; монологъ: Иванъ Капа (Иванъ Пуфъ стрѣлецъ).

Въ третьемъ явленіи играли діалогъ: 1. Иванъ Фаркашъ (Вохнѣкъ пекаръ), 2. Ілько Потома (Ферко, его учень) очень ловко — а дуже комично, играли, жезаслужилимного бурливаго рукоплесканія.

На дале, неогрозимо впередъ!!

Да живетъ народный духъ въ языку подкарп. русского нашего народа!! На многая и благая лѣта.

Одинъ.

Памяти Духновича.

Народопросвѣтительное торжество: батка Духновича въ *Бѣлой вежѣ* на островѣ „Гелена“ (якъ то батко Духновичъ называлъ Бѣловежу, когда его тамъ выменовали за приходника) отбылося дня 3-го мая по вечернѣ въ нашей школѣ, гдѣ ся зышло такъ речено цѣле село. Торжество зачалосъ съ отпѣніемъ нашего народнаго гимна передъ цвѣтами и вѣнками окрашеннымъ образомъ покойнаго, но безсмертнаго Духновича. Послѣ сего мѣстный духовникъ привѣталъ притомныхъ, и познакомилъ ихъ съ животомъ, дѣйствованіемъ и великимъ значеніемъ о. Духновича; на что слышатели дуже позоровали, особливо тогда, коли чули, же передъ 91 роками онъ былъ душпастиремъ ихъ отцовъ и дѣдовъ, что старши люде и знаютъ съ народнаго преданія, и съ тѣмъ днесъ и славятся. За тѣмъ школьскъ молодежь подъ провадительство г. учителя Ю. Михаличъ отспѣвала красивы народны пѣсни, и декламировала разны стишки отъ Духновича. На конецъ г. учитель подяковалъ притомнымъ, же ся въ такъ красномъ числѣ появили, и одушевлялъ ихъ, чтобы и на дальше интересовалися о свои народны идеи, а въ заключеніи возбудилъ въ старшой молодежи охоту и одушевление, чтобы на другій разъ и они взяли участь своимъ дѣйствованіемъ въ такихъ торжествахъ.

На то народъ укрѣпленный въ сердцѣ съ памятью своего „батка“ тихенько, но одушевленно разышолся.

о. Н. Б.

ВѢСТИ.

— Здоровье епископа кошицкого въ послѣднемъ времени поправляется, такъ что въ теченіи короткого времени есть надѣи на его полное выздоровленіе.

— Смерть. Владімиръ Фирт-гофъ, пѣвчоучитель въ Градискахъ, (дня 8. мая упокоился. Вѣчная ему память!

— Геллеры св. Петра. Приближается время паломничества пряшевскихъ вѣрниковъ во вѣчный городъ, Римъ. Когда добры дѣти послѣ долгого времени идутъ къ своему отцу, тогда звыкли ему даякій маленький даръ передати, что отецъ сторицею даетъ назадъ своимъ дѣтямъ. Такъ и мы, вѣрники пряшевской епархіи, хотимъ предати нашему доброму отцу скромный даръ, такъ названны геллеры св. Петра, жертвованны вѣрниками пряшевской епархіи. Поэтому просятъ вспротцы духовники, чтобы сіи жертвы чѣмъ скорѣе по адресу о. Бигарія, спиритуала заслати благоизволили.

— „Батюшка“ укралъ. Дня 7. сего мѣсяца стало въ Грабскомъ (Бардіевскій окр.), что въ церкви пропало св. евангеліе. О. Жидишинъ сейчасъ заявилъ дѣло жандармеріи и изслѣдовали, что евангеліе укралъ ихъ бывший шизматическій „батюшка“. Сейчасъ былъ арестованъ.

— Скоротшеніе военной службы. На желаніе многихъ служащихъ на войнѣ, время военной повинности будетъ сокращено. Молодцы 19. и 20. лѣтъ уже въ школахъ и дома будутъ упражнены въ нѣкоторыхъ дѣлахъ а на войнѣ только фаховое воспитаніе получать

— Новый законъ школьный предуготовляется, по которому на селахъ дѣти должны будутъ 8 лѣтъ ходити въ школу.

— Шизматики подпалили нашу церковь въ Медведжѣ, и дѣлають подобны не порядки подъ вліяніемъ чужихъ, подозрительныхъ экзистенцій. Не чудо, что уже нашъ вытерзанный народъ оставляетъ ихъ! Въ Грабскомъ еще недавно тыжъ съ камнями брошали, шизматики по маленьки але утихли, а теперь уже, радостно принимаютъ молодого своего священника, своего че-

ловѣка, о. Андрея Жидишина. Желаете имъ миръ, святыи покой, порозумѣніе, чтобы ихъ уже не высмѣвали розумѣйши люди, которы чужинцамъ указали дорогу изъ своихъ селъ.

— Окрали сопроводителей Бенеша. При путешествіи Бенеша на Словакіи сталося неприятное дѣло. Въ спящемъ возѣ шли директоръ канцелларіи и одинъ инженеръ. Сопроводители Бенеша констатировали, что кто-то недавно имъ покралъ деньги. Детективы изслѣдовали то, что дѣло сталося между Врутками а Богуминомъ.

— Даръ. Николай Подгаецкій, приходникъ брусницкій на пряшевску богословску семинарію даровалъ 100 кч. Сердечно благодариме.

Ректоръ.

— Даръ на гр. као. алумней св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Вѣрники изъ Дячова 75 кч. даровали. Най благословить Господь Богъ щедрыхъ дарователей. На многая и благая лѣта!

„Съ Богомъ жей, трезвись, работай,
И молись, милый братъ!
И навѣрно не останешъ
Безъ небесныхъ ты наградъ!“

И. Сильвай-Уріилъ Метеоръ.

— Вискочилъ изъ рельсовъ поѣздъ поспѣшный при Трнавѣ, который ишолъ 87 км. скоростью. Путешествующіе острашилися, но къ счастью кромѣ раненій ничего не сталося. Только ведущій строникъ былъ убитый. Шкода 7 миліонъ кч.

— Дѣвушка Рейница, извѣстнаго убійцы, была заручена съ однимъ молодымъ человѣкомъ. Когда судъ выголосилъ арестъ до смерти Рейникови, молодецъ перстень за-слалъ назадъ дѣвушкѣ, которая отъ стыду завѣсилася. К счастью отрѣзали мотузъ а она осталася въ жизни. Дала къ себѣ заволати своего молодца, гдѣ все пришло до порядку; молодецъ оженится на ней, хотя цѣлый свѣтъ осудить ея отца.

— Громъ убилъ дня 8-го мая на околицѣ Барцы (Кошицкій окр.) Марію Варга и кочиша ей, которы хотѣли путешествовати въ дождю а гнали кони съ возомъ дуже скоро. Прочи сѣдящи на томже возѣ, были ранены.

„Кто свой народъ опускаетъ,
Грѣшитъ противъ природы;
Не найдетъ, чего ищетъ,
Останетъ безъ свободы!“

А. Павловичъ.

СМѢШНЫЙ КУТИКЪ.

ГАДКИ.

а	а	к	к	к
б	л	н	н	
о	о	р		
р	у			
у				

1. Размѣстите въ клѣткахъ даннаго треугольника сіи буквы, чтобы при чтеніи съ лѣва на право и сверху внизъ получались одинаковы слова.

Сообщ.: Эрвинъ Цомпелій, уч. гражд. шк.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будутъ сообщены.

Мати: (сгнаетъ своего сына):
Іосифку, ставай скоро, школа горитъ!

Іосифъ: (смыкаетъ очи): „Сгорѣлъ ужъ и учитель?“

* * *

А: Братку, знаешь-ли ты, начто

сотворилъ Господь Богъ картошки?
Б: На то, чтобы люде мали что вѣсти!

А: Неправда! на то, чтобы и убогій человѣкъ малъ съ чего скору дерти!

Изъ школы.

— Коли найлѣпша пора до зры-
ваня яблокъ?

— Коли не е ни пса, ни садов-
ника.

* * *

— Длячого называеме мѣсце по-
быту первыхъ людей раемъ?

— Бо тамъ лишъ одна жена была.

На похоронѣ.

— Кумо, а то кто померъ?

— Та отъ той небошикъ, что го
несутъ на передѣ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Николай Бурикъ, Бѣловежа. Товаришеское спасибо за допись! Такъ есть! только култусомъ нашихъ подкарпатскихъ народныхъ будителей и вождей возможно воспитати межи нашими русинами сознательный и здоровый патриотизмъ. Щирый привѣтъ!

Павелъ Спишакъ, Пряшевъ. Будеть сообщено. Спасибо!

Отгадки послѣдняго числа:



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ маєт и колинибуди можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ простѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизи цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Произв дѣтъ всѣ банковы дѣла

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходовъ (до ношенія) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно адѣлають для осмотра. Церкви посмотри охотно приѣдетъ.



РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты принимаются по самым дешевым ценам.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУВРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплатъ:	
на годъ	24 Кр.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 "

Блудны шизматики слабѣютъ.

Уже передъ свѣтовой войной чули и читали мы о тыхъ бурливыхъ шизматическихъ агитаціяхъ, яки провадились въ Америкѣ между нашими тамошними русинами. Съ насиліемъ, безочливой агитаціей ширилъ чорный духъ шизмы среди нашихъ народовъ въ Америкѣ. Московскими рублями плачены агенты, кричали тогда за моремъ: лишь тотъ славинъ, лишь тотъ истинный подкарп. русинъ, кто иссягаетъ на нашу ссѣйску вѣру.

И сей крикъ агентовъ дакотрыхъ и аламутилъ: черезъ три роки велася роисповѣдна борьба — И кто побѣдилъ: рублями обысаны агенты, ци правды Знаеме днесъ ужъ: побѣдила окончательно въ 1920/23-мъ рокохъ правда, есть св. Матирковъ. Заблуждены шизматики въ Америкѣ со своимъ епископомъ вернулись назадъ къ Христовой Церкви, въ которой единой сохранена на 100%-овъ наука Бога-челова, Иисуса Христа.

Днесъ въ Америкѣ все тихо: наша грек. Церковь развивается, а шизматики уже не бѣются агитовати среди нашими тамошними скусенными и просвѣщенными вѣрниками. Бурлива шизматичка агитація пришла и

подъ Карпаты. Подплачивали ю таки безбожны общества изъ западу, яки страшну цѣль мають передъ собой: одорвати души отъ св. Матери Церкви; розширяли ю не наши люде, але даедны вѣтромъ между насъ принесены россіане и галичане. (Одному изъ тыхъ — которого тыжь вѣторъ пригналъ къ намъ — наши ужгородски братья съ милосердія купили шаты, бо ряндаво

ходилъ, та посановали славяне славянина. Днесъ сей „политикъ“ между нами ужъ обогатѣлъ и бунтуетъ нашъ народъ противъ той св. Церкви, члены которой му послѣ переворота шаты купили).

О вѣроисповѣдной борьбѣ въ Подк. Руси каждый знаетъ. Такъ было и есть и тутъ, якъ недавно и въ Америкѣ. И народъ въ Подк. Руси послѣ переворота зачалъ вѣрити симъ чужимъ, долговолосымъ „прокамамъ“; часть народа въ Подк. Руси гер-

бетъ обратила св. Матери Церкви и стала шизматичкой; на Пряшевской Руси лишь 3—4 таки блудны села нашлись, бо просвѣщенный народъ тутъ выкурить сихъ чужинцовъ-неуковъ.

Борьба въ Подк. Руси еще и теперь держитъ; але кедь смотриме на сію борьбу, не возможно намъ не застановитися при 1924-ому годѣ, который годъ въ будущей исторіи нашего



Часть пряшевской епископской резиденціе подъ часъ первого пряшевского епископа, Григорія Тарковича (1816—1841). Предъ 1816-ымъ рокомъ монастырь рим. кае. монаховъ миноритовъ.

народа такъ дуже-дуже важный будетъ, ибо отъ 1924-го рока, и по словамъ ужгородского епископа-преосвящ. Петра, шизматики и подъ Карпатами слабѣютъ и зачинаетъ славно побѣдѣти и на нашей подк. русской землѣ правда — св. Мати Церковь.

Еще трафятъ и теперь, и будутъ и въ будущемъ таки шизматически звѣрски дѣла, яки уробили сбаламучены шизматики правѣ теперь въ Березовѣ (Мармарошъ) або въ Медведжомѣ (Шаришъ), але зато каждый уже ясно видитъ, что подплаченный, чужинцами распространенный блудъ зачинаетъ оставатися на сподѣ, а подъ ней поднимается одна вѣчна свѣтлость: вѣчнымъ Богомъ заложена св. Мати Церковь.

Сія св. Мати Церковь ани въ наименьшой части не тупитъ нашъ патріотизмъ, нашу подк. русску народность, але наоборотъ: сія Мати Церковь захранила нашу русскость подчасъ реформации, коли въ тыхъ между усобіяхъ нашъ р. народъ стоялъ подъ двоякимъ вліяніемъ: протестанты влекли его къ протестантизму, римокатолики намѣряли олатитизовати го. И такъ и сякъ былъ бы утратилъ нашъ народъ свою русскость.

Але сохранила въ немъ русскость грек. каѳ. Церковь и ей безсмертны народовцы, нарбудители, поэты-писатели: наши покойны священники и учителя, вѣрны сыны св. Матери Церкви.

Подк. русскій народѣ! Напередъ и на дальше! Каждый одинъ сынъ народа Духновича най допоможесть полну и совершенну побѣду нашей св. Матери Церкви подъ нашими Карпатами! —i—

Отлична греко-каѳ. школа въ Дриновѣ (Пряшевскій окресъ).

Въ послѣднихъ дняхъ, посѣтили дриновску гр. каѳ. русску школу земскій инс., господинъ Балло 23. IV. а 14. V. чешски учителя съ однимъ инспекторомъ а больше управителями.

Школу въ наилучшомъ порядку найшли. Дѣти превосходный успѣхъ проуказали. О томъ такъ г. инспекторъ, якъ и чешски учителя признание и удивленіе выразили а объяснили, что наибольшу агутацію и борьбу зачнуть, чтобы влада паритный малый законъ и на конфессиональныхъ учителей завела, ибо якъ говорятъ, тѣ школы если не выше, но не ниже стоятъ отъ штатныхъ школъ

Такъ сказали, что въ реалиахъ цѣлкомъ превосходный успѣхъ имѣе а специально наша школа дриновска и въ иныхъ предметахъ неотступитъ городскимъ чешскимъ школамъ. Напримѣръ успѣхомъ въ рисованіи, гимнастикѣ, чистописаніи а найпаче съ красивымъ пѣніемъ были задоволены.

Сей прекрасный успѣхъ хвалить нашего ревного и амбиціознаго учителя госп. А. Демянчика, заслужилого сотрудника газ. "Русское Слово". Проздравляеме! Притомный.

На якихъ языкахъ говорятъ больше.

Наибольше людей говорятъ на китайскомъ языку. 420 мил. китайцевъ бесѣдуютъ на томъ самомъ языку. Но ихъ языкъ лемъ между границами своими остался, други народы не уживають его, ибо дуже тяжко научиться сей языку.

Послѣ китайского языка слѣдуетъ англискій, на которомъ 170 мил. говоритъ.

На третьемъ мѣстѣ стоитъ общерусскій языкъ съ 140 миллионами. На нѣмецкомъ языкѣ говорятъ 70 мил., на испанскомъ 50 мил., на французски говорятъ 40 мил., а на итальянски 30 мил.

Въ нашихъ временахъ, особенно въ Южной Америкѣ, сильно распространяется испанскій языкъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Стефанъ Варвали:

Давно и днесъ.

Гдѣ же ся минуло
Давне, красне время,
Коли во единствѣ
Жило русске племя?
Коли подъ Карпатомъ
Русскій народъ въ мирѣ
Проживалъ спокойно
По Христовой вѣрѣ?
Хотя его доля
И ужасна была,
А псота разная
Со всѣхъ странъ мучила,
Однакъ царство мира
Было его скарбомъ,
Котрый го укрѣплялъ
Подъ тяжкимъ тягаромъ.

Русинъ во русинѣ
Брата свого виталь,
Съ котрымъ въ тяжкомъ часѣ
Всюды ся величалъ;
Союзъ русской крови,
Такъ само и вѣры
Держалъ всѣхъ русиновъ
Въ соединеніи.

А теперь что есть тутъ,
Въ Подкарпатской Руси?
Раздоръ, безвѣріе
И непокой въ душѣ.
На землѣ покоя
Братовраждебная
Борьба ся разширятъ;
О Русь несчастная!

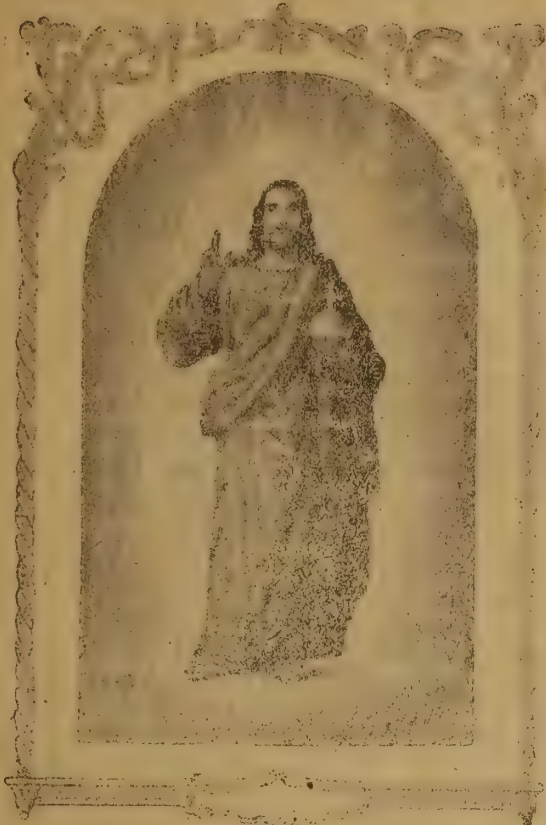
Такъ ся видитъ теперь,
Же всѣ адски силы
Являются хитро
На нашей отчизнѣ,

Котры съ русскихъ сердець
Вѣру намъ вырвали.
А на мѣсте ея
Раздоръ, гнѣвъ засѣяли.

Русски сестры, братья,
Отверзайте очи,
Отженъте отъ себя
Агентовъ сволочи!
Бо тѣ суть вороги
Нашой родной земли,
Котры разсѣвають
Раздоръ святой вѣры.

Если ихъ на дальше
Въ отчизнѣ стерпите
А ихъ и по сему
За отцовъ держите,
Заслужите тогда
Вашу смутну долю,
Въ котрой отиграете
Вашу душу Божью!

„Отче, прійде часъ, прослави Сына твоего, да и Сынъ твой прославить тя. Якоже далъ еси ему власть всякія плоти, за всяко, еже далъ еси ему, дасть имъ животъ вѣчный. Се же есть животъ вѣчный, да знаютъ тебе единого истиннаго Бога, и егоче послалъ еси, Іисуса Христа.“ (Изъ св. евангелія на 7. недѣлю послѣ Пасхи. — Іоаннъ гл. XVII. зач. 56.)



ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Прослава Богоявленія.

Въ Римѣ есть красныйъ звычай, что праздникъ Богоявленія празднуется найторжественнѣйшимъ способомъ — способомъ, котрый есть католическій (всеобщій). Сей праздникъ найторжественнѣйшимъ способомъ окончается въ церкви св. апостола Андрея черезъ 9 дней, и то слѣдующимъ способомъ:

Каждого рана окончуются молитвы „о соединеніи всѣхъ“; въ 8½ кончится служба Божья по латинскомъ обряду, на 11. януара была Служба Божья по Амбросіанскомъ обряду, а на 13. януара по ерусалимскомъ кармелитскомъ обряду;

О 9½ годинѣ каждого дня кончится Служба Божья по восточномъ обряду и то слѣдующимъ порядкомъ слѣдуютъ по одиноки обряды, каждого дня другіи: маронитскій, сирскій, малорусскій, калдейскій, русскій, арменскій и греческій.

О 11. годинѣ каждого дня тримается проповѣдь на одномъ странномъ языку. Проповѣдано было испански, нѣмецки, французски, англицки, польски, ирски и голандски.

По полудню каждого дня по двѣ проповѣди тримались по италійски и молитвы „о соединеніи всѣхъ“.

При тѣхъ торжествахъ брали участь окремъ вѣрниковъ и заступниковъ чужихъ державъ во великомъ числѣ священники римски и ученики различныхъ институтовъ.

Въ той часъ находятся поза великимъ олтарѣмъ въ церкви св. апостола Андрея яслы со статуами Преч. Дѣвы Маріи, св. Іосифа и пастырей.

* * *

Жертвуйме и мы всѣ молитвы свои и всѣ кресты свои черезъ цѣлый юбилейный рокъ по намѣренію Вселенскаго Архіерея: „О мирѣ всего міра и благостояніи святыхъ Божіихъ Церквей и о соединеніи всѣхъ“.

Частѣйше выгваряйте молитву: „Господи, спаси Россію!“

* * *

Булгарія и Апостолскій престолъ.

Его В. П. Архіепископъ Angelo Roncalli, апостольскій визитаторъ (до-часный нунцій) пришелъ въ Болгарію 25. IV. Въ Софіи торжественно привитали его не токмо гр. католики, но и шизматики.

О яка радость для гр. католиковъ, что Святѣйшій Отецъ не забудетъ о нихъ!

3. мая св. литургію служилъ нунцій въ гр. каѳ. церкви Св. Богородицы въ Софіи. Превелика публика участвовала на сей торжественной службѣ и на концѣ было благословеніе св. Отца.

Желаеме нашимъ братьямъ успѣхъ съ новымъ визитаторомъ на многая и благая лѣта!

П. Спишакъ.

Св. миссіи въ Остурнѣ.

Св. миссіи изъ В. Липника, котры минулаго рока отбылися подъ управленіемъ впр. оо. Василиановъ и трудолюбивого липницкаго священника, пр. О. А. Зимы, не остались безъ успѣха.

Остурнянски вѣрники, якъ скусили ту радость, потѣшеніе и богаты овощи св. миссій, заразы сявилися у нихъ планы, думки, намѣренія: св. миссии и въ Остурнѣ поддержати.

Удалося намъ склонити на то тыхъ трудолюбивыхъ ревныхъ строителей Церкви Христовой: впр. оо. Василиановъ, о. С. Решетила, о. Θ. Скѣбу, и о. П. Гойдича.

Впр. отцы Василиане пришли и отъ 28. III. до 2-го IV. 1925. подержали св. миссии, на которыхъ своимъ ревнымъ, появленіемъ, силою слова Божьего, неутомимымъ трудомъ, и наилучше же любовью и пошанованьемъ грѣшниковъ, знову запалили грѣхами задушене свѣтло, вѣры и любви Христа, въ нашемъ селѣ.

Съ тымъ устроился праздникъ. Не было челоуѣка, притомного, котрый не чулъ бы благодать царства Христова, плоды св. миссии.

Св. миссии минули. Цѣль свята превосходно доцѣлена. Кто привелъ насъ къ тому, нежели благодать Божья, котору жичилъ намъ преосвященный владыка Діонисій своимъ пастырскимъ благословеніемъ; то здѣйстнили Впр. оо. Василиане. Мы пріяли ту благодать и будовали съ тымъ славу Всевышняго Бога.

Незабудеме на Васъ, Впр. Отцы Василиане! Крестъ миссийный будетъ напоминати насъ все на вашу душеспасающую работу межи нами.

о. А. Адамковичъ.

Общественна жизнь.

Русски балы въ Щавнику.

Такъ увѣдомляютъ насъ, что традиціонны балы въ Щавнику (Гиралтовскій окр.) — которы отъ переворота не поддерживались — отъ сего рока снова отбудутся и отъ теперь совсѣмъ русскій-славянскій характеръ будутъ мати. Окружны общественны дѣятели и интеллигенція уже теперь на лѣто приготавливаютъ такий забавный балъ, который и дуже пріятнымъ обѣщается. — Новый знакъ оживленія подкарп. русской общественной жизни на Словакии!

* * *

Русскій ученическій концертъ въ Пряшевѣ.

Дня 24. мая вечеромъ въ 6. ч. устроили ученики нашей препарандіи концертъ, который подалъ хорошій образъ о развитой музыкальной жизни круга „Чайковского.“

На программѣ было:

1. Оркестръ муз. круга „Чайковского.“ 2. Дуэтъ Карла и Анны Роландъ. 3. Дуэтъ А. Подгаецкого и А. Ковача въ сопровожденіи М. Циллій. 4. Игра на фортепیانѣ: Г. Ковачъ а М. Циллій. 5. Русски нар. пѣсни пѣла М. Петрашовска. 6. Соло на фортепیانѣ отъ М. Циллій. 7. Соло на скрипкахъ: Г. Немешъ въ сопровожденіи М. Шандоръ. 8. Соло на скрипкахъ А. Подгаецкій, сопров. М. Циллій. 9. Русски пѣсни пѣла Г. Гомичкова, сопров. І. Семанъ. 10. Дуэтъ: Г. Немешъ и А. Подгаецкій, сопров. М. Циллій. 11. Русс. нар. пѣсни преподавъ на цитерѣ А. Чабинякъ въ сопров. А. Подгаецкого. 12. „Ave Maria“ пѣла М. Чайдова, сопров. І. Семанъ. 13. Хоръ заведенія подъ веденіемъ проф. о. І. Кизака.

Кромѣ программы заигралъ и оркестръ дѣвушекъ. Концертъ успоряжался въ пользу экскурзій того фонда заведенія, на что собралось 408 кч., за что благодарить всѣхъ благород. жертвователей правленіе. Здѣсь выражаетъ благодареніе правленіе и гдну. Андрею, Тарабчаку, который на сію цѣль 50 кч. даровалъ.

* * *

Приглашеніе.

В. Севлюшскій учительскій само-

образовательный кружокъ вмѣстѣ съ окружнымъ учительствомъ имѣетъ честь пригласити П. Т. на

ТОРЖЕСТВО

въ честь безсмертного нашего будителя-поэта Александра Духновича, по поводу обнаженія его памятника, которое устроится въ В. Севлюшѣ 8-го іюня 1925. года.

Программа:

А.

Обнаженіе памятника поставленного предъ держ. элем. школою. Начинается въ 4½ ч послѣ полудня.

1. „Подкарпатскіи русины.“
2. Торжественна рѣчь о Евменія Сабова.
3. Передача памятника.
4. Хоръ. Оркестръ О. Филармонія.
5. Депутаціи.

Б.

Концертъ

въ Кино „Уранія,“ начало въ 7½ часовъ вечера.

І.

Рѣчь г. Ивана Мигалки.

1. Оркестръ: О Филгармонія.
2. Хоръ гр. к. учительской семинаріи въ Ужгородѣ.
3. Соло пѣніе съ сопровожденіемъ рояля: Русски пѣсни. Исполняютъ: дѣв. Гизелла Гомичкова и Іолана Семанова изъ Пряшева.
4. Хоръ: Исп. хоръ учительской семинаріи въ Мукачевѣ.
5. Мелодрама А. Духновичъ: Пѣснь земледѣльца весною. Исп. съ сопровожденіемъ рояля дѣв. Елисавета Исакъ и Корнелія Галанта.
6. Хоръ А. Духновича: „Маршъ,“ Гарм. Фенцикъ. Исп. О Филгармонія.

ІІ

1. Хоръ А. Павловичъ: „Отъ Попрада.“ Исп. учительскій хоръ въ Густѣ.
2. Рояль: О. Иванъ Бокшай: Русска фантазія. Исп. дѣв. Корнелія Галанта.
3. Хоръ: Исп. учительскій хоръ въ Свалявѣ.
4. Тріо: Віолино, челло, рояль. Оркестръ севл. учителей.
5. Хоръ, А. Духновичъ: „Пѣснь простонародна.“ Исп. Учительскій хоръ въ В. Севлюшѣ.
6. Хоръ съ сопровожденіемъ оркестра. Исп. О. Филгармонія.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА

Давно а днесъ.

Всѣ культурнѣйши державы или штаты Европы усилиются школь реформовати, учительство возбуждаютъ на высшее образование; но одновременно и матеріально лучше обезпечуютъ его, чтобы свои силы совсѣмъ употребляло для общаго народоноспитанія

Тѣ державы знаютъ, что будущность каждого народа уложена въ рукахъ учительства: якое учительство, такий и народъ. Если держава хочетъ имѣти задоволенныхъ горожановъ а демократическо размышляющихъ гражданъ, въ первыхъ такими принуждена учинити учительство; понеже незадоволенное учительство народъ хороше воспитывати не въ состояніи.

Ческословенска республика имѣетъ быти заложена на любви трехъ славянскихъ народовъ. Ту любовь закоренити и развивати есть первая и найважнѣйша обязанность учительства нашей республики; понеже она еще и теперь осколокомъ есть въ очахъ нашихъ враговъ а еще и теперь непрестанно и неутомимо работаютъ на томъ, чтобы ненависть постоянно розсіялася между ними. Ту надѣю нашихъ враговъ изничити лишь просвѣтительна работа учительства можетъ.

Нѣтъ въ державѣ чиновниковъ, котры бы важнѣйши обязанности мали, якъ учительство. Чтобы сіи тяжки задачи и церковное учительство исполняти а охотно перевести могло, къ тому нужно, чтобы и церковное учительство свободнѣйше могло работати, на культурномъ полѣ, якъ до теперь; понеже обще-знамо есть, что безсвободность, т. е. угнетаніе жадной доброй овици не можетъ принести, лишь ненависть а помству опротивъ конзервативныхъ наставниковъ. (Переворотъ 1918. года.)

Не конзервативизмомъ ли есть, что каждый чиновникъ, хоть и меньше значительный урядъ занимаетъ, якъ учитель церковный, а однакожь можетъ своей верхности самостоятельно засылати официальные переписки а може и принимати; токмо гр. каѳ. русскій учитель нѣтъ.

Прощусь, почему нѣтъ?!

Не присутствовали-ли наши Навставники на конференціи рим. каѳ. и гр. каѳ. епископовъ въ Прагѣ дня 16—19. окт 1922. года, гдѣ рѣшили, что управленіе церковной школы повсюду должно отдаться церковному учителю, т. е. что управителемъ церковной школы маеть быти каждый дипломированный учитель.

Рим. каѳ. церковна верхность сіе рѣшеніе еще года 1922-го осуществила; но гр. каѳ. церковны верхности до сихъ поръ не сообщили сіе рѣшеніе своимъ учителямъ. Не конзервативизмъ ли такое поступованіе? Возвышиваетъ ли то въ насъ довѣріе къ нашимъ наставникамъ? На тѣ вопросы токмо негативно возможно отвѣчати.

Что есть тому причиной, или кто препятствуетъ то, намъ неизвѣстно.

Кто принесетъ сей народъ впередъ? Не учитель? — А якъ можетъ учитель сей народъ впередъ принести, если его церковны наставники на основѣ застарѣлыхъ законовъ сему давнему желанію не хотятъ задость утворити?

И. Шафранко,
церк. учитель.

ПРИМѢЧАНІЕ.

Сію статью — якъ выражающую желаніе большинства нашихъ учителей — сообщаемъ въ „Русскомъ Словѣ“, якъ въ официальной газетѣ церк. учителей епархіи Пряшевской.

Редакція.



Нѣтъ того дня, который бы не принесъ человеку властну прилежитость сдѣлать то добро, которое нагда передъ тѣмъ не могъ сдѣлать а нигда въ будущности не будетъ мочи сдѣлать.

Burleigh.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Пражскій парламентъ.

22. мая съшелся опять пражскій парламентъ и министеръ-президенту опять удалось согласіе охранити, а то такъ, что проектъ о мытѣ зерна и о соціальной ассекураціи вразомъ станется закономъ. такъ и аграрамъ и социалистамъ задость утворенс. Сіе засѣданіе не будетъ долго держати, ибо послѣ розыйдутся на лѣтніе вакаціи.

Агитаційна дорога Глинки.

Отколи Коза Матейовъ оставилъ Глинкову партію и основалъ нову партію, отъ того времени А. Глинка тѣмъ лучше агитуетъ. Лемъ въ минувшихъ дняхъ въ трехъ большихъ словенскихъ городахъ, въ Жилинѣ, Сп. Новойсѣ и въ Б. Быстрицѣ держалъ велики собранія, на которыхъ появилось большинство народа.

Электризація Подкарп. Руси.

Іоаннъ Грбекъ, комиссаръ Ужгорода, на 27. мая созвалъ города: Ужгородъ, Мукачево, Берегсасъ и В. Сельвущъ на совѣщаніе, что якъ бы было возможно перевести электризацію цѣлой Подкарп. Руси. Ко-

миссаръ электризацію не хочетъ выдати одному банку, но съ заинтересованныхъ городовъ намѣряетъ составати одно акціонное общество, которое сіе дѣло дешевле переведеть, якъ банкъ.

Христ. соц. партія.

Выключила бывшего своего председателя, Леллейя, который теперь уже и публично зачалъ агитовати противъ своей бывшей партіи.

Изъ коммунистической партіи.

Бубникъ, который выступилъ изъ ком. партіи, выдалъ одну газету „Нлас Pravdy“, въ который критикуетъ дотеперешнее дѣйствіе ком. партіи, котора не порозумѣла новы обстоятельства и съ своей агитаціей лемъ въ революцію наженетъ рабочій народъ, съ чего онъ ніякой пользы не имѣетъ.

Въ городѣ Парканъ ком. партія прекратила свое дѣйствіе и временно увѣдомила начальство города, что коммунистически члены городского заступительства откажутся отъ своего чина. Было ихъ восемь.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Польша. Аттентатъ противъ консульства Чехо-Словакіи въ Кракковѣ.

24. мая появился на чловенскомъ консулятѣ одинъ чловѣкъ и просилъ, чтобы дали ему пасъ въ Чехословакію. Понеже не имѣлъ нужныхъ документовъ, пасъ не могли ему выдати. Когда не хотѣлъ выйти съ консулята, одинъ слуга выпровадилъ его, на что онъ черезъ окно бомбу бросилъ въ сію комнату, гдѣ выдавають пасы. На счастье бомба не эксплодовала и такъ никого не убила; а аттентаторъ зачалъ утѣкати. Больше имали его, на что онъ выстрѣлилъ съ револьвера, слугу застрѣлилъ на смерть, а одного чиновника поранилъ. Аттентатора поимали. Бомба на только сильна была, что если бы была эксплодовала, цѣлый будинокъ бы была уничтожила.

Америка.

Coolidge, президентъ Соединенныхъ Ам. Штатовъ внезапно тяжко

похворѣлъ, такъ что доктора боются о жизни президента.

Румынія.

Въ румынскомъ парламентѣ нѣтъ конца постояннымъ скандаламъ, и такъ засѣданіе парламента много-разъ кончится и съ биткой. Оппозиційна партія страшно нападетъ на пратительство и вѣроятно потребно будетъ выписати новы вольбы.

Италія.

Муссолини, президентъ, въ парламентѣ велику бесѣду держалъ, въ которой занимался съ актуальными вопросами внѣшней политики.

Въ городѣ Rovigno между фашистами и коммунистами кровавое сраженіе было. Два фашисты померли, два коммунисты тяжело поранены были.

Французска держава.

Про несчастливу войну въ Марокко направиельство въ парламентѣ на падаютъ. Французское военачальство усиляется найэнергич-

нѣйше поправить свое счастье на воевомъ полѣ, но до сихъ поръ то не удалось, понеже арабы героично воюють и дуже добрѣ суть озброены.

Россія.

По сообщенію англичкихъ га-

зетъ въ городѣ Минскъ одна больша „бѣла гарда“ организовалася. Противъ сей гарды большевицкое правительство высслало сильнѣйши отряды.

Булгарія.

Въ Булгаріи еще все штатариумъ

и дальше держится судъ надъ аттен- таторами. Добрый знакъ будущего porozumѣнія, что министеръ президентъ Цанковъ зачалъ совѣщанія съ председателями оппозиційныхъ партій.



Художественный узоръ-орна- ментъ „stucco“ надъ перехо- дами стародавней пряшевской епископской палаты (передъ еписк. каплицей).

*Кто то думаетъ о
себѣ, что онъ во
всѣхъ отношеніяхъ
можетъ обійтиса
безъ другихъ людей,
дуже кламетса; але
кто то думаетъ,
что други люде не
могутъ обійтиса
безъ него, еще боль-
ше кламетса.*

La Rochefoucauld.

ВѢСТИ.

— Похороны епископа кошиц- кого были дня 22. мая Множество народа путешествовало въ Кошицы на тотъ день, чтобы выразити свою велику любовь къ архипастырю. Похороны кончилъ самъ нунцій, Его эксцел. Fr. Marmaggi изъ Праги въ присутствіи епископовъ Словакіи и епископа Петра изъ Ужгорода. Изъ Пряшева выѣхали о. викарій дръ Руснакъ, больше священниковъ гре- міальныхъ и хоръ. По главной ули- цѣ Кошицъ стояло около 30 тысячъ людей. — Покойный епископъ былъ однимъ изъ великихъ людей днеш- няго вѣка. Еще и его непріатели должны то узнати, что якъ чело- вѣкъ, священникъ, епископъ и уче- ный равно великій былъ. Мы, вѣр- ники восточного обряда тоже чув- ствовали его доброе сердце. Не дѣ- лалъ разницу, равно любилъ своихъ и нашихъ людей, прото и у насъ вѣчна будетъ его память!

— Посѣщеніе нунція въ Пря- шевѣ. Дня 22. мая вечеромъ о 1½6. ч. приѣхалъ ап. нунцій Fr. Marmaggi въ Пряшевѣ. Въ нашомъ кафедраль- номъ храмѣ привѣтствовалъ его о. викарій; на что нунцій передалъ апостолское благословеніе. Посему посѣтилъ храмъ рим. каѳ. и о. пре- лата Заборовского а вечеромъ воз- вратился въ Кошицы.

— Новый делегатъ. Іоаннъ Масарикъ, сынъ президента назна- чень въ Лондонъ за делегата Чсл. республики.

— Открытіе сѣверного полю- са. Извѣстный изслѣдователь Амун- дзенъ на дняхъ выѣхалъ съ экспе- диціей на эропланѣ къ сѣверному полюсу. Найновши вѣсти уже увѣ- домляють насъ о томъ, что удалось ему на эропланѣ зайти цѣлькомъ на полюсъ, на до теперь неоткрыты мѣста. Если погода будетъ хороша, науку опять обогатитъ онъ цѣн- ными новостями.

Епархіальныя дѣла.

Ч: 1197.

КОНКУРСЪ.

Вспр. епарх правительство выписуетъ конкурсъ до 30. VI. 1925. на слѣдующи ПРИХОДЫ: М. Липникъ; Литманова; Чар- новъ; Кажиміръ; Вишковцы.

— Новый промысловый законъ выйдетъ въ дѣйствительность и по- лучитъ законну силу съ днемъ 1-го іюня с. г. Чиновники жупанатовъ и окружныхъ начальствъ будутъ обя- заны на специальныхъ лекціяхъ сей законъ пояснити и ознакомити съ нимъ населеніе.

— Огень въ Сп. Подградѣ. Дня 18. мая ночью о 1½11 ч. боль- шій пожаръ былъ въ Сп. Подградѣ. Сгорѣло 11 домовъ и много хозяй- ственныхъ будинковъ. Огень запри- чинило подпаленіе. Завели изслѣ- дованіе. Шкода до сихъ поръ около полмилліона, котора не возвратится, ибо мало дома были застрахованы

— Заявленія о публичныхъ народныхъ собраніяхъ освобождены отъ стемпля. Рѣшеніе министерства финансовъ о томъ, что прошенія о разрѣшеніи публичныхъ собраній не подлежатъ стемплю, стало уже законнымъ и правосильнымъ.

— Война съ мышами. Уже прошлого года сме читали, что на Украинѣ множество мышей обсяло нѣкоторы околицы а наробило много школы. Пробовали хранитися отъ нихъ, но то не шло съ большимъ успѣхомъ, ибо предъ газами скрылися въ землю. Найлучше бактеріи вложити въ хлѣбъ, такъ званны Лэфлеръ-бактеріи, которы распространяють тифъ между мышами а другому не шкодятъ.

— Чахотка въ Подк. Руси. При теперешнихъ ассентиркахъ нашли въ Подк. Руси многихъ молодцевъ, которы были заражены чахоткой. Скоро каждый второй челоѣкъ больной на сухоты. То слѣдствіе еще войны а убожества, недостаточнаго пропитанія. Чсл. Красный Кресть тамъ бы имѣлъ красивую а тяжкую работу!

— Египетска кара. Въ Мадьярщинѣ городъ Керекедъгаза попалъ, жертвою египетской кары. Значитъ уже третяго дня только малыхъ жабъ застелидо цѣлый хотарь, что и рушится не можъ спередъ ними. Жабчата лѣзутъ въ будинки, до судинъ, на столъ, межи платя, словомъ всягды ихъ полно. Люде обороняются супротивъ нихъ со сѣркою.

— Сензационна свадьба. Въ недѣлю, дня 10-го мая с. г. городокъ Коіетинъ (Чехи) имѣлъ большу сензацию. Въ тотъ день вѣнчались:

78 лѣтня акушерка, очень богата бабушка, Марія Духачъ и молодой 24 лѣтній рабочий Янъ Зонекъ. Свадьба возбудила въ городкѣ и въ окрестности всеобщій интересъ. Храмъ гдѣ совершалось вѣнчаніе, былъ биткомъ набитъ и даже стары люди не помнятъ, чтобы въ храмѣ было когда либо столько народа: Передъ церковью полиція была принуждена держати порядокъ, ибо массы народа, встрѣчали такъ жениха якъ и невѣсту злобными и ѣдкими замѣчаніями.

— 700.000 російскихъ бѣженцевъ въ Европѣ. Въ Европѣ проживаетъ еще до сихъ поръ 700.000 російскихъ бѣженцевъ а кромѣ того 100.000 живетъ во Восточной Азіи. Больше якъ 300.000 бѣженцевъ не имѣють занятій, ни возможности прокормитися. Всѣ мѣры разныхъ державъ, чтобы помочи російскимъ бѣженцамъ, оказались недостаточными.

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА.

Сирота.

Темна ночь, лемъ мѣсяць свѣтитъ,
На гробѣ сирота лежитъ;
Лежитъ она и рыдаетъ,
Матку изъ гроба волаетъ:

„Встани, матко моя мила,
Ты мене всегда любила,
Любила и радо мала,
Ты умерла, я остала.

Что маю теперь дѣлати?
Мушу сама ту остати;
Не маю я ужъ никого,
Только Отца Небесного.

Зато прошу Всевышняго,
Доброго и любезнаго,
Чтобъ сироту не оставилъ,
Мене всегда отъ бѣды хранилъ.“

Эмилій Десятникъ,
уч. гражд. шк. въ Пряшевѣ.

По тѣмъ, якъ проведетъ челоѣкъ свой свободный часъ, яки забавы глядаеть: можно найлучше познати, яку душу и сердце маеть тотъ челоѣкъ.

Masaryk.

Смѣшный кутикъ.

Отецъ и сынъ.

Идетъ отецъ на полевачку и возьметъ со с бою и любимца-хлопчика. Скрыются межи крячками и чекають на дичь. Правѣ передъ ними перебѣжалъ одинъ заяцъ и отецъ выстрѣлилъ ужъ на него дасъ 10 разъ; але нашъ заяцъ утекъ передъ тѣмъ фушеромъ. — Сынъ смотритъ на отца и любопытно проситъ его:

— Нянюку, а то колькоразъ треба выстрѣлити на заяца, чтобы онъ упалъ?

Судья — живанъ!

— Та сме краднули — краднули?

— Пребачьте, пане судія, я нѣтъ!

* * *

Объяснилось.

Судья къ хлопчику: Якъ есь смѣлъ украсти тоты гуси отъ сусѣда?

Хлопчикъ: Прошу, то только змылка была. Сусѣдъ просилъ мене, чтобы я укралъ про него дагде гусей; онъ — говоритъ — то добрѣ продаетъ на ярмарку. Но и я не познаю въ селѣ гусей, та емъ укралъ гусей сусѣда про него самого.

* * *

— Якъ можешь быти такімъ лѣнивымъ, сыночку? Ставай и ганьбься!

— Дай мнѣ еще куцокъ спати, няню! Ташакъ я и въ постели можу ганьбитися.



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и
уверенны цѣны.

На складѣ маю изготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темнаго шведскаго гранита, сіенита, норвежскаго лабрадора, карарскаго мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыми и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевѣ. Бардіевска улица чис. 9.

Изготовление каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

— Мнѣ украли изъ кассы 400
корунъ.

— Вамъ украли?

— Такъ есть, мнѣ.

— Тогда не журитесь, але ра-
дуйтесь. Якъ бы ся я радовалъ, если
бы мнѣ украли 400 корунъ!

ГАДКИ.

1.

Одна остра ножка, двѣ ратицы,
чорне вымя, довгий рогъ, а чело-
вѣкъ го женеть. Что то?

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ
почты редакціи будутъ сообщены.

ПОЧТА РЕДАКЦІИ.

Иванъ Шафранко, Каменка. Заслан-
ну статью сообщаеме и привѣтствуеме
васъ среди нашими сотрудниками.

І. Ладжинскій, Пряшевъ. „Кто на-
шимъ вождемъ?“ будетъ сообщено.

Отгадка послѣднаго числа.

„Дай мнѣ воды“.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868 р.

На складѣ маєтъ и колинибудь можетъ лифировати: велики
подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ ка-
менныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памят-
ники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ
наипростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ из-
готовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и
святые образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д.
Наиниашни цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебряны монеты. ————— Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINALUY

(Užhorod, Učitel'ská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стилахъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОПОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до пошени) ПРОСЕСІИНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибаванія на крестѣ, съ надписью ІНЦІ.
Высокій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160
Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зелевой, фіолетовой або
чорвой. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.
ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно адѣлаетъ для
осмотрѣнія. Церкв посмотрѣти охотно прїѣдетъ.



РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕД

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатскіе русины, оставте глубокий сонъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исерты пріяны по самыъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Рукоположеніе двухъ гр. к. русскихъ епископовъ американскихъ въ Римѣ, отбывшее дня 11. іюня 1924. г.



Образъ представляетъ намъ новопосвященныхъ епископовъ и ассистенцію послѣ св. литургіи. Въ серединѣ стоитъ дрѣ Іосафатъ Коциловскій, еп. перемышлскій, на правой сторонѣ его Василій Такачъ, еп. нашихъ, мадьярскихъ и югославскихъ вѣрниковъ, живущихъ въ Америкѣ, а на лѣвой сторонѣ дрѣ Конст. Богачевскій, еп. для американскихъ галичанъ. При немъ видно дра Діонисія Нярадій, крижевацкого епископа и ап. администратора нашей епархіи. Рукоположеніе отбылося въ храмъ св. Аѳанасія. Совсѣмъ добрѣ видно иконостасъ. Сей храмъ совокупленъ съ коллегіей грековъ. На сторонахъ стоятъ питомцы сей коллегіи.

Царю небесный, Утѣшителю, прійди и вселися въ ны...

Ходиме на зломъ, грѣшномъ пути: религіозность и нравственность пренаслѣдованы, темнота въ умѣ, зима въ сердцѣ. Страшный вѣторъ искушеній приношаетъ цѣлу тучу блудовъ, грѣховъ въ душу. У многихъ выгасло уже и послѣднее свѣтило истинной вѣры.

Колько и колько безсовѣстныхъ, подплаченныхъ людей агитуютъ между народомъ! Колько бѣдъ, страданій повсюду, куда нибудь лишь обернешься! Никто не доволенъ. Что дѣлать? Къ кому обернуться? Гдѣ гледати утѣшеніе? — У того, кто есть источникомъ правды свѣтла, у сокровища благихъ, у подателя жизни, у Святого Духа!

Человѣкъ не только съ хлѣбомъ живетъ, говоритъ св. Письмо. Если бы лемъ хлѣбъ, матерія были одинокой основой нашей жизни, одинокой цѣлью нашихъ стремленій, нашихъ боевъ, одинокой тужбой нашихъ сердецъ, тогда излишны бы были труды нашихъ предковъ, жертвы нашихъ водителей, вѣдь хлѣба повсюду можемъ заработать, воздухъ повсюду съ тѣхъ самихъ элементовъ состоитъ и повсюду то самое солнце грѣетъ и свѣтитъ.

Но что съ того, если то не русскій хлѣбъ, не русскій воздухъ, не русское солнце, словомъ не русскій духъ окружаетъ насъ.

Должны одушевляти насъ высшіе идеалы народа, наши труды, жертвы должны служить высшимъ, духовнымъ, идеальнымъ, народнымъ цѣлямъ. а не всегда думати лемъ на себе, работати лемъ про себе. Тужбы наши, стремленія наши должны насъ оторвати отъ матеріи, а принести къ Духу; але нашъ вѣкъ, наше міросозерцаніе привязуетъ насъ, якъ одного Прометеуса, къ скалѣ эгоизма, къ скалѣ народной равнодушности, индиферентизма.

Царю небесный, прійди къ намъ, вселися въ сердце нашего народа и освяти его духомъ твоимъ святымъ!

Духъ, появившійся въ день Пятдесятницы, треба намъ въ нашихъ временахъ! Первое Рождество въ Вифлеемѣ не было праздникомъ, але лучше ярмарокъ. На улицѣ Вифлеема много народа ходитъ, но не идетъ на поклонъ новорожденному Откупителю.

Пасха уже есть праздни-

комъ побѣды, радости, но еще не пріймутъ Его всѣ. На сценѣ еще кровавыя капли, распятія. Появится Христосъ только апостоламъ и нѣсколько своимъ вѣрнымъ.

Но Пятдесятница есть побѣдоноснымъ, жизнь приносящимъ праздникомъ. Появится съ высокого неба св. Духъ во видѣ огненныхъ языковъ. Появился между шумомъ, на крылахъ бурного вѣтра. Ангеловъ оставилъ на небѣ, но поставилъ вмѣсто нихъ херубимски, смѣлы души, которы побѣдятъ цѣлый свѣтъ.

Огень принесъ св. Духъ. Огень запалилъ въ сердцахъ апостоловъ; огень, не познающій ніякого препятствія въ своей дорогѣ. Сей огень горитъ уже близко дватысяча годовъ въ жилахъ св. Матери Церкви и такой огень долженъ горѣти и въ нашихъ жилахъ, въ нашихъ сердцахъ. Можетъ, до теперъ и мы скрылися съ нашей грек. каѳ. вѣрой, съ нашей русской народностью, якъ то сдѣлати апостолы, можетъ и затаили мы нашу каѳ. вѣру, нашу русскость, якъ то сдѣлалъ св. Петръ съ Іисусомъ Христомъ ради страха евреевъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Первы слѣды христіанства между подкарп. русинами.

Сѣмена христіанской вѣры были принесены подъ наши Карпаты раньше, якъ на закарпатски русски земли. Утверженіе христіанства во Венгріи принято вообще приписывать латинскимъ епископамъ Пилигриму Пассавскому и Адалберту Пражскому, но гречески писатели единодушно при томъ свидѣтельствуютъ, что христіанска вѣра между Карпатами распространялася изъ Визанца уже передъ пришествіемъ мадьяръ во Венгрію.

Въ сочиненіяхъ греческихъ историковъ читаемъ, что уже зачинавшіе отъ IV. столѣтія постоянно прихо-

жаютъ священники греческого обряда на Венгрію, чтобы распространяти христіанску вѣру среди поганами-язычниками, живущими тогда на берегахъ Дуная и въ Семигородѣ. Св. Мартинъ, по происхожденію славянинъ, жилъ въ IV. вѣку у подошвы Паннонской горы. Дики авары христіанство тоже отъ священниковъ греческого обряда получили.

Св. Кириллъ и Меѳодей окончательно утвердили Христову вѣру со славянской азбукой.

Въ сіе время восточна Церковь во Венгріи далеко перевысшала западну, латинску численностью вѣрующихъ. Самъ св. Меѳодій носилъ титулъ епископа паннонского и моравского. По свидѣтельству пассавского епископа Пилигрима около 980. р. въ тогдашней „Паноніи“ до

пришествія мадьяръ было уже семь епископствъ греческого обряда, въ числѣ которыхъ было и нитрянское.

Когда въ 889. року мадьярски воеводы: Булчу и Дюла отправилися въ Константинополь, крестилися и возвратилися съ богатыми подарками отъ императора Константина и съ греческими священниками для проповѣди христіанской вѣры во Венгрію.

Подчасъ владѣнія Святого Стефана I, перваго короля Венгріи, учреждался рядъ церквей и монастырей греческого обряда отъ Тисы ажъ до Карпатъ. Въ найдавніишихъ нашихъ подк. русскихъ селахъ уже тогда ставляли наши предки церковнимѣстности для богослуженія.

Въ 1011. р. Святой Стефанъ I основалъ во Веспримской долині

Но тому уже разъ. най тутъ конецъ будетъ! Най вселится въ сердце наше св. Духъ, якъ никогда не загасимый огонь. Будьме пышны на нашу грек. каѳ. вѣру, на нашу русску народность. Не забудьме, что и въ нашихъ сердцахъ долженъ жити огонь Пятдесятницы.

Но чтобы св. Духъ пришелъ къ намъ и вселился въ насъ, и намъ такъ треба чекати Его, якъ и апостолы чекали, то есть въ молитвѣ. Безъ молитвы нѣтъ св. Духа. Молитвы суть сіи крыла, на которыхъ сойдетъ св. Духъ съ неба къ намъ.

Зато въ день Пятдесятницы съ щирого сердца мольмеса, просьме св. Духа, чтобы вселился въ наши сердца.

Ст. Г.

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА.

Вздохъ.

„Боже, помяни мя! — вздыхаю — Я грышникъ, ничь предъ Тобою; Больша една капля въ морѣ, Якъ я передъ трономъ Славы.

Боже, Отче! не дай пропасти, Дай мнѣ силу ся каяти.

Чтобы душа тамъ далеко Радовалась въ небѣ вѣчно!

Павель Турчаній,

уч. гражд. шк. въ Пряшевѣ.

женскій монастырь греческого обряда, о чемъ Св. Стефанъ на греческомъ языкѣ выставилъ грамоту. Такъ само корона, которою вѣнчались венгерски. короли, сохранила на себѣ слѣды греческого искусства; она украшена греческими иконами и имѣетъ гречески подписи. Корольска плащъ — котора и до днесъ сохранилася — указываетъ тоже восточный стиль; на ней вышитый иконостасъ, видимый только въ храмахъ нашего греческого обряда. Наконецъ, достоинъ вниманія корольскій кошелекъ — сохраненный во вѣнскомъ монастырѣ Капуциновъ — вышитый инокинями веспримского монастыря и разукрашенный золотомъ и жемчугами, на которомъ сверху находится текстъ, написанный большими буквами: „Буди Го-

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Дръ Бенешъ не пойдетъ въ Вѣдень.

Всѣ газеты писали, что дръ Бенешъ послѣ букарештской конференціи пойдетъ въ Вѣдень совѣтоваться о финансовомъ положеніи Ракуска. Теперь сей путь дра Бенеша осталъ. Причина тому та, что Ракуско для улучшенія своего финансового положенія такихъ сильныхъ протекторовъ нашло, якъ Англія и Французска держава. „Česke Slovo“ остро выступило противъ французовъ, что мѣшаются въ таки дѣла, которы принадлежатъ къ нашей республикѣ. Голосъ сей газеты вездѣ возбудилъ удивленіе, ибо „Česke Slovo“ есть официальнымъ органомъ дра Бенеша.

Сенатъ и сеймъ.

Въ сенатѣ совѣтовались о соштатненіи всѣхъ желѣзныхъ дорогъ, и такъ желѣзницы, властителями которыхъ были разны общества, перешли бы во власть державы. Сеймъ сойдется 3. іюня и совѣтоваться будетъ о социальной ассекুরаціи и о мытѣ зерна.

Правительство и коммунизмъ.

Правительство убѣдилось, что русское консульство въ Прагѣ провадитъ „противъ нашей республики сильну агитацію, поэтому, если сіи агитаціи не прекратятся, правительство должно будетъ сіе консульство выслати изъ земли республики. Впрочемъ число членовъ ком. партіи упало на четверту часть.

ИЗЪ ЦѢЛАГО СВѢТА.

Булгарія.

Въ Булгаріи военный судъ опять осудилъ больше коммунистовъ на смерть, якъ участниковъ и предуготовителей бомбовыхъ аттентатовъ. Впрочемъ въ Булгаріи, съ изъятіемъ нѣсколькихъ областей, повсюду насталь покой, военски отряды побѣдили коммунистовъ.

Революція въ Месопотаміи.

Въ городѣ Моссулъ, выбухла противъ Англіи революція. Мятежники два эропланы уничтожили. На

улицѣ нашли 3 убитыхъ англицкихъ воиновъ, надъ ними надпись: Моссулъ турковъ. Революція опасно ширится.

Французска держава.

Въ Марокко, въ сей французской колоніи, французскому войску до сихъ поръ не удалось ніякого успѣха преуказати, такъ что французы должны были больше городовъ оставить.

Германія.

Въ Германіи спокойно ждуть,

ряда (Вышеградъ и Тарновъ въ Бигорской жупѣ).

Позднѣйше Бела III. (1173—1195) тоже подпоруетъ греческій обрядъ, но послѣ него изъ среди мадяровъ и словаковъ про насилія и политически причины совершенно вытисняется греческій обрядъ, и остался только у подкарп. русиновъ и у румуновъ.

Подкарп. русины крѣпко держались въ позднѣйшихъ столѣтіяхъ за свой греческо-русскій обрядъ, ибо онъ слился съ народностью нашего народа. И тому греческо-русскому обряду можеме дяковати и мы, что народъ не отнародовился, но осталъ и до днесъ славяниномъ, побожнымъ подкарпатскимъ русиномъ.

споди милость Твоя на насъ нынѣ и во вѣки“; а внизу: „Господи ущедрни и благослови ны, просвѣти лице Твое на ны и помилуй ны.“ — Прекрасны доказательства, что въ первыхъ столѣтіяхъ пребыванія мадяровъ во Венгріи между Карпатами всяди греческій-русскій обрядъ пановаль.

Но послѣ смерти Св. Стефана латинскій обрядъ вытисняетъ сей восточный, ибо оріентація мадярскихъ королѣвъ зачинаетъ быти западна. Преемники Св. Стефана открыто пренаслѣдовали вѣрниковъ греческого обряда.

Преовладаніе востойной Церкви еще указывается во время королѣвъ Андрея I. (1047—1060) и св. Владислава (1077—1095), которы еще ставляли и монастыри греческого об-

что французское войско оставить обсажену германску область Кельнъ. — Англицкій министерскій совѣтъ такъ рѣшилъ, что не имѣетъ ничъ противъ ревизіи восточныхъ границъ Германіи, такъ само противъ приключенія Ракуска къ Германіи, такъ

само явно высказался, что Англія не будетъ подпоровати враждебну политику французовъ противъ Германіи.

Въ южной Албаніи

опять выбухло новое возстаніе.



„Въ дни оны, егда скончавшася дни пятидесятницы, бѣша вси Апостолы единодушно вкупѣ. И бысть внезапно съ небесе шумъ, яко носиму дыханію бурну, и исполни весь домъ, идѣже бяху сѣдѣще: И явишася имъ раздѣлени языцы яко огненни, сѣде же на единомъ коемждо ихъ. И исполнишася вси Духа свята, и начаша глаголати иными языки, якоже Духъ даяше имъ просвѣщавати.“ (Изъ апостола на недѣлю Сошествія св. Духа. — Дѣяній св. Ап. гл. II. зач. 3.)

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Важнѣйши намеренія на католическу вѣру.

Кромѣ Дзубая, православного епископа въ Америкѣ, о котромъ мы обширно писали въ „Русскомъ Словѣ“, наведемъ еще слѣдующи приклады великихъ особъ, котры намернулись концомъ 1924. року въ лоно св. Матери Церкви.

Въ Англіи ступили въ лоно католической Церкви: жена Раймонда Асквита, родина бывшего министра президента Асквита.

Въ Норвегіи: славна писателька Сигфрида Ундестъ.

На Филипинахъ: протестантскій пасторъ Катлинъ.

Въ Индіи: славна брагманка, жена Ананта Ө. Хасіу, котра была членомъ королевской фамилии.

Въ Кинѣ: маршалъ Син-Кин-Біангъ;

Во Вѣднѣ: одинокій сынъ барона Перцла, жида. Старый баронъ есть познатый по цѣломъ свѣтѣ якъ першій вождь сіонистовъ межи жидами. Жида цѣлого свѣта дуже много раховали, что и сынъ старого барона пойдетъ дорогою своего отца

и на него покладали велики надѣи, бо онъ дуже талантovaný и способный человекъ. Але Божье провидѣніе иначе опредѣлило. Молодой баронъ стался въ Лондонѣ католикомъ. А коли жида не могли сіе запрети, теперь ихъ новины по цѣломъ свѣтѣ страшно нападаютъ для того на католическу Церковь и стараются съ ненависти и злобы оплювати то все, что христіанске и католическе.

Чудна есть то рѣчь: Коли кто выступитъ съ Церкви католической, съ даякой спекуляціи, того новины сего свѣта хвалятъ. Але если кто переступитъ до Церкви Христовой, того новины жидовски и всѣ не католически заразъ ганять и ганблять. Таки новины въ такомъ случаю заразъ пишутъ: „Каждый человекъ най оставляетъ при своей вѣрѣ“, або „Правый человекъ не будетъ мѣняти свою вѣру“, або „Треба почитати вѣрское убѣжденіе каждого человека.“ То суть звычайны фразы, коли рсходится о переходу на вѣру католическу.

Чи то добры фразы? — Ой нѣтъ!

Святе Письмо учить: „Еденъ есть Богъ, една вѣра, едно крещеніе.“ Такъ якъ есть лемъ одинъ Богъ правый, такъ можетъ быти лемъ одна вѣра права. Благо тому, кто маєтъ сію праву вѣру, кто есть членомъ Церкви Христовой, Церкви католической.

Кто не есть членомъ Церкви Христовой, тотъ обовязанный глядати праву Церковь, праву вѣру, а коли ю найдетъ, обовязанъ есть подъ карою вѣчною тоту вѣру принять и по ней жити. Такий человекъ не смѣетъ слухати фразы людски, але голосъ Божій.

Духъ святий черезъ уста апостола Павла такъ напоминаетъ насъ, католиковъ: „Прошу передъ всѣмъ отправляти молитвы, моленя, просьбы, подяки за всѣхъ людей, за царей и за всѣхъ, котры мають власть, бо то добре и миле Спасителю нашему Богу, котрый хочетъ, чтобы всѣ люди были спасены и достигли познанье правды.“ (I. Тим. 2, 1—4.)

Всѣхъ людей треба любити и добро имъ творити, але не свободно любити заблуды людски або кривовѣрія.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Директорство церковныхъ учителей.

Скључно съ проектомъ господина учителя Шафранко, сообщеномъ въ послѣднемъ числѣ „Р. С.“ относительно директорства церковныхъ учителей, увѣдомляетъ главный церковный инспекторатъ гг. учителей, что инспекторатъ такое распоряженіе, чтобы всѣ учителя были такожь и директорами школъ, никогда не получилъ. Такое распоряженіе впрочемъ ни не видится реальнымъ, ибо въ такомъ случаѣ въ нѣкоторыхъ селахъ были бы больше директоровъ.

Но инспекторатъ и окресны инспекторы получили такое распоряженіе, что заслуженнѣйши учителя най будутъ предложены для назначенія на директорство, что и сталося.

Впрочемъ инспекторатъ въ дѣлѣ распоряженія, спомянутого господиномъ Шафранко, будетъ слѣдити, и если такое распоряженіе на дѣлѣ

было принесено, тогда въ томъ дѣлѣ дѣлаются нужны шаги.

Въ Пряшевѣ, 31/V. 1925.

Главный инспекторъ.

* * *

КОНКУРСЪ.

Впр. Епарх. Правительство симъ выписуетъ конкурсъ до 15. VI. 1925 на слѣдующи пѣвцовъ, учительски посады: Фольваркъ, Кромпахъ, Ливовъ.

Отпустъ въ Сабиновѣ.

Высокопреподобны Отцы Духовны и Вѣрники епархіи нашей!

Извѣстно всѣмъ Вамъ, что текущій годъ есть юбилейнымъ, годомъ милостивымъ, въ которомъ наслѣдникъ св. Петра ключами, переданными ему нашимъ Спасителемъ, обильнѣйше отверзаетъ двери царствія небесного каждому, дѣла милосердія творящему.

Смилосердитесь и Вы во первыхъ надъ душами вашей, облечите о въ первую невинну одежду св. крещенія вашего!

Ключъ къ этому есть токмо гайна св. покаянія, котора отворитъ намъ небо, понеже по ней въ св. причастіи спойтеся съ Богомъ. А дѣ Богъ, тамъ есть и небо.

Прото прошу всѣхъ восп. Отцовъ

Духовныхъ, най будутъ ласкавы выголосити вѣрнымъ своимъ, что отпустъ св. Сердца Іисуса въ текущемъ годѣ 26-го іюня будетъ поддержанъ въ Сабиновѣ, гдѣ на основѣ ласкавого распоряженія Римского Престола, каждый кающійся получить еще и отпущеніе довременной кары, т. е. „полны отпусти.“

Придите поклонимся Христу Цареві нашему! Придите всѣ! Придите съ процессією!

Въ Сабиновѣ, 1-го іюня 1925.

Адальбертъ Шаламонъ,
парохъ.

Епархіальны дѣла.

Упорядкованіе пензіи нашихъ священническихъ вдовъ.

У насъ много писалось о упорядкованіи пензіи нашихъ священническихъ вдовъ и престарѣлыхъ священниковъ, але когда пришло намъ карманъ отворити и на сію цѣль пожертвовати, остало все на старомъ и до днесъ. Передъ свѣтовой войной откладывали сіе дѣло до упорядкованія священнической платни; подъ войной выгварялися, что многи изъ насъ потерпѣли великій убытокъ въ нашемъ хозяйствѣ; по войнѣ отзываются на велику дороговизну и на ту причину, что вѣрники отказали намъ пода-

вати наши принадлежности. Словомъ у насъ всегда было и будетъ довольно причинъ, когда нѣкто предложитъ, чтобъ мы уже разъ пензійный вопросъ конечно рѣшили.

И такъ стоиме и до днесъ на одномъ мѣстѣ, якъ тотъ въ болотѣ завязавшій возъ, который невозможно ни въ передъ ни въ задъ рушити и ожидаеме якої-то особенной вышней помощи, когда на побольшеніе нашего пензійного фонда будетъ у насъ на избытъ грошей.

А то все лемъ таки безнадежны мечты, ибо то всякій розумный челоуѣкъ предвидитъ, же положеніе духовенства критичное и также знается добрѣ, же ани держава ани вѣрники, токмо мы сами, епархіальное духовенство, заинтересованы, сме въ дѣлѣ пензіи.

Упорядкованіе сего дуже важного вопроса желяетъ больше жертвъ. Съ дня на день заложити одинъ большій фондъ безъ матеріальныхъ жертвъ не возможно. Но если сравняеме то, что мы платиме въ пензійный фондъ и что платятъ цивили, тогда видиме, что нами плачена сумма смѣшно маленька. Съ такой суммы большу пензію дати невозможно. Можетъ основаніе такого фонда будетъ жадати отъ насъ меньшее-большее отказаніе въ нѣкоторыхъ нашихъ привычкахъ, но наши оstarѣлы священники и бѣдны вдовы то заслужать.

Еслибъ але епархіальное духовенство упорно отказалось отъ всякихъ жертвъ, въ томъ случаѣ токмо такъ возможно уладити нашъ пензійный вопросъ, если епархіальное правительство соизволитъ 1—2 утра орной земли или лѣса продати изъ парохіального имѣнія. Але сіе токмо подъ тѣмъ условіемъ желяеме, если наши гроши будеме знати уложити и уроковати на таковомъ певномъ мѣстѣ, гдѣ бы намъ гроши не пропали.

А другое такое условіе и conditio sine qua non, чтобы симъ пензійнымъ фондомъ, подъ надзираніемъ епархіальной комиссіи, ловкій и фаховый чиновникъ манипуловаль.

Такъ размышляю не токмо я самъ, але такъ реченно и цѣлое епархіальное духовенство.

М. Шеметковскій.

„Благодать Господа нашего Іисуса Христа, и любви Бога и Отца, и общеніе святаго Духа съ всѣми вами, аминь.“



(Изъ апостола на второй день Сошествія — праздникъ Пресв. Троицы. — Коринѣ. гл. XIII. зач. 197.)



Рукоположеніе двухъ гр. каѳ. епископовъ американскихъ въ Римѣ дня 11. V. 1924.



Преосвященнымъ Василию и Константину передается набедренникъ и жезль. Съ права видна Его Эминенцію кардинала Таччи.

Конкурсъ до монастыря.

(П. читателямъ „Русского Слова“ и другихъ газетъ до вѣдомости.)

Многи хотять зняти, якъ можно статися священникомъ, миссіонаромъ. Чобы статися добрымъ миссіонаромъ, потребно найперше учитися гимназію. Отцы Редemptористы мають свой семинарь, въ котромъ виховуются кандидаты. Кого Богъ волаеть на сію службу, най обернется на Монастырь Отцовъ Редemptористовъ въ Строкѣвъ. Они дадутъ ему дальши инструкціи.

Условія принятія до новиціату оо. Редemptористовъ суть слѣдующи:

1. Проситель най будетъ законного происхожденія, здоровый, маеть свидѣтельство съ добрымъ успѣхомъ и лѣкарске свидѣтельство о добромъ здоровю.

2. Родичи мусять дати реверсъ, что отречутся каждой подмоги отъ своего сына.

3. Родичи мусять дати реверсъ, что будутъ платити приписану таксу за сына.

4. Проситель мусить мати волю остати редemptористомъ.

5. Проситель най принесеть со собою потребне убранье, бѣлѣзну и то: 1 герокъ на зиму, 2 п. топанки, 2 капелюхи, 6 сорочокъ и споднихъ, 6 п. штримфли, 12 хусточокъ, 6 воротниковъ (галѣровъ), 3 ручки, 2 бѣлье на постель, папланъ, покроевъ, хоть лишь 1 подушку; только грошей, что выстарчитъ на случайный поворотъ. Больши репараціи убраня и бѣлѣзны идуть на счетъ родичовъ.

6. Чинъ старається про всѣ прочи рѣчи и чобы съ дѣтей сталися добры священники.

7. На рокъ платится 1200-1600 Кѣ.

По шестой классѣ вступитъ кандидатъ до новиціату и Чинъ беретъ постуланта на свои издержки.

ВѢСТИ.

— Въ Ужгородѣ отворилася центральна канцелларія обороны вѣры. Просиме всяки скарги, насылствія, надужитія, беззаконіи, шизматиковъ письменно, або устно заявити сей канцелларіи. Головом сей канцелларіи есть о. *Алекс. Илницкій*, письмоводитель еп. канцелларіи. Адресса: *Aleks. Ilnickyy, Užhorod, Kapitulna ul. č. 3.*

— Амундзенъ не вернулся до сихъ поръ изъ Сѣверного полюса, хотя уже назначеный терминъ прошелъ. Въ цѣломъ свѣтѣ больше неспокойствіе прото. Въ Америкѣ эропланъ Зепелина приготавлиютъ на помощь.

— Священники Мукачевской епархіи заосновали Товариство свято́го Іосафата для обороны вѣры, котрое главно миссіями, добрыми книжками и организаціею населенія хо-

четь просвѣщать людей и отбивати напады шизматиковъ. Предсѣдателемъ товариства выбранъ о. Алекс. Хира, спиритуаль.

— **Концертъ интерната въ Мукачевѣ.** Въ субботу, 16. мая ученики и ученицы мукачевской учительской семинаріи. устроили въ гостинницѣ „Звѣзда“ концертъ съ весьма разнообразной, и интересной программой. Концертъ устроенъ въ честь пятилѣтняго юбилея.

— **Даръ.** Дръ Антоній Бескидъ, губернаторъ Подк. Руси 500— кч. даровалъ экскурсіонному фонду нашихъ школъ, за что выражаетъ благодареніе *Правит. уч. семинаріи.*

— **Бракосочетаніе.** Ольга Галько, дочь намѣстника во В. Орлиху и Юлій Мадьяръ, референтъ окр. нач. во В. Свиднику дня 2. іюня с. г. бракосочетались.

— **Тифъ въ Ужгородѣ.** Повторительно появился тифъ въ дѣвическомъ интернатѣ въ Ужгородѣ. Причина того, что не есть водопроводника. Въ обывательствѣ большое горченіе, что правительства не сдѣлають радикальны реформы для препятствованія такихъ болѣзней.

— **Въ Сулинѣ 24. V.** ночью для финансовъ выбудована нова касарня горѣла. Рабочи наклали огонь а по-тому забыли загасити. Ночью только одинъ изъ финансовъ зазвонилъ и какъ удалось огонь локализовать. Кромѣ того больше ничего не сгорѣло.

— **Пожаръ въ Остурнѣ.** Въ найдалѣшомъ нашемъ селѣ, тамъ на польской границѣ сталося дня 22. мая, что громъ ударилъ до одной stodолы. Погорѣло имѣнія седемь газдовъ. Около 30 лицъ безъ хаты, одежды, безъ помощи. Огонь скоро разширился, ибо все изъ дерева было а помогати скоро не могли въ томъ 9 км. долгомъ селѣ. Гасичы пришли изъ В. Франовой и село ихъ благодаритъ за помощь. Также недавно сталося, что торговцу Ю. Комлошови злодѣи вынесли ячмень и овесъ около 5 м. Жандармерія уже на слѣдахъ.

— **Новый сигаръ.** На дняхъ выдало финансовое правит. новый сигаръ именемъ „Дамасъ“ по 50 гел.

— **Землетрясеніе въ Японіи.** Несчастна Японія въ послѣднемъ времени много землетрясеній переживаетъ одно за другимъ. Послѣдній разъ зачалося землетрясеніе дня 22 мая а еще повторяется постоянно. До теперь 1500 мертвыхъ и много тысячъ раненныхъ. Америка хочетъ помогати Японіи, которая але помощь америцку не пріяла.

— **Воровство документовъ изъ мукачевского городского архива.** Вѣнска полиція узнала, что Затлоукаль, родомъ изъ Мукачева, имѣетъ два старыхъ документа. Полиція Затлоукала арестовала, причемъ у него дѣйствительно нашлись два документа: одинъ съ 1548 г., собственноручно подписанный королемъ Фердинандомъ I. Документъ говоритъ о правахъ города Мукачева. А другій актъ князя Ракоціи съ 1700 г. Си важны исторически бумаги были украдены изъ мукачевского городского архива. Документы будутъ возвращены городу Мукачеву.

— **Громомъ убитый Михаилъ Данкулинъ,** рабочій изъ Макаріова работалъ въ лѣсѣ при Ужгородѣ. Настала буря и громъ ударилъ до несчастного человѣка, который сейчасъ померъ. Остало 7 дѣтей по немъ.

— **Мертвы дѣтины въ потоку.** Въ селѣ Раковецъ, въ Подк. Руси, нашли до берега захребано при потоку двѣ мертвы дѣтины. На шеяхъ были еще мотузки, которыми немилосердна мати ихъ подусила. Дѣтины могли быти 3—4 седмичны, Полиція завела строгое изслѣдованіе за бестіальной матерью.

— **Неосторожны родители.** Нѣсколько дней тому назадъ въ с. Быкинѣ В. Севл. округа произошелъ трагическій случай, жертвой которого пали трое маленькихъ дѣтей. Крестьянинъ Фазекашъ ушелъ съ женой на поле работати, оставилъ дома трехъ малолѣтнихъ дѣтей. Около 4 часовъ жители села замѣтили, что домъ Фазекаша горитъ и что двери дома закрыты. Когда помощь пришла, то младши дѣти были уже обгорѣлыми трупами, а старшій ребенокъ въ безнадежномъ состояніи. Неосторожны родители привлечены къ суд. отвѣтственности.

— **200 курсовъ для восьми-тысячъ учителей** Варшавское министерство народного просвѣщенія подготавливаетъ на каникулы текущего года 200 курсовъ для восьми-тысячъ сельскихъ учителей. Курсы эти въ меньшихъ размѣрахъ устраивались уже въ прошлы годы и пользовались большимъ вниманіемъ учителей.

— **Взрывъ арсенала въ Мукденѣ.** Въ Мукденѣ 26. мая произошелъ страшный взрывъ арсенала. Убито 300 человѣкъ. Всѣ зданія на 1 км. кругомъ совершенно разрушены или же сильно повраждены. Несчастіе имѣетъ за собой политическу причину. Арсеналъ взрывали коммунисты.

— **Супруга Михаила Каролія,** княгиня Катинка Андраші, теперь перебиваетъ въ Парижу, гдѣ она хористка театра „Saint Martin“. Ежедневно получить 10 франковъ.

Смѣшный кутикъ.

Цыганъ.

Трое панове вышли на полѣвачку и въ лѣсѣ розышлись. Одинъ стрѣлилъ на заяца и сломилъ му ногу. Заяць утекнулъ и цыганъ, идучи чрезъ лѣсъ, улапилъ го. Цыганъ о нѣсколько минутъ пришелъ къ полѣвачу; и тотъ купилъ отъ него заяца, которого самъ застрѣлилъ и приказалъ отнести домой его панѣ, чтобы упекла. Цыганъ ишелъ далѣе; зышелся и съ другимъ полѣвачомъ. И тому продалъ заяца, а тотъ тоже казалъ отнести заяца домой своей госпожѣ. Зышелся цыганъ и съ третимъ полѣвачомъ; и тому продалъ заяца за 20 Кѣ. Трое панове зышлись и другъ другому то рассказали; пошли домой и подали цыгана на судъ. Цыганъ обѣцалъ своему адвокату 4 выкорменныхъ гусей, если го вытягнетъ изъ баламуты.

Адвокатъ выучилъ его, что на судѣ на каждое слово, что къ нему говорятъ, най пискать Цыганъ то и зробилъ и за дурного го выголосили и освободили. Всѣ пошли домой, лишь адвокатъ и цыганъ остались. Адвокатъ говоритъ: Но видишь, цыгане! Я тебе освободилъ, теперь принеси мнѣ тѣ 4 гуси, которые ты мнѣ обѣцалъ.

Цыганъ и на то добръ запискалъ.

І. Л.

Отгадка послѣдняго числа.

Церо.

Издатель: Дръ Юсифъ Кизакъ.

ГАДКИ.

1.

В	К	О
О	Е	С
Л	Н	С

Сообщаетъ :

Карлъ Роландъ,
уч. гражд. шк.

ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ имеетъ и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготавленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣ: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнивши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MINALYI

(Užhorod, Učitel'ská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Малюетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходъ (до ношенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи. РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до прибиванія на крестъ, съ надписью ІНЦІ. Высokій ЦМ. 70 100 110 120 130 140 160 Цѣна Кѣ. 150 200 230 270 300 340 420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 150— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (ваставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозвратно адѣлаетъ для осмотрѣнія. Церкви посмортрѣти охотно прѣидеть



РУССКОЕ СЛОВО

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ Н

„Подкарпатскіе русины,

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

Podk. Rus



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплаты:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Гдѣ наше отечество?

Коли размышляеме о полезныхъ слѣдствіяхъ всемірной войны и великого переворота, между многими радостными перемѣнами мы съ удовольствіемъ замѣчаеме укрѣпленіе любви къ нашему отечеству mezi нашимъ народомъ.

Вѣдь наше отечество и до переворота то было, что и теперь: подкарпатска русска земля; а все-таки мы сію русску землю подъ Карпатами передъ революціей не любили такъ, якъ ю днесъ любиме, мы не знали ей цѣну такъ, якъ знаеме днесъ, она про насъ якобы не была така свята, така дорога, якъ днесъ.

Хвала Богу, что такъ есть, и сія перемѣна должна быть понятна каждому. Мы уже вымерали, насъ вынародовляли, насъ мадяризовали, и народное чувство слабѣло, приближалася агонія нашего народа и часомъ надѣю на воскресеніе ужъ и такіи патріотъ-вождь утрачиваетъ, якъ Ставровскій-Поправдовъ. На широкихъ русскихъ земляхъ отъ Карпатъ до Владивостока никто не чувствовалъ то, что его народность осуждена на смерть, но мы ту были подъ Карпатами и тогда; мы знаеме все-все!

И подкарпатска русска земля своей „магничной силой“ на часъ якобы слабой была указывалась на то, чтобы все-то перемогла.

Але есть и Божье провидѣніе! — Днесъ мы съ дня на день укрѣпляемся въ своей народности, въ сознательности, мы ожили душевно

и мы любиме, страстно любиме сію землю, гдѣ есть колыска нашихъ отцовъ-прадѣдовъ, гдѣ и мы родились, где привязала насъ доля. Мы за свое любо-теплое, уютное гнѣздо узнаваме русское Подкарпатье. То наша отчина! Про галичана Галичина, про россияна Россія есть святой отчизной; а про насъ свята, отечественна земля есть та, которая въ славянской Чехословенской республикѣ подъ Карпатами отъ Татаръ тянется ажъ по Тису. — Любиме — бо по крови

близо стоятъ къ намъ — Россію, Галицію, Буковину, но ни одну не можеме назвати нашимъ отечествомъ, бо оно здѣсь въ Ческослов. республикѣ, якъ и нашъ безсмертный поэтъ Поправдовъ говоритъ: „Моя отчизна здѣсь въ Карпатахъ,

Среди льсистыхъ синихъ горъ,

Гдѣ мой народъ въ стариныхъ хатахъ

Живетъ съ неизслѣдимыхъ поръ!“



Грек. кат. русска женска учительска семинарія въ Ужгородѣ, которая на дняхъ торжествовала 50 рочный юбилей существованія.

На сіи слова нашего земляка — который тоже уважалъ и цѣнилъ Россію и можно сказать писалъ совсѣмъ „по настоящему“ — въ насъ сильнѣйше бьетъ наше сердце, ибо то истинны, убѣдительно чувства и нашей народной совѣсти, ибо въ сихъ словахъ геній народа такъ говоритъ и чувствуетъ, якъ и мы маеме говорити и чувствовати.

Правъ зато посмѣшкѣ достоинъ стишокъ одного преамбиціознаго подкарп. русина, урожен-

ца Маковицы, который въ 13. числѣ американского „Русского Вѣстника“ такъ „поэтизуетъ“: „Въ Карпатахъ я жить не могу; (!) Измѣнникамъ (?) глаза колю! (!) Ахъ! если-бъ я соловей былъ, (!) Давно бы я ужъ въ Москвѣ пѣлъ!“

Сколько а сколько военноплен-ныхъ подкарп. русскихъ вой-новъ было въ сказочной, бога-той Россіи, але чгось ихъ лемъ притягивало назадъ до своего отечества, говоря съ нашимъ поэтомъ Павловичомъ:

„Тамъ, где Бескиды, Карпаты,
Тамъ, тамъ, моя отчина! . . .
Боже, скоро дай узрѣти
Сего, святой храмъ-церковь,
Тамъ Богу ся помолити
За души моихъ предковъ.“

Днесъ, коли съ Божьего про-видѣнія мы душевно ожили, коли мы съ патріотизмомъ бу-дуемъ и обновляемъ храмъ на-шой народности: все сильнѣйше и сильнѣйше прилѣпимся къ нашей подкарпатской русской землѣ, бо подъ Карпатами есть наше святое, дорогое отечество!

Т.

Не тотъ мудрый, кто много знаетъ, але тотъ, кто знаетъ то, что правъ потребно. Smilovský.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Для чего днесъ такъ ругаютъ на Господа Бога и на св. Мати Церковь Католическу?

Одинъ студентъ на университетѣ въ Прагѣ ставилъ одного разу больше вопросовъ къ своему старенькому профессору медицины. Той профессоръ, человекъ дже ученный а къ тому отвертый христіанинъ-католикъ. Одинъ съ такихъ вопросовъ былъ такий, який мы подаеме во заглавіи сей статьи.

Ученный профессоръ передъ всѣми учениками такъ отвѣтилъ: Дороги мои молодые кандидаты! Я уже много пережилъ. Маю 70 лѣтъ. Училъ емъ до теперъ, а и днесъ еще мѣшу учиться. На вопросъ вашего друга даю вамъ слѣдующій отвѣтъ:

„Наши часы выростили себѣ людей, котры суть полны себелюбія, лихоиманія, неслыханой нечестности, страшной жажды зыску грошей и уживанія всѣхъ роскошей того свѣта. Всѣ правила нравности днесъ свѣтъ топтаетъ ногами. А людямъ погубеннымъ, неморальнымъ, некарактернымъ наилучше обратитися въ такомъ болотѣ. Понеже церковь католическа и ей слуги, священники, проповѣдуютъ правила нравности, порядокъ и кару за грѣхи нечистоты,

лихоимства, несправедного збиранія грошей и т. д. и т. д., то люди нынѣшняго вѣка кричатъ на Бога, на Церковь Его, на священничество, бо ихъ тѣ непокаютъ въ ихъ болотѣ.

Ту есть жереломъ всѣхъ ложей, всѣхъ обчернывань, клеветъ на Церковь Христову. Съ тамаль выходитъ цѣла борьба проти Церкви Христовой.

Молоды мои люди! Вы уже своими очами дивитесь на сей свѣтъ. Але якъ вашъ профессоръ осмѣляюся еще додати лемъ то:

Добрѣ розглянься на всѣ боки. И что побачите? На котру церковь у насъ такъ страшно бѣють!

Чи у насъ дакто ругаетъ и бѣетъ проти чехословенской церкви?

Чи у насъ бѣетъ дакто проти жидовской вѣры?

Чи у насъ бѣетъ дакто проти протестанской вѣры?

Чи у насъ бѣетъ дакто проти калвинской вѣры?

Чи у насъ бѣетъ дакто проти Гуситовъ?

Чи у насъ бѣетъ дакто проти Православныхъ?

Ой нѣтъ! У насъ бѣють и ругаютъ лишень проти одной Церкви католической, бо то Церковь Христова и слуги діаболо лишень той

ЧИТАЛЬНЯ.

Изъ исторіи подк. русиновъ.
Начальны права и учрежденія подкарпатскихъ русиновъ.

Отъ первыхъ роковъ пришествія мадьяръ на Венгрію наши предки были долго людьми свободными, не знавшими ни рабства, ни крѣпостного состоянія и находились подъ непосредственнымъ покровительствомъ самыхъ королей.

Изъ новозанятыхъ подк. русскихъ областей Стефанъ I. создалъ нову провинцію „ducatus Russorum“ (русское княжество), котора въ XII. вѣку получаетъ названіе „Русской марки“, которое позднѣйше премѣняется въ пазваніе „Русской Крайны“.

Цѣлое венгерское государство подѣлилъ Стефанъ I. на провинціи, такъ званны „комитаты“ (жупы). Комитатска организація цѣлой Вен-

грии обняли сначала XIII. вѣка и подк. русску марку „ducatus Russorum“. Околица рѣкъ Попрада и Горнада творила Спишскій комитатъ; между верхами Торисы и рѣки Топли — Шаришскій; среднее теченіе Топли, Ондавы и Лаборца обнималъ Земплинскій комитатъ; подъ рѣкою Боржавою — Бережскій; а сосѣдня Угочанскій комитатъ образовала; мармарошска область принадлежала до Угочи. Мармарошскій комитатъ, который лежалъ на берегахъ Тисы, организовано только позднѣйше, въ половинѣ XIV. столѣтія.

Король венгерскій Стефанъ I. назначилъ для каждого подк. русского комитата начальника-русина, а на челѣ ихъ всѣхъ поставилъ своего сына Эмерика русскимъ княземъ („dux Ruissorum“). Къ власти начальника комитата — „наджупана“ — принадлежала администрація и судебна власть въ своемъ округѣ; онъ былъ принужденъ призывати

къ военной повинности и собирать подати изъ жителей округа.

Оказавши важны услуги мадьярамъ при занятіи Венгрии, русины употреблялись за долгое время королями яко стража для охраны границъ и королевскихъ крѣпостей противъ нѣмцовъ. Други опять занимали высоки уряды при королевскомъ дворѣ. Русины составляли почетну стражу королей или надзѣрели надъ королевскими имѣніями и входили въ составъ королевскихъ войскъ въ якости „удворниковъ“, „дворянъ“.

Придворны должности у мадьяровъ носили русски названія: воевода, стольникъ, придворный панъ.

Венгерски короли позднѣйше передавали власть свою надъ подкарп. русскимъ народомъ даеднымъ членамъ царствующаго своего дома съ титуломъ воеводъ-князей („ducum“) съ правомъ управлять всѣми ихъ дѣлами.

Оттуда — по Гейдельберской

Церкви бояться. — Другимъ больше-меньше помогаютъ.

Такъ кончилъ старенькій профессоръ свой отвѣтъ, а всѣ ученики такъ уважно слухали своего профессора, хотяи межи ними находились и нектолики. Жадень съ нихъ не могъ сказать, что профессоръ не добръ, або не правду сказалъ. — И такъ есть.

Господъ Иисусъ Христосъ сказалъ своимъ ученикамъ:

„Если бысте были отъ свѣта, свѣтъ бы васъ любилъ. Але понеже вы не отъ сего свѣта, для того не навидитъ васъ свѣтъ“.

„Якъ что мене прогонили, такъ будутъ и васъ прогонити“.

* * *

Читателю! Больше разъ перечитай себѣ ту науку мудрого профессора и добръ себѣ ю запомтай!

Цѣна Службы Божьей.

Якъ солнце перевысшуетъ всѣ планеты своею свѣтлостію и теплою, и землѣ больше хоснуетъ, якъ всѣ звѣзды разомъ, такъ перевысшуетъ побожно слуханье Службы Божьей всѣ наши добры дѣла.

Св. Лаврентій пишетъ:

„Поставьте всѣ свои добры дѣла, якъ посты, молитвы, милодары,

мертвленія на одну чашку ваги, а на другу поставьте одну-одиненьку Службу, Божью, то побачите, что чуть не есть однакости. Чашка съ Службою Божьею далеко переважитъ Славный таліанскій писатель Манзони до конца жита своего ходилъ на Службу Божью, каждой недѣлю и каждого праздника. Якъ уже былъ старенькій человекъ, а одной недѣли было дуже студено, домашни совѣтовали ему, чтобы осталъ дома и не ишолъ до церкви.

Знаете, что на се отвѣтилъ старенькій писатель? То сказалъ: „Если бы отъ Васъ кто досталъ на лотеріи 100.000 L., а если бы днесъ былъ остатній терминъ для выплаты тѣхъ грошей, чи бы тотъ осталъ дома, и чи бы не пошолъ двигнути гроши, хотяи и зимно вонка!“

Коли на то отвѣчали его. домашни, что не можно гроши отъ 100.000 L. приспособити съ одною службою Божью, отповѣлъ имъ розумный писатель:

Вотъ правду маєте, что не можно приспособити Службу Божьею съ 100.000 L. бо одна Служба Божья маєтъ безконечно большу цѣну якъ что мають 100.000 L.

Добрый Богъ даровалъ ученому писателю долгу старость. Онъ померъ 1873. року въ Милано въ 89. року жита.

Читателю! Якъ Ты цѣнишь Службу Божью, якъ то розказуетъ III. заповѣдь Божья и друга заповѣдь церковна.

Добръ памятай: Яка недѣльонка, така смертельна годинька!



хроникъ — и сынъ короля Стефана I. Эмерикъ умеръ „рускимъ княземъ“ (Dux Ruissorum), а король Андрей I. передалъ княжество въ 1046 р. брату Белѣ; король Коломанъ (1061—1074 р.) въ 1064. р. назначилъ русскимъ княземъ Гейзу I. Коломанъ передалъ въ 1095. р. всѣхъ подкарп. русиновъ, живущихъ въ сѣверной Венгріи Алмусу (Álmos) съ титуломъ „Ducis Ruthenorum“ („князь русиновъ“).

Въ цѣлое время царствованія венгерскихъ королей изъ дома Арпада русское княжество („Ducatus“) отдавалось корольскимъ сыновьямъ, ближайшимъ родственникамъ, матерямъ и вдовамъ королей. Якъ вымеръ домъ Арпада (1301. р.), сей титулъ даровался отдѣльнымъ богатырямъ-героямъ и вельможамъ.

Во Венгріи повстали въ тотъ часъ междоусобія и борьба поодинокихъ претендентовъ на мадыарскій престолъ. Такъ избранъ за ко-

роля подъ чужимъ вліяніемъ таліанскій Карлъ Робертъ (1308—1342р.)

Наши подкарпато русски магнаты (богаты панове) не согласились на такое избраніе; они рѣшили посадити на венгерскій престолъ галицкаго князя Льва II. Юрьевича. На челѣ недовольныхъ сталъ подкарп. русскій нашъ воевода *Петръ Петровичъ*. Онъ малъ велики и богаты паньства и земли въ Шаришской, Земплинской и Ужанской жупахъ. Онъ самъ былъ и наджупаномъ земплинскимъ и ужанскимъ и малъ всяди великое вліяніе и связи. Левъ II., занятый войной съ Литвой и татарами, не могъ принять предложеніе подкарп. русскихъ магнатовъ; и сей фактъ причинилъ въ послѣдствіи и упадокъ нашей народной самостоятельности и вліянія въ управленіи Венгріи. Дуже важный и смутный сей случай въ нашей исторіи. — Левъ II. послалъ на помощь Петру Петровичу только

слабу военску помощь. Война протяглася за нѣсколько роковъ и только въ 1321. року удалось Карлу Роберту окончательно побѣдити Петра Петровича, заняти всѣ его замки и крѣпости а его самого убити. Карлъ Робертъ сконфисковалъ всѣ его богаты имѣнія и крѣпость на Маковицѣ занялъ. Съ той побѣдой мадыарскаго короля русины на цѣломъ Подкарпатіи были лишены частью своихъ правъ, частью своихъ прадѣдныхъ имѣній. Подкарпатски русски дворяне совершенно исчезли, а титулъ князя-воеводы перешолъ на короткое время на волошскихъ (румунскихъ) воеводъ Богдана и Дракоша, а вконцѣ на подольскаго князя Θεодора Коріятовича.

Цѣннѣйшее есть быти отцомъ великихъ дѣлъ, якъ быти сыномъ великихъ отцовъ.

Jul. Zeus.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Вольбы.

Въ республикѣ найважнѣйшій вопросъ: будутъ-ли вольбы и когда? такъ видится, что будутъ. Въ такомъ смыслѣ пишутъ газеты, между прочими и газета легіонеровъ „Národné Osvobozenie“. Сія газета то пишетъ, что теперь уже и аграрная партія видитъ нужду новыхъ вольбъ, ибо коалиція распадется. Въ аграрной партіи суть два мнѣнія: Одна часть хочетъ выписать вольбы еще того года, а друга только весною. Сіе мнѣніе подпоруеъ и Швегла, преміеръ.

Парламентъ.

Министеръ земледѣлія въ тѣхъ дняхъ задаетъ въ парламентъ проектъ о основаніи комиссій для раз-

витія полевого и лѣсного хозяйства.

Если съ того проекта будетъ законъ и будетъ добрѣ преведены въ жизни, можетъ для нашего земледѣльца много добраго принести.

Дръ Бенешъ на пути.

Смотря сіи важны политически дѣла, о котрыхъ мы въ графѣ „Изъ цѣлаго свѣта“ писали, дръ Бенешъ пошелъ въ Парижъ, потомъ поидетъ въ Генфъ, на конференцію Союза народовъ.

Распадуеъ и „пятка.“

Изъ пятки (комитетъ состоящій съ 1—1 члена коалиційныхъ партій), тоже распадуеъ, ибо Крамаржъ выступилъ съ „пятки.“

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Ракуско

стоитъ въ центрѣ политической жизни не только средней Европы, но — можно сказать — цѣлой Европы. Дѣло въ томъ, что Ракуско уже отъ первыхъ дней переворота хотѣло приключиться къ Германіи. Сіе желаніе Ракуска до теперь погрушеніе терпѣло про противодѣйствіе антанскихъ державъ. Теперь же Ракуску удалось въ томъ дѣлѣ на свою сторону приобрѣсти Англію и Америку, такъ что Французская держава должна была согласиться. Если Ракуско приключится къ Нѣмецкой державѣ, то можетъ имѣти велика слѣдствія въ будущности.

Такое рѣшеніе ракуского вопроса не было бы совсѣмъ выгодное для нашей республики, за то дръ Бенешъ на ближайшомъ засѣданіи Союза народовъ предложитъ свой планъ о хозяйственной конфедерации (союзѣ) дунайскихъ штатовъ. Сей планъ подпорвала бы и французская держава, которой также не любится, чтобы нѣмецка держава укрѣпились съ Ракускомъ.

Италія.

Въ Италиі много говорятъ о персональной уніи Италиі, Венгріи и Ракуска. Въ томъ случаѣ тѣ три державы имѣли бы одну голову, въ лицѣ талианского краля, а впрочемъ

въ внутреннихъ дѣлахъ были бы самостоятельны.

Азія и Африка противъ Европы.

Въ сѣверно-западной части Африки, гдѣ двигается найинтереснѣйша вершина Великого Атласа: вершина Риффа, тамъ возстали уже давнѣйше арабы и воюють уже больше седмицъ противъ найсильнѣйшей державы Европы: противъ Франціи. Неудачна война воззвала въ французскомъ парламентѣ противъ правительства наибольше огорченіе и такъ видѣлося, что правительство должно будетъ отказаться. То до сихъ поръ еще не сталося, ибо надѣются, что теперь посланому войску удаеся обернути счастья. Война для французовъ дуже тяжка, ибо противникъ съ одной стороны воюеъ героично, съ другой стороны озброенъ совсѣмъ модерно. Кроме того пишутъ и то, что могамедское войско провадятъ нѣмецки офицеры.

Еще опаснѣйше возстаніе выбухло въ Кинѣ. Возстаніе выбухло въ городѣ Sanghai, подъ короткимъ часомъ прешло въ Пекингъ, Кантонъ, Мукденъ. Возстанцы на улицѣ нападаютъ на чужоземныхъ и убьють ихъ. Чужоземцамъ на рынку (пляцу) не продають ничего и у чужезомного служащего китайдца на улицѣ инсультуютъ.

Въ большихъ городахъ повсюду выповили работники страйкъ. Къ нимъ приключилися и слышатели высшихъ школь.

Державы все сдѣлають, чтобы спасти жизнь въ Кинѣ живущихъ своихъ гражданъ. Англія, Америка, Французская держава, Италія уже и послала войско для храненія жизни чужеземцевъ.

Мадьярско.

Мадьярско оцять имѣетъ свою политическу сензацию. Эдмундъ Беницкій, бывший министеръ внутреннихъ дѣлъ, во время министерства которого убили двухъ редакторовъ отъ газеты „Népszava“, въ тѣхъ дняхъ сообщилъ въ газетѣ „Ujság“ свое свидѣтельство въ томъ дѣлѣ. Сіе свидѣтельство содержитъ въ себѣ тяжки обвиненія противъ Гортія, теперешняго губернатора Венгріи. Сія статья возбудила во Венгріи великое возмущеніе. Газету „Ujság“ сейчасъ конфисковали, а Беницкого взяли въ тюрьму.

Германія.

Лига Народовъ переслала нѣмецкой державѣ одинъ меморандъ, чтобы въ немъ поставеннымъ условіямъ подъ теченіемъ 14 дней задостуворила. Сей меморандъ — якъ нѣмецки газеты пишутъ — таки строги условія содержитъ въ себѣ, что Нѣмецка держава сіи условія не можетъ исполнити, ибо то одно было бы самоубійствомъ.



ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 1237. Конкурсы.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на шамбронское пѣвдоучительское становище до 30. іюня.



Грек. каѳ. русскій монастырь оо. чина св. Василя Вел. въ Вел. Березномъ (Подкарп. Русь).

Подъе на отпустъ до Сабинова!

Высокопреподобны Отцы Духовны и Вѣрники епархіи нашей!

Извѣстно всѣмъ Вамъ, что текущій годъ есть юбилейнымъ, годомъ милостивымъ, въ которомъ Наслѣдникъ св. Петра ключами, переданными ему нашимъ Спасителемъ, обильнѣйше отверзаетъ двери царствія небесного каждому, дѣла милосердія творящему.

Смилосердуйте и Вы во первыхъ надъ душой вашей, облечите ю въ первую невинну одежду св. крещенія вашего!

Ключъ къ этому есть токмо тайна св. покаянія, которая отворить вамъ небо, понеже по ней въ св.

причастіи спойтеся съ Богомъ. А гдѣ Богъ, тамъ есть и небо.

Прото прошу всѣхъ вѣр. Отцовъ Духовныхъ, най будутъ ласкавы выголосити вѣрнымъ своимъ, что отпустъ св. Сердца Іисуса въ текущемъ годѣ 26-го іюня будетъ поддержанъ въ Сабиновѣ, гдѣ на основѣ ласкавого распоряженія Римскаго Престола каждый кающійся получить еще и отпущеніе довременной кары, т. е. „полны отпусти.“

Придите поклонимся Христу Цареву нашему! Придите всѣ! Придите съ процессією!

Въ Сабиновѣ, 1-го іюня 1925.

Адальбертъ Шаламонъ,
парохъ.

Поблагославленіе звона въ Вехцу при Врановѣ.

Дня 24. мая с. г. отбылося торжественное посвященіе звона вехцовскихъ русскихъ гр. каѳ. вѣрниковъ, которы до сихъ поръ съ рим. каѳ. вѣрниками въедно въ одной церкви славили Г. Бога. Но теперь изъ своихъ силъ приобрѣли себѣ звонъ а заложили свою особну звонницу. — Звонъ стоялъ 13.000 Кч., въ вагѣ 3 ч.

На посвященіи притомны были о. Іоаннъ Добрянскій, приходникъ чемернянскій, о. А. Гегедюшъ, приходникъ изъ Сачурова а о. А. Кубекъ, прих. изъ Седлискъ. Процессія была изъ Чемерного сопровожденіемъ оо. Добрянскаго а Кубека, изъ Юсковой Воли и много людей изъ околицы вороновской. Св. проповѣдь держалъ о. Гегедюшъ, въ которой объяснилъ

народу значеніе и важность звоновъ.

Теперь уже маеме свой властный — русскій звонъ, на звукъ котораго мы молимся наши русски молитвы. За сію благочинность благодариме найсампередъ Господа Бога, что намъ помогъ къ своему прійти а нашего любимого впр. отца І. Добрянскаго, который неумимо работаетъ за нашу вѣру а за нашъ подкарп. русскій народъ, живущій на врановской околицѣ.

Одинъ вѣрникъ.

Пчеловодство.

Пчелярска выставка.

Краевое Пчолярское Соединеніе Подкарпатской Руси въ Ужгородѣ успоряжаетъ пчолярску выставу. Значена выставка должна быти одною изъ найважнѣйшихъ пособій до поднесенія нашего примитивного пчолярованія, должна быти созерцающимъ средствомъ, якое бы тутейшимъ показало пользу рационального пчолярованія и маеть служить до возбужденія и наученія поступовыхъ пчолярей.

Кр. Пл. Соединеніе воззываетъ всѣхъ пчеларей, чтобы на выставѣ чѣмъ больше участвовали, ибо каждый выставленный предметъ належно будетъ приправленный и будетъ нагородженный одповѣдно выставочною цѣною. О нагородѣ постарается Соединеніе напередъ такъ, чтобы при законченіи выставки всѣмъ представляющимъ доразъ и могли быти одданы.

Голоситися возможно и изъ Словакии на звычайныхъ листовкахъ до 30. іюня 1925. року. Выставна Комисія охотно прійметъ голошенія позднѣйше зроблены але не знаеть, чи будетъ возможно потомъ умѣстити ихъ такъ, якъ бы они того желали.

При оголошеніи треба спомнути предметы, яки зашлются, сколько квадратныхъ метровъ стѣны, стола, подлоги або загороды потребуется. Живы пчелы будутъ умѣщены въ загородѣ, а решта предметовъ у выставочныхъ селахъ.

Голоситися треба: П. Кукураза, Ужгородъ, ул. Раковч ч. 20.

М. Гайны,
гаступающій председагелл.

Поблагословеніе обновленной церк. въ Сухой.

День „Вознесеніе Господне“ былъ радоснымъ праздникомъ для сушанскихъ гр. каѳ. вѣрниковъ, которы свою стареньку церковь съ помощью Вожьею обновили; а въ день 28. мая с. г. торжественно поблагословили. При благословеніи участь брали о. Велимиръ Герберій, мѣстный священникъ, даже покликали и о. Іоанна Добрянского, священника изъ Чемерного, который не смотрѣлъ на далеку дорогу, но на жадость вѣрниковъ сушанскихъ — якъ до своего

родного села — потрудился.

Св. проповѣдь онъ держалъ о св. вѣрѣ, а возбуждалъ вѣрниковъ, что хотя село Суха есть обключеное съ иновѣрцами, которы свою прадѣску вѣру оставляють, а переступють на шизму, но сушански вѣрники не слѣдуютъ преступниковъ, но оставають въ той правдивой Христовой вѣрѣ, въ которой ихъ отцы а прадѣды жили.

Честъ а слава сушанскимъ обывателямъ. *Притомный.*

Обнаженіе памятника А. Духновича.

Дня 8-го іюня сбылося въ Сивлюшѣ торжество обнаженія бюста Александра Духновича. Торжество, способное разбудити душу и насонлившаго русина.

Въ половину пятого часа послѣ обѣда на площади передъ гражданскою школою собралась многочисленная публика. Тамъ были почти всѣ знаменитости Подкарпатской Руси цивилизныя и церковныя, масса народа, учительство, юношество. Дѣвушки въ крояхъ, между ними, передъ памятникомъ, двѣ пряшевскыя одѣты кроємъ княжеской красоты, съ великолѣпнымъ лавровымъ вѣнцомъ въ рукахъ, на немъ длиною, шелковою лентой съ надписью шелкомъ вышитою: „Александрѣ Вас. Духновичу — благодарныя дѣти Пряшева.“ И природа взяла участь въ томъ радостномъ торжествѣ, позолотивъ прелестную картину лучами сходящаго солнца.

Прекрасная рѣчь, произнесенная Архидіакономъ Евменіемъ Сабовъ, въ восторгъ принесла публику, и много разъ прорвата была одобрительными рукоплесканіями.

Она должна впечатлѣться въ сердца всѣхъ присутствовавшихъ и принести подкарпатскому Русскому народу бюста полезный плодъ. Послѣ обнаженія устроенный концертъ продлился до глубокой ночи и участвовавшіе въ немъ хоры и лица подали торжествующей публикѣ все, что въ музыкѣ красивое. Богато рукоплесканій получили и наши пряшевскія дѣвушки прелестно спѣтыми, и тактною тонкостью сопровожденными русскими пѣснями. Хоры инструментальный и вокальные удѣлили слушателямъ изъ всѣхъ красотъ дарованій Аполлона, и наслаждали ихъ до глубокой ночи. Тутъ нужно преклониться передъ геніальнымъ диригентомъ и музами богато одареннымъ композиторомъ дромъ Степаномъ Фенцикъ, который въ пользу общаго блага столь много и безмездно работаетъ лишь съ той цѣлью, чтобъ чѣмъ болѣе угодить благороднаго наслажденія ищущей русской публикѣ.

Надѣйся Подкарпатскій Русскій

Литература Подкрп. русска.

„Науковый сборникъ“ товариства — „Просвѣта“ въ Ужгородѣ на рокъ 1924. вышолъ съ богатымъ содержаніемъ. И то:

1. Дрѣ Вас. Гаджега: Перва спроба исторіи гр. каѳ. Мукачевской

2. Проф. Дрѣ Кирилъ Студинскій: Александеръ Духновичъ и Галичина.

3. Профъ А. Петровъ: Каноническая визитація 1750—1767. во вармедяхъ Земплинской, Шаришской, Спишской, и Абауйской.

4. Дрѣ В. Салозецкій: Горянска замкова каплица.

5. Дрѣ Вас. Гаджега: Додатки къ исторіи русиновъ и русскихъ Церквей въ Ужанской жупѣ. Студіи исторично-архивны.

6. Дрѣ Иванъ Панкевичъ: Инвентари (протоколы) каноничныхъ визитацій вороновского округа 1750-ыхъ роковъ подъ оглядомъ языковымъ.

Всѣ тѣ оригинальны студіи подають богато даныхъ до познанія минувшины нашего народа. Суть то серіозны науковы працы, ведены лишь щирою любовію до своего, изъ которыхъ можетъ черпати каждый, кто хочеть узнати житье-бытье наше въ тѣхъ давныхъ часахъ.

Книга заслана намъ, есть уже III. рочникомъ сборника „Просвѣты“, и свѣтлымъ доказомъ прекрасной Литературно-научовой працы „Лит. наукового Оддѣла“ Товариства „Просвѣты“.

Сборникъ обнимаеть 260 сторонъ (8⁰), цѣна лишь 45 Кч. Продаеть „Просвѣта“ въ Ужгородѣ.

Ленинъ по смерти.

Россійски большевики дуже остро уважають на то, чтобы дакто не писалъ противъ нихъ, але не можуть все то заперечити. Недавно выдана была одна брошурка о смерти Лениновой. Въ той брошуркѣ стоитъ написано и слѣдующе:

Коли Ленинъ померъ, душа его явилася найперше въ небѣ. Але тамъ ю не хотѣли принять. — Она пошла дальше глядати для себе мѣсце и пришла до пекла. Але и Луциферъ ю не хотѣлъ тамъ принять. Ленинъ звѣдался Луцифера: Для чого ты мене не хочешь пустити до пекла? Та я былъ твой добрый слуга. Луциферъ ему отвѣтилъ: Я тебѣ вѣрилъ, коли ты на свѣтѣ менѣ служилъ. Але теперь боюсь отъ тебе, чтобы ты и менѣ власть ту не отбралъ. Идъ себѣ, куда хочешь. — Ленинъ долго и долго глядалъ, де бы помѣститися. На концу знайшлася одна милосердна душа съ Россіи, котра завязала Ленина до одного мѣха. А что она съ нимъ зробила? Шмарила его черезъ муръ пекла и Ленинъ упалъ передъ ноги Карла Маркса. Карлъ Марксъ, жидъ, котрый былъ основателемъ жидовского социализму, перестрашился отъ Ленина. Але му Ленинъ такъ сказалъ: „Не бойся, брате, отъ мене. Та я лишень то наставлялъ зло робити, яке ты започалъ. А теперь я прихожу до тебе, якъ процентъ за твой злый капиталъ. Мы будеме теперь разомъ дѣлити нагороду за нашу роботу...“



Народе, надѣйся на лучшую худощность! Тебе Духновичъ громовымъ гласомъ своимъ изъ глубокаго сна разбудилъ, Сабовъ краснорѣчіемъ ободряетъ дръ Фенцикъ арфою своею въ летаргію усыпать не даетъ!

И. О. К.

Появилось новое изданіе книжечки *Св. Сердца Іисуса Христа словенскими буквами*. Цѣна: 1:50 кч.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство послѣ Сшествія св. Духа возвратится въ Пряшевъ изъ паломнической подорожи изъ Рима.

ОТПУСТЬ ВЪ ЧЕМЕРНОМЪ. Якъ въ другихъ рокахъ, такъ и сего года 28. іюня отбудется отпустъ въ Чемерномъ къ Пренайск. Сердцу Іисусовому.

— Славный отпустъ на красnobродскомъ монастырѣ отбылся на Сош. Св. Духа. И того року тысячи и тысячи вѣрниковъ появилось изъ сосѣднихъ и отдаленныхъ подк. русскихъ селъ, и тамъ была и русская интеллигенція Лаборецкой долины. Священники ревно выслуживали народъ и постоянно сповѣдали. — Но наибольшее трудился коло спасеніи душъ отпуста. оо. Скиба и Легеза, члены чина св. Василия Вел. изъ Мукачева.

— **Даръ. О. Стефанъ Варзалій**, парохъ, въ New Castle (Pa) заслалъ для пряшевскаго гр. каѳ. русскаго дѣвичьяго интерната 17 долларовъ (571:20 Кч) якъ даръ своихъ вѣрниковъ. Управление и симъ путемъ выражаетъ свое благодареніе такъ вѣрникамъ, якъ и отцу духовному.

— **Фузія банковъ.** Подкарпатскій банкъ и Русскій народ. банкъ рѣшили соединитися. Серіозны переговоры ведутся и есть надѣи, что и кончатся съ успѣхомъ. Радостно констатируеме сіе, ибо то значитъ сосредоточіе и укрѣпленіе нашей хозяйственной жизни.

— **Дипломатическій сборъ** въ Прагѣ подаль сильный протестъ къ владѣ, что нѣкоторы газеты дуже оскорбительно писали о нунціови. Если не получаютъ сатисфакцію, цѣлый сборъ оставитъ Прагу. Про-

тестъ вымѣнилъ въ Америкѣ большое интересованіе.

— **Вломленіе на врановской почтѣ.** Въ ночи съ дня 29. V. на 30. V. с. г. неизвѣстны люди напали на почту вороновску, въ которую якъ звичайно коло 1-го больша сумма грошей пришла. Но изъ грошей одна часть уже была выплачена, другу часть почтовый шефъ взялъ со собою, и такъ хотя бы и было подарилось имъ вломити, не были бы нашли грошей. Въ сосѣдствѣ почты живущій таб. судія збудился, почаль кричати, на что злодѣи поутѣкали а неподарилось имъ ничего сдѣлати. За ними слѣдуетъ четництво. Слышати, что другу ночь до стропковской почты вломилися.

— **Назадъ къ Христовой Церкви.** Схизматикій священникъ Луцкой епархіи, парохіи: Озеро (Польша), Евзевій Сльозко зъ своею цѣлою родиною оставилъ расколъ Фотія и вернулся въ лоно католической Церкви дна 14-го апрѣля. Схизматики все возможно сдѣлали, чтобы усунути о. Сльозку съ фары и съ церкви. „Духовна Бесѣда“ (новинка схизматиковъ) обширно опишетъ наверненіе о. Сльозки и называетъ его отступникомъ. Въ очахъ правдиваго христіанина поступанье о. Сльозка есть отступничество отъ блуда и ереси, куда завели сельскій народъ цари и цареславны централисты.

— **Громомъ убитый.** Дня 28. мая с. г. около Дринова на дорогѣ убилъ громъ двухъ хлоповъ, которы сейчасъ померли.

— **Экскурзія.** Гр. каѳ. пѣвцоуч. препарандія устроиваетъ экскурзію 18. іюня въ Прагу, Брно, Демановской пещеру а въ Татры. Экскурзія держитъ за 8 дней.

— **Жаръ и зима въ Америкѣ.** Америка въ послѣднихъ годахъ много терпитъ отъ теплыхъ а зимныхъ волнъ. На дняхъ 300 людей померло отъ великой теплоты; а посему сейчасъ настала ужасна зима, въ которой двое замерзли.

— **Пожаръ.** Ужасный пожаръ былъ дня 4. іюня въ Гелницѣ и Грабушицахъ на Спишу. Пожаръ произошелъ отъ огня въ коминѣ и разширился въ наигустѣйше будованные части Гелницы. Интересно, что

тамъ самы вдовы бывали. Сгорѣло 51 домовъ, шкода близко 1 мил. кор. Въ Грабушицахъ сгорѣло 45 домовъ. Гасити дуже тяжко было про великій вѣтеръ, а воды мало было.

— **Амундзентъ** еще до сихъ поръ не возвратился изъ сѣвернаго полюса. Цѣлый свѣтъ ожидаетъ его а боится о его жизнь. Выслано больше экспедицій на помощь.

— **Сенсаціонный возрастъ.** Букарестъ. Жители села Карпинены кишиневскаго уѣзда на дняхъ праздновали 132 годъ рожденія своей односельчанки: Маріи Шаргуги. — Шаргуга родилась въ 1793 году, вышла за мужъ въ 1812 г. Она до сихъ говоритъ на чистомъ старомолдавскомъ языкѣ, непонятномъ для большинства ей односельчанъ. Она прекрасно сохранила память и смутно даже вспоминаетъ о томъ, что на Россію когда то двигался антихристъ „Палеонъ“ (Наполеонъ).

— **Коммунистически неурядки въ Береговѣ.** Прошрое воскресенье въ Береговѣ произошло печальное событіе, опять вызвавшее смерть челоуѣка. Дѣло произошло слѣдующимъ образомъ: рабочіе, бастующіе въ кирпичныхъ заводахъ, въ знакъ солидарности просили и другихъ рабочихъ присоединитися къ нимъ. Тѣ послушались, но маители заводовъ набрали новыхъ рабочихъ изъ селъ. Но когда бастующіе узнали, что на ихъ мѣсто везутъ рабочихъ изъ другихъ мѣстъ, пошли на станцію и хотѣли помѣщати высадкѣ рабочихъ. Въ дѣло вмѣшалась полиція. Рабочіе ухватились за камни, а полиція за оружіе. Выстрѣлами былъ убитъ рабочій и нѣсколько челоуѣкъ было арестовано, и всѣ они указались коммунистами.

Смѣшній кутикъ.

„Сталася.“

Плохо отвѣчалъ студентъ изъ исторіи и на одномъ мѣстѣ заикивается; не знаетъ далѣе, и кажетъ: „И сталася велика а-а-ы сталася велика...“ Профессоръ поможетъ ему и кажетъ: „Велика пятка (5), сядьте.“

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Михаилъ Бонько, В. Свидникъ.
Привѣтствуемъ Васъ между нашими рев-
ными сотрудниками. Благодареніе и при-
вѣтъ!

Теодоръ Телепчакъ, Пряшевъ.
Сообщиме.

Михаилъ Шеметковскій, Штел-
бахъ. Экспедиція газеты про Ст. Пискуры
ревидована.

Гавріилъ Туркиякъ, Акца-Соло-
твина (Подк. Русь). Спасибо за допись
Съ большимъ удовольствіемъ и благода-
реніемъ пріймемъ отъ Васъ статьи и на
будущее. Что ся тычить темъ, то могутъ
быти самы разнообразны изъ культурно-

го и народного житія — бытія нашего
русина. Интересуетъ насъ и духовна жизнь
народа не меньше, якъ хотя и народное
воспитаніе дѣтей. Разказы, стихотворенія,
анекдоты, гадки тоже принимаемъ. Щи-
рый привѣтъ.

Отгадка послѣдняго числа.

Словенско.

ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868 р.



На складѣ маєтъ и колинибудъ можетъ лифировати: велики
подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ ка-
менныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памят-
ники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ
наипростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ из-
готовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и
святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д.
Найнижши цѣны! Найсолиднѣйша обелуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Масарикова улица

Но. 26.



A. G. MINÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всѣхъ стиляхъ! Ма-
люетъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стола, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до ношенья) ПРОСЕСИЙНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прибиванія на крестъ, съ надписью ІІСЦІ.

Высокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна Кѣ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДѣ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ)
по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ.
(барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, чер-
веной, бордо, зеленой, фиолетовой або
черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ.

ХОРУГВИ (вѣстаны) во всѣхъ церковныхъ крас-
кахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ
и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно одѣлаетъ для
осмотрѣнія. Церкви посмотриѣти охотно пріѣдетъ



Русскыѣ

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Илсерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

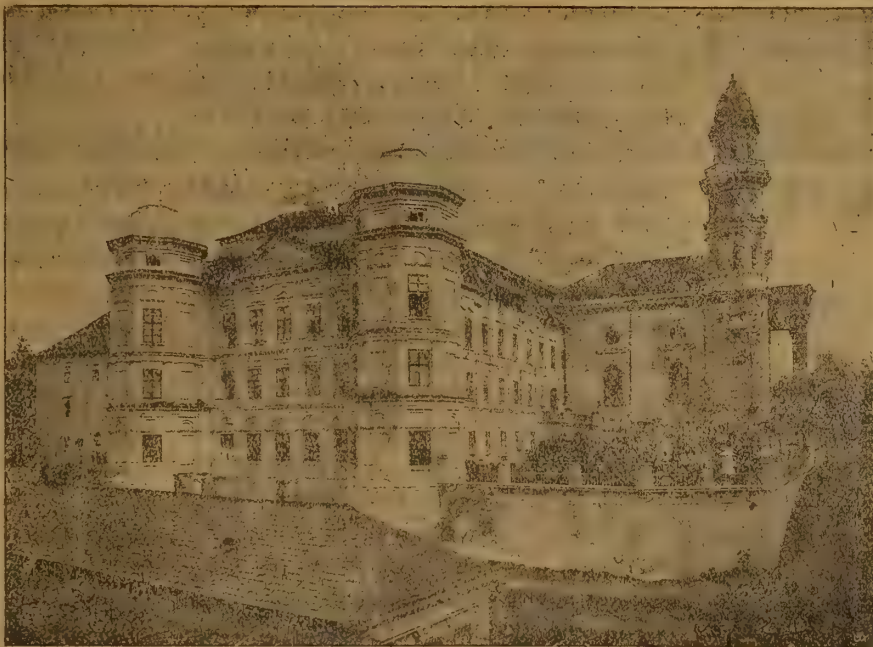
Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Кто намъ поможетъ?*

Смутной улыбкой и горькостью читалъ я вѣсти, помѣщенны въ разныхъ газетахъ о томъ, что сей или иной политическій факторъ съ какой любовью относится къ подкарп. русскому народу, что амер. наши братья опять будутъ держати одинъ народный конгрессъ, что наши добры амер. братья опять зашлютъ и матеріальну помощь, что сей вліятельный политикъ на сколько важнымъ держитъ вопросъ Подкарп. Руси, что велика Россія не забыла о насъ, и т. д. Сіи вѣсти, хотя яки потѣшительными суть для насъ, однакожь при радости всегда возбуждаютъ въ моемъ сердцѣ и смутокъ. Прочто? Что смутного есть въ томъ, что нѣкоторые дѣятели съ любовью относятся къ намъ, что американски наши братья еще и теперь думаютъ на насъ, что Россія еще не забыла насъ?

Нѣтъ, любезный читателю; въ томъ еще нѣтъ ничего смутного, ибо никому, еще ни силнѣйшему народу не слободно пренебрегати (потупити) добру волю, помощь другихъ; то сдѣлати было бы глупость и политическа незрѣлость. Но смутными

сдѣлають мене съ тѣхъ вѣстей заключенны конklusіи, заключенія. Ибо читая сіи вѣсти, мы такъ размышляемъ: теперь мы можеме уже спокойно спати, — нѣтъ, плохо писалъ я, — теперь уже можеме мы спокойно дратися о нашихъ дѣлахъ: чи ѣ, или безъ ѣ; чи ыя, или ы, или ѣ; чи говоримъ или говориме и т. д., ибо А. убезпечилъ насъ о своей любви, Б.



Ужгородска грек. каѳ. русска церковь и епископска палата, котору въ 1772. году даровала царица Марія Терезія Андрею Бачинскому, епископу Мукачевской епархіи. Отъ 1772. рока церковнымъ, культурнымъ и политическимъ центромъ подкарп. русиновъ ужъ не Мукачево, але Ужгородъ.

вопросъ Подкарп. Руси за важнымъ держитъ, американски братья созвали конгрессъ. Мы уже вышли съ болота, мы уже спасены!

Нѣтъ братья! Чисто лемъ сіи дѣла еще не спасутъ насъ. Насъ спасти, намъ лучшу долю убезпечити только мы сами можеме! Намъ не поможетъ никто, лемъ мы сами: наше согласіе, наша безкорыстна работа, идеальна склонность къ жертвѣ: то, то спасетъ насъ.

Любовь, благосклонность политическихъ факторовъ,

амер. братьевъ намъ суть дуже драгоцѣнны и мы всегда благодарными будеме за то, но чисто то не спасетъ насъ. То правѣ такое, якъ если бы имѣлъ дакто одну ролю, а дакто бы тому челоуѣку подаровалъ одинъ плухъ, чтобы съ

* Сію статью получили мы отъ одного дѣятеля изъ околицы.

нимъ сію ролю поораль. А нашъ мудрый газда что дѣла-етъ? Вывезетъ плухъ на ролю, а потомъ оставитъ го тамъ, чтобы плухъ самъ ораль. Чи будетъ земля поорана? Ніякъ! Земля останетъ неорана, зароснетъ буряномъ, плухъ зааржіетъ; а прійдетъ дарователь плуха, возьметъ плухъ, а газда останетъ безъ плуха съ зароснутой, неоранной ролей.

Совсѣмъ такъ дѣлаеме и мы на нашей политической ролю. И намъ дана есть возможность обробити, процвѣтати ролю нашей политической жизни. Но мы такъ робиме, якъ тотъ газда. То чекаме, чтобы сія роля нашей политической жизни сама обробилася, или другій намъ обробилъ и засѣялъ ю. Такъ наприкладъ дана намъ возможность имѣти въ Пряшевѣ русску гимназію, если въ I. классъ 30 будутъ голоситися. Если не будетъ, тогда пропала русска гимназія въ Пряшевѣ. Но тогда не гнѣвай-мися ни на чеховъ, ни на словаковъ, ибо не чекайме, чтобы ихъ дѣти голосилися въ русску гимназію. Скажимъ, что сіе право получили бы мадыре,

чтобы они дѣлали, чтобы голо-силися въ жаданномъ числѣ! А мы? — Наше духовенство, учи-тельство, крестьянство что дѣ-лало въ томъ важномъ дѣлѣ? Если ничего, или мало, тогда не нарикайме на другого. Или другій примѣръ: Было пере-числено, что въ которыхъ се-лахъ могутъ быти русски над-писи. Колько селъ дѣлало то? И тогда кто виноватъ, если въ чисто русскихъ селахъ, не видно русскій характеръ? Мо-жетъ чехи, або словаки? Они нѣтъ! Ибо то не чекайме, чтобы они еще и принесли намъ сіи надписи.

Не спійме братья, русины! Не чекайме спасеніе наше отъ другого, лемъ отъ насъ самыхъ! Не дѣлайме такъ, якъ тотъ земледѣлецъ, который то че-каетъ, чтобы плухъ самъ ораль.

Но мы еще хуже, еще глуп-ше робиме, якъ тотъ земледѣ-лецъ, ибо мы еще и уничтожили то, что другій сораль. Вадимися, дремеса на мелочныхъ дѣлахъ, а между тѣмъ пропадаетъ все. Горитъ домъ, а мы паучину собираеме съ окна. Паучину сбереме, но домъ сгоритъ. Чи не смѣшное дѣло, что въ Под-

карп. Руси двѣ мудры головы диспутуютъ о томъ, что когда употребляется правильно пред-логъ „у.“ Да, узнаю, были и у другихъ народовъ остры язы-ковы борьбы, но сіи борьбы не прешли на политику, якъ то у насъ.

Незабудьме, что насъ толь-ко мы самы можеме спасти, и зато если пропадеме, не обви-няйме никого, только насъ са-мыхъ. — й —

Конкурсъ.

Воззываются тѣ середню школу окончивши студенты, которы бого-словы хотятъ быти, да появляться на 2. іюля т. г. въ семинарію о 9-омъ часѣ рано въ Пряшевѣ съ свидѣ-тельствами слѣдующими: 1. Свидѣ-тельство школьное. 2. Свидѣтель-ство гражданства (domovsky list). 3. Родной листъ.

Епархіальное правительство.

Истинный мужчина бодро позо-руетъ на свою годность, позоруетъ на свою честь; по себѣ шляпаети терпитъ лишь червь, до себе копа-ти дозволитъ лишь пещь.

B. Němcová.

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануиль Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а назадъ.

(Паломническое путешествіе.)

Святой годъ и цѣль юбилейного года.

Сей, 1925. годъ называется „Свя-тымъ годомъ“, ибо въ семъ годѣ особливѣйши ласки и милосердіе Божье подаются вѣрникамъ, чле-намъ Церкви единоспасительной, Хри-стовой. Въ старомъ завѣтѣ каждое пятьдесятое лѣто было юбилейное, т. е. святой годъ, а свята мати Цер-ковь по прикладу старозавѣтныхъ юбилеевъ запровадила, чтобы въ каж-домъ 25. року въ Римѣ юбилейный „святой годъ“ праздновался.

А изъ якой то причины запро-вадила св. Мати Церковь? Изъ той причины: якъ въ старомъ завѣтѣ въ юбилейномъ годѣ невольники из-

раильски доставали свободу и вер-тали до своего дома, и назадъ по-лучили свое утраченное имѣніе; такъ и христіане Нового Завѣта изъ заслугъ жертвы Іисуса Христа осво-бождаются отъ діавольскаго рабства и про тяжки грѣхи утраченну ласку Божью наново приобрѣютъ, и осво-бодятся отъ всѣхъ грѣховъ, даже и отъ „задержанныхъ“; и не лемъ отъ вѣчныхъ каръ, но и отъ до-часныхъ, которы надо было бы имъ по смерти въ чистилищѣ претерпѣти, износити ради удовлетворенія за грѣхи.

Когда держатся юбилейны годы? О юбилейномъ отпустѣ обширнѣйше уже читалисмы въ „Рус. Словѣ“; теперь лишь то спомнеме, же отъ коли держатся таки юбилейны годы и сколько ихъ было до сего года? Преданія кажутъ, что въ Римѣ въ началѣ каждый 100. (стоцатый) годъ былъ юбилейнымъ, позднѣе 50. Но

понеже то долгій часъ былъ и мало людей могли участвовати на такихъ юбилейныхъ лѣтахъ, св. мати Цер-ковь установила, чтобы каждый 25. годъ былъ юбилейнымъ годомъ. Папа Климентъ VI. снизилъ часъ изъ 100 годовъ на 50 годовъ, а Папа Павелъ II. изъ 50 г. на 25. годовъ.

Уже сначала юбилейныхъ годовъ, когда путешествіе еще долгое и тяжкое было, множество паломни-ковъ посѣтили Римъ, такъ уже 1300-го году больше якъ 2 милліонъ паломниковъ прибыло до Рима. А теперь, отъ коли желѣзницы суть, неизчисленны милліоны людей идутъ до Риму на „святой годъ“.

До сихъ поръ было 27 юбилей-ныхъ святыхъ годовъ. Послѣдній „святой годъ“ былъ 1900.-го года, когда Левъ XIII. царствовалъ и управ-лялъ св. Мати Церковь. Сей великій Папа дуже любилъ нашъ восточный обрядъ и всѣми силами на то стре-

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Списки избирателей.

Отъ 15. іюня за 8 дней будутъ выложены списки избирателей на сельскихъ урядахъ. Най каждый членъ держитъ за повинность по-смотрѣти сіи списы и убѣдиться о томъ, чи записанъ и онъ тамъ. Каждый, кто имѣетъ 21 лѣтъ, долженъ быти записанъ въ списы избирателей. Если дакто хибитъ изъ сей списы, най сей часъ рекламируетъ то на сельскомъ урядѣ.

Переговоры съ мадьярами въ Прагѣ.

Въ Прагѣ 10. іюня начались переговоры о чехословацкомъ-мадьярскомъ торговомъ договорѣ. Въ экономическихъ кругахъ такъ думаютъ, что сіи договоры будутъ встрѣчаться съ значительными затрудненіями, ибо экономически отношенія

Чехословакии и Мадьярии суть довольно сложны.

Дръ Бенешъ въ Парижѣ.

Дръ Бенешъ, заграничный министръ, въ Парижѣ съ Бриандомъ имѣлъ длинны совѣщанія. Предметъ совѣщанія былъ финансовое помоществованіе Ракуска, чтобы не жадала приключиться къ Германіи.

Крамаржъ возвратился въ „петку“.

Министеръ-президенту Швевглѣ удалось привести Крамаржа на то, чтобы возвратился въ петку, ибо удалось порозумѣться съ социалистами.

Реформа прямой дани.

Въ коалиційныхъ кругахъ занимаются съ реформой прямой дани. Фаховы такъ кажутъ, что сія реформа принесетъ со собой уменьшеніе другихъ даней. Увидиме!

президентъ неожиданно возвратился изъ Генфа, съ конференціи Лиги народовъ. Бетленъ съ Генфа съ наилучшими впечатлѣніями возвратился.

Испанія. Атенататы противъ короля.

Въ Испаніи въ минувшей седмицѣ больше атенататовъ сдѣлали противъ короля Алфонза XIII. Бомбу положили въ тунель, черезъ который мала ити желѣзница краля, но атенататъ обнаружили, прежде бы желѣзница была ишла черезъ тунель. Потомъ попробовали въ церкви, но бомба не эксплодовала, а третій разъ хотѣли убить краля на одной забавѣ, но про велику бурю, краля оставилъ забаву, прежде бы атенататъ могли бы перевести. Сіи атенаты лемъ то указуютъ, что въ Испаніи недовольствіе народа великое.

Борьбы въ Марокко.

Въ Марокко арабы опять зачали оффензиву противъ французовъ. Цѣль ихъ оффензивы: заняти главный городъ Фезъ. Къ возстанцамъ теперь уже приключились и сіи арабски племена, которы до сихъ поръ нейтральны быси. Французы все сдѣлаютъ, чтобы военну неудачу даякъ репаровати.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Мадьярско.

Въ Мадьярску еще все не утихли волны, сбуренны свидѣтельствомъ Беницкого. Соціалъ-демократы въ парламентѣ найострѣйше нападутъ на правительство и жадаютъ, чтобы мѣсто губернатора Гортія при-

шла на чело державы одна тричленова рада. Напротивъ того въ Пештѣ велика демонстрація была при Гортимѣ. Пишутъ, что въ демонстраціи участвовало около 40—50 тысячъ людей.

15. іюня Бетленъ, министеръ-

мился, чтобы восточна Церковь, котора 1054-го года отторглася отъ престола св. Петра, отъ фундамента Церкви Христовой: снова соединились съ западною, чтобы исполнились слова Иисуса Христа: „Да вси едино будутъ. (Іоаннъ 8. 31.) Года 1894-го, 20. іюня изданъ прекрасный апостольскій листъ въ семь дѣлъ — въ которомъ убѣдительно доказалъ римскій отецъ, же восточна Церковь не можетъ разлучено жити безъ потерянія души спасенія и сердечно воззываетъ на соединеніе. — Жаль сему великому архіерею вселенскому не подарилось соединити восточну Церковь со западною. Россія и цѣлый востокъ отъ того часу о яки тяжки часы пережила и переживаетъ душевно!

Часы идутъ неодолимо. Отъ 1900-го года до днесъ много а много страданій пережили народы. — Подъ 25 годами на всѣхъ сторонахъ свѣта

лемъ непокой, войны видѣлиме. А отъ 1914-го года майже цѣла Европа въ огнѣ горѣла. Всемирна война, о Боже, что за горести, печали, журы принесла! Сердца не спокойны, души заблуждаютъ и хотя миръ завязанъ на паперѣ, но въ серлцахъ, въ душахъ непокой.

Кто, кто упокоитъ родъ человѣческій? Никто, никто иной, токмо всемогущій, всещедрый — Господь Богъ. Добрѣ сказалъ блаж. п. св. живота папа Пій X.: „*Restaurare omnia in Christo*“, „все обновити въ Христѣ“. Такъ есть! токмо тогда прійдетъ миръ на сію землю, если люде вернутся къ Христу и его Церкви.

Святѣйшій Отецъ папа Пій XI. по стопахъ папы Льва XIII-го такожде стремился на соединеніе Церкви восточной и западной — и все возможное дѣлаетъ къ достиженію сей цѣли. Самоперше душевно спа-

сти хочетъ Россію. Уже каждый знаетъ сію его прекрасну, коротку молитву „Иисусе Христе, Спасителю міра, спаси Россію!“ И чтобы прилежитость далъ востоку вернуться къ престолу Церкви Христовой, на праздникъ „Вознесенія“ 1924. года торжественно проголосилъ, что рокъ 1925. будетъ рокомъ юбилейнымъ, святымъ.

Въ навечеріе же праздника Рождества Христова 1924. года найторжественнѣйшимъ способомъ отворилъ юбилейный рокъ, который останетъ отвореннымъ до навечерія Рождества Христова 1925-го рока.

Юбилейное паломничество въ Римъ.

Такъ говоритъ пословица, что: „всѣ пути до Рима ведутъ“. И якъ то теперь видиме, то и воистинну правда есть. Нѣтъ на земномъ шарѣ мѣста, отъ куда бы народы не ишли до Риму. Истинное странствованіе народовъ можно видѣти изъ всѣхъ

Революція въ Китаѣ.

Правительственны отряды 15-го іюня зачали бой противъ возстанцевъ и удалось имъ возстанцевъ побѣдiti, ихъ армію розсыпати. Городъ Кантонъ очищенъ отъ возстанцевъ, которы утѣкають на сѣверъ. Пренаслѣдуютъ ихъ.

Революція въ Греціи.

Греція опять стоитъ предъ тяжкими днями. Обнаружили противъ правительства широку конспирацію, въ которой участвовали и выши военски достоинства. Правительство должно будетъ отказаться.

Великодушныжертвы.

И нашъ русскій народъ хотя онъ якъ бѣдный и убогій, однакожь большеразъ покажетъ свою щедротливостъ къ своей Церкви и не лѣшь дома, но старается и въ Америкѣ о своей старокраевой Церкви.

Таку щедротливостъ показали и въ Америкѣ живущіе естрески вѣрники (Ž. Šariška), когда на обновленіе храма Божьяго заслали изъ Wyndber Pa 7500 Кѣ, съ Bridgeport-Hestings-Jounkers 12000 Кѣ, съ Cleveland Ohio 1375 Кѣ, а съ Granville 6900 Кѣ — откуда недавно заслали еще 6780 Кѣ. на выстроеніе

сторонъ свѣта.

Двинулася Европа, Азія, Америка, Африка, Австралія и важнѣйши острова свѣта и видно въ Римѣ различны расы народовъ: бѣлыхъ европейцовъ, черныхъ негровъ, желтыхъ малайцовъ, китайцовъ, японцовъ.

И мы возваны были, чтобысмы участь взяли въ паломничествѣ. — Преосвященны епископы наши, дрѣ Діонисій Няради и Петро Гебей прекраснымъ апостольскимъ листомъ побуждали насъ на святое паломничество.

Жаль, про убожество изъ нашей епархіи дуже мало голосилися и прото не возможно было чисто русское паломничество организовать. Изъ сихъ причинъ одни, которымъ обстоятельства дозволили теперь идти, рѣшили же приключатся къ паломничеству югославскому и приключатся къ бачванскимъ русскимъ

новой часовни (каплицы) на горѣ „Šeltisa“, гдѣ намѣряеме отпустъ поддержати съ дозволеніемъ Святѣйшого Престола.

Сей прекрасный примѣръ жертвующихъ ясно доказуетъ ихъ довѣріе къ гр. каѣ. Церкви, ихъ богобойностъ а доброе христіанское сердце. Видно, что нашъ подкарп. русскій народъ имѣетъ добрый духъ, любитъ свою Церковь, токмо провадьме его!

Не могу молчати, чтобы имъ за ихъ великодушны жертвы въ нашей милой газетѣ не выразилъ благожеланіе такъ свое, якъ вѣрниковъ моихъ естрескихъ.

Господь Богъ да подастъ имъ за ихъ щедротливостъ изобильное благословеніе и здравіе на многая и благая лѣта.

Михаилъ Сейкель,
о. духовный.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Папа Пій VII. и царъ Наполеонъ.

Силный царъ Наполеонъ воздвигнулъ свою власть, якъ жадный царъ передъ нимъ. Коли народился ему сынъ, далъ ему титулъ „король Рима.“ Своему верховному канцелару Cambauresu такъ говорилъ: „Сынъ намъ ся народилъ. Моя династія такъ ся закоренѣла, что ю никто не выкоренить. Мене жадный больше не сломить.“

И правдѣ цѣлый свѣтъ кланялся и трясолся передъ всеможнымъ Наполеономъ. — Одинъ лишь не боялся, а то былъ римскій отецъ-папа. — Коли Наполеонъ такъ гордо поступовалъ, папа Пій VII. въ царской его палатѣ сказалъ ему слово: „Комедіантъ!“

Наполеонъ ажъ побѣснилъ отъ гнѣву, коли то чулъ и страшно кричалъ: „Что, я комедіантъ? Попе, запомятаешь ты то собѣ!“

На столу передъ собою малъ мозаикъ, котрый представлялъ церковь Святого Петра въ Римѣ. Наполеонъ взялъ до руки сей мозаикъ, треснулъ съ нимъ о землю и такъ скричалъ на св. Отца: „Такъ зинщу и Тебе и твою Апостолску Столицу и цѣлу Церковь. День помсти пришолъ для Тебе.“

Папа Пій спокойно на се отвѣтилъ: „Трагедіантъ!“

По розказу Наполеона генераль Miollis освоилъ 2. февраля 1808. року Римъ.

1809 на 17. мая выдалъ Напо-

братьямъ Крижевацкой епархіи, а други поѣхаютъ съ ужгородскими пашими русинами приключившеся къ словацкому паломничеству въ мѣсяцъ октябрь.

Насъ, которы рѣшилисмы теперь идти въ Римъ, совокупно было лише 5, и то по имени: о. Іоаннъ Коротноки, крылошанинъ. о. Алексій Торонскій, деканъ изъ Гуменного, Стефанъ Чанда, богословъ; дрѣ Андрей Торонскій, адвокатъ изъ Гуменного и о. Эммануилъ Бигарій, спиритуаль.

Его Преосвященство боголюбивый нашъ епископъ и апост. администраторъ еще передъ Пасхою отъѣхалъ до Югославіи, чтобы нацивилъ и покрѣпилъ въ вѣрѣ гр. кат. вѣрниковъ въ Македоніи, которы между изламами и турками много страдаютъ — но твердо держатся правдивой Церкви Христовой. Нѣкоторые изъ нихъ мученики суть

про вѣру свою правдиву католическу. Его Преосвященство прекрасны случаи росповѣдалъ намъ, яки велики исповѣдники и герои суть гр. католики въ Македоніи и Албаніи, примѣръ котрыхъ многихъ противниковъ склонными сдѣлалъ вернуться на лоно матери Церкви Христовой. Его Преосвященство съ великою любовію виталъ и просилъ священниковъ, ибо ихъ есть около 30.000 людей, а священниковъ лишень 3. По апостольской визитаціи Его Преосвященство пошолъ до Загребу, гдѣ при центральной комисіи дѣло нашего путешествія успорядалъ, и написалъ намъ: когда маеме рушиться изъ дому и что надо намъ со собою взяти.

Приготовившеся на путь черезъ Будапештъ шедше до Крижевца, 22-го мая рано о 6-омъ часѣ уже на крижевацкой желѣзной станціи

леонъ въ Schönbrun-ѣ распорядился, по котромъ перестаетъ существовати свѣтова власть папы. До колыски своего сына поставилъ золоту коруну и назвалъ его „Королемъ Рима.“

Папа Пій VII. 10 іюня выключилъ Наполеона съ Церкви.

Наполеонъ выдалъ росказъ генералу Раде-у, чтобы въ ночи на 5. іюля слепать старенького папу и чтобы его отпровадилъ найперше до Grenoblu, потомъ до Savoie и Fontainebleau.

Самъ Наполеонъ полный гордости поручалъ Намѣстнику Христовому: „Задля твоего выключения съ Церкви не выпадутъ моимъ войскомъ пушки изъ рукъ.“ Хотячи Россію освоити назбиралъ сильне войско. Не тримало долго, и царь Наполеонъ втѣкалъ назадъ съ Россіи — але не съ войскомъ — самъ безъ войска — на простыхъ селянскихъ санкахъ. Его войкамъ выпали пушки съ рукъ.

Позднѣйше намъ исторія говорить:

несчастливо умиралъ царь Наполеонъ не въ царской палатѣ, але въ прогнанствѣ на островѣ св. Елены, а Папа Пій VII. якъ славно вертался назадъ до Риму, на мѣстопребываніе римскихъ отцовъ.

Епархіальны дѣла.

Даръ и благодареніе.

Изъ интенцій на фондъ семинаріи новѣйше жертвовали слѣдующи священники: о. Евгеній Бондаренко 14 кч; о. Александръ Седлакъ 36-50 кч; о. Іоаннъ Галько 43-80 кч; о. Эмилій Сухій 43-80; о. Викторъ Чисарикъ 146 кч. — Господь Богъ да заплатитъ благодатию своею благодѣтелямъ.

*

Даръ и благодареніе.

Изъ интенцій на фондъ интернатовъ новѣйше жертвовалъ слѣдующій священникъ: о. Эмилій Левканичъ 219 кч. Господь Богъ да вынагородитъ сторицею благодѣтелю.

О. Эмануилъ Бигарій,
спиритуаль.

* * *

На издержки репараціи храма кафедрального путемъ Впрп. Епарх. Правительства прислалъ посберанну оффиру въ Remxsutawney, Pa., Америка всеч. о. Павелъ Манковичъ въ суммѣ 33 дол. (замѣнено 1107-80 кч.).

Всевышній Богъ жертву сію да вынагородитъ Всец. О. Духовному и добрымъ вѣрникамъ его!

* * *

Подкарпатурска литература.

Театральны представленія и пьесы для народа.

(Къ спорному вопросу народныхъ типовъ въ пьесахъ.)

Нѣсколько словъ хочу сказати къ спорамъ о театральныхъ представленіяхъ и пьесъ для народа. Суть люди, которы думаютъ, что нар. пьесы служатъ цѣлямъ высмѣванія разнаго рода занятій и людей. Пьесы писаны для народа; авторы сихъ пьесъ суть самы же патріоты, намѣренны указати, что плохо или хорошаго есть и было въ житію подкарп. русскаго народа и поодинихъ семействъ. Поучительны содержанія, о недобрыхъ звычаевъ, звада, пьянство, неграмотность, упреки своей національности, недовѣріе къ доброжелающимъ лицамъ и т. д.

Не можетъ быти, чтобы незабвенный будитель подкарп. русскаго угнетеннаго народа, Духновичъ, авторъ пьесы: „Добродѣтель перевышаетъ богатство“, высмѣвалъ земледѣлца Ивана, поэтому, что онъ земледѣлецъ. Онъ намъ представляетъ въ живомъ образѣ типъ и хозяйство пьянаго чловека земледѣльческаго слоя.

О пьесѣ И. Даниловича „Се-

чекалъ насъ о. викарій и два превосходны экипажи, и о короткій часъ уже въ резиденціи привиталъ насъ Его Преосвященство сердечно, мило, истинно по отцевски. Мы же съ глубочайшимъ почтеніемъ и великою радостію поклонъ отдали Владыкѣ. По приготовленію откончили сме св. службу въ катедральномъ храмѣ.

На наше сердце и душу чрезвычайно мило повліялъ храмъ Божій, резиденція и катедральна церковь, которая не велика но въ чистомъ готичномъ стилѣ сбудована, и прекрасно, богато оздобена. Долго, долго наслаждались въ ей красотѣ и чистотѣ. А резиденція епископска такожде якъ изъ внѣ такъ изъ внутри милое впечатлініе дѣлаетъ на чловека. Палата епископа двухъ этажна есть и тѣсно, соединена съ церквою. Имѣетъ различны и многи комнаты, въ которыхъ находятся и

чиновны комнаты, канцелярія и красива библіотека. Дуже импозантны суть такъ названны гостовски теремы, прекрасными художественными образами на стѣнахъ. При резиденціи паркъ и загоры нагодятся. Крижевцы есть одно изъ найдревнѣйшихъ мѣстъ Кроаціи; около 8000 обывателей имѣетъ. Жаль, что между ними дуже малое число есть гр. католиковъ. Имѣетъ и гимназію, и граждански и элементарны школы. Крижевацка капитула изъ 4-ехъ крылошановъ состоитъ. Всѣ каноники благодушны, доброжелательны искренны, гостепріемны и глубокоучены мужи. Незабвенны часы будутъ то для насъ всегда, которое мы въ Кришевцахъ пережили!

Мая 23-го скоро рано возбудивше и приготовившеся отслужили сме св. Службу съ Его Преосвященствомъ совокупно на намѣреніе блаженнаго и счастливаго путешествія. И послѣ

завтрака мы выѣзжали на станцію и уже о 1/8 часѣ въ Загребѣ были сме.

Загребъ есть головное мѣсто Кроаціи. Положеніе мѣста дуже красное, ибо и на равнинѣ и на берегу лежитъ. Имѣетъ прекрасны зданія, между которыми архіепископска катедрала въ готичномъ стилѣ импозантно стоитъ на одной горѣ. Въ готическомъ стилу есть сбудована, въ XII. столѣтію. Въ сей церкви нагодится одинъ марамоновый олтарь св. апост. славянъ Кирилла и Методія.

Помолившеся при Найсвятѣйшей Евхаристіи — которая не на престолѣ-головномъ, но на побочномъ олтарѣ есть, пошли сме попозерати весь городъ. Доразъ при катедралѣ находятся: дома клырошановъ и семинарія, которая называется „Черна-Школа“ и теологическій факултетъ; хорватскій кат. народный домъ; хор-

мейное празднество," одинъ г. коллега выразился, что въ роли дяка, — если будетъ представленна — будетъ высмѣванное пѣвчоучильство якъ профессія. Авторъ сей пьесы выбралъ такого типа, съ такими жестами, съ такой думой а характеромъ, на исполненіе въ пьесѣ нужной роли.

(Пьеса была представленна на учит. конгрессѣ въ Береговѣ, главную участь брали госп. уч. изъ Севлюша).

Съ искусственной стороны главное, не яку роль имѣетъ кто нибудь, но якъ она дѣйствующимъ лицомъ сыграна. Когда роль старой женщины играетъ молода съ подраженіемъ, тогда то истинное искусство.

Народный театръ есть зеркаломъ нар. жизни, прито отражайме смутку, жаль а веселость народа большеразъ на сценахъ народного театра!

Оставьме личны славы а споры! Работайме съ патриотизмомъ, съ любовію, особенно на Пряшевской Руси, гдѣ днесъ идетъ о укрѣпленіи традиціи страданного нашего подкарп. русского народа.

Акиа Солотвина (Подк. Русь).

*Гавриіла Туркиякъ,
учительница матер. тк.*

ШКОЛЬНЫ ДЪЛА.

Ч. 1257. Конкурсъ.

Вп. епархіальное правительство выписуетъ конкурсъ на слѣдующи пѣвчоучительски становища:

Шамбронъ, Криже, Олька, Кечковцы, Цигелка, Грабске, Ливовъ, Криве, Луковъ, Мальцовъ, Герлаховъ, Нижна Писана, В. Ядлова, Н. Орлихъ, Медвеже, Крайня Порубка, Вапеникъ, Свидничка, Бодружалъ, Кружлѣва, Ольшавка, Выслава, Соб. Маиръ, Градиско Штефуровъ, Млинарувцы, Цернина, Куримка, Ростокъ, В. Полянка, Варадка, Чирчъ, Кійовъ, Высланка, Здоба, Гачава І. П., Горваты, Н. Репаша, Завадка ІІ. Койшовъ, Кремпахъ, В. Липникъ, Якубяны, Фольваркъ, Остурня І. П., Сулинъ, Дара, В. Яблонка, Н. Яблонка, Пчолина ІІ. Телеповцы, Русское, Адъидовцы, Каленовъ, Роки-товецъ, Рошковцы, Кобылница, Гафаовцы, Репеевъ, Чичава, Пятковцы, Стерковцы, Вилагъ.

Курсъ для учителей въ Пряшевь. Учителямъ Кошицкой жупы дня 15. іюня держаны были преподаванія о модерномъ выучованіи упражненія рѣчи и ума, ручной работы и пѣнія. На курсѣ появилось около 200 учителей.

Выименованіе. Высокопр. епарх. правительство на основаніи избирательного протокола выименовало *Стефана Миколінъ* за довременного учителя въ Медвежѣ.

Пословицы.

Лучше бѣдность да честность,
нежели прибыль да стыдъ.

Въ немъ нѣтъ чести ни на грошъ.

Капля по каплѣ и камень долбитъ.

Съ повтореніемъ ударовъ и дубъ падаетъ.

Каждая рука къ себѣ крива.

Прежде мѣсто, а потомъ невѣста.

Сытое брюхо къ ученю глухо.

Радъ бы въ рай, да грѣхи не пускаютъ.

Еще съ такімъ не уродилъ,
Абы каждому выгодилъ.

ватскій кат. союзъ женъ; кат. казино; издательство кат. новинокъ. Передъ тѣми зданіями есть „площадь ярмарковый“, гдѣ достъ великій крикъ есть. Улицой „29. листопада 1845“ приїдеме до грек. кат. церкви св. Кирилла и Методія, котора совокуплена есть съ семинарею, гдѣ але и интернатъ есть для студентовъ. Церковь не велика, но дуже мила и красива. Имѣетъ Загребъ еще больше церквей. Но не имѣлиме часу поглянути всѣ. Загребъ имѣетъ красны парки и площади, на которыхъ поставлены суть знамениты мужи Хорватска, якъ напр. на площади „Jelašičev“ монументъ Елашича. Много различныхъ школъ и униврситетъ. Доразъ не далеко отъ станціи есть площадь „Зринскій“, гдѣ нагодится „Jugoslavenska Akademija“.

Фундаторъ сей академіи въ талиянскомъ ренесанскомъ стилѣ есть Strossmayer, епископъ дяковорскій. Въ сей академіи есть и „Народный музеумъ“. На такъ названной „Wilsonov“ площади находятся школы: реальна семинарія, а на площади „Mažuranićev“ есть прекрасна музея и университетска бібліотека. Больше не моглиме попозерати, ибо не было часу; уже 12 часовъ ударило и мы мусили появиться до семинаріи Крижевацкой епархіи, гдѣ о. ректоръ съ дуже добрымъ обѣдомъ чекалъ насъ. По снѣданію прощалисмя и при проваженію Его Преосвящен. пришли на станцію, гдѣ тысячи и тысячи людей прощалися отъ паломниковъ. Особитный поѣздъ уже готовъ стоялъ, всѣ вагоны цвѣтами выоздобены и на окнахъ числа выложены,

чтобы каждый легко моголь найти свое мѣсто. Ту видѣлиме епископовъ югославянскихъ на челѣ съ архіеп. загребскимъ дръ Bauer-омъ.

Надо примѣтити, же изъ Югославіи 6 поѣздовъ ишли съ паломниками. Первый поѣздъ наполненъ былъ паломниками изъ Загреба и околицы и отышолъ 22-го. Нашъ поѣздъ былъ второй, а за нами каждый день по одинъ. Ишли еще 4 поѣзды такъ, что 28-го мая уже всѣ паломники въ Римѣ были. Вагоны всѣ югославянски были и каждый поѣздъ 600 паломниковъ несъ. Совокупно тегда 3600 паломниковъ было.

Прекрасный видъ былъ то, когда паломники занявше мѣста свои въ вагонахъ, оставши громко восклицали „живіо! живіо!“ и долго кивали съ бѣлыми густками, пока поѣздъ невидимымъ сталъ.

(Продолженіе слѣдуетъ).

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство епископъ дня 17. іюня послѣ обѣда былъ въ Пряшевѣ.

— Вписи въ гр. каѳ. гражданскую школу и пѣвчоуч. семинарію на годѣ 1925-26. кончатся отъ 27. іюня до 1. іюля; въ то самое время будутъ поддержаны и принимаемы испытываемы. Управительство.

✠ **Смерть.** Изъ отдѣленной за границею части приходитъ сумная вѣсть о томъ, что о. Вареоламей Тутковичъ, приходникъ по долшей болѣзни въ Филкегазѣ 12-го с. м. въ 66. годѣ жизни и 40 г. священничества своего упокоился. Вѣчная ему память!

— Испыты зрѣлости въ пряшевской гр. каѳ. пѣвчоуч. семинаріи были 12. VI.—17. VI. при председательствѣ гна Фердинанда Писецкого, управителя учит. семинаріи въ Модрѣ. Успѣхъ слѣдующій: зрѣлы съ отличіемъ 7, исправительный испытываемы должны сдѣлать въ сентябрѣ 7, на годѣ репробованы 3, отступили 3. На испытываемы голосились совокупно 35 учениковъ.

— **Лѣченіе сельскихъ врачей.** На околицѣ Нитры выдался за врача 35 лѣтній Стефанъ Петраковичъ. Дуже радъ ходилъ по селамъ, гдѣ его съ радостью принимали, пока не случилось несчастье. 16 лѣтняя дѣвушка, Марія Слижъ, заболѣла на легки и лѣчилъ ю зимними купелями. Самопонятно, дѣвушка померла. На то вмѣшалася жандармерія и затворила „врача“.

— **Убийство паробковъ.** Въ русскомъ селѣ Гачава, при Турнѣ, была забава, на которую зашелъ одинъ паробокъ безъ того, чтобы былъ вступное заплатилъ. Упорядатель забавы вызвалъ его, чтобы заплатилъ, на что онъ сказалъ ему, что будетъ его ожидать на мостѣ. Тамъ побились, и паробокъ ножомъ закололъ упорядателя. Тяжко раненого взяли въ больницу а убійцу въ тюрьму.

— **Чудесный лѣкарь.** Въ послѣднемъ времени одно за другимъ получаютъ вѣсти о чудесныхъ лѣкаряхъ, которыя молитвами или зрѣніемъ вылѣчаютъ людей изъ всѣхъ болѣзней. Теперѣ на околицѣ Па-

рижа выступилъ одинъ седлакъ и зачалъ лѣчити. Приходили къ нему люди отъ всѣхъ сторонъ а онъ только тѣхъ лѣчилъ, которымъ врачи сказали, что уже не можно имъ помочи. При томъ все робилъ за дарьмо. Больны въ такомъ числѣ посѣщали его, что его хозяйство при томъ совсѣмъ упало и лишь тогда принималъ добровольныя жертвы, когда уже не имѣлъ съ чего жити. Урядно подали его на судъ, гдѣ его освободили, ибо толпа обывательства протестовала противъ его осужденія.

— **Подпалачъ Н. Мѣста** удраля въ Чсл. республику. Недавно былъ большой пожаръ въ Новомъ Мѣстѣ, на мадьярской границѣ. Шкода велика была, еще и жизнь чело-вѣческая осталася жертвой. Пожаръ походилъ изъ подпаленія, а чело-вѣкъ, который то сдѣлалъ, удраля чрезъ границу къ намъ.

— **Убилъ своего отца.** Въ селѣ Генцовце дуже въ плохомъ отношеніи жила фамилія Гашпарова. Отецъ пилъ и тогда каждого выбилъ изъ дома. То уже не могъ дальше терпѣти его сынъ и когда разъ отецъ въ такомъ состояніи былъ, побились; сынъ выбралъ изъ рукъ отца топоръ и ударилъ его по челѣ такъ, что отецъ померъ.

— **Записи на I. рокъ держ. 2-кл. торговельной школы въ Севлюшѣ** будутъ передъ феріями отъ 27. до 30. іюля, а по феріяхъ 31. августа и 1. сентября межю 9—1 (21—1) годиною въ канцеляріи дирекціи (будинокъ горож. школы, на партерѣ). При записи треба предложити: школьное свидѣтельство изъ сконченной съ успѣхомъ IV. кл. горожанской або середной школы, крестный листъ народженія, домовскій листъ, а тоты котры послѣдній рокъ не ходили до школы, такожъ свидѣтельство моральности. Вписовое изъ всѣми додатками выносить 40 Кч. Дирекція.

Коли жиєшь межю людьми, не забудь о томъ, что есь скусилъ въ самотѣ. А въ самотѣ размышляй о томъ, что есь позналъ въ обращеніи съ людьми.

Толстой.

По тѣмъ, якъ проведетъ чело-вѣкъ свой свободный часъ, яки забавы глядаеть: можно наилучше познати, яку душу и сердце маеть тотъ чело-вѣкъ.

Masaryk.

Смѣшный кутикъ.

Нѣжность.

Сталося недавно на одномъ университетѣ. Одинъ профес. страшнѣ сурово и грубо говорилъ со слышателями, котры уже привыкли къ сей манѣрѣ профессора. Если дакто не зналъ отвѣчати на испытываемы, обыкновенно все дуракомъ и осломъ (сомаромъ) назвалъ го сей профессоръ. Изнятіе не были ани дамы; и имъ подобны титулы давалъ.

Разъ отвѣчаетъ на испытываемы одна баришня и — не знаетъ ничъ. Профессоръ теперѣ чрезвычайно задержалъ хладнокровность и улыбающися сказалъ ей: „Вы ружа!“

Публика поражена отъ сего нѣжного поста профессора и смѣется. И баришня дуже подобається сей комплиментъ и съ любопытства осмѣляется на сей вопросъ:

— Господинъ профессоръ! Прочто я по вашему мнѣнію не осель але ружа?

Профессоръ еще хладнокровнѣйше отвѣчалъ:

— Осель маеть мозга, а ружа не маеть.

Любый сыночокъ.

— Прочто ходишь все въ наибольшомъ болотѣ.

— Чтобы люде не видѣли дѣры нр. моихъ чижмахъ.

* * *

Сторожъ: Приготовьтесь на найпланше. Рано васъ обѣсять.

Осужденный: Сейчасъ послѣ завтрака?

Сторожъ: Нѣтъ: Уже о 6. рано.

Осужденный: Что? На голодный жалудокъ? То уже не преживу.

* * *

Вкусилъ цыгана песъ, за то его вилами поштыхалъ. Видитъ то газда и говоритъ ему:

— Ты битангу, та прочто его не бьещъ топорискомъ?

— Та, ни онъ не кусалъ мене хвостомъ.

Михаилъ Волчко, Sen'al City. Pa.
Предплату получили. Чи не изъ Цигелки
походите Вы?

О. Михаилъ Сейкель., Естробъ. Спасибо за вѣсть!

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Заложено 1868 г.

На складѣ жаетъ и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найравнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ простѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ равной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и равны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизи цѣны! Найсолиднѣйша услуга! Найдовша гаранція!

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебряны монеты. ————— Производитъ всѣ —————
банковы дѣла. —————

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MIHÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2 Karp. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫ МАЛЕВАНЬЯ во всехъ стпикхъ! Ма-
люютъ ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, пре-
стоы, жертвенникъ; ИКОНЫ (образы) для обхо-
довъ (до ношенья) ПРОСЕСИНЫ КРЕСТЫ. ПЛА-
ЩЕНИЦЫ на полотнѣ и на шелковой матеріи.
РАСПЯТІЯ на бляхъ, искусственно малеваны, до
прѣбыванія на крестѣ, съ надписью ІНЦІ.

Васокій ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цѣна КѢ.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДЪ: РИБЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ сѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, велевой, фиолетовой або черной. СТИХАРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (заставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозмездно адѣлать для осмотра. Церкви посмотри охотно придетъ





РУССКОЕ СЛОВО

Vpr. o. Dr. Stefan Fencik, prof.
Užhorod, gymnazium

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поддиковое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ.
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кз.
на полгода	12 „
за границу	40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 „

Молодымъ соколятамъ.

Подкарп. русска
молодежь, люби
теники и ученицы!
Русское Слово“
летѣть всѣмъ Вамъ,
подкарпаторусски
теники, ширый
оивѣтъ. — И что
Русское Слово“
освящаетъ Вамъ
перву сторону сего
исла, робить то
любовью, от
аностою къ Вамъ;
молоды соколя
а“ Духновича.

Наша газета не
служить агитатор-
скимъ цѣлямъ кри-
ливой политики;
наестъ посвящена
цѣлямъ культур-
ой и духовной
зятини нашего
арода подъ Кар-
атами, она ис-
инно и безпартій-
о работаетъ въ
интересѣ всѣхъ
асъ.

А имѣя передъ
обой сію возвы-
ненну народну
ѣль и очищенный
ародный идеалъ,
Русское Слово“
полнѣ признаетъ
вою культурну



Подкарпатскій русинъ съ женою въ народномъ крою.

цѣну, дорога рус-
ска молодежь.

Вѣдь вы завѣт-
ны „молоды со-
колята“ Духнови-
чового народа, вы
наша народна на-
дѣя, наши будущи
народны работни-
ки, вы будущи пре-
емники судьби-до-
ли нашего народа!

Конецъ школь-
ного года; вы съ
радостью идете
домой. Оставьте
на два мѣсяцы хра-
мы культуры —
школы —, и съ
радостью приту-
литесь къ вашимъ
родителямъ. Надва
мѣсяцы отпочива-
ти будутъ ваши
умственны силы и
Вы передаетесь от-
дыху и нѣжнымъ
дѣтинскимъ чув-
ствамъ въ семей-
номъ кругу. Вы
всѣ оставите го-
рода-мѣста а иде-
те на село. —
Идите, отдыхайте,
освѣжайте, укрѣп-
ляйте ваше моло-
дое тѣло; освѣ-
жайте умъ, кото-
рый отъ септем-

бру велику работу кончилъ.

Русское юношество! Розыйдешся между народомъ, по селамъ и черезъ 2 мѣсяцы жити будешь между соломенными хатами твоего народа; жити будешь между тѣмъ твоимъ подкарпато-русскимъ народомъ, изъ которого ты происходишь, чи твой отецъ земледѣлецъ, чи учитель-священникъ.

Русски хлопцы-дѣвицы! Отдайтеся непосредственно наблюденію своего подкарпатского народа, присматривайтесь до его души, до его хаты, до его звычаевъ! Слѣдите за его размышленіемъ, за его думками, вѣдь то вашъ народъ, а Вы его сынами-дочерями. Связывайте и и сравнивайте то, что вы въ школѣ ся учили, съ тѣмъ что дѣйствительность, что видите у народѣ, у простомъ народѣ, который во всѣхъ вѣкахъ и у всѣхъ народовъ былъ и будетъ основой народной культуры, народного размышленія, народного идеала.

Молоды соколята! Напійтеся на селѣ истинного, нефалшификованного народного духа! Впійтеся въ душу своего доро-

гого народа! Не высмѣвайте его наивность, его занедбалы обстоятельства, бо онъ — каждое село — то частка нашего народа, а народъ, то святое понятіе.

Наблюдавайте: что хорошо у нашего народа, что нѣтъ; что маєтъ традиціи (преданіе) у народа, а что чужое и не пріятное нашому народу; студируйте свой народъ, вѣдь вы — хоть сте ужъ и ходили до среднихъ школъ — кровны дѣти сте сего народа, который отъ „неизслѣдимыхъ поръ“ жіетъ подъ Карпатами.

Не высмѣвайте языкъ своего народа, и не называйте го „испорченнымъ язычіемъ“, якъ то робятъ дакотры неблагодарны яничари нашего народа. Языкъ нашего народа, то нашъ святыи народный скарбъ, основа нашей дальшой культуры и народной жизни!

Слѣдите, молоды товариши, за неиспорченной народной душой!

Черезъ 10 мѣсяцовъ вы — сыны народа — училистеся въ школахъ; а теперь черезъ вакаціи вернитеся назадъ въ объ-

ятія народа, до подкр. русскихъ селъ. Укрѣпляйте въ себѣ ту почву, на которой зъ септембру засъ будовати будете: то подкарп. русскій народный духъ.

Най повліяетъ на васъ „магнитна сила“ подкр. русского села! Любите всѣ свой народъ, полюбите все, что его и ваше, вѣдь вы сыны своего народа.

Укрѣпляйтеся, русски ученики и ученицы, теперь на селѣ въ истинномъ народномъ духѣ!

Шлетъ Вамъ ширый подкарпатскій русскій привѣтъ вашъ
Воспитатель.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Феріальны курсы университета poitiersk-oro въ „Institut d' Etudis frankais a de Touraine“ въ Tours-ѣ.

Якъ въ прошлыхъ годахъ poitiersk-ий университетъ въ мѣсяцѣ іюль — сентябрь с. г. для чужихъ — возраста всякого вѣка — устраиваетъ курсы и преподаванія въ высшешепмянутомъ институтѣ во Tours-ѣ. Tours является самымъ уважаемымъ городомъ Франціи, прямо, якъ Touraine самымъ красивымъ изъ краевъ ей. Tours есть отечествомъ св.

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануилъ Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а назадъ.

(Паломническое путешествіе.)

(Продолженіе.)

На нашемъ поѣздѣ ишли слѣдующи епископы: архіеп. дръ *Баверъ*, загребскій, архіеп. Францискъ *Родичъ*, београдскій, архіеп. дръ *Иванъ Саричъ*, сералскій, еписк. дръ *Дионисій Няради*, крижевацкій и ап. адм. пряшевскій, еписк. *Акмамовичъ*, дяковарскій, епископъ *Горичъ*, банялукавецкій, еписк. *Будановичъ*, суботицкій — и многи магнаты и високого чина урядники.

До Фиуме (по горватски Rjeka) пришлисме послѣ обѣда о 6-омъ часѣ. Путь отъ Загреба ажъ до Фиуме триумфальный былъ. На большихъ станціяхъ множество народа

и музыка витали поѣздъ: „Живіо!“ Рукоплесканіе, маханіе платочковъ сопровождали насъ. Путь черезъ вапнисты горы Карстъ захватила всѣхъ путешествующихъ. Когда поѣздъ перешолъ уже найвысшее мѣсто и спускался долой, уже было видѣти море. Всѣ любопытно дивовалися и восклицали: Море, море! — и поѣздъ тихенько прибылъ до Фиуме. Во Фиумѣ приключился къ паломникамъ еписк. дръ *Милета* изъ Себеника.

Фиуме передъ войною одинъ найбогатшій городъ былъ и приставъ его полный былъ кораблями а въ корабляхъ колоніальными продуктами. Теперь, отъ коли въ рукахъ нового государства есть, чтодень упадетъ. Моло тихое, магазины порожны а въ приставу едва 1—2 малы корабли находятся. Мы съ Его Преосвященствомъ посмотрѣлисме моло вечеромъ, и прекрасный образъ былъ видѣти Аббазію, сію, иногда

значительну морську купель. Правъ одинъ корабль приплылъ изъ Аббазіи, но едва 10—12 пасажировъ было. Сіи талияне теперь веселы, же теперь ихъ городомъ есть Фиуме. Правъ одна толпа талияновъ съ бандою и музыкою прогулялася черезъ городъ.

Кому прислугати будетъ еще иногда Фиуме? — ци Югославіи, ци Италіи, вопросъ спорный и теперь. Отъ моло не далеко есть одна красива купольна церковь, гдѣ правъ молебень былъ въ честь Пр. Дѣвы Маріи и мы вошли тамъ и изъ сердца помолелися къ Матери Божей, къ нашей заступницѣ и „Зорницѣ моря“.

Изъ Фиуме въ ночи о 1/2 10 часѣ рушилисмеся и рано о 5 1/2—6 часѣ уже въ Венеціи сме были. Паломники изъ поѣзда скоро посаждали, чтобы видѣти городъ среди водой поставленный. Уже и то захватило паломниковъ, якъ поѣздъ изъ сухой земли наступилъ на мостъ, на-

Грегорию Тоурского, Rabelais-a, Departa-a, Ronsard-a, Alfreda de Vigny, P. L. Courriera, Balzaca и Courtelina, Institut de Touraine для слышателей курзовъ организуетъ автомобильныя экскурзіи въ замки, которыя похвалъбой являются для Франціи. Въ институтѣ преподавается изъ всѣхъ эпохъ французскаго література, исторія искусства, курзы фонетически, разбирание выговоровъ и курзы конверзачны. 400 послышателей присуствовало на курзахъ въ прошломъ годѣ. Touraine пресловута во Франціи якъ территория самого чистого діалекта французскаго, по большаго части наполненна искусствомъ, живуща вкусною культурою.

Интересующися о програмѣ, проспектахъ или иныхъ объясненіяхъ, пусть обернутся на адресу: M. L. Directeur de l'Institut de Touraine, 1. Rue de la Grandiere, Tours.

Конкурсъ.

Школьска столица во, Вапенику выписуетъ конкурсъ на вапенску и свиднищку, учительско-канторску станицу до 15-го іюлія 1925.

Плачомъ бѣду не отженешъ; треба приложити руки.

Гоголь.

Фузія Подкарп. и Русскаго Банка.

Дня 16. іюня отъѣхалъ К. Грабаръ, дир. „Подкарпатскаго банка“ и Н. Гаталякъ, дир. „Русскаго народнаго банка“ въ Прагу на переговоры о банковской фузіи тѣхъ двухъ банковъ. Директоры уже возвратились съ Праги и якъ сообщаютъ газеты, въ принципальныхъ точкахъ уже удалося прийти на согласіе, теперъ

только отъ правительства ожидается достаточна гаранція, что въ опредѣленномъ направленіи улехштити операцію тѣхъ двухъ банковъ. Есть надѣи, что о короткое время переведется и техническа часть сей фузіи.

Даль бы Богъ, чтобы сія фузія удалася и нераздробнялися наши и такъ невелики матеріальны силы.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Съ парламента.

Парламентъ 23. іюня опять началъ свои засѣданія. На программѣ есть законъ о оштатненіи вичиняльныхъ желѣзныхъ дорогъ и о реформѣ избирательнаго закона. Послѣ того парламентъ будетъ распущенный и зачнутъ агитаціи, кортежаціи, ибо теперъ уже и правительственныя газеты пишутъ, что вольбы уже осенью будутъ поддержаны.

Дрѣ. Бенешъ дома.

Заграничный министръ дрѣ. Бенешъ въ тѣхъ дняхъ возвратился съ Парижу и съ конференціи Лиги Народовъ изъ Генфа. 23. іюня даетъ отчетность въ заграничномъ комитетѣ такъ парламенту, якъ и сенату.

Дефинитива учительства на Подкарпатской Руси.

Предложеніе Школьнаго Отдѣла о скорѣйшемъ дефинитивномъ назначеніи учителей на дняхъ будетъ разбираться въ министеріи. Изъ автентичнаго мѣста сообщаютъ, что въ теченіи 14 дней уже больша часть учительства получитъ дефинитивное назначеніе.

Дрѣ. Миланъ Годжа въ Польшѣ.

Чехословацкій министръ дрѣ. М. Годжа въ середу 17. іюня пошелъ въ Варшаву, чтобы участвовалъ на международномъ земледѣльскомъ конгрессѣ. Сопровождаютъ его въ Польшу больше земледѣльскихъ политическихъ дѣятелей, между прочими дрѣ. Благо и Крижко.

званный: „Ponte sulla Laguna“, который найдолийшій есть въ Италіи, ибо 3601 метр. долгий. Выступивше изъ станціи, передъ нами было видно дорогу, тикъ названну „Canal grande“, гдѣ на пароходъ посѣдавшие ишли сме, якъ головной улицей Венеціи, на площадь св. Марка „Piazza san Marco“. Кто еще не былъ во Венеціи, тотъ истинно наслаждался въ красивыхъ палатахъ. — Перешедше подъ мостомъ „Ponte di Rialto“ пришли сме къ станціи пароходовъ „Vaporetti“, и пришли къ великой церкви св. Марка. Церковь сія есть изъ 15-го столѣтія, года 1420-го будована, богато мозаиками выкладана такъ изъ вѣнъ, якъ изъ вѣнъ. Видъ церкви есть греческій крестъ.

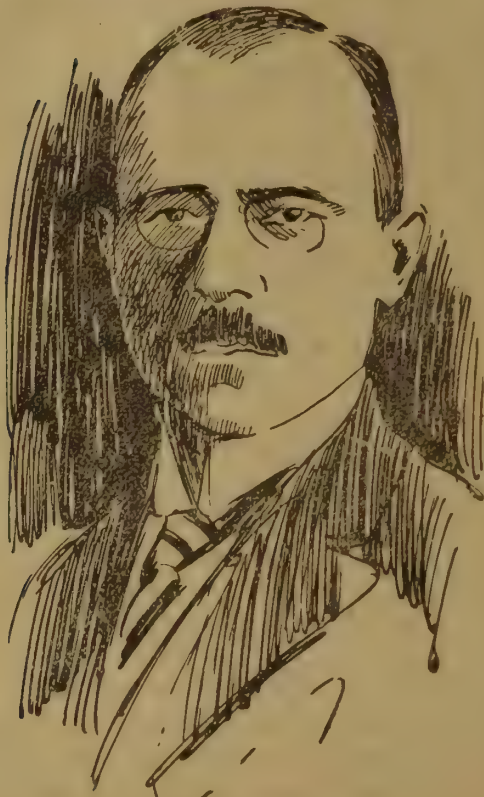
Счастливы сме были и ту св. Службу окончили. Его Преосвященство служилъ а я концелобровалъ. То св. службы попозерали сме вежу, котора 98 метровъ высока и называется „Campanile“. Оттуда пре-

красно видѣти цѣлу Венецію. Посмотрѣли сме „Torre del orologio“. То вежа години, гдѣ двое акробаты молотками бьютъ на звоны четверти и часы. Венеція имѣетъ прекрасны церкви. Сумма храмовъ 43. Изъ сихъ монументальны суть 13; а парохіальныхъ храмовъ 30. Публичныхъ зданій 14, которы всѣ великолѣпны суть, но между ними найинпозантнѣйша есть „R. Dogana Principale“, палата дожей. — Жаль, же токмо изъ вѣнъ могли сме видѣти ю, ибо про славность національную не можъ было вступити до теремы. Талияне тотъ день, т. е. 24. мая 1925 года, приключились къ „Антанту“ и выповѣли войну Австріи и Германіи. Музыкальны банды и различни общества проходили по улицахъ и кричали „viva unita Italia!“ Посѣтили сме и свѣтознаменитый островъ „Lido“. Еще лишень то спомню, же въ Венеціи на площади св. Марка множество голубовъ есть,

которыхъ путешествующи съ пшеницею и кукурузою гостятъ и прото дуже пріятно относятся къ чело-вѣку; на руку, на плечо, на голову сяднутъ. если видятъ, же чело-вѣкъ въ рукахъ съ пшеницею або кукурузою идетъ и даетъ имъ. — Много еще можно бы писати, что сме видѣли, но на сей часъ най будетъ доста, ибо еще много бы сообщить.

Изъ Венеціи отъѣхали сме о 12¹² часѣ, и пришли сме до Падуы (Padua) о 12²⁵ часѣ. Ту остановились сме за 5 часовъ и такъ могли сме сей древній и красивый городъ добрѣ попозерати. Самоперше, разумѣется, же посѣтили сме храмъ св. Антонія. Ту спочиваетъ сей милый святой цѣлого свѣта. Храмъ есть грандіозный и во французско-готическомъ стилѣ въ 13-томъ столѣтіи сбудованный, но непрестанно украшиваютъ го. До церкви черезъ бронзовы двери ступили сме гдѣ на серединѣ на лѣвомъ боцѣ есть гробъ св. Антонія,

Дрѣ. Годжа по поводу его возвращенія изъ Польши посѣтитъ нѣсколько городовъ Восточной Словакии, и приметъ участіе на политическихъ засѣданіяхъ.



Миланъ Годжа, министръ земледѣлія Чехослов. республики (словакъ), который послѣ посѣщенія варшавскаго придетъ и на Восточное Словенско и 29-го іюня участвовати будетъ и на собранію аграрной партіи въ Михаловцахъ.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Французска держава.

Въ центрѣ французской политической жизни стоитъ война въ Марокко. Арабы за освобожденіе своего отечества съ великой храбростью воюютъ противъ французовъ. Арабы въ лицѣ Абдъ эль Кримъ имѣютъ одного ученого, скупенного военачальника и удалось имъ около города Фезъ опять прервати французскій фронтъ. Раенлаве, министръ-предсѣдатель, посѣтилъ войско на арабскомъ фронтѣ, чтобы возбуждалъ войско. Французы много ожидаютъ отъ новоименованного военачальника: Weyganda, который уже во всемирной войнѣ больше-разъ отличился, а теперь якъ губернаторъ Сири имѣлъ прилежность познакомиться съ военной мееодой арабовъ, которы знанія будутъ употребляти въ Марокко.

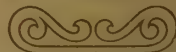
Китай.

Супротивъ побѣды правительственного войска въ Шангаѣ, революція и ненависть противъ иностранныхъ съ дня на день убольшается. У иностранныхъ служащихъ китайцевъ на улицѣ insultуютъ, пѣнзяи съ европейскихъ банковъ выбира-

ютъ, чужинцамъ ничего не продаютъ. Наибольша ненависть противъ англичанъ и японцевъ, такъ что ихъ жизнь многоразъ въ опасности. Китайцы выдали гесло: Война противъ Англіи. Такъ легко возможно, что Китай станется театромъ прадивой войны китайцевъ съ войска великихъ державъ.

Для всѣхъ русскихъ

Радостью приношаеме въ свѣдѣніе всѣмъ нашимъ читателямъ и свое любящимъ братьямъ и сестрамъ, что Комитетъ Народного Дома 17. VI. с. г. на главный улицѣ Пряшева купилъ домъ графа Dessewffja очень соотвѣтнй для цѣли Народного Дома. Обширнѣйше будеме писати о семъ утѣшительномъ событіи въ слѣдующемъ числѣ.



который называется „Capella del Santo“. Часовня святого богато украшена. Подъ олтаромъ спочиваютъ кости святаго. За головнымъ олтаромъ есть каплица, гдѣ находится не поврежденный, цѣлый языкъ св. Антонія и тотъ камень, который употреблялъ мѣсто заголовка. Дуже интересантна и драгоцѣнна есть сакрестія. Передъ церковью есть „Piazza del Santo“, площадь святого Антонія, гдѣ есть великій памятникъ воеводы Gattamelate изъ бронзы; 1453. года поставленъ. Улицой „del Santo“ и улицей „св. Франциска“ шедше пришли на площадь (пiazza) Piazza delle Erbe, гдѣ находится знаменита палата Salone. При ней есть университетъ.

Дуже интересантна есть площадь „Piazza Vittorio Emmanuelo II.“, гдѣ прекрасный паркъ есть и храмъ св. Юстина „Chiesa Santo Giustino“, при которой есть и одна военска касарня и имѣетъ надписъ „Caserne

Santo Giustino“. Храмъ Юстины есть въ романскомъ стилѣ сбудованный и состоитъ изъ двухъ частей: нова и стара церковь, но имѣетъ и подземны катакомбы. Найзнаменитнѣйшее въ сей церкви олтарь и шталлумъ канониковъ, который окружаетъ цѣлкомъ святилище. Изъ дерева цедрусоваго суть шталлумы; ручна праца прекрасна. Вырѣзанъ есть на немъ старый и новый завѣтъ.

Часъ отъѣхати приближавшеся, сѣли мы на трамвай и пришли на станцію, и о 5-омъ (17) часѣ рушился поѣздъ. Отъ Падуы шедше видѣли сме озеро Тразуменское, гдѣ Ханнибалъ побѣдилъ римскихъ; а войско ихъ до озера нагналъ и утопилъ. Тогда говорѣли римляне: „Hannibal ante portas!“

Видѣли сме Rovigno, Ferrara, Bologna, Pistoje, Firenze, Arezza, Chiusia, Orvieto, Orte города, но не остановились, ишли мы прямо до Рима, куда рано о 1/2 9-омъ часѣ пришли.

Уже изъ далека, якъ перешли въ рѣку Тиберисъ, всѣ паломники про окна вагона стояли и хотя цѣла ночь не спали, живо и весело смотрѣли околицу и наслаждались въ области вѣчного мѣста Рима. Въ смотривая изъ вагоновъ, сейчасъ сбачились, же Римъ есть городъ интернаціональный. Народъ и изъ каждого края свѣта явился ту. Позбравше свои чемоданы (куфрики), каждый паломникъ на ему назначенну квартиру спѣшилъ, чтобы чѣмъ скорше умытъ и прибраться моголь. Якъ на едну команду, изъ всѣхъ грудей вздохъ и изъ устъ голосъ воздвигнулось: „Слава и хвала Господу Богу, мы сме уже ту, въ Римѣ.“

Писати о Римѣ въ одной газетѣ дуже тяжко, вѣдь Римъ есть чрезвычайный городъ, о которомъ книги а книги суть уже написаны, но неже почтенны читатели „Р. Сл.“—однакожъ нѣчто хотять знати

Военна контрола.

Въ ближайшемъ засѣданіи Лиги Народовъ будетъ разбираться вопросъ военной контролы Германіи, Ракуска, Мадьярска и Булгаріи.

Россія.

Сокольниковъ, народный комиссаръ изъясняетъ, что въ Россіи будетъ выписана внутренна пожичка въ 300.000 золотыхъ рублей.

Епархіальны дѣла.

Прошеніе.

Изъ повѣренія Его Преосвященства смиренно прошу Впр. оо. Приходниковъ, благоизвольте собранныя дары, такъ названны „Петровы геллеры“, Впр. Епарх. Правительству чѣмъ скорше послати, хотя якъ мала сумма будетъ тотъ даръ. А если еще дакто не собралъ, смиренно прошу, извольте потрудиться въ томъ дуже важномъ дѣлѣ, чтобы и наша епархія показала свое широе сердце къ распространенію вѣры Христовой и католической Церкви. Хотя убоги есмы, но не столько, жебы мы не могли что-нибудь жертвовать. „Петровы геллеры“ святѣйшій Отецъ на миссіи жертвуетъ; та тогда посредственно и

мы поддерживать будеме миссіи. Господь Богъ сторицею вынагородитъ намъ!

Кто больше имѣетъ, тотъ найдасть больше, а кто меньше имѣетъ, найдасть меньше, но найдасть.

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Кто ненавидѣлъ давно, а и теперь еще ненавидитъ Церковь католическу.

На сей вопросъ дасть намъ отвѣтъ великій Наполеонъ.

Коли Наполеонъ еще консуломъ былъ, прійшолъ до него посланецъ англицкого министра Питта и обѣщаль ему, что Англія зрѣбитъ миръ съ Франціею, если Наполеонъ запровадитъ до Франціи протестантску вѣру. На се Наполеонъ далъ слѣдующій отвѣтъ:

„Я емъ католикомъ и буду всегда боронити католическу вѣру, бо то права вѣра. То есть вѣра Франціи, вѣра моихъ родителей, а и моя вѣра. Боже захрань, чтобы я сію вѣру хотѣлъ уничтожити. Я все зрѣблю, чтобы сію вѣру утвердити.“

На се такъ сказалъ Англикъ: „Если такъ зрѣбите, вы сами себе окуете и зрѣбите собѣ безчислены трудности. Пока признаваете Римъ,

„Чадца моя, не любимъ словами ниже языкомъ, но дѣломъ и истинною!“ говоритъ апостоль любви, Іоаннъ (Посл. I г. III. 18.).

о. Эмануилъ Бигарій,
спиритуаль.

Римъ будетъ надъ Вами владѣти. Съ Вами будутъ заповѣдати священники. Воля священниковъ завладѣтъ надъ Вашею волею и Вы не будете николи имѣти права, яки Вамъ припадаютъ.“

Наполеонъ на се такъ отвѣчалъ:

„Теперь во Франціи суть двѣ власти. Про дочастныя работы имѣю я мечъ. А мой мечъ есть для мене достъ, чтобы я могъ указати свою власть.“

Про небесныя рѣчи есть Римъ, и Римъ маеть о тѣхъ распоряджати. Мене о семъ Римъ не потребуеть звѣдаться. То право маеть Римъ.“

На се сказалъ Англикъ:

„Але вы не будете николи ани въ земскихъ рѣчахъ паномъ, поки не будете и головою Церкви. А для того Вамъ потребно, чтобы Вы собѣ створили свою вѣру, яка будетъ отповѣдати Вашимъ потребамъ.“

„Чтобы я створилъ нову вѣру?“

Римъ, а господинъ редакторъ жадаеть, абы и въ нашей газетѣ, хотя въ орѣховой шелухѣ дакто написаль емъ о Римѣ; протѣ попробую на паперѣ положить мои опыты, думки и впечатлѣніи о „вѣчномъ городѣ“.

Римъ, (по латински и таліански Roma) есть найзнатнѣйшій, знаменитѣйшій городъ на цѣломъ свѣтѣ. Въ древнихъ годахъ свѣтской міровой власти, поздѣ міровой церковной власти сѣдалище, отъ 1871 г. же головное мѣсто Италіи, и головное сѣдалище вселенского архіеря, римского отца, наслѣдника св. Петра, головы Церкви Христовой. Раздѣлаеть городъ на двѣ части велика рѣка Тиберисъ, на которой теперь 15 мостей есть, между которыми найважнѣйшій есть мостъ при „Замку Ангела“ (Castello S. Angelo), ибо черезъ сей мостъ идетъ къ храму св. Петра. Этотъ мостъ уже во время римлянъ существо-

валъ и назывался „Pons Aelius“, и на 12 холмахъ (маленьки горы) есть сбудованъ, изъ которыхъ 7 (Quirinalis, Viminalis, Esquilinus, Capitolinus, Palatinus, Aventinus и Calius) уже древнему Риму были фундаментомъ; а Janiculus и Vaticanus подъ временемъ императоровъ забудованы.

Древній Римъ, по преданію и легендѣ соорудилъ Ромулъ (Romulus) на холмѣ Палатинусъ передъ Христомъ 753. года. Сервиусъ Тулліусъ, царь муромъ далъ обняти городъ. Найбогатшій, найсвѣтлѣйшій періодъ Рима подъ царствованіемъ Суллы (Sulla) и подъ императоромъ Августусомъ (Augustus) былъ. Подъ императоромъ Неро (Nero), который жестокой пренаслѣдователь былъ христіанъ, подъ которымъ мученическою смертію умерли и апостолы св. Петръ и св. Павелъ — сгорѣлъ Римъ, но позднѣе еще величественнѣе обновленъ былъ. Аврелій (Aurelius) императоръ еще другимъ

муромъ далъ обмуровати, изъ которого частки еще и теперь суть. Когда головнымъ мѣстомъ державы римлянкой стался Царьградъ (Бизанць), Римъ почаль упадовати, и снова двигатися почаль лишь въ 15-омъ столѣтію подъ папами Евгениемъ IV-ымъ и Николаемъ V-ымъ а найбарже подъ Папою Сикстомъ V-ымъ.

Римъ теперь есть сѣдалище и папы и царя таліанского. Папа въ Ватиканѣ, а царь въ Квириналѣ живетъ.

Больше якъ 120 церквей и множество каплицъ имѣетъ Римъ — но тѣ каплицы таки велики, якъ малы церкви. Имѣетъ Римъ 4 базилики, и то: 1. базилика св. Петра (San Piero in Vaticano), 2. Свята Марія Велика (Sancta Maria Maggiore), 3. Св. Іоанна Латеранского (San Giovanni in Laterano), 4. Святой Павелъ (San Pavlo fuori le mura).

Между церквами 18 суть посвящены въ честь Пр. Д. Маріи.

скричалъ Наполеонъ и засмѣялся. „Если бы я хотѣлъ створити нову вѣру, я бы мусѣлъ пойти на Голгофту и тамъ датися распяти и воскреснути. А я того не могу зроби́ти, бо я бы мусѣлъ быти Сыномъ Божьимъ.“

Англикъ бачилъ, что даремный его трудъ, попрощался съ Наполеономъ и вернулся до дому.

И теперь ненавидятъ люди Церковь католическу, бо она едина права Церковь Христова.

Читателю! Любовь свою Церковь и вѣру, и будешь счастливъ!

ВѢСТИ.

„Русское Слово“ черезъ мѣсяцы іюлій и августъ про шк. феріи редакторовъ - профессоровъ только каждый другій тыждень появится.

— Посвященіе двухъ рим. каѳ. епископовъ. Въ мунившей седмицѣ отбылося въ Тырнавъ посвященіе двухъ рим. каѳ. епископовъ: дра Павла Янтауша, епископа тырнавского и Іосифа Чарского, епископа рожнявского, Посвященіе при великомъ присутствіи священниковъ и народа съ Тырнавской, Рожнявской

и Кошицкой епархіи кончилъ пражскій архіепископъ Кордачъ.

— 500 Кч. даровалъ преосв. еписк. дръ. Д. Няради на цѣли экскурсіи нашихъ пряшевскихъ русскихъ школъ. Искреннее благодареніе выражаетъ Преосвященному за сію любовь къ нашей молодежи

Правленіе шк.

— Амундсенъ живетъ. Цѣлый свѣтъ дуже любопытно чекалъ, же что есть съ Амундсеномъ, съ общеизвѣстнымъ полусовымъ путешественникомъ. Понеже время, означенное Амундсеномъ для возвращенія, уже прешло, всѣ такъ думали, что Амундсенъ пропалъ на сѣверномъ полюсѣ, якъ много предъ тымъ. Но Амундсенъ живетъ, ибо удалось ему возвратится на острова Шпитцберги. Правда, что летучи машины тамъ остались, ибо якъ зышелъ съ ними на землю, на только примерзли къ леду, что не могли ихъ освободити. На сѣверный полюсъ не удалось ни ему дойти, но онъ надѣется, что слѣдующимъ случаемъ то уже удасться.

— Экскурсія. Питомцы нашей препарандіи 18. іюня пошли на восемь дневу экскурсію въ Чехію. Посмотрятъ тамъ главнѣйши города,

заводы, заведенія, исторически и природны значительности.

— Съ отличіемъ зрѣлы были на испытѣ зрѣлости въ нашей препарандіи слѣдующи питомцы: Эрнестъ Бигарій, Стефанъ Бурановскій, Анна Галькова, Анна Качмарова, Варвара Немешова, Магдалена Чайдова и Марія Яцкова.

— Миссійный курсъ. Въ Ужгородѣ „Миссійное общество св. Іосафата“ 22-го и 23-го іюня для священниковъ хотящихъ участвовати въ народныхъ миссіяхъ успоряжаетъ миссійный курсъ. Съ Пряшева участвовалъ о. Э. Бигарій, спиритуаль. Курсъ провадитъ о. Петро Решетило ч. св. В. В.

— Пряшевска гр. каѳ. русска гражданска школа 22-го VI рушила съ 37 учениками на 2 дневу экскурсію до Татеръ.

— Укороченіе военной службы. Газеты пишутъ о томъ, что военска служба будетъ укорочена. Паробки уже на селахъ будутъ выучены въ нѣкоторыхъ военныхъ дѣлахъ, а при войску получаютъ только фаховое упражненіе.

— Жаркость. Коли мы мусиме ходити въ зимувнихъ шматахъ, а газдове боятся отъ мороза, правѣ

Восточный обрядъ репрезентуютъ 2 церкви и то а) церковь св. Сергія, совокупленна съ „Collegium ruthenicum“ б) греческа.

Всѣ церкви имѣютъ свою исторію и имѣютъ спеціальны значенія, но теперь лишь о важнѣйшихъ спомнеме нѣчто.

Въ первомъ рядѣ заслужить наше вниманіе храмъ св. Петра.

На томъ мѣстѣ гдѣ теперь храмъ св. Петра стоитъ, была друга церковь, котору на прошеніе папы Силвестра сооружити далъ царь Константинъ Великій. Сей храмъ 74 метровъ былъ долгій и подъ ней находилися катакомбы, гдѣ христіане первыхъ вѣковъ говалися. На томъ мѣстѣ постановлена есть теперешня базилика св. Петра, котору зачали будовати въ 1506-омъ годѣ и докончили въ 1626-омъ годѣ. Будованіе проводили славны архитекторы: 1. Браманте (Bramante), 2. Рафаель (Rafael), 4. Fra Giocondo, 5.

Antonio de Sangallo молодшій и Baldassare Pecurri, 6. Michel Angelo, 7. Vignola Giacomodela Porta, 8. Carlo Maderna, 9. Bernini. И 1626-го года папа Урбанъ VIII. торжественно посвятилъ сей храмъ. Притворъ храма сбудовалъ архитекъ Maderna г. 1616. подъ папою Павломъ V. Фронтъ притвора 117 метровъ широкій, 50 метр. высокій. Храмъ св. Петра надъ гр. бомъ св. Петра есть; высокій 117 метровъ, долгій 186 метровъ. На свѣтѣ тегда найдолшій храмъ. Ибо храмъ св. Павла въ Лондонѣ есть 158½ метр., катедрала во Фирензѣ (Florence) 149½ метр., у Милано (Milano) 135 метр., въ Болонѣ (Bologna) 133 метр., Св. Павла въ Римѣ 128 метр. Софія въ Цариградѣ 110 метровъ долгій.

Близъ главного престола стоитъ столбъ св. Петра изъ V. вѣка. Описать все невозможно, что есть въ храмѣ св. Петра, только то спомню, же ту есть голова св. Петра надъ

которымъ стоитъ величавый престолъ. Ту суть мощи св. апостоловъ: Симона и Юды Яковля, голова св. ап. Андрея и голова св. ев. Луки. Ту суть погребены римски папы: Линъ, Клетъ, Аноклетъ, Еваристъ. Сии двое были греки. Изъ новѣйшихъ ту есть погребенъ Папа Пій X. и Папа Бенедиктъ XV. Ту лежатъ мученики: Процесъ и Мортинанъ, Марціанъ, Валерія и прочіи. Ту суть тѣлеса святого Іоанна Златоустого и Григорія Назіанского.

Въ церкви св. Петра дня 31. мая т. года отбылася канонизація святыхъ: Іоанна Кр. Маріи Біанней (Ioannis Baptistae Mariae Vianney) пароха и Іоанна Евдеса (Ioannis Evdes) мисіонера. Якое торжество было то, ниже напишу.

2. Свята Марія Велика (Sancta Maria Maggiore) то четверта базилика и одна изъ найзнаменитнѣйшихъ и найкраснѣйшихъ храмовъ. Основаніе сего храма такое было: Патриціусъ

тогда съ Англіи то приношаютъ новинки, что жарка волна изъ Америки уже прешла въ Англію и тамъ така горяча погода настала, что отъ жаркости, особенно въ большихъ городахъ, больше людей померло.

— **Засѣданіе вѣроисповѣд-ныхъ учителей на Спишу.** Спишски церковны учителя 23. іюня въ Подолинцахъ держали рочное свое засѣданіе съ богатой программой.

— **Смерть.** Михайлъ Копчакъ, ревный читатель нашей газеты, въ Буковцахъ померъ. Вѣчная ему память.

— **Отпускъ.** Бернатъ Ленеръ, габултовскій нотаръ досталъ отпускъ, а на вмѣсто его назначенъ былъ Абрагамъ Шимковичъ, зборовскій нотаръ.

— **100 Кч за каждую вольчью шкуру.** Ужгородскій нотарскій урядъ выголосилъ, что за каждого убитого волка будетъ выдавати награды 100 Кч. Награду получить, кто принесетъ вольчью шкуру.

— **Крадежъ.** Въ Осиковѣ вломился незнамый злодѣй черезъ окно въ склепъ, и покралъ товаръ въ цѣнѣ 500 коронъ.

— **Колько пасовъ было выдано въ мѣсяцъ марта?** По вы-

казу штатного статистическаго уряда въ мѣсяцъ марта выдано было на Чехіи 716, на Моравіи 337, въ Силезіи 83, на Словакіи 1007, а на Подкарп. Руси 14 пасовъ. Съ тѣхъ 1741 особъ ознамили якъ цѣль путешествуванія дакотрыхъ европейскій штатъ, а 409 особъ за морски державы. Въ томъ числѣ не суть тѣ, которы пошли на коротшій часъ на разны работы въ чужу землю; такихъ было 1371, всѣ изъ Словакіи и Подкарп. Руси.

— **Учитель съ 14 студентами утопился.** Въ Польшѣ школа съ города Кознице вышла на экскурсію. Студенты хотѣли посмотри рыбакъ, сѣли съ учителемъ на лодку. Въ лодку пришло немножко воды, студенты пострашилися, лодка преврулася и всѣ съ учителемъ затопилися.

— **На ножу убился.** Въ селѣ Кагановцахъ, при Куримѣ, ишолъ ночью одинъ паробокъ сильно опитый и розмаговалъ съ ножомъ. Пошпотился, упалъ на ростворенный ножъ и смертельно поранился.

— **Смерть.** 18. іюня упокоился пензінатный священникъ нашей епархіи, Петръ Фендя. Жилъ 82 лѣта. Вѣчная ему память!

— **Несчастье въ Татрахъ.** Якъ каждого года, такъ и теперь жадаютъ Татры смерть туристовъ. Инженеръ Куртъ такъ несчастливо упалъ съ вершины Живца, что сей часъ померъ.

— **Бурки на Подкарп. Руси** уничтожили виницы около Середнье и Берегова. Шкода во виницахъ 50-80 процентовъ, — Громъ ударилъ въ домъ одного земледѣльца въ Горянохъ при Ужгородѣ и забилъ жену съ 14 рочною дочерью. Въ Каменицѣ запалилъ громъ столу, отъ чего потомъ сгорѣли 6 столдовъ.

— **Снѣгъ.** Въ минувшихъ дняхъ въ Татрахъ упалъ большій снѣгъ.

— **Выбухъ арсенала** стался въ Мукденѣ. Было убито выше 300 людей. Дома въ близости одного километра были совсѣмъ уничтожены. Видится, что выбухъ имѣетъ политическу причину.

— **Убийство.** Въ селѣ Тарновѣ, при Бардіевѣ, 21. іюня ночью страшное убійство сталося. 24 рочный паробокъ ночью пришелъ дому, и тамъ безъ всякой причины съ ножомъ на смерть закололъ свою мать и старшого брата. На то собудилася сестра и якъ видѣла кровь, зачала кричати. Тогда убійца и сестру на только поранилъ, что тяжело останеть въ жизни. Лежитъ въ бардіевской больницѣ. Убійцу жандармерія до теперь не поимала, вѣроятно утѣкъ въ Польшу.

Смѣшный кутикъ.

Цыганъ.

Цыганъ при войску идетъ на варту въ ночи. Понеже заспанный, лягнетъ себѣ подъ капуру и спитъ, Рано идетъ коло капуры капитанъ, видитъ что цыганъ спитъ; одна рука его ажъ подъ капурой была. Копнетъ до него и скричитъ:

— Цыганъ, придешь на рапортъ! Прочто спишь? Я тя научу! Бродяга!

Между тѣмъ цыганъ сбудится и видитъ однимъ окомъ капитана.

Сейчасъ вложить и другу руку подъ капуру и кажетъ:

— Панъ капитанъ, я не сплю, але мыши ловлю. Правѣ якъ копали до мя, одна мышь утѣкла мнѣ изъ руки.

І. Л.

римскій Іоаннъ хотѣвше создати памятникъ по себѣ года 352., въ ночи появилась ему Пр. Д. Марія и сказала ему, чтобы далъ сбудовати церковь на томъ мѣстѣ, гдѣ рано найдеть снѣгъ. Сіе снилося такожде той ночи и папѣ Либерію и рано ставше патриціусъ видѣлъ снѣгъ на холмѣ Esquilinus и ту далъ поставити церковь въ честь Пр. Д. Маріи.

На серединѣ церкви есть головный олтарь, четыре столпы которого суть изъ порфира. Подъ олтаромъ спочиваетъ св. Еронимъ. Ту есть найкрасша каплица въ Римѣ въ честь Пр. Д. Маріи, котору далъ создати папа Павелъ V. года 1611-го, на олтарю есть образъ отъ св. ев. Луки. На правомъ боцѣ есть каплица найсв. Евхаристіи, гдѣ четыре ангела держать кивотъ. Ту есть сходы до каплицы подъ землю, гдѣ суть св. яслы Іисуса Христа и называется каплица Capella del Presere. Ту спочиваютъ тѣлеса свя-

тыхъ: св. ап. Матія, рука св. ап. и евг. Св. Маея, рука св. Луки евг.; ту суть св. мученицы Епофра, Ро-мула, Фавстина и проч. Ту видно тѣло св. Пія V.

3. **Базилика Латеранна** (San Giovanni in Laterano). Сей храмъ основалъ св. Константинъ Вел. Посвященъ есть св. Іоанну Крестителю и св. Іоанну апост. и ев. Надпись сей церкви така есть: „Omnium urbis et orbis Ecclesiarum mater et caput“. (Всѣмъ церквамъ и Риму и цѣлого свѣта мать и голова.) Сію церковь Константинъ В. подаровалъ папѣ Силвестру около 314—337 г. Якъ але теперь вызераетъ, то уже изъ новѣйшихъ временъ есть.

Сія церковь была сначала престолна церковь паповъ. Великій олтарь есть такъ названный „Папскій олтарь“, ибо лемъ самъ папа можетъ на немъ служити, либо кардиналъ, которому папа дозволить. Церковь дѣлится на 5 корабли. Головный корабль 16 метровъ широкій а 87 метровъ долгій.

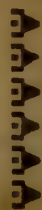
И въ семъ храмѣ суть мощи многихъ святыхъ.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

о. Іоаннъ Мурайда, Вапеникъ. Же-
ланни числа 1924-го рока достанете.

Авторъ стихотв. „Голубки заперты!“
Тема добра, но выработаніе еще не без-
посредственное. Пишме просто и без-
посредственно!


Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ.

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.



На складѣ маеть и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготвленіяхъ въ равной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы обравы; желѣзны рѣшетки, статуи и равны декораци изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ N° 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%; даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ ————— банковы дѣла. —————

Масарикова улица
Но. 26.



A. G. MIHÁLYI

(Užhorod, Učiteľská ul. č. 2. Карп. Rus.)
Русскій Церк. акад. иконописецъ.

ЦЕРКОВНЫЕ МАЛЕВАНЬЯ во всех стилях! Малюю ИКОНЫ (образы) НА ИКОНОСТАВЫ, престолы, жертвенники; ИКОНЫ (образы) для обходов (до пошения) ПРОСЕСИМЫЕ КРЕСТЫ. ПЛАЩЕНИЦЫ на полотнах и на шелковой материи. РАСПЯТИЯ на бляхах, искусственно малаваные, до прибивания на крест, с подписью И ИЦА.

Высокий ЦМ.	70	100	110	120	130	140	160
Цена Кб.	150	200	230	270	300	340	420

МАЕТЪ НА СКЛАДЪ: РИЗЫ (ФЕЛОНЫ) по 1200 Кѣ, въ слѣдующихъ краскахъ. (барвахъ): въ бѣлой, желтой, синей, червеной, бордо, зеленой, фиолетовой або черной. СТИХИРИ по 180— до 400— Кѣ. ХОРУГВИ (наставы) во всѣхъ церковныхъ краскахъ (барвахъ) по 800— до 2000— Кѣ. СМѢТЫ и ПЛАНЫ на просьбу безвозвратно отдаются для осмотра. Церкви посетителю охотно придетъ



РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča
Podk. Rus
Užhorod
Roškoviča u. 4.



русина, оставте глубокий сонъ!

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Инсерты принимаются по самым дешовымъ цѣнамъ.
Подинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСИЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кз.
на полгода 12 "
за границу 40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ " " " " 2 "

Св. Кириллъ и Меѳодій.

[Думки на 18-го (19-го) іюлія.]

День 18-го іюлія есть праздничнымъ днёмъ для всѣхъ славянъ, але особенно для нашъ подкарпатскій русскій народъ. День 18-го іюлія есть праздникомъ великихъ святителей Кирилла и Меѳодія, „учителей славянъ“. На сей праздникъ призадумай-мися надъ величествомъ сихъ двоихъ славныхъ мужовъ.

Что они для насъ? Что за люде они? Что маеме учитися съ ихъ жузни и дѣйствованія?...

Наши предки-славяне уже передъ 1100 роками познали Христову вѣру, але она слабо была распространена межи ними, бо они латинскій обрядовый языкъ не розумѣли. Посланики славянъ — нашихъ предковъ — року 862-омъ ишли до Цариграда и просили отъ царя Михаила III. славянскихъ миссіонеровъ, говоря: „Нашъ народъ уже по большой части христіанскій, але мы не маеме учителей, которы бы насъ поучовали правды вѣры на нашомъ языку. Для того свята вѣра у насъ поволи идетъ напередъ. Зато просиме васъ, пошлите намъ славянскихъ священниковъ-учителей, которы бы насъ поучали въ каждой правдѣ“.

Пламенодушный св. Кириллъ казалъ: „Я утруженный и слабый, але на таку роботу иду“. И пошолъ съ нимъ и его властный братъ, св. Меѳодій, святое дѣло исполнити: учить, ку Христу

привести славяновъ — нашихъ предковъ. Богъ превелику милость далъ святымъ братьямъ: они съ дозволеніемъ римского отца — головы Церкви — учили славяновъ. Они привели и погановъ-славяновъ къ единной св.

Матери Церкви. Св. Кириллъ заосновалъ ту азбуку, на которой и днесъ напечатаны наши обрядовы книжки подъ Карпатами и за Карпатами, на которой печатается и „Русское Слово“, на которой пишетъ-читаетъ нашъ русинъ подъ Карпатами. Св. Кириллъ и Меѳодій переложили всѣ обрядовы книги и св. писаніе на старославянскій языкъ, который ужъ и наши предки розумѣли, а вообще и мы розумѣеме.

Зато могла закоренитися межи нами, славянами Христова вѣра, зато сме вѣрными сынами Христовой вѣры и св. Матери Церкви и мы, подкарп. русины.

На жаль, една часть славяновъ (въ Россіи, въ Сербіи и Булгаріи) позднѣйше (въ 1054. року) отторгнулася отъ той правды и отъ той дороги, котору славянамъ св. Кириллъ и Меѳодій назначилъ. То суть шизматики.

Правъ тогда, коли въ Царьгородѣ наемникъ Фотій започалъ роздирати Церковь Христову, св. Кириллъ и Меѳодій подорожують до Риму, ибо ихъ души жадали то, чтобы на гробъ св.



Греко-каѳ святители св. Кириллъ и Меѳодій, „учители славянъ“.

Петра показати свою полну переданность правой Церкви Христовой.

Прекрасное и важное: учителя славянъ, сии святы братья въ Римъ были посвящены за епископовъ.

Св. Кириллъ и Меѳодій управляли перву Службу Божью на славянскомъ языкѣ въ Римъ въ церквѣ Пр. Дѣвы Маріи. — Певно, что сии святы учителя нашихъ предковъ ва той первой славянской Службѣ Божой щиро и пламенно молилися за всѣхъ славяновъ, чтобы они всегда вѣрными были къ Господу Богу и къ св. Матери Церкви.

И мы, подкарпатски русины, принадлежимъ къ тѣмъ славянамъ, которы отличены сме съ тѣмъ, что маеме намъ вообще понятливу Службу Божью. Слава за то Господу Богу, слава св. Кириллу и Меѳодію, слава за то старанію св. Матери Церкви!

Але засмутимся, коли видиме то, что велика часть славяновъ (шизматически россіяне, сербы, болгары) симъ часомъ не идетъ на той правдивой до-

розѣ, котору имъ св. учителя Кириллъ и Меѳодій назначилъ.

Ибо св. Кириллъ и передъ своей смертию такъ молился въ своей тестаментальной молитвѣ: „О Господи, который сотворилъ еси небо и землю! Ты всегда выслушаешь тѣхъ, которы робятъ по Твоей волѣ, котры Тебе боятся и исполняютъ Твои заповѣди! Послухай и мою просьбу: *Сохрани мое стадо — славяновъ — на всегда въ св. вѣрѣ*. Освободи ихъ отъ злобы безбожныхъ и погановъ, которы Тебе стыдаются. Умножи свою Церковь съ новымъ множествомъ и *соедини всѣхъ въ единствѣ*. А тѣхъ, которыхъ Ты менѣ передаль, я передаваю Тебѣ якъ твоихъ. Управляй ими съ твоею сильною десницею и закрой

ихъ своими крылами, чтобы всѣ хвалили и славили имя Твое: Отца и Сына и святого Духа. Аминь“.

Славиме Тя, Господи Боже, что и нашъ подкарпатскій русскій народъ задержалъ тестаментъ святого Кирилла, что и нашъ народъ съ наибольшей части вѣрнымъ есть и теперь къ той св. Матери Церкви, котора была давно матерю такъ всѣхъ славяновъ, якъ и св. Кирилла и Меѳодія.

О дай, Господи Боже, ту милость, чтобы и отступники отъ св. Матери Церкви съ подкарпатскихъ русиновъ, въ Россіи, въ Сербіи и Булгаріи вернулись на правдиву дорогу, означенну св. Кирилломъ, „да всѣ едино будутъ“!

—у—



Отвѣщавъ же Симонъ Петръ рече: „ты еси Христосъ, Сынъ Бога живаго“. И отвѣчавъ Іисусъ рече ему „блаженъ еси Симоне баръ Іона... И азъ же тебѣ глаголю: яко ты еси Петръ, и на семъ камени созижду Церковь мою, и врата ада не одолѣютъ ей. И дамъ ти ключи царствія небеснаго: и еже аще свяжешь на земли, будетъ связано на небесѣхъ: и еже аще разрѣшишь на земли, будетъ разрѣшено на небесѣхъ“. (Изъ св. евангелія на праздникъ Петра и Павла. Маѣ. гл. XVI. зач. 67.)

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануилъ Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а назадъ.

(Продолженіе.)

3.

4. Базника св. Павла (San Paylo fuori le mura.)

Первый храмъ далъ поставити Вел. Константинъ, но года 1823-го одинъ работникъ на пойдѣ храма работаючи оставилъ неугашенный уголь, отъ чего дерево запылилося и храмъ сгорѣлъ. Папа Левъ XII. возвалъ вѣрниковъ, чтобы даровали на обновленіе храма св. Павла, и истинно и такъ богато даровали изъ цѣлого свѣта, что еще красшій стался. За 30 роковъ робили на реновации и года 1854-го, декабря 10-го папа Пій IX. посвятилъ сей храмъ при присутствіи 185 архипастырей (кардиналы, архіепископы, епископы), которы пришли до Риму

ради приглашенія непорочного зачатія Пр. Дѣвы Маріи. Церковь богато, изъ мраморового камѣня создана и внутрѣ церкви есть 80 мраморовыхъ великихъ столбовъ, а церковь дѣлится на 5 коровли. — Середній корабель есть 120 метровъ долгій а 23 метровъ высокій. На серединѣ есть олтарь, подъ котрымъ спочиваетъ тѣло св. Павла до общаго воскресенія. — Отъ великаго олтаря на западъ снова храмъ есть, который 84 метр: въ довгій. Въ немъ больше побочныхъ каплицъ есть съ олтарями, а на стѣнѣ изъ мозаика цѣлкомъ по восточному обряду суть образы, такъ якъ на иконостасу. — Въ той части суть изъ драгоценнаго камня „малахитъ“ созданны 2 алтари, которы даровалъ *россійскій царь Николай I*. Еще знаменитое есть то въ сей церкви, же суть тамъ и портреты паповъ изъ мозаика устроены зачавше отъ св. Петра ажъ до Бенедикта

XV-го, но суть еще и порожни мѣста для будущихъ папъ.

Слѣдующи тѣлеса святыхъ суть въ сей церкви: тѣло св. Павла; голова св. Ананія. Св. Феликса III.; Св. мученики: Тимотей и Валерія. Юстинъ, Северъ Агатонъ, Ценсусъ и его мати Марціанилла, Юліанъ, Василія и други мученицы.

Не далеко отъ сего храма есть тое мѣсто, гдѣ была отсѣчена голова св. Павла и называется сие мѣсто „Tre Fontane“ („Три источника“), ибо тамъ, гдѣ кровь изъ головы св. Павла на землю упала, 3 жерела воды утворилися, которы до того часу не были. Сіи студни и днесъ тамъ суть. На томъ мѣстѣ Вел. Константинъ 324-го года церковь далъ сбудовати и теперь ю оо. монахи Траписты хранятъ.

Прежде якъ бы емъ написалъ наше пребываніе въ Римѣ, интереснымъ считаю написать хотя на коротко важнѣйши значительны

Совѣщанія о трансверзальной пряшевской желѣзницѣ

Первое совѣщаніе было въ Пряшевѣ 16. іюня, на которомъ совѣщаніи появились фаховыя люди отъ министеріи и отъ заинтересованныхъ городовъ и селъ. Дѣло идетъ совсѣмъ удачно. Въ Пряшевѣ въ томъ случаѣ малу станцію выбуваютъ на велику, а кромѣ того Пряшевъ получить еще одну станцію для товара.

Гиралтовцы жадало, чтобы сіе село, якъ центръ одной большой

околицы, безусловно получило станцію.

Мы съ нашей стороны возымаеме околицу Свидника и Стрпкова, чтобы, подобно къ Гиралтовской околицѣ, тоже зачали, чѣмъ скорше чѣмъ сильнѣйшу агитацію, чтобы то и они получили желѣзницу. Най порушаютъ своихъ начальниковъ, послѣвъ, чтобы сію прилежитость не выпустили изъ рукъ, бо тогда опять могутъ чекати.

Епархіальны дѣла.

ВСѢМЪ ВПР. ПРИХОДНИКАМЪ.

Воззывается Всечестнѣйшее Духовенство Епархіи, чтобы въ церквахъ своихъ 19-го (по стар. ст. 6-го) іюлія, т. е. въ недѣлю по дню св. Кирилла и Меѳодія, достойно по-праздновали память апостоловъ и великихъ „просвѣтителей славянъ“. Прото распоряжается въ недѣлю, кромѣ службы воскресной брати и службу апостоламъ, якъ полувеліе-ного святого, а предметъ святой проповѣди, подчасъ Службы Божьей, най будетъ описаніе жизни и дѣятельности тѣхъ великихъ святыхъ мужовъ.

✠ Діонисій,
еп., ап. адм.

Ч. 141. Пр. 1925.

а) Духовны упражненія для священничества будутъ отримоватися сего року початкомъ мѣсяца септембра въ Пряшевѣ. День и початокъ оголосится позднѣйше.

Симъ приглашаю то найперше тѣхъ Преп. Отцовъ, котры еще не окончивали духовны упражненія. Чтобы было можно все нужное приготовить, най каждый священникъ, котрый намѣряетъ прійти на дух. упражненія, повѣдомить о семъ ректоратъ семинаріи въ Пряшевѣ до 15. іюлія.

Котрымъ Отцамъ выгиднѣйше идти на духовны упражненія до Ружомберку до оо. Іезуитовъ ра-

зомъ съ римокат. священниками, най тамъ появятся, але о семъ най повѣдомлять Ординаріятъ нашъ.

Въ Ружомберку будутъ духовны упражненія отримованы для священничества отъ 22-24. и отъ 28-30. іюлія. Зачинаются вечеромъ, день напередъ а кончатся рано день по 30. За отриманье и быванье платится денно 20 Кч.

б) Духовны упражненія для почт. учителей будутъ отримоватися въ Ружомберку отъ 1—3. іюдія для римокат. учителей. Для нашихъ учителей опредѣлится окремѣшны терминъ.

Воззываю высокопочтенныхъ пановъ учителей, чтобы якъ найскорше ознакомили, котры мають намѣреніе учатся брати въ упражненіяхъ. Я то совѣтую всѣмъ. Такъ роблять католически учителя по другихъ земляхъ. Думаю, что будеме могли достати часть отъ 1—3. августа.

в) Духовны упражненія для свѣтской мужеской интеллигенціи будутъ отримоватися въ Ружомберку отъ 4—6. августа, а для середношкольной молодежи отъ 11-13. августа. Молодежь платитъ денно по 12 Кч.

Поволую всѣхъ интеллигентовъ, чтобы участь брали въ упражне-

знатности Рима такъ изъ древнихъ временъ, якъ изъ новѣйшихъ. Римъ, якъ уже сказалъ емъ, одинъ изъ древнѣйшихъ городовъ свѣта, и головный городъ былъ великой имперіи Римлянской. Тогда тутъ концентрировалася культура, господство и богатство. Изъ старыхъ временъ найдеме тутъ еще множество зданій, такъ напр. *форумы*: 1. Форумъ Романумъ (Campo vaccino-Forum Romanum) не далеко отъ Colosseum-а. 2. Forum Trajani. 3. Forum pacis (храмъ мира). Важнѣйшій замокъ: Capitolium (Campo doglio) — Погански церкви: Templum Antoniet Faustini, 2. T. Marci Aurelii, 3. T. Fortunae Virilis, 4. T. Minervae, 5. Aedes Penatium (T. Romuli et Remi), 6. T. Saturni, 7. T. Vespasiani, 8. T. Veneris et Romae, 9. T. Vestae.

Нѣкоторы изъ нихъ еще въ достъ добромъ ставѣ суть, прочи уже сруинованы.

Триумфальны ворота, браны :

1. Arco di Constantino, 2. Arco di Septimo Severo, 3. Arco di Tito Vespasiano, 4. Arco di Bruto. Сии браны майже всѣ еще въ добромъ ставѣ.

Театры и циркусы. 1. Colosseum, 2. Amphitheatrum, 3. Theatrum Marcelli, 4. Circus Maximus. Въ циркусахъ наслаждалися римляне. Не разъ кричали къ владѣющимъ: *Ranem et circenses* (хлѣба и циркусъ)! и задоволены были. — Но въ сихъ циркусахъ и христіане мученическую смерть страдали. — Императоры; Неронъ, Домиціанъ, Траянъ, Адріанъ, Антонинъ, Маркъ Аврелій, Северій, Максимиліанъ, Валеріанъ, Діоклеціанъ, осколко и сколько тысячи дали умертвить въ сихъ циркусахъ. Еще изъ части стоятъ, но изъ большей части уже сруинованы:

Гробы: 1. Mausoleum Augusti, гробъ чисаря Августа, 2. Piramide di Caio Cestio, 3. Castello Hadriano, теперъ Castello S. Angelo, 4. Tomba Cecilia Metella. Стоятъ еще нѣсколь-

ко триумфальны столбы.

Купели: 1. Therm. Antonii Caracallae, 2. Therm. Titus, 3. Therm. Diocletiani. — Всѣ уже дуже сруинованы, но видно же якъ велики были, и же луксуріозно были поставлены.

Еще есть изъ давныхъ временъ однос мутное зданіе, и то есть *темница* (Carcere). — Carcere Mamertino. Въ сей были заперты св. ап. Петро и Павелъ. И теперъ есть надпись надъ дверьми: „Ingressus Carcerum S. S. Apost. Petri et Pauli“.

Изъ древнего Рима еще надо спомянути, же суть подземны пещеры, такъ названны „катакомбы“, котры находятся внѣ города.

Изъ нового Рима, т. е. отъ того часу, якъ Вел. Константинъ далъ свободу Христовой Церкви кромѣ церковей знатнѣйши мѣста и зданія, улицы, площади, вылетны мѣста суть слѣдующи зданія: 1. Ватиканъ (Vatican), 2. Palazzo di Giustizia (Па-

ніяхъ. Великій хасенъ будуть съ того мати.

Котрымъ Преп. оо. священникамъ и Почт. учителямъ ближе до *Стропкова*, можуть и тамъ окончити духовны упражненія. Лишь прошу якъ найскорше увѣдомити Епарх. Правительство, чтобы сме могли вынати отповѣднѣй часть, коли отцы не будутъ заняты съ миссіями.

✠ Діонисій,
еп., ап. адм.

* * *

Благодареніе и прошеніе. Благодаря Г. Бога и добродѣтелей, жертвы на „Геллеровъ св. Петра“ убольшаються, но не въ такой мѣрѣ, якъ то въ другихъ краяхъ. Имѣю честь одно скромное предложеніе сдѣлати, якбы можно найуспѣшнѣйше посбѣрати „Геллеры св. Петра“. Найодинъ-каждый священникъ дастъ по 5 Кч, такожде и пѣвцоучители по 5 Кч. Заможнѣйши газдове одинъ каждый по 2 Кч, а прочи по 1 Кч. Такимъ способомъ легко можно набѣрати отвѣтну сумму. Прото смиренно прошу, благоизвольте собраніе такимъ способомъ сдѣлати, и собранны гроши впр. Епарх. Правительству послати. Всѣ жертвы квитируются будутъ въ газетѣ „Русское Слово“ *о. Эмануилъ Бигарій, спиритуаль.*



Высоки Татры, въ-котory концомъ прошлаго шк. года дуже пріятну экскурзію сдѣлали ученики пряшевской русской гражд. шк. и учит. семинаріи. — Сей образокъ является прекрасной картиной извѣстнаго російскаго художника — маляра Ст. Уварова.

ОБЩЕСТВЕНА ЖИЗНЬ.

Засѣданіе комитета „Грек. Каѳ. Русского Народного Дома“ въ Пряшевѣ.

День 28. іюня знаменитый будетъ въ исторіи Пряшевской Руси. Сей день держалъ ширшій комитетъ „Грек. Каѳ. Русского Народного Дома“ засѣданіе на грек. каѳ. русской фарѣ въ Пряшевѣ, чтобы президія комитета дала інформацію о сдѣланной работѣ и выпросила совѣтъ притомныхъ.

Информацию подаль о. Ѳ. Ройковичъ, деканъ, членъ жуп. заступительства, и то сказали:

Агитація для приобрѣтенія Грек. Каѳ. Русского Нар. Дома въ Пряшевѣ зачалася 21. мая 1923 Въ Аме-

рикѣ коллектовано было 1.400 долларовъ, но сія сумма еще не заслана. Тутъ на книжочки и добровольными жертвами посбѣрано было 26.000 кч. Когда президія дозналася, что домъ Дежефіева придетъ на продай, сейчасъ рѣшила сей домъ купити, ибо лучшее помѣщеніе не можно найти въ Пряшевѣ для Нар. Дома, якъ домъ Дежефія, находящійся въ центрѣ Пряшева, на серединѣ главной улицы. Поэтому оо. Кизакъ и Ройковичъ 18. VI. завязали контрактъ съ г. Ардомъ, съ таторомъ дома, по которому домъ Дежефія купится за 280.000 кч. для Нар. Дома, и сейчасъ и передано было г. Ардови 26.000 кч. якъ задатокъ. И такъ найкрасшій домъ на великой улицѣ, домъ подъ числомъ 62, отъ першого августа есть нашъ, есть нашъ „Грек. Каѳ. Русскій Народный Домъ“, есть домъ каждого подкарп. русина.

Отъ 1. VII. доходокъ нашъ, но и выдатки наши. Цѣлый доходокъ дома, смотря то, что нѣкоторые обыватели смѣшно маленьку сумму платятъ, 14.000 кч. Выдатки 6.000 кч. такъ чистый доходокъ 8000 кч. Въ септембру будетъ треба платити 125.000 кч, Сію сумму треба на тотъ часъ посбѣрати, ибо если сія сумма не выплатится, треба намъ платити б. маителю дома 7% за сію сумму. Въ Америку уже ишли больше воззваній, чтобы помогли намъ сію сумму выплатити, но и мы не можеме все отъ Америки чекати; и намъ треба жертвовати.

Имя сего нашего дома будетъ: „Грек. Каѳ. Русскій Народный Домъ“. Онъ „народный“, ибо онъ будетъ служити народнымъ, культурнымъ цѣлямъ нашего народа; онъ „русскій“, ибо онъ будетъ репрезентан-

лата найвысшого суда), 3. Quirinal (Палата царя), 4. Palazzo Albani.

Найкрасши улицы: Изъ Piazza Popolo: 1. Strad. di Ripetta, 2. Str. del Corso, 3. Str. del Babuino, 4. Str. di Porta Pia, 5. Via del Fontane, 6. Via Giulia, 7. Via della Longara. — Мы всѣ сии походили.

Найкрасши площади (piazza): 1. Piazza di s. Petro, 2. Piazza di Venezia, 3. Piazza del Popolo, 4. Piazza Navona, 5. Piazza di Monte Cavallo, 6. Piazza S. Marta (При церкви св. Петра), 7. Piazza Colonna, 8. Campo Vanino.

Памятники: 1. Monumento a Vittorio Emanuele II. теперъ поставленъ и чрезвычайно богато украшенъ на площади „Piazza Venezia“.

Прекрасны фонтаны (водометы) 1. Fontana del Vaticano (суть два) на площади передъ церковью св. Петра, 2. Fontana Sul monte Pincio, 3. Fontana Sul monte Janiculo, 4. Fontana di Trevi.

Кладбище (цинтирь): Cemeteryum. Въ Римѣ еще есть знаменитое мѣсто, которое всѣ паломники нащивляютъ, и то есть прекрасный цинтирь (кладбище) св. Лавренція. Что искусство лежъ знаетъ продуквати для любящихъ, то тутъ увидиме. Вручаю посѣтити сіе покойное и прекрасное мѣсто.

Заведенія; библіотеки. Имѣетъ Римъ много богословскихъ семинарій, между ними суть и таки, гдѣ наши восточного обряда болословы, либо вышу образованность въ богословіи получить хотящи священники учатся. Сии заведенія называются: collegium (только значить якъ товарищество, общество). Таки: 1. Collegium Ruthenicum, 2. Collegium de propaganda fide, 3. Collegium pro ritu orientali, 4. Collegium Germanico-hungaricum. — Же много библіотеки суть, то общеизвѣстно есть. Между ними Библіотека Ватиканска есть найбогатша. (Продолженіе слѣдуетъ.)

томъ нашей подк. русской культуры и организаций; онъ „греко-каѳолическій“, чтобы каждый видѣлъ то, что сей домъ не будетъ таемнымъ гнѣздомъ намъ чужой шизматической пропаганды, не будетъ домомъ чужинцовъ, агентпровокаторовъ, але будетъ при нашей русскости обороняти и нашу народну, грек. каѳ. русску вѣру. Сей домъ будетъ заинтабулованъ на имя „Русского Клуба“ въ Пряшевѣ.

На Грек. Каѳ. Русскій Нар. Домъ до сихъ поръ слѣдующи жертвовали:

1. Дръ Д. Нярадій, епископъ, ап. администраторъ 1000 кч; 2. Дръ Н. Русснакъ, викарій 100 кч; 3. о. Иоаннъ Кизакъ 1000 кч; 4. о. Э. Бигарій 1000 кч; 5. Зенонъ Ковалицкій 500 кч; 6. Александръ Седлакъ 500 кч; 7. О. Ройковичъ 500 кч; 8. Алекс. Келлій 500 кч; 9. Иосифъ Дюлай 300 кч; 10. И. Невизка 200 кч; 11. Эмерикъ Седлакъ 100 кч; 12. Евгенийъ Добовъ 100 кч; 13. дръ Ст. Гойдичъ 100 кч; 14. дръ А. Чисарикъ 100 кч; 15. М. Петрашевичъ 100 кч; 16. Стефанъ Майдакъ 100 кч; 17. Иванъ Пьешакъ 100 кч; 18. О. Котовичъ 20 кч.

Въ 23-24. годѣ жертвовали слѣдующи: 1. I. Збиглей 1000 кч; 2. А. Скирпанъ 30 кч; 3. дръ Карель 50 кч; 4. I. Кишъ и о. Молчанъ 150 кч; 5. В. Туркиякъ 100 кч; 6. дръ Собинъ 100 кч; 7. К. Манковичъ 100 кч; 8. О. Ройковичъ 100 кч; 9. И. Ханатъ 250 кч; 10. Ст. Соломей 65 кч; 11. I. Молчанъ 100 кч; 12. дръ Мачикъ 250 кч; 13. О. Бисага 3300 кч; 14. Ю. Орловскій и спол., Воловое 150 кч; 15. Ант. Ройковичъ 100 кч; 16. дръ Ройковичъ: жертвы изъ Ужгорода 1304 кч; 17. Воловчане 437 кч; 18. Ант. Бескидъ 3000 кч; 19. Русскій Круговъ 196 кч; 20. Ал. Демянчикъ 50 кч; 21. Ант. Ройковичъ 15280 кч; 22. И. Жи-

довскій 50 кч; 23. А. К. Туркиякъ 200 кч; 24. О. Запотоцкій 13820 кч; 25. М. Жатковичъ 100 кч; 26. И. Ханатъ 250 кч; 27. К. Туркиякъ 200 кч; 28. дръ Туркиякъ 500 кч; 29. Чертежное 13660 кч; 30. М. Шеметковскій 500 кч; 31. Станча 216 кч; 32. дръ Мерванъ 100 кч; 33. Ст. Уваровъ 100 кч; 34. Глѣбъ Соколовичъ 20 кч; 35. Бенедиковцы 3840 кч; 36. А. Мустяновичъ 50 кч; 37. А. К. Туркиякъ 100 кч.

* * *

Русскій балъ въ Щавницкой купели.

(Приглашеніе.)

Окружна интеллигенція села Щавникъ (Гиралтовскій окр.) устраиваетъ въ зданіи Щавницкой минеральной купели дня 12-го іюля 1925. года балъ. Вечеромъ богата программа съ театральнымъ представленіемъ. Начало о 2-ой годинѣ послѣ обѣда, а конецъ о 6-ой годинѣ рано. Всѣхъ интересующихся съ любовью приглашаеме. — Чтобы почтенна публика хорошо чувствовалася, постараемся о вкусныхъ теплыхъ и холодныхъ закускахъ и о добрыхъ напиткахъ. Щавницка минеральна вода и сама хороша, но съ виномъ еще лучша! Входъ: за особу Кч 10. Семейный билетъ за три особы 20 Кч. Чистый доходокъ опредѣляется на постройку мѣстной новой гр. каѳ. русской церкви и на увеличеніе учительской книжницы. — Всѣхъ сердечно принимаеме!

Успорядительство.

Конгрессъ городовъ.

Города Словакіи послали своихъ делегатовъ въ Брно на всеобщій конгрессъ городовъ. Делегаты Словакіи протестовали противъ бюрократисма городскихъ нотарей и противъ высокой порціи.

Исъ цѣлого свѣта.

Коалиційное правительство въ Югославіи

Совѣщанія между сербами и хорватами, якъ видится, приближаются къ успѣшному оконченію, ибо партія Радича уже склонна участвовати въ министеріи, и такъ съ участвоуваніемъ хорватовъ въ правительствѣ, консолидація великій крочай сдѣлала.

Изъ Китая.

Въ Китаѣ напады противъ чужинцевъ, особенно противъ англичанъ и японцевъ, не только что не уменьшались, но даже убольшались. Теперь между Китаемъ и чужими державами Америка зачала посредничествовати, что не любится Англіи, и съ того настало большое недорозумѣніе между Америкой и Англіей. Найновше то приношаютъ газеты, что къ Кантонѣ основалось одно 16 членовое революціонерное правительство.

Марокко.

Война марокканцевъ съ дня на день занимаетъ больши и больши размѣры. Абдъ эль Кримъ 2. іюля зачалъ оффензиву противъ французовъ на 220 километр. фронтѣ.

Революціонерное правительство въ Греціи.

Революція въ Греціи противъ бывшего правительства, можно сказать, кончилась безъ всякого пролѣтія крови. Революціонерное правительство сейчасъ сорганизовалось, перебрало управленіе державы и съ тѣмъ насталь порядокъ въ краинѣ. Европейски власти узнали новое правительство.

— Опечатка. Въ числѣ 24-омъ на сторонѣ 5-ой въ „Читальнѣ“ во второмъ столбцѣ по „и называется Pons Aelius“ слѣдовати маеть такъ: *Городъ Римъ на 12 холмахъ...*

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Вольбы.

Почти всѣ газеты пишутъ о приближающихся вольбахъ въ парламентѣ. Нѣкоторые газеты уже и знаютъ точный терминъ вольбъ, а то 18. октября. Но смотря то, что парламентъ имѣеть еще много работы, и что нѣкоторые, партіи протестуютъ противъ предчасныхъ вольбъ, тяжело вѣрити, чтобы вольбы еще осенью были поддержаны.

Въ парламентѣ заниматься будутъ съ законопроектомъ о реформѣ избирательного закона. По той реформѣ лишь тѣ партіи будутъ имѣти право послати своихъ пословъ въ парламентъ, которы при вольбахъ получаютъ 2% голосовъ, то есть около 160.000—200.000 голосовъ.

Дра Бенеша, загранич. министра

по поводу отчетности о своемъ заграничномъ дѣйствованіи противны партіи сильно нападавали. Бенеша то на только огорчило, что склоннымъ казался отказати отъ министерства заграничныхъ дѣлъ.

Россійски коммунисты на Подкарп. Руси.

Два представителя совѣтской торговой миссіи въ Прагѣ посѣтили Подкарп. Русь и появились на коммунистичныхъ совѣщаніяхъ. Большое засѣданіе было въ Великихъ Лучкахъ, гдѣ одинъ россійскій коммунистъ говорилъ о ближайшемъ соединеніи Подкарп. Руси съ совѣтской Россіей.

ВОСПИТАНИЕ.

Интернатска славность.

27. VI. 1925. вечеромъ интернатъ пряшевской гр. каѳ. уч. препаранди высокаго гостя могъ привѣтствовать. Его преосвященство Владыка съ п. крылошаниномъ Э. Бигарій въ присутствіи всѣхъ 70 питомцовъ и господина префекта др. Іосифа Кизакъ услышали мольбенъ къ найсвятѣйшему Сердцу Іисуса Христа, въ которомъ всѣ благодарили успѣшное оконченіе школьного года. Послѣ мольбена кураторъ покорно просилъ Его Преосвященство, чтобы благоизволилъ поблагословити юношество и, укрѣпивше его въ св. вѣрѣ, подати имъ душевное напутіе на вакаціи.

Новоустроенна каплица великолѣпно украшена и высвѣтлена была, питомцы красиво спѣвали и глукотронуту заскипили въ сердца милы и любезны слова Его Преосвященства, которы возбуждали ихъ на любовь къ Господу Богу, къ св. матери Церкви и народу.

По отспѣванію: „Просиме Тя...“ и „Многая лѣта...“ торжество кончилось.

Конгрессъ господарскихъ сполковъ на Подкарпатской Руси.

18. іюня отбылся конгрессъ всѣхъ господарскихъ сполковъ на Подкарп. Руси. Появились около 300 заступителей, а изъ стороны правительства губернаторъ Бескидь. Конгрессъ открылъ Василиій Гаджега, а дрѣ Юлій Брацайко предложилъ и объяснилъ цѣль конгресса. Бесѣда его больше разъ была прервана то одобреніемъ, то противорѣчіемъ. Особенно раздражилось настроеніи, когда говорилъ о дѣйствованіи „Трудовой партіи“. Выступилъ Гагатко, но бесѣду почти не могъ докончити про постоянный крикъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Чищеніе школъ черезъ ферін.

Чтобы преподаванія могли точно

1. сентября зачатися, поэтому называются председатели школьных столицъ, чтобы школы еще въ мѣсяцѣ августѣ были до порядку принесены.

Гл. надзиратель
еп. народныхъ школъ.

Конкурсъ.

Вспр епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на 1. пѣвцоучительское становище въ Ст. Якубанахъ.



Св апостолъ Павелъ.

„Аще хвалитися ми „подобаетъ, отъ немощи моей похваляюся“. (Слова изъ посланія св. апостола Павла ку коринѣяномъ на праздникъ Петра и Павла).

ХОЗЯЙСТВО.

Аграрное мыто.

Вопросъ аграрнаго мыта, то есть мыто, установленное на изъ чужой земли привезенное зерно, про что только споровъ было между аграрниками и социалистами, рѣшили съ министерскимъ распоряженіемъ. Мыта слѣдующи:

1. На пшеницу:

при цѣнѣ ниже 135 К 25 К 20 г.
„ „ „ выше 135-160 „ 18 „ 90 „
„ „ „ 180 „ мыта нѣтъ.

2. На жито:

при цѣнѣ ниже 100 К 23 К 20 г.
„ „ „ выше 110-125 „ 17 „ 40 „
„ „ „ 125-150 „ 11 „ 60 „
„ „ „ 150 „ мыта нѣтъ.

3. На пив. ярецъ:

при цѣнѣ 130 „ 11 К 20 г.
„ „ 130-150 „ 8 „ 40 „
„ „ 150-170 „ 5 „ 60 „
„ „ „ выше 170 „ мыта нѣтъ.

4. На корм. ярецъ:

при сѣнѣ ниже 110 К 8 К 40 г.
„ „ „ выше 110-130 „ 5 „ 60 „
„ „ „ 130-150 „ 2 „ 60 „
„ „ „ 150 „ мыта нѣтъ.

5. На овесъ:

при цѣнѣ ниже 100 „ 19 К 20 г.
„ „ „ выше 110-120 „ 14 „ 40 „
„ „ „ 120-140 „ 9 „ 60 „
„ „ „ 140 „ мыта нѣтъ.

6. На пшен. муку:

при цѣнѣ 135 „ 24 К — г.
„ „ 160 „ 23 „ — „
„ „ 180 „ 22 „ — „

7. На житну муку:

при цѣнѣ выше 180 „ мыта нѣтъ
„ „ „ ниже 100 „ 32 К — г.
„ „ „ 125 „ 24 „ — „
„ „ „ 150 „ 16 „ — „
„ „ „ выше 150 „ мыта нѣтъ.

8. На яр. муку:

при цѣнѣ ниже 100 „ 32 К — г.
„ „ 150 „ 24 „ — „
„ „ 170 „ 16 „ — „
„ „ „ выше 170 „ мыта нѣтъ.

9. На овс. муку:

при цѣнѣ ниже 100 „ 32 К — г.
„ „ 120 „ 24 „ — „
„ „ 140 „ 16 „ — „
„ „ „ выше 140 „ мыта нѣтъ.

Такъ пшеница не можетъ быти дорогша, якъ 180 кор.

ВѢСТИ.

— Въ нынѣшномъ числѣ публикуемъ чеки и просиме нашихъ п. читателей, которы еще на сей годъ не заслали предплатное, чтобы ласкаво чѣмъ скорѣе то сдѣлали!!!

— Ап. Администраторъ нашей епархіи, преосв. еп. Няради 5-го іюлія отышолъ до Праги, а съ Праги до Югославіи, гдѣ въ Люблянахъ активное участіе будетъ брати на великомъ уніонистичномъ конгрессѣ. До Пряшева лишь около 26-го іюлія вернется.

— **Губернаторъ Бескидъ въ Пряшевѣ.** По поводу покупки „Грек. Каѳ. Русского Нар. Дома“ г. губернаторъ прибылъ въ Пряшевъ, благожелатель президіи и посѣтилъ здѣшніи русски знаменитности.

— **Въ лоно Церкви.** Дня 21. іюня достались вѣрники греко-католики въ Ясинѣ до своей церкви. Радость велика въ цѣломъ селѣ, бо шизматики распадаются.

— **Велика война въ Шебешу при Пряшевѣ.** Дня 6. іюля въ ночи о 10. часѣ пришли жандармы въ Шебешъ, гдѣ взяли двоихъ францискановъ. Ихъ удалъ тамошній церковникъ, что они дома критиковали президента. Якъ только люди дозналися, что хотятъ жандармы, озвонились звонъ а изъ 10 селъ собрались на охрану. Жандармы получили послѣднее и стрѣляли съ оружіемъ, такъ что одного умертвили а число раненныхъ очень великое.

— **Учителей Словакии и Подкарпатской Руси** не отпускаютъ изъ службы смотря здѣсь на великій недостатокъ; изъ учительницъ только 6% будетъ пропущено.

— **Граматику Е. Сабова** министерство народного просвѣщенія не одобрило, аргументуя съ тѣмъ, что „языкъ грамматики не совсѣмъ отвѣчаетъ требованіямъ здѣшняго населенія“.

— **Интернатъ дѣвчій** подвѣденіемъ С. С. Василянко въ Пряшевѣ, приметъ въ слѣдующемъ школьномъ году 1925/26. 40 ученицъ. Мѣсячно за кость 300 кч; въ натураліяхъ 5 kg омасти, 50 яицъ. Сголошенія принимаетъ до 20. августа с. р. и удѣляетъ близшихъ информаций

Правленіе Интерната,
Пряшевѣ. Масарикова 1.

— **„Novoje Vremja“.** Подъ симъ названіемъ появилась нова газета въ Ужгородѣ и печатается латинской. Газета появляется тыжденно два раза; политическа, и пишетъ въ братскомъ тонѣ въ интересѣ консолидаціи нашего народа и имѣетъ передъ собой *автохтонну* народну программу.

— **Насильствіе шизматиковъ.** Въ Копашновѣ (Подкарпатская Русь) шиз-

матики сердятся, что не всѣ люди въ томъ болотѣ, гдѣ они, и прото насильственно хотятъ расширить свое „спасеніе“. Одному газдови, Ивану Ганчуръ, дваразъ окна выбили, но онъ заправотилъ нападающихъ, которы въ арестѣ размышляютъ надъ своими нравами.

— **Воззваніе.** До интерната гр. каѳ. уч. препарандіи пряшевской до сихъ поръ лично 62 голосились. Кто не голосился еще, коротку просьбу най зашлетъ до 20. іюлія, ибо уже мало мѣста есть.

— **Дары для гр. каѳ. алуменей св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** *Димитрій Яцканичъ*, американскій богословъ, докончившій богословіе на нашей теол. академіи, художественный крестъ вытѣсалъ для заведенія Красива рѣзбарска работа драгоценный памятникъ будетъ намъ отъ здѣсь воспитавшагося, но неодола во свое отечество возвращающагося намъ всѣмъ милого оконченного богослова. *Вд. Антонія Шпакъ*, бывшаго учителя въ Чемерномъ 20 Кч. даровала на каплицу. Най, вознаградить Т. Богъ сіи щедры дары безконечными своими милостями. На многая и благая лѣта! *Управленіе.*

— **Абитуриентамъ и студентамъ высшихъ школъ!** Симъ увѣдомляются подкарп. русски студенты, что кураторіумъ Яриковского фонда въ Прагѣ объявляетъ конкурсъ на стипендіи въ суммѣ отъ 100 до 420 коронъ ежемѣсячно на школьный годъ 1925-26. Конкурсъ кончится дня 31. іюлія 1925. Бланкеты для прошенія можно получить у нижеподписавшагося. Выполненны бланкеты, подтверженны сельскимъ нотарскимъ, податнымъ и земельнымъ урядами съ приложеніемъ школьного успѣха, засылайте на слѣдующій адресъ: *Ivan Bungánič*, членъ кураторіи за студ. Подкарп. Руси, Praha-Vinohrady, Budečská ul. 9/III.

— **Конкурсъ въ гр. каѳ. алуменей св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** Всѣ, которы желаютъ на шк. годъ 1925-26 въ заведеніе якъ питомцы принятыми быти, най задають свою просьбу съ нужными документами на епарх. правительство адресованно до конца іюлія. Рѣшеніе началомъ августа будетъ сообщено. *Управленіе.*

— **Промоція.** Павелъ Мидликъ, референтъ торговельной коморы въ Прагѣ, сынъ покойнаго Георгія Мидлика, пѣвцоучителя въ Комлошѣ, дня 30. іюня т. т. на университетѣ въ Прагѣ былъ проголошенъ за доктора права. Благожелаемъ!

— **Даръ.** Феодоръ Телепчакъ, абс. IV. года уч. сем. на пѣвцоуч. препарандію пряшевску даровалъ 400— Кч. Истинно красивый примѣръ благодарности изъ стороны бывшего ученика, который на сердцѣ носить общее благо и якъ можетъ, такъ помогаетъ дѣлу. — За щедрый даръ выражаетъ ему благодареніе *Правительство.*

Číslo E 448 exek. 1925.

Licitačný oznam.

Podpísaný súdny exekútor v smysle 102 §-u LX zák. čl. z r 1881 týmto oznamuje, že následkom výroku prešovského okr. súdu číslo b I. 110/2 r. 1925 k dobru Š. Grossmann, zastupovaného skrze právotára dr. Bela Rosenberg v Prešove, do výšky 3334 Kč 74 hal. a prísl. cestou úhradzovej exekúcie prevedenej dňa 16 mája 1925 zabavené a 2200 Kč odhadnuté nasledovné movitosti a to: jedna jalovica, päť prasatá a dve decimalné váhy na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, následkom výroku bardiovského okresného súdu číslo E 448/25 do výšky 3334 Kč 74 hal. požiadavky na kapitále, tejže 5%-ové úroky odo dňa 1. januára 1925 počítané a útraty doposiaľ v 741 Kč 90 hal. ustálené v Bardiovskej Zabave exekvovaného mlyna určená je čo lehota 12 hodina dopol. dňa 22. júla 1925 a prípadní kupci sa pozvú s podotknutím toho, že sa spomenuté movitosti v smysle §§ 107. a 108. LX. zák. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne úhradzovacie právo obdržali, táto licitácia v smysle 120. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto sa nariaďuje.

Dané v Bardiove, dňa 8. júla 1925.

Kálnassy,
súdny exekútor.

Старины рукописи

и старопечатны книги всякого содержания и рода, даже отрывки и отдѣльны листы, особенно же церковны поученія, пѣсни, житія, повѣсти, исторически записки и проч. покупаю по высшимъ цѣнамъ или обмѣниваю на новы книги по соглашенію.

Prof. Dr. Julian Jaworski,
MOR. TREBOVA, ruské gimnasium.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Проф. др. Юлянъ Яворскій, Мор. Требова. Газета уже засылается Вамъ. Инсертъ будетъ сообщенъ.

Союзъ Карпаторусскихъ агр. Студентовъ въ Прагѣ. Засланное заявленіе касательно газ. „Novoje Vremja“ для нашей газеты и для нашихъ читателей неутральное; поэтому не сообщаеме

Іосифъ Молчанъ, учитель, Дячовъ. Статью сме получили. Сообщиме. Привѣтъ! Василий Гопко, богословъ, Блажовъ

Статью „Вѣроисповѣданіе“ сообщиме. Спасибо!

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868 р.

На складѣ маєтъ и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ подготовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.

Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и умѣренны цѣны.



На складѣ маю наготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темного шведского гранита, сіенита, норвежского лабрадора, карарского мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыми и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевъ. Бардіевска улица чис. 9.

Изготовление каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

Русское Слово

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča ul.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поединочное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ВУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кѣ.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Паломничество въ ряшевской и югославянской грек. каѳ. епархіи.



Въ память русскаго паломничества въ юбилейномъ святомъ годѣ 1925. 2-го юня передъ церковью „Maгіа Maggiore“, подкарпатски и югославянски русины подъ веденіемъ Преосв. о. Дрѣ Діонисія Няради епископа.

Гражданска совѣсть.

Штатъ есть одно больше общество, состоящее изъ множества семействъ, фамилій. Въ одной фамиліи лемъ такъ будетъ покоя, счастья, блаженства, благобытья, если въ той фамиліи царствуетъ добра, моральна совѣсть, то есть каждый членъ сей фамиліи, отъ меньшого до найстаршого такъ будетъ дѣйствовать, якъ то ему христіанска совѣсть диктуетъ. А христіанска совѣсть то диктуетъ, чтобы мы въ нашемъ дѣйствіи всегда предъ очами держали вѣчное спасеніе и туземное блаженство нашей фамиліи. Который отецъ или який нибудь членъ фамиліи не такъ дѣйствуетъ, тотъ не есть добрымъ отцемъ, членомъ фамиліи, ибо не дѣйствовалъ по голосу своей христіанской совѣсти.

Та якъ благобыть одной фамиліи зависитъ отъ того, чтобы мы по голосу христіанской нашей совѣсти дѣйствовали, такъ само благобыть одного штата зависитъ отъ того, чтобы граждане свои граждански долж-

ности по наилучшей своей совѣсти исполняли, но такъ само и свои права по голосу совѣсти упражняли. Сія совѣсть до послѣднихъ точекъ должна согласиться съ христіанской совѣстью, но понеже управляетъ наши должности и права къ штату, можеме именовати ю и гражданской совѣстью.

Найважнѣйши наши должности суть: дань (порція) и военска служба. Штатъ имѣетъ огромны выдатки, ему треба выдержати цѣлый рядъ разныхъ урядовъ, желѣзныхъ дорогъ, фабрикъ, обстаратися, чтобы каждый имѣлъ свой каждоденный глѣбъ, что коштуетъ множество денегъ. Откуда взяти то? Изъ порцій, съ дани, зато гражданска совѣсть то диктуетъ, чтобы мы сію должность совѣстно исполняли.

Жаль, но еще такі времена живеме, что каждый штатъ долженъ тримати войско, чтобы свою державу моголъ хранити. Въ томъ дѣлѣ не можетъ быти изъятія ни наша республика. И наша молодежь должна сей

должности задость утворити, то жадаетъ отъ насъ наша гражданска совѣсть.

Но не только должности должны мы совѣстно исполняти, но такъ само должны мы и наши граждански права. Изъ гражданскихъ правъ найважнѣйше есть право избирания пословъ. Когда будутъ вольбы, то еще точно не знати. Но фактъ то, что на секретаріатахъ политическихъ партій руглива работа ведется. Безусловно прійдутъ и въ наши села кортеши, будутъ намъ обѣщати горы-долины. Будьме мудры и упражняйме право избирания пословъ по наилучшей совѣсти. Сіе право есть великое, есть святое, отъ совѣстного упражненія которого зависить благобыть одинокихъ а цѣлого штата. Не думайте то, что то отъ моего одного голоса не зависитъ ничъ, ибо то не правда. Изъ одинокихъ будетъ сто, изъ ста тысяча и т. д.

Что куда поведетъ не совѣстное упражненіе права избирания, наилучшимъ примѣромъ служить сама Французска держава. 95 процентовъ французской державы суть каболикамы,

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануилъ Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а назадъ.

(Продолженіе.)

4.

Такихъ прекрасныхъ палатъ есть около 23. Музеи около 10. Между ними Ватикански суть найважнѣйши и найкрасши.

Модерны театры, которы монументальны зданія суть, имѣетъ Римъ 6. — Шпитали такожде имѣетъ Римъ 6.

Вотъ на коротко описалъ я, что есть въ Римѣ для осмотра интересанное. Если человекъ время себѣ добръ роздѣлитъ и не щадитъ грошей и ночи, то за еденъ тыждень много можетъ осмотрѣти.

А теперъ рассказываю почтеннымъ читателямъ наше паломническое пребываніе въ Римѣ.

Сейчасъ въ понедѣлокъ 25. V. рано по пришествію благодарну св. службу откончилиме въ гр.-кат. церкви при „Collegium ruthenicum“ и послѣ завтрака Его Преосвященство составилъ программу и проголосилъ, якъ и гдѣ маеме появитися и что будеме дѣлати. Программа имѣла двѣ части: одна часть предписала якъ, когда и гдѣ маеме паломнически должности исполняти, а друга часть предписала, же въ свободный часъ приватно что можеме осмотрѣти. И то такъ добръ было, ибо время моглиме хорошо выужити, выкорыстати. Безъ программы не стоить ничъ въ Римѣ перебивати.

Понеже Его Преосвященство, о. І. Коротноки крылошанъ и я на квартирѣ въ „Collegium ruthenicum“ были, прото сей дуже милый „Collegium“ якбы центромъ былъ русскихъ паломниковъ, ибо на св. службы каждый день ту появились всѣ

священники служити, а вѣрники службу Божью слугати, сповѣдаться и причащаются.

„Collegium ruthenicum“ не далеко лежитъ отъ желѣзной станціи на „Piazza Madonna dei Monti 3.“ и совокуплена есть съ церковю св. Сергія — церковь не велика, но дуже мила. Имѣетъ красный иконостасъ, мраморовый олтарь, за олтаромъ благоволенный чудотворный образъ Пр. Дѣвы Маріи. Въ криптѣ подъ церковнымъ кораблемъ двое гр. кат. епископы спочиваютъ. Имѣетъ церковь кромѣ головного олтаря два бочны олтари. Сакристія церковными снарядами богато снаряжена. Сію церковь и нашъ обрядъ и таліане любятъ, чтоденно приходятъ на св. службу и многи не при своемъ священнику сповѣдаются, но тутъ причащаются. Тутъ сме видѣли тотъ обычай, же жены таліанки, которы открытой головой придутъ до церкви и густочку по-

однакожь что видиме? то, что вслѣдствіемъ не совѣстного упражненія права избиранія, въ парламентъ пришли совѣмъ безбожны послы, фравмаурере, цѣль которыхъ была: каѳ. церковь уничтожити. Народъ увидѣлъ, что дѣлалъ, но уже не скоро было. Камень легко въ студню шмарити, но тяжко хо выбрать съ тамади.

Когда упражняетъ человекъ сіе важное право совѣстно? Тогда, когда онъ такого изберетъ, кто въ парламентъ найуспѣшнѣйше будетъ заступовати его найважнѣйши интересы. А что еси ты? По народности русскій, а по вѣроисповѣданію гр. каѳоликъ, сынъ той святой церкви, сынами которой церкви были: св. Василій Великій, св. Іоаннъ Златоустъ, славянски апостолы Кирилъ и Меѳодій.

Не забудьме то никогда при упражненіи нашего права, ибо то жадаеть наша гражданска совѣсть, наша народность и наша вѣра.

Ньюйорскій конгрессъ американскихъ русскихъ колоній.

21. іюня отбылся народный конгрессъ амер. русскихъ колсній. На конгрессъ появились почти всѣ русски колоніи, такъ что велика зала, такъ званна Stuyvesant Auditorium набита была интересующимися нашими русскими братьями.

Конгрессъ зачался въ 3. часа и держалъ до 8.-го часа. Конгрессъ открылъ г. М. Ганчинъ и послѣ его бесѣды перешли на разбирание программы.

Конгрессъ занимался съ нашими обстоятельствами серьезно, объективно, съ такой политической зрѣлостью, что притомный репрезентантъ города Ньюйоркъ приобѣщалъ братску помощь урядного мѣста Ньюйоркъ.

На конгрессъ говорили: Ник. Изманіовъ, бывший російскій министръ, но понеже притомны не порозумѣли его рѣчь, слова его не сдѣлали больше впечатлѣніе.

До глубины сердца тронулъ притомныхъ Ю. Тегза, перечисливше чисты факты. Дрѣ. Цморъ говорилъ о мировомъ договорѣ въ отношеніи Чехословакии и Карпатской Руси.

Послѣ того перечиталъ А. Ратзинъ резолюцію.

Въ резолюціи конгрессъ протестуетъ противъ не осуществленія автономіи, границъ, денаціонализациі, переписи, противъ отнятія власти губернатора, противъ пренебреженія русскихъ чиновниковъ, противъ языковыхъ экспериментаций, ибо нашъ языкъ есть малорусскій. Рѣшительно осудить всѣ тѣ акціи, которыя сѣють только религіозну борьбу. На концѣ жадаеть, чтобы карп. русскій народъ имѣлъ своихъ наименѣе двухъ представителей въ заграничной службѣ.

Сія резолюція заслана была правительствамъ: Америки, Англіи, Франціи, Югославіи, Чехо-словакии, Японіи, Белгіи, Германіи и Россіи.

Конгрессъ требуетъ, чтобы Чехо-словацкое правительство отповѣло на сію резолюцію съ созваніемъ Сойма подъ теченіемъ трехъ мѣсяцевъ.

Послѣ принятія резолюціи говорили: М. Югасъ, предсѣдатель Соединенія, воззавше всѣхъ русскихъ на порозумѣніе и на общу работу, Іоаннъ Попъ и Петръ Мацковъ съ стороны Сокола, и дрѣ. Симеонъ Пишъ отъ имени карп. русскихъ студентовъ. Между бесѣдами забавлялъ притомныхъ хоръ *bridgerorskoj* молодежи подъ дирекжерствомъ Запотоцкого и хоръ *bayonnesky*, подъ дир. Баницкаго.

(Амер. Русскій Вѣстникъ ч. 26, 27.)

ложать собѣ не голову, ибо въ Италіи не закрытой головой женщинѣ не вольно быти въ церкви. Сію церковь и сакристію одинъ добродушный братъ лаикъ Василянъ дозираетъ и держитъ въ порядку. Въ церкви лавокъ не есть, но кресла (столцы) якъ и во всѣхъ церквахъ въ Италіи. При церкви находящійся „Collegium ruthenicum“ есть три этажное зданіе и ректоръ и правитель Collegii есть одинъ дуже ревный, милый и благодушный Василянъ, о. Лазарь Березовскій, которому и тутъ публично наше искренное, сердечное благодареніе изъявляеме за милое, братское принятіе.

Collegium на фронтѣ зданія есть. Надъ вратами внѣ такую надпись имѣеть: „Providentia et liberalitate Leonis XIII. Pont. Max. Munificentia Francisci Josephi Augusti apostolici. Curante Emo Viro Vincentio Vannutelli card. oeconomo Sacri consilii. Christiano Nomini Propagando Domus Tota

In Novam Formam Instaurare Et Ruthenis Adolescentibus In Spem Ecclesiae Instituentis attribuit Anno MDCCCXCVII.“

Въ томъ „Collegium“-ѣ суть богословы и священники, чтобы вышое образованіе получили въ наукахъ богословскихъ, питомцы суть изъ части монахи Василяне, изъ части свѣтски богословы — между Василянскими суть 4 богословы изъ Америки, изъ Бразиліи. Большая часть богослововъ изъ Галичины есть. Изъ мукачевской епархіи суть 2 богословы, изъ нашей одинъ былъ, но и тотъ вернулся. Жаль же наши богословы такъ мало суть — могли бы быти хотя по 4 изъ Мукачевской и Пряшевской епархіи. Изъ Крижеватской епархіи суть двое богословы: Николай Фтома Фирисъ, сынъ одного ревного учителя изъ Петровецъ, а Владиміръ Сабовъ, сынъ одного благодушного газды изъ Керестура. Сіи два богословы и нашъ богословъ Стефанъ Чанда на 26. мая

получилъ при притомности всѣхъ паломниковъ постриженіе. И. Фирисъ и Вл. Сабовъ, которыхъ матери притомны были, на 29. V. получили поддіаконатъ, а на 1. VI. діаконатъ. Бачвански братья и сестры наши велику радость имѣли; но и мы изъ сердца громко спѣвали Его Преосвященству и діаконамъ „многая и благая лѣта“! Много бы надо писати объ этомъ „Collegium“-ѣ, но теперь лишь то еще спомню, что сей Collegium имѣеть одного ревного, милого снисходительного, услужливого спиритуала Василяна: о. Ореста Орского, который образовно и примѣрно провадитъ душевно питомцовъ, и который дуже много потрудился, чтобы мы много а много красного видѣли. Онъ былъ намъ за „cicerone“ и неутомимо показывалъ и толковалъ. Отче спиритуалъ! Приймите наше благодареніе. Изъ братского подкарп. русского сердца посылаеме



„Принесоша ему разслаблена жилами, на одръ лежаща и видѣвъ Иисусъ вѣру ихъ, рече разслабленному: держай чадо, отпущаются ти грѣси твои. И вставъ, взявъ одръ свой, иде въ домъ свой.“ (Изъ св. евангелія на 6. недѣлю послѣ Сош. св. Духа. — Мат. гл. IX. зач. 29.)

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Не проклинай!

Таліянски новинки въ Наполю „Корріере ди Наполи,“ приносятъ въ мѣсяцѣ февруаруслѣдующувѣсть.

Въ селѣ Ливери, въ южной Италіи, жилъ человѣкъ по имени Филиппъ Бароне, по занятію сто-

рожь мѣсточка. Былъ то человѣкъ простой и недобрый. На 28. януаря сидѣлъ Филиппъ въ корчмѣ и ѣлъ рыбу бакаларъ. Его жена пришла по него до корчмы и волаетъ го-
дому. Онъ зачалъ вадитися съ нею. При тѣмъ шмарилъ кусъ рыбы,

привѣтъ Вамъ и всѣмъ братьямъ! Незабвенны будутъ намъ тѣ часы, которы мы въ „Collegium Ruthenicum“ пережили. (Тутъ былъ на квартиру и дръ Марушичъ. епк. сеньскій, Zeng). Послѣ программы въ понедѣлокъ ажъ до 3-го часа послѣ обѣда свободны были, чтобы отпочнуги могли, по трудной дорогѣ, а и чтобы могли уже приватно попозерати „городъ вѣчный“, „Римъ вѣчный“, „Roma aeterna“. Наилучше купити одну маппу города, и такъ ориентоватися. Я уже имѣлъ таку маппу, ибо я счастливый былъ уже передъ 25 годами 1900. года въ Римѣ быти и видѣти Святаго Отца Льва XIII. и Римъ, и прото мнѣ и легше было ориентоватися. Посмотрѣли, тѣ важнѣйши мѣста, которы блѣзъ были къ Collegium: „Colosseum“ и „Forum Romanum“ и нѣсколько церквей. Послѣ обѣда о 1/23. трамвайомъ (электричный поѣздъ) всѣ пошли до церкви Св. Петра, гдѣ на величезной площади

уже тысячи и тысячи людей нашли, и по знакахъ нашихъ похледавшие югославянъ, горватовъ, всѣ разомъ ступились до базилики черезъ „святыя двери“, которы лишь кажды 25-ый годъ отворяются; ту пришедше ку каплицѣ „наисвятѣйшой Евхаристіи“ помолитися и посему добры поглянули величезный храмъ, который уже люстрами и электричн. грушками (около 10.000) богато оздобленъ былъ. Еще помолитися и при гробѣ св. Петра и вышли вонъ. Нѣкоторые пошли на стрѣху (дахъ) церкви — откуда дуже красный выглядъ есть на мѣсто. Надо знати, что ту стрѣха плоска — равна есть и керамитомъ выкладена, такъ же можно ходити якъ по землѣ. На фронтѣ церкви суть столпы (статуы) 12 апостоловъ; одинъ столпъ 4 метр. высокій. Смирѣйши вышли ажъ на верхъ куполы, куда до около такъ названны „слемаковыми всходами“ можно ѣхати. Надъ куполой есть подъ крестомъ вергнымъ шаръ (куля) до которой 10 хлоповъ вмѣстится и на окна можно видѣти цѣлый Римъ и околицу. (Продолженіе слѣдуетъ.)

который малъ въ рукѣ, на образъ Матери Божьей, который былъ повешенъ на мурѣ. Кромѣ того выгварилъ страшны слова на Матерь Божью: „И ты не Дѣвица. Если ты Дѣвица и если, можешь сломити мою руку, то ю слово.“

Якъ тотъ несчастливый человѣкъ высказалъ сіи страшны слова палъ на землю, и тамъ полъ години лежалъ безъ свѣдомости. Коли прійшолъ ку свѣдомости, не могъ уже рушити съ правою рукою, съ которою шмарилъ кость рыбы на образъ Матери Божьей. Але тому еще не было конецъ. Ту руку започалъ выѣдати ракъ. И на 13-го февруаря Филипъ Ривери уже стоялъ передъ судомъ Божьимъ.

Читателю! Не проклинай! Правда, Господь Богъ многоразъ не караетъ уже на томъ свѣтѣ вселіяки людски проклоны, але жадный проклонъ не останетъ безъ кары. Если Богъ не разъ уже на семъ свѣтѣ такъ страшно караетъ проклоны, то далеко страшнѣйши кары Божьи будутъ на другомъ свѣтѣ за проклоны, котры человѣкъ не выпокутуетъ на семъ свѣтѣ.

Добрый прикладъ наворачтаетъ протестанта на католическу вѣру.

Пишутъ англички новины: Въ головномъ мѣстѣ Ирландіи въ Дублину попросили священника ку хорому. Хорый лежалъ въ одной корчмѣ. Былъ то подорожникъ. Была въ той часъ остра зима и дулъ дуже зимній вѣторъ со снѣгомъ и дождѣмъ. Заволанный священникъ спѣшилъ до хорого черезъ темны, узоньки и болотомъ полны улочки. Не уважалъ на то, что то была ночь, что падалъ дождь со снѣгомъ и дулъ вѣторъ. Совсѣмъ мокрый и заблаченный ступилъ до комнаты хорого, исповѣдалъ его, покрѣпилъ наисвятѣйшимъ Тѣломъ и Кровію Іисуса Христа, подѣлилъ ему благословеніе на часъ смерти. Однимъ словомъ: приготовилъ хорого на подорожъ до вѣчности...

Все то смотрѣлъ съ одного кутика газда той корчмы. Онъ былъ протестантомъ и першійразъ во своѣмъ житіи видѣлъ, якъ Церковь католическа старается о своихъ членахъ въ часъ смерти.

Коли священникъ окончилъ всѣ обряды, закликалъ его корчмарь до себе и попросилъ, чтобы окрѣпился съ чаемъ и хлѣбомъ. Священникъ ступилъ до его комнаты. А протестантъ заразъ започалъ къ нему говорить слова, полны ненавистью къ Церкви католической. Священникъ мирно слухалъ. Между прочими сказалъ корчмарь и тѣ слова: „Васъ послалъ вашъ архіепископъ Филлеръ на ту тяжку працу, а самъ дома гостится и пьетъ пунчъ.“ На се отвѣтилъ священникъ: „Вы клеветаете моего архіепископа. Се неправда“. Корчмарь: „Якъ вы можете сказать, что я неправду говорю, что кардиналъ архіепископъ не пьетъ теперь пунчъ?“ Священникъ отвѣчалъ: „Я то знаю съ найдостойнѣйшого жерела. Вы еще не звѣдалистеся отъ меня, кто я? Я самъ тотъ кардиналъ...“

Корчмарь настрашился и зачалъ перепрошати архіепископа, хотѣлъ ему дати повозку, чтобы его отвести до дому.

Кардиналъ сердечно подяковалъ со словами: „Не потребую сего. Якъ емъ прійшолъ, такъ и вернуся до дому. Я уже на то привыкъ.“

Пару дней по сему посѣтилъ корчмарь кардинала въ его палатѣ и попросилъ его, чтобы пріять и фамилію его до Церкви, котра маеть, такихъ людей, якъ архіепископъ Филлеръ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Лѣтни вакаціи парламента.

Въ коалиціи опять выбухли споры. То про реформы избирательного закона, то про торжества Гуса, то про выписаніе вольбъ нѣтъ porozумѣнія въ коалиціи. Не суть довольны ни народны социалисты, ни нар. демократы, ни чешски людаки. Что моголь дѣлать министеръ-президентъ въ такой буркѣ? Роспустилъ парламентъ на лѣтни вакаціи, и между тѣмъ може вынайдеть даякого способа помирить партіи. Парламентъ послѣднее засѣданіе держалъ 16. іюля, а сойдется только въ мѣсяцу сентября. На какое время, то еще не знати, ибо прежде бы были выписаны новы выборы, долженъ перевести парламентъ еще цѣлый рядъ законопроектовъ. Изъ тѣхъ важнѣйши суть: 1. реформа избирательного закона; 2. строи-

тельный законъ; 3. державный бюджетъ на перву половину 1926. г. Если выборы будутъ поддержаны въ октябрю, якъ то газеты пишутъ, въ томъ случаѣ парламентъ уже въ срединѣ сентября будетъ роспущенъ.

Реформы избирательного закона.

Законопроектъ о перемѣнѣ избирательного закона уже готовый и былъ предложенъ парламенту 10. іюля. Важнѣйши реформы слѣдующи: 1. Для важности кандидатціи листины достаточно 100 подписей; 2. Въ второмъ скрутиніумѣ только тѣ партіи будутъ браться въ вниманіе, которы получаютъ наименьше 2% всѣхъ голосовъ въ республикѣ, то есть 120—150 тысячъ голосовъ; 3. кто безъ причины не вотизуетъ, можетъ быти каранъ 5000 кор. или одно мѣсячной тюрмой.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Марокко.

Въ Марокко идетъ война съ наибольшимъ жаромъ. Арабы не щадатъ никому, плѣнниковъ всѣхъ убьютъ. Въ послѣднихъ дняхъ обключили одинъ французскій прапоръ и не осталъ ни одинъ французъ живымъ съ прапора. Арабы больше якъ на 200 километровомъ фронтѣ зачали оффензиву и удалося имъ зяяти крѣпость Таза, гдѣ отобрали отъ французовъ около 200 каноновъ, теперь приближаются къ городу Фезъ. Если упадетъ Фезъ, тогда на французское войско страшно тяжки часы прійдутъ, ибо въ томъ случаѣ приключатся къ Абъ-эль Криму почти всѣ арабы.

Французы и испаны уже и просили отъ Абъ-эль Крима миръ, но онъ не пріять миръ.

Совѣтск е правительство въ Китаѣ.

Въ городѣ Кантонъ основалося совѣтское правительство. Къ сему правительству приключилися больше высшихъ военныхъ достоинствъ. Правительство выдало къ народу воззваніе, въ которомъ воззветъ китайцевъ въ бой противъ англичанъ, которыхъ держитъ за самихъ большихъ враговъ Китая.

Опять грозить война.

Грозить война между наибольшими державами: между Россіей и Англіей. Фрунсе, военскій комисаръ въ Москвѣ къ войску держалъ одну бесѣду, въ которой воззветъ войско на войну противъ Англіи. Россія — кажетъ Фрунсе — не можетъ терпѣти, чтобы Англія царствовала въ Китаѣ. Если бы дѣйствительно выбухла война, въ томъ случаѣ Китай сталъ бы на сторону Россіи, а Японія на сторону Англіи.

Мое стремленіе.

Уже давно я рѣшился:
Якъ ся твоимъ слугомъ стати?
Пришло время, я дожился
Вѣру мою защищати.

О Іисусе Милостивый,
Ты мя къ себѣ призываешь,
Якъ Судія справедливый,
Крѣпку волю мнѣ подаешь.

О Іисусе Найсладчайшій,
Подай Ты мнѣ благодати,
Я Твой Слуга, желающій
Вѣру Твою заступати.

Вѣру я исповѣдую,
Вѣру нашу христіанску.
Заставляю путь темную
Ту неправдиву поганску.

Теодоръ Телепчакъ,
абитуриентъ уч. сем. въ Пряшевѣ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Всѣмъ предсѣдателямъ школьных радъ.

Воззываются всѣ предсѣдатели въ кратчайшемъ времени прислати Еп.-му Прав.-ву списокъ школоповинныхъ дѣтей, чтобы Прав.-во Еп.-е за благовременно увѣдомленно было, въ которыхъ школахъ не можно расчѣтывати по рестрикційному

закону (ниже 30. школоповинныхъ) на штатную podporу.

Пряшевѣ, дня 14. іюля 1925.

Ч: 1428.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на гавайское, сташковское, ортутовское, словинское, литмановское II, русско-порубянской, миковское, завадянское, владычское пѣвцоучительское становище.

Нунцій оставилъ Прагу.

6. іюля праздновали въ Прагѣ Яна Гуса, который про свою ложну науку смертью былъ каранъ. Сіе торжество происходило подъ протекторатомъ самого президента и въ присутвіи нѣкоторыхъ министровъ. Нунцій Мармаджи сей поступокъ чешского правительства бралъ за провокацію противъ св. Матери Церкви и оставилъ Прагу. На что народны социалисты, народны демократы зачали смерть кричати на св. М. Церковь и не жадали меньше, якъ голову нунція. Но не така горяча похлебка, якъ тою на столъ даютъ. „Popolo d' Italia“

официальная газета фашистовъ, которы днесъ управляютъ въ Италіи, оправдала поступокъ нунція. Дрѣ Бенешъ долженъ былъ 13. іюля въ коалиціи подати інформацію въ афферѣ съ папскимъ нунціемъ, по лучшимъ видѣлъ отложить то. на позднѣйши времена. Ступилъ въ разговоръ съ Ватиканомъ, а „Трибуна“ уже пишетъ, что цѣла аффера скончится спокойно. То свидѣтельствуєтъ и то, что епископъ Чарскій, противъ выименованія котораго правительство сильно протестовало, получилъ отъ дра Бенеша письмо, въ которомъ проситъ его къ себѣ.

Наши молоды соколята.

Кто нашимъ вождемъ?

Кто же заботится о нашемъ народѣ?

Кто же вождемъ нашей русской молодежи?

Кто насъ утѣшаетъ, кто насъ просвѣщаетъ?

Кто же за насъ русскихъ жертвъ приношаетъ?

Кто насъ учитъ добру и хранитъ отъ злаго?

Кто же, кто трудится за русское благо?

Кто же воспитуетъ юношество наше?

Противъ многихъ враговъ кто го охраняетъ?

Кто же сочувствуетъ съ нами въ бѣдѣ, въ смутку?

Кто же намъ потѣшитъ сердце-грѣшну душу?

Въ комъ же видимъ нашу главну опору?

Кто возбуждаетъ въ насъ вѣру и надежду?

Кто же нашимъ врачомъ въ душевныхъ болѣзняхъ?

Кто насъ обнимаетъ въ страшныхъ страданіяхъ?

Кто же любитъ русскихъ, здоровье жертвуетъ?

Кто же въ день и въ ночи за насъ работаетъ?

Вождями русиновъ священники были,

На пути спасенья-всегда ихъ водили;

Водили и водятъ и водить будутъ,

Съ божіей помощью всегда цѣль достигнутъ.

Духновичъ, Павловичъ и многи другіе

Живши для народа истинно русскіе,

Которы за народъ жили и померли,

Чтобъ ему помочи, все-все жертвовали.

Живутъ они въ сердцѣ нашего народа,

Который не помнетъ никогда ихъ мена.

Вождями русиновъ: наши священники,

И мы должны все имъ поблагодарити.

Іоаннъ Ладизинскій.

уч. III. 2. уч. сем. въ Пряшевѣ.

Колько вина пьютъ на свѣтѣ.

Внизу принесенна статистика указываетъ намъ, что въ одинокихъ державахъ черезъ одинъ годъ колько литровъ вина выпьетъ одинъ человекъ.

0.6 Америка	1.52 Англія	3.18 Ч.-Слов	3.21 Германія
7.0 Югосла- вія	7.2 Румынія	15.4 Булгарія	
20.50 Ракуско	36.60 Мадьярско		
51.95 Гельвеція	96.60 Италія		
	143.20 Французска держава.		

Борьба между небомъ и пскломъ провадится днесъ съ буквами и новинками. Хочешь стати на сторону Христа, то читай христіански газеты. Каждымъ геллеромъ, что ты выдаваешь на злы новинки, даешь діаволу задатокъ на свою душу.

Албанъ Штолцъ.



ЮАННЪ КОВАЧЪ ПАСТЕЛЬ, мукачевскій еп., 1874—1891. Въ его время открылись два русски интерната въ Ужгородѣ.

ХОЗЯЙСТВО.

Урожай въ 1925. году.

О короткое время зачнутъ жнива и между нашими горами, и такъ интересно посмотрѣти, что въ одинокихъ державахъ якій урожай чекають.

Чехо-Словакія: въ ярцу и пше-ницѣ хорошій.

Польша: Урожай превосходный; на вывозъ ожидаютъ около 20 милліоновъ метровъ зерна.

Германія: въ житѣ и пше-ницѣ хорошій, погода подходяща.

Румынія: Урожай слабый, особенно въ Бессарабіи. Великій недостатокъ въ пашѣ.

Французска дер.: Про велику сухоту урожай слабый.

Испанія: Урожай очень хорошій.

Мадьярско: Дожди не мношко поправили урожай, съ одного утра

ожидаютъ 6-7 м. пшеницы или жита.

Соед. Ам. Штаты: На больше мѣстахъ слабый, ярны зерна поправились.

Канада: Урожай превосходный, на больше мѣстахъ рекордовый урожай ожидаютъ.

Аргентина: Урожай достаточно добрый, кукуруза дуже добра.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство около 26. іюля прибудетъ въ Пряшевѣ.

— **Благодареніе** На каплицу интерната гр. каѳ. препарандіи въ Пряшевѣ жертвовали: Вѣрники изъ Н. Тваросца 100 кч; В. Тваросца 63.30 кч; Анна Качмаръ учительница 10 кч. Сердечно благодаримъ. о. Николаю Петрикъ и Петру Грибусъ за ихъ труды, что на коллествовали и возбуждали народъ.

— **Балъ въ Щавнику** подержанный 12. іюля такъ матеріально, якъ и морально само лучше удался. На балъ появилась интеллигенція не только Гиралтовского округа, но и съ далѣйшихъ околицъ и забавлялася до рана. При успорядженію бала больше трудилися о. духовникъ Капишинскій и г. учитель П. Фиртковъ и сосѣдни учителя. Слава имъ, но слава и щавническимъ вѣрникамъ, которы много трудилися при украшеніе салы и которы про свое поведеніи въ часть бала заслужать похвалу. Вотъ, гдѣ есть согласія, тамъ и идетъ дѣло.

— **Новый окр. судъ.** На дняхъ дръ. Мичура и дръ. Руманъ жупанъ лично убѣдились о томъ, что для народа угоднѣе будетъ, если окр. судъ изъ Гуменного преложень будетъ во Снину и такъ о короткое время Снина получитъ окр. судъ.

— **Гименъ.** Дня 19. іюля Андрей Годермарскій обс. богословъ и А. Долиной заручились.

Дня 21. іюля Ольга Мижицкова и Олдрихъ Геггеръ, почтмистеръ со Сн. ны, вѣнчались. Благожелаеме!

— **Наводненіе.** Западна Польша подъ водой. Въ Станиславовѣ 105 домовъ розвалилося, около Санока въ 10 км. ширинѣ все подъ водой, внѣшни части Кракова и Пшемисла тоже. Въ Пшемислѣ ани электрика не горитъ. Приблизительно 300 тысячъ людей остало безъ квартиры. Шкода ужасно велика.

— **При ториской гатѣ въ Пряшевѣ** про легкомысленность утопился одинъ воинъ изъ Моравска.

— **Пожаръ.** Ночью 21. іюля выбухнулъ огонь у Мюллера купца на яйца въ Пряшевѣ. Сгорѣло 40 тысячъ яицъ и верхняя часть дома. Гасичи успѣшну работу кончили.

— **Хорошо удалось.** Въ кошицкомъ Живностенскомъ банку замѣнялъ польски злоты одинъ полякъ и мѣсто 1.200 кч. выплатили ему 12.000 кч. Позже пришли на ошибку, когда его уже не было. Теперь на изслѣдованіе полиціи нашли его въ Мишколцу.

— **Теплота въ Америкѣ** дуже велика, что запричиняетъ тепла волна, которая уже въ Европу переходитъ. Такъ въ Англіи несносима

жаркость а изъ сѣверныхъ частей Европы, изъ Эстландіи. тоже извѣстуютъ большу теплоту. На вопросъ, можетъ-ли и къ намъ придти сія волна, не знаетъ метеорогическій институтъ точно отвѣчати

— Въ Германіи изготовляютъ искусственну волну На свѣтовомъ рынку ничто не упало такъ, якъ цѣна волны. Причина того, что довольно много волны собралось а главно, что въ Германіи знаютъ уже искусственну волну изготовити, котора и такъ тепла и на столько хороша, якъ овчья волна.

— Суспендованы финанцы. Въ то время много писалось о спиртовой панамѣ, участники которой находились и въ Пряшевѣ. Въ дѣло замѣшаны были и финансы изъ Вапеника, которы помогали призовъ спирта. Правительство завело изслѣдованіе, и теперь 7 финансовъ суспендовало, о которыхъ доказалось, что винны въ панамѣ.

— Пр моція. Павелъ Коваль, нашъ землякъ: русинъ изъ Пряшева, братъ о. Ковалья изъ Ремени дѣя 27. іюня т. г. былъ приглашенъ докторомъ всеобщей медицины. Нового доктора привѣствуемъ!

Смѣшный кутикъ.

Прежде взбыхнулъ бы скандалъ.

Одинъ молодой человекъ придетъ въ одну корчму и говоритъ келнеру: Дайте мнѣ одинъ стаканчикъ коняку, пока станется скандалъ.

Келнеръ принесетъ конякъ, а гость выпьетъ и опять кажетъ келнеру: прошу еще съ однимъ стаканчикомъ, пока станется скандалъ. Келнеръ принесетъ, и то повторяется еще 5 разъ.

Келнеры и детективы приготовленно стоятъ, чтобы предупредить скандалъ.

На концѣ и келнеръ выйдетъ съ терпеливостію и спрашивается отъ госта: „Але прошу, та когда взбыхнетъ уже тотъ скандалъ?“

На что гость флегматично кажетъ: „Та правъ теперь, бо я не имѣю ни геллера.“

АААААААА



АААААААА

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ

Старины рукописи

и старопечатны книги всякого содержанія и рода, даже отрывки и отдѣльны листы, особенно же церковны поученія, пѣснопѣнія, повѣсти, исторически записки и проч. покупаю по вышшимъ цѣнамъ или обмѣниваю на новы книги по соглашенію

Prof. Dr. Julian Jaworski
MOR. TREBOVA, ruské gymnasiu



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868 р.

На складѣ маєтъ и колинибудъ можетъ лиферовати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ простѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуеъ далѣе: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизи цѣны! Найсолиднѣйша обедука! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.

РУССКОЕ СЛОВО



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАР

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

„Подкарпатскіе русины, оставте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
rešov, Masarykova ul. č. 1.
серты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ : 24 Кѣ.
на полгода : 12 „
за границу : 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги : 1 дол.
Не членамъ : 2 „

Паломничество Пряшевской и югославянской грек. каѳ.
епархіи.



Въ память русскаго паломничества въ юбилейномъ святомъ годѣ 1925. 2-го іюня пе-
редъ церковью „Maria Maggiore“ подкарпатски и югославянски русины подъ веденіемъ
преосв. о. Дрѣ Діонисія Няради, епископа.

Честны слова къ Русскому Народу!

Во всѣхъ газетахъ читаеме вѣсти о томъ, что выборы (вольбы) на пословъ будутъ, а другій разъ, что не будутъ въ осени. Чрезвычайна агитація по селамъ агитаторовъ разныхъ числ. партій напоминаетъ насъ однакожь, что державное правительство (влада) дѣйстно готовится къ тѣмъ выборамъ. И понеже сии выборы будутъ имѣти великое и важное вліяніе на будущу долю и нашего русского народа, слѣдуетъ и намъ впередъ приготовитися къ нимъ; тѣмъ болѣе, понеже агитаторы блукаются въ овечой кожѣ правѣ между нашимъ народомъ, обѣщаютъ ему то и то, нагварають, терроризуютъ его. У насъ бѣднѣе не хватитъ ни времени, ни грошей, чтобы и мы розпосылали заплаченныхъ агитаторовъ въ русски села, и такъ тѣмъ образомъ приготовить народъ къ вольбамъ не можеме. Но по длинныхъ, серьезныхъ совѣщаніяхъ, смотря на наше и на печальное матеріальное положеніе русского народа, рѣшили мы такъ, что заблаговременно передъ вольбами поддержимъ въ Пряшевѣ одинъ всеобщій рус-

скій народный конгрессъ съ участіемъ делегатовъ всѣхъ русскихъ селъ. Задача сего конгресса будетъ познакомити русскій народъ посредствомъ его делегатовъ о внутренней политической ситуаціи (положеніи), послѣ установленія платформы совокупити насъ всѣхъ въ одинъ сильный русскій таборъ; однодушно, или по крайней мѣрѣ большинствомъ голосовъ рѣшити, якимъ способомъ, куда, на яку партію будеме голосовати, приключимся-ли и къ якой, намъ ближайшей партіи, или пойдемъ въ борьбу самостоятельно. Словомъ, цѣль конгресса будетъ къ согласію привести всѣхъ насъ а съ тѣмъ совокупити насъ въ одинъ таборъ. Въ случаѣ же необходимости даже и кандидацію переведемъ на конгрессъ.

Каждому ясно уже и съ того, что сей народный конгрессъ долженъ быти мѣропознательнымъ для насъ. Личны амбиціи надо будетъ намъ дома оставить, смотрѣти не на свое личное, но на всеобщее благо п. русского народа. Совокупить насъ конгрессъ? Тогда побѣдимъ. Не согласимся? Такъ пропадемъ. Ибо якъ разброшены, потраченны овцы будеме спомоществовати другихъ, возъ

изъ болота вытянемъ чужимъ но русскому дѣлу не будемъ пользоваться; нашъ возъ не потянемъ и не пойдемъ съ нимъ впередъ — никогда! А вина стыдъ будетъ лишь на насъ!

Когда будетъ устраиван сей конгрессъ? То зависить въ первыхъ отъ политическаго будущаго положенія и отъ срокъ выборовъ. Но вѣроятно сейчасъ послѣ оконченія жатвы, и такъ около 10—15-го сентября, но возможно, что и раньше.

Но когда-нибудь поддержитъ всѣмъ русскимъ селамъ неотмѣнно нужно уже теперь приготовитися къ нему. Въ ближайшее время составится въ Пряшевѣ одинъ предуготовительный комитетъ съ задачекъ впередъ постаратися о всемъ что нужно будетъ къ успѣшно работѣ конгресса.

До того времени, пока званіе комитета будетъ въ Вашихъ рукахъ, умильно прошу Васъ всѣхъ, милы Братъ и Сестры, уважайте на то:

1. Чтобы Вы не дали обманутися отъ вшеліякихъ агитаторовъ, кортешовъ, не обязалися, не подписалися, но повсюду сказали имъ, что Вы будете при вольбахъ строго держатися рѣшеніямъ русскаго народнаго конгресса.

2. Мы грошей не имѣеме

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануиль Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а
назадъ.

(Продолженіе.) 5.

Изшедше изъ базилики, всѣхъ епископовъ югославянскихъ, священниковъ и народъ при базиликѣ одинъ фотографистъ сфотографовалъ. Къ паломникамъ приключился еще епископъ дръ Среторевичъ изъ Katakavela; и такъ всѣхъ архіепископовъ было 10. Послѣ фотографованію разошлись снова по Риму. Мы осмотрѣли - „Квириналъ“. То давно папска, а отъ 1871-го года царска палата. Попозерались: Via delle 4 fontana и при Квириналѣ находящася малу, но красиву церковь

„S. Andrea di monte Cavallo.“

На 26. V. послѣ св. службы Его Преосвященство владыка послалъ насъ: о. I. Коротногого, о. спиритуала collegi-и, о. Тронского и мою мелкость съ письмомъ до базилики св. Павла къ о. архимандритѣ, якъ управителю базилики съ тымъ увѣдомленіемъ, же Его Преосвященство желаетъ въ среду на 27. V. архіерейску спѣвану службу кончити. На то о. архимандрита и согласился и выдѣлилъ велику каплицу въ базиликѣ.

Прочее время обернулись на посѣщеніе различныхъ храмовъ и мѣстъ. Посѣтились „Monte Pincio“, отъ куду прекрасный проспектъ (изглядъ) есть на Римъ. Ту есть велика публична загорода, и по оба

сторонъ путей суть малы памятники славныхъ мужей талианскихъ. Ту есть малое озеро, гдѣ 2 лебедки плывутъ уже отъ много роковъ, одна годинка, котору вода двигала но теперь запсута. Тутъ видѣлись маленькій омнибусъ про маленькихъ дѣтей, который тягали 2 маленьки ослы. Дѣтямъ на велику радость былъ сей чудесный экипажъ.

Понеже второкъ рано уже и наши бачвански братья и сестры русины пришли, прото послѣ обѣда 1,23-омъ часѣ по програмѣ вѣгрек кат. паломники *отдѣлено* отъ рим. каѳ. паломниковъ пошлись до базилики св. Петра кончити отпустны отправки. Въ притворѣ базилики Его Преосвященство взялъ на себя эпитрахиль, архіер. мантию, митру и

подкупитися, подплатитися не даеме! И прото прошу Васъ всѣхъ, постарайтесь о путевыхъ издержкахъ (о келчику на дорогу) Вашихъ делегатовъ Вы сами такимъ образомъ, что подержите найпозже до праздника Успенія Пресв. Богородицы въ Вашихъ селахъ мѣстны собранія, къ которыхъ позволенія не надо выпросити. На тѣхъ выберите своихъ 1-2-3 делегатовъ на сей конгрессъ, вырахуйте имъ келчики на дорогу до Пряшева на конгрессъ, поскладайте честно, безъ грѣха и гнѣва по 50 гелл. или по 1—2 коронъ, сколько нужно, и когда выпишется срокъ (терминъ) конгресса, передайте имъ съ приказомъ, чтобы конечно появились на конгрессъ. За делегатовъ выберите найразумнѣйшихъ, мудрыхъ, самосознательныхъ русскихъ газдовъ.

3. Чтобы окламствамъ избѣгати, выставте Вашимъ делегатамъ съ помощію Вашей мѣстной интеллигенціи легитимацию, съ печатью старосты, или фарской.

4. До конгресса терпезливо чекайте а по конгрессъ держитесь строго и честно его рѣшеніямъ.

Только на днесъ. Прочее напишетъ комитетъ и всѣ сельски делегаты — до свиданія

на конгрессъ! Писалъ емъ по желанію честныхъ нашихъ народныхъ благожелателей и труженниковъ.

(Отвѣтственность за сіе заявленіе прииму на себе.)

о. *Теодоръ Ройковичъ.*

Уніонистическій конгрессъ въ Люблянѣ.

Отъ дня 12. VII. за четыре дни держалъ IV. конгрессъ для ширенія церковной уніи въ Люблянѣ, головномъ городѣ Словиніи (Югославіи). Цѣль сихъ конгрессовъ, которы до сихъ поръ держались въ Велеградѣ: проглубити познаніе восточной Церкви, сближити западну Церковь къ восточной, и ласкою Божьею привести всѣхъ славянъ къ одной Матери Церкви.

На семъ конгрессѣ появилось много епископовъ, священниковъ и цивильныхъ изъ всѣхъ славянскихъ краевъ. Пришли дръ Леополдъ Пречанъ, архіепископъ оломуцкій, дръ Антонъ Баеръ, архіепископъ загребскій, о. Рафаель Родичъ, архіепископъ бѣлгородскій, дръ Діонисій Няради, епископъ крижевацкій и ап. адм. пряшевскій, два епископы изъ Польши и всѣ епископы Хорватскіи. Доставились и православны профессеры богословія изъ Бѣлгорода. Пришло много участниковъ изъ Рима, изъ Франціи, Польши, было много гостей изъ Чехословацкой республики.

Конгрессъ начался св. литургією въ епископскомъ храмѣ, котру служилъ епископъ дръ Няради.

По службѣ сошлись гости въ епископской авлѣ, гдѣ мѣстный еп. сердечно привиталъ ихъ. Дѣйственнымъ предсѣдателемъ ся сталъ дръ *Пречанъ*, митрополитъ оломуцкій, котрый передовсѣмъ теплыми словами спомянулъ умершихъ работниковъ уніонизма, дра Фишера Колбрія и и дра Стейскала.

За симъ слѣдовали привѣты конгрессовы.

Того самого дня по обѣдѣ была красна академія въ честь св. Кирилла и Меѳодія, въ рамкѣ которой были проголошены бесѣды на всѣхъ мѣдныхъ языкахъ.

Въ понедѣлокъ (13. VII.) о 9. г. рано зачался *рацонный* конгрессъ, который держалъ ажъ до четверга. Въ тѣхъ дняхъ фаховы восточного обряда отчитали прелекціи о различныхъ вопросахъ уніонизма. Еп. дръ Діонисій Няради имѣлъ лекцію о св. Евхаристіи и о почитаніи ей у восточныхъ. Всѣ вопросы разберались объективно и побожно. Всяды указано то, что соединяетъ, або розлучаетъ восточныхъ отъ западныхъ. Лекціи отчитовались по латински, но дискусіи ишли славянскими языками.

По вечерѣ въ Народномъ Домѣ были лекціи со свѣтелными образами о славянскихъ апостолахъ, Кириллѣ и Меѳодіи.

голову и прекрасный крестъ изъ мозаики; передъ нимъ 2 діаконы со свѣчками, а на передѣ съ паломническимъ крестомъ (простый изъ дерева сооруженный и на черно фарбанный крестъ несли). Вставше ю ряду по 4, зачали обходъ, пришедше къ „святыхъ дверямъ“, Его Преосвященство въ одушевленной и прекрасной бесѣдѣ толковалъ о дѣли паломничества, и поцѣловавше святы двери, вступились до церкви, спивавше „Христосъ воскресе изъ мертвыхъ“. Иностранны паломники любопытно дивовались и слухали прекрасну пѣсень. Пришедше къ олтарю *Найсвятѣйшой Евхаристіи* помолились 5 „Отче нашъ“ и 5 „Богородице“ и дѣлали дале предписанный обходъ къ гробу св. Петра,

гдѣ также помолились и спѣвавшие, обходъ dokonчили въ притворѣ.

По отправѣ пошлись „вѣчный городъ“ попозерати и вернувшись назадъ до „Collegium Ruthenicum“, сповѣдались въ церкви.

Въ среду, 27-го мая рано о 7. часѣ выѣхались до базилики св. Павла. Сія базилика внѣ отъ города далеко есть. Пришедше до базилики, гдѣ множество паломниковъ нашлись уже (шпаньолцы, французы, таліане, нѣмцы и пр.) зачались обходъ съ крестомъ. Его Преосвященство въ архіерейской одеждѣ съ 2 діаконами проводилъ обходъ и по обходѣ помолились 5 „Отче нашъ“ и 5 „Богородице“ при гробѣ св. Павла. Посему пошлись въ намъ

опредѣленну велику каплицу. Его Преосвященство въ архіерейской одеждѣ а священничество въ ризахъ облекшеся, почалася св. служба. Нашу красиву архіерейску службу много а много иностранны паломники съ удивленіемъ смотрѣли и слугали красный спѣвъ народа. Самъ архимандрита базилики съ богословами цѣлу службу послушалъ. При службѣ всѣ наши паломники причащались. По оконченіи св. службы еще помолились при гробѣ св. Павла и уже 12 часовъ было, когда вернулись на свои квартиры.

Бачвански братья и сестры въ „Латеранскомъ заведеніи“ были на квартирѣ и на обѣдѣ и добрыми морскими рыбами и червенымъ виномъ покрипились.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Интересантна была и выставка литературы уніонизма и религійна. Были выставлены и против-религіійны творы большевиковъ Россіи.

Они бо хотятъ создати всесвѣт-ный фронтъ противъ религіи и Церкви. Супротивъ сякой опасной тенденціи слугъ діавола каждый свѣдомый христіанинъ повиненъ стремитися до созданія сильного фронта христіанскаго, и для того працювати и для святой цѣли уніонизма, который есть дуже важнымъ интересомъ цѣлого славянства.

Лучи лучшей будущности

заблестѣли дня 12-го т. м. въ маломъ нашомъ русскомъ селѣ, въ Щавнику. Тутъ находится минеральна купель, куда подь часъ покоя много гостей приходило выздоровитися, ослебодитися особенно отъ ревматизму.

Уже давный звичай былъ нашихъ предковъ прійти на праздникъ св. Петра и Павла въ Щавникъ повеселитися. Былъ и я тутъ послѣдній разъ въ годѣ 1914. А теперь яка премѣна сталася!

Послѣ одного мѣсяца мѣсто пріемной музыки — отъ сѣвера слышати было голосъ канонівъ.

Война не пощадила ни сіи будинки; окна, двери не найдешъ; много много шкоды сдѣлала война въ тыхъ будинкахъ.

Изъ руинъ востала але нова жизнь — мѣсто пѣсней мадьярскихъ — первыйразъ потряслися стѣны купели отъ голоса п. русскихъ пѣсней! Звучали милше, красивѣе; одушевляли, тронули наши русски — славянски сердца. Былъ то словомъ въ нашей культурной жизни — значительный день.

Обновити стародавний звичай въ русскомъ характерѣ: была идея мѣстного трудолюбивого приходника. Дати знакъ нашей культурной жизни передъ свѣтомъ.

Не щадили онъ ходу, путешествія, издержки, тыждневой — отъ скоро ранадо позднего вечера тервающей — работы, чтобъ въ порядокъ принести и украсить будинокъ на столько, чтобъ гости мали гдѣ помѣститися. Трудился составити про-

грамму. Самъ переробилъ изъ украинского на нашъ языкъ пьесу отъ Я. Стадника „Комедия про чоловіка, котрий редаговавъ хлібороба“ и списалъ всѣ роли. Ходилъ, просилъ нашихъ учителей, чтобъ лишь пріяли роли и появились на пробахъ — что конечно былъ для нихъ большой трудъ —, обстарался о кулисахъ. Трудъ его былъ увѣнчанъ, ибо при такой плохой погодѣ, появилось гостей въ красивомъ числѣ. А же якъ великое было заинтересование, видно изъ того, что прійшли гости изъ далекой околицы (якъ Пряшевъ, Вороновъ, Бардіовъ, Ганушовцы). Между гостями были окруж. начальники свидницкій а гиралтовскій, директоръ а профессоры учит. семинаріи въ Пряшевѣ. Словомъ присутствовала высша наша интеллигенція, которая въ согласіи красно забавлялася при доброй музыкѣ.

Вечеромъ, послѣ нѣсколько при-вѣтствующихъ словъ мѣстного приходника — зачалося театральное представлѣніе. Игнали: М. Годермарска, М. Цимборскій, П. Зволенскій, А. Куцирка, а П. Фиртковъ, учителя. Всѣ игнали смѣло, съ одушевле-

ніемъ, такъ же публика была задволенна. Послѣ того слѣдоваль хральный спѣвъ русскихъ учителей. Успѣхъ показался, ибо двара выступили.

Потомъ музыка на гитарѣ мандолинахъ тоже была дуже добр.

На концу гл. окруж. начальни изъ Гиралтовецъ, который тои много трудилися для успѣха дня, одушевлялъ притомныхъ на братскославянску любовь и поблагодарилъ всѣхъ выступившихъ.

Не zapomнеме тотъ русскій вчерокъ на русскомъ селѣ! — Всѣмъ намъ теперь нужно лишь въ томъ трудитися, чтобы купель на русскотериторіи была въ рукахъ русскихъ людей и тогда Щавникъ станеть тоже однимъ нашимъ культурнымъ центромомъ!

Да здравствуетъ мѣстный приходникъ, который малъ наибольшей заслугой; да здравствуютъ гг. учителя наши, котры не щадили труда выступати и насъ наслаждати.

Мила наша русска интеллигенція, русскій народъ, не утрачай надежи, держися своего! Видишь, что появляются лучи нашей лучшей будущности! Присутствующий

О нашомъ Гр. каѳ. Народномъ Домѣ.

Только что разлетились вѣсти о покупкѣ Народного Дома, уже прихожаютъ къ намъ радостны отголоски съ щирыми благожеланіями отъ всѣхъ сторонъ, гдѣ русски сердца бьютъ. Милостивый Боже нашъ, якъ утѣшительно слышати то, каждому вѣрному подк. русскому челоуку, особенно въ настоящихъ тяжелыхъ временахъ! А кто до Пряшева приходитъ, не забудеть посмотреть нашъ Народный Домъ; переходитъ черезъ пространный дворъ и съ душевной гордостью смотритъ на все, что домъ содержитъ въ себѣ. Но заглянетъ духомъ и въ будущее, размышляя въ себѣ: Тутъ будетъ сиротинецъ, тамъ читальня, залъ, печатня, клубъ, готель и проч. А уже отъ 1. августа мы русины располагаеме тѣмъ домомъ нашимъ. Сыйдется комитетъ и посовѣтуется о всемъ. Торжественно же, въ присутствіи толпъ русского народа передается своему

званію въ удобнѣйшее время, послѣ жатвы, когда — надѣмеса, что половина купной цѣны заплатитъ. А когда то будетъ? Отъ насъ самихъ зависить, отъ мѣры нашихъ жертвоприношеній!

И прото не мешкайме дорогіе Братья и Сестры, но приношаймъ наши щире, добровольны жертвы чѣмъ раньше. Братья Священники, Учители, Ремесленники, всѣ Интеллигенты, Газдове, Газдони, Работники, Стары, Молоды, жертвуйте самы, коллектуйте усилочно, а на сбиранны жертвы заженъте до 20. августа т. г. къ рукамъ о. Іоанн. Кизака, предсѣдателя Русского Клуба въ Пряшевѣ. Не забудьте, что 1-го сентября надо намъ заплатити за домъ 1-у рату — 125,000 Кч. Тѣ должны сколектоватися.

И мы вѣруеме, что такъ будетъ иначе не были-бы купили сей красивый и своему званію столько со-

отвѣтный Домъ. — Съ братскимъ, щирымъ поздравленіемъ:

о. *Теодоръ Ройковичъ*,
повѣренный А. Р. К. Лиги.

Новѣйше значили на собирательномъ листѣ:

Пряшевъ, П. П. Барна 1000; вд. Дубай 200; вд. К. Тугринскій 2000; А. Шамбронскій 150; М. Бабякъ 100; Г. Суковскій 100; А. Янсовичъ 100; А. Юрченко 100; Е. А. Добовъ 50 (прежде 100 кч. квит.); Эмма Петрикова 100; Іоаннъ Саболь 50; Иванъ Ханатъ 50; Іоаннъ Гадзима Габура 100; Александръ Полакъ 10 кч.

Правленіе комитета выражаетъ благодареніе и проситъ о дальши ласкавы жертвы.

Памятайте, Братья и Сестры, на нашъ Народный Домъ! Помните, что 1-го септембра т. г. выше 100,000 — стотысячъ — коронъ должны мы платити за Домъ! Помните, что безъ нашихъ добровольныхъ жертвъ Народный Домъ выплаченъ не будетъ. Помните, что Американски Братья ожидаютъ добрый примѣръ отъ насъ! Каждый най жертвуетъ на величаву цѣль, выплатити Народный Домъ — интеллигентъ, крестьянинъ — сколько можетъ! Народный Домъ должны заплатити подкарп. русски люди! Не опирайтесь на чужихъ!

Снова радостный день въ Буковцахъ.

Изъ жертволюбия мѣстныхъ и въ Америкѣ проживающихъ вѣрниковъ дня 19. т. м. былъ торжественно посвященъ 4-й новый звонъ. Передъ торжествомъ при вкусно украшенномъ звонѣ съ дуже красными словами привѣтствовалъ притомныхъ четырехъ священниковъ церк. кураторъ Стефанъ Маскаликъ и просилъ оо. — въ надалей вести стада свои на доброй дорожѣ на большу славу Всевышняго.

Посвященіе откончилъ мѣстный о. деканъ. О значительности дня красны проповѣди держали о. Добрянскій, чемернянскій и о. Мацковъ, выдраньскій приходникъ. Торжественну св. литургію кончилъ о. В. Капишинскій.

Для вѣрниковъ буковскихъ день сей будетъ незабвеннымъ! Подражайте примѣру!

Притомный.



Дрѣ ІОАННЪ РУМАНЪ, бывший жупанъ Кошицкой жупы, 2-го августа т. р. упокоился. Дрѣ Руманъ лояльно и благосклонно относился къ подкарп. русинамъ, жиющимъ на Словакии.

Нова оріентація въ нашей политикѣ.

Газета „Novoje Vremja“ (Ужгородъ) приношаетъ интересанту вѣсть, котору сообщиме переписано на кириллицу дословно:

Послѣднее время имѣетъ въ нашей политикѣ велики сензаци. Создается нова, отъ старого здоровѣйша атмосфера. То показываютъ событія послѣднихъ дней именно заоснованіе новой политической партіи А. Штефаномъ, быв. губернаторомъ Подкарп. Руси, выступленіе генерального директора Подк. Банка К. Грабара изъ хлѣборобской партіи. Теперь приходятъ новы слухи, что губернаторъ Бескидъ, смотря на нынѣшнее невозможное положеніе, на дняхъ подаетъ демиссію. Якъ мы информованы, найважнѣйшимъ кандидатомъ на губернаторскій престолъ — если правительствѣ приметъ демиссію губернатора Бескида — будетъ К. Грабаръ, который, якъ энергичный и популярный человекъ достойнымъ будетъ заняты такъ важное мѣсто и къ которому и Прага будетъ съ большимъ довѣріемъ относиться и дастъ ему широкій кругъ дѣятельности.

Епархіальны дѣла.

Благодареніе и квитируваніе.

На миссійны цѣли, такъ названы „Геллеры св. Петра“, новѣйше даровали слѣдующи приходы:

Боровъ 15'50; Годермаркъ 41'50; Бережничка 21'50; Кляченовъ 22'50; Гералтъ 80 —; Бардіевъ 125 — Кч.

* * *

На фондъ богословской семинаріи даровали слѣдующи священники:

о. Іосифъ Дюлай 43'80; о. А. Келлій 43 —; о. Іосифъ Зорванъ 36'50; о. Миронъ Петрашовичъ 55 —; о. дрѣ С. Гойдичъ 36'50; о. Стеф. Иванчо 43'80; о. Іоаннъ Кокинчакъ 93 —; о. Антоній Симковъ 100 —; о. Антоній Ройковичъ 100 Кч.

* * *

На фондъ интернатовъ новѣйше даровали слѣдующи священники:

о. Александръ Келлій 30 —; о. Макс. Вислоцкій 40'92; о. Діонисій Зубрицкій 36'50 Кч.

Изъ Америки же о. Э. Кубекъ и его вѣрники на алумнеумъ даровали 1500 Кч.

Г. Богъ да навернетъ имъ столицею и да поддержитъ благодарителей на многая и благая лѣта!

о. *Эмануиль Бигарій*,
спиритуаль.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 1719. Конкурсы.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на олейниковское и вилагское I. пѣвцоучительское становище. Во Вилаго II. станція заполнена.

Человѣкъ такий, якъ Божья природа. Способный къ всему: къ любви, къ художествамъ, къ великимъ учинкамъ, къ благородному дѣйствію. Но счастливый только тотъ, въ которомъ все то дозрѣетъ, что ядро мало въ его душѣ.

Hálek.

Жаденъ ставъ не понизитъ человекъ, але человекъ легко можетъ понизити свой ставъ.
Smiles.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Нова партія въ Подкарп. Руси.

Въ сихъ дняхъ состоялось въ Богданѣ (жупа Марамарошка) учредительное засѣданіе новой партіи, заоснованной дромъ Августинъ мъ Штефанъ, бывшимъ губернаторомъ Русской Краины. Имя партіи: Освобожденіе, республиканска и гражданска партія.

Парламентъ.

Послы розышлись на каникулярный отдыхъ, а министры-президентъ Швегла въ купели личигъ свое здоровье и усиливается сохранить коалицію отъ распадения. То и удалося ему, ибо кромѣ министра Стрибного всѣ министры остались и на далей въ своихъ бархатовыхъ креслахъ. Но цѣла работа Швеглы только дочасну цѣль имѣетъ, ибо вольбы уже осенью будутъ поддержаны. „Právo Lidu“ пишетъ, что найпозднѣйшій терминъ выборовъ 25. X.

Народный конгрессъ въ Мукачевѣ.

Земледѣльческа Авт. и Русска

Нар Партія на 9. августа созвала конгрессъ въ Мукачевѣ. Цѣль: соединитися, чтобы силы не раздроблялися при выборахъ.

Совѣщаніе въ Карловыхъ Варахъ.

Купель Карловы Вары стала центромъ политическихъ совѣщаній. Сошлись въ сей славной купели нашъ президентъ, потомъ нашъ министръ-президентъ и Пашичъ, югославянской мин.-президентъ. О короткое время сюда ожидаютъ и Стефана Радича, хорватского политика, который до сихъ поръ былъ въ сильной оппозиціи, теперь же ступилъ въ правительство.

Еще и жида!

Приближающіеся выборы каждаго умного человека напоминаютъ на соединеніе, зато жида сначала августа будутъ держати въ Тренчанскихъ Теплицахъ совѣщаніе, на которомъ рѣшатъ, что пойдутъ-ли жида на выборахъ самостоятельно, или прикючатся къ даякой партіи.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Россія.

Изъ Одессы сообщаютъ, что на Украинѣ въ Елисабетградѣ и на околицѣ Кременчука выбухла контр-революція. Вождемъ является украинскій атаманъ Бурйе, прежде служившій въ царской арміи. Контр-революціонеры заняли городъ Елисабетградъ и послѣ занятія города 8000 мужовъ вступило въ контр-революціонерну армію.

Въ Петроградѣ застрѣлили большевики 18 студентовъ.

Югославія.

Такъ видится, что въ Югославіи послѣ долгихъ споровъ хорватовъ и сербовъ настанетъ порозумѣніе. Радичъ, который еще не такъ давно такъ дома, якъ за границей най-энергичнѣйше агитсвалъ противъ сербовъ, въ сихъ дняхъ появился съ ними порозумѣти. Радичова партія, до сихъ поръ ни не участвующа на засѣданіяхъ парламента, появится въ парламентѣ и возьметъ участь въ управленіи державы.

Но не всѣ послы слѣдуютъ Ра-

дича, тѣ подъ веденіемъ дра Трумбича и на дальше остались въ оппозиціи.

Германія.

Въ Германіи велика радость, ибо французское войско уже совсѣмъ выпорожнило Рурску область. Когда и послѣдній воинъ оставилъ нѣмецку землю, во всѣхъ церквахъ области Пура гучали звоны.

Марокко.

Положеніе Французовъ при Фезу, главногъ городѣ Марокка, является дуже опаснымъ. Пишутъ, что арабамъ уже одну часть города заяли. Настроеніе въ Парижѣ есть нервное и французы вербуютъ войско на французскій фронтъ по цѣломъ свѣтѣ. Обтяжуетъ положеніе французовъ и страшна горячность, по которому французы можетъ еще больше страдать, якъ отъ непріятели.

Абдъ-Эль-Кримъ на ему предложенны условія мира еще ани отвѣта не далъ.

Китай.

Въ Китаѣ ненависть противъ

чужинцевъ, не только что не уменьшается, но съ дня на день растетъ, особенно противъ англичанъ и японцовъ. Видится, что пришелъ конецъ европейского панства въ Китаѣ. Все такъ выглядитъ, якъ огонь подъ поделомъ. Въ каждомъ моментѣ можетъ выбухнуть найстрашнѣйшій огонь.

ВѢСТИ.

— **Смерть.** Дръ Іоаннъ Руманъ, жупанъ кошицкій дня 2. августа упокоился. Уже долгое время заболѣлъ на цукрову болѣзнь и прото курировался въ разныхъ купеляхъ, пока неожиданно пришла смерть. Въ бывшомъ режиму адвокатъ былъ въ Ружомберку; послѣ переворота стался жупаномъ въ Левочѣ, гдѣ его такъ полюбили, что не хотѣли пустити. Посему пригласили его за председателя табулы и за министра, але онъ остался жупаномъ во великой жупѣ Кошицкой. Былъ порядочнымъ читателемъ нашей газеты и черезъ редакцію много разъ интересовался о нашихъ культурныхъ требованіяхъ и ранахъ. Показывалъ доброе намѣреніе къ намъ и хотѣлъ раны хонти, въ чемъ ему кромѣ, другихъ и смерть препятствовала. Вѣчная ему память!

— **Его Преосвященство** 9. августа посвящаетъ двухъ, въ Римѣ учившихся богослововъ и послѣ рукоположенія въ Крижовцахъ сейчасть возвратится въ Пряшевъ.

— **Премѣщеніе.** Юлій Балло, школьный инспекторъ Кошицкой жупы преложень былъ въ Братиславску жупу. На мѣсто его выменованъ былъ Бученецъ съ Братиславской жупы.

— **Пензія.** Министерія дала распоряженіе Школьному Отдѣлу на выплату и упорядкованіе пензіи всѣхъ церковныхъ учителей. Давное желаніе наше тогда усовершилося а наши п. учителя не должны боятиса о то, что за ихъ трудъ на стары часы изъ чего будутъ жити. Лишь терпезливости треба мати а выдержати!

— **Гимень.** Елена Стуляковичъ, дочь о. М. Стуляковича въ Цестицѣ и Феодоръ Горилевичъ желѣзнодоро.

иновникъ дня 26. іюля вѣнчались.

Андрей Годермарскій, абс. богословъ и М. Долинай дня 9. августа бракосочетаются.

Андрей Яночковъ, абс. богословъ и Ольга Молчанъ, дочь о. А. Молчанъ въ Чабаловцахъ дня 11. августа бракосочетаются. Благожелаемъ!

— **Николай Николаевичъ**, бывший воевода російскій выдалъ указъ, въ которомъ заявилъ войну большевикамъ. Обывательство Россіи нетерпеливо ожидаетъ его; на счетъ того запалили одну касарню въ Ленинградѣ.

— **Даръ на гр. кат. алумней св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** 1500 Кч. — ми пришли на помощь наши американски братья нашему убогому заведенію. Дарователи: о. Емилій Кубекъ, священникъ и Іоаннъ Смитъ, Іоаннъ Хромякъ, Іосифъ Кравецъ, Стефанъ Давидякъ, Михаилъ Цмаръ, Іоаннъ Онофрей, вѣрники. Имена даровавшихъ съ благодарностью сохраняются для исторіи заведенія. На каплицу Александеръ Ладижинскій, пѣвцоучитель изъ Бафровецъ 50 — Кч. даровалъ. На многая и благая лѣта!

— **Дефинитива 252 подкарп. учителей.** 28. іюля получилъ губернаторъ предложеніе Школьного Отдѣла относительно дефинитивы 252 учителей. Губернаторъ, кромѣ чужинцевъ-учителей, всѣ декреты подписалъ и учителя вѣроятно уже и получили подписанны декреты. Радуетъ, что давнее желаніе учительства уже разъ исполнилось.

— **Нова аффера.** Не давно зачалася аффера съ нунціомъ, такъ что онъ отѣхалъ изъ Праги. Теперь нѣкоторые круги зачали кричати противъ Бомберы, военного епископа, который паломниковъ вель въ Римъ на авдіенцію къ Римскому Отцу. Прото хотятъ завести противъ него изслѣдованіе. То уже много, якъ не респектуютъ безвѣрцы большинство обывательства: католичество, а грубо оскорбляютъ все, что намъ милое.

— **Страйкъ.** Въ Англіи рабочіи рудокопаленъ заявили страйкъ. Въ послѣднихъ дняхъ удалось великими издержками утишити ихъ. Новше изъ Голландіи и Германіи приходятъ вѣсти о страйкахъ.

— **Не будутъ нужны виза.** Изъ Австріи до Германіи а наоборотъ не требуютъ виза. Слышно, что всѣ державы Европы намѣряютъ подобное распоряженіе завести, что отъ путешествующихъ взаимно не будутъ требовати виза.

— **Новый журналъ.** На дняхъ появился въ Пряшевѣ 1. номеръ „Русского Журнала“. Новый журналъ имѣетъ 32 стороны и богато, художественно иллюстрированъ; является изданіемъ „Кавказского Журнала“. Главнымъ редакторомъ и издателемъ есть російскій поэтъ Н. Мазуркевичъ; сотрудниками журнала являются извѣстны російски поэты-писатели эмигранты. Редакція въ Прагѣ; для корреспонденціи: Пряшевъ. Журналъ базируетъ не только на Ческослов. республику, но и вообще на всю російску эмиграцію. Журналъ рекомендуемъ нашей подкарп. русской интеллигенціи, желающей насладиться въ красотахъ *общерусского* языка и желающимъ упражняться въ немъ.

— **Записки.** Управа держ. торг. школы въ Мукачевѣ, увѣдомляетъ родичей и учениковъ, что въ школьномъ рокѣ 1925/26, откроется 1. рокъ держ. торг. академіи, а 1. рокъ двоклассовой школы перенесется до Ужгороду. Записи до 1-го року держ. торг. академіи въ Мукачевѣ, отбудутся 30-го, 31-го августа и 1-го сентября 1925. До запису треба принести крестный листъ, и послѣднее школьное свидѣтельство. Приняты можуть быти ученики, докончивши IV. кл. средней або гражданской школы. Вступны испытаны будутъ поддержаны 31-го августа и 1-го сентября. Школьна оплата на академію 400 Кч. рочно, записне 30 Кч. а за уживанія пишущихъ машинъ 30 Кч. Записи до II-го року двоклассовой торг. школы, отбудутся 2-го сентября, поправны испытаны такожь 2-го сентября будутъ поддержаны. При держ. торгов. школѣ и въ слѣдующемъ школьномъ рокѣ будетъ хлопецкій и дѣвочій интернатъ. Подробну інформацію о принятію до школы и до интернату (хлопецкого або дѣвочого) подасть управа школы въ Мукачевѣ (будинокъ реальной гимназій).

Смѣшный кутикъ.

Цыганъ и жидъ.

Цыганъ сяднулъ на палицу и идетъ по дорогѣ. Когда пришелъ къ одному жиду, та жидъ высмѣялъ его, что изъ палицы себѣ коня сдѣлалъ. Цыганъ взялъ палицу, бьетъ жиду и кажетъ: „Если не скажешь, что то конь, тогда буду бити тебе.“ И жидъ мусилъ ему признати, же то конь а не палица. И тогда цыганъ сказалъ: „Если то конь, та купъ его!“

Но жидъ не хотѣлъ купити, прото цыганъ опять билъ его, пока жидъ не заплатилъ деньги за палицу. Жидъ обжаловалъ цыгана на судъ. А когда ишли на судъ, цыганъ сказалъ жиду: „Не ганьбилъ бы ты ся, со мною прійти передъ судъ, если я такімъ оторганнымъ? Дай мнѣ свой кабатъ!“ То жидъ и сдѣлалъ. При судѣ жидъ выговорялся, что цыганъ продалъ ему палицу мѣсто коня. Тогда цыганъ сказалъ: „Невѣрьте ему, онъ на послѣдъ скажетъ, что и сей кабатъ его.“ На то жидъ сказалъ: „Та не мой?“ Цыганъ сказалъ: „Видите, что я имѣлъ правду. Онъ большій цыганъ, якъ я, хотя я изъ цыганского роду.“ Тогда судья выгналъ всѣхъ вонъ. И цыганъ продалъ палицу мѣсто лошади.

І. С.

Объявление.

(На желаніе сообщаеме сіе объявленіе).

До моего свѣдѣнія дошло, что нѣкій Склеренко, самозванно называвшій себе „русскимъ писателемъ“, за то это я, якъ журналистъ разооблачилъ сіе самозванство распростираетъ слухъ, что будто бы я былъ въ Булгаріи въ „Союзѣ возвращенія на родину“ и т. п. Въ виду того, что сіе явна и зломышленна ложь, объявляю, что названного Склеренко я привлекаю къ отвѣтственности.

Н. Мазуркевичъ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Василій Муринъ, дир., Вари. Очень цѣнну и интересанту статью получили. Самое большее спасибо. Сообщиме, ясъ только докончится теперешня читальня. Просиме и на далей ласкавое сотрудничество.

Эрнестъ Бигарій, Стакчинъ. Получили. Больше въ слѣдующемъ числѣ. Привѣтъ!

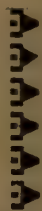
о. Эдвардъ Цомпелій, Поруба. Получили. Спасибо! Щирый привѣтъ!

Старины рукописи

и старопечатны книги всякого содержания и рода, даже отрывки и отдѣльны листы, особенно же церковны поученія, пѣсни, житія, повѣсти, исторически записки и проч. покупаю по вышшимъ цѣнамъ или обмѣниваю на новы книги по соглашенію.

Prof. Dr. Juljan Jaworski,
MOR. TŘEBOVA, ruské gymnásium.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868 р.

На складѣ маєтъ и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорож ы кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ простѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготвлєніяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣ: озолоченны и на блягу малєваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декорациі изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизи цѣны! Найсодидѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ ————— банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и умѣренны цѣны.

На складѣ маю изготвлєнны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темного шведского гранита, сієнита, норвежского лабрадора, карарского мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыи и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевъ, Бардіевска улица чис. 9.

Изготвлєніє каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

Русскіе Страны

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація: Prešov, Masarykova ul. č. 1. Ксерты приими. по самымъ дешевымъ цѣнамъ. Поодинокое число 1 корона.	Отвѣтственный редакторъ: Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ. Сотрудники: ДЮНИСІЙ ЗУБЕРИЦКІЙ, АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.	Цѣна предплаты: на годъ 24 Кз. на полгода 12 „ за границу 40 „ въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол. Не членамъ 2 „
--	---	--

Консерватизмъ.

Консервативнымъ называемъ такого человека, который сильно держится къ старымъ привычкамъ, къ старымъ обычаямъ напротивъ новыхъ, либеральныхъ и такихъ, которыя практически и въку отповѣднѣйши суть, якъ загарѣлы, предразсудочны. А консерватизмъ то акій напрямъ, который соотно: боуетъ противъ новаго направлення, ибо спасеніе и людске счастье видить лишь въ старыхъ принципахъ. Напротивъ консерватизма стоитъ либеральное направленіе (не въ лохомъ смысли слова, якъ: безбожность“) и либеральны люди, которы то твердятъ, что е все на 100%-овъ доброе, то старое; изъ новыхъ теченій и напрямовъ треба выбрати, то днесъ въ XX. въку лѣпное, якъ старое застарѣлое.

И я теперь думаю на наши культурны и народны дѣла. Думаю на мой подкарпатскій русскій народъ, который по критицѣ всѣхъ славянскихъ ученыхъ есть однимъ найконсервативнѣйшимъ уголкомъ всѣхъ славянскихъ земель. Напримѣръ старославянскій духъ нигде (ни въ Россіи) не задержался такъ долго, якъ въ нашомъ подкарпатскомъ отечествѣ. Коли напримѣръ въ Россіи запровадили новое правописаніе (не „большевицкое“), тогда у насъ въ Ужгородѣ въ 1920. року на одномъ учительскомъ конгрессѣ дотычно нашего языковаго вопроса одинъ истинный консерватистъ напротивъ подкарпатского,

украинского або російскаго языка предложилъ то, чтобы основой розвідка нашего языка и литературы былъ старославянскій языкъ. У насъ консерватистъ молодшому народовцови-либералистови бы и очи выдлобалъ за тотъ „ѣ“, которому ужъ и въ Россіи посланный ультиматъ.

Могъ бы емъ привести много-много подобныхъ примѣровъ изъ культурного, народного и душевно-церковного житья нашего народа, але найма нашей интеллигенціи.

Признаемъ то, что всѣ сии консерватизмы мають яку-такую традицію въ нашей давнинѣ. (Въ литературѣ только отъ 1860-ыхъ роковъ до свѣтовой войны во „великорусскомъ направленіи.“)

Но дѣйствость и то, что консерватизмъ найсилнѣйшой почвы маеть межи угнетеными народами. Такъ и у насъ въ часъ нашей народной агоніи до 1918. р. А одушевленный, плодovitый либерализмъ запануетъ у освобожденныхъ народовъ.

Такъ и у насъ! Отъ свѣтовой войны мы ожили, мы съ нова народились. Намъ много-много треба зроби, что черезъ долгу народную спячку мы не зроби, не могли зроби. А чи изъ сего „глубокого сна“ на здоровый животъ выведетъ насъ завзятый консервизмъ? — Нѣтъ! Тутъ потребно працовитого либерализму, который способный переломити столѣтній ледъ консервативныхъ предразсудковъ „глубокого



ПИ XI. родилтя 31. V. 1857. г. Рукоположенъ 20. XII. 1879. Былъ профессоромъ въ Милано въ Великой семинаріи, позднѣйше префектомъ въ миланской и ватиканской библиотекѣ. 25. IV. 1918 посланъ былъ въ Польшу за нунція, въ г. 1921. стался кардиналомъ, а 6. II. 1922 избранъ былъ за Римскаго Отца.

сна.“ — Колесо времени идет на передь; съ нимъ и всѣ культурны, сознательны народы. Консерватизмъ задерживаетъ на примитивномъ, заплеснѣломъ мѣстѣ, а добро хотячій, працовитый либерализмъ понесетъ и возъ нашей культуры народа подк. русского на передь.

Радостное явленіе въ нашомъ подк. отечествѣ упадокъ предразсудочныхъ возрѣній и розцвѣтъ мѣстной народной и духовной сознательности. Здоровый, благосклонный либерализмъ лишь народное, духовное и культурное благо можетъ принести.

Но зато изъ огляду тактики нашимъ трезвымъ народнымъ, культурнымъ и духовнымъ вождемъ треба считатися и съ традиціями и съ консерватизмомъ. Во всѣхъ отношеніяхъ най будетъ національный переходъ, бо „въ природѣ нѣтъ скока.“

Считаймесь и съ традиціональнымъ консерватизмомъ; але при томъ допомощме, запровадьме свой подкарпатскій народъ отъ Попрада ажъ до Тисы со сознательнымъ и трудолю-

бивымъ, плодовитымъ либерализмомъ до „вѣка лучшого“!
Торисинъ.

Отпустъ въ Шашовѣ.

(Одинъ занеханый отпустъ въ нашей епархіи).

Въ бывшей жупѣ Шаришской, въ округѣ Бардіевскомъ, не далеко отъ села Куримы находится между горами одно маленькое село, Шашова (филіялка Ортутovy). — Вѣрники сего села и теперь, но наипаче въ давнѣйшихъ временахъ, очень богобойну жизнь провадили а особенно Пр. Дв. Марію такъ въ своихъ смуткахъ, якъ и въ роскошахъ всегда на помощь призывали на только, что Пр. Дв. Марія сіи горячи молитвы выслухала и въ году 1779-омъ чудеснымъ способомъ появилась. На основѣ сего чудесного явленія Св. Вс. Арх. Пій VI. соизволилъ полный отпустъ всѣмъ участникамъ св. евхаристіи въ день „Успеніи Пр. Дв. Маріи“ въ селѣ Шашовѣ. — (Сіи дата нахоятся въ церкви шашовской на одной зараменномъ документалномъ папері. Написано на пергаментъ по латински изъ 1779-го года).

Преданіе то говорить, что въ

Шашовѣ въ 1779-омъ року на мѣстѣ теперешней церкви въ одномъ кряку появился прекрасный образъ Пресв. Дѣвы Богородицы. Сіе явленіе множество вѣрниковъ видѣло. Вѣрники отнесли образъ до старой церкви, але образъ зась возвратился на свое первое мѣсце. Неодолго сей чудотворный образъ снова понесли до церкви, але онъ зась вернулся на прежнее мѣсце. Правѣ тогда не далеко отъ сего мѣста отворится одинъ источникъ, который лѣчительну силу малъ.

Тогда побожны вѣрники на мѣстѣ сего чудотворного образа выбудовали церковь, и до ней помѣстятъ и образъ. — Сія церковь посему на основаніи достовѣрного документа отъ римского отца Пія VI. и достанетъ право отпуста. Чудотворный образъ симъ часомъ въ церкви на одномъ маленькомъ олтарику находится.

Спомянутый источникъ лѣчительну силу маеть; такъ напр. недавно выздоровился черезъ сей источникъ и одинъ скульпторъ, который страшнѣ терпѣлъ очеви хороту.

Понеже о семъ отпустѣ дуже мало знали отцы духовны и вѣрники епархіи нашей, прото смирен-

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануиль Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а назадъ.

(Продолженіе.)

6.

Послѣ обѣда маленько отдохнули, и уже о 1/3-омъ часѣ рушились до базилики „Maria Maggiore“, гдѣ Его Преосвященство въ мантии и митрою на головѣ, а два священники въ ризахъ и два новопоставленны діаконы провадили паломниковъ въ церковь прекрасно спѣвавшие пѣсни марійски. Ту на самый передъ помолились при Найсвятѣйшой Евхаристіи а посему при образѣ Пр. Д. Маріи и при прочихъ мѣстахъ святыхъ. Ту спочиваетъ подъ св. головнымъ олтаромъ св. Еронимъ. Ту видно св. Пія V-го папу. Ту видѣлись часточку изъ яслей Иисуса Христа. По скончанію отправъ еще добрѣ розглянули пре-

красный храмъ, прощались отъ Спасителя нашего Иисуса Христа и отъ матери Божой Пр. Д. Маріи. Изшедше вонъ чекалъ насъ одинъ фотографистъ и онъ передъ церковью ставше сфотографировалъ насъ. Фотографія подарилась, красный памятникъ будетъ намъ всѣмъ.

Посему приишлись до базилики Латеранской („San Giovanni in Laterano“). На пути есть сей храмъ и монастырь Redemptoristov. И сюда зашлись, гдѣ цѣлый храмъ пахнулъ отъ множества цвѣтовъ: розы, леліи, фіалки, резеды и проч. Въ честь Пр. Д. Маріи чтоденно свѣжо приношаютъ вѣрники и паломники.

Черезъ долгу улицу приишлись на площадь Латеранскій, и ставше передъ базиликой и облекшесь въ священнически одежды, ступились до первой христіанской церкви. Тутъ сдѣлавше процессію черезъ церковь и помолившесь при найсвятѣйшой Евхаристіи предписанны

5 „Отче нашъ“ и 5 „Богородице“ и сдѣлались обходъ а по обходѣ осмотрѣлись храмъ. Его Преосвященство интоновалъ „Слава Богу показавшему намъ свѣтъ“, радостно и одушевленно отпѣли мы „Слава въ вышнихъ Богу“ и тѣмъ актомъ окончились отпустны должности, т. е. посѣщеніе базиликъ и оконченіе молитвъ.

Въ четвергъ 28. V. послѣ св. Службы пошлись въ Ватиканъ и осмотрѣлись ватиканскій свѣтославный музеумъ, а еще славнѣйшу каплицу Сикстинову (Sixtina Capella). Эту каплицу во Ватиканѣ 15-го столѣтія Папа Сикстусъ IV. далъ сбудовати. Фрешки въ ней свѣтославны отъ Михаила Ангело суть. Ватиканскій музеумъ надо бы больше-разъ и за долгій часъ осмотрѣти, ибо тутъ дуже много есть такого интересантного, что въ другихъ музеяхъ не есть на цѣломъ свѣтѣ. Прекрасна напрімѣръ та комната,

но прошу всѣхъ Вспр. отцовъ, но
наипаче въ Бардіевскомъ, Маковиц-
комъ, Свидницкомъ, Буковскомъ де-
канатахъ находящихся отцовъ, что-
бы благоизволили вѣрникамъ сво-
имъ объяснить важность сего пол-
ного отпуска и обучить, что въ
Шашовѣ такий самый отпускъ по-
лучать, якъ и где индѣ (на пр. въ
Луцинѣ). — Сповѣдаться можуть
вѣрники еще передъ днемъ, ибо
больше священниковъ запросилъ
емъ на сей часъ.

Подъеме тегда на сей п. отпускъ
съ побожностью, подъеме съ процес-
сіями, чтобы такимъ способомъ всѣ
отдали сме достойну честь Пр. Дв.
Маріи въ Шашовѣ.

Сей годъ называется юбилей-
нымъ, укажемъ тегда знакъ твердой
вѣры нашей съ тѣмъ, что кому
лемъ возможно, пойдеть на отпускъ
до Шашовы на Успеніе Пр. Д. Маріи.

о. Эмилій Келлій,

ортутувскій гр. кат. приходникъ.

*Межи красотаи природы на
небѣ и на землѣ треба намъ об-
старатися о красотахъ нашего
сердца и души, чтобы сме своею
нечистою притомностью не забры-
дили храмъ природы.*

Kollár.

въ которой суть выставлены тѣ со-
храненны дары, которы изъ цѣлого
свѣта получилъ папа Пій IX. 1854-го
года, декабря 8-го, когда выголосилъ
догму: *Непорочное зачатіе Пр. Дѣвы
Маріи*. Сію комнату повторитно
осмотрѣли сме. Прекрасны образы
на стѣнахъ достовѣрно изобразуютъ
тѣхъ особъ, которы притомны были
при выголошенію „непорочного за-
чатія“.

Послѣ обѣда Его Преосвящен-
ство, о. I. Коротники и я осмотрѣ-
ли сме выставку миссіонерску. Въ
7 великихъ ад нос поставенныхъ
павилонахъ есть сія выставка. Чу-
десны дѣла и роботы можно видѣти
въ нихъ. Дивится человекъ, же мис-
сіонеры яку успѣшну працу знаютъ
продуковати между новокрещенными
христіанами, яку культуру распро-
страняють между дикимъ народомъ.
Всѣ описати не возможно въ одной
газетѣ, на то книгу треба; только
спомню, же въ первомъ павилонѣ

Политическое совѣщаніе въ Пряшевѣ.

17. августа съшлись политически
дѣятели въ Пряшевѣ, чтобы совѣ-
товались о предуготовленіи народ-
наго конгресса.

Притомны односторонно выявили,
что соединеніе есть нужное и послѣ

длиншихъ дебатъ избрали одинъ
усшій комитетъ, задачей которой
будетъ предуготовити конгрессъ.

Конгрессъ поддержанъ будетъ 7-го
сентября т. г.

Въ ласкаве вниманіе желающимъ присут- ствовать на Луцинскомъ отпускѣ!

Понеже обстоятельства не улуч-
шились въ той мѣрѣ, ни отпускъ
въ Луцинѣ не держится для того,
чтобы возможно было прилично уго-
стити каждаго на отпускъ присут-
ствующаго интеллигента, принуж-
дены мы съ почтеніемъ объявити,
что о ночлегѣ и кормѣ можеме
постаратися исключительно лишь
для тѣхъ, которые у насъ впередъ,

наипозже до 23-го августа пись-
менно голосятъ. Саморозумѣется,
что сіе предварительное наше объ-
явленіе не касается священниковъ
и учителей, приглашенныхъ нами
для душевнаго снабженія вѣрни-
ковъ. — Луцина, 10. VIII. 1925. о.
Теодоръ Ройковичъ, парохъ; Иванъ
Ю. Пещакъ, учитель.

Епархіальны дѣла.

Ч. 1790/1925.

Всѣмъ Пр. Гг. Приходникамъ.

Воззываются всѣ пр. гг. приход-
ники, чтобы доклады свои къ ко-
торымъ нибудь форумамъ мини-
стерскимъ путемъ правительства
епархіальнаго засылали, ибо иначе
презентованныхъ актовъ не берет-
ся въ вниманіе.

Дары.

На духовну семинарію вѣрники В.
Лишика жертвовали 182 кч. (Ч. 1744.)

На геллеры св. Петра жертво-
вали вѣрники съ Мальцева 141 04
кч. (ч. 1725.) а вѣрники съ Дричны
203 50 кч. (Ч. 1619.) съ Пряшева 150.

Най Господъ Богъ вынаградить
имъ сторицею сіи благородны жертвы.

Епархіальное правительство.

есть хигіенична выставка. Яки хво-
роти пануютъ въ экзотичныхъ кра-
яхъ, яки бациллы и микробы рас-
пространяють маларию, прокаженіе
сифились, то все возможно тамъ
видѣти. Всѣ хвороты указаны суть
на произведенныхъ тѣлахъ. Выстав-
лены суть и лѣки и инструменты
для лѣченія. Человѣкъ изъ сего па-
вилона съ тою думкою изыйдетъ:
о якъ несчастливы суть одиноки
люди и якъ счастливы тѣ люди, ко-
торы отъ такихъ хворотъ охранены,
оборонены суть.

Въ другихъ павилонахъ видиме
ручны працы: китайцовъ, японцевъ,
индіанцовъ, негровъ изъ Африки,
мулатовъ изъ Австраліи и т. д. Вы-
ставка дуже интересна.

Передъ павилонами видиме про-
сторъ великой цвѣтовой загороды
Ватикана, прекрасны группы и фи-
гуры изъ цвѣтовъ. Одна группа цвѣ-
товъ такъ сооружена, же выписано
есть изъ цвѣтовъ: Pius XI. Pontifex

Maximus anno sancto 1925. Посѣтили-
сме сію выставку долго и стоячи
при сей загородѣ цвѣтовъ, наслаж-
дались сме въ искусствѣ огородництва.
Чтобы гости не терпѣли жажду,
суть тутъ и рестораны, гдѣ доброе
вино, пиво и оранжову лимонаду и
каву можно получить съ закусками.

Въ пятницу, 29-го V. послѣ св.
службы о 8-омъ часѣ посѣтили св.
мѣста, такъ названны катакомбы.
Катакомбы суть двѣ: de S. Calisto
и de St. Sébastiano. Для собранія
намъ опредѣленно было мѣсто: „Fo-
rum Trajanum“. Тутъ собравшеся
сѣли мы на электричный автобусъ
и черезъ „Via Appia“ пришли сме ку
катакомбамъ „de St. Calisto“. Тутъ
на двѣ части роздѣлили насъ. По-
лучили сме тонки свѣчочки, чтобы
подъ землей запалили. Одна часть
при верхнемъ входу а други при
нѣжномъ входу вошла въ катакомбы
Ту запалили сме свѣчочки, и прово-
дилъ насъ одинъ молодой монахъ—



Чудотворный иконъ Пр Дѣвы Маріи Повчанской.

Даколи умирають люди про честь и благо своего народа. А мы съ той истой причины будеме жити и работати.

Kar. Havlíček.

доминиканъ и толковалъ намъ по нѣмецки, на якомъ мѣстѣ есмы и кто спочиваетъ тамъ. На четырехъ мѣстахъ олтари были, и рим. кат. священники служили св. службу. При одномъ олтарѣ есть открытое мѣсто, гдѣ нашли св. Дѣвицу Цецилію, мученицу. За 800 роковъ ту спочивала. Теперь на томъ мѣстѣ есть изъ бѣлого мрамора зрелена ей подобна статуа, а ей мощи суть въ церкви, въ ей честь сбудованной и называется „Chiesa de St. Cecilia“, недалеко отъ больницы св. Михаила подъ „Monte Gianicolo“ (M. Janiculus) Статуу дала изготовити одна богата панѣ изъ Америки.

Св. Cecilia есть патроншой мумыки. На томъ мѣстѣ, гдѣ 12 папы суть похованы, помолились за всѣхъ усопшихъ, въ катакомбахъ лежащихъ. При посѣщеніи катакомбъ осмотрѣлись и каплицу „Quo vadis?“

Не могу молчати ни о эпизодѣ,

что сталося съ нами на автобусу. Дѣло смѣшное, но разомъ и трагичное. Когда ишлись до катакомбъ, кондукторъ автобуса пожадалъ отъ насъ билеты або гроши. Мы отъ успоряд. комитета не получивше билеты на автобусъ, не хотѣли платити и кромѣ одного выповѣлись гесло, же „non pagare“ и не платились. Дарьмо приходилъ и страшилъ кондукторъ. При катакомбахъ уже получились билеты и смѣхомъ показались назадъ идучи кондуктору; сей але помстился надъ нами: сказавше же то „Piazza Laterano“. Мы протестовали и сказали, же онъ повиненъ насъ на „Forum Trajanum“ отвести. но онъ не слугалъ и пришолъ одинъ полицистъ и мы мусили зыйти съ автобуса и больше якъ 1½ км мусились идти пока сме дошли на „Piazza Laterano“, откуда посему моглись трамваемъ далій пойти. Но але ачей Г. Богъ такъ хотѣлъ, ибо на семъ площади

Русскій конгрессъ Мукачевѣ.

Писали мы о томъ, что 9. густа будетъ подержанъ въ Мукачевѣ конгрессъ, цѣль котораго гледитъ на дорогу соединенія. На жаль, вмѣсто соединенія вышло еще больше согласіе, ненависть и цѣлый конгрессъ розбитый былъ полиціей.

Конгрессъ подержанъ былъ въ готелѣ „Звѣзда“. Открыет конгресса Иванъ Мочкошъ, якъ предсѣдатель конгресса, передъ собравшей толпой считающей приблизительно 100 душъ. Но только что зачалъ бесѣду, насталь огромный шумъ: долу Мочкошомъ, такъ что Мочкошъ моголь свою бесѣду докончити.

Юричко, Мондокъ, Лако хотѣли успокоити народъ, но все напрасно, ибо люди Куртяка кричатъ: слышайте Куртяка.

Зачалъ говорити Куртякъ, сходя одного столца, но прискочилъ къ нему одинъ человекъ и хотѣлъ сбросити, и что не сталося проль крови, лемъ тому можно дякова, что полиція вмѣшалася въ дѣло, залу выпорожнила.

Мочкошъ послѣ обѣда созвалъ своихъ людей, около 100 и теперѣ совѣщаніе переведено было у покойно.

Рѣшено было: соединеніе русскихъ партій и для того избра былъ одинъ исполнительный комитетъ.

есть церковь „Scala Sancta“. Что достатися къ олтарю и къ кресту 28 всходы (гарадичи) суть и к горѣ тѣми гарадичами на колѣна молящася одинъ Отче нашъ Богородице поцѣлуеъ и выйдетъ на верху подъ скломъ сущи мощи тотъ получиъ полный отпуст Хвала и слава Г. Богу, и мы то сдѣлали. Вступивше до питвора церкви сей часъ до очей ударять двѣ статуи. На правомъ боцѣ статуа изъ бѣлого мрамора изабражаетъ, якъ Ю. Искаріотскій цѣлуеъ Иисуса Христъ. На лѣвомъ боцѣ Пилатъ показываетъ окатованного Христа народу и кричетъ: „Ессе Номо“. Горѣ, выси выходовъ стоить великій крестъ с распятіемъ и така подпись: „Vulnus raturus est propter iniquitates nostras attritus est propter scelera nostra.“ (Пораженъ ради злобы наши, ради грѣхи наши.) Поглянувше всё, трамваемъ пришлись домой на квартиру душевною радостію и потѣхою

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Парламентъ.

Послы отышли на лѣтни вакаціи, и такъ въ политической жизни является покой, но то лемъ въ парламентѣ, ибо партіи зачали уже свои агитаціи на вольбы. Выдавають воззванія, составляютъ кандидатійны листины и собирають избирательны фонды. Людова сторона съ Америки получила 50.000 Кч.

Губернаторъ Подкарп. Руси откажется.

„Narodný Denník“ съ Братиславы пишетъ, что мѣсто губернатора очень колыбается и долженъ будетъ отказать. „Národní Listy“ тому додаютъ, что если сіе отказаніе дѣйствительно и случится, тогда Прага, пока выборы не переведутся и пока не настанетъ на Подкарп. Руси консолидація, не заполнитъ мѣсто губернатора.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Англія.

Въ Англіи грозило великое, цѣлый свѣтъ, трогаяще небезпеченство: страйкъ угельныхъ работниковъ. Работники ждали возвышеніе плацы, что маители про плохи господарски обстояательства не могли исполнити. Въ дѣло взялося правительство и небезпеченство отстранило такъ, что дало маителямъ мил. кор. пожички, чтобы могли задость утворити желанію работниковъ.

Французска держава.

Въ французской державѣ великій непокой пануетъ про неудачну войну противъ арабовъ въ Марокко. Французы ужасны утраты имѣли

уже и до сихъ поръ. Теперь найновше приношають, что Французы зачали сильну оффензиву, такъ что арабы должны уступати предъ французами.

Возстаніе въ Сиріи

На Французовъ тяжки дни пришли. Послѣ арабовъ теперь въ Сиріи возстало племя друзовъ и удалося друзамъ французовъ на больше мѣстахъ побѣдити. Къ друзамъ приключились еще и други бедуински племена.

Китай.

Въ Китаѣ еще все не насталь покой. Въ послѣднихъ дняхъ въ городѣ Тіенчинъ китайски работники напали одну велику фабрику, гдѣ на одинъ мил. шкоды сробили.

Письмо изъ Америки.

Славна редакція г. „Р. Сл.“

Будьте ласкавы помѣстити мою допись въ нашей милой газетѣ, выходящей въ русскомъ городѣ, въ Пряшевѣ.

Съ радостью наполнено сердце мое и другихъ амер. русиновъ, происходящихъ съ села Правровцы, коли мы почули о томъ, что нами купленный новый звонъ такъ торжественно былъ посвященъ. Саме-перше благодариме отца А. Ройковича, декана, который першій хлопкалъ въ сердца наши и отъ начала до конца провадилъ сіе дѣло, а на концѣ и поблагословилъ звонъ, зато велику похвалу имъ даваме съ глубины сердца моего и другихъ. Такъ само благодариме и нашему молодому священнику отцу Ивану Байцура и другимъ отцамъ, которы трудились и просиме ихъ, абы пріяли нашъ поздравъ и благодареніе.

Такъ само благодариме и о. Д. Симковъ, которы ту въ Америкѣ много трудились и безъ ихъ труда не могли бы мы такой звонъ купити.

На концѣ благодариме всѣхъ жертвующихъ на сію цѣль и участвующихъ на торжествѣ.

Вашу газету мы ту ради читаеме, ибо много поучительного вычитаме съ ней.

Пишуся съ великимъ почтеніемъ.

Nesgnehoning Pa.

Михаиль А. Ропощъ,
ч. К. Р. Л.

Послѣ обѣда съ Его Преосвященствомъ пошлись на собраніе до „Istituto orientali“, гдѣ бесѣда была о празднованіи „XVI. centenario del consilio di Nicea“, памяти первого никейского вселенского собора 1600-а годовщины.

Прибыли на собраніе 9 кардиналовъ, 15 епископовъ между ними одинъ нигеръ былъ и много различныхъ священниковъ и свѣтскихъ цивильовъ. Кардиналъ Тассі таліанской бесѣдой отворилъ засѣданіе. Посему R. D' Herbigny, езуита держалъ такожде по таліански бесѣду о божествѣ Исуса Христа и докончилъ одинъ таліанскій епископъ, lances о происхожденіи св. Духа. Послѣ собранія куповались предметы на памятку и вернулись на квартиру.

При вечерѣ Его Преосвященство увѣдомилъ насъ, же завтра яка будетъ программа, ибо завтра будетъ тотъ памятный день, когда папа

Пій XI. прийметъ паломниковъ югославянскихъ на авдіенцію.

Рано отъ 5-ой до 7-ой св. службы о 7-омъ часѣ завтракъ и посему на трамваяхъ до Ватикану, ибо еще не знались, который часъ прийметъ насъ. Весело ишли мы на авдіенцію. Тутъ видѣлись и нунція изъ Београду. Дуже милый человекъ сей нунцій. Нашего Преосвященства дуже сердечно вѣталъ. Въ Ватиканѣ дознались, же о 11-омъ часѣ придетъ на насъ рядъ; прото еще имѣлись часу площадь передъ церковью св. Петра добръ попозерати и въ храмъ при гробѣ св. Петра помолитися. Я на напominаніе о. спиритуала Орскія, посмотрѣлъ и крипту подъ храмомъ находящуюся помолился при гробѣ бл. п. св. живота папы Пія X-го и папы Бенедикта XV., который на воздержаніе „Collegium Ruthenicum“ одинъ миллионъ лиры даровалъ и такъ обезпечилъ будущность единственного

нашого русского заведенія въ Римѣ. Передъ 11 часомъ уже всѣ паломники нетерпеливо и любопытно ждали, когда пуститъ насъ „швейцарска гарда“ стража при воротѣ. Пришолъ и тотъ часъ. Водитель громко оглошлъ: на передъ священство, посему хлопы а посему жены най по чѣтыри въ рядъ стануть, и вступились на историчны всходы (гарадичи). Якъ уже приближались къ салѣ авдіенціи, то по 2 ишли сме въ рядѣ. Авдіенчна сала цѣлкомъ на ново снаряжена, есть при церкви св. Петра. Величезна, прекрасна довговиста. Отъ горного сѣдалища папы на правомъ и на лѣвомъ боцѣ столицы, фотелы для епископовъ и магнатовъ, а про священство высшого ранга лавки поставлены противъ трона папского. При входѣ камергеры роздѣлили священство, который гдѣ маеть стояти и посему на правый бокъ пустили хлоповъ, а на лѣвый бокъ женъ.

(Продолженіе слѣдуетъ.)



Св. Храмъ въ Маріа-Повчѣ (Мадьярско).

Исторія почтовыхъ марокъ.

Почтовые марки Rowland Hill изобрѣлъ и въ 1836-омъ року предложилъ ихъ въ Англіи на употребленіе. Интересна причина, прочто были запроважены почтовые марки. Треба знати, что давнѣйше тому требало за письмо заплатити, кому адресовано было, и то по далекости дуже много коштувало.

Rowland, когда разъ въ Шкоціи путешествовалъ, сбачилъ, что въ одномъ селѣ почтарь письмо передавалъ одной дѣвушкѣ, но она письмо не приняла, бо много требало за него платити. Rowland любопытень былъ, прочто не вымѣнила дѣвушка писемко, которое ей зарученный писалъ.

Дѣвушка на концу признала, что она со своимъ нареченнымъ сговорилась, что его письма про велику дороговизну съ внука порожны будутъ, а лишь съ вонка будетъ пару словъ написано, что дѣвушка легко могла прочитати все подь тотъ часъ, коли почтарь ей письмо нукалъ.

То возбудило Hill-а на то, чтобы даякій способъ вынайшолъ, чтобы въ будущемъ кламства не могли ся стати. Почтовые марки указывали на найцѣлесообразнѣйшими. Въ Англіи уже въ 1840-омъ року были почтовые марки.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 1765. Конкурсъ.

Вспр. епарх. Правительство выписуетъ конкурсъ на пѣвцоучительски становища: въ Мирошовѣ, Варадкѣ, В. Полянкѣ, Стебнику, Дричиѣ, Грабскомѣ, Нехв. Полянкѣ, Литмановѣ II, Ортутовѣ, Вальковѣ, Миковѣ, Луковѣ.

Конкурсъ на занятіе мѣста въ „Швегловской“ коллегіи.

Въ Швегловской коллегіи приймутся слыхатели высшихъ школъ въ Прагѣ, которы суть гражданами Чешско-словацкой республики. Условіемъ принятія въ коллегіи есть поступъ и успѣхъ въ студіяхъ по крайней мѣрѣ такий, який требуется къ освобожденію отъ записного.

Прошеніе подается исключительно на друксортѣ коллегіи, который можно купити лично или заказати почтой (нужно заслати конвертъ маркованный и 60 гел.) у дирекціи Praha-Žižkov, Gregorova ul. Къ прошенію нужно прибавити свидѣтельство прислушности зрѣлости, бѣдности. За квартиру платится ежемѣсячно 200 Кч, бѣдны студенты 130 Кч. Очень бѣдны 70 Кч. Столъ приблизительно 250 Срокъ поданія прошенія 29.VIII.

Э. М. Гойдичъ,
юрисстъ.

ВѢСТИ.

— Новое „Пастырское посланіе“. Lidové Noviny пишутъ, что Епископы Словакіи издали новое пастырское посланіе, гдѣ вѣриковъ воззываютъ на то, чтобы протестовали противъ праздника Гуса и чтобы изъявили вѣрность къ Римскому Престолу. Одно за другимъ получаетъ влада такі протесты та изъ Чехіи, якъ изъ Словакіи. Волею большинства обывателей которы не хотятъ, чтобы надъ нимъ меньшинство безвѣрцовъ - пановало. Мы не нападаеме никого, но и на насъ дадутъ покой! Наша вѣра святъ.

— Кто будетъ кошицкій жупанъ? На мѣсто покойного Румана упоминаютъ съ одной стороны Галла а съ другой Дра Дулу. Галла симпатичный словацкой людовой партіи, что онъ учился въ Чехахъ. И пока ведетъ жупанатъ жупанскі совѣтники Берновскій.

— Упокоился. Андрей Негребекій вице-ректоръ ужгородской духовной семинаріи 6. августа послѣ долгой болѣзни померъ.

Людвикъ Борнемиса помѣщикъ бывшій посолъ бардѣвского округа 17. VIII. упокоился въ 71. го свей жизни. Похороны отбыли въ Пряшевѣ при великой присутствіи мыстной интеллигенціи.

Вѣчная имъ память.

— Вѣнчаніе. Карлъ Федоровичъ учитель въ Свидничкѣ вѣнчался 1. августа съ Иренею Невicka. Благожелаеме.

— Зарученіе. Юлій Викъ школьный инспекторъ въ Пряшевѣ Марія Краличкова профессорка въ Пряшевѣ заручилися.

Евгений Теленчакъ учитель въ Олькѣ заручилъ Элисавету Пасъ Садудварнокъ. Благожелаеме.

— Засѣданіе управляющаго комитета Алуменей. Дня 17. августа состоялось засѣданіе управляющаго комитета гр. каѳ. алуменей общества св. Іоанна Крестителя, на которомъ пріялися 50 питомцовъ.

— Даръ на гр. каѳ. алуменей общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Изъ великой любви къ своей церкви, къ своему народу 1000 Кч. даровалъ Его Высокоблагъ.

одіе г. Іоаннъ Пайкоши гл. почт. рада въ отставку въ Кошицахъ. Благодаренія чувства встануть во всѣхъ насъ, поклонимся предъ тѣмъ челоукомъ, который столь великою помощю поспѣшилъ нашему боному заведенію, нашей учащейся молодёжи. На каплицу Іоаннъ Шовка швецъ 25 Кч. даровалъ. Най ознаградить Господь Богъ сіи щедры дары своими безконечными милостями. На многая а благая вѣта!

— Наводненія и бури были въ послѣднихъ дняхъ въ цѣлой республикѣ, рѣки выступили изъ своихъ вѣсть а заляли огромны территоріи. Особенно изъ околицы Багу приходятъ вѣсти, что про воду и сообщенія прекратились. На околицѣ Гуменного така буря была, яку еще не памятають. Между Гуменномъ Кошковцами не ходилъ поѣздъ про шкоды, котору буря нарбила. Правленіе алармировало войско и асичовъ, если бы случилось что-о. Въ Гуменномъ шкоду цѣнятъ а 40 тысячъ Кч.

— Крпелецъ идетъ. Новше поучаемъ вѣсти объ отходу инспектора Крпелеца. Если идетъ, то чѣмъ корѣе. Не такъ давно пришло въ бардіевъ, сейчасъ покаръ свою стинну тварь, такъ что никто его не любитъ. А уже разъ могъ научитися, что съ людьми живетъ!

— Убилъ громъ. Въ селѣ Луковъ при Бардіевъ въ минувшихъ дняхъ ужасна буря свирѣпствовала. На поляхъ, лугахъ воды текли ручьями, страшно близко, били пелуны. Одинъ перунъ ударилъ черезъ кно въ церковь и въ турнѣ преримующегося церковника убилъ а смерть, а одного паробка тяжко оранилъ.

— Розбилъ сельску кассу. Въ селѣ Куровъ голосился у старосты ела одинъ воинъ и выдался, что нъ зато посланъ, чтобы рисовалъ раницы. Но вмѣсто рисованія лемъ екалъ хорошу погоду, чтобы самъ сталъ домой. Когда всѣ пошли на поле, съ сокирой розбилъ сельску кассу и совъ кассѣ найденной суммой дралъ. Жандармерія слѣдуетъ за нимъ.

— Пожаръ. Въ Дячовѣ дня 17. юля была большая буря. Громъ

ударилъ до двухъ стодоль, изъ чего произошелъ пожаръ. Сгорѣло 7 домовъ съ хозяйственными будовами цѣлкомъ.

— Несчастье въ Финтѣ. Во Финтицахъ зарядило войско довременно мѣсто для эроплановъ. При одной пробѣ одинъ подпоручикъ ожидалъ эропланъ, который довольно низко летѣлъ. Подпоручикъ не думалъ, что эропланъ такъ низко, свое мѣсто не оставилъ, такъ что винтъ эроплана ужасно ударилъ его и онъ сейчасъ померъ. Исслѣдованіе доказало, что онъ самъ былъ виноватый своего несчастья.

— Десятилѣтня встрѣча. Дня 4. августа сошлись бывшіе студенты пряшевскаго гимназія, которы въ 1915. году сложили испытъ зрѣлости. Изъ профессоровъ присутствовали Дръ Стефанъ Семанъ, Парканій, Александеръ Седлакъ, Дръ Голенія. Изъ сокласниковъ: В. Галми, Б. Марцинко велькаторговцы изъ Будапешту, Дръ Печъ, адвокатъ въ Кошицахъ со-супругой, Дръ Ройковичъ, секретаръ губернатора въ Ужгородѣ, І. Боднаръ, нотаръ во В. Свиднику, Дръ Зволенскій, лѣкаръ, Л. Феcko, референтъ въ Пряшевѣ, Л. Годинка, чиновникъ Пряшевѣ, Л. Шитаній, банковый чиновникъ Пряшевѣ, Дръ Чисарикъ и Дръ Кизакъ, профессора Пряшевѣ. Привѣтъ заслалъ проф. А. Говрикъ, бывший кл. начальникъ. Отсутствие оправдали: А. Шепитко нотаръ, А. Шебестъ нотаръ, Дръ Паль, Дръ Гойдичъ лѣкаръ, К. Кочишъ проф.

— Когда цыганъ забавляется. Въ Лейбицу на Спишу одинъ молодой цыганъ и цыганка достались въ домъ газды и тамъ украли 12 тысячъ Кч. Сейчасъ сѣли на поѣздъ а въ Кошихахъ накупили одежды и все, что только видѣли. Посему пошли въ каффейню а цыганъ имъ долженъ былъ грати, за что получилъ тысячу Кч. Другій день пришли въ Пряшевъ и здѣсь зачали все куповати, но счастья ихъ оставило. Стались подозрѣтельными, полиція привела ихъ на комисариатъ, гдѣ Дръ Ковачъ, судія послѣ тяжкого спрашиванія выповѣдалъ ихъ. Якъ бродяги сидятъ 10 дни а посему передаются суду.

— Смерть. Викторъ Петричко, учитель въ Регетовкѣ упокоился 8. августа. Жилъ 66 лѣтъ. Вѣчная ему память.



Эрнестъ Деметеръ, Русскій Кажимиръ. Жаль, но первую вашу рекламацию мы не получили, теперь зашлетъ вамъ полный рочникъ.

„Севилянъ“, „Стакчинъ“. Найлучше удалось стихотвореніе „Измѣникъ“. Въ немъ чувствуется ритмичность и сила трагизма измѣника. — „Отомстимся“ и „Кровавится Русь бѣдная“ уже не такъ удачны. Въ первыхъ двухъ-трехъ стихахъ еще есть поэтической силы, но дальше уже лиричность перемѣнится на безсилъну прозу, найма въ 3. стихотвореніи. Первые 2 стихотворенія сообщимъ. Совѣтуемъ Вамъ читати чѣмъ больше стихотвореній, чтобы усовершенствоватися въ формѣ и въ поэтичности. Оспѣвайте домашни подрусски конкретны темы. — Щирый привѣтъ!

О. Эмилій Келлій, Ортутувъ. Получились. Товаришеское спасибо за сотрудничество. Цѣнный документъ вернемъ Тебѣ. Щирый привѣтъ!

Иванъ Мацковъ, Упоръ. Газета съ администраціи всегда порядочно высылается Вамъ, вѣроятно на почтѣ потеряется. Дополнительно зашлютъ вамъ 3 послѣдни числа.

О. Цомпелій, Поруба. Статью получили. Придетъ въ слѣдующемъ числѣ. Спасибо. Касательно учителька уже писала Тебѣ, письмо долженъ былъ ты уже получить. Выименована въ Чертежное, и такъ на завадянское становище не рефлектуеть. Сообщение крестовидныхъ логографовъ зачнемъ.

Эмилій Шафранко въ Ростокѣ. Заказаніе получили, дѣло по вашему желанію будетъ улажено.

Старины рукописи

и старопечатны книги всякого содержанія и рода, даже отрывки и отдѣльны листы, особенно же церковны поученія, пѣсни, житія, повѣсти, исторически записки и проч. покупаю по высшимъ цѣнамъ или обмѣниваю на новы книги по соглашенію.

Prof. Dr. Juljan Jaworski,
MOR. TŘEBOVA, ruské gymnásium.

Открылось!

„FAVORITE“

Открылось!

Готовы одежды для мужскихъ, мальчиковъ и дѣтей и отдѣлъ для изготовленияъ одеждъ по мѣрѣ ПРЯШЕВЪ, Масарикова 76. при седрин. Большой выборъ въ одеждахъ для

мужскихъ, мальчиковъ и дѣтей Ракланы и суртукы изъ кожи и т. д. Школьны одежды въ очень дешевой цѣнѣ. Священникамъ и учителямъ скидка. :: :: :: ::

Властители: АМБРОЗИ & ГРОСЪ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Вашъ собственный интересъ, чтобы Вы книжный, бумажный и фотографическій товаръ у солидной и общеизвѣстной торговлѣ

**А. СЕЙКЕЛЬ,**

Пряшевъ, противъ семинаріи

куповали, гдѣ найдешевше можете приобрѣсти себѣ всяки школьны вещи, канцелярны потребности, иллюстрированны карты; беллетристически, учебны книги, молитвенники на русскомъ, словацкомъ, мадьярскомъ и нѣмецкомъ языкахъ; музыкальны сочиненія, гусли, струны и принадлежности, модны журналы и свѣжи фотографически снаряды по фабричной цѣнѣ.

**ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ**

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ имеетъ и коликибудь можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ приготовленияхъ въ разной ретичивѣ. Лиферуетъ далѣ: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декорации изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найниши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ**НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ**

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебряны монеты. ————— Производитъ всѣ ————— банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.

РУСЬКОЕ СЛОВО

Vpr.

Сенчик, prof.
Uzhorod, gymnazium

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація: Prešov, Masarykova ul. č. 1. <small>Всерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ. Полдюковое число 1 корона.</small>	Отвѣтственный редакторъ: Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ. Сотрудники: ДЮНИСІЙ ВУБРИЦКІЙ, АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.	Цѣна предплатъ:	
		на годъ	24 Кз.
		на полгода	12 "
		за границу	40 "
		въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
		Не членамъ	2 "

Модерна моральность.

Пресса обширнѣйше занимается теперь съ мемоарами Өомы Масарика. Мы изъ тѣхъ записокъ только одно предложеніе позволимъ себѣ выбрать: „Модерный чехъ днесъ не вѣрить уже въ томъ, что Іоаннъ Гусъ научоваль, а тѣмъ паче не можетъ вѣрити Риму.“ Въ томъ предложеніи характеристично представляетъ намъ Ө. Масарикъ главное правило теперешней современной этики, вѣроисповѣданіе сегодняшнего, высше мѣры просвѣщенного свѣта.

Смутный образъ указываетъ днешній свѣтъ, который хвастливо споминаетъ свою культуру, успѣхъ въ наукахъ, расширение свободы; а можно никогда не было только узурпации, злоупотребленія культурныхъ средствъ, только оскорбленія свободы, якъ правѣ теперь. Человѣческій умъ перевысшити хочетъ премудрость Божью, темнота уничтожити хочетъ солнце. Мѣсто авторитета — величества Бога, — судить мнѣніе малого жука, хробачка-человѣка. Совѣсть днесъ освободити хотять изподъ закона Христового и розширяють дорогу ей къ грѣху и не хотять признать, что съ тѣмъ разваляютъ тотъ красный, благородный порядокъ, въ которомъ, за правду бьющи сердца соединяются. Смутна скушеность указываетъ намъ, что нравственность, благочестіе не только препятствуютъ, поругають, но не разъ и уничтожити хотять модерни моралисты. Кто не бросится въ земны сладости, кто признается душевнымъ сотвореніемъ, кто не отречется Бога, тотъ не просвѣщенный, тотъ консерва-

тивный дуракъ-глупакъ, не достойный къ жизни. Такъ учить то днешня модерна этика.

Умъ человѣческій неспокойный, нетерпѣливый а изъ того происходитъ порочное свойство человѣка: несогласіе съ другимъ мнѣніемъ, часто же нротивленіе самой очевидной правдѣ. Сіе свойство человѣческое, сія слабость душевна есть фундаментомъ днешней современной этики,



Дрѣ ГЕОРГІЙ СЛАВИКЪ, жупанъ вел. жупы Зволонской, о которомъ то пишуть газеты, что онъ будетъ жупаномъ кошицкимъ.

котора для обстоятельствъ мѣняетъ свои правила. Что вчерашній модернистъ еще за правду узнаваль, въ томъ днешній уже не вѣруетъ, ибо то старое а не современное. Такой же каждое столѣтіе родитъ своего, нового, современного апостола, основателя новой вѣры, новой этики. Зато не вѣритъ днешній модернистъ чехъ Риму (значить Іисусу), но не вѣритъ ни въ томъ, что его специальный учитель, его народный апостоль Іоаннъ Гусъ училъ, ибо и то уже старое, не современное. Модер-

ный чехъ жадаетъ нового, модерниѣйшого апостола. А такихъ апостоловъ днесъ якъ смѣтья, по каждомъ углу полно, и ихъ модерна наука такъ наполняетъ свѣтъ, что уже дусить насъ. Такъ есть, дусить насъ, ибо сія днешня моральность наполнена мѣзмами, которы лишъ вредити могутъ обществу человѣческому. Основные принципы Христовой демокраціи: любовь, свобода, равенство человѣческа, тѣ лозунги, про которы современность такъ кричитъ, днесъ уже лишъ въ памяти существуютъ а въ истинну тотъ господствуетъ, у кого больше силы. Или не современной моральности учениками суть тѣ

люди, которы непрестанно кричать, критируютъ, беспокоятъ, терроризуютъ днесъ въ свѣтъ? Не модерна моральность родила и родить нигилистовъ, коммунистовъ, анархистовъ, карбонистовъ и кто знаетъ, якихъ антихристовъ? Не современной моральности послѣдствіемъ — ли, что бомбы убиваютъ невинныхъ людей, разбиваютъ дома, церкви, исторически строенія, художественны статуи?

То дотеперешни овощи современной моральности. А что принесетъ будущность, о томъ новый гражданскій катихисисъ, въ школы заведена „общанска наука“ не говоритъ. А если и говорила-бы о томъ, современный человѣкъ и въ томъ не вѣрилъ бы. Ультрамодерный человѣкъ уже ни самъ себѣ не вѣритъ.

Ө. Масарикъ правду пишетъ... Но много вѣрятъ-ли и ему?...

Э. Цомпелій.

Только до 25. сентября есть часу заслати стихотворенія, описанія и хлопски анекдоты до календаря „Русского Слова“ на 1926 рокъ!

Дръ Георгій Славикъ, кошицкій жупанъ.

Мѣсто кошицкого жупана уже заполнено. Г. президентъ дра Георгія Славика выименовалъ за кошицкого жупана, біографію которого въ слѣдующемъ принесемъ:

Дръ Георгій Славикъ родился въ 1889 г. въ селѣ Добрания при Бистрицѣ съ семьи лютеранского священника. Средни школы кончилъ въ Бистрицѣ, а право учился въ Будапештѣ, и тамъ пріобрѣлъ себѣ и докторатъ права. Посѣщалъ еще берлински и парижски университеты.

Якъ молодой много писалъ въ словенски газеты *Obzor* и *Prádu*, подъ именемъ *Neresnický*. На всемірной конференціи участвовалъ якъ делегатъ чешско-словенскій, во время нападенія большевиковъ выименованъ былъ за военного комиссара на восточномъ Словенску. Отъ 1921 г. до 1923 г. редагировалъ газету *Prádu*, когда стался зволенскимъ жупаномъ (1. I. 1923) а теперь пришелъ къ намъ, на мѣсто великого жупана дра Румана, чтобы дѣла нашей жупы провадилъ.

Витае го съ довѣріемъ и съ подк. русской-славянской любовью!

Во вниманіе.

Увѣдомляеме нашихъ п. читателей, что календарь „Русского Слова“ на 1926. г. уже печатается а за короткое время съ богатымъ содержаніемъ появится. Содержить въ собѣ съ типикомъ выше 120 сторонъ разныхъ статей, стихотвореній, поучныхъ и юмористическихъ разсказовъ, хозяйственныхъ наукъ съ художественными иллюстраціями. Цѣна безъ типика 5 кч. съ типикомъ 8 кч. Заказать можно уже теперь! Кто не зашлетъ деньги на передъ, получить календарь послѣплатой (*dobierkou*), за что числится 3 кч.

Во вниманіе Высокопреп. Отцамъ Духовнымъ!

Уже печатается и о 3 тыждни готова будетъ „*Christianska Nauka*“ на цѣломъ свѣтѣ извѣстный *библейный катихизмъ Пихлера*, переложенный проф. Д. Зубрицкимъ на нашъ подкарп. русскій народный языкъ. Учебникъ выпечатанный съ латинкой и намѣренный для I, II. и III. класъ народныхъ школъ, въ которыхъ дѣти не учатся кириллицею читати (вѣ

ЧИТАЛЬНЯ.

о. Эмануиль Бигарій:

Изъ Пряшева до Рима а навадъ.

(Продолженіе.) 8.

О короткій часть видѣлисе, что жандармерія и швайцарска гарда до „позоръ“ ставаетъ, народъ одушевленно кричитъ: *Eviva! живіо! hoch! éljen!* и на ины разны языки. Появились кардиналы, арх. епископы, камергеры и тогда неслыханнымъ энтузіанизмомъ снова восклицанія: *Eviva! живіо! слава!* и т. д. Музыкъ банда зачала играти въ притворѣ „гимнъ папскій“, и перешелъ святѣйшій вселенскій Отецъ, найвысшій Архіерей Церкви Христовой, заступникъ Спасителя Іисуса Христа, наслѣдникъ св. Петра. За нимъ ишла „гарда благородныхъ“, „*Garda Nobilium*.“

Святѣйшій отецъ всѣхъ благословяще ишолъ на горное сидалище и почалася отправа церемоніи канонизаціи тѣхъ двухъ святыхъ.

Все списати и сообщити, якъ была канонизація, не возможно. Токмо только кажемъ, же то видѣти, чути, слышати треба. Храмъ Св. Петра самъ въ себѣ чудесно красивый а на сей случай еще лучше приукрашенъ былъ. Стѣны покрыты червенымъ шелковымъ бродатомъ, запалили люстры и горѣло около 10.000 электричныхъ грушокъ. Отправа дуже долга, но и не дивно, ибо то есть актъ канонизаціи.

Много нигровъ и малайовъ было. Видѣлисе и нигра-епископа изъ Малабари (*Malabar*). Теперь лишь только примѣчаю, что въ храмѣ былъ поставленъ мегафонъ и радио, и канонизачный декретъ путемъ мегафона всѣ притомны чули въ церкви и путемъ „radio“ всѣ головны города свѣта. Якъ голосъ святѣйшого отца „megaphon“ оглозилъ, всѣ на плафонъ позерали, ибо видѣлося что нѣкто изъ верга говоритъ. Подъ часъ канонизаціи ватиканскій хоръ прекрасны пѣсни пѣлъ. Конецъ канонизаціи о 12 часѣ былъ. И посему починалася

папска спѣвана велика св. служба. Все описати такожде не можъ лишь то сообщу, что насъ интересуеъ.

Подъ часъ папской службы были и гречески священники и диаконы и спѣвалъ и греческій хоръ который дириговалъ о. Циммерманъ ректоръ коллегіи греческой. И то когда спѣвали по латински „*Gloria in excelsis Deo*,“ посему греки пѣли Слава отцу... и Единородный. Апостолъ читали по латински и по гречки, также и евангеліе. Подъ часъ оферторіума хоръ ватиканскій спѣвалъ пѣснь марійску, а посем греки „Иже херувимы.“ По *Sanctus*, *Sanctus* пѣлъ хоръ греческій „Святъ, святъ.“ Также и „Отче нашъ“ греки спѣвали.

Интересантна церемонія была, которая передъ „offertorium“ была. При гробѣ св. Петра на правомъ боцѣ былъ одинъ долгій, великій столъ и на томъ столѣ были: величезны свѣщи — велики хлѣбы — 4 позолочены и посребрены бочечки въ нихъ была вода и вино, и былъ

ословаченыхъ грек. каѳ. селахъ). Всѣ молитвы выпечатаны и кириллицою. Къ концу учебника приложена и русско-словенская азбука.

Щиро отпоручае Впр. Отцамъ Катехетамъ сію „превосходну, съ красными образками иллюстривану мееодичну книжочку, котра уже давно первостепенну критику вызвала въ еѳеологичной литературѣ. Заказати можно сейчасъ у впр. Епарх. Правительствѣ въ Пряшевѣ або въ „Уніи“ въ Ужгородѣ. Учебникъ апробованъ ужгородскимъ и пряшевскимъ епарх. правительствами. Цѣна 8 кор. ч.; при заказаніи 50 примѣрниковъ 25% скидка.

Епархіальны дѣла.

Увѣдомляются богословы, что дня 3. октября послѣ обѣда въ 2. часа должны появиться въ семинаріи.

* *

Оконченны II. рочны богословы, ассентированны за вояковъ, военску службу должны зачати 1. октября т. г.

* *

2 клѣтки въ одной пара горлинокъ, а въ другой пара бѣлыхъ голубей. Камергеръ папскій составилъ ходъ изъ французскихъ священниковъ и изъ „благородной гарды“ и подавалъ каждому до рукъ по одиноки предметы и отнесли къ святѣйшему отцу. Сія жертва символизировала старозавѣтну жертву. — Якимъ рядомъ пошли, такимъ и пришли, и сложили предметы на столъ. Посему святѣйшій Отецъ пришолъ къ олтарю и кончилъ канонъ и причастіе. Докончивше св. службу, интоновалъ „Te Deum laudamus“ (Тебе Бога хвалимъ).

Примѣчаю, что одинъ папскій камергеръ напомнулъ насъ еще передъ отправкою, что мы, восточной Церкви, все по обряду нашему дѣлайме; тогда когда латинского обряда клячуть, мы токмо стояще глубоко поклонимся. То мы и подержали.

По сконченію св. службы снова процессіональнымъ ходомъ отъ провадили сме святѣйшого стца до Ватикана, 2 часа было по обѣдѣ.

Реколлекції священниковъ.

Реколлекції про священниковъ будутъ держаны въ двухъ турнусахъ. Первый турнусъ починается 14. т. м. вечеромъ въ 5. ч., кончится 17. вечеромъ. Второй турнусъ починается 22. въ 5. ч., а кончится 25. вечеромъ. Участвующие получаютъ пропитаніе и квартиру въ семинаріи; но подушку, покрывало (папланъ) и плахту долженъ каждый со собой принести.

Богословы въ Римѣ.

Въ Римѣ, въ „Collegium Ruthenicum“ два мѣста суть ресервованы для богослововъ Пряшевской епархіи. Поэтому воззываются богословы,

хотящи продолжати свои студіи въ Римѣ, чтобы голосилася чѣмъ скорѣе у Его Преосвященства.

Ч. 1966.

Конкурсъ.

Вспр. Епарх. Правительство выписуетъ конкурсъ на брусницкое пѣвдоучительское становище.

Ч. 1926/1925.

Нитранскій лат. обр. Еписк. Ординаріатъ въ Моченку настроюющийся „Миссійный Домъ“ проситъ жертвы.

Случайны жертвы або путемъ Впрп. Епархіального Правительства або безпосредственно на Biskupský Úrad, Nitra, могутъ заслатися.

Въ Пряшевѣ, 9-го сентября 1925.

Епархіальное Правительство.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Отпустъ въ Колчово-Длугомъ.

Пришолъ тотъ день, котрый вѣрны христіане уже такъ давно чекали: чтобы славу и честь отдати Пресвятой Дѣвѣ Маріи за ту доброту, котрой она была благосклонна нѣкоторыхъ обдаровати. Многи приходили изъ далекого краю до Колчово-Длугого на Успеніе Пр. Дѣвы Маріи, на который день тамъ уже

другій рокъ что празднуется великій отпустъ. Отъ того часу дякуючи людямъ, котры даровали на церковь и о. Августину Гегедюшу, который не признавалъ ніяки труды и боролся за правду, была выбудована красна церковь, въ готицкомъ стилѣ, котору 1924. року VIII. 28. посвятили. Вѣрны люди уже трема

Послѣ обѣда, нѣкоторые ишли съ Преосвященнымъ на кладбище св. Лавренція осмотрѣти красивый цинтирь. Осмотрѣли сме Капитоліумъ и на площади его подъ скалой, на которой есть церковь „Ara coeli,“ въ пещерѣ видѣли сме 2. волки и 2 орлы, котры на памятку держатъ и кормятъ римляне.

Легенда общеизвѣстна, что основателей Рима, Romulusa и Remusa вѣвчиха плакала а орлы были римлянскимъ прапорамъ военскимъ символомъ. Посмотрѣли сме еще нѣсколько красши церкви и „Collegium Germanico-Hungaricum.“

Пришедше домой до Collegium Ruthenicum, пошли сме паковати и приготавливатися на путь до дому, ибо поѣздъ нашъ отходилъ 1. іюня въ понедѣлокъ по полночи о 1-омъ часѣ.

Вернувшись до „Collegiuma“ отпрощали смеся отъ Его Преосвященства, которой еще остати мусить въ Римѣ, отъ о. ректора и отъ всѣхъ братьей въ Христѣ и о 11. часѣ выѣзжали на желѣзну станцію

„Stazione Termini,“ куда насъ провожалъ о. спиритуаль коллегіи. На станціи уже дуже много паломниковъ нашли сме.

Понедѣлокъ 1-го іюня. Провадители голосно воззывали паломниковъ, чтобы каждый то самое мѣсто занялъ, на которомъ до Риму пришолъ — ибо вагоны югославянски тѣ сами были, на котрыхъ пришлеме. Заявше мѣсто свое, размыслили сме о событіяхъ, котры пережили сме въ Римѣ. Душа а сердце наполнены благодатью и ласкою Божьею; сердечно прощали смеся съ Римомъ. На покой положили сме головы и задримали сме, когда нѣкто воскличалъ: „Добро утра“ по хорватски и поѣздъ забѣхъ на станцію Assisi. То было рано въ 1/26 часовъ. Сейчасъ зобрали сме ся тихо изъ станціи къ церкви „Santa Maria delli Angeli.“ Сей храмъ Дѣвы Маріи есть велика, три куполы имѣетъ.

Въ семъ храмѣ есть и каплица на томъ мѣстѣ, гдѣ св. Францискъ умеръ. По осмотренію сего храма

днями переже приходили изъ далекого краю не позераючи ни труда, ни препятствія.

Звоны цѣлый день звучали, люди спѣвали съ радостію, что цѣль, котору ожидали и за что трудились, достигли.

Уже передъ двома днями помочью любимыхъ отцовъ Августина Гегедюша, Александра Гладоника, Игната Сиксая, Юлія Пукана, Стефана Пузы, Василия Ляховича, Андрея Фанковича, Іоанна Матушака и Эмилиа Петаха люди могли упокоити свою душу въ святой сповѣди и подѣ службами принимали св. Тѣло Христово.

Якъ пришолъ ожидаемый день, Успеніе Пресвятой Дѣвы Маріи, уже отъ рана отбывалися пять службы Божьи, подѣ которыми люди также причащались. На сей великій день столько народу было, что несмѣстилися до церкви и красну проповѣдь о. Андрею Фанковичу треба было подѣ церковью держати.

Вечеромъ по акафтису около седмой години, побожностью и съ русскимъ народнымъ духомъ пересѣянуту проповѣдь держалъ до благочестивого и вѣрующего нашего

русского народа о. Василій Ляховичъ, которого бесѣда произвела великое вліяніе и въздыханіе изъ срединарода. Чтобы каждый человекъ порозумѣлъ слова Божіи, на просьбу мадьярскихъ вѣрниковъ, коротку, но дуже ясну проповѣдь держалъ о. Эмилиі Петахъ.

Послѣ службы Божіей посвятилъ о. Августинъ Гегедюшъ, мѣстный парохъ, прекрасной крестъ дарованный отъ американскихъ вѣрниковъ.

Людей было около 10.000, которы подаровали на будущій монастырь и на убольшеніе церкви 11.000 кч.

Я, отъ коли жию, еще не видѣлъ емъ, на лицахъ людей ту чрезвычайну радость, тотъ покой, ту доброту, якій тотъ святой день можно было видѣти отъ молодшого до найстаршого.

Люди не позераючи на болото, стали на колѣна предѣ крестами, предѣ символомъ нашей православной вѣры гр. каѳ. и со слезами въ очахъ просили Пресвяту Дѣву Марію и его сына, Іисуса Христа. Нѣкоторые отъдѣчовались, нѣкоторые просили.

Послѣ торжественныхъ отправъ

успокоены люди изъ далекихъ краевъ собрались и со святыми пѣснями и чистою душою отправились дому, между прочимъ проящи Бога чтобы дозволилъ имъ и на другіи рокъ прійти и успокоитися душевно.

Тоту радость и то душевное торжество перомъ не можно списати; то треба видѣти, чувствовать и участь брати въ томъ. И кто лише можетъ — братья — най прійдетъ, чтобы въедно просити, молити, и славити Пресвяту Дѣву Іисуса Христа за отпущеніе нашихъ грѣховъ и за нашихъ заблужденныхъ братьевъ, которы отъ правдивой вѣры подѣ пльвомъ нѣкоторыхъ безбожныхъ отказались.

Паломники

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

До новой работы!

Съ отвореніемъ нового школьного года школа — мѣсто выучиванія а воспитанія — уже готово чекать своихъ малыхъ обывателей. Учитель якъ вѣрно позорующій отецъ съ любовію ожидаетъ дѣтчи, принимая ихъ въ отцовску защиту, запишетъ ихъ съ тѣмъ свя-

на автобусахъ пошлisme до мѣста, которое на одной высокой горѣ лежитъ, отъ куда выглядъ прекрасный. Тутъ есть базилика св. Франциска изъ Ассиси; тутъ есть саккофагъ (гробъ) св. Франциска; тутъ помолвившеся поглянулisme городъ. Имѣетъ еще Ассиси 4 церквей. Изъ Ассиси о 1/412 часѣ отѣхалisme до Фирензе. Поѣздъ ишолъ по ровнинѣ и видѣлisme на далеко прекрасну околицу. Видѣлisme якъ газдуютъ талиански газдове. Всѣ земли орны обкружены суть деревьями, а на деревьяхъ и между деревьями, якъ вѣнецъ, суть винограды. Жита дуже мало видѣлisme; но пшеницу, ярецъ, овесъ много. Бандурки мало, но кукурузы и фасолы много. Около Bologna и Firenze много конопль сѣютъ. Села не суть такъ въедно якъ у насъ, но якъ въ Польшѣ або въ Америкѣ, лемъ фармы. Токмо города, мѣста суть будованы, такъ якъ и у насъ. Овощъ: яблока, грушки, сливки ничъ, або дуже мало; но грозно, наранчи, цитроны, фиги, хлѣбъ св. Іоанна всяды. Суть коло

Риму уже и оливны дерева. Лѣсникде не видно, ибо горы дуже скалисты суть, та лишъ кряки растутъ. Газдове такъ орутъ, якъ и у насъ. Мѣстами дуже красны волю видѣлisme; но по большой части муляками, ослами (сомарами) а даке и коровами роблятъ.

До Firenze (Firence) 1/45-омъ часѣ пришлиisme и малisme достъ часу осмотрѣти все до вечеръ 10-ого часа. Изшедше изъ поѣзда, паломники розышлися по городѣ. Мы, „прішевичане“ осмотрѣлisme: доразъ недалеко отъ стаціона церковь „S. Maria Novella“, изъ 12-го столѣтія. Прежде прислугала монахамъ доминиканамъ. Въ сакрестіи показали намъ хранильницу мощей святыхъ. Ту есть между мощами палецъ св. Ѳомы Аквинотского. Осмотрѣлisme катедралу звона „Sancia Maria Dei Fiore“. Во время Флорентисской республики въ 13-омъ столѣтіи будовано; якъ стѣны, такъ и подлога изъ мармара. Прекрасны палаты имѣетъ Firenze, которы осмотрѣти выплатится: Palazzo Vecchio имѣетъ вежу

94 метровъ високу. На правой сторонѣ великой рѣки Arno: Palazzo degli Ufizi изъ 16-го столѣтія. Palazzo Pitti одна изъ найимпозантнѣйшихъ палатъ. Въ Фирензе найкрасшій цинтеръ есть въ вышней Италиі.

Изъ Фирензе рушилisme въ ночи о 1/411-омъ часѣ. Рано 3-омъ часѣ былisme уже у Болоня (Bologne) есть дуже древній и славный городъ. Имѣетъ свѣтославный университетъ. До города не ишлиisme, ибо лишъ одну годину стоялъ поѣздъ. Но изъ станціи дуже добрѣ было видно и городъ и область его. Падѣу оставивше, пришлиisme до Mestre. О короткій часъ пришлиisme къ рѣкѣ Піаве и къ кровавому перелазу Soče. Пришедше на станцію Monfalcone, отъ туда уже можно видѣти на лѣвомъ боцѣ подѣ часть войны страшно познатое Doberdo. Гора чиста скала, ани одного деревца не есть на ней, еще видно нѣсколько стрілячи ярки (шанцы) и покровы. И неохотно пришло намъ на мысль сколько стотысячи молодыхъ лю-

тымъ а благодарнымъ отваженіемъ, что будетъ ихъ воспитати а учити въ правдивомъ христіанскомъ и патріотичномъ дусѣ, чтобъ хороши христіански вѣрники и полезны граждане сдѣлалися съ нихъ.

Чтобы але дитя черезъ ученіе сію цѣль достигло, нужно родителямъ при той тяжелой работѣ учителю на помощь быти; нужно чтобъ роботу учителя съ вниманіемъ провадили; но добрымъ распоряженіемъ и дома платность най приобрьютъ. Наибольша нужда, чтобы дѣти до школы порядно ходили. И дома весь свой свободный часъ най обернуть на ученіе. На сіе най возбуждать ихъ родители. Дальше хранити мають ихъ отъ шкоднаго и опаснаго шатанія. Не треба допустить чтобъ безъ позволенія оставили домъ; най ихъ призывчаютъ на доброе поведеніе, порядокъ, пильность а на чистоту. Особенно внимати нужно на то, чтобы дѣтина и дома добрый примѣръ видѣла, ибо „примѣръ половина воспитанія!“

Най воспитають и родители! Если учитель заказуетъ грѣшенія, проклинанія, не маеть слышати или видѣти дѣтина ани при отцовскомъ

домѣ такое; если заказуетъ крадежъ, най не радуются дома вещамъ, приобритеннымъ дорогою планою. Если запрещаетъ пѣтику, куриня, дома родичъ най не нукать дѣтей со спиртовыми напойми а най не купитъ отецъ якъ ярмочный даръ сыновни парадну пипочку. Каждый добрый родичъ стремится къ тому, абы съ дитяти своего сдѣлалъ челоуѣка, который можетъ вступити въ людску сполочность. Чтобы сіе але удалось, нужно имѣти внимательну старость о тѣлесное и душевное здоровье дѣтины. Многи лемъ такъ мыслятъ достъ учинити званію родительскому, что тѣлесный покормъ подаютъ, а душевный уже не считаютъ такъ важнымъ. Якій важный есть тѣлу хлѣбъ, правѣ такъ важное есть ученіе, воспитаніе души; а якъ тѣло лемъ достачнымъ покормомъ ся развиваетъ, такъ и умъ только черезъ ученіе будетъ зрѣлымъ.

Правѣ съ тойто причины каждый родичъ, особливо каждая мать, да внимаетъ на чистоту души своего дѣтины. Еще ни по улицѣ най не позволяеть дѣтинѣ безцѣльно бродити, ибо, наибольше грязу (недо-

брого) лѣпнеть на молоду внимательну душу правѣ вонка внѣ родительской хаты среди общества терайшой молодежи. Тамъ научится дѣтина планы бесѣды, спѣвански не нравственнаго содержания, подлы шутки а много подобнаго. Молода дѣтска душа для принятія таковыхъ скоро готова; мыслить, что если подражаетъ dorosлыхъ и въ дѣлахъ подлыхъ то будетъ больша. Словомъ якъ прахъ на шаты, такъ лѣпнеть между подлымъ обществомъ наибольше грязу на невинну душу дѣтинску. А пока одно шкодитъ тѣлу, за то время другое оскверняетъ безсмертну душу...

Ученіе, работа а забава есть жизнь дѣтины! Але первѣе учити, образоватися а работати а лемъ потомъ бавитися!

Совокупиме всё: родичъ най работаетъ сполочно съ учителемъ; въ прогрессѣ дѣтины най воспитають ю а при томъ най внимають на тѣлесное и душевное здоровье а чистоту дѣтей, ибо напрасно будуетъ одинъ, если другій нищитъ, что было выбудовано. Порозумѣня учителя а родичей есть неотмѣнно нужно.

дей положили тутъ голову, животь подъ часъ войны.

Увидѣвше море, уже знали сме, что недалеко есть Триестъ (Triest). Коло моря шедше наслаждались сме въ рыболовцахъ. Море тихое было, вода колебалася. Еще пару минутъ летѣлъ поѣздъ и передъ нами показался красивый полуостровъ: „Migamare“ съ превосходными парками и вилами. До Triesta пришли сме о 11 год. 50 м. Пообѣдавши въ реставраціи станціи, поглядали сме австрійскаго конзула, чтобы получить визумъ на паспортъ; ибо рѣшили сме мы „пряшевчане“, что не пойдеме черезъ Фиуме до Загребу, но чтобы сме осмотрѣли найкрасшу часть Австрійкой республики, изъ Triesta черезъ Lajbach-Graz до Wien. Получавше визумъ пошли сме осмотрѣти Triest. Самоперше осмотрѣли сме величезное моло (molo) т. е. набережный и прекрасный приставъ (port), на который Австрійска монархія милиарды кельтовала. Теперь смутно вызераетъ; не есть та жива продажа, той размѣнъ, торгъ,

что передъ войною былъ. Триестъ вообще дуже прекрасный городъ. Имѣетъ чисты, просты, широки улицы, красивы палаты и церкви.

Братя югославяне послѣ обѣда о 2-омъ часѣ отѣхали до Fiume и посему дале до Загреба; прото мы съ ними простилися.

О 6-омъ часѣ уже въ Грацу были сме. Тутъ постояли сме, чтобы осморѣти сей красный городъ. Самоперше сѣли сме на трамвай и пошли осморѣти на серединѣ города стоящу високу гору „Schlossberg“, изъ которой горы дуже благоприятный выглядъ есть на всѣ стороны города. Цѣла высока гора Schlossberg есть паркирована. Мы якъ паломники пѣшкомъ вылѣзли на сію високу, но красиву гору. Суть и 2 памятники на ней. На одномъ надпись: „Dem cheldmütigen Verteidiger gegen franzoesische Übermacht 1808.“ Есть ту и одна звонница, въ которой дуже милозвучный звонъ есть, около 20 метровъ тяжкій. Якъ 7 часовъ было рано, зазвонили нимъ и мы наслаждались сме въ прекрасномъ голосѣ

звона. Вручаю сію удивительно красну гору поглянути, таку панораму не увидитъ гдѣ нибудь.

Посему осморѣли сме городъ, который обкруженъ прекрасными парками. Прекрасны публичны палаты имѣетъ: городскій домъ (Rathaus), университетъ. Послѣ обѣда о 4-омъ часѣ оставили сме „городъ пензионистовъ“, Грацъ и прямо до Wien (Вѣдня) ишли черезъ Semmering.

Отъ Граца дуже интересантны прелестны горы и быстры поточки, темны яловы лѣсы, романтически области непрестанно мѣняются, челоуѣкъ и не знаетъ куда и что позерати, такъ хватають душу и сердце челоуѣка. Желѣзна дорога все а все двигается и поѣздъ помалше идетъ. Панорама найкрасша отъ станціи Semmering. На каждомъ поворотѣ новый и новый красный видъ, пока ажъ не зыйдетъ доловъ поѣздъ къ Wiener-Neustadt. Отсюда идетъ поѣздъ ажъ до Wien.

До Wien-ы вечеръ пришли сме и помѣстившеся въ Hotel Riva, на по-

Добрый интерес молодежи жаждает, абы родители часто говорили учителю о дѣтяхъ своихъ, а учитель тоже свое примѣчаніе най скажетъ родичамъ. На то есть прилежитость окреме въ сообщеніяхъ, денно на собранію (хотя ежемѣсячно разъ) учителей съ родителями питомцовъ.

На сіе сполочное дѣйствование всегда великая е потреба; але головно теперь, кедъ дѣти такъ много разъ имѣють случай на не нравствен-

ность а загубу. Теперь когда въ міровой войнѣ миллионы погинули, стараймесь удвоенной силой о воспитаніе дѣтей, ибо дѣти творять велику сполочность будущую.

Прото мыслиме много о воспитаніи а стараймесь, абы воспитаніе нашего народа продолжалось съ духомъ часу, т. е. воспитайме не про минувость, ани про притомность, але про будущность.

Въ имени Божоемъ впередъ до новой работы! П. Фиртко уч. Шавникъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Русскій конгрессъ въ Пряшевѣ.

7. IX. отбылся рус. полит. конгрессъ въ Пряшевѣ. Предсѣдателемъ избранъ былъ дръ. Д. Собинъ, (галицкій эмигрантъ) прокуроръ съ Тячева. Бесѣды докладчиковъ были серьезно обдуманы, только бесѣда Тарабчака, предсѣдателя партіи, не приято повліяла не только на тѣхъ, которы другого убѣжденія и ориентации были, якъ докладчикъ, но еще и на серьезнѣйшихъ слѣдователей партіи. Бесѣда имѣла совсѣмъ демагогическій видъ, а вообще не до-

стигла то, что цѣль была конгресса, то есть соединеніе. Самое больше одушевленіе возбудила сильно оппозиційна бесѣда дра Н. Бескида, преподана у него уже извѣстнымъ ораторскимъ паѳосомъ; но потомъ совсѣмъ не понятное было, послѣ такой оппозиційной бесѣды выповѣсти приключеніе къ одной чешской партіи. Ибо или одушевленіе, возбужденіе, или приключеніе не было серьезное. Вразомъ и оппозиційнымъ, и штатотворнымъ быти не возможно. Или-или. Двумъ панамъ не возможно наразъ служить.

кой пошли, ибо дуже страпены были. Рано ставше и помолившеся за втракалиме и пошло гляднути Wien. На трамвай сѣли и просто на „Stephanplatz“ ишли. Тутъ осмотрѣвшѣ на площади великолѣпны зданія, черезъ красиву улицу Kärtner Strasse, шедше пришли до великолѣпной готичной церкви св. Стефана.

Изъ глубины сердца помолились при чудотворномъ образу Маріи Повчанской и поблагодарили Г. Богу за счастливое путешествіе а Пр. Д. Марію за покровительство. Добрѣ пообзeralиме храмъ Божій, 138 метровъ высокій. На площади есть склепъ, въ которомъ красны и драгоценны церковны снаряды видѣлиме. посему пошлиме на Паркрингъ (Parkring). Сѣли на трамвай попозиралиме „Бургъ“, оперу, парламентъ, Univerzitet, Rahthaus, Burghheater, Wotiv Kirche.

Послѣ обѣда выѣхали на „Ost-Bahnhoff“ и ишли до Братиславы, 4-го іюня. Чтобы сме чѣмъ лучше попозерали головный городъ нашего Slovenska, пѣшкомъ ишлиме отъ

станціи. ажъ по мостъ надъ Дунаємъ. Погодилиме майже всѣ улицы, поглянулисми и всѣ церкви; но искренно сказавше окламалисмя въ нашихъ надѣяхъ. Не хочеме скритизовати Братиславу, но сравнившѣ съ Кошицами, смѣло можеме сказать, что Кошицы не даме за Братиславу. Повечеравшѣ, съ Богомъ рушилисмя вечеръ о 10-омъ часѣ и на 5-го мая послѣ обѣда уже въ Пряшевѣ далиме хвалу Господу Богу за счастливу благодатну и блаженну дорогу.

(Конецъ).

Въ каждой подк. русской хатѣ долженъ быти календарь

“Русского Слова“

на 1926. рокъ.

Крамаржева партія распадается.

Въ Крамаржевой партіи (народно-демократкса) уже отъ давнѣйше двѣ противны фракціи воюють: одна подъ водительствомъ Крамаржа, то пражска фракція, а друга Эглишъ-Странского брнска фракція, за которой стоятъ моравски и слезански организации. Эглишъ, бывший финансовый министеръ въ сихъ дняхъ явно выступилъ изъ партіи и намѣряетъ основати нову партію, подъ именемъ „Рабоча партія“, въ котру партію ступятъ больше пословъ изъ Крамаржевой партіи. Слѣдствие сего раздора безусловно будеме видѣти на вольбахъ.

16-го сентября сойдется парламентъ.

Въ пражскихъ коалиційныхъ кругахъ раздаются вѣсти, что такъ парламентъ, якъ и сенатъ созванъ будетъ на 16. сентября. Сессія парламента поддержитъ наибольшѣ двѣ седмицы. Разбиратися будетъ проектъ закона о подпорѣ населенія потерпѣвшего шкоды про элементарны катастрофы, урегулированіе жалованія державныхъ чиновниковъ, провизорный бюджетъ и на конецъ податна реформа. Сей пбслѣдній проектъ предложенъ будетъ вѣроятно уже новому парламенту.

Выборы поддержаны будутъ 8. ноября.

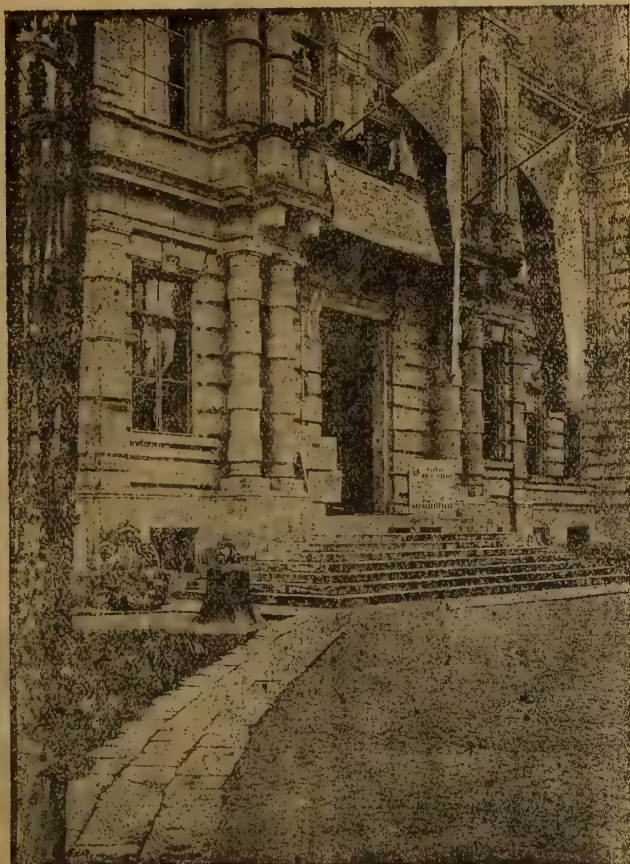
Такъ кажется, что терминъ выборовъ уже рѣшенъ, ибо якъ уже и правительственны газеты пишутъ, вольбы поддержаны будутъ 8. ноября.

Новая политическа партія на Подкарпатской Руси.

На двяхъ основана была въ В. Севлюшѣ нова политическа партія: „Соединеніебѣдного, малоземельного безземельного и рабочего народа на Подк. Руси“. Партія не рѣшила еще, поидеть-ли до выборовъ самостоятельно, или приключится къ республиканской партіи.

ГАДКИ.

1. Прес = л 2. Р ач
3. Высушена трава + косъ.



Чехословенскій штатный музеумъ въ Кошицахъ. Въ немъ дуже много памятниковъ находится между прочими и изъ нашей подк. русской давнины.

ВѢСТИ.

— Просиме нашихъ п сотрудниковъ, чтобы убогачивали Календарь „Русского Слова“ на 1926. р. своими цѣнными разсказами, стишками, анекдотами и т. д. Рукописи просиме заслати до 25 сентября.

— Его Преосвященство дня 5. сент. прибылъ въ Пряшевъ и остается здѣсь приблизительно до конца мѣсяца а посему зачнетъ посѣщеніе фаръ.

— Его Преосв. Антоній Паппъ бывший епископъ Ужгорода, архіепископъ мишковскій получилъ отъ правительства республики высылку, по которой до 10. сент. долженъ переселиться. Радостно пріялъ то, ибо уже давно хотѣлъ переселиться а мадьярское правительство дѣлало препятствія.

— Вѣнчаніе. 22-го сентября послѣ обѣда въ 4 часовъ вѣнчаются въ пряшевскомъ грек. каѳ. каѳедральномъ храмѣ. Димитрій Яцканичъ, оконч. богословъ и барышня Павла Горвай. — Благожелаеме!

— Г. Президентъ Масарикъ былъ приглашенъ на 200 лѣтній юбилей петроградской Академіи Наукъ. Якъ газеты сообщаютъ, г. президентъ извиняется, что на торжествѣ появиться не можетъ, причины але не суть упомянуты.

— Фузія Подкарпатского Банка съ Русскимъ Нар. Банкомъ совершена. Изъ Праги сообщаютъ, что переговоры Грабара и Гаталяка съ правительствомъ кончились успѣшно.

— Апост. Администраторъ-еписк. Няради 9-го IX. отѣхалъ на 2 дни до Ужгорода.

— Нова мадьярска газета въ Кошицахъ. Въ послѣднихъ мѣсяцахъ „Kassai Napló“ уже слабо стояло матеріально. Теперь сообщаютъ изъ Кошицъ, что не будетъ дальше выходить а на его мѣсто издается мадьярскій ежедневникъ „Az Újság“ подпорой франкомурарской логи, которая 100 тысячъ кч. уже сложила и дальше будетъ подпоровати газету. Вотъ красивый примѣръ со стороны непріятелей Церкви, якъ важна печать а якъ надо ю подпоровати.

— Неплатны супружества чехослов. церкви. Изъ Праги пишутъ: Еретическа церковь чехословенска, котора послѣ преврата утворилася, уже отъ давна хочетъ, чтобъ правительство узнало ихъ супружества за важны. До сихъ поръ правительство то не узнало.

— Палѣнка отберетъ розумъ. Ома Месарчъ нѣсколько годами тому назадъ возвратился изъ Америки въ свое родное село, въ Цигелку. На жаль, тяжко заробенны доллары легко пошли до Гершка, до Чмуля, бо доловъ горломъ пошло не мало палѣнки. Въ тѣхъ дняхъ тоже барже смотрѣлъ на дно склянки и на только опился, что якъ пришелъ дому, подпалилъ свою хижу. Счастье, что погода плоха была, такъ люди дома были и загасили огонь, иначе могло бы сгорѣти цѣле село. Люди! варуймесь отъ палѣнки, ибо палѣнка отберетъ розумъ и нищими сдѣлаетъ васъ!

— Катастрофа воздушного шара. Въ Америкѣ изготовили наибольшій а наилучшій воздушный шаръ, о которомъ думалъ свѣтъ, что то уже цѣлкомъ певный. Выбралось на немъ около 50 людей на летѣ, но изъ тѣхъ мало возвратились. Воздушный шаръ получилъ сильный вѣтеръ, который его рзорвалъ на двѣ половины. Большинство путешествующихъ померло, нѣкоторые остались въ жизни, ибо упали на стромы. Газеты очень нападаютъ на секретаря воздушныхъ плаваній, чтобъ большу осторожность завести въ воздухоплаваніи.

* Лѣкарска вѣсть. Дрѣ Елисавета Вейнеръ, бывша на практикѣ а исполнивши операціи на женской и дѣтской клиникѣ во Вѣнѣ, открыла въ Пряшевѣ, Масарикова у. 83. на первомъ этажѣ собственну практику для женскихъ и дѣтскихъ болѣзней. Время приниманія отъ 10—12. ч. до обѣда а отъ 3—6. ч. послѣ обѣда. Обращаеме вниманіе п. читателей на перву въ Пряшевѣ женщину-лѣкарку.

Правдивой дорогой къ счастью
есть — праца.

Vrchlický.

Одинъ жидъ упалъ въ яму и началъ кричати о помощи. Придетъ къ ямѣ Иванъ и кажетъ жиду: „Дай жиде, руку, вытягну тебе.“ Якъ жидъ учуль слово „дай,“ ани не рушился. Иванъ опять кричить на жиду: „Жиде, хватайся за мою руку!“ Якъ жидъ учуль слово „хватай,“ хопился изъ цѣлой силы за руку и Иванъ вытягнулъ его изъ ямы.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Нашимъ Товаришамъ пера! Статьи, рассказы, стихотворенія, анекдоты до Календаря „Русского Слова“ на 1926 г. просиме намъ заслати найпоздѣйше до 25. септембра.

Павелъ Фиртко, учитель, Щавникъ.
Получили. Сообщиме. Дякуеме за сотрудничество.

О. Августинъ Гегедюшъ, Сачуровъ.
Дакуеме! Въ дѣлѣ фотографій я писалъ
Тебѣ и письмо. Кедь возможно уладити,
про насъ пріятно будетъ. Щирый привѣтъ!

О. Георгій Мидликъ, Бехеровъ Газета отъ 1. августа заслата. Привѣтъ.

Старины рукописи

и старопечатны книги всякого
содержанія и рода, даже отрыв-
ки и отдѣльны листы, особенно
же церковны поученія, пѣсни,
житія, п вѣсти, исторически за-
писки и пр.ч. покупаю по выс-
шимъ цѣнамъ или обмѣниваю
на новы книги по соглашенію.

Prof. Dr. Juljan Jaworskij,
MOR. TŘEBOVA, ruské gymnásium.

Издатель: Дръ Іосифъ Кивакъ.

Открылось!

„FAVORITE“

Открылось!

Готовы одежды для мужчинъ, мальчиковъ и дѣтей; отдѣлъ для изготовленияъ одеждъ по мѣрѣ: ПРЯШЕВЪ, Масарикова 76. при седрии. Большой выборъ въ одеждахъ для

мужчинъ, мальчиковъ и дѣтей. Раг-
лавы и сюртюки изъ кожи и т. д.
Школьны одежды вѣ очень де-
шевой цѣнѣ. Священникамъ и
учителямъ скидка. : : : : :

Властители: АМБРОЗИ & ГРОСЪ.




ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ.

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.



На складѣ имеетъ и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ, отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ простѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораци изъ бронзы и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнижни цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла. —————


**Масарикова улица
Но. 26.**

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča
казначей

Pōdk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація: Prešov, Masarykova ul. č. 1. Инсерты принима. по самымъ дешевымъ цѣнамъ. Поодинокое число 1 корона.	Отвѣтственный редакторъ: Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ. Сотрудники: ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ, АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.	Цѣна предплатъ: <table><tr><td>на годъ</td><td>24 Кр.</td></tr><tr><td>на полгода</td><td>12 „</td></tr><tr><td>за границу</td><td>40 „</td></tr><tr><td>въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги</td><td>1 дол.</td></tr><tr><td>Не членамъ</td><td>2 „</td></tr></table>	на годъ	24 Кр.	на полгода	12 „	за границу	40 „	въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.	Не членамъ	2 „
на годъ	24 Кр.											
на полгода	12 „											
за границу	40 „											
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.											
Не членамъ	2 „											

„Маме часу!“

Есть характеристичнымъ гесломъ насъ, русиновъ. — „Поволи, помалы! Начто понаглятися! Маме часу! Позднѣйше, завтра, позавтра“ и т. д. чуеме мы въ цѣломъ нашомъ животѣ, такъ вообще въ національномъ, политичномъ культурномъ, якъ и въ своемъ приватномъ животѣ, въ газдовствѣ, въ наукѣ.

А у другихъ народовъ, у америчановъ, у нѣмцовъ, у жидовъ и вообще на цѣломъ свѣтѣ то чуеме, то видиме, что люде летятъ, бѣгаютъ, якъ бы все дачто доганяли; а станешь съ ними поговорити, та достанешь отвѣта: Скоро, скоро! бо не маю часу! Кажда минута дорога менѣ! Часъ идетъ, мушуся понагляти!

Поровнайме мы такий народъ, такихъ людей съ нами! Котры не тратили часу, жаловали промарнити каждую минутку и усиловно работали, тоты люде — тоты народы: суть богаты, учены, сильны; мають високу культуру, технику, шпортъ и все, все, на что у насъ еще „мамe часу.“ Даже думати на таке? Учитися? „Маме часу!“ Добыватися за дачѣмъ? „Маме часу!“ „Газдовати лѣпше, мудрѣйше, маме часу; тай и

мой дѣдъ такъ газдоваль а зато жилъ. Доматися своихъ правъ, своихъ національныхъ идей; маме часу! „Вѣру укрѣпити? Маме часу! Читати, учитися якъ свѣтъ идетъ, якъ други народы роблятъ, на то уже просто такъ кажеме: шкода часу! А мѣсто того пойдется до корчмы въ той дорогій часъ и тамъ марнеме свой найкрасшій, наймолодшій вѣкъ, свои сильны



Пряшевска грек каѳ. русска дух вна семинарія.

працовиты руки палюнкой и алкоголомъ заморчиваме. А затля работа ждетъ, стоить, а русинъ спокойно отповѣдаеть: „Маю часу! Вѣдь будетъ день и завтра.“ Правда, что день будетъ и завтра. Але той часъ уже перешоль и не вернется больше николи — николи! Въ тѣ вѣки, столѣтїя, роки, години, минуты, котры уже перешли, большеразъ не можеме ступити; что минуло, то уже про насъ пропало. Пережитый часъ съ нашего живота больше не вернется. Але колько минуъ пережили сме, только кроки доходилиме до цѣли живота нашего; лемъ разъ мали мы у своемъ животѣ часу, а то перешло, больше разъ николи ся не вернетъ; а то есть часъ. Американе кажутъ: часъ есть грошъ! — И познати на нихъ. Н-ка.

Только до 25. септембра есть часу заслати стихотворенія, описанія и хлопски анекдоты до календаря „Русского Слова“ на 1926. р.

Заявление почтовых вкладовых книжочек и чеков от будапештской почтовой сберегательной кассы.

Возываеме внимание наших сельян на министерское распоряжение изъ дня 9. іюлія т. г. въ смыслъ котораго *всѣ давныя почтовы книжочки, чеки и други паперц, за которыми въ Будапештѣ на почтъ остались гроши, должны быти заявлены у „Poštovního úřadu šekového v Praze“ до дня 30-го новембра 1925.* Бланкеты для заявленія можно получить на каждой почтѣ.

Къ заявленію треба приложити: а) Сберегательну книжку съ отказомъ (выповѣдью) всего сбереженія съ процентами „per saldo.“ Если книжочка пропала, треба подати № потерянной книжки и требовати ей амортизації (уничтоженія). Если же владѣлец такой книжки умеръ, то заявленіе дають его наслѣдники, но прилагають къ такому заявленію удостовѣреніе наслѣдственного суда о томъ, что книжка перешла, якъ наслѣдствіе, въ ихъ руки. б) Кромѣ книжки слѣдуетъ приложити къ заявленію урядовое удостовѣреніе (отъ сельского или полиц. уряда) о томъ, что 31/VII. 1919. или въ день присоединенія мѣстожителства къ Чсл. республикѣ, владѣлец книжки жилъ на територіи республики и тутъ-же находится по нынѣшній день.

Владѣльцы чековыхъ текущихъ

счетовъ заявляютъ свою претензію на друксортѣ Б). Владѣльцы же депозитовъ дѣлають свои заявленія на друксортахъ С).

За юридически лица (села, церкви, банки, жупы, общества и фундаціи) дѣлають заявленія ихъ законныя представители, за малолѣтнихъ и находящихся подъ опекой и кураторей, опекуны и кураторы.

Всѣ претензіи существовавшіи до 18-го марта 1920, заявлены до 20/XI 1925, будутъ уплачены полностью; то есть за каждую мадьярскую коруну получатъ владѣльцы одну чешскую коруну. Кто до 20/XI 1925. не сдѣлаеть требуемого заявленія, останется его третензія въ Будапештѣ въ мадьярскихъ коронахъ, а владѣлецъ теряетъ право требовати въ будущемъ ей выплаты въ чешскихъ коронахъ.

Календарь!!

Увѣдомляемъ нашихъ п. читателей, что календарь „Русского Слова“ на 1926. г. уже печатается а за короткое время съ богатымъ содержаніемъ появится. Содержитъ въ собѣ съ типикомъ выше 120 страницъ разныхъ статей, стихотвореній, поучныхъ и юмористическихъ разсказовъ, хозяйственныхъ наукъ съ художественными иллюстраціями. Цѣна безъ типика 5 кч. съ типикомъ 8 кч. Заказать можно уже теперь! Кто не зашлетъ деньги напередъ, получитъ календарь послѣплатой (dobierkou), за что числится 2 кч.

Во вниманіе Высокопреп. Отцамъ Духовнымъ!

Уже печатается и о 2 тыждни готова будетъ „*Christianska Nauka*“, на цѣломъ свѣтѣ извѣстный *библійный катихизмъ Пихлера*, переложенный проф. Д. Зубрицкимъ на нашъ подкарп. русскій народный языкъ. Учебникъ выпечатанъ съ латиницей и намѣренный для I, II и III. класы народныхъ школъ, въ которыхъ дѣти не учатся кириллицею читати (въ ословаченыхъ грек. каѳ. селахъ). Всѣ молитвы выпечатаны и кириллицею. Къ концу учебника приложена и русско-словенская азбука.

Щиро-отпоручаеме Впр. Отцамъ Катехетамъ сію превосходную, съ красными образками иллюстрированную меѳодичную книжочку, котра уже давно первостепенную критику вызвала въ ѳеологичной литературѣ. Заказать можно сейчасъ у впр. Епарх. Правительства въ Пряшевѣ або въ „Уніи“ въ Ужгородѣ. Учебникъ апробованъ ужгородскимъ и пряшевскимъ епарх. правительствами. Цѣна 8 кор. ч.; при заказаніи 50 примѣрниковъ 25% скидка.

Въ каждой подк. русской хатѣ долженъ быти календарь

“Русского Слова”

на 1926. рокъ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Королева.

(Изъ нѣмецкого: Сигма)

Францъ Шнейдеръ, начинающій пчеларь, родомъ изъ Шварцбурга, тѣломъ и душою прилѣплялся къ своимъ пчеламъ. Именно же интересовался о всякой новости относительно пчеларства. Въ его павилонѣ находилось все, на что лишь доставалось изъ кармана. Онъ имѣлъ найновше устроены ульи, у него находилась и первая медогонка. Но одинразъ — случилось уже давно — прибыла одна молодая брюнетка изъ Италіи въ Шварцбургъ, котра свою красотой къ себѣ привлекала всѣхъ

молодцевъ, лѣто въ Шварцбургѣ проводившихъ, такъ что сін всѣ ухаживали ей. Однакожь на радость остатнихъ дамъ красавица брюнетка отказалась всѣмъ молодцамъ, и нашего друга Франциска избрала себѣ за каваліера, который еще и днесъ разсказываетъ блаженность выражающимъ взоромъ о брюнеткѣ Розаліи, прибывшей изъ жаркаго юга, съ которою найсчастливѣйшіи дни перевелъ.

Цвѣточокъ Италіи, любящій природу, и въ пчелахъ Франциска много наслажденій нашолъ.

Въ томъ времени дуже развилася меѳода „итализація“ пчелъ и когда Розалія отъѣхала домой, приобѣщала ухаживателю своему, что при-

шлетъ ему одну красивую желтую пчелу „королеву“.

Для обѣщанія — но можетъ быти про отсутствіе Розаліи — дни у Франциска переѣмѣлись на тыждни.

Уже протекло нѣсколько тыждей, когда одинъ красивый день старый Шимгунтеръ, почтовый курзоръ извѣстилъ Франциску нову вѣсть, говоря ему:

— Ты! Прибыла королева!

Молодой пчеларь почти безъ чувствъ осталъ отъ великой радости.

— Королева! Королева!... Гдѣ есть?

— Въ гостиницѣ! — кажетъ старенькій и сейчасъ оставитъ веселого Франциска.

Францискъ размышляетъ. Якъ

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Ровналася Крамаржова партія.

„Свобода“ пишетъ въ 36-омъ ч.: Бывшій министръ финансовъ дръ Карль Энглишъ, на дняхъ заявилъ дръ Крамаржови, что выступилъ изъ партіи и зресья и посолского мандата своего. Съ нимъ выступаютъ еще 7—8 пословъ. Се значитъ велику утрату для партіи Крамаржа, котра пробовала и у насъ на П. Руси розстелити свои сѣти. Крамаржъ есть человекъ духа абсолютистичного, есть строгій централистъ и якъ такий былъ и есть ворогомъ нашей автономіи. Его работою есть, что русины Земплина, Шариша, Спиша и части Ужгородской жупы отерваны отъ П. Руси. Крамаржова партія есть партією богатыхъ чеховъ-шовинистовъ, банкировъ и фабрикантовъ, партією масоновъ и шизматико-филовъ. Коли централисты узнали, что Клофачовцы, Гагатковцы утратили на П. Руси почву подъ ногами, то Крамаржова партія почала тутъ робити, выдавати газеты, высылати секретаровъ и агентовъ, держати конгрессы и пр. Конгрессъ мукачевскій былъ скликанный для Крамаржовцевъ и въ Пряшевѣ, такожь они хотѣли розстелити свои сѣти на несвѣдомы п. русски массы. На жалъ, найшлося и въ Мукачевѣ и въ Пряшевѣ двоухъ-трехъ слабодуховъ, котры далися ѣмти ловушкою сихъ хитрыхъ централистовъ.

Но народъ самъ за Крамаржомъ не пошолъ и не пойдетъ.

Къ политической ситуаціи.

Политическа „рѣтка“ започала въ тѣхъ дняхъ совѣтоватися о волебномъ реформѣ. Такъ думаютъ, что вопросъ черезъ короткое время будетъ рѣшенъ, такъ что парламентъ 16. IX. можетъ сойтися, якъ то мы уже и писали. Послѣднее засѣданіе было бы 25. IX. Потомъ парламентъ будетъ роспущенъ до выписанія новыхъ выборовъ, которы вѣроятно отбудутся 8. XI. Не есть ани то выключене, что сіи комбинаціи завтра ужъ будутъ премѣнены.

Якій будетъ результатъ выборовъ?

Каждая газета занимается съ тѣмъ, что якій результатъ принесутъ вольбы. Числитися можеме съ тѣмъ, что на Восточной Словакии глиниковцы получаютъ больше голосовъ, якъ получили на минувшихъ вольбахъ, якъ то должна узнати и газета легионаровъ, а напротивъ того утрата достигнеть коммунистовъ, особенно на Словакии и на Подк. Руси, такъ само и партію народныхъ демократовъ (Крамаржова партія). Страшно много шкодило партіи выступленіе изъ партіи найзнаменитѣйшихъ политиковъ: дра Энглиша, бывшего финансово министра и дра Странского, маителя „Lidových Novin“. Такъ не чудо, что

партія властителей наибольшихъ чешскихъ заводовъ (фабрикъ) быся вынагородити хотѣла съ голосами подкарп. русского народа.

Мин. дръ Годжа о заграничной политикѣ.

На совѣщаніи республиканской партіи въ Прагѣ дръ. Годжа занимается въ одной большей рѣчи съ заграничными вопросами. Сію бесѣду нѣкоторы косо смотрятъ, ибо заключаютъ то, что дръ. Годжа конкуруетъ на мѣсто дра Бенеша и хочеть быти заграничнымъ министромъ.

19-го IX. инсталлюють нов го кошицкого жупана.

Дръ. Георгій Славикъ, кошицкій жупанъ 19. IX. перебереть свой урядъ. Предъ журналистами изъясвилъ, что хочеть иди слѣдами бывшего жупана Румана и что вмѣстѣ хочеть дѣйствовать съ дотеперешними дѣятелями публичной жизни.

Румунскій наслѣдникъ трона въ Кошицахъ.

Карль, румунскій наслѣдникъ трона, 14. IX. изъ Ужгорода приѣхалъ въ Кошицы, гдѣ пребудеть 5 часовъ, а потомъ пойдетъ въ Тополчанъ, гдѣ посѣтитъ г. президента.

Заказалъ я уже красивый календаръ

„Русского Слова?“

придетъ къ тому одинъ почтовый курзоръ, чтобы королеву отнесъ до гостиницы, чтобы она была выложена любопытности и удивленію людей?

Уже видиме его и на улицѣ и бѣжитъ прямо въ гостиницу.

— Гдѣ есть моя королева? — спрашиваетъ встрѣчающихъ гостей.

— Ахъ, вы вѣроятно голландцы! примѣчаютъ нѣкоторы дамы изъ гостей.

Нашъ энтузіастъ безъ чувствъ все лишь нервозно звѣдается:

Гдѣ моя королева? Гдѣ моя королева?

— Пане! Королева въ своей комнатѣ находится! — кажетъ въ близости одинъ кельнеръ.

Францискъ въ раздраженности ничего не замѣтитъ и дальше кричить:

— Гдѣ клѣточка? Нуждаюся въ ней!

И ту одинъ кельнеръ пойметъ Франциска подъ руку и запровадитъ его въ приѣмную комнату. По одной минутѣ Францискъ передъ молодой королевой Голландіи стоитъ, котра дозвѣдывается о намѣреніи его.

Францискъ поразскажетъ исторію о своей королевѣ. Почтовый посланный въ гостиницу принесъ и онъ хочеть ю отсюда съ собою взяти.

На лицѣ королевы нѣжный усмѣхъ явится. Замѣтитъ, что здѣсь

даяка ошибка сталася, такъ толкуетъ г-у Шнейдеру, что она хотя не есть королева „матка пчель“, но всетаки королева и то королева Голандіи.

Укрѣпленный Францискъ почтительно извиненіе проситъ отъ королевы Вилмы и нашъ Шнейдеръ ласкаво уволнится.

Послѣ нѣсколько дней сія благородна дама лично посѣтила Швейдера въ павилонѣ пчеларскомъ, обдаривше его собственною фотографією и одновременно представилъ ей Шнейдеръ предъ днемъ прибывшу „коллегину“: италску королеву.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Ватиканъ и Югославія.

Разговоры Ватикана съ правительствомъ Югославіи уже отъ давнѣйшаго врешени держатъ въ дѣлѣ заключенія конкордата. Якъ видится, дѣло идетъ успѣшно впередъ. Переговоры держитъ одна, королемъ Александромъ назначена депутація. Основнымъ пунктомъ нового конкордата будетъ право кончити литургію и други богослуженія на славянскомъ языку. Со стороны Югославіи предложено было, чтобы славянской литургиконъ печатанъ былъ въ славной типографіи Ватикана, подъ контролей извѣстнаго слависта-профессора пражскаго университета дра Іосифа Вайса.

Ракуско и Германія.

Въ минувшихъ дняхъ было въ Вѣднѣ великое засѣданіе, на которомъ выступили при приключеніи Ракуска къ Германіи. Переговорилъ Loebe, предсѣдатель нѣмецкаго парламента. Онъ указалъ на тѣ господарски и финанчны причины, которы жадають сіе приключеніе. Рѣшили,

обернуться въ томъ дѣлѣ къ Лигѣ Народовъ.

Война французовъ.

Французы на двухъ фронтахъ воюють. На одномъ фронтѣ, въ Марокко, такъ видится, счастье обернулося къ французамъ, ибо арабы должны отступить предъ французами, но на другомъ, на сирійскомъ фронтѣ, еще всегда очень тяжелое положеніе французскаго войска и огромны утраты имѣють французы.

Мирнѣйшій голосъ въ французской политикѣ.

Французски политики до сихъ поръ найострѣйшу войну провадили противъ Германіи, и то постоянно въ напряженіи держало цѣлу Европу. Теперь Бриандъ, французскій, заграничный министръ, явно вывилъ, что хочетъ покой съ Германіей. Концомъ сентября сойдется съ нѣмецкимъ заграничнымъ министромъ и если есть въ обоихъ добра воля, можетъ настати покой.

его въ пристань вѣчной славы. Корабль нашъ долженъ быти осмотренъ и съ котвою надежды! Корабль, на опасной дорожѣ морской, не лишъ въ мачтѣ нуждается, но его необходимо потребнсть творить и якорь, чтобы, когда на отдыхъ корабль дагде остановится, хотеть вода морска не превернула его. Можно ли надѣю человѣческаго сердца нѣчимъ лучше изобразити, якъ черезъ котву? Якъ сильными руками и крюками, такъ ухватится за днѣ морске, что лишъ съ великою силою можъ ю поднати опять: сообразно и сердце человѣка, если найдеть одну лишъ маленьку точку и маеть лишъ одинъ малый изгладъ на лучшу будущность, такъ сильно прицѣпится надѣя его къ тѣмъ, что лишъ дуже тяжело можно ю оторвати отъ предметовъ надежды.

Но однако въ комъ и въ чемъ имѣеме надѣяться? Въ людяхъ? Люди непостоянны. Развѣ гроши богатство имѣють составити предметъ нашей надѣи? То все тлѣнное; днесъ суть, завтра нѣтъ; каждая минута можетъ отъ насъ ограбити ихъ. Богъ да будетъ нашею надеждою, скалою надежды. Къ Нему припевнине котву нашей надежды, къ Нему, который вѣчный, непремѣнный, безконечно мудрый и добрый, ибо есть Богъ.

Якъ путешественника близость родной земли, работника надѣя поденщины, земледѣльца жданіе хорошей жатвы возбуждаеть, потѣшаеть не такъ, но еще безконечно лучше маеть утѣшати, возбуждати насъ въ борьбахъ, въ бѣдѣ, нуждѣ и въ потребѣ помощь Божья, ибо кто уповаеть на Г. Бога, тотъ не окламется.

Но на кораблѣ нашей жизни маеть быти и магнетка любви. Свойство магнетки, что хотя и якъ обертаеме, одинъ конецъ всегда на югъ, а другій на сѣверъ обернется и правѣ прото необходимое средство то мореплавателей; увѣдомляеть ихъ о томъ: не заблудили ли въ хорошемъ направленіи идуть ли и скады мають итти, чтобы къ опредѣленной цѣли пришли. Къ тому можно уподобити на морѣ человѣческой жизни любовь. Двѣ концы имѣеть магнетка; одинъ на

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Осодоръ Молчанъ:

Вѣра, надѣя, любовь.

(Проповѣдь).

Человѣкъ такіи на сей землѣ, якъ-бы подорожный. Онъ родится на сей свѣтъ, жіеть и умираеть. Никто не останеть здѣсь вѣчно. Каждое мгновеніе приводитъ человѣка ближе къ гробу. Но якъ подорожный повиненъ знати цѣль своей подорожи; такъ каждый человѣкъ долженъ знати цѣль своего живота, т. е. то, что Богъ его сотворилъ на вѣчное блаженство. Туземна жизнь человѣка, похожа кораблю. Якъ корабль маеть боротися съ волнами моря и между великими опасностями приходитъ въ пристань; такъ и жизнь человѣка безпрестаннымъ опасностямъ и метаніямъ выложится, пока достанется въ пристань вѣчности. Добрѣ снабженный корабль легше можетъ избѣгати кораблекрушенія, и мы безопаснѣйше успѣеме на дорожѣ до вѣчности, если корабль нашего живота пристойно будетъ вооруженъ.

И что нужно къ тому? То, чтобы мачтою корабля жизни нашей была вѣра, котвою надѣя, магнеткою же любовь. Мачта на серединѣ корабля возвышенный, сильный столпъ, который въ равновѣсіи держитъ его, когда двигающи волны, якъ легкій мячъ, сюды-туды шмаряють съ нимъ. Въ такомъ крѣпкомъ и сильномъ средствѣ нуждаемся и мы. И что инше было-бы тѣмъ средствомъ, якъ вѣра въ Бозѣ, сильна вѣра въ Его премудромъ провидѣніи, котора между перемѣнами счастья удержитъ насъ и сохранитъ насъ отъ пропасти. Если жива, сильна вѣра перебиваеть въ сердцѣ нашемъ, тогда хотя куда-нибудь повела-бы насъ судьба, хотя якъ-бы окружали насъ темны хмары страданій и несчастья, смѣло можеме стояти, ибо драгоценное сокровище наше, вѣра, научитъ насъ терпѣти и въ бѣдѣ, нуждѣ и потребѣ уповати на Бога. Жива вѣра въ Бозѣ сохранитъ корабль нашей жизни отъ погруженія и приведетъ

сѣверъ, другій на югъ указываетъ. Двойка маеть быти и любовь. Одна маеть наше сердце воздвигнути къ Богу: „Возлюбиши Г. Бога твоего, всѣмъ сердцемъ, всею душою и всею силою твоею;“ другое направление къ человѣку клонится: „Возлюбиши ближняго твоего, якъ самого себе.“

Въ первыхъ къ Богу маеть провадити насъ любовь нашего сердца! За Него маеть бити сердце наше, за Него маеть горѣти всякое чувство! Изъ приказа любви Божьей слѣдуетъ и должность любви ближняго. Если смотриме великое число звѣздъ тихимъ вечеромъ на чистой тверди небесной, видиме, якъ красно смѣстятся одна при другой. Планеты точно перебѣгаютъ опредѣленну дорогу, не столкнутся; одна другой блеска не завидитъ. О если-бы люди въ такомъ согласіи, въ такой любви жили, якъ счастливыми бы чувствовались!

Если смотриме цвѣты, якъ красно помѣстятся въ томъ истомъ садочку, смиренна фіалка, невинна незабудка, спокойна лилія и цвѣтуща роза! Прото, что у одной великолѣпнѣйша краска, у другой красившій возрастъ, у третьей пріємнѣйшій запахъ: не гнѣваются, любятъ, не оклеветаетъ одна другую, не желаетъ ни одна другой то, чтобы

пришла безпощадна рука садовника и оторгнула ю, но даже до винца завѣвше красоту свою совокупно возвышаютъ!

О если-бы то и между людьми такъ было, якъ счастливъ-бы былъ родъ человѣческій! И прото добродѣтель вѣры, надежды и любви найукрашаетъ душу каждого человѣка, за что въ день Суда Божьего получить вѣнецъ безсмертной славы!



Пресв. Дѣва Марія и ей мати, св. Анна.

(На праздникъ Рожд. Пресв. Богородицы.)

ХОЗЯЙСТВО.

Польза пчеловодства.

Кромѣ скотоводства, садоводства и земледѣлія, пчеловодство можетъ считаться за наибольше выгоднымъ въ селькомъ хозяйствѣ, ибо требуетъ наименьшого труда и капитала.

Въ горахъ, на селлахъ, на страшныхъ обрывахъ всюду, гдѣ лемъ встрѣтиме растеніе, цвѣтокъ, можно найти пчелу, собирающую медъ и слѣдовательно работающую на пользу человѣка, даже и тамъ, гдѣ онъ не можетъ уложить своего труда. Для разумного пчеловодства нужно лишь малого мѣста, гдѣ могутъ быти поставлены улья, а трудолюбива пчела уже найдетъ собѣ пищу и вынагородитъ изобильный уходъ, въ которомъ она нуждается.

Изъ точки зрѣнія дарового тру-

да пчелъ и прибыльности пчеловодства человѣкъ уже отъ незапамятанныхъ часовъ занимался съ нимъ. Изучая свойства пчелъ и ей производительность, онъ старался отстранити всѣхъ неблагоприятныхъ для ей условій съ цѣлью увеличенія пчелъ и отъ безжалостного уничтоженія ихъ для добыванія меда, пришло до устройства современныхъ рамковыхъ ульевъ и вообще до науки рационального пчеловодства.

Главнѣйшими продуктами пчеловодства являются медъ и воскъ. Изъ нихъ первый идетъ преимущественно въ пищу человѣка, а второй кромѣ выдѣлки свѣчъ, имѣетъ многи технически перемѣненія. По новѣйшимъ изслѣдованіямъ оказывается, что медъ весьма полезный всѣмъ лицамъ, страдающимъ малокровіемъ, худосочьемъ и катармами. Употребленіе меда можно ре-

комендовати дѣтямъ, которы подъ его вліяніемъ вырастаютъ здоровыми и сильными.

Кромѣ употребленія меда въ чистомъ видѣ, изъ него могутъ быти изготовляемы и медогадны вина. На конецъ, медъ употребляется для приготовления печеній и необходимъ при изготовленіи нѣкоторыхъ лѣкарствъ. Другій продуктъ пчеловодства — воскъ, маеть также много различныхъ перемѣненій. Воскъ идетъ главнымъ образомъ для производства церковныхъ свѣчъ и въ томъ видѣ примѣняется въ значительномъ количествѣ, но кромѣ того имѣетъ примѣненіе при производствѣ разныхъ красокъ, мазей и т. д.

Кромѣ меда и воска, пчелы приносятъ не мало пользы, способствуя оплодотворенію растений, цвѣтокъ. Въ теперешное время убѣдились, что плодоношенію способствуетъ особенно скрещиваніе, т. е. тотъ случай, когда мужска пыль одного цвѣта будетъ перенесена на женски части другого, находящегося на томъ же стеблѣ или на другой особѣ той же породы. Всю сію задачу оплодотворенія у нашихъ фруктовыхъ деревьевъ совершаютъ преимущественно пчелы, но то само дѣлають и многи други, сродны пчеламъ наѣкомы.

Изъ выше сказанныхъ видиме велику пользу пчеловодства, и прото любезны пчеловодцы, берьмесь до работы. Усилюмесь пріобрѣсти чѣмъ больше членовъ пчеларскому обществу въ нашемъ кружѣ. Обучайме нашъ народъ наукѣ рационального пчеловодства, тому, что якъ можно увеличати доходность сего мелкого отрасла сельского хозяйства.

Най дастъ Господь Богъ, чтобы подъ короткимъ временемъ разцвѣло пчеловодство подъ нашими Карпатами, между нашимъ подкарпатскимъ народомъ!

Най дастъ Богъ!

Іосифъ Молчанъ,
гр. к. пѣвцоучитель, пчеларъ.

Что смутишься, что все лемъ дождь?... Купь календаръ „РУССКОГО СЛОВА,“ сейчасъ розвеселишься!



Село на Подкарпатской Руси.

ВѢСТИ.

— Жупанъ дръ Георгій Славикъ дня 19. сентября перебереть урядъ. Хочетъ по слѣдамъ покойного предка дра Румана идти, прото преждевсего сдѣлаетъ путешествія, чтобъ познати каждого человѣка. Подробну программу подаетъ позже. Мы надѣемся, что новый жупанъ будетъ съ porozumѣніемъ усиловаться наши подк. русски народны и культурны обстоятельства улучшить.

— Посвящанка. 14-го IX. явился въ дух. семинаріи прашевской оконч. богословы: проф. дръ Юсифъ Кизакъ, издатель-сотрудникъ нашей газеты, дальше Андрей Годермарскій, чтобъ принять субдіаконатъ, діаконотъ и пресбитерство. Желаетъ имъ душевной радости и душевной потѣхи подѣ часть посвящанки.

Редакція.

— Русский спортивный клубъ. Дня 15-го августа заосновался въ Ужгородѣ русский спортивный клубъ. Изъ русской молодежи сошлось больше якъ 35 особъ. За председателя выбрали дръ. Илію Гаджега, таб. судію; за подпресѣдателя дръ. Эдмунда Бачинского, судію седриі и Константина Карцубъ, аптекаря. Секретарь Авг. Лавришинъ, касиръ Подк. Банка. Всяки информации подаетъ секретарь: Ужгородъ, Подкарпатскій Банкъ.

— Жертвы. Новѣйше слѣдующи жертвовали на фондъ семинаріи: оо. Антоній Ройковичъ 100 кч, Юлій Запотоцкій 43'80, Георгій Коваль 43'80; на фондъ интернатовъ: оо. Феодоръ Седлакъ 43'80, Корнилій Андрашковъ 73—, Николай Ладижинскій 73—, Антоній Кошъ 36'50. Най вознаградитъ Г. Богъ сіи жертвы сторицею.

Епархіальнсе Правительство.

— Рабочій выигралъ 100.000 Кч. Рабочій ужгородской паленкарни Михаилъ Пукашъ три мѣсяца тому назадъ купилъ себѣ строительный лосъ, на котрый на дняхъ выигралъ 100.000 коронъ чсл. Счастливецъ остался дальше на работѣ въ заводѣ. Онъ купилъ себѣ новы лосы и будетъ еще пробовати счастья.

— Совѣтска Россія удѣлитъ эмигрантомъ амнестию. Изъ Москвы сообщаютъ, что правительство Совѣтской Россіи намѣряетъ въ день годовщины возстанія (7-го ноября) дати всеобщу амнестию російскимъ эмигрантомъ, находящимся въ чужинѣ, котрыхъ число выносить до два миллионы. Правительство надѣется, что половина эмигрантовъ воспользуется возможностью и возвратится домой и съ тѣмъ уменьшится пропаганда эмигрантовъ проти Совѣтской Россіи. Надѣемся, что и съ Чехословакии пойдутъ „на родину“ тѣ эмигранты, которы все-

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ закавати и „Божье Провидѣніе,“ рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшемъ году на больше мѣстахъ уже преподали и дуже любилось народу, ибо и содержаніе игры интересантно и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1'50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпляръ дармо.

мѣшаются до культ. и народныхъ дѣлъ подк. русиновъ.

— Больше вниманія на дѣтей! Много разъ уже мы писали въ нашей газетѣ, чтобы родители и опекуны обращали больше вниманія на своихъ дѣтей. — Много людей по своему неразуму якъ „памятку изъ в йны“ держатъ дома гранаты и т. п. вещи, причемъ даже поволяютъ дѣтямъ игратиними. Недавно въ Братиславѣ шестилѣтня дочка купца Эрдеча играла такой „памяткой“ и ударила чѣмъ то твердымъ по гранатѣ. Вслѣдствіе удара гранатъ взорвался и тяжело ранитъ дѣвочку въ голову и въ нижни части тѣла, а одну руку совершенно оторвалъ, такъ что нѣтъ надежды, чтобы дѣвочка осталась при жизни.

— Жертвы на школы. о. Викторъ Мирошнай, священникъ Епархіи нашей отъ 1902. г. уже въ Америкѣ, теперь въ Cleveland, О. При Церкви св. Іосифа обручника дѣйствующій, про школы наши греко-кае: Нижній Тварожець, Вышній Тварожець, Нижня Писана, Вышня Писана и Доброслава а 999 кч всего: 4995 кч прислалъ. Богъ да нынаградитъ ширу жертву сію и най послужитъ то примѣромъ добрымъ и для другихъ!

— Новый командантъ дивизіи, ген. Пирхала прибылъ въ Ужгородъ. На станціи принялъ его ген. Ка-стелла.

— Египетскій князь удралъ изъ дому шаленыхъ. Сей египетскій князь дуже опасный былъ англичанамъ, которы боялися, что про него утратятъ власть въ Египтѣ а прото дали его заперти въ домъ шаленыхъ. На дняхъ князю удалось удрати изъ больницы. Англійское правительство выслало за нимъ сейчасъ 100 детективовъ, но его задержати уже не можно было. Въ Египтѣ навѣрно приходъ его за причинитъ большое политическое движеніе.

— Завѣдываніе деньгами. Уже давно подозрѣвали а лишь теперь придетъ на свѣтло — якъ „Uj Világ“ пишеть —, что кабинетъ Греблая, бывшего старосты города Пряшева не добръ хозяйствовалъ. Съ года 1919. безправно было выбрато о 20 тысячъ кч. больше. Завели ревизию.

— Пожаръ. Дня 7. сентября послѣ обѣда о 1. часу въ Бардіевѣ 2 газдовски дома со столами сгорѣли. Шкода около 100 тысячъ кч. Счастья, что войско помагало гасити, такъ огонь не могъ разширится.

— Отъ осени не будетъ нужно визумъ до Австріи. Уже отъ давна ведутся разговоры между Австріей а Чсл. республикой, чтобъ путешествующимъ изъ одной державы до другой улегчити путь а не требовати виза. Якъ изъ достовѣрнаго источника сообщаютъ, переговоры успѣшно кончатся осенью.

* Лѣкарска вѣсть. Дрѣ Елисавета Вейнеръ, бывша на практикѣ а исполнивши операци на женской и дѣтской клиникѣ во Вѣнѣ, открыла въ Пряшевѣ, Масарикова у. 83. на первомъ этажѣ собственну практику для женскихъ и дѣтскихъ болѣзней. Время приниманія отъ 10—12 ч. до обѣда а отъ 3—6 ч. послѣ обѣда. Обращаеме вниманіе п. читателей на перву въ Пряшевѣ женщину-лѣкарку.

Смѣшный кутикъ.

Двѣ панѣ межи собою.

— Превосходно стоитъ тебѣ новый калапъ.

— Але не говоры! А прочто пацнтся правѣ тебѣ такъ дуже?

— Бо цѣлкомъ закрыть твое лице.

Кто счастье маеть.

Одинъ мукачевскій торговецъ рассказываетъ во великомъ обществѣ, что предъ нѣсколько роками яке „дѣло“ малъ онъ во Вѣдню съ полицманами.

— Можу сказати, что счастье емъ малъ — говоритъ —; и то дѣло такъ ся стало, что разъ въ ночи совсѣмъ скромно опросилъ емъ ся одного молодого челоуѣка, что колько годинъ? Ударилъ мене съ гумовой палицей по головѣ и при гоготѣ цѣлой улицы флегматично отвѣчаетъ мнѣ: „Одна.“

— Прочно называете вы то великимъ счастьемъ? — просятъ.

— Подумайте собѣ: что станется со мною, кедъ я съ одной годиной скорше опрошуся его, что колько годинъ.

Сказка.

Левъ, слонъ (элефантъ) и блыха приблизительно передъ 2000 роками о томъ розговоривали, что: кого изъ нихъ уважаютъ люде наилучше.

— Я — зачинаеть левъ, царь звѣрей — минувшого тыждня стрѣтилъ емъ ся на краю лѣса съ однимъ превосходно озброенымъ септигю-мъ (войкомъ), который якъ мене увидѣлъ, утекъ.

— Влони, лѣтомъ — сказалъ слонъ — якъ я одурилъ, сопротивилъ емъ ся цѣлой легіи (больша группа войковъ). Ани рушити не смѣли мене.

Блыха на то гордо сказала:

— То все ничъ! Я одного разу безпокойну и непріятну ночь учинила самому „великому“ Юлію Цезарю.

ГАДКИ.

Крестовидный логографъ.

Сей способъ загадокъ недавно въ Америкѣ зачался и днесъ уже по цѣлой землѣ такъ распространился, что, есть много газетъ, которы особенно, лишь съ такими крестовидными логографами занимаются. Отъ днесъ и наша газета будетъ сообщати таки загадки. При отгаданіи сихъ логорафовъ вертикально и водоротно, т. е. съ горы долу и съ лѣва на право, въ порожни квадраты напишутся слова, которыхъ значеніе приблизительно подается. Внимати треба, чтобы сии слова крестовидно не спутались, понеже въ одинъ квадратъ лишь одну букву можеме дати.

Твердый и мягкій знакъ: ъ, ѣ, (также и десятеричное) і (при такихъ загадкахъ не можно употребляти).

Внизу принесеме одинъ такой логографъ и чтобы читатели лучше порозумѣли сию гру, принесеме вразомъ и рѣшеніе гадки тему такихъ крестовидныхъ логографовъ.



Рѣшеніе:



Водоротно (съ лѣва на право).

1. Назадъ ходить.
2. Великій панъ.
3. Дерево безъ того высохнетъ; звѣрь.
4. Окончаніе.
5. Переходъ звѣрей; танцевальна забава
6. Омывальница.
7. Твердое дерево.

Вертикально (съ горы долу).

1. Минераль.
2. Кузнецъ.
3. Годъ; не передокъ.
4. —
5. Въ землю забитое тонкое дерево; стручковый плодъ.
6. Врачъ.
7. Поднявшася вода.

Русски пословицы о любви къ родителямъ.

У кого есть матка, у того голловна гладка.

При солнешкѣ тепло, при матери добро.

Нѣтъ лучше дружка, якъ родная матушка.

Все на свѣтѣ найдешъ, кромѣ отца и матери.

Въ сиротствѣ жити, — горьки слезы ляти.

Уважай старика, самъ будешь старъ!

Подкарпаторусска литература.

М. Творидло: „Шкодливъ и хосеннъ звѣрята в господарствѣ.“ (Изд. Просвѣты“ число 50—53. Ужгородъ, 1925. — Съ прекрасными образками иллюстрирована, 56 стр. книжочка, котра созерцательно и просто-художественно описываетъ царство звѣрять. Книжочку щиро рекомендуеме для читаленъ и для шк. молодежи

Анатолій Кралицкій: „Князь Лаборецъ.“ (Издание „Просвѣты“ въ Ужгородѣ, 1925., цѣна 2 кч.). — „Просвѣта“ дуже полезной цѣли послужила, коли снова выдала сію прекрасну историчну повѣсть, котра описываетъ пришествіе мадьяръ и ихъ борьбы съ подк. русинами въ IX. вѣку. Повѣсть Кралицкого не лишъ литературный памятникъ, но еще и днесъ съ наслажденіемъ можеме читати сіе описаніе нашей славной давнины. — Языкъ повѣсти: чистый подкарпатскій, народный. „Князя Лабора“ щиро рекомендуеме интеллигентамъ и читальнямъ. Т.



Нашимъ Товаришамъ пера! Статьи, рассказы, стихотворенія, анекдоты до Календаря „Русского Слова“ на 1926. г. просиме намъ заслати найпоздѣйше до 25. септембра.

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Старины рукописи

и старопечатны книги всякого содержания и рода, даже отрывки и отдѣльны листы, особенно же церковны поученія, пѣсни, житія, повѣсти, исторически записки и проч. покупаю по вышшимъ цѣнамъ или обмѣниваю на новы книги по соглашенію.

Prof. Dr. Juljan Jaworskij,
MOR. TREBOVA, ruské gimnasium.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

АААААААААА



АААААААААА



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868. р.

На складѣ маєть и колинибудъ можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ равной величинѣ. Лиферуетъ далѣ: озолоченны и на блягу малеваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.

Русское Слово

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искрты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ВЪБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кс.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Моральный успѣхъ „Русского Слова.“

„Русское Слово“ не давня газета. Всего полдруга рока якъ существуетъ. Она не политична газета; она не была, ани не есть назначена крикливымъ агитаціямъ политики; той политики, котра у подкарпатскихъ русиновъ не разъ розбиваетъ братское согласіе, розбиваетъ братски соединенія, розбиваетъ культурну творческу силу народа и нагуцкаетъ брата противъ брата. — „Русское Слово“ выше стоитъ отъ такой атмосферы; ибо оно посвященное высшимъ, народнымъ культурнымъ и литературнымъ цѣлямъ подкарп. русского народа. „Русское Слово“ проповѣдуетъ общественное согласіе и домашній, подк. русскій платформъ, на основаніи котораго можетъ будоватися наша народна, культурна, литературна и душевна будущность.

Правъ тогда, — коли посмотриме коло себе — то видиме, что большинство нашихъ газетъ наполнено мелочными личными грызостями и политической субъективностью.

При сравниваніи всѣхъ русскихъ газетъ подъ Карпатами такимъ образомъ всеобщее признанное мнѣніе то, что безусловно потребна народу и така газета, котра съ политикой не занимается, а котра всѣ тѣ святы цѣли имѣетъ передъ

собою, которы и „Русское Слово“ носить на своемъ прапорѣ.

Такъ есть! За короткое, 1½ рочное существованіе „Русское Слово“ сталося одной найоблюбѣнѣйшой новинкой не лишь на Словакии но и отъ Ужа на востокъ. За „Русскимъ Словомъ“ стоитъ импозантное, великое число предплатителей-читателей. — Но не лишь съ пре-

краснымъ, великимъ числомъ читателей можетъ похвалити „Русское Слово“, но и *наивысшимъ числомъ сотрудниковъ-дописователей*. Статистика сотрудниковъ нашихъ въ сихъ дняхъ къ юбиларному числу дошла. До днешняго дня до „Русского Слова“ и до его календаря черезъ 1½ рока правъ 100 сотрудниковъ писало.

100 сотрудниковъ черезъ такое короткое время! Прекрасное, безпримѣрное явленіе въ исторіи нашей подк. русской журналистики!

— Мы горды на сихъ 100 сотрудниковъ, на сію автохтонну, сознательну гарду нашихъ писателей, поэтовъ, дописователей. То моральный успѣхъ „Русского Слова“! То импозантное культурно-литературное явленіе коло „Русского Слова“, въ „городѣ Духновича“, въ культурномъ центрѣ западныхъ подк. русиновъ, которы межи такими мачихими



Ужгородскій монастырь и церковь чина св. Василия Бел., гдѣ члены чина воздерживаютъ интернатъ для хлопцовъ-учениковъ. Сей монастырь есть найкрасшимъ будинкомъ главного города Подк. Руси. Въ семъ монастырѣ о 2 тыждни чинъ св. Василия Бел. открыеть и книгопечатню.

скудными обстоятельствами на-
ходятся днесь на Словакии.

Симпатія 100 сотрудниковъ къ намъ то знакъ и здорового, оправданного направленія газеты; то знакъ сознательной, неутомимой и тяжелой работы редакціи, которая силою пера 100 людей притягла къ собѣ до народной, просвѣтительно-писательской работы.

100 товаришовъ пера маеть до теперъ „Русское Слово“! Будьте въ томъ сознательны и на то горды Наши Дороги Читатели!

Вамъ, Наши Почтенны Сотрудники, широе товаришеское спасибо за вашу идеальну писательску роботу! Вашимъ отличіемъ будетъ то, что исторія нашей письменности спомнетъ живой литературный духъ коло „Русского Слова“ и спомнетъ вашу народну заслугу. За свою роботу Вы, Дороги Сотрудники, чувствовалише душевну радость надъ вашей отданой культурной работой. Вы, Многопочтенны Наши Сотрудники, ширыми патріотами, на-

родовцами и культурными работниками есте, бо сте трудилися съ народного побужденія за народъ!

А коли мы при километрово-мъ камню нашихъ 100 сотрудниковъ сдѣлалисе короткое воспоминаніе, сознательнымъ, свѣдомымъ и смѣлымъ взоромъ смотѣме до будущности! Дальше, дальше! Съ народной душой, съ народомъ, за народъ!

Най наша 100 членова гарда еще лѣпше укрѣпится и закалится за борьбу побѣду, нашего прапора!

Пишѣте, Товариши, до „Русского Слова“ и на дальше! Припровадѣте къ намъ еще все новыхъ и новыхъ работниковъ пера! — То будетъ вашей истинно народной и культурной заслугой!

Пресса, перо! — то суть найострѣйши оружія XX. столѣтія!

Распространяйме и пишѣме до „Русского Слова“, бо съ тѣмъ жертву приносиме за нашъ народъ и за прадѣдну Церковь Христову!

Дальше, дальше! Добрѣ за-
чату, успѣшну и оправданну ро-
боту продолжайме! Т.

Во вниманіе Высокопреп. Отцамъ Духовнымъ!

Уже печатается и о 1 тыждень го-
това будетъ „*Christianska Nauka*“
на цѣломъ свѣтѣ извѣстный *библи-
ный катихизмъ Пихлера*, переложен-
ный проф. Д. Зубрицкимъ на наш
подкарп. русскій народный языкъ.
Учебникъ выпечатанный съ латинскихъ
и намѣренный для I, II. и III. клас-
совъ народныхъ школъ, въ которыхъ дѣти
не учатся кириллицею читати (в
ословаченыхъ грек. кат. селахъ). Всѣ
молитвы выпечатаны и кириллицею.
Къ концу учебника приложена
русско-словенская азбука.

Щиро отпоручаеме Впр. Отцамъ
Катехетамъ сію превосходну, с
красными образками иллюстриран-
ную книжочку, котра уже дав-
но первостепенну критику вызвалъ
въ теологической литературѣ. Зака-
зати можно сейчасъ у впр. Епарх.
Правительства въ Пряшевѣ або въ
„Уній“ въ Ужгородѣ. Учебникъ апро-
бованъ ужгородскимъ и пряшев-
скимъ епарх. правительствами. Цѣна
8 кор. ч.; при заказаніи 50 примѣр-
никовъ 25% скидка.

100 сотрудниковъ-дописователей „Русского Слова.“

(Къ передовой статьѣ.)

1. Адамковичъ Ант., свящ. Ост-
турня.

2. Анталовскій Д., учитель, Подк.
Русь.

3. Байцура Иванъ, свящ., Суковъ.

4. Балажъ Михаилъ, свящ., Ка-
зимиръ.

5. Баторій Георгій, медикъ, Прага.

6. Бачинскій Александеръ, свящ.,
Порачъ.

7. Бигарій Эмануилъ, т. кано-
никъ-спиритуаль, Пряшевъ.

8. Бигарій Эрнестъ, учитель, Пря-
шевъ.

9. Бонько Михаилъ, учитель, В.
Свидникъ.

10. Бурикъ Николай, свящ., Бѣ-
ловежа.

11. Варзали Стефанъ, свящ., New-
Castle, Америка.

12. Ганчинъ Иванъ, земледѣлецъ,
Станча.

13. Гегедюшъ Августинъ, свящ.,
Сачуровъ.

14. Гендеръ Иванъ, отбор. учи-
тель, Пряшевъ.

15. Дрѣ. Гойдичъ Стефанъ, ре-
дакторъ, проф. Пряшевъ.

16. Гойдичъ Эдмундъ, студентъ
универс., Прага.

17. Дрѣ. Гомичковъ Эрнестъ,
проф., Пряшевъ.

18. Гопко Василій, богословъ,
Пряшевъ.

19. Деакъ Алексѣй, богословъ,
Пряшевъ.

20. Демянчикъ Александеръ, со-
трудникъ, учитель, Дриновъ.

21. Десятникъ Эмилій, уч. учит.
сем., Нехваль-Полянка.

22. Дрѣ. Дзіякъ Александеръ, ди-
ректоръ шк., Пряшевъ.

23. Добовъ Евгений, проф., Пря-
шевъ.

24. Добрянскій Иванъ, свящ., Че-
мерне.

25. Долгій Ириней, свящ., Выш.
Олшва.

26. Дурковъ Алексѣй, уч. учит.
семинаріи, Вишковъ.

27. Дюлай Іосифъ, проф., Пря-
шевъ.

28. Дюрица Адальбертъ, учитель
Кійовъ.

29. Запотоцкій Юлій, свящ., Бо-
ровъ.

30. Зима Андрей, свящ., Вел.
Липникъ.

31. Зелдъ Гейза, учитель, Ново-
селище (Подк. Русь).

32. Зубрицкій Діонисій, гл. со-
трудникъ, проф., Пряшевъ.

33. Ильковичъ Гиларіонъ, свящ.,
Фулянка.

34. Ильковичъ Евгений, учитель
Вернарь.

35. Ильковичъ Ирина, Фулянка.

36. Капишинскій Владиміръ, свящ.,
Щавникъ.

37. Капишинскій Ярославъ, свящ.,
Буковцы.

Заявление.

На вѣдомость подкарп.-русскому народу, живущему на Словакии съ почтеніемъ.

Братья! станьте отъ сна, пробудьтесь! Исполнительный Комитетъ Русской Народной Партіи 17. сентября держалъ совѣщаніе, на которомъ предъ Вами представляли заступити Васъ, животь, но наоборотъ они хранятъ свой интересъ, а не вашъ, но интересъ Народныхъ Демократовъ, абы ихъ добръ платили. Составили и кандидатѣину листину, лемъ зато, чтобы они сталися послами, а васъ абы зробили рабами.

Вы тамъ не заинтересованы, а не заступены, ни только, якъ у коммунистовъ. Я лемъ прото осталъ на выборѣ, чтобы я дознался о ихъ махинаціяхъ. Они-ся до смерти били тамъ 17. вечеръ, не о земледѣльческій таборъ а интересъ, але о посолство, прото я не членомъ Народной демокраціи, подъ названіемъ „Русска Нар. Партія“. Прото прошу и Васъ всѣхъ братьевъ земледѣльцевъ, отстраняйтесь такихъ враговъ.

Съ почтеніемъ Вашъ братъ:
Михаилъ Поповичъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Засѣданіе „Русской христ. народной партіи“ въ Ужгородѣ.

Дня 18. сентября держала „Русска христ. народна партія“ свое засѣданіе въ Ужгородѣ. На засѣданіи появились делегаты съ цѣлой Подкарпатской Руси и интересующися и съ Словакии. Партія стоитъ на христіанско-народной основѣ, воюетъ за лучши границы, за автономію Подкарп. Руси, за русски школы, требуетъ отдаленіе чужихъ чиновниковъ, переведеніе земельной реформы, созваніе сойма.

О губернаторствѣ Подкарп. Руси.

Цѣла Подкарп. Русь, но и Пряшевска Русь много-много ожидала отъ выменованія губернатора Бескида. Но жаль, сии надѣи не исполнилися. Лозунгъ губернатора: „я надъ партіями стою“, привелъ его къ тому, что можно сказать въ политической жизни Подкарп. Руси ніяку участь не бралъ, къ консолидаціи не „поспѣшилъ“, такъ теперъ ани аграрна партія не стоитъ за нынѣшнимъ губернаторомъ, ибо хочеть на то мѣсто достати одного работающего молодшого чловѣка,

которого можно будетъ случайно призвати къ отвѣтственности (N. Vr.) Въ Ужгородскихъ кругахъ вспоминають за нового губернатора Константина Грабара, директора Подкарпатского Банку, выименованіе которого уже въ ближайшихъ дняхъ ожидаютъ.

Совѣщаніе новой группировки въ Мукачевѣ.

Дня 14-го т. м. состоялось политическое совѣщаніе въ Мукачевѣ, на которомъ участь брали архидіаконъ Коссей, дръ Эгрешій и други, намѣряючи создати нову партію.

Словакія 61 — Подкарп. Русь 9 мандатовъ получить въ парламентѣ.

По новому избирательному закону цѣла республика раздѣлена на 22 избирательны округи, въ парламентъ, и избирается 312 пословъ. Изъ тѣхъ Словакія изберетъ 61, а Подкарп. Русь 9. Сенаторскихъ избирательныхъ круговъ будетъ 12. А число сенаторовъ 140, изъ тѣхъ на Словакію впадетъ 31, а на Подкарп. Русь 4.

38. Караффа Іоаннъ, земледѣлецъ, Венеція.

39. Келлій Алексѣй, свящ., Гералтъ.

40. Кизакъ Іоаннъ, т. каноникъ, проф., Пряшевъ.

41. Дръ Кизакъ Іосифъ, издатель-сотрудникъ. проф., Пряшевъ.

42. Кнаппъ Михаилъ, свящ., Нехваль-Полянка.

43. Команицкій Николай, учитель, Пряшевъ.

44. Кондратовичъ Иринеи, свящ., Гоньковцы.

45. Коротнокій Іоаннъ, каноникъ, Пряшевъ.

46. Крушко Ілія, учитель, Дзурдзошъ.

47. Кудронъ М., учитель, Подк. Русь.

48. Куцирка Алексѣй, учитель, Пряшевъ.

49. Ладижинскій Іоаннъ, уч. учитель. сем., Ужгородъ.

50. Ладижинскій Николай, свящ., Матисова.

51. Лазоръ Андрей, свящ., Орловъ.

52. Лацко Георгій, фабр. работникъ, Ламбертонъ, Ра. Америка.

53. Мацко Иванъ, богословъ, Америка.

54. Мидликъ Алексѣй, свящ., Никльова.

55. Мидликъ Георгій, свящ., Беровъ.

56. Миллій Георгій, богословъ, Бардіовъ.

57. Михалка Иванъ, шк. инспекторъ, Ужгородъ (Подк. Русь).

58. Млинаричъ Габріилъ, нагр.-учитель, Старина.

59. Молчанъ Адальбертъ, богословъ, Дячовъ.

60. Молчанъ Іосифъ, учитель, Дячовъ.

61. Молчанъ Оеодоръ, богословъ, Дячовъ.

62. Мустяновичъ Эмилианъ, свящ., Новоселице (Подк. Русь).

63. Невицкій Георгій, свящ., Миновьцы.

64. Невицкій Діонисій, медикъ, Прага.

65. Невицка Ирина, Пряшевъ.

66. Носаль Иванъ, воинъ, Бенешовъ, (Чехи).

67. Дръ. Ньемець Велиміръ, лѣкаръ, Братислава.

68. Петрашовичъ Миронъ, свящ., Сорочинъ.

69. Петренко Димитрій, свящ., Олшавица.

70. Поповичъ Иванъ, земледѣлецъ, В. Радвань.

71. Пьешакъ Иванъ, учит., Луцина.

72. Риндикъ Оеодоръ, фабр. работникъ, Америка.

73. Ройковичъ Антоній, намѣст., Олька.

74. Ройковичъ Оеодоръ, членъ жуп. заст. намѣст., Лицина.

75. Ропошъ Михаилъ, фабр. работникъ, Nesgnekoning, Ра, Америка,

76. Дръ. Русснакъ Николай, викарій, каноникъ, Пряшевъ.

77. Сабадошъ Іоаннъ, богословъ, Пряшевъ.

78. Сабольтъ Стефанъ, монахъ-нов., Мукачево (Подк. Русь).

79. Дръ. Седлакъ Алексѣй, кандид. адвокатъ, Пряшевъ.

Первое осеннее засѣданіе сената и парламента.

17. сентября сошелся сенатъ на первое залѣданіе послѣ каникулъ. Розданы были четыре интерпелляціи въ дѣлѣ папезского нунція Мармаджи и также отвѣтъ на тѣ интерпелляціи. Отвѣтъ правительства, подписанъ предсѣдателемъ Швеглой ничего нового не кажетъ, лишь повторяетъ то, что правительство уже выявило въ томъ дѣлѣ. Дальше предложенъ былъ проектъ закона о торговельномъ договорѣ между Чехословакіей и Ракускомъ. Роздано также предложеніе сенатора Крушка, содержащее перемѣну о компетенціи сената и перемѣну избирательного закона въ парламентъ.

Парламентъ въ первомъ своемъ засѣданіи разбиралъ государственный бюджетъ, который долженъ быть первымъ активнымъ бюджетомъ нашей Республики. Дальше предложенъ на сегодняшнемъ засѣданіи также проектъ о урегулированіи дружественныхъ отношеній на Подкарп. Руси.

Заказалъ я уже красивый календарь „РУССКОГО СЛОВА“

80. Сейкель Михаилъ, священникъ, Ястребъ.

81. Симковъ Антоній, свящ., Чукаловцы.

82. Сможанскій Іоаннъ, пенз. учитель, Вуковинка (Подк. Русь).

83. Сокулъ Иванъ, богословъ, В. Севлюшъ, (Подк. Русь).

84. Спишакъ Павелъ, богословъ, Телгартъ.

85. Ставишакъ Андрей, учитель, Камѣнка.

86. Ставровскій А., учитель, Княгиня (Порк. Русь).

87. Сухій Михаилъ, учитель, Минѣвцы.

88. Сухій Эмилій, свящ., Пряшевъ.

89. Туркинякъ Александеръ, учитель, Габура.

90. Туркинякъ Гавріилла, учит. дѣтской мат. шк. Акна-Солотвина (Подк. Русь).

91. Турчаній Павелъ, уч. учит. сем., Пряшевъ.

92. Федакъ Николай, земледѣлецъ, Фіашъ.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Совѣщаніе Лиги народовъ.

Въ Женевѣ состоятъ совѣщанія Лиги Народовъ. Найважнѣйша точка совѣщаній есть гаранційный пактумъ. На совѣщанія позвана и Германия, которая хочетъ перевести, чтобы она на востоку могла свои границы на счетъ Польши исправить. Говорилось много и о демобилизації.

Марокко и Сирія.

Въ Марокко продолжается война. Французы и испанцы зачали сильную оффензиву, но арабы оффензиву отбили и теперь уже они прешли въ оффензиву. Найновши вѣсти приношаютъ особенно тяжеломъ положеніи испанцевъ. Арабы ночами энергично нападаютъ. Вслѣдствіе великихъ бурь пароходы не могли приближаться къ берегамъ и помогати въ закопахъ воюющимъ. Теперь уже и въ Марокко зачались постоянны дожди, что можетъ быть причиной великихъ перемѣнъ, относительно дальшихъ операций. Въ Сиріи сраженія тоже еще держатъ.

Югославія.

Въ Югославіи насталь покой.

93. Фиртко Павелъ, учитель, Щавникъ.

94. Цомпелій Эдвардъ, свящ., Русска-Поруба.

95. Чанда Стефанъ, богословъ, Выш. Ядлова.

96. Дръ Чисарикъ Александеръ, проф., Пряшевъ.

97. Чисарикъ Викторъ, свящ., Ломне.

98. Шаламонъ Адальбертъ, свящ., Шома.

99. Шафранко Иванъ, учитель, Камѣнка.

100. Шеметковскій Михаилъ, свящ., Штелбахъ.

(Въ семъ списку именъ не находятся авторы гадокъ; не находятся ни тѣ, которыхъ сочиненія изза несовершенство не были приняты).

Въ каждой подк. русской хатѣ долженъ быть календарь

“Русского Слова“

на 1926. рокъ.

Радичъ съ Пашичемъ вымирился якъ пишутъ, прійметъ министерств внутреннихъ дѣлъ и будетъ замстителемъ премьера Пашича.

Америка.

Въ Америкѣ въ Штатѣ Пенсильванія, рудокопы (майнеры) к менного угля выголосили страйк 158,000 работниковъ въ Scranto, Garletton, Pottville и другихъ гордахъ застановили работу. Такъ пишутъ, что сей страйкъ продолжится за дальше время.

ВОСПИТАНІЕ.

Воспитаемъ дѣтей!

Коса всемірной войны оторвал отца отъ дѣтей, мужа отъ женъ счастья уютныхъ домовъ, побурил любовь между ближними и народами. Размножила калѣкъ, больныхъ матеріальныхъ страдальцевъ а безнадѣйныхъ людей.

При всемъ томъ несчастью не только поодинокіи лица семьи, но и народы, — якъ и нашъ подкарпато-русскій народъ — несутъ свое горе, кресты своей жизни. Въ семъ безнадѣжномъ положеніи беримъ къ сердцу воспитаніе дѣтей. Родители, учителя, священники а общества совокупно должны работати, чтобы уменьшились больницы, трестинцы, полѣпшовни а размножились тихи родинны дома, школы а церкви.

„Дѣлай, что дѣлай, судьбѣ своей не уйдешь“ — тѣшится могамеданъ въ своемъ несчастіи. Але черезъ всё то, черезъ сію вѣру не было и не есть народа, который бы былъ оставилъ свою вѣру, — надѣю своей будучности, свою дѣтину той всемогущей судьбы; не есть народа который бы ся не змагалъ свое поколѣніе вести за истинной предложенной цѣлью.

Особено теперь послѣ войны, поколѣніе выжадетъ больше тѣлесный а душевной опѣки, чѣмъ когда то. Прото ибо на денномъ порядку суть: крадежи, самоубійства, вражды, піянство, ложь, разпусты, несправедливость, невдячность, неовладѣніе себе, легководушіе, марнотратность.

Нужно уважати, чтобы такіи злы

звычай не закоренилися въ невинный дѣтскій душевный свѣтъ. За переступленія карати, больше словами повліати на душу, чѣмъ на тѣло. Домагаться довѣрія дѣтей, но не такъ, что приобѣщати ей напередъ, что если признается правды, небудетъ тѣлесно наказана а по признанію сейчасъ же не бѣють ей. Дѣтина передъ страхомъ наказанія научится говорити неправду.

Научати дѣтей на трудолюбіе, на самостояну роботу, въ разумъ зацѣпляти здоровы мысли, слѣдовати его нравственну жизнь: въ сердце вкоренится любовь къ ближнему а народу. То есть въ первыхъ повинности матерей, ибо говорить пословица въ новомъ духу веденой педагогики „Рука, которая колышетъ колыбель, рушаетъ и свѣтомъ“.

Дѣтина, получивша богатство, безъ воспитанія погибнетъ, но дѣтина, получивша воспитаніе, имѣетъ богатство.

Куда бы не повернулся человекъ съ воспитаніемъ изъ любвию на тѣ руки, котры его нѣжно ложили спать, на уста, изъ которыхъ часто слыхалъ сказки, на личности, котры не знали труда а любви къ нему. Навѣрно, что каждый съ насъ денно продумаетъ слова Павловича:

„Дай ми правду познавати,
Твою волю выполняти:
Честно, богобойно жити,
Родителей утѣшити.“

Любиме малыхъ дѣточекъ! Учме, воспитаемъ ихъ на доброе, на теплое, на нѣжное. Съ тѣмъ найкрайше нищиме смутны памятки войны, страданіе смутныхъ родичовъ и послѣвоенну безвкусьность.

На развалинахъ военныхъ руинъ воспитаемъ теплое-нѣжное общество изъ молодыхъ душъ!

Акна-Солотвина, 1925. IX. 5.

Габріилла Туркинякъ,
учительница мат. шк.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Мысли на Воздвиженіе Ч. Креста
Исуса Христа.

Въ году 1386. нѣсколько сотъ швайцаровъ при Семпаху обключило непріятельское войско съ копьями въ рукахъ. Видѣлось, что нѣтъ про нихъ освобожденія. Но былъ между ними одинъ свободулюбящій герой, именемъ Арнолдъ Винкелрибъ, который готовымъ стался жертвованіемъ своего живота черезъ лѣсъ копій друзьямъ своимъ дорогу сдѣлать. Вергся на непріятелей и только копій переялъ руками, колько моголь; копій вразились въ его тѣло и такъ сдѣлалась дорога, друзья высвободились. Память сего освободителя до днесъ сохранилось съ наибольшимъ знаніемъ и почтеніемъ.

Весь родъ. человекскій объять стался силою пекельною, видѣлось, что нѣтъ про человека освобожденія. Но имѣли мы въ Бого-человѣку І. Христа героя, который вергся на наибольшого непріятеля и хотя при томъ не 6—8 ранъ получилъ якъ Винкелрибъ, но подъ непочтительнымъ числомъ ранъ жертвуетъ жизнь свою; память и сей жертвы сохранилась, но безъ глубокого почтенія и безъ благодарности.

На крестѣ умираетъ. Якъ бы о своихъ тѣлесныхъ страстяхъ забылъ про свое сожаліе къ тѣмъ, про которыхъ даремно умираетъ. Молится за непріятелей, чтобъ число откупленныхъ убольшалось а посему на часъ молчитъ-молчитъ а думаетъ на тѣхъ, ку которымъ ведля надпису креста „Исусъ Назаретскій“ якъ близко стоялъ; въ Назаретѣ какъ дѣтина бавился съ ними, показовалъ имъ свой примѣрный животъ, а теперь — стиснется Его найсвятѣйше Сердце, что про нихъ даремно течетъ сія свята кровь.

Что тутъ случилось? Св. евангеліе пишетъ, что пришелъ І. Христосъ въ Назаретъ въ 1-омъ году своего проповѣданія, коли уже много чули о Его наукѣ и чудесахъ и коли легше было имъ въ Него вѣровати. Преставился имъ въ синагогѣ, а назаретяне . . . выведутъ Его изъ города на гору, чтобъ сбросили въ пропасть глубоку. Не пришелъ еще часъ смерти Его, не могутъ Ему шkodити, Онъ оставитъ ихъ и городъ, приближается къ Канѣ, но выйдетъ еще на одну гору, чтобъ послѣдній разъ оглянулся въ ту долину, гдѣ Назаретъ стоялъ, гдѣ

онъ только годовъ пережилъ — вѣроятно тутъ и прослезился.

И нашъ славянскій народъ близкій къ Исусу. Скоро зашлетъ ему свѣтло евангелія; въ Россіи св. Владимиромъ у насъ св. Кирилломъ и Меѳодіемъ. Мы тогда скорше получили свѣтло евангелія нежели многи инные народы, н. пр. мадыяры. Славянска литургія привилегіумъ блиско стоящихъ къ Исусу. А мы . . . Россія уже давно выпроводила Исуса вонъ изъ города своего — *шизмой*, ибо не говоритъ-ли Исусъ „Слушай, васъ, мене слушаетъ: и отменяйся васъ, мне отменяется“? (Лук. 10, 16) И подъ нашими Карпатами выпроводжуютъ Исуса вонъ. А находятъся и въ нашей республикѣ, котры на то сремятся, чтобы выпроводити Исуса изъ законовъ, изъ фамиліи, изъ школы, изъ сердець дѣтей а даже и изъ храмовъ Христу посвященныхъ.

Въ Назаретѣ не нашелся человекъ, который бы хоронилъ а стримовалъ Исуса. И мы бы подобны хотѣли быти тѣмъ равнодушнымъ назаретянамъ въ теперешнихъ критичныхъ дняхъ? А если Исусъ и надъ нами прослезится? Добрѣ запоматаемъ себѣ, что слезы Исуса суть знакомъ Его сожалѣнія къ тѣмъ, про которыхъ Его св. Кровь даремно текла . . .

Г. Ильковичъ.



„Исусъ Назарянинъ, царь Іудейскій.“ (Іоаннъ гл. XIX. зач. 60.)

(Изъ св. евангелія на праздникъ „Воздвиженіе честного и животворящаго креста.)

Маневры войска Ческо-
словенской республики въ
лѣтѣ тек. рока.



Епархіальны дѣла.

Ч. 2091—1926.

Посѣщеніе парохій

Годермаркъ, Ярембина, Литманова, Кам-
йонка и Остурня.

*Преподобнымъ Отцамъ высшепомя-
нутыхъ парохій до вѣдомости!*

Если Господь позволитъ, 30-го
сего мѣсяца отхожу съ рихликомъ
до Попраду—Кежмарку—Люб. Ку-
пели—Годермаркъ.

31-го X. отъ 6-ой години рано
сповѣдь до 9-ой. Отъ 9-ой архіе-
рейска Служба Божья. По обѣдѣ
посѣщеніе школы.

2-го X. о 6-ой годинѣ читана
Служба Божья. О 9-ой отходъ до
Ярембины. По полудню въ Ярембинѣ
посѣщеніе школы. Вечеръ моле-
бенъ и сповѣдь.

3-го X. отъ 6-ой години до 9-ой
сповѣдь. О 9. архіерейска Сл. Божья.
По полудню посѣщеніе школы въ
Литмановой.

4-го X. отъ 6.—9-ой сповѣдь въ
Литмановой. О 9-ой архіерейска
Сл. Божья. По службѣ Божьей от-
ходъ до Камйонки.

По полудню посѣщеніе школы
въ Камйонкѣ. Вечеръ молебенъ и
сповѣдь.

5. X. отъ 6.—9-ой сповѣдь О
9-ой архіерейска Сл. Божья. О 1-ой
годинѣ отъѣздъ до Остурни.

6. X. Отъ 6.—10-ой утрениа и
сповѣдь. О 10-ой Архіерейска Сл.
Божья. О 3-ой вечерняа а потомъ
посѣщеніе школы. Вечеръ молебенъ.

5-го X. О 6-ой Сл. Божья. По
службѣ отходъ до дому.

Дорогѣ въ Христѣ Отцы!

Жадаю и прошу, чтобы приня-
тіе въ церкви было по церковнымъ
канонамъ а въ домахъ безъ вели-
кого выдатку.

Най добрый Богъ поблагосло-
вить всѣхъ Васъ а и мене, чтобы
то посѣщеніе было на славу Божью
а намъ всѣмъ на спасеніе.

Въ Пряшевѣ, 19. IX. 1925.

Съ архипастырскимъ благословеніемъ

✠ Діонизій,

епископъ, ап. адмторъ.

Даръ.

Павелъ Карафанда, приходникъ
шумяцкій даровалъ на семинарію
изъ свой стороны Кч. 100.—; изъ
стороны вѣрниковъ своихъ заслалъ
Кч. 100.—. Сердечное благодареніе!
Ректоратъ семинаріи.

Даръ и благодареніе.

Новѣйше даровали на миссіи
такъ названны „геллеры св. Петра“
слѣдующи приходы: Мальцовъ 86:58,
Герлаховъ 53:46 Кч, Любовць прих.
49:50, Кружльова 39:50, Микова
66.—, М. Поляна 50.—, Дрична 38.—,
Сука 18.—, В. Владыча 30:50, Ре-
пеѣвъ 154.— Кч. Сердечное спасибо!
Епархіальное Правительство.

Даръ и благодареніе.

На обновленіе катедрального хра-
ма до сихъ поръ даровали изъ Аме-
рики слѣдующи Впр. оо. и ихъ вѣр-
ники:

1. Габріиль Мартякъ, Lansford, Pa.
 2. Дръ. Симеонъ Смандрай, Ha-
sleton, Pa.
 3. Павелъ Манковичъ, Penxtuta-
nej, Pa.
 4. Андрей Команъ, Barnesboro Pa.
 5. Іоаннъ Завамедрога, Nauk,
Runa Pa.
 6. Эмилиі Бурикъ, Bayonne, N. Y.
 7. Корнилій Манковичъ, Sthven-
ters, Pa.
 8. Сигисмундъ Бринскій. Free-
land, Pa.
 9. Вѣрники изъ Wilkes Bare, Pa.
 10. Адальбертъ Бигаріи, Bingham-
ton, N. Y.
 11. Эмилиі Кубекъ, Machonay
Citi, Pa.
 12. Викт. Мирошай, Cleveland, O.
 13. Николай Мартякъ, Hazleton, Pa.
 14. Евгений Берецкій, Scheffield, Pa.
 15. Эмилиі Невицкій, Minersville, Pa.
- Всемогущій Г. Богъ да навернетъ
имъ сторицею, и да благословитъ
ихъ благодатіею и здоровьемъ.
Епархіальное Правительство.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Жалованіе новоименованныхъ церковныхъ учителей.

Больше гг. учителей заинтересо-
вались у насъ о томъ, что правды
въ томъ, якобы новоименованны цер-
ковны учителя не получили жало-
ванія. На компетентномъ мѣстѣ слѣ-
дующу информацію получили мы:

Министерство народпросвѣще-
нія сего года про законъ рестрик-
ційный на цѣлой Словакии выме-
новало 20-30 штатныхъ уч. Но смотря
то, что сей рестрикційный законъ
не относится на церк. учителей,
тамъ школьны рады свободно могли
избрати собѣ учителя, якъ то и
сталося. Штатъ сіе избраніе закон-
нымъ узнаеть, но понеже ихъ жа-
лованіе не было поставено въ бюд-
жетъ минувшій, они до временно не
получать жалованія, но служба чис-
лится имъ отъ времени избранія и
отъ того времени получаютъ жало-
ваніе, но только позднѣйше.

Ч. 1983.

Конкурсъ.

Вспр. Епарх. Правительство вы-
писуетъ конкурсъ на *регетовское*,
ольчанское и *в. ольшавское* пѣвцо-
учительское становище.

„Školské Pravidlá“.

К Іркупецтво St. Husára въ Нитре выдало
„Školské pravidlá“. Книга для учи-
тельства есть дуже полезна, поэтому
вручается, чтобы сію книгу по воз-
можности каждая школа приобрѣла.
Цѣна 30 Кч. Заказать можно у
вышеспомянутой фирмѣ.

— Снѣжны бури въ Марма-
рошѣ. Послѣ постоянного дождя
наступилъ чувствительный холодъ.
Въ Мармарошѣ на дняхъ повстала
снѣжна буря а продолжалася чрезъ
1½ часа. Снѣгъ и морозъ въ Мар-
марошѣ упичтожилъ весь урожай.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство послѣ ординацій посѣтитъ приходы на Спишу: Якубяны, Ярембину, Каменку, В. Липникъ а Остурню.

— Архіепископъ Паппъ въ сопровожденіи своихъ родственниковъ и секретаря Стойки прибылъ чрезъ Чопъ въ Hajduböszörmény. Мадьярское правительство не хотѣло принять епископа, но составило протоколъ и при заявленіи своего протеста разрѣшили, чтобъ епископъ вступилъ на территорію Мадьярщины.

— Записи на Карловомъ университетѣ въ Прагѣ будутъ отъ 24. сентября до 8. октября.

— Остра зима въ 1926. году. Французскій астрономъ Жабье сообщаетъ, что зима въ 1926. году въ Европѣ будетъ очень холодна и долга, якой не помнятъ отъ давна. Будетъ она своими морозами и снѣжными засыпями напоминати страшны зимы съ 1553 и 1740-го годовъ.

— Дѣти неправого ложа. Въ продолженіи 1923 года въ Чехословацкой республикѣ родилось 37.811 дѣтей неправого ложа (т. е. 10% всѣхъ родившихся дѣтей). Наибольше такихъ дѣтей припадаетъ на Чехію, ибо 126 на 1000 рожденій. Сіи печальны цифры являются послѣдствіемъ дороговизны житейскихъ потребностей, квартиръ и проч. недостатковъ, не разрѣшающихъ молодымъ людемъ заключати супружества. Сіе является тоже доказательствомъ всеобщаго послѣвоеннаго нравственнаго упадку.

— Линчованный за опечатку. Въ городѣ Тчевѣ издается газета „Pommereller Tagblatt“, котора на дняхъ объявила неправильно курсъ польского золотого, по винѣ наборщика, который вмѣсто 91.12 набралъ 51.12. Несмотря на то, что редакторъ сейчасъ на слѣдующій день исправилъ невольну ошибку, трое мстительныхъ поляковъ насильственно выволокли его изъ редакціи на улицу, гдѣ его ужаснымъ способомъ убили до смерти.

— Славны жандармы. „Slov. Pravda“ пишетъ: Дня 8. сент. въ Снинѣ вели жандармы 4 цыгановъ

по улицѣ. Одинъ зачалъ утѣкати. Трое сказали, что они его улапятъ и зачали утѣкати. Жандармы стояли а якъ видѣли, что послѣдніе трое цыгане не лапаютъ первого, тогда и они зачали бѣжати за ними. Цыгане засмѣлися а удрали. Жандармы порожной рукой пришли назадъ.

— Что коштуетъ шизма въ Бедевлѣ? (Подк. Русь) Бедевельски шихматики страшно жалуютъ, что далися сбаламутити. По долгомъ чеканію греко-каѳолики однакожъ достали назадъ свою церковь, церковны земли и все, что шизматики забрали и украли. Дня 14-го іюня вышолъ окружный начальникъ, отворилъ церковь и передалъ греко-каѳоликамъ. Але то еще не все. Колько то имъ грошей кошовало! Якъ доносятъ намъ, одинъ тамошній челоуѣкъ, Иванъ Тивадаръ Бѣлый прихолъ изъ Америки, малъ велики гроши; себѣ нич не купилъ, гроши шизма сѣбла, а еще сидѣлъ два мѣсяцы. А еще сѣдять по два мѣсяцы пятеро и много ихъ достало меньше кары. И то не за вѣру, але за беззаконія. И теперь идетъ, что ихъ наибольше болить. На нхъ маетки затабуловано близко 100.000 Кч. за правны кошты, за причинены шкоды греко-каѳоликамъ и за церковны земли, что за *три роки хасновали*. Такъ то, честны люди! Шизма на Подк. Руси дорога забава. Такъ будутъ платити всяды и въ Лучкахъ, въ Руськомъ, въ Червеньовѣ и тамъ гдѣ дали себе люди сбаламутити батюхами. Русинъ платить, а тѣ, котры на его шею привели бѣду, хижу себѣ купуютъ! Чась опамятатися!

— Румынскій кронъ—принцъ Карлъ въ понедѣльникъ, дня 10-го с. м., проѣхалъ черезъ городъ Ужгородъ по направленію въ Кошицы. Кронъ—принца сопровождало нѣсколько автомобилей свиты. По случаю пріѣзда принца дома въ Ужгородѣ были разукрашены флагами, а всѣ улицы, въ особенности „Корзо“, куда проѣзжалъ принцъ, по обѣимъ сторонамъ были заполнены любопытными жителями Ужгорода. Этотъ проѣздъ былъ для Ужгорода сензаціей дня.

— Батюхи якъ проповѣдуютъ? Въ Драговѣ разбили церковь и украли чашу, много церковныхъ одеждъ и книгъ. Пишетъ намъ одинъ селянинъ: „То мали робити отступники, бо ихъ батюхи учатъ, что свое можеме взяти и въ ночи и не маеме грѣха святокрадства“ (Благовѣстникъ).

* Лѣкарска вѣсть. Дрѣ Елисавета Вейнеръ, бывша на практикѣ а исполнивши операціи на женской и дѣтской клиникѣ во Вѣнѣ, открыла въ *Пряшевѣ, Масарикова у. 83.* на первомъ этажѣ собственну практику для женскихъ и дѣтскихъ болѣзней. Время приниманія отъ 10—12. ч. до обѣда а отъ 3—6. ч. послѣ обѣда. Обращаеме вниманіе п. читателей на перву въ *Пряшевѣ* женщину-лѣкарку.

Календарь!!

Увѣдомляеме нашихъ п. читателей, что календаръ „Русского Слова“ на 1926. г. уже печатается а за короткое время съ богатымъ содержаніемъ появится. Содержить въ собѣ съ типикомъ выше 120 сторонъ разныхъ статей, стихотвореній, поучныхъ и юмористическихъ разсказовъ, хозяйственныхъ наукъ съ художественными иллюстраціями. Цѣна безъ типика 5 кч. съ типикомъ 8 кч. Заказати можно уже теперь! Кто не зашлетъ деньги напередъ, получитъ календаръ послѣплатой (dobierkou), за что числитъся 2 кч.

На 1926. годъ.

„Русское Слово“ во всѣхъ отношеніяхъ богатшій, обширнѣйшій, интересантнѣйшій календаръ выдастъ, якъ на 1925. г. — Богатыхудожественны иллюстраціи! — Типкъ составилъ о. Іоаннъ Кизакъ. Въ календарѣ будетъ інформаційна, литературна, поучительна, хозяйственна, забавна, комична часть! — Общее добро сдѣлаете, кедъ календаръ „Русского Слова“ на 1926. рокъ закажете въ 30—40 примѣрниковъ и про селянь.

Редакція.

Смѣшный кутикъ.

Хитра.

— Кумо, позвольте менѣ, чтобы я выпражила рыбу въ вашемъ олею, а я пакъ позволю, чтобы вы сварили кусокъ мяса въ моей капустѣ.

* *

Директоръ комедіи найметъ одного человѣка, что тотъ будетъ въ его комедіи якъ левъ дѣйствовать. Натянуть на него кожу и заведутъ въ клѣтку. — Разъ тотъ въ клѣтцѣ страшно почнетъ кричати: „Помочь, помочь! Тигръ мя хочетъ съѣсти!“

Тигръ скочить къ нему и сердито пошепчетъ ему: — „Будь тихо ты дурню, тады и я лишень носильщикъ“.

Потолковальъ.

— Няню, что есть то байка?

— Байка то есть тогды, коли звѣри со собою розмовляють, на примѣръ свинья съ осломъ, якъ я теперъ съ тобой.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказать и „Божье Провидѣніе,“ рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшемъ году на больше мѣстахъ уже преподали и дуже любилося народу, ибо и содержаніе игры интересантное и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 кч. При заказанію 10 экземпляровъ одинъ экsemпл. дармо!

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

И. Н. К. Вами голошенный „миръ на землѣ“ не есть иное, якъ опасный индиферентизмъ, поэтому статью не можеме сообщить.

Гавриілла Туркиякъ, Акна-Солотвина (Подк. Русь). Спасибо за сотрудничество!

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНІЕ,

Пряшевъ.

Заложено 1868 р.

На складѣ имеетъ и колигнбудь можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ найпростѣйшихъ до найискусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготвленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декораціи изъ бронза и съ бисквитового порцелана, и т. д. Найнизши цѣны! Найсолиднѣйша обслуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.

Душное слово

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Искрты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кр.
на полгода	12 „
за границу	40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 „

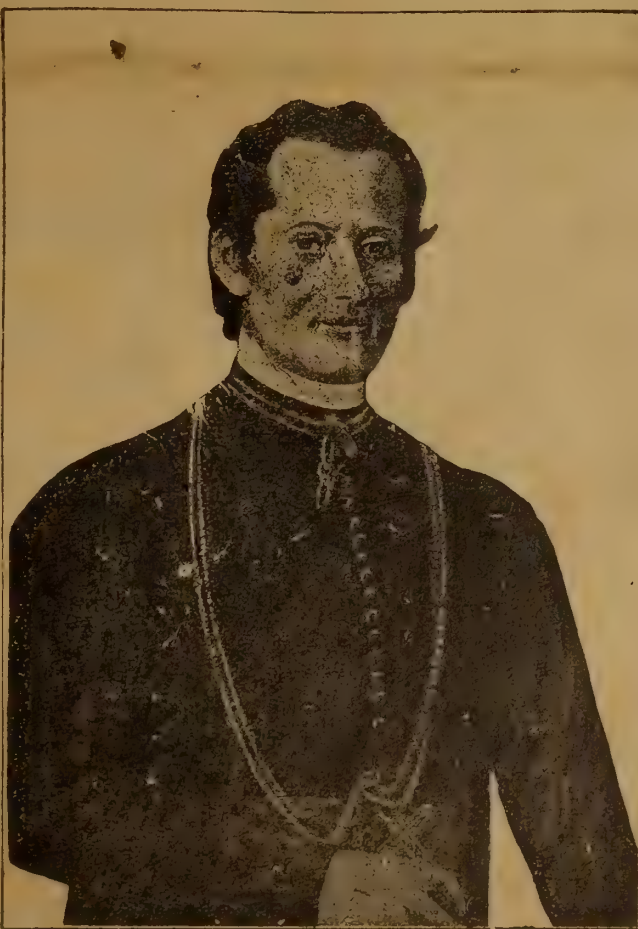
Вѣроисповѣданіе.

Имѣлъ я разъ случай съ однимъ газдомъ разговаривати. Между иными дѣлами я и о вѣрѣ зачалъ говорити. Вопросаюся его: якъ сильна вѣра у него, въ его селѣ и такъ дальше. Отвѣтъ красивый: „Что тамъ вѣра! Вѣра ту, вѣра тамъ; лемъ кедьбы овса было а не пришолъ градъ!“ — На только мня засмутилъ сей отвѣтъ, что я не зналъ къ словамъ прійти, лемъ пару словами выразилъ свои чувства и свое мнѣніе. — А онъ небогій чудовался, якъ то возможно о вѣрѣ такъ много говорити и якъ то возможно за больше цѣнити вѣру, якъ овесь або отаву.

Я зачалъ раздумовати о причинахъ сей небдительности въ дѣлахъ вѣры. Искалъ я случайности съ однимъ другимъ газдомъ о такихъ вопросахъ говорить. Глубоко вліяло на мня, что емъ слышалъ, и на то мня привело, чтобы я то списалъ изъ любви къ вѣрѣ Христовой. И далъ бы Богъ чтобы понятны были сіи слова и мнѣніе плохое о вѣрѣ перемѣнилось, исправилось.

Смутится сердце мое, если чую случаи, что нашъ народъ ту, або тамъ не дбать о вѣрѣ своей и не знаетъ цѣнити вѣру свою. Не хочу вообще говорить, что суть села, гдѣ воис-

тину сознательный народъ и дбать о своемъ скарбѣ; но болшинство плохо понимаетъ вѣру. Причинъ, я такъ думаю, есть болше. На



Іоанинъ Чурговичъ (1791-1862.), извѣстный подкарп. русскій литераторъ-писатель „мадярского періода.“

самый передъ причиной сего есть: **неученность.** Народъ не дбать о школахъ. Сейчасъ готовъ онъ изъ рукъ своихъ передати школу штату, чтобы ніякій кельчикъ не имѣлъ. Не подумаетъ себѣ, что дѣла-етъ, коли изъ рукъ своихъ выпустить школу и получить хотяи якого безбожного учителя. Не посылаетъ народъ дѣти до школы, и такъ правда, что за ко-ровами лемъ пицалки робитися научить а пташи гнѣзда вынайте. А якъ выроснетъ, катихись-библію не знаетъ, не знаетъ, что фундаментъ знанія о вѣрѣ. Я такъ думаю, что хотя и въ церковь ходитъ — то еще добрѣ кедь ходитъ — не понимаетъ совершенно проповѣдь, бо ани слухати не барзъ знаетъ.

Газеты суть добры, наши, въ которыхъ о вѣрѣ бы читаль и много могъ бы ся учить и отвѣчати неприятелямъ; но не закажетъ газеты. Посему изъ простой причины, понеже не ходилъ до школы, не знаетъ читати; другій хотя знаетъ читати, но то бы хотѣлъ, чтобы за дарьмо посылали ему газету, бо гроши на таке дачто

„не имѣть,“ але до Мошка, або Якуба до корчмы за отрову стовки платить, на прессу але Христіанску ни геллера не имѣть. Вера иначе роздумують други народы. И такъ не чудо, если такого хотяй кто переведеть, а онъ увѣритъ му.

Прийдетъ одинъ чужій человекъ до села съ долгими волосами, бороною, все задарьмо обѣцуетъ кончити. И что треба народу? Лемъ кедь задарьмо, та хотяй якъ! Къ сему еще скажетъ имъ, что то есть правдива вѣра, что онъ учитъ, бо то стара. Знаете, о комъ есть слово и о якой вѣрѣ? Батюшка учитъ чтось, что называетъ „православіемъ,“ *лемже то дуже далеко отъ правдивого славинья*. Если бы ся старалъ нашъ человекъ о вѣрѣ своей, зналъ бы, что ся треба опросити отъ такого батюшки: что отъ когда есть сія вѣра? Вера то только отъ Фотія и позднѣйше отъ Керуларія, конечно *стѣ года 1054-го. А за только годовъ отъ Христа до 1054-го года что было?*

Та не старша наша вѣра?

Когда мы то вѣрime, что наши св. Отцове, св. Іоаннъ Златоустъ, св. Василій, св. Николай и прочіи уже передъ 1054 р. вѣрили, что Іисусъ Христосъ училъ, ци не есть старша наша вѣра? „А православны,“ истиннымъ именемъ шизматики, отступники то учать, что почалося только 1054-ымъ годомъ. Правда, то все нашъ селянинъ не знаетъ. Но могъ бы знати, если бы ину натуру имѣлъ. Если инакшимъ способомъ нѣтъ, то спросилъ бы ся отца духовного. Но онъ „ганьбится“ отъ своего духовного, вопрошати дачто, а если уже збунтованный заблудилъ, тогда уже не вѣритъ, бо засъ ганьбится прийти назадъ на лоно Св. Матери Церкви.

Я такъ думаю: сія ганьбливость даколи не ганьбливость, но *пыха*. Одна нова причина небалости о вѣрѣ.

Прийдетъ русинъ изъ Америки. Не говорю, видѣлъ свѣта и чулъ много; але дактр съ тѣмъ ся ни не хвалить. Но многимъ прото, что въ Америкѣ были, ужъ имъ не треба священника, учителя. „Я ску-

силъ свѣта, я больше знаю, якъ тотъ, кто не былъ нигде.“ — Другій прийдетъ отъ войска; напр. видѣлъ Россію — та ему ужъ най не говоритъ священникъ, бо онъ уже все знаетъ. Я на то такому то отвѣчаю: Не хочу васъ осквернити, але вамъ скажу, что меньше знаете, якъ сте знали. Ибо все помѣшали сте, что сте чули, абы видѣли и все выкручено знаете. Ибо треба знати сію правду: скусити не каждый знаетъ; „смотреть, але не видитъ“ — говорятъ. Дарьмо смотреть, если себѣ не знаетъ въ головѣ все на порядокъ вмѣстити, отложить. Искренно мусиме узнати, что сіи люде дѣла лемъ съ верху познають, но и сіе помѣшаютъ. О сихъ я ся самъ опиталъ вопросами отъ такихъ людей. А впрочемъ якъ прийдетъ къ тому Америка, або Россія, что если нашъ русинъ отъ тамады прийдетъ, уже не надо му священника, вѣры? Можно, что люде тамъ до семинаріи ходять и каждый одинъ якъ выученный богословъ придетъ назадъ? Но але и бого-

ЧИТАЛЬНЯ.

Пѣснь на торжество Александра
Духновича.

Отъ Ив. Мигалка, шк. инсп. 1925 VII. 6
продекламовано въ В. Севлюшѣ.

I.

Засѣяла намъ днесъ
Весна благодати,
Съ нею поспѣшили
Мы днесъ святковати.

Ся весна свободы
Прекрасно цвѣтае,
А русска молодежь
Днесъ вѣнки сплетаетъ.

Вѣнки съ цвѣтовъ любви,
Въ прекрасныхъ Карпатахъ.
Въ память Духновича
Нашего поэта.

Ликуй и радуйся
Севлюшскій городе,
Бо отъ днесъ у Тебе
Духновичъ пребуде.

Бюсть въ его подобѣ
Тутъ буде стояти,
На правдиву русскость
Всѣхъ напоминати.

Онъ бѣ, якъ соловей,
Русски пѣсни спѣвалъ.
И въ сихъ русску любовь
Всѣмъ намъ указовалъ.

Онъ намъ русски пѣсни
И гимны составилъ,
А русску молодежь
Спѣвати научилъ.

Онъ намъ русскій языкъ
Въ граматицѣ подалъ,
И литературно
Въ своихъ книгахъ писалъ.

Русскимъ христіанамъ
Написалъ „Хлѣбъ души,“
И симъ вѣру и русскость
Вложилъ у всѣ души.

Чтобыся съ нихъ въ церквахъ
Молили, спѣвали,
И его пѣснями
Бога величали.

II.

Не собиралъ богатства,
Не строилъ палаты,
Ему милы были
Бѣдныхъ русски хаты.

Сто двадцать-два лѣта,
Якъ онъ народился,

А за шесть десять-два,
За русскость трудился.

Шестьдесятъ полныхъ лѣтъ,
Якъ онъ спочиваетъ.
Но его русскій духъ
Во насъ пребываетъ.

Отъ Попрада рѣки
Ажъ до бѣлой Тисы.
Его величаютъ,
Горы долы- лѣсы.

III.

Онъ смѣло голосилъ
На все Подкарпатя;
„Всѣ отъ сна ставайте
Наши русски братья.“

Уже тутъ свобода!
Часъ отъ сна востати,
Съ славянами нужно
Намъ ся сполучати.

Такъ по долгомъ рабствѣ
Нашъ народъ любимый,
Во своихъ Карпатахъ
Най буде свободный.

Да живетъ свобода
Во нашихъ Карпатахъ,
Чтобы мирно жили
Въ предъ и идущихъ часахъ.

слова только отъ священниковъ учатся.

Пыха была смертію прародителей, пыха была причиною шизмы, ибо восточны цари хотѣли, чтобы тамъ, гдѣ они перебиваются, тамъ была голова Церкви а не тамъ, гдѣ ю І. Христосъ основалъ. Пыха, головной грѣхъ, всему плохому причиною есть. Потому прошу тебе, подкарп. русскій народе: съ броси изъ себе пыху и если перевинилъ есь, узнай то. Я знаю, что найтяжше дачто свои вины узнать, лемже ради Христа, ради правды най исчезнетъ тягоба. Не ганьбися изъ шизмы назадъ прійти, если есь такъ несчастенъ, что въ ней жиешъ, ибо то не ганьба, ибо кто съ болота ганьбится выйти, кто съ блуду не хочетъ выйти, тотъ здороваго ума человекъ не можетъ быть. Пережили свою натуру, а вынагорода вѣчна будетъ!

Причины суть дальше уже изъ большей части изъ неученности происходящи. Напримѣръ: *Народность помъшаютъ съ съ върою.* Агитаторе распространяють гесла, что подк. русскій человекъ не можетъ быть членомъ единоспасительной Церкви, что русскость противится правдивой вѣры и т. д. Слово „православіе“ не понимаютъ, отъ слова „каѳоликъ“ боятся.

Что то народность? Что то вѣра? Два дѣла, которы совсѣмъ иное значатъ, которы такъ далеко стоятъ еденъ отъ другого, якъ небо и земля. Простыми словами лемъ только: хотяй якой народности еси, можешь спасенъ быть, но вѣра только одна спасетъ, а то наша, христіанско — каѳолическа. Ибо народность то лемъ только значить, что ты случайно подъ Карпатами, отъ подк. русской матери — то есть котора по русски говорить — родился, а не въ Парижѣ отъ французской матери; хотя для спасенія души твоей все одно было бы. (Не говорю, что за мало держи свою на-

родность. Хрань Боже! Я только изъ стороны спасенія говорю). Но не все одно, что якой вѣры ты родился. Хвалу и благодареніе можешь дати въ каждую минуту ажъ до смерти, что ты не родился лютераномъ, алебо кальвиномъ, або поганомъ; но ты родился въ едино-спасительной вѣрѣ каѳолической. Не страшъся отъ того слова, то наше слово греческе. На востоку уживали первый разъ сіе слово: *каѳоликосъ*, только значить, якъ *соборное* дачто. А то и въ символѣ вѣры есть: „*Вѣрую соборную Церковь.*“

Что русскій человекъ не можетъ быть членомъ Церкви святой, то така глупота, что больша ни не можетъ быть. Каждый на свѣтѣ можетъ быть членомъ Церкви, еще и нигеръ и зулукаферъ; а русскій нѣтъ? Та прочто? Христосъ русского человека не спасъ? Что ся касается слова „православіе“, то только значить, якъ: православити Бога, добръ славити, на правдивомъ пути быти. Але на семъ пути только мы, члены Церкви святой! *Только мы православны въ правдивомъ смысли слова, а никто иной!* Православіе жадаеть добру науку а то лемъ у насъ есть.

Называемся креко-каѳоликами. Что то означаетъ? Одно слово „каѳоликъ“ уже знаеме, а первое слово означаетъ нашъ обрядъ. То есть: члены сме соборной Церкви, но съ восточнымъ обрядомъ. Только здѣсь есть розлука между нами, гр. каѳоликами а римокаѳоликами. Римо каѳолики ины одежды имѣють, инымъ языкомъ спѣвають и иный обрядъ имѣють, т. е.: западный. Но то все внишное; наука, вѣра одна есть!

Суть дальше гесла, что все одно, хотяй яка вѣра, только найбудетъ вѣра. На то отвѣтъ слова св. Павла „(къ Ефес. ѳ, 3.):“ Одинъ есть Господь, одна вѣра, одно крещеніе“. Здоровый разумъ учить: истина только одна можетъ быти.

А истина тамъ, гдѣ Христосъ и Его ученіе сохранене, у св. Матери Церкви, которой членами изъ ласки Божьей и мы. Надъ другими вѣроисповѣдниками най Богъ судить. Онъ Справедливый; только але скажу съ св. писаніемъ, что горе тому, который истину знаетъ а не наслѣдуетъ, або въ истинѣ жилъ а отступилъ отъ ней.

Якъ счастливы мы, что намъ не надо глядати истину, ибо въ ней жиеме. Только треба намъ поняти, что то значить въ доброй вѣрѣ жити. Не доста лемъ изъ привычки вѣрити, бо такъ робятъ и други, но надо сознательно вѣрити и добръ чинити; и спасеніе певное.

За вѣру, если нужно, треба намъ и терпѣти, даже умерти. Прото Вы, любы вѣрники, которы про вѣру нашу терпите отъ безбожниковъ, отъ отступниковъ: радостію перенесьте терпѣніе! Господь Богъ поможетъ! Вы много благодатей получаете и вѣчну вынагороду. Только терпѣнія оферуйте на большу славу Христа и слова надъ вами исполнятся. Претерпѣвый до конца спасенъ будетъ!“

В. Г.

Правительство не хочетъ борьбы межъ Церковію и державою.

Дня 18. на засѣданію сената подало правительство свой отвѣтъ въ дѣлѣ Гусовыхъ демонстрацій и отхода папскою нунціа. Правительство заявило, что будетъ старатися, абы подобный конфликтъ николи не повторился. Отвѣчательность зато, что сталося, не беретъ на себе и хочетъ мирно цѣлу справу полагодити.

Въ осени не будутъ выборы.

Найновѣйши вѣсти подають, что Крамаржова партія, котра распалася, есть дуже остро противъ выписанія выборовъ на осень и въ наслѣдокъ того и оддалится осенний терминъ ажъ на ярь.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Парламентъ.

Делегаты социалдемократовъ и народныхъ социалистовъ появились предъ Швеглой, министр-президентомъ и предложили ему свои желанія относительно программы осеннего засѣданія парламента. И такъ въ парламентѣ будутъ разбирать прежде всего законъ о будованіи домовъ, о электризаціи селъ, и дають отвѣта въ дѣлѣ Бомберы, епископа чс. арміи. Засѣданія будутъ держати такъ до около 5-го съ меньшими прерывами, потомъ може выпшутся выборы.

Въ минувшой седмицѣ были и таки вѣсти, что г. президентъ есть противъ теперешнихъ выборовъ и то хочеть, чтобы волюбы лемъ въ лѣтѣ были поддержаны.

Изъ политической жизни Подкарпатской Руси.

Въ минувшомъ числѣ писали мы о стремленіяхъ заложенія новыхъ партій. Такъ основалася подъ именемъ „Христ. русска нар. партія“ и съ тѣмъ сія партія перебрала программу „Хлѣборобской партіи“, которая съ тѣмъ прекратила свое дѣйствование и будетъ дѣйствовать подъ именемъ „Христ. русска нар. партія“. Нѣкоторые члены бывшой Хлѣборобской партіи не согласили съ новымъ названіемъ и тѣ выступили изъ партіи. Такъ выступили Брацайковы и украинцы. Якъ одна ужгородска газета пишетъ, дръ. Юлій Брацайко ступитъ въ аграрну партію. Такъ само ступилъ въ аграрну партію и дръ. Августинъ Штефанъ и стался членомъ исполнительнаго комитета аграрной партіи.

Коммунисты, якъ видится, ослабываютъ, ибо много изъ земледѣльцовъ преступить отъ коммунистовъ къ Куртяку.

Мадьярски партіи тоже сильно агитуютъ подъ водительствомъ дра Корлата.

Губернаторъ въ Прагѣ.

Изъ Ужгорода сообщаютъ, что Антоній Бескидъ 25. IX. приглашенъ былъ въ Прагу. Пишутъ, что сіе приглашеніе въ связи есть съ отказаніемъ Бескида.

15 партій на Словакіи.

На территоріи Словакіи до сихъ поръ 15 партій воюеть за 61 мандаты. Но можно быти, что днес-завтра число партій убольшается. Правду писала одна словенска газета, что у насъ только кандидатовъ, что могли бы мы пожичити и Англіи.

Американска пожичка.

Совѣщанія о пожичкѣ 50 миліоновъ долларовъ приближаются къ успѣшному концу. Условія уже суть установлены, и идетъ дѣло уже лемъ о подписи. Такъ числятъ, что перва рата уже въ тѣхъ дняхъ будетъ выассигнована.

Число народныхъ демократовъ уменьшается.

„Lidové Noviny“ пишутъ, что делегаты народныхъ демократовъ (Крамаржоцы) въ Брнѣ засѣданіе держали, и изъ докладовъ секретарей видно было, что число организованныхъ членовъ партіи изъ 12.750 на 4500 уменьшилося.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Русскій-турецкій союзъ противъ Англіи.

Въ Англіи большій непокой про союзъ совѣтской Россіи съ турками противъ Англіи. Совѣтскій заграничный секретарь, Литвиновъ изъясвилъ, что Россія съ всѣми силами подпоровати будетъ турковъ въ вопросѣ Моссулъ. Въ городѣ Моссулъ иотъ Багдада на югъ турцы возстали, такъ что положеніе англичанъ очень критичное.

Русскій-японскій конфликтъ.

25. IX. прибыла русска делегация въ Токію, въ главный городъ Японіи. Японцы приняли совѣтскихъ делегатовъ, якъ даякихъ дуже опасныхъ людей, держали ихъ подъ постоянной контроллой, такъ что делегаты о короткое время безъ всякихъ совѣщаній возвратилися дому.

Возстанцы въ Друзін

выголосили самостоятельность Друзін,

Большевицка конспирація въ Мадьяріи.

Въ Мадьяріи въ минувшихъ дняхъ обнаруужили велику конспирацію большевиковъ. Наибольши агитаторы были съ Россіи возвратившияся мадьярски коммунисты, которы по фалечными именами претримовалис. Полиція больше якъ 150 подозрительныхъ арестовала и энергично слѣдуетъ за коммунистами.

Марокко.

На фронтѣ Марокко больша премяна не сталася. Съ стороны французовъ и испанцевъ воюеть окол 300.000 людей, а на сторонѣ Абдъ эл-Крима только 40.000. Однакожъ европейцы до сихъ поръ рѣшительнаго успѣха не могли преуказати.

Въ Англіи

грозитъ всеобщій страйкъ. Страйкы зачали работники въ углекопахъ.

Чичеринъ въ Варшавѣ.

Чичеринъ, совѣтскій комиссаръ 27. IX. прибылъ въ Варшаву. На польской границѣ торжественно привѣтствовалъ его польскій конзулъ. Въ Варшавѣ останется до 1. октября и въ сіе время совѣщаніе будетъ держати съ польскими министрами. Въ дипломатическихъ кругахъ сіе совѣщаніе Совѣтской Россіи за дуже важнымъ держатъ, ибо то суть первы кроки къ сближенію тѣхъ двухъ сосѣднихъ державъ.

Календарь!!

Увѣдомляеме нашихъ п. читателей, что календарь „Русского Слова“ на 1926. г. уже печатается а за короткое время съ богатымъ содержаніемъ появится. Содержитъ въ собѣ съ типикомъ выше 120 сторонъ разныхъ статей, стихотвореній, поучныхъ и юмористическихъ рассказовъ, хозяйственныхъ наукъ съ художественными иллюстраціями. Цѣна безъ типика 5 кч. съ типикомъ 8 кч. Заказать можно уже теперь! Кто не зашлетъ деньги напередъ, получитъ календарь послѣплатой (dobierkou), за что числится 2 кч.

Заказалъ я уже красивый календарь „РУССКОГО СЛОВА“.

Др. Георгій Славикъ, жупанъ въ Пряшевѣ.

Др. Славикъ жупанъ 24. сент. посѣтилъ Пряшевъ. Предъ почтой ждала нового жупана украшенная брана, а на улицѣ стояли школы и уряды. Жупанъ прибылъ въ городъ точно въ 9. часовъ и предъ браной привѣтствовалъ его др. Флоріанъ, староста. Въ бесѣдѣ теплыми словами роспамятался о Руманѣ, о великомъ предшественникѣ теперешняго жупана, который всегда любовью относился къ Пряшеву. Надѣется, что и его наслѣдникъ съ такимъ чувствомъ пришелъ въ сей древній, культурный городъ. Проситъ благосклонность для города.

Жупана пріятно тронули теплыя слова Флоріана. Въ отвѣтъ то сказалъ, что на много почитаетъ сей древній и высококультурный городъ, и на томъ будетъ, чтобы чѣмъ больше разъ былъ въ Пряшевѣ, и чтобы по крайней мѣрѣ такъ наградили Пряшевъ за утрату жупанства. Къ каждому хочетъ быть справедливымъ, поэтому каждый съ довѣріемъ можетъ обернуться къ нему.

Послѣ бесѣды жупана, пошли на жупный урядъ, гдѣ др. Галлай привѣтствовалъ жупана. Послѣ отвѣта жупана привѣтствовалъ его др. Николай Руснакъ, викарій, въ имени грек. каѳ. вѣрниковъ, Заборовскій, прелатъ въ имени рим. каѳ. вѣрниковъ и разныя уряды.

Послѣ обѣда жупанъ пошелъ въ Сабиновъ, гдѣ поздравлялъ его Мартинчекъ, староста.

Вечеромъ въ Пряшевѣ былъ банкетъ, на которомъ присутствовало около 150 особъ.

Іоаннъ Чурговичъ.

(Къ образку).

Дуже дѣятельной особой былъ „мадярского періода“ нашей литературы Іоаннъ Чурговичъ. Онъ былъ профессоромъ и позднѣйше директоромъ ужгородской гимназіи, въ послѣдствіи протоерей и капитулярный викарій по смерти Алексія Повчія. Чурговичъ написалъ много дѣльных статей, но къ несчастію не выпечаталъ ихъ. Изъ

его проповѣдей нѣкоторыя подъ заглавіемъ „Церковныя Провѣди Іоанна Чурговича“ изданы въ Ужгородѣ Викторомъ Каминскимъ въ 1888. году. Превосходное юридическое его сочиненіе „О разводѣ брака по причинѣ чужеложства“, писанное по латынѣ, перевелъ на подкарпатскій русскій языкъ и сообщилъ въ „Листкѣ“ 1888. года Юрій Жатковичъ.

Чурговичъ былъ и цензоромъ церк. книгъ. Онъ оставилъ по себѣ богату библіотеку, и въ рукописяхъ много интересныхъ историческихъ, юридическихъ и богословскихъ статей. Онъ состоялъ уже подъ сильнѣйшимъ вліяніемъ общерусского языка, какъ великій литераторъ того времени, М. Лучкай. Кроме подкарпатскаго русскаго писалъ онъ и по мадярски и по латински.

Чурговичъ былъ мужъ умственныхъ и душевныхъ дарованій, ревностный защититель своего грек. каѳ. обряда и правъ его, пользовавшійся общимъ почитаніемъ. Чурговичъ померъ тогда, коли подкарпатская русская литература возродилась, въ 1862. году.



Др. Антоній Бескидъ, теперешній губернаторъ Подкарп. Руси.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 2100. Конкурсы.

Вспр. епарх. Правительство голоситъ конкурсъ на *матисовское, ладомировское, яблонское, пѣвчо-учительское* становище.

Епархіальны дѣла.

Впрп. Капитулъ на становище сакристіана въ храмѣ кафедральномъ голоситъ конкурсъ до 10-го октября 1925.

Голоситися можно у нижеподписанного, гдѣ подаются и точныя информаціи.

Въ Пряшевѣ, 26. сент. 1925.

о. Іоаннъ Коротноки,

екклизіарху заступ. крылошанинъ.

Сего року

въ пряшевской книгопечатни „Св. Николая“ печатается нашъ календарь. Правъ зато не будемъ мати столько непріятностей съ печатаніемъ, какъ минулаго року. Каждый на часъ, еще въ новембру можетъ достати до рукъ заказанный календарь „Русского Слова“ на 1926. р. Редакція.

Румунска подк. Русь.

(Въ интересѣ всѣхъ русиновъ подъ Карпатами)

Изъ нагоды посѣщенія румунского престолнаслѣдника на Подкарпатскій Русь и въ Ужгородѣ, пригадуемъ правительству, что мы маемъ 11 русскихъ селъ (Реметы, Довго-Поле, Сиготъ, Выш. Руна, Никово, Крачуново, Лугъ, Вышовска Быстра, Рус-Кѣрва, Рус.-Поляна) въ румунскомъ Мармарошѣ, съ около 18.000 жителями, котры отрѣзаны отъ русской національной культуры, яка развивается на Подкарпатскій Русь, какъ отъ живого дерева отрубана голуза, осуждены суть на вырожденіе, на національную смерть. Не маеть сія маленька рум. Русь ни печатни, ни книжокъ, ни жадного культурного общества. Съ буковинскою Русью также не маеть стыканя, ибо роздѣляютъ ихъ непреодолимыя высокія мармарошскія Карпаты. Русины, тамъ живущи, суть высокаго росту, здоровы душою и тѣломъ, а хотары, на якихъ жиють, суть широки и цѣнны. Не можеме забыти, что Подкарпатскій Русь маеть моральныя и матеріальныя обязанности до сихъ братьевъ нашихъ, если не хочеме равнодушно позерати, какъ пропадаютъ

тоты кривники наши, съ которыми въѣдно жили сме за 1000 лѣтъ въ долѣ и недолѣ. Правительство маеть постаратися, чтобы соотвѣтною дорогою, получили сіи братья наши достаточныхъ молитвениковъ, школьныхъ книжокъ, календарей, господарскихъ, историчныхъ и литературныхъ книжокъ и новинокъ и чтобы изъ талантливыхъ ихъ дѣтей 10-10 (такъ хлопцы якъ дѣвчата), на колько можно, и совсѣмъ бесплатно училися у насъ. Громадянство же наше черезъ свои театральны и инши культурны общества мало бы каждо-годно загостити до Сигота, якъ до центрального мѣста рум. Руси и щирою дѣятельностію своею непрестанно плекати въ душахъ ихъ пламенну любовь и тое убѣжденіе, что они хотяй суть малочисленны, но намъ однако дороги, любимы, незабвенны...



Часть берега Дона въ Южной Россіи.

На 1926. годъ

„Русское Слово“ во всѣхъ отношеніяхъ богатшій, обширнѣйшій, интересантнѣйшій календарь выдаеть, якъ на 1925. г. — Богаты-художественны иллюстраціи! — Типикъ составилъ о. Іоаннъ Кизакъ. Въ календарѣ будетъ інформаційна, литературна, поучительна, хозяйственна, забавна, комична часть! — Общее добро сдѣлаете, кеъ календарь „Русского Слова“ на 1926. рокъ закажете въ 30—40 примѣрниковъ и про селянь. Редакція.

Измѣнникъ.

Кто тамъ бѣжитъ въ дали, кто
Въ молгистой равнинѣ?
Здается, человекъ то,
Грѣшный духъ во туманѣ.
Кто знаетъ; кто онъ таковъ?
Что бѣжитъ неустанно?
Бѣжитъ ли онъ отъ враговъ?
Не знати; все есть тайно.
И ту и тамъ слышится,
Говорятъ люди, что то онъ
Грѣшнымъ,змѣникомъ стался,
Не маеть покоя онъ.
Бѣжитъ, де ноги несутъ,
Нигде не есть покоя;
Въ каждомъ онъ врага видитъ
Страшнѣ грызетъ сумѣня!

Эрнестъ Бигарій.

О нашомъ Грек. каѳ. Русскомъ Народномъ Домѣ.

Если хочеме дачто великое имѣти, дачто историчное создати, должны мы трудитися, должны мы велики-велики жертвы принести. Безъ трудовъ, безъ жертвъ ничъ великое не будетъ. И такъ если мы хочеме имѣти въ Пряшевѣ одинъ импозантный народный домъ, треба и намъ жертвовати и не лемъ отъ другого всегда чекати. Коллектованія на народный домъ уже и зачались и слава тѣмъ, которы заслали свои дары, слава тѣмъ духовникамъ и учителямъ, которы не щадили труда и между вѣрниками насбериали большу-меньшу сумму. Гдѣ духовникъ или учитель потрудитъ, тамъ, якъ то и внизу принесенный выказъ указываетъ, успѣха есть. — Слава имъ!

Но посберанна сумма еще далеко отъ того, чтобы мы могли съ ней домъ выплатити, зато просиме каждого подкарп. русского человека, чтобы не шановаль свои жертвы заслати на адресъ о. Іоанна Кизакъ въ Пряшевѣ, а водителей народа просиме, чтобы дѣло народного дома на сценѣ держали, народъ на жертвованіе возбуждали, случайно на сію цѣль преподаванія, забавы успоряджали. Новѣйше слѣдующи жертво-

вали на Пряшевскій Грек. каѳ. Русскій Нар. Домъ:

Іоаннъ Синай, Пряшевъ 100, Іос. Креницкій, Сабиновъ 100, Дръ Велимиръ Немецъ, Братислава 1000, Михаилъ Грижовъ, Солноградъ 10, Іоаннъ Поточнакъ, Солноградъ 20, Михаилъ Кокинчакъ, Солноградъ 10, Іоаннъ Медведъ, Солногр. 50, Іоаннъ Кокинчакъ, Солноградъ 50, Николай Петрашевичъ, З. Русска 55, Іоаннъ Пайкошій, Кошице 1000, Анастасія Ренчкова, Солноградъ 40, Михаилъ Фечо, Солноградъ 50, Село Остурня 37, Питровски вѣрники 270, Георгій Сигети, коллекта въ Завадѣ 304-90, Иванъ Гойдичъ, Кружлевъ 138, В. Яблонка 29-50, Г. Р. китовъ 285-60, Ястребъ 70, Іосифъ Дюлай, Пряшевъ 100, Михаилъ Вахай, Пряшевъ 50, Коллекта въ Фулянкѣ 30, Андрей Шамбронскій 150, Дръ Симеонъ Смандрай 20 дол., Теодоръ Ройковичъ 500, вѣрники съ Гачавы 67. Коллекта въ Луцинѣ 22-54, Владимиръ Ройковичъ 110, Павелъ Команицкій 10, Іосифъ Желинскій 50, Эмилиъ Невизкій, Америка 1000, Коллекта въ Minarsville и даръ Михаила Борухъ 1200, Дръ Діонисій Нярдій, епископъ 1000, Зенонъ Ковалицкій, качоникъ 250 Кч.

Дальше, дальше! Продолжайте складать благородны жертвы на нашъ Грек. каѳ. Русскій Нар. Домъ!

ВѢСТИ.

— **Его Преосвященство** дня 27. сентября отъѣхалъ въ Жилину на совѣщаніе епископское, прибудетъ въ Пряшевъ дня 29. сентября а на другій день зачнетъ посѣщеніе спшскихъ приходоѡ.

— **Рукоположеніе въ Кошицахъ.** Кошички вѣрники свѣдками были дуже красивого торжества. Дня 27. сентября получили тамъ тайну священничества четыре абс. богословы: дрѣ. Іосифъ Кизакъ, Андрей Грешъ, Андрей Годермарскій и Андрей Яночко. На сіе торжество собралась толпа вѣрниковъ, такъ что красиво украшена церковь наполнилась цѣлкомъ. Вступившого въ храмъ Епископа привѣтствовалъ очень милый хоръ пѣсней „Вошелъ еси Архіерею“... Сей красивый и хорошо дисциплинированный хоръ очень пріятно повліялъ на всѣхъ появившихся и хвалилъ труды г.-на хордиригента, который зналостію и неуныніемъ идеальну работу кончить въ томъ отношеніи. — Общество, которое первый разъ видѣло такое торжество, наслаждалось въ нашихъ красивыхъ обрядахъ, въ епископской службѣ, гдѣ ассистовали оо. намѣстники близшихъ округоѡ: о. Гарчаръ, о. Ступяковичъ, о. Соброта. Послѣ св. литургіи къ Его Преосвященству приносили депутаціи мѣстныхъ вѣрниковъ и радостно привѣтствовали его. Торжество кончилось обѣдомъ на барѣ, гдѣ и вѣдущи лица мѣстныхъ р. каѳоликоѡ брали участіе. Распоряженіе красивого торжества есть заслугой популярного и ловкого о. І. Рокицкого.

— **Упокоилися.** Стефанъ Андаско, учитель въ Ладомировой яжкой желудковой болѣзнію приелъ на операцію въ Пряшевъ. Все же поздно было и онъ дня 25. сент. упокоился. Похороны при великомъ участіи знакомыхъ были 27. сентября.

Иванова Янкура, р. Гизела Шимор, супруга дра Ивана Янкура, лѣаря въ Смолнику, дня 22. сент. въ

Кошицахъ упокоилася. Похороны были 27. сент. при участіи 5 дѣтей и множества сродныхъ. Вѣчная имъ память!

— **Вѣнчаніе.** Дня 29. сент. въ Торисѣ вѣнчался Адальбертъ Берекскій, служный съ Маргаритой Рейнеръ. Благожеланіе!

— **Новы богословы:** На І. сем. въ пряшевску семинарію приняты: Г. Миллій, А. Чабинякъ, Ѳ. Ройковичъ, Ф. Галушка, М. Дюришинъ, П. Петрикъ, С. Байцура, І. Желинскій, І. Келлій, А. Минчикъ, А. Бринскій, Е. Бигарій.

— **Крадежъ.** Дня 18. сентября отъ почтового посла между Н. Олькой и В. Радванью неизвѣстны люди выкрали почтовы деньги: револьверомъ принудили его, чтобы 28 тысячъ кч. передалъ. То уже не первый случай; до сихъ поръ выкрали около 200 тысячъ Кч. Злодѣи маскировались, только не ловко и потому изслѣдовати не будетъ тяжело, если жандармерія будетъ лишь кусъ ловка.

— **Выименованіе.** О. Федашъ, приходникъ чичавскій въ Завадку, о. Чанда въ Чичаву назначены.

— **Упала подъ кочъ.** Въ понедѣльникъ необычайнымъ счастіемъ одно 10 лѣтное дѣвча хотѣло умкнуться на велосипеду а досталось подъ кочъ. И кони и кочъ перешли чрезъ ню, но она смѣхомъ стала послѣ того.

— **Концертъ Шаляпина въ Прагѣ.** Концертъ наилучшого басысты на свѣтѣ, Шаляпина состоится въ Прагѣ 9. октября въ залѣ Луцерна вмѣщающей около 4 тысячъ людей. Шаляпинъ не установилъ опредѣленной программы концерта и запретилъ поставить радио-аппаратъ. Гонораръ получить огромный, поэтому и цѣны на концертъ небывалы въ Прагѣ.

— **Возвратился изъ войны къ невѣрной женѣ.** На дняхъ возвратился изъ россійского плѣна крестянинъ Николай Петращакъ въ свое родное сельце Г. въ Подкарпатской Руси, гдѣ жила его жена. Возвращался старый воинъ и непредчувствовалъ, что за десять лѣтъ его жена, котору онъ любилъ, выйдетъ второй разъ замужъ, когда по селу рознеслась вѣсть, что Николай

Петрещакъ погибъ на войнѣ. Больно сжалось сердце старого воина, не видѣвшего своей жены десять лѣтъ и только въ родномъ сельцѣ узнавшего объ измѣнѣ жены. На ту вѣсть загорѣлось его сердце ревностью. Ночью онъ запалилъ свою хижу, которая превратилась въ кучу пепла, а въ ней нашли смерть его жена, двое дѣтей и новый мужъ его жены. Петращака нашли послѣ того — повѣшеннымъ.

— **Погибшій на войнѣ возвратился.** Село Ступава на Словакіи соорудило въ память своихъ односельчанъ, павшихъ во всемирной войнѣ, памятникъ, на которомъ 101 названій должно говорити грядущимъ поколѣніямъ, сколько жертвъ кровавой войнѣ отдало маленькое сельце. Среди ихъ жертвъ было и имя Матея Пайерского. Можно себѣ вообразити удивленіе жителей, когда на дняхъ Пайерскій, которого считали погибшимъ, вдругъ появился въ сельцѣ живъ и здоровъ. Паерскій служилъ у гонведоѡ, попалъ въ русскій плѣнъ въ Россію, послѣ былъ въ Японіи, откуда возвратился въ родное село, которое сейчасъ имѣетъ 100 мертвыхъ и одного живого героя, ибо на памятникъ нельзя уже ничего исправляти, а возвратившійся находится въ немъ и можетъ всегда посмотрѣти на себе въ спискѣ мертвыхъ.



О. И. Контратовичъ, Гоньковцы. Получили; самое большое спасибо! Приидетъ въ календарѣ.

О. К. Туркиякъ, Телгартъ. Открытку получили. Благодареніе за информацию! Дѣло передали о. Феод. Ройковицу, члену жупного заступительства, который путемъ нашего жупана сдѣлаетъ все возможное въ томъ дѣлѣ.

Викторъ Михаличъ, Пряшевъ. Получили; спасибо! Сообщиме.

Антоній Симковъ, Чукаловцы. Щирое товаришское благодареніе за рассказъ. И въ будущемъ просиме Твою цѣнну подпору. Привѣтъ!

1, 12, 9, 7, 3, 10 часть роза.

8, 2, 1, 6, 11, 6, 7 меньше, якъ городъ.
12. 4, 7, 9 не мудрому скажутъ то.

1 — 12 Русска газета (мѣсто числа

помѣстится буква). Э. Ц.

Э. М.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказати и „Божье Провидѣніе,“ рожественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподали и дуже любилось народу, ибо и содержаніе игры интересантное и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1'50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо!

Главнымъ стремленіемъ моимъ, чтобы я всѣ въ мой фахъ принадлежащи заказанія точно исполнилъ. Принимаю крашенія комнатъ, церквей, малярски и тапещирерски работы соотвѣтственно нынѣшнимъ развитымъ вкусамъ въ самой дешевой цѣнѣ. Работы мною подняты переведутся по вкусу и волѣ заказчиковъ. Впрочемъ намѣряю моею работою заслужити довѣріе каждого, и то на всегда. Прошу подпорваніе п. публики.

Стефанъ Фотта

маляръ.

Пряшевъ Словенска у. 4.

**Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.**

Централа въ Прагъ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ класси-
ковъ и новинки. — Составленіе биб-
ліотекъ для школъ и читателей. —
Учебники для всѣхъ учебныхъ заве-
деній. Канцелярски принадлежности.
Скидка учителямъ и учрежденіямъ
при оптовыхъ заказахъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.




ФРИДРИХЪ КОБИЛИЦЪ

КАМЕННОТОЧИЛЬНОЕ ЗАВЕДЕНИЕ.

Пряшевъ.

Заложено 1868 . р.



На складѣ имеетъ и коликибудь можетъ лифировати: велики подорожны кресты изъ гранита, мрамора, трахита и съ разныхъ каменныхъ сортовъ отъ 2000 кор. ч. выше; надгробны кресты и памятники изъ найразнообразнѣйшихъ каменныхъ матерій во великомъ количествѣ отъ простѣйшихъ до искусственнѣйшихъ; желѣзны кресты во всевозможныхъ изготовленіяхъ въ разной величинѣ. Лиферуетъ далѣе: озолоченны и на блягу малѣваны распятія и святы образы; желѣзны рѣшетки, статуи и разны декорациі изъ бронзы и съ бисквитового порцелана, и т. д.

Найнизи цѣны! Найсильнѣйша услуга! Найдовша гаранція!

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ
банковы дѣла. —————

Масарикова улица
• Но. 26.

Русская Народная Газета

„Russkoe Hnezdo“

Podk. Rus

Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Всерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ВУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кз.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Христова религія и держава.



Брно. Рашинова улица и „Якубскій костелъ.“

перешняго свѣ-
а управитель-
ымъ гесломъ суть
и слова: „сво-
ода вѣры.“ Кто
крашеніе пози-
аетъ сихъ словъ,
отъ идеальное
наченіе видитъ въ
ихъ. Но кто съ
лиже посмотритъ
ъ очи тѣмъ, ко-
ры сіи слова
епрестанно и го-
осно повторяютъ,
отъ снова уви-
ить и тайну цѣль
его лозунга. Не
ъ томъ работа-
тся тутъ, чтобы
аждый для своего
бѣжденія вѣро-
аль то, что и
акъ, какъ онъ хо-
етъ; но воюется
утъ съ тѣмъ ло-
унгомъ вообще
противъ религіи,
особенно про-
ивъ вѣры Хрис-
овой. Ибо тѣ са-
ы, которы жа-
аютъ „свободу“
ѣры, разомъ кри-
атъ, чтобы Хрис-
ова вѣра не мѣ-
чалася въ дер-

жавны дѣла, сія
вѣра бо лишь вре-
дити можетъ граж-
данскимъ дѣламъ.
О, какъ ошиба-
ется въ томъ воль-
нодумствѣ, какъ об-
манываютъ свѣтъ
тѣ люди, которы
то смѣютъ ска-
зати, что Христо-
ва вѣра лишь вре-
дити можетъ дер-
жавѣ! Факты до-
казуютъ: доброго,
или злого прино-
шаетъ-ли Христо-
ва вѣра державѣ.
Раздериживаетъ-ли
религія конститу-
цію державы, или
въ пользу служить
ей съ своими вѣч-
ными, праведными
законами? Можетъ
ли вредити та вѣ-
ра державѣ, ко-
тора ясно такъ
учить: „всяка ду-
ша властямъ пре-
державшимъ да по-
винуется, нѣсть
бо власть, аще не
отъ Бога; сущія
же власти отъ Бо-
га учиныны суть.“
Сіи слова то ка-

жуть, что державна власть тоже отъ Бога происходитъ, хотя будетъ она умѣщена въ рукахъ монарха-царя, президента, султана, или „совѣтскихъ комиссаровъ.“ И что головна гражданска власть происходитъ отъ Бога, уже сія наука, сія сама мысль приношаетъ значительну честь державному маестату, почтеніе той особѣ, которой въ руки сложилось правленіе державы. Христова вѣра однимъ своимъ правиломъ сильнѣйше обезпечиваетъ то, что держава съ множествомъ параграфовъ не можетъ успѣшно соблюдать.

Христова религія разомъ обезпечиваетъ, укрѣпляетъ и державны законы, коли опредѣлитъ ихъ совѣстно поддерживать. Но, чтобы сіи законы имѣли въ себѣ характеръ, знакъ Божьяго авторитета; чтобы они указали, якъ къ совѣстному, праведному житію потребны, такі правила, которы самъ Богъ опредѣлилъ. И то лишь чрезъ религію возможно обезпечити. Така правда то, котору мудры законодатели всегда предъ очами держали, ибо убѣждены были о томъ, что сила,

благостояніе и постоянство гражданскаго общества на законовъ же зависить отъ моральности граждановъ, а на моральность насильно, съ военною силою и съ темницею не можно принудити людей; то лишь религія можетъ обезпечити съ своими идеальными средствами. Христова религія фундаментомъ есть общей моральности, но разомъ головнымъ столбомъ и гражданскаго общества.

Который народъ же отдалить отъ себе и моральность, перестанетъ почитати законы, тамъ настанутъ безпорядки и такіи народъ самъ себѣ гробъ копаеть. Христова религія есть душою державы, съ которою содержится, жіетъ, или безъ ней свалится.

Вѣра Христова имѣетъ свои, отъ Бога происходящи, на фундаментъ вѣчной правды основаны непремѣнны законы. Сіи законы многоразъ выполняютъ недостатокъ державныхъ законовъ, которы лишь отъ чловѣка происходятъ и часто мѣняются.

Коли Христова вѣра такими и подобными способами всегда

на помощь идетъ державѣ, коли таку велику пользу приношаетъ ей, коли такъ цѣнно служить ей, не слѣдуетъ-ли съ того то, что и держава должна-бы на помочи быти той религіи а ей авторитетъ убольшати, ей институты хранить, ей обрядъ почитати?

А что видиме мѣсто того? Что „мудры и интеллигентны“ законодатели и не законодатели непрестанно противъ той религіи кричатъ, особенно теперь, предъ выборами, коли политическій хаосъ, непорядокъ еще убольшають съ тѣмъ, что въ политику замѣшаютъ и вѣру, чтобы посему въ мутной водѣ легко могли рыбы ловити.

Нашъ подкарп. русскій народъ и тамъ, гдѣ такимъ безбожнымъ агитаторамъ перевестися далъ, теперь уже отворяетъ очи, узнаваетъ, что тѣ красны слова, тѣ прикрашенны лозунги, которы теперь часто слышати отъ безбожныхъ людей и читати въ ихъ книгахъ, газетахъ — не могутъ намъ принести спасеніе. *Нашъ народъ и предъ выборами узнаваетъ за правду нашу русску пословицу: „безъ Бога ни до*

ЧИТАЛЬНЯ.

Волчья правда.

Эдвардъ Цомпелій,
(Продолженіе).

Въ російскомъ Ирбитѣ лагерь военноплѣнниковъ совсѣмъ наполнился, въ баракахъ больше мѣста ужъ не было, и кому омерзилася лагерска жизнь, позволено было ему идти на работу въ городъ, або въ села. Зимны бараки, гороховый супъ и мене принудили на работу. Выпросилъ себѣ свою легитимацию и иду въ городъ.

Долго хожу по улицахъ, интересуюся, где потребовали бы работника, но напрасно. Товариши мои повсюду опередили мене. Полудня было уже, когда я при рѣкѣ Ирбитѣ узрѣлъ одинъ великій домъ. На фронтѣ дома золотыми буквами написано: „Учительская семинарія.“

— Пора уже обѣдати, Петре! — скажу въ себѣ и сяду въ воротахъ семинаріи и выберу сухарь.

— Пане! Ты работу глядаешь? — тронетъ мене привратникъ семинаріи.

— Да, да, пожалуйста! — отвѣчаю и кланяюся ему.

— Такъ, скоро бѣжи къ господину директору; тамъ получишь работу. Бель этажъ, первое число!

И бѣжу внутрь. Предъ дверьми обиталища директороваго треба было мнѣ мало отдохнуть. Стану и въ порядокъ приводжу на себѣ одежду.

Но, что то? Въ комнатѣ директора шумъ, якобы тамъ два мужи вадилися.

— Прошу, где моя заработна плата? Мнѣ принадлежитъ еще 100 рублей! — скажетъ изъ нихъ одинъ яростно, котрого голосъ мнѣ такъ знакомый.

— Правда! — отвѣчаетъ спокойно другій, — правда, что тебѣ принадлежитъ еще 100 рублей, но мои сапоги, которы ты укралъ, сколько стоятъ? Ты ихъ продалъ за 250 рублей, такъ еще 150 рублей ты менѣ долженъ. Не правда? Но я не жадаю отъ тебе ничего, понеже ты военноплѣнникъ. Иди съ Богомъ!

— То, не даете мнѣ мои деньги?
— Нѣтъ!

— Такъ напоминаю васъ, что заплатите вы мнѣ ихъ еще сторичею! — отвѣтилъ сердито военноплѣнникъ и зашолкнулся за нимъ двери.

Военноплѣнникъ вышелъ изъ комнаты и я предъ собою вижу нашего русского Венцлика, разъяренного, якъ при Станиславовѣ, когда въ декунгахъ вольно правду удостовѣровалъ намъ. И вижу на Венцлику мой мѣховый мантиль, который при Станиславовѣ, подъ мостомъ исчезнулъ.

(Продолженіе слѣдуетъ).

порога". А кто идетъ противъ нашей вѣры, тотъ идетъ и противъ нашего Бога.

Цомпелій.

Передъ выборами.

Уже се 8 рокъ якъ свобода стала, Въ Подкарп. Руси всѣхъ обрадовала. Бо дала намъ волю до русского слова, Что и наша влада подняти готова. Въ Подкарпатской Руси наши предки жили, Котры за свободу и кровь нещадили. Долгій вѣкъ съ тяжестью панщину служили. Такъ Подкарпатску Русь они за- служили. Мы днесъ празднуемъ день нашей свободы. Когда требуемъ намъ день выгоды. Требуемъ свободу и самоуправу, Котра бы русинамъ принесла увагу. Желаемъ пословъ, законодательство, Въ Подкарпатской Руси наше правительство, Требуемъ границъ справедливыхъ дати, Русски села мають, ко намъ при- ключати, Бо если свобода намъ русинамъ дана, То ся жадость маеть быти испол- нена! Требуемъ вѣру нашу защищати, Котру бы не смѣли чужи знева- жати. Бо нашъ народъ любитъ отцевъ своихъ вѣру, Котру непопуститъ, чуждымъ на офѣру; Въ Подкарпатской Руси будетъ да- ле жити, Съ братьями чехами въ согласіи быти. По всемірной войнѣ мы къ чехамъ пристали, Котры намъ свободу только въ словѣ дали. Но мы ся надѣмъ на полну свободу, Котра намъ соймъ созветъ — на дальшу породу, Тогда будетъ русинъ само заступати, Нашу Републику буде спомагати. И такъ при выборахъ братья гадку майте, За пословъ русиновъ своихъ изби- райте! Котры бы за наши права заступали,

И бѣднымъ русинамъ добробыть зыскали.

Да живетъ свобода въ Подкарп. Руси! Да живутъ со нами, чески наши друзи!

Да живетъ президентъ, всѣхъ насъ

свободитель!

Богъ святой да будетъ Славянъ покровитель!

И. Мигалка,
шк. инспекторъ.

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Пропать одного великого банку.

Концемъ прошлого року скрахо- валъ (провалился) одинъ великій банкъ во Вѣдню, и запропастилъ безчисленны фамиліи. Головный ди- ректоръ утѣкнулъ до Италіи иничого му не сталоса. Всѣ жидовски велики газеты оправдовали его, и боронили, бо получили отъ него гроши. Что судили о немъ всѣ тѣ, котры настра- дали, не потребно ани споминати.

Того самого року писали свѣтски новинки о краху и одного съ наибольшихъ банковъ въ Парижу. Не треба споминати, что по другихъ краяхъ премноги банки того самого року скраховали.

Для чого мы то пишемъ? Чи для того, чтобы отгваряти людей, най не дають своихъ грошей до банку? Боже захрань! Най читатели пере- читають тѣ наши слова и поразу- мѣють, для чого мы то написали. Мы не будеме наводити свои слова, але слова трохъ особъ, котры на- страдали въ Парижу, а котры взяты съ французскихъ газетъ.

Первый такъ жаловался передъ своими товарищами: „Подумайте собѣ, я стратилъ въ банку 30.000 франковъ и черезъ то зосталъ емъ жебракомъ разомъ съ своею фамилією.“

Другій сказалъ: „Я стратилъ 39.000 франковъ. Менѣ не лѣпше, якъ тебѣ.“

Озвался и третій и такъ гово- рилъ: „Богу слава, я стратилъ ли- шень 7½ франковъ.“

Та якъ то можно? — скричали разомъ первый и другій? Та намъ недавно говорилъ головный дирек- торъ банку, что ты маешь уложено 45.000 франковъ. Якъ ты могъ назадъ получить свои гроши а мы все стра- тили? Певно тебе дакто на часъ по- вѣдомилъ о краху и ты выбралъ свои гроши еще на часъ.

Такъ есть, отвѣтилъ третій. Я то дозналъ съ газеты „Lantence“.

„То невозможно—отвѣтили першій

и другій, — мы читаемъ такожь ту газету, а певно читають ю и други 10.000, котры настрадали за для краху того банку, а мы всѣ того не читали.“

Третій на то сказалъ:

— „Я вамъ кажу, что вы всѣ то читали, але не розумѣли сте, что читаете?“

— Але не робъ съ нами комедіи! Якъ можешь таку рѣчь сказати, что мы не розумѣемъ, что читаемъ?

— Я вамъ еще разъ то кажу.

— Скажи ты намъ радше правду, якъ ты напередъ дознался о томъ краху?

— Добрѣ, я вамъ то скажу. Дня 10. VI. 1923. року головный дикерторъ того банку въ мѣстѣ Анжеръ три- малъ посмертну бесѣду надъ гро- бомъ одного безвѣрника. Чи вы не читали той бесѣды?

— Такъ есть, отвѣтилъ первый и другій, але тамъ не было жадного слова о краху банка.

— Але чи вы не читали, якъ головный директоръ того банку кри- чалъ, что онъ не вѣритъ ани въ Бога ани въ діавола?

— Мы то читали, але что съ того слѣдуетъ? — Та человекъ можетъ быти честный, хотяи и не вѣритъ въ Бога, хотяи и не посѣщаетъ церкви.

То вы такъ думаете, сказалъ третій, але я иначе думаю и суджу.

И такъ суджу теперь, а такъ емъ судилъ и скорше:

Если да который человекъ не вѣ- ритъ въ Бога, той человекъ не будетъ имѣти ани совѣсти. Такому челове- ку не могу я спокойно передати свои гроши на провадження, бо я ему не могу вѣрити. Коли я читалъ таки слова головного директора банку, я заразь започалъ выберати свои гроши съ того банку и такъ я стратилъ лишь таку малу сумму. Я уже 40 лѣтъ уважаю на крахъ поодинокихъ банковъ и торговель и пересвѣдчилъ емъ ся, что отъ сто

скраховалыхъ банковъ пропали 80 таки банки, котрыхъ провадили люди безъ вѣры. Чи не правду говорю?

— Та такъ-такъ! — признался первый и другій. — Але для чого ты то и намъ не спомнулъ?

— Я того не зробилъ для того, бо вы бы мене не послушали. Вы мене называете „клерикаломъ“ а себе „слободоумными“, якій былъ и вашъ другъ, головной директоръ пропалого банку. Вы ажъ теперъ на своей кешенѣ побачите, якъ правдивы суть слова Св. Письма, что лишень „страхъ Господень есть початокъ мудрости“ а и честного житья. Де не есть страха Божого, тамъ не будетъ ани честного житья. А котрый человекъ не жіетъ честно, якъ учить Св. Вѣра, тому я не могу повѣрити свои гроши.

Чи не правду говорилъ той третій? Такъ есть! — скажете вы всѣ, дороги читатели, але послушайте, что вамъ я на се скажу.

Если не можно до рукъ безвѣрного человека передать свои гроши, звѣдаюся я отъ васъ, а чи можно до рукъ одного безвѣрного человека передать на вихованье свою дѣтину?

Або, чи можно свой голосъ дати на такого человека, который не вѣритъ въ Христа Господа?

Або, чи добрѣ робить той человекъ, который даетъ провадити душу свою до рукъ такому чел. вѣку, который не есть отъ Бога поволаный и который есть наемникъ а не пастырь? „Правда, что нѣтъ!“ — скажете вы всѣ на то. А я вамъ всѣмъ кажу: уважайте не лишень на свои пременины добра, але въ першомъ рядѣ на свою душу и на души дѣтей своихъ. Не вѣрьте всякимъ дурисвѣтамъ. Вѣрьте и слушайте тѣхъ, котрыхъ Богъ поставилъ на то, чтобы васъ учили и провадили.

Если такъ будете робити, не пропадутъ Вамъ гроши въ банку безвѣрныхъ, не пропадутъ Вамъ ваши души и будете счастливы, чего Вамъ всѣхъ отъ сердца жадаю. Д.

ВѢСТИ.

— Ватиканъ купилъ монастырь. Изъ Рима сообщаютъ, что Ватиканъ купилъ монастырь св. Ан-

тонія за 8 мил. лиръ а тамъ будутъ помѣщены: ломбардскій интернатъ, Институтъ Восточный и новый институтъ для русскихъ священниковъ.

— Выименованіе Чарского заслуга Дра Мичуры. Изъ источника къ нунціатурѣ близко стоящего дознаваемся, что выименованіе епископа Чарского въ Кошицы, то заслуга Мичуры, который въ прошломъ мѣсяцѣ въ Римѣ былъ и тамъ на аудіенціи вручалъ епископа Чарского, который и въ словацкихъ и въ другихъ кругахъ очень симпатичный.

— Радичъ министромъ соц. дѣлъ. Бѣлградъ, 3. нояб. На конференціи вчера держанной между министрами дефинитивно рѣшили, что Радичъ переберетъ министерство соц. дѣлъ, или министерство безъ ресорту.

— Парцеллація. Раздѣлятся земли на околицѣ Межилаборцы, Гавай а Мала Поляна. Просьбы надо задати до Гуменного до 10. ноября.

— Крестъ на Дунаѣ. Въ недѣлю (1. ноября) обыватели Братиславы видѣли, что Дунай несетъ великій крестъ окрашенный зеленымъ вѣнцомъ и оліовой лампочкой. Крестъ спустили гдѣ то въ Австріи на память утопленныхъ въ Дунаѣ, котрыхъ тѣло не нашли. Сей звычай держать каждый годъ, но крестъ теперь первый разъ достался въ Братиславу.

— Вѣнчаніе. Дня 8. ноября с. г. вѣнчались Іоланка Семанъ и Богумиль Дурчинскій въ капличкѣ епископской. Вѣнчаніе кончилъ о. викарій Дръ Николай Руснакъ.

— Погода. Метеорологическіи уряды заявляютъ, что сего года зима будетъ очень коротка а зимна, въ г. 1926. красива весна и лѣто ожидается насъ, только переходно будетъ дождь и болото.

— Катастрофа во Франціи. Франкъ упадетъ дальше, въ New-Yorku былъ значень ниже, чѣмъ италска лира. Вотъ безвѣрны социалисты до того принесли хозяйство Франціи, пока сами автомобили имѣють.

— Панама. На седрии въ Прагѣ дня 7. ноября зачался интересный процессъ. Дѣло въ томъ, что мини-

стра Стрибрній подозрѣваютъ, что онъ 13 миліонъ Кч. пріялъ за разны услуги. Такъ наполнялася касса Бенеша, народныхъ социалистовъ.

— Аттентатъ на Муссолинія. Дня 5. ноября въ Римѣ напалъ на Муссолинія соц. делегатъ Камбони и только полиціи можно благодарити, что Муссолини жизнь не утратилъ. Камбонія улапили правѣ тогда, когда на аттентатъ приготовлялся въ комнатѣ готела. Цѣлый италскій народъ радуется и торжественно ославляетъ, что Муссолини былъ сохраненъ.

— Фердинандъ, бывшій царь болгарскій посѣтилъ Римского Отца по поводу святаго года. Сопровождали его дворникъ и его дворный священникъ.

— ВЪ ВНИМАНІЕ! Господамъ о. священникамъ заслали мы послѣплатой по 2 календари съ типикомъ. Просиме чѣмъ скорѣе ласкаво отписати и ихъ адрессы намъ заслати, которы бы въ селѣ хотѣли календарь съ типикомъ или безъ него. Цѣны 8 кор. и 5 кор.

— Новый Ап Администраторъ. Святійшій Отецъ о. Михаила Бубнича, намѣстника въ Тополчанияхъ выименовалъ за апостольского администратора епархіи Рожнявской.

— Россія радуется. Прочто? Можно уже конецъ коммунизму? Нѣтъ, но тамъ больша новина. Россія получила сильну водку назадъ. Коммунисты отъ начала хотѣли запретити уживаніе водки, но то не шло. Теперь позволили 40 градусову водку. Якъ тотъ указъ появился, цѣла Россія, такъ простый якъ интеллигентный элементъ 3 дни пили и радовалися. Только въ самой Москвѣ больше чѣмъ 100 тысячъ квартовъ водки распродали за тѣ дни. Изъ того видно, что коммунисты приспособляются къ обстоятельствамъ а не могутъ свои принципы перевести.


Отвѣтственный редакторъ:
Дръ Іосифъ Кивакъ.

ДУСОВИТ

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rús

Užhorod
Roškoviča u. 4.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
 Внесерты прѣнима. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
 Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
 Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
 ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
 АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Къ.
на полгода	12
за границу	40
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2

Важны времена.

Въ исторіи религіозности видиме всегда двѣ эпохи (добы). Есть время, когда религіозность, каѳ. вѣра процвѣтаетъ, когда мужи и женщины явно выступаютъ на сцену за вѣру, за каѳ. Церковь. Тогда рождаются мартыры. — Но есть и время упадка, когда церкви порожнѣйши суть, когда люди за таятъ свою вѣру, и тогда рождаются измѣнники, отпадники.

Яки времена живеме мы теперь? Чи время процвѣтанія, или время упадка? Если человекъ читаетъ или слышитъ: что сталося въ томъ или въ другомъ селѣ, что съ одного святого храма украли церковный приборъ, съ другой церкви украли св. евангеліе, тогда то долженъ бы сказати, что жаль: живеме въ времени упадка. Если человекъ читаетъ чорнодушны разны газеты и то читаетъ съ нихъ,



Борьба въ воздухѣ и на водѣ подчасъ „свѣтовой войны.“

что священники не роблятъ ничь, лемъ пѣнязи собирають и носятъ въ банкъ, то безусловно не есть знакъ процвѣтанія религіозности, бо указываетъ дьяволски атаки-борьбы противъ Церкви и слугъ олтаря.

Но дѣло — хвала Богу — не совсѣмъ такъ стоитъ, якъ то на первый глядъ видится. Правда, наша вѣра, наша св. Мати Церковь имѣетъ много враговъ, и тѣ съ полнымъ гарломъ кричатъ: распни, распни Его! Но не треба страшитися отъ того сильного голоса, ибо вѣра каѳолическа еще живетъ въ нашемъ подкарп. русскомъ народѣ! Посмотримъ лишь отпусты наши; и тамъ что видиме? Видиме такое множество нашего народа, якъ предъ тѣмъ мы не видѣли. Подьме въ недѣлю или въ святочный день въ цер-

ковъ и будеме видѣти, что къ сповѣди, къ святому причащенію приступаютъ наши люди въ прекрасномъ числѣ.

И то добръ робишь, милый подкарп. русскій народе! Вѣра твоя спасетъ ты и счастливымъ сдѣлаетъ ты еще и на томъ свѣтѣ. Вѣдь, гдѣ найдешь ты потѣху, кедь не въ вѣрѣ, въ церкви? Но не забудь одно! Ты не лить въ церкви христіаниномъ, католикомъ, но ты долженъ быти грек. католикомъ всегда и въ своихъ забавахъ, и на свадьби, але и тогда, когда на выборахъ даваешь свой голосъ на пословъ. Что бы ты сказалъ на такого сына твоего, который въ хижѣ, когда не видитъ го никто, почиталъ бы тебе за отца, или за мать, но якъ выйдетъ съ хижи, та затаилъ бы тебе, отрекся бы отъ тебе? Чи можетъ то быти добрымъ твоимъ сыномъ? Долженъ ты узнати, что нѣтъ.

Размышляй: чи не такъ робишь много разъ и ты? Въ церкви бьешься по грудяхъ и молишься: Господи помилуй! Но выйдешь съ церкви, забудешь о всемъ. На забавахъ, въ корчмѣ такъ поводишься, якъ

бы Бога не было, на выборахъ на такого даешь голосъ, кто врагъ твоей Церкви, твоей вѣры. Чи то здоровое размышленіе? Раздумай о томъ, и скажи: не писалъ-ли я правду.

Вѣра не святочна одежда, котору, когда идеме въ церковь, возмеме на себе, а когда прійдеме дому, сложиме долу. Нѣтъ! Намъ нашу каю. вѣру всегда смѣло треба изъяснити, а не слободно отречися отъ ней никогда, ни предъ выборнымъ комитетомъ, ибо „иже аще исповѣсть мя предъ челоуѣки, и Сынъ челоуѣческій исповѣсть его предъ Ангелы Божиими: А отвергійся мене предъ челоуѣки, отверженъ будетъ предъ Ангелы Божиими. (Лука, XII. 8, 9).

Най будетъ у насъ наша вѣра жива и дѣятельна! Будьме свѣдомы-сознательны: что мы?

Мы есме русинами, мы есме вѣрными сынами св. Матери Церкви, мы греко-католики.

Никто про сіе насъ не пренаслѣдуетъ; ани не можетъ!

Милый мой народе! Земледѣльцы, Газдове, Священники, Учители! Не вѣрьте такому дѣлу, на которомъ видно, что то чужое, что то не христіанское, наше домашнее.

Смотрите съ довѣріемъ лишь на христіанскій, щиро народный прапоръ!

То най будетъ твоей, истинно твоей путеводной думкой и теперъ и на будущее подкарп. русскій народе! Бо лишь тогда послугаетъ Богъ народну молитву нашего народа отъ Попрада ажъ до Тисы:

„Просимъ Бога Вышняго,
Да поддержитъ русскаго
И дастъ вѣка лучшаго!“

Предъ роспускомъ парламента.

День роспуска парламента приближается. Бюджетъ на 1926. годъ пріятый и такъ само пріятый и новый волебный законъ. Послѣ разбиранія меньшихъ дѣлъ парламента 17-го будетъ роспущенъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 2292/925.

Конкурсъ.

Вспр. Епархіальное Правительствѣ голоситъ конкурсъ на пѣвчо-учительское становище: въ Нижномъ Орлиху, Цериннѣ, Куримкѣ и въ Видраню.

ЧИТАЛЬНЯ.

Э. ЦОМПЕЛІЙ:

Мѣшай Варишка.

(Продолженіе.)

Учитель остолбенѣлъ, якъ узрѣлъ свой мѣхъ.

— Правда, мѣхъ мой, но пшеницу не я укралъ.

— А кто кажетъ, что пшеницу господинъ учитель укралъ? — смѣется Николай. Злодѣй на другой улицѣ пребываетъ, лишь свой магазинъ маетъ тутъ, и мѣшокъ взялъ себѣ въ займы отъ господина учителя.

— Кто же кралъ пшеницу? спросится стражмистеръ.

— Иванъ Мазуракъ! — отвѣчаетъ Николай.

— Иванъ Мазуракъ? То не возможно, вѣдь онъ найбогатшій

челоуѣкъ въ селѣ! Ты ошибаешься, сынку.

— Прошу, я докажу, что Гарайдову пшеницу Иванъ Мазуракъ укралъ!

— Якъ можешь то доказати?

— Съ симъ сверломъ! — и покажетъ Николай снова сверло.

— Сверло Ивана Мазурака?

— Такъ есть.

— Но, то еще не доказуетъ, что Мазуракъ кралъ пшеницу, ибо якъ отъ господина учителя мѣхъ, такъ и сверло отъ Мазурака могъ взяти злодѣй.

— Но то съ сверломъ не случилось.

— Чему нѣтъ? спросится стражмистеръ.

— Ибо сверло я познаю. Сіе сверло наше было и предъ двумя роками Мазуракъ взялъ отъ насъ,

но не вернулъ его. Тогда онъ те говорилъ отцу моему, что сверло поламалось, но я его нашолъ въ Мазураковой коморѣ.

— То все красно рассказалъ ты намъ, но съ того еще не знаеме якъ прійдетъ сверло къ пшеницѣ!

— Якъ вижу, я долженъ вамъ все обширно пояснити. Та прошу коли еще въ зимѣ, первый разъ украли отъ Гарайды пшеницу, и въ пришли поймати злодѣя, мене тамъ не было, ибо хворый лежалъ; иначе я еще тогда указалъ бы былъ вамъ что якъ украли пшеницу, если ни чрезъ двери, ни чрезъ окно, ни чрезъ стрѣху не вынесъ ю злодѣй. Теперъ въ недѣлю, я сей частъ убѣдился, что краденіе лишь сподомъ могло сдѣлатися. Подъ сыпанцомъ даколи песь ночлегъ малъ и для того тамъ така велика яма

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Наша свята фамилія.

Спаситель нашъ Ісусъ Христосъ зато пришолъ изъ неба на землю, чтобы откупилъ насъ отъ вѣчной погибели и чтобы отворилъ намъ своимъ крестомъ небо и уготовилъ мѣсто въ небѣ любящимъ Бога.

Хотя Ісусъ Христосъ откупилъ всѣхъ людей отъ погибели, однакожь не всѣ достанутся до неба, либо якъ св. Ап. Павель красно говорить; „*Всѣ воскреснутъ, але не всѣ прославляться*“ (І. Кор. 15.50).

Что же потребно робити, чтобы статися участникомъ неба? На коротко такъ могли бы сме отвѣчати: *Треба усиловатися святымъ быти*, то есть, животъ святой провадити. Примѣры тысячи а тысячи имѣе. Вотъ посмотримъ мѣсяцословъ и видите, что каждый день одному или большому святымъ посвященъ есть. Животъ тѣхъ святыхъ одна дуже поучительна школа для каждого человѣка а особливо для христіана. Двѣ книги требало бы читати каждому христіану, и то: *Св. Писаніе и животъ святыхъ*. Въ тѣхъ двухъ книжкахъ найдеть каждый все, что потребно человѣку до блаженного вѣчного живота.

Тѣ двѣ книги мали бы быти у каждого христіана, а хотя лемъ въ

каждой хижѣ. Богу жалъ, что между нашимъ русскимъ народомъ не есть еще распространенное св. Писаніе и животъ святыхъ, и прото купуютъ на отпустахъ и ярмакахъ таки книги либо книжочки, которы не просвѣщаютъ, но еще ослѣпляютъ нашихъ людей во вѣрѣ. Требало бы маленьки книжочки, брошурки написати изъ живота святыхъ и тѣ разпространяти между нашимъ богобойнымъ народомъ, чтобы читали и видѣли *якій животъ* ведетъ человѣка до неба, до вѣчного блаженного живота, къ видѣнію Господа Бога, Отца небесного.

Розмышлявалъ емъ дуже давно надъ тымъ, что изъ многочисленныхъ нашихъ святыхъ которы *свѣтила суть* цѣлой католической Церкви, но особливо нашей восточной греко-католической Церкви, которого животъ представи примѣромъ нашему русскому народу? Дуже, тяжело есть изберати между такъ великихъ и знаменитыхъ славныхъ святителей, яки имѣетъ наша восточна Церковь; прото теперъ лемъ имена спомню нашей святой фамиліи: *Св. Атанасій*, патріархъ александрійскій († 373); *Св. Василій Великій* († 378); *Св. Григорій Богословъ* († 390); *Св. Іоаннъ Златоустъ* († 407); *Св. Николай великій, чудо-*

шворецъ († 380); *Св. Кириллъ, епископъ іерусалимскій* († 386); *Св. Кириллъ, епископъ александрійскій* († 444); *Св. Григорій Нисейскій* († 394), братъ св. Василия Великого. *Св. Ефремъ* († 373); *Св. Епифаній* († 402) епископъ кипрскій, сынъ убогого земледѣльца. *Св. Іоаннъ Милостивый*, патріархъ александрійскій († 615); *Св. Іоаннъ Дамаскинъ* († 760); *Св. Теофанъ*, *Св. Макрина*, *Св. Анастазія* и прочи учителя и святители, мученники, и сповѣдники восточной Церкви. Къ этимъ можеме причислити еще тѣхъ римскихъ Отцовъ восточной Церкви греческого обряда, которы наслѣдники были престола св. Петра, тогда папы римски, и которы животъ свой мученическою смертію кончили за вѣру и едину, святу, соборну (т. е. католическу) и апостольску Церковь Христову, якъ *Св. Анаклетъ Еваристъ*, *Аницетъ*, *Елевтеръ*, *Зозимъ* и *Агатъ*. На конецъ, что найпервѣе надо было споманути, наша греческо-русска восточна Церковь всегда за великихъ святыхъ почитаетъ святого великого Константина царя и матеръ его Елену, ибо имъ можетъ дяковати христіанство свободу. Животъ этихъ всѣхъ такъ наполненъ любовію къ Богу, что когда читаеме исторію живота ихъ, сердце разпадется и наполнится любовію къ

что и великій человѣкъ удобно смѣстится. Якъ никого не было при сыпанцѣ, я вохпался въ ту яму, и видѣлъ, что до сыпанца сподомъ дыра проверчена и снова затката. Затычку я выбралъ и посмотрѣлъ дыру. Дыра гладка. Таку дыру лишь съ французскимъ сверломъ можно повертити, ибо простое сверло разщепитъ дерево. Въ селѣ я о пять французскихъ сверлахъ зналъ. На другій день всѣ пять у мене были, но ни едно не придалось въ дыру. Всѣ тонши были. И тогда пришло мнѣ въ умъ, что и мы мали даколи сверло, которое такое грубое могло быти, якъ сія дыра. Оно поламалося у Мазурака. Поламалося? А если нѣтъ?

По полудню я уже у Мазураковой коморѣ былъ и подъ грядюю нашолъ наше сверло. Познаю его

добрѣ. Сіе сверло точно придалось въ дыру.

Тогда еще и я не хотѣлъ вѣрити, чтобы Мазуракъ, наибольшій богачъ, пшеницу кралъ. Но нечаянно я убѣдился, что пшеницу, вправду Мазуракъ укралъ. Въ недѣлю въ ночи, менѣ вонъ надо было выйти и тогда видѣлъ я, что чрезъ сады высокій человѣкъ идетъ и крыется по за стромы. Кто то, Боже? думаю себѣ. И понеже я Мѣшай Варишка, все долженъ знати, по тихенько взялся за высокимъ человѣкомъ. При учительской пелевнѣ человѣкъ сталъ себѣ и зачалъ прислуховатися, посему же вошолъ въ пелевню. Долго занимался тамъ и якъ вернулся, я тогда позналъ Мазурака. Днесъ рано же нашолъ я и пшеницу въ пелевнѣ.

Мѣшай Варишка правду малъ.

Жандармы коло пелевни въ болотѣ наслѣдили Мазурака, подъ сыпанцомъ же нашли голову (гомбичку) съ сорочки его. Мазуракъ признался, что пшеницу онъ укралъ. И чтобы не нашли ю у него, если бы по хатахъ глядали жандармы, то скрылъ ю до учительской пелевни, бо такъ думалъ, что тамъ не будутъ глядати; а якъ дѣло утихнетъ, возметъ ю домой. Такъ удалося то ему и въ зимѣ. Мѣхъ отъ учителя еще въ зимѣ укралъ. Но сей Мѣшай Варишка все перемѣнилъ.

— Ловкій мальчикъ ты, — погладилъ голову Николая его учитель, — но скажи, чему не хочешь ты въ школу ходити, вѣдь, вижу, розумъ у тебе превосходный!

— Чему? Ибо въ школѣ „безъ розума,“ на память треба учитися.

(Конецъ).

Богу и къ ближнему. Спомянуты святители всѣ нашего обряда; членами нашей гр. каѳ. Церкви, по народностию были греки.

Но Бога благодаря имѣе и мы, славяне своихъ великихъ святыхъ греческо-русского обряда. Въ первыхъ спомне св. Апостоловъ *Кирилла и Меводія*, которы родомъ греки, настолько полюбили славянскій народъ, что не лемъ научилися славянскій языкъ, но славянскому языку отвѣтну азбуку сочинили, котора называется *цирилlicoю*.

Посмотримъ теперь, что которы были знаменитѣйши святы русского народа.

Першимъ апостоломъ руссокого народа послѣ преданія самъ св. апостолъ *Андрей* былъ. Сей св. апостолъ проповѣдавшѣ евангеліе надъ Чорнымъ моремъ, якъ *Несторъ*, русскій писатель-историкъ пишетъ, пришолъ съ учениками своими черезъ *Корсунъ* *Днѣпромъ* ажъ до *кіевскихъ* горъ. Ставши на тѣхъ горахъ проговорилъ къ своимъ ученикамъ: „Видите тѣ горы? Вѣрѣте мнѣ, что на тѣхъ горахъ засіяетъ благодать Божья, и Церкви будутъ многи и Богъ просвѣтитъ св. крещеніемъ землю русску!“

И исполнилися слова первозванного апостола.

о. Э. Б.

(Продолженіе слѣдуетъ).



Апостолъ Павелъ посвящаетъ за епископовъ св. Тимофея и Тита.

Воспитаніе безъ Бога.

Воспитаніе безъ набоженства не можетъ быти доброе. Былъ одинъ совсѣмъ безбожный человекъ и имѣлъ двухъ сыновей и одну дѣвочку, которыхъ по своимъ безбожнымъ принципамъ воспиталъ. Часто то имъ повѣдалъ: человекъ долженъ лемъ своего розума держатися, надъ

нимъ нѣтъ ніякого правленія, жадной важности, лемъ розумъ росказуетъ; Божье слово то ничъ, приказы Божьи то ничъ, св. Церковь а ей приказы то ничъ! Лемъ розумъ есть нашимъ водителемъ, совѣтникомъ; онъ наше все!

И малы дѣти послушали своего отца, и ишли за своимъ розумомъ. Что имъ розумъ диктовалъ, то и робили. Саме перше зачали не уцтити своего отца. Ишли за своей головой и скоро нашлись въ болотѣ. Ихъ мамка отъ старости умерла. Дѣти выпросили свое наслѣдство и оставили отца въ нуждѣ, въ бѣдѣ. Богъ продолжилъ животъ несчастника, чтобы видѣлъ конецъ своихъ, безъ вѣры выхованныхъ, дѣтей: Дѣвча померло въ больницѣ, молодшій стался лумпомъ, а старшого обѣсили. На концѣ и самъ отецъ, который былъ прежде членомъ науковой академіи, стратилъ розумъ; отвезли его въ больницу шаленныхъ.

Въ больницѣ, якъ бы самъ хотѣлся карати, постоянно торгалъ свои волосы и кричалъ: Гдѣ мои сыновья? Гдѣ моя дѣвочка. Я самъ ихъ дрылилъ въ пропасть! Ахъ, я несчастливый! —

Милый читателю! Якъ себѣ подумаешь о днешнемъ животѣ, чи не видиме, что и у насъ такъ поступаютъ нѣкоторые, якъ поступовалъ тотъ несчастливый отецъ. И у насъ находятся таки, которы не хотятъ узнать надъ собой старшого, не узнаютъ св. Мати Церковь а ей науку. Они идутъ въ пропасть, но не лемъ самы, але и тѣ, которы ихъ слухаютъ.

Николай Федакъ,
земледѣлецъ изъ Фіаша.

На 1926. годъ

„Русское Слово“ во всѣхъ отношеніяхъ богатшій, обширнѣйшій, интересантѣйшій календаръ выдастъ, якъ на 1925. г. — Богаты художественны иллюстраціи! — Типикъ составилъ о. Іоаннъ Кизакъ. Въ календарѣ будетъ інформаційна, литературна, поучительна, хозяйственна, забавна, комична часть! — Общее добро сдѣлаете, кедъ календаръ „Русского Слова“ на 1926. рокъ закажете въ 30—40 примѣрниковъ и про селянъ. Редакція.

Епархіальны дѣла.

Препод. Отцамъ Приходникамъ.
(Поправка церковныхъ ризъ.)

Знаю изъ скушености, что якъ вызераютъ наши церк. одежды по псодинокыхъ приходскихъ и дочерныхъ церквахъ, что яки суть ряндавы, замащены; что въ очень смутномъ ставѣ находятся. Такъ было и у мене такихъ, что мыслилъ: ничъ иного не сдѣлаю съ ними, лемъ ихъ спалю. Но дознался о сполку св. Вероники (*Братислава*, *Вентурова* улица, 15. ч.), что она занимается съ вычищеніемъ и поправкою испорченныхъ церк. одеждъ, и послалъ тамъ.

Сегодня емъ ихъ получилъ и видѣлъ, что якъ суменитно взялъ сей сполокъ ихъ до работы, попошивалъ розтягнуты нитки до непознания, вычистилъ, такъ что видятъ, якбы новы были. На однихъ ризахъ фелонъ, эпитрахиль, поясъ, наручницы совсѣмъ неспособны были до употребленія. Онъ далъ новый поясъ и наруквичи, на эпитрахиль верхъ совсѣмъ новый, съ ручною работою повышиваный. А за все платилъ: 193 Кч. съ пакованіемъ и съ почтою.

Раджу еже-каждой церкви, гдѣ бы случайно таки ризы, или плахты олтарны, и дачто таке находилось, пусть пошлютъ тамъ ихъ, суменитна и дешева работа каждого успокоитъ.

Храмъ есть домомъ Божьимъ, ризы на священнику означуютъ одежду Бога человека, не слушно ли для Бога и для достоинства церкви въ ризахъ чистыхъ, порядныхъ богослуженіе отправляти?

Человекъ усилуется, чтобы его шматы чисты, поплатаны были; въ ряндавихъ ганьбится и на улицу выйти, тѣмъ барже отвратительно видѣти священника въ замащенныхъ ризахъ при олтарѣ.

Телгартъ, 29. сент. 1925.

Константинъ Туркиякъ,
приходникъ.

Торжество въ дѣвчьемъ интернатѣ.

Питомцы интерната С. С. Василянковъ въ Пряшевѣ устраивали 12. Х. т. г. по поводу именинъ Его Пр.

Діонисія дуже удачний и пріятный вечерокъ.

Программа была слѣдующа:

I. „Фабіола“

ценна картина съ пренаслѣдованія христіанъ въ 3 дѣйствіяхъ.

Особы:

Фабіола-богата римлянка М. Ференчикова.

Св. Агнета — ей товаришка М. Цилліева.

Сира } невольницы { Г. Козакова
Грая } Фабіолы { М. Славкаева
Афра } { М. Петрашовска.

Цecilія — убога слѣпа дѣвушка А. Жидовска.

II. Живой образъ.

Между дѣйствіяхъ играли на рояль:

М. Славкаева Бетговень оп. 13. Соната, I Лѣрова и К. Сухіева Шлиттенпостъ (Галоппъ), М. Славкаева Шопинъ Валсъ.

Питомцы — можно сказать — искусственно сыграли свои роли, но особно треба намъ спомнути М. Цилліеву, играющую роль св. Агнеты. Цилліева свою роль порозумѣла, пречувствовали, поэтому ей игра искренна, естественна была.

Такъ само наибольшу похвалу заслужить и сестра Василиянка Агнета, котора такъ красивы сцены вырисовала, что таки сцены на славу могутъ быти и одному театру.

Предъ торжествомъ М. Рокицка въ одной пріятной бесѣдкѣ поздравляла Его Преосвященства, на что притомны отпѣли „Многая лѣта“.

На торжествѣ появился и дръ М. Мичура, предсѣдатель табулы изъ Кошиць.

„Народная Газета“ называетъ „Русское Слово“ „развивающимся пѣтушкомъ“ и завидитъ молодыхъ сознательныхъ дописователей отъ насъ. Мы горды на всѣ сии успѣхи! Мы днесъ облюбена газета не лишъ передъ старшимъ поколѣніемъ, но и передъ „надеждой будущего“ — „Русское Слово“ не ненавиджена, крикаяча „Чорная ворона“.

Пихлерова „Christianska Nauka“ уже готова! Можно заказати!!!

Скорбь сироты.

Кто приютитъ, кто прокормитъ
Мя бѣднаго (ую) сироту?
Кто пощадитъ, кто одѣетъ
Мою скудну наготу?

Не есть отца, ни маменьки,
Нѣтъ друга, ни подружки,
Нѣтъ обуви, ни одежды,
Нѣтъ крова, ни подушки!

Отца война мнѣ убила,
Мамку тяжка работа,
Во стиральнѣ простудилась,
Я остался (лась) сирота.

Несчастный я безъ защиты,
Къ кому ся голосити?
На кого бы ся кликати,
Чію помощь просити?



Ко бѣдному повернуса,
Помочи мнѣ не можетъ;
У богатыхъ сердце твердо,
Никто мнѣ не поможетъ.

Но глянь, образъ предо мною!
Обликъ чій такъ сіяетъ?
Съ добротливыми очами
Кто ся такъ улыбаетъ?

Богоизбранная Дѣва,
Ей образъ предо мною,
Ея очи добротливы
Лють смѣлость въ душу мою!

О, теперь я уже знаю,
Кого треба просити!
Предъ Тобою, Дѣво-Мати,
Колѣня преклонити.

Бо ты блага мати наша,
Внемлешь во дни и въ ночи,
И подаешь зовущимъ Тя
Мощну руку помощи.

Ты хранишь насъ въ опасности
Своимъ ангелскимъ хоромъ,
Беззащитныхъ покрываешь
Преславнымъ омофоромъ!

Ив. О. Кизакъ.

Рождественный даръ

гр. каѳ. алуменею Общ. св.
Іоанна Кр. въ Пряшевѣ.

Не гнѣвайтесь читатели, не гнѣвайтесь народе, что зась просьбою обѣрнуса къ Тебѣ. Обѣщаю, что и въ будучности останусь при семъ звычайу, пока всего нужного не будетъ въ нашомъ алуменеѣ. Но знаю, всѣ изъ Васъ мудры люди, острожно обходите съ пѣнязми. Дайте убогимъ, дѣтямъ, Богу пожичите; отъ Него никто Вамъ большого процента не можетъ дати.

Прошу въ убѣжденіи, что еслибы ктонибудь между сими дѣтьми былъ, не нашлося бы такого, который не вспоминалъ бы ихъ въ достиженіи своей жадоности. Искрятся имъ очи, о томъ бесѣдуютъ ихъ уста, ибо жадоность велика, идеа красива. Одинъ олтарь въ каплицѣ отъ Рождества, якъ самый красившій даръ маленького Іисуса.

Дороги Братья и Сестры! Питомцовъ Родители и Сродники! Народе Рускій! Выслыште просьбу нашихъ малютокъ! Ихъ доброе сердце, ихъ молитвы будутъ Вамъ вынагородою.

Іосифъ Ив. Дюлай,
управитель.

Во вниманіе Высокопрепод. Отцамъ Духовнымъ!

„Christianska Nauka“ Пихлера, переложена проф. Д. Зубрицкимъ на подк. рускій языкъ съ латиникой для ословаченыхъ грек. каѳ. школъ уже готова!

Щиро отпоручаеме Впр. Отцамъ Катехетамъ сію превосходну, меоодичну книжочку, котра уже давно первостепенну критику вызвала въ еѳологичной литературѣ. Заказати можно сейчасъ у впр. Епарх. Правительства въ Пряшевѣ або въ „Уніи“ въ Ужгородѣ. Учебникъ апробованъ ужгородскимъ и пряшевскимъ епарх. правительствами. Цѣна 8 кор. ч.; при заказаніи 50 примѣрниковъ 25% скидка.

Кто нашъ наилучшій другъ?... Календаръ „Русского Слова“.

Воспитаніе.

Душевна жизнь въ пряшевской уч. препарандіи.

По поводу посвященія за священника препод. о. дрѣ Іосифа Кизакъ, префекта, гр. каѳ. препарандійскаго интерната въ Пряшевѣ питомцы въ томъ счастливомъ состояніи, что ежедневно о 6. часѣ св. божественну Литургію могутъ слушать, выслуживати на ней, упражняться во всѣхъ богослуженіяхъ. Правленіе слѣдующій рядъ св. богослуженій составило:

а) Молитвы ежедневны и душевны упражненія, въ каплицѣ.

б) Ежедневна св. Литургія утромъ въ 6. часовъ (тиха, студенческа и спѣвана со всѣми ектеніями).

в) Въ среду и пятницу вечеромъ молебень, параклисъ или повечеріе.

г) Св. Богослуженія „Общества Марійской Конгрегаціи Препарандіи“ по недѣлямъ, опредѣленны предсѣдательствомъ.

Къ образку.

Техника въ послѣднихъ лѣтахъ безусловно гигански кроchai сдѣлала на передъ. Электрика, радіо, аеропланы, все — все свидѣлствуютъ силу ума человѣческаго. Но жалъ, что много изобрѣтеній правѣ лемъ то служить, что якъ бы могли чѣмъ больше людей убити, уничтожити. И на первой сторонѣ принесенный образъ указываетъ намъ два изъ наибольшихъ изобрѣтеній: шифу и воздушный шаръ, но якъ видиме, обои одну цѣль служатъ: уничтожити, убити.

Военскій шифъ вѣроятно ишелъ подъ часъ всемировой войны стрѣлята невинны города, но увидѣлъ то непріятельскій воздушный шаръ и бомбы мечетъ на шифъ, а подъ водой вѣроятно подводный шифъ, скрывается, чтобы въ подходящемъ случаѣ тоже ступилъ въ войну.

Подкарпатурска литература.

Новый сборникъ нашихъ подкарпатскихъ пѣсень. На дняхъ вышолъ изъ печати новый сборникъ нашихъ подкарпатскихъ народныхъ пѣсень подъ заглавіемъ „Пѣсни.“ Сочиненіе то у насъ извѣстнаго музыкальнаго дѣятеля Сіона Силвая. — Сборникъ содержитъ много красивыхъ нашихъ подкарпатскихъ пѣсень и сложенъ на четыре голоса для мужескаго хора. — Рекомендуемъ всѣмъ, любящимъ наши русскіе пѣсни и надѣмся, что сей сборникъ не будетъ хибити ни въ одной семейной библіотекѣ нашихъ русиновъ. — Цѣна 8 Кч. Можно заказать съ Ужгорода.

Купецка Аритметика, Фрида-Пижль, перекладена Иваномъ Трухлымъ, выдана Педагог. Товариствомъ въ Ужгородѣ. Она будетъ учебникомъ торговельныхъ академій, но хосенна и для приватнаго уживанія.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Конференція въ Локарно.

Совѣщанія въ Локарно до сихъ поръ идутъ достаточно успѣшно. 12. X. дрѣ Бенешъ совѣщевался съ Стресеманномъ и есть надѣи, что удаеть согласитися имъ. Прибыль въ Локарно и Муссолини, кого хранить цѣла легія полицмановъ, чтобы антифашисты атентатъ не сдѣлали противъ него. Много говорятъ и о

принятіи Германіи въ Лигу Націю, но Германія только подъ нѣкоторыми условіями склонна ступити въ Лигу.

Война въ Марокко

докопчена, ибо якъ газеты пишутъ, французское и испанское войско соединилося. Абдъ-эль-Кримъ утѣкъ между горы, а войско его розсыпане.

Na pamiatku ôsmého výročia československej slobody Štefan L. Kostelníček vynikajúci maliar slovenských národných ornamentov zhotovil na pamiatku ôsmého výročia československej republiky dôležité a významné 2 dokumenta dejín československého oslobodenia: Deklaráciu Slovenského Národa a provolání Národného Výboru o samostatnosti českoslov. statu „Lide československy.“ Oba dokumenta pripravil na zlatom podklade v krásnom mnohobarevnom ornamentálnom rámovaní v rozmerov 65×98 cm.

Obrazy budú všetkým kníhkupectvám v republike ešte pred 28. X. t. r. rozposlané. Spomenuté obrazy, ako pred niekoľkými mesiacmi poznamenali noviny, skutočne stanú sa cennými ozdobami škôl, úradov, miestností, spolkov a pod. Obrazy zhotovujú sa nákladom „Národnej Obrany“ ku čomu prispelo aj niekoľko dobrodincov autora, ktorý opozornil na seba maľbou na stene už r. 1922 na hosp. výstave v Košiciach a t. r. pekným darom prezidentovi republiky, ktorý pripravil k 75-tým narodeninám.

Š. L. K. má zhotovenú aj veľkú zbierku slov. nár. ornamentov, ktorej keď sa uskutoční vydanie, ako to už „Slov. Denník“ so dňa 15. III. poznamenal, bude prvou publikáciou toho druhu na Slovensku.

Na všetky dotazy týkajúce sa objednávok odpovedá Adm. „Nár. Obrany“. Hlav. zástup. v Košiciach, Frantiskanska 5.

Хочете пораду въ хозяйствѣ, въ домашнихъ дѣлахъ, въ болѣзняхъ? Хотите что-то научиться? . . . Хотите развѣселитися? Дуже легко то. Закажьте календаръ „Русского Слова“. Пяязы зашлите передомъ или послѣплатой. Адресса: „Русское Слово“, Пряшевъ.

Уже не долгa будетъ годовъ календаръ „Русского Слова“. Импозантный, красивый, богатый, вкусный, на все добрый! Не можетъ безъ него быти ни одна подкарпат. русска фамилія. Съ типикомъ 8 Кч., 144 страницъ, безъ типика 5 Кч., 96 страницъ съ красивыми образками.



МАЛЯРСКІЙ МАСТЕРСКІЙ ЗАВОДЪ.

Главнымъ стремленіемъ моимъ, чтобы я всѣ въ мой фахъ принадлежащи заказанія точно исполнилъ. Принимаю крашенія комнатъ, церквей, малярски и тапещирерски работы соотвѣтственно нынѣшнимъ развитымъ вкусамъ въ самой дешевой цѣнѣ. Работы мною подняты переределутся по вкусу и волѣ заказчиковъ. Впрочемъ намѣрю моею работою заслужити довѣріе каждаго, и то на всегда. Прошу подпорованіе п. публики.

Стефанъ Фотта

маляръ.

Пряшевъ Словенска у. 4.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказати и „Божье Провидѣніе,“ рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподали и дуже любилося народу, ибо и содержаніе игры интересантнее и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 кч. При заказаніи 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо!

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Послѣплатой (dobierkou) или якъ заказалъ я уже календарь „Русского Слова“?

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство на желаніе епископского сбора опять отѣхалъ въ Римъ на паломничество. Возвратится 24. окт. Современнотѣхали и Его Преосв. Викарій и о. Э. Седлакъ.

— Дръ Мичура въ Пряшевѣ. Предсѣдатель табулы дръ. Мичура приѣхалъ дня 12. окт. въ Прашевѣ посѣтити седрію; послѣ того былъ на авдіенціи у Его Преосвященства, гдѣ слово было и о найважнѣйшихъ нашихъ вопросахъ. Изъ разговора ясно, что господинъ предсѣдатель хочетъ помочи нашему народу, что не обѣщаніями, но дѣлами докажетъ.

— Благодареніе. Интернатъ гр. каѳ. препарандіи сердечно благодаритъ за дары слѣдующихъ: о. І. Мирошшая 1000 Кч. (черезъ руки Преосвященного Владыки); Андрея Копка 50 Кч. (черезъ о. декана І. Кокинчака); дръ. Александра Дзіякъ за одно серебряное блюдо и четыре свѣщи. — Жертвователямъ сердечно спасибо! Вознагражденіе найбудетъ то, что „религіозно-нравственно воспитанна молодежь спасетъ народъ!“

— Выименованіе. Архіепископъ Антоній Паппъ выименовалъ Дра

Стефана Семанъ за консисторіальнаго предсѣдателя и директора канцелларіи, Дра Андрея Бубно за совѣтника консисторіальнаго. Благожелаемел!

— Стрибрни о Шрамекови. Нападенія противорелигіозныхъ партій на религію и на большинство обывательства каѳолического уже неслосимы. Вслѣдствіе того партіи защищающіи религію разрастаютъ, особенно партіи Шрамека а Глинки. Министерь Стрибрни недавно высловился, что еще ужіеме, что въ республикѣ Гуса министерпрезидентомъ будетъ священникъ Шрамекъ. Каждый вѣрный сынъ Церкви радовалъ бы ся тому и прото, ибо Шрамекъ и по мнѣнію непріятелей одинъ изъ наилучшихъ политиковъ.

— Обрученіе. Іоланку Семанъ, дочь дра Стефана Семанъ, проф. высокой школы, заручилъ дня 12. окт. Богумиль Дурчинскій, нотаръ изъ Клембарку. Благожелаемел!

— Могутъ-ло священники политизовати? Въ послѣднемъ времени въ газетахъ противорелигіозныхъ разнеслась вѣсть, что Святѣйшій Отецъ запретилъ священникамъ политизовати. Возвыаеме вниманіе нашихъ п. читателей на то, что сія вѣсть не отвѣчаетъ правдѣ. Запрещено быти послами только монахамъ а не свѣтскимъ священникамъ, которымъ кодексъ въ мѣрѣ потребности а интересовъ Церкви съ поволеніемъ епископа позволить дѣйствованіе политическое.

— Даръ. Гднѣ Дръ. Мичура послѣ авдіенціи зашолъ съ Его Преосвященствомъ въ дѣвическій интернатъ, гдѣ было представленіе на честь Епископа Діонисія. Такъ понравилась ему наша общественна и культурна жизнь между нами, что на интернатъ даровалъ 500— Кч. За щирый даръ выражаеме ему и здѣсь искренное спасибо.

— Даръ для гр. каѳ. алумнея общества Св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Радостію сообщитися опять имя одного мецената изъ между нашихъ духовныхъ въ Америкѣ. О. В. М. Мирошай, прнходникъ прихода Клевеландъ 1000 Кч. прислалъ для гр. каѳ. алумнея общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Вѣрный то сынъ своей Церкви,

своего народа, который и въ чужинѣ думаетъ о своихъ. Пусть воспламенитъ любовь Церкви, любовь народа сей красивый примѣръ и въ другихъ; пусть настанутъ много меценатовъ, которы на помочъ поспѣшатъ убогимъ питомцамъ. Др. Александеръ Чисарикъ, профессоръ 20 Кч. даровалъ. Най Господь Богъ вознаградитъ сіи щедры дары богатыми своими милостями. На многая и благая лѣта!

— Убийство въ Межилаборцахъ. Дня 30. сентября с. г. Межилаборецъ былъ потрясенъ ужаснымъ событіемъ. „Убийство“, — это ужасное слово быстро лѣтѣло отъ хижи до хижи съ самага ранняго утра И дѣйствительно! престянинъ Петръ Савулякъ, когда выпускалъ ночью своихъ коней на паствище, былъ неизвѣстнымъ злоумышленникомъ изъ близкаго растоянія убить выстрѣломъ въ голову. Злоумышленнику было мало убить челоуѣка, онъ еще отрѣзалъ ему ухо, Дотычно убійства ходять разны слухи. Жандармерія, котора сейчасъ послѣ убійства начала слѣдствіе, навѣрно скоро найдетъ убійцъ — виновниковъ.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

„Свобода,“ Ужгородъ. Щиро дякуеме за порозумительны слова и за витаніе изъ случайности юбилея 100 дописователей нашей газеты.

Авторъ разсказа „Потухшій огонь.“ Разсказъ случайно сообщиме. Дробности „Изъ школьной жизни“ подходящи. Сообщиме.

Василій Муринъ, директоръ тор. шк. Вари, Подк. Русь. Вашъ цѣнный историчный очеркъ ужъ въ слѣдующомъ числѣ будетъ сообщенъ. — Дякуеме за сотрудничество.

Отгадка послѣдняго числа:

я	в	о	р		д	а	м	а
к		н	а	р	а	з		г
о	в		к	о	л		н	а
в	о	н		я		р	о	т
	л	о	й		в	о	т	
к	о	с		с		м	а	к
о	с		э	т	а		р	у
р		я	л	о	в	а		р
м	а	л	а		а	з	і	я

Хочу знати, яка погода будетъ въ 1926. року? — Закажу календаръ „Русского Слова“!!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звонсвъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь, ::

Выготвляеть наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣть звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираеть звоны по наилучшимъ условіямъ а сготвляеть новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣнѣ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаеть отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подѣ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::

АААААААА



АААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читальн. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности.

Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКИЙ

Масарикова улица
Но. 26.



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и умѣренны цѣны.

На складѣ маю пвготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темного шведского гранита, сіенита, норвежского лабрадора, карарского мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыми и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю безплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевѣ, Бардіевска улица чис. 9.

Изготвление каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

Русско

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Висерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ.
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кс.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку	1 дол.
Не членамъ	2 "

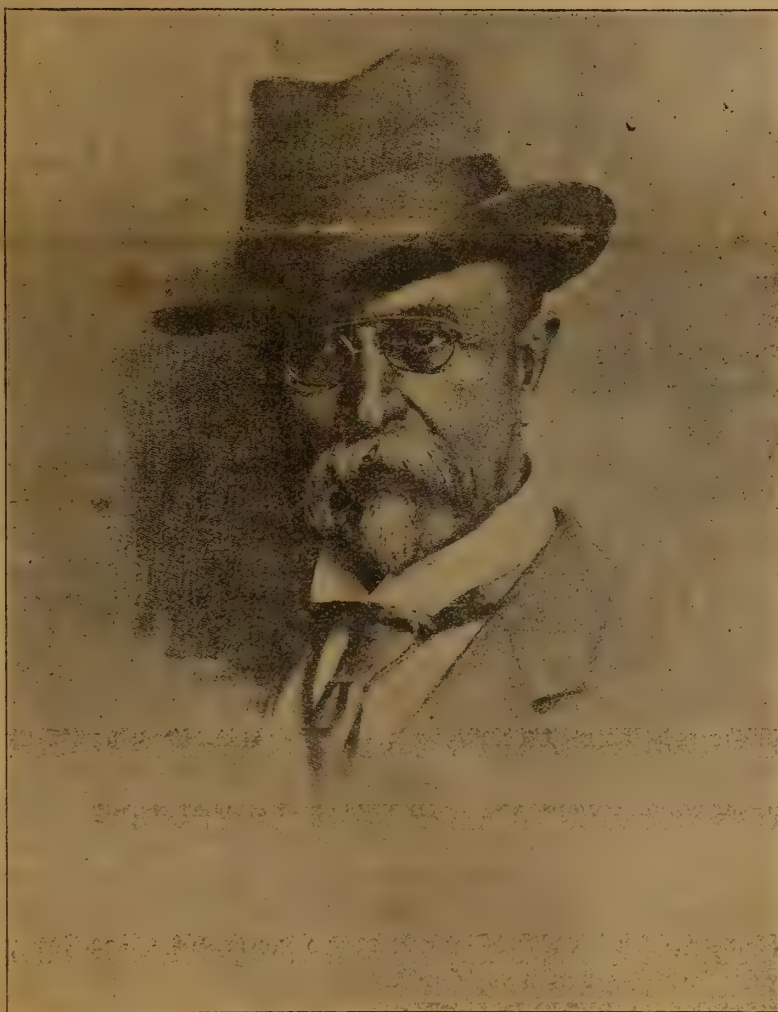
28. октября.



7 лѣтъ тому назадъ, что чешскій народъ стрясъ изъ шеи иго ракушское и стался свободнымъ. Шестый разъ празднуютъ славянскіе народы, живущи въ рамкахъ Чехо-Словакии сей день, якъ день свободы, якъ день достиженія народной самостоятельности.

Святити память дня свободы безусловно радостное дѣло, великій праздникъ. За свободу умирали въ minulosti миллионы и миллионы и умираютъ и теперь. Любовь свободы даетъ силу въ руки, одушевление въ сердце арабовъ тамъ въ Марокко, что могутъ фронтъ держати противъ наисильнѣйшей европейской державы.

Празднуемъ и мы, русины подкарпатски. Вѣдь засвѣтили и на насъ лучи свободы. Отъ года 1918. до 1925-го великій прогрессъ. Теперь слободно по



Тома Г. Масарикъ, славный президентъ нашей республики.



русски писати, не пренаслѣдуютъ, если дакто русскимъ кажется. Даже мы горды на нашу русскость. Добиваемся въ парламентъ, въ сенатъ за русски послы, за русски сенаторы. То все слободно!

Но жаль, наша радость еще не совсѣмъ полна, не совсѣмъ совершенна. Еще не та свобода, котору нашъ Павловичъ съ такой радостью привѣтствовалъ:

*Витай миленька свободо,
Ты жизнь дающа ягодо...*

Еще суть больше вопросовъ, которы бы гребало чѣмъ скорше рѣшити, чтобы наша радость полна была, чтобы день свободы, 28. октября, для всѣхъ насъ русскихъ былъ дѣйствительно днемъ, жизнь дающимъ.

Ту есть прежде всего школьный вопросъ. Правда, въ нѣкоторыхъ русскихъ селахъ учать по русски. Но про-

что не во всѣхъ? Чи не была бы больша радость того свидничана, бехеровчана, питровчана и т. д., если бы ихъ дѣти по русски училися. Колькоразъ было то обѣщано, и до теперъ не было то исполнено. Одинъ фактъ мѣшающій диссонанцію въ торжество дня свободы. Якъ бы легко можно было надъ тѣмъ спомочи, лемъ хотѣти требало бы: *гдѣ народность русска, най учатся дѣти по русски.* То есть первое наше желаніе въ день рождества нашей республики!

А что писати о средних школахъ? На цѣлой Словакии, кромѣ пряшевской препарандіи, нѣтъ ни одной русской средней школы, ни одной гимназіи. *Русска гимназія въ Пряшевѣ, есть вторымъ нашимъ рождественнымъ желаніемъ.*

Кромѣ школьного вопроса, ту есть и церковный вопросъ. Живеме въ свободной республикѣ, прото каждый можетъ слѣдовати такое вѣроисповѣданіе, яке хочеть. Если хочеть, можетъ быти и жидомъ или мохамеданомъ. Противъ того никто не можетъ ничъ казати.

Якъ на силу никого не можно вохпати въ небо, такъ никого не можно на силу отъ пекла отримати. Но подъ предлогомъ свободы вѣроисповѣданія церкви окрадывати, церкви подпаливати, студни потровити, статки убити, то уже не есть свобода, то злодѣйство, грѣхъ. *Душевный покой есть третьимъ нашимъ рождественнымъ желаніемъ.*

Но правда побѣдитъ, читати въ чешскомъ гербѣ. — И мы убѣждены, что побѣдитъ и наша правда и ужъ слѣдующій парламентъ то исправить, что минувшій не сдѣлалъ. Съ надѣей той побѣды привѣтствуемъ и мы свободу съ словами Павловича:

Витай миленька свободо,
Ты жизнь дающа ягодо,
Съ твоей преблагой уроды
Удѣль про русски народы!

Пихлерова „Christianska Nauka“ уже готова! Можно заказати!!!

Подробнѣйшее объявление: въ 30.-35. числахъ „Русского Слова.“

Вольбы.

17. октября распущенъ былъ такъ сеймъ якъ и сенатъ. Всѣ партіи зачали свои агитаціи. Голосны села отъ бесѣдъ и обѣщаній кортешовъ. Кандидовати будетъ и Шрамекова партія, а то въ пряшевскомъ и подкарпатскомъ волебномъ округу подаеъ чисто русску листину, тотъ будетъ кандидованъ въ тѣхъ двухъ округахъ когѣ ты, русскій народе, хочешъ.

Конференція въ Локарно докончена.

20-го окт. держали делегаты Союза Народовъ послѣднее засѣданіе въ Локарно, послѣ которого подписали протоколы. Рѣшенія сей конференціи берутъ початкомъ лучшихъ дней, початкомъ европейского покоя. Далъ бы Богъ, чтобы такъ было. Безусловно историчный моментъ былъ, когда Бріандъ и Лютеръ, французскій и нѣмецкій делегаты, дали себѣ руку.

Кто нашъ наилучшій другъ?... Календарь „Русского Слова“.

ЧИТАЛЬНЯ.

Торисинъ:

Михаилъ Чабинякъ.

(1867. X. 11. — 1915. X. 28.)

Коли свѣтова война началась, еще межи нами былъ Михаилъ Чабинякъ. Облюбенною особою былъ онъ передъ нашимъ простымъ народомъ, передъ интеллигенціею; облюбенымъ отцомъ былъ онъ и въ своемъ семействѣ. Не любилъ его лишь махихій мадярскій режимъ; не могъ подружиться онъ лишь съ лихими обстоятельствами, котры пренаслѣдовали его подкарп. русскій народъ, его народны чувства и его греко-каатолическу прадѣдну вѣру.

Померъ. Правъ десять роковъ тому, якъ смутное погребальное шествіе отпровало его на вѣчный отпочинокъ до пряшевского цинтира.

Что теперъ, послѣ 10 роковъ посвячаеме сіи рядики Михаилу Ча-

биняку, заслужилъ то онъ своими прекрасными стихотвореніями и побожными, собственными пѣснями, котры днесъ майже во всѣхъ русскихъ церквахъ спѣваетъ народъ на Подкарпатыю. Но заслужитъ воспоминаніе Михаилъ Чабинякъ и про свое горячее народолобіе. Истинный подкарпато русскій народецъ былъ онъ.

* * *

Михаилъ Чабинякъ народился 11. окт. 1867. р. въ селѣ Габура, Земплинской жупы.

Низши и средни школы окончилъ въ Пряшевѣ, право же на пряшевской юридической академіи.

Якъ седриальный нотаръ дѣйствовалъ на пряшевской седрин. Былъ выименованъ проф. цивил. права на пряшевской гр. као. теоло. академіи.

Умеръ дня 28. октября 1915. р. въ Пряшевѣ.

Покойный былъ однимъ изъ тѣхъ дуже не многихъ русиновъ, котры

подъ мадярскимъ режимомъ въ свѣтской, державной службѣ не только родъ и вѣру свою не затаили, но про явного исповѣданія тѣхъ и всяку прилежитость употребляли, и другихъ возбуждали. Михаилъ Чабинякъ былъ однимъ изъ тѣхъ, котры радиѣ останутъ въ низшомъ урядѣ, но русиномъ и греко-каатоликомъ, якъ бы мали отреченіемъ или затаеніемъ своей народности и вѣры до вышихъ урядовъ стремитися; былъ однимъ изъ тѣхъ, котры не забываютъ, что законъ Божій и Церковный и свѣтского человѣка обязуетъ, что и сей тоже долженъ его исполнити.

Дѣйствительно, что на сіе лишь правдивое просвѣщеніе и щедря любовь къ вѣрѣ и народу способитъ человѣка. А въ покойномъ сіе сознаніе „своего“, и любовь до сего и поэтичного выраженія достигло. Михаилъ Чабинякъ поэтомъ былъ, онъ и на подкарп. русско-литера-

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Наша свята фамилія.

(Продолженіе).

Кіевски князи Аскольдъ и Диръ въ томъ часѣ, когда св. братья, Кириллъ и Меѳодій, проповѣдали вѣру Христову между западными славянами, отправились року 866. на Царгородъ, (Константиноградъ) чтобы подѣ власть свою достали ю, но съ неудачою, ибо христіане царьгородски въ великой бѣдѣ и опасности собрались до церкви Богоматери и цѣлу ночь молились, чтобы Божья Мати спасала ихъ. Надѣ раномъ вынесли чудотворну ризу Пресвят. Богородицы надѣ берегъ моря и погрузили ю въ воду. Въ той хвилѣ настала велика буря по морю и разбила всѣ корабли князей русскихъ такъ, что Аскольдъ и Диръ ледво могли спастись и вернуться до Кіева. Искавше причину чудесного событія дознались, что причина есть гнѣвъ Божій, что напалъ на христіанъ, князи видѣвше руку Божью и напоминаніе, пословъ послали до греческого царя, чтобы послалъ къ нимъ христіанского священника проповѣдати вѣру Христову и покрестити русскій народъ. Греческій царь послалъ епископа и

священниковъ, которы просвѣтили русиновъ свѣтиломъ Христовымъ, покрестили князей и множество народа року 867. Посему скоро розширилося христіанство подѣ ревными, апостольского духа князьями, яки были: св. Княгиня Ольга (943—957), котору року 947 покрестилъ патріархъ Поліектъ и назвалъ Еленою въ честь равноапостольной царицы Елены, матери Константина Великого. По крещенію патріархъ такъ проговорилъ къ ней: „Благословенна Ты между русскими женами, ибы Ты отверглася тмы и приобрѣлась свѣтло. Сынове Руси не перестанутъ Тебе благословити отъ рода въ родъ.“ Русскій лѣтописецъ Несторъ называетъ ю Зорею Россій, а св. мати Церковь каѳолическа называетъ ю равноапостольною и причислила ю до лика святыхъ.

Св. князь Владиміръ (988—1015), наконецъ князь Великій Владиміръ, внукъ св. Ольги а сынъ Святослава рѣшилъ со своимъ народомъ всѣмъ принять вѣру Христову, и много трудился для разпространенія вѣри и Церкви Христовой. Св. мати Церковь каѳолическа его назвала равно-

апостоломъ русского народа.

Св. Борисъ и Глѣбъ, сыновья св. Владиміра Великого, въ крещеніи получили имя: Романа и Давида.

Св. Антоній и Теодосій печерскій, основатели Печерскаго монастыря въ Кіевѣ. Въ этомъ монастырю жилъ преподобной Несторъ, першій русскій лѣтописецъ; онъ началъ писати исторію Руси († 1113).

Послѣ отпаденія отъ престола св. Петра, русска Церковь неродила великихъ святыхъ людей.

Все дальше и дальше упала морально, ажъ до теперешняго несчастного положенія. Но але зато по возвращенію на лоно св. матери Церкви Христовой между русскими сновъ народилися великого святого духа люде, которы героично защищали вѣру и Церковь Христову и животъ свой даровали, якъ св. Іосафатъ, архіепископъ полоцкій, который не утомимо работалъ на томъ, чтобы надѣ русскимъ народомъ исполнилися слова Іисуса Христа „да всѣ едино будутъ“, и животъ далъ за се 15. листопада р. 1623.

О дай Боже, русскому народу свѣтъ Христовъ и святыхъ мужовъ и женъ, чтобы спаслася отъ погибели вѣчной. Помолимся такъ якъ

турномъ поприщѣ дѣйствовалъ, писая оригинальны стихи, размышленія и переводы чужихъ сочиненій.

Изъ его сочиненій важнѣйши: „Не скорби Св. Мати Церковь“, „Ликуй Пресвятая Дѣво и Мати“, „Видимъ Христа Спасителя“ (размышленія о страданіяхъ Христовыхъ), которы еще въ г. 1898. были одобрены пражеской консисторіей и отъ того часу читае ихъ во всѣхъ молитвеникахъ. Отчеты его на торжественныхъ засѣданіяхъ пражеской епархіи и разныхъ обществъ всегда глубокое впечатлѣніе сдѣлали на слышателей. Особенно одинъ подѣ заглавіемъ „Воля Божая“, былъ принятый всеобщимъ восторгомъ. Писалъ церковно-юридически статьи „Вѣроисповѣданіе и преступленія противъ упражненія религіи.“, даѣ диссертации „Преч. Дѣва Марія Мати наша“, „Почитаніе Преч. Дѣвы Маріи и паломническія мѣста“ итд.

Покойный былъ однимъ изъ тыхъ,

которы отъ тѣхъ предводителей народа, которы такого вѣрного и ревного сына — особливо когда имъ и особну послугу сдѣлалъ — бы были мали поддерживать, наибольше неблагодарности зажилъ.

Подкарп. русскій народъ любилъ его, особенно же съ Маковицы приходили къ нему русины на порадѣ, которыхъ покойный особенно во свѣтовой войнѣ, во время большихъ политическихъ и народныхъ пренаслѣдованій нашего подкарп. русского народа защищаль.

Слѣдствіемъ того, и открытого исповѣданія своей русскости завели противъ него подѣ ч. дисц. 3—1912 при пражеской седрии дисциплинарку, послѣ чего о короткое время дали его въ пензію.

Пренаслѣдованіе его особы и тяжелое матеріальное положеніе подкапало его здоровля и послѣ девяти мѣсяцевой болѣзни въ 48. вѣку своей жизни умеръ.

Коли днесъ, въ 7-омъ року нашей народной свободы въ славянской нашей Республикѣ народно возрождаемъ и коли съ рока на рокъ исчезаютъ больны предрасудки межи нами дотычно народной культуры и и здорово розвивается домашній, подкарпатскій патріотизмъ, щирое народолобіе: достойно намъ призадуматися надѣ Михаиломъ Чабинякомъ. Онъ щирый народовецъ нашего народа; онъ хотя и не дуже плодovitый, но знаменитый поэтъ въ добѣ упадка нашей литературы передѣ переворотовыхъ часовъ.

Въ исторіи литературы нашей давнины и Михаилъ Чабинякъ долженъ заняти скромное, но почтенное мѣсце. Михаилъ Чабинякъ скромно, но благородно блестяча звѣзда въ нашей давнинѣ. Онъ блѣститъ и теперь, во время нашего возрожденія силою его популярныхъ религіозно-народныхъ стиховъ.

Вѣчная ему память!

римскій отецъ Пій XI. молился:
„Спаситель мира, спаси Россію!“
(Конецъ).

о. Э. Б.

Посѣщеніе сѣверного Спиша.

Его Преосвященство дня 30. сентября поѣхалъ посѣтити приходы сѣверного Спиша. Застановился въ Кежмарку, гдѣ сердечно привѣтствовали его вѣрники безъ вагяду на обрядъ. Одна дѣвочка съ стишкомъ привитала Владыку а въ очахъ всѣхъ присутствующихъ появились слезы. Чрезъ Лейбицъ пришли посему въ *Годертаркъ* при сопровожденіи большой бандеріи. Уже здѣсь на первой парафіи у о. Л. Монайла очень сильно изъясвилась крѣпка подкарп. душа и превелика любовь къ гр. каѳ. Матери Церкви. Дня 2. окт. поѣхали чрезъ Подолинецъ, гдѣ тоже сердечно привитали Владыку, въ *Ярембину*. Уже въ Гняздахъ 60 членова бандерія ожидала Преосвященного, и такъ торжественно отпровалили до Ярембины. Служба была на другій день въ *Литмановой* при великомъ одушевленіи народа. *Возвратившица въ Ярембину* дня 4. окт. держалась архіерейска литургія съ полной ассистенціей. Здѣсь присут-

створалъ князь Бурбонъ и фамилія графа Замойского изъ Ст. Любовни. Мѣстный приходникъ о. В. Громьякъ ловко успорядалъ цѣлое торжество. Было видѣти, якъ воспитаетъ своихъ вѣрниковъ въ истинномъ духу русско-католическомъ. Отсюда бандерія соединившися съ бандерією каміонской, въ недѣлю послѣ обѣда отпровалили Владыку до *Каміонки*.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Преосв. Владыка Діонизій въ Остурнѣ.

Долги роки минули, и никто не зналъ о магурскихъ русинахъ. Напрозывали ихъ, новы этнографы наклали имъ до горяловъ, до горляковъ, только русинами не дуже радо узнавають ихъ.

Все страданя у него; и только одна вѣра, стара, прадѣдна была ему на помощь а потѣху. Днесъ але и сію св. вѣру. отбирають отъ него вороги св. Церкви.

До тмавой молги магурской 5. X. 1925 вечеромъ засвѣтило трога солнечно. Теплѣйша вѣсть завѣстила; о вечерни радостно витали чеканого рѣдкого гостя, Осв. Архіерея Епископа пряшевского, Діонизія. Красива прилежитость.

Витаня отбылося уже позже и

однакожъ никто не хибилъ; ни старый, ни молодой, но всѣ притомны были. Каждый радъ былъ бы видѣти Его Преосвященства. Сейчасъ вечеръ была отправка у св. храма, хотя всѣ уже утрудились отъ тяжелой язды, яка ведетъ черезъ гору до села. Утромъ уже передъ 6. часъ громада людей насходила и чекали на св. архіерейску службу. Б.

Епархіальны дѣла.

Дары и благодареніе!

На мисіи такъ названы „Геллеры св. Петра“ новѣйше даровали приходы: Валковъ 35 Кч, Брусница 173 Кч. На фондъ интернатовъ изъ интенцій слѣдующи священники: о. др. Іосифъ Кизакъ 40 Кч. Евгений Добовъ 30 Кч, др. Стефанъ Гойдичъ 30 Кч, Діонисій Зубрицкій 30 Кч, Андрей Грешъ 30 Кч, о. Александръ Седлакъ 30 Кч. На интернатъ дѣвичій: о. Эмили Левканичъ 124 Кч. (прих. Чирчъ). Г. Богъ най имъ вынаградить сторицею!

Спиритуаль.

Викторъ Мирошнай изъ Америки путемъ Его Преосвященства даровалъ на семинарію 1000 Кч, за что сердечное благодареніе выражаеме.

Ректоратъ семинаріи.

ВАСИЛІЙ МУРИНЪ, дир. нар. шк. въ Варахъ:

Городъ Вари, якъ центръ подкарп. русского народа.

Много разъ слышати даже и отъ ученныхъ, образованныхъ людей, что нашъ подкарпатскій русскій народъ лишь между скверно прикрыми горами-вертепами чувствуется гораздъ добрѣ. — Будто досадою, возмутительно кажутъ: „Ну якій же то народъ, что-жъ нравилось ему здѣсь, якъ лишь пришолъ му въ умъ така абсурдна идея: поселитись на такихъ дикихъ мѣстахъ? И сіи учены люде частью правы, если представиме себѣ географичное положеніе нѣсколькихъ подк. русскихъ селъ, напр.: Крайню-Ростоку въ Мармарошу, Борсуджину и Котилницу въ Берецкой, Валяшковцы, Прикру, Дричну въ Земплинской а Гачаву въ Абауйской жупѣ.

Сии и ины подобны населенія урзис тамъ для человѣческой

жизни несносными, ужасными являются. Разсмотривше окрутны горы, пропастаны ущелья съ сочувствіемъ вздохнетъ себѣ: Господи якими-же гиганскими силами обрабляетъ сей бѣдный народъ тѣ ужасны вертепы, якъ же ихъ удобряють навозомъ? Дѣйствительно убиваютъ сами-себе и своихъ несчастныхъ животныхъ!

Но если внимательно простудирουμε исторію угро-русовъ, пытливо пересматриваеме стары, занедбалы фоліанты и многоразъ дуже значителны записки въ церковныхъ книгахъ, съ раздраженіемъ узнаеме, что нашъ бѣдный подкарп. русскій народъ не изъ пристрастныхъ обстоятельствъ устаивался въ непроходимыхъ дикихъ хребтовыхъ ущельяхъ.

Значительна часть нашихъ предковъ жила здѣсь по просторахъ плодородной равнины, Панноніи уже предъ нашествіемъ мадяровъ. Слав-

яне мало-помалу вытисненны изъ своихъ вѣковыхъ своихъ средискъ, искали прибѣжища между неприступными горами-лѣсами. Здѣсь желали спасати не лишь пусту жизнь, но вмѣстѣ свою народность, и святу грекокатолическу вѣру. Враговъ было безчислительныхъ! Одинъ слѣдовалъ за тобою по твоему имѣнію, второму пришлось снимати съ тебе національну одежду, а третій старался отняти твою святу вѣру, якъ достояніе славныхъ твоихъ предковъ.

Такъ разсматривавше безутѣшны горы-вертепы, якъ населенія нашихъ русиновъ, убѣдимся, что сіи на поглядъ отвратительны становища не лишь для пустой жизни, но и для могущественной крѣпости, успѣшной защиты служили. Представиме лишь себѣ „Чортовъ мостъ“, который совѣмъ изолировалъ Гачаву отъ окружающаго міра.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

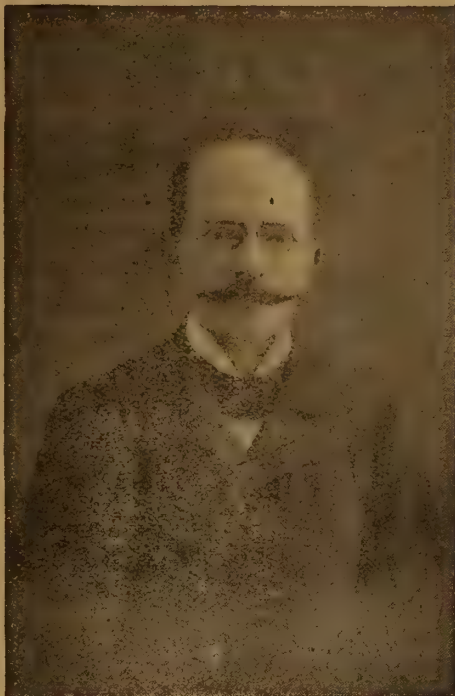
Не скорби св. Мати Церковь!

Не скорби, что твой родный сынъ
Подъ ударомъ враговъ палъ,
Подъ насильемъ супостата
Свою ревность потерялъ.

Не скорби, вотъ побѣдилась,
Что вѣрнымъ цѣль коваютъ, —
Ты во блескъ, во убранствѣ,
А враги? — Всѣ пропадутъ.

Не скорби, вотъ исполнился
Материнскій долгъ ясно...
Врагамъ Твоимъ помощь силныхъ
Токмо служитъ напрасно

Не скорби, вотъ предъ Тобою
Побѣдоносный въ прахъ,
Силы Твоей всѣ боятся
Во раболопнотѣ страхъ.



Не скорби, вотъ слава Твоя
Сіяетъ на цѣлый свѣтъ;
Сила Твоя до конца свѣта
Врагамъ побѣдой грозитъ.

Славъ Твоей доводъ славный
Есть событій цѣлый рядъ,
Враги твои предъ силою
Твоею не устоятъ.

А не скорби, вотъ у сыновъ
Для ревности пробѣтъ часъ,
Вѣрными быть не встыдятся
Русскихъ дѣти и у насъ.

Всѣ они отъ сна пробудятъ,
За вѣру возстанемъ вновь...
Щедра милость есть у Бога.
Безъ границъ Его любовь!!

Михаилъ Чабинякъ.

Михаилъ Чабинякъ (1867. X. 11—1915. X. 28.) подкарп. русскій поэтъ и народовецъ.

Пѣснь къ Пресв. Богор. Дѣвѣ Маріи.

Ликуй Пресвятая Дѣво и Мати,
Исполненна любви и благодати,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Чистыхъ сердцемъ умиленіе!

Радуйся Царице неба и земли,
Усреднымъ молитвамъ нашимъ все
[внемли,

Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Чистыхъ сердцемъ умиленіе!

Радуйся рождавшая Іисуса Христа,
Благословенная Дѣво Пречиста,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Правовѣрныхъ просвѣщеніе!

Радуйся небеса Зорнице ясна,
Пресвѣтлое солнце, луно прекрасна,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Архангеловъ удивленіе!

Радуйся блага Господже неба,
Повсюду притомна, гдѣ есь потреба,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Безнадеждныхъ надѣяніе!

Ликуй Владычице милостивая,
На небѣ и землѣ прославленная,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Страдающихъ утѣшеніе!

Ликуй Помощнице Тебе зовущихъ,
Утѣхо вѣсѣхъ къ Тебѣ бѣжающихъ,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Безпомощныхъ поможеніе!

Радуйся Таинство удивленное,
Пророками всѣмъ предъявленное,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Рыдающихъ радованіе!

Радуйся небесный Цвѣте прекрасный,
Царя и Господа престоле ясный,

Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Всѣхъ смиренныхъ украшеніе!

Радуйся Горлице богогласная,
Отъ людей и Ангелъ ублаженная,
Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Служащихъ Ти заступленіе!

Радуйся чудесный Врачу всѣхъ боль-
[ныхъ,

Освобожденіе про грѣхъ невольныхъ,

Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Окованныхъ разрѣшеніе!

Ликуй смотреніе вѣчнаго Бога,
У Тебе благодать для всѣхъ насъ
[много,

Ликуй, ликуй, ликуй Маріе,
Милостивыхъ милосердіе!

Михаилъ Чабинякъ.



„Ликуй Пресвятая Дѣво и Мати,
Исполненна любви и благодати.“

(Изъ стихотв. М. Чабиняка.)



Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказати и „Божье Провидѣніе,“ рожественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподали и дуже любилося народу, ибо и содержаніе игры интересантно и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо!

Издатель: Дръ Іосифъ Кивакъ.

Хочете порадѣ въ хозяйствѣ, въ домашнихъ дѣлахъ, въ болѣзняхъ? Хочете что-то научиться? . . . Хочете развселитися? Дуже легко то. Закажьте календаръ „Русского Слова“. Пѣнязи зашлите передомъ или послѣплатой. Адресса: „Русское Слово“, Пряшевъ.

ВѢСТИ.

Его Преосвященство дня 24. октября возвратится изъ паломничества римского въ Пряшевъ.

— Ставъ ческосл. людовой стороны. Пока всѣ чески партіи отъ первыхъ вольбъ утратили большинство своихъ организаций, такъ напр. нѣкоторымъ изъ 5000 остало 700, за то время Шрамекова христіанска людова партія неутратила; наоборотъ приобрѣла въ теченіи 2 лѣтъ 2000 новыхъ организаций. Теперь въ Чехіи а Моравіи одна изъ найсильнѣйшихъ партій Шрамекова людова партія. Еще и между безвѣрцевъ разширяется, ибо каждый видитъ чисту работу Шрамека:

— На мѣсто губернатора по новѣйшимъ вѣстямъ теперь уже третій человекъ кандидованъ а то Э. Желтвай. Послѣ Грабара и Крамаржа теперь сіе имя споминають.

— Шрамекъ министеръ предсѣдателемъ. Не давно министеръ Стрибри смутился на томъ, что въ республикѣ Гуса министеръ-предсѣдателемъ будетъ Шрамекъ — священникъ. На то пишутъ „Lidové Listy“, что тому большинство обывательства радовало бы ся, только социалисты бы плакали.

— Дѣло Кошицкой епархіи. Многи изъ Словакии а Подк. Руси посѣтили теперь Римъ якъ паломники, между ними и епископъ Чарскій а викарій Гарчаръ. Обои были и на авдиенціи у Св. Отца, гдѣ было слово о актуальныхъ вопросахъ Кошицкой епархіи. Слышати, что или Гарчаръ остается въ Кошицахъ, или епископъ Чарскій переселится изъ Рожнявы въ Кошицы.

— Бескидъ получить недвижимое имѣніе. На дняхъ былъ губернаторъ Бескидъ въ Прагѣ, гдѣ велъ переговоры о его увольненіи отъ губернаторства. Правительство рѣшило его заслуги узнати такъ, что даетъ ему одну часть изъ имѣнія Дежефія на околѣцѣ Пряшева. Нового помѣщика многи изъ круга его друзей привѣтствуютъ.

— Лажо въ народной демокраціи. Смутной памяти сенаторъ Лажо, который якъ социаль-демократъ былъ избранъ, на дняхъ обратилъ шубу куда вѣтеръ дуетъ и передался за народного демократа; такъ хочеть быти кандидованъ, ибо Тарабчакъ бы перепустилъ свое мѣсто ему. Кажется, думаетъ, что его такъ не будетъ народъ познати. Ошибается, ибо народъ такого неграмотного не хочеть въ парламентъ послати, кто лишь ганьбу принесеть русскимъ, за кого мы стыдитися должны. Кто не знаетъ мудрѣйшого, лишь народъ православіемъ дури-ти, тотъ най сидитъ дома при мотыкѣ.

— Обрученіе. Стефанъ Шуста, учитель въ Штефановцахъ и Марія Кундерова изъ Стары заручились. Благожелаеме.

— Представленіе. Учители га-нушовскаго окреса успорядали дня 21. окт. театральное представленіе. Игравлися двѣ комедіи: „Стрыкъ и Свекра изъ дому, миръ дома“. Со-дѣствовали: А. Крушко, Богушъ, Е. и Г. Ковачова, Томчакъ, Бангедій, Скленьорова и А. Ковачъ.

— „Русска землед. партія“ держала въ Бардѣевѣ собраніе политическое, гдѣ назначили кандидованныхъ партіи. На первое мѣсто хотѣли окресного начальника гдна Андрейца, который але кандидованіе не пріялъ.

— Нова актерка Дня 20. окт. представится публикѣ въ пьесѣ „Parasztbecsület“ Марія Заборовска, наша крайнка. Публика Пряшева имѣла довольно прилежитости насладжтися въ ей развитомъ, миломъ голосѣ. Думаемъ, что она и кошицку публику сейчасъ приобрѣсть себѣ. Желаетъ ей много счастья!

— Сгорѣла дѣтина. Великое несчастье сталося въ минувшихъ дняхъ въ селѣ Матовце. Іоанновы Демчишинѣ пошли всѣ на поле и дома оставили одну 6 лѣтнюю дѣтину. Съ неизвѣстной причины выбухнулъ очень. Домъ и въ немъ дѣтина сгорѣла, кромѣ того сгорѣли три хижи. (Заслалъ Н. Федакъ).

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Конкурсъ.

На I. пѣвцоуч. становище Ладомировское оголошается конкурсъ.



Уже неодола будетъ готовъ календаръ „Русского Слова“. Импозантный, красивый, богатый, вкусный, на все добрый! Не можетъ безъ него быти ни одна подкарп. русска фамилія. Съ типикомъ 8 Кч., 144 сторонъ; безъ типика 5 Кч., 96 сторонъ съ красивыми образками.

Číslo E 132
exek. 1925.

Licitačný oznam.

Podpísaný súdny exekútor v smysle 102. §-u LX. zák. čl. z roku 1881 týmto oznamuje, že následkom výroku giraltovského okresného súdu číslo E. 132 r. 1925 k dobru Emila Kleina z Prešova zastupovaného skrze pravotára dra Gedeona Zoltána do výšky 757 kor. a prísl. cestou uhradzovacej exekúcie prevedenej dňa 25. mája 1925 zabavené a na 3600 kor. odhadnuté nasledovné movitosti a to: krava a jalovica na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, následkom výroku giraltovského okresného súdu číslo E. 132/25 do výšky 757 kor. požiadavky na kapitále, tejže 5%-ové úroky odo dňa 12. brežňa 1924 počítané, a útraty doposiaľ v 588 kor. 40 hal. ustálené obci Proču u exekvovaného určená je čo lehota 3 hodina odpol. dňa 30. októbra 1925 a prípadní kupci sa pozvú s podotknutím toho, že sa spomenuté movitosti v smysle 107. a 108. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradzovacie právo obdržali, táto licitácia sa v smysle 120. §-u LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto nariaďuje.

Dané v Bardiove, dňa 5. okt. 1925.

Kálnásky,
súdny exekútor.

Číslo E 136—7.
exek. 1925.

Licitačný oznam.

Podpísaný súdny exekútor v smysle 102. §. LX. zák. čl. z roku 1881 týmto oznamuje, že následkom výroku giraltovského okresného súdu číslo E 136 z r. 1925 k dobru Hugo Döry-ho zastupovaného skrze pravotára dr. Gedeona Zoltána do výšky 130 Kč a prísl. cestou uhradzovacej exekúcie, prevedenej dňa 25-ho mája 1925 zabavené a na 3100 Kč odhadnuté nasledovné movitosti a to: kôň, žriebä a dve svine na verejnej licitácii sa rozpredajú.

Na prevedenie licitácie, následkom výroku giraltovského okresného súdu č. E 136—25 do výšky 130 Kč požiadavky na kapitále, tejže 5%-ové úroky odo dňa 26. listopádu 1924 počítané, útraty doposiaľ v 341 Kč 16 hal. ustálené v obci Koprivnici u exekvovaného určená je čo lehota 3 hodina odpol. dňa 27. októbra 1925 a prípadní kupci sa pozvú s podotknutím toho, že sa spomenuté movitosti v smysle 107. a 108. §. LX. zák. čl. z r. 1881 pri platení hotovými najviac sľubujúcemu v páde potreby aj pod odhadnou cenou sa rozpredajú.

Nakoľko by dražbe určené movitosti už aj iní boli sekvestrovali a supersekvestrovali a na ne uhradzovacie právo obdržali, táto licitácia v smysle 120. §. LX. zák. čl. z r. 1881 aj k dobru týchto sa nariaďuje.

Dané v Bardiove, dňa 5. okt. 1925.

Kálnásky,
súdny exekútor.

Смѣшный кутикъ.

Изъ школьной жизни.
(И. К.)

Урокъ рисованія. Задача: срисовати церковь.

Учитель замѣтитъ, что одна дѣвушка плачетъ. Спрашивается:

Что плачешь, Маріе?

— Бру-гу-гу... не знаю рисовати.

— Почему нѣтъ?
— Бо не маю такой великій паперъ, якъ наша церковь.

* * *

Учитель: Что ты ѣлъ сегодня? Иванку?

Иванъ: Бандурки съ росолами.

Учитель: А вчера что съ ѣлъ?

Иванъ: Росоли съ бандурками.

* * *

Учитель: Что дѣлаетъ твой отецъ, Иванку?

Иванъ: Мой отецъ робить.

Учитель: А мамка что дѣлаетъ?

Иванъ: Мамка скельтуеть, что няньо заробить.

ГАДКА.

А	А	А	А
Б	Д	Д	К
М	О	О	П
Р	Р	Ѣ	Ѣ

Сіи буквы такъ попереставляти, чтобъ читающе въ бокъ и съ горы въ долину вошли слова: 1. На деревѣ найдешь, 2. Часъ яденія, 3. Растеніе. 4. Имя.

Отгадки въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакція будутъ сообщены.

ПОЧТА РЕДАКЦІИ



о. Иванъ Добранскій, Чемерне. Сей 1 примѣрникъ „Christianskoj Nauki“ доставите отъ Уніи. О 2-3 дни ужъ и въ Пряшевѣ будетъ можно достати сію книжочку. Привѣтъ! 3.

о. Антоній Адамковичъ, Остурня. Дякуеме; сообщиме. Дотычно правописанія, „Русское Слово“ держится одного конвенціонального договора. И зато гдѣто наши подкарпатски народны формы словъ писаны съ „общерусскимъ“ правописаніемъ. — Щирыи, товаришескій привѣтъ!

Засѣданіе Христ. Русской Народной Партіи.

Дня 26-го октября отбудется засѣданіе нашей партіи. Предметъ засѣданія: совѣщаніе и составленіе кандидацийной листины. Легитимацию можно получить у секретаря пряшевского.



Послѣплатой (dobierkou) или якъ заказалъ я уже календаръ „Русского Слова“?



Хочу знати, яка погода будетъ въ 1926. року? — Закажу календаръ „Русского Слова“!!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляеть наилучши, найкрасши и найголосѣйши звоны всякой величины. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираеть звоны по наилучшимъ условіямъ а сготвляеть новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣнѣ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подѣ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::

БЕРГЕРЪ



БЕРГЕРЪ

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и умеренны цѣны.

На складѣ маю изготвлениы по проэктамъ известныхъ художниковъ изъ темного шведского гранита, сіенита, норвежского лабрадора, карарского мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыи и большии количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевѣ, Бардіевска улица чис. 9.

Изготвление каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.

Русско-Украинская

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhoród
Roškoviča u.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМИЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кз.
на полгода	12 „
за границу	40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 „

Слова Святѣйшого Отца къ намъ.

(Продолженіе и конецъ).

„Вы видите такожъ святость Церкви. Свята Матерь поволала всѣхъ своихъ сыновъ, чтобы ся посвятили въ томъ святомъ року. Она подала имъ то, что подаетъ и Вамъ: скарбъ духовный отпущенія грѣховъ, отпустовъ, молитвъ, Тайнствъ, благодати, святыхъ прикладовъ. Однимъ словомъ: свята Церковь отворила въ томъ святомъ роцѣ всѣ скарбы святости и посвяченія. И вотъ, всѣ дѣти, всѣхъ частей свѣта католического содѣйствуютъ на томъ посвяченію, якъ и Вы. На сію святость, всѣ могутъ рефлектовати, о Дороги Сынове, понеже всѣ могутъ мати желаніе, чтобы ся посвятили и укрѣпили въ святости.“

„И теперъ тутъ, въ сей хвилѣ что Вы бачили, что сте слышали?“

„Вы видите въ нашей убогой особѣ особу самого Св. Петра, того Каменя, на которомъ Богъ постановилъ свою Церковь. Вы слухаете голосъ Головы Апостоловъ, который отголосуется въ голосъ своего теперъ послѣдняго наслѣдника; понеже который-нибудь наслѣдникъ Св. Петра, въ которомъ-нибудь часу, не есть другое, якъ послѣдній перстень того дорогоценнаго ланца, якій Богъ започалъ и по-

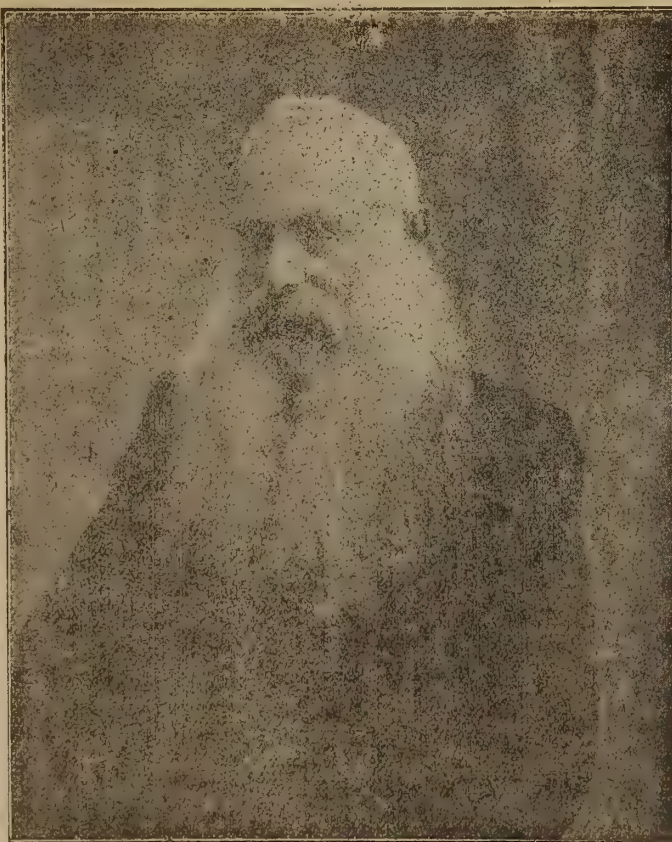
становилъ, а который вяжетъ римску Церковь, Матерь всѣхъ церквей, а черезъ ню и всѣхъ сыновъ, съ Петромъ и съ Христомъ самымъ.“

„Что вы исповѣдаете и спѣваете въ исповѣданіи вѣры: „Вѣрую въ единую, святую, католическую и апостолскую Церковь“, то тутъ съ властными очами видити и властными руками овязати можете.“

„И для того несомнѣваемся, что вы вернетесь до своихъ краевъ, до своихъ домовъ еще съ живѣйшою вѣрою, горячѣйшимъ чувствомъ религійнымъ, съ еще большею сыновскою любовію къ Отцу общей Матери.“

„То будетъ для Васъ найкрайшимъ плодомъ Вашего паломничества: и то есть: найважнѣйша рѣчь.“

„Для того, Наймилѣйши Сынове, понеже мы познаеме твердость вашей вѣры и вашей побожности, не можеме не думати на тяжести, въ якихъ находитесь вы, ваша вѣра и ваша побож-



Иоаннъ Сильвай (Уриилъ Метеоръ), подкарп.-русскій писатель.

ность. Не можеме не думати на небезпеки, якимъ выложена та вѣра и та ваша побожность. Не можеме не думати на всѣ тѣ искушенія, яки больше-меньше всѣ угрожаютъ вамъ, якъ то доказуютъ и послѣдни дѣла. А не можеме не

свернути особенну увагу отцевской нашей любви и симпатіи, — такожь и бажанья подѣлти съ ними ихъ терпѣня — съ натиими Русинами съ подкарпатскихъ краевъ“.

„Тяжка борьба, яку они (Русины) сносятъ, подала еще больше сїательное свѣдоцтво ихъ жертволюбивости. И якъ она была свѣдоцтвомъ въ minulости, такъ будетъ и всегда. И вы всѣ мусите понести собою изъ Рима якъ памятку, живѣйше чувство каволической вѣры, памятку на Римъ, сего общого вѣстника правды. Ту (въ Римъ) маєте якъ наибольше глядати идеалъ братской любви и единства, понеже, о Найдорогши Сынове, то есть голобне и то стоить понадъ всѣми другими рѣчами.“

„Вѣра, религія есть такъ для поодинокихъ душъ, якъ и для фамиліи, а такъ и для народовъ сей первый и найпотребнѣйшій съ помежи всѣхъ даровъ. Де та запевнена, тамъ вшитко запевнене, понеже въ такомъ случаю сдѣснуется то, что сказалъ Іисусъ Христосъ, коли говорилъ: „Ищите прежде Царствія Божія и правду его и вся прочая приложатся Вамъ.“

„Если будете глядати Цар-

ство Божье, которое есть въ Вашихъ душахъ и правду. Его, яку Царство Божье жадаеть, все другое придетъ само отъ себе. Въ томъ зостанеть ваша велика сила, ваша велика потѣха, коли буде треба побѣдити внѣшни обстоятелства. Вѣра Вашихъ отцовъ муситъ быти для васъ то, что были Святы Книги для избранного народа въ дняхъ жалости: „Якъ утѣху маеме святы книги.“

„Най-же будетъ отже крѣпостью вашею вѣра свята. Пришли сте сюда, чтобы ту вѣру змощнити въ дому Отца, на сердцу Матери Вашей; най будетъ крѣпостию вашею сыновна любовь Ваша, якої даете теперь такъ красный доказъ, лобожность якусте посвѣдчили, во всѣхъ отправахъ, яки сте окончили, якъ предписанны на Святый годъ.“

„Най всѣ тѣ духовны скорбы останутъ въ нашей душѣ якъ всегдашня сладость.“

„Най всѣ тѣ скорбы, которы сие паломничество учинило, останутся въ Вашихъ душахъ, а най ся такожь распространяють межи Вашими братами по цѣлой Вашей дорогой горской домовинѣ, черезъ наше апостолске благословеніе.“

„Хочеме Вамъ дати одно таке благословеніе, которе дѣйствительно походить отъ сердца и котре най разливається надъ вами всѣми и надъ поодинокими.“

„Передъ всѣми благославляеме вашихъ пастырей, вашихъ прелатовъ, которы Васъ припровадили сюда. Для нихъ най будетъ перве и обилнѣйше благословеніе, понеже въ ихъ особахъ хочеме благословити цѣлы ихъ епархіи, священничество и народъ.“

„Особенное благословеніе хочеме удѣлти дальше тѣмъ такъ численнымъ и достойнымъ представителямъ Вашего клира, которы подъ провожденіемъ епископовъ между Вами суть орудія ласкъ Божіихъ и благословенства, яки на Васъ сходятъ съ Неба и съ Святого Кивота. Благословеніе, которое даеме имъ, най ся разыйдетъ такожь и на ихъ парохіи, на ихъ работу и заведенія, которы находятся подъ ихъ веденіемъ, Тѣмъ най они передають въ наше имя наше благословеніе.“

„Дальше благословляеме всѣхъ васъ и каждого окремно, ваши мѣста, край, дома, всѣ фамиліи, сродниковъ, всѣ тѣ особы або рѣчи, яки вы носите

ЧИТАЛЬНЯ.

Волчья правда.

Эдвардъ Цомпелій.

— Повторяю, что сие и модерна философія такъ научаетъ... Всѣ человѣчески дѣла заключаютъ въ себѣ моральность, и токмо наша нравственность раздѣляется въ нихъ на различни степени. На примѣръ волкъ Эзопа тоже нравственно поступоваль, когда ягня хотѣлъ съѣсти, и ту моральну правду, которую себѣ сей ловкій волкъ самъ присудилъ, и неловкое ягня должно было признати. Иначе убѣжало-бы было ягня... Но, вы, безграмотны то не порозумѣете, вы глупы, волку вовсе не даете правды!..

Сію безвязну философію русый Венцликъ преподавалъ намъ, когда мы при Станиславовѣ, въ декун-

гахъ лежали. Розумѣется, что каждый изъ насъ высмѣялъ Венцликову науку. Мы тогда еще не познали совѣмъ Венцлика. Его лишь не давно придѣлили къ нашей компаніи, и мы то думали, что Венцликъ жартовитый человѣкъ и своею философіею развеселити хочетъ насъ. Старый Иванъ, сорокъ пять лѣтъній нашъ „дядя“, сейчасъ продолжати хотѣлъ сей жартъ и для того наполнилъ двѣ „чайки“ водой, положить ихъ на землю, подобралъ себѣ рукава и кажетъ къ Венцлику:

— Ну, Венцлику, чтобы всѣ поняли твою модерну науку, то представиме сію волчью правду сей глупой, безграмотной публикѣ. Сія вода въ чайкахъ будетъ наша рѣчка, я буду бараномъ, ты же волкомъ.

Венцликъ узрѣвъше Иваново намѣреніе, сердито посмотрѣлъ на

него и якъ увидѣлъ его сильны плечи и грубы, костяты руки, — изумлялся. Выбралъ трубку изъ клыковъ и зачалъ проклинати:

— Вашу глупу мать! Сакраментскій осель!

Иванъ не прогнѣвался про сіи слова, но на четырехъ ногахъ, якъ ягня зачалъ мычати, Венцлика бодати и съ нимъ задиратися, что байонетъ хватилъ въ руку и такъ хотѣлъ свою волчью правду доказати. Навѣрно и поранилъ-бы былъ нашего дядю, если тотъ часъ не ступить къ намъ нашъ командантъ, одинъ острый и злой прапорщикъ.

— Ну, якъ видно, вы всѣ веселы, — кажетъ сердито прапорщикъ, — шумите тутъ, якъ пьяницы дома, въ корчмѣ. Але най вижу, кто найвеселѣйшій изъ васъ?... Десятникъ Бача! — обратится командантъ къ

у своихъ думахъ, въ своемъ сердцѣ; а на особлѣвѣйшій способъ всегда даеме свое благословеніе маленькимъ дѣтямъ, вашимъ милымъ старенькимъ, хорымъ, немощнымъ, которымъ сте певно обѣщали отнести съ Риму даяку памятку, и на которыхъ въ томъ моментѣ думаете.

„Най сидеть еще наше благословеніе на всѣ Ваши добры институціи, на институціи каритативны, институціи для посвященія, для побожности, для выхованья, на апостолать, а особенно на членовъ Марійныхъ конгрегацій, и на женски общества подъ охороною Пречистой Дѣвы Маріи. Хотеме, чтобы были поблагословены всѣ тѣ институціи, а на особенный способъ хотеме поблагословити товарищества, яки жертвуются для посвященія фамилии и общества, и на которы складаются таки велики надѣи въ будущности державы и Церкви, домовины и религии. Будучность есть въ рукахъ Божіихъ, а мы не думаеме быти пророками. Але будущность може отъ Васъ жадати то все, что Ваша побожность може зроби; то все, что Ваше жертволюбіе може дати.“

„Для того Мы васъ благословляеме въ значенію ширшомъ; за вами слѣдиме спеціалнымъ своимъ стараньемъ и особливѣйшою любовью, такъ якъ будеме всегда слѣдовати всѣ ваши святы постановленья зроблены на семъ паломничествѣ для добра Святой Церкви, для чести Святого Престола, съ которымъ Вы такъ сочувствуете, не меньше якъ ваши отцы.“

„Не можеме закончити бесѣду, чтобы невысказати вамъ особливѣйшу подяку за такую нѣжну гадку, котору сте оживотворили на такъ красный способъ и такъ ясно, коли сте намъ жертвовали тоту справдѣ золоту книгу.“

Теперь Святѣйшій Отецънайсердечнѣйше подяковалъ всѣмъ Словакамъ, которы му даровали „Золоту Книгу“ и съ мрамору выробленного „Словака при молитвѣ“. До „Золотой Книги“ было записанно понадъ 40.000 мужчинъ, которы жертвовали Св. Причастіе по намѣренію Святѣйшого Отца.

По оконченной бесѣдѣ Святѣйшій Отецъ удѣлилъ всѣмъ апостолске благословеніе и удалился отъ паломниковъ до своихъ комнатъ. Всѣ паломники

съ энтузіанисмомъ заспѣвали папскій гимнъ. Словаки першійразъ въ Ватикану заспѣвали и свой народный гимнъ и такъ розыйшлися всѣ полны одушевленья за Святу Церковь и за Намѣстника Христоваго. — Съ Ватикану сме вышли, коли на церкви св. Петра голосиль звонъ, что уже минула полтретья година. А якъ скоро миняють тамъ не лишень години, але и дни и тыждни!

Добры люди! Читайте побольше разъ ту прекрасну бесѣду святѣйшого Отца и оповѣдуйте то своимъ дѣтямъ и сусѣдамъ! Такихъ словъ не чули до теперъ Подкарпатски Русины съ Престола Римского.

Тримаймесь твердо Петровою столицѣ, та и на насъ приидуть краснѣйши дни и въ народномъ нашомъ житію!

Ужъ готовый нашъ календарь! Закажешь его днесъ, о 4 дни будешь мати въ рукахъ!

мнѣ, — вы съ двома солдатами сейчасъ пойдете къ желѣзнодорожному мосту на форпостъ. Хлопцы, кто пойдеть изъ васъ доброохотно съ десятникомъ?

— Я! — выступить нашъ старый дядя, — я пойду, понеже прежде я шумѣлъ наибольше. А вѣроятно, съ нами приидеть и нашъ товарищъ Венцликъ, ибо онъ найсмѣлшій между нами?...

Правда-ли то Венцликъ? Пойдешь и ты? — спросится командантъ.

Смѣлый Венцликъ же закрежеталъ зубами и долго раздумовалъ, но наконецъ и онъ выступилъ.

— Пойду и я... — а въ себѣ тихо продолжалъ: вашъ сакраментъ!

Къ мосту еще припустилъ насъ непріятель, но при мостѣ такъ зачалъ на насъ стрѣляти, что кули такъ падали около насъ, якъ въ

лѣтѣ проливый дождь. Венцликъ скоро подъ мостъ спрятался и зачалъ тамъ проклинати, то ругатися, на чемъ свѣтъ строить.

Иванъ по верху моста, за одинъ столпъ задековался и внималъ на непріятеля, я же при телефонѣ постоянно повторялъ: галло... галло! Прошу возвратити насъ, иначе пропадеме. Галло! Непріятель узрѣлъ насъ и гранатами, шрапнелами стрѣляетъ на насъ... галло... больше не могъ уже сказать, ибо тотчасъ одинъ гранатъ и на мостъупалъ.

Долго лежалъ я безъ памяти подъ мостомъ, и когда очутился, уже примрачивалось. Скоро ошупался, не поранилъ-ли мене тотъ несчастливый гранатъ? Нѣтъ! Крови, раны не вижу на себѣ, лишь голова болитъ и трясуся отъ стужи. Но ничего! Противъ того есть

при мнѣ медецина, тамъ въ торнистрѣ паленка! И ищу свою манерку, но манерка выпорожнена. Ищу свой вафенрокъ, чтобы закрылся, бо ажъ зубами трепетаю, но и мантиль и покровецъ исчезли. Востану, чтобы лучше осмотрѣтиса, то чувствую, что камня мнѣ ноги колютъ. Что то, я босый?! Такъ есть, исчезли и сапоги мои, мене совершенно ограбили. Оглядываюся вокругъ, где мои товариши, что съ ними? И вижу, что Иванъ и теперь на верха мосту лежитъ, но мертвый. Гранатъ голову его на маленьки части розбилъ и онъ тоже босый и его ограбили. А где нашъ философъ, русый Венцликъ? Глядаю и его, взываю по имени, но Венцлика нѣтъ и онъ исчезнулъ. Въ конриву громъ не ударить. Венцликъ, волкъ освободился, Иванъ же, якъ агнецъ, тутъ лежитъ на престолѣ жертвы.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Культурна химера.

Слово химера значить одно басловное чудовище, имѣющее козье тѣло, лъвину голову а драконскій хвостъ. Химера у древнихъ только въ баснословіи существовала. Но теперешнее чудо — или чуодтворцы, модерни „апостолы и апостолкини“ химеру осуществить, къ дѣйстви-тельному животу призвати хотять.

Сегодняшнимъ стремленіемъ есть: людей во вѣрѣ, надеждѣ, любви удержати, ихъ къ добродѣтелямъ возбуждати, морально упавшихъ (грѣшниковъ) двигати, душевно раз-вращенныхъ исправляти безъ Бога, безъ Христа, безъ священника. Пробують въ народномъ духѣ воспитывати молодежь безъ учителя національно убѣжденного. Не должна-ли симъ способомъ народитися химера? На примѣръ: *христіанинъ*, которому христіанство язычникъ толковалъ; *соединенный православный*, котораго на честь и любовь къ Престолу единства Церкви кривославный схизматихъ научалъ; *греко-каѳоликъ*, котораго съ восточнымъ церковнымъ обрядомъ западный римо-каѳоликъ ознакомилъ; *французъ*, котораго въ французскомъ народномъ духѣ нѣмецъ, *карпато руссъ*, котораго въ карпаторусскомъ народномъ убѣжденіи чехъ или словакъ воспиталъ?

А подобну культурну химеру осуществляютъ освободители нашего народа правѣ на счетъ церковного и національнаго живота нашего карпато русского народа. Вотъ одинъ вырѣзокъ.

Въ державномъ исправительномъ институтѣ Коменскаго въ Кошицахъ на основаніи закона Ч. 609. отъ 14. ноября 1919. право имѣють и находятся ежегодно 40—50 карпаторусскихъ морально-развращенныхъ юношей. Одна часть ихъ происходитъ прямо изъ области самой автономной Подкарпатской Руси. Дѣти сіи до теперь имѣли своего священника-религіозно-нравственного воспитателя, свои богослуженія, свои уроки изъ закона божіяго. Провалившееся государственное правленіе изъ дисциплинарныхъ причинъ и про собственный внутренний порядокъ института не только самостоятель-

ное гр. кат. священническое мѣсто учредило въ институтѣ, но для нашихъ дѣтей и грек. кат. каплицу намѣряло соорудити. Каплица сія до днесъ только въ мадыарскихъ фундаментахъ существуетъ. Теперешній религіозно-воспитательный духъ совершенно современный, химерическій въ институтѣ. Нашихъ питомцевъ еще и въ свята принуждаютъ къ тѣлесной работѣ; смѣются изъ нихъ: же гр. каѳолики лишь всегда святятъ, святъ имѣють только, якъ никто другій, не працюють, лѣнятся и т. д. священникъ гр. кат. вѣроисповѣданія оставленъ и должно быти заведено, же питомцы гр. каѳ. вѣроисповѣданія лишь на рим. каѳ. богослуженіяхъ пріймуть участіе.

Дѣти русскихъ родителей, осуждены русскими трибуналами къ справительному воспитанію въ упомянутомъ институтѣ Коменскаго въ Кошицахъ еще ни въ 6. году существования Чешскословенской Республики не могли получить русского учителя. Русски дѣти въ исправительномъ институтѣ въ Кошицахъ прямо словакизируются. Былъ случай, что карпаторусскій питомецъ происходящій изъ Ужгорода, слѣдовательно изъ самага центра нашей Подкарпатской Руси, въ исправительномъ институтѣ долженъ былъ декламировать: „Ja som pišný, že som Slovák“.

Не культурна химера-ли то религіозно-нравственно воспитывати правѣ душевно развращенныхъ безъ священника а къ національному животу изъ „глубокого сна“ будити безъ одушевленного учителя?

Министерство народного просвѣщенія принуждаетъ наши сельскіе уряды самостоятельную школу сотрудити, гдѣ число учениковъ 30, а славное Министерство правосудія во своемъ институтѣ для русскихъ дѣтей и возлѣ числа 47. (въ прошломъ школ. году) не держало справедливымъ русского учителя назначити. Или къ сей цѣли не хватаетъ державныхъ денегъ! Русскій народъ только дани най платитъ? Развѣ не имѣе своихъ интеллигентовъ ни на учительское поприще?

Изъ обнародованныхъ фактовъ най судить вся русска образовна публичность о справедливости славного Министерства юстиціи, о конфискаціи нашихъ церковныхъ и народныхъ правъ, а слѣдовательно и о внутреннемъ духѣ исправительнаго института Коменскаго въ Кошицахъ.

Наблюдатель.

Якъ мужикъ гусей дѣлилъ.

(Сказка).

У одного бѣднаго мужика не стало хлѣба, зато задумалъ попросити хлѣба отъ барина (пана). Что-бы было съ чѣмъ идти къ барину, онъ поймалъ гуся, упекъ его и понесъ. Баринъ принялъ гуся и говорить мужику:

Спасибо, мужикъ, тебѣ за гуся, только не зналъ, якъ мы твоего гуся дѣлити будеме. Вотъ у мене жена, два сына и двѣ дочери. Якъ бы намъ рѣзѣлити гуся?

Мужикъ говоритъ: — Я рѣзѣлю. Взялъ ножикъ, отрѣзалъ голову и говорить барину: — Ты всему дому голова, тебѣ голову. Потомъ отрѣзалъ задокъ и подаетъ барынѣ: — тебѣ, — говорить, — дома сидѣти, за домомъ смотрѣти, тебѣ задокъ. Потомъ отрѣзалъ лапки и подаетъ сыновьямъ: — Вамъ, говорить, ножки, топтати отцовски дорожки. А дочерямъ далъ крылья: Вы, — говорить, — скоро изъ дома улетите, вотъ вамъ по крылышку. А что осталось, себѣ возьму. — И взялъ себѣ цѣлого гуся.

Баринъ посмѣялся, далъ мужику хлѣба и денегъ.

Услыхалъ богатый мужикъ, что баринъ за гуся наградилъ бѣднаго мужика хлѣбомъ, упекъ пять гусей. и понесъ къ барину.

Баринъ говоритъ: „Спасибо за гусей. Да вотъ у мене жена, два сына двѣ дочери (дѣвки) — такъ бы намъ поровну раздѣлити твоихъ гусей“.

Сталъ богатый мужикъ думати и ничего не придумалъ.

Послалъ баринъ за бѣднымъ мужикомъ и приказалъ дѣлити. Бѣдный мужикъ взялъ одного гуся, — далъ барину съ барыней и говоритъ:

— Вотъ, васъ трое съ гусемъ; — одного далъ сыновямъ: — и васъ — говоритъ трое; одно далъ дочерямъ: — и васъ трое; а себѣ взялъ двухъ гусей: — вотъ говорить — и насъ трое съ гусями — всѣ поровну.

Баринъ посмѣялся и далъ бѣдному мужику еще денегъ и хлѣба, а богатого прогналъ.

Русско-каѳолическа миссія въ Прагѣ.

Кто знаетъ о ней? Слышиме много о русскихъ эмигрантахъ, о русскомъ университетѣ въ Прагѣ а мало о русско-каѳолической миссії. А все-таки въ Прагѣ на рогу улицъ Панской а Пржикора въ храмѣ св. Креста, будованномъ въ г. 1816-24. Русско-каѳолическій священникъ о. Глѣбъ Верховскій, типъ русского священника, служитъ для остатокъ русско-католиковъ. Тутъ правдивой отцовской любовью собираетъ сыновъ своихъ душевныхъ а питаетъ ихъ хлѣбомъ небеснымъ и словомъ Божьимъ. Сія миссія едина изъ русскихъ, которая послѣ преврата въ Россіи удержалась. Знаеме, какой ужасной ненавистью нападаетъ совѣтскій тиранизмъ Бога, религію, такъ каѳоличество, якъ и православіе. Только турецка немилосердность а могамеданскій фанатизмъ зналъ такъ грубо и шаблей пренаслѣдовати христіанство, якъ теперь еврейскій тиранизмъ то робить на стоптанной Россіи. Пражска миссія была основана еще предъ 20 годами а до 1917. имѣла свой эксархатъ въ Петроградѣ. Вѣрниковъ было около 20 тысячъ. Первый эксарха Msgr. Леонидъ Феодоровъ находится въ тюрьмѣ. Болшевицка свобода для священниковъ иншого не имѣетъ. Бъ Россіи остави 3 русско-католически священники, 2 въ Петроградѣ а 1 въ Кіевѣ. Суть-ли на свободѣ днесъ, то не знати...

Въ храмѣ св. Креста на Пржикопѣ праздновала русско-католическа миссія дня 26. апрѣля 1924. въ присутствіи нунція Св. Отца Воскресеніе, тогда слышали люди латинского обряда тамъ радостное „Христосъ воскресъ“ заспѣвати по нашему обряду. Слезы имъ ишли

изъ очъ, что у вѣрниковъ нашего прекрасного обряда только бѣдъ, свадъ и пренаслѣдованій. Придетъ еще „Воскресеніе“ и въ Россіи, когда всѣ русскіе будутъ едны, Христовы!..

Что видѣлъ и узналъ людъ нашъ при визитаціи Владыки?

Изъ первы, что важнѣйше, видѣлъ нашъ людъ при архіерейской св. службѣ, велелѣпоту, красоту восточной нашей Церкви, нашего обряда. Красивы одежды епископа, св. жертва архіерея, выслуга священниковъ, согласіе церковного спѣва, удивленіемъ тронуло и нашего русского человека.

Такъ подтвердился нашъ русинъ въ любви къ своей св. Церкви, къ епископамъ, и своимъ священникамъ русскихъ, у которыхъ збачилъ, что не сановали свои ноги, здоровья, але ишли напѣше, по болотѣ, по скалахъ, въ ночи, абы только до Остурни достатися. Жертволюбіе, пилность, любовь, свойства душевны, должны и довѣріе людей возбудити, къ Владыкѣ своему и своимъ священникамъ.

Дальше видѣлъ людъ, якъ красиво служили вразъ Владыка и священники. Людъ изъ того долженъ узнати, что якъ Христосъ съ апостолами своими провадилъ, училъ людъ, такъ епископъ съ своими священниками провадятъ такожде насъ, вѣрниковъ. Яко Г. Христу повиновался цѣлый свѣтъ, такъ епископу и священникамъ должны всѣ вѣрники повинуватися, ихъ слухати, за ними ийти, ибо они суть посланиками Св. Матери Церкви.

Напослѣдъ, видѣли люди своихъ священниковъ, якъ они служатъ епископу своему, якъ носятъ корону, палицу пастырську, т. е. его тягаръ, его тярху и его славу. Корона е слава человека. Видѣли люди, что добры священники суть слава епископу, такъ яко добры вѣрники суть коруною, красотою каждого священника. Подобно и ты, русскій народе, карпатскихъ горъ, неси и ты тягаръ, свой трудолюбимыхъ священниковъ, и заховай важны слова своего Преосв. Владыки!

Бошнякъ.

Новости въ республикѣ.

Схизматики и коммунисты въ одномъ таборѣ.

Что куда приведетъ человека безумна агитація противъ св. Церкви, то наилучше свидѣтельствуется соединеніе схизматиковъ съ безвѣрными коммунистами. Схизматики, которые выдаются за вѣрныхъ людей, идутъ на вольбахъ разомъ съ коммунистами, которые явно суть противъ каждой, и такъ и противъ схизматической вѣры, даже и противъ самаго Господа Бога. Вотъ, такъ то выглядитъ одна вѣра безъ головы.

Жидовски кортеши агитуютъ между русинами.

На Подкарп. Руси жиды имѣютъ свою партію. Но жиды не суть доволены лемъ съ своими людьми, але распослали своихъ кортешовъ и между русскихъ людей. Жидовски кортеши ходятъ и въ чисто руски села и агитуютъ тамъ. Надѣмесе, что не найдется такій русинъ, который бы на жиды далъ свой голосъ.

Заданіе кандидатныхъ листинъ.

До 12-ой години 30-го октября требало задати всѣ кандидаційны листины волебной комиссії. Въ Пряшевѣ предсѣдатель волебной комиссії самъ жупанъ дръ Славикъ.

Волебна комиссія 30. X. послѣ обѣда въ 4. часомъ имѣла засѣданіе. Комиссія пересмотрѣла заданы листины, контроловала и легитимовала. Въ пряшевскомъ округу задали 14, въ кошицкомъ 16, а въ Подкарп. Руси 12 партіи свои кандидаційны листины.

Съ тѣмъ зачался уже и официально бѣгъ въ парламентъ, кто прійдетъ первымъ, увидиме 15-го ноября.

Яка будетъ слѣдующа коалиція?

Всѣ газеты согласятъ въ томъ, что въ будущемъ парламентѣ больша премѣнка не будетъ съ изытіемъ Шрамековой партіей. Числятъ на то, что Шрамекова партія, съ которой идеме и мы, получитъ больше пословъ, якъ въ минувшомъ парламентѣ имѣла. Въ томъ случаѣ числятся съ тѣмъ, что Шрамекова партія

вмѣсто теперешнихъ двухъ министровъ, будетъ имѣти трехъ. А то Шрамекъ бы былъ министеръ-президентомъ, Доланскій министромъ вѣры и школъ, а Мичура минист. юстиціи.

Комбинируютъ и такъ, что ни то не есть выключено, что Глинка ступитъ въ правительство, ибо убѣдился о томъ, что въ правительствѣ больше можетъ пользовати, якъ съ постоянной оппозиціей.

31 партіи задали кандидацийны листины.

Центральна волебна комиссія дня 1. ноября пресмотрѣла заданны кандидацийны листины и установила, что 31 партіи задали кандидацийны листины. Потомъ съ лосомъ рѣшила комиссія, что одинаки партіи, яки числа будутъ имѣти. Партіи и ихъ числа суть слѣдующи:

1. Мор. Оставска гражданска партія.
2. Моравско-Сельскій Союзъ.
3. Чсловенска агр. консервативна партія. (Прашекъ).
4. Краинска Христіан.-соціална партія.
5. Чсловенски соціалдемократы.
6. Нѣмецка народна партія.
7. Мадьярска ремесельница п.

8. Чешска ремесельница п.
9. Нѣмецка соціалдем. п.
10. Польскій союзъ работниковъ.
11. Нѣмецки христ. соціал.
12. Нароу на партія работы.
13. Országos parasztpárt.
14. Партія Кадерки.
15. Коммунистическа партія.
16. Автономный земледѣльческій Союзъ.

Союзъ.

17. Нѣмецки народны соціалисты.
18. Словенска народна страна.
19. Господарска жидовска страна.
20. Чешслов. народны демократы.
21. Чсловенски. соціалисты.
22. Републиканска аграрна пар.
23. Независимы коммунисты и православны.

24. Союзъ нѣмецкого сельского народа.

25. Западно-словенски христ. соціалисты.

26. Чсловенска людова, грек. каѳ. нар. партія, христ. народна партія.

27. Нѣмецкій союзъ земледѣльцевъ и ремесельниковъ, мадъ. народны соціалисты.

28. Жидовска партія.

29. Словенска людова страна.

30. Моравска сельска страна.

31. Нѣмецки независимы соціал.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Нова министерія въ Франціи.

Caillaux, французскій министеръ, попробовалъ двинути валуту франка и хотѣлъ въ порядокъ принести огромны военны долги Франціи. Въ томъ дѣлѣ былъ въ Лондонѣ, ходилъ въ Америкѣ, но все его дѣйствіе кончилось не удачно. Про сію неудачу цѣла министерія сповила. Новый министеръ-президентъ осталъ и на далей, который потрималъ себѣ и финансовое министерство.

Могамеданы противъ французовъ.

Французское войско въ минувшихъ дняхъ канонами стрѣляло Дамаскусъ, святой городъ могамедановъ, такъ что по улицахъ 2—3000 труповъ лежитъ. Сей безчеловѣчскій поступокъ на только розгорчилъ все могамеданство, что — можно казати — цѣлый могамеданскій свѣтъ выступилъ противъ француз-

зовъ. Могамедане отъ Гибралтара ажъ до Кавказа сдѣлали одинъ фронтъ. Не тактичность французского военачальника и французское правительство узнаетъ и сейчасъ призвало его назадъ съ Сиріи. Армія могамедановъ съ приключенными арабскими племенами сильно укрѣпилася, такъ что французы уже и до теперъ должны были больше мѣсть передати могамеданамъ.

Германія.

Якъ мы уже писали, про обструкцію нѣмецкой народной партіи, не будетъ возможно ратификовати въ Locarno завязанный пактумъ. Если то не удастся, въ томъ случаѣ плебисцитомъ рѣшатъ, хочеть-ли большинство Германіи пріяти сей пактумъ, или нѣтъ. Пишутъ и о томъ, что если въ парламентѣ пактумъ не будетъ имѣти большинства, въ томъ случаѣ Гинденбургъ откажется.

Булгарскій-греческій конфликтъ.

Греція на воззвание Лиги Народовъ возьметъ свое войско изъ земли Булгаріи, и такъ сей конфликтъ, который съ войной грозилъ цѣлый Балканъ, скончится уже безъ войны.

Епархіальны дѣла.

Соціальный курсъ будетъ держатися для духовенства въ Трнавѣ отъ 23—27 ноября. Желаящи участвоватися на курсу най голосятъ у сполку св. Войтеха въ Трнавѣ. Предметъ: сельски и всѣ ины организации.

Подкарп. русска литература.

Christianska Nauka. По нѣмецкому орогинуалу Пихлера написали: оо. Г. Павичъ и Д. Зубрицкій. Подкарп. русска литература обогатѣла съ однимъ дуже практичнымъ катихисомъ. Сей катихисъ очень улегшаетъ работу катехеты, ибо написанъ по наймодернѣйшимъ принципамъ. Предъ каждой катехетичной частью есть якъ основа библийнное событіе, на которомъ потомъ выбудуется легко и понятно катехична часть, такъ что и найабстрактнѣйши правды преподаются созерцательно. Въ успѣшномъ ученіи будутъ помагати катехету и искусственны иллюстраціи, находящися почти на каждой сторонѣ. Языкъ нашъ подкарп. русскій, понятный и милый для каждого русина, что есть заслугой уже извѣстнаго подкарп. р. писателя: Д. Зубрицкого. Катехисисъ каждому горячо можеме вручати

Душпастиръ

Хочете порадѣ въ хозяйствѣ, въ домашнихъ дѣлахъ въ болѣзняхъ? Хочете что-то научитися? . . . Хочете развеселитися? Дуже легко то. Закажьте календарь „Русского Слова“. Пнязи зашлите передомъ или послѣплатой. Адресса: „Русское Слово“, Пряшевъ.

ВѢСТИ.

Въ пряшевской церкви

посвящанка есть. Одного оконченного богослова посвящаетъ епископъ.

При олтарю стоитъ епископъ и кончитъ службу Божью въ торжественныхъ одеждахъ, коло него священники, богословы якъ вѣнецъ обнимаютъ олтарь. Импозантно гремитъ спѣвъ хора и горъ, къ Богу двигаются вздыхи-молитвы священниковъ и вѣрниковъ. Все такъ торжественное, все къ Всевышнему паритъ, якъ пламень свѣчокъ на олтарю, якъ тимаѣ съ поза иконостаса.

И призадумаясь надъ семъ посвященномъ мѣстѣ: что за велики люде стояли уже при семъ олтарю, что за славныхъ народныхъ вождей посвящали уже при семъ олтарю. И появятся передъ моими душевными очами всѣ наши покойны епископы съ благороднымъ Вальмъ. Вижу передъ симъ олтаремъ рукоположеніе Духновича, Павловича, Ставровского-Попрадова и многихъ многихъ изъ нашей давнины.

И мнѣ особенно святымъ видится сіе мѣсце такъ съ церковного, якъ и съ народного огляду. Сколько высокихъ, народоспасающихъ идей дали нашему подк. русскому народу тѣ священники-писатели-поэты-народны будители, котрыхъ сіи муры видѣли передъ головнымъ олтаремъ!

И посмотрю на корабель церкви. Необычайный видъ! Мѣсто заставъ высоки слупы, подставцы, доски поставлены по цѣлой церкви и помежи тѣми стоятъ-сѣдѣтъ вѣрники. Началось обновленіе церкви; о пару дней мальовати будутъ, обновлять сію церковь, котру долгій часъ ужъ такъ обшарпалъ. На цѣть радуется тому и наибольшій русинъ XIX. столѣтія, Духновичъ, котрый подъ сей церковь спитъ свой вѣчный сонъ.

Мнѣ кажется, якбы въ сей старой церкви все жило и омолодживало; мнѣ кажется, якбы въ слушателяхъ сей церкви не закалился, вымерающій духъ былъ, но омолодженный, оживленный, закаленный.

Милозвучны слова епископа мой взоръ обернутъ опять на олтарь, надъ которымъ въ сильномъ элек-

тричномъ свѣтлѣ всѣхъ насъ такъ возвышенно, такъ освѣжаючи и магнетично озаряетъ Сердце Іисуса Христа. И мнѣ кажется, что сіе Найсвятѣйшее Сердце освѣжаетъ и омолодживаетъ не лишь насъ, но и цѣлый подк. русскій народъ нашей епархіи и такъ много-много милости розпускаетъ межѣ всѣхъ насъ.

1925. XI. I.

Торисин.

— Его Преосвященство дня 5. ноября поѣхалъ въ Римъ и не возвратится только къ концу сего года.

— Страшное событіе. Въ Снинѣ возникъ 24. X. пожаръ, котрому пало жертвою 10 земледѣльскихъ хатъ со всѣми хозяйственными постройками. Огень сожжаль множество зерна, сѣна и други хозяйственны принадлежности, такъ что земледѣльцы остались со своими семьями вслѣдствіе пожара жобраками, не имѣющими ани куда склонити голову. Пожаръ былъ подложенъ Иваномъ Кепичемъ, котрый въ пьяномъ состояніи поссорился съ женой и такъ хотѣлъ на ней отомститися, что запалилъ свой собственный домъ и послѣ того удралъ. Опять одно доказательство вредного вліянія алкоголя.

— Обрученіе. Стефанъ Зима, абсол. богословъ и Маргарита Кишъ заручились.

— Даръ. Дръ Александеръ Дзіякъ даровалъ на семинарію 100 Кч. За что сердечное благодареніе выражаемъ. Ректоратъ семинаріи.

— Несчастье. Автобусъ, котрый сообщается между Пряшевомъ и Гиралтовцами, дня 4. ноября около Капушанъ вывернулся и сѣдѣщи въ немъ были поранены. Скоро каждый изъ путешествующихъ малъ голову, или руки а ноги завязано. Между прочми и о. Бобакъ священникъ изъ Ракацы.

— Даръ. Вѣрники прихода Буковского 39.50 кор. жертвовали на Общество св. Іоанна крестителя. Най Господь Богъ вынаградить сторицею ихъ щедроту!

— Схизматики съ коммунистами одна банда Основали и наши „мудры“ схизматики одну партію; а якъ мила имъ ихъ схизматика вѣра, то видно изъ того, что спо-

илися съ такой партіей, съ которой ни лютеранъ, ни жидъ, ни лучший цыганъ не идетъ. Споелися съ Бубниковой коммунистической партіей. Съ коммунистами, котры ругаютъ на всѣ вѣры, котры поставили свято Юды, Люциферу, Черту. Вотъ русскій народе, такъ можешь ты вѣрити твоимъ бунтовщикамъ-схизматикамъ. Одинъ бывшій схизматикъ.

— ВЪ ВНИМАНИЕ! Господамъ о. священникамъ заслали мы послѣплат й по 2 календари съ типикомъ. Просиме чѣмъ скорѣе ласкаво отписати и ихъ адрессы намъ заслати, котры бы въ селѣ хотѣли календаръ съ типикомъ или безъ него. Цѣны 8 кор. и 5 кор.

— Свадьба съ двумя мертвыми. Въ Голубиномъ, около Свалявы 30. окт. ославляли у вдовицы Мишковой свадьбу. Гости конечно здорово напилися, и коли выходили изъ хаты, начали между собой спорити; наконецъ и побились. Симеонъ Ритковичъ, голубинскій паробокъ былъ кіяма на смерть убитый, Ивана Поповича же, также изъ Голубино, опасно поранилъ на головѣ и покололи на тѣлѣ ножами. Поповича перевезли въ мукачевску больницу, гдѣ теперь борется со смертию Жандармы начали въ семъ дѣлѣ разслѣдованіе.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказати и „Божье Провидѣніе,“ рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподали и дуже любилося народу, ибо и содержаніе игры интересантное и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо!

Смѣшный кутикъ.

Голодный.

Одинъ паночокъ малъ работу у рыхтаря а не нашолъ дома, только жену его, котора правѣ наставляла бандурки. Паночокъ былъ голодный и просилъ изъ тыхъ картошекъ. Рыхтарька его понукла словами: „Прошу, берите себѣ, я то и такъ лишь про свини готовила“.

* * *

Священникъ поучаетъ своихъ вѣрниковъ, что наибольше грѣха приносить чтаніе недобрыхъ книгъ. Напоминаетъ ихъ, чтобы таки книги

попалили или принесли ему.

Другій день приносить ему одинъ газда порціову книгу.

* * *

— Мишко на розказъ матери ишолъ по отца до корчмы. Якъ ишли дому, шли чрезъ рынокъ, гдѣ былъ ярмарокъ. Тамъ Мишко сказалъ отцу:

— Няню, купите мнѣ бичъ.

Отецъ зачудовался: „Бичъ? На что то тебѣ?“

Мишко: „Не мнѣ, але мамѣ; говорили, что якъ придете дому, васъ добрѣ выпускають“.

* * *

Морицко: Тателе, что то холостякъ?

Абрахамъ: То, сынку счастли-

вый человекъ — але не скажи мамкѣ!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постійно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣны). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикъ ва 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читальнъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

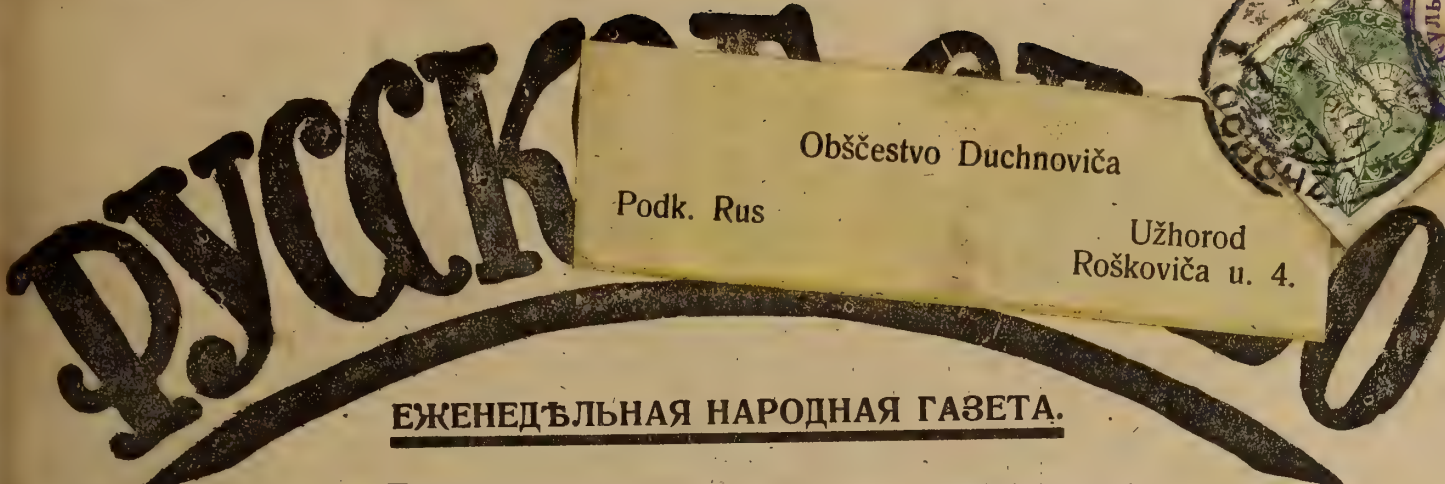
Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исскерты прїняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУВРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кз.
на полгода 12 " "
за границу 40 " "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 " "

Христова религія и держава.

Теперешняго свѣта управительнымъ гесломъ суть сіи слова: „свобода вѣры.“ Кто украшеніе позираетъ сихъ словъ, тотъ идеальное значеніе видитъ въ нихъ. Но кто съ ближе посмотритъ въ очи тѣмъ, которыя сіи слова непрестанно и голосно повторяютъ, тотъ снова увидитъ и тайну цѣль сего лозунга. Не въ томъ работаетъ тутъ, чтобы каждый для своего убѣжденія вѣроваль то, что и такъ, якъ онъ хочетъ; но воюется тутъ съ тѣмъ лозунгомъ вообще противъ религіи, а особенно противъ вѣры Христовой. Ибо тѣ самыя, которыя жадаютъ „свободу“ вѣры, разомъ кричатъ, чтобы Христова вѣра не мѣшалася въ дер-



Брно. Рашинова улица и „Якубскій костелъ.“

жавны дѣла, сія вѣра бо лишь вредити можетъ гражданскимъ дѣламъ. О, якъ ошибается въ томъ вольнодумствѣ, якъ обманываютъ свѣтъ тѣ люди, которыя то смѣютъ сказать, что Христова вѣра лишь вредити можетъ державѣ! Факты доказываютъ: добраго, или злого приношаетъ-ли Христова вѣра державѣ. Раздѣргиваетъ-ли религія конституцію державы, или въ пользу служитъ ей съ своими вѣчными, праведными законами? Можетъ ли вредити та вѣра державѣ, которая ясно такъ учитъ: „всяка душа властямъ предержавнымъ да повиноватъся, нѣсть бо власть, аще не отъ Бога; сущія же власти отъ Бога учинены суть.“ Сіи слова то ка-

жуть, что державна власть тоже отъ Бога происходитъ, хотя будетъ она умѣщена въ рукахъ монарха-царя, президента, султана, или „совѣтскихъ комиссаровъ.“ И что головна гражданска власть происходитъ отъ Бога, уже сія наука, сія сама мысль приношаетъ значительну честь державному маестату, почтеніе той особѣ, которой въ руки сложилось правленіе державы. Христова вѣра однимъ своимъ правиломъ сильнѣйше обезпечиваетъ то, что держава съ множествомъ параграфовъ не можетъ успѣшно соблюдать.

Христова религія разомъ обезпечиваетъ, укрѣпляетъ и державны законы, коли опредѣлитъ ихъ совѣстно поддерживать. Но, чтобы сіи законы имѣли въ себѣ характеръ, знакъ Божьяго авторитета; чтобы они указали, якъ къ совѣстному, праведному житію потребны, такі правила, которы самъ Богъ опредѣлилъ. И то лишь чрезъ религію возможно обезпечити. Така правда то, которую мудры законодатели всегда предъ очами держали, ибо убѣждены были о томъ, что сила,

благостояніе и постоянство гражданского общества на законовъ же зависитъ отъ моральности граждановъ, а на моральность насильно, съ военною силою и съ темницею не можно принудити людей; то лишь религія можетъ обезпечити съ своими идеальными средствами. Христова религія фундаментомъ есть общей моральности, но разомъ головнымъ столбомъ и гражданско-го общества.

Который народъ же отдать отъ себе и моральность, перестанетъ почитати законы, тамъ настанутъ безпорядки и такі народъ самъ себѣ гробъ копаютъ. Христова религія есть душою державы, съ которою содержится, жие, или безъ ней свалится.

Вѣра Христова имѣетъ свои, отъ Бога происходящи, на фундаментѣ вѣчной правды основаны непремѣнны законы. Сіи законы многоразъ выполняютъ недостатокъ державныхъ законовъ, которы лишь отъ человека происходятъ и часто мѣняются.

Коли Христова вѣра такими и подобными способами всегда

на помощь идетъ державѣ, коли таку велику пользу приношаетъ ей, коли такъ цѣнно служить ей, не слѣдуетъ ли съ того то, что и держава должна-бы на помочи быти той религіи а ей авторитетъ убольшати, ей институты хранить, ей обрядъ почитати?

А что видиме мѣсто того? Что „мудры и интеллигентны“ законодатели и не законодатели непрестанно противъ той религіи кричатъ, особенно теперь, предъ выборами, коли политическій хаосъ, непорядокъ еще убольшають съ тѣмъ, что въ политику замѣшаютъ и вѣру, чтобы посему въ мутной водѣ легко могли рыбы ловити.

Нашъ подкарп. русскій народъ и тамъ, гдѣ такимъ безбожнымъ агитаторамъ перевестися далъ, теперь уже отворяетъ очи, узнаваетъ, что тѣ красны слова, тѣ прикрашенны лозунги, которы теперь часто слышати отъ безбожныхъ людей и читати въ ихъ книгахъ, газетахъ — не могутъ намъ принести спасеніе. *Нашъ народъ и предъ выборами узнаваетъ за правду нашу русску пословицу: „безъ Бога ни до*

ЧИТАЛЬНЯ.

Волчья правда.

Эдвардъ Цомпелій.

(Продолженіе).

Въ російскомъ Ирбитѣ лагерь военноплѣнниковъ совсѣмъ наполнился; въ баракахъ больше мѣста ужъ не было, и кому омерзилася лагерска жизнь, позволено было ему идти на работу въ городъ, або въ села. Зимны бараки, гороховый супъ и мене принудили на работу. Выпросилъ себѣ свою легитимацию и иду въ городъ.

Долго хожу по улицахъ, интересуюся, где потребовали бы работника, но напрасно. Товариши мои повсюду опередили мене: Полудня было уже, когда я при рѣкѣ Ирбитѣ узрѣлъ одинъ великій домъ. На фронтѣ дома золотыми буквами написано: „Учительская семинарія.“

— Пора уже обѣдати, Петре! — скажу въ себѣ и сяду въ воротахъ семинаріи и выберу сухарь.

— Пане! Ты работу глядаешь? — тронетъ мене привратникъ семинаріи.

— Да, да, пожалуйста! — отвѣчаю и кланяюся ему.

— Такъ, скоро бѣжи къ господину директору; тамъ получишь работу. Бель этажъ, первое число!

И бѣжу внутрь. Предъ дверьми обиталища директороваго треба было мнѣ мало отдохнуть. Стану и въ порядокъ приводжу на себѣ одежду.

Но, что то? Въ комнатѣ директора шумъ, якобы тамъ два мужи вадилися.

— Прошу, где моя заработна плата? Мнѣ принадлежитъ еще 100 рублей! — скажетъ изъ нихъ одинъ яростно, котрого голосъ мнѣ такъ знакомый.

— Правда! — отвѣчаетъ спокойно другій, — правда, что тебѣ принадлежитъ еще 100 рублей, но мои сапоги, которы ты укралъ, сколько стоятъ? Ты ихъ продалъ за 250 рублей, такъ еще 150 рублей ты менѣ долженъ. Не правда? Но я не жадаю отъ тебе ничего, понеже ты военноплѣнникъ. Иди съ Богомъ!

— То, не даете мнѣ мои деньги?

— Нѣтъ!

— Такъ напоминаю васъ, что заплатите вы мнѣ ихъ еще сторицею! — отвѣтилъ сердито военноплѣнникъ и защолкнулся за нимъ двери.

Военноплѣнникъ вышелъ изъ комнаты и я предъ собою вижу нашего руссого Венцлика, разъяренного, якъ при Станиславовѣ, когда въ декунгахъ вольно правду удостовѣровалъ намъ. И вижу на Венцлику мой мѣховый мантиль, который при Станиславовѣ, подъ мостомъ исчезнулъ.

(Продолженіе слѣдуетъ).

прога". А кто идетъ противъ
нашей вѣры, тотъ идетъ и
противъ нашего Бога.

Цомпелій.

Передъ выборами.

Какъ же се 8 рокъ якъ свобода стала,
в Подкарп. Руси всѣхъ обрадовала.
Дала намъ волю до русского слова,
и наша влада подняти готова.
в Подкарпатской Руси наши пред-
ки жили,
и за свободу и кровь нещадили.
и вѣкъ съ тяжестью панщину
служили.
в Подкарпатску Русь они за-
служили.
и днесъ празднуемъ день нашей
свободы.
и тогда требуемъ намъ день выгоды.
и требуемъ свободу и самоуправу,
и тра бы русинамъ принесла увагу.
и елаемъ пословъ, законодательство,
в Подкарпатской Руси наше пра-
вительство,
и требуемъ границъ справедливыхъ
дати,
и сски села мають, ко намъ при-
ключати,
и если свобода намъ русинамъ
дана,
и ся жадость маеть быти испол-
нена!
и требуемъ вѣру нашу защищати,
и тру бы не смѣли чужи знева-
жати.
и нашъ народъ любить, отцевъ
своихъ вѣру,
и тру непуститъ, чуждымъ на
вѣру;
и Подкарпатской Руси будетъ да-
ле жити,
и братьями чехами въ согласіи
быти.
и о всемірной войнѣ мы къ чехамъ
пристали,
и три намъ свободу только въ
словъ дали.
и мы ся надѣмъ на полну свободу,
и тра намъ соймъ созветъ — на
дальшу породу,
и гды будетъ русинъ само заступати,
и шу Републику буде спомагати.
и такъ при выборахъ братья гадку
майте,
и пословъ русиновъ своихъ изби-
райте!
и три бы за наши права заступали,

И бѣднымъ русинамъ добробыть
зыскали.

Да живетъ свобода въ Подкарп. Руси!
Да живутъ со нами, чesки наши
друзи!

Да живетъ президентъ, всѣхъ насъ

свободитель!

Богъ святой да будетъ

Славянъ покровитель!

И. Мигалка,
шк. инспекторъ.

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Пропастъ одного великого банку.

Концемъ прошлого року скрахо-
валъ (провалился) одинъ великій
банкъ во Вѣдню, и запропастилъ
безчисленны фамиліи. Головный ди-
ректоръ утѣкнулъ до Италіи и ничего
му не сталося. Всѣ жидовски велики
газеты оправдали его, и боронили,
бо получили отъ него гроши. Что
судили о немъ всѣ тѣ, котры настра-
дали, не потребно ани споминати.

Того самого року писали свѣтски
новинки о краху и одного съ наиболь-
шихъ банковъ въ Парижу. Не треба
споминати, что по другихъ краяхъ
премноги банки того самого року
скраховали.

Для чого мы то пишемъ? Чи для
того, чтобы отгваряти людей, най
не дають своихъ грошей до банку?
Боже захрань! Най читатели пере-
читаютъ тѣ наши слова и порази-
мѣють, для чого мы то написали.
Мы не будеме наводити свои слова,
але слова трохъ особъ, котры на-
страдали въ Парижу, а котры взяты
съ французскихъ газетъ.

Первый такъ жаловался передъ
своими товарищами: „Подумайте
собѣ, я стратилъ въ банку 30.000
франковъ и черезъ то зосталъ емъ
жебракомъ разомъ съ своею фамилі-
ею.“

Другій сказалъ: „Я стратилъ
39.000 франковъ. Менѣ не лѣпше,
якъ тебѣ.“

Озвался и третій и такъ гово-
рилъ: „Богу слава, я стратилъ ли-
шень 7½ франковъ.“

Та якъ то можно? — скричали
разомъ первый и другій? Та намъ
недавно говорилъ головный дирек-
торъ банку, что ты маешь уложено
45.000 франковъ. Якъ ты могъ назадъ
получити свои гроши а мы все стра-
тили? Певно тебе дакто на часъ по-
вѣдомилъ о краху и ты выбралъ
свои гроши еще на часъ.

Такъ есть, отвѣтилъ третій. Я
то дозналъ съ газеты „Lantence“.

„То невозможно—отвѣтили першій

и другій, — мы читаемъ такожь ту
газету, а певно читають ю и други
10.000, котры настрадали за для
краху того банку, а мы всѣ того
не читали.“

Третій на то сказалъ:

— „Я вамъ кажу, что вы всѣ то
читали, але не розумѣли сте, что
читаете?“

— Але не робъ съ нами комедіи!
Якъ можешь таку рѣчь сказати, что
мы не розумѣемъ, что читаемъ?

— Я вамъ еще разъ то кажу.

— Скажи ты намъ радше правду,
якъ ты напередъ дознался о томъ
краху?

— Добрѣ, я вамъ то скажу. Дня
10.VI.1923. року головный директоръ
того банку въ мѣстѣ Анжеръ три-
малъ посмертну бесѣду надъ гро-
бомъ одного безвѣрника. Чи вы не
читали той бесѣды?

— Такъ есть, отвѣтилъ первый
и другій, але тамъ не было жадного
слова о краху банка.

— Але чи вы не читали, якъ
головный директоръ того банку кри-
чалъ, что онъ не вѣритъ ани въ Бога
ани въ діавола?

— Мы то читали, але что съ того
слѣдуетъ? — Та человекъ можетъ
быти честный, хотай и не вѣритъ въ
Бога, хотай и не посѣщаетъ церкви.

То вы такъ думаете, сказалъ
третій, але я иначе думаю и суджу.

И такъ суджу теперъ, а такъ емъ
судиль и скорше:

Если да который человекъ не вѣ-
ритъ въ Бога, той человекъ не будетъ
имѣти ани совѣсти. Такому челове-
кови не могу я спокойно передати
свои гроши на провадження, бо я
ему не могу вѣрити. Коли я читалъ
таки слова головного директора
банку, я заразь започалъ выберати
свои гроши съ того банку и такъ
я стратилъ лишь такую малу сумму.
Я уже 40 лѣтъ уважаю на крахъ
поодинокихъ банковъ и торговель
и пересвѣдчилъ емъ ся, что отъ сто

скраховалихъ банковъ пропали 80 таки банки, котрыхъ провадили люди безъ вѣры. Чи не правду говорю?

— Та такъ-такъ! — признался первый и другій. — Але для чого ты то и намъ не спомнулъ?

— Я того не зробилъ для того, бо вы бы мене не послушали. Вы мене называете „клерикаломъ“ а себе „слободоумными“. якій былъ и вашъ другъ, голownый директоръ пропалого банку. Вы ажъ теперь на своей кѣшенѣ побачите, якъ правдивы суть слова Св. Письма, что лишень „страхъ Господень есть початокъ мудрости“ а и честного житья. Де не есть страха Божого, тамъ не будетъ ани честного житья. А котрый человекъ не жиетъ честно, якъ учить Св. Вѣра, тому я не можю повѣрити свои гроши.

Чи не правду говорилъ той третій? Такъ есть! — скажете вы всѣ, дороги читатели, але послушайте, что вамъ я на се скажу.

Если не можно до рукъ безвѣрного человека передать свои гроши, звѣдаюся я отъ васъ, а чи можно до рукъ одного безвѣрного человека передать на выхованье свою дѣтину?

Або, чи можно свой голосъ дати на такого человека, котрый не вѣритъ въ Христа Господа?

Або, чи добрѣ робить той человекъ, котрый даетъ провадити душу свою до рукъ такому чел вѣку, котрый не есть отъ Бога поволаный и котрый есть наемникъ а не пастырь? „Правда, что нѣтъ!“ — скажете вы всѣ на то. А я вамъ всѣмъ кажу: уважайте не лишень на свои пременины добра, але въ першомъ рядѣ на свою душу и на души дѣтей своихъ. Не вѣрьте всякимъ дурисвѣтамъ. Вѣрьте и слухайте тѣхъ, котрыхъ Богъ поставилъ на то, чтобы васъ учили и провадили.

Если такъ будете робити, не пропаднуть Вамъ гроши въ банку безвѣрныхъ, не пропаднуть Вамъ ваши души и будете счастливы, чего Вамъ всѣхъ отъ сердца жадаю. Д.

ВѢСТИ.

— Ватиканъ купилъ монастырь. Изъ Рима сообщаютъ, что Ватиканъ купилъ монастырь св. Ан-

тонія за 8 мил. лиръ а тамъ будутъ помѣщены: ломбардскій интернатъ, Институтъ Восточный и новый институтъ для русскихъ священниковъ.

— Выименованіе Чарского заслуга Дра Мичуры. Изъ источника къ нунціатурѣ близко стоящего дознаваемое, что выименованіе епископа Чарского въ Кошицы, то заслуга Мичуры, котрый въ прошломъ мѣсяцѣ въ Римѣ былъ и тамъ на аудіенціи вручалъ епископа Чарского, котрый и въ словацкихъ и въ другихъ кругахъ очень симпатичный.

— Радичъ министромъ соц. дѣлъ. Бѣлградъ, 3. нояб. На конференціи вчера держанной между министрами дефинитивно рѣшили, что Радичъ переберетъ министерство соц. дѣлъ, или министерство безъ ресорту.

— Парцеллація. Раздѣлятся земли на околицѣ Межилаборцы, Гавай а Мала Поляна. Просьбы надо задати до Гуменного до 10. ноября.

— Крестъ на Дунаѣ. Въ недѣлю (1. ноября) обыватели Братиславы видѣли, что Дунай несетъ великій крестъ окрашенный зеленымъ вѣнцомъ и оліовой лампочкой. Крестъ спустили гдѣ то въ Австрію на память утопленныхъ въ Дунаѣ, котрыхъ тѣло не нашли. Сей звичай держать каждый годъ, но крестъ теперь первый разъ достался въ Братиславу.

— Вѣнчаніе. Дня 8. ноября с. г. вѣнчались Іоланка Семанъ и Богумиль Дурчинскій въ капличкѣ епископской. Вѣнчаніе кончилъ о. викарій Дръ Николай Русснакъ.

— Погода. Метеорологическіи уряды заявляютъ, что сего года зима будетъ очень коротка а зимна, въ г. 1926. красива весна и лѣто ожидается насъ, только переходно будетъ дождь и болото.

— Катастрофа во Франціи. Франкъ упадетъ дальше, въ New-Yorku былъ значенъ ниже, чѣмъ италска лира. Вотъ безвѣрны социалисты до того принесли хозяйство Франціи, пока сами автомобили имѣють.

— Панама. На седриі въ Прагѣ дня 7. ноября зачался интересный процессъ. Дѣло въ томъ, что мини-

стра Стрибрнія подозрѣваютъ, что онъ 13 миліонъ Кч. пріялъ за разны услуги. Такъ наполнялася касса Бенеша, народныхъ социалистовъ.

— Аттентатъ на Муссолинія. Дня 5. ноября въ Римѣ, напалъ на Муссолинія соц. делегатъ Камбони и только полиціи можно благодарити, что Муссолини жизнь не утратилъ. Камбонія улапили правѣ тогда, когда на аттентатъ приготовлялся въ комнатѣ готеля. Цѣлый италскій народъ радуется и торжественно ославляетъ, что Муссолини былъ сохраненъ.

— Фердинандъ, бывшій царь булгарскій посѣтилъ Римского Отца по поводу святаго года. Сопровождали его дворникъ и его дворный священникъ.

— ВЪ ВНИМАНИЕ! Господамъ о. священникамъ заслали мы послѣплатой по 2 календари съ типикомъ. Просиме чѣмъ скорѣе ласкаво отписати и ихъ адрессы намъ заслати, которы бы въ селѣ хотѣли календаръ съ типикомъ или безъ него. Цѣны 8 кор. и 5 кор.

— Новый Ап Администраторъ. Святійшій Отець о. Михаила Бубнича, намѣстника въ Тополчаняхъ выименовалъ за апостольского администратора епархіи Рожнявской.

— Россія радуется. Прочто? Можно уже конецъ коммунизму? Нѣтъ, но тамъ больша новина. Россія получила сильну водку назадъ. Коммунисты отъ начала хотѣли запретити уживаніе водки, но то не шло. Теперь позволили 40 градусову водку. Якъ тотъ указъ появился, цѣла Россія, такъ простой якъ интеллигентный элементъ 3 дни пили и радовалися. Только въ самой Москвѣ больше чѣмъ 100 тысячъ квартовъ водки распродали за тѣ дни. Изъ того видно, что коммунисты приспособляются къ обстоятельствамъ а не могутъ свои принципы перевести.

Отвѣтственный редакторъ:
Дръ Іосифъ Кизакъ.

РУССКОЕ ГНЕЗДО

„Russkoe Hneздо“

Podk. Rus

Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Исерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кш.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Духъ св. Кирилла и Меѳодія.

Праапостолы славянства, св. Кириллъ и Меѳодій, передали славянамъ два превелики, драгоцѣнны наслѣдствія, а то славянску церковну рѣчь и единство съ головой Христовой Церкви, съ римскимъ Отцемъ, наслѣдникомъ св. Петра.

Мы, славяне, не только счастливы, что мы можемъ славить и въ святой литургіи Господа Бога на нашемъ материнскомъ языку, мы порозумиме богослуженія, молитвы, тайны, не такъ какъ вѣрники латинского обряда.

Любиме мы сіе наше великое праоцовское сокровище! Колькоразъ лемъ слышиме на нашихъ богослуженіяхъ нашъ милый церковно-славянскій языкъ, найпрійдетъ намъ въ умъ, что на томъ самомъ языку говорили наши праотцове, на томъ самомъ языку проповѣдали Христову вѣру славянски праапостолы, св. Кириллъ и Меѳодій, и на томъ самомъ языку кончили они святу литургію. Почитаемъ сей церковнославянскій языкъ и наши славянски буквы, ибо они суть основой, матерью цѣлой славянской культуры.

Но не лемъ славянскій

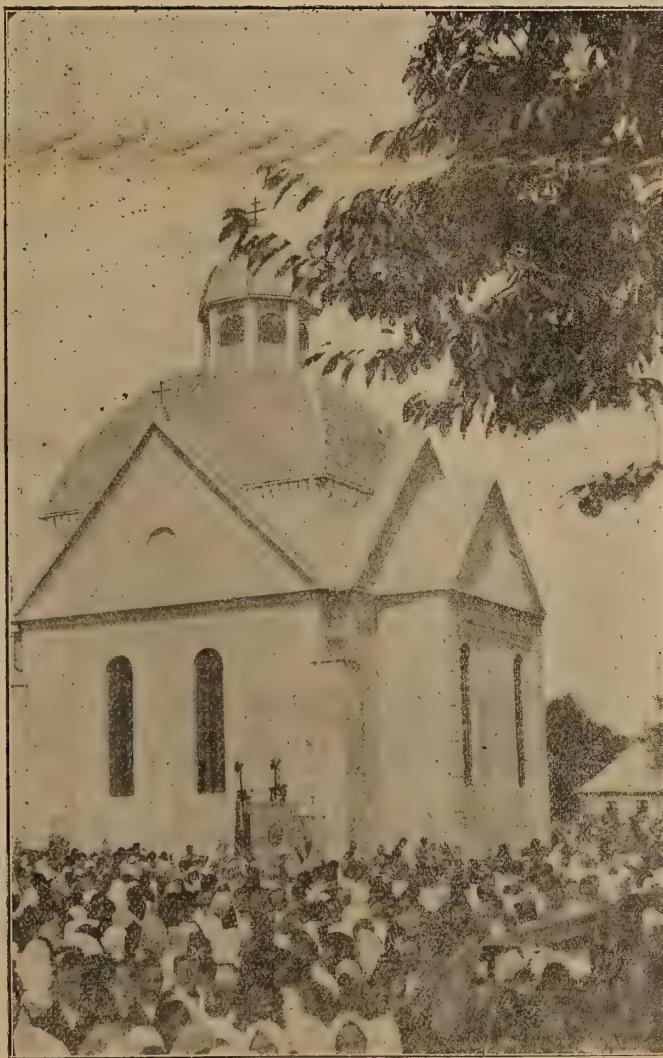
языкъ достали мы отъ нашихъ праапостоловъ, але и Мати Церковь? Кто спомагаетъ балканскихъ нашихъ соединеніе съ римскимъ престоломъ. Вѣдь св. Ки-

риллъ и Меѳодій отъ римского отца были рукоположены за епископовъ и отъ него получили уполномоченіе на проповѣданіе слова Божьяго.

Но жаль, сіе многи забудутъ. Правда, суть вѣрны сыны святой Матери Церкви и между славянами. Такъ суть и ту подъ Карпатами, гдѣ много и много русиновъ только и только страдаетъ отъ злодушныхъ, збуреныхъ людей за свою грек. каѳ. вѣру; суть въ Галиціи, въ Югославіи, въ Булгаріи, гдѣ много разъ и жизнь жертвуютъ за вѣру.

А лозунгъ агитацій противъ славянъ, живущихъ въ соединеніи съ св. Матерью Церковью всегда одинъ: кто вѣрнымъ сыномъ св. Матери Церкви, тотъ не можетъ быти добрымъ славяниномъ, добрымъ русскимъ. Якій обманъ, яка ложь! Когда и гдѣ запрещаетъ мнѣ или вамъ св. Мати Церковь, чтобы вы при грек. каѳ. вашей вѣрѣ не исповѣдали вашу русску, славянску народность? Кто двигнулъ нашъ подкарпатскій русскій народъ изъ темноты? Не св. Мати Церковь? Кто положилъ кириллику на престолъ? Не св.

братъевъ? Не св. Мати Церковь? Кто сдѣлалъ больше



Новая церковь въ Колчово-Другомъ съ паломниками.

за страдающую Россію, якъ св. Мати Церковь? Чи не римскій Отець выдалъ розказъ молитися: „Исусе Христе, спаси Россію!“ Тогда, когда всѣ велики державы, Англія, Франція, Америка, такъ стояли при тяжело больной Россіи, якъ гробаре, чтобы чѣмъ скорше похоронити ю и подѣлиться на азійскихъ провинціяхъ ей, тогда св. Мати Церковь выстергла свою добротливу руку и матеріально, морально, съ молитвой помагала ей.

Чи св. Мати Церковь препятствуетъ католической вѣры француза, нѣмца, англичана, чтобы онъ любилъ свою народность? Та прочто бы лемъ намъ препятствовала? Кто такъ бесѣдуетъ, тотъ лемъ великимъ голосомъ песокъ хочетъ сыпати въ очи другого чтобы про песокъ не видѣлъ правду.

Св. Кириллъ и Меѳодій кому могли больше благодариги, якъ римскому отцу? Римскій отецъ хранилъ ихъ отъ несправедливыхъ нападеній, хотя сіи нападенія происходили и отъ священниковъ латинского обряда. Онъ не смотрѣлъ, что тотъ священникъ латинского обряда, а Кириллъ и Меѳодій священники восточного обряда. Онъ лемъ то смотрѣлъ и смотреть, гдѣ правда, и правду хранить противъ каждого.

Перечитайте всѣ творы Духновича, онъ лемъ былъ такимъ славяниномъ, якъ мы, и не найдете ни

одного строка, въ которомъ онъ бы поносился, что про грек. католик. вѣру не можетъ мати свое русское убѣжденіе. Перелистите стихотворенія Павловича, и найдете у него превосходный стихъ о непоколебимости Церкви.

Тогда внимайте братья и сестры! Не даймесь порожными лозунгами, глупыми бесѣдами перевести! Если одному св. Кириллу и Меѳодію не было на прекажку вѣра, если одинъ Духновичъ и Павловичъ при своей грек. католик. вѣрѣ осталъ добрымъ сыномъ подкарп. русского народа, тогда останеме и мы.

Смѣло впередъ за нашу грек. католик. вѣру, за нашу русску народность въ духу св. Кирилла и Меѳодія!

Колько стояли вольбы?

Число листинъ про вольбы въ парламентъ вынесетъ 148,500,000, въ сенатъ 113,170,000; тогда больше якъ 261 и полъ миллионъ кусовъ. Выпечатаніе тѣхъ листинъ больше стоитъ якъ 9 миллионъ коронъ. Къ выпечатанію тѣхъ листинъ употреблялося 70 вагоновъ папѣря. Къ тому треба еще причислити огромны пѣнязи, выданны за плакаты, летаки, автяки, и тогда можеме себѣ представить, что колько стоятъ вольбы.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА

Студенчески дѣла въ Прагѣ.

Очередное общее собраніе К. Р. С. „Возрожденія“ отбылося дня 25. X. 1925. въ помѣщеніи „Žltý sál“ академического дома; на которомъ было избрано новое правленіе:

Гавріиль Чопей, предсѣдатель;
Петръ Петрецкій, тов. предсѣд.
Стефанъ Адамковичъ секретарь
Андрей Кампій, казначей;
Иванъ Оринчай, хозяинъ.

Все происшествіе показывало, что наши молоды борцы за подкарп. русску культуру въ ближайшемъ будущемъ въ состояніи будутъ доказати, что съ полнымъ правомъ можетъ Подкарп. Русь разчитывати на своихъ сыновъ.

Общество „Возрожденіе“ растетъ не только квантитативно, но и квалита его все лучша и лучша.

Присутствующій

Прекрасный, милый
и богатый календарь
„Русского Слова!“ То
твой наилучшій другъ,
тамъ все найдешь! Съ
типиномъ 8 Кч., безъ
типика 5. Типикъ самъ
4. Кч.

ЧИТАЛЬНЯ.

Волчья правда.

Эдвардъ Цемпелій.

(Продолженіе и конецъ.)

— Венцлику, ты тутъ? А мой мантиль у тебе?

Вы ошибаетесь, пане! — отвѣчалъ коротко Венцликъ и бѣжитъ вонъ, я же остоленѣлъ отъ безстыдства Венцлика.

Черезъ нѣсколько мѣсяцевъ служилъ я въ учительской семинаріи. Умывалъ тарелки въ кухнѣ и чистилъ обувь директора. Не плохо было мнѣ здѣсь. Правда, что и я лучше поступовалъ, якъ Венцликъ, мой предмѣстникъ. Повиновался каждому и любилъ мене каждый. Ёсти было доста въ семинаріи и

деньги умножались у мене. Въ плѣну моемъ сіи мѣсяцы были наилучшійши. Жалко, что они скоро минулися.

Недолга приносили слухъ, что красна армія приближается и къ нашему городу. Кто могъ, убѣжалъ за благовременно. Убѣжали и наши питомцы. Въ семинаріи не остали токмо директоръ и я.

— Что будетъ, то будетъ... останеме! Неужели Петръ?! — кажетъ мнѣ директоръ. — Не вѣрь ушамъ, вѣрь очамъ! Правда-ли, Петръ?

— Гмъ... гмъ... отвѣчаю смутно директору и осталъ съ нимъ въ семинаріи.

Черезъ пять дней ожидали мы красну армію, но напрасно. Въ шестой день директоръ весело свѣставше пришолъ ко мнѣ въ мою

комнату.

— Петръ, не бойся! Красна армія уже убѣжаетъ, наши неодола возвращаются. Будетъ миръ! Теперь ужъ смѣло можеме и внѣ ходити, не треба уже крытися. Днесъ, Петре, пойдешь въ садъ, земля обсохла, пора уже окопати деревья.

Мотыка, лопата при рукахъ была, я тотчасъ шелъ въ садъ и рылъ, копалъ, очищовалъ деревья ажъ до полудня.

— Солнышко ужъ довольно высоко, пора отдохнути мало, — думаю себѣ, оставлю лопату и иду осмотрѣтися въ садъ, сколько деревьевъ треба еще окопати.

Садъ при рѣкѣ Ирбитъ расширился. Солнце ярко свѣтило, по горахъ снѣгъ лишь тогда таялъ и рѣка Ирбитъ переполнилася водою

Подкарп. русское искусство.

Выставка картинъ (образовъ) Бокшая въ Мукачевѣ.

Сія выставка является самымъ значительнымъ у насъ событіемъ въ художественномъ смыслѣ, въ неподходящемъ большомъ салѣ въ Ратушы. 52 наскоро собранны картины свидѣлствуютъ о разносторонности мастера.

Пейзажъ, портретъ, жандъ, и монументальна композиція рядомъ plain air энтеріеръ, пастель, массо и разнообразность феты будто стоять лишь за то, чтобы подчеркнати техническу готовность и находчивость Бокшая.

Если намѣреніе было таково, тогда устанавливаеме, что онъ совершенный мастеръ пейзажа и пастеля.

Непоколебаема точность чертанія гармоническое чутье декоративности придають его картинамъ увѣренное превосходство для выраженія меланхолического настроенія.

Бокшай не революціонеръ, новостъ его состоитъ въ неопределимой вѣрѣ, въ искренности къ исполненію.

Мужество, творческа смѣла сила, сила спокойного человѣка — вотъ художество Бокшая.

Сама славна его картина выдержитъ строгую критику, ибо великое знаніе безъ педантизма, глубоча религіозность безъ театральности, индивидуальность безъ самолюбія найти можно только у дѣйствительно великихъ мастеровъ!



Похороны „великого епископа“ Пряшевской епархіи, д-ра Іоанна Валѣя 19-го нов. 1911. р.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Побѣда каѳоликовъ на выборахъ въ Белгіи.

Въ Белгіи минувшу седмицу были поддержаны провинціальны выборы, на которыхъ каѳ. партія получила 319, социалисты 249, аграре 107 мандатовъ.

Сирия.

Война французовъ въ Марокко не множко утѣхла, но тѣмъ лучше свирѣпствуетъ въ Сири. Французска держава больше войска послала въ Сирию съ сильной артилеріей.

Особенно кровава война стоитъ около Дамаскуса. Могамеданы героично воюють, про что французы большу утрату имѣють.

Аттентатъ противъ румунского краля.

Въ Румуніи обнаружили конспирацію противъ краля. Хотѣли убить краля, якъ выйдетъ съ желѣзницы въ городѣ Галаць. Аттентаторъ была одна женщина, котору поимали на станціи, Женщина была одѣта въ военску одежду.

и кригами.

Разсматриваю волны Ирбита и волнами плывутъ и мои думки. Вижу предъ собою домашній Лаборець. При Лаборцу хата бѣла, въ хатѣ жена мила, а дѣти — ребрята. Думаютъ-ли и они на мене?... Петя ужъ восемь лѣтній... вѣроятно помогаетъ ужъ матушкѣ въ хозяйствѣ... Мой милый мальчикъ!

Размышляю, и очи наполнились слезами... Но, что то? Якобы нѣкто пробѣгнулъ черезъ садъ? Ахъ, ахъ! То нашъ директоръ! А чему бѣжитъ онъ такъ бѣшено? Ахъ, а за нимъ бѣжитъ одинъ красный гвардиста...

— Стой собака! Давай деньги! Не станешь? То заставлю я тебе сейчасъ, твою сакраментску мать! —

кричитъ гвардиста и бѣгомъ стрѣлится изъ револьвера на директора.

Директоръ же ни не оглянется, бѣжитъ, съ берега же кинулся въ рѣку и гибко просверлится между кригами, переплывать воду.

Красный гвардиста же за нимъ.

Ахъ, вѣдь то Венцликъ, нашъ философъ! Правда, что Венцликъ, мой мантиль еще и теперь на немъ.

— Венцликъ, Венцликъ! — кричу, — не стыдишься?

Но Венцликъ ужъ въ водѣ. Я сейчасъ узрѣлъ, что Венцликъ не знаетъ плавати. Вода велика, криги восхищаютъ его.

— Венцликъ возвратися!

Венцликъ же дальше идетъ въ воду и махаетъ руками.

— Венцликъ, возвратися! — кри-

читъ и директоръ съ тамошняго берега.

А Венцликъ въ зубы прищемить револьверъ, попадетъ на глубокое мѣсто и станетъ топиться.

— Венцликъ держися! — кричитъ снова директоръ и тотчасъ кинулся въ воду и вытащилъ Венцлика на берегъ.

На берегу Венцликъ отряхнулся отъ воды и своимъ философическимъ нарѣчіемъ зачалъ благодарити директора:

— Твою сакраментску мать! Я про тебе утопиться могъ!

И тремя кулями застрѣлилъ директора, своего спасителя.

— Вотъ, твоя волчья правда! — Кричу Венцлику и убѣжаю, ибо Венцликъ про мантиль и на мене зачалъ стрѣляти,

Отказался польскій преміеръ.

Грабскій, польскій министеръ-президентъ, задалъ свою димиссію и просить увольненія отъ министеръ-президентства. Сіе отказаніе обосновуется съ тѣмъ, что его лице не есть симпатичное.

Италія.

Въ Италіи про аттентатъ противъ Мусолині-я, запровадили най-острѣйши изслѣдованія. Больше газетъ запретили, общества фраумауреровъ ропустили.

Китай.

Въ Китаѣ революція генерала Фенга кончилась успѣшно. Фенгъ генераль, который христіанинъ, въ плѣнѣ держитъ цѣлое китайское правительство. Президентъ Tulap-Csin-Juan отказался.

Церковна жизнь.

Скрѣплены правила Общества священниковъ.

Министеръ про Словакіи подтвердилъ подь числомъ 37783-5/925. правила Общества священниковъ прашевской епархіи.

* * *

Къ украшеніи церкви ольчанской.

Изъ того торжественного случая, когда америцки вѣрники ольчански даровали на украшеніе церкви ольчанской 7835 кор. въ имени Г. Бога глубочайше благодареніе изъявлять духовникъ ольчанскій и вѣрники его. Такъ само благодарить о. духовного Михаила Рапоша Андрейца, Галану и всѣхъ потрудившихся въ собираніи 2 и 3 метровыхъ звоновъ для церкви правровской. Да будетъ эта искренна щедрость истиннымъ знакомъ къ распространенію славы Всемогущего въ пользу душъ жертвователей.

Антоній Ройковичъ,
гр. кат. парохъ.



Маю уже нашъ календаръ „Русского Слова“? Если нѣтъ, сейчасъ закажу. Отецъ духовный или панъ учитель закажутъ для мене.

ВЪ ЛѢСѢ.

С. БРИНСКІЙ.

Кто подь Бескидомъ узрѣлъ свѣтъ, тотъ никогда не забудетъ наши лѣсы, поля, цвѣты, оранины нашихъ Карпатъ. Вотъ нашъ извѣстный поэтъ о. С. Бринскій уже больше лѣтъ якъ вышелъ въ Америку, но не забылъ осѣнь въ Карпатахъ. Свои чувства выразилъ въ стиху, который стихъ приносиме и мы. Стихъ появился въ одной американской газетѣ. — Ред.

*Сердцу радость найти, та душъ потѣхи...
Прочто я ту хожу, гдѣ конаютъ листки?
Гдѣ якъ задростъ ловка — березенька бѣла
Во жолтой одеждѣ стоитъ пріодѣта?*

*Гдѣ червенымъ лицемъ гнѣваются дубы,
Прочто я ту пришелъ, втопитись у любви?
Спѣвающій свѣтъ тутъ, нѣтъ, не можно найти,
Про что же мнѣ было днесь по лѣсахъ зайти?*

*Задростна береза, гнѣвающій дубе!
Жалостная осѣнь, най буде, что буде!
Безцвѣтный ты гаю, я то просто скажу,
И на завтра прійду, бо я васъ редъ маю.*

*Бо ты березенько, нѣтъ, не задростлива,
Не можешь ты съ того, же такъ пожелтѣла,
Же зелены листки змѣнилъ съ червеныма —
Не маешь ты дубе наименьшого гнѣва.*

*Прійду и на завтра старыми стежками,
Видѣти васъ снова, говорити съ вами.
Прійду и на завтра подѣлти долю,
Такъ миленько сердцу, коли тади хожу.*

*Пойду и тамъ дальше, тамъ гдѣ оранина,
На краю которой высохла калина:
Прійду, бо тутъ пріетъ красива природа,
Прійду, бо ТО ВѢКА МОЕГО ПОДОБА.*

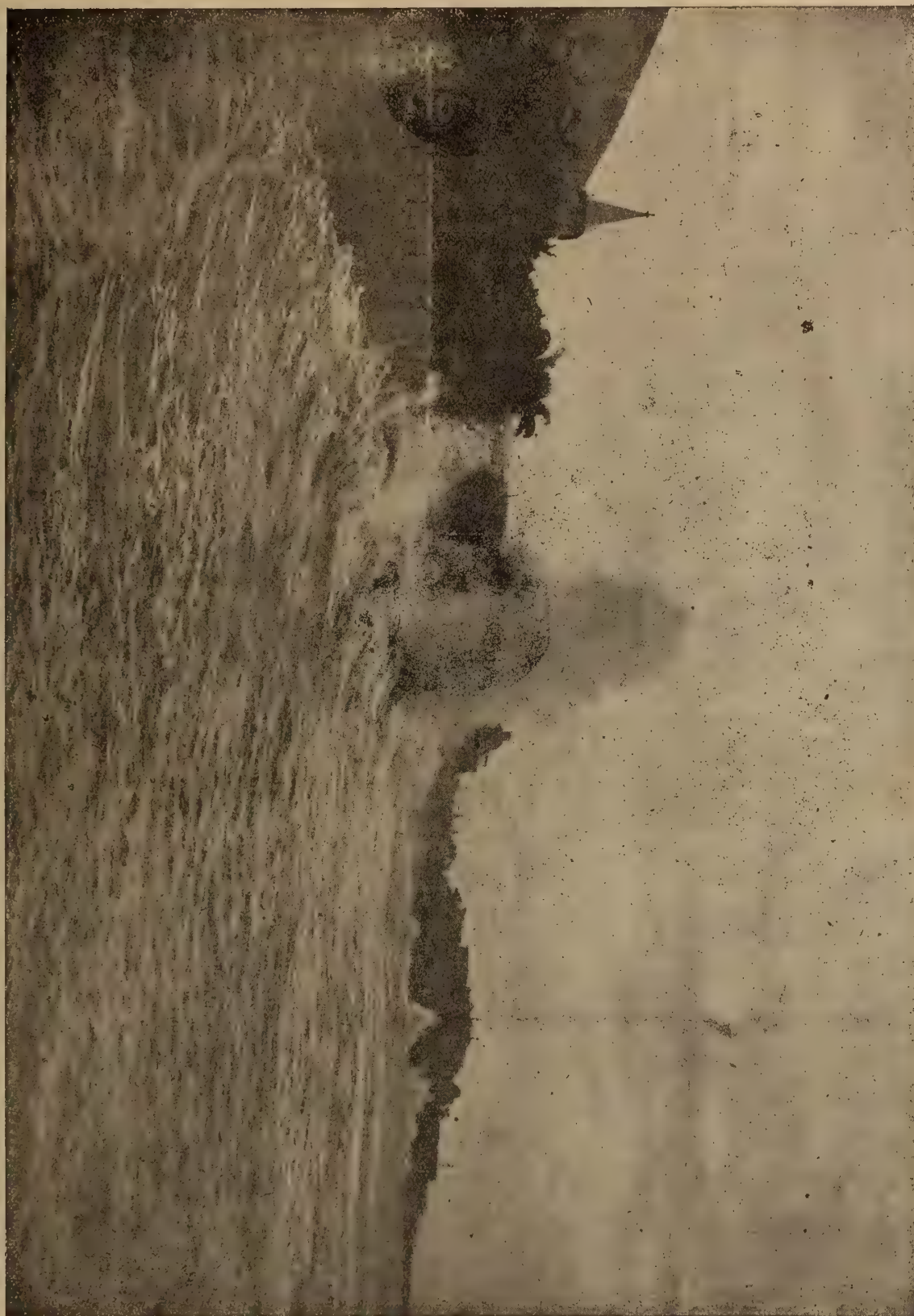
*Ахъ! и я малъ часы радостью полненъки,
Цвѣтомъ обсыпаны были мои стежки:
А днесь съ сердца мойго опадаютъ лѣстки,
Та волосы стали фарбу замѣнити.*

*Прото я тутъ зашолъ глядати потѣхи,
Гдѣ осѣнь царствуетъ, гдѣ конаютъ листки;
Березенько, дубе — старыми стежками,
И я завтра прійду говорити съ вами.*

ХОЗЯЙСТВО.**Кормленіе скотовъ въ стайнѣ.**

Сколько корма нужно есть на выдержанья скотины, то зависитъ отъ ваги живого и отъ доброго корма. При кормленіи скотовъ нужно уважати, чтобы всегда однако давался кормъ, а не одного разу менѣе, второго же больше; словомъ не напыхати въ ясло и лучше будетъ помалу, частѣе накладывать. Кто различный кормъ употребляетъ для одного кормленія, всегда плохій съ

начала, лучший же послѣ того должно давати скотамъ. Жалобы имѣются по каждомъ кормленіи вычистити. Кормленіе имѣется всегда того самого часу поддерживать. Работны дальше доимы и тучимы скоты 3-ы, ины 2-ды кормити должно. Если скоты сухимъ кормомъ держатся на кормленію, доразъ напавати должно, ибо позднѣе кормъ въ жалудку скотовъ въ дѣйствіе придетъ, тогда ужъ не вкусно напиваются воды. А. Р.



Море.

Во вниманіе! Наша редакція дала печатати въ честь ПАВЛОВИЧА его образъ на открыткѣ (карткѣ). Каждый народовецъ-русинъ най купить себѣ такую открытку! Цѣна: 50 гел. Найлучше заказать много разомъ у Администраціи.

Также достати у насъ большій образъ ДУХНОВИЧА. Цѣна 10 Кч.

ВѢСТИ.

— **Метрикальны вытяги** до Австріи безъ клейма должны были выставлены. Мин. Шк. а нар. просв. сообщаетъ подъ ч. 61377/III. 19 5., что метрикальны вытяги взаимно надо выставити безъ клейма, хотя бы чрезъ консулатъ просили такой вытягъ. О томъ увѣдомляются всѣ метрикальны уряды и фары.

— **Лутри, гдѣ надо жениться** Изъ Мадрида пишутъ: Городскій совѣтъ позволилъ, чтобъ на рождество одно общество устроило лутри, гдѣ участвовати могутъ лишь холостяки а свободны дамы. Главна выиграла 1 мил. пезетъ, котору сумму выигравшій получить лишь тогда, если на опредѣленный срокъ оженится, или (дама) выдается. Цѣлый городъ съ большимъ интересомъ сопровождаетъ игру.

— **Мѣдъ на Словакии** По свѣдѣніямъ словацкой мадьярской прессы въ Словакии близко Сп. Новой Вси были найдены богаты залежи мѣда. Выкопаніе мѣди уже зачалось, приче́мъ выяснилось, что тамъ находится больше мѣда, чѣмъ ожидали. Общество, которое выкопываетъ мѣдъ, думаетъ ежегодно добывать тысячу вагоновъ мѣду.

— **Упокоилася.** Гжа Ирма Йорданова, молода супруга художника-маляра пряшевского, Йордана, дня 8. ноября упокоилася. Вѣчная ей память!

— **Въ Вѣднѣ нѣтъ хлѣба.** Изъ Вѣдня сообщаютъ: Въ послѣдней седмицѣ много терпѣло обывательство города про стрейкъ пекарскихъ работниковъ, ибо недостатокъ хлѣба было чувствовать въ цѣломъ городѣ. Теперь радостью констатируютъ, что переговоры кончились успѣшно и пекарски заводы опять весело топятъ и печутъ ежедневно потребный хлѣбъ.

— **Матушакъ,** бывший коммунистическій сенаторъ съ Пряшевского округа, не будетъ больше кандидованъ при выборахъ и проситъ дирекцію желѣзницъ въ Кошицахъ, чтобы приняла его назадъ до службы.

— **Лѣкарство противъ падучей болѣзни (эпилепси).** На цѣломъ свѣтѣ извѣстный російскій ученый Павловъ нашелъ лѣкарство противъ падучей болѣзни.

— **Упокоился.** Титусъ Мигаличъ, 37. рочный подк. русскій судія на Седриі въ Будапештѣ 2. XI. померъ. Вѣчная ему память.

— **Въ Сибири тепло.** Въ Сибири небывалое явленіе: невиданна до сихъ поръ теплота. Цвѣтутъ фіалки, пускаютъ листья каштаны, тополи. Вернулась еще разъ весна. А все таки чужинцы не хотятъ тамъ вернуться, але насъ бы ту бунтовали. Та ци мы поведемъ имъ тамъ мѣшати?

— **Убилъ невласного сына.** Въ селѣ Зденовой, въ Подк. Руси, сталась ужасна трагедія. По 10 лѣтномъ отсутствіи въ Америкѣ возвратился домой къ фамиліи И. Когутъ и нашолъ 8 лѣтнего сына дома. Якъ сына увидѣлъ, зачалъ вадитися съ женой, что она забылася, пока онъ въ Америкѣ былъ. Посему пустился до мальчика а такъ его побилъ, что онъ осталь на мѣстѣ мертвый.

— **Студентъ зависился.** Въ Кремницѣ зависился гимназистъ Ев. Мрозъ, ибо хотѣлъ скусити, якъ почитаютъ его, если опять приведутъ его къ жизни. Опытъ але не подарился ему и онъ померъ.

— **Убилъ свою жену.** Недавно сталося въ Чирчу неслыханное убійство. Одинъ тамошній газда повадился съ женой на дворѣ а въ раздраженности вытянулъ ножъ и вбилъ его въ брюхъ жены, котра сейчасъ дала жизнь близнятамъ пораненнымъ. Мужъ ишолъ по сему до Орлова, гдѣ его полиція задержала. На другій день жена померла. На похоронахъ присутствовалъ и мужъ. Убійца былъ страшно нервозный человекъ; убійство сдѣлалъ тоже въ нервозномъ стравѣ.

* * *

Въ одной кошицкой реставраціи принесетъ келнеръ мясо гостю, но тото мясо дуже твердое было. На то гость спрашиваетъ келнера: — Прочто вы не принесли мнѣ сейчасъ и бичъ къ нему?...

Результатъ вольбъ

Прешолъ уже день вольбъ безъ всякой большей неприя́тности. Можно казати, что большаго непорядка не было ни въ одномъ городѣ.

Въ цѣлой республикѣ сдали 6,639,939 голосовъ. Одиноки партіи получили только голосовъ:

1. Рольницка партія 971,389

2. Коммунисты	931,769.
3. Чсловенска людова, русска хр. партія (ч. 26)	689,970.
4. Чслов. соц. демократы	631,113.
5. Народны социалисты	609,696.
6. Нѣмецкій земл. союзъ	566,911.
7. Глинка	460,017.
8. Нѣм. соц. дем.	411,774.
9. Нѣм. христ. соц.	313,906.
10. Чсл. Živnostníci	287,889.
11. Нар. дем. (Крамаржъ)	284,233.
12. Нѣм. націоналисты	240,792.
13. Нѣм. нар. социалисты	167,312.
14. Мадъ. христ. соц.	100,445.
15. Жиды	99,520.
16. Страна „grase“	98,185.

Успѣхъ для бывшей коалиціи не наилучшій, ибо коалиція получила 155 мандатовъ, напро́тивъ оппозиціи партіи 145 мандатовъ.

Изъ Подкарп. Руси.

Въ Подкарпатской Руси наибольшее голосовъ достали коммунисты: 74 000, потомъ рольникаре 37.000, а а на третьемъ мѣстѣ стоитъ партія Куртякова съ 28 000 голосами.

Число 26.

Русска Христ. Народна Партія якъ до теперъ извѣстно получила 4951 голосовъ. Съ больше округовъ протоколы лемъ 17-го дошли, такъ что еще не суть преработаны. О томъ обширнѣйше въ слѣдующемъ числѣ.

С. Е. 931/25

4.—

Licitačný oznam.

Podpísaný vyslaný súdny exekútor týmto na známosť dáva, že následkom výroku prešovského okresného súdu číslo C. I. 179/25—3. k dobru exekventky Ruskej Národnej Banky v Prešove zastupovaného skrze pravotára dra Jozefa Kissóceho v Prešove proti exekvovanému následkom uhradzovej exekúcie, nariadenej do výšky 3077 Kč 50 hal. požiadavky na kapitále a prísl., na movitosti obžalovanému zhabané a na 2000 Kč odhadnuté výrokom sabínovského okresného súdu číslo E. 931/24—3. licitácia sa nariadila. Táto aj do výšky pohľadávky predošlých, alebo supersekvestrujúcich — nakolko by tieto zákonného záložného práva boli obsiahli — na byte obžalovaného v Malom Lipníku s lehotou o 12. hodine dňa 28. novembra 1925 sa bude odbavovať, keďže súdobne zhabané 1. červená-strakatá jaluvka a iné movitosti najviac sľubujúcemu pri platení hotovými, v páde potreby aj pod odhadnou cenou budú vypredané.

Vyzývajú sa všetci, ktorí z kúpnej ceny dražobných movitostí nároky majú na zaspokojenie pred pohľadávkou exekventa, že — nakoľko by sa pre nich exekvovania prv bolo stalo a to z exekúčnej zápisnice nevysvitá, — aby za hlásenie svojej prednosti do začiatku dražby u podpísaného exekútora vybaviv nezameškali.

Zákonná lehota sa odo dňa po vyvesení oznamu na tabule súdu počíta.

Táto dražba sa nariaďuje aj do výšky Kč 2857 v prospech Americko-Slovenskej Banky zastúpenej skrze pravotára dra Štefana Kočvara v Prešove.

(Supersekvestrácia dňa 21./10. 25. pod čís. E. 1559/25—2).

Okresný súd v Sabinove odd. dor. a exek.

Sabinov, dňa 14. nov. 1925.

Podpis nečitateľný.
súdny exekútor.

Č. E. 462—1925.

Dražobný oznam.

Dolupodpísaný súdny exekútor dáva týmto na verejnú známosť v smysle §. 102. zák. čl. LX. z r. 1881., že následkom výroku prešovského okr. súdu pod číslom E. 462/925 v prospech Ruskej Národnej banky fil. zastúpeného pravotárom drom Jozefom Kissóczyom cestou exekúcie dňa 8-ho augusta r. 1925 po výšku 1472 kor. 40 h. a príp. zálohované a na 750 kor. odhadnuté následovné movitosti odpredávať sa budú na verejnej dražbe, a síce: svine.

K prevedeniu tejto dražby následkom výroku okr. súdu v Prešove pod čís. E. 462/925 vydatého po výšku 1472 kor. 40 h. listinovej požiadavky s 6%-ovými úrokami od dňa 2-ho októbra 1924 1/3%-ovej zmenkovej provízie a posiaľ v obnose 545 kor. 20 hal. ustálených útrat určuje sa termín do bytu exekvovaného v Drinove na deň 28-ho novembra 1925 na hodinu 9. predpoludňajšiu a ku tomu sa kupovať zamýšľajúci tým poznamenaním povolávajú, že sa spomenuté hnutelnosti v smysle §. 107. a 108. zák. čl. z r. 1881. pri zaplacení hotovým peniazom najviac sfubujúcemu v páde potreby aj nižšie odhadnej ceny odpredajú.

V Prešove, dňa 7. nov. 1925.

Spányi,
súdny exekútor.

Смѣшный кутикъ.

Дитя: Няню, что-то пьяный челочѣкъ?

Отецъ (напитый): То, сыну мой, такой человѣкъ, который 4 стакановъ видитъ на столѣ, гдѣ лемъ 2 сукъ.

Дитя: Няню, вѣдь здѣсь только 1 стаканъ.

- Мой сынъ въ министеріи практикантъ.
— Такъ?... А что тамъ робить?
— Крутить плечами...

ГАДКА.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	А	В	О	Л											
2	Л	О	Ж		Т	Р	У								
3	О	Д	Е	Н	А		К	О	Ш						
4	Е		Л	И	М	И	Т								
5			И												
6															
7															
8															
9															
10															
11															
12															
13															
14															
15															

Водоровно:

1. Первый убитый человѣкъ; домашній млинъ; безъ всего (имя прилагательное въ винит. падежѣ).
2. Не правда; натираю; стручковый плодъ.
3. Женское имя; Мойсея въ томъ нашли; дождь робить такъ (прошедшее время).
4. Свѣтлость даетъ намъ; буква.
5. Батогъ; торгати; число.
6. Мѣстоименіе; мѣстоименіе; сподъ; такъ есть.
7. Землю рѣзати; новотное сообщеніе (коммуникація); имя-рекъ.
8. Червено; мѣстоименіе.

9. Урядникъ; горяча вода; находится въ нотахъ.
10. Мѣстоименіе; ядовита пара; человѣкъ подобнаго имени; предлогъ.
11. Но; разбойникъ; жена.
12. Посолъ Божій; имя апостола.
13. Видити; голосъ въ прошедшемъ времени.
14. Указательное мѣстоименіе (дательный падежъ).
15. Разрядъ; что подъ 7. водоровнымъ числомъ, но въ иной формѣ; совѣтъ.

Вертикально:

1. Алой; правильно; кони любятъ то.
2. Животное; просо; мѣстоименіе; мѣстоименіе.
3. Если; грубшій голосъ; бѣдный человѣкъ.
4. Дефицитъ; поручитель товара.
5. Нарѣчіе; корона памы; междометіе.
6. Буква; предлогъ; не добре; междометіе.
7. Часть одежды; ловля; одна держава.
8. Если; письмо.
9. Военскій пропустный листъ; знакъ ноги въ болотѣ либо въ снѣзѣ; ограда.
10. Предлогъ; еврей; зробить; сіе.
11. Не спи!; имя митологицкое; число.
12. Напавали Иисуса; стояча вода.
13. Престолъ; тамъ пребываетъ папа; свободна.
14. Такъ робить песь и подлый человѣкъ; глаголь; мѣстоименіе; предлогъ.
15. Материнъ братъ; велика; морска рыба; жена.

(Примѣчаніе: ъ, ѣ, і неупотребляются.)

Составилъ: Эдвардъ Цомпелій.

Отгадка въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи будетъ сообщена.

Ужъ готовый нашъ календарь! Закажешь его днесъ, о 4 дни будешь мати въ рукахъ!



Всѣмъ нашимъ п. заказчикамъ въ
Америкѣ.

Имѣе честь увѣдомити Васъ, что
нашъ календаръ въ Америкѣ стоитъ
50 центовъ. Просиме наразъ на одну
адресу заказать много кусовъ, чтобы
нашъ почта меньше стояла. Деньги най-
лучше наразъ заслати (можно и въ
письмѣ Registered) а написати всѣхъ,
кто засылаетъ.

Администрація.

Иванъ Мигалка, шк. инспекторъ,
Ужгородъ. Дякуеме. Привѣтъ!

Загадку, сообщенну въ 36-омъ
числѣ нашей газеты, правильно
отгадалъ

о. Викторъ Хома, гр. каѳ. намѣст-
никъ въ Бѣлкахъ (Подк. Русь).

* * *

Отгадка загадки 37. числа

12345679	×	9	=	11111111
"	×	18	=	22222222
"	×	27	=	33333333
"	×	36	=	44444444
"	×	45	=	55555555
"	×	54	=	66666666
"	×	63	=	77777777
"	×	72	=	88888888
"	×	81	=	99999999

Дуже совѣтно съ кален-
даремъ вразомъ заказать
и „Божье Провидѣніе,“ ро-
дественну гру въ трехъ дѣ-
ствіяхъ. Сію гру въ мину-
шомъ году на больше мѣ-
стахъ уже преподавали иду-
любилось народу, ибо и со-
держаніе игры интересна-
ное и цѣла гра дуже сці-
нична, на преподаваніе со-
отвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 к.
При заказанію 10 эксемпл-
ровъ одинъ эксемпл. дарм.



10 рочна гаранція. — Взорцевы
звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ об-
меженною порукою въ Ужго-
родѣ; родъ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляеть наилучши, найкрас-
ши и найголоснѣйши звоны всякой
великости. Фабрика слѣтъ звоны
точно по заказанному голосу и бе-
реть гаранцію за чистоту гармоніи
между настоящими и новыми зво-
нами. — Перебираетъ звоны по най-
лучшимъ условіямъ а сготовляетъ
новы звоны изъ чистого и гаранти-
рованного, благородного метала (770/0
мѣди 24/0 банка-цѣнъ). — Перворяд-
ность звоновъ хвалять благодар-
ственны и признаючи листы, которы
фабрика достаетъ отъ всѣхъ цер-
ковныхъ громадъ. — Спеціальна
марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны.
— Выконаніе заказаній подъ най-
коротшимъ часомъ. :: :: :: ::

АААААААА



АААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ класси-
ковъ и новинки. — Составленіе биб-
ліотекъ для школъ и читаленъ. —
Учебники для всѣхъ учебныхъ заве-
деній. Канцелярски принадлежности.
Скидка учителямъ и учрежденіямъ
при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

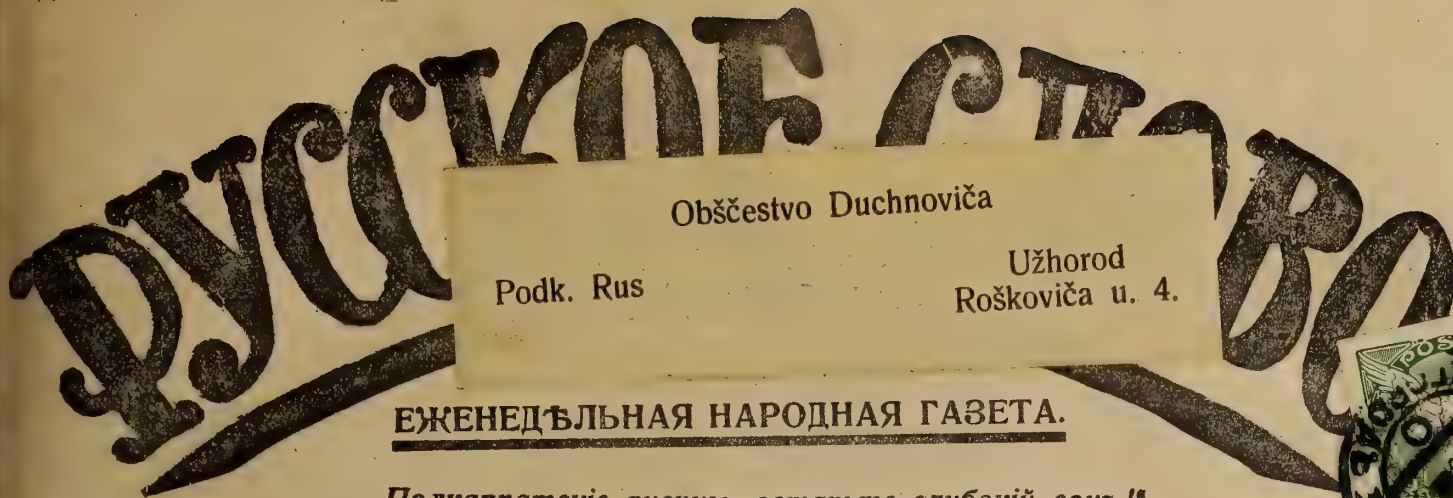
Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ
банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искерты прѣйма, по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Къ.
на полгода	12
за границу	40
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2

Побѣдила христ. каѳ. идея на вольбахъ!

Послѣ вольбъ самособой возникаетъ вопросъ, что дѣйствительно котра партія выиграла наибольшее 15-го ноября. Предъ вольбами каждая партія голосила: голосуйте на нашу партію, бо наша партія наисильнѣйша, за нами стоятъ милліоны и милліоны, лемъ мы можемо дачто выробити для тебе, бѣдный народе.

Въ агитаціи не познали мѣры, не познали границы, особенно тогда, когда ишла агитація противъ дакотрой партіи христіанского характера. Лемъ треба пречитати „летаки“, рассыпанны между п. русскимъ населеніемъ. Не святе имъ ничъ, выкорыстывають любовь нашего рус. народа къ старославянскимъ буквамъ и запакують свою душу въру убьющу отрову въ старославянски буквы, якъ убійца отрову въ цукеръ; фалшивикують подписи, протоколы, лемъ зато чтобы обманити народъ и оторвати его отъ партіи, стоящей на христіанскихъ каѳолическихъ основахъ.

Кто изъ кортешаціи живетъ, тотъ най кортешуеть такъ, якъ ему честь дозволить. Заплаченнымъ кортешамъ, вѣтроноснымъ и такъ никто не вѣритъ. Но жаль, и дуже великій моральный упадокъ, когда на такую безбожну, безхарактерну работу дается такой, кто къ Церкви близко стоитъ и може

и съ церкви, съ олтаря живетъ. — Но то, что мы писали, то оправдалось. Мы большеразъ писали, что сѣя борьба будетъ борьбой двухъ міросозерцаній: борьба христіанского, церковного и безбожного, противъ церковного міросозерцанія. Да будетъ слава Богу и честь труждающимся при побѣдѣ христіанского: церковное міровоззрѣніе вышло побѣдительно. Но мѣсто словъ пусть говорятъ числа!



Новый головный олтарь церкви въ Колово-Другомъ.

Церковное, каѳолическое направленіе репрезентовали Чсловенска людова, русска христіанска народна партія (Шрамекъ, ч. 26.) и Глинкова партія. Сіи двѣ партіи на вольбахъ 1920. году ишли на одной листинѣ и получили 699,000 голосовъ, а Глинка 11 мандатовъ. На теперешнихъ вольбахъ ишли уже двумя листинами. Шрамекъ съ листиной 26, а Глинка съ листиной 29. А успѣхъ який? Теперь самъ Шрамекъ (ч. 26.) получилъ 689,970, а Глинка 470,017 голосовъ. Такъ, что сѣи двѣ

партіи имѣють больше якъ одинъ милліонъ и сто тысячъ голосовъ; что указываетъ поль милліоновое убольшеніе.

Въ тѣхъ голосахъ суть и голоса, данны на Русску Христ. Партію. Правда, сѣе число еще маленькое (5025), но смотря сѣю страшну аги-

тацію, которая провадилася противъ Русской Христ. Партіи, смотря то, что сія партія нашему народу не была позната и смотря то, что сія партія не сыпала пѣнязи, не куповали души; якъ други: сіи вотѣ на мало цѣнити грѣхъ бы былъ! Каждое начало трудное. Но сѣмя посѣянное! *Стромъ еще маленькій, но перечитавше письма, протоколы, засланны изъ селъ разныхъ выборныхъ окресовъ, есть надѣи, что съ застѣяннаго сѣмени окороткое время вырастетъ великій стромъ, якъ то выроснулъ въ Чехіи и Моравіи.*

Къ тѣмъ вотамъ треба еще причислити голоса нѣмецкихъ и мадьярскихъ христіанскихъ социалистовъ, которы то же больше голосовъ получили, якъ въ минувшихъ вольбахъ.

Напротивъ але того, что видиме у противъ - церковныхъ партіяхъ? Всѣхъ, безъ изъятія, число голосовъ ихъ уменьшилося. Еще и коммунисты меньше имѣютъ, якъ на послѣднихъ вольбахъ. На минувшихъ вольбахъ коммунисты ишли на одной листинѣ съ чловенскими социалдемократами, и получили 1,590,234 голосовъ. Теперь же коммунисты получили

931,769, а чловенски соц. дем. 631,115 голосовъ, совокупно 1,562,884 голосовъ. Якъ видно, съ 30 тысячъ голосаи меньше получили, якъ въ 1920. году. А о другихъ партіяхъ ни не говорити. Наибольшу утрату потерпѣла Крамаржова партія, (ч. 20) котра больше якъ сто тысячъ голосами меньше получила, а такъ въ республикѣ только на 11-омъ мѣстѣ стоитъ. Найслабша штатотворна партія, ибо за ней идуть только нѣмецки и мадьярски партіи.

Съ того видно, что *христіанска, католическа идея зрѣетъ, роснетъ, и видно, что не „цыганило прашевское духовенство“ тогда, когда воззвало васъ, что давайте голосъ на число 26, ибо сія партія есть одна съ найсильнѣйшихъ, котра найскорше можетъ исполнити твои желанія!*

Наибольша сензація волебъ

то страшный упадокъ Крамаржовой партіи на теперешнихъ вольбахъ. Партія народныхъ демократовъ, котра недавно еще дуже вліятельна партія была, стала на теперешнихъ вольбахъ лишь одинадцатой

партіей въ республикѣ. О сей нечekanной перемѣнѣ дословно слѣдующое пишетъ одна дуже извѣстная и незаинтересованна кошичка газета:

„Даякъ люде ужъ насытились съ постояннымъ гуцканіемъ Крамаржа. Научилися изъ временъ до-теперешной коалиции, что всему доброму, всякому честному намѣренію заставителями и противниками Крамаржовцы были. И ненависть искрилася изъ ихъ устъ. Они нетерпеливы были во всѣхъ отношеніяхъ. Крамаржъ былъ причиной, что въ республикѣ не былъ истинный народный покой и про Крамаржа не было возможно завязати торговельный союзъ съ Совѣтской Россіей тогда, коли то промыселъ нашей республики пекучо жадаеть. Бо страшна безработица, недостатокъ новыхъ торговельныхъ рынковъ и черезъ то замкнутые фабрикы лишь душнымъ, испорченнымъ сдѣлали воздухъ въ республикѣ. Господарское положеніе съ такою тягкою тяготится на обывательство республики, что оно такъ во внутренней политикѣ, якъ и за границей другое направленіе жадаеть, якъ Крамаржово. Крамаржъ на Словенску и въ Подкарп. Руси николи не малъ почву. Его неудача (на вольбахъ) тогда тѣмъ болестнѣйша и вытерезвивауча для него, бо правды тоты его чески братья отврати-

ЧИТАЛЬНЯ.

Святой отецъ Николай на Маковицѣ.

(Написалъ: о. Димитрій Федасюкъ.)
(Сценична картина на навечеріе св. О. Николая для сельскихъ дѣтей)

Особы:

Св. О. Николай.

Ангелы.

Мірко, лѣтъ 10 }

Іосифъ, лѣтъ 9 } дѣти учителя.

Иля, лѣтъ 11, сельска дѣлина.

Чортикъ.

Квартира учителя.

Явленіе I.

Іосифъ бѣгаетъ по хижѣ, Иля ловитъ его.

Мірко: (гнѣвачо). Довольно вамъ бѣгати. Думаеме собѣ, что панъ отецъ днеська учили насъ о св. О. Николаѣ.

Иля: (стала, и смотритъ на Мірка) я знаю, але Іосифъ то певно не знаетъ.

Іосифъ: (сталъ). И я знаю.

Мірко: Разкажи Ильо, что знашь о Св. О. Николаѣ.

Иля: Св. О. Николай былъ архіепископомъ миръ ликійскихъ. Житѣе его было невинное а рука милосердна. Онъ часто помагалъ худобныхъ людей. Неразъ невидимо тайкомъ давалъ пѣнязи, невѣстамъ, котры не мали приданого.

Мірко: Ты добрѣ собѣ запомнѣла. Але панъ отецъ забыли намъ что найважнѣйше сказати о св. О. Николаю.

Иля: Та что такое?

Мірко: Что св. О. Николай и теперъ дае дарунки добрымъ, по-божнымъ дѣтямъ.

Иля: Не може быти!

Іосифъ (котрый цѣлый часъ внималъ на разговоръ): Такъ, Ильо, такъ! Намъ каждого року даеть святой о. Николай дарунки.

Иля: То вы оба хотите мене одурити. Я васъ знаю. О не думайте, что вы перейдете менѣ черезъ розумъ, абы вы такъ съ мене смѣялися.

Мірко: Перестань Ильчо! Іосифъ и я правду говориме.

Иля: Не можно быти. (недовѣрчиво.)

Мірко: На мою вѣру! намъ каждого року приносилъ св. О. Николай дарунки. Въ лони поприносилъ дуже богато и мнѣ и Іосифови, нянькови, мамкѣ и дѣдови, а да-же и Митькови свидницкому.

Иля (повѣривши): Ну, смотѣте

Мірко: А знаешь, Ильо, де ввыкъ св. о. Николай-класти свои дарунки!

лися отъ него, въ интересъ (зауимъ) которыхъ проповѣдалъ онъ потребность абсолютнаго чешскаго штата, хотя и путемъ уничтоженія народныхъ меньшинствъ.“

„Надѣмесь, что придетъ часъ коли такі крайны шовинисты (завзятые люде) признають то, что въ одномъ народностномъ штатѣ миръ, задовольствіе, розвой и газдовское укрѣпленіе лишь такъ можно перевести, кедъ не нагуцкають народъ противъ народъ; але тоты политики робятъ добръ, котры разны народности поставятъ одного къ другому, чтобы съ общей силой работали всѣ въ достиженіи всеобщаго счастья.“



Патріархъ Тихонъ, недавно умершій въ Сов. Россіи.

Coolidge, американскій президентъ, о религіозномъ воспитаніи.

Coolidge президентъ на одномъ собраніи выголосилъ одну дуже цѣнну бесѣду. Въ бесѣдѣ больше-разъ подчеркивалъ, что ученіе религіи въ школахъ неотмѣнно потребно есть. Онъ выявилъ, что только религіозный впливъ въ всѣхъ школахъ можетъ застановити разширяющееся зло, яке теперь розширяется по цѣломъ свѣтѣ. (Американы Russky Viestnik.) Что кажутъ тому наши „модерны педагоги“?

60 рочный юбилей основанія общества Св. Василия Великого.

Въ текущемъ году исполняется 60 лѣтъ со времени основанія перваго подкарп. русскаго культурно-просвѣтительнаго О-ва имени ВАСИЛИЯ ВЕЛИКОГО. Сіе общество, преслѣдовавшее чисто подкарп. русски культурны цѣли, было закрыто распоряженіемъ администраціи, ибо за свое существованіе оно

успѣло объединити много подкарп. русскыхъ людей на Подкарпатской Руси. Общество ВАСИЛИЯ ВЕЛИКОГО функционировало въ Ужгородѣ, но имѣло въ то время огромное значеніе и для культуры и для просвѣщенія и для укрѣпленія подкарп. русской національной идеи.

Общество имени А. Духновича, приѣмникъ традицій указаннаго О-ва, рѣшило ознаменовать память О-ва Василия Великого и съ этою цѣлью уже изданъ трудъ Д-ра Ю. Гаджеги, посвященный исторіи общества, а также состоится 26. сего ноября въ 8 ч. вечера въ городскомъ театрѣ большій концертъ, въ которомъ примутъ участіе лучши силы подкарп. народа.

Кромѣ того памяти общества Василия Великого будетъ и посвящена лекція Д-ра Ю. Гаджеги.

Общество, вѣрное традиціямъ, созданнымъ обществомъ Василия Великого, приглашаетъ сыновъ и дочерей подкарпатскаго народа ознаменовать вмѣстѣ память общества, которое въ теченіи очень труднаго времени боролось за идеалы подкарп. русской національности, подкарп. русской литературы и подкарп. русскаго народнаго творчества.

Каждый, любящій свою родную Подкарпатску Русь, долженъ не забыть принять участіе въ ознаменованіи сей дорогой для насъ памяти, хотя бы даже тѣмъ, что посѣтити сей концертъ.

Иля: Не знаю; де?

Іосифъ: До топанокъ.

Мірко: Такъ, до топанокъ. Але треба ихъ шумнѣ вычистити и поюжити на облакъ. Мы такъ робие. Въ лони повны были топанки помаранчами цукерками, чоколадою, рогою и орѣхами.

Іосифъ: А я кромѣ того досталъ еще пруть, ибо я часто гнѣалъ мамку и нянька.

Мірко: Митько свидницкій досталъ пруть.

Іосифъ (смѣющися): Але нашъ Андрей найгорше обсталъ.

Иля: Та якъ?

Мірко: Ты не знашь якъ? Ка! ха! ха! Я не годенъ тобѣ розказати, бы не насмѣялся (смѣясь).

Иля: Та гвари скоро, довольно смѣяться.

Мірко (весело): Андрей выста-

вилъ свои топанки невычищены на облакъ, а святой о. Николай далъ ему даръ. Ха! ха! ха! ха. (Смѣясь достъ долго). Всегда мушу смѣяться, коли собѣ думаю на его даръ. Знашь, Ильо, кедъ мы свои дары знайшли рано въ топанкахъ на окнахъ и ними радовалися, прилетѣлъ нашъ Андрей дуже нарадованный и зачалъ кричати: „Паньи учителька! Паньи учителька! Отъ, смотьте и я маю даръ отъ св. о. Николая! Повны топанки!“ И показалъ намъ полны топанки съ дачимъ въ папѣру. Вытягнулъ розвивая папѣря, а тамъ зналъ дачто въ папѣрѣ, знова розвивая, а тамъ знова дачто въ папѣрѣ. Андрей былъ неспокойный и зачалъ скоро розвивати, а мы смотриме на него. Розвивае, розвивае, а тамъ кусъ болота. Ха! ха! ха! (Іосифъ тоже смѣясь, и Иля съ интересомъ смотритъ). Мене

ажъ брихъ болѣлъ отъ смѣху, а мамка такъ смѣялася, что ажъ заплакалася. Нянько ажъ въ двоѣ згинался отъ смѣху. (смѣясь.)

Іосифъ: Але Андрей не лемъ болото досталъ, онъ досталъ и ябко, фиго, орѣхи, цукерлики.

Иля: А менѣ чудно. (плачучи) Але чому мнѣ ничего св. о. Николай не принесъ.

Іосифъ: Бо ты не добра, ты пуста.

Мірко: Не говори такъ, Іосифъ. Може св. о. Николай о ней не зналъ. Иля не плана дѣтина. А кедъ бы была плана, то достала бы пруть, якъ ты.

Іосифъ: Эй Мірко, не дразни мене, бо заплачу.

Мірко: Я не хочу тебе дразнити, але напоминаю тебе, чтобы ты за скоро не посудилъ никого, бо то грѣхъ. Ты еще того не розумѣешь, але познѣйше узнаешь, что то грѣхъ.

Подражанія достой- ный примѣръ.

Американскіе братья на собра-
ніи Р. К. Лиги въ Mc. Keesport, Pa.
21-го окт. 1925. подержанномъ, мо-
гучимъ жестомъ показали свою
пламенную любовь къ русскости,
къ своей родинѣ и къ намъ, бра-
тьямъ своимъ. Къ рукамъ о. о.
Кизака и Ройковича послали со
стороны собранія 462 дол.

о. Валентинъ Горзо	50	"
о. Александръ Паппъ	25	"
Іоаннъ Олекса	15	"
Андрей Добошъ	10	"
Іоаннъ Смолницкій	10	"
Андрей Пепихъ	10	"
Мих. Пецухъ	5	"
Димитрій Петихъ	5	"
Николай Ракъ	5	"
Самсонъ Горковичъ	5	"
Іоаннъ Форгачъ	5	"
Георгій Франкъ	5	"

612 дол. то

есть 19,600 Кч.

Сердечное благодареніе О. Горзо
и прочимъ господамъ за велико-
душную жертву и за пламенные
слова, которыми благородное дѣло
наше Собранію вручати благоизво-
лил!

У насъ коллекта — честь изъ-
ятіямъ — медленно идетъ. Правда,
что въ послѣднее время были воль-
бы въ законодат. палату и въ се-

натъ, и люди, особенно предводи-
тели ихъ, тѣми были заняты, но
теперь уже свободны и надѣемся,
возмутся за дѣло и сдѣлають кол-
лекты на сію столь важную и благо-
родную цѣль, на нашъ Народный
Домъ въ Пряшевѣ.

І. О. Кизакъ,
предсѣд. выбора.

Прекрасный, милый
и богатый календарь
„Русского Слова!“ То
твой наилучшій другъ,
тамъ все найдешь! Съ
типикомъ 8 Кч., безъ
типика 5. Типикъ самъ
4. Кч.



До вниманія всѣмъ!

Обращаемся къ сельскимъ чи-
тальнямъ, громадамъ, къ оо. ду-
ховнымъ, учителямъ и всѣмъ на-
шимъ земледѣльцамъ-читателямъ.

Кедь маєте фотографію (снимку)
або карточку (дописницу): членовъ
вашой сельской читальни, яко-
нибудь кружка, сельскихъ школя-
ровъ, вашей церкви, школы, цѣлого
села, або фотографію отпуска въ

вашомъ селѣ, — зашлите то намъ.

Мы съ такихъ фотографій бы
дали сдѣлати въ фабрикахъ клишше,
съ которыхъ посему можно бы
образки печатати въ газ. „Русское
Слово.“

Одно такое клишше бы стояло
60—70 кч. То бы заказатель малъ
заплатити. Редакція бы мала право
первыйразъ сообщить такій обра-
зокъ або въ газ. „Русское Слово“,
або въ будучихъ календаряхъ „Рус-
ского Слова.“

Послѣ сего выпечатанія клиш-
ше бы послалоса тому, кто го за-
казалъ и бы zostало собствениостью
заказчика.

Съ такого клишше за 40—50
Кч. сдѣлаеть Вамъ 1000 открытокъ
(dopisnic) котра нибудь книгопечат-
ня. Таки карточки посему за 40—50
геллеровъ бы ся могли и продавати
въ селѣ, на отпустахъ и т. д.

Каждый бы малъ памятку; че-
резъ продажу 40—50 геллеровыхъ
карточокъ всѣ выдатки съ добрымъ
чистымъ доходкомъ бы ся вернули
каждому.

Совсѣмъ такимъ способомъ за-
казалъ теперь у насъ на примѣръ
о. духовный сачуровскій 3 снимки
сачуровской гр. каѳ. церкви.

Попробуйте! Не окламетесь!

Г. Г.

Іосифъ: Може быти, что св.
о. Николай не памятае на дѣти,
котры его часто въ пѣсняхъ не
величаютъ, якъ мы. Мы дуже часто
спѣваеме пѣсню св. о. Николая. Ты
знаешь Ильо!

Иля (черезъ слезы): Знаю.

Іосифъ и Мірко: Заспѣвайме!

Всѣ трое спѣвають пѣсню:

О кто, кто Николая любитъ...

(Коли спѣвають третью строфу,
чути звонокъ, шумъ; двери отвера-
ются, входятъ два ангелы съ ко-
шомъ, а за ними св. о. Николай.
Знамена епископа. За о. Николаемъ
невидимо крыеся чортикъ въ рукахъ
мѣтлою и вилами. Дѣти удивленіемъ
дивлятся на прибывшихъ, а увидѣв-
ши св. о. Николая, вѣтають его
словами „Слава Іисусу Христу!“)

Явленіе II.

Св. О. Николай:

Слава на вѣки Богу! Любы дѣти!
Переходячи черезъ Маковицу, абы
обдарити добры дѣточки дарунками,
я зблизился и до сего валала. Сю-
да думалъ лишь послати ангеловъ
съ дарами а самъ хотѣлъ пойти
тамъ, де больше есть дѣтей доб-
рыхъ. Але коли учулъ я пѣсню,
яку вы спѣвали въ мою честь, тог-
да я постановилъ и до Васъ всту-
пити и Васъ увидѣти, и Васъ да-
чого научити, а въ концѣ обдаро-
вати васъ дарунками. Правда, въ
томъ валалѣ мало порядныхъ, доб-
рыхъ, побожныхъ дѣтей, котры бы
заслужили велики дарунки, однакъ
есть нѣсколько, котрыхъ не мож-
но оминуты, и тѣмъ я принесъ да-
руночки. Тѣ дѣточки, котры доста-
нутъ маленьки даруночки, най пре-
бачать, бо я даю лишь то, что со-
бѣ заслужили. А якъ будете на

будуче побожны, пильны, добры
послушны, коли будете любити Бо-
га, Его заповѣди хоронити, коли
будете любити своихъ родичовъ и
всѣхъ ближнихъ, коли будете мо-
литися, призывати имя Пр. Дѣвъ
Маріи и всѣхъ святыхъ и мое имя
то на другій рокъ достанете велики
дары. Я ту зайду съ моторомъ да-
рунковъ а не съ кошомъ. А коли
будете поганны, нечемны, то чортикъ
до васъ прійде (чортикъ показуеся,
и васъ добръ корбачомъ побѣе
(Чортикъ снова скрывается. Отецъ Ни-
колай роздае дарунки. Читая адресъ
передае душпастиреви а той дѣтямъ
Ангелы служатъ св. Отцову.)

Примѣчаніе: Св. О. Николай обу-
чаеся оддѣльно, абы и тѣ дѣти
что играють, не узнали, кто то за
св. О. Н. Такъ слѣдуютъ деклама-
ціи, спѣвы, промова и т. д.

ВО ВНИМАНИЕ: Наша редакція дала печатати въ честь ПАВЛОВИЧА его образъ на открыткѣ (карткѣ). Каждый народовецъ-русинъ най купить себѣ такую открытку! ЦѢНА: 50 гел. Найлучше заказать много разомъ у Администраціи.

Также достати у насъ большій образъ ДУХНОВИЧА. Цѣна 10 Кч.



Процессіи въ Колчово-Длугомъ на 28. авг. 1925. р.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Колько мандатовъ получили одиноки партіи?

Изъ 300 мандатовъ 193 мандаты уже при первомъ скрутинумѣ были раздѣлены, а остальные 107 мандатовъ будутъ раздѣлены при 2 и 3 скрутинумѣ. До сихъ поръ извѣстное есть слѣдующе число мандатовъ одинокихъ партій:

Рольникаре	44.
Коммунисты	41.
Чсловенска людова, русска христіанска партія	31.
Глинка	23.
Чслов. соц. дем.	30.
Чслов. нар. соц.	28.

Чслов. живностенска пар.	13.
Чслов. нар. дем. (Крамаржъ)	12.
Нѣмецки-мадь. союзъ	25.
Нѣм. соц. дем.	19.
Христ. соціалисты	5.
Куртякъ	1.
Поляки	1.
Нѣм. народовцы	6.
Нѣм. народны соц.	5.

Демиссія Швеглы.

Министеръ-президентъ Швегла въ день волебъ задалъ по законамъ конституційнымъ демиссію. Президентъ пріялъ демиссію Швеглы, но одновременно увѣрилъ его, чтобы

до составленія новой министеріи провадилъ дѣла.

Комбинации на будущность.

Послѣ познанія результата выборовъ сей часъ зачалися комбинации о составленіи коалиціи. Суть въ воздуху двѣ крайности: а то одни такъ комбинируютъ, что коммунисты ступили бы въ владу и съ соціалистическими партіями составили бы коалицію, други же то пророчествуютъ, что Глинка оставитъ оппозицію, соединится съ чешскословенской людовой партіей и съ тѣмъ станетъ найсильнѣйшей партіей. Будетъ имѣти въ парламентѣ 57 мандатовъ.

Правда вѣроятно и теперь на серединѣ будетъ, то есть дотеперешня коалиція останетъ и на далей. Перемена лемъ така сталася бы, что одиноки коалиційны партіи меньше или больше министерствъ получили бы, якъ въ минулости по тому, что колько мандатовъ приобрѣли теперь.

Раздѣленіе мандатовъ такъ комбинируютъ: Рольникаре и чсловенска людова партія (Шрамекъ) получили бы 4—4 министерствъ, соціалдемократы вмѣсто 4 получили бы лемъ 2. Чсловенски соціалисты рефлектуютъ на два министерства, живностенска партія себѣ желаетъ министерство торговли. На сіе мѣсто рефлектуютъ и народны демократы; если же отъ того отпадутъ, тогда бы хотѣли приобрѣсты министерство школъ, куда хотѣли бы посадити шовинисту Лукавского (Крамаржовецъ).

Министерство финанчныхъ и внутреннихъ дѣлъ опредѣлятъ же лицамъ безпартійнымъ. Чсловенска людова партія Мичуръ хотетъ дати унификачное министерство или министерство Словакіи.

Предъ новыми вольбами?

Лемъ правѣ что минулися воль-

бы и уже опять проречествуют новы вольбы. Особенно оппозиційны газеты пишутъ, что коалиція такъ малое бодьшинство имѣтъ, что не будетъ долгого живота. Напротивъ штатотворны газеты то пишутъ, что коалиція приключеніемъ партіи живностенской будетъ имѣти достаточное большинство къ управленію республики.

Дѣйствительна ситуація парламента укажется въ первыхъ дняхъ парламента. Парламентъ созванъ будетъ только въ декабрю. Впрочемъ тяжести новой коалиціи выявятся при разбираниію бюджета, но понеже бюджетъ на слѣдующій годъ уже принятъ былъ роспущеннымъ парламентомъ, такъ

роспущеніе парламента лемъ осенью было бы актуальное, если дока Глинка не ступитъ въ правительство.

Шрамекъ и Глинка.

Много пишутъ газеты о розговорахъ, которы провадилъ бы Шрамекъ, предсѣдатель чловенской людовой страны съ Глинкой. Не есть слова о меньшомъ дѣлѣ, якъ о томъ, что Глинку втягнути въ правительство. Правда, газеты Глинковы дуже остро пишутъ и кажутъ, что безъ автономіи ни до слова не ступятъ съ правительствомъ, зато о томъ дѣлѣ ничъ певного не можно писати. Близка будучность укажетъ намъ, ступитъ-ли Глинка въ правительство или нѣтъ.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Мадьярско.

Въ Мадьяріи опять много занимаются съ вопросомъ кралевства. На мадьярскій престолъ особенно двое суть теперь серьезны аспиранты. Архикнязь Албрехтъ и Отто, сынъ Карла.

Всеобщее удивленіе возбудила рѣчь Албрехта на одномъ собраніи. Въ своей рѣчи хвалилъ Италію, съ чего то толкуютъ, что Албрехта Италія подпоруеъ. Албрехта подпоруеъ мадьярски фашисты.

Противъ фашистовъ мадьярски магнаты въ день рожденія Оттова велику демонстрацію дѣлали при Оттовѣ. Бесѣду держалъ Аппоній.

Югославія.

Частна министерска криза въ Югославіи кончилась такъ, что министръ школъ отказался, и вмѣсто него вступилъ въ министерію Ст. Радичъ, якъ министръ школъ.

Въ Югославіи рѣка Сава выступила съ береговъ своихъ и на больше мѣстахъ сдѣлала велику шкоду.

Сирия.

Французскій генераль въ Сириіи увѣдомилъ свое правительство, что въ Сириіи дѣла на только успѣшно стоятъ для французовъ, что уже не потребно больше войска послати ему.

припозналъ за равноправный съ западнымъ обрядомъ. *Пріятіе верховной власти Папы не можетъ мнѣ препятствовати быти и надальше добрымъ и вѣрнымъ сыномъ милого русского народа, якъ то не препятствовало Владиміру Соловьеву, одному найславнѣйшему богослову между русскимъ народомъ. И прочто бы было нужно, чтобы я утратилъ дачто съ русского существа, коли отхожу въ Церковь, въ которой суть люде изъ всѣхъ народностей, безъ того чтобы препятствовала любовь имъ къ отечеству. Предвижу, что Вы будете мене судити и что мене прогласите измѣникомъ, но я не удивляюсь и протомъ уже теперь прощаюся отъ Васъ, но ваше осужденіе не можетъ препятствовати моему убѣжденію. Понеже не можете мене отторгнути отъ мистичного тѣла Иисуса Христа и его любви. Я и надальше Васъ любить буду въ Христѣ и буду просити Всевышняго, да дастъ благодать и Вамъ, котору далъ мнѣ, т. е. и отъ Васъ больше душъ да придутъ къ этой скалѣ, на которой Спаситель основалъ свою Церковь и которая есть единственнымъ спасеніемъ теперь разоренного христіанского православія. Не ищите! ани въ Москвѣ ани въ Цариградѣ, ани въ протестанствѣ, ани въ Контерберѣ укрѣпленіе про вашу вѣру, но въ правдивомъ центрѣ, который самъ Иисусъ Христосъ основалъ, т. е. въ Римѣ.*

(Сія статья была сообщена въ гр. каѳ. болгарской газетѣ „ИСТИНА“ Софія 14. X. 1925. ч. 24. Переложилъ на нашъ языкъ Павелъ Спишакъ, богословъ въ Пряшевѣ.)

Вотъ такъ пишетъ одинъ русскій бывшій схизматическій архимандритъ! А наши мудры схизматики съ тѣмъ смѣютъ агитовати, что истинно русскій чловѣкъ лемъ православный можетъ быти. Не вѣрите имъ! Каѳолическа вѣра еще никогда, никогда не препятствовала въ исповѣданіи своей народности!

Редакція.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Возвращеніе въ лоно св. уніи схизматического архимандрита.

Россійскій архимандритъ Филиппъ Морозовъ, послѣ долгого размышленія убѣдился о своемъ блудѣ и пріялъ св. унію. Онъ послалъ письмо схизматическимъ священникамъ въ котромъ слѣдующее пишетъ:

„Послѣ долгого размышленія я рѣшилъ, чтобъ сдѣлалъ одинъ важный крокъ и вступилъ емъ въ общество съ тѣми вѣрными, которы суть подчинены верховному пастырю, Римскому епископу. Коли дѣлаю сіе, я подчиняюся только гласу своей совѣсти, понеже убѣдился, что

правдива Церковь есть тамъ, гдѣ есть Апостоль Петръ съ своими наслѣдниками. Коли Васъ оставляю, прошу Васъ, да мнѣ увѣрите, что мое поступованіе не есть измѣнство къ этому, которое мнѣ есть милое, но есть измѣнство къ правдивой вѣрѣ и къ моему народу, ибо я пришолъ на сію вѣру, которая была исповѣдана Великими Отцами и Учителями одной и нераздѣлимой Церкви.

Я не имѣю нужду отказатися отъ нашего красивого обряда, языка, св. Апостоловъ Кирилла и Меоодія, отъ обряда, который Римъ

Читайте и распространяйте газету „Русское Слово.“

**ЖЪ ГОТОВЫЙ НАШЪ КАЛЕНДАРЬ! ЗАКАЖЕШЬ
ГО ДНЕСЬ, О 4 ДНИ БУДЕШЬ МАТИ ВЪ РУКАХЪ!**

ВЪСТИ.

— **Посвященіе епископа** Ново-
азначенный апостольскій админи-
страторъ рожнявскій, Михаилъ Буб-
ичъ будетъ посвященъ на епископа
in partibus infidelium“ дня 8. дек.
1925. въ Братиславѣ. Посвященіе
удутъ кончити епископы Маріанъ
лага, баньскобыстрицкій, Іоаннъ
ойташшакъ, спишскій и дръ Па-
ель Янтавшъ, ап. адм. трнавскій.

† **Новосвященникъ померъ.**
пархія наша потерпѣла большу
трату. Дня 21. ноября Провидѣніе
божье вызвало изъ насъ молодого
работника во виноградѣ Господа, о.
осифа Грешша, приходника въ Кеч-
овцахъ. Сей смутный случай тро-
улъ всѣхъ насъ. Покойный похо-
илъ изъ прошлого хозяйническо-
о дома а былъ гордостью, радостью
надѣей своихъ родителей. Въ Кеч-
овцахъ вѣрники сейчасъ познали
то доброе сердце и полюбили его,
акъ что въ его болѣзни всѣ не-
ерпеливо ожидали излѣченіе. Но
оля Всемогущего инша была. По-
ойного оплакивають молода су-
руга, родители, братья и сестры.
Вѣчная ему память!

— **Посвященіе звоновъ.** Дня
22. ноября, въ недѣлю было тор-
жественное посвященіе звоновъ на
приходѣ о. Георгія Невецкого въ
Миньовцахъ. Посвященіе кончилъ
самъ о. викарій дръ Николай Рус-
накъ въ присутствіи и ассистенціи
о. приходниковъ сусѣдныхъ.

— **Новое помѣщеніе „Общ.
Духновича“ въ Ужгородѣ.** До-
водится до свѣдѣнія членовъ О-ва
имени А. Духновича, а также и
лицъ сочувствующихъ и заинтере-
сованныхъ въ дѣятельности назван-
ного Общества, что правленіе О-ва
и его канцелярія перешли въ но-
вое помѣщеніе на улицу Ракоція
ч. 9. телефонъ ч. 152 при О-вѣ
„Гнѣздо.“

— **Будапештъ во тьмѣ.** Дня
18. ноября въ электрической фаб-
рикѣ главного города Мадьяріи по-
псулося что то, вслѣдствіе чего цѣ-

лый городъ остался въ тьмѣ. Пар-
ламентъ прекратилъ засѣданіе, въ
оперѣ не преподали, концертъ чеш-
ской филгармоніи не былъ поддер-
жанъ. Отели а кофейни свѣтили
свѣчками.

— **„Общество Духновича“** про-
ситъ п. членовъ О-ва по возмож-
ности внести членски взносы.

— **Пожертвованіе президен-
та.** Гднѣ президентъ О. Г. Маса-
рикъ пожертвовалъ 1. окт. 1925.
на прошеніе главного рабина Н. Шпи-
ры въ Мукачевѣ, 10.000 Кч. въ
пользу публичной рабинской школы
въ Мукачевѣ.

— **Великое наводненіе.** Рѣка
Тиса вслѣдствіе ливней въ послѣд-
нихъ дняхъ въ Мармарошѣ вы-
ступила изъ своего русла, такъ что
железнодорожное сообщеніе между
Киральгазой и Ясиной прекрати-
лось. Села Велятинъ и Висково
совершенно отрѣзаны отъ свѣта.
Мосту около Солотвины грозитъ
больша опасность, ибо тамъ на-
бралось много деревъ, которы рѣка
изъ лѣса принела. Выслано вой-
ско на помощь.

— **Уже и самымъ кацапамъ**
надоился госп. Гагатко со своею
розбивающею и деморализующою
работою. Пряшевска „Народна Га-
зета“ недавно написала, что пропа-
гаторы „православія“ захвальова-
ного госп. Гагаткомъ и Со, се от-
верты атеисты и безвѣрцы не вый-
маючи и самого ихъ верховоды,
котры подъ плащикомъ „правосла-
вія“ розширяють атеизмъ и анар-
хію. Добрѣ, что чейже уже разъ
прозрѣли и самы кацапы и зрозу-
мѣли, до чого веде нашъ подкарп.
русскій народъ галицкій прибулда
ренегатъ. („Свобода.“)

— **Отпоруцаеме** въ семъ чи-
слѣ „Русского Слова“ сообщену
пьесу преподати на селахъ. Пьеса
легонока и сценична.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

На *гиралтское* пѣвцоучительское
становище до 15. XII. 1925. выпи-
суется конкурсъ.

Дайме до „Русского Слова“
образокъ нашего села, нашей
школы, фары, нашей церкви,
нашихъ школяровъ! Якимъ спо-
собомъ можетъ то стати, о томъ
пишетъ статья „До вниманія
всѣмъ!“

Смѣшный кутикъ.

Лѣкаръ: „Вы хотите быть здо-
ровый? Не говорилъ я вамъ, что
не свободно вамъ больше, якъ 2
литры пива выпивати черезъ день?“

Федоръ: „Тай тоты 3 остатни
литры выпилъ я въ ночи.“

Мудре слово.

Вела дѣвчина весело спѣваючи
теля до дому.

— „Певно дакто тебе поцѣло-
валъ, что ты такъ весела! — за-
жартовалъ молодой паночокъ.“

— „А то цѣлованіе додаеъ ве-
селости?“ — просится дѣвчина.

— „Розумѣется!“ отновѣдаеъ
панашокъ.

— „Но та прошу, най вельмож-
ной панъ будетъ такъ добрый и
поцѣлуеъ мое телятко, ибо оно
дуже смутненьке! — сказала дѣв-
чина.“

ГАДКА.

2, 9, 16 царь, но не человѣческій.
8, 15, 2, 17, 7, 1 не гора, ни не
равнина.

5, 3, 10, 14, 6 звѣрь.

18, 12, 11, 15 вышеестественное дѣло.
4, 12, 13, 6, 10, 4, 1 вѣсти варить.
1—18 Русскій писатель.

Отгадка находится въ слѣдующемъ
числѣ послѣ почты редакціи.

Издатель: Дрѣ Іосифъ Кивакъ.

*Хочете порадѣ въ хозяй-
ствѣ, въ домашнихъ дѣлахъ,
въ болѣзняхъ? Хочете что-то
научиться? . . . Хочете разве-
селиться? Дуже легко то. За-
кажѣте календаръ „Русского
Слова“. Пѣнязи зашлите пе-
редомъ или послѣплатой. Ад-
ресса: „Русское Слово“, Пря-
шевѣ.*

РУССКОЕ ГНѢЗДО

„Russkoe Hneздо“

Podk. Rus. Uzhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

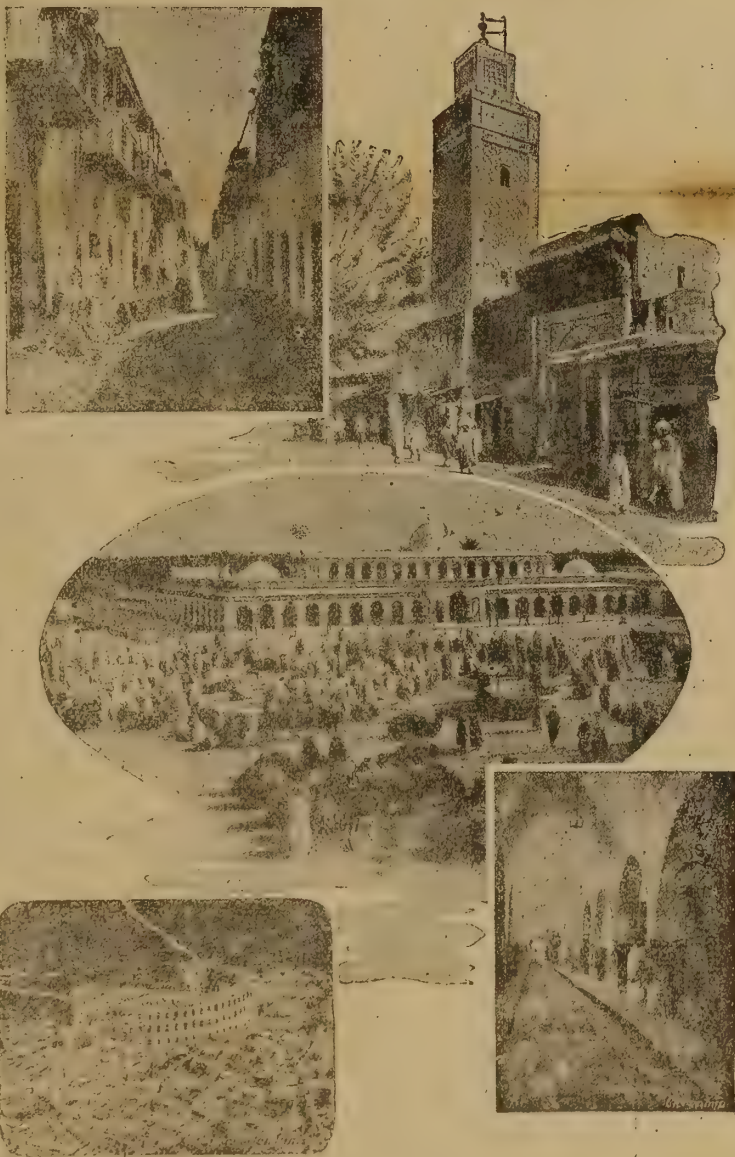
Редакція и администрація: Prešov, Masarykova ul. č. 1. Илсерты прилагаю по самымъ дешевымъ цѣнамъ. Поодинокое число 1 корона.	Отвѣтственный редакторъ: Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ. Сотрудники: ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ, АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.	Цѣна предплаты:	
		на годъ	24 Кр.
		на полгода	12 "
		за границу	40 "
		въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
		Не членамъ	2 "

Къ подк. русскимъ матерямъ на Воведеніе въ храмъ Пр. Д. Маріи.

Изъ св. преданія знаеме, что Пр. Д. Марію | мати Его и братья хотять къ нему прійти. Тогда Иисусъ сказалъ „*Мати моя и братія моя, сии суть, слышащии слово Божіе и творящии е.*“ (Лук. 8, 21). Если вѣруе, что Онъ училъ и ведля сей вѣры живеме, такъ станеме ся матерію Его, вродится и въ насъ І. Христось! А то не токмо свободно, но прямо должны мы въ себѣ Іисуса изобразити, вродити, иначе нѣтъ про насъ спасенія.

И наши родители отомъ старались, чтобъ І. Христось въ насъ родился. Но — на жаль — въ многихъ подкарпатскихъ нашихъ фамиліахъ о томъ не дба-лось, тамъ въ многихъ душахъ І. Христось не живетъ. (О томъ свидѣ-читъ день 15. ноября с. г. при выборахъ.)

Превосходный при-мѣръ имѣе, къ врож-денію І. Христа въ матеряхъ, живущихъ на той землѣ, гдѣ св. Кирилль и св. Меодій наипервѣйше голо-сили св. Евангеліе, на Моравѣ. Тамъ давнѣй-



Къ рифъ-кабило-французской войнѣ въ 1925. р ку.
Разны части города Марокко:

ше всеобщій обычай былъ, что матери пятницу вечеромъ на хлѣбъ заправляла, а то творила при побожномъ спѣвѣ, который кончила словами: „хлѣбъ нашъ насущный даждь намъ днесь!“ За тымъ совокупила дѣтки свои коло себе и постаралася разомъ для нихъ и о душевномъ хлѣбѣ, представила имъ нѣкое то событіе изъ жизни Іисуса Христа а изъ того стягла для нихъ полезное поученіе. Такъ завчасу изобразился І. Христосъ въ душахъ дѣтокъ и жилъ въ нихъ.

Слѣдствіе того, что сія земля въ морю невѣрствія поддержала вѣру Христову, тамъ и выборы въ томъ духу отбылись, тамъ и хлѣба богато.

Вы, матери подкарпатски, думаете, что подобное у насъ не было бы возможно? Наши матери не могли бы также слѣдовати примѣръ св. Анны — якъ моравянки — а радо посылати дѣтки свои въ школу, гдѣ еще катихизисъ преподаются, а въ церковь?

Вы матери! Дѣлайте подобно, подайте и вы вашимъ дѣткамъ и того душевного хлѣ-

ба. Опростеся ихъ, что мають надато изъ катихиза? Перечитайте то, теперь о много лучше порозумите то вашимъ зрѣлымъ розумомъ, нежели давно за маленкости. За сей хлѣбъ душевный ваши дѣти будутъ вамъ всегда благодарны. И тогда будутъ васъ любити, когда зостарѣете и сами счастливы будутъ. *Христа имъ вродите въ сердцахъ ихъ, а понеже сей Христосъ всегда любилъ свою мать, такъ будутъ и васъ любити ваши дѣти.*

Г. Ильковичъ.

Посломъ Христ. Рус. Народной Партіи

стался о. Августинъ Волошинъ со стороны Подкарп. русиновъ, а дръ Мартинъ Мичура со стороны словаковъ. Потѣшительный успѣхъ, что послѣ двухъ тыждневой работы имѣеть Шрамекова партія здѣсь двухъ пословъ! Щиро благожелаеме и просиме обоихъ на отданну работу въ интересѣ воздвиженія народныхъ и религіозныхъ нашихъ стремлений.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 2572. Конкурсъ.

Вспр. епархіальное правитель-ство выписуетъ конкурсъ на II. учительское становище въ Пчолинѣ до 25-го декабря.

Церковны дѣла.

Ч. 2560.

Отмѣна десятковыхъ рентъ.

Рефератъ министерства школь-ства и народнопросвѣщенія п. ч. 68559—III. увѣдомляетъ вспр. епарх. правительство, что выплата десятковыхъ рентъ въ будущности будетъ замѣнена. Чтобы министерство сію замѣну могло точно пере-вести, воззываются всѣ фарски уряды, чтобы обратной почтой заслали вспр. епарх. правительству выказы въ двухъ экземплярхъ, что одиночки фарски уряды колько получили титуломъ десятковыхъ рентъ.

Просиме п. оо. священниковъ а п. учителей, котры бы занималися продажью нашего Календаря, чтобы сейчасъ заявили число, сколько хотятъ. Календари бы распродавали до конца января 1926. Каждому изъ тѣхъ даеме 10% за труды, тегда каждый десятый календаръ даромъ!

ЧИТАЛЬНЯ.

ІОАННЪ РАКОВСКІЙ,

подкарп. русскій писатель и общественный дѣятель.
(1815. III. 5. — 1885. XII. 3.)

Благодарность всегда указываетъ на благодарны чувства души. Каждый народъ, котрый умѣлъ почитати память своихъ благодѣтелей, своихъ великихъ людей, заслужилъ признательность чужихъ, удостоился Божьяго благословенія, сталъ быстро предспѣвати и наконецъ сталъ славнымъ и великимъ. Тѣ мужи, котры посвятили жизнь свою своему народу, котры жертвуютъ трудомъ, спокойствіемъ, благополучіемъ своимъ въ пользу своего народа, котры терпятъ лишенія, даже гоненія за свой народъ: въ самомъ дѣлѣ заслужатъ того, чтобы между народомъ жила память ихъ, чтобы имя ихъ провозносилось изъ рода въ родъ среди благодарныхъ

потомковъ.

Въ настоящей статьѣ желаеме представить своимъ читателямъ одного славного, ученого мужа, мученика славянской идеи, потрудившагося въ пользу подкарпаторусского народа, давшего свою земну жизнь за подкарпатскій русскій народъ. И сей мужъ былъ Іоаннъ Раковский, парохъ-намѣстникъ изъ мароморошского села Изы.

Іоаннъ Раковский родился въ Ставномѣ, на ужанской Верховинѣ 5-го марта 1815-го года, отъ родителей Іоанна Раковского и Маріи Затворницкой, состоящихъ въ камеральной службѣ. Гимназіальны школы окончилъ до VI. классы въ Ужгородѣ, а философію въ Кошицахъ.

Года 1831., сентября 1-го былъ онъ причтенъ въ причту епархіи Мукачевской. Курсъ богословія окончилъ въ Ужгородѣ и года 1837. былъ приспособленъ въ епископску канцеларію въ качествѣ писаря.

1838. года, 2-го апрѣля, былъ въ епископской часовнѣ (каплицѣ) Василиемъ Поповичомъ постриженъ въ чтецы. 1839. года, 10-го марта рукоположенъ въ презбитеры и назначенъ въ Рибницу за приходника, гдѣ перебылъ до 1844. года, когда былъ назначенъ подуправителемъ (vicerektor) ужгородского сѣменища, гдѣ должность свою исполнилъ до 1850. года, разомъ былъ и профессоромъ препарандіи учительской. Отъ 1850—1859 годовъ былъ переводчикомъ державныхъ угорскихъ законовъ на подк. русскій языкъ въ Будапештѣ, гдѣ съ помощію каволического общества св. Стефана издавалъ „Церковну газету“. 1759. года былъ выименованный за пароха въ приходъ Изу. Здѣсь каждого чело-вѣка научилъ по русски читати и писати. Кураторы (попечители церковны) сами робили рахунки на визиту. Въ Изѣ прекрасно спѣвали всѣ люди и женщины изъ книжокъ въ церкви.

Въ чужинѣ.

(Александръ Павловичъ.)

Я несчастный въ чужомъ краю,
Якъ сирота жию я,
Всегда о тебѣ думаю,
Родная земле моя.

Тамъ, где Бескиды, Карпаты,
Тамъ, тамъ моя отчина;
Тамъ жиє мой отецъ, мати,
Сестры, братья — родина.

Они за мной ся старають:
Язъ я жию въ чужинѣ?
Я за ними воздыхаю
И посторазъ въ годинѣ.

О родная земле мила,
Размышляю о тебѣ,
Твоя магнетова сила
Мене тягаты ко себѣ.

Не тѣшатъ мя чужи краи,
Ихъ розкоши, выгоды,
Ми на мысли наши гаи,
Въ студенькахъ свѣжи воды.

Милы ми, милы Бескиды,
Где жиє мое племя,
Где жили мои продѣды,
Тамъ жити жадамъ и я.

Боже, дай скоро узрѣти
Село, святой храмъ-церковь!
Тамъ Богу ся помолити
За души моихъ предковъ.

Чловенска людова партія къ избирателямъ.

Завѣдующій комитетъ чловенской людовой партіи выдалъ объявление къ своимъ избирателямъ. Понеже одна часть грек. каѳ. русского народа тоже на сію партію голосавала, поэтому въ короткости принесеме и мы сіе объявление.

На земляхъ историческихъ наша партія друга въ парламентѣ, а перва въ сенатѣ. Великій то успѣхъ, велика то побѣда, что должно имѣти не маленькій впливъ на управление республики, и то наполняетъ радостью сердце христіанского чловѣка.

Благодаримевсѣхъ, труждающихся при достиженіи того красивого успѣха и порозумѣвшихъ, что благобыть одного народа только на христіанскихъ основахъ можетъ быти крѣпко заложена. Программа наша: вести дѣла державы въ честности, безкорыстности и справедливости къ всѣмъ.

Партія обовязуется и шлюбитъ, что сію задачу хочетъ такой усиловностью и такой ревностью исполняти, якой исполняла то въ минувлости. Сія задача тѣмъ важнѣйша

есть, ибо въ нашей республикѣ, имѣющей 13 миллионъ обывателей, есть 1 миллионъ коммунистическихъ избирателей. А противъ коммунизма захрану даетъ только христіанска, социальная и демократическа программа чловенской партіи.

Что пишетъ о насъ „Ludová Politika“?

„Ludová Politika“ (въ Братиславѣ появляющийся органъ Шрамековой партіи) живо занимаясь съ политическими и культурными дѣлами подк. русиновъ, въ послѣднемъ числѣ слѣдующу, вниманія достойну статью сообщаетъ:

Od Chebu až po Užhorod.

Organizačná refaz našej čl. strany ľudovej je už teraz postavená podlž celej našej Republiky. Nie je to žiadna maličkosť, čo čl. strana ľudová za posledných 10 dní pred voľbami vykonala na Slovensku. Nik by to nebol uveril, že budeme mať poslancov aj na Slovensku, aj v Podkarpatskej Rusi. Dnes už zlatými literami musíme napísať do dejín našej strany, že poslancami za našu stranu sú:

Іоаннъ Раковскій былъ великій народолюбецъ и вѣрный сынъ подкарп. русского народа. Про свою велику любовь къ нашему русскому народу много-много былъ принужденъ терпѣти гоненій, препятствій, также и въ темницѣ отъ угорского правительства, былъ всегда подъ надзоромъ и интернованіемъ!

Кончина его дуже таинственна. Министеръ Екелфалуши приликалъ его въ Будапештѣ и запретилъ ему по-русски писати и російски книги доношовати. Онъ на сіе не присталъ. Путешествуючи изъ Будапешта въ Батью выпилъ чай, отъ которого умеръ нагло. Его домашній врачъ, именемъ Комароми то сказалъ, что найсильнѣйшею отравой былъ отравенъ. Сей фактъ сказалъ мнѣ покойного стрыченикъ, на которого рукахъ умеръ покойный 1885. р. 3-го декабря на Воведеніе.

Раковскій на поприщѣ литературы маєтъ ту велику заслуху, что

онъ усиловался образовати нашъ подкарп. русский языкъ и что былъ дѣятелемъ нашей литературы. Онъ помѣщалъ множество статей въ разныхъ періодическихъ изданіяхъ якъ въ „Свѣтъ“, „Словъ“, „Новомъ Свѣтѣ“. Издалъ на мадьярскомъ языкѣ подкарп. русску грамматику. Дѣятельность его въ отношеніи была неутомима, никогда не страшился ніякого труда.

Коляду епископа бл. п. Василія Поповича: „Божій Сынъ днесъ“ Раковскій корриговалъ и сообщилъ первый разъ въ „Церковной газетѣ“ 1857. года. Раковскій былъ подпредсѣдателемъ общества Вас. Великого.

Отдѣльно появились его сочиненія, изданны обществомъ для народныхъ школъ: „Ариѳметика“ Унгваръ 1869; „Кратка всеобща географія“ Унгваръ 1870; „Orosz nyelvten“ 1867.

Раковскій принадлежалъ къ наилучнѣйшимъ, наплодовитымъ писателямъ литературы нашей. Онъ

былъ мужъ крѣпкого характера, который каждому все правду сказалъ и писалъ. Лично появился у російского царя, „освободителя“ Александра II. Николаевича (1855—1881), у которого ходатайствовалъ о благобытіи холмскихъ униатовъ. Переживалъ въ Россіи якъ униатскій ректоръ семинаріи холмской. За предметы этнографичны, посланны на выставку до Петрограда, получилъ отъ російского царя золоту медалю и сребрены ложки съ царскимъ гербомъ. Сіи я видѣлъ у родака покойного.

Дуже драгоцѣнну богословску библіотеку оставилъ по себѣ покойный. По поводу того, что въ Изѣ основали читальню имени Раковского, достойнымъ считали мы жизнеописаніе его здѣсь написати съ тѣмъ воспоминаніемъ, что понеже покойный лишилъ деньги для своего надгробного креста, сей крестъ достойно было бы сему мученику славянской идеи поставити.

Память его да живетъ отъ рода въ родъ.
Историкъ.

Za Slovač:

Dr. Martin Mičura,
predseda Súdnej Tabule z Košíc.

Za Rusínov:

Augustín Vološin,
riaditeľ pädagógia z Užhoroda.

S radosťou ustáľujeme, že dnes má už zástupcu v parlamente aj štáto tvorný katolicizmus slovenský. Dosiaľ sa na nás katolíkov vykrikovalo, že nie sme vernými synmi Republiky. Dnes už táto námietka prestáva. Dr. Mičura prišiel na bielom koni parlamentaria, nepíšuc si na svoj program, že pomeri katolíkov so štátom. A jeho vynikajúca a pevná i charakterná osobnosť nám je garanciou, že čo si on pred seba vezme, to aj prekoná. Dr. Mičura stal sa ministrom s plnou mocou pre Slovač práve vtedy, keď prežívala Republika tie najťažšie časy. Jeho silná ruka a rázovité vystupovanie o krátky čas spravilo na Slovensku poriadok a osobná i majetková bezpečnosť na Slovensku boli postavené na pevné právne základy. Silnej ruky dra Martina Mičuru Slovensko postráda podnės.

Druhé čo nás naplňuje veľkou radosťou, je to, že to ubohé grécko-katolícke Rusínsko tiež dostalo zástupcu do parlamentu. Dosiaľ sa grécko-katolíci marne usilovali o to, aby mali aj v parlamente zástupcov svojich; ich sily boli rozdrobené, následkom čoho sa ubohého grécko-katolíckeho ľudu v Podkarpatskej Rusii nik nenastával. Práva katolíkov rusínskych si hoc kto dovolil urádzať a nevzdelaní popovia ruskej pravoslávnej Cirkve veselo šarapatili po pokojných rusínskych dedinách. Grécko-katolíckeho kňazstva rusínskeho sa dosiaľ tiež nikto nezastával, hoci jeho hmotné polozenie je úžasne zlé. Chudáci, títo kňazi, súc ženatí a majú početné famílie, boli zo svojich fár vyhánaní aj s famíliami a ich fary i kostoly padaly do moci pravoslávnych heretikov. Teraz musí právo pästne na Podkarpatsku prestať a grécko-katolíkom sa musia všetky hmotné a mravne hodnoty prinavrátiť.

Augustín Vološin už aj dosiaľ sa zastával svojho ľudu, ale od tohoto času sa ho bude zastávať lepšie a s výsledkom, lebo nebude sa zastávať Podkarpatska len Vološin, ale všetkých 31 poslancov a 16 sendtorov československej strany ľudovej.

S príchodom dra Martina Mičuru a

Augustína Vološina do parlamentu, sa začína nová epocha katolicizmu a neoslavizmu na Slovensku a v Podkarpatskej Rusi. (—a.)

Что намѣренія сихъ словъ искренны, свидчить и то, что хотя при теперешнихъ выборахъ грек. кае.

русины про коротенькій часъ (10-14 дневна работа) еще не достигли 14.000 вотовъ, всетаки съ помощью Чсл. людовой партіи могли вложить своего представителя до парламента въ особѣ директора Авг. Волошина.



Россійскій художникъ-маляръ С. Уваровъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Нова министерія.

Швегла, якъ предсѣдатель найбольшей партіи, уже зачалъ розговоры съ предсѣдателями коалиційныхъ партій. Совѣтовался съ Шрамекомъ, Стрибрнымъ, Майснеромъ, Крамаржомъ и Млчохомъ. Совѣщанія провадятся успѣшно, прото — такъ видится — что Швеглѣ удастся еще на сію седмицу составить нову министерію. Два министерства — министерство пропитанія и унификации — будутъ скасированы.

Въ коалицію ступила страна живнostencka, (партія промысельниковъ и склепаровъ) котора рефлектуетъ на министерство торговли. Но на сіе министерство рефлектують и народны демократы, и въ томъ случаѣ

страна живнostencka получила бы министерство публичныхъ работъ

Финанчне министерство намѣряють заполнить съ Сркинкомъ, аграрникомъ; а если бы онъ не пріялъ въ томъ случаѣ позвуть на сен урядъ одного фахового челоука, имени дра Энглиша.

Предсѣдатель сената будетъ дра Грубанъ съ Шрамековой партіи, предсѣдатель парламента Брадачъ аграръ.

Число сенаторовъ.

Въ минувшемъ числѣ принесли мы, что одиноки партіи колько пословъ имѣють въ парламентѣ теперь принесеме число сенаторовъ одинокихъ партій.

1. Рольникиры

23.

2. Коммунисты 20.
3. Чловенскá людóва 16.
4. Чсл. соц. дем. 14.
5. Чсл. социáлисты 14.
6. Глинкова пар. 12.
7. Нѣм.-мадь. союзъ 12.
8. Нѣм. соц. дем. 9.
9. Нѣм. христ. соц. 7.
10. Чсл. нар. дем. 7.
11. Промышленники 6.
12. Нѣм. нац. пар. 5.
13. Нѣм. нац. соц. 3.
14. Мадъ. христ. соц. 2.

Новый жупанъ.

Дрѣ. Игорь Дула, головной головной городскій нотаръ въ Кошицахъ, былъ выименованъ за жупана зволенского.

Румунскій жупанъ жадаеть одну часть съ Мармарошской жупы

Газеты приношають вѣсти, что жупанъ румунской Мармарошской жупы жадаеть то, чтобы сѣ села съ нашей Мармарошской жупы, гдѣ румуне бывають были приключены къ Румуніи. Пишуть и то, что въ томъ дѣлѣ переговоры въ Букарешту уже и ведутся. — Най берутъ румуне то, гдѣ румуне живутъ, но тогда и наше правительство, наши послы, най энергично поступать, чтобы отъ Румуніи Подкарп. Русъ получила тѣ села, въ которыхъ русины живутъ.

Глинка не ступитъ въ правительство.

Всѣ любопытно ожидади результаты разговоровъ чловенской людóвой (Шрамекъ) и словенской людóвой (Глинка) партій. Теперь уже явно, что Глинка не ступитъ въ правительство. Но и въ Глинковой партіи находится одна мѣрнѣйша часть, — Будаи — Газиковскій — котора есть противъ безконечной оппозицій и при удобныхъ условіяхъ вступила бы въ правительство. Къ сей части можеме причислити и Юригу, который конституційной дорогой хочетъ вывоевати права для словаковъ, а есть въ сильной оппозиціи съ Глинкой, который хочетъ вести политическій бой ажъ до крайности. Но сѣ время сильно оппозиційна партія есть въ большинствѣ. (Ludová Politika).

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Французска держава.

Бой о финанчной санациі скончился для министеріи Painlevé съ проваленіемъ. При вотизаціи правительство получило тремя головами меньшинство, на что Painlevé безъ слова оставилъ съ министрами парламентъ а задалъ демиссію. Президентъ пріялъ демиссію Painlevé и послѣ длиншихъ совѣщаній Брианду удалось составить новый кабинетъ.

Германія.

Дня 28. ноября нѣмецкій парламентъ пріялъ локарнскій договоръ, и такъ съ тѣмъ не есть препятствія для ратификованія сего важного договора. Договоръ ратификовати будутъ въ Лондинѣ, куда изъ цѣли подписи договора пойдетъ изъ нашей республики дрѣ. Бенешъ.

Россія.

Чичеринъ въ сихъ дняхъ вышелъ въ Парижъ, чтобы провадилъ договоры съ французскимъ правительствомъ. — Литвиновъ же, заступитель Чичерина, официáльно вы-

вилъ, что Россія не всупитъ въ Союзъ Народовъ.

Булгарія.

Комиссія выслана на болгарску-греческу границу, официáльно установила, что въ кровопролѣтію, жертвой которого былъ одинъ болгарскій капитанъ и 19. воиновъ, виновата чисто Греція, поэтому должна платити 142.000 фонтовъ.

Сирія.


Положеніе французского войска въ Сиріи опять сталося дуже тяжелымъ. Друзи на нѣсколько мѣстахъ окружили французски отряды. Спѣшно высылаются изъ Франціи подкрѣпленія.

Марокко.

Абъ эль Кримъ предложилъ французскому правительству сѣ условія, при которыхъ склонный онъ съ французами завязати покой. Сѣ условія слѣдующи: независимость на области, котору теперь имѣеть, титулъ „эмиръ Рифу“, и гарантированіе сего договора съ Союзомъ Народовъ.



Салоники. Карантинъ у моря.
На морѣ виденъ пароходъ съ новыми бѣженцами.

 Маю уже нашъ календаръ „Русского Слова“? Если нѣтъ, сейчасъ закажу. Отецъ духовный или панъ учитель закажутъ для мене.

Дайме до „Русского Слова“ образокъ нашего села, нашей школы, фары, нашей церкви, нашихъ школяровъ! Якимъ способомъ можется то стати, о томъ пишеть статья „Предложеніе.“

ВО ВНИМАНИЕ: Наша редакція дала печатати въ честь ПАВЛОВИЧА его образъ на открыткѣ (карткѣ). Каждый народовецъ-русинъ най купитъ себѣ таку открытку! **ЦѢНА:** 50 гел. Найлучше заказати много разомъ у Администраціи.

Также достати у насъ большій образъ ДУХНОВИЧА. Цѣна 10 Кч.



Предложеніе.

Обращаемся къ сельскимъ читальнямъ, громадамъ, къ оо. духовнымъ, учителямъ и всѣмъ нашимъ земледѣльцамъ-читателямъ.

Кедь маєте фотографію (снимку) або карточку (дописницу): членовъ вашей сельской читальни, якогонибудь кружка, сельскихъ школяровъ, вашей церкви, школы, цѣлого села, або фотографію отпуска въ вашомъ селѣ, — зашлите то намъ.

Мы съ такихъ фотографій бы дали сдѣлати въ фабрикахъ клише, съ которыхъ посему можно бы образки печатати въ газ. „Русское Слово.“

Одно такое клише бы стояло 60—70 кч. То бы заказатель малъ заплатити. Редакція бы мала право первыйразъ сообщить такій образокъ або въ газ. „Русское Слово,“ або въ будучихъ календаряхъ „Русс. Слова.“

Послѣ сего выпечатанія клише бы послалось тому, кто го заказалъ и бы зостало собственностью заказчика.

Съ такого клише за 40—50 Кч. сдѣлаеть Вамъ 1000 открытокъ (dopisnic) котра нибудь книгопечатня. Таки карточки посему за 40-50 геллеровъ бы ся могли и продавати въ селѣ, на отпустахъ и т. д.

Каждый бы малъ памятку; черезъ продажу 40-50 геллеровыхъ карточокъ всѣ выдатки съ добрымъ чистымъ доходкомъ бы ся вернули каждому.

Совсѣмъ такимъ способомъ заказалъ теперъ у насъ напимѣрь о. духовный сачуровскій 3 снимки сачуровской гр. каѳ. церкви.

Попробуйте! Не окламетесь!

Читайте и распространяйте газету „Русское Слово.“

ВѢСТИ.

— 25-ГО ДЕЦЕМБРА будетъ 25 роковъ смерти нашего подкарп. русского поэта-народовца, Александра Павловича. Смотри на важность култуса сего нашего великого мужа, уже съ симъ числомъ зачинаеме сообщати стихотворенія и думки Павловича, чтобы симъ матеріаломъ воспользовались и наши п. учителя при устроеніи достойныхъ торжествъ на память Александра Павловича.

— Чсл. Людова Партія (Рус. Христ. Партія) на Словакии получила 17.974 голосовъ. То была первая проба, что 14 днями предъ выборами зачалось тутъ работати; успѣхъ можно узнати красивымъ. Въ Чехіи партія получила наибольше мандатовъ между всѣми партіями. Партія Крамаржа ужасно много утратила, а въ Пряшевѣ ни посла не получила.

— Воззваніе къ схизматическимъ священникамъ. Св. синодъ Россіи просилъ комисариатъ заграничныхъ дѣлъ, чтобы сообщили чужимъ державамъ, что бѣженцы въ чужихъ державахъ пребывающіи священники не могутъ говорить въ имени русской православной церкви. Современно воззываетъ синодъ всѣхъ въ чужинѣ пребывающихъ работниковъ церкви, чтобы дали счетъ о своей работѣ отъ русской революціи.

Такъ, чужинцы, вы не можете говорити въ имени російской церкви, васъ она не узнаеть. Богъ знаетъ, про яки причины вы утекли изъ Россіи а теперъ что Россія выбросила, то намъ пришло на шею а тутъ бы кричало въ имени православной русской церкви. Вы — можете быти — ни не православны а ваша вѣра — кажется — анархія, дуреніе народа. Ни св. синодъ васъ не хочеть, а придетъ время, когда

и нашъ народъ не будетъ вамъ коблину давати еще большу, якъ нашимъ священникамъ, а варити, печи вамъ все, но возметъ мѣтлы а вымететъ васъ отсюда, что ни слѣду не будетъ за вами. Стаканъ уже полный!

— Бурится народъ въ Ружомберку. Министерство почты послала въ пензію шефа почты въ Ружомберку, словака Ст. Реннера, а на мѣсто его назначило чеха дра Слабого. То такъ розгорчило обывательство, что люди поставились предъ почтой а Слабого не пустили въ урядъ, но одвели его на станцію, посадили въ поѣздъ а совѣтовали ему большеразъ не придти въ Ружомберокъ. Реннеръ былъ условный урядникъ, въ цѣломъ городѣ его любили, но былъ словакъ а — Глинковецъ. Глинка сейчасъ поѣхалъ въ Прагу къ министру Франке, гдѣ подаль протестъ а сказалъ, что пока Реннеръ не будетъ въ урядѣ, другого тамъ не пущать. Русска Христ. Нар. Партія тоже пишетъ противъ тыхъ привдъ а напоминаетъ правительство, что оно должно респектовати, почитати интересы словаковъ а русиновъ.

— Въ Кромпахохъ опять зачнутъ работу. Изъ Кромпахъ сообщаютъ, что тамъ за короткое время зачнется опять работа въ фабрикахъ. Въ словинской мѣдной рудокопальнѣ новое общество усовершить добываніе мѣди, чого тамъ очень много есть. Обывательство, которое голодомъ борилось, а такъ бросило въ лоно коммунизма, теперъ опять будетъ зарабатывать и возвратится покой, правильная жизнь на сію околицу. Радуемся, что наши спийски русины будутъ мочи зарабатывать.

— Василій Кулибабинъ, пѣвцоучитель гр. восточного (схизмат.) обряду во время св. миссій возвратился въ Церковь гр. католическу.

— **Св. миссії.** Изъ Н. Ольки общають: Отъ 9—14. ноября въ ѳчанскомъ приходѣ совершились новленія св. миссій подѣ веденіемъ ропковскихъ миссіонеровъ оо. Николая и Василия. Успѣхъ очень насивый былъ, около 600 людей приступило къ св. причастію. При мѣ случаѣ изъ сердца благодарить отцовъ всѣ участники за трудъ.

— **Противкатолическа Прага.** Незвѣрный, противкаѳ. магистрат. раги рѣшилъ, чтобъ церкѣ каѳ. рейска и т. д. платили издержки своего култуса а ученія религіи ими а не городъ, также издержки оржествъ на примѣръ Тѣла Божья. То было направлено противъ католического обывательства. На высшей администраціи сіе рѣшеніе, къ противозаконное уничтожили.

— **Подвышили „драготный придавокъ.“** Министерскій сборъ въ Прагѣ дня 21. ноября рѣшилъ, то державны чиновники отъ 1. января 1926. получать о 50% больній „драготный придавокъ.“

— **Куда ведетъ спиритизмъ?** И. Вранкова, жена земледѣльца въ ивокахъ, занималася спиритизмомъ такъ сильно, что сошла съ ума. Завезли ю до больницы въ Кромѣижъ.

— **Сгорѣли деньги.** Дня 14. ноября с. г. въ Фулянкѣ М. Влашковой сгорѣли 2500 кч. таимъ образомъ, что она скрыла деньги подѣ ножки желѣзной печи и наклала огонь въ печку. Печка такъ разжарилася, что и ножки горячи были и тамъ деньги положены перетлили на половину. Только тогда побачила, когда ей надо было деньги, вытягла, и видѣла, что деньги перегорены.

— **Перва жертва зимы.** Одинъ газда изъ Луцины дня 27. ноября ночью ишолъ изъ Лилянъ домой. Еще возвратился по рукавички а посему уже не дошолъ домой; на дорогѣ замерзнулъ.

— **Даръ для каплицы гр. каѳ. алумнея общества св. Іоанна крест. въ Пряшевѣ.** О. Антоній Ройковичъ намѣстникъ (В. Олъка) 50 кор. даровалъ. Най Господъ Богъ вынадградить сей щедрый даръ своими безконечными милостями.

— **Новый гейзиръ на Словакии.** На околицѣ Лученца образовался новый гейзиръ, (водометъ), который женеть 20 С теплу воду вверхъ очень часто. Вода его содержитъ бромъ, хлоръ а соду, такъ, что предполагается за постоянный источникъ.

— **Обстоятельства въ арміи.** Писали о томъ, что войско голосовало на чисто 15. — на коммунистовъ; то не цѣлкомъ правда. Гдѣ-то сталося, что подофицеръ, который велъ вояковъ къ вольбамъ, сказалъ: „Но хлопцы, теперь всѣ равно на ч. 15“ але всеобще то твердити не можно. Говорили и о томъ, что воины про грубость офицеровъ голосовали на ч. 15, чтобы такъ помститися. И то лишь счастья правда. Одно але должны узнати всѣ: что войско такъ безъ вѣры не можно. Не слободно допустити, чтобы безвѣрцы высмѣвали другихъ вѣрующихъ, а погубили простого сельского молодца. То не демокрація! На оборотъ, треба карати всѣхъ, которы бы вносили споры между офицеровъ а войско. А треба забезпечити воякови полну свободу для сконченія своихъ религіозныхъ должностей!



Дръ Титусъ Михаличъ

седріальный судія окр. Будапештѣанского, послѣ короткой болѣзни, въ 36. року своей жизни померъ 2-го новембра, утромъ въ будинскомъ „Новомъ шпиталѣ св. Іоанна“

При великомъ сожалѣніи его родныхъ и коллеговъ 4. новембра былъ похороненъ въ будапештѣанскомъ цинтирѣ „Farkas réti temető“ по обрядамъ гр. каѳ. Церкви.

Его смерть въ глубоку жалобу принесла кромѣ многочисленныхъ родныхъ во первыхъ его 3. братьей, межи которыми Викторъ и Гавріиль Михаличъ койшовшій, дотычно вилацкій гр. каѳ. приходники; а найстаршій братъ покойного: дръ Михаилъ Михаличъ, якъ пензіонованный окружный начальникъ бывшего босняцко-герцеговинского правленія симъ часомъ въ Pécs-у бываетъ.

— **Миліонерка померла отъ голоду** Въ New-Yorku померла между подозрѣтельными обстоятельствами Марія Ероксонова, которая имѣла маетоку на 4 милліоны долларовъ. Когда ю розпороли, выявилоса, что 85 рочна старуха померла отъ голоду, ибо жаловала себѣ что-то купити а не хотѣла маетоку свой рушити.

Смѣшный кутикъ.

Свекра (къ зятюви): Пане, моя дочь скаржится, что не исполните ей прошенія. Я свою дочь знаю, навѣрно не желаетъ отъ васъ ничего плохого.

Зять: То правда, она всегда хочетъ то что наилучше а - найдорогше.

* * *

Сынъ: Отче, что то монологъ?

Отецъ: Монологъ есть разговоръ, который звычайно ведетъ жена съ мужемъ.

ГАДКА.

Крестовидный логографъ.

	1	2	3	4	5	6	7
1	■	п	р	а	з	а	■
2	■	■	и	я	е	■	■
3	н	о	с	■	т	■	■
4	у	с	■	■	■	■	■
5	■	а	л	■	■	■	■
6	■	■	е	в	а	■	■
7	■	с	в	а	я	а	■

Водоровно (съ лѣва на право).

1. Нашъ престольный городъ.
2. Ходить.
3. Часть нашего тѣла; сей.
4. Только взрослый мужъ имѣеть; предлогъ.
5. Глаголь въ прошедшомъ времени; званіе.
6. Перва жена.
7. Грѣшный крикъ.

Вертикально (съ горы долу).

1. Инде
2. Ядовитый жукъ (хробакъ).
3. Подобное пшеницѣ; звѣрь.
4. Пекло; междометіе, означающе презрѣніе.
5. Прочь; не передокъ.
6. Мѣстоименіе.
7. Суха трава.

Составилъ: Э. Ц.

Отгадка находится въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.



Діонісій Митровичъ, фах. учит. горож. шк. Хустъ. Дякуеме за Вашу дописъ! Въ теч нѣи мѣсяца, децембра сообщиме. Привитаеме Васъ въ гардѣ нашихъ сотрудниковъ и рахуеме и на ваше пообѣщане сотрудничество. Привѣтъ!

Гизелла Иванцова, В. Яблонка. Съ радостью привитаеме Васъ въ рядѣ нашихъ сотрудникъ-женщинъ! Пріятно будетъ про насъ и въ будущемъ доставати отъ Васъ очерки, рефлексіи и пр. Привѣтъ!

Всѣмъ нашимъ п. заказчикамъ въ Америкѣ.

Имѣе честь увѣдомити Васъ, что нашъ календарь въ Америкѣ стоитъ 50 центовъ. Просиме наразъ на одну адресу заказати много кусовъ, чтобы насъ почта меньше стояла. Деньги наилучше наразъ заслати (можно и въ письмѣ Registered) а написати всѣхъ, кто засылаеъ.

Администрація.

Отгадка загадки послѣдняго числа:

Левъ,
долина,
серна,
чудо,
кухарь;
Александръ Духновичъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказати и „Божье Провидѣніе“, рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподавали и дуже любилося народу, ибо и содержаніе игры интересантно и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо.



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляеъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика сліеъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираеъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготвляеъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Первоядность звоновъ хваляъ благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: ::

АААААААААА



АААААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки, — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Русско

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškoviča u.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поддинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
**ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.**

Цѣна предплатъ:	
на годъ	24 Кр.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Закладайме абстинентны союзы!

Ежемѣсячно получаеме отъ земского аб-
стинентного союза начерты, отведенія къ тому,
якимъ способомъ нужно бороться противъ най-
большого врага человечества: противъ алкого-
ла. Я истинно могу сказать, борюся противъ
него всякими средствами а способомъ. Закладаю
соединенія изъ дѣтей, котры разомъ со мною
бьются противъ него и непринимаютъ вообще

жадного напой. Еще и въ корч-
му не идутъ за напой, хотя родители высылаютъ ихъ по се.

Але то удержится въ нихъ
только до тѣхъ поръ, покая дѣты
подъ охраною и веденіемъ моимъ
суть. Якъ уже они попадутъ въ
кругъ старшихъ юношей, тогда
наши выбудованны основы зни-
щатся.

Часто размышляю, чтожъ мо-
жетъ быть сему причинсю? Съ
жалемъ мушу сказать, что са-
мое владѣніе а ей корчмы, ибо
на каждомъ 3-омъ селѣ позво-
лять спиртъ варити. Съ одной
стороны въ большинствѣ хра-
нимся сему, а съ другой сторонѣ
ширится то самое корчмами. Эго-
истична цѣль влады нашей, смотря на вели-
канскій доходокъ, позволяетъ то. Самый-лучшій
крокъ былъ бы къ достиженю знищеня алко-
голу то, если бы влада стерла всѣ корчмы а
недозволяла бы вообще вариня спирта ни въ
заводахъ ни въ домашности, якъ то н. п. дѣте-
ся въ Америкѣ. Если бы то тяжело шло, выпо-
вѣсти нужно намъ всѣмъ генеральну забастовку
(страйкъ) противъ корчмы а организвати къ
сему народъ вообще. Посмотримъ въ кругъ свой:

колько экзистенцій уничтожилъ алкоголь! По-
смотримъ, что было причиною худобства най-
большихъ газдовъ нашихъ, ци не алкоголь? А
семейнымъ разводомъ не онъ былъ причиною?
Въ немъ находится наибольшое зло. Гдѣ чортъ
не можетъ дойти, тамъ дойдетъ легонько путемъ
алкогола.



АНТОНІЙ ШВЕГЛА, бывший мин. прези-
дентъ, которого президентъ Чешоуенской
республики снова повѣрилъ съ составле-
ніемъ нового кабинета.

Просто готовити алкоголу подъ покровомъ
хатъ нашихъ жилище а теплое
хранилище? Прочто го терпѣти
между собою и прочто непока-
жемъ му прямой путь съ дома
нашого? Пусть идетъ! Се дуже
маленькое а легонькое дѣло а не
споенное жадною матеріальною
жертвою, только хотѣти нужно,
а энергично сказать: иди! Такъ
есть: иди! А сохранена жизнь
наша а съ нею и благодать на-
ша. Алкоголь не заслужитъ отъ
насъ только борьбу, борьбу о
жизнь, бо беретъ намъ счастье,
спокойность, любовь супружеску
и всенародну, наше имѣніе и
все...!

А что же намъ даетъ? Тутъ
слышиме различны голоса! На
примѣръ: Что алкоголь освѣжаетъ насъ въ
тяжелой працѣ нашей. То ложь. Доробленное
тѣло наше освѣжитъ только отдыхъ а добра
пища, т. е. яденіе, а ничъ иное. Только трез-
вый животъ нашъ!

Алкоголь душу нашу совѣмъ убьетъ. Пья-
ный человекъ николи не можетъ имѣти таки
здоровы думки, якъ трезвый. Его разумъ опу-
танны абнормальными обѣгами а неслужитъ
и нефунгуетъ якъ здоровый органъ. Еще и

волося а уса къ серсти скота переправляться, и человекъ тратитъ изъ собственности своей; значить съ сего, что му Богъ дароваль а помалы приравняется къ скоту.

Кто разъ привыкъ къ алкоголу, самотогда отвыкъ отъ порядной жизни человеческой, отучился отъ должности отцовской. А чтожь доброго можетъ ожидать родина отъ такого отца? Зло, т. е. грѣхъ а пекло. Такий отецъ вредить и себѣ и цѣлой родинѣ своей.

„Якій народъ, такий есть и штатъ!“ Алкоголь есть сѣменомъ злымъ а орканъ родить, который вредить всѣмъ пиллеромъ будовища нашего штатного. Долой съ алкоголомъ! Долой спиртовыми заводами. Чертъ въ нихъ! А прото много-разъ долой съ нимъ!

Народе нашъ любимый, спасайся отъ спирта! *Дриновчанъ.*

Просиме п. оо. священниковъ а п. учителей, котры бы занималися продажью нашего Календаря, чтобы сейчасъ заявили число, сколько хотятъ. Календари бы распродавали до конца января 1926. Каждому изъ тѣхъ даеме 10% за труды, тегда каждый десятый календарь даромъ!

ЧИТАЛЬНЯ.

Невѣдомый герой.

Рокъ за рокомъ празднуеме 28 окт., „День Свободы,“ пригадуючи. Той историчный день, отъ которого зачинаеся наша лучша будущность. Той день торжествуютъ прилюдны и приватны версты, словомъ всѣ, котрымъ на сердцу лежитъ доля подк. русского народа и лучша будущность его. Той днины пригадуются не лишь подѣи, но и особы, герои, котры до того приготавливали подѣи, направляли настрой широкихъ верствъ. Ся хвилина понукала мене згадати про одного одважного мужа, самоотверженного героя, достойного своего званья, отца духовного: Эмилиана Мустяновича изъ Новоселицы, жупы Марамарошской.

О. Эмилианъ Мустяновичъ похо-

Широе братское слово къ подк. русскому грекокаѳолическому народу.

Вольбы до парламенту окончилися и каждый, нашему подк. русскому христіанскому народу добрѣ-желающій сдѣлалъ счетъ о томъ, что сме выиграли и что сме проиграли. Искренно треба намъ сказати, что не выиграли сме ничего а проиграли сме много. Чисто русскими голосами избранного посла не маеме въ парламентъ, ни въ сенатъ. Что удалося одному русину, Авг. Волошину, достатися до парламенту, то не чисто русскимъ голосамъ можеме дяковати, але лишъ братьямъ чехоморавчаномъ. За братску поддержку и тутъ изьявляеме имъ искренное братское русское спасибо.

Стародавна пословица есть, но для насъ русиновъ всегда нова, поучительна най будетъ: „на своей шкодѣ и бѣдѣ учится русинъ“. Та учимся изъ вольбъ: *якъ намъ не треба было дѣлати, а якъ намъ нужно въ будущности дѣлати.*

Я, якъ народолюбець и оборонникъ нашей прадѣдной грекокаѳолической русского обряда Церкви, такожде розмышляю о нашей неудачѣ: прочто мы, подкарпатски русины, тутъ на Словакии живущи, не получили посла ни до парламен-

ту, ни до сенату? Не обвиняю никого, только объективно смотрю наше поражение и отверто лишь то могу сказати: прото, ибо не было поразумѣнія, не было согласія между священниками, между учителями и между народомъ, вѣрниками. Не порозумѣли важность, что судьба каѳолической Церкви, тегда и нашей грекокаѳолической Церкви и русской народности будутъ рѣшены въ будущемъ парламентѣ (соймѣ). Къ сему можеме приписати тоту нашу стародавну русску натуру: „и зато! кедь ты идешь на право, я пойду на лѣво“. Искренно изъ скушености можеме твердити, что о себѣ, свое званіе забыли нѣкоторы агитаторы и ненависть распространяли между русскими грекокаѳоликами. Ненависть и завѣсть въ дѣлахъ общихъ всегда лишь обществу шкودить. Пошкودило и намъ; то есть фактъ.

Саморозумѣется, что вороги нашей грекокаѳолической Церкви сіе обстоятельство выкорытали, выхасновали на свою сторону и побѣдили насъ, — але не русскіе.

Впр. оо. Духовники, Священники, розмышляйте, ци то добрѣ было для нашей грекокаѳолической Церкви и для нашего русского народа? Панове *учители церковны*, розмышляйте, ци хорошу порадѣ и примѣрѣ

диди изъ славной родины поетовъ галицкихъ, Устяновичовъ, котрыхъ прадѣдъ передъ 120 роками переселился на Верховину Марамарошску, ушастлививше нашу Подкарпатску Русь цѣлымъ рядомъ апостолского духа священниками и писателями, якъ бл. памяти о. Стефанъ въ Филиппѣ, о. Михаилъ и Гавріилъ бывши парохы въ Кулиницѣ, и теперъ живучи и благо-родно пращюючи отцы: Изидоръ, деканъ въ Н. Студеномъ, братъ нашей историчной особы.

Родился въ Кулиницѣ р. 1877. Всѣ свои школы скончилъ въ Ужгородѣ и былъ рукоположенъ 16-XII-р. 1900. Отъ тогды неутомимо працеуе для своего подк. русского народа, якъ истинный пастырь стада Божого.

Подъ тымъ часомъ не познавалъ иной утѣхи окремъ молитвы, науки и проповѣданья Истинны.

Свой талантъ не скрылъ, но розвивалъ, углублявалъ. Здобылъ квалификацію профессора богословія на унив. въ Львовѣ. Съ одушевленіемъ имился до писанья, пише до сколько газетъ разныхъ статей по темѣ богословія и исторіи. Написалъ пять книгъ религіозного змѣсту. Имя его извѣснымъ стане а его розвѣдки и творы достигли авторититного значенія. Одного разу бл. намъ. Ортинскій, епископъ американскій покликать его за профессора, а другій разъ одинъ америка громада покликать его на свой приходъ, но обставины его недопустили до сего. О. Эмилианъ осталь на родной землѣ, чтобы служить своему народу и полѣпшити его судьбу. — Кажуть, что коли святили его, то ему припали багряны ризы. Ся барва, знакъ мученичества и провадитъ нашего письменника ажъ до нынѣ. Верхъ мучени-

далисме русскому грекокаѳолическому народу? А ты, милый народе, прошуся, теперъ по вольбахъ положи руку на сердце а дай себѣ вопросъ, ци ты спокойно и совѣстно по душѣ своей голосовалъ противъ своей грекокаѳолической Церкви и русской народности. Всѣ будеме отповѣдати передъ Господомъ Богомъ за дѣла наши и священники и учителя, но и вѣрники и народъ.

Можно, что много изъ вѣрниковъ изъ между народа съ тымъ будутся отправати передъ людьми и передъ Богомъ, что: я не зналъ, котора сторона есть за Бога, за вѣру, за нашу грекокаѳолическу Церковь, за русскій народъ! Такое извиненіе ничъ не стоитъ, ибо духовны отцы и учителя знали и могли пораду дати, даже и самъ народъ добръ моголъ розсудити, ибо певно слышалъ и читалъ, котора есть за Бога, за вѣру и за народъ. Но але уже все минулося. Простиме все одинъ другому и обименъ другъ друга любовію и просвѣтимся на будущность!

Милы братья и сестры! Если будучность нашей русской народности, нашей грекокаѳолической Церкви забезпечити хочеме, то всѣ наши ошибки треба исправити и организоватися до едного сильного рус-

ского христіанского общества, до одного табора.

Такъ есть, до одного русского грекокаѳолического табора.

Організуйтеся, організуйтеся иначе бо пропадеме. На то насъ учитъ исторія народовъ; то намъ говорить чистый здоровый розумъ; на то насъ напминаетъ временна опасность: безбожіе.

Ту разъ одну школу утратиме, тамъ намъ на одного поборника, защитника Церкви набросатся, что-бы невозможнымъ сдѣлати; ту одного ревного священника або учителя высмѣютъ, тамъ противъ церковной власти, противъ священника бунтуютъ народъ, якбы грекокаѳолическа Церковь могла бы быти безъ священника, и такъ дале противъ авторитета Церкви. И то все прото можетъ быти, что не сме организованы. Въ сердцу которыхъ еще есть жива вѣра Христова и любовь къ грекокаѳолической Церкви Христовой, най ся закоренитъ въ сердцахъ, въ душахъ ихъ: „свой къ своему“. Грекокаѳолически русины, ту есть послѣдня година, что *если хочеме жити* якъ русскій и якъ *правдивой* вѣры Христовой члены, якъ грекокаѳолики, та *організуйтеся, організуйтеся.* Не достъ лемъ до церкви ходити, св. службу слухати и къ святостямъ приступати. Все то нуж-

ное, дуже нужное. есть про душу, про души спасеніе. Але понеже человекъ дочасно на землѣ живеть, душевный животъ не можетъ лишь на воздухъ вѣсити, але понеже душа есть съ тѣломъ споена, не *можетъ сама душа дѣйствовати, але муситъ и тѣло* якъ храмъ души. А если душа есть каѳолическа то и тѣло его маеть каѳолическе быти, т. е. цѣлый человекъ въ духу каѳолическомъ маеть работати; а специально мы, русины-грекокаѳолики и тѣломъ, и душею маеме работати за грекокаѳолическу Церковь русского обряда, ибо и душу и народность русску лишь такъ можеме спасти.

Намъ треба много а много дѣлати и на культурномъ и на соціалномъ поприщѣ, ибо вольбы показали, якій незрѣлый есть нашъ народъ политично при разсужденію своего душевного и народного званія. Вольбы показали, якъ не сознательно судилъ и дѣлалъ нашъ народъ; прото боится каждый русскій интеллигентный ученый, русскій грекокаѳоликъ до дѣла имѣтися, якъ не есть нашъ русскій народъ сознательный, легко дается перевести. Не есть организованный нашъ народъ, легко колыбается, и прото боится. То есть смутна правда; прото и интеллигенты трясутся дачто почати съ нашимъ народомъ.

тва достигъ его подъ теченіемъ свѣтовой войны, а то отъ початку до конца и еще далше.

Война, сей пиръ пекельный, адскими силами залюблюеся въ жертвахъ невинныхъ. Люде вмѣсто любви стануть враждовами другъ на друга, а еще горше нехресты на христіанскій людъ и на наставники его. Сяка то ненависть дала на жертву апостольской ревности, отца любимого своимъ стадомъ новоселскимъ Э. Мустяновича мадыарскимъ жандармамъ, симъ извѣстнымъ катамъ подк. русского народа, — якъ зрадника Мадыарщины. Мадыарски каты отразу ухватили „шпіона“, ибо уже давно подозрѣвали науки жадного священника, котрый походилъ Галичину, былъ у бачванскихъ русиновъ, извѣстный передъ митрополитомъ Шептицкимъ и еп. крижавецкимъ и далеко за моремъ. За все сіе прійшлося страшно отпоку-

товати въ рукахъ мадыарского режими.

Жандармерія пойманного священника изъ Новоселлицы до Хуста протягомъ 84 км.-овъ пѣшо гнала, а одси въ скотскомъ возѣ съ иншими „злочинцами“ до М. Сигота провадила подъ постоянными посмѣшками. Военный судъ далъ его строго увязнити и до выслуханья, черезъ 14 дней на голой землѣ ночовалъ и лишь сухимъ хлѣбомъ переживалъ. — Ровночасно поимали его брата о. Изидора, его швогра и до 35 греко. каѳ. священниковъ епархіи Мукачевской и подк. русскихъ учителей, межи ними инсп: Мигалку. Изъ сихъ найдалше терпѣли о. Эмилианъ, Изидоръ Мустяновичъ, Юлій Желтвай и Иванъ Мигалка. А за всѣ терпѣня, за свою русскость, наши духовники и интеллигенція якъ вѣнецъ славы получили отъ авентюрниковъ, зай-

довъ; кацаповъ и иншихъ цаповъ и ословъ приложникъ „мадыаронъ.“ Горе вамъ розбишаки людской чести!!

— Пойманыя о. Мустяновича лишь початкамъ было его дальшихъ терпѣнь. По 3 тыжневой неволи, якъ невиненъ освобожденный былъ военнымъ судомъ. Домой уже не могъ вернути, бо нашу Верховину залегли Москали, котры изнищили, вырабовали его домовство а родину перестрашили.

По выгнанью Москальовъ вернулъ до дому, но тутъ лишь змучена родина и знищенный домъ чекали его. Ужасне было въ осянной порѣ рока 1914-го видѣти фамилію 8 членову межи голыми стѣнами въ одномъ однесенькомъ платю чекаючи находячу зиму. Голодъ и холодъ грозѣлъ, а помочи не было, бо мадыарске правительство ничимъ не помагало „шпіоновъ.“ Но. Богъ

Въ соединеніи есть сила! Учимся от враговъ, которы соединеными силами шли въ бѣй, до вольбъ. Ибо былъ-ли на свѣтѣ такой герой, что бы самъ бросился на легионовъ врага и побѣдилъ? Не былъ, не есть, и не будетъ, ибо одинъ лишь одинъ есть, хотя якъ сильный тѣломъ и душою, но слабѣе противъ толпы ничего не порадишь, хотя и животъ свой даетъ за святу цѣль. Вотъ, то и пословица свѣдчитъ, когда такъ говорятъ: „много гусей и свѣню уморять“.

Но не лишъ нашу грекокаволическу вѣру и народность треба намъ обороняти, но и каждоденный хлѣбъ. Ибо если не будеме имѣти нашихъ ученихъ интеллигентныхъ людей, которы въ парламентѣ, гдѣ законы роблять, въ урядахъ заступовали бы нашъ русскій народъ и его социальны потребности, отъ которого его благобытіе, его — можно сказать — житье хлѣбъ, завѣситъ, тогда мы русины никогда не добудеме себѣ ни права ни благобытія.

Кто сие не видитъ, не знаетъ, то воистинно не познаетъ животъ, и такъ робитъ, якъ тотъ страусъ (великій птакъ въ Африкѣ), который коли непріятель нападетъ на него, голову до песку скрываетъ и думаетъ, что никто его не видитъ.

Милы, братья и сестры! Не по-

милосердный не лишилъ своего вѣрного слугу. Выратовалъ его отъ певной смерти военного суда, избавилъ и отъ голода. Вѣрники, кто что малъ даровалъ, хотя по Верховинѣ, но было что ѣсти. А по заякъ цѣла Верховина, отъ Говерлы ажъ до Бардіева постояннымъ боевищемъ стала, и долька Мустяновича его неопускала.

Но сей истинный пастырь и хобробрый мужъ не упалъ духомъ, но тымъ вѣрнѣйше служилъ Богу и своему стаду, утѣшаючи, научалъ и образъ далъ ювого терпѣнья.

Таз и достигъ повный успѣхъ: Любви и честованья своего стада.

Его вѣрники такъ переняты наукою Божью, что убѣгаются въ умильныхъ дѣлахъ: каждоденныхъ причастниковъ, а такожъ членовъ тверевости находиме во всѣхъ верствахъ. А рожанецъ молится цѣла церковь.

може намъ ничъ иное такъ, якъ сильна організація. *Просиме васъ: организуйтесь, организуйтесь!*

Священники, учителя не забывайте о своихъ! „Всѣмъ намъ бо подобаетъ явитися предъ судищемъ Христовымъ“, и каждый прийметъ мзду свою.

Самоперше молодежь, будущность нашу сорганизовати треба въ общество „Орлы“ якъ уже на Подкарп. Руси организують. Найбудутъ всѣ молодцы „орлы“, которы смѣло будутъ съ нашимъ бѣлымъ прапоромъ летѣти гень, гень къ небесамъ! И мзда ваша будетъ многа на небесихъ!

Мы, старши, охотно передаеме Вамъ молодымъ работникамъ веденіе-вожденіе. Але беріться быстро одушевленно до работы! Не говорите: „еще часъ“. Съ нашимъ народомъ не можъ порадиши. Нашъ народъ не слугать добру порадѣ, своего иетеллигентного челоука, радше послугаетъ жида, и такъ дале. Правѣ зато беріться до работы, до працы: *организуйте, организуйте народъ пока еще живетъ въ немъ вѣра и народность и любовь къ прадѣдной своей грекокаволической Церкви!*

За Бога, за вѣру, за гр. каю. церковь, за народъ впередъ!

о. Эмануилъ Бигарій.

Интересно пригадати, что коли зайшолъ разговоръ въ часъ переворота, а одинъ пройдисвѣтъ бунтуючи народъ каже: „но та уже попы не будутъ намъ розказовати.“ На то отповѣлъ ему одинъ старшій розважнѣй челоука: „Та все буде инакъ? Ци и солнце уже не съ востока. буде входити? Но та и священниковъ такъ будеме слухати и на далѣ якъ и до теперъ, бо слово Божье неизмѣнне.“ Та и не есть тамъ жадного раскола.

Про сего мученика и ему подобныхъ — окрасы церкви подкарп. русского народа — достойно згадати въ „День Свободы.“

А изъ поводу роковинъ 25-ыхъ рукоположеня о. Э. Мустяновича витаеме его словами Верх. Ап. Петра (V-2-4; 1. посланіе). „Пасите... стадо Божіе усердно... образъ бывайте стаду! И явльшуся пастыреначальнику, примете неувядаемый славы вѣнецъ!“

Хустъ.

Діонисій Митровичъ,
фах. учит. горж. шк.

Пѣснь русскославянскя.

(Александръ Павловичъ.)

Славянски роды, дѣти свободы,
Цѣлому міру свободы желаютъ,
Но горды люде, жестоки роды
Общей свободы духа убиваютъ.

О люде братья! міра народы,
Отворите храмъ общей свободы!

Десятую часть земного міра
Дѣти матушки Славы занимаютъ,
Плачевно гремитъ славянскя лира:
Враги свободы Славянъ оскорбляютъ.

О люде братья! честны народы,
Соединитесь въ храмъ свободы!

О люде, братья, міра народы,
Вамъ братску руку славянство пода-
Духомъ всеобщей святой свободы [етъ;
Васъ поздравляя, щиро обнимаетъ.

Пропало рабство, свобода жиетъ,
Вънецъ свободы славянство виетъ.

Пропадаетъ гордыхъ подвладѣніе,
Равноправности цвѣтутъ нѣжны
Воплащается уже мнѣніе: [цвѣты,
Долженъ челоука челоукомъ быти!

Побѣдную пѣснь поютъ народы,
Да славословятъ Бога народы!

Бурьки по цѣлой Европѣ.

Лондинъ 1. декабря. Въ сѣверной Англіи была страшна снѣгова бурька, найильнѣйша въ послѣднихъ 30 годахъ, сопровождаенна съ блескомъ и громомъ. Сообщение на больше мѣстахъ прекращене.

Пештъ 1. декабря. Черезъ субботу и недѣлю постоянно курило, такъ что цѣлое Мадьярско подъ снѣгомъ.

Римъ, 2. дек. Въ южной Италіи въ минувшу субботу и недѣлю страшны бурьки свирѣпствовали съ найильнѣйшими вѣтрами, съ такъ званымъ циклономъ. Циклонъ больше домовъ повалилъ, меньши шифы въ пристанищахъ шмарилъ къ скаламъ и на фалатки розбилъ. На больше мѣстахъ бурька попустила электрику, такъ что города остались въ темнотѣ. Пропало и больше людей.

Парижъ 1. декабря. Въ Марокко за полъ години держалъ сильный циклонъ, который отнесолъ 12 военныхъ бараконъ и знишилъ нѣсколько лѣтающихся машинъ. Пропали 3 вонна.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Тяжелости при составленіи министерства.

Газеты такъ писали, что до первого декабря удастся Швегль составить правительство. И газеты уже и принесли имена новыхъ министровъ. Сія листна такъ вызърала: Министръ-президентъ Швегла (аграръ); внутреннихъ дѣлъ: Черній (фаховый); военный: Штрибрній (нар. соц.); внѣшнихъ дѣлъ: дръ Бенешъ (нар. соц.); торговли: Дворачек (нар. дем.); земледѣлія: Годжа (аграръ); народопросвѣщенія: Бехине (соц. дем.); желѣзницы: дръ Срдинко; финанчный: Ношекъ (чсл. люд.); публичныхъ работъ: Млдохъ (партія промыселниковъ); гигиеніи: дръ Шрамекъ (чслов. люд.); Словаки: дръ Каллай (фаховый).

Но къ конечному составленію правительства не дошло дѣло, ибо Швегла 30-го ноября появился предъ президентомъ, чтобы подалъ ему докладъ, что стремленія его относительно составленія кабинета безуспѣшны. Причина тому та, что чсловенска людова партія не согласилась въ томъ, чтобы министерство народопросвѣщенія было въ рукахъ соц. демократовъ. Съ тѣмъ Швегла отказался отъ дальшихъ договоровъ и вручалъ президенту,

чтобы съ составленіемъ кабинета увѣрилъ Шрамека, якъ предсѣдателя второй наибольшей партіи.

Президентъ пріялъ Шрамека 1. декабря. Шрамекъ изъявилъ предъ президентомъ, чтобы былъ составленный чисто парламентный кабинетъ, одновременно протестовалъ противъ того, чтобы министерство народопросвѣщенія дане было соц. демократамъ.

Шрамекъ зачалъ сейчасъ договоры съ заступителями партій, але якъ то уже и на передъ было видно, ни ему не удалось составить новый кабинетъ.

Споминають послѣ Шрамека Бехине, а послѣ него опять придетъ назадъ Швегла, и онъ еще разъ попробуетъ составить кабинетъ.

Великое собраніе Глинковой партіи въ Братиславѣ и Ружомберку.

Глинкова партія 29. ноября великое собраніе имѣла въ Братиславѣ. На собраніи появились всѣ послы и сенаторы партіи и множество словацкого народа. Съ Братиславы одна часть народа прешла въ Ружомберокъ, гдѣ 30. ноября славили именины Глинки.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Германія.

Слѣдствія подписанія локаренскаго договора.

Вся печать поздравляегъ подпись такъ, якъ зачатокъ одной лучшей будущности. Слѣдствія сего договора найперше будетъ чувствовать Германія. Въ Германіи минетъ военска контрола, до 1-го февр. область Колина будетъ уже дефинитивно выпорожнена, Германія ступить въ Союзъ Народовъ, даже получить назадъ нѣсколько провинцій, имено юго-восточну Африку и Камерунъ.

Китай опять предъ революціей.

По цѣломъ Китаѣ велики непокои. Молоды студенты и вояки ходятъ по улицахъ большихъ городовъ и нападаютъ на людей, особенно чиновниковъ высшихъ урядовъ. По городахъ распространяють воззванія, чтобы народъ сбросилъ съ себе военну диктатуру и запровадилъ коммунизмъ. Положеніе съ дня на день становится критичнѣйшимъ. Особенно же сильно агитують русски большевики.

Благословеніе новой церкви въ Русскомъ Грабовцу.

Дуже радостный день былъ для гр. каѳ. вѣрниковъ въ Русскомъ Грабовцу (Гиралтовскій окр.) 22-го ноября, когда отбылося благословеніе новой церкви и новыхъ звоновъ. Посвященіе откончилъ самъ о. викарій дръ Николай Руснакъ, который сей день на автяку пришолъ въ сосѣдное село, Петейовцы, гдѣ чекали его парсбцы на коняхъ и припровалили своего великого гостя въ село. Его превосходительства привиталь въ первыхъ староста села: Михайль Грешко, потому же въ дверяхъ новой церкви о. Георгій Невицкій, приходникъ мнѣвовскій. Хотя погода не была наилучша, вѣрный народъ изъ оклицы въ процессіяхъ великимъ числомъ сгромадился на сіе торжество, еще и цивильна интеллигенція. Притомны были сосѣдны приходники: о. В. Чисарикъ изъ Ломного, о. Ю. Вислоцкій изъ Валкова, о. Авг. Шудихъ изъ Рафайовець и о. Антоній Гудакъ, рим. кат. приходникъ изъ Турянь. Якъ діаконъ изъ Пряшева пришелъ: Стефанъ Чанда, богословъ. Послѣ благословенія церкви и звоновъ на торжественной службѣ Божьей также самъ о. викарій держалъ проповѣдь. Его прекрасну науку народъ съ гдукою побожностію слухалъ а въ очахъ грабовскихъ добрыхъ вѣрниковъ тамъ блискались слезы радости и благодаренія, что могли дочекатися сего дня и перву службу Божью въ новой церкви при новомъ украшенномъ престолѣ. По св. Литургіи еще коротко бесѣдовалъ о. Г. Невицкій, который преподаль исторію фундаціи новой церкви, таже подяковалъ Его превосходительству за великій трудъ, дальше отцамъ приходникамъ за помощь и всѣмъ благодѣтелямъ за жертвы. Послѣ обѣда селяне еще разъ съшлись, чтобы одобрятися отъ о. викарія, который около 4-го часа вернулся назадъ, въ Пряшевъ.

Слава вамъ грабовски добры христіане! Жертвовалисте свой найкрайшій дубовый лѣсъ, на новый храмъ, жертвовалисте и свои тяж-

„Поминесе небо, земля
И каждая рѣчь сильна,
Церковь невпадне, то гварить:
Правда неомыльна.“

Александръ Павловичъ.

„Церковь Христова на скаль
Збудована стоить,
А каждый ей неприятель
Цѣлый неостоить.“

Александръ Павловичъ.

козаробленны гроши, жертвовалисте и на то много работы, когда день и ночь копалисте глину, каминя, возили цеглы и пѣсокъ, но то все жертвовалисте изъ щирого сердца съ радостію. Зато можете и удосто-вѣренны быти о томъ, что жертва ваша Богу Небесному пріятна. Се-ло, гдѣ не есть лишь 16 чиселъ, жертвовало около 80,000 коронъ на церковь, и съ тѣмъ указали сте прикладъ, что можно сдѣлать, если есть любви къ Богу въ душѣ люд-ской и даже и то, что гдѣ такъ любятъ свою вѣру Христову, тамъ непріатели Церкви даремно работа-ютъ, не могутъ ничего зроби́ти, ибо народъ узнаетъ, что душа больше стоитъ якъ цѣлый свѣтъ.

Одинъ притомный.

Лѣнь.

(Александръ Павловичъ.)

„Лѣнь добръ не дѣлаетъ,
Безъ соли объдаетъ.“

Кто лѣнность облюбуе,
Въ недостатку бываеъ,
Такой ани тварь на рано
Съ водою не умываеъ.

Кедь руки не хтятъ робити,
Желудокъ есть псотный,
„Въ брюху коваль“ прото „куетъ“,
Же е не роботный.

Лѣнность глухи къ работъ,
Лѣнного кламе:
Гваритъ, же найменьша праца
Крижи му поламе.

Лѣнный ся доедному
Обрыднути муситъ,
Про лѣнность отъ каждого
Дуже ганьбы скуситъ.

Висмѣвуютъ, потупуютъ,
Хотятъ ся го збыти:
„Ганьба“ — гварятъ — „ты машь силу,
А не хцешь робити.“

„Шкода тебѣ здравля, силы,
Твоей молодости,
Бо лемъ лѣнность причина
Твоей худобности.“

„Марно гине твоя сила,
Здоровя, молодость,
Кедь бы съ робилъ условно
Малъ бы съ вшиткого достъ.“

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

„Больше радости!“

(Изъ книги роттенбургского епископа Кепплера).

Мае́тъ-ли челове́къ право радо-ваться? Много людей такъ мыслятъ, что лишь сладость есть радость въ томъ горькомъ животѣ, съ которого лишь богачи могутъ насытитися. Други люди такъ повѣдаютъ, что то лишь про дѣтей а про жены цу-керки, ибо они передъ людьми хо-тятъ быти велики, мудры и славны и прото свое лице до свѣтового смутку скрываютъ. Ины за́сь въ своей малорозумности радость якъ ве-ликого врага вѣры въ богабойности видятъ. Але жаде́нь съ тѣхъ прав-ду не мае́тъ. Ибо радость велика потребность и сила живота нашего. Каждый челове́къ мае́тъ право на радость. Радость потребна каж-дому такъ на душевне, акъ и на тѣлесне здоровья. Не лишь въ тѣ-лесной и умственной работѣ, але и въ побожномъ животѣ е дуже важна. Радость челове́ку така, якъ солн-це цвѣтамъ. То найбарже видиме въ животѣ дѣтины, что смутокъ, жаль якъ забиваетъ ю, а радость якъ ю живить. Або коли мы, старши, за-хорѣме, радость воистину чудо зроби́ть намъ и то и мудрѣйши лѣкари узнаютъ и якъ лѣкарство препи́суютъ намъ. Weber, англи́кій лѣкаръ пишеть, что радость и надѣя кровь перепустятъ до мозгу и такъ наши уды лекше уробятъ свою по-винность. А смутокъ-жалъ, болѣзнь душевный, тѣлесный ослаблятъ на-ше сердце и не допустятъ кровь до мозгу и такъ причиною суть раз-личнымъ хворотамъ.

Изъ радости приходятъ велики, добры дѣла. Погопность намъ дае́тъ къ доброму, ку красному и изгонитъ изъ насъ скота. На доброту, на лю-бовь [къ [ближнему нашему дае́тъ

намъ мо́ць и такъ близше принесетъ людей. И такимъ способомъ не е правда, что христіанство съ своею наукою о терпѣняхъ, о покутѣ лишь научае́тъ насъ на то, чтобы сме ся не радовали. Христіанъ не годенъ жити безъ радости. И то фактъ, что между побожными людьми боль-ше е радующихся, нежели между без-вѣрниками. Что святы тутъ на зем-лѣ такъ радостны были, або мниги, мнишки по кляшторахъ теперъ суть; то для ап. Павла зато, бо свое тѣло въ острыхъ рукахъ держать. Сусай, добшинскій парохъ, коли до одного кляштора шелъ сповѣдати мнишки, одну танцовати видѣлъ и не чудовался на тѣмъ. Ибо съ того то видѣлъ, что ей душа въ добромъ порядку и съ того мала тоту ра-дость, что ю въ танцѣ и указала.

Правда: и терпѣня мае́тъ свою ве-лику цѣну передъ Г. Богомъ, але большу не мае́тъ, якъ радость, ибо радость перворожденне, а терпѣня другорожденне, якъ наслѣдствіе грѣха. „Воистинну тотъ е найбла-женѣйшій, наибольшій и наиблизше стоитъ ку Богу, кто лемъ одну ра-дость приложитъ къ той радости, котру свѣтъ уживае́тъ. (Faber, Bet-lehem 417 ст.)

Природа богато роздавае́тъ намъ радости, цвѣты еще и по яркахъ насадить; каждая четвертина года мае́тъ свои радости, каждый край мае́тъ свои окре́мѣшны красны ра-стлины, каждый мае́тъ свою окре-мну красоту. И такъ законамъ, такъ погодѣ, якъ мудрости достойный, упорядкованный, моральный христі-анскій животъ безъ радости нигда не будетъ. Коли сами сме, або съ другими людьми, коли робиме, або отпочива́ме, коли молимся, або ины добры дѣла робиме, всегда радости майме.

Яблинчанъ.

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА.

Думки въ децембру.

Приближается часть,
— Всегда ближе ку намъ, —
Когда Иисусъ Христосъ
Радость принесетъ намъ.

Тогда ся радуе́тъ
Убога родина,
Весело спѣвае́тъ:
„Дивная родина.“

Мы Тебе любиме,
Исусе нашъ милый,
И Тебе просиме,
Будь къ намъ добротливый.
А во новомъ году
Ты съ нами пребывай!
Здравья, счастья, ласку
Съ небеса намъ давай!

Эмилій Десятникъ,
уч. уч. преп. въ Пряшевѣ.

ВѢСТИ.

— **Сліяніе подкарпатскихъ банковъ.** Переговоры между Русскимъ Народнымъ Банкомъ и Подкарпатскимъ Банкомъ о сліяніи обоихъ сихъ банковъ въ одинъ общій банкъ закончились успѣхомъ. На 12. декабря созваны общи собранія акціонеровъ обоихъ банковъ, на которыхъ будетъ проведено сіе сліяніе. Название нового банка будетъ: Подкарпатскій Народный Банкъ.

— **Упокоилася.** Гжа Коломанова Гарчаръ, супруга грек. каѳ. намѣстника Коломана Гарчара въ Здобѣ, дня 30. ноября упокоилася. Похороны были дня 2. декабря. Вѣчная ей память!

— **Радость въ каѳолическомъ свѣтѣ.** Союзъ польскихъ каѳоликовъ заслалъ телеграмъ чсл. каѳолическимъ партіямъ, въ которомъ засылаетъ привѣтъ а выражаетъ радость всѣхъ вѣрниковъ, что въ нашей республикѣ при вольбахъ каѳолически партіи въ такъ красивомъ числѣ получили мандаты. Цѣлый свѣтъ каѳолическій радуется тому, а сейчасъ иначе цѣнятъ нашу республику. Знаютъ, что то знакъ серьезной работы а консолидованной жизни. Въ Христовой Церкви не обманываютъ людей, не роблятъ болшеризмъ, а работаютъ въ пользу а благобытіе народа.

— **Испыты.** Въ Ужгородѣ дня 2. декабря зачались испытывающіе учителей народныхъ а гражданскихъ школъ. На испытывающіе голосились около 30 учителей. Испытывающіе ведетъ дръ Шимекъ референтъ.

— **Великій процессъ въ Ужгородѣ.** Дня 15. 16. и 17-го декабря будетъ въ Ужгородѣ великій процессъ съ жителями села Поляны. Въ общемъ обвиняется 59 чловѣкъ. Потому, что въ седрии нѣтъ такой большой зали, которая могла бы всѣхъ помѣстити, разбирательство будетъ вестись въ большомъ залѣ жупаната.

— **Пожаръ.** Въ Ярембинѣ (Спишъ) съ дня 23. на 24. XI. о полночи огонь стался въ стодолѣ вд. Дреняковой, и спалилася такъ стодола съ хатой, якъ и стодола сосѣда Корланика. — Огонь очень устранилъ обывателей села, понеже

въ г. 1913. половина села спалилася, и на худобномъ хотарѣ пребывающій народъ и до днесъ чувствуетъ тогдашнюю škodu. Слава ревности обывательства и доброму сердцу людей сосѣднихъ сель, которы въ ночной годинѣ спѣшили на помощь своихъ сусѣдовъ и такъ великимъ трудомъ, но подарилось огонь локализовати. Указуетъ се на доброе христіанское сердце ярембинчановъ, которы по пожарѣ снашали зерно, потраву несчастнымъ на помощь. Русскій народъ, асекурийся, ибо не знати, въ который часъ можете въ несчастья впасти!

— **Конна полиція въ Подкарпатской Руси.** Министерство внутреннихъ дѣлъ одобрило проектъ директора полиціи въ Ужгородѣ Воглидала, чтобы на Подкарпатской Руси, гдѣ то окажется нужнымъ, была заведена конна полиція. Такъ якъ сумма на создание конной полиціи не была внесена въ бюджетъ на 1926 годъ, то будетъ это сдѣлано только въ бюджетѣ на 1927 г.

— **Кралъ кресты на кладбищѣ.** На ужгородскомъ кладбищѣ, на „Кальваріи“, въ послѣднее время начали пропадати нагробны кресты. На дняхъ злодѣя поймали. Злодѣемъ оказался рабочій Михаилъ Лепецкій, который жилъ у кладбищенского сторожа. Потому то такъ долго и искали злодѣя крестовъ, ибо онъ жилъ на мѣстѣ воровства.

— **Пьянство въ Россіи.** „Коммунистъ“ пишетъ: „Сороковка“ (40 градусова палѣнка) сталася за одну ночь мѣтлой рабочихъ. Передъ выплатой повторяются сцены старого, забытого вѣка. А „сороковка“ уже предготовляетъ себѣ путь и до клубовъ рабочихъ. До теперь не было ни пьянства, ни оргій въ клубахъ, теперь не есть дня, когда бы не было нужно полицію звати въ клубы. Уже и молодежь зачинаетъ пити. Въ царскомъ режиму не было только фабрикъ на водку (палѣнку), якъ теперь. По мѣстамъ и на боргъ даютъ водки. А народъ пьетъ, пьетъ и забываетъ, что его коммунисты друтъ, мучатъ; но главное, что онъ ся водки напилъ.

— **Нечасъ откажется. (?) „Novoje Vremja“** сообщаетъ, что посоль

Нечасъ откажется мандата а отъ 1. января будетъ въ службахъ чсл. консулата въ Лондинѣ. Его наслѣдникомъ бы былъ Клочуракъ, который уже 6 лѣтъ работаетъ въ политикѣ нашего народа. Други газеты опять пишутъ, что Нечасъ не намѣряетъ отказатися.

— **Упали злоты польски.** Польски деньги ужасно упадываютъ. Еще 2 седмицы тому назадъ стояло 1 злоте 6:50 Кч. Сегодня 2:98 Кч. А якъ вѣсти изъ биржи твердятъ, паденіе продолжается. Словомъ польске хозяйство банкротитруется.



Отецъ: Мишку, что ты робишь въ школѣ?

Мишко: Ожидая, когда насъ пустятъ домой...

* * *

— Прочто ты укралъ часы?

— Слухай. Я ишолъ, часы тоже ишли, а я подумалъ себѣ, прочто бы мы не могли ийти вѣдно...

* * *

Молодой зять плаваетъ въ блаженности. Просится своего будущего шурина:

— Юрку, не жаль тебѣ, что я беру твою сестру?

— Ю не жалую, але тебе...

ГАДКА.

12	12	12
12		12
12	12	12

Полковникъ малъ 96 воиновъ и поставилъ ихъ такъ якъ тутъ видно, что съ каждого боку было по 36. — Но пришло еще 36 воиновъ. Якъ маеть ихъ премѣстити, чтобы на каждомъ боку было знову токмо 36, а не больше?

А. Б.

Отгадка находится въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



Всѣмъ нашимъ п. заказчикамъ въ
Америкѣ.

Имѣе честь увѣдомити Васъ, что
нашъ календарь въ Америкѣ стоитъ
50 центовъ. Просимъ наравъ на одну
адресу заказать много кусовъ, чтобы
нашъ почта меньше стояла. Деньги най-
лучше наравъ заслати (можно и въ
письмѣ Registered) а написати всѣхъ,
кто засылаетъ. Администрация.

Дръ Михаилъ Михаличъ, Рѣс. Сдѣ-
лали по, вашему желанію. Газета. высы-
лается вамъ отъ 1. декабря.

Димитрій Врабель, Пуцакъ. За трудъ
заслали мы вамъ 5 „Божье провидѣніе“
и одинъ календарь безъ типика. Привѣтъ.

Іосифъ Подгаецкій, Цигла. Газета
высылается Тебѣ отъ 1. декабря.

Отгадка загадки послѣдняго
числа:

■	п	р	а	г	а	■
и	■	и	д	е	■	о
н	о	с	■	т	о	т
у	с	■	■	■	■	н
д	а	л	■	з	о	в
а	■	е	в	а	■	а
■	с	в	а	д	а	■

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Дуже совѣтно съ кален-
даремъ вразомъ заказать
и „Божье Провидѣніе“, рожд-
ственну гру въ трехъ дѣй-
ствіяхъ. Сію гру въ минув-
шомъ году на больше мѣ-
стахъ уже преподали и дуже
любилися народу, ибо и со-
держаніе игры интересант-
ное и цѣла гра дуже сце-
нична, на преподаваніе со-
отвѣтна. Одинъ кусъ 1'50 кч.
При заказанію 10 эксемпля-
ровъ одинъ эксемпл. дармо!



10 рочна гаранція. — Взорцевы
звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ об-
меженною порукою въ Ужго-
:: родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрас-
ши и найголосѣйши звоны всякой
великости. Фабрика слѣтъ звоны
точно по заказанному голосу и бер-
етъ гаранцію за чистоту гармоніи
между настоящими и новыми зво-
нами. — Перебираетъ звоны по най-
лучшимъ условіямъ а сготовляетъ
новы звоны изъ чистого и гаранти-
рованного, благородного металла (77%
мѣди 24% банка-цѣнъ). — Перворяд-
ность звоновъ хвалятъ благодар-
ственны и признаючи листы, которы
фабрика достаетъ отъ всѣхъ цер-
ковныхъ громадъ. — Спеціальна
марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны.
— Выконаніе заказовъ подъ най-
коротшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ класси-
ковъ и новинки. — Составленіе биб-
ліотекъ для школъ и читаленъ. —
Учебники для всѣхъ учебныхъ заве-
деній. Канцелярски принадлежности.

Скидка учителямъ и учреждениямъ
при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6% — даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ
банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Русско

Podk. Rus

„Russkoe Hnezdo“

Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакция и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Иллюстрации принимаются по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кр.
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Общественна самопомощь.

Газеты голосны отъ политики. Отъ передовой | **найсильнѣйше** требало бы до вѣдна тримати, статьи до послѣдней буквы все-все политика. Каждая газета хвалить свою партію, якъ одиноку спасительну партію, за которой кедь пойдѣме, на землю придетъ рай, въ рѣкахъ медъ и молоко будетъ течи.

А кедь до другой партіи ступиме, тогда конецъ всему, пропадетъ и свѣтъ, ибо лишь перву партію провадятъ мудры, честны люди, а въ другой партіи самы мошеники, самы злодѣи работаютъ, которы уже давно заслужили, чтобы сей часъ на первый стромъ обѣсили ихъ.

Тотъ голосъ ненависти и грубости характеризуетъ политическу жизнь нашей республики, но сей голосъ ни у одной народности не есть на только сильнымъ, якъ правъ у насъ. Правъ у насъ, которымъ наилучше,



ибо насъ на только мало есть, что мы не можеме себѣ дозволити роскошь раздора.

Сталися опыты для политического согласія, такъ на Подкарп. Руси, якъ и ту у насъ. Куда повели сіи опыты, всѣмъ извѣстно, къ большему раздору, ибо согласіе насильствіемъ сдѣлати не возможно.

Но жизнь одного народа не вычерпается чисто только въ политикѣ. Кромѣ политики есть еще торговля, естуряды, есть культура, словомъ есть и общественна жизнь. И о томъ хотѣлъ бы я нѣсколько словъ писати, что если уже въ политической жизни не есть у насъ согласія, не есть содѣйствія, тогда по крайней мѣрѣ най будетъ согласіе въ общественной жизни.

Якъ можеме мы перевести сіе содѣй-

О кто, кто Николая любитъ . . .

ствіе, сію общественну само-помощь.

Ту есть прежде всего торговля, промыслество. Жаль Богу, ни на Подкарп. Руси, ни на Словакии не имѣем ни одного великого, общеизвѣстнаго лавочника (склепаря) или промысленика. Все въ рукахъ евреевъ, или иной народности. То такъ было и у иныхъ славянскихъ народовъ. Такъ было на примѣръ и въ Чехіи, гдѣ нѣмецкое правительство во всѣхъ отношеніяхъ очевидно подпорвало нѣмецкихъ лавочниковъ, нѣмецкихъ промыслениковъ. Але добръ организованный чешскій народъ помогъ себѣ. Самъ народъ взялся до торговли, а съ крока на крокъ вытиснулъ чужинцовъ. Теперь Чехія въ торговлѣ, въ промыслествѣ одна съ наибогатѣйшихъ державъ. А вся торговля, промыслество теперь въ чешскихъ рукахъ, чешски пѣнязи чешскихъ людей идутъ въ чешски карманы за чешскій товаръ. А у насъ?

Еще горше было въ Галиціи. Въ Галиціи якомъ совсѣмъ такъ было, якъ у насъ. Тамъ полякъ и еврей былъ паномъ и мозолисты пѣнязи русина ишли въ ихъ карманъ. Но по малы — по малы и тамъ свергъ съ себе русинъ сіе чужое ярмо. Тамъ зачали общественный бойкотъ противъ такого русина, о комъ дозналися, что не въ русскомъ sklepъ купуетъ, не у русского промысленика даетъ работати. Успѣхъ былъ. Русины видя, что и тотъ и другій русскій лавочникъ, промысленикъсбогатѣлся, досталъ охоту къ торговлѣ, къ промыслеству, и теперь уже въ Галиціи есть русскихъ промыслениковъ, русскихъ лавочниковъ.

Что треба намъ дѣлати? Учитися отъ другого не ганьба. Учмесь и мы отъ чеховъ, отъ галиційскихъ братьевъ! Они не чекали то, чтобы ихъ штатъ двинулъ на ноги, вѣдь — можно казати — штатъ, правительство такъ въ Чехіи, якъ и въ Галиціи, противъ нихъ былъ.

Они взяли сами за дѣло: отворили skleпы, заложили соотвѣтны школы, сложили капиталъ, а потомъ работали и работали. И мы такъ дѣлайме!

Кто имѣетъ соотвѣтну суму пѣнязей, най не триметъ дома на днѣ старой лады, но най принесетъ сіи пѣнязи въ оборотъ. Кто имѣетъ прилежитость и способъ отворити sklepъ, най отворитъ, у кого же того нѣтъ, тотъ най иншакъ обращаетъ пѣнязи, ибо въ ладѣ пѣнязи сплѣснять, а въ оборотѣ умножатся.

Отъ работы не бояться! Кто можетъ, най кончитъ факховы школы, кто не можетъ, най идетъ за товариша (учня) къ одному доброму, честному skleпарю, ремеселнику.

Кедь треба зачати мою торговельну или промыслеску службу якъ товаришу, тогда зачну ю такъ, но не успокоюся дока, пока не выдраплюся на верхъ. Кажуть, что Батя зачалъ свою службу якъ простый товаришъ, а теперь миліонеръ.

ЧИТАЛЬНЯ.

Поученіе до представленья на св. Николая и „Вертепу“.

Нашому народу отъ давна дуже полюбилися представленья, въ которыхъ выступаетъ св. о. Николай, и „Вертепъ“. Суть села, въ которыхъ каждого року на Николая и Рождество роблять таки представленья, и людѣ каждого року вдячно на таки представленья ходять. Але суть и таки села, котры вдячно у себе зробили бы таке представленье, але не знаютъ, якъ до сего взятися. Длятого подаме дасколько радъ о томъ, якъ мають облечися особы на Николая и на „Вертепъ“.

Николай маеть быти убранный въ долгій бѣлый стихаръ (бѣла долга сорочка), котрый на долинь, на горѣ и на рукавахъ обшитый (облѣпленный) золотымъ паскомъ. Съ шеи висить эпитрахиль. Можъ зробити его съ бѣлого полотна, лишь по бокахъ и на серединѣ обшити (облѣпити) золотымъ паскомъ и

крестами. На раменахъ фелонъ та-кожъ може быти бѣлый, обшитый паскомъ и крестиками. На боцѣ на-бедренникъ съ крестомъ. На го-ловѣ епископска митра. Можъ то зробити съ дроту, облѣпити добръ папѣромъ, а на верхъ налѣпити зо-лотый папѣръ. На четири боки да-ти образки святыхъ въ эллипсоватой формѣ и обшити ихъ доокола дроб-ными сріберными кораликами. На верху короны съ такихъ самыхъ кораликовъ крестъ; робится то такъ, что коралики наложатся на дротъ, а прикрѣпляется до короны. Въ ру-кахъ маеть Николай жезлъ. Робится то съ высокого, ровного бука (би-гаря) и облѣпляется золотымъ па-пѣромъ; на горѣ робляться съ дроту два закривлены рамена, якъ вужи на жезлѣ и тажъ облѣпляются папѣромъ, абы были таки сами гру-бы якъ букъ, а потомъ облѣпляет-ся золотымъ папѣромъ.

Николай маеть долге сиве волос-ся, довгу сиву бороду и сивы уса. Можъ то все зробити съ бѣленькой вовны, або юхотъ, добръ вычесанного.

Ангелы — убраны въ долги бѣ-лы суковки съ широкими рукавами. Коли ангеловъ грають дѣти, то най-красше убрати ихъ въ сорочки зо-старшихъ особъ. На волосю срі-берна спаска со звѣздою надъ че-ломъ (съ паперу). Ноги босы або въ бѣлыхъ панчохахъ. Крыла робит-ся съ тоненького паперу навинено-го на дроты и поморщеного такъ, якъ робляться штучны ружи. Крыла прикрѣпляются до дощинки, съ я-кой на всѣхъ четирахъ концахъ и-дутъ шнурки. Сини шнурками привязуются крыла такъ, что шнур-ки и-дутъ одна пара понадъ рамена, а друга понадъ плечи. Крыла можуть быти не лишъ бѣлы, але и ясно сини, зелены або ружеви. Такъ само сорочки можуть быти фарбо-ваны, а на нихъ на долинь и на краяхъ можетъ быти золотый па-сокъ а всюды нашиты ци налѣпле-ны звѣздочки.

Найтяжше дѣло съ чортомъ: бо его не можъ убрати якънибудь. По-даме тутъ дасколько способовъ, а каждый най выберетъ собѣ способъ.

Но ту нѣсколько словъ имѣлъ бы я и къ самымъ намъ. Мы такого юношу, такого человѣка морально, но еще лучше матеріально подпоруйме! Купуйме у него, дайме ему работу, ибо въ томъ состоитъ общественна самопомощь. Когда мы возможнымъ сдѣлаеми, что нашъ человѣкъ станется богатымъ склепаремъ, богатымъ ремесельникомъ, тогда концомъ концѣ себѣ и нашему народу помогаеми. Представьме себѣ, чтобы мы имѣли 2—3 дѣйствительно богатыхъ людей, скажимъ миллионеровъ, якъ бы иначе могли выглядати и наши политически права.

О общественной самопомощи въ урядахъ и въ культурѣ другіиразъ.

Заслали мы чеки всѣмъ нашимъ п. читателямъ. Просиме ихъ, чтобы свой долгъ и нову предплату чѣмъ скорше заслали. Дуже красиво бы было, если бы каждый нашъ предплатитель лишь 1 нового предплатителя приобрѣлъ!

„Марео, Марео, печешися...“

(Сію статью отпоручаеми до особенной позорности нашей подкарп. русской женской интеллигенціи и надѣеми, что настояща статья подаеми и отголосокъ изъ перѣ нашей женской интеллигенціи. — Впрочемъ воззываеми ласкавое вниманіе Высокопреп. Епарх. Правительства на актуальность сего благородного и важнаго вопроса. — Редакція.)

Человѣкъ кромѣ своего интересованого круга долженъ упознати и высши связи. Что бы было изъ насъ, если бы лишь размѣнны деньги были поводомъ въ нашихъ дѣлахъ? Горька бѣда и несчастья бы былъ сей животъ. Ну а якъ прекрасный даръ Божій есть причиною постоянной радости, котора всегда уясняетъ и одушевляетъ насъ. Всѣ тѣ радости содержитъ въ себѣ нашъ внутренний свѣтъ, если его въ порядку держиме. Та мысль, что существуетъ сія потѣшительна внутренность, одинъ прекрасный великолѣпный свѣтъ, который возбуждаеми и имѣеми высоты, где можеми по-

койно отдыхнути отъ всякихъ туземныхъ страховъ и безпокойствъ. то есть одна велика причина къ истинному радованію.

Кто прилѣжно стараеми и при-смотримъ въ себѣ сіи чувства и мысли, имѣеми очень много радости и потѣхи.

Такому радованію участниками были наши гг. отцы Приходники, когда въ увеселительныхъ душевныхъ упражненіяхъ утѣшались.

Дивила еми ся на томъ рушеніи, чувствительномъ разположеніи, въ которомъ они находились послѣ сихъ упражненій. Якъ счастливы могутъ бити они, что имѣютъ случайности свой внутренний животъ укрѣпити и поднати изъ земной глубины, чтобы онъ оросилъ отъ магической силы благодати Божьей и чтобы умножался и развивалъ къ христіанскому совершенству.

Такой радости и душевной купели желали бы и мы жены и дѣвушки гг. отцовъ Приходниковъ, которы тутъ по седахъ бѣдныхъ жиеми и прото никто не мыслить о насъ, и нежурится о нашихъ душевныхъ потребахъ.

якій будетъ наилучше подходить:

1. Коротки, отъ колѣнъ тѣсны чорны нагавицы, до колѣнъ чорны панчохи, на ногахъ патинки (пангофли, чорны або червены), червеный фракъ, на головѣ чорна трикутна кресаня.

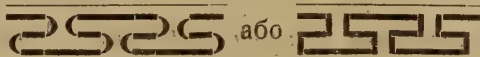
2. Купити чорны трикотовы нагавицы и трикотовый кафтанъ. На головѣ руда або червена перука съ чорными рогами. Роги робятся съ палькой отъ рукавицъ; пальки сіи напихаются клочемъ и пришиваются до перуки. На плечахъ плащъ изъ червеной матеріи. Може то бити лишь закинена матерія (якъ бы верета, закинена на плечѣ). Кафтанъ може бити такожь червеный. На него для большой красы можъ еще нашитивсякихъ блискучихъ бляшокъ.

3. Купити сѣры або чорны трикоты на цѣлого человѣка. До концовъ рукъ и ажъ до колѣнъ зроби бити крыла якъ у пергача (лѣтающа мышъ) съ сѣрого ци чорного полотна або тонкого папѣря. На голову можъ збрати звычайну чорну „коминярку“ — такъ добръ знану

всѣмъ воякамъ съ войны, яка закрываеми цѣлу голову, а лишитъ открытымъ лишь лице.

Всѣ тѣ способы можъ связати разомъ и чорта убирати такъ, якъ лишь есть для того села возможно.

Въ „Вертепѣ“ каждомъ есть царъ Иродъ. Одѣвается онъ въ долгу сорочку (якъ стихарь у духовниковъ), яка на долъ, коло шеѣ и на рукавахъ есть обшита такими взорами:



Сорочка есть подвязана поясомъ (якогонибудь кольору), котрого одинъ конецъ изъ золотыми тороками спадаеми съ переду такъ:



Сорочка бѣла, земаже бити черлена або плащ вена. На верху (пелерину) лишь накладывается съ даякими великими взорами. На головѣ корона — діядемъ (обручъ докола головы, а голова съ верха открыта.) Въ рукавахъ высока палица съ золотою ку-

лею на горѣ. Палица облѣплена крученымъ пасмомъ.

Юсифа Обручника убирается въ долгу темну сорочку, перевязану въ поясъ, а на одно плече накладывается темный, бронзовый або чорный плащъ.

Мати Божья маеми бѣлу сукню (съ сорочки), плащъ синій або ружевый и легку заслону на головѣ (съ тазы або муслину). Докола головы даеми ей нимбъ (авреолу). Робится то такъ: изъ дрота або лозы робится колесо, облѣплюется золотымъ папѣромъ, а въ певныхъ одступахъ прилѣплюются звѣзды. Колесо сіе всуаеми на карку подъ одежду и привязуется бандликомъ черезъ рамена.

Пастыровъ легко одѣти: сорочки съ широкими рукавами або и безъ рукавовъ, подперезны въ поясъ шнурками, бунтликками або ремѣнцами. Черезъ плече перекинути гуню, кожушокъ вовною на верхъ ци сердакъ (але такъ, абы поховати рукавы) и то такъ, что кожухъ, сердакъ ци гуню, привязуется бант-

О'яка то бы счастлива идея была, если она исполнила бы ся и можно бы то пренести!

Каждый имѣетъ понятіе въ томъ отношеніи, что жены, которымъ обѣ руки полны суть работою, и всегда въ нихъ лишь физичны способности работаютъ, яки чудесны чувства возбуждала бы сія мысль: „и намъ дастся случай возлетати далеко коло сферахъ умственныхъ, и на короткій часъ залишити туземное жилище наше“!

Ибо поистинѣ дуже маловатый, низкій животъ провадиме тутъ по селлахъ супротивъ нашихъ непрерывныхъ работаній, чюденныхъ старостей и всякихъ безпокойствъ которы въ рамѣ нашего званія и въ отбыванію повинности нашей — вѣрно провадитъ насъ. Ходиме, робиме, журимеся, исполняме всѣ потребности, которы належатъ до повинностей нашихъ, но все то безъ одушевленія и истинно-веселого нрава.

Чогось намъ недостаетъ!? Разположеніе духа и охота.

Такъ вызираеме, якъ наши „парадны“ комнаты, которы убраны

ликомъ або ремнемъ, якій иде съ одного плеча подъ другу паху черезъ груди. Въ рукахъ высока палица, въ горѣ закривлена.

Цари убраны такъ само, якъ Ирсдъ; але треба ихъ убрати, лишь во всяки фарбы. Якъ робити короны для нихъ, можъ видѣти съ да-якой святочной картки.

Жида — найлегше одѣти, бо въ каждомъ селѣ есть отъ кого пожити и подивитися якъ убраться.

Наконецъ треба зазначити, что всѣ особы, такъ на представленію на Николая, якъ и въ „Вертепѣ“, мусять быти отповѣдно характеризованы (гримированы) и мусять мати наклеены бороды, уса и т. д. Якъ то робится можъ дознатися съ книжочки „Сельскій театр“, яку мають въ своихъ бібліотекахъ всѣ читальни, а яку на жаданье можеть выслати канцелярія „Просвѣты“.

„Люблю васъ, Бескиды милы,
Источники живыхъ водъ;

Люблю прадѣдны могилы,
Люблю тебе, мой народъ!

Александръ Павловичъ.

всякимъ драгимъ и безцѣннымъ нарядомъ, но чути по нихъ затхлый запахъ и недостатокъ частѣйшихъ провѣтрованій и основательныхъ разчищеній.

Безмѣрно забываемеся въ нашихъ домашнихъ работаніяхъ. Фамилія, хозяйство и цѣла женска администрація совсѣмъ похищаетъ насъ такъ, что неприходить намъ до мысли, что: „Едино есть на потребу“, и съ Марѳою журиме, мучиме и хлопотамеся, барщину отбываме вмѣсно того, чтобы сме сѣли къ ногамъ Спасителя и съ Марією избрали себѣ „благую часть“.

Тутъ бы сме достали иное понятіе о службѣ нашей и совсѣмъ иной образъ о цѣломъ животѣ.

А тѣ неизчисленны радости, которы тутъ приобрѣмемъ, где сердце наше облегчить и всяка бѣда и не-

достатки исчезнуть, где выдыхаеме изъ себе воздухъ горести и при-скорбія и вдохнеме до себе силы одного другого свѣта. Где заживаютъ раны наши и найдемъ покой и награду за все.

На послѣдокъ чистое понятіе мае о томъ, тутъ есть уже часть, когда поймемъ дѣло воспитанія души нашей и съ постоянностью защищаемъ ей побѣду.

Если и мы, жены, могли бы уживати радости упражненій душевныхъ, то было бы одна жадость прежде всего!

Найдутся многи, извинять себе со своими важными причинами, и о томъ можно еще говорити; я лишь только скажу, что все удастся тому, кто имѣетъ крѣпку волю.

Г. Иванцова.

Воззвание.

Приближается день 25-го декабря: 25 рочница смерти великого нашего подкарп. русского поэта-народовца Александра Павловича. Изъ той случайности воззымаеме ласкавое вниманіе всѣхъ нашихъ культурныхъ работниковъ, п. учителей, о. приходниковъ, членовъ читаленъ, чтобы въ своемъ селѣ за любу отечественну, народну повинность держали въ тколѣ или въ читальнѣ достойное воспоминаніе посвятити одному изъ нашихъ наибольшихъ, властныхъ народныхъ идеаловъ, поэту Павловичу.

Только культусъ нашихъ властныхъ — домашнихъ идеаловъ взбудитъ въ нашемъ народѣ и въ нашей интеллигенціи здоровый патріотизмъ, здоровый культурно-народный свѣтоглядъ!

Истинно достойный воспоминанія сей идеальный поэтъ, щирый народовецъ, безкорыстный „адвокатъ“ и „лькаръ“, заслужилый культурный дѣятель, гражданинъ, взорцевый отецъ духовный нашего народа: Александръ Павловичъ.

* * *

Просиме сіи сельски торжества описати до „Русского Слова“.

Редакція газ. „Русское Слово“.

Просиме п. оо. священниковъ а п. учителей, котры бы занималися продажью нашего Календаря, чтобы сейчасъ заявили число, сколько хотятъ. Календари бы распродавали до конца января 1926. Каждому изъ тѣхъ даеме 10% за труды, тогда каждый десятый календаръ даромъ!

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 2703.

Конкурсъ.

Вспр. епарх. правительство гласитъ конкурсъ на порубчанское пѣвцоучительское стаѣвище до 31. декабря.

Пѣснь карпаторусска.

(Александръ Павловичъ.)

Святымъ звукомъ русска земля
Свои чадца поздравляетъ,
Святымъ чувствомъ свое племя
Обимая лобызаетъ.

Гремлятъ гробы пращидовъ,
Святымъ громомъ русскихъ словъ,
Во мнѣ кипитъ русска кровь.

Русская кровь согрѣваетъ
Весь моей жизни составъ,
Русская совѣсть вѣщаетъ:
Помни, что ты русскій Славъ,
Почитаю русскую кровь
Моихъ честныхъ пращидовъ,
Имъ посвящаю любовь.

Русскій мой пращидъ, прамати,
Отъ вѣкъ — вѣковъ я Русинъ!
Русь матушку обимати
Долженъ благодарный сынъ.
Кому законъ любви святъ,
Тотъ Русь любитъ, тотъ мой братъ,
Каждый измѣнникъ проклятъ!

Кто свой народъ опускаетъ,
Грѣшитъ противъ природы,
Не найдетъ чего искаетъ,
Останетъ безъ свободы.
Онъ отъ всѣхъ будетъ проклятъ.
Гнусный людямъ яко гадъ,
Каждый измѣнникъ проклятъ.

Дѣти русского народа!
Вседержитель хранить насъ,
Намъ возсіяетъ свобода,
Господь дастъ намъ благий часъ.
Слава Богу еще въ насъ
Огонь вѣры неугасъ;
Сила вѣры спасетъ насъ.

Вѣра тверда наше племя
Отъ пагубы сохранила,
Создателю русска земля
Жертвылюбви приносила.

Вседержитель хранитъ насъ,
Онъ услышитъ любви гласъ,
Помилуетъ народъ нашъ.

Церковны дѣла.

Др. Беркешъ составилъ творъ „Historicko-Pravnické Dôkazý církevného vlastnického práva na kat. ľudové školy“. Сіе сочиненіе даетъ вытяжку и обзоръ законовъ, относящихся на наши школы, поэтому вручается каждому председателю народной школы. Заказать можно въ Нѣтрѣ: „Katolícká Školská Rada“. Цѣна 3 Кч.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКѢ.

Нова министерія составлена.

Послѣ трехъ тыждневыхъ тяжкихъ переговоровъ удался Швепль составить нову министерію, члены которой уже и присягу сложили.

Нова министерія составлена такъ:

Министеръ-президентъ: др. Швепль (аграръ).

Министеръ внѣшнихъ дѣлъ: др. Бенешъ (нар. соц.).

Министеръ внутреннихъ дѣлъ: др. Носекъ (чсл. люд.).

Министеръ народопросвѣщенія: др. Срдинко (аграръ).

Министеръ справедливости: др. Вишковскій (аграръ).

Министеръ публичныхъ работъ: Млчохъ (партія промысельниковъ).

Министеръ торговли: Дворачекъ (нар. дем.).

Министеръ желѣзныхъ дорогъ: Бехине (соц. дем.).

Министеръ земледѣлія: др. Годжа (аграръ).

Министеръ войска: Стрибрнй (нар. соц.).

Министеръ соц.: др. Винтеръ (соц. дем.).

Министеръ гигиеніи: Тучнй (нар. соц.).

Министеръ почты: др. Шрабекъ (чсл. людова).

Министеръ пропитанія: др. Доланскій (чсл. людова).

Министеръ финанчный: др. Энглишъ (фаховый).

Министиръ про Словакію: др. Каллай (фаховый).

Перемѣны въ административномъ рессортѣ.

Въ составленіи новыи министеріи дуже велику значительность имѣетъ то, что министромъ внутреннихъ дѣлъ выименованъ былъ др. Носекъ съ чешкословенской людовой партіи. Сія министерія до сихъ поръ всегда была въ рукахъ аграрниковъ, и что теперь сію найважнѣйшу министерію получила правъ чешкословенска людова (Шра-

мекова) партія, то свидѣтельствуеъ лишь силу и значительность сей каѳолической партіи, съ которой должны числитися всѣ други партіи. Изъ того, что министерія внутреннихъ дѣлъ прешла въ руки чешкословенской люд. партіи, заключають то, что больша перемѣна будетъ и въ нѣкоторыхъ высшихъ административныхъ урядахъ. Вѣроятно съ тѣмъ будетъ въ связи и то, что въ минувшихъ дняхъ всѣ словацки жупаны пошли въ Прагу.

Будеме праздновати, якъ до теперъ праздновали мы.

Парламентъ созванъ на 17. декабря. До рождественныхъ святъ лишь нѣсколько засѣданій будетъ имѣти. Предложить проектъ о упорядженіи жалованія инвалидовъ, о соціальной ассекураціи и премѣнать законъ о скасированіи нѣкоторыхъ праздниковъ. Чешкословенска людова партія уже и тогда протестовала противъ скасированія праздниковъ, когда сей законъ принесли, но законъ съ голосами социалистовъ и демократовъ былъ пріятъ. Теперь же еще предъ Рождествомъ премѣнать сей законъ, а народъ и уряды такъ будутъ праздновати, якъ до теперъ праздновали. Вотъ, колько то значитъ, если есть въ парламентѣ одна сильна каѳолическа партія!

„Цедуловый“ чешкословенскій банкъ.

„Цедуловый“ чешкословенскій народный банкъ днемъ 1. января зачнетъ свое дѣйствованіе. Гувернера и вице-гувернера сего банка выименуетъ самъ президентъ. Банкова рада состоитъ изъ 10 членовъ. Изъ тѣхъ 9 суть гражданами республики, а одинъ чужоземный, якъ заступитель чужоземного капитала. Банковы люды съ любопытствомъ ожидаютъ выименованіе гувернатора и банковской рады.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Договоръ, завязанный въ Локarno.

Сначала декабря, якъ то мы уже писали, ратификовали всѣ компетентны штаты локарнскій договоръ.

О семъ договорѣ то писали газеты, что съ нимъ зачинается въ Европѣ новый вѣкъ, вѣкъ покоя.

Смотримъ одиноки точки того договора.

1. Если нѣкоторый штатъ нападетъ другого и начнетъ войну, тогда други должны нападнутый штатъ хранить а ему помогати.

2. Англія подпоруеть Германію противъ нападѣвъ Франціи.

3. Границы Белгіи суть конечны.

4. Границы штатовъ подписающихъ локарнскій договоръ премѣнати только съ судомъ Лиги Народовъ вольно.

5. Англія подпоруеть Францію противъ нападѣвъ Германіи.

6. Италія подпоруеть Чехословакію и Польшу противъ чужихъ штатовъ.

7. Италія подпоруеть Францію противъ Германіи.

Сирія.

Французски газеты сообщаютъ, что французскому войску съ помощію танковъ и эроплановъ удалось уничтожити отряды друзовъ. Султанъ Атрашъ утѣкнулъ за Гермонъ и воззвалъ всѣхъ друзовъ на святу войну.

Германія.

Нѣмецка министерія послѣ ратификованія локарнского договора подала демиссію. Президентъ Гинденбургъ усилюется о составленіи коалиційной министеріи.

Лига Народовъ.

8. декабря зачала въ Женевѣ свое засѣданіе. Предметомъ совѣщанія первого дня былъ конфликтъ Греціи и Булгаріи, а устроенье границъ Турціи въ Месопотаніи. Якъ газеты пишутъ, ни Греція, ни Турція не хочеть подписати рѣшеніе Лиги Народовъ.

Революція въ Манджуріи.

Противъ диктатора Чангъ-чоліна въ Манджуріи выбухла революція. Возстанцы повсюду розсыпали войско диктатора и побѣдительно идутъ впередъ. Самъ диктаторъ, видя утрату своей арміи, самовольно отказался. Японія готовится на охрану своихъ гражданъ такъ въ Манджуріи, якъ и въ Китаѣ.

Заслалъ я уже долгъ мой и нову предплату „Русскому Слову“?

Подкарпаторусска литература.

О „Christianskoj nauki“ Pichlera, переложеной проф. Д. Зубрицкимъ для ословаченыхъ грек. кат. подкарп. школъ и отъ найвысшихъ лицъ признательну критику чути. Новѣйше „Благовѣстникъ“ слѣдующе пишетъ:

„Катехизмъ для I—III. класъ народныхъ школъ. Сія книжка е великимъ поступомъ въ литературѣ катехетичной. На основѣ современной педагогичъ звязуе библийнъ оповѣданя зъ вопросами катехизма. Черезъ сию книжку мы догнали катехизмы образованного запада. И сей творъ е переробкою зъ нѣмецкого катехизма Pichler-a. Але всяде доданъ наши молитвы, наши пѣснь церковны и наши обрядовъ особености. Гратулуеме автору, нашему прилѣжному литературному працююкови.“

„Ступай по стремнинамъ Бескидовъ, Совершай позначенный путь. И впрѣ, языку прадѣдовъ Непокоелимъ, впренъ будь.“

Александръ Павловичъ.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство дня 30-го декабря прибудетъ въ Пряшевъ.

— Розсыпалъ останетъ вице-губернаторомъ. Такъ пражски, якъ и словацки газеты не давно писали о отходѣ Антонія Розсыпала, уполномоченного вице-губернатора Подк. Руси; даже зачалися комбинаціи о наслѣдникѣ его. Министерство заграничныхъ дѣлъ путемъ губернии ужгородской сильно опровергаетъ всѣ вѣсти о отходѣ. Всетаки достоинство вице-губернатора не отъ министерства заграничныхъ дѣлъ, но отъ нового кабинету зависить.

— Новы депутаты. Msgr. Волошинъ и дръ Штефанъ поѣхали въ Прагу. Сія дорога связана съ предварительными работами поодинокихъ парламентныхъ клубовъ предъ засѣданіемъ нового парламента.

— Новый законопроектъ для образованія учителей. Министерство нар. просвѣщенія выработало новый законъ для образованія учителей. По тому закону учительство должно окончити средню школу, послѣ чего идетъ на педагогическу

академію на 4 семестра. Такихъ академій было бы въ республикѣ 11 въ большихъ городахъ. Учители гражд. школъ 6 семестровъ должны кончити на академіи.

— Таусикъ утратилъ посолство. Коммунистъ Таусикъ изъ большихъ преступленій противъ республики былъ осужденъ на арестъ 4 лѣтній Въ прашевскомъ округѣ онъ былъ избранъ за посла, но теперь вмѣсто него будетъ Кубичко, секретарь.

— Россійски эмигранты возвращаются въ Россію. Коммунистическа газета „Rudé Právo“ пишетъ, что послѣ объявленія амнестіи въ Бѣлорусской Совѣтской Республикѣ много россійскихъ эмигрантовъ возвратилося и постоянно возвращается домой.

— Перемѣны можно ожидати въ главныхъ службахъ администраціи. Изъ Праги сообщаютъ: Великое поражение запричинило, что министромъ внутреннихъ дѣлъ стался человекъ чл. людовой (Шрамековой) партіи, хотя до сихъ поръ администрація была въ рукахъ аграровъ. То принесетъ со собой перемѣны въ администраціи. Волюбы указали, что Шрамекова партія сильно ведетъ, а ей и социалистически партіи должны попустити. Съ такой партіей идетъ нашъ грек. кат. п. русскій народъ, ибо отъ ней можно ожидати исправленіе нашихъ бѣдныхъ обстоятельствъ. Партія имѣетъ 3 министровъ!

— Волки въ Земплинѣ. Изъ горного Земплина сообщаютъ, что тамъ много волковъ появилось. Ужасно велику шкоду дѣлають, особенно много коней и рогатого статку уничтожаютъ. Слышати, что даже и человѣчески жертвы жадають. Лѣтомъ была въ Телеповцахъ ловля на волковъ. Двухъ волковъ убили, но якъ видиме, число ихъ мало уменьшалось.

— Въ Папинѣ ярмарокъ. Уже отъ давна желаніе цѣлого округа, чтобъ въ Папинѣ былъ ярмарокъ. Якъ слышати, то желаніе исполнилось, а отъ нового года будутъ тамъ ярмарки.

— Франція не уничтожитъ конзулатъ во Ватиканѣ. Во Франціи коммунисты хотѣли, чтобъ разрушити связи съ Ватиканомъ. Но

то еще ни въ безвѣрномъ кабинетѣ французскомъ не подарилось, а предложеніе 280 вотами противъ 108 вотъ было отброшено. У насъ социалистически партіи бы хотѣли то само, но то большинство обывательства католического не допустить. Не терпимъ, чтобы мала группа безвѣрцевъ пановала а розказовала намъ!

— Вломители въ гр. каѳ. церкви въ Сечовцахъ. На дняхъ сталося, что 3 вломители достались чрезъ окно въ гр. каѳ. церковь въ Сечовцахъ. Деньги побрали, посему изъ главного олтара выбрали чашу и пили вино. Жандармы завели изслѣдованіе а поимали І. Кюртлера, І. Палеша а І. Конса, давно извѣстныхъ вломителей, и сейчасъ завели ихъ въ арестъ кошицкой седрин.

— Румунско-Подкарпатско-русску границу мѣшана комиссія маеть установити, якъ то подають пражски газеты, которы признають только, что територию до Тисы готова республика перепустити такъ, чтобы Тиса была границею. По сему плану утратила бы Подк. Русь богатую и чисто русску територию на околицѣ Сасфалова, Текегазы. Мы и противъ сего протестуемъ и якъ чуемъ, нашъ посоль Авг. Волошинъ хочеть зробити кроки противъ всякой торговли нашею землею.

— Одну за другою отворяють у насъ чешски школы — и то въ русскихъ селахъ. То сталося не давно въ Свалявѣ, гдѣ 260 дѣтей по большей части жидовски, записали до чешской школы а найновше въ Ставномъ организуютъ чешску школу, середъ школьного року переписуючи дѣтей изъ русской школы. То непотребна и нерозумна провокація! Подк. Русь маеть служить подк. русской культурѣ, вернути русинамъ хотя частину того, что чрезъ мадьяризацию утратили. Такою политикою можуть перенести и до насъ глинкавску борьбу, могутъ уничтожити всѣ дотеперешніе результаты консолидаційной работы. Противъ такихъ провокацій протестуетъ каждый свѣдомый русинъ, требуетъ отъ Школьного Реферата, чтобы исполняло обязанности свои по духу конституційного закона и по духу чесного братства, а не позволялъ шовинистамъ своимъ разбивати культурно-народну работу русиновъ. (С.)

— Схизматицки священники. Были уже случаи, что батюхомъ схизматицкимъ былъ жидъ. Премного межи ними такихъ, которы николи не были священниками, не приготавливались къ тому, суть цѣлкомъ

неуки, даже и невѣрующіи. Они пришли сюда, чтобы дурили людей и изъ глупости легко вѣрующихъ жили себѣ. На то напоминаетъ теперь и самъ синодъ російской православной церкви, который черезъ комисаріаты повѣдомилъ чужіе державы, что бѣженцы-священники не могутъ говорить въ имени російской православной церкви. Та коли сама Російска Прав. Церковь обороняетъ чужихъ противъ авантюристовъ-батюховъ, тогда нашъ легкомысленный народъ розагитованный всякого рода сволочью и подплаченными агентами социалистическихъ партій, не лишь принимаетъ такихъ пройди-свѣтовъ, но еще и платитъ имъ богато.

— („Свобода.“) —

— Смерть. Стефанъ Келлій, фин. комисаръ въ 28. году своей жизни 14. декабря с. г. упокоился, 17-го дек. былъ похороненъ въ Керештвеѣ. Покойный былъ родувѣрнымъ сыномъ подк. русского народа и былъ совѣстнымъ чиновником. Вѣчная память!

— Зима по всюду. Якъ у насъ, такъ и по цѣлой Европѣ велики морозы были. На одинокихъ мѣстахъ барометеръ слѣдующу зиму указоваль: Штрба — 18°; Хебъ (сѣверный городъ въ Чехіи) — 23°, Липт. Св. Микулашъ — 13°; Пряшевъ — 15°. — Дунай покрытый плавающимъ льдомъ. Лученецъ (на Чехахъ) — 30°; Прага — 16°.

Въ Вогезахъ (Франція) — 19°. Малы озера въ парижскихъ паркахъ замерзли.

Въ Англіи про великій туманъ уличное сообщеніе было прекращено.

Въ Швайціи — 15° зимно.

Въ Югославіи про велики снѣговы бури и морозы на большихъ мѣстахъ желѣзницы не ходили.

Въ Россіи тоже ужасна зима и много снѣгу. На Черномъ морѣ про огромны бурки шифы не ходять.

— Волки по селахъ. Изъ вышняго Земплина пишутъ, что тамъ велика зима выгнала волковъ изъ лѣсовъ. Волки стяглись близъ селъ, гдѣ велики шкоды дѣлають. Въ Гостовицѣ сожерли 14 козъ, такъ само больше овецъ въ Папинѣ и въ сосѣднихъ селахъ.

— Бубниковы ликвидируютъ! Партія фракціи коммунистовъ Бубника („православна партія“) престала существовати. Въ послѣднемъ номерѣ газеты „Hlas Pravdy“ воззываются вѣрники той партіи, чтобы переступили къ соц. демократамъ. (Куда вѣтеръ дуетъ!)

— Египтки не будутъ лѣпити. На желаніе публики правленіе табаку рѣшило папироски египтки не лѣпити отъ нового года. Други папироски будутъ лѣплены и на даль-

ше. Также отъ нового года выйдетъ нова сорта папиросокъ подъ названіемъ „La fleur“.

— Когда почали употреблять окуляры? Въ Тревизо находится образъ на стѣнѣ сакристіи изъ 1252. года, гдѣ первыйразъ намаляваны окуляры. Что окуляры уже и предъ тѣмъ были извѣстны, о томъ свидѣтельствуеетъ мѣсто флорентинской рукописи изъ 1209. г., въ которой пишетъ авторъ: „Остарѣлъ я такъ, чтобы ни читати, ни писати не могъ безъ „occhiali“,“ которы недавно были изобрѣтены въ пользу старыхъ людей, у которыхъ очи слабы.“ Тогда окуляры изготовлялись уже въ XIII. столѣтіи, но первый разъ во Венеціи.

— Коммунисты въ кладбищѣ. Сталося въ Полешовцахъ на Моравіи, что одинъ день на кладбищѣ нашли 74 крестовъ развращенныхъ и вытягненныхъ. Было заведено изслѣдованіе а поимали Маея Рибаря, который узналъ свой страшный чинъ. Къ тому его вело — якъ самъ узналъ — воспитаніе въ коммунистической организаціи въ Преговѣ, гдѣ имъ розказали, чтобы работали противъ священниковъ и Церкви, якъ лишь могутъ. Сейчасъ го отвели въ темницу крайского суда въ Уг. Градиштѣ.

— Sedlický опять назадъ. Извѣстный насильственный директоръ для „Marianske kúpele“ ротмайстеръ. Седлицкій опять приглашенъ въ Татры до Ломницы. Публика знаетъ его каріеру, якъ сталося изъ простого ротмайстра директоромъ купели а теперь говорятъ, что онъ нужный въ Татрахъ. А кому нужный? Не лучшій бы былъ тамъ здѣшний интеллигентный человекъ?

— Чешски соколы хотѣли, на ихъ собраніи, чтобы въ Прагѣ всѣ школы скончили рокъ о седмицу раньше, ибо будовы, нужны бы были на квартиру приходящихъ соколовъ. Министерство школъ рѣшило, что ученіе держитъ до 28. іюня. Соколы кричатъ а грозять, якъ бы цѣла республика бурилася. Каѳ. праздники соколы бы хотѣли всѣ стерти „про успѣхъ“, але про свое собраніе не дбали бы, если бы школы одну седмицу мали вольно.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

о. Эмилий Стринский, Ужокъ. 1, 37. и 38. числа заслала администрація. Жаль, что 37. число не находится въ наилучшемъ состояніи, но другого числа не имѣе. Первый рочникъ можно еще получить, а то можеме вамъ заслати въ цѣнѣ 12 кор. Въ переплетѣ 32 кор. Прошу увѣдомити насъ, заслати-ли Вамъ первый рочникъ нашей газеты. Дуже радостно для насъ, что любитесь Вамъ наша газета. Наша цѣль и на далей будетъ служити нашу русску культуру, хранити нашу вѣру, и просвѣщати нашъ народъ.

Иванъ Шанта, Береговъ. (Beregsas.) Ваше письмо передали мы нашей типографіи, которая зашлетъ Вамъ свой цѣтникъ.

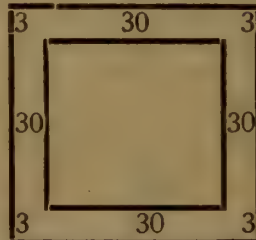
Ябличанъ. Продолжительно сообщиме. Привѣтъ!

о. Миронъ Петрашовичъ, Сорочинъ. Книжки ужъ давно заслало епарх. правительство. Привѣтъ. — 3.

Всѣмъ нашимъ п. заказчикамъ въ Америкѣ.

Имѣе честь увѣдомити Васъ, что нашъ календаръ въ Америкѣ стоитъ 50 центовъ. Просиме наразъ на одну адресу заказать много кусовъ, чтобы насъ почта меньше стояла. Деньги наилучше наразъ заслати (можно и въ письмѣ Registered) а написати всѣхъ, кто засылаетъ. Администрація.

Отгадка загадки послѣдняго числа:



Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказать и „Божье Провидѣніе,“ рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподавали и дуже любилось народу, ибо и содержаніе игры интересантное и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1.50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ; родъ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой величины. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного метала (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

РУССКОЕ ГНЕЗДО

„Russkoe Hneздо“

Podk. Rus

Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Ансерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписочное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ЛЮНИСИ ЗУБРИЦКИЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

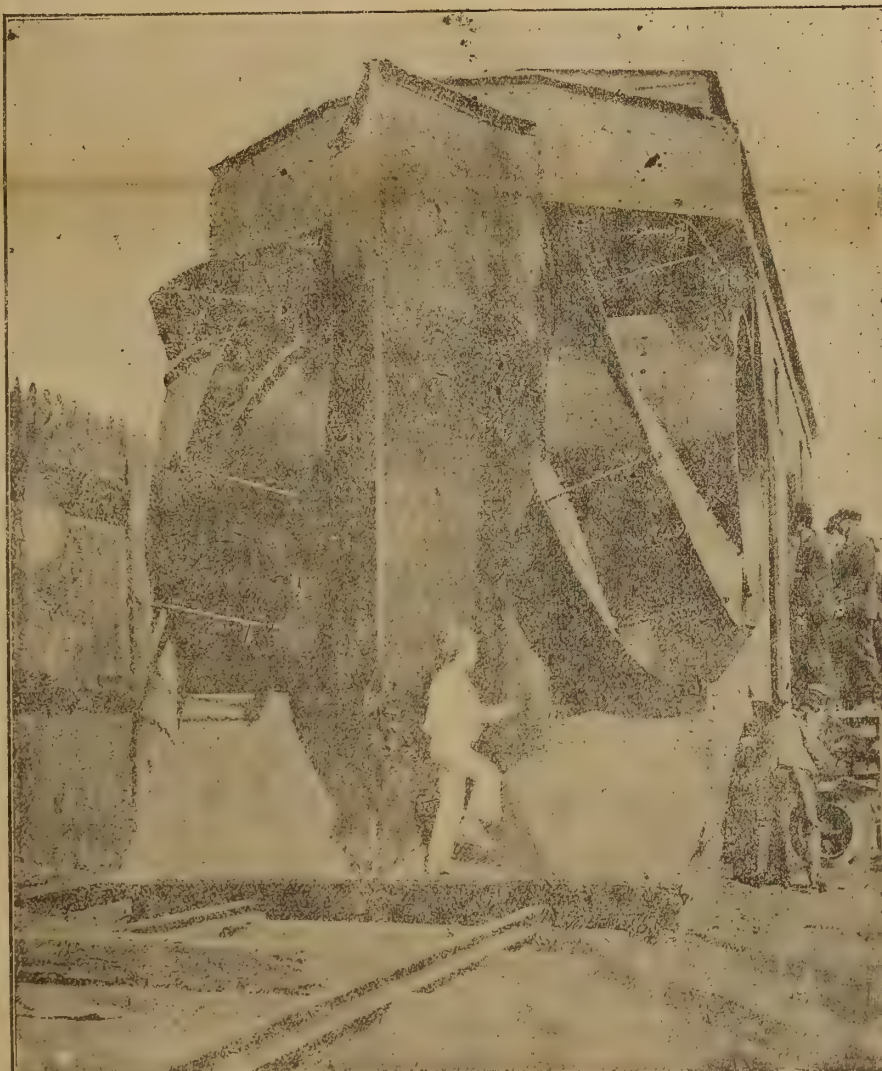
Цѣна предплатъ:

на годъ	24 К.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Памяти Александра Павловича. (1819—1900).

Подъ русскими Карпатами народился, гдѣ и | ваетъ: Ты нашъ народный идеаль, Ты оправ-
мы; та иста скуд-дивый пророкъ
на доля ушлася и своего народа, Ты
ему, якъ многимъ въ XIX. столѣтію
съ насъ; жилъ, нашъ первый ши-
грудился, рабо-ро народный по-
залъ межи нами-этъ, Ты отданный
и померъ въ сво-— безкорыстн
емъ любимомъ и народовецъ, Ты
подкарпатскомъ „лѣкарь“, „адво-
народномъ гнѣздѣ. кать“ русиновъ,
Родувѣрнымъ, Ты благородный
властнымъ сы-громадянинъ, Ты
номъ былъ Алек-взорцевый священ-
сандеръ Павло-никъ по духу И-
вичъ своего на-суса Христа; Ты
рода. нашъ бессмерт-
ный Александръ
Павловичъ!

Вѣдь было мно-
го такихъ людей
въ нашей давни-
нѣ. Прочтоже изъ
тѣхъ многихъ-мно-
гихъ упокоившихъ
стоитъ правѣ Алек-
сандеръ Павло-
вичъ и послѣ 25
рочной смерти на
возвышенномъ піе-
десталѣ, обнятый
вѣнцомъ славы —
глюріолой? А под-
карпатскій нашъ
народъ отъ По-
прада ажъ по Ти-
су магнетично
смотритъ на сего
возвышенного Павловича и сознательно призна-



Величезный „снѣжный плугъ“ на строяхъ американскихъ поѣздовъ.

улился къ Тебѣ на „пораду“: ужъ тогда многи

— многи узнавали, что Ты великій якъ человекъ. Коли милосвучны пѣсенки твоего сердца декламировала тогдашня молодежь и коли въ тогдашнихъ всѣхъ календаряхъ — подкар. русскихъ и галицкихъ газетахъ выпечатаны были твои истинно народны стихотворенія — думки: ужъ современны люде видѣли, что Ты неподдѣльнымъ, истиннымъ народнымъ поэтомъ подкр. русиновъ. Но въ то время еще многи были, которы то твердили, что истинно великимъ поэтомъ подкр. русиновъ лишь пересадникъ чужихъ классичныхъ идей можетъ быть.

То твердили тѣ люде: что „наше“, что „по нашему“ написано, то истинно цѣнное и любо-милое не можетъ быть. Не импонировало имъ домашнее, властиво наше; они увлекались за „чужимъ перьямъ“... Въ исторіи каждого народа былъ такой періодъ.

Но Павловичъ и въ томъ періодѣ нашей литературы то твердилъ:

*„Духъ народа чудеса творитъ
Силою вѣры и языка,*

*Народъ властелинъ великъ,
Большій отъ царей и владыкъ.
Его завѣтъ: вѣра, языкъ.
Тѣми онъ себе управляетъ,*

*Господствуетъ, повелеваетъ
И державы основаетъ“.*

(„Нашъ народъ“).

25 роковъ минуло уже отъ смерти Александра Павловича, и теперь, 25-го декабря празднуемъ 25-у рочницу его тѣлесной смерти. И празднуемъ сей юбилей уже въ свободнѣйшомъ воздухѣ нашей славянской республики, который лѣпшій вѣкъ онъ на передъ пророковалъ:

„Придетъ, уже идетъ радостное время,
Въ котромъ Богъ потѣшитъ
[зармучене племя.“

И на часъ 25 рочной смерти Александеръ Павловичъ еще полнѣйше оправданный, якъ предъ тымъ; исторія нашей литературы его совсѣмъ оправдала. Александра Павловича называемъ проломникомъ народного подкр. русского литературного и культуного напрямую въ другой половинѣ XIX. столѣтія, въ тогдашнемъ ненародномъ періодѣ.

Прото истинно великій поэтъ Павловичъ; прото большій онъ днесъ — въ 1925-омъ року — якъ былъ давно; прото озяряють его лучи безсмертности днесъ. Совсѣмъ правду сказала муза подчасъ писанія стихотвореній Павловичови:

*„На твоємъ гробѣ не увянетъ
Безсмертныхъ твоихъ чувствъ“*

[не]

(„Воздыхан“)

Безсмертный нашъ поэтъ съ закаленою народною домостію и съ глубокимъ узнаньемъ твоей личности с имѣ душевно всѣ — всѣ твоємъ вышнѣ свидницкомъ бѣ. Всѣмъ намъ до ушъ чать золоты твои поэти слова о любви родной землѣ о любви простого народа о любви Бога, о вѣрности къ Матери Церкви. Мы укрѣпимъ и наслаждаемся въ твоѣй поэзіи и днесъ; Ты свои чувства патріотизма и народно пересадилъ до слѣдующихъ колѣній. Ты счастливъ жешь быти за свою народно апостольску, народобудител миссію.

Днесъ, 25-го декабря 1 рока, на 25 рочну годовщ твоей смерти мы всѣ, отъ прада ажъ по Тису, обнима Тя, безсмертный Александр Павловичу, чувствами народно благодарности и такъ думаемъ что найкрасшу памятку отъ насъ Тебѣ съ тымъ, что съ нами одинъ-каждый сознательно поставитъ на твои возбудительны безсмертны слова:

„Ступай по стремнинамъ Бескид“

ЧИТАЛЬНЯ.

Изъ стихотвореній Александра Павловича.

Коломейка.

Хоть Руснаки голы, босы, но хлопы, якъ буки,
У нихъ есть здоровый розумъ, сильны, крѣпки руки,
Будутъ орати, сѣяти, обрабляти поле:
А не буде наше племя голодне и голе.
Будутъ орати сѣяти, прилѣжно робити,
Будутъ наши милы дѣти сыты, приодѣты,
Будутъ орати, сѣяти, ниву обрабляти,
Будутъ школы будовати, дѣти просвѣщати.
Дастъ Богъ, будутъ повѣщены Бескидски стороны,
Перестанутъ намъ хулити кавки и вороны,
Живутъ предковъ благородны сынове и доньки.
Ужъ на нашихъ родныхъ лугахъ зацвѣли цвѣтеньки
Уже зацвѣло подоля, зацвѣли Бескиды
Цвѣтутъ въ молодыхъ племенахъ, родны чувства, святы!
Ликуй, ликуй, веселися, мила родна мати,
Мы пооремъ, мы посѣемъ, внуки будутъ жати.

Нашъ народъ.

Въ святилищѣ народа горитъ
Огонь вѣры, пламень языка.
Духъ народа чудеса творитъ
Силою вѣры и языка.
Могущественный народа рухъ,
Его держава превелика,
И дѣйствія безпредѣльный кругъ . . .
Онъ самодержецъ, царь владыка,
Ему повинуется земля,
Ему служатъ моря и воздухъ.
Предъ тобою благоговѣю я,
Благій русскаго народа духъ.
Народъ властелинъ великъ,
Большій отъ царей и владыкъ.
Его завѣтъ: вѣра, языкъ.
Тѣми онъ себе управляетъ,
Господствуетъ, повелѣваетъ,
И державы основаетъ.
Владыкъ и царей вѣнчаетъ,
На свой престолъ поставляетъ,

Свершай назначенный путь!

Изърръ, языку прадѣдовъ
поколебимъ, въренъ будь!

Торисинъ.

О жизни и дѣятельности Александра
Ловича на дняхъ появится подробнѣй-
шій студія отъ автора сей статьи.

Послушайте братья.

Написалъ: Александръ Павловичъ.

Слушайте братья милы,
Въ наши предковѣ жили,
Тѣ ихъ панщина трапила,
А хлѣба, грошей сила.

Мой отецъ честно газдовалъ,
Трезво жилъ, не гойновалъ —
Всегда малъ полны столы,
Малъ коровы, кони, волы.

Али овцы и ягнята,
Адо свиней, поросята,
Ало съ чего грошей взяти
податки отплачати.

Нянько и пчелы тримали
По тридцать уліевъ мали,
Было воску, было меду,
Въ мѣшкахъ таляровъ якъ леду.

Ало надость хлѣба. паши,
Асла и меду до каши,
А хибовало ничего —
Аемъ молока пташачого.

Мама честно pracowали,
Полотно и поставъ ткали,
Придѣвали челядку —
Обыстя было въ порядку.

Атець, мати о насъ дбали,
А работы насъ нагинали,
А якъ муранки робили
на купу все носили.

Мы на пчелы позирали,
Такъ якъ они pracowали —
Медъ до уліевъ носили,
Мы въ полѣ жали, косили.

Такъ якъ муранки, якъ пчолы,
П pracowали дома, въ полѣ,
На хлѣбъ насущный робили,
Жили скромно — не марнили.

Родиче прикладъ давали
Не пили, не гойновали,
Выволяли добры дѣти
Богобойны, pracowиты.

Дѣти всегда были сыты.
Чисто красно придѣты,
Родителямъ честь давали,
Условно pracowали.

Было зачь соли купити
И стравъ чимъ омастити,
Было въ домѣ задость всего,
И крайцара готового.

Честны, добры люде стары
Мали дукаты, таляры,
Бо мудро ошадно жили,
Не марнили, не пропили.

*

Эй! не такъ мы газдуеме,
Напою ся радуеме,
Мы марниме часть ай гроши
На пренесчастны роскоши.

А кедь такъ то дале буде.
До ничего придуть люде,
Корчма буде пановати,
Газдомъ приде погибати.

Отъ насъ корчмы берутъ гроши
За напитки, за роскоши,
Пустѣ цѣла краина —
А кто же тому причина!?

Такъ учены, якъ неуки
Отъ праць отгѣгають руки,

Всѣ на легко хотять жити:
Всти, пити и курити.

Люде розумъ пропивають,
Працу до дыму пуцають,
Кто же може выстарчити
На дармоѣдовъ робити.

Людь шалѣе, людь дуріе,
Блудно жіе, марнить, піе,
Кедь ся не покають люде —
Тому смутный конецъ буде.

Рѣчь св. Отца въ тайной консисторіи.

Выименованіе новыхъ кардина-
ловъ.

Св. Отець дня 14. декабря выи-
меновалъ на тайной консисторіи
новыхъ кардиналовъ: а то париж-
ского нунція Cerettiho, бразилскаго
нунція Gasparri-a, секретаря обря-
довой конгрегаціи Verdeho а архіепископа О' Donuella.

Съ той прилежитости прогово-
рилъ коротку рѣчь, въ которой трога-
тельными словами роспаятался о
юбилейномъ годѣ, великомъ чи-
слѣ паломниковъ. Потомъ выявилъ
свою печаль надъ роздѣленіемъ
церкви отъ штата въ Chile, надъ
смутномъ положеніи каѳ. Церкви въ
Мексико, Аргентиніи, Чехословакии
и въ Югославіи. Возвалъ обывате-
лей тѣхъ державъ, чтобы хранили
святы права каѳ. Церкви.

Имъ свою власть повѣряеть
Право правящихъ обожаеть,
Недостойныхъ низвергаеть.
И въ могилу полагаетъ.

Мы вѣру, языкъ соблюдаемъ:
Любимъ Бога. да братьевъ людей,
Въ Бозѣ надежду полагаетъ,
Отъ него ждемъ и лучшихъ дней.
Карпаты въ жилище Богъ далъ намъ,
Мы любимъ ущелья, горы, скалы;
Карпаты нашъ народный храмъ;
Его всегда защищали
Наши предки, дѣдѣ, прадѣды,
Люблю васъ, люблю Бескиды.
Васъ сердцемъ, душой обнимаю,
Вамъ свою жизнь, посвящаю.
Молю родину русску, милу,
Чтобъ поставила крестъ на могилу
И желала мнѣ вѣчный покой,
Здравствуй, прощай русскій родъ мой.

(1892.)

Гласъ русиновъ.

Бескиде, могило на Русиновъ гробѣ,
Скажи нашимъ отцамъ во твоей утробѣ,
Что мы еще жиемъ, есме Русинами,
Но любви, ни згоды не е между нами,
Бы они, кедь можно, изъ мертвыхъ повстали,
А кедь нѣтъ, 'бы духовъ своихъ къ намъ зослали,
Бо мы ихъ сынове омлѣты и слабы,
Различныхъ похотей своихъ мы 'сме рабы.
Бурайся Бескиде, скалы ся пукайте!
Духовъ нашихъ отцевъ дайте-же намъ дайте!
Бы падшую нашу подвигли побожность,
Отняту вернули своимъ сынамъ годность.
Въ тысящрочныхъ гробахъ праотцы Русины,
Почуйте, что помощь молятъ отъ нихъ сыны,
Мохомъ оброснуты подвигли камни,
Бы' зъ ихъ сердець любви палили пламени.
Блискало, гремѣло, тряслися Бескиды,
Лемъ разъ отворили гробы свои дѣды,
Изъ тыхъ вылетѣли голубоньки сивы,
А загуркотали: О вы несчастливы!

Успоряжаютъ пензію церковныхъ учителей и профессоровъ.

Въ сихъ дняхъ школьскій рефератъ о томъ увѣдомилъ правительства протестанскихъ церквей, что пенсія всѣмъ церковнымъ профессорамъ будетъ дополнена на пенсію штатныхъ профессоровъ. Относительно же церковныхъ учителей есть одно распоряженіе, которое уполномочаетъ рефератъ, чтобы пенсійну дифференцію якъ помощь выассигновалъ церковнымъ учителямъ.

Дуже совѣтно съ календаремъ вразомъ заказати и „Божье Провидѣніе,“ рождественну гру въ трехъ дѣйствіяхъ. Сію гру въ минувшомъ году на больше мѣстахъ уже преподавали и дуже любилося народу, ибо и содержаніе игры интересантнѣе и цѣла гра дуже сценична, на преподаваніе соотвѣтна. Одинъ кусъ 1-50 кч. При заказанію 10 эксемпляровъ одинъ эксемпл. дармо!



Дрѣ А. Г. Масарикова и ей почивша мать.

Будь осторожный!

Ты, русине! Посему
Не вѣрь чужому!
Всяки дѣла дай въ руки
Лишень своему!
Бо каждая рука

Ку себѣ крива . . .
Ото кажетъ,
Послышь! . . . кажетъ
Наша русска
Пословица! . . .
В. Севлюшъ.

Иванъ Винничаръ.

О вы несчастливы чада наши милы!
Гдежъ вамъ ся подѣли старорусски силы?
Кто васъ изъ природной вашей невинности,
Выблеколъ, позбавилъ русской народности?
Кто же васъ позбавилъ невиннаго цвѣта,
Кто васъ припровадилъ во блудъ сего свѣта,
Гдежъ вамъ тая вѣра, котру вамъ Богъ зъявилъ,
Ахъ! ктоже васъ того вшиткого позбавилъ?*)
Прійдутъ на васъ кары, вы злобивы враги,
Что сте спотутили дѣти наши драги,
Что сте имъ отняли вшитку силу красу,
Что ихъ зневажате отъ давного часу.
Премѣнитъ Господь Богъ Бескидски яскини
Во свой храмъ на землѣ, во своя святыни;
Прійдетъ, уже идетъ благодарне время,
Въ которомъ Богъ потѣшитъ засмущене племя.

*) Гласить тымъ бывшимъ русинамъ, котры подъ гнетомъ оставили русскій обрядъ или вѣру своихъ прадѣдовъ.

Муза къ Павловичу:

„На твоємъ гробѣ неувянетъ
Безсмертныхъ твоихъ чувствъ вѣнецъ.“

„Чувствую и въ душѣ моей
Сласть высшаго вдохновенья
Да лишаюсь всѣхъ печалей —
Вѣра несетъ мнѣ спасенья.“

Александръ Павловичъ.

„Вѣра согрѣетъ въ сердцу кровь,
Проженетъ призракъ земныхъ сновъ,
И вѣра поведетъ меня,
Гдѣ вѣчный покой найду я.“

Александръ Павловичъ.

„Да! всякій человѣкъ мнѣ пріятель,
Я люблю и грѣшныхъ людей,
Смагаюсь омыти ихъ пятень
Жидкостію души моей.“

Александръ Павловичъ.

НОВОСТИ ВЪ РЕСПУБЛИКЪ.

Парламентъ.

Послы сложили присягу.
Кулаковый бой въ парламентъ.

Дня 17. декабря держалъ пражскій парламентъ первое свое засѣданіе, на который случай такъ села совѣщанія, якъ и галерія для публики совсѣмъ наполнены были.

Послы въ разныхъ группахъ стоятъ, каждый съ знакомъ своей партіи. Соц. демократы съ цвѣтомъ червенымъ, гвоздикомъ, нар. соц. съ бѣлой-червеной лентой, христ. социалисты и чловенски людаци съ цвѣтомъ бѣлый гвоздикъ, Глинковцы на лентѣ словацкихъ красокъ гербъ автономіи, коммунисты съ коммунистической звѣздой.

Члены министеріи около 12 часовъ ступили въ парламентъ, которыхъ Глинковцы и коммунисты съ великимъ крикомъ привѣтствовали. Еще и сложеніе присяги мѣшали. Послѣ присяги слѣдовало избираніе предсѣдательства парламента. Сдали 294 голосовъ, изъ которыхъ Малипетръ (аграръ) получилъ 186 голосовъ, и такъ онъ былъ избранъ за предсѣдателя.

Другій день объяснилъ министеръ-президентъ Швекла программу дѣйствованія теперешняго парламента. Оппозиційны послы на только мѣшали Швеклѣ, что за короткое время дѣйствительно кулаковый бой настаиваетъ въ парламентѣ.

Мартинска декларация а клаусула предъ судомъ. Наибольшій политическій судъ Средней Европы. — Множество свидѣтелей, между ними 2 кае. а 2 еванг. епископы.

Георгій. Коза Матейовъ то писалъ въ своей газетѣ, что мартинска

декларация, выданна въ дѣлѣ соединенія чешского и словацкаго народа, имѣетъ одну тайну клаусулу, по которой сіе соединеніе словаковъ лемъ на 10 роковъ обязуется, послѣ 10 лѣтъ свободно могутъ рѣшиться о своей дальнейшей будущности. Изъ того настала остра полемика въ газетахъ, и дѣло пришло на судъ. Истецъ Коза Матейовъ, а обвиняемый Карлъ Чушековъ, редакторъ „Slov. Dennika“.

Судья хотѣлъ ихъ помирить, но напрасно. Такъ Коза, якъ и Чушековъ отзывались на свои свидѣтели, между которыми суть 2 кае. 2 еванг. епископы.

Дрѣ Каллай министеръ „plnou mocou“.

Чехословенское правительство дало др-у Каллаему уже отъ первого дня выменованіе полной власти про Словакію. То есть, будетъ имѣти право выдавати опредѣленія, дѣлать всѣ распоряженія для консолидации обстоятельствъ и забезпеченія штатнаго живота Словакіи.

Англишъ общаетъ даневу реформу. Шрамекъ про сниженіе даней.

Данева комисија дня 19. декабря держала свое засѣданіе, на которомъ предсѣдательствовалъ самъ финансовый министеръ Англишъ. Шрамекъ съ чловенской людовой партіи ждалъ сниженіе прямой порцій съ 20 процентами, въ что Англишъ не хотѣлъ согласиться. Про то между Англишомъ и Шрамекомъ настала остра дебата. На концѣ Англишъ приобѣщалъ, что о короткое время предложить парламенту порціову реформу, но при теперешнихъ обстоятельствахъ значительное сниженіе порціи не можно ожидать.

тѣмъ зачалися сіи споры, которы потомъ привели къ теперешней кровавой войнѣ.

Французы теперь концентрировали больше войска и въ трехъ отрядахъ идутъ противъ друзовъ. Но дѣло идетъ дуже помалы и жадаеть много французской крови, ибо друзы очень храбро воюють. Городъ Дамаскусъ опять бомбардовали, а снищеніе города еще страшнѣйше было, якъ при первомъ бомбардованіи.

Германія.

Аттенататъ противъ Стресеманна.

Противъ Стресеманна, заграничного нѣмецкаго министра, дня 17. декабря сдѣлали аттенататъ. Аттенаторовъ поймали, которы принадлежатъ къ нѣмецкимъ націоналистамъ. Стресеманну ничъ не сталося.

Китай.

Японцы вмѣшаются въ китайску войну.

Китайскій генераль Фенгъ, которого помагають русски коммунисты, успѣшно идетъ въ передъ и уже приближается къ Мукдену. Но то не могутъ спокойно смотрѣти японцы и вѣроятно вмѣшаются въ войну. Съ тѣмъ легко можетъ выбухнути японска-русска война.

Турецко мобилизуетъ. Почти 50.000 мужовъ имѣетъ въ зброю.

Писали мы, что турцы не хотятъ подчиниться рѣшенію Союза Народовъ въ дѣлѣ моссулскаго вопроса. Чтобы то и дѣлами преуказали, Турецко смобилизовало и къ моссулской границѣ выкомандовало до сихъ поръ почти 50.000 мужовъ. А напротивъ того Британія имѣетъ на той области только 6000 мужовъ. Правда, армія Ирака состоитъ съ 25.000 мужовъ, но сей отрядъ не имѣетъ ніякой военной цѣны.

Муссолини тяжело больной.

Муссолини тяжело больной лежитъ въ больницѣ. Уже давнѣйше требало го оперовати, и лишь зато отдалилъ Муссолини операцію ажъ до послѣднихъ временъ, ибо не зналъ на кого спустити проваденіе фашистовъ.

ИЗЪ ЦѢЛОГО СВѢТА.

Нова велика акція противъ друзовъ.

Причина днешней войны. — Кровава война.

Причина сей кровавой войны нетактичный поступокъ генерала Sarrail. Къ Sarrailu пришла одна депутація друзовъ съ однимъ доно-

сомъ. Нѣкій французскій офицеръ не припустилъ депутацію къ генералу, а выгналъ изъ палаты. То на только огорчило друзовъ, что съ

18 румунскихъ воиновъ замерзло.

Ночью съ 7. на 8. декабря замерзло на румунско-русинской границѣ при Кимполунгу 18 румунскихъ воиновъ, которыя исполняли 12-годинову службу на лѣвомъ берегу Тисы. Той ночью была 28-степеновая зима.

Причина того несчастья то, что забыли, или не хотѣли, переименовать войско, а воины одѣти были дуже слабо.

Чичеринъ путешествуетъ.

Чичеринъ, російскій комиссаръ внѣшнихъ дѣлъ уже больше время претримывается въ Западной Европѣ. Былъ въ Парижу, оттуда пошелъ въ Берлинъ, а съ Берлина намѣряется пойти въ талианскій городъ Раполло, гдѣ правѣ теперь претримывается Chamberlain, англискій заграничный секретарь. Во всѣхъ городахъ съ представителями одинокихъ державъ были важны совѣщанія.

Торжественный вечерокъ литер. школы богослововъ „св. Юанна Златоустаго.“

Сего года Св. Мати Церковь имѣетъ великое торжество, такъ какъ юбилейный годъ, но разомъ и 1600-рочный юбилей никейского вселенского собора I-го, который отбылся г. 325, въ городѣ Никеѣ, въ малой Азій. На празднованіе 1600-рочной годовщины Никейского Собора литературная школа богослововъ дня 20. декабря въ 4. ч. послѣ обѣда т. г. въ богословской Семинаріи, успорила торжество, котораго программа была слѣдующая:

1. Пѣснь: Благослови всѣхъ, Исусе милый: хоръ богослововъ.

2. Впр. О. Спиритуаль Э. Бигарій, какъ предсѣдатель самообразовательнаго круга, открылъ торжество одушевленными словами.

3. „Непоколебимость Церкви“, декламировалъ Павелъ Спишакъ II. г. богословъ.

4. Пѣснь „Витай Исусе“: хоръ богослововъ.

5. Ave Maria: игралъ на скрип-

кахъ Романъ Янкевичъ III. г. б.

6. Воспоминаніе I. всел. Ник. Собора: перечиталъ Ѳ. Молчанъ, IV. г. богословъ. Творъ автора дальясный образъ бурливыхъ временъ IV—V. столѣтія.

7. Пѣсни: Просиме тя Дѣво, Богородице Дѣво и Царице наша: хоръ богослововъ, съ сопровожденіемъ музыки.

8. „По небу полуночи ангелъ летѣлъ“: играли на скрипкахъ: С. Чанда II. г. б. П. Петрикъ I. г. б.; на цитерѣ А. Чабинякъ I. г. б.

9. Заключительная рѣчь: Д. Шудихъ IV. г. б.

10. Папскій гимнъ: хоръ богослововъ.

На сей вечерокъ зала заполнена была публикой. Между гостями видѣли мы Его Превосходительства г-на дра Н. Руснакъ, еп. викарія, крылошаниновъ, Г-на прелата Заборовского, и почти всю пряшевскую русскую интеллигенцію и пряшевскихъ русскихъ промыселъниковъ. Притомны съ пріятнымъ впечатленіемъ оставили салу торжества видя, что богословы свободное свое время обращаютъ на самообразование.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч.: 2795.

Конкурсъ.

Вспр. епарх. правительство голосить конкурсъ на порубчанское пѣвцоучительское становище.

Дрѣ Беркешъ: *Historicko-Právnícké Dôkazy církevního vlastnického práva na kat. ľudové školy*. Сію книгу голосили мы въ 44. числѣ. Теперь же увѣдомляемъ нашихъ почтенныхъ читателей, что сочиненіе дра Беркеша можно получить и у епархіальномъ правительствѣ въ цѣнѣ 3 короны.

Вечерокъ въ Алумнеѣ.

Питомцы алумнея, какъ члены школы совершенства, дня 19-го декабря одинъ скромный домашній вечерокъ успоридали. На программѣ была сцена „Вожье [провидѣніе],“ декламации, церковныя пѣсни. Декламировали: Іосифъ Припутень и С. Карпатій, ученики гимназіи, При-

томны наслаждались въ ловкой игрѣ меньшихъ питомцевъ.

Въ рождест. игрѣ дѣйствовали: Георгій Шаламонъ (Иродъ), Варт. Цомпелій (мытникъ), Никол. Миллій (дурень), В. Левканичъ и Эмилиъ Подгаецкій (фарисей), П. Левканичъ и Т. Чисарикъ (гардисты), Евгений Гойдичъ, (Гилель раби), Эрмолай Ройковичъ (сторожъ), Н. Завацкій, Н. Чисарикъ II. Долгій (три царя), Іоаннъ Ванца, I. Рогаль, П. Жеденій, В. Лазоръ (пастыри), Эр. Цомпелій (дѣдъ), Николай Цомпелій (Марія), Д. Рокицкій (св. Іосифъ), Э. Невикъ, Гавр. Коцусъ (ангелы). Д. Гучковъ, Н. Ковальчикъ (воины). Всѣ играли свою роль точно, особенно надо спомнути намъ Г. Шаламона, В. Цомпелія и Н. Миллія.

При успориженіи вечерка наибольшу заслугу имѣетъ Ириній Бачинскій, секретарь школы совершенства.

Три милліона панама въ Густѣ.

Больше затвореній.

На густской финанчной дирекціи строга инквизиція провадится. О томъ есть слово, что нѣсколько высшихъ финанчныхъ чиновниковъ въ Густѣ грѣшными, недозволенными манипуляціями около на три милліоны окривдили штатъ. Во время оголошенія военной пожички сии чиновники перенесли огромну сумму военной пожички изъ Румуніи и то дали записати на счетъ штата. Кромѣ того подозрѣваютъ ихъ и въ томъ, что участь имѣютъ въ контрабандѣ статка и спирта. Между затворенными суть самъ финанчный директоръ Степанекъ, Теплицкій, референтъ и прочи. Изслѣдованіе провадитъ дрѣ Жидовскій, секретарь.

РОЖДЕСТВЕНСКИ ДАРЫ:

гребень, парфюмъ, маникюръ, казеты, фото, кулински воды и парфюмы въ большомъ количествѣ въ **CORSO** дрогеріи **РОНАЯ** въ Пряшевѣ. Посмотрите выкладъ!

ВЪСТИ.

— **Архієпископъ Кордачъ** изъ Праги на дняхъ былъ Св. Отцомъ пріятый на аудієнціи.

— **Marmaggi** до Полщи. Бывшій нунцій Ватикана въ Прагѣ Mgr. Marmaggi — по вѣстямъ — будетъ назначенъ нунціомъ въ Варшаву.

— **На память 1600 лѣтной годовщины никейского вселенского собора** въ Парижѣ устраивается прелестное торжество католического свѣта. О торжествѣ сильно интересуются всѣ вѣрники такъ западного, якъ и восточного обряда.

— **Юбилей.** Антоній Пайкошій, парохъ-намѣстникъ въ Чинадѣвѣ на дняхъ святковалъ 80 лѣтній юбилей. Изъ сего повода вѣрники устроили для своего душпастыря красное торжество.

— **Назадъ въ Христову Церковь!** Въ Подляшѣ (Польша) три русски села оставили схизматицку вѣру и разомъ со своими духовниками вернулись назадъ въ Христову Церковь. Имена селъ: Голя, Полоски и Бубель. Межи русскимъ населеніемъ съ дня на день розширяется думка св. соединенія.

— **Новый лѣкарь.** Діонисій Майдакъ, сынъ мин. совѣтника Майдака, директора пряшевской финансовой экспозитуры, дня 5. декабря с. г. былъ на Карловомъ университетѣ въ Прагѣ проголошенъ за **доктора медицины**. Новому врачу, подкарп. русского происхожденія, благожелаете.

— **То „русскій рай“.** Чсл. коммунисты выслали въ Россію делегацію, которая должна была убѣдиться о томъ „русскомъ раѣ“. Одинъ изъ членовъ делегаціи сказалъ слѣдующе: Не правда, что въ Россіи работникъ лучше плаченъ, якъ у насъ. Квалифицированный работникъ заработать 180 руб. мѣсячно, другіи 40—60 руб. Вышеквалифицированны (инженеры) 500—800 руб. Ужасно много жебраковъ жіетъ въ Россіи, въ томъ „большевицкомъ раѣ“, Найсмутнѣйшее явленіе представляютъ тысячи дѣтей-вандровниковъ по городамъ, которы живутъ якъ звѣри, безъ родителей, тѣлесно а нравственно сгубены. На то большевики не имѣютъ денегъ, а сами купуютъ

маетки въ Италіи а инде за миллионы. Тотъ рай хотятъ намъ принести наши коммунисты а схизматики.

— **Собственники лѣсовъ** получаютъ деревца. Министерство хозяйства поволито, чтобы собственники лѣсовъ, которы въ году 1925. шкodu терпѣли отъ наводненія, могли получить даромъ или дешево деревца лѣсны. Треба доказати, что истинно мали шкodu а прошенія подати у окресного начальника.

— **Въ приставѣ Неаполя** на днѣ моря нашли старый городъ римскій, погруженный якимъ-то несчастьемъ въ море. Городъ назывался Палеополісъ а имѣлъ 2 пристава. Все теперь подъ моремъ. Во водѣ изготовили фильмовы снимки о руинахъ города. Весною, когда уже мѣрнѣйша будетъ погода, экспедиція продолжаетъ свои работы. Хотятъ найти прелестну виллу чисаря, котора со всѣми драгоценностями тонула во водѣ. Понеже на томъ мѣстѣ дно несогнато, навѣрно удасться вынести нѣкоторыя части бывшего города.

— **Рукоположеніе.** Теодоръ Зима, абс. богословъ Пряшевской епархіи, дня 19. декабря былъ рукоположенъ въ Ужгородѣ. На многая лѣта!

— **Цыганска школа въ Ужгородѣ.** Въ Ужгородѣ возлѣ цыганского табора должна быти построена цыганска школа, для которой будетъ построенъ специальный домокъ. Правительство должно доставити строитальный матеріалъ, а цыгане обѣщали дати даромъ работу при постройкѣ. То бы было справедливо, чтобы и цыгански дѣти учились чему то доброму и стали порядочными гражданами республики.

— **Крахъ „Моравско-слезского Банка“** передъ судомъ. Въ понедѣльникъ передъ специальнымъ сенатомъ краевого карного суда въ Брнѣ началось разбирательство противъ 14 чиновниковъ и служащихъ „Моравско-слезского Банка“, который въ свое время скандально скраховалъ.

— **Пять лѣтъ въ коминѣ** сидѣлъ польскій воякъ Бертольдъ Церецкій, который убѣжалъ изъ

позиціи еще въ 1920 году отъ страха передъ большевиками. Ёсти приносила ему его невѣста, которой наконецъ то надобло и она заявила о всемъ полиціи. Страхопуда арестовали и судъ отсудилъ его на 1½ года тюрьмы.

— **Несчастья на мадьярской границѣ.** Изъ Парканя сообщаютъ: Фр. Драготу, финанса, на мостѣ понадъ Ипелемъ поѣздъ захватилъ и голову его разбилъ. Сей случай чиновники сейчасъ не видѣли, прото поѣздъ его тѣло влекъ со собой ажъ на станцію до Парканя.

— **Дары для гр. кае. алумнея общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** О. каноникъ Іоаннъ Коротноки 20 кор., Іоаннъ Онуфрей вѣрникъ (Пряшевѣ) 10 кор. даровали на каплицу заведенія. Най Господь Богъ вознаградитъ своими безконечными милостями сіи щедрыя дары.

— **Отплата легіонаря.** „Lidové Noviny“ приношаютъ, что въ братиславской табачковой фабрикѣ отпустили изъ службы Павла Барбация, бывшего легіонаря въ Россіи прото, ибо онъ на Мадьяріи родился.



Всѣмъ нашимъ п. заказчикамъ въ Америкѣ.

Имѣе честь увѣдомити Васъ, что нашъ календарь въ Америкѣ стоитъ 50 центовъ. Просиме наразъ на одну адресу заказати много кусовъ, чтобы насъ почта меньше стояла. Деньги наилучше наразъ васлати (можно и въ писъмѣ Registered) а написати всѣхъ, кто засылаетъ. Администрація.

о. Александръ Бачинскій, Порачъ. Благодариме за засланныя статейки. Просиме и въ будучности подобно.

Д. М., Густъ. Рождественны пѣсни: Благодариме Васъ за сотрудничество. Щирый привѣтъ.

Марія Дутко, East Rochester, Америка. Число вашей почты исправленно на 483. Думае, что газету теперь уже получите точно.

Евгеній Чайковский, Пржибрамъ. Краснѣ дякуеме за коротеньку статью. Сообщиме. Мило, что ми далеко отъ насъ не забываете на Пряшевѣ. Щирый привѣтъ.

**Зашлите предплату на 1926. годъ
разомъ съ долгомъ!**



Основано въ 1879 году.

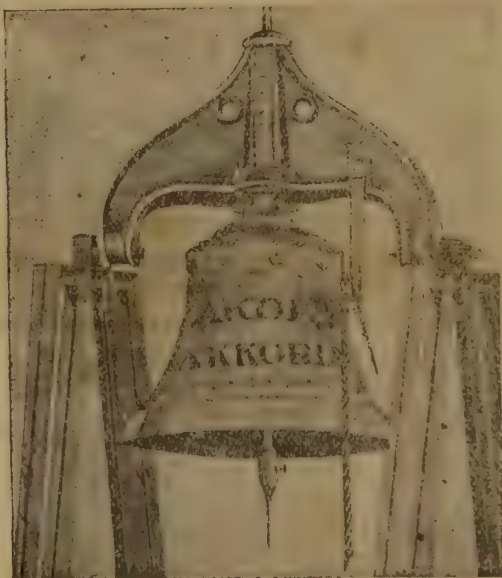
**Солидна обслуга и
умѣренныя цѣны.**

На складѣ маю изготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темнаго шведскаго гранита, сіенита, норвежскаго лабрадора, карарскаго мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыни и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаетъ безплатно.

Антоній Войтовичъ.

Пряшевъ, Бардіевска улица чис. 9.

Изготовление каменно-точильных работ и торговля памятниками.



10 рочна гаранція. — Взорцевы звонны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ; родъ Подкарпатска Русь. ::

Выготавливает наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика сліять звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (770/0 мѣди 240/0 банка-цѣнъ). — Перворядности звоновъ хвалятъ благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордь“ „А“ и „С“ звоны. — Выкананіе заказаній подѣ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагъ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ класси-
ковъ и новинки. — Составленіе би-
бліотекъ для школъ и читальнъ. —
Учебники для всѣхъ учебныхъ заве-
деній. Канцелярски принадлежности.
Скидка учителямъ и учрежденіямъ
при оптовыхъ закупахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, філіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебряныі монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла. —————

**Масарикова улица
Но. 26.**

лосовали на таки листины, котры ани не бѣлы, ани не черны, а многи на таки листины, котры рѣшительно задусити хотять вѣру и божественну любовь межи нами.

Чи то слѣдовательность? Чи то достойное было къ божественной любви, къ невинному Иисусу Христу? Чи бы истинный характеръ, почл востъ та свѣдомость не то жадали, чтобы я согрѣтый вѣчной, Христовою любовью всегда и во всѣхъ отношеняхъ признавалъ Иисуса Христа — Бога-человѣка, котрый лучами спасенія, вѣчного спасенія сіяетъ на насъ?

Подкарпатскій русскій народе! Думки и Христовъ свѣтоглядъ щедрого вечера вынеси и до общественной, и до культурной жизни и до политики! Будь не лишъ на щедрый вечеръ и на Рождество побожнымъ христіаномъ, грек. католикомъ, но все-все и всяди! Тогда истинно будетъ въ душѣ твоей „царство Воже“.

Саморозумѣется, что безбожнымъ то не будетъ подobati. Прото писала на примѣръ

и теперь передъ вольбами одна газета одной против-церковной партіи: Люде „Русского Слова“ Бога выношаютъ на пляцъ! — Правда, нѣкоторые бы то хотѣли, чтобы Богови-Иисусови лишь скрыты-сплѣснены кутики ушлися.

Бога-Иисуса Христа признавайме явно, смѣло, отданно не лишъ въ церкви, не лишъ при вифлеемскихъ ясляхъ на щедрый вечеръ, але и въ культурно-народномъ житію, и въ бою, и въ политикѣ.

На святой, щедрый вечеръ най весь нашъ подкарпатскій народъ зыйдется при божественной елкѣ и всѣ умоляйме съ вѣрою пастырей новорожденного Иисуса Христа. Най исчезнетъ на сей день изъ души каждого ворожа думка, ненавистное чувство, и всѣ-всѣ слѣймеся въ одной, божественно-Христовой любви.

И живу, отданну любовь къ Иисусу Христу вынесме съ собою и до каждоденного живота. Лишь тогда будеме достойны Вѣчной, Божественной Любви!
Д. З.

Заложение одной католической партии въ Югославіи.

И въ Югославіи то видятъ, что за права Церкви, за свободу вѣры найуспѣшнѣйше можно всевати правъ въ парламентѣ, гдѣ приношаются законы. Съ той причины югославянски католики zaloжили одну католическую партию, на форму нѣмецкого центрама. Предсѣдатель той партіи Корошець.

Новый праздникъ.

Римскій Отецъ выдаетъ новую энциклику на честь Иисуса Христа якъ царя міра. Римскій Отецъ воззываетъ всѣ народы, чтобы узнали царство Иисуса Христа, ибо лемъ в Немъ есть спасеніе, и на доказательство того основуетъ новый праздникъ: праздникъ царства Иисуса Христа на послѣдню недѣлю мѣсяца октября. Сей день будутъ праздновати и св. Сердце І. Христа. Сего года 31. декабря праздновали сие свято.

„Возлюбимъ другъ друга братья! Обыймемъ народъ несчастный.“

Александръ Павловичъ

ЧИТАЛЬНЯ.



слава во
вышнихъ
Богу!

— Не бойтесь! Ибо велику радость вамъ возвѣщаю: родился вамъ Спаситель Господь и Богъ въ градѣ Давидовѣмъ, и то будетъ вамъ знакъ, что найдете отроча въ ясляхъ лежащего съ пеленами покрытого...!

Сими словами приглашалъ посланецъ небесный бѣдныхъ пастырей, чтобы ишли умоляти новорожденного Иисуса маленького.

Изъ далекихъ, чужихъ сторонъ пустилися три царя, которыхъ наминала одна чрезвычайна звѣзда и привела ихъ къ яслямъ Иисусовыхъ. Пастыри же и волхвы сово-

купно поклонилися, славу и хвалу отдали рожденному небесному Младенцу.

И насъ воззываетъ св. Мати Церковь очень прекрасными голосами въ нашемъ миломъ русскомъ обрядѣ, когда спѣваеме: Приидите, видимъ вѣрнии, гдѣ родися Христосъ... Услышите до послѣднихъ земли: яко съ нами Богъ...!

Прото устранимъ наши ежедневны суеты, и спѣшимъ и мы, чтобы сме не запоздали или послѣдни не были на томъ „наикрайшомъ торжествѣ фамилярномъ“. Здѣсь лежитъ отроча божественное съ ангелскимъ лицомъ, голуби очка у него блистаются, маленьки усточка его усмѣхаются, маленьки ручки распустить, якбы оно когось обняти хотѣло.

О Иисусе маленькій, Спасителю нашъ милый, помози намъ, исцѣли, просвѣти и подойми нашу нищету, чтобы Тебе, Царя неба и земли, достойно привѣтствовать и съ на-

божностью и сокрушеніемъ сердца Тебе умоляти могли!

Воистину слава, честь и поклоненіе принадлежитъ І. Христу: ту неизмѣрну любовь, которую онъ къ намъ, неблагодарнымъ, указал. Пришелъ Онъ по обѣщанію своему міръ сей просвѣтити и откупити. Стымъ сдѣлалъ Онъ велику славу своему Отцу небесному и намъ грѣшнымъ откупленіе, радость, покой. Оставилъ свой тронъ небесный, оставилъ ангелы и цѣль небесну славу свою и стался и щимъ, прогнаннымъ, ибо хотѣлъ приступнѣйшимъ быти къ сердцамъ нашимъ. Вышолъ изъ небесъ, чтобы показалъ намъ путь, въ онъ пойдѣмъ, чтобы началъ свой плетскій животъ изъ полной любви къ намъ, въ жертву приносяще за насъ. Да напишется сие въ родъ и нынѣшніе людие зиждемъ восхвалять Господа (Пс. 101). Такъ бы мало быти, жалъ, куда нибудь посмотриме, на себе, ци на другого, одно види-

ръ Стефанъ Гойдичъ:

Программа на 1926. годъ.

Прешель одинъ годъ, что-
ны никогда больше не возвра-
ился. Минулъ съ своими смут-
ами, радостями, но минулъ и съ
воими успѣхами и неудачами.

Померъ 1925. годъ и на
богъ его стоитъ уже и гробъ-
ый памятникъ. На семь па-
ятнику не лемъ то написано,
го родился 1. I. 1925, а по-
ерь 31. XII. 1925; на семь па-
ятнику читаеиъ и дачто боль-
е. На немъ съ черными бук-
ами написано стоитъ: нена-
истъ, раздоръ, лѣнность, от-
тствие народной самостоя-
тельности, корысть, якъ главны
вороты, въ которыхъ усопшій
дъ тяжело страдалъ. Которы
вороты потомъ причиной были
и неудачи, которая насъ, ру-
иновъ, въ минувшемъ году по-
игла.

На праздникъ любви не хочу
кого обвиняти, то бы помѣ-
ало гармоніи сего праздника,
порогу нового года не хочу
рекати: что было, то уже
ешло, надъ томъ спомочи

больше не можно. Но спомочи
можно надъ томъ, чтобы на гро-
бовомъ памятнику 1926. года
не таки смутны слова были на-
писаны.

И то будетъ программа на-
шей газеты на 1926. годъ.

Вмѣсто ненависти будеме
голосити и въ 1926. году *брат-
ску любовь*. Любовь къ каж-
дому русину. „Русское Слово“
якъ то въ минувшости, не сни-
зилось, такъ ани въ будучности
не снизится въ грязны личны
борьбы. То не сдѣлаетъ ни тог-
да, когда други газеты забудутъ
о себѣ и клеветами, грязью бу-
дутъ нападovati насъ. Но за-
щищати, хранити русски, цер-
ковны интересы, а *то энер-
гично*, будетъ и на дальше, но
демагогичну политику провадити
не будетъ никогда, ибо близка
минувшость, правѣ въ нашей
исторіи, учить насъ о томъ,
что демагогіей еще ни часны
успѣхи не можно достигнути.

Въ борьбѣ за наши церков-
ны и народны права зброемъ

будетъ братска любовь. Наша
каѡ. вѣра уже близко 2000 го-
довъ голоситъ: возлюбите другъ
друга! А люди еще все не на-
училися поддержати сію запо-
видь. Безъ любви душа чело-
вѣческа порожня, бесплодна
степь; сердце, которое не зна-
етъ своего ближняго любити,
станется огнищемъ всякого по-
рока, грѣха.

Надѣмеса, что сей годъ
принесетъ намъ сію любовь.
Даль бы Богъ, чтобы въ томъ
новомъ году каждый русинъ въ
другомъ челоѡку видѣлъ сво-
его ближняго, а въ каждомъ
русину своего брата.

На памятнику читати слово:
раздоръ. Та вѣчна клятва на-
шего народа. Котрый лемъ одну
соломку преложилъ въ общемъ
дѣлѣ, или ани палець не ру-
шилъ въ интересѣ русского
народа, то сейчасъ хочетъ пер-
вымъ быти, если зачинается
даяка организація; а если то
не удается ему, тогда станетъ
наибольшимъ врагомъ и най-
здоровшей идеи. И то сдѣлало
до сихъ поръ невозможнымъ
всяку организацію. Хвала Богу,

испытане: велику холодность и
внудушіе во всякомъ поведеніи,
торое относится къ Богу и вѣрѣ.
О всемъ можно говорити, всяка
ака матерія есть вещественѣй-
имъ предметомъ для днешняго
ловѣка, якъ на образъ Божій
творенна душа и тѣ требованія
которы лишь на пользу и на
дость суть.

Посмотримъ лишь возвратно въ
налѣ оногo времени. Когда Пресв.
ва и св. Іосифъ искали приста-
ще, яку отповѣдь достали? Св.
сьмо коротко увѣдомляетъ: „Не
ло больше мѣста! Въ иномъ
стѣ: Въ своя прійде и своя его
пріаша!“ О якъ тужитъ, болитъ
одце, если помыслиме себѣ, что
съ было давно и жалъ, такъ есть
теперь.

Но ты, мила душо, истинно хри-
анска, не мысли на никого, лишь
себе, не смотри ни впередъ, ни
надъ, лишь въ свою внутренность;
омнися, ибо приближается Хри-

стосъ новорожденный обиталище
взяти въ сердцѣ твоємъ! Якимъ
образомъ будешь Его витати, чтобы
твой приѣмъ пристойный былъ,
чтобы твое почтеніе могла отдати
такъ, якъ и слѣдуетъ и касается
найвысшому Богу І. Христу?

Если даякое земное величіе со-
бирается прійти до насъ, все сдѣ-
лаеме, чтобы отлично пріяти гостя.
Говориме о немъ, развѣдываемеся
о его происхожденіи и вліяніи, от-
вагаеме его позицію, свергнемъ все
домашнее и одѣваемеся въ празд-
ничны одежды, избираеме себѣ
красны слова, чтобы чѣмъ достой-
нѣйше было изъявление чести и
приѣмъ великого гостя нашего. И
то есть и правное дѣло и все то
натурально.

Но что нужно дѣлати, если ожи-
даеме пришествіе самого Сына
Божіяго къ намъ? Что есть най-
больша свѣтска слава и величіе
протизъ могущества Царя всѣхъ
царей? Если въ одно заключаю всѣ

крѣпости славы и величія земны, все
лишь слабый тѣнь будетъ въ срав-
ненію съ вертепомъ виоеемскимъ.

Но І. Христосъ, всѣхъ властей
Владѣтель, не пожадаетъ отъ насъ
наши свѣтлы горницы, дороги одѣвы
и всяки славны приборы, лишь одно
хочетъ и ожидаетъ отъ насъ: чисту
душу и Его любяще сердце.

Изъ любви къ намъ жертвовалъ
Онъ самъ себе и такую любовь
жадаетъ и отъ насъ.

Прото съ крѣпкою вѣрою изъ
пламеннымъ сердцемъ приближа-
емеся къ Іисусу маленькому и тогда
найдемъ соотвѣтны слова и мысли,
которыми надлежащимъ образомъ
можеиъ привѣтствовати новорож-
денного Спасителя.

Совокупно припадаеме всѣ на
колѣна, ибо лишь здѣсь найдемъ
истинну радость, спасеніе и уми-
ренность, если съ чистымъ серд-
цемъ и горячою любовію возопіеме
Ему гимнъ торжественный: Слава
въ вышнихъ Богу и на землѣ миръ!

Гизелла Иванцова.

сіе невозможное положеніе уже и самъ народъ видить. Наша редакція получила больше писемъ, въ которыхъ просятъ насъ о заложеніи одной *Христіанско-русской организаціи*. Можемъ успокоити тѣхъ сель, что въ томъ дѣлѣ предуготовительна работа уже dokonчена, и если Господь Богъ поможетъ намъ, тогда о короткое время зачнетъ сія организація.

При организаціи народа особое вниманіе будемъ имѣти на высшихъ школахъ учащую руску молодежь. Къ намъ частѣйше приходятъ студенты съ Братиславы, съ Праги, и сердце челоука радуется, видя ихъ одушевленіе, ихъ любовь къ своему, видя ихъ на работу готову сильну волю. Будемъ гледати способы, чтобы мы съ той дорогой молодежью въ томъ году ступили въ ближшу связь.

Безъ работы нѣтъ успѣха. Про лѣнность въ народныхъ дѣлахъ уже и большіе народы пропали. А насъ только мало есть, а только много-много непріятелей имѣемъ. Мы таки, якъ сія мала рыбка въ безграничномъ Океанѣ, котору въ каждой минутѣ можетъ поглотати больша рыба. А противъ того поглотанья нѣтъ въ другомъ спасенія, якъ въ неутомимой работѣ. Не хочу отзыватися на уже большеразъ принесенны слова пана президента, но отзываюся на Віатора Шкотусъ, на одного англицкого журналисту. Когда Віаторъ Шкотусъ ходилъ на Словакии, появились предъ нимъ и мадьяры и предложили свои кривды, прося его, чтобы съ тѣми кривдами занимался въ чужоземныхъ газетахъ. На то Віаторъ Шкотусъ то имъ отповѣдалъ: Вы чужимъ державамъ лемъ однимъ дѣломъ можете импоновати: работой, работой и безпрерывной работой.

Послухайме и мы сіи слова того скушенного журналисту. Если обще благо то жадаеть, тогда не отяговатися отъ работы, но исполняти сію долж-

ность, куда насъ нашъ народъ зоветъ и поставить.

Если будеме богаты, если будеме имѣти свои культурны, матеріально независимы заведенія, будеме имѣти свои русски склепы, своихъ русскихъ ремесельниковъ, фабрикантовъ, художниковъ, писателей, тогда будеме импоновати и другимъ народамъ, будутъ насъ почитати, и тогда прійдутъ съ тѣми и политически права.

„Русское Слово“ хочетъ и въ томъ быти на помощь каждому русину. Будетъ давати хозяйственныя порады, чтобы усовершити знаніе нашего земледѣльца: будеме обстаратися помѣстити за ремесельника учитися хотящихъ, а стороны газеты всегда отворены будутъ для тѣхъ, которы чувствуютъ въ себѣ талантъ къ писанію.

„Русское Слово“, якъ то и въ минувшихъ годахъ, такъ и въ новомъ году смѣло будетъ воевати для *движенія народной самостоятельности*. Мы русины, нашъ языкъ русскій, намъ нѣтъ про что ганьбитися! Правѣ то ганьба и знакъ нашей народной слабости, если мы свою народность затаиме, нашъ милый русскій языкъ каличиме, прекручаемъ.

Скажیمе гордо съ Павловичемъ: „Отъ вѣкъ вѣка я русинъ“.

Къ осуществленію сей программы потребно много-много *безкорыстности, много жертволюбія*. Потребно то, чтобы мы многоразъ наши старости, наши желанія, наши личны интересы въ себѣ задусили. Стысьме въ такомъ случаѣ зубы и дале, дале работати.

Придетъ многоразъ и жертвы принести, може удетъ треба и будѣларь отворити. Отворьме го, не шануйме нѣскольکو геллеровъ на народны дѣли. Каждый народъ имѣетъ свой народный фондъ, лемъ правѣ мы нѣтъ. А то ани не было бы такъ тяжко заложити. Представьме себѣ едну организацію, имѣющую 10.000 членовъ. Каж-

дый членъ бы платилъ мѣсячн 10 (десять) геллеровъ, то уж лемъ не много, а черезъ одинъ годъ уже насбералосъ бы 5 тысячъ коронъ. Тогда бы и требало постоянно лемъ от другихъ жебрачити.

То будетъ наша программа въ томъ году. Будемъ работати за организацію, за улуцен матеріального положенія нашего народа, за движеніе народной самостоятельности, а всегда съ зброемъ любви и безкорыстно.

На то просиме подпору нашихъ политическихъ дѣятелей нашихъ почтенныхъ сотрудниковъ, читателей. Просиме ихъ сей любви, котору они въ минувшихъ двухъ годахъ преуказали къ намъ, въ будучность не отказали; а мы будеме уславоватися за ихъ любовь съ чѣмъ большей работой отплатити.

Парламентъ на рождественныхъ феріяхъ

Пражскій парламентъ теперъ закрытъ, послы пошли на рождественныя свята. Сойдутся толпы 19. января, когда прежде всѣ заниматися будутъ съ законобудованья, закономъ урядниковъ реформой даневой. Тогда выберутъ и новыхъ предсѣдателей парламента, ибо теперешни только до конца до новаго года, были избрани.

Вмѣсто пятки двѣнадцатка.

Вслѣдствіемъ результатовъ выборовъ дотеперешня пятка стала неактуальной, пятку такъ треба розширити, чтобы въ томъ случаѣ заступлены были всѣ коалиціи партій. Сей сборъ, который женъ всегда подготовити почвуду разбиранию часто спорныхъ проблемъ въ пленарныхъ засѣданіяхъ, будетъ имѣти 12 слѣдующихъ членовъ: Швегла, Шрамекъ, Стрнѣй, Бехине, Дворачекъ, Млечекъ (замѣстители правительства) Милетичъ, Доланскій, Славичекъ, Смертъ, Крамаръ и Горакъ, якъ заступители партій.



Merry Christmas and
happy new year!

Они всѣ-всѣ путемъ нашей газеты желаютъ вамъ счастливы, веселы рождественны свята и счастлившій новый годъ, якъ мы ту имѣли въ минувшемъ году.

Съ нашей стороны мы въ благодати Божьей богаты свята и счастливый новый годъ желаеме всѣмъ вспр. отцамъ духовникамъ, нашимъ дорогимъ предплатителямъ и читателямъ.

Merry Christmas and
happy new year!

Общественна жизнь.

Объявление.

(Важное для народныхъ читателейъ)

Культурно-просвѣтительное общество имени А. Духновича (Ужгородъ ул. Раковця ч. 9.) будетъ высылати всѣ свои изданія а также 2—3 газеты читальнямъ, якъ скоро получить заявленіе отъ заведующаго читальнею (предсѣдателя, секретаря), что читальня дѣйствительно дѣйствуетъ (по крайней мѣрѣ съ 20 членами) и сообщеніе о томъ, яку газету изъ подкарп. русскихъ газетъ члены читальни желаютъ получать.

Правленіе.

Поздравленіе дорогимъ сестрамъ и братьямъ за море!

Когда цѣла фамилія въ каждой тѣ обсядетъ столъ къ святой верѣ, когда запалются свѣчки на кахъ, когда заснѣваютъ молоды стары: „Божій сынъ днесъ народился“, когда наши русски хлопцы старому звычаю заснѣваютъ едь дверями каждой русской хаты: „Рождество твое Христе Боже шъ“, тогда прійдутъ намъ въ умъ тѣ, которы къ сердцу нашему изко стоятъ, но не могутъ съ ми вьедно радоватися, не могутъ вьедно праздновати въ кружку своихъ любимыхъ.

На васъ думаемъ, дороги братья сестры. Широкий Океанъ отдѣлитъ васъ, отъ зеленыхъ, теперь же бѣлымъ снѣгомъ покрытыхъ карпатъ. Знаемъ, что ваша елка гатша, вмѣсто свѣчочекъ можетъ

электричны лампы горять на ней, можетъ и свята вечера изъ лучшихъ ѣдль стоитъ, но мы убѣждены, что каждому подъ Карпатами рожденому русину прійдетъ сей вечеръ въ умъ: что робятъ теперь дома, якъ бы добрѣ было лишь на минуту прелетѣти въ мое снѣгомъ покрытое сельце, посмотрѣти черезъ оконце въ слабо освѣщенну комнату! Знаемъ, что Вы бы сей вечеръ охотно пречеряли свой парадный столъ съ простымъ столомъ, гдѣ можетъ правѣ на васъ думаютъ ваши стары родители или малы дѣти. Не знаю, за колько не дали бы вы, если могли бы Вы сей вечеръ поцѣловати вашихъ добрыхъ дѣтей, погласкати ихъ шумнѣ зачесанну головку, посмотрѣти въ ихъ невинны очи.

Наше отношеніе къ сосѣднимъ штатамъ.

Швегла въ бесѣдѣ, сказанной на отвореніи парламента, выявилъ, что нашу республику провадитъ одна идея: а то миръ, покой со всѣми сосѣдними штатами. То свидѣтельствуеъ и сія политика, котору наша республика уже пять лѣтъ провадитъ, въ согласіи съ великими державами, Франціей, Англіей и Италіей. *Что касается рѣшенія отношенія къ Ватикану, будетъ то рѣшено заграничнымъ министромъ лояльно къ всѣмъ вѣроисповѣданіямъ и церквамъ.*

„Ступай по стреминамъ Бескидовъ, Совершай назначенный путь, И вѣры, языку пращѣдовъ Непоколебимъ, вѣренъ буды!“

Александръ Павловичъ.

Съ Новымъ Годомъ, съ новымъ счастьемъ!

До нового рока ступаеме; новы цѣли, новы надѣи передъ нами. На порогу сего нового, 1926-го года живо признаваме, что „безъ Бога ни до порога.“ — На зачалъ 1926-го рока и мы просиме благодать Божью на нашъ подк. русскій народъ и на нашу св. Мати Церковь.

Чи можеме отъ того дачто лѣпшое желати нашимъ читателямъ? — Далъ бы Богъ, чтобы въ 1926-омъ року еще ближе-ближе сме прійшли къ нашимъ народнымъ идеаламъ, къ удѣйствію полного возрожденія подк. русского народа въ народной и культурной сознательности. Далъ бы Богъ, чтобы въра нашего народа въ Бозь и въ св. Матери Церкви еще живѣйша была, якъ была въ бурливыхъ-волебныхъ дняхъ 1925-го року.

Сію два желанья прося отъ Бога зачинаетъ и „Русское Слово“ новый, III. годъ изданія. Нашъ прапоръ добръ познають подкарпатски русины: Христовъ свѣтоглядъ, защита нашей прадѣдной и опрѣданой грекокаатолической Церкви; срастна любовь родного подкарп. русского слова и подк. русско-

го духа; горяча любовь нашо-го народа отъ найпростѣйшого безграмотного пастуха до найвысшей интеллигенціи.

Просиме отъ Васъ, Дороги Читатели моральной и матеріальной подпоры: розширяйте нашу газету отданностью за-служилыхъ народовцовъ!

Просиме и импозантну нашу 110—115 членову писательску гарду на дальшу идеально-народну, культурну работу съ перомъ! Отдайте народну дань на цѣль „вѣка лучшого“ съ перомъ, съ вашими статья-ми, стихотвореніями. Надѣ-мся, что въ 1926-омъ року и ближе придемъ къ удѣйствію одного идеального плана: писателей „Русского Слова“ соединити въ одно литера-турное общество.

На началъ III-го года изданія нашъ прапоръ выдвига-еме еще на высте якъ до те-перь былъ, и нашимъ созна-тельнымъ читателямъ и слав-нымъ, идеальнымъ писателямъ шлема щирый и братскій при-вѣтъ: „Съ Новымъ Годомъ, съ новымъ счастьемъ.“

Редакція газ.
„РУССКОЕ СЛОВО.“



На праздникъ Рождества и Нового Года.

Одинъ приходитъ, другій отхо-дитъ. Старый годъ споминаетъ про-шлу добу. Споминаетъ нашу тяжелу жизнь, трапезы, старость, жаль, бо-лѣзнь, скажимъ, и хорошего. А но-вый годъ предлагаетъ намъ на-дежду къ лучшему. Народъ, кото-рый старостью, бѣдою утрапленный, уморенно жилъ, ожидаетъ лучшу долю; народъ, которому хорошо ве-лося, еще лучшою надеждою смот-

рить на него. Новый годъ, кажется, приказуетъ надѣяться на лучшее! Но все-таки, не слѣпо въ невычисли-тельной Фортунѣ, только въ своихъ собвенныхъ силахъ а постоянности нашей. Коли Васъ всѣхъ поздрав-ляетъ Русское Слово Рождествомъ а Новымъ Годомъ а желаетъ Вамъ всѣмъ всего хорошего, счастья а Божьей милости, пришло для насъ время радости: радуйтесь. Но ра-

зомъ раздумати нужно намъ о люб-ви а щедротѣ одинъ къ другому Молимся новонарожденному Іисусу чтобы съ своей милости, щедротѣ удѣлилъ и для насъ что наилуч-шого-доброе. Сей праздникъ, празд-никъ поразумѣнія! Днесъ поеме „Слава во вышнихъ Богу, на землѣ миръ“ свякому люду, значить и намъ.

Я сей часъ размышляю о томъ коли нашъ народъ, передъ сто а стѣ годами совокупленно праздновалъ сей радостный праздникъ, подъ од-ною головою Христовою, а теперъ по раздорѣ Церкви нашей мы дѣ-лимся на гр. каатоликовъ а „право-славныхъ“, а съ тѣмъ на два таборѣ съ чувствами ненавидящими одинъ къ другому. А что слѣдуетъ изъ сего? Слабость а непостоянность наша подкарп. русска. И съ поже-ліемъ бачимъ то, что менши на-роды насколко-натолько консолиди-вану жизнь указуютъ а мы дремес-на правописныхъ а религійныхъ вс-просахъ. Покаймесь, люде, сегодні-приблизимся одинъ къ другому-лишьме зеблужденія наши а ступимъ на стопы соединенія. На се просимъ днесъ Всевышняго!

Въ память минувости кладемъ старый годъ, чтобы сме зачали новый-лучшій годъ, отъ которого можемъ ожидать только тогда счастье, ес-ли соединимся а своею собвенною си-лою побѣдимъ непоразумѣніе нашъ.

Сію должность взяла за цѣль-наша любима газета, котора дл-своей силы работаетъ въ дѣлѣ со-единенія. Правда, тяжело идетъ дѣ-ло бо большіе миліоны нашихъ идутъ заблужденными путями по рекла-мамъ разныхъ партій а институці-но все-таки только временно, и-придетъ время, бо муситъ придти-ибо наше неблагодарное а серьез-ное положеніе о улучшеніе дол-нашой привлечетъ насъ всѣхъ къ-сему, а мы соединимся. Ес-лиже-удѣлаемъ то, грѣхъ а проклятіе грѣ-зистъ намъ отъ поколѣнія дѣтей на-шихъ за се.

Придетъ мнѣ въ умъ левъ, кото-рого одна рана маленького звѣря-не пробудила, но пробудился онъ-а большіе раны большихъ звѣрей! мы должны пробудитися, бо зоветъ насъ несчастье наше на се.

„Пришли къ нему Триє Цари, Поклонъ даютъ, кладутъ дары“. Кладемъ и мы дары на престолъ поразумѣнія! Доиновчан

Конференція Малай Догоды (Антантъ.)

Румунское заграничное министерство ознамуетъ, что Мала Догода (Чехославія, Югославія, Румынія) будетъ держати 19. января въ Белградѣ конференцію. Сей конференціи велику значительность приписуютъ, ибо должна будетъ Мала Догода и въ нѣсколько международныхъ дѣлахъ рѣшити. Такъ пишутъ, что односторонне будутъ протестовати противъ Габсбургской агитации на Мадьяріи.

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство дня 30. декабря прибылъ въ Пряшевъ.

— Выименованіе о. Теодоръ Зима, нововрезбитеръ Епарх. Правительствомъ былъ назначенъ за приходника въ Завадку (ж. Спишска).

— Реформа платежи чиновниковъ, что всѣ партіи обѣщали, до Рождества не перевелася, но послѣ ферій первое дѣло будетъ то принести до порядку. Отъ 1. января 1926. года тогда чиновники будутъ нову платежъ получати.

— Вѣнчаніе. Барышня Елизавета Ковалева, учительница, бывша ученица набоѣй препарандіи, и капитанъ Карель Ружичка дня 29. декабря 1925. бракосочетались въ Сабиновѣ. Благожелаемо.

— Отходъ вице-губернатора. Нашъ ужгородскій корреспондентъ извѣщаетъ насъ объ отходѣ вице-губернатора на пенсію, потому, что онъ служитъ уже болѣе 35 лѣтъ. На его мѣсто будетъ назначенъ безпартійный чиновникъ изъ Праги, ибо Лодк. Руси нужденъ именно чиновникъ безпартійный, приемлеый для всѣхъ партій.

— Украинскій университетъ въ Полщѣ. Изъ Варшавы сообщаютъ, что польскій министеръ народного просвѣщенія, Станиславъ Грабскій, началъ переговоры съ украинскими учеными и профессорами относительно созданія украинского университета въ Полщѣ. На дняхъ звѣстилъ украинскій ученый Стоцкий, что по согласію съ обществомъ Шевченка въ Львовѣ а съ колле-

гійей укр. проф. славянскаго института въ Прагѣ, былъ уполномоченъ принять предложенія польскаго правительства. Одновременно предложилъ проф. Стоцкій списокъ укр. профессор. будущаго университета.

— „Культурно-просвѣтительное Об-о имени Духновича приносить свои поздравленія съ Новымъ Годомъ всѣмъ своимъ уважаемымъ членамъ, сотрудникамъ и всѣмъ лицамъ, оказывающимъ содѣйствіе Ову и проситъ принять пожеланія благоденствія.

— Нова комета приходитъ. Въ обсерваторіи въ Миланѣ открыли нову комету въ такой величинѣ, якъ Луна. Она теперь приближается къ землѣ а если направление свое не перемѣнитъ, то хвостомъ своимъ замечетъ цѣлу западну Европу. Но дѣло не опасно, ибо ядро кометы дуже малое, даже раздробляется, тогда будутъ падати метеоры.

— Несчастье въ копальнѣ. Въ Америкѣ близко города Birmingham въ одной рудокопальнѣ сталося несчастье. Выбухъ газа. До сихъ поръ 40 мертвыхъ и 80 раненыхъ вынесли. Причину катастрофы до теперь еще не знаютъ.

— Непокійство про полицію урядника. Пражское правительство назначило инструкторомъ державной полиціи въ Мор. Оставѣ Климу, извѣстнаго полиц. урядника въ Ужгородѣ. Сие назначеніе запричинило въ населеніи Мор. Острова протесты, ибо Клима извѣстный у нихъ, якъ чрезвычайно усердный австрійскій патріотъ. Сей часъ сообщаютъ газеты, что назначеніе Климѣ теперь отсрочено.

— Скандалъ въ „селѣ Грбека“. Ужгородъ, 25. дек. Смутный образъ Ужгорода село вагоновъ на сѣверной части города на роляхъ. Городъ хотѣлъ помочи на квартирной мизеріи и купилъ вагоны, поставилъ ихъ на полю а помѣстилъ въ нихъ людей, выброшенныхъ изъ квартиры. Много денегъ выбросили на то а теперь все ничъ не стоитъ. Зима велика, вагоны не можно вытопити, въ которыхъ больше члены семьи живутъ. Лишь такъ дуднитъ „село“ отъ кашлю, отъ сухоты. Не

можно вытопити тоты крипты: отецъ не имѣетъ работы, ни вѣсти, ни дровъ купити. А нѣтъ милосердія! Городъ еще 70 Кч. беретъ отъ нихъ за мѣсячну аренду. Депутация пришла къ Грбекови, комиссару города, и просила отпущеніе аренды, что имъ приобѣщаль. Дирекція лѣсовъ приобѣщала и даромъ дерева, но въ томъ не надѣялся. Часъ уже, чтобы сие несоціальное распоряженіе, которымъ себѣ Грбекъ комиссаръ вѣчну смутну памятку поставилъ, разъ уже касировалося а иначе помоглося убогимъ жертвамъ мизеріи квартирной

* Пихлерову „Christiansku Nauku“ можно заказати у автора (D. Z., Prešov, Masaryková ul. č. 8.)

— Что такое вожди коммунизма? На дняхъ при судебномъ разбирательствѣ въ Москвѣ обнаружено, что извѣстный коммунистическій вождь — Леонидъ Красинъ — съ 1902 былъ на службѣ у російской жандармеріи. За свою работу сей коммунистическій мерзавецъ и проваторъ получалъ 1290. рублей въ мѣсяцъ. Кромѣ Красина на службѣ у полиціи служили еще нѣсколько видныхъ вождей коммунизма. Неожиданный скандалъ среди коммунистическихъ вождей — шарлатановъ — поднялъ страшное смятеніе.

— Съ кошкой до гробу. Богата англичанка, вѣд. Марія Сеймерова, котора недавно померла, въ тестаментѣ опредѣлила, чтобы мила ей кошка звѣро лѣкаремъ была отравена а вложена къ ней до гробу.

— Куда идутъ наши дани? „Slovenská Pravda“ пишетъ: Якъ извѣстно, къ подписанію локаринскаго миру въ Англію поѣхалъ Бенешъ, министръ заграничныхъ дѣлъ. На дорогу досталъ 480 тысячъ Кч. за тоты нѣсколько дни. Панъ Бенешъ часто путешествуетъ, въ томъ достанетъ нобеловый присъ. Нашъ высланецъ въ Англіи Іоанъ Масарикъ мѣсячно получить 47 тысячъ Кч. платежи. Не чудо, что наши земледѣльцы а ремесленники должны платити огромны дани. А словановъ выброшаютъ изъ службы, ибо „шпоровати нужно“.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Александръ Павловичъ.

**Зашлите предплату на 1926. годъ
разомъ съ долгомъ!**



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и
умеренны цѣны.

На складѣ маю изготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темного шведского гранита, сіенита, норвежского лабрадора, карарского ирамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыи и большии количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМИ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевъ. Бардіевска улица чис. 9.

Изготовление каменно-точильныхъ работъ и торговля памятниками.



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ; родъ Подкарпатска Русь. ::

Выготавливает наилучши, найкрасши и найголосистѣйши звоны всякой величины. Фабрика сліять звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебсраетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (770/0 мѣди 240/0 банка-цѣнъ). — Перворядныя звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагъ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читальнъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярскіе принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ N° 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла. —————

Масарикова улица
Но. 26.

ЩЕДРЫЙ ВЕЧЕРЪ

(Рождественское прибавленіе г. „Русское Слово.“)



Найкрасшій праздникъ.

Коли и не знаешь, что то святой праздникъ,
Коли въ душѣ твоей божій ликъ не возникъ,
Коли душу-сердце затянулъ сырой пылъ,
Коли ты отъ судьбы лишь ненавидженъ былъ,
Коли тебѣ любовь-радость ся не ушла,
На сей щедрый вечеръ согрѣется душа.
Чувствуешь при елкѣ праздника дыханье,
Захватитъ тя радость и благоуханье;
Остарѣла душа днесъ омолодѣетъ,
Зармучене сердце днесъ спокойно бьетъ;
Жаждающій любви чуетъ отъ ангеловъ
Возвѣщати глгчу, божественну любовь.

Торисинъ.



„Божій Сынъ днесъ родился . . .“

Думки въ ночи Рождества Хр. Господа.

Въ убогомъ вертепѣ въ ясляхъ лежитъ Дѣтятко. Надъ Дѣтяткомъ скланяется якъ зоря прекрасна Мати Дѣва. Дивится на Дѣтину, очами піеть Его красоту и чаръ. Ангелы спѣвають: „Слава въ вышнихъ Богу.“

Передъ сіе чудесне Дѣтятко ступаєть въ пастырскомъ убраню старенькій человекъ. Глубоко кланяется и свое имя кажетъ: *Я Авраамъ*. Сіе Дѣтятко то мой потомокъ. Черезъ Него будутъ благословены всѣ народы цѣлого свѣта.

Еще Авраамъ не окончилъ своего привитанія, уже является другій человекъ, сильный тѣломъ, чтобы привитати то убоге Дѣтятко у вертепѣ вифлеемскомъ. Яке твое имя? Скажи менѣ необычайный человекъ. Мое имя *Юда*. Я сынъ патріархи Якова. Прихожу, чтобы привитати Того, „который забираетъ менѣ жезль, бо пришолъ Тотъ, который былъ чаяніе языковъ.“

Отходилъ Юда, а по немъ ступаєть человекъ страшного погляду, сильныхъ рукъ. Съ его очей выходитъ страшный гнѣвъ. Онъ босый, бо мѣсто, на которомъ стоитъ, се *мѣсто святе*. Хочешъ знати яке его имя? То освободитель и законодатель *Мойсей*. Глубоко падаетъ крестомъ, кланяется и такъ прегваряєть:

„Се Дѣтятко то Пророкъ, якого Богъ посылаетъ. Его треба слухати, бо Онъ будетъ говорити слова Божьи и скажетъ то все, что Господь прикажетъ.“

Мойсей по другійразъ крестомъ падаетъ передъ Дѣтяткомъ и отходитъ.

Со всѣхъ сторонъ отзвоняють акорды желанія, и прекрасны, небесны мелодіи. Приходитъ новый поклонникъ. На головѣ носитъ царскій вѣнецъ.

Лице его горитъ отъ радости. И скорше якъ мы могли спрашиватися: яке твое имя, добрый поклониче, промовляєть онъ самъ красно спѣваючи:

„Ты найкрасшій спомежи синовъ людскихъ, благодать тебе со Твоихъ устъ. Препоняти бедра свои мечемъ, . . . И поклоняся передъ Тобою всѣ премена того свѣта. Престоль Твой вѣчный, царство твое скиптръ правды.“

Ты полюбилъ правду а возненавидѣлъ беззаконіе, для того Тебе Богъ помазалъ елеємъ радости. Ты будешь царствовать отъ моря до моря; Тебѣ будутъ кланятися всѣ народы,



цари будутъ Тебѣ служити. Благословене и славне имя Твое. Твоею славою наполнитъ ся цѣлый свѣтъ. Аминь.

Акорды гарфы отзвоняють по вертепѣ, а ангелы спѣвають надъ вертепомъ пѣснь небесну: „Слава въ вышнихъ Богу и на земли миръ въ человекѣхъ благоволеніе,“

Пока еще Ангелы спѣвали, приходитъ новый поклонникъ. О якъ красны лица его! На очахъ му видишь потѣху и онъ не потребуєтъ словами высказати имя свое. То есть наибольшій пророкъ старого за вѣта. *Исаія* имя ему. Чуеме его слова: „встань Ерусалиме, се Дѣва родила Сына. *Емануелъ* имя Его: Дивный, Совѣтникъ, сильный Богъ, отецъ бу-

душого вѣка, князь мира.“

Коли одинъ другій пророкъ ступилъ передъ двери вертепа, котрому имя *Михея*, обернулся до Вифлеема и торжественнымъ голосомъ промовляль: „О Вифлееме ничимже еси меньшій межи городами Юды: бо съ Тебе выйшолъ Вождь, который будетъ пановати надъ народами.“

Пророкъ *Даніилъ* такожъ приступилъ и такъ говорилъ: „Выполнилися передсказаны седмицы и прійшолъ помазанникъ.“

У духу замѣтилъ я еще одного и то послѣдняго пророка Старого за вѣта, который показуючи рукою на Дѣтятко говорилъ:

„Се Агнецъ Божій, который отбираетъ грѣхи свѣта. Я не достойный, чтобы розрѣшити ремень саногъ на Его ногахъ.“

Передъ очами своей души видиме, якъ наvernеный Саулъ приводитъ передъ Дѣтятко наvernеный греческій народъ, а апостоль Петро сильный поганскій Римъ.

Подъ небомъ не есть другого имени, въ которомъ бы люде могли осягнути свое спасеніе, кромѣ имени Иисуса.

Чимъ Петро спомнулъ имя Иисусъ, ангелы спѣвали пѣснь дальше: Христось родился, Богъ воплотился . . .

Иисусъ Христось вчера и днесъ, тойже и въ вѣки. Празднуєме такъ праздникъ Рождества Христова, якъ коли бы днесъ Христось родился и якъ коли бы мы разомъ съ пастырями витали Новорожденного. Чистымъ сердцемъ, цѣлою душею величайме Христа Спасителя и просьме отъ него много и много ласки такъ для себе, якъ и для цѣлого нашего народа.

И я, якъ епископъ, благаю Новорожденного смиренно просячи для всѣхъ васъ васъ . . . „Божій Сыне, спаси вся племена, имже суть имена: Христіане.“

Діонисій,
еп. ап. адм.



Рождество Твое Христе Боже . . .

Тиха ночь была, ни листья не шевелились. Въ темной ночи лемъ трепетаючи звѣздочки освѣщали дорогу, по которой ступали задуманы люди, цѣлы фамилии съ далекихъ краевъ.

Розказъ былъ строгій, никто не смѣлъ противитися чисарскому распоряженію.

Города, села жидовской краины преполнены были чужинцами.

На дорогѣ было слышати голоса о каждоденной бѣдѣ, недостатку, о терпѣніяхъ: голоса были смутны, меланхоличны.

Никто ни не замѣтилъ, что между путешествующими усиливается въ Вифлеемѣ одна скромна, проста фамилійка, але тѣмъ больше честна и богобойна.

Дорога была долга, скучна, прото путешествующи совсѣмъ дотрапены досталися къ первымъ хижамъ малого города Вифлеема.

Отъ чего боялися, о чемъ говорили на дорогѣ, то и сталося. Клопкали на дверяхъ первой хижи, не пріяли ихъ съ вываркой, что нѣтъ мѣста. Попробовали у сосѣда, тамъ не пріяли ихъ, сказавше, что уже имѣють достъ чужинцевъ. А на третьемъ мѣстѣ ани до слова не ступили съ ними, гнѣвачо заперли двери предъ ними.

Что почати?

Потомки съ роду краля Давида спустилися на волю доброго Бога, ишли далей, можетъ за городомъ даяка порожня стайня прійметъ ихъ и даетъ утружденнымъ путникамъ ночный пріютъ.

Что глядали, нашли. Была то

одна порожня стайня. Ту усалашилися, отпочивали.

Полночь. Пастыри премѣняютъ стражу. Чтось чрезвычайное явится на небѣ, по-надъ стайней.

Велика ясность освѣщаетъ цѣлу околицу, ясна звѣзда свѣтитъ надъ стайней.

Что то?

Настанетъ видно, якъ въ день... слышати тихоньку пѣсню, пѣсню небесну, не человѣческу, но ангелску.

Пѣснь становится сильнѣйшей, а теперъ уже слышати розумительны слова небесныхъ херубовъ, ослабляющихъ своего небесного Господина: Слава въ вышнихъ Богу и на землѣ миръ въ человѣцхъ благоволеніе.

Сталосля, что было предсказано пророками, что было написано въ письмѣ Ветхаго Завѣта: народился Иисусъ Христосъ, Сынъ Вога живого.

Тунемножко застановьмесь! Размышляйме о томъ чрезвычайномъ событіи.

На одной сторонѣ Всемогуцій Богъ, на повелѣніе которого сей свѣтъ съ ничего стался, и который управляетъ такъ съ милліонъ и милліонъ звѣздами, якъ и съ послѣднимъ червякомъ, а на другой сторонѣ грѣшный, слабый человекъ.

Того всемогущого Господина земли и неба послушать цѣлое пространство, — ему повинуются вѣтры и хмары, предъ Нимъ небесны хоры, херубы и серафы па-

даютъ на колѣна, узнають Его за своего Господина, а въ Вифлеемѣ нѣтъ ни одного домика, гдѣ бы хотѣли Его пріяти и дати Ему ночлегъ.

То былъ образъ бывшего Вифлеема, а жалъ, многоразъ и образъ днешняго человека. Колькоразъ клопкати онъ въ нашихъ сердцахъ, прося, чтобы пріяли мы Его, но сколько а колькоразъ затвориме мы предъ нимъ двери: нѣтъ ту, въ моемъ сердцѣ, про Тебе мѣста, бо ту засалашилися грѣхи, страсти, а мнѣ милѣйши мои хрѣхи, мои страсти, якъ Твоя благодать, Твоя любовь.

Не будьме такими хотъ лемъ теперъ, въ день Рождества его. Отворьме предъ нимъ двери сердца нашего, славьме Его съ ангелами, поклоньмесь Ему съ тремя царями ибо онъ принесъ намъ душевный покой и отпущеніе нашихъ грѣховъ.

Коляда.

(Записана въ Ужгородской жупѣ изъ устъ народа).

Ци дома, дома,
Господарь дома?
А слуги его
Не повѣдаютъ за него.
Та пелевни е,
Пшеницу вѣе,
Дома е.
Будеме мы му
Колядовати,
Чей намъ позволить
Пшеницы дати.
Господарь иде,
Пшеницу несе.
Ты господарю,

Кедь маешь сына,
На копли сыра,
Будеме вѣсти,
Тебе славити — богато;
Кедь маешь дѣвку,
Заженъ на паленку — чѣмъ скоро,
Будеме пити,
Тебѣ спѣвати колядовати — весело.
Стани на спицю,
Та рѣжъ пикницю,
Станъ на драбину,
Рѣжъ солонину.

Щедрый вечеръ.

При елочкѣ малой
Отдаюся мечтамъ,
При теплотѣ красокъ
Радужно-любо намъ.
Ясный ангелъ съ небесъ
Якбы насъ всѣхъ обнялъ —
Ой, кебы на землѣ
Все щедрый вечеръ былъ!

Лицико Іисуса
До насъ просіе,
Любовью, теплотой
Всѣхъ насъ обнимае,
Якбы сѣмя любви
До всѣхъ насъ засѣялъ —
Ой кебы, ой кебы
Все щедрый вечеръ былъ!

Торисинъ.

Рождественна пѣснь.

Пастыри, пастыри вифлеемски,
На полѣ, на полѣ въ темной ночи
Небеса видѣли отворены,
Во свѣтлости ангелы спѣвали!

Сія вѣсть, нова пѣснь голосится:
Христосъ, Богъ, Мессія родился;
Отъ Дѣвы Маріи воплотился:
Ты весь міръ, людскій ликъ обновися!

Ликуютъ, спѣваютъ всѣ ангелы;
Чудятся, молятся и пастыри,
Изъ любви, покоря несутъ дары:
Господу, Отроку, Іисусови!

Отъ схода, востока нова звѣзда,
Трехъ царей, рыцарей приводила.
Богатыхъ дарунковъ притворила;
Ирода злобного роздражила!

Со Вами, блаженны и мы пойме,
Господа Мессію умоляйме.
Поправу живота постановьме,
Спасово рождество благодарьме!

Хустъ.

Діонисій Митровичъ.

Плачъ Рахили.*

Переводъ Іоанна Кизака.

На мягкихъ подушкахъ въ бѣлой постѣлочкѣ
Якъ спокойно спите, прекрасны дѣточки!

Солодко вамъ снится?

Понукнуту грудь не спѣшите принять,
Безумной надѣей жду васъ просыпати...

Но тицѣннычъ видится.

Ахъ, вы не сбудитесь, хорошо знаю я,
Ваше усыпанье глубчайше покоя,
Увы, я все знаю!

На улыбку мою ся не улыбнете,
На лестныя слова ся мнѣ не озвѣете,

Хоть якъ васъ лобзаю.

Мертвы вы, умерты, вотъ рана глубока,
Прямо противъ сердца до лѣвого бока
Смерть легко ся втисла!

Нѣжный цвѣтокъ легко и пальцемъ сломити,
Голубяго птенца рукой умертвить,

Если сердце стисла.

Дай поцѣловати рану кровавую,
Безмолвну, всетаки къ небу зовущую
Дай умыть слезами!

Вопій къ небу язвы, не въдай прощенья,
Чтобъ злодѣй не избѣгъ строгаго отмченья

Адскими муками!

*) Сіе художественное стихотвореніе описуетъ печаль еврейскихъ матерей, оплакующихъ дѣтей своихъ, которыхъ убили далѣ Иродъ, надѣясь, что между ними будетъ и родившійся царь юдейскій, І. Христосъ. Рахиль впрочемъ историческое лице, о которомъ читается у Матфея II. 18. (Еванг. на другій день Рождества Христова.)



Но что-жъ все то стоитъ? Сыновъ не имѣю!
Хоть ся и мстительны потоки поліють,



Ужъ не пробудятся!

Маленькія струи, что сердцемъ клювають

Океаномъ крови дармо замѣняютъ,
Если истощатся.

Ужасный Ироде, коль рѣшился къ тому,
Не было убійства повѣрить другому,
Повѣрилъ палачу;
Твердо твое сердце было ся смягчило,
Когда бы матернюю печаль увидѣло.
Избѣгъ неудачу!

Ахъ если-бы видѣлъ дѣточекъ невинныхъ
И матеръ ихъ, паду на колѣнахъ смиренныхъ
Предъ мерзкимъ палачомъ;
Просила, чибѣ моихъ малютокъ не убилъ,
Чтобъ кровью невинныхъ руки не сбаврилъ,
Умоляла съ плачемъ.

Смягчился и палачъ, ажъ слезы проливалъ.
Думаламъ, невиннятъ моихъ помиловалъ,
Забыла, что онъ рабъ!
Если-бъ матерняго видѣлъ ты самъ, царю,
Неописаного горестного жалю,
Не былъ-бы мести радъ.

Жены Виолемеа, бывшія матери,
Не завидуйте мнѣ двойственной потери,
Жертвы неповинной
Но у васъ не было столь гордой надѣи,
Прото и жалъ у васъ не той, что Рахили
Только половинный.

Похороны будутъ, придите, придите,
На вѣчный сонъ дѣтей моихъ положите,
Уже не гнушаюсь!
Поможьте ложить ихъ въ каменныхъ могилахъ,
Пускай почиваютъ во божіихъ рукахъ,
Ужъ не ужасаюсь.

Прекрасна часть года минула насъ, весна,
Одинъ родъ вымеръ намъ изъ человѣчества,
Почіетъ во гробахъ;
Сыны Виолемеа растутъ, будутъ расти,
Но дней рождественныхъ они праздновати
Не будутъ въ двухъ годахъ.

Ахъ, я жалуясь на бесплодность въка,
А ужъ мерещится судьба человѣка
Предъ очами менѣ.
Той, о Комъ пророки давно предсказали,
Родился, чувствую, Царь жданный Іудеи,
Въ маломъ Виолемѣ!

Постыдна борьба за гадке тиранство
Было твоихъ дѣтей звѣрское убійство
Но Онъ живъ, не убитъ!
За жестокость твою добрымъ оплачиваетъ,
За убогій вертепъ ласку подаваетъ!
Живъ Онъ, всѣхъ насъ любитъ!

Щедрый вечеръ монаха.

— Прійшолъ, снова прійшолъ таинственный,
миленькій щедрый вечеръ, сей очаровательный день.
Что за милыя памятки вяжутъ мене къ щедрымъ
вечерамъ въ моей молодости! Счастливъ емъ былъ,



невинный былъ, якъ невинное Божье Дитя. . . .
Тогда я ступилъ на блудну дорогу. Я хотѣлъ вы-
ужити всѣхъ сластей земской жизни. Я бросился
въ объятія сластей нечистыхъ, обманчивыхъ . . .
И не билъ емъ счастливъ. . . . Ступилъ емъ до
монастыря, чтобъ вылѣчить душевны боли, чтобъ
залѣчить пораненное сердце. . . . И я найшолъ
потѣхи, пріютъ между нѣмыми стѣнами монастыря.
Раны заросли, боли минули. . . . И я все лѣпше
и лѣпше полюбилъ тя, Божество, Іисусе Христе и
Ты, Мати Божья. Я отдался душевной любви и
благодарности къ вамъ. . . . И что я теперь плачу
и слезами орошаю вашъ олтарикъ, я не чуюся
несчастливымъ; то слезы радости, то слезы призна-
нія людской нищеты. . . . Якъ бы емъ былъ я не
счастливъ, коли вижу, что я 75 рочный старикъ
не опущеный, что Вы мене такъ любите и Ты,
Божье Дитятко, и Ты, Мати, такъ говорячи и
дружественно смотрите и теперь на мене и чудес-
но говорите съ моей душой. . . . черезъ 90 роковъ
емъ позоровалъ, чтобъ зелена лампочка передъ
Вашимъ образомъ нигда не выгасла . . . Мнѣ
то радость была. Коли емъ къ Вамъ приходилъ,
все такъ емъ чувствовалъ, что я съ Вами сросъ.
. . . . Моя любовь связала мене съ вами. . . . 75-ый
щедрый вечеръ днесъ въ моей жизни. . . . Такъ
чую, что то послѣдній. . . . Но то вшитко едно.
Я и такъ съ Вами буду все во вѣчной любви.
Вѣдь то радостиѣйше, якъ щедры вечера на сей
землѣ! Прошу Тебе, Божье Дитатко и Тебе,
Мати Божья, на семъ щедромъ вечеру: соедините
мене съ Вами съ вѣчною, безконечною, божест-
венною любовью!

Т.

Ани Коля не видѣлъ.

Иванъ Кожухъ на пляцу стоялъ и осматрѣвалъ елки, которы правѣ чекали, чтобы ихъ дакто купилъ и отнесъ въ высвѣщенну комнату и украсилъ на радость дѣтей. И нашъ Иванъ хотѣлъ купити, хотъ яку маленьку елку, ибо дарьмо жилъ близъ лѣса, лѣсники осторожно внимали, чтобы дакто не кралъ съ панского лѣса.

Смотрѣлъ Иванъ на елки, смотрѣлъ съ жаждою, но кешеня уже порожня была. Тѣ пару короны, что съ дому принесъ, уже выдалъ, то за муку, за макъ, а для дѣтей ужъ не хватило. Нѣтъ ни елки, ни цукерликовъ.

Зимно было. Ни найстарши люди не памятали на такое зимное Рождество. Но Ивану не хочется безъ елки дому идти, Стоитъ и чекаетъ на даяке чудо.

— Вы что чекаете ту? — спрашивается его продаватель елокъ.

— Та лемъ такъ стою; — а потомъ со слабымъ смѣхомъ додалъ: Съ паси.

— Смотрите-ле, ту естъ одна велика елка. Уже и выплачена. Могли бы сте отнести ю. Сіе мале дѣвча указало бы вамъ дорогу. Не за дарьмо, было бы на духанъ.

Иванъ заганьбился. Не былъ привыкнутый къ такой работѣ. Но пришли му въ умъ дѣти, дискреція, елка, и зато сказалъ:

— Котра то? Прочто бы я не отнесъ! До дому еще естъ часу пойти.

— Тота, ту! — указалъ продаватель на одну велику, четыре метрору елку. Берьте, дѣвча васъ отпрывадить.

Иванъ быстро взялъ на плечи елку, конари который покрывали его, якъ одинъ широкій халатъ (герокъ).

— Но добрѣ... дякую за пораду. Хоць лемъ зароблю на духанъ.

Дѣвча стало предъ однимъ великимъ домомъ. Зазвонило и сказало: Ужъ ту сме.

Вышла одна красиво облечена служанка, и увидѣвше елку радостно сказала:

— Ахъ! якій красивый стромикъ!

— Добрый день! не стромикъ то, але стромъ. Дома панъ? Гдѣ сложити?

— Иду, иду и спрашиваюся.

Иванъ герпезливо держалъ на плечахъ елку. О короткое время вышла госпожа, и шептаючи сказала:

— Лемъ тихо, тихо, чтобы Коля даекъ не увидѣлъ.

И самашла на передъ осторожно, по тихоньки, указати дроварню.

— Прекресна елка, — прибавилъ скромно Иванъ — не вѣрю, чтобы былъ на пляцу еще одинъ такій стромикъ.

— Но, но — улыбнулася госпожа, — та лемъ уйдется, уйдется, — але видно было, что добрѣ впала ей критика Ивана, и дала пять коронъ Ивану на духанъ.

— Дякую, дякую — поблагодарилъ Иванъ. Взялъ шапку съ головы и отклонился: Счаєтливъ святка желаю имъ, добре здоровье!

Иванъ ужъ опять на улицъ. На улицъ шумъ, ларма. Звончки на дверяхъ склеповъ постоянно звонятъ. Люди ходятъ вонъ и внутрь. Каждый купустъ дачто. На улицъ санки летятъ.

— Боже! пять коронъ цѣлый мой маєтъ къ — установилъ то смутно, то весело Иванъ. Потомъ самъ къ себѣ сказалъ:

— Колѣ не слободно видѣти... Якъ добрѣ богатымъ. Якъ добрѣ.

Но злости, ненависти не было въ его сердцѣ. То такъ должно быти, чтобы были богаты и удобны,

рѣшилъ со своей простой философией. Лемъ тогда обнялъ жалъ сердце его, когда пришли му въ умъ пять дробны дѣти.

— Что имъ купити? — совѣтовался самъ съ собой Иванъ. Между такими думками уже Иванъ на пляцу.

На широкомъ столѣ на купѣ были тунъши медовники. Худобны люди куповали съ нихъ. Купилъ и Иванъ, 10 кусовъ за двѣ короны. Два числилъ на одну дѣтину.

Потомъ пошелъ опять къ елкамъ.

— Ту емъ — голосился улыбокъ Иванъ.

— А была дискреція? спрашивался продаватель.

— Была. Пять коронъ.

— То краснѣ. За стромикъ лемъ 20 дали.

Иванъ не отъешелъ, но съ жадными очами смотрѣлъ на елки. Потомъ боязливо указалъ на одинъ маленькій стромикъ.

— Якъ тримате тотъ стромикъ?

Продаватель ужъ хотѣлъ сказати цѣну, но якъ увидѣлъ худу, смутну тваръ Ивана, мягкость обняла сердце его и скоро, чтобы не побановалъ, сказалъ:

— За ничъ Берте за дарьмо, что сте помогли мнѣ.

— Дякую, барсь краснѣ дякую, — взялъ радостно елку подъ плечо и пустился дому.

Уже за мытомъ былъ, когда лемъ разъ ударится по челѣ:

— Яй, я оселъ, та свѣчки гдѣ? Безъ свѣчекъ елка ани не елка. Съ свѣчками видно елку всяди, такъ я видѣлъ, и въ книжкахъ, когда я еще въ школу ходилъ.

... Иванъ уже въ своемъ селѣ: Идетъ пышно, рѣшительными кроками черезъ село. Най видить каждый, что Иванъ Кожухъ добрый отецъ, еще и елку несетъ дѣтямъ.

Жена правѣ на дворѣ робила что-то, якъ то на селѣ звыкли нечеромъ.

— Что принесъ ты, Иване? — спрашивалася, увидя своего мужа.

— Не видишь? Елку! — отвѣтилъ пышно мужъ. Потомъ палецъ на уста сложилъ и сказалъ:

— Пс, пс! тихо! Не дуркай съ тѣмъ шафлѣмъ, чтобы дѣти не вы-



шли и не увидѣли елку. Лишь вечеромъ принесеме въ хижу.

— Та то гдѣ научился такъ? — чудовалася жена.

— Въ городѣ, ани Коля не видѣлъ, лемъ вечеромъ. Та...

— Но але такъ, але такъ! Что ты не выдумашь!

Хотѣла жена гнѣватися, но сердце ей незамѣтно росогрѣлося. Пришли ей въ умъ тяжки годы, недостатокъ хлѣба, пѣнязей, грубость мужа, но въ сію минуту забыла все, и пышно, отданіемъ смотрѣла на своего мужа:

— Прецай добрый человекъ ты... вырвалось съ устъ жены и съ очами тепло, благодарно погласкала своего мужа. — Якъ будутъ дѣти радоваться!

— Мамо, мамо! Пришли уже няно? — было слышати съ хижи.

Иванъ страшился, якъ пойманный злодѣй, потомъ по тихи, на пальцахъ вкрался въ комнату. Чтобы не видѣли дѣти... Ани Коля въ городѣ не видѣлъ.

Жена съ фартухомъ стерла одну слезу, появившуюся на очахъ, потомъ спокойно, радостно ступила въ комнату, якъ уже больше годовъ нѣтъ.

Иродъ.

Юдея была въ безпокойствіи. Кедръ Либанона шумѣли, якъ стромы древнихъ цинтаровъ, которые мертвого ожидали. Воздухъ былъ дуже горячій, вѣтры якъ бы плакали между великими горами. Вечеромъ червеное было небо а хмары таки были, якъ бы кровь лялася на нихъ изъ раны, копіемъ прободенной. Цѣлый свѣтъ полный былъ ожиданіемъ, люди ожидали что-то, каждый ожидалъ, а не зналъ, что? Затряслися стары вѣры, въ синадахъ голосили, что Богъ до тысячого поколѣнья покараетъ невѣрующихъ. На селахъ востали пророки и говорили о Бозѣ, который приходитъ. Одинъ изъ нихъ — Іоаннъ — вышелъ въ пустыню и собралъ около себе множество народа; говорилъ имъ о новомъ Бозѣ, который развалитъ престолы войны и поставитъ мѣсто тыхъ престолъ любви. Собралъ отроковъ и пропо-

вѣдалъ имъ о Бозѣ, который лишь людей узнаетъ, людей, равныхъ передъ лицемъ Его. Собралъ грѣшниковъ, больныхъ, убогихъ и потѣшилъ ихъ словами нового Бога. Говорилъ къ нимъ а толпа слухала слова, яки еще никогда не слышали.

* * *

Въ Іерусалимѣ, въ палатѣ кралевской гостина была. На одной ложѣ сидѣлъ Иродъ, подданный царь. Скучно му было. Заволаъ пророковъ и одинъ старецъ пророковалъ, что въ Вифлеемѣ народится дитя, которое развалитъ его тронъ. Сердито вскочилъ и выгналъ старого. Обратился къ одному молодцу изъ Юдеи, которого очи въ горячкѣ горѣли, и онъ о дѣтинѣ говорилъ, котора народится... Того умучилъ. Другихъ пророковъ призвалъ, всѣ то самое сказали ему. На смерть ихъ осудилъ.

Ночью не могъ спати царь Иродъ, дѣтински звуки слышалъ. Призвалъ танечниковъ восочныхъ, страпено ихъ смотрѣлъ. Наразъ страшился: музыка плакала, якъ пробужденное дитя... Смотрѣлъ черезъ окно вонъ, видѣлъ луну, котора блѣдо, смутно смотрѣла на него, якъ стята блѣдна голова человѣческа. Ужасными очами смотрѣлъ на луну, уже не могъ позрѣти на танецъ. Священники и дворяне тихо шептали:

— Царь больной, такъ смотреть на луну, якъ лунатики, которы ночамъ выйдутъ на стѣну, на стромы,

... А Иродъ царь боялся ночи. Боялся самъ, далъ призвати общество, жены, которы восточны слова шептали ему. Иродъ всетаки чувствовалъ, что онъ самъ... ужасно самъ. Утѣкалъ изъ общества до ночи вонъ, ибо пришло му на умъ дитя, что народится...

Женщины шептали между собой:

— Царь идетъ къ своей милой: къ лунѣ.

Иродъ же далъ принести тяжки вина, опилствомъ хотѣлъ спокойный сонъ имѣти, но сонъ еще горшій былъ, якъ видѣнія.

* * *

Въ пустыняхъ же Юдеи толпа народа собиралась около Іоанна, который шерстну одежду и кожаный поясъ носилъ. Великимъ пророкомъ держалъ его народъ а „погружаю-



щимъ“ назвалъ его, ибо въ имени приходящего Бога погруженіемъ въ воду крестилъ людей на нову вѣру. И говорилъ Іоаннъ:

— Люди, оставьте грѣхи и покайтесь, приближается бо царствіе правды. Я гласъ вопіющаго въ пустынѣ, приготовляйте пути его. Креститесь въ имени его, чтобъ ваши были будущи дни. Я водой крещу, но за мной придетъ Онъ, сильнѣйшій, которому не емъ достойный развязати сапоги, Онъ святымъ, огненнымъ духомъ креститъ васъ. Онъ придетъ къ вамъ избрати народъ свой; вы же, евреи, не думайте, что лишь къ вамъ приходитъ, Онъ къ всѣмъ народамъ придетъ. Да не скажутъ грѣшники, которые между вами, „онъ спасетъ насъ, ибо Авраамъ нашъ Отецъ!“ Ибо гла-

голю вамъ: Онъ Богъ, который изъ камней знаетъ творити сыновъ Аврааму! Будьте подобны къ плодотроному строму, понеже стромъ не приносяй плодъ вырѣзанъ будетъ и на огонь бросится.

... Такъ проповѣдалъ Іоаннъ въ пустынь, ѣдло же его было пружии и медъ дикій. Толпа не слышала его слова и сказала:

— Да, ты еси Богъ!

И отвѣчалъ тогда Іоаннъ:

— Не я. Я только посланъ передъ Немъ. Я лишь къ земскимъ говорю, ибо я изъ васъ, но Онъ свѣше придетъ и высше всего Онъ. Толпа же упала на землю предъ нимъ и спрашивала:

— Что сдѣлать?

Отвѣчалъ имъ, говоря:

— Кто имѣетъ два одежды, да дастъ тому, кто не имѣетъ; кто имѣетъ ѣдло, да сдѣлаетъ подобно.

Толпа повиновалась его словамъ и такъ сдѣлала.

* * *

Пришла вѣсть Іоанна Крестителя и къ Ироду. Призвалъ царь его къ себѣ и сказалъ:

— Пророкуй мнѣ. Великимъ пророкомъ нарицаеши и я хочу успокоиться твоими словами.

И тогда Іоаннъ сказалъ:

— Приблизился день, о немъ же я полпѣ сказалъ. Слышу уже кроки того, кто будетъ спаситель міра.

Чудовался царь и спросилъ:

— О комъ говоришь? Не разумѣю тебе. Прошу тя, говори такъ, чтобъ моимъ ухамъ понятно было.

— О тебѣ говорю, который днесъ еще на златомъ тронѣ сидишь а котораго замететъ гнѣвъ Господа, Господа рожденного въ Вифлеемѣ. Сблѣднуль Иродъ, сказалъ воинамъ и они поѣмали смѣлого еврея:

— Голову его!

Взяли его. Царь хотѣлъ забыть все. Призвалъ войско и смотрѣлъ ихъ войну. Смѣялся, если изъ нѣкотораго вытекла кровь и спокойно сказалъ:

— Вынесите его.

Одинъ воинъ, котораго мечъ на землю свалилъ, вскричалъ:

— Христе... Дѣта Божіе... Отпусти мнѣ грѣхи!...

Иродъ вскочилъ изъ ложи, око

его было мутное и кровавое, хрѣпилъ его голосъ:

— Заколюте его!

Летѣли исполнити розказъ царя, но онъ то уже не видѣлъ; безумно лежалъ на коврѣ.

Долго держало, пока къ себѣ пришолъ. Ужасомъ осмотрѣлся и тогда принесли ему голову Іоанна.

Царь смотрѣлъ на блѣдну, безкровну голову, котора смутно теперь смотрѣла на него, якъ вечеромъ луна... Вскричалъ:

— Луна...

Со страхомъ смотрѣли на него іереи и врачи. Царь же рычалъ, вѣлъ, якъ волкъ голодный на краѣ лѣса. Голосъ его сбудилъ птицы лѣса, которы почему вѣюще отзывались ему.

— Всѣ дѣти, которы днесъ родились въ Юдеѣ, треба убить. Всѣ дѣти... И протіерея... и убогаго... всѣ...

* * *

И пошло войско. Подъ ихъ ногами дуднила земля Юдеи и гдѣ ходили, кровава осталась земля отъ чистой крови новорожденныхъ дѣтей. Оторвали дѣтей изъ груди матери и до бѣлыхъ, невинныхъ персти вбили копію, котора кровава была отъ крови другихъ дѣтей.

Отъ страшныхъ копій утѣкала фамилія. Одна устрашена жена, Марія и бородатый, высокій еврей, который Іосифомъ назывался. На ночь зашли въ пещеру, тамъ отпочивали.

Свѣтло перерывало ночь, свѣтло воиновъ, которы дѣтей глядали.

Тишину прервалъ шумъ крочаевъ, когда переходили передъ пещерой. Въ ночи зазвучилъ крикъ, рыданіе: гдѣ-то дѣтину нашли. Іосифъ при всходѣ пещеры сидѣлъ и обѣими руками держалъ сокѣру. Марія страпена лежала. Лишь раздваразъ рушалось ей тѣло; когда крикъ было слышати. Позднѣйше пѣніе зазвучитъ въ ночи. Ученики Іоанна спѣвали:

— Слава Новорожденному...

А на листьемъ покрытомъ мѣстѣ съ улыбкой спала Дѣтина...

Въ пользу „Русского Слова“ не познайте трудъ! Все за нашу газету!

Вифлеемъ.

Вифлеемъ, по русски домъ хлѣба, находится майже въ серединѣ Юдеи. Недалеко отъ того мѣста стоитъ монастырь съ великолѣпною церковью. Первоначальны христіане надъ вертепомъ, гдѣ родился Христосъ, выбудовали церковь, но царь римскій, Адрианъ, перемѣнилъ сей храмъ въ славу единаго лжебога, чтобы такимъ способомъ отвернути христіанъ отъ значенія того мѣста. Такъ то осталось ажъ до великаго царя Константина, котораго мати Елена велѣла снести языческой болванъ и создала тамъ прекрасный храмъ, который и теперь возвѣщае славу сей богомольной царицы и называется „Храмомъ Пречистой Дѣвы Маріи“. — Подъ величественнымъ престоломъ сего храма видно ту пещеру, въ которой родился Спаситель нашъ Іисусъ Христосъ. — Скала и полъ (падиментъ) сей пещеры выложены дорогимъ мраморомъ. Солнце ту никогда не сіяе, но зато не есть темно, бо 32 серебрянны лампы день и ночь кидаютъ лучи свѣта.

На восточной сторонѣ пещеры вѣситъ звѣзда алмазами (діамантами) украшена. На ней написано: „Ту родился изъ Дѣвы Маріи Іисусъ Христосъ“. Не далеко отъ звѣзды видно мѣсто вертепа.

На праздникъ Рождества Іисуса Христа совершаеся тутъ великолѣпный обходъ, на который множество народа сойдеся.

Тое мѣсто, гдѣ явились ангелы пастырямъ, — возвѣщавши рождество Спасителя, — обгорожено стѣнами, въ серединѣ съ часовнею. Тутъ постоянно бывае еденъ греческій священникъ. Деревяный вертепъ, въ котромъ лежалъ малый Іисусъ, находится теперь въ Силѣ. — Римскій папа на Праздникъ Рождества Христова одѣся въ соломьяны рѣзы, изображавшеся тѣмъ, что Спаситель на соломѣ родился.

Заслалъ я уже долгъ мой и нову предплату „Русскому Слову“?



Привѣтсгвіе на новый годъ.

Опять минулся старый годъ,
И въ новомъ живемъ вновь,
Который преудѣлила намъ
Господня любовь.

Единъ другому желаетъ
Счастливый новый годъ,
Съ тѣмъ желая преуказать
Любви своей доводъ.

Съ новымъ годомъ радость обща;
Надѣется весь свѣтъ...
И въ богатомъ и въ убогомъ
Домъ днесъ смутку нѣтъ.

Съ новымъ годомъ вся благая
И я Вамъ желаю,
Доброулиаго Господа
Съ сердца умоляю:

Чтобъ прославилъ онъ Вашъ животъ:
Въ концѣ всего свѣта,
Въ счастью, въ здравью на многая
И благая лѣта!!!

Михаилъ Чабинякъ.

Рождество Христово.

Самый велелѣпный праздникъ у христіанъ есть Рождество Христово. Сей праздникъ уже первы христіане съ великимъ торжествомъ отпраздновали. Но первы христіане праздникъ Рождества Христова въедно съ праздникомъ Богоявленія, въ день 1-го януаря, держали. Папа Юлій выдалъ розказъ, чтобы учены мудры люди изслѣдовали и опредѣлили тотъ день, котораго народился Іисусъ Христосъ. Съ изслѣдованіемъ повѣренны мудерцы назначили день 25-го децембра, якъ день Рождества Христова, разомъ и то вычислили, что Богоявленіе на 6-ый день января припадае. Телефоросъ 137-го года приказалъ, чтобы христіане въ день Рождества Христова сходились до церкви на богослуженіе и побожны писни спѣвали на

хвалу Всевышняго. — Но погански цисари преслѣдовали христіанъ. Такъ во время господствованія римскаго цѣсаря Діоклеціана, котрый изъ простого вояка стался цисаремъ, христіане также сходились на торжественны богослуженія въ день Рождества Христова, но кроника дуже смутно пише о сихъ христіаныхъ. Цисаръ, коли на Святый Вечеръ Рождества Христова вышолъ на прогулку (шпацирку), сбачилъ, что една церковь переполнена христіанами, побожно Богу молящимся. Тотъ часъ розказалъ своимъ слугомъ, чтобы церковь заперли, а потомъ подпалили. Вояки выполнили розказъ и на приказъ цисаря больше якъ 300 христіанъ погибли, въ огнѣ спѣвая пѣсни и въ пламени ожидая свою смерть.

Волхви отъ востокъ въ Іерусалимѣ.

Народъ израильскій про его непослушенство а грѣхи Г. Богъ такъ наказалъ, что доволилъ его отвести въ плѣнъ бабильонскій, но чтобъ не стратилъ надѣи и тамъ далъ ему пророка, именемъ Даніила.

Сей пророкъ извѣстилъ точное время пришествія Откупителя, о чемъ дозналися и бабильонски и персиски маги а черезъ нихъ и весь народъ ихъ. Сіе пророчество якъ преданіе сохранилось въ томъ по-

ганскомъ народѣ и жило въ нихъ и тогда, когда израелитяне уже давно домой вернулись, а всегда очень ожидали пророкомъ извѣщенное время пришествія Мессіи.

Сіе время пришло. Волхви въ выходныхъ ясныхъ ночахъ, когда небо такъ богато показываетъ свою чудесну красоту, увидѣли одну чрезвычайну звѣзду, изъ чего судили на особенное знаменіе. Памятаючи по преданію на то что „*возсіяетъ звѣзда отъ Іакова*“ трое, изъ нихъ пустились поглядати Того, котораго небо извѣстило. Такъ пришли въ Іерусалимъ доведующись: „*гдѣ есть рождейся царь Іудейскій?*“

Вотъ въ Іерусалимѣ чужи волхви о новомъ царѣ доведуются. Познающе характеръ Ирода, не дивно, что „*Иродъ царь смутися*“, но прочто „*и весь Іерусалимъ?*“ Законикамъ и старшинѣ по ихъ мнѣнію въ Іерусалимѣ хорошо велось. Нравственно жити не мусили. Много такого доволили себѣ изъ свѣтскихъ радостей, что многими ожиданный Мессія — правильно чувствовали — не дозволить. Сей скупый родъ гнался за богатствомъ, въ средствахъ не выбиралъ, прото утисковали ближнихъ. Теперь же дознаются, что уже настало время пришествія Откупителя, котораго по пророчествамъ за такого познали, подъ котораго царствованія ихъ игры мусять перестати.

Тутъ находится причина ихъ смутку и страху. Прото и про себе совсѣмъ отвѣтнымъ держали повелиніе, съ дѣтьми убити новорожденнаго Спасителя.

* * *

Мы также отъ давна ожидали подобну звѣзду про нашу общественну жизнь, духа правды, котрый бы засвѣтилъ намъ на дорожѣ выведущей изъ нашего несчастливаго положенія, котрый е духъ І.

Христа. А сія звѣзда и показалась, хотяй еще не достъ ясна, при нашихъ выборахъ. — Видѣлось, якъ бы приблизитись имѣло и про насъ время нашей лучшей будущности, то наполнило насъ надеждою, что уже перестанетъ грабежъ изъ стороны тѣхъ, которымъ помочію кламства удалось къ переду добитись и перестанетъ господствованіе зарытыхъ враговъ Церкви Христовой и переслѣдованіе всего того, что въ союзѣ находится съ Богомъ.

Только что сія звѣзда показалась на нашемъ темномъ небѣ, страшитъ „весь Іерусалимъ.“ У насъ бы имѣла правда побѣдiti, перестало бы поодинокихъ господствование имуществомъ общимъ на ущербъ иныхъ, а получила бы и Церковь Христова свободы! А наконецъ, голова штата радится о будущность съ истинно вѣрующими І. Христа, съ искренними сынами Церкви католической. Но то ужасное дѣло. Вотъ причина страху враговъ Христа. Они куютъ планы, чтобъ затемнити сію звѣзду. По примѣру давнихъ закониковъ, которые между дѣтьми хотѣли уловити Христа а съ ними Его убить, на томъ самомъ мѣстѣ въ сердцахъ невинныхъ дѣтей хотятъ почати удусити вѣчны Его правды и Его самого. Но разница та, что дѣти, коло Вифлеема убиты, сталися мученниками и такъ участниками царства Христоваго, ибо лемъ тѣла ихъ убили, днешни убійцы о много на большее зло стремятся и души дѣтей хотятъ убить и все старостливо приготовили уже къ точному переведенію своихъ темныхъ плановъ.

Мы, одушевленны звѣздою вифлеемскою, все должны сдѣлати, чтобъ намъ появившася скромна звѣзда чѣмъ скорѣе, такъ ясно свѣтила на небѣ нашей земли и всѣ убійцы правды вѣчной на всегда стратились, а наши дороги преданія нашихъ отцовъ въ насъ жили а въ нашихъ дѣтей продолжались.

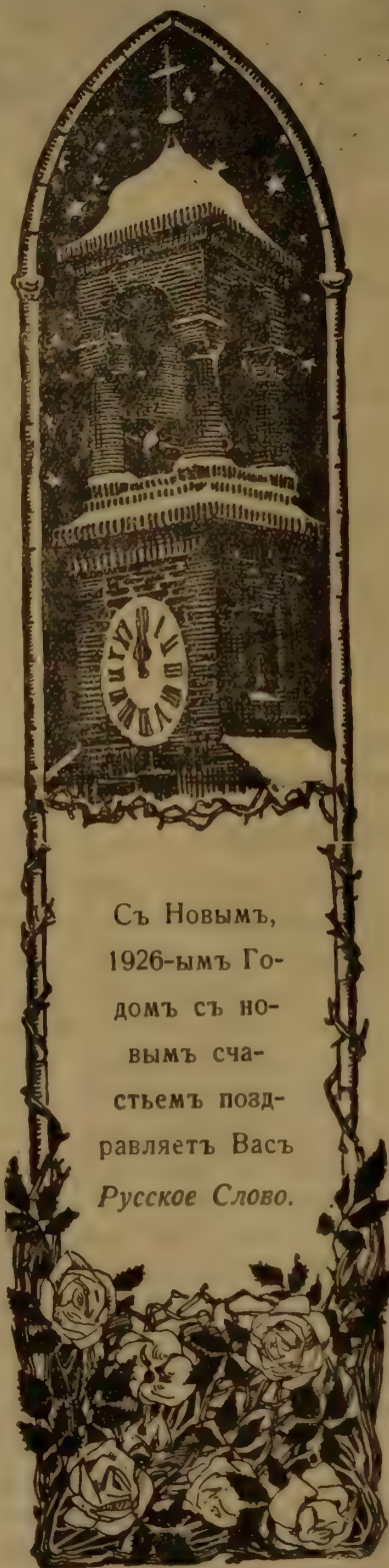
Г. Ильковичъ.

„Церковь Христова на скалѣ
Збудована стоитъ,
А каждый ей непріятель
Цѣлый не обстоить.“

Александръ Павловичъ.

НОВЫЙ ГОДЪ.

Написалъ: Александръ Павловичъ.



Съ Новымъ,
1926-ымъ Го-
домъ съ но-
вымъ сча-
стьемъ позд-
равляетъ Васъ
Русское Слово.

Уже старый годъ поминулъ
А новый настаеъ,
Въ новомъ году старе солнце
На небѣ останетъ.

Въ новомъ году ачей старе
Солнце омолодне,
А огрѣетъ Русиново
Серденько холодне.

Ахъ ты, Боже! что владѣешь
Солнцемъ и звѣздами,
Кажы солнцу, бы насъ грѣло,
Свѣтило надъ нами.

Помилуй Господи бѣдну
Русскую сироту!
Отдалъ отъ ней тысящлѣтну
Народну хвороту.

Просвѣти насъ, бы сме свою
Познали родину,
Счастливую будущности
Дожили годину.

Допомози ты Господи,
Бы въ томъ новомъ годѣ
Русины тебѣ служаще,
Жили въ любви, въ згодѣ.

Абы каждый только дѣлалъ
Про народъ, якъ може,
О то просятъ всѣ бескидцы
Тебе Отче Боже!

Много уже поминули
Для насъ смутны годы,
Въ которыхъ ся веселили
Иныи народы.

Всѣ туземны и чужіи
Цвѣтлы народности,
А Русины до днесъ еще
Нищи безъ годности.

Дасть Богъ вшитко, что не было,
Же колиси буде,
Не зуфайте, Богъ все просте,
Мои добры люде.

Не мыслите, что ужъ вшитко
Быдалъ Господъ въ неба,
Всемогущій — онъ имѣетъ
И то, что намъ треба.

Мы надеждою плеканы,
Надежда намъ мати,
Она кажетъ и на дале
Просити и ждати.

Ждайте а крѣпко вѣруйте,
Что Отецъ на небѣ
Помощь пошлетъ своимъ дѣтямъ
Въ наибольшей потребѣ.

Не дасть камень ани змѣю
Сынови своему,
Котрый о хлѣбъ и о рыбу
Помолится Ему.

Въ силѣ нашей, въ великости
Мы не завѣряйме,
Але въ Богу всю надежду
Нашу покладайме.

Гордость зъ неба Богъ выключилъ
То намъ знати треба!
А поксрность — якъ знаеме —
Перебивать неба.

Всѣ народы, что лемъ вшитко
Закладали въ себѣ,
Горько плачуть безъ надежды
При своемъ погребѣ.

Но Русины съ надеждою
Жили, умерали,
Хотѣй имъ вшитко отняли,
Но надежду мали.

Будьме вѣрны все надеждѣ,
Такъ якъ наши дѣды,
А надежда розвеселитъ
Смутныи Бескиды.

Съ надеждою бѣдный рольникъ
Ореть, сѣть, косить,
А надежда ему плоды
Богато приносить.

Съ надеждою милы братья,
Въ томто новомъ роцѣ,
Сѣйме сѣмя народности
Во русскомъ народѣ.

Уже идутъ для Русиновъ
Счастья, славы годы,
Славьте Бога, родъ милуйте
Русины молоды!



„Величаемъ Тя, животворче Христе, насъ дѣля нынѣ плотію
рождшагося отъ безневѣстныхъ и пречистыхъ Дѣвы Маріи.

ВѢСТИ.

— Приходъ епископа Чарского въ Пряшевѣ. Дня 27. декабря пришолъ первый разъ епископъ Чарскій изъ Кошиць въ Пряшевѣ, чтобъ посвятить новы звоны монастыря франтишкановъ На станціи привѣтствовали его представители города и каѳ. обывательство, послѣ того въ сопровожденіи красивой бандеріи пришли въ каѳедральный храмъ нашъ. Здѣсь привѣтствовалъ его о. викарій Дръ Руснакъ по латински на что епископъ по латински и по словацки отвѣчалъ, что пришолъ доказати единство вѣры, зато вступилъ первый разъ къ намъ. Разные обряды значать только богатость Церкви единой, Христовой. Посему благословилъ народъ и посѣтилъ препозита Заборовского. Отсюда ишолъ въ монастырь, гдѣ посвятить новы звоны въ присутствіи тысячей народа. Послѣ посѣтилъ нѣкоторые лица, между прочими голову города и инспекторы школъ.

— Согласимся. „Lidové Listy“, органъ чсл. людовой партіи въ Прагѣ, воззываетъ клубъ чсл. людовыхъ делегатовъ, чтобъ требовали заряженіе катехотовъ къ чинсвникамъ съ высокошкольнымъ образованіемъ

— Гинденбургъ — слуга жи-
довъ (?) Нѣмецки націоналисты

зачали кампанъ противъ Гинденбурга и газеты ихъ обвиняють президента, что онъ стался совсѣмъ слугою жиновъ.

— Не будетъ премѣна. Газеты писали о томъ, что правительство за нѣкоторые хозяйственны рекомендаціи хочеть одну часть Подк. Руси передати Румуніи. Вѣсти всѣ суть безъ основанія. Конечно границы Подк. Руси и Румуніи было въ г. 1921. опредѣлены, теперь уже въ томъ перемѣна не можетъ быти.

— Коммунисты въ своей газетѣ постоянно нападаютъ на Церковь и на духовенство. Такъ въ остатномъ числѣ въ статьѣ: „Всемирный Клиръ“ духовенство каѳ. Церкви прозываетъ якійсь глупакъ „чорносотенщиною“, лайдаками и между прочимъ пишетъ: на дверяхъ старыхъ деревянныхъ церквей еще и до нынѣ можете найти желѣзны оковы, тамъ розпинали тѣхъ, кто смѣлъ противитися попамъ и ихъ приказамъ; дѣвы, которы породили „беззаконны“ дѣти и коли народъ ишолъ въ церковь на богослужбу, заставилъ ю попъ плювати на тѣхъ несчастныхъ „ропсѣтыхъ людей“. Отъ такими дурницами такими брехнями клеветали, небылицами дурятъ своихъ плутихъ членовъ. А коли дакотрый вѣрникъ заявилъ, что онъ въ таку партію не можетъ вступити,

Епархіальны дѣла.

Ч.: 2864.

Посвященіе епархіи найсвятѣйшему Сердцу І. Христа.

Цѣлый каѳ. свѣтъ 31. декабря (по новому стилю) жертвовался найсвятѣйшему Сердцу І. Христа, по этому воззываю всѣхъ вспр. отцовъ духовниковъ, чтобы своихъ вѣрниковъ жертвовали найсвятѣйшему Сердцу І. Христа на нашъ новый годъ, т. е. 14. января 1926. года. Прошу и воззываю всѣхъ вспр. отцовъ духовниковъ, чтобы сіе посвященіе чѣмъ торжественнѣйше откончили. Послѣ службы каждый вспр. отецъ духовникъ долженъ съ своими вѣрниками помолитися сію молитву, котра зашлется ему съ епарх. канцеляріи.

Въ Пряшевѣ, 30. XII. 1925.

✠ Діонисій,
епископъ.

„Вѣра согрѣетъ въ сердцѣ кровь,
Проженетъ призракъ земныхъ сновъ,
И вѣра поведетъ меня,
Гдѣ вѣчный покой найду я.“

Александръ Павловичъ.

котра е противъ вѣры, тогда хитры коммунисты-агитаторы то брешутъ, что они не мѣшаются до религіи, они не суть противъ религіи. Та такимъ заклятымъ врагамъ христіанства, такимъ ширителямъ поганского духа лишь глупый або безвѣрный можетъ довѣрять. Честный христіанинъ не можетъ быти членомъ коммунистичной партіи!

Дайте до „Русского Слова“ образокъ нашего села, нашей школы, фары, нашей церкви, нашихъ школяровъ! Якимъ способомъ можется то стати, о томъ пишетъ статья „Предложеніе.“



Предложеніе.

Обращаемся къ сельскимъ читальнямъ, громадамъ, къ оо. духовнымъ, учителямъ и всѣмъ нашимъ земледѣльцамъ-читателямъ.

Кедь маєте фотографію (снимку) або карточку (дописницу): членовъ вашей сельской читальни, якогонибудь кружка, сельскихъ школяровъ, вашей церкви, школы, цѣлого села, або фотографію отпуска въ вашомъ селѣ, — зашлите то намъ.

Мы съ такихъ фотографій бы дали сдѣлать въ фабрикахъ клише, съ которыхъ посему можно бы образки печатать въ газ. „Русское Слово.“

Одно такое клише бы стояло 60—70 кч. То бы заказатель малъ заплатити. Редакція бы мала право первыразъ сообщить такой образокъ або въ газ. „Русское Слово“, або въ будучихъ календаряхъ „Русс. Слова.“

Послѣ сего выпечатанія клише бы послалось тому, кто го заказалъ и бы зостало собственностью заказчика.

Съ такого клише за 40—50 Кч. сдѣлаетъ Вамъ 1000 открытокъ (dopisnic) котра нибудь книгопечатня. Таки карточки посему за 40-50 геллеровъ бы ся могли и продавати въ селѣ, на отпускахъ и т. д.

Каждый бы малъ памятку; черезъ продажу 40-50 геллеровыхъ карточекъ всѣ выдатки съ добрымъ чистымъ доходкомъ бы ся вернули каждому.

Совсѣмъ такимъ способомъ за-

казалъ теперь у насъ напимѣрь о. духовный сачуровскій 3 снимки сачуровской гр. каѳ. церкви.

Попробуйте! Не окламетесь!

Потребно знати:

Еденицей вѣса является килограммъ, т. е. 1 литръ чистой воды при 4° Цельсія.

1 киллограмъ = 100 декаграммамъ.

1 декаграммъ = 10 граммамъ.

100 киллограмовъ = 1 метрическому центу.

1000 килограмовъ = тоннѣ.

1 русскій фунтъ = 41 декаграмму.

1 русскій пудъ = 16,4 килограмма (русскихъ фунтовъ).

Сила привычекъ.

(Сказка).

Одинъ благочестивый старецъ гулялъ съ учениками своими по полю, заросшему большими и малыми кустарниками (крячками). Старецъ сказалъ одному изъ учениковъ:

— Вырви тотъ маленькій крячокъ! Ученикъ безъ труда, одной рукой, вырвалъ его. Потомъ старикъ показалъ ученику на другій, большій крячокъ и сказалъ:

— Вырви и тотъ!

Ученикъ поймалъ кустикъ обѣими руками и выдернулъ. Старецъ опять показалъ еще большій крячокъ.

Ученикъ долго трудился, потѣлъ, однакожъ не могъ его вырвать. Старецъ сказалъ другому, чтобы помогать товарищу. И еле-еле оба могли вырвать крячокъ.

Послѣ того старецъ сказалъ ученикамъ своимъ:

— Якъ тѣ кусты (крячки), такъ и наши дурны привычки: пока онѣ малы, мы легко можеме ихъ вырвать изъ своего сердца, но чѣмъ больше они укрѣпляются въ насъ, тѣмъ труднѣйше намъ освободиться отъ нихъ. А когда уже совсѣмъ укоренятся онѣ въ насъ, то мы своими собственными силами не можеме вырвать ихъ изъ себе, если не получимъ помощи свыше, отъ Всемогущаго Бога.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.



Якъ стался богатымъ одинъ редакторъ.

Одинъ редакторъ, который предъ 25 лѣтами зачалъ писать газету убогій, якъ мышъ, днесъ идетъ въ отпочинокъ съ имѣніемъ 200 тысячъ Кч. Къ тому помогли его усилость, доброе хозяйничество, стремленіе, крѣпка воля а — смерть его стрыка, который оставилъ ему 199.990 Кч.

Жидовски приповѣдки.

Легше пьяного, поставить на ноги, якъ бѣднаго.

Коли бѣдный вѣсть курицу, тогда або онъ хворый, або курица хвора.

Вѣруй Богу, но и чорта не задирай.

Двои разбойники вломилися въ одну церковь. Когда уже все позбирали, одинъ вылѣзъ на олтарь, чтобы докончити дѣло свое, но другій кричитъ: Что думаешь собѣ? Не пристойно есть изъ такими збоченными бочкорами на олтарь выйти!

— Ну, помалы! — отвѣчаетъ первый —, Господь Богъ не смотритъ на бочкору, лишь на чисте сердце.

ГАДКА.

Б	Е	Е	И	И
Л	Я	Н	О	
О	Р	Р		
Р	С			
С				

Сии буквы такъ переставляти, чтобы читающе ихъ въ бокъ и сгоры въ долину вышли слова: 1. Русскій святой. 2. Птица. 3. Рѣка. 4. Глина. 5. Буква.

Отгадка находится въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи.

Русское Слово

„Russkoe Hneздо“

Podk. Rus

Užhorod

ЕЯ



„Подкарпатскіе русины, оставте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:

Prešov, Masarykova ul. č. 1.

Искрты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кз.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Елицы во Христа Креститесь.

Обрядъ нашей восточной Церкви чудесно красивый есть, но сердце-душа еще большею красотою наполняется, если человекъ читаетъ въ глубоководныя молитвы и пѣсни. А если человекъ еще къ тому и размышляетъ о значеніи мысли, о содержаніи молитвы либо пѣсни, то душа обновляется.

Вотъ, недавно праздновали мы рождество Мессии, Спасителя нашего Иисуса Христа, и

еще чувствуемъ ту любовь надмѣрну, которую намъ даровалъ солодкій нашъ Иисусъ и наполнилъ сердца такъ мальчиковъ, дѣтей, какъ и взрослыхъ и стариковъ. Люди еще въ многихъ видѣтельствуютъ ту радость, которую воплощенный Сынъ Божій принесъ людямъ, даровавъ роду человеческому миръ. Еще не давно такъ благожелали мы одинъ другому „съ новымъ годомъ“, много счастья, много благодати въ новомъ году, а днесъ же празднуемъ — и то славно, торжественно — явленіе Троицы Святой при Крещеніи нашего наисладчайшого Иисуса, обѣцанного Мессію, воплощенного Сына Божьяго, который пришелъ не лемъ откупить, но и обновить душу человека.

О! какъ чудесны суть пути Божьи. Богъ воплотился, вочеловѣчился, чтобы подобнымъ стался намъ окремъ грѣха. Задача его велика была: изъ грѣшного человека сдѣлать праведного, изъ

дѣтины дѣвола сдѣлать дѣтину Божеску. Къ тому Его чудесному званью и чудесны средства избралъ и далъ.

Такое средство есть крещеніе. Иисусъ Христосъ одинъ разъ сказалъ: „не мните, яко прійдохъ разорити законъ, или пророки, не прійдохъ разорити, но исполнити“ (Мат. 5. 17.). То есть пришелъ докончить обѣщаніе Бога Отца небесного, чтобы не лемъ избранный родъ

израильскій, но весь родъ человѣческій могъ быти участникомъ вѣчнаго блаженства. И то съ тѣмъ зачалъ, что установилъ тойну крещенія, чтобы въ грѣсѣхъ родившійся человекъ могъ черезъ крещеніе не лишъ отпущеніе грѣховъ получить, но чтобы по Его наукѣ обновитися могъ, и такъ могъ мѣсто земны небесны, мѣсто тлѣнны, нетлѣнны, т. е. вѣчное блаженство достигнути, и прото при освященіи воды молитвою св. Софронія такъ молится св. Мати Церковь: „Днесъ Владыка къ крещенію спшится да возведетъ на высоту челоуѣчество. Днесъ царство небесное купихомъ“.

Вотъ, какъ дѣйствуетъ ласка Божья про насъ, и лемъ отъ насъ зависитъ, ци обсягнемъ вѣчное блаженство. Усилюмься ту ласку Божью пріобрѣсти такъ, какъ то Иисусъ въ первой своей проповѣди сказалъ: „Покайтесь, приближается бо царство небесное“ (Маѣ. 31. 17.)



Поштатновати, или нѣтъ?

Дня 1. ноября м. г. была въ городномъ домѣ въ Прагѣ анкета о поштатненіи школѣ и учителей. Присутствовали кромѣ заступителей учительства 4 совѣтника изъ министерства, 2 инспектора, а нѣкоторые послы, якѣ заступители политическихъ сторонѣ. За Людову партію никто не былъ позванъ. За словацкое учительство появились — двое чехи.

При дебатѣ было поуказано на причины поштатненія и на доказательства противъ сего.

Про поштатненіе выказали мнѣніе инсп. Патекъ, заступитель покроварского учительства изъ Словацка, а уч. Ярошъ.

Противъ поштатненія выступили мин. сов. Черній, мин. сов. Бузекъ, посолъ Бергманнъ, а посолъ Гайнъ.

Мин. совѣтникъ Черній поуказалъ на обстоятельства сего времени, которы принуждаютъ насъ, чтобы боялися мы отъ вліянія штатного централизма.

Посолъ Гайнъ показалъ на то, что наши министерства вслѣдствіемъ волебного порядка суть сегодня почти штатъ въ штатѣ. При такихъ обстоятельствахъ министерство школьства есть въ рукахъ одной партіи, подпоруетъ свои партійны интересы.

Учители должны показати, что

чувствуютъ съ народомъ а съ основными фундаментальными потребностями нашей державы. Счастливымъ буду чувствоватися, — продолжаетъ Гайнъ — если менѣ засвидѣтельствуе, что упаденіе народного чувства и размышленія не запричинила школа. Вопросъ поштатнованія не можетъ быти добычей партій.

Посолъ Бергманнъ предложилъ, что самоуправленіе имѣло старость о много совѣстнѣйше о школѣ, чѣмъ штатъ.

Всѣ дати въ руки штату, не есть совѣстно.

Слова посла Гайна дуже важны для насъ. Чувствуемъ упадъ народного чувства и размышленія. Возможно-ли то? Вѣдь имѣють господа покровары уста наполнены патріотизмомъ. О томъ могли бымы писати много. Коротко сказанно:

Гдѣ не есть нравственности, тамъ не есть ни народного чувства и размышленія, а вообще благородности. Свидѣтельствовати то не надо.

Цѣлое патріотическое воспитаніе нашихъ покроваровъ состоитъ только изъ торжественія Гуса и Жижку, а изъ враждебной бесѣды противъ клерикализму, а особенно противъ іезуитовъ, которы, по мнѣнію ихъ, запричинили упаденіе чешского

народа послѣ бѣлогорской битвы. То у покроваровъ патріотизмъ. Прошли уже эпохи, когда чешскій учитель дѣтей въ школѣ училъ пѣснь „Ческій отецъ, чешка мати учили мня власть познати, — учили мня Бога знати, учили мня народъ знати“.

Мѣсто того спѣвають въ теперешнихъ современныхъ школахъ пѣсни полны съ патріотизмомъ покроваровъ. На пр. „Роѣкај на мнѣ má milá“ и т. д. А якъ есть то при пѣніи, такъ есть и при ученіи другихъ предметовъ.

Убогій патріотизмъ!

(Изъ „Чеха“)

Епархіальны дѣла.

Апостолатъ восточной Церкви Ч. 34. Пр. 1926.

Всѣмъ Преподобнымъ Отцамъ и всѣмъ вѣрнымъ епархіи Пржезской.

Цѣлый каѳолическій свѣтъ устрождаетъ каждого року отъ 10. января до 25. „Осмосневно молитву“ для выпрошенія отъ Господа ласки, чтобы ся вернули до Церкви каѳолической:

всѣ несоединенны христіане;

всѣ поганы и такі христіане, котры лишь по имени суть христіанами.

ЧИТАЛЬНЯ.

Президентъ Т. Г. Масарикъ о Подкарпатскихъ Русинахъ.

Въ изданіи общества „Orbis“ въ Прагѣ вышли въ недавномъ времени воспоминанія президента республики о свѣтовой революціи за время войны отъ 1914—1918. г. содержательная книга на 650 страницахъ, которая несравненно превышаетъ обыкновенны воспоминанія. Книга возбудила уже теперь перворядный интересъ не только изза особы автора, но и по своему содержанію.

Есть въ ней и части, которы относятся къ нашимъ подкарпатскимъ русскимъ вопросамъ и ради освѣдомленія нашего общества приведемъ ихъ тутъ въ дословномъ переводѣ:

На сторонѣ 300. пишетъ прези-

дентъ Масарикъ о Подкарпатской Руси, о ей исторіи, приключенія къ Республикѣ, о ей политическомъ и международномъ значеніи а о языковомъ вопросѣ слѣдующее:

Особно нужно помнѣти о Подкарпатской Руси, и особенно о репрезентации сей земли въ Соединенныхъ Штатахъ.

Считаясь отъ самого начала съ раздѣленіемъ Австріи и Угорщины не забывалъ я на малорусску территорию въ Угорщинѣ, яка будетъ ей судьба послѣ роспаденія Угорщины. — Значеніе края ясно передъ каждымъ изза сосѣдства съ остальной территоріей малорусского народа съ Румунами, Мадьярами и нами (Словаками, къ малорусскимъ частямъ Словакии словенски писатели давно усиловно присматривали). Пока Россія побѣждала, мусѣло быти брано во вниманіе, что

не будетъ-ли предъявляти претензіи на Подкарпатску Русь, особенно потому, что Восточну Галичь сейчасъ оккуповала; но Россія тогда еще думала на то, что Мадьяры могли поставитися противъ Австріи и потому по видимому не имѣла безпечный планъ въ семъ дѣлѣ. — На то и на особенное мадьяролюбіе официальной Россіи я указалъ. Союзники бы не были желали, чтобы Руссы досталися на южную сторону Карпатъ; о томъ будетъ мочи подати интересны свидѣнія дръ Бенешъ еще изъ переговоровъ мировыхъ конференцій. Русскій проигрышь совершилъ возможность приключити Подкарп. Русь къ нашей Республикѣ. Натурально былъ то сначала лишь невиннымъ желаніемъ, но въ Россіи, въ особенности же въ Украинѣ я былъ принужденъ съ тѣмъ планомъ заниматься, ибо укра-

Св. Отець Пій XI. апробовальть осмодневны молитвы, благословиль и препоручиль якъ и его предшедники, а и самъ будетъ брати участіе въ нихъ.

Воззваю всѣхъ Преподоб. Отцовъ епархіи Пряшевской, чтобы со своими вѣрниками брали участіе въ сихъ молитвахъ.

Лишаю душпастырскому розумѣнію та ревности поодинокихъ священниковъ, якъ перевести сіе торжество, чтобы выпало достойно. Распоряжаю слѣдующе:

1. Въ недѣлю по Просвѣщенію на св. Литургіи треба брати Апостоль, Евангеліе, ектеніи и „О умирении всего міра.“

2. Такъ само на недѣлю 30.

3. Черезъ цѣлый тыждень, гдѣ возможно, най ся окончить на то намѣреніе Параклисъ або Молебень къ Сердцу Іис. Христа.

Въ першу и послѣдню недѣлю при проповѣди поучити вѣрниковъ о томъ великомъ обовязку всѣхъ насъ, что по волѣ Божьей маеме старатися помогати при наверненію всѣхъ людей, котры находятся внѣ Церкви Христовой.

Катедральна церковь въ Пряшевѣ якъ и наши институты мають прикладъ давати всѣмъ парохіямъ.

Съ архипастырскимъ благословеніемъ.

Пряшевѣ, въ Навечеріе Богоявленія 1926.

Ч: 38. Пр. 1926.

Всѣмъ вспр. Отцамъ!

Владиміръ Гзовскій, сенатный нотаръ судной табулы въ Кошицахъ, составилъ одну дуже полезну книгу „Privatné Testamenty,“ котора дуже доброе поученіе даетъ, якъ надо правильно приватны тестаменты сдѣлати. Сіе сочиненіе вспр. оо. въ вниманіе вручаю а дозволяю, чтобы про приходскій урядъ изъ церковной кассы могли заказать. Цѣна лемъ про уряды приходски, про священниковъ и пѣвдоучителей 15 кч. Можно заказать въ печатнѣ „Knihtlačárňa Sv. Mikuláša“ v Пряшевѣ.

Ч: 63. Конкурсь.

Вспр. епарх. правительство до конца февраля выписуетъ конкурсь на вел. липницкій и гачавскій приходъ.

✠ Діонисій,
епископъ, апост. администр.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 42. Конкурсь.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсь на орловское, никловское пѣвдоучительское и на П. мальцовское учительское становище.

„Союзъ русскихъ Женъ“.

Отъ заложенія своего наше общество исполняетъ свою должность и задачу. Своими слабыми силами домогается стояти на той уровни, на якой стоятъ други женски общества. Наша цѣль, знаетъ каждый, есть культурно-просвѣтительно и гуманитно работати для блага своего, и нашего подкарп. русского народа.

Майже 4 года якъ нашъ Союзъ есть и дѣйствуетъ. — Отъ когда русски наши дамы, наша интеллигенція подали себѣ руки, соединились въ Союзъ, чтобы чѣмъ лучше, чѣмъ совершенѣйше, чѣмъ скорше ийти по стешкахъ общественной жизни, къ намъ выначенной цѣли.

Цѣль наша есть, чтобы наши жены двигалися и жили якъ то пожадуеъ отъ насъ духъ XX. столѣтія: подъ гесломъ за Бога и Народъ!

4 года въ жизни народной есть не значительное время, но въ исторіи нашего Союза не могли 4 года перейти порожно. Чтобы и таки, котры не суть въ нашомъ Союзѣ, могли познати наше дѣйствованіе, то подаеме короткій отчетъ нашей работы.

I. Союзъ заложилъ фундаментъ,

ински вожди о будучности всѣхъ малорусскихъ земель внѣ Россіи вели со мной не разъ переговоры.

Противъ приключенія Подкарп. Руси къ намъ не имѣли возраженій.

Въ Соединенныхъ Штатахъ есть часть переселенцовъ угорскихъ Малороссовъ. Тоже скоро пришелъ я съ ними въ сношенія, ибо они знали съ тамошними Словаками и Чехами. Вступили въ Средне-европейску Унію и были въ ней репрезентованы др-омъ Жатковичомъ. Первы предложенія отъ имени Русиновъ сдѣлалъ мнѣ панъ Пачута; былъ въ сношеніяхъ съ нашими Словаками и предоставлялъ направление русофильское, до нѣкоторой степени и православное.

Дрѣ Жатковичъ заступовалъ великое большинство Малороссовъ; тѣ были организованы по церковному и были преданными католиками-уніятами.

Политически только мало изъ нихъ были точнѣйше ориентованы. Интеллигенція, приходяща изъ дому, была образована по мадьярски. И мало было изъ тѣхъ, котры голосились къ своей народности, умѣли правильно говорити на своемъ языкѣ, каждый говорилъ своимъ мѣстнымъ нарѣчіемъ, и на болѣе образованныхъ было видно, что лишь изъ своей бесѣды составили себѣ нѣкоторы слова и грамматичны формы.

То можно порозумѣти потому, что во время мадьярского правительства не имѣли нѣякихъ школъ. Самы называли себе „угорскими Русинами“ (по англицки Угро-Росіусъ, направление Пачутово: Карпато-Русіянсь), были якъ католики весьма противъ направленія великорусского и православного, изъ тѣхъ самыхъ причинъ отрѣкались и отъ Украин-

цевъ, въ которыхъ тоже видѣли православныхъ.

Но были и противъ галицкимъ Малороссамъ. По своему языку — якъ было сказано — и якъ было видно изъ ихъ газетъ, были въ самыхъ началахъ письменного языка, держалися своего нарѣчія (собственно говоря своихъ нарѣчій) съ правописаніемъ болѣе историческимъ, чѣмъ фонетическимъ, отличаясь тѣмъ отъ Украинцевъ.

Въ дискуссіяхъ Средне-европейской Уніи поучались о политической ситуациіи и о возможномъ отношеніи къ сосѣднимъ народамъ. Пришли въ сношенія съ Поляками а Румунами. О Мадьярахъ — разумнѣется — были лучше информированы, и тѣ тоже сохраняли между ними существующую агитацію. — На конецъ Русины рѣшилися самы, что приключатся къ намъ.

якъ даровалъ на основаніе 10.000 Кч. для интерната СС. Василянукъ.

II. Выдавать преміи и стипендіи для школьной молодежи. Стипендіи имени о. Гавріила Мартяка въ суммѣ 10.000 Кч на 1924/25 годъ получила Марта Петрашовска уч. III. года, на 1925/26 годъ получила Алексѣя Гомичкова уч. III. года, на 1922/23 получилъ удержованіе и стипендію 400 Кч. Іоаннъ Корпонай, ученикъ I. гражданки.

III. Ежегодно, уже теперь, сего года, при Божьей помочи 4 разъ перевели мы рождественну акцію при содѣйствіи всѣхъ нашихъ членовъ, которы сбирали дары, шили, трудились, и такъ каждого Рождества отъ 45—80 бѣдныхъ дѣтей ошатилося.

IV. Заложилася Спомагательна Касса, котору ведетъ о. дръ А. Чисарикъ и до сего времени 8 членовъ-наслѣдники получили погору по 250 Кч.

V. Выдалъ Союзъ на 1922 г. „Календаръ“, и въ выданію Союза вышло „Семейное празденство.“

VI. Союзъ устроилъ юбилейное празденство Алек. Духновича, а на память заложилъ мраморову доску надъ входомъ духов. семинаріи.

Держалися курсы русского языка подъ веденіемъ дра Стефана Гойдича.

VII. Устроивалъ Союзъ концерты,

Миколайски и чайовы вечерки, о которыхъ не мы званны подавать, критику, звычайно въ пользу ошатованія бѣдныхъ дѣтей.

VIII. Для духовной жизни мали мы еже годно 2 службы Божьи, I. за живы, II. за померши члены. Мали мы великопостны бесѣды, якихъ держалъ намъ Пр. дръ Р. Русснукъ, викарій. 1924 мали мы духовны упражненія, держалъ о. Павелъ Гойдичъ, ЧСВВ. Сего года снова намѣряеме то поддержати.

IX. Союзъ беретъ участь въ мѣстной людовой кухнѣ.

X. Исполняетъ Союзъ меньши-больши должности репрезентативны и гуманитны — заступаеъ интересы нашихъ бѣдныхъ а дѣтей передъ мѣстными а правительствами.

На коротко то есть дѣйствіе Союза, и хотя величезными дѣлами не можеме хвалитися, но але такъ думаю — и стыдити, ганьбитися не маме зачто, бо кто познаеъ наши обстоятельства, что не много насъ ту есть, та и съ рога гоиности слабо ушлося намъ, русинамъ, то наше дѣйствіе, не-маловожне. Но якбы такъ ишло, якъ въ 1925. году, то уже похвалити не можно. Якбы мы мало были задремали, — ослабли руки?! Но кажется, сонъ минулъ! И Слава Богу показуется живленый рухъ и духъ — и мы

ступаеме на порохъ 1926. года с надѣєю и съ одушевленіемъ, чтоб исполняти нашу должность, чтоб работати за Бога и народъ!

Русски жены! двигните Ваш сердца, подайте руки всѣ, всѣ! Голвно съ околія, бо въ соединеніи сила, а тогда обогачеъ, укрѣплет силою и духомъ нашъ Союзъ, который всѣмъ желаеъ счастливый кривый 1926. г.! Предсѣдательств

Русскій балъ съ концертомъ.

„Союзъ Русскихъ Женъ“ дня 1 февраля устраиваетъ балъ въ Пряшевѣ. Упорядительство все сдѣлаеъ, чтобы и сей балъ и концертъ соотвѣтнымъ былъ уж добрѣ познатымъ, дотеперешнимъ подкарп. русскимъ баламъ. Почтенна публика будетъ имѣти прилежитости наслаждатися въ художественномъ концертѣ нашихъ молодыхъ художниковъ. Упорядительство оstarяется и о томъ, чтобы разными забавами, играми обвеселити притомныхъ. Просиме всѣ нашу русску интеллигенцію, особенно на окрестностяхъ, чтобы не щадил времени и труда, но появилась въ чимъ большемъ числѣ.

Каждый, кто придетъ, щиро будетъ витаный и добрѣ будетъ чувствоватися! — До свиданія!

Постановленіе вынесли о своей политической будучности первый разъ на своемъ сѣздѣ 23. іюля 1918. въ Гомстаду; выразили тутъ свои требованія еще условно: Если невозможна полна самостоятельность, тогда должны Русины соединитися со своими братьями въ Галичи и Буковинѣ; если не возможно ани то, тогда должны получить автономію. Въ которой державѣ, не сказано. — Но 19. ноября поддержали другій сѣздъ въ Скрантонѣ (Пенс.) и на немъ рѣшено было, что Русины съ найширшей автономіей, якъ штатъ на федеративныхъ началахъ, приключатся къ Чехословацкой Республікѣ. Якъ видно уже изъ терминологіи, сталося рѣшеніе по американскому образцу, который естественно не имѣлъ много общаго съ обстоятельствами въ Угорщинѣ и въ Австріи. Требуютъ тоже, чтобы

къ Русини были приключены всѣ „отъ первого начала“ русски (въ оригиналѣ русински) жупы бывшой Угорщины. — На то устроили русски организаціи голосованіе по своимъ приходамъ (фарамъ) и великимъ большинствомъ высказалися за приключеніе къ Чехословакии. Получилъ я отъ др-а Жатковича меморанды въ семь дѣлъ. — Я самъ предостерегалъ его на тяжки проблемы Русини, особенно на проблемы культурный и экономичный. Я указывалъ на финансовы затрудненія, которы возникнутъ въ освобожденной Подкарп. Руси, и на недостатокъ чиновниковъ, учителей, даже и священниковъ, которы бы могли служити народу его языкомъ. Естественно, что я замѣчалъ и нѣкоторое несносное отношеніе между уніятскими Русинами и Словаками. Чехи были имъ болѣе сноситель-

ными, чѣмъ Словацы.

Насколько расходится о языкѣ одобрялъ я имъ введеніе малорусской рѣчи въ школы и уряды. Если малорусское нарѣчіе считаеъ за русское, считаю изъ педагогическихъ причинъ уживаніе сего нарѣчія за выгоднѣйше. Въ томъ принималъ я мнѣніе самыхъ великороссовъ, якъ было формулировано Петроградской Академіей Наукъ и отличающимися русскими педагогами.

Указывалъ я — натурально — прямо и на то, что малорусска рѣчь на основѣ мѣстного языка должна быти еще развивана писателями народа самого: я боялся языковой мѣшанины, искусственного языкового синкретисма, и предвидѣлъ языковы безобразія, которы бы могли возникнуть писаніемъ бюрократовъ. Посколько бы расходилося о русофиль-

Янко Есенскій.

Выдающийся словацкий поэт. Стихъ его глубокий, звучный, полный переживаній и той очаровательной силы, которая захватывает своей вдумчивостью, грустью и смѣлостью въ образахъ и созвучіяхъ. Янка Есенского можно назвати самымъ крупнымъ, изъ живущихъ нынѣ, словацкимъ поэтомъ-классикомъ.



Якъ празновали рождественны свята въ Штелбаху?

Мы того року дуже радостно а мило провели великій празникъ Рождества Христоваго. Забыли хотъ, на короткій часъ, на наши земны старости, обновили въ памяти важное значеніе праздника любви, заспѣвали красноречивы рождественны, стары колядки, и вмѣсто пустыхъ и грѣшныхъ забавъ повеселились при театральномъ представленіи.

Въ третій день рождественныхъ святъ, неожиданно завила до насъ восемнадцать членова молодежь изъ Луцины, при суприводѣ Владиміра Ройковича, высшой школы ученика и Ивана Пьещака, ревного и трудоваго лущинского пѣвцо-учителя. Сія молодежь, не щадя трудовъ, не смотря на большу отдаленность, а непремну зимну погоду, потруди-

лась до насъ, а дуже ловко преподали одну игру, ажъ два раза, разъ про школьны дѣти, а другій разъ про взрослыхъ. Веселое представленіе любилося всѣмъ, а радовались особенно и прото, что наша русска интеллигентна и сельска молодежь зачинаетъ здорово розмышляти и берется уже до народной просвѣтительной работы.

По одно-дневному пребываніи, простились мы съ лущинской молодежью, которая такъ памятными и радостными сдѣлала намъ рождественны свята. Токмо то не знаеме, ци они довольны съ нашимъ скуднымъ, але щирымъ гостопріемствомъ?

Такъ бы надо по праздникамъ повеселиться нашей сельской молодежи и по другихъ селахъ, а не при корчмахъ, въ распустныхъ забавахъ а музыкахъ, которые веселости имѣють смутны послѣдствія, и часто скончиваются при судахъ.

Михаиль Шеметковскій,
приходникъ.

ское направленіе, невидѣлъ я причинъ, чтобы ему, якъ меньшинству подобно якъ другимъ ментинствамъ дѣлалися препятствія.

Впрочемъ маеме въ собственномъ народѣ аналогонъ (аналогонъ не тождественность) въ уживаніи словенчины, якъ письменного языка.

Наконецъ вспоминаю, что я дра Жатковича весьма подробно поучовалъ о политическомъ значеніи его отечества и о затрудненіяхъ, которы повстануть сосѣдствомъ съ Польщей, съ галицкими и румунскими Украинцами а Мадьярами.

Але друз Жатковичъ такъ само якъ и други ведуци Русины извѣсивше всѣ обстоятельства убѣжденно узнавали, что приключеніе къ намъ есть для нихъ наиболее желательнымъ.

Якъ обсуждалось дѣло Подкарпатской Руси въ Парижѣ, и якъ

поступали Русины сами дома, относится то ужъ къ времени мировыхъ переговоровъ. Вспоминаю лишь то, что выступили три народны рады, которы по нѣкоторомъ времени соединились и дефинитивное приключеніе къ Чехословацкой Республикѣ провозгласили 8. мая 1919.

Упомянутіе о Подкарпатской Руси находиме еще на сторонѣ 487, гдѣ президентъ говорить:

„Маеме державоправовый проблемъ Подкарпатской Руси и выбудованіе сего автономного края, придѣленного намъ мировой конференціей на основаніи желаній выраженныхъ представителями народа въ Америкѣ и также и дома. Особый проблемъ составляло и тутъ отъ начала опредѣленіе границъ“.

Познакомьтесь съ книгой, которая содержитъ политическое записаніе чехословацкому народу.

Ужасна панама на Мадьярску.

Фалшовали франки въ цѣнѣ около 20—30 миллиардовъ. Фалшованіе обнаружили въ Голландіи. — Фалшовали пѣнязи изъ любви къ „отечеству.“ — Въ панаму замѣшаны и найвысши

мадьярски достоїнства. — Най-большій шкандаль то послѣдняго столѣтія!

Въ Мадьяріи еще все не могутъ успокоиться въ рѣшеніе всемірної конференції, и пробуютъ то съ Габсбургами, то инымъ способомъ премѣнити рѣшенія сей конференції. Теперь же вынашли нову мѣтоду, а то слѣдующу: Съ помощью Надошія, главного штатного капитана, шефа полиції цѣлого Мадьярска, въ штатной типографіи сдѣлали фалшивы 1000 франковы монеты.

Когда уже имѣли готово около 20—30 милліардовъ фалшивыхъ франковъ, послали съ ними своихъ агентовъ въ чужи краи, особенно въ Италію, Голландію и Шкандинавію. Агенты въ банкахъ фалшивы франки замѣнили на добру валуту и жили себѣ роскошно. Съ пользы 40 процентовъ обернули на „патріотически“ цѣли. Пѣнзяи такъ удалось вывести, что сіи агенты путешествовали якъ штатны куриры, ихъ кувры снабжены были съ штатной печатью. Въ томъ на помощи былъ имъ Надошія.

Но дока ходитъ кувшинъ на воду, пока не рострепется. Такъ и ихъ поимали. Въ одномъ голланд-

скомъ банку сбачили, что 1000 франкова монета, котору Янковичъ хотѣлъ замѣнити, фалшована, заволали полицмана. Дѣло потомъ уже легко ишло.

Въ Пештѣ сейчасъ пришли французски детективы. Они съ помощью мадьярской полиції обнаружили цѣле дѣло. Для правительства очень не пріятно, что въ дѣлѣ замѣшаны суть лица, близко стоящи къ правительству, даже къ самому губернатору Гортію. Между прочими Надошія, другъ Гортія, Янковичъ, шурина мадьярского министра военныхъ дѣлъ, князь Виндишгрецъ, бывший министеръ, Барошъ, главный директоръ почтовой спорительной к. всѣ тѣ, и кромѣ нихъ еще 20 лицъ, уже арештованы суть.

Подозрѣваютъ еще графа Телекія, бывшего министеръ-президента, Магашгазія, адютанта Гортія, Задравца, военного еп., и много другихъ.

Сія панами яки слѣдствія будетъ имѣти, то еще не знати. Но пишутъ уже и то, что Гортій откажется, и на мѣсто его пришедъ бы Бетлень, теперешній министеръ президентъ, который — треба узнати — най-энергичнѣйше провадитъ цѣле изслѣдованіе.

Румунскій кронпринцъ отказался.

Карль, румунскій кронпринцъ, уже отъ давнѣйше былъ извѣстный съ своими любовными шкандалами и про свои демократически чувства. Сейчасъ послѣ войны утѣкъ съ Румуніи въ Россію съ дочерью одного румунского полковника и тамъ вѣнчался съ нею. Позднѣйше подъ гнетомъ королевского двора розлучился и женился на греческой княгинѣ. Въ политической жизни же голосится цѣлымъ своимъ чувствомъ демократомъ и критикуетъ активныхъ политиковъ.

Въ сихъ дняхъ претримовался въ Италіи, гдѣ далѣ продолжалъ свои любовны шкандалы, про то и про свои сильно демократически чувства въ столкновеніе пришедъ съ кралѣвскимъ дворомъ и съ правительствомъ, слѣдствіемъ чего Карль отказался отъ трона. Коронный совѣтъ пріялъ его отказаніе и за кронпринца выголосили Михаила, сына Карла. Королевскій дворъ Карлу запретилъ за 10 лѣта ступити на землю Румуніи.

Политическа жизнь въ республикѣ.

Послы еще все на рождественныхъ феріяхъ. Такъ было, что соймъ отворится 19. января, но по-неже въ коалиційныхъ партіяхъ не есть согласія, созваніе сойма еще не извѣстное.

Газеты опять пишутъ о разго-

ворахъ коалиції съ Глинковой партіей. Послы восточной Словакіи сей партіи 14. января въ Кошицахъ держали совѣщаніе, на которомъ появился и посолъ Тука. Кажется, что сіе совѣщаніе есть въ связи съ разговоромъ коалиції.

Обновленіе св. миссіи въ Ястребѣ.

Прошедшого года держалися св. миссіи въ Ястребѣ, когда миссійный крестъ поблагословилъ а миссіи закончили самъ Его преосв. Владыка.

На посѣщеніе епископское памяти будутъ до смерти вѣрники ястребски, когда Владыка возбудилъ живу вѣру и любовь вѣрниковъ къ св. Церкви.

Такой памятный день былъ и теперь 21. декабря, коли о. миссіонари: о. Трчка и о. Некула св. миссіи обновили а закончили. — При обновленіи появился въ Ястребѣ о. Я. Миллій, деканъ окр. Попрадского, о. Д. Петренко, деканъ окр. Левочского, о. А. Лазоръ, приходникъ орловскій, которы съ миссіонарами заключительны богослуженія откончили.

Най будетъ за хвалу приписано вѣрникамъ ястребскимъ глубока ихъ побожность и тверда вѣра, что не смотря на тверду зиму, молоды-стары толпами приходили на проповѣди. Къ св. сповѣди 650 приступило. Вѣрники наслаждалися превосходною наукою о миссіонаровъ, и видно было изъ слезъ вѣрниковъ, что проповѣданное слово Божье въ доброе сердце — въ благу землю — упало.

Дня 21. декабря процессія отпроварила миссіонаровъ къ концу села, гдѣ тамошній приходникъ о. М. Сейкель и всѣ вѣрники со слезами а сердечными словами прощалися.

Слава еще добрымъ вѣрникамъ ястребскимъ, что многимъ селамъ дали красный примѣръ съ тѣмъ, что прошедшого года церковь свою изъ жертволюбія американскихъ и домашнихъ вѣрниковъ такъ приукрасили-обновили, что другу таку трудно найти. Научьмесь всѣ отъ вѣрниковъ ястребскихъ, якъ треба свое миловати и себѣ вѣчну памятку охобити; якъ чуеме при св. литургіи: „Благослови Господи любящихъ благолѣніе дому твоего.“

о. Д. П.

* Пихлерову „Christiansku Nauku“ можно заказати у автора (D. Z., Prešov, Masaryková ul. č. 8)

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство дня 19. января послѣ обѣда отышолъ въ Прагу на епископску конференцію. На конференции будетъ слово и о нашихъ гр. католическихъ дѣлахъ.

— Новопресбитеръ. о. Іосифъ Яцканичъ, бывший питомецъ пражской богословской академіи, дня 20. декабря 1925. принесъ перву св. службу въ Beaver Meadows, Penn'a въ Америкѣ. Новосвященнику, облюбленному въ здѣшнихъ русскихъ обществахъ желаеме всего хорошого въ его душпастьерской работѣ.

— Смерть. Эдвардъ Цомпелій, пенс. учитель въ Русской Порубѣ 3. I. 1926. упокоился. Покойный 40 р. дѣйствовалъ на поприщѣ пѣвчо-учительскомъ, былъ ревнымъ патриотомъ, который и въ мадыарской арѣ не тайлъ свое русинство. 72 рочного старушка не лишъ его дѣти, но и много почитателей почитаютъ. Недавно, 21. XI. 1925. померла тоже и супруга его въ Русской Порубѣ. Въ усопшихъ нашъ извѣстный писатель, Э. Цомпелій, парохъ въ Р. Порубѣ, утратилъ своихъ добрыхъ родителей. Вѣчная имъ память!

— Художникъ при Св. Отцу. Газеты пишутъ, что недавно Е. Затурецкій, художникъ въ игрѣ на скрипкахъ, родомъ изъ Кошицъ, былъ Св. Отцомъ пріятъ на аудіенціи, гдѣ его и скрипки Св. Отецъ поблагословилъ.

— Дары для гр. каѳ. алумнея общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Антоній Минчикъ (Билже) 50— Кч., о. Ириней Ханатъ, (Чертежное) 50-75 Кч., Николай Ладомірскій (питомецъ) 23-50 Кч., сборка Іоанна Коханъ въ Ольшавицѣ 37— Кч., сборка Павла Лещикъ въ Чичавѣ 19-50 Кч., сборка Эмилиа Подгаецкого въ В. Мирошовѣ 5— Кч., сборка Эрнеста Невидкого въ Миньовцахъ 12-90 Кч., сборка Тибора Чисарикъ въ Ломномъ 62-38 Кч. — Най вознаградитъ Господь Богъ сіи щедры дары своими безконечными милостями. На многая и благая лѣта!

— Балъ. „Союзъ Русскихъ Женъ“ въ Пряшевѣ устраиваетъ дня 9. февраля 1926. въ мѣстностяхъ каѳ. круга танцовый вечерокъ

съ короткой программой. Зачатокъ вечера въ 8. часѣ. Богата программа, интересантна игра и лосованіе со снѣговыми гулями. Цѣны преміи, первоклассный буфетъ и музыка. Вступное про особу 14 Кч. и дань, для студентовъ 9 Кч. и дань, про семейство 35 Кч. и дань. Такъ нашъ округъ, якъ и всѣхъ гостей съ любовью приглашаетъ Учредительный Комитетъ.

— *Sistematická sbierka maňželských zákonov a nariadení.* Сей подручникъ можно получить у о. Петра Бунганичъ, (Zbudská Bela, р. Nižná Radvanъ ж. XX). Цѣна книги 61 Кч. и порто.

— Зарученіе. Дуцика Эм. Штремльова и Евгений Ил. Петричковъ, нотаръ въ Новомъ Селѣ (Бережска ж.) дня 9. января 1926. заручились. Евгений Петричковъ походить изъ нашихъ долинъ изъ фамиліи священника. Благожелаеме!

— Везувъ неспокойный. Еще недавно писали сме о той катастрофѣ, котору запричинилъ Везувъ своими выбухами. Народъ далеко бѣгалъ отъ несчастья. Въ послѣднемъ времени еще не совсѣмъ спокойный Везувъ. Въ кратерахъ постоянно кипить лава и подземны шумы слышати. Обывательство живетъ въ постоянномъ страху.

— Успѣхъ италцовъ. Италія послѣ войны тоже хочетъ что-то приобрѣсти и выслала войско въ Африку въ долину рѣки Сомали. Если можно послѣднимъ вѣстямъ вѣрити, войско успѣшно идетъ впередъ и всѣ кмени поддалися въ той долинѣ. Такъ Италія обогатнетъ съ новой колоніей въ Африкѣ.

— Убийство матери. Въ селѣ Вари (ж. Береж.) жила вд. Омова Паппъ со своей красивой 22 лѣтней дѣвушкой. Въ одну декабрьскую ночь мать сокѣрой убила дочь, котора сейчасъ померла а посему мать скочила въ студию, гдѣ она затопилася. На убійство мать причины не мала, правѣ прото думаютъ, что она въ сумашедствіи убила дочь а посему якъ видѣла свой грѣхъ, сама совершила самоубійство. Елизавета Паппъ, убита дочь, образованная дѣвушка, особенно съ литературой занималася. И въ послѣдню

ночь тамъ лежала при ней отворено книжка, котору предъ сномъ читала.



ЕПИСКОПЫ СЛОВАЦКИ

запроважають до народныхъ школъ превосходный Пихлеровъ библийный катихизъ. :: :: :: ::

СІЯ

„Christianska nauka“

появилася и на падкарп. русскомъ языкѣ и перероблена по нашему грек. каѳ. обряду.

Закажемъ чѣмъ скорше!

— Великій пожаръ. На дальматскихъ берегахъ въ Приставѣ Пола былъ ужасный пожаръ, жертвой которого сталася и табачова фабрика. Сгорѣло все, такъ что во фабрикѣ, наполненной разными товарами, шкода перевышаетъ 25 мил. лиръ италскихъ.

— Несчастье. Въ Худловой при Ужгородѣ райбали Марія Чаринка и одна старша жена. Наразъ пришла велика вода съ ледомъ такъ скоро, что тѣ женщины не могли убѣгнута и ихъ вода взяла. Молода Чаринка еще выслободилася, но стару волны отнесли на 1 км, гдѣ ю селянине нашли мертву.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

О. Дръ С. Смандрай, Гавлетонъ. Предплату получили. Благодареніе. До свиданія.

Дръ М. Михаличъ, Рѣс. Предплату получили.

Георгій Юра, Вајонне. Письмо получили. Адрессу исправили. Благодариме Васъ за поддерживаніе газеты. Вами засланнымъ предплатителямъ (Пурдешъ, I. Марковъ, Г. Марковъ, Дубивскій, Скирка) газету отъ 1. января заслали мы. Такъ само заслали мы и календари. Въ вашемъ приватномъ дѣлѣ буду я съ однимъ адвокатомъ говорити, и онъ вамъ отпишетъ. Щирый привѣтъ.

Гизелла Иванцова, Выш. Яблонка. Дякуеме за теплый рождественскій очеркъ и числиме отъ теперъ ужъ на всегда и на Ваше цѣнное сотрудничество. Привѣтъ!

Юлій Запотоцкій, Боровъ. Вашу статью сообщиме въ теченіи первыхъ мѣсяцовъ года, якъ передову. На 28. окт. статья запоздила. — Щирый привѣтъ!

Іосифъ Подгаецкій, Цигла. Благодариме Тебе за подпорованіе газеты. Газета всѣмъ четыремъ зашлется. Привѣтъ!

Василій Гопковъ, Прага. Статьи получили, но жалъ, не могли мы принести ихъ въ Рождественномъ числѣ, ибо газета уже 31. XII составлена была.

Издатель: Дръ Іосифъ Кивакъ.

Зашлите предплату на 1926. годъ
разомъ съ долгомъ!



Основано въ 1879 году.

Солидна обслуга и
умѣренны цѣны.

На складѣ маю изготовленны по проектамъ извѣстныхъ художниковъ изъ темного шведскаго гранита, сіенита, норвежскаго лабрадора, карарскаго мрамора, ПАМЯТНИКИ отъ обыкновенныхъ, и до самыхъ художественныхъ. Продажа малыми и большими количествами. ТОРГОВЦАМЪ ПАМЯТНИКАМИ И ОТДѢЛЬНЫМЪ ЛИЦАМЪ ПРОДАЖА ПРЕДМЕТОВЪ ПО ФАБРИЧНЫМЪ ЦѢНАМЪ. Прейскурантъ по требованію высылаю бесплатно.

Антоній Войтовичъ,

Пряшевъ, Бардіевска улица чис. 9.

Изготовление каменно-точильныхъ
работъ и торговля памятниками.



10 рочна гаранція. — Взорцевы
звоны постоянно на складѣ.

„АККОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обме-
женною порукою въ Ужго-
родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляеть наилучши, найкрас-
ши и найголосѣйши звоны всякой
великости. Фабрика слѣтъ звоны
точно по заказанному голосу и бе-
ретъ гаранцію за чистоту гармоніи
между настоящими и новыми зво-
нами. — Перебираетъ звоны по най-
лучшимъ условіямъ а сготвляеть
новы звоны изъ чистого и гаранти-
рованного, благороднаго металла (77%
мѣди 24% банка-цѣнъ). — Первояд-
ность звоновъ хвалять благодар-
ственны и признаючи листы, которы
фабрика достаетъ отъ всѣхъ цер-
ковныхъ громадъ. — Спеціальна
марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны.
— Выкананіе заказаній подѣ най-
коротшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ класси-
ковъ и новинки. — Составленіе биб-
лотеки для школъ и читаленъ. —
Учебники для всѣхъ учебныхъ заве-
деній. Канцелярски принадлежности.
Скидка учителямъ и учреждениямъ
при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ
банковы дѣла.

Масарикова улица
Но. 26.

Русско-Українська

Podk. Rus Obščestvo Duchnoviča

Užhorod Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Подкарпатскіе русины, оставьте глубокий сонъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 1.
Искрты приим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Подписное число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ЛЮНИСІЙ ВУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кр.
на полгода	12 „
за границу	40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 „

Кто сіе число не зашлетъ назадъ администраціи, обвязуется быти предплатителемъ газеты на цѣлый 1926. р.

Христіанско-моральну культуру народу нашому!

Исторія учитъ насъ, что народы растутъ или упадаютъ а что будущее а сила народовъ не зависитъ только отъ богатства матеріального и отъ силъ физическихъ, но наибольше зависитъ отъ богатства душевного и моральной жизни ихъ.

Сіе поученіе можеме начерпати себѣ изъ всѣхъ исторій отъ правѣка ажъ до днесь. Тамъ суть китайцы, египтяны. Сіи народы уже далеко передъ Христомъ имѣли въ культурныхъ отношеніяхъ безъ мала то все, что мы теперь, а позднѣйше знищилася цѣла ихъ культура. Ведущее мѣсто приобрѣли себѣ позднѣйше и перси въ Персіи. Сей народъ утворилъ себѣ съ меньшихъ народовъ могущественну краину, вывободился изъ подъ владѣнія чужихъ народовъ а то только съ своею собственною силою, и стался наибольшимъ а найхрабнѣйшимъ народомъ, которого боялся каждый сусѣдний народъ и цѣлый свѣтъ. Сей успѣхъ могли приписать ихъ дѣйствующей моральности а чистой тѣлесной жизни а не геніальности или нечаян-

ности ихъ. То доказуетъ и ихъ скорый упадокъ. Коли ихъ краина стояла на найвысшей степени славы, имѣюща армаду еще и теперь обдивующу, богатство, силу политическу, устроеніе внутреннее, словомъ всѣ закладыны къ дальшому возрасту, скоро упала; ибо самолюбіе а властолюбіе владѣтелей ихъ надъ цѣлымъ міромъ ослѣпило ихъ, а насильно рвало ихъ въ уничтоженіе.

Слѣзли съ пути правдивого-морального, а съ несравняющею и непозволленною жизнею сгубили все, что важнымъ подкладомъ мало быти для будущего развитія. Безморальными, эгоистами сталися позднѣйши владѣтели ихъ а съ тѣмъ знищили, уничтожили и себе и людъ свой а бу...ее его можно на вѣки.



„Святы сходы“ на пряшевской Калваріи, гдѣ на 14. сентября множество нашихъ грек. каѳ. вѣрниковъ зыйдется на отпустъ.

ихъ спасало а воздвигало. Сей народъ со своими добрыми учинками наполагалъ краинѣ расти, закла моральною жизнею жилъ. Ихъ религія поставила напроти себѣ двѣ постоянны борющіи силы, борьбу добраго со злымъ (грѣхомъ).

Моральна жизнь была свѣчею сего народа съ начала, а правѣ то

Ихъ моральна жизнь диктовала имъ только добрымъ богамъ служить а отстраняти съ жизни злое. Пока для сего лозунгу жили, росли, а краина ихъ цвѣтла; а якъ ихъ владѣтели злѣзли съ моральной линіи, такъ и слава ихъ заникла, пропала. Въ дальшихъ исторіяхъ достаточно помнуги Атенъ-Шпарту. Позднѣйше неморальность, матеріализмъ а эгоизмъ триумфалъ между сими народами а ищилъ ихъ. Ажъ на то показуется свѣча христіанства, ученіе Христово, якъ сложеніе а соединеніе всѣхъ моральныхъ добродѣтелей для спасенія міра сего.

Англія, освобождающаяся изподъ насилія французского, въ самостоятельномъ положеніи, своею пуританно-моральною жизнею выдвинется въ ведущее мѣсце, въ которомъ находится и теперь. Греки, римляне всѣ воздвигнутся на найвысшу степень, чтобы чѣмъ больше упали про звѣрства свои.

Франція собственною энергіею то самое сдѣлаетъ, но всетаки дегенерируется чисто про антиморальность свою, съ которой бракуетъ христіанскій столбъ укрѣпленія. Въ жизни народовъ всегда показываются то консолидаціи, то упадки, а всякій народъ только истинною

моральностью спасается въ концѣ-концевъ.

Нашъ подкарп. русскій народъ то само переживаетъ, переживаетъ кризу своего дѣйствованія. Живетъ всегда въ душевной неволѣ, но всетаки въ большинствѣ съ вѣрою въ Христъ, а то держитъ го досихъ поръ.

Лишь морально-христіанска жизнь можетъ насъ спасти и теперь! Организуймесь на морально-христіанской платформѣ въ вѣрѣ нашихъ прадѣдовъ. При томъ поступайме и въ образованію нашей русскости и тогда достигнеме лучшихъ лучей намъ свѣтлаго солнца.

Исторія наша а исторія чужихъ народовъ напоминають насъ на культурный покровъ, на образованіе а должности наши а на напominаніе народной жизни нашей подкарп. русской. Мы должны двигатися съ другими народами совокупленно; но должностью нашею маеть быти чисто морально-христіанское воспитаніе завести въ родинны кружки наши. Черезъ такое воспитаніе станемея сильными столбами интересовъ нашихъ а пиллерами любимого штата нашего.

Якій народъ, такіи штатъ!

Морально-христіанскій народъ, счастливый штатъ!

Дриновчанъ.

Школьный отдѣлъ.

Стратилъ свидѣтельство.

Алексѣй Сухій, п. учитель въ Збудьской Бѣлой публикуетъ, что во время военной службы стратилъ свое свидѣтельство зрѣлости выданное въ гр. каѳ. пѣвцоучительской препарандіи въ Пряшевѣ. Случайно кто бы былъ то нашолъ просится на вышшу адресу заслати

„Свобода“,

щиронародна газета „Христіанско русской Нар. Партіи“ въ своемъ послѣднемъ числѣ слѣдующи при знательны рядики помѣстила:

„РУССКОЕ СЛОВО“, народна газета выходяча в Пряшевѣ вышло з поводу Рождества Христова з богатымъ содержаньем. 1 томъ роздвяномъ числѣ е богато статей религійныхъ, общественныхъ, историчныхъ, этнографичныхъ, вершовъ оповиданъ и описов. Редакція вложила у сіе число свое много трудъ и ще больше любви до дѣла, любви до церкви и народа. Языкъ газеты розвиваея здорово, природно. Сесъ единственну руську газету Пряшовщины допоруцаеме тепло и наше публиць. Предплата рочно лишъ 2. Кч. Адрес: Prešov, Masarykovi č. 49

По поводу нового года шлемъ газ. „Свободѣ“, — котра розширюетъ свѣдомый христіанско-грек. каѳолическій свѣтоглядъ — щирый братскій привить.

ЧИТАЛЬНЯ.

В. Г.

Воспоминанія на два Рождества.

Навечеріе Рождества І. Х было. Было то въ 1913-омъ году, передъ войною. Красивый вечеръ былъ. На небѣ звѣзды ясно свѣтили, зима не была велика, но ни тепло не было, лишь правѣ такъ, якъ въ зимѣ наилучше, коли и снѣгъ останеть, а зато не топится. Вѣтеръ не дулъ; снѣгу много было накурено на стрѣхахъ, на конарахъ стромовъ, которы ажъ погнуты были отъ великой ваги. Найкрасше вызерали смреки, едлички, которы свѣтили отъ блѣсковитого снѣгу, якъ природны ве-

лики іезуланки. Цѣлое село при блеску ясного неба и снѣгу такъ вызерало якъ кедъ бы одинъ цукраръ искусственно изъ цукру бы былъ сдѣлалъ то. Природа есть сей цукраръ, альбо лучше сказанно Господинъ природы есть сей художникъ, которого въ дѣлахъ его никто не переможетъ.

Тихо было, святы чувства господствовали повсюду. Изъ избъ ясно сіяло свѣтло свои лучи, которы высвѣтили цѣлу дорогу. Але что то? Здѣсь еще до одной избы идутъ. Гдѣ было сіе семейство? — Знати треба что сіе семейство есть наибольшое въ селѣ, что очень терзбое и много имѣнія имѣеть, и якъ видно въ хозяйствѣ все немогли успорядити на часъ якъ други; по-

неже много работы есть сей дені. Не лишъ въ хижѣ, но и въ яскинѣ надо было порядокъ удѣлати. Стадо лучшу потраву получило. — Т старая традиція, что всегда получитъ стадо хлѣба на сей день, понеже стадо было при яслахъ рожденног Іисуса малого, они грѣли мале Дитятко своимъ дыханіемъ.

Але гдѣ было семейство, что такъ въ порядку разомъ идутъ всѣ отъ берега, гдѣ ярокъ течеть? Были они ся умывати, по звичаю праотцовского. И незалишило бы сіе умываніе ни малое дитя, ни старушокъ. Можетъ то быти знакомъ тѣлесного очищенія, понеже душевно уже очистились при сповѣди передъ Рождествомъ, и такъ свѣдѣчится, чтобы при св. вечерѣ, такъ

Празднованіе 1600 р. памяти І. Никейскаго Собора въ Телгартѣ. (Гемерска ж.)

Телгартски вѣрники съ прекраснымъ душевнымъ успѣхомъ и похвалительнымъ способомъ посвятили память того, что уже 1600 годовъ тому, якъ Никейскій Соборъ выповѣлъ противъ блуды и богохулиноу ученія Арія, разомъ же выголосилъ въ Символѣ вѣры, что І. Христосъ не сотвореніе, но съ Богомъ Отцомъ и Духомъ едно святе, нероздѣльное Божье существо, правдивый Богъ, и правдивый человекъ. Разомъ же святилася и память о. Николая, якъ одного изъ непоколебимыхъ заступителей правдивой вѣры на Соборѣ. Выхваляли сме его, яко „твердое укрѣпленіе православія, честное Пр. Троицы носило и похваленіе, Отцу ровночастна Сына проповѣданіе“.

Славность зачалась съ отпѣваніемъ Акафиста на честь о. Николая въ пятницу вечеръ и лилася пѣснь изъ устъ церковъ наполняющихъ людей поздравляющихъ Его: Радуйся Николае, великій чудотворче.

Нашъ отецъ духовный въ недѣлю, 13-ого декабря выголосили, что по распоряженію Его Преосвященства отъ повечерія праздника Николая до Зачатія св. Анны вечеромъ пусть голосять дзвоны $\frac{1}{2}$ години память Ник.-го Собора, а жебы народъ на тотъ часъ въ церкви тихо молитвы свои повзношалъ къ

Всевышнему на намѣреніе Св. Отца, а чтобы народъ приступилъ къ Св. Сповѣди и причащался въ сихъ дняхъ съ чистымъ сердцемъ, задержавшись отъ грѣха и отъ всего, что бы могло го до грѣху привести. Сповѣдь уже зачалась четвергъ вечеромъ, въ пятницу продолжалась, а на службѣ Божьей ужъ коло 80 душъ приступили къ Престолу Господа. Въ субботу на причащенію уже было видно коло 200 душъ, которы взяли до сердца своего тоту небесну манну, тотъ душевный покормъ. Видѣли сме тѣхъ душъ спокойно и радостію на твари ступати къ Престолу, якъ такихъ, которы вѣдомы суть, что нескорѣе будутъ мати въ сердцу тотъ найдорогшій скорбъ на свѣтѣ, самого Бога человекъ. Но примѣръ тягаетъ, сповѣдающихъ число роснеть, и на верхолу ступило во второкъ на зачатіе, когда коло 300 душъ приняли до своего сердца источника жизни, спасеніе и надежду свою.

Радость наша велика, ибо наши люде доказали, что можетъ человекъ и между суетами свѣтскими, между злыми людьми равноту, чистоту души своей сохранить, и народъ самъ на себѣ скусилъ, якъ блажена та пора у человека, когда чистый человекъ отъ грѣха.

Вечарами же народъ горнулся

до церкви, гдѣ выходилось изъ 100 а 100 сердець тиха, горяча молитва, молитва къ Всевышнему.

Въ радости плывало сердце каждаго человека, видяще такую сердечную молитву, горячую ласку, а сильную вѣру, равность къ всему, что есть Боске.

Дай Боже, чтобы у всѣхъ кутахъ нашей Богоспасаемой Епархіи была така одушевленность, якъ у насъ есть, гдѣ душевный животъ прекрасно розвился, а плоды каждый можетъ видѣти, который имѣетъ очи. Сему душевному живому средоточію е братерство: св. Розанца, общество Сердца І. Христа, а теперъ красиво розвивается сполокъ: Апостолать Молитвы. Горяче Сердце І. Хр. отражаетъ свое замилованіе на люди и богато вознаграждаетъ труды наши для розшированія сего почитанія.

Сіи организаціи суть башнею Бога и Церкви, и на ней отбивается всякій нападъ на Церковь и на вѣру. То есть сила непобидима, радость и гордость всѣмъ намъ, что Бога и Церковь милуеме.

Позорователь.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч: 112.

Конкурсъ.

Вспр. епархіальное Правительство голосить конкурсъ на *В.-мирошовское* пѣвцоучительское становище до 15. II.

душевно якъ и тѣлесно чисты были. — И прійдетъ семейство въ избу, и голова семейства завинчуется; винчую Вамъ, винчую счастья и здравья, Божскаго пожегнанья, чтобы сме могли все при здоровлю пожити, и до другого Рождества дожити и т. д. Сіи поздравленія по селамъ ины а ины. И всѣ серіозно, тихо стануть коло стола, гдѣ яденіе уже приготовленное, и газда зачнетъ молиться. Всѣ уважають на голову семейства и молятся съ нимъ тихо. Въ очахъ газды тамъ видиме слезы, тѣ але слезы радостны! Радуется, что сію св. вечерю всѣ могутъ совокупно при здоровлю задоволено въ блаженности ужити. И зачнется св. вечера. На передъ изъ всего беретъ голова семейства, покоштуетъ

и такъ берутъ други, порядкомъ для годности, для вѣковъ. На послѣдъ дѣти берутъ, которы днесь могутъ сидѣти при столѣ и которы очень радуются, что могли дожитися „бобальковъ“ и „пирогъ“. Тамъ видиме кромѣ тѣхъ еще на столѣ хлѣба, соли, сухихъ и уваренныхъ овощей, губы, чесноку, фасоли уваренны и тамъ есть для старого звычая и мало ярцу на малой купочки.

И пока они ѣдятъ, р зсмотримся въ хижѣ. Что тамъ видиме? Тамъ на самый передъ велика чистота, порядокъ, подъ столомъ мало соломъ настелено, за столомъ на лавицѣ снопъ овсяный. Все то на памятку, что І. Х. въ яслахъ на соломѣ, на сѣнѣ родился. Послѣ ве-

черы мало еще остануть за столомъ, только дѣти неспокойны влѣзуть подъ столъ до соломъ, гдѣ играютъ, лижицы укрютъ въ солому а посему глядають то. И то въ каждомъ домѣ все такъ идетъ, каждый одинъ самы тѣ обычаи подержитъ. И повсюду вечеряють, никто не есть на дорожѣ. Помалу повсюду окончатся вечера, но семейства не розыйдутся; якъ бы даког чекали. За тотъ часъ або читають изъ библии Рождество Христа, або дѣтяткамъ разговарять, якъ сталося рожденіе Дѣтятка Святого. И все то такъ святое, все то такъ красивое, блаженое, что словами написати не могу.

Что чекали, не одолга и пришло, ибо въ тихотѣ лишь разъ услышатъ

Много говорится о словацкомъ вопросѣ, а о насъ — ничь!

На выборахъ больше якъ 60 процентовъ обывательства Словакии голосовало на оппозиційны партіи. Вслѣдствіе того каждая партія много занимается съ словацкимъ вопросомъ. Ищутъ причины того оппозиційного духа и ищутъ и личныя средства сего вопроса. Проговорилъ и писалъ въ томъ дѣлѣ Годжа, Крамаржъ, Глинка; но жаль, всѣ тѣ панове во своихъ проектахъ говорятъ о словакахъ, о мадьярахъ и о нѣмцахъ, лемъ правѣ о русинахъ ни слова не найдемъ въ ихъ бесѣ-

дахъ, въ ихъ проектахъ, якъ бы ту на Словакии ни одного русина не было.

Гогпода! памятайте на предвѣдны обѣщанія ваши, и лемъ стоцатну часть исполните того, что вы обѣщали, и мы счастливы будемъ! Если вы знали, гдѣ есть Камѣнка, Ладомирова, Свидникъ, Габуря предъ вольбами, та не забудьте о нихъ ни теперь! Думайте на то, что ваши мандаты не вѣчны, и скорше или позднѣйше опять будутъ вамъ нужны наши голоса!

Франкова панама въ Мадьяріи еще не утихла.

Цѣла Мадьярія еще все стоитъ подъ сильнымъ вліяніемъ франковой панама. Новы арестованія, изслѣдованія каждоденны. На совѣщаніяхъ, держанныхъ въ томъ дѣлѣ, присутствуетъ и французскій комисаръ Эмери.

Съ парламенту выслана была одна 25 членова комиссія, (14 съ

штатотворныхъ партій, 11 съ оппозиційныхъ), которая имѣетъ права пересмотрѣти всѣ акты той панама.

Одна вѣднѣнска газета принесетъ одинъ листъ Бетлена, по которому листу и Бетленъ зналъ о сей панамѣ. Само собою розумѣется, что мадьярски газеты усилятся автентичность сего письма опровергати.

Когда сойдется парламентъ?

Народное собраніе не сойдется, якъ то было раньше оголошено, ни 19., ни 26.-го января, но много позднѣйше. Терминъ теперь еще не знати, но не исключено, что парламентъ первое свое засѣданіе дер-

жати будетъ только въ первой половинѣ февраля. Причиной того является то, что ситуація между коалиційными партіями еще всегда не така, чтобы обезпечила свободну и успѣшну дѣятельность парламента.

спѣвъ. „Уже у сусѣда суть“ — говорятъ. Сей спѣвъ происходитъ отъ спѣваковъ, отъ молодежи, которая ходитъ изъ хижи до хижи и винчуетъ, и спѣваетъ. Красиво звучатъ слова „Небо и земля, небо и земля нынѣ торжествуютъ“, або „Божій Сынъ днесъ народился“... „Дивная новина“... И заклопкаютъ на окна: Довольте, абы сме заспѣвали. Радостію довольте, и обдаруютъ ихъ, ибо сіи гроши на церковь даютъ.

И помалу и спѣваки утихнутъ, уже въ каждой хижѣ были. Настанетъ тихота. Свѣтла помалу выгаснутъ, лишь у нѣкоторыхъ, гдѣ уже старый обычай вычекати полночь, свѣтитъ, гдѣ молодежь зыйдетъ, кототра задачу имѣетъ будити одиноки семейства. Такъ есть

то на примѣръ у церковника, который въ церкви маеть порядокъ сдѣлати. Онъ изъ уряду не спитъ, но росповѣдате молодежи якъ то было якъ онъ былъ еще молодымъ, якъ святили Рождество и т. д. Помалы и дѣти уснутъ красивымъ сномъ: Небо отворится и Ангелы изъ неба ку каждому дитяту зыйдутъ и радостно извѣщаютъ: „Христосъ раждается“, прійдутъ и будиче, и народъ готовится къ полночной божеской службѣ. И горнется народъ въ храмъ Божій, который высвѣтленный, черезъ окна свѣтло сіяется ажъ до послѣдней хижи села. Народъ тихо горнется — а церковь наполняется, что даже въ церкви уже не смѣстятся; коло церкви стоятъ. И зачнется богослужение „Съ нами Богъ, разумите языци“, „Христосъ раждается, славите!“ И спѣвъ красиво, сильно звучитъ, слышати даже и на поле, каждый спѣвалъ радостно. Тамъ былъ каждый, кто ходити могъ.

Епархіальны дѣла. Благодареніе.

Изъ интенцій на интернаты новѣйше даровали слѣдующи: о. Андрей Грешъ 30 кч, о. Александръ Седлакъ 44 кч, о. дръ Іосифъ Кизакъ 1450 кч, о. Эмерикъ Седлакъ 21— кч, о. дръ Стеф. Гойдичъ, 14 кч, о. Евгений Добовъ 21 кч, о. Іосифъ Дюлай 14 кч, о. Александръ Бачинскій 14 кч.

На семинарію: о. Михаилъ Селкель 50 кч.

На мисіи такъ названны „Геллеры св. Петра“: приходъ Валковъ 35 кч, приходъ Брусница 173 кч, Н. Н. 5 кч.

Всемогущій Г. Богъ най сторицею навернетъ имъ. Понеже еще больша часть приходоу не послали „геллеры св. Петра“, протом повторительно воззываются Впр. оо. приходники, чтобы дары, жертвы собрали благословили, чтобы еще сей мѣсяцъ всѣ „Геллеры св. Петра“ до уряду Впр. Епарх. Правительства можно было отдати.

о. Спиритуаль.

На дальномъ востоку

война грозитъ. Въ Китаѣ, въ Манчжуріи въ гражданскихъ войнахъ кровь проливается. А Японія и Россія лемъ угодну минуту ждуть, что когда могли бы вмѣшаться во войну. Такъ Японія, якъ и Россія сильне войско сконцентрировала на границахъ. И якъ только одна или друга держава вмѣшается въ войну, доразъ рушится и Америка и Англія, и можетъ выбухнуть така кровавна война, яка лемъ теперь скончилась.

женіе „Съ нами Богъ, разумите языци“, „Христосъ раждается, славите!“ И спѣвъ красиво, сильно звучитъ, слышати даже и на поле, каждый спѣвалъ радостно. Тамъ былъ каждый, кто ходити могъ.

Кончается въ церкви ужъ отправа и народъ тихо оставитъ церковь и каждый идетъ дому.

Ой блаженное село! Ой святое согласіе! Сіе село такъ вызерало, якъ одно семейство, который голова есть старый отецъ духовный, который уже цѣлы поколѣнія выучоваль о Рождественской любви! О блаженна ночь! Николи не zapomню на тебе!

(Конецъ слѣдуетъ.)

Бѣгство въ Египетъ.



„Онъ же воставъ, поятъ отрока и мать его ношю, и отиде въ Египетъ. И бѣ тамо до умертвія Иродова.“ (Мат. 2. 14.)

Первый русский Меланчинъ вечерокъ въ Бардіевъ.

Дуже здорова идея зродилася въ сердцѣ нашего общелюбимого подк. русского нар. начальника дра Андрейца, когда подъ его веденіемъ дня 14-го января устроивался первый русский сивлестровый вечерокъ въ Бардіевъ, въготелъ „Republika“.

Чувства, съ якими были сердца притомныхъ наполнены, словомъ выразити не возможно. Кромѣ мѣстной а чужестранной русской интеллигенціи притомный былъ полковникъ мѣстного военного штаба и 2 капитаны, дръ Вочекъ, окр. судья, Юрекъ, сабиновскій школьскій инспекторъ а много бардіевскихъ урядниковъ. Вечерокъ дуже хорошо удался, всѣ притомны до бѣлого рана въ веселомъ духу розвеселилися. Жаль, что лудинска русска молодежь, котора театральное представленіе хотѣла сыграти, свое на-

мѣреніе такъ поздно заявила. Върую въ Бозѣ, что на слѣдующій годъ русский вечерокъ инако-будетъ устроенъ. Фактъ але, что первое сѣмья того вечерка на Маковицѣ, гдѣ иногда наши славны предкове: Духновичъ а Павловичъ дѣйствовали, счастливо засѣялъ нашъ ревный русский человекъ дръ Андрейцовъ. А такъ думаю, что тото сѣмья до дуже плодovitой земли пало, а оно о короткое время сильный стромъ будетъ.

Мы всѣ русски въ національныхъ а религіозныхъ интересахъ только одну мысль имѣме: дай Боже намъ много такихъ розумныхъ а за здоровы идеи одушевленныхъ Андрейцовъ, чтобы такимъ образомъ всѣ русски въ еденъ сильный фронтъ совокуплялися, понеже только въ единствѣ есть сила.

Лешко.

ВѢСТИ.

— Кто сіе число не зашлетъ назадъ администраціи, обовязується быти предплатителемъ газеты на цѣлый 1926 г. дѣ.

— Церковный соб. рѣ въ Римѣ. Римскій папа Пій XI. созываетъ на 1926. годъ великій церковный соборъ до Рима. На соборъ будетъ позвано 2000 епископовъ и 7 тысячъ діецезныхъ секретарей. Соборъ долженъ обсудити вопросъ соединенія всѣхъ христіанскихъ Церквей и вопросъ мира между Ватиканомъ (папсой) и италіанскимъ правительствомъ (королемъ). Послѣдній соймъ церковный былъ въ 1870 г., но прекратился по поводу войны французско-нѣмецкой.

— Епископска конференція. Дня 19. января зачалася епископска конференція всѣхъ каѳ. епархій республики въ Прагѣ подъ предсѣдательствомъ архіепископа пражского, Кордача. Совѣтовалися о расширеніи св. года, о положеніи каѳ. Церкви у насъ и о другихъ главныхъ актуальныхъ вопросахъ. На конференціи присутствовалъ и Владыка а возвратился 25. января въ Пряшевъ.

— Смерть. О. Михаилъ Гучковъ, консисторіальный совѣтникъ, деканъ Гемерского округа, парохъ въ Вернару дня 21. января т. г. въ 77-омъ году своей жизни упокоился. Усопшій о. духовникъ за сорокъ лѣтъ дѣйствовалъ въ Вернару. Вѣчная ему памяти!

— Платня церк. учителей. Въ сихъ дняхъ школьный рефератъ увѣдомилъ правительства протестантскихъ церквей, что платня церковныхъ учителей дополнена будетъ высоты — платни держ. учителей — Одновременно уполномочаетъ рефератъ, чтобы дифференцію платни, якъ помощь выассигновалъ церковнымъ учителямъ.

— Военское назначеніе. По вѣстнику министерства Народной Обороны дръ Іосифъ Кизакъ, сотрудникъ нашей газеты, былъ выименованъ военскимъ кураторомъ въ залогѣ а переложень отъ 12. гор. прап. къ земскому комманду въ Кошицахъ. Щиро поздравляемъ!

— Школьна вѣсть Суплентъ-профессоръ Михаилъ Кизакъ, абсолвентъ философіи въ Прагѣ назначенъ довременнымъ профессоромъ въ гр. каѳ. пѣвцо-учит. препарандіи въ Пряшевъ.

* Пихлерову „Christiansku Nauku“ можно заказати у автора (D. Z., Prešov, Masaryková ul. č. 8)

— Союзъ Русскихъ Женъ въ Пряшевѣ устраиваетъ дня 9. февраля программый вечерокъ съ баломъ. Большое заинтересование является о вечерокъ такъ въ самомъ Пряшевѣ въ разныхъ общественныхъ кругахъ, якъ и на нашихъ окресахъ. Нѣкоторы окресы корпорально заявили свое присутствіе. Надѣмеса, что сей вечерокъ въ исторіи Союза за долгое время будетъ памятный.

— Операція безъ ножа. Техника а лѣкарство послѣ войны развиваются прекрасно. Нѣтъ дня, который бы не принесъ что-то нового. Газеты наполнены объявленіями, по которыхъ за 2—3 тысячъ Кч. можно радио-апаратъ получить. Новше въ Мюнхенѣ (Германія) оперовали безъ ножа съ иглой электрической. Значитъ, если мы въ иголку заведемъ сильное электричество, то такъ повлияетъ на кожу, что части ей на мѣстѣ соприкосновенія раздѣлятся правѣ такъ, якъ бы острымъ ножомъ были разрѣзаны, только кровь не течетъ. Въ нѣмецкихъ лѣкарскихъ курсахъ велика любопытность, якъ будетъ возможно при каждой операціи употребляти тотъ способъ.

— Сгорѣла дѣтина. Дня 13-го января с. г. въ Сачуровѣ сгорѣла дѣтина. Мати оставила въ комнатѣ 2 рочного мальчика. Дѣтина началась играти и соломѣ вложила въ печку. Солома лапилася, а отъ соломѣ и дѣтины лапилися волосья горѣти дѣтина начала плакати, но когда мати пришла въ комнату, дѣтина уже была полумертва, а о нѣсколько часовъ померла.



СЛОВАЦКИ ЕПИСКОПЫ

запроважають до народныхъ школъ
превосходный Пихлеровъ библійный
катихизъ. :: :: :: ::

СИЯ

„Christianska nauka“

появилася и на подкарп. русскомъ
языкѣ и перероблена по нашему
гр. каѳ. обряду.

Закажѣмъ чѣмъ скорше!

— **Дары.** Изъ полученныхъ св. интенцій даровали на интернаты: о. Михаилъ Балажъ 21'50 Кч.; о. Юлій Запотоцкій 14 Кч.; на семинарію о. Михаилъ Балажъ 100 Кч. Г. Богъ най сторицею вынаградить имъ!

— **Дары для гр. као. алумнея общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** Вд. Александра Завадскій (Пряшевъ) 20'— Кч.; о. Корнилій Рокицкій (Питрова) 50'— Кч. Сборка Діонисія Рокицкого въ Питровѣ 125'10 Кч., сборка Эрмолая Ройковича въ Луцинѣ 42.30 Кч., сборка Ириней Бачинского въ Дзурдзошѣ 15'— Кч., сборка Іосифа Петрашовского въ Буковцѣ 17'10 Кч., даръ о. Виктора Михалича (Койшовъ) 20'— Кч., сборка Константина Капишинского въ Завадѣ 11'— Кч. Най вознаграждать Г. Богъ сіи щедры дары своими безконечными милостями. На многая благая лѣта!

— **Драгоценности царской фамиліи** въ Россіи теперь достались въ руки совѣтского правительства, которое уже давно хочетъ ихъ продать а прото въ Берлинѣ были переговоры. На дняхъ выставили ихъ въ Парижѣ, гдѣ сейчасъ послалъ своего агента Рокефеллеръ, америкій миллионеръ. Во всѣхъ найцѣннѣйша коруна царицы, за котору просятъ 52 мил. долларовъ. Цѣна всѣхъ драгоценностей превышаетъ 250 мил. долларовъ: а то лишь одна маленька часть изъ того, что изъ царского имѣнія попало въ руки совѣтского правленія.

— **Пожертвованіе.** Константинъ Туркинякъ, приходникъ телгарскій даровалъ на пряшевску дух. семинарію Кч. 149.— Сердечное благодареніе! *Ректоратъ семинаріи.*

— **Крадежъ.** На почтовомъ урядѣ въ Брнѣ сталася велика крадежъ. Почтовый чиновникъ Ридль со супругой украли около 700 тысячъ Кч. а посему удрали. Навѣрно задерживаются на Балканѣ гдѣ-то или ушли въ Америку. Полиція завела широкое изслѣдованіе.

— **Румунскій престоланаслѣдникъ Карлъ отказался.** Новымъ престоланаслѣдникомъ принятъ Михаилъ, 4 рочный сынъ отказавшогося. На случай, еслибы новый престоланаслѣдникъ малъ перебраться

царствованье, до часа полнолѣтності управляли бы державою: мати царя, архіепископъ и министеръ-президентъ. Причиною отступленія Карла споминають непорозумѣніе его съ владою и то обстоятельство, что уже другу свою жену лишилъ. Отказавшійся престоланаслѣдникъ письменно обѣялся, что за десять роковъ не вернется назадъ до Румуніи и послѣ 10 роковъ лишь съ доволеніемъ царя.

— **Радваньски грек. као. вѣрники** 206 Кч. поскладали на спомоществованіе нашихъ бѣдныхъ сиротъ. Прекрасный прикладъ то отъ свѣдомыхъ радваньчановъ. Богъ най имъ то заплатитъ своими безконечными милостями!

Домашній лѣкаръ

Бородавки найгрунтовнѣйше выпадають, коли ихъ съ порошкомъ выпалиме. Къ тому треба крошочку пороха — таку, якъ едно сѣмячко конопли — отщипнути, на бородавку сложити и ю запалити. Кедь сме щипнута не чули, бородавка еще невыпалена, треба еще разъ ю палити. Способъ тотъ о много лѣпшій, якъ бодай яке средство изъ апатеки. Но кедь дакто боится — ни кусъ не болесного выпѣканя, най привіетъ кусокъ суровой огурки, або цебули на бородавку, отъ того также змякнетъ и выпаднетъ. *І. К.*

Гдѣ нѣтъ жобраковъ.

Въ Даніи а Шведіи люди шпоруять, суть горды а не позволяютъ жобрати. И злыхъ дѣлъ тамъ меньше. Прото на селѣ не имѣють на дверяхъ замки, не затворяють дома; часто ани плоты не суть. Не есть предъ кимъ заператися. Земледѣльцы въ Даніи не живутъ въ селахъ, але каждый на своемъ полѣ, которое имѣетъ въ одномъ кусѣ а каждый имѣетъ дома телефонъ. Тамъ не существуютъ таки села, якъ у насъ; нѣтъ ани корчмы. Имѣють але общественны дома (читальни, касина), гдѣ побавятся и научатся много. Гдѣ еще наши люди отъ того? Не лучше бы было мѣсто корчмы зайти въ читальню и тамъ заиграти, поучитися?

Смѣшный кутикъ.

Учитель: Ицикъ, скажи одинъ прикладъ, что песь имѣетъ хорошее чувство!

Ицикъ: На примѣръ, если моя сестра заспѣвать, то нашъ песь заразы вые.

* * *

Иванъ былъ на ярмарку „у варошу“, и такъ поярмарковалъ, что ледва его ноги несли. Коли уже не можно было далее пойти, легъ себѣ коло пути и твердо заспалъ. Послѣ пару минутъ идетъ цыганъ коло него, посмотреть изъ каждого боку, и якъ увѣнчился, что человекъ спитъ, тихонько зобулъ его чоботы и пошолъ. Иванъ ани съ ногою не кивнулъ. Не знаетъ о ничимъ.

Надышолъ одинъ возъ и газда изъ воза закричалъ: Человѣче! Прятайся изъ пути, бо тобѣ возъ черезъ ноги перейде! — Иванъ пробудился, двинулъ голову помалы, посмѣтрѣлъ на свои ноги тай каже:

— Ой, то можешь смѣло пойти, то не мои ноги, бо мои ноги были въ чоботахъ. И уложился спати далее. **И-ва.**

Новость!

Закажъме!

Александръ Павловичъ

(описанье его житія и характеристика поэзіи).

Съ нагоды 25 рочного юбилея его смерти написалъ

Діонизій Зубрицкій.

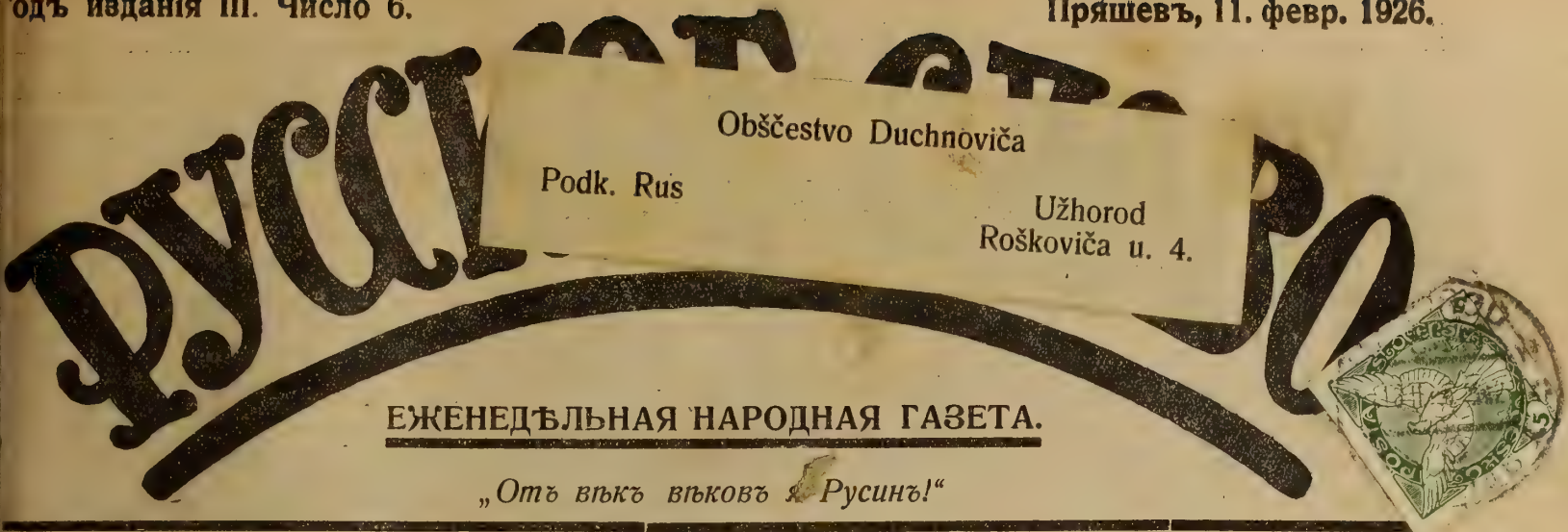
Книжочка 2½ архова (44 сторонъ); цѣна 5 Кч. Можно заказати у автора або у „Просвѣтъ“ въ Ужгородѣ.



Важно!!

Во вниманіе нашихъ п. американскихъ крайновъ!

Мы хотимъ защищать интересы нашихъ братьевъ, живущихъ въ Америкѣ тѣмъ, что всѣ хозяйственного, купно-продавного или якогонибудь другого характера дѣла скончине; въ такихъ объясненія, порады даеме имъ а только предметны издержки считаеме. На сколько бы нужно было дѣло адвокату передати, всякого рода дѣла передаеме НАШЕМУ АДВОКАТУ, который при примѣренномъ гонорарѣ совѣстно скончитъ все. Тѣмъ намѣряеме мы защищать интересы нашихъ п. читателей и братьевъ въ Америкѣ, когда и въ такихъ дѣлахъ послужиме имъ.



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ НАРОДНАЯ ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
всерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кз.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Примѣрною жизнею!

На колько человекъ, якъ единица жиетъ на вѣтъ, на только и отвѣтственность его менѣе начительна якъ примѣръ для другихъ. Но наче стоитъ дѣло у такого человекъ, который примѣрный постъ заступаеъ: къ учитель или священникъ въ селѣ. Отъ нихъ, значитъ ихъ жизни, примѣръ бегетъ себѣ и селянинъ.

Нельзя намъ наше званіе должность простой отвѣтственностью брати. На наши леча тяжелое бремено клаеъ тогда, коли учительскій или иной чинъ выбереме ебѣ; значитъ тяжелое только тогда, если человекъ вое званіе омыльно избралъ. Если одинъ человекъ нечувствуетъ въ себѣ достаточно силы а энергіи къ исполненію олжности своей, такъ подобный чиновникъ естъ губиелемъ чину своего, а учитель не естъ учителемъ, но мучителемъ такъ дѣтей при воспитаніи ихъ, якъ и не можетъ бити примѣрною жизнею во обще для дорасту сельского и людей сельскихъ.

Священникъ а учитель маеъ бити горячею свѣчею, отъ которой свѣтло расходитъ а освѣтлюеъ темноту а въ темнотѣ все злое въ правомъ дѣлѣ его.

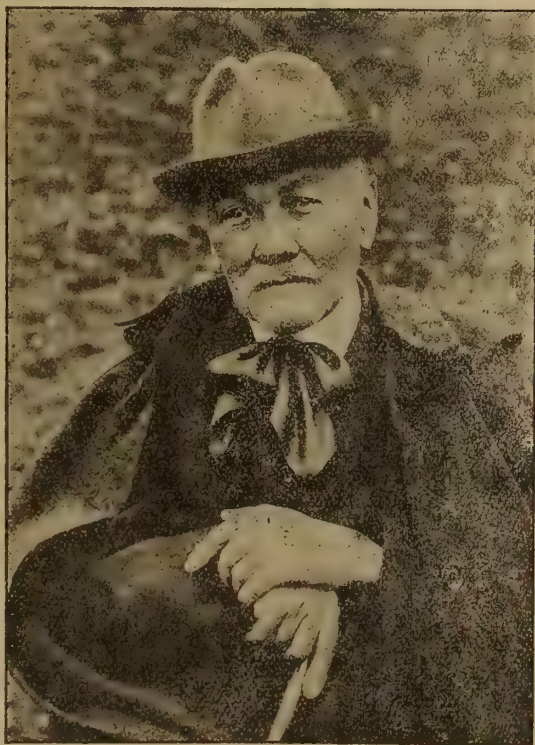
Мы должны бити чисты, якъ золото, а мягки, добротливы къ всякому вѣрнику нашему а съ магнетическою силою маеме обернутися къ нему. Если народъ нашъ толькоразъ ошибитъ

а скламетъ въ насъ, все житъе наше - якъ примѣрное житъе — необстоитъ большеразъ примѣромъ. Отвѣтственность лежитъ на душѣ нашей не только за наши грѣхи, но и за намъ повѣренный народъ нашъ. А что плохого зробитъ народъ про небалость нашу, то многоразъ ненаправительное а всѣмъ намъ вредное.

Учитель а священникъ не можетъ только съ далека призератися на ненадежное а ему вредное, можно и загибающее паденіе его, но на встрѣчу маеъ иди народу а вывезти го маеъ съ неистоты его. Всетаки то и мы лишь тогда можеме сдѣлати, если цѣлый нашъ животъ примѣрнымъ естъ. Мы маеме бити самопервы: свѣдомыти, справедливы водители его. Критизуйме самопередъ самихъ себе, очистимеся отъ плохихъ учинковъ мы сами; будъме примѣромъ добрымъ якъ жизнею нашою, такъ и дѣлами нашими.

Свѣдомитымъ сердцемъ а примѣрною жизнею нашою можеме стати магнетомъ,

съ которымъ народъ къ себѣ притягнеме. Усилуймеся занести согласіе между нами а народомъ! Тутъ не платитъ жадный выговоръ, что такъ или сякъ, народъ сгубленный, большевицкій и т. д. Если онъ такимъ, мусиме трошку терпѣти и кривду снести; со своимъ временемъ и покой наступитъ. Гдѣ такимъ сталъ народъ, и сему вожди его суть причиною, ибо не воспитали



Pavel Országh Hviezdoslav,

наибольшій дотепершій поэтъ Словаковъ (1849—1923.)

„во время оно“ людѣ постоянно добрѣ, но только поверхно. Не ходимъ къ народу только тогда, коли урядну должность имѣемъ съ нимъ, но все; постоянно съ нимъ заобходимся! Нехай видѣть въ насъ отца, который, если нужно, кричитъ, но и погласкати знаетъ. Сдѣлайме му все христіанскою любовію! Такое согласіе добри учинки маеть вслѣдствіемъ своимъ позднѣйше.

И теперь недавно, истинно показалось при вольбахъ то недорозумѣе.

Жаль, что такъ мало насъ есть, а и тѣ на только стороны раздѣлены. А что сему вина? Несогласіе!

Абсолютно добрымъ а невиннымъ только Христосъ былъ; много страдалъ, но побѣдилъ. Мы всѣ маемъ хибы, но всетаки, между хибамы и хибамы есть велика разница. Суть велики, но и простительны. Природа наилучша воспитательница наша, но въ ней всякій человекъ маеть свои цѣли а се усилюймесь въ согласіе а порозумѣніе принести. Въ природѣ всякій органъ свою задачу кончить, но все въ согласіи а одно другому не вредить. Дѣлайме и мы то, что должность намъ при-

писуетъ а что къ житію неотмѣнно потребное, но все-таки не на шкоду другого. Наше сердце и душа довольно сильны на се, но не дадимъ господствовать надъ ними матеріализму а эгоизму. Желайме доброе сдѣлати всегда перше другому а такъ себѣ а така дополняюща работа одного къ другому дасть для насъ желаему и поразумѣтельную вещь, когда достигнеме то, что народъ съ нами — интеллигентами — будетъ и тогда, коли за нашу экзистенцію явно выступити хочеме.

Др-ъ.

Хвалебное слово къ нашимъ подкарп. русскимъ писателямъ.

Радостное явленіе, что между сотрудниками нашихъ газетъ стрѣчаемся уже и съ такими почтенными дамами, которы въ мадьярскихъ школахъ получили воспитаніе, а днесъ уже настолько владѣють русскимъ языкомъ, что берутъ участъ въ культурной работѣ и дописуютъ въ газеты.

Пріймите прото, почтенны паньи, отъ всѣхъ насъ русскихъ признаніе, что у васъ и при всестороннихъ

семейныхъ заботахъ хватило времени, обучитися своему родному языку и подняти движеніе подкарп. русского дѣла.

Ваша цѣнна работа побуждаеть и насъ, мужчинъ, еще прилѣжнѣе якъ до теперъ, заняться культурной работой. Вы также подаваете намъ заруку, что воспитае таку нову генерацию, котора будетъ любить свое.

Характеръ во вашихъ нѣжныхъ чувствахъ, вашей любви къ своей прадѣдной вѣрѣ, обряду, народности, будетъ отбиватися и на нашемъ потомствѣ, за что подкарп. русскій сельскій народъ вознаградитъ ихъ любовію и довѣріемъ.

Такое то довѣріе и любовь бывала между нами еще во время моего дѣтства. Наши молодцы тогда, изъ большей части женились на русскихъ дѣвушкахъ, прото въ нашихъ интеллигентныхъ домахъ пребывалъ народный духъ, скромный животъ а искренное дружество между семьями.

Если мы такъ, при церковныхъ торжествахъ или семейныхъ праздникахъ сошлись, — разнеслась пѣснь: „Я русинъ былъ“ и проч. и одушевленно повеселились по народному обычаю, про что насъ никогда, ани чужого вѣроисповѣданія и народности люди не осуждали.

А сей патриархальный животъ

ЧИТАЛЬНЯ.

Предъ Господомъ тысяча лѣтъ якъ одинъ день.

(Легенда, прероблена съ чешского).

Предъ много — много роками стоялъ одинъ великій монастырь на срединѣ одной безграничной пустыни. Монастырь былъ великолѣпный, монахи были побожны, а между ними не было ни одного, который не занимался бы или съ дакою наукой, или съ искусствомъ. Одинъ изъ тѣхъ былъ маляромъ, другій статуи (сохи) робилъ, третій писалъ стихи, сочинилъ музыкальны творы, а други опять занимались съ науками, съ теологіей, философией, такъ что ученость тѣхъ монаховъ была далеко позната.

Въ сіе время изъ всѣхъ найуче-

нѣйшій былъ одинъ молодшій, около 40 лѣтній монахъ, по имени Ремигій.

Побожность и вѣра сего монаха была велика. Но помалы его вѣра зачала колыхатися, ибо онъ правѣ про свою мудрость все хотѣлъ порозумѣти, еще и тайны вѣры.

Причину къ сему поколыбанію вѣры дали слова, которы онъ читалъ въ святомъ Письмѣ въ посланіи другомъ св. Петра: что одинъ день предъ Господомъ яко тысяча лѣтъ, и тысяча лѣтъ яко одинъ день (III. 8).

Якъ бы то могло быти? — зачалъ размышляти Ремигій. — Якое несчастливое, неловкое сравненіе, не отповѣдаеть ни числу годинъ, ни часу. То не можно, чтобы то самъ великій апостоль Христа писалъ. Вѣроятно ошибку сдѣлалъ тотъ, кто переписывалъ посланіе св. Петра.

Такъ размышлялъ о. Ремигій, а червакъ сомнѣванія, колыбанія въ вѣрѣ все глубше и глубше вселился въ его сердце, а на концѣ овладѣлъ цѣлу его душу.

Отъ сихъ поръ много разъ было видѣти отца монаха, якъ клячучи предъ Распятіемъ горячо молится, челомъ бьетъ о землю. Если бы дакто выслухалъ его молитвы, слышалъ бы, якъ постоянно говорить: и не введи насъ во искушеніе, но дай на мой умъ свѣтлость, чтобы порозумѣлъ слова: тысяча лѣтъ предъ Господомъ яко одинъ день.

А Господь Богъ якъ бы не хотѣлъ выслухати впрочемъ своего доброго слугу, але долго далъ ему блудити въ тѣхъ мысленкахъ.

Одинъ день о. Ремигій послѣ святой службы не пошелъ въ свою холодну маленьку комнатку, (въ

еще и до днесь не возвратился у насъ. Теперь жіеть каждый лишь самъ про себе. Перейдутъ года, перейдеме и мы во вѣчность, а наилучши друзья или наиблизши сродники несойдутся.

Нѣтъ прежняго согласія, довѣрія и любви, ани между интеллигенціей, ани у простомъ народѣ.

Наши Милы Паньи, дуже розумно розмышляете, когда сбросивше зо себе чужи обычаи, обучаетесь своему языку и берете участь въ народно-просвѣтительной работѣ.

Михаилъ Шеметковскій.

Нѣтъ согласія.

Въ коалиційныхъ партіяхъ еще ни до сихъ поръ нѣтъ сего согласія, которое могло бы обезпечити спокойное совѣщаніе въ парламентѣ. Оппозиційны партіи, якъ то ми уже писали, подали съ 120 подписами просьбу къ правительству, чтобы парламентъ сей часъ былъ созванъ. Однакоже то не сталося, и такъ парламентъ найскорше лемъ 16. февраля, а сенатъ 23. фебр сойдется.

Разговоры Швеглы съ Глинковой партіей ніякого позитивного успѣха не принесли. Глинковцы прилѣпляются къ такимъ условіямъ, которы правительство не склонное исполняти.

Такъ само безуспѣшны были

келлу) гдѣ прежилъ цѣлы дни между старыми книгами, но вышелъ въ садъ монастырскій. Прешолъ черезъ красивый алей, и заглубился въ свои мысли. Съ тѣхъ мыслей сбудио его прекрасное, чудесное пѣніе одного пташка.

— Боже мой, якъ прекрасно и чародѣйно спѣваетъ сей пташокъ! То не птичій спѣвъ, але ангелска музыка, — сказалъ о. Ремигій. И дѣйствительно, спѣвъ пташка чтось чудесный былъ. О. Ремигій идетъ ближе къ строу, чтобы лучше посмотрѣти того чудесного птаха. А птахъ якъ бы лемъ правъ то чекаль. Слетѣлъ съ строма и сялъ цѣлкомъ близко къ монаху.

Въ сію минуту чувствовалъ о. Ремигій невысказанное желаніе приобрѣсти сего спѣвака, перья которого съ красками радуги играли

стремленія Швеглы помирить Шрамкову партію съ соц. демократами. Обѣи партіи себѣ желаютъ председательства въ сенатѣ. Понеже помириться не могли, Швегла передалъ дѣло г. президенту, чтобы онъ рѣшилъ въ вопросѣ председательства сената.

Снѣгъ падае...

*Снѣгъ падае, и попаде
На мертвы и живы люде.*

Лишь падае, все падае...

Якбы нѣмы погороны...

Не голосны, таинственны...

И покрыты мѣтны раны.

Покрываетъ снѣгъ все кругомъ

Бѣлымъ, чистымъ покрываломъ...

Всѣ боли на гребтѣ земномъ.

Ой попади и на раны,

Въ душахъ и сердцахъ сдѣланы...

На всѣ думы поруганы...

Падай, снѣгу, густо падай,

Пятна земли лишь закрывай...

Най все буде забвенья гай.

И всѣ заспимъ сномъ забвенья!

Забудьме боль-оскорбленья

Якъ прійде яръ — воскресенья!

Торисинъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 290. Конкурсъ.

Вспр. епарх. Правительство выписуетъ конкурсъ на *машковское, вишне-фричское и вишне владычское пѣвцо-учительское* становище.

Вольба въ В. Владычѣ отбудется дня 20. февраля т. г.

на солнцѣ.

— Поимамъ го, якъ будутъ чудоватися мои братья, якъ увидятъ сего спѣвака въ моей келлѣ. — Уже и двинулъ руку, что поимать птаха, но птахъ въ послѣднемъ моментѣ слетѣлъ и сялъ не множо дальше. Якъ обманиченный бѣжалъ о. Ремигій за птахомъ, а когда уже почти въ рукахъ былъ птахъ, онъ всегда слетѣлъ и зачалъ спѣвати дальше. О. Ремигій за нимъ, а лемъ разъ найдется въ великой свѣтлости и слышитъ отъ спѣва птаха о много — много краснѣйшій спѣвъ, якъ бы сами Херувимы спѣвали и слышитъ голосъ: святъ, святъ, святъ, Господь Саваоѣ...

— До правды такъ, якъ бы я въ небѣ былъ, — казалъ о. Ремигій. Но не видитъ ничъ, лемъ велику свѣтлоту и слышитъ ангелску пѣснь.

Конференція малой антанты.

Мала антанта въ близкой будущности въ городѣ Тимешваре (Temesvár) будетъ держати конференцію. Сія конференція прото есть дуже важна, ибо антанта съ наибольшей любовью мира хочеть перевести сіе совѣщаніе, и хочеть все отдалити, что можетъ препятствовати покою въ Средней Европѣ.

Особенно же стремитися будутъ къ тому, чтобы недорозумѣніе между Малой антантой и Мадьярщиной уже разъ престало, якъ то престало между Германіей и западными державами.

Газеты пишутъ и то, что мала антанта ради постоянного покоя склонна съ Мадьярщиной въ вопросѣ границъ даякій компромисумъ завязати.

Въ вопросѣ же формы управленія мадьярской державы мала антанта лемъ къ тому будетъ прилѣплятися, чтобы на престолъ не моголь ступити Отто, сынъ IV. Карла, но впрочемъ мадьярамъ совсѣмъ свободну руку даетъ, что яку форму управленія выберутъ себѣ: чи кралевство, чи республику.

*„Уже идутъ для Русиновъ
Счастья, славы годы,
Славьте Бога, родъ милуйте
Русины молоды.“* А. Павловичъ.

Не хочеть ся ему отыйти. Но повинность зоветъ его. — Пойду уже дому, мои братья уже въ церкви будутъ и кончатъ часы, якъ будутъ чудоватися, что мое мѣсто порожне. Може и годину запозднилъ я.

Между такими думками нашолъ пѣшникъ къ монастырю. Но чѣмъ лучше ближился къ монастырю, тѣмъ лучше чудовался. Вмѣсто одной турни видѣлъ двѣ, и фронтъ, капюра видѣлися ему инакшими, но зато лемъ потягнулъ звонокъ, а якъ отворилися двери и ступилъ въ монастырь, привѣталъ его совсѣмъ чужій, непознанный монахъ:

— Что желаешь, путнику, и откуда пришелъ ты? — спрашивался отъ него.

— Иду въ свою келлу, та чи мня не познаешь? Я здѣшний мо-

Признательна, прекрасна критика о „Christianskoj Nauki“.

Пряшевска и Мукачевска епархія
предупредили катехетическу ли-
тературу чеховъ.

„Vychovatel“, на найвысшомъ ниво
стояща урядна газета чешскихъ кате-
хетовъ, — за которой стоитъ самъ
пражскій архіепископъ — въ по-
слѣднемъ числѣ слѣдующу дуже при-
знательну и цѣнну *наукову критику*
сообщаетъ о „Christianskoj Nauki“,
недавно появившейся и намѣренной
для ословяченныхъ грек. кат. русскій
дѣтей нашихъ двухъ епархій.

Статью сообщаеме дословно безъ
перевода:

**Práce o katechismus u nás a
jinde.** Všeobecně uznána je potřeba
nového katechismu, ale práce o nový
je u nás roztržena ne rozdvojena,
ale na mnoho stran a prací rozčlá-
ňovaná a k pozitivnímu výsledku stále
se nedochází. V té příčině předhánějí
nás v diecesi Mukačevské a Prešov-
ské. Tam právě vydána byla nová
učebnice náboženská: „Christianska
Nauka dla podkarpatských greko-ka-
toličeských dětí I, II. i III. klasy na-
rodných škol. Po německomou originalu
Pichlera napisali OO. G. Pavič i D.
Zubrickij. Vydalo: Jeparhijaľnaje pra-
viteľstvo v Prjaševí 1925.“ Pěkná kní-

žka o 206 stranách, kde na základě
biblických dějin podána je celá nauka
katechismová v 80 člancích. Spisova-
telé dali na titulní list, že kniha je
upravena dle Pichlera, ano pořad je
vzat, ale autoři měli jistě po ruce
mnohé jiné knihy z nichž čerpali a
upravili *pěknou, stručnou, ale i dů-
kladnou učebnici náboženskou pro
mládež podkarpatských diecesí řecko-
katolických.* Kniha ozdobena 76 ob-
rázky staršími i novějšími, vybranými
z biblických dějepřev ale i z učebnic
jiných dosti případně. Je tištěna la-
tinkou, některé modlitby církevní az-
bukou. Uspořádání učiva je namnoze
nové. Tak na př. učení o sv. pokání
kladou do článku „Kristus odpusti
hříchy ženě hříšné“.

Авторови, Д. Зубрицкому особно
гратуловали въ письмѣ къ учеб-
нику между прочими: архіепископы
дръ Шептицкій, дръ Кордачъ и Сто-
янъ, епископы дръ Кметько и Чар-
скій.

Благодарение.

По поводу нашего пути съ теат-
ральнымъ представлениемъ въ се-
лахъ Штелбахъ и Блажовъ, — во
время рождественскихъ праздни-
ковъ, — лудинска молодежь выра-
жаетъ сердечное благодареніе о. М.
Шеметковскому и о. Петренкови за
ихъ богатое и широе принятіе и

угощеніе насъ. Просиме извинити
намъ, что смѣлы были беспокоити
и старости причинити Вамъ.

Мы всѣ очень довольны, хоро-
шо чувствовались у Васъ, что до-
казуетъ и то, что тяжело намъ
было простатися со Штелбахомъ.
Такожде особенно благодариме о.
Шеметковского за его щедрый
даръ, т. е. за выплаченіе двухъ по-
возокъ въ суммѣ 150 Кч.

Въ имени лудинской русской
молодежи, котора не можетъ Вашу
добросердечность забыть, шлю Вамъ
въ спомянута выше села сердечное
поздравленіе вмѣстѣ съ благода-
реніемъ.

Луцина, 30 I. 1926.

Иванъ Пьещакъ,
учитель.

Вольба президента республики.

Въ слѣдующемъ року будетъ пре-
ведена вольба президента. Вольбу
преведетъ парламентъ. Президен-
томъ останеть тотъ, кто съ 450
голосовъ достанетъ наименше 270.
А теперешня коалиція имѣетъ толь-
ко 240 голосовъ, поэтому уже те-
перь ражны комбинаціи суть о ре-
зультатѣ вольбы.

Читай и распространяй
„РУССКОЕ СЛОВО.“

нахъ, о. Ремигій — казалъ Ремигій
и нѣкакъ не моголъ порозумѣнати
дѣла.

— Мылишься, путнику, о. Ре-
мигій въ нашемъ клашторѣ не на-
ходится, — казалъ братъ и ишелъ
къ игумену, чтобы сіе непонятное
дѣло ему голосилъ.

Съ игуменомъ пришли и други
отцы. Были между ними стары и
молоды, но никто не позналъ его.
Не хотѣли препустити его черезъ
клаусуру. О. Ремигій упалъ на ко-
лѣна и присягаетъ, что онъ може
ани годину не отышелъ съ того
монастыря и что онъ самъ не ро-
зумѣетъ цѣле дѣло.

Зачали го выпрашивати о мона-
стырѣ. Изъ отвѣтовъ убѣдились,
что о. Ремигій дѣйствительно жилъ
даколи въ монастырю, но то уже

не знали, что о. Ремигій идучи за
птахомъ заблудилъ и дошелъ ажъ
къ дверямъ небеснымъ.

— А гдѣ сложилъ ты обѣтъ и
когда? — спрашивался отъ него
игумень.

— Было то въ сіе время, когда
Аѳанасій былъ игуменомъ, — отпо-
вѣдалъ о. Ремигій.

Одинъ монахъ принесъ мона-
стырьску кронику, вынашолъ мѣ-
сто, гдѣ была рѣчь о игуменѣ Аѳа-
насіи и нашолъ тамъ имена во
время Аѳанасія живущихъ монаховъ.
При каждомъ монаху была и точна
біографія, описаніе жизни, а якъ
нашли имя Ремигія, архиварій за-
чалъ читати: О. Ремигій былъ дуже
побожный и ревный и ученный членъ
чина. Може правѣ велика его учен-
ность помѣшала му голову, что не

хотѣлъ вѣрити слова св. Письма:
предѣ Господомъ тысяча лѣтъ, яко
одинъ день. Одинъ день пропалъ
безъ слѣду. Куда пошолъ, гдѣ про-
палъ, до теперъ не извѣстно.

— То сталося предѣ тысячъ ро-
ками, — казалъ игумень.

Въ томъ моментѣ посмотритъ
о. Ремигій на свою бороду, была
бѣла, якъ снѣгъ.

— Боже, то былъ я, — да, о мнѣ
тамъ писано. Тысяча годовъ пре-
шло, пока я на минуту постоялъ
въ дверяхъ небесныхъ. Теперъ уже
розумлю твои слова, отпусти мнѣ
мои грѣхи! — казалъ отецъ Ре-
мигій, упалъ на землю и умеръ.

Монахи хотѣли его двигнути, але
якъ только тронулися къ нему, не
видѣли больше ничего, якъ мало
пороху,



Ческій поэтъ І. Махара.

Въ поэзиі І. Махара чувствуется мірова скорбь и исканія. Лирика І. Махара поражаетъ своей нѣжной и глубоко задумчивой грустью и настроеніемъ. Въ ней видна душа чеха-славянина, его сѣры, блѣдны будни, рѣдки праздники, — героическа борьба за освобожденіе и сильна любовь къ родинѣ, къ родному народу. І. Махара можно отнести къ выдающимся современнымъ чешскимъ поэтамъ — классикамъ.

Соко́ти здоро́вья!

Кто любитъ здоро́вья,
Най на то внима́етъ:
Най свою комнату
Часто провѣтряетъ.
Въ запертой комнаткѣ
Воздухъ нездоровый,
Отъ чого челове́къ
Можетъ быть хворый.
Свѣжой водой рано
Умывайся чисто,
Симъ укрѣпишь силу
И освѣжишь тѣло.
Вонка на просторъ
Роби, забавляйся,
Съ природы Мудрости,
Всягды поучайся.

Тепло одѣвайся
Въ студеный, мокрый часъ,
Чтоб-тя не постигла,
Трясучка, колько-вразъ.

Умѣрно ѣдь и пій,
А безмѣрно нигда,
Бо кто-ся объѣдатъ,
Такого тварь бѣда.

А студеной воды
Упрѣлый не пивай,
Желудокъ и плюца
Собѣ не заражай.

Бо не еденъ воды
Студеной напился,
И черезъ пару дней
Во гробъ поселился.
Пій ты чистой воды

А паленку нигда,
Такъ будешь здоровый
И тверезый всегда.

Бо кто съ — запороду
До пянства привыкне,
Такого здоро́вья,
Животъ скоро зникне.

Не ярися нагле,
Ни съ кимъ ся не сваджай,
И во нервозности
Кровь си не раздражай.

Гнѣвъ, ярость и свада
Сердце ослабляютъ,
Добрый животъ нигда,
Но все злость раждають.

Такъ, кто хочетъ долго
Здоровымъ пребыти,
Тотъ мае правила
Сии поддержа́ти.

Вы, русска молодежь,
Учѣтеся якъ жити!
Свою честь, здоро́вья:
Где —, якъ — сохра́нити.

Иванъ Мигалка,
шк. инсп.

Изъ большевицкого рая.

Французскій журналистъ Генри Беретъ, который пребывалъ въ совѣтской Россіи, сообщаетъ въ своей книгѣ: „Что я видѣлъ въ Россіи?“ статистически данны о казенныхъ лицахъ, полученныхъ изъ официальныхъ совѣтскихъ источниковъ. И такъ, было казенныхъ, растрѣланныхъ, повѣшенныхъ: епископовъ 28, священниковъ 1219, учителей 6000, врачей 9000, офицеровъ 54.000, солдатъ 260.000, полицейскихъ 7000, „капиталистовъ“ 12.950, интеллигентовъ 355.000, рабочихъ 193.000 и крестьянъ 815.000 челове́къ. Всего значитъ 1½ миллиона челове́къ было казенныхъ, изъ чего ⅔ принадлежали къ трудовымъ массамъ населенія.

Вотъ, якъ вызераетъ сей большевицкій рай! А нашъ народъ идетъ глупо за безсовѣстными агитаторами, не думая на то, что большевизмъ лемъ нѣсколько людямъ принесетъ рай, а простому люду еще больше пекло, якъ до теперъ.

Думки Павловича о грек. каѳ. русских священникахъ.

*„Якъ малыя дѣти, днесь русины стоятъ,
Безъ вождовъ народныхъ крачатися боятъ;
Просятъ священниковъ, бы ихъ провадили
Ко цѣли, для котрой на свѣтъ ся родили.*

*Ноже-но до дѣла, Отцы священники!
Народныи врачи, вожди, начальницы!
Провадьте русскую дружиноньку милу
На путъ святой правды, Господь дастъ вамъ силу.*

(„Къ вождамъ народа.“)

Важное!

Греко-каѳолически русски вѣрни-ки вѣроятно съ радостью приймутъ вѣсть, что на Подкарпатью такъ об-любленный

пряшевскій Молитвенникъ отца Кизака,

которого ужъ нигде не можъ достати, знова печатается. Новое изданіе обширнѣйшее и дополненное будетъ. — Сей Молитвенникъ, который по-явится въ изданіи книгопечатни „Св. Николая“, неолдолго готовый будетъ.

Цѣна въ полотняной переплети 15 Кч. При заказаніи наименьше 10 примѣрниковъ 20%-а скидка. За-казы ужъ теперь принимаетъ книгопечатня „Св. Николая“, Prešov, Masarykova ul. č. 49.

Книгопечатня предплатителямъ „Русского Слова“ при заказаніи якихъ-нибудь друксортвъ 10%-у скидку даетъ!!!

Франкова панама въ Мадьярщинѣ

не только что не утихла, да всегда большимъ и большимъ указывается. На фальшование франковъ на только были приготовлены, что Виндиш-грець за 9 милліарды купилъ оригинальны клише съ французской типографіи, гдѣ печатала француз-ская держава свои пѣнязи.

Пишутъ и то, что теперешне правительство, члены которого тоже суть замѣшаны въ панаму, не можетъ представляти интересы Ма-дьярщины передъ иностранными

государствами, и прото Бетлень долженъ будетъ отказаться. Наслѣд-никомъ его графа Телекія спомина-ютъ, который былъ уже за режима Гортія разъ предсѣдателемъ.



Важно!!

Во вниманіе нашихъ
п. американскихъ
крайновъ!

Мы хотимъ защищати интересы нашихъ братьевъ, живущихъ въ Америкѣ тѣмъ, что всѣ хозяй-ственного, купно-продавного или якогонибудь другого характера дѣла скончиме; въ такихъ объяс-ненія, порады даеме имъ а толь-ко предметны издержки считаеме. На сколько бы нужно было дѣло адвокату передати, всякого рода дѣла передаеме НАШЕМУ АДВО-КАТУ, который при примѣрен-номъ гонорарѣ совѣстно скончитъ все. Тѣмъ намѣряеме мы защи-щати интересы нашихъ п. чи-тателей и братьевъ въ Америкѣ, когда и въ такихъ дѣлахъ по-служиме имъ



СЛОВАЦКИ ЕПИСКОПЫ

запроважаютъ до народныхъ школъ превосходный Пихлеровъ библийный катихизъ. :: :: :: ::

СИЯ

„Christianska nauka“

появилася и на подкарп. русскомъ языкѣ и перероблена по нашему грек. каѳ. обряду.

Закажьме чѣмъ скорше!

*„Но пока жизни станеть,
Духъ мой не перестанеть
Русскій народъ любить,
Ему благотворити“.*

Александръ Павловичъ.

Вечерокъ

„Союза Русскихъ Женъ“ въ Пряшевѣ.

Межи сѣрыми днями общест-венной жизни Пряшевчины торже-ственный день былъ 9-го февраля, коли „Союзъ Русскихъ Женъ“ дуже удачный вечерокъ успоряджалъ въ Пряшевѣ. На программѣ самы пер-востепенны штуки были, которы истинное наслажденіе дали много-численной публикѣ. Появились Его Преосвященство, наша мѣстна ин-теллигенція, и русска околица; тамъ была и сочувствующа съ нами ческо-словенска интеллигенція, такъ что Ка-ѳолицкій Кругъ наполненный былъ ин-тимною-интеллигентною публикою.

Одинъ за другимъ перемѣнялися: красивый квартетъ; художественное сопранъ соло Гизеллы Гомичковой; русски пѣсни Магдалены Чайдовой при рояльномъ пров. Елены Клей-човой. Скрипичное, соло художника Гусара; дуетъ Г. Гомичковой и Е. Гур-ковой; ловкій цыганскій танецъ Ели-заветы Невизкой. Но наиблестяща точка програмы была игра банду-ристы-художника, профессора В. Емеца, который своею необыкновен-ною игрою на короткое время зако-лысалъ насъ до поэтично-народной жизни козацкой сѣчи. Интерпрето-вана его игра вызвала бурливое рукоплесканіе и симпатію.

Послѣ сею богатою программю слѣдовалъ танецъ, на которомъ все танцовало по 50—60 паръ. — На-строение превосходное, уровень элит-ный былъ; публика добръ чувство-валася. — Смѣло можеме сказати, что межи сегорочными балами въ Пряшевѣ сей былъ найудачнѣйшій, такъ морально якъ и матеріально!

Наибольшое признаніе заслужить за успорядженіе нашъ „Союзъ Рус-скихъ Женъ“, котрый снова блестя-чій знакъ далъ своей жизнеспособ-ности и своей полезной обществен-ной миссіи. Особенно трудилися въ интересѣ успѣха вечерка паньи: предсѣдателька Союза Ирина Не-вицка, Эмма Подгаецка, Эмма До-бова, Марія Мейгельова и Гавріилла Карафова. Похвалу заслужить за вспомогу и за интеллигентно-со-лидное поведеніе и наша русска пряшевска шк. молодежь.

Сей балъ останеть намъ всѣмъ милой, теплой, любой памяткой.

—инъ.

Концертъ нашихъ питомцевъ.

Дня 7. февраля отбылся словацкй каѳ. балъ съ концертомъ. Сей концертъ имѣлъ совсѣмъ русскій характеръ. На концертъ выступилъ мѣшанный хоръ нашей учительской препарандіи. Хоръ подъ провадѣтельствомъ общеизвѣстнаго диригента о. Іоанна Кизака преподавалъ русски пѣсни. Притомны съ наибольшимъ наслажденіемъ слышали красивы, мелодичны пѣсни.

Послѣ того Гизелла Гомичкова, уч. IV. года при сопровожденіи рояля пѣли русски пѣсни. Гизелла Гомичкова не первый разъ выступила предъ публикой съ русскими пѣснями, и каждый выступъ убѣдитъ слушателей о томъ, что у ней голосъ не každоденный.

На роялѣ съ чувствомъ играла Иванка Мацѣвичева, уч. торговой школы, донька русскаго профессора въ реальной гимназій.

ВѢСТИ.

— **Назадъ во Христову Церковь.** На Холмщинѣ (въ Польшѣ) возвратилися изъ схизмы на грек. каѳ. вѣру три села: Польское, Стары-Бубелы и Кіовцы.

† **Кардиналъ Mercier** упокоился. Великій сынъ народа белгійскаго, свѣтоизвѣстный архіепископъ дня 23. января послѣ обѣда упокоился въ Господѣ. Цѣлу его жизнь характеризуетъ велика любовь къ Церкви а людямъ. Вѣчная ему память!

— **Якъ почитаютъ еще и во Франціи Церковь.** Папскій посолъ Corretti во Франціи получилъ выименованіе на кардинала. На томъ торжествѣ появились: президентъ державы, министеръ-президентъ, министръ заграничныхъ дѣлъ и други. Новому кардиналу удѣлили военску парадъ. По торжествѣ всѣ церковны представители были приглашены на обѣдъ до президента безвѣрной Франціи. Такъ побѣдитъ Церковь еще и во Франціи, ибо „ни врата адова не одолѣютъ ей.“ А тутъ у насъ бы хотѣли бороться съ ней. Не смѣшно то?

— **Обрученіе.** *Михаилъ Седлакъ*, управитель учитель съ Драгова, заручилъ *Эмилию Завадакъ* учительку въ Драговѣ. На многая лѣта!

— **Промоція.** Миронъ Мидликъ, сынъ покойнаго Георгія Мидлика, учителя въ Комлошѣ, былъ дня 27. января 1926 р. на Масариковомъ университету въ Брнѣ выголошенъ за доктора медицины. Благожелаеме!

— **Смерть.** Извѣстный торговецъ въ Пряшевѣ Кунъ дня 4. февр. во Вѣнѣ померъ.

Дня 6. февр. Варвала Освалдова, р. Ковалицка, супруга чиновника чанскаго млина, упокоилася. Вѣчная ей память.

— **Десять заповѣдей въ школѣ.** Въ Америкѣ такъ много преступленій робятъ люди, что десять заповѣдей учатъ теперь въ школахъ, чтобы людей исправить. Вотъ, примѣръ безбожныхъ школъ! Лишь не давайме и мы позоръ!

— **Царскій генераль россійскій**, бывшій министеръ народной обороны Сухомлиновъ 7. февраля предъ обѣдомъ въ 78 вѣку въ больницѣ берлинской померъ.

— **Назначеніе.** Разпоряженіемъ судной табули въ Кишицахъ былъ профессоръ реальной гимназій въ Пряшевѣ Маріанъ Мацѣвичъ назначенъ суднымъ переводчикомъ русскаго и польскаго языковъ.

— **Изъ плодовъ ихъ познаете.** Схизматики въ Копашновѣ запалили у Довганичъ Ивана сѣно а у Деакъ Ивана копу разметали, чтобы гнила. Все за то, что они не хотѣли пристати на вѣру „святаго“ православія.

— **Реорганизуютъ итальяское войско.** Итальяски газеты сообщаютъ, что готовится въ Италіи реорганизація цѣлой арміи. Въ планѣ находится и религіозное воспитаніе воиновъ, что до сихъ поръ не было. Могли бы на томъ раздумывати и наши военски круги.

— **Жена, котора за 70 лѣтъ была мужемъ.** Въ Городѣ Мепе (Америка) живетъ 70 лѣтній, по цѣломъ краѣ извѣстный лѣкарь. M. V. Mayfield. Уже 25 лѣтъ былъ лѣкаремъ тамъ а вездѣ его любили и почитали. Въ тѣхъ дняхъ заболѣлъ и должны были его оперовати, при операціи але нашли, что тотъ

лѣкарь есть — жена. Походить изъ Англіи а чтобы наслѣдствіе получила, была воспитана якъ мужъ. То былъ бы никто ие думалъ.

— **Крадежъ въ церкви.** Дня 5. или 6. февр. сталася больша крадежъ въ грек. каѳ. церкви въ Сабинновѣ. Неизвѣстный грабитель укралъ чашу со св. тайнами, дискось, 3 звѣзды и 150 Кч. изъ ящика. Было заведено изслѣдованіе. Вѣрники съ наибольшимъ разгорченіемъ ожидаютъ арестованіе безочливаго святоломнаго грабителя.

— **Даръ.** Впр. о. Николай Кендровскій на богословску семинарію 100 Кч даровалъ. Сердечно благодарить Ректоратъ семинаріи.

— **Дары для гр. каѳ. алуменей общ. св. Іоанна Крестителя.** Сбирка Пѣтра Пастернакъ въ Ременинахъ 1990 Кч. Дръ Алексѣй Седлакъ (Пряшевъ) 100 Кч. Алексѣй Ильковичъ, питомецъ 20 Кч. Най вознаграждать Богъ сіи щедры дары своими безконечными милостями. На многая и благая лѣта.

— **Нова газета.** Первое число новаго мадьярскаго еженедѣльника Христ. Нар. Партіи „Kárpátalja“ дня 6. февр. вышелъ изъ печати. Газета такъ по внѣшной технической сторонѣ, якъ и по содержанію подбається русскому органу сей партіи „Свобода“.

— **Жертва званія.** Дня 29. января с. г. въ 19 часовъ при посункѣ вагоновъ на большомъ вокзалѣ въ Киральгазѣ переѣхалъ поѣздъ кондуктора поѣзда № 8803. Александра Гулагія изъ Киральгази. Несчастье случилось такъ, что именованный скользнулъ и упалъ подъ поѣздъ. Былъ сейчасъ отправленъ въ жупну больницу, ибо были ему поѣздомъ изломлены обѣ ноги, но на пути въ больницу померъ.

— **Большевики принимаютъ евреевъ.** Въ Палестинѣ уже долгое время дѣйствуетъ акція, котора приговариваетъ евреевъ, чтобы переходили на Кримъ, гдѣ получаютъ землю. Газеты пишутъ, что теперь на Кримѣ получаютъ 500 еврейскихъ фамилій землю а въ прошломъ року имъ раздѣлили 58 тысячъ десятинъ земли.

Новость! Закажме!

Александр Павлович
(описание его життя и характери-
стика поэзии).

Съ нагоды 25 рочног юбилея его
смерти написалъ

Діонизій Зубрицкій.

Книжочка 2½ архова (44 сторони);
цѣна 5 Кч. Можно заказати у ав-
тора або у „Просвѣтъ“ въ Ужгородѣ.

* Пихлерову „Christiansku Na-
uku“ можно заказати у автора (D.
Z., Prešov, Masarykova ul. č. 8)

ГАДКА.

Которе есть то число, которого
рядъ чиселъ выносить 45. отдой-
мленного числа рядъ чиселъ 45 а
рядъ чиселъ остатка такъ само 45?

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Эдвардъ Цомпелій, Р. Поруба. „От-
пущение“ сообщимъ въ слѣдующемъ числѣ.
Щирый привѣтъ.

Отгадка находится въ слѣдующемъ
числѣ послѣ почты редакції.

Отгадка загадки послѣдняго
числа:

4. птахи 3. дерева.

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешев-
ше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova ul. 101.

Комплектны снаряды для спальни,
столовой и для кухни. — Шезлонги,
диваны, матрацы, фотеловы постели.
— Великій выборъ въ желѣзныхъ
а мѣдянныхъ мебельхъ. — Гарнитур.

Просьте
цѣнникъ!

Внимайте на
адрессу!

Мебель! Мебель!

На окресы мебели фирма старательно
пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы
звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ об-
меженною порукою въ Ужго-
родѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, красив-
ши и найголоснѣйши звоны всякой
великости. Фабрика слѣтъ звоны
точно по заказанному голосу и бер-
етъ гаранцію за чистоту гармоніи
между настоящими и новыми зво-
нами. — Перебираетъ звоны по най-
лучшимъ условіямъ а сготовляетъ
новы звоны изъ чистого и гаранти-
рованного, благородного метала (77%
мѣди 24% банка-цѣнъ). — Первояд-
ность звоновъ хвалятъ благодар-
ственны и признаючи листы, которы
фабрика достаетъ отъ всѣхъ цер-
ковныхъ громадъ. — Специальная
марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны.
— Выкананіе заказаній подѣ най-
коротшимъ часомъ. :: :: :: ::

АААААААА



АААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ класси-
ковъ и новинки. — Составленіе биб-
ліотекъ для школъ и читалень. —
Учебники для всѣхъ учебныхъ заве-
деній. Канцелярски принадлежности.
Скидка учителямъ и учреждениямъ
при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ
банковы дѣла.

РУССКИЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Русска

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

турно-Просвѣтительное
Общество
Александра Духовнаго
въ

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація: Prešov, Masarykova ul. č. 49. Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ. Поодинокое число 1 корона.	Отвѣтственный редакторъ: Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ. Сотрудники: ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ, АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯЧИКЪ.	Цѣна предплаты: на годъ : : : : 24 Кз. на полгода : : : : 12 " за границу : : : : 40 " въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол. Не членамъ " " " " 2 "
--	---	--

Свята проповѣдь,

держанна Его Преосвященствомъ епископомъ Діонисіомъ въ пряшевскомъ кафедральномъ святомъ храмѣ въ праздникъ Трехъ Святителей, по поводу чetyре рочного юбилея коронаціи Вселенского Архіерея Пія XI. Папы Римского. (12. II. 1926.)

„Іоаннъ Креститель увидѣлъ, что теченіе его жизни достигло конецъ, передалъ свое стадо князю пастырей. Подобно тому якъ Господь, дабы показати пастырское попеченіе, какое имѣлъ о своемъ стадѣ, передалъ его въ время смерти Своей старѣйшему изъ пастырей Петру, коего уста исповѣдали Его, Коего слезы послужили ругательствомъ.“ (Св. Ефремъ Сирскій. Голк. на четвероеванг. Изд. Дух. Акад. Сергіевъ Посадъ. Москва 1914. стр. 132).

Сими словами св. Ефрема зачинаю на днешній праздникъ свою науку. „Ты еси Петръ, и на семь саменя созижду Церковь мою, и врата ада не одолѣють ей“ — сказалъ Г. Ис. Хр. своему Ап. Петру передъ 1900 роками. Св. Петръ ап. есть фундаментомъ святой, единой, каволической и апост. Церкви по словамъ Христа Господа. Та Церковь Христова, котору проганыли дуги ада отъ першого дня ей основанія и пренаслѣдовали, жиетъ и днесъ въ наслѣдникахъ того, кого Господь робилъ фундаментомъ своей Церкви — въ Папахъ Рим. Папство ступаетъ уже черезъ 19 столѣтія и дѣлитъ свѣту Божье благословеніе. Римскимъ Архіереямъ въ Петрѣ казано отъ самого Бого-человѣка: Тебѣ дамъ ключи царствія небесного, и еже аще свяжеша на земли, будутъ связаны на небесѣхъ, а еже аще разрѣшиши на земли, будутъ разрешены на небесѣхъ.“

На днешній праздникъ Трехъ великихъ святителей Востока празднуеме еще одинъ другій праздникъ: рочницу корунованія Арх. Римского, Пія XI. На днешній день миллионы сердецъ вѣрныхъ дѣтей Церкви Христовой по всѣхъ сторонахъ свѣта съ дитинскою любовію двигаютъ свои молитвы передъ Престолъ Божій прося за Того, кого саме Провидѣніе Божье передъ 4 роками поставило на найстаршій престолъ сего свѣта, на престолъ св. Петра.

Четыри роки управленія съ Церковью Христовою выполнили всѣ тѣ надѣи, яки катол. свѣтъ ставлялъ на ученного, ревного и побожного кардинала Раттія.

Мудро и трезвенно провадитъ искусный кормчій, Піи XI., кораблемъ Петровымъ. Онъ провадитъ сильною рукою сей корабель посередъ страшныхъ гребеновъ, черезъ страшны бури, посередъ густой темноты и молги, спокойно и не устрашиво до певного пристанища — до вѣчной свѣтлости Божьей.

Его гесло: Миръ Христовъ въ царствѣ Христовомъ.“ И сіе гесло выполняетъ Піи XI. чудесною апостолскою ревностію и постоянностію.

Папа Піи XI. есть апостоломъ вонесенной христіанской любви. Каждое несчастья и потреба находятъ у него всегда защитника и наилучшого помочника.

Папа Піи XI. есть Папа катол. акціи. За нимъ идетъ якъ за своимъ опредѣленнымъ Апостоломъ и Учителемъ цѣлое католическое общество, а особенно каволическа молодежь.

Онъ, любитель высокихъ горъ, стоитъ передъ нами якъ одна Свята Гора, котра есть дивна якъ Синай, и красна якъ Горебъ и поносна якъ Mont-Blanc, на котрый 31. іюля 1890. ступила нога нынѣшняго Архіерея Римского.



Слово Архіерея Пія постало словомъ, передъ котрымъ съ наибольшимъ почитаніемъ и удивленіемъ сгинають свои головы сильны сего свѣта.

Около престола Арх. Римского, якъ около своего фокуса и центра, збѣрается днесъ цѣлый родъ людскій, котрый уже прегвараетъ. „Не есть Церкви безъ Папы, нѣтъ Христа безъ Папы, а безъ Христа нѣтъ Бога,

котрый выслухалъ молитвы мои.“ Тѣ слова высказали уста одной великой конвертитки англицкой: Miss B. A. Becker — котора по долгихъ студіяхъ, по долгихъ гляданьяхъ на концу переступила съ англиканской вѣры до Церкви католической, на вѣру Христову. „Ту — говоритъ она — я нашла миръ и свѣтлость, свободу и певность, истину и радость.“

Та ученна жена высказала у своемъ Исповѣданію и слѣдующи слова: „я не могла себѣ представить видиму Церковь Христову безъ видимой головы. Тѣло безъ головы я всегда тримала мертвымъ. Понезже жадна друга, окремъ Церкви католической, не имѣетъ видиму голову, для мене они суть мертвы.“

Дороги въ Христѣ! Мы всѣ добрѣ на свои очи видиме и чувствуемъ, якъ вороги Христа Господа неутожденно роблять, чтобы уничтожити Церковь Христову. Недавно видѣлъ я одинъ красный образъ. На семъ образу была намальована высока каменна стѣна — и на сей стѣнѣ стоитъ Церковь Христова. Подъ тою стѣною стоятъ люди съ лопатами и разнымъ оружіемъ и хотятъ разбить ту каменну стѣну, чтобы повалити Церковь Христову. Зноятся и мучатся, але дарьмо. Приходитъ къ нимъ нечистый духъ и прегваряетъ такъ: братья мои, вѣрны слуги мои! Даремна ваша работа. Я то роблю уже 1900 роковъ, але не можу напередъ. Не даетъ намъ напередъ тотъ, кто сказалъ: „И на семъ камени созижду Церковь мою и врата адова не одолѣють ей.“

Але вороги Христа Господа не

хотѣли слухати ани вожда своего, бо они думали, что то они зрѣблять въ XX. столѣтію помочію динамита, окрасита и всѣхъ возможныхъ *новѣйшихъ газовъ*. Але дарьмо. Слова Христа Господа сильнѣйши.

Страшный ворогъ Церкви Хрис. *Malato* написалъ передъ 6 роками въ новинахъ „*Libre France*“ — „Свободна Франція“ — статью, въ которой признаваетъ, что то все, что онъ писалъ о Церкви каѳ. передъ 15 роками якъ о *мертвомъ трупѣ*, одна неправда и одно шаленство. Онъ теперь муситъ явно признати:

„Съ страшной войны, котора съ Европы зрѣбила одно поле руины, котра ей позабавала миліоны людей и отняла миллиарды грошей, вышло Папство якъ побѣдитель.“

Такъ есть. Папство и каѳ. Церковь были всегда побѣдителями, теперь суть и всегда останутъ до второго пришествія Христова. — Христосъ побѣдилъ Нерона, Декія, Діоклеціана. Христосъ черезъ свою Церковь побѣдилъ дики народы Востока въ VI. и VII. столѣтію и зрѣбилъ изъ нихъ своихъ дѣтей. Такъ было, такъ есть и теперь.

Кард. *Lorenzelli* якъ нунцій въ Парижу перебивалъ одного разу въ товаришеству другихъ дипломатовъ. Нѣмецкій амбасадоръ у бесѣдѣ съ нунціемъ зачался хвалити и говорить: что онъ заступаеъ первую велику силу свѣта.

На тѣ слова отвѣтилъ спокойно нунцій: Экселенція! Я не имѣю ничего противъ сихъ вашихъ словъ. Але если Вы амб. первой *матеріальной* силы, я мушу сказати, что я заступаю первую и наибольшу мо-

ральну силу на семъ свѣтѣ. Мой Суверенъ, Римскій Папа, хотяи не имѣетъ ани войска, ани арміи, не перестанетъ для того быти меньшимъ отъ Вашего. Его власть розтягуетъ на больше отъ 300 миліоновъ душъ, котры Его слухають не отъ страху, але отъ любви.“

Коли за житія вел. папы *Григорія XVI.* одинъ ученный протестантъ ступилъ до авдіенціи, попросилъ его папа: якъ Вамъ ся любитъ Церковь св. Петра?

Протестантъ отвѣтилъ: „Ваша Святость! Величезна будова. Съ початку она менѣ не любила, але мене якось отъ себе отбивала. Але коли я до ней ступилъ и въ ней долшій часъ переглядалъ, дуже а дуже ми ся любила.“

Папа Григорій XVI. на тѣ слова такъ красно отвѣтилъ: „Правду вы сказали. *Треба ступити до Церкви и не остави лишень вонка передъ дверми. Треба католическу Церковь спознати, а тогда ю каждый муситъ полюбити.*“

Дороги въ Христѣ! Мы по ласкѣ Божьей находимся въ Церкви Христовой. Дякуйме Господу Христу за ту превелику ласку. Стараймися своими добрыми дѣлами быти достойными сей незаслуженной ласки. Скрѣпляйме свою *вѣру* въ нашихъ душахъ. Защищайме ю до сердець нашихъ дѣтей. Горячо молимся на днешній праздникъ за Отца цѣлой католической Церкви — Пія XI, чтобы Ему Господь помогъ припровадити „миръ Христовъ въ Царство Христово на семъ свѣтѣ.“

Помагайме братьямъ своимъ и сестрамъ, вѣра котрыхъ въ ихъ

ЧИТАЛЬНЯ.

Э. Цомпелій:

Отпущеніе.

У Ивана Карцупового не могли уснути. По другихъ ночахъ Иванъ отъ вечера до рана такъ храпѣлъ, что не разъ и Юстину, свою жену пробудилъ, но въ той ночи не пришло, та не пришло сонъ на очи. Ахъ — ахъ, такъ то, если человекъ болитъ нѣчто, тогда и спати не даетъ ему. А Ивана и Юстину болѣло. Не была то тѣлесна боль, лишь душевна печаль, но она лучше болѣла, якъ наибольша тѣлесна рана. Причиною того смутка было то, что ихъ единного сына, Федора, взяли за вояка.

Около полночи Ивану омерзилось уже только обертатися въ

постели и слышати жалостное вздыханіе своей жены, то всталъ и закурилъ себѣ на свою бѣлу пипочку.

— Ты не спишь, Иванъ? — спросится Юстина.

— Такъ, якъ и ты! Кто могъ бы при тебѣ спати, коли такъ непрестанно вздыхаешь?

Юстина не сказала ничего на то, лишь снова вздохла и обернулася къ стѣнѣ. Въ комнатѣ настала снова тишина, лишь Иванъ зафучалъ поразъ, коли съ рота сильнѣйше выпускалъ дымъ.

О малый часъ снова Юстина проговорила.

— Во правдѣ, лишь про мене не можешь спати, Иване?

Иванъ вмѣсто отвѣта вопросъ далъ Юстинѣ.

— А ты чему не можешь спати?

— Я... я про Настю Мицкасову! Жебрачина залюбилася до нашего Федора, а теперь такъ плачетъ за нимъ, якбы его зарученная молодца была.

— Но, а что шкодитъ то тебѣ? Настя мила дѣвица, побожна, красива, работна...

— Але жебрачка, удобна! Отецъ ей пняцца, не мають что ѣсти, — репликовала Юстина.

— Псты! Тихо-ле, якобы нѣтъ загремѣло? Такъ есть, въ притворѣ ходитъ нѣкто и отворяетъ комору — кажетъ тихо Иванъ, посему же отворить двери и скочить въ комору.

— Ахъ злодѣй, въ рукахъ есмь! — воскликнетъ Иванъ, но тотъ часъ и утихнетъ.

Юстина любопытна была знати, что сталося въ коморѣ, скоро по-

душахъ поколебалася. Помагайме ихъ молитвою, наукою, краснымъ прикладомъ живой св. вѣры. И пока вороги Церкви Христовой сбераются на соборахъ въ Amsterdami, Londini — и всѣ соединюются тамъ: англиканы, протестанты со всѣми своими сектами, калвины — на жалъ къ нимъ приходятъ и наши братья православны епископы русскіи Антоній, Евлогій и други, — мы за то тѣснѣйше соединимся въ Церкви Христовой съ Столицею св. Петра, бо ту Столицу хоронить и боронить самъ Христосъ Господь по Его словахъ: „И врата адава не одолѣютъ Ея.“ По прикладу св. Василия, св. Григорія Богослова, св. Іоанна Златоустого будьме и мы тѣсно связаны съ Римскимъ Архіереомъ и найдемъ счастье и на семь свѣтѣхъ и у вѣчности. Аминь.

Свобода.

У каждого народа, живущаго на землѣ, очень драгоцѣнный скарбъ свобода. Свобода значитъ свободное развитіе своей національности, безъ которой животъ народовъ такий, яки суть ростлины безъ солнца. Ростлины безъ солнца не веселы, ихъ животъ не потѣшительный. Такий же животъ и того народа, который не можетъ въ своихъ національныхъ чувствахъ развиваться. Въ такомъ печальномъ положеніи жилъ больше сто лѣтъ и здѣшній славянскій народъ. Якъ весною прилетаютъ къ намъ ласточки и приле-

томъ своимъ возвѣщаютъ намъ настоящую теплоту, такъ прилетѣлъ и къ намъ день свободы. Ожидаемое освобожденіе тутъ, мы пользуемся съ нимъ! Не пропало ни подкарп. русское племя подъ долгимъ рабствомъ, но живетъ здѣсь въ своемъ радостномъ развитіи. — Якъ Христосъ послѣ четыре тысячи лѣтъ принесъ избавленіе роду человѣческому, такъ принесла всемірна война избавленіе славянству.

Свобода най будетъ вписана золотыми буквами въ сердце каждого искреннаго славянина! Стоитъ домъ свободы у насъ славянства изъ каменныхъ: чешского, словацкаго и подкарп. русскаго племени. Да останется сія наша крѣпость въ далекое время непоколебимой, яки непоколебимы суть въ убѣжденіи и національности сіи три основательныя камени.

Свобода! Привѣтствуемъ мы, тебѣ якъ привѣтствуетъ одинъ на смерть осужденный слова: Ты свободенъ, иди, продолжай животъ земный въ данной тебѣ свободѣ. И намъ сказано:

Мы свободны! бросите тяжелое иго долгого рабства, идѣте и начинайте новый животъ. Воздвигайтесь на свободный славянскій воздухъ съ свободною птичкою и пойме, пойме радостно гимнъ славянской свободы.

Принесена жертва славянскаго

племени не пропала въ студеной могилѣ, но воскресла и принесла намъ отъ вѣковъ ожидаемую свободу. Жаркое солнце той нашей крѣпости най разошлетъ свои теплы лучи и въ наименьшу подкарп. русску деревеньку, чтобы каждый почувствовалъ теплоту солнца нашей свободы, ибо и мы, русины, принадлежимъ къ созданію славянской крѣпости и нашъ камень держитъ сію державу, ибо безъ нашего камня домъ свободы всего славянства не былъ бы совершенный, цѣлый.

Юлій Запотоцкій.

Гей рѣченька быстренькая...

(Любима пѣснь бл. п. поэта Е. Фенцика.)

Гей рѣченька быстренькая,
Стань-же удивися! —
Якъ я плачу и горюю.
Съ мною пожурися!

Твои воды веселеньки;
Въ нихъ рыбочка граетъ...
Мое сердце смутненькое:
Отъ жалю ся краетъ!

Всѣ-то люди купочками...
Лишь я самъ собою.
Всѣ-то люди веселеньки,
Лишь я со слезою...

Рано встану, ... и заплачу,
И вечеромъ плачу...
Доле-жъ моя счастливая,
Когда-жъ ты убачу?...

ить свѣчу и спѣшить и она въ комору.

— О Боже милостивый, та тутъ то сталося?

Иванъ убитый лежитъ въ коморѣ. На челѣ его велика, глубока рана, съ которой кровь потокомъ течетъ. При Иванѣ кровавый топоръ, съ которымъ въ чело затаили му. А убійца нигдѣ! Юстина занетъ рану затыкати, чтобы кровь аставилася, та водою поливати Ивана, но все дарьмо, лишь руки окровавить себѣ; Ивана не возможно оживити. Тогда Юстина, якъ умасшедша, выйдетъ на дворъ и начнетъ кричати. Прийдутъ и сосѣды, но Ивана воскресити ни они не могутъ.

О полъ години прибѣгли и жандармы, которымъ Настинъ отецъ доложилъ убійство. Стражмистеръ

жандармскій долго изслѣдываетъ повсюду, перевертаетъ все въ коморѣ, въ комнатѣ, войдетъ и въ хлѣвъ, но убійца нигдѣ. На послѣдъ же взялъ въ руку кровавый топоръ и спросится Юстины.

— Чія сія сокѣра?

— Наша, — отвѣчаетъ Юстина.

— Ваша? А вы топоръ въ коморѣ держите?

— Нѣтъ!

Ага! А якъ пришелъ сей топоръ въ комору?

— Я не знаю, — утераетъ слезы Юстина.

— Не знаете? А то знаете, что кто убилъ вашего мужа?

— Не знаю! — Заплакала Юстина.

— Вы не знаете, но я знаю уже! Ивана, вашего мужа, вы сами убили, при томъ свидѣлствуютъ ваши кровавыя руки! — Кричитъ грозно

стражмистеръ и даетъ оковы на Юстины руки.

— Въ имени закона! Въ передъ!

И взяли Юстину, якъ ибійцу своего мужа. Дарьмо плакала, нарѣкала, что дома никто не останетъ и пропадетъ ей цѣлое господарство.

— Сосѣды усмотрятъ вамъ ваше господарство, пока держава не положитъ руки на него, — кажетъ стражмистеръ и посмотрѣлъ на Мицыкаса.

— Такъ есть, не бойся Юстино, я сохранию твое господарство, — повторялъ Мицыкасъ стражмистровы слова.

Во истинну Мицыкасъ зналъ якъ сохранию Карцупово господарство. Чтобы никто ничего не могъ отсюда украсти, то взялъ до себе волю, коровы, зерно и все, что лишь взяти возможно было. И коли Юс-

Попробуем шёлководство (годбавництво)!

Работа годбавництва выжадуеъ отъ насъ дуже мало часу, только 6 недѣль, т. е. отъ 15. марта до 30. апрѣля.

Каждый изъ насъ имѣетъ дѣтей, которы тяжелу работу кончити еще не могутъ. Обстаратися нужно, чтобы и дѣти наши имъ подходящу работу, работу съ котрой и пользу бы имѣли, достали.

На то есть шёлковый, годбавный жукъ, значить годбавна гусеница. Въ каждомъ селѣ найдемъ ягодовы стромы много, а еслибы не были, такъ просити нужно отъ земскихъ школокъ, а влада задарьмо дастъ токъко ягодовыхъ стромковъ, колько лишь хочеме.

Нужну просьбу учитель або священникъ охотно напишетъ, или самъ дошикуеъ то всё.

Правда, за се обвязатися нужно, что годбавництво спроваджати будеме. Но то най не страшитъ насъ, то така мала работа, что дѣти за сію коротку а нетяжелу работу и гойный гонораръ получатъ. По другое, якъ красиво вызераеъ сельска дѣрога, съ ягодами высаженна! Уже и съ сего огляду красивое дѣло выкончиме, если только ягодами дорогу высадиме!

Высша работа слѣдующимъ способомъ дастся перевести: Просити

нужно отъ шёлкъ-закипляющей станціи съ Братиславы для села 1 кг. яецъ (яйца) посему раздадимъ се въ каждую хату, гдѣ дѣти суть по 5—6—10 дека. Если же богато есть въ селѣ ягодовыхъ стромовъ, тамъ можно и больше дати. Теперь дѣти складутъ то въ маленькій ящикъ и выложатъ го въ окно на солнце. Съ яецъ о пару дней выйдутъ маленьки гусеницы. Ажъ теперь слѣдуетъ трошку осторожнѣйша работа. Кормити ихъ нужно, а то сильно! Наобраеме каждое утро изъ ягоды листьа а посыпайме на нихъ. Они то сожрутъ. Посему сготуеме другій ящикъ а переложиме ихъ въ друхій ящикъ, а съ первого вычистиме грязь а гной а резервуеме го на другое утро, чтобы опять переселити ихъ. Сіе повторяю каждый день. Гусеницы за 35 дни вырастнутъ. При семъ нужно позоровати, чтобы ѣсти доста имѣли а такъ съ равнымъ кормленьомъ наразъ выросли. Якъ сбачиме, что гусеницы уже перестали ѣсти, а прозрачны суть якъ скло, такъ переложиме ихъ въ чистый большій ящикъ, а тамъ они зачнутъ слинитися. Выпускаютъ изъ себе слину, котра на воздухъ въ шелкову, годбавну нитку устынется а такъ съ годбавомъ зарѣшкуются. Се посему позбираеме,

запакуеме въ ящикъ а зашлеме въ централь, гдѣ съ того выткаютъ годбавны нитки а намъ за то добрѣ заплатятъ. Якъ видится, съ этимъ дуже мало работы, а добрѣ отплачена. И дѣти не нароблятца, съ охотою дѣлаютъ то, ибо по стромахъ и такъ люблятъ лазити. Но одно -незабудьме: николи не संबодно мокрое листьа давати ѣсти, ибо такъ оболѣютъ а здохнутъ. Если погода мокра, тогда нужно листьа высушити а такъ имъ дати.

Орѣшки сейчасъ нужно заслати, чтобы ся мотылки (бабочки) не прегрызали, ибо такъ годбавъ ничъ не стоить. Въ централь изъ сихъ орѣшковъ продукують на будущее время яйца а то опять для розданья въ слѣдующомъ году. То уже ихъ работа. Наша работа только до орѣшкованья держитъ. Др.

Конференція Малой антанты въ Темешварѣ.

Заграничны министры 10. феврысышлися въ Темешварѣ. О самомъ совѣщаніи мало знати, ибо совѣщанія были тайны. Только удалосъ узнати, что конференція была проведена въ духу покоя. Цѣль была укрѣпити консолидацію въ Средней Европѣ.

тинина невинность предъ судомъ выяснилася и она пришла домой, тамъ лишь порожны хлѣвы и голы стѣны нашла. А якъ она возлагала Мицыкаса на отвѣтственность и просила отъ него свое имущество, онъ засмѣялся и съ невиннымъ голосомъ сказалъ Юстинѣ:

— Але, чему переносати то снова? Оно всё на добромъ мѣстѣ у мене.

— Возможно, не порозумѣла я точно ваши слова, сосѣде. Вы то сказали, что мое имѣніе не выдаеъ мнѣ?

— Такъ есть, рыбко моя, Юстинко. Но прото не гнѣвайся, дорога сосѣдко, ибо если и ты такъ хочешъ, то твое господарство не пропало, лишь мѣсто премѣнило.

— Не говорьте до свѣта! Еще разъ прошуся васъ, выдаеъ мнѣ,

что мое у васъ, или нѣтъ? Иначе иду по жандармерию и заправочу васъ.

— Але, але Юстинко, ты мене съ правомъ не настраишь, ибо если бы ты мене до права дала, въ томъ случаѣ я предъ судомъ то скажу, что Ивана ты сама убила прото, бо ты мене любишь, ты хочешъ мене за мужа и зато даровала ты волю, коровы и всё свое движимое имущество мнѣ, чтобы я тихо былъ. Правда, что зато и мене покарають, но не такъ, якъ тебе, Юстино. Ты снова достанешся въ темницу. Хочешъ, чтобы то такъ сталося, Юстино? Я нѣтъ, я не хочу! Али я то хочу, чтобы и волкъ сытый былъ и баранъ осталъ...

Юстина не знала, жартуетъ, или серіозно говоритъ къ ней ей сосѣдъ. Мицыкасъ же рукою погладилъ се-

бѣ усы, ступилъ ближе къ Юстинѣ и посмотрѣлъ ей въ очи.

— Не думала бы ты, Юстинко, что добрѣ было бы наши господарства соединити? И тогда и мой твой хлѣвъ полный былъ-бы. Ты порозумѣешь мене, Юстинко? Знаешь, кровь не вода, а ты еще млада, но и я еще подскочу на палецъ.

Юстину якобы съ горячемъ желѣзомъ упекли, коли учула сі слова.

— Такъ? Отсюда дуетъ вѣтеръ. Та лишь уживайте съ сосѣдко, что покрали вы отъ мене. Не бойтеся отъ васъ не буду просити далше ничего, ни правотити не буду васъ. Але вашей женой никогда не буду!

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Передъ засѣданіемъ парламента.

Парламентъ уже 16. февраля долженъ сойтися, а въ коалиціи еще все нѣтъ согласія. Нѣтъ согласія ни въ законопроектъ о урегулированіи жалованія чиновниковъ, якъ и въ вопросъ предсѣдательства сената. Швегла высловился, что если не удастся ему установити согласіе, тогда откажется.

Раздоръ въ Глинковой партіи.

Газеты много пишутъ о тѣхъ разговорахъ, котры провадилъ Швегла съ Глинковой партіей. Слѣдствие тѣхъ разговоровъ было то, что въ партіи указывается раздоръ. Глинка прилѣпляется къ полной автономіи Словакии и лишь при исполненіи автономіи ступилъ бы въ коалицію. Одна часть съ Юригой склонна участь брати въ правительствѣ и не при полной автономіи Словакии.

Кровавое нападеніе на російскихъ дипломатическихъ курировъ.

На поѣздѣ Москва-Берлинъ, въ которомъ путешествовали два свѣтски куриры, былъ совершенъ атентатъ. Одинъ изъ курировъ сейчасъ померъ, а другій такъ тяжело былъ раненъ, что о короткое время тоже померъ.

Правительство выписало 10,000 рублевый присъ для того, кто покажетъ слѣды атентаторовъ.

Признаніе Россіи.

Признаніе Россіи стрѣчается много затрудненіями. Россія хочетъ то, чтобы имѣла права установити въ большихъ городахъ консулатства. Наша республика отъ того боится, что сии консулатства только большевицку пропаганду будутъ провадити у насъ, и такъ лемъ шкодити будутъ консолидаціи. Кромѣ того Россія еще и то желаетъ, чтобы наша республика прежде вынагородила школы, сдѣланны въ Россіи чешскими легіонерами.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Радость и новый вѣкъ.

(Изъ книги еп. Кеплера)

Въ радости богатый или убогий нашъ вѣкъ? Завидѣли бы сме тому оптимистови, котрый бы то отповѣлъ, что: такъ, богатый есть въ радости нашъ вѣкъ. Безрадостность карактеритическій знакъ нашего вѣка. Растроеніе, трудъ, стараніе есть фундаментальное расположеніе духа народа. Chamberlain повѣдаетъ: „Красота майже цѣлкомъ изсогла съ нашего живота. У дикихъ народахъ больше красоты найдеме, якъ у европейскихъ.“ Eucken пише: „Каждая культура, котра лишь на землю смотреть, якъ на свою цѣль, на ничъ приидеть. Искали сме спокойне блаженство, и нашли сме грызоту, стараніе и труды.“

Дуже маленька любовь есть между нами, каждый лишь о себе старается, отсудитъ живыхъ и мертвыхъ. А яка культура есть наша? Кажеть великій педагогъ Foerster: „Гдѣ не о душѣ есть старость, тамъ культуры ани не есть.“ И всѣ высоко учены люде соглашаются въ томъ, что при такой современной культурѣ животъ нашъ гудобнѣть и безъ радостей останеть. Модерна культура есть культурою лишь той земли, марнократности, и прото убога въ радостяхъ. Не достъ лишь розумъ просвѣщати, але и сердце треба направляти. Якъ то и Schiller повѣдаетъ, что кедь человекъ лишь на розумъ маеть старость, тому и Найсвятѣйшій не на достъ святой, и передъ нимъ ничъ не стоитъ ани Г. Богъ, ани родъ человекскій.

Человѣку блаженность лишь розумъ не можетъ дати, але такъ сердце, якъ душа. Маленьку радость даеть и розумъ, але тотъ радость е зимна, подобна тому цвѣту, котрый зима наробитъ по нашихъ окнахъ. Но коли ружи любви, вѣры и побожности замерзнуть, такъ уже готова душевне бѣда. — Коли разъ станеться, что мудрый, интеллигентный человекъ лишь за чувствительными жадостями бѣгаетъ, ибо душа его и сердце спитъ. И такъ наполняются тоты дома, котры такъ рѣдко выдають изъ себе того человекъ, котрого пріяли: sanatoriumi.

А еще одно и наибольше принесеть модерна культура: самоубійство. Коли сія культура лишь на то научаетъ насъ, чтобы сме уживали землю, свѣтски тѣлесны радости бо лишь разъ жѣме на свѣтѣ тогды въ минувшихъ 50 годахъ 400% больше есть число самоубійцовъ, а умноженіе лишь 60%. Лишь въ Нѣмечинѣ 12,000, одна цѣла армія въ смерти глядаеть то, что у животѣ, у модерномъ животѣ не нашла. Та то намъ даеть модерна культура, котра лишь на розумъ маеть старости, а о душѣ, о сердцѣ ани не мыслить. По городахъ выбудованы готели, кофейни, театры, по селахъ корчмы: не дають намъ доста радости, лишь на 1—2 годину. Съ такою радостью не годень быти доволенъ жадень человекъ.

(Продолженіе слѣдуетъ).

Яблнчанъ.

Дръ Бенешъ, заграничный министеръ, въ Ужгородѣ.

Министеръ о границахъ и автономіи Подк. Руси.

Дръ Бенешъ, возвратившися съ Темешвара, зашелъ въ Ужгородъ. На станціи Ужгорода появились всѣ достоинства Подкарп. Руси и торжественно привѣтствовали великого гостя Подк. Руси.

Министеръ пріялъ на авдіенціи журналистовъ, предъ которыми вывиль, что границы Подкарп. Руси

суть опредѣлены, мировомъ договоромъ забезпечены, слѣдовательно всѣ тѣ вѣсти, якъ бы между Чехо-словакіей и Румуніей велися договоры о восточныхъ границахъ Подк. Руси, суть чисто выдуманы.

О автономіи же то говорилъ, что Подкарп. Русь должна имѣти свою полную автономію, и то являеться только вопросомъ времени.

Въ 6 часовъ держалъ министеръ преподаваніе. Предметомъ преподаванія былъ загранична работа освожденія Чехо-словакии.

Важное!

Греко-каатолики русски вѣрни-
ки вѣроятно съ радостью пріймутъ
вѣсть, что на Подкарпатю такъ об-
любленный

пряшевскій Молитвенникъ отца Кизака,

которого ужъ нигде не можъ достати,
знова печатается. Новое изданіе об-
ширнѣйшее и дополненное будетъ.
— Сей Молитвенникъ, который по-
явится въ изданіи книгопечатни
„Св. Николая“, неолго готовый
будетъ.

Цѣна въ полотяной переплети
15 Кч. При заказаніи наименьше 10
примѣрниковъ 20%-а скидка. За-
казы ужъ теперь принимаетъ
книгопечатня „Св. Николая“, Pre-
šov, Masarykova ul. č. 49.

Книгопечатня предплатителямъ
„Русского Слова“ при заказаніи
якихъ-нибудь друксортвъ 10%-у
скидку даетъ!!!

ПРИГЛАШЕНИЕ.

Имѣю честь Ваше Высокопр.
пригласити на общее собраніе
„Общества священниковъ Еп.
Пряшевской,“ которое подер-
жится дня 4. марта т. г. о 10.
часѣ въ богословской семинаріи.

ПРЕДМЕТЪ:

1. Предложеніе председа-
теля о одобреніи правилъ.
2. Предложеніе казначея.
3. Избраніе чиновниковъ.
4. Разговоръ, якъ происво-
дити дѣйствіе?
5. Разговоръ о „kňažskej
nemocenskéj pokladnice“ по за-
кону ч. 221. дня 5. окт. 1925.
6. Членскій взносъ платити
на годъ 1925.
7. Вольное предложеніе.

Пряшевъ, 16. февр. 1926.

о. Э. Бигарій,
предсѣдатель.

Урядовымъ языкомъ на Подкарп. Руси — чешскій.

Протестъ Христ. Нар. Партіи.

Успоряженіе, выданное въ 2. II.
1926. и для Подкарп. Руси чешскій
языкъ препишетъ урядовымъ язы-
комъ, а русскій языкъ узнаетъ
только якъ языкъ меньшинства. Сіе
распоряженіе возбудило въ всѣхъ
кругахъ Подкарп. Руси самое боль-
шое огорченіе, ибо 2. § генераль-
ныхъ статутвъ выразительно ка-
жетъ, что на Подкарп. Руси русскій
языкъ есть урядовымъ языкомъ.

Экзекутива Христ. Нар. Партіи
6. февраля держала засѣданіе, на
которомъ найострѣйше протестова-
ла противъ сего незаконного распо-
ряженія и рѣшила, что если прави-
тельство не премѣнитъ сіе распо-
ряженіе, тогда партія будетъ защи-
щати право своего языка и предъ
форумомъ Союза народовъ.

Мадьярска панама.

Въ мадьярской панамѣ изстѣ-
дованіе еще и теперь держитъ.
Послѣдній разъ выслушали графа
Телекія, который тоже зналъ уже
прежде о сей панамѣ. Наибольшу
агитацію провадитъ противъ Бетлена
Важоній, на которого на улицѣ трое
напали и на челѣ поранили го. Сей
атентатъ во всѣхъ кругахъ возбу-
дилъ наибольшее огорченіе. Самъ
Бетленъ въ парламентъ съ силь-
ными словами осудилъ сіе незрѣлое
дѣло.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 337.

Конкурсъ.

Вспр. Епарх. Правительство вы-
писуетъ конкурсъ на чичава-кажи-
мировское, брусницкое и регетов-
ское пѣвцоучительское становище.

Пословицы о любви къ оте- честву.

Съ родной стороны и ворона мила.
За моремъ теплѣе, а у насъ свѣтлѣе.
На чужой сторонѣ и весна не красна.
И дымъ отечества намъ сладокъ и
пріятенъ.

ВѢСТИ.

— Евхаристическій Конгрессъ
въ Chicago будетъ отъ 20—24. іюня.
Ожидается до теперъ еще невидима
велика участь всѣхъ каатоликовъ цѣ-
лого свѣта. Каждый народъ тамъ
вышлетъ своихъ делегатовъ. Изъ
нашой республики тоже многи пой-
дутъ, но голоситися надо чѣмъ
скорше. Отходъ будетъ концомъ
мая а возвратятся въ началѣ ав-
густа. Отъ Праги до New-Yorka а
назадъ дорога стоитъ 12.000 Кч. на
II. кл, 7000 Кч. III. кл. Приглашенія
прійметъ а информации даетъ до
15. марта Národní akční komité,
Praha IV. 58.

— Строга контрола на чешско-
мадьярской границѣ, ибо лифиро-
ваніе спирта не позволеннымъ спо-
собомъ чрезвычайно разширилося.
Не только въ маломъ, даже въ боч-
кахъ лиферируютъ по мѣстахъ, ко-
торы отъ финансовъ дальше. Теперъ
вездѣ завели военски побочны кон-
тролы.

— Смерть. Супруга Андрея
Клецъ, пенз. учителя въ Нехвалѣ
Полянкѣ, нагло померла. Старый
мужъ съ дѣтьми оплакуетъ свою
добра манжелку. Вѣчная ей память!

— Ассентирка сего года будетъ
отъ 15. марта до 31. мая. Пригла-
шены будутъ р. 1906, 1905, 1904.
Такъ само и р. 1903. а старши, ко-
торы изъ якоинибудь причины не
были ассентированы.

— Перстень кардинала Mer-
ciega. Недавно помершій кардиналъ
Белгій оставилъ свое кольцо анг-
лійскому лорду Halifax. Сей лордъ
не каатоликъ, но англиканъ и уже
20 лѣтъ робитъ пропаганду, чтобы
церковь англиканска соединилася съ
каатолической. Англиканы уже много
приближались къ каатоликамъ, даже
и сами зачинаютъ каатоликами на-
зыватися. Каждый годъ нѣсколько
епископовъ а священниковъ возвра-
тится къ Риму. Шкода, что карди-
налъ Mercier померъ, ибо изъ каато-
л. стороны онъ былъ наибольшимъ
боевникомъ соединенія.

— Усовершеніе телефона. Кова-
ленковъ, электротехникъ російскій
въ Ленинградѣ изобрѣлъ новый при-
боръ, которымъ телефонъ совершен-
нѣйшимъ ставается. Если человекъ,

которого телефонъ зоветъ, не дома, то слова сдиктуются въ аппаратъ домашній, который посему на сжаніе пуговицы репродуцируетъ все возвратившемуся. Совѣтъ намѣряетъ всѣ телефоны усовершенствовати тѣмъ-то приборомъ.

— **Супружество въ Россіи.** Извѣстно, что въ Россіи правительство коммунистовъ завело въ супружествѣ полную свободу. Не долженъ мужъ привязанымъ быти къ одной женѣ, ни жена къ одному мужу. Разводъ всегда можно перевести. Въ слѣдствіе того въ городахъ ужасны нравственныя обстоятельства, но село не хочетъ то пріяти. На селѣ благословить священникъ бракъ, якъ и прежде а мужикъ держитъ совѣтское „супружество“ за незаконное. То узнаютъ и сами коммунисты а говорятъ, что народъ еще „глупый“, а надо ему долго еще образоватися. Вотъ такими „мудростями“ бы хотѣлъ Совѣтъ „спасати“ глупый народъ, но гласъ народа — гласъ Божій!

— **Статистика.** Въ октябрѣ 1925. въ нашей республикѣ народилось 29.200 дѣтей, изъ тѣхъ 600 мертвы. Померло 16.300 людей. Бракосочетаній было 13.900. На каждый день того мѣсяца падаетъ 941 рожденій, 527 помретій, 447 бракосочетаній въ цѣлой республикѣ.

— **Даръ.** Приходникъ соборскій, М. Гудакъ 100 Кч., а вѣрники соборски 100 Кч. даровали на семинарію, за что благороденіе выражаетъ *Ректоратъ семинаріи.*

— **Дары для гр. каѳ. алуменей общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ.** Вѣрники прихода Геральтъ 40 Кч., о. Михаилъ Гудакъ (Соборскій) 50 Кч., о. Антоній Кошъ (Андрейова) 50 Кч., о. Викторъ Чисарикъ 80 Кч. Най вознаградитъ сіи щедры дары своими безконечными милостями Г. Богъ. На многая и благая лѣта!

— **Дворъ султана.** Стара Турція исчезаетъ, каждый день приношаетъ новы реформы. Стамбулъ днесъ превращенъ въ европейскій городъ. Изъ двора бывшего султана сдѣлали казино и такъ новый Константинополь имѣетъ свое Monte-Carlo. Теперь тамъ тысячи чужин-

цовъ играютъ въ красивыхъ комнатахъ бывшихъ султановъ турецкихъ.

— **Театралистъ предъ судомъ.** Кошичка седрія зачала на дняхъ разбирати аферу эмиграціи земплинкой. Главный винникъ Rolf Walden, филмовый (киноматическій) актеръ, который во Вѣнѣ а Берлинѣ много игралъ на филмѣ Седрія преложила разбираниѣ дѣла, ибо Walden имѣетъ еще одинъ не доконченный судъ въ Бергсасѣ.

Смѣшный кутикъ.

Изъ школы.

Пришолъ Штефко изъ школы дому и говоритъ своему нянькови, что якъ его панъ учитель раздражаетъ и гнѣвать.

Нянько приобѣщалъ, что пойдетъ лично пересвѣдчитися, якъ стоитъ дѣло.

На другій день пошолъ нянько Штефкомъ до школы и звѣдается учителя: чому такъ раздражаетъ и гнѣвать его сына?

— Я, прошу? Ничего ему не дѣлаю. Та одна бѣда между нами, что на мои вопросы Штефко не хочетъ отвѣтъ дати. Навѣрно ничъ не знаетъ.

Штефко: Я все знаю.

Учитель: Ну, если ты все знаешь, та и то будешь знати, сколько 2+4?

Штефко: Видите, няньку, ужъ зась секируетъ мене!

Псикъ и пипка

Сидитъ одинъ панъ со своимъ псикомъ въ желѣзницѣ. Просто него занялъ мѣсто одинъ молодець, который вытянулъ пипку изъ кешени и почалъ курити. И коптитъ страшно панови просто до очи. Панъ напоминаетъ го на его неприличность разъ, другій разъ, но все даромъ. Разсердився панъ выхопилъ пипку ему изъ устъ и вывергъ черезъ окно вонъ. Тамтотъ такожь не былъ ласкавѣйшій, улапилъ псика за каркъ и выкинулъ вонъ.

Правда, звадилися дуже грубымъ голосомъ и на слѣдующей станціи, якъ желѣзничаръ вопрошался о причинѣ, одинъ съ нихъ сказалъ: Выкинулъ мнѣ пипку! — Другій: Вывергъ мнѣ пса! —

Желѣзничаръ отворилъ двери и почалъ ся смѣяти, ибо — тамъ стоялъ псикъ съ пипкою у пыску.

ГАДКА.

Гналъ глопецъ гуси. Просятся отъ него: сколько гусей женеть? Отповѣдаетъ: Коли бы я къ гусямъ додалъ еще разъ только якъ мамъ, додалъ половину и 1/4-ну и еще 1-ну, то бы я малъ 100 гусей. Колько гусей гналъ?

Новость! Закажьме!

Александр Павлович

(описание его житія и характеристика поэзии).

Съ нагоды 25 рочного юбилея его смерти написалъ

Діонизій Зубрицкій.

Книжочка 2 1/2 архова (44 сторонъ); цѣна 5 Кч. Можно заказати у автора або у „Просвѣтъ“ въ Ужгородѣ.



**СЛОВАЦКИ
ЕПИСКОПЫ**

запроважають до народныхъ школъ превосходный Пихлеровъ библийный катихизъ. :: :: :: ::

СІЯ.

„Christianska nauka“

появилася и на подкарп. русскомъ языкѣ и перероблена по нашему грек каѳ. обряду.

Закажьме чѣмъ скорше!



Важно!!

Во вниманіе нашихъ п. американскихъ крайновъ!

Мы хотимъ защищати интересы нашихъ братьевъ, живущихъ въ Америкѣ тѣмъ, что всѣ хозяйственного, купно-продавного или якогонибудь другого характера дѣла скончиме; въ такихъ объясненія, порады даеме имъ а только предметны издержки считаеме. На сколько бы нужно было дѣло адвокату передати, всякого рода дѣла передаеме НАШЕМУ АДВОКАТУ, который при примѣренномъ гонорарѣ совѣстно скончитъ все. Тѣмъ намѣряеме мы защищати интересы нашихъ п. читателей и братьевъ въ Америкѣ, когда и въ такихъ дѣлахъ послужиме имъ

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

А. Приходко, Прага. Письмо ваше получили и администрация заслала вам газету от 1. января.

СССР. Харків, Пресбюро уполномоченного нар. комисариату, Садово-Кульківска. Украина. Газету на заказаніе г. Праходка заслала администрация от 1. января!

Иосифъ Подгаецкій, Цигла. Администрация дополнительно заслала тобою заказаннымъ предплатителямъ Пивѣтъ.

Илій Петришинецъ, Сухо-Бронька. Прошенны календары заслали мы вамъ. Относительно же изборниковъ и молитвенниковъ типография уведомляетъ васъ, что сборникъ только съ словацкими буквами можно получить, въ переплетѣ 27 Кч., а молитвенникъ, который теперь печатается съ церковными буквами, стоитъ безъ переплети 6 Кч. въ полотняной переплетѣ 15 Кч. Уже больше размышляютъ о схизмѣ такъ, какъ и вы, но жалъ, не имѣютъ на только душевной силы, чтобы явно высказали: мене окламали, я воз-

вращуся на „мое отцовское въроисповѣданіе“, какъ то вы смѣло и сознательно пишете. Тѣ люди забудутъ, что въ грѣхъ гонимости есть человѣческое дѣло, но съ сръха стати есть ангелское дѣло.

Василій Гонко, Прага. Дополнительно заслали мы Вамъ 4—5 числа. 4—5. числа пришли назадъ, что „не рѣііма“. Дѣло здѣшнему шефу почты ознакомили мы, понеже то не первый случай, что на почтахъ такъ поступовали съ нашей газетой.

Г. Иванцова, Яблонка. На будущее по Вашему желанію. Щирый привѣтъ.

Отгадка находится въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

Отгадка загадки послѣдняго числа:

9 8 7 6 5 4 3 2 1 = 45
1 2 3 4 5 6 7 8 9 = 45
8 6 4 1 9 7 5 3 2 = 45.

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купить мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплекты снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ и мѣдяныхъ мебельяхъ. — Гарнитуры.

Просьте
дѣшнѣй!

Внимайте на
адрессу!

Мебель! Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуетъ!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляеть наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготвляеть новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного метала (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

РУССКОЕ СЛОВО

Vpr. o. Dr. Stefan Fencik, prof.
Užhorod, gymnazium

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

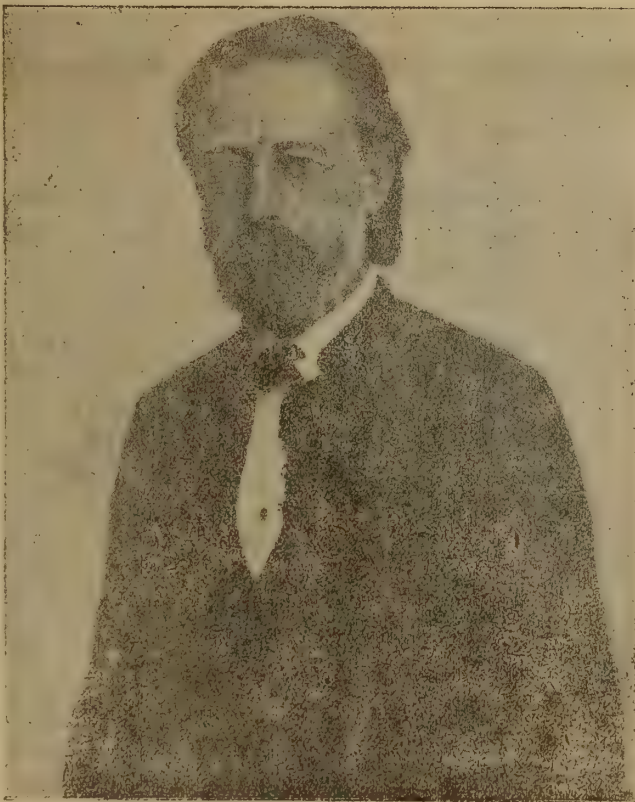
Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 „
на полгода 12 „
за границу 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ 2 „

Въ дакотрыхъ селахъ еще дается сдурити нашъ народъ. (Съ нагоды шизмы въ Стакчинской долинь.)

„Русское Слово“ ужъ въ 1925-омъ року написало, что 1923. рокъ дуже важный былъ для насъ. Та чорнодушна агитація, котору розширяли межи нашимъ народомъ чужинцы-москальски шизматики, въ 1923-омъ року досягла найвысшу степень, а отъ 1923-го рока дьяволъ цофнется назадъ, бо свѣдомость и „оставленье глубокого сна“ нашего народа отъ того часу зачинаеть выгоняти сюды не званныхъ шизматическихъ „батьшковъ“, которы „православными“ называются.

Переворотъ былъ въ 1918-омъ року. Переворотъ хотѣли даедны села подъ Карпатами и въ церковной жизни. И перевернулися, сталися шизматиками-кривославными. Никто имъ не боронилъ, ибо въ Ческослов. республикѣ есть свобода вѣроисповѣданія. А мудрѣйши свѣдомѣйши села остали при своей прадѣдной и правдивой вѣрѣ, бо имъ якося не хотѣлось вѣрити бородатымъ вандровникамъ-чужинцамъ. 85%—



Бедрихъ Сметана,

свѣтогирный чешскій музык.-композиторъ; авторъ оперы „Продана невѣста“.

вой вѣрѣ“ и отторгнулся отъ Единной Матери Церкви.

Но отъ 1923-го рока народъ истинно стался ужъ мудрѣйшимъ и съ многихъ-многохъ сель прогналъ бунтовщиковъ-гостей до сего готаря. Отъ 1923-го рока затрачены села Мармароша, ужанской, бережской Верховины зачинають признати свой блудъ и съ покаяніемъ вертають до лона единоспасительной и нашей св. Церкви. — Радостны вѣсти доношають намъ и съ нашихъ близшихъ околицъ: Маковица терезвѣть; тамошни шизматички села просятъ назадъ до Церкви Христовой; блудны хмары прошли и съ Бардіовской долины.

Успѣхъ Христовой Церкви! Побѣда правды надъ темрявой, надъ заблудженнымъ сумѣнѣмъ!

Но и вороги Церкви позбирають послѣдни свои силы и бунтуютъ, агитуютъ Жаль, что трафятся села еще и теперь, — коли други села изъ сей душев-

ной хоробы ужъ выздоровилися — которы проличны интересы, або про маленькій матеріальный хасенъ продають вѣру и Церков. Таки села лишь жаловати можеме, бо они не знаютъ, что роблять, Не знаетъ, что робить Стакчинъ,

ноя хоробы ужъ выздоровилися — которы проличны интересы, або про маленькій матеріальный хасенъ продають вѣру и Церков. Таки села лишь жаловати можеме, бо они не знаютъ, что роблять, Не знаетъ, что робить Стакчинъ,

Телеповцы въ Земплинской жупѣ, коли сами жадаются до того фалечного православія, которое таки вѣрники и села, которы ужъ изъ него выздоровилися, душевной колерой называють.

Бѣдны, жалобы достойны тоты пару земплински села!

Але думаю на лѣкарску науку, котра то кажетъ, что коли даяка зараза появится дагде, тѣ, котры слабшу натуру мають, найскорше достануть ту хорубу. — Душевна хоруба и шизма. Кто душевно слабый, попадетъ до той душевной колеры скорше або позднѣйше. Такъ есть и съ тѣми пару селами. Придетъ часъ, коли и они выздоравлиются и терезво, съ покаяньемъ вернутся до той Матери Церкви, отъ которой они отступили.

А мы, — сельски священники и вѣрники — будьме на помочи тѣмъ блуднымъ селамъ, чтобы не вмерли на вѣки.

Вѣруйме въ побѣдѣ той св. Матери Церкви, съ которой есть и будетъ на вѣки самъ Иисусъ Христосъ. На то возбу-

ждаетъ насъ и народный поэтъ-пророкъ Павловичъ:

*„Церковь Христова на скаль
Збудована стоить
А каждый ей непріятель
Цѣлый не обстоить“.*

Вѣруйме въ Божьей помочи, а вѣру-надѣю не оставляйме и въ тяжкихъ часахъ. Безсмертный духъ Павловича и на то напоминаетъ насъ:

*„Будьме вѣрны все надеждѣ,
Такъ якъ наши дѣды,
А надежда розвеселить
Смутныи Бескиды“.*

—ій.

Подкарпатска Русь получить университетъ.

Одна нѣмецка газета приношаетъ вѣсть, что Подкарп. Русь о короткое время получить университетъ. Университетъ былъ бы въ городѣ Мукачево, съ начальствомъ которого-города въ томъ дѣлѣ правительство уже и зачало совѣщанія. Городъ для университета склонный даромъ передати фондушъ. Университетъ имѣлъ бы два факультаты, философію и право. Вѣсть

официально до сихъ поръ еще не подтвердили, и можно бояться, что то лемъ выдумка.

Въ Румуніи оппозиція выиграла.

Въ Румуніи 19-го февраля отбылися сельски выборы. Сіи выборы кончилися для правительства съ наибольшей неудачою, ибо оппозиція достала 70 процентовъ голосовъ. Особенно всѣ больши города обернулись противъ правительства. Оппозиція въ Букарештѣ съ наибольшей радостью праздновала свою побѣду. Вѣроятнымъ кажется, что теперешнее правительство съ предсѣдателемъ Братіану должно будетъ отказаться и придетъ въ Румуніи совсѣмъ нова эра.

Культурно-просвѣтительное Общество имени А. Духновича въ Ужгородѣ будетъ высылати всѣ свои изданія, а также 2—3 газеты читальнямъ имени А. Духновича, якъ скоро получатъ заявленіе отъ заведующаго читальнею (предсѣдателя, секретаря), что читальня дѣйствительно существуетъ (по крайней мѣрѣ съ 10-ю членами).

ЧИТАЛЬНЯ.

Э. Цомпелій:

Отпущеніе.

(Продолженіе).

И съ тѣмъ взялася Юстина домой. Дальше не жадала ни своихъ воль, ни другихъ украденныхъ дѣлъ отъ Мицыкаса, хотя якъ понуждалию на то люди. Провадила свое господарство, работала, трудилася вмѣсто трѣхъ и цѣлое село дивилося, якъ ловко знаетъ она всё въ порядку держати. Не о долга въ ей хлѣвѣ снова стояли и коровы и воны.

Але не работаль въ своѣмъ господарствѣ Мицыкасъ. Отъ коли Карцуновы воны до его хлѣва перешли, не было дня, чтобы его въ корчмѣ не было. На несправедливомъ имѣніи не есть Божьего благословія. Воны, коровы о малый часъ до Срулевого мѣшка перешли. Тамъ вышло и цѣлое господарство Мицыкасово. Сруль продати далъ еще и ту четвертину осмины, что Мицыкасъ съ покойною женою досталь.

Остала ему лишь хатка съ малою загородкою, въ которой Настя квитки садила. Теперь и тѣ розы, фіалки требало выкопати, чтобы было на яръ, гдѣ мало картошокъ посадити.

Несчастіе не ходитъ само. Бѣда бѣду гонить. Въ одинъ осенній день выголосили войну. Каждый, кто войкомъ былъ, долженъ былъ идти воевати. Федоръ Карцуповъ въ то время выслуживаль свои военски роки, его между первыми взяли на фронтъ. О малый часъ взяли и Мицыкаса, ибо война такіи голодный дракунъ, которого тяжело насытити. На Настю вступили еще труднѣйши дни. Хатка, та малый садикъ не принесли только, чтобы было съ чего выжити. Она должна была у другихъ зарабатывать себѣ свой каждоденный хлѣбъ. Никто не радовался Настиней бѣдѣ такъ, якъ Юстина Карцупова. Отъ коли Мицыкасъ такъ обкраль Юстину, она двояку причину мала гнѣватися на Настю. И свой гнѣвъ она не таила и гдѣ

лишь могла, непрестанно оклеветовала, осмѣяла Настю. Теперь же якъ Мицыкасъ отышолъ въ войну Юстинаеще смѣльшеніязъявляла свою ненависть. — Ага, пришелъ мороз на собаку! — кричала Юстина, кол видѣла Настю у чужого робити. — Такъ ей треба, Богъ знаетъ, когмаетъ карати.

Але Богъ и Юстину достъ покараль, якъ въ войнѣ такойже каждого. Мужовъ взяли всѣхъ въ войну жены сами должны были господарство провадити. Земли остали в ораны, не посяты, зерна мало уродилось, въ свѣтѣ настала дороговизна. Юстина предъ тѣмъ служила, который помагалъ ей, тепер же въ войну ишолъ и слуга. Сам должна была и на плузѣ чепи держати и воны поганяти. Настя видѣвше, якъ мучится Юстина сама то на полѣ, то дома, не разъ предложила ей свою услугу. Но Юстина гордо и гнѣвомъ закричала на нее въ такой случай.

Парламентъ.

Дня 16. февраля съшлись послы парламента. Послы появились почти въ цѣломъ числѣ. Когда Швегла появился въ парламентѣ, оппозиційны послы съ страшнымъ крикомъ привѣтствовали его: били по лавкамъ, трубили, пискали. Всеобщее удивленіе возбудило, что послы Глинковой партіи стримовались отъ всякой демонстраціи. Они совсѣмъ тихо сидѣли, когда ступилъ Швегла въ парламентъ.

Демонстрація, крикъ не минули ни тогда, когда зачалася вольба предсѣдателя парламента. А когда на коридорѣ появились два стражника, крикъ, ларма, писканья еще убольшались. Особенно кричали нѣмецки послы, которы про языкое распоряженіе сердятся на правительство.

За предсѣдателя избранъ былъ Малипетръ (рольникъ) съ 159 голосами. Послѣ избранія предсѣдателя говорилъ Бенешъ, заграничный министеръ. Въ бесѣдѣ, котору тоже постоянно мѣшали, далъ объясненіе о мадьярской панамѣ. Подъ бесѣдой Бенеша Федоръ, посолъ мадьярской партіи, бросилъ одну

ташку къ столцамъ министровъ, которой одного посла поранилъ на оку. Федоръ за то на три дни выключенъ изъ парламента.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Выставка „чинной (трудоу) школы въ г. 1926 въ Ужгородѣ.

(Сообщается на желаніе ужгородского Шк. Отдѣла.)

Школьный отдѣлъ цив. управы Подк. Руси отъ 28. іюня до 3. іюля 1926 г. устроуетъ выставу „чинной школы“ въ Ужгородѣ.

Проти схоластичного вербализму, котрый до днесъ не выгинулъ съ нашихъ школъ и проти системы раціоналистично выховуючого научованья Гербарта. будуется нова модерна школа на основѣ самочинности и сполучинности учениковъ подъ гесломъ „чинна школа“.

Было о ней и о подобныхъ темахъ писано уже не мало статей и цѣлы книги, а днесъ, каждая пед. часопись маеть про „чинну школу“ окрему рубрику, вродилися и самостойны часописи пропагуючи гесло „чинной школы“; подъ натискомъ новыхъ стремленій заведены были

до народныхъ школъ и два новы предметы, а то гражданска наука и выховуючи хлопячи ручны роботы. Новы напрямы пропагуютъ стремленіе, чтобы все научованіе и выхова вела учениковъ до дѣяльности, т. е. къ моторичнымъ вольнымъ проявамъ при всѣхъ предметахъ народной школы.

Что якъ здѣйснити сіе гесло при всѣхъ предметахъ народной школы, рѣшилъ школьный отдѣлъ наглядно указати на высшенаведеной выставѣ дѣйсными предметами и роботами, діаграмами, фотографіями нарисами и иншими працами знаменитыхъ и незнанныхъ педагогическихъ работниковъ съ ряду учителей народныхъ школъ и всѣмъ тѣмъ, что гесло „чинна школа“ може даякимъ конкретнымъ способомъ объяснить. Концентрація научованія, выхова працы, преживанья, драматизація, можуть быти управоважныены всесторонно на сей выставкѣ.

Выстава будетъ мати два головны отдѣленія, I. *отдѣленіе народныхъ школъ* (заложены на правоважныхъ основахъ). II. *отдѣлъ экспериментальной школы* (научованіе въ найширшихъ рамкахъ закона о народныхъ школахъ заосновано на вла-

— Не идешь въ пекло псино! Что мѣшаешься въ мое дѣло? Ачей моею невѣстой хотѣла бы ты быти? Но, того ты никогда не дочекаешься, красотко гадова. Та, хотя бы лишь ты сама была дѣвица на цѣломъ свѣтѣ, и тогда не взялъ бы тя мой Федоръ!

Разъ Юстины не было еще дома, коли стадо съ поля уже домой пришло. Настя, чтобы Юстины коровы не вышли въ садъ на команицу, (отъ чего рогатый статокъ сдуется), повязала ихъ въ хлѣвъ. Юстина тотъ часъ вступила въ дворъ свой и узрѣла Настю въ хлѣвѣ, такъ разсердилася, что съ желѣзными вилами ей руку пробила. Настя ни слова не сказала на то. Тихошла домой, завязала себѣ руку и не указовалася большеразъ Юстинѣ.

Послѣ нѣсколькихъ дней але Юстина сама пришла до Настинной хатки и склонивше голову на Настинины перси зачала плакати.

— Отпусти мнѣ, Настенько моя,

отпусти мнѣ, что я тебе такъ часто оскорбила, несправедливо оклеветовала... отпусти...

Настя не могла порозумѣти, что сталося съ Юстиною, что она такъ наразъ перемѣнилася, но съ плачу ей предчувствовала, что тутъ нѣяка страшна причина должна быти, котора присилила Юстину на такое пониженіе. Та причина сейчасъ выявилася, коли Юстина выбрала изъ пазухи едно письмо, которое подала Настѣ.

Настя остелбенѣла, якъ узрѣла, что письмо Федоръ писалъ.

„Мамко моя любезна! Я пораненный лежу на боевомъ полѣ. Гранатъ оторвалъ мнѣ мои ноги, кровь лѣется съ мене. Я чувствую, что смерть моя приближается и коли вы сіе письмо читати будете, я уже не буду жити. При мнѣ лежитъ убитый и нашъ сосѣдъ Мицыкасъ. Его послѣдни слова къ мнѣ были сіи: „Федоре, твоего отца я убилъ, чтобы посеми твою матку за жену“

взялъ и такъ ваше газдовство до моихъ рукъ досталъ. Отпусти мнѣ, Федоре и старайся о Настѣ моей.“

Мамко моя! Я Мицыкасу отпустилъ. А якъ бы не отпустили себѣ сосѣды, которы наразъ умераютъ. Отпустите и вы ему. О его Настѣ я уже не могу старатися, но прошу васъ, постарайтесь вы о ней. То есть моя послѣдня просьба къ вамъ, мамко моя. Если любите вы мене, любите будете и Настю, котору я отъ дѣтинства въ сердцѣ носилъ. Приймите послѣднее цѣлованіе отъ вашего сына Федора.“

Настя отъ болести упала на землю, къ ногамъ Юстины.

— Отпустите намъ Юстину...

— Отпущу дѣвочко моя, отпущу, най и Господь Богъ отпуститъ каждому. Теперь же прійди до мене, сиротко моя, я буду твоя мати. Не хотѣла я пріяти тебе за свою невѣсту, прійму тя теперь за свою доньку.

(Конецъ).

сныхъ экспериментахъ, новы до-
свѣды).

I. отдѣленіе роздѣлено будетъ
опять на три части:

а) *элементарне* (предметы 1. шк.
рока);

б) *середне* (отъ 2. до 4. эвент.
до 5. шк. рока);

в) *выше* (отъ 4. эвент. 5. до 8
шк. рока).

Отдѣленіе а) роздѣлено будетъ
на побочки школъ 1—2 класовыхъ
(съ непрямимъ занятіемъ) и на по-
бочки самостоятельныхъ первыхъ класъ
(съ прямымъ занятіемъ).

Въ *середнемъ* отдѣленіи будутъ
такоежъ два отдѣлы: меньшекласо-
выхъ (съ отдѣлами) и большекласо-
выхъ школъ (безъ отдѣловъ).

Третье отдѣленіе роздѣлено будетъ
послѣ предметовъ на слѣдующи
группы:

1. преподавательный языкъ;

2. гражданска наука и тѣлесне
выхованіе;

3. численіе, геометрія и геомет-
ричны рисунки;

4. наука о родномъ краю и
реалии;

5. ручны работы хлопячи и дѣ-
вочи, писаніе и рисованіе;

6. спѣвъ.

Выстава упорядкована будетъ толь-
ко въ меньшихъ размѣрахъ въ 2—3
мѣстностяхъ (съ размѣрами 9×12
m.) и будетъ держати за тыждень.
Съ згодою выставателей може быти
эвент. перенесена и до Праги або
до иншого головного города, если
забезпечены будутъ одповѣдны ро-
сходы съ тѣмъ склучены.

Съ проекту высшесказаного ро-
зумѣтся, что на выставу не можетъ
заслатися все, чтобы дакотра школа
думала. Зато зробится точный вы-
боръ отповѣдный спомянутому про-
екту. Чтобы дѣло было отповѣдно
объяснено воззымаеме учительство
нар. школъ и всѣхъ работниковъ
на полѣ педагогії къ дебатѣ о томъ,
что якъ бы мала сія выставка вы-
глядати а особенно, что бы могла
быти на ней выставлено. Школьный
отдѣлъ съ подякою прийметъ каждую
добре обдуману и рѣчеву инициати-
ву къ уважѣ до дальшой працы и
сообщати будетъ въ учительскихъ
и денныхъ часописахъ поступъ при-
готовки для сдѣйсненья выставки. Свѣ-

домый того, что безъ активной уча-
сти учительства народныхъ школъ
не можливо думку выставки „чинной
школы“ сдѣйснити и прото хочеть
всесторонно а также матеріально
подпоровати сію акцію въ интересъ
розвитка народной школы и выховы
въ цѣлой Чехословацкой республикѣ.

Всѣмъ будущимъ сотрудникамъ
сообщается слѣдующе:

1. открываеме о предметѣ вы-
сшенаведеномъ всесторонну диску-
сію, котру докончиме концемъ фе-
бруара с. г.;

2. до конца марта принимаетъ
школьный отдѣлъ (пед. отдѣленіе)
цив. управы въ Ужгородѣ обовяз-
ковы приголошенія школъ, урядовъ
и единицъ для участи на выставѣ;

3. школьный отдѣлъ нагородитъ
выставателямъ выдатки доставленія
до Ужгорода и назадъ;

4. за потрачены предметы вы-
платится нагорода до двохъ третинъ
дѣйсной ихъ цѣны;

5. за найлѣпши три экспозиції
будутъ выплачены послѣ рѣшенія,
окремой комисіи три прѣміи и то
1500 Кч., 1000 Кч. и 500 Кч.;

6. *выставовати можуть хоть
котры школы народны съ цѣлой Че-
хословацкой республики а также
единицы.* Объемъ выставки однако
омеженный только на народны школы;

7. всѣ надписи, объясненія, леген-
ды помѣщены на экспонатахъ му-
сятъ быти написаны державнымъ
чехословацкимъ языкомъ, а если вы-
кладовый языкъ той школы есть
иншій, маєтъ ся приключити и
прекладъ.

Жертвы на Народный Домъ въ Пряшевѣ.

Всесв. о. Гавріилъ Мартякъ 10,000
кч, о. Мирошан Викторъ 5000 кч,
Дрѣ Мартинъ Мичура 1000 кч, Іоаннъ
Ө. Кизакъ 500 кч, Дрѣ Гойдичъ Сте-
фанъ 100— кч, Коллѣкта Вас. Мура-
ны, Вары 75 кч.

Два года тому, коли возбудилась
въ русской интеллигенціи пряшев-
ской мысль основанія Русскаго На-
роднаго Дома и идея сія оказалась
благополезной. Полетѣла за океанъ,
проникла сердца американскихъ бра-
тьевъ нашихъ и благодаря грандіоз-
ной помощи ихъ, хотя не быстрыми

но благонадежными крочаями сбли-
жается къ совершенію. Домъ, для
этой цѣли купленный, прекрасный,
изъ солидныхъ матеріаловъ постро-
енный и въ самомъ центрѣ, на най-
красивомъ мѣстѣ города. — На-
дѣмся помѣстити въ немъ русскую
читальню, большій салъ для общихъ
собраній и представлений, печатню,
банкъ, лавку и тракторъ. Большая
половина двора только овощными
древьями засажена и на той поло-
винѣ намѣряемъ съ помощію Бо-
жіею построить домъ, фронтомъ на
Словенску улицу, для нашихъ си-
ротъ, котры безъ надзора или
подъ чужимъ надзоромъ пропадаютъ
для нашей церкви и для нашего на-
рода. Домъ нуженъ и для Сестеръ
Василіанекъ, котры теперь въ па-
латѣ епископской помѣщены, но
куда дѣются, если тронъ епископ-
скій дефинитивно заполнится и епи-
скопъ захочетъ въ резиденціи бы-
вати?

Дѣвчій интернатъ бл. п. еписко-
помъ Валіемъ построенный, въ ко-
торомъ могли бы помѣщены быти,
въ арендѣ у штата для промышлен-
ной школы. Школу отъ туда трудно
выселити, бо нѣтъ соотвѣтной квар-
тиры и про машины, въ зданіи по-
мѣщены. Намъ сиротинецъ очень
нуженъ т. к. безпріютныя сироты
для насъ, если о кровъ, для нихъ
нужный не постараемся, на вѣки
пропадутъ.

Но на покупную цѣну дома сего
до сихъ поръ только 80.000 кч упла-
чено, которой суммы большую часть
щедротливости американскихъ кров-
ныхъ нашихъ благодарити должно.

Домашни братья наши, правда,
бѣдны, но всетаки и у нихъ най-
дется когда-либо корона, безъ кото-
рой обойтись можно, пусть жерт-
вуютъ ее на сію благородную цѣль.
Изъ коронъ вырастнутъ тысячи, по-
кажутъ жизнеспособность народа
нашего и вызовутъ благодарность
благонадежнаго потомства нашего!

Іо. Кизакъ.

Организація „Собрание“ и нашъ Народный Домъ.

Въ больше числахъ „Prosivity“,
урядовой газеты „Собрание гр. каѳ.

церк. Братствъ въ Соед. Штатахъ“ читали мы одушевленное В. званіе къ членамъ той организациі на ласказы жертвоприношенія въ пользу Пряшевского русскаго гр. каѳ. Народнаго Дома. Воззванія подписали а-первы дары приносили члены Головного Уряда: О. А. Паппъ, А. Добошъ, А. Петахъ, І. Олекса, І. Смолницкій, Н. Ракъ, и о. В. Горзовъ. Фундаментъ, который тѣ славны предводители „Собранія“ къ сборкѣ сложили, показался сильнымъ и здоровымъ, ибо въ сравнительно короткое время выше 1000 долларовъ составляла сборка. Не чудо! Цѣль была прекрасна, благоволеніе предводителей безкорыстное, воззваніе воспаляющее а довѣріе членовъ къ своимъ водителямъ непоколебимое. За что о. В. Горзо, гг. А. Добошъ и А. Петахъ хватятся, то должно безусловно успѣвати, гдѣ генералы въ армидѣ добры, тамъ и войско охотно повинуется!

Тѣ, ними наколлектованной суммы, 20.000 Кч. прибыли уже, прочія же на дорожѣ къ намъ. Сиі 20 тысячъ важны для насъ, потому что съ ними достигнули мы первы 100 тысячъ на Народный Домъ. А гдѣ первы 100 тысячъ собираются до 6 мѣсяцевъ, тамъ не надо бояться! Тамъ наоборотъ! надо пробудиться и сплящимъ, сомнѣвающимся мало-вѣрнымъ, стати сейчасъ въ ряды народныхъ труженниковъ, кончити назначенну задачу, одушевляться и одушевляти! Пардонъ не дается, ибо работы на народной нивѣ много, борьба за наши права не окончена, а крѣпость — Народный Домъ — требуетъ къ той борьбѣ силы всѣхъ насъ.

Но что-же сказать Вамъ Дорогіе Братья въ той далекой а къ сердцу нашему такъ близкой Америкѣ? Якъ выразити Вамъ за поданную щедрую помощь наше благодареніе? Стоить-ли въ силахъ нашихъ, достойно поблагодарити Вашего Преосв. Епископа Васілія. Вашихъ и нашихъ оо. Г. Мартяка, В. Горзова, А. Вислоцкого, В. Мирошшая Дра С. Смандрая, Э. Невицкого, гг. М. Ганчина, А. Добоша, А. Петаха и всѣхъ? Когда мы постоянно лишь просиме Васъ и отъ Васъ, а Вы постоянно

выслушите и спомоществуете насъ бѣдныхъ!

Я думаю, что наши благодарственны слова не успокоятъ Васъ, наше братское „Спасибо“ Вамъ мало. Нѣчто иное хотите Вы отъ насъ. Вы хотите видѣти и наслаждаться плодами Вашихъ жертвъ. Хотите насъ видѣти всѣхъ, чѣмъ раньше совокупленныхъ и смѣло, успѣшно работающихъ внутрь и внѣ Народнаго Дома; повсюду на фронтѣ въ борьбѣ за наши національны — культурны, господарски, социальны . . . — права. И понеже правду имѣете, когда то желаете отъ насъ, мы и наши потомки всѣми силами будеме стремитися на то ажъ до побѣды. То будетъ наше благодареніе за поданную намъ моральную и матеріальную помощь. До того времени же Г. Богъ да наградитъ Вамъ сторицею жертвы Ваши.

А намъ да поможетъ цѣль достигнути, задачи исполнити при бодрой, неутомимой, энергичной, всеобщей работѣ.

Съ братскимъ почтеніемъ:

о. *Феодоръ Рѣйковичъ.*

Примѣчаніе: Имена жертвователей будутъ сообщены въ ближайшемъ числѣ!

Се — приказъ!

„Чому Вы постите?“ сказалъ разъ якись офицеръ рейтаръ священнику, который съ нимъ разомъ сидѣлъ при столѣ и не хотѣлъ ѣсти мясо въ пятницу.

„Я скажу Вамъ пане полковнику — отповѣдалъ священникъ — якъ Вы мнѣ скажете, чому Вы носите червены шаты?“

„То есть военскій приказъ.“

„Но добрѣ! а постити въ пятницу, то есть приказъ церковный.“

„А мясо не есть такъ добре въ пятницу, якъ и въ инный другій день?“

„Разумѣется, пане полковнику! але чому же Вы даколи тримаєте воина на хлѣбѣ и водѣ?“

„Чтобъ его покарати.“

„Такъ то и есть, чтобъ наши провинны противъ Бога покарати, приказуетъ намъ Церковь даколи постити, но не такъ лишь на хлѣбѣ и водѣ, но токмо воздержатися отъ мяса.“

„Добрѣ; але чи постъ не есть неприемный и тяжкій?“

„Може быти! Але прошу Васъ, скажете мнѣ, чому такій тяжкій шишакъ носите на головѣ?“

„То также приказъ! А впрочемъ сей шишакъ захранитъ голову отъ ударей вороха.“

„Добрѣ а достъ! Такожде и приказъ захранюеть нашу душу отъ ударей нашего неприятеля а отъ искушеній злаго духа.“ *А. Б.*

Два голубы.

(Подкарп. русска народна-пѣсня.)

*Подъ дубинсю, подъ зеленою
Сидѣлъ голубчикъ съ голубиною,
Сидѣли въ парѣ, цѣловалися,
И со крыльцами обоймались.*

*Голубка каже: ты сердце мое.
За твое жительство далабъ я свое!
Надошолъ стрѣлецъ съ темного луга,
Розбилъ, рослучилъ съ пары голуба.*

*Голуба забилъ, голубку злпалъ;
Сыпле пшеницы, дае водицы:
Голубка не пѣтъ, голубка не пѣ,
Подъ дубинюнку плакати иде.*

*Чомужъ ты не пѣшь, чому ты не пѣешь,
Подъ дубинюнку плакати идешь?
Якъ маю пѣсти, якъ маю пити,
Свѣтъ такъ великій, нема съ кѣмъ
жити!*

*Ой есть у мене сто паръ голубовъ,
Выбирай собѣ, котрый ты любый.
Ой ходилась я, выбиралась я,
нема такого, якъ мой, милого.*

*Мой былъ миленькій, чернобровенькій!
Личко румяне, крыла сивеньки.
Буду плакати, буду тужити,
Пока лишь буду на свѣтѣ жити.*

*Ой лети, лети у чисте поле,
Коли у мене жиешь въ невольѣ.
Голубка летитъ и собѣ гуде:
Безъ голубочка жити не буде.*

Культурно-просвѣтительное Общество имени А. Духновича въ Ужгородѣ настоящимъ приглашаетъ всѣхъ членовъ О-ва, еще не уплатившихъ слѣдующихъ съ нихъ взносовъ, внести ихъ въ размѣрѣ: вступной взносъ (разъ на всегда) Кч. 10—, членскій взносъ по 1-ой Кч. въ мѣсяцъ, начиная съ мѣсяца вступленія въ число членовъ.

За изданія, разосланны г. г. членамъ и другимъ подписчикамъ О-во проситъ уплатить сумму, указанну на обложкахъ. Стоимость всѣхъ брошюръ, изданныхъ въ 1925 году (выпуски 3—16) оставляетъ Кч. 25.

Общество священниковъ епархіи Пряшевской.

Министерство соглашеніе свое подало къ правиламъ въ заглавіи спомянутого общества.

Вѣроятно найдутся таки, что не одобряютъ сіе общество а то прото, ибо дѣло еще точно не рассуждаючи, тутъ нѣкое то сепаратическое стремленіе видятъ, а то — по ихъ мнѣнію — токмо къ тому будетъ способное, чтобъ уже и такъ довольно существующи разны класовы борьбы еще лучше изострились. Ины опровергати будутъ сіе общество изъ страху, ибо хорошо поняли сію правду, что въ соединеніи сила, въ насъ сильныхъ сорганизованныхъ противниковъ видятъ, что можеме и пошкودити ихъ масонскимъ цѣлямъ. Къ тѣмъ послѣднимъ мы слова не имѣемъ, токмо противоположное наше дѣйствованіе — дай Боже — да будетъ нашимъ выразительнымъ отвѣтомъ про нихъ. Съ нами чувствующимъ же да послужатъ сіи нѣсколько скромны слова.

Одинъ духовный отецъ — теперь уже епископъ — въ одной газетѣ недавно написалъ одну подробность изъ своего дѣтства. Якъ малый хлопецъ полюбилъ онъ сусѣда садовника и частѣйше въ садѣ при работахъ помагалъ ему а при томъ радъ послухалъ его. Разъ сказалъ ему сей садовникъ, что теперь пантличками означенны деревка (щепы) будутъ окопавати, посиловать, ибо цѣлый садъ хочетъ тѣми благодарными деревками перещепити по тому, что овощи стромы испортились или не приношаютъ довольного плода. Тѣмъ можемъ и объяснить предметъ, кругъ и цѣль нашего общества.

Вѣтры дуютъ непріязны и сильны коло насъ. Чѣмъ большая буря, тѣмъ глубочайше мають деревья закорениться въ землю, чтобъ не извернулись. Мы всѣ священники, вѣрники въ самой большей мѣрѣ должны посильнитися тѣмъ покормомъ, который дорогій нашъ Спаситель вложилъ въ лоно своей земли: Церкви своей святой. Съ глубины сей да обновятъ священники въ борьбахъ а въ терпѣніяхъ ослабленны свои силы а посему тѣмъ, что такъ при-

обрѣли, да перещепятъ въ вѣрѣ колебающихся вѣрниковъ: словомъ, письменно а особенно примѣрно своею жизнію.

Вѣтъ, не сепаратизмъ, но чистѣйшій *альтруизмъ* въ жизнь вызвалъ сіе наше общество.

При томъ уже теперь въ началѣ надо намъ опровергнути одну ложь, которою систематично нападаютъ насъ, что Церковь наша католическа боится при ново изъясненныхъ природныхъ правдахъ. Колько словъ, только ложей. Не вѣруемъ-ли мы то, что всѣ силы натуральны суть сотвореніе Г. Бога? Прото І. Христосъ якъ Богъ, не моголъ нѣчто такого учить, что бы противилось тому, что Богъ, тогда Онъ самъ сотворилъ. На оборотъ наше общество хочетъ разширити знаніе людей а научити ихъ, что найотличнѣйши природоиспытати разомъ и вѣрующіе католики были, которы и по вѣрѣ и изъ вѣры Христовой жили. По примѣру тѣхъ и наше общество будетъ о ново изъясненныхъ силахъ натуральныхъ фотографіями, біографомъ и всѣми современными средствами преподаванія держати, правду разголошати и не дати невѣрникамъ затемнити правду а разшировати ложь.

А если общество сіе постарается и о то, чтобъ помогло работающимъ своимъ членамъ при наверненіи здоровья и то болѣе изъ мотива альтруистического дѣйствуетъ, помочи члену чѣмъ скорѣе мочи работати къ общему благу культурному соціальному.

Члены сего общества могутъ быти не только священники, якъ дѣйствующи члены, но и свѣтски вѣрники, (цивили) чтобы принести вѣрниковъ съ священниками въ согласіе и дружество. (6, 11, 12, 14 §§) Интерессающися свѣтски могутъ получить правила у предсѣдательства.

Сей бы былъ въ главныхъ чертахъ кругъ дѣятельности сего общества. Уже изъ того можъ убѣдиться, что не токмо права имѣетъ существованія, но заслужить чтобъ чѣмъ больше членовъ числило.

І. Ильковичъ.

ИСПРАВЛЕНИЕ.

На первой сторони въ 7. ряду 7. числа нашей газеты находится опечатка, мѣшающая понятію статьи. Сей рядъ звучитъ такъ: коего слезы послужили *ручательствомъ*.

Коротка статистика нашего Общества Св. Сердца Іисуса Христа.

Въ Общество члены 6/X. 1918. начали вписоватися; а — слава Богу — благодатію Св. Сердца теперь имѣе уже 5600 членовъ. — Наибольше членовъ записалось изъ слѣдующихъ парохій:

Пряшевъ, Шомъ, Лубовець Фулянка, Орловъ, Цигелка, Якубяны, Порубка, Куровъ, Остурня, Глинне, Петковцы, Гералтъ, Баѣровце, Керештвей, Буковцы, Чемерне, Уйварошъ, Ястребъ, Мальцѣвъ, Клембарокъ, Варганѣвцы, Телгартъ, Шумяць, Гавай, Брежничка, Гуменное, Великій Липникъ, Рудлѣвъ, Кечковцы, Микова, Минѣвцы, Блажовъ, Машковцы, Бокша, Градиско и проч. — На больше парохіяхъ теперь основуются общества. Дѣло превосходное, Божье. Гдѣ таки общества суть заложены, тамъ вѣра крѣпка, тамъ моральна жизнь сильна, тамъ господствуетъ покой, согласіе, любовь, блаженство.

Должности члена Общества Нисвятѣйшого Сердца Іисуса Христа маленьки, мелочны, а ласка Божья, данна членамъ сего Общества, превелика, не сцѣняема. Не шануйме того маленького труда, но основуйме въ каждомъ селѣ общества Нисвятѣйшого Сердца І. Христа, и получиме отъ Г. Бога награду безконечну.

Просятся оо. приходники, чтобъ новыхъ членовъ чѣмъ скорше оглошили Правительству для введенія въ записну книгу.

Члены книжечки суть гражданскою и латинскою печатаны къ диспозиціи (Цѣна 1 Кч. 50 г.). До сихъ поръ уже *пятое* изданіе вышло. Увѣдомляются оо. приходники, что въ марцу появится въ одной книжечкѣ Параклисъ и Молебень къ Пр. Дѣвѣ Маріи.

Управление.

Любезна Сестрицо!

(Письмо.)

Даремно ожидаю письмо отъ тебе, дуже занята ты съ карнавальскими радостями, изъ которыхъ знаю, богато уйдется тебѣ. Передъ очами вижу твое красивое лицо, ясны́ очка, которыхъ грѣть радость и счастья, что на дяку свою можешь забавити и вытанцоватися.

Но и правду маешь! Повсюду есть балъ. Каждый радуется, танцуетъ и веселится, якъ можетъ. Одинъ гремучу шапку кладетъ на голову, другій до земли удре шляпу свою. Толковый хохотъ днесъ цѣлый свѣтъ.

Такъ говорятъ, что карневалъ есть одна удостовѣрена захлопка для перетопленной жизненной радости человѣка. Тогда каждый, панъ и слуга, убогій и богачъ, свободно разпустить духъ свой веселый, когда спѣвають: Разъ въ року суть тѣ нѣсколько разгульны дни, когда ничего не видиме изъ душачой крутости жизни нашей и смѣло можеме изъ своевольной веселости выскочити изъ кишекъ нашихъ. Но и тѣхъ не ubezпокоимъ и не вмѣшаемъ къ нимъ. ибо также правду мають. Все маеть свой часъ. Такъ и танецъ, игры и всяки забави имѣють свой особый часъ въ мясницяхъ, якъ то у насъ зовутъ.

Однакожъ — многи можуть повѣсти, колько бѣды и зла происходитъ изъ танцу. Где не есть разумной повѣрки, где стыдны слова, сомнительны шутки звучатъ между разговоромъ увеселяющимъ, тамъ танецъ есть источникомъ неисчисленныхъ опасностей, душевныхъ и тѣлесныхъ несчастей.

Юноши и дѣвицы по крайней мѣрѣ утратятъ чувство къ невиннымъ радостямъ, любовь до молитвы, не притягиваетъ ихъ храмъ Божій и т. д. Въдь, бери лишь саму себе! Если ты участвуешь на забавѣ, зачавшейся въ субботу вечеромъ, ци ты съ радостію появишься на недѣльномъ Богослуженіи, утомленно въ душевныхъ и тѣлесныхъ силахъ?! А еще тебѣ чтось скажу.

Якъ одинъ священникъ святого живота посматрѣлъ разъ, межи танцующихъ и видѣлъ тамъ одного черного пса, который тѣмъ радост-

нѣйше барахтался, чѣмъ лучше принимался термомертъ между танцующими. Можъ изъ того порозумѣти. Истинна правда, якъ далей кажетъ сей святой мужъ, что „тѣ, которы на балъ, особливо на днешни балы, ходятъ, оставляють своихъ ангеловъ хранителей при дверяхъ и ихъ мѣсто занимають дѣволы“. И тогда можно сказать, что въ танцевальной залѣ едва только чортовъ, якъ танцовщиковъ.

Прото видишь, любима моя, такъ за тебе боюся, стараюся, страхъ на мене идетъ, если помыслию, себѣ о опасностяхъ, которы грозятъ и окружають тебе!

Въ днешнемъ блудномъ, безумномъ свѣтѣ приличіе, почитаніе, вѣжливость касаются уже до изгнанныхъ понятій. Хитрый смѣхъ, дерзки, не скромны заговорки, соблазнительны прелести и тѣ напрасны каляканія — все продаваеть честь и хвалится безстыдно.

Толпа лестниковъ и тебе окружить и убѣдятъ тя въ томъ, что ты красива, мила и мудра дѣвушка, и все увѣруешь; можно еще и больше приложишь и мыслишь себѣ, что ты вѣроятно крайша, мильша и мудрѣйша отъ другихъ. Не уважаешь ближняго своего, и такъ почнется путь гордости, который растворяетъ дѣволу двери до сердца твоего.

Миленка Сестричко! Будь осторожна, тото набожное воспитаніе, въ котромъ ты участвовала, най будетъ сторожемъ сердца твоего. Не вѣрь словамъ лестниковъ, которы хотя незамѣтно, но въ каждомъ случаѣ заразятъ душу твою. Не мысли Сестрицо моя, что я уменьшати хочу тѣ радости и веселости, которымъ вы — днешня молодежь — такъ радуетесь. Нѣтъ, не уменьшаю, лишь предложу ихъ въ истинной цѣнѣ. Не забудь любезна, что днесъ все: такъ и мода съ своими крайностями, литература съ своею гниlostью и всяка культурна отрасль находится въ службѣ дѣвола. Человѣкъ такъ можно сказать ходитъ по надъ пропастями и дуже добрымъ нужно быти, чтобы про круженія головы или про ину нерадливость не впасти въ неизслѣдиму глубину.

Много было бы о томъ еще писати, на часъ идетъ и ты маешь

уже что читати, лишь усилюйся, все до сердца твоего пріяти и когда на то въ наибольшей мѣрѣ потреба есть, о томъ не забавати.

Сердечное поздравленіе отъ всѣхъ насъ! Цѣлуетъ тебе сестра

Гизелла.

V. J., 1926 II./8.

Засѣданіе „Общества пряшевскихъ священниковъ“.

Просятся всѣ тѣ вспротцы, которы появятся на засѣданіи, поддерживаемомъ дня 4. марта и хотять участвовати на общемъ обѣдѣ, чтобы то изволили на одной открыткѣ заявити предсѣдательству.

Предсѣдательство.

Заказати возможно „Christian-sku Nauku“ и „Александра Павловича“ у автора: Д. З. Prešov, Masarykova u. č. 8.

Важное!

Греко-каатолически русски вѣрники вѣроятно съ радостію пріймутъ вѣсть, что на Подкарпатью такъ облюбленный

пряшевскій Молитвенникъ отца Кизака,

которого ужъ нигде не можъ достати, знова печатается. Новое изданіе обширнѣйшее и дополненное будетъ. — Сей Молитвенникъ, который появится въ изданіи книгопечатни „Св. Николая“, неодолю готовый будетъ.

Цѣна въ полотняной переплети 15 Кч. При заказаніи наименьше 10 примѣрниковъ 20%-а скидка. Заказы ужъ теперъ принимаетъ книгопечатня „Св. Николая“, Prešov, Masarykova ul. č. 49.

Книгопечатня предплатителямъ „Русского Слова“ при заказаніи якихъ-нибудь друксортвъ 10%-у скидку даетъ!!!

ГАДКА.

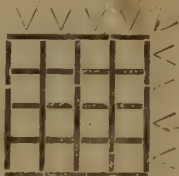
I.

На Средо-земномъ морѣ плаваль корабель, на немъ было 30 человекъ. 15 арабовъ и 15 нигровъ. И якъ плавають они, не ожиданно настала буря, такъ что на корабль не могло быти только 15 человекъ, и прото старый арабъ рассказалъ всѣмъ поставитися въ рядъ. Когда уже всѣ стояли въ рядѣ, онъ доложилъ, что каждого 9-го выбросятъ въ море, и началъ численіе по порядку; первымъ стоялъ арабъ. На концѣ численія онъ видѣлъ, что только нигры попали въ море.

Якъ стояли они?

II.

Данны числа отъ 457 до 504. Ихъ надо такъ помѣстити въ 3



квадратахъ, чтобы со всѣхъ сторонъ сумма чиселъ была 1922.

Одно число 2 раза не можно употребляти.

Отгадка находится въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

Отгадка загадки послѣдняго числа:

36, ибо $36 + 36 = 72 + 18 = 90 + 9 = 99$
 $1 + 99 = 100$.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдянныхъ мебельхъ. — Гарнитуры.

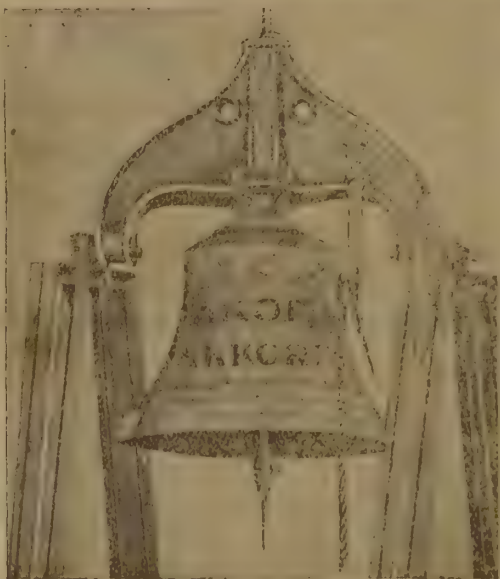
Просьте
цѣнникъ!

Внимайте на
адрессу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно
пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы
звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой величины. Фабрика сліетъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми знонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного метала (77% мѣди 24% банка цѣнъ) — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которые фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказовъ подъ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::

АААААААА



АААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Русское Слово

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Инсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кр.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 "

На день урожденья президента Масарика.

Написалъ: Ив. Мигалка, шк. инсп.

Президентъ Тома Масарикъ,
Нашой свободы отецъ,
Въ день своего нарожденья,
Прійми любовь отъ сердецъ!

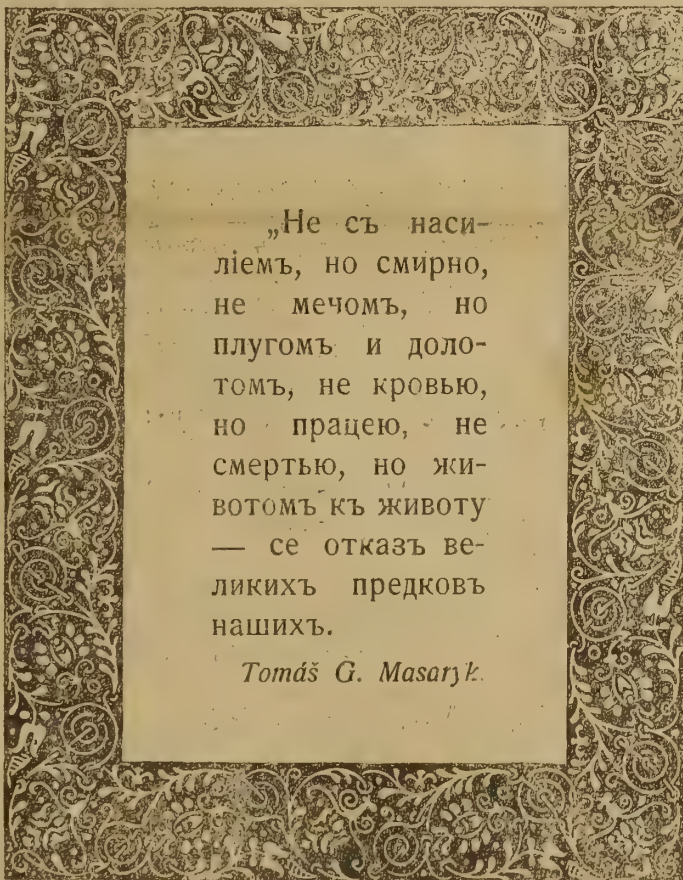
Мы благодарно взираемъ
Твои велики труды,
Бо чрезъ сіи, мы русины,
Добилися свободы.

Ты якъ Мойсей видѣлъ сла-
Во неволѣ страдати, [вянь
И отъ давна на то думалъ
Якъ свободу имъ дати.

Ты ободрялъ своихъ братьевъ
Въ терпѣнью и работѣ,
Приказалъ имъ учиться
Во славянской культурѣ.

Ты потерпѣлъ за свой народъ
Обиду и страданье,
Зачто собѣ и народу
Добылъ освобожденье.

Твою любовь ку славянамъ,
Мы всегда почитаемъ,
И якъ отцу всѣхъ свободы,
Многая лѣтъ желаемъ.



За велики Твои труды,
Котрыхъ Ты сдѣлалъ за насъ,
Благодарить родъ славянскій
Воскликаетъ русскій гласъ.

Днесъ семьдесятшесть ро-
[ковъ
Мирно въ счастью есьдоспѣлъ
Когда свой славянскій народъ,
Во свободѣ увидѣлъ.

Ты всѣхъ крылами свободы
Покрываешь якъ птенецъ,
И любовію питаешь,
Живи Тебе Богъ Отецъ.

Внимай на Подкарпатску Русь
Прекратъ раздоръ и звады
Заобеспечъ насъ, русиновъ
О развитію свободы.

Такъ пока Карпаты будутъ
Не подвижно стояти,
Нашъ русскій родъ имя Твое
Все буде споминати:

Да живетъ Тома Масарикъ,
Многая ему лѣта,
Дабы свобода крѣпилась,
Дана намъ добробытья.

За народну и культурну повинность най держать тѣ наши читатели, котры первы
три числа сегорочного „Русского Слова“ не послали назадъ,

чѣмъ скорше заслати предплату на 1926. рокъ; 24 коронъ

офервати на подк. русску народну — грекокаатолическу прессу повинность каждого свѣдомого
русина! Подпоруйме „Русское Слово,“ которое работаетъ въ интересѣ консолидаціи и розвитка
нашого народа!

Епархіальны дѣла.

Ч. 9. Пр. 1926.

Диспензація отъ постовъ
въ 1926. годѣ.

На основѣ данной мнѣ власти отъ Святого Престола дня 10. января. 1923. на 10 лѣтъ. ч. 9388. отсимъ, удѣляю всѣмъ вѣрникамъ епархіи Пряшевской слѣдующее полегшеніе въ отримованію постовъ:

1. По всѣхъ сѣредахъ и пяткахъ окремъ Вольницъ разрѣшеніе на бѣло и съ мастью;

2. Въ постахъ предъ праздникомъ св. Петра и Павла, передъ Успеніемъ и Рождествомъ Христовымъ разрѣшеніе на мясо: въ недѣлю, вторникъ, четверъ, въ субботу а въ понедѣлокъ, среду и пятницу на бѣло и съ мастью;

3. Въ великомъ постѣ предъ Пасхою въ первомъ и послѣднемъ тыждню разрѣшеніе на бѣло и съ мастью въ второкъ, четверъ, и субботу. Други дни сухояденіе.

4. Въ сыропостномъ тыждню разрѣшеніе на бѣло и съ мастью: въ среду и пятницу, а други дни разрѣшеніе на мясо.

Кто служится тѣмъ полегшеніемъ, маеть задосить учинити другими добрыми дѣлами милосердія и молитвы. Священники най помятятся псаломъ 50, а вѣрники найменше 3 Отче Нашъ и 3. Богородице Дѣво.

Понеже дисциплина поста есть совсѣмъ ина для вѣрниковъ Восточной Церкви, якъ для вѣрниковъ Западной Церкви, не роблять розумно тѣ, ктоторы въ той точкѣ хотять быти латиняками. Если кто маеть специальну рацію, чтобы для него была помянута диспенза еще больше улегшена, можетъ окремѣ попросити подписанного о то. Подписанный получилъ и на се власть, чтобы могъ для поодинокихъ дати еще большее полегшеніе въ поодинокихъ случаяхъ.

Такожде нерозумно роблять тѣ вѣрники, ктоторы такъ аргументуютъ, коли не хотять поддержати дисциплину поста: „Не сквернить челоуѣка то, что входитъ до устъ“. Тѣ люди не читали дальшихъ словъ Господа Іисуса Христа. Не есть въ постѣ головно яденіе но послушность. Богъ хочеть чтобы мы

слухали Его Церковь, такъ якъ Его маеме слухати. Безъ всякого сомнѣнія смертельно грѣшитъ, кт самовольно диспензуетъ самого себя по своей волѣ, и не слухаетъ Церковь.

Возываю и на то увагу всѣхъ священниковъ, что подѣ часть святой войны епископы имѣли и надзвычайны власти отъ Св. Престола и могли дати ширшу диспензу отъ той, яка перше напоянута. Тепер того больше не имѣють.

Видѣлъ я дальше, что въ дакѣтотыхъ краяхъ не отримуютъ воздержанія въ сѣреды и отзываются на такую праксу 10—20 рочну, въ которой думаютъ успокоити свои совѣсть, коли и теперъ такъ роблятъ.

На то мушу сказати, что то совсѣмъ недобрый звычай. Въ сѣредѣ есть постъ у восточной Церкви отъ первыхъ вѣковъ христіанства. Отъ такого поста можетъ поодинокі епископъ диспензовати только поодинокі особы въ поодинокихъ случаяхъ, а не можетъ цѣлой своей епархіи разъ на всегда диспензовати. То можетъ сдѣлати лишь Папа, такой генеральной диспензы. Папа

ЧИТАЛЬНЯ.

Завистлива баба.

(Сказка.)

Жила разъ баба, стара, завистлива, а скупа, что страхъ. Было, прійдетъ жебракъ въ село. То всяды дадутъ: то муки, то хлѣба, то крайцаря. Кто что малъ, съ тѣмъ обдаровалъ старца-жебрака. Но наша стара скупа баба не дастъ ничего, кричить, что она худобна, хотъ всего было у ней достъ.

Разъ полола она цибулю. Пришелъ въ ей дворъ жебракъ. Двери нашелъ замкнуты, пустился въ загороду.

— Дай Боже счастья! — сказалъ, и сталъ просити милостыню.

— Не маю ничъ, не маю! — росметалася баба — не видите, что я полю цибулю, хлѣба-муки не ношу съ собою въ загороду для жебраковъ!

— Та дайте хотъ цибульку! — сказалъ жебракъ.

Бабахватила найменшу цибульку и шмарила ю жебраку.

— Богъ най вамъ заплатитъ! — сказалъ жебракъ, поднявши цибульку, пошелъ далей.

То было наилучше ей дѣло, яке она учинила въ цѣломъ своемъ животѣ.

Але пришелъ часъ умерти старой бабѣ. Баба захворѣла, тай вмерла. А якъ умерла, ангелъ взялъ ей душу и ведеть до неба.

Задуркатъ на небесныхъ дверяхъ.

— А кто тамъ? — звѣдается св. Петро, поглянувши черезъ окно.

— То я! — отвѣтила баба.

— Что за я? Что хочешь?

— До неба хочу!

— А что ты доброго сдѣлала, абы пойти до неба? — спрашивается св. Петро.

И думала, думала, розмышляла и не могла себѣ ничего выдумати, ажъ ангелъ выратовалъ ю съ бѣды: Она разъ цибульку дала жебраку.

— А такъ, такъ, — подхватила баба — я дала цибульку жебраку, когда полола.

— То добръ, — кажетъ св. Петро — на, ту твоя цибулька, хпися за ню, а если вытягнешъ нею до неба, то добръ. Але уважъ осторожно.

Даль св. Петро цибульку, а ба вхопилася обѣими руками и св. Петро сталъ тягати ю до неба. Сначала ишло то добръ. Але дорожъ побачила одна душа, я баба за цибулкой идеть до неба, поималася за цибульку и она, ач и она по при ней выидеть.

Но того уже не стерпѣла баба, стара завистливость въ ней ожи. Зачала другу душу съ цибули дрляти доловъ. Ангелъ кажетъ старой бабѣ: Бабо, дай покой, те друга душа не шкодитъ тебѣ ни.

— Та еще что нѣтъ! Та чи я дала цибульку? Чи то ей цибулька? Закричала стара баба. Шарпилася, цибулька урвалася, а баба впала стремглавъ въ пекло.

— Но, и что съ того? — казавъ св. Петро ангелу.

Ангелъ ничего не отповѣлъ, ли заплакалъ надъ погибшею душою.

не удѣлили для восточной Церкви. Такъ же: въ среду у насъ не можно мяса ѣсти.

Вопросъ поста не есть въ теперешнихъ часахъ меньше важнымъ, якъ былъ въ первыхъ. Если для насъ полегшенна дисциплина поста, не есть полегшенна послушность. Мы мусиме найсовѣстнѣйше выполнить распоряженія Апостолскаго Престола и не ити дальше, якъ маеме позволеніе. Само въ себѣ ясно, что каждый, кто можетъ и хочетъ, най поддержитъ острую дисциплину поста. Но такіи челоѣкъ не смѣетъ осуждати тѣхъ, которы служатся полегшеніемъ, которыхъ достали отъ Церкви, котора одинока маеть власть въ тѣхъ рѣчахъ рѣшити и давати полегшеніе по власти, яку приняла отъ Христа Господа.

† Діонизій,
еп. ап. адм.

Господарска вѣсть.

Соединеніе Подкарпатскаго банка и Русскаго Народнаго банка, оба съ централой въ Ужг. родѣ, въ одинъ общій банкъ подъ названіемъ „Подкарпатскій Народный банкъ“ съ центральнымъ управленіемъ въ Ужгор. дѣ а съ филиями въ Мукачевѣ, Густѣ и Пряшевѣ.

Радосное дѣло созершилося дня 20. февр. 1926 года въ Ужгородѣ, на который день споился Подкарпатскій и Русскій Народный банкъ въ одинъ общій банкъ. Дуже долго длилися переговоры по дѣлу соединенія, а не смотря на всѣ трудности, все таки здорова мысль пробила себѣ дорогу а споеніе для блага нашего Подкарпатурскаго Народа совершилося.

Предсѣдателемъ управленія споеннаго банка былъ избранъ единогласно о. Августинъ Волошинъ, посланецъ Христ. Народной Партіи а замѣстителемъ предсѣдателя дръ Петръ Петригалла, городскій голова горда Мукачева и жупный лѣкаръ Мукачевской жупы. Административнымъ главнымъ директоромъ избранъ былъ о. Константинъ Грабаръ а замѣстителями гг. Петеръ Гаталякъ и Василій Фединець.

Сіе соединеніе будетъ намъ найлѣпшей гаранціей, что Подкарпатскій Народный банкъ соединитъ цѣлый нашъ Подкарпатскій Народъ здѣсь и въ Америкѣ въ одинъ общій таборъ на господарскомъ полѣ и что онъ якъ единственный Подкарпатурскій банкъ будетъ работати для блага и господарскаго процвѣтанія нашего народа. Впередѣ съ Богомъ!

Церковны дѣла.

Прошеніе къ Впр. ОО. Приходникамъ.

Съ глубочайшимъ смиреніемъ въ имени любичкихъ гр. каѣ. вѣрниковъ обертаюся къ Вашимъ Высокопреподобіямъ, чтобъ смилосердствовались надъ моими вѣрниками, которы не мають свой Домъ Божій, и хотять выбудовати, но сами не въ состояннн на велики издержки и просятъ о милодары, о помощь Вашихъ Впреподобій.

Мѣсто Любича подаровало грунтъ 3 утра цѣлкомъ даромъ. Въ Америкѣ тоже зачалась колектъ на будованіе церкви. Если же возможно было бы на каждой парохіи выгосити, что одну недѣлю оферовали бы вѣрники на будущу любичку гр. каѣ. церковь, гдѣ 74 фамилій безъ Храму Божого, съ тѣмъ бы предъ Богомъ Всѣхъ — Всѣ велику заслугу сдѣлали себѣ. А если же находятся въ даякой церкви яки нибудь церковны вещи, на которы уже не мають потребу а еще можно уживати, то радостно, съ наибольшою благодарностію принимаеме, и пчтovy выдатки заплатиме.

Между евангеликами а нѣмцами опасность грозитъ намъ, что цѣлкомъ забудутъ наши вѣрники о своей вѣрѣ, обрядѣ а языку.

Най Всевышній Господь допоможетъ намъ чѣмъ скорѣе выбудовати Домъ Бога живого на высшу славу Его.

Всѣ дары просятъ заслати на гр. каѣ. пар. урядъ въ Годермаркъ, п. Holulomnica, жупа XIX.

Г. Качморакъ, о. В. Манойловъ,
гол. кураторъ. приходникъ.

Русскій Народный Домъ въ Пряшевѣ.

Что птичкѣ теплое гнѣздо, что челоѣку фамилія, то народу свой Народный Домъ. То сердце самосознательной неродной жизни, то есть видимый знакъ того, что народъ существуетъ, любитъ свое а хочетъ жити. Примѣромъ суть Чехи, которы еще и подъ наибольшимъ давленіемъ нѣмецкимъ не оставили свое, не хотѣли умерти а днесъ они живутъ въ своей республикѣ. Что ихъ привело къ тому? Ихъ силы соединилися въ нарсдныхъ домахъ, тамъ было ихъ чешское сердце ожидая воскресенія. И наше сердце бьетъ, и мы хочеме жити. Знакъ того красивый нашъ Народный Домъ въ Пряшевѣ. Не забывайте на то, кто лишь 1 гел. жертвуетъ на него, подпоруетъ себе, развитіе подкарп. русской самосознательной жизни!

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА.

Пѣснь къ Пречистой Дѣвѣ Маріи.

Пречистая Дѣво,
Небесна царице,
Не остави Ты насъ,
Наша заступнице.

Мы всѣ, Твои дѣти,
Къ Тебѣ прибѣгаемъ,
И ко тебѣ наши,
Сердца воздвигаемъ.

Воздвигаемъ сердца
Ку Твоей иконѣ,
Гдѣ Ты своего Сына,
Тримаешь на лонѣ.

Ты насъ ожидаешь,
Со ангелскимъ хоромъ;
Покрой ты насъ своимъ,
Святымъ омофоромъ.

Мы то чувствуемъ,
Что ты наша мати,
Что Ты насъ во жизни,
Будешь заступати.

Просиме всѣ Тебе,
Небесная мати,
Не дай намъ никогда
До грѣха упасти.

Эмилій Десятникъ,
уч. I. года уч. препарандіи
въ Пряшевѣ.

Коалиціонны послы Подкарп. Руси поро- зумѣлися.

Послы коалиціонныхъ партій Подкарп. Руси уже отъ давнѣйше продолжали переговоры о томъ, что не было бы возможно всѣмъ коалиціоннымъ посламъ: Волошину, съ стороны Народной Христіанской партіи; Штефану, съ стороны аграрной партіи; Гагаткови, отъ чешскихъ социалистовъ; Нечасу, отъ социал. демократовъ; Гайну, отъ народныхъ демократовъ и Найману, отъ ремесленной партіи, даякъ согласится. И послѣ долгихъ переговоровъ удалось вынайти такую платформу, на которой согласились всѣ. Сіи послы составляютъ теперь „карпато-русску шестку“, мнѣніемъ которой правительство будетъ руководиться въ будущности.

Добры и радостны слѣдствія сего porozumѣнія уже и являются, ибо на засѣданіи 19. февраля рѣшили, что противъ несправедливаго языкового распоряженія и противъ законопроекта объ ограниченіи судовъ присяжныхъ засѣдателей Подкарп. Руси — въ пражскомъ парламентѣ солидарно будутъ протестовати.

Въ томъ же засѣданіи было высказано желаніе, чтобы во всѣхъ дѣлахъ, касающихся Подкарп. Руси, было выслухано впередъ всегда мнѣніе членовъ карп.-русской коалиціи.

Такимъ способомъ сдѣланъ былъ первый крокъ къ сближенію нашихъ политическихъ группъ въ парламентѣ.

Родне слово.

*Родне слово, русске слово,
Якъ я тебе люблю!*

*Звучны твои милы тоны
Въ серденьку голублю.*

*Якъ цвѣточку найкраснѣйшу
Что дня пригортаю,
Чтобъ розцвѣла, поливаю
Дробною слезою.*

*Любый цвѣтку въ тыхъ Карпатахъ,
Наше родне слово,
Лишь шепотомъ твоимъ милымъ
Жиеме счасливо.*

Ирина Невіцка.

Театральное пред- ставленіе въ Габурѣ

Въ Габурѣ (окр. Межилаборскій) 21. февраля имѣли мы дуже добрымъ успѣхомъ сыгранное театральное представленіе, которое устроила при руководствѣ госп. управителя нашей школы Михаила Жатковича молодежь нашего села. Съиграли пьесу „Уйко изъ Америки“ весела игра въ трехъ дѣйствіяхъ. Изъ дѣйствующихъ лицъ превосходно играли дѣвушки: Марія Сухіова а Ганя Ющикова. Изъ паробковъ Михаилъ Шептакъ, Петро Гришо, Николай Яцечко, Николай Шляхта а Михаилъ Штенко. Что и остальные дѣйствующие лица исполнили добрѣ свои задачи, свидѣлствуютъ о томъ повторяющиеся рукоплесканія вдячной публики. Театральное представленіе устроивалось въ пользу мѣстной читальни имени А. Духновича. При устроиваніи не жалѣлъ своего труда предсѣдатель нашей читальни Василь Корба, который якъ всегда, такъ и теперь сдѣлалъ все, чтобы добитися успѣха и поднять жителей своего села на полѣ просвѣтительномъ съ однимъ шагомъ въ передъ. Слава ему!

Да живетъ наша габурска молодежь!

Въ Габурѣ, 22. II. 926

Присутствующій.

Высоки гости въ прашевской препарандіи.

Въ проводу преосвящ. Владыки недавно знамениты гости посѣтили заведеніе Интерната и препарандіи. Гости изъ Югославіи. Одинъ ректоръ загребской семинаріи, другій езуитъ.

Питомцы одушевленно пріяли высокое посѣщеніе. На возбуждающіе слова Преосвященного Іосифъ Гудакъ, ученикъ IV. класса преп. выразилъ радость, потѣху надъ посѣщеніемъ гостей и утвердилъ ихъ, что не надо бояться намъ, если такі сильны воины выйдутъ изъ школы, яки теперь, ибо религіозность, нравственность, мудрость побѣдятъ цѣлый свѣтъ.

Дивное толкованіе сна.

„Знаешь старенька, что ми снилося?“ — Сказалъ мужъ женѣ, который часто радъ до опильства напиться.

„Эхъ, что пѣякови може добраго приснитися!“ — отповѣла старенька съ злостью. „Та ты лемъ все свое“ — отповѣлъ мужъ боязливо, ибо онъ вѣрилъ во снѣ. „Мнѣ приснились ящури, а ящуръ значить несчасіе. 4, одинъ за другимъ ишли просто на мене. Первый былъ дуже грубый и толстый, два были дуже гуды а четвертый былъ слѣпый. Что скажешь на то, старенько?“

„Ничего“ — отповѣла женка — „може быти, что то значить дачто, але я не знаю!“

„Я знаю татинку“ — озвался сыночокъ — „что то означаетъ.“

„А что, сыночку мой?“

„Та тотъ великій, толстый ящуръ, то никто иншій якъ нашъ Мошко, до кого носите зерно за паленку, тѣ два гуды, то маминка и я, а тотъ слѣпый то Вы, татинку, сами.“

Такъ сказалъ малый Михаленко, а чи добрѣ потолковалъ сонъ, то скажите Вы, почтенны читатели.

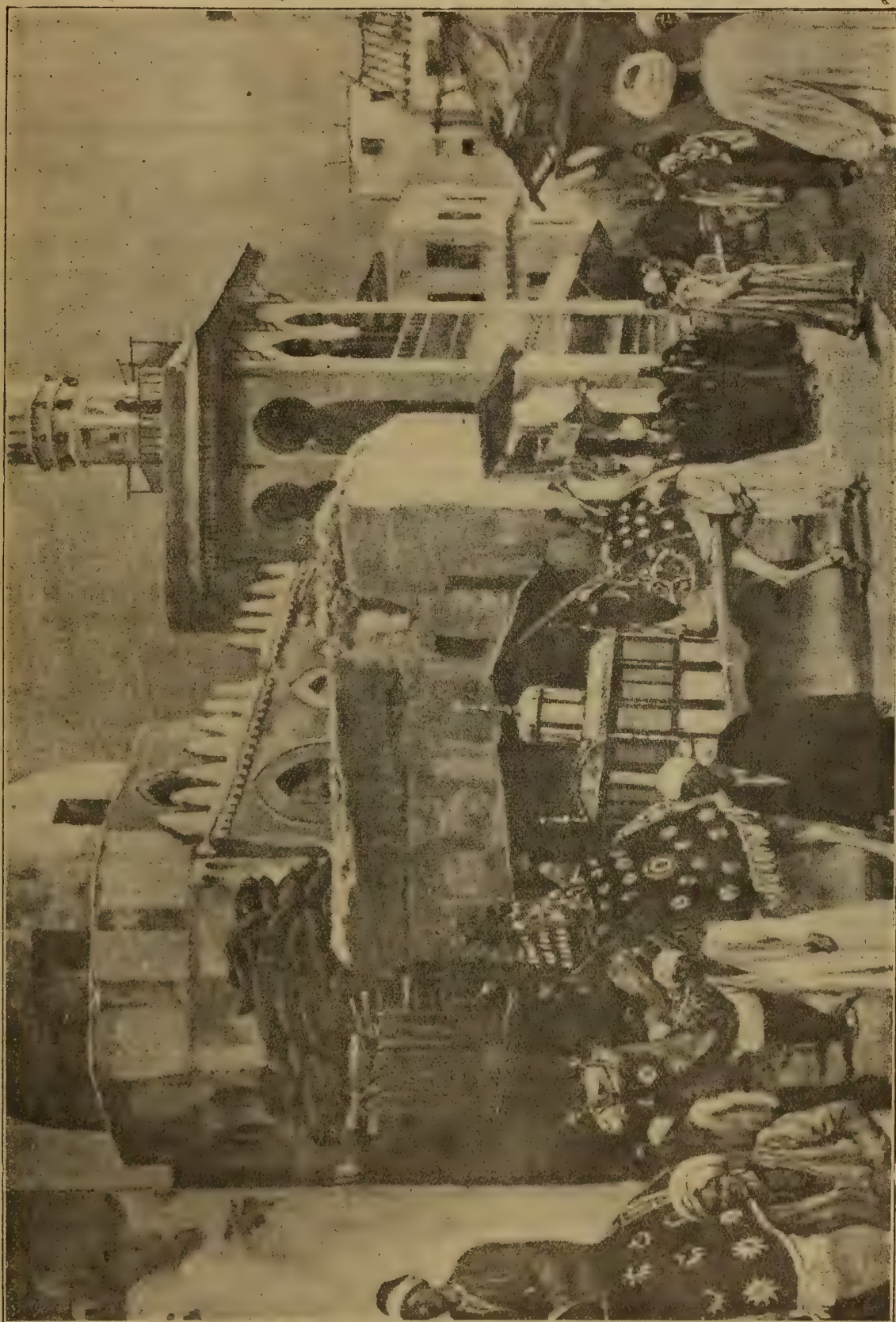
А. Б.

Въ Парижѣ започалася російско- французска конференція.

25. фев. зачалась въ Парижѣ одна изъ наибольшихъ конференцій: а то конференція между французами и росіянами. Конференцію отворилъ французскій преміеръ Бріанъ. Привѣтствовалъ притомныхъ делегатовъ, которыхъ притомныхъ есть выше 60.

На программѣ есть цѣлый рядъ важныхъ, актуальныхъ вопросовъ, а то вопросовъ политическихъ, господарскихъ, финансовыхъ и юридическихъ. Однимъ изъ найтяжшихъ вопросовъ является: предъ военны долги. Французска держава предъ войной пожичила Россіи огромну сумму, цѣнять ю на 10 миллиардовъ франковъ. Сей долгъ теперешня Россія не хочетъ узнати.

Конференція будетъ держати за больше мѣсяцевъ.



Улица города Марокко въ Африкѣ.

Вицегубернаторъ въ Прагѣ.

Розсыпаль, вицегубернаторъ Подкарп. Руси, дня 19. февраля въ урядныхъ дѣлахъ пошелъ въ Прагу. Вицегубернаторъ кромѣ другихъ рефероваль министру внутреннихъ дѣлъ о державной субвенции Берегова и министру военныхъ дѣлъ о постройкѣ казармы въ Береговѣ.

Поступъ въ поднесеніи интерната препарандіи.

Каплица интерната заосмотренна съ всѣми нужными вещами до св. Богослуженія. Васію посп. А. Невидкій, знаменитый епархіальный рѣзбаръ изготовить одинъ красивый жертвенникъ. Просятся оо. духовны и госп. учителя на ласкавы пожертвованія. Питомцы за 50 роківъ не были бы сдѣлали такі успѣшны поступы въ религіозно-нравственномъ поведеніи, якъ съ помощію каплицы и разныхъ религіозныхъ и культурныхъ обществъ за короткое время. При томъ удивительно только то, что гг. учителя въ первыхъ дожилися до того а помощь, милость Божья допомогла интернату — майже — самому сдѣлати тѣ важны шаги, которыхъ плоды очевидны, а потомство благодарно вспоминается о первыхъ воинствующихъ среди непріятельскаго табора сего свѣта.

День.

Каждый день есть частью нашего живота.

Черезъ одинъ день можетъ уничтожиться и наибольший маетокъ.

Черезъ одинъ день мѣняется все: пріатели, золото, слава.

Черезъ одинъ день можеме премѣнити цѣлый нашъ животъ — на добре или на зле.

Что въ одинъ день сталося, то не вернетъ въ цѣлой вѣчности.

Не одинъ хотѣлъ бы, чтобъ вернулся хоть одинъ день живота, чтобы иначе ужити его.

Люди, шануйте часъ! Что разъ пройдетъ, никогда не вернется!

Гадюка (випера).

На нашей околицѣ мало ядовитыхъ гадюкъ находится, но есть одинъ гадъ, который дуже опасный, ядовитый, и укушеніе котораго если не возмемесе сей часъ до лѣчинья, есть смертельное. Сей гадъ — гадюка, випера.

Мы гадюку не часто видиме, ибо она дуже осторожна, предъ человѣкомъ скрывается, но правѣ зато опасна. Человѣкъ и не сподѣвается, сбераетъ малины, ягоды, черницы; скотъ пасеть, или лежить, а гадюка тайкомъ прійдетъ и укуситъ человѣка или скота. Ядъ гадюки таку велику силу имѣетъ, что и наименьшее количество сего яда, только якъ одна четверта часть капли воды, уже причиняетъ смерть.

Гадюку легко можно познати, ибо други у насъ находящіяся гады, такъ высматриваютъ, якъ одинъ батохъ (бичъ) съ долгимъ, все тончайшимъ свостомъ, а у гадюки хвостъ барсъ короткій, а на верху желтоваго тѣла тягнется черна палочка.

Что треба дѣлати, если дакого гадюка укуситъ?

Перва и необходима повинность укушенное мѣсто выше раны завязати, чтобы ядъ не помѣшался съ цѣлой кровью, а кромѣ того при укушенномъ мѣстѣ большу рану сдѣлати, то есть сіе мѣсто прорѣзати, чтобы съ кровью вытекъ и ядъ. Можно кровь и высати, но надо кровь выплюнути. Не шкодитъ гадюкой укушенному человѣку винномъ или палѣнкой опитися, ибо алкоголь уменьшаетъ силу яда. Но при каждомъ случаѣ послѣ перевязанія раны най спѣшитъ такий человѣкъ къ доктору.

Въ Мексико выбухла религіозна война.

Мексиканское правительство выдало распоряженіе, чтобы католики церкви и школы были замкнуты. Сіе распоряженіе правительства страшно огорчило обывательство. Въ главномъ городѣ Мексико сышлося больше тысячь людей католическаго убѣжденія. А когда жандармерія хотѣла замкнуть двери храма святой

Фамиліи, дошло дѣло къ сраженію между жандармеріей и католиками. При сраженіи больше лицъ было поранено, а командантъ жандармеріи былъ пораненъ смертельно.

Таже и въ другихъ городахъ дошло къ подобнымъ демонстраціямъ и сраженіямъ.

Въра каждому есть свята, то должны еще и въ Мексико почитати!

Торжество.

Начальники и члены препарандійской Марійской Конгрегации въ каплицѣ интернатской до самыхъ рукъ Преосвященнаго Владыки сложили присягу. Преосвященный Владыка въ прекрасной бесѣдѣ воззвалъ юношей на рѣшительну борьбу противъ непріятелей, нападеній, непріятелей св. Церкви; предложилъ предъ очи ихъ сильны организациі на цѣломъ свѣтѣ, особенно душевны, религіозны, которы чудесны дѣла творятъ на нивѣ позитивной душевной и общественной жизни.

Юношей Преосвященный отдѣльно поблагословилъ, окончена была коротка побожность и при пѣсняхъ небесной мелодіи докончилось торжество.

ХОЗЯЙСТВО.

Организациі а нашъ народъ.

Общезвѣстно, что нашъ народъ бѣдный. По нѣкоторыхъ окресахъ чрезъ цѣлу зиму ни гелера не заробитъ, пока сусѣды наши Словаки а Чехи матеріально добръ стоятъ. Прото почему и политически раздробится народъ. Ту скоро нужно помочи, пока еще можно. Единственное средство: матеріально поддвинуты народъ, срганизовати разны кооперативы, научити на домашній промысль. Чехія и Моравія переполнена такими организациами, тамъ але народъ матеріально сильный. Въ Галиціи лишь такими хозяйственными организациами могли народъ спасти, укрѣпити, такъ что ни Поляки не перевладѣютъ ихъ.

Панама фальшифика- ції франковъ въ ма- дьярскомъ парла- ментѣ.

Осужденіе вопроса фальшифика-
ції теперь уже продолжается въ
парламентѣ. Соціальны демократы
рѣшили, что всѣ члены партіи пе-
реговаривать въ парламентѣ къ тому
вопросу. Также переговаривать въ
томъ дѣлѣ легитимисты: Андрашій,
Аппоній, Палавичиній. Мадъ. парла-
ментъ стоитъ предъ острой вой-
ной, которая можетъ кончиться и съ
отказаніемъ Бетлена.

ДА ПРИДЕТЪ ЦАРСТВОЕ ТВОЕ!

Благодатное оружіе на грѣхов-
ны помыслы. Противъ чрево-
угодія.

Внемлите себѣ, да не когда о-
тягчаютъ сердца ваша объяденіемъ
и пїанствомъ, и найдетъ на вы
внезапу день той. (день суда страш-
ного.) (Лук. 21, 34.)

Горе вамъ, насыщенніи нынѣ,
яко взалчете. (Лук. 6, 25.)

Не пользуется безумному сла-
дость (Притч. 19, 10.) Не упивайте-
ся виномъ, въ немже есть блудъ
(Еф. 5, 18).

Наибольши мѣста Ев- ропы.

Въ цѣлой Европѣ есть 33 та-
кихъ городовъ, яки выше $\frac{1}{2}$ миліона
обывателей мають; а то Лондинъ
7,490,200, Берлинъ 4,124,000, Парижъ
2,487,000, Москва 1,900,000 (р. 1914
1,481,000), Видень 1,865,110, Кон-
стантинополь 1,106,000, Гамбургъ
1,870,000, Прага 970,000, Будапештъ
926,000, Варшава 856,000, Бирмин-
гамъ 840,000, Брюссель 835,000, Гла-
сговъ 778,000, Ливерполъ 746,600,
Манчестеръ 714,000, Неаполь 723,000,
Мадридъ 645,000, Кюльнъ 635,000,
Копенгагъ 632,000, Амстердамъ
622,000, Мюнхенъ 630,000, Барце-
лона 537,000, Одеса 620,000 (р. 1914
419,000), Лейпцигъ 605,000, Милано
599,000, Марсаль 532,000, Ліонъ
524,000, Дресденъ 542,000, Бреслау
530,000, Ленинградъ (Петроградъ)
650,000 а Роттердамъ 523,000.

Землетрясеніе въ Греції.

27. февраля на островѣ Косъ
было великое землетрясеніе. Цѣлый
рядъ сель страдалъ велики škody.
Одно село, имѣющее 600 домовъ,
было сровнано съ землей. До те-
перь голосили 60 тяжело раненныхъ,
а 24 мертвыхъ.

ВѢСТИ.

— Епископъ Брна дръ Клейнъ
отказался про политичаски причины,
якъ то мы уже написали. Теперь
въ газетахъ сильно держится вѣсть,
что на епископскій престолъ кан-
дидованъ дръ Бомбера, пензіоно-
ванный епископъ чсл. армады.

— Военска служба. Въ ми-
нистерскомъ совѣтѣ приняли про-
ектъ, по которому войны должны
служити 14 мѣсяцовъ, изнятіемъ
артиллеріи, эропланистовъ а піони-
ровъ, у которыхъ выученіе долше
держитъ.

— Зарученіе. Елену Шилла съ
Пряшева заручилъ Іоаннъ Биркнеръ,
провадитель пряшевского газдовско-
го сполку. Поздравляеме.

— Вѣнчаніе. Михаилъ Седлакъ,
упр. учитель въ Драговѣ и Эмилиа
Завадякъ, учительница въ Полянѣ-
Липицкой вѣнчались дня 21. фев-
ралья т. г. На многая лѣта!

— Смерть. Петръ Крайнякъ,
пенс. учитель упокоился въ Старинѣ
въ 86. году своей жизни. Похороны
отбылися дня 27. февраля при при-
суствіи всѣхъ окружныхъ учителей.
Усопшого уплакуеть широка родина,
между прочими и дръ Гавріиль
Крайнякъ, сотрудникъ будапештян-
ской грек. кае. парохіи, который
добраго своего отца утратилъ въ
упокоившомся. Вѣчная ему память!

— Зашитое сердце. Дръ. На-
теръ, лѣкаръ недавно расказалъ
одну операцію на конгресѣ лѣка-
рей во Вѣнѣ. Ему подарилось
защити сердце одной женщины,
катору 30 мин. по раненію при-
везли къ нему. Сердце зашилъ а
утрату крови дополнилъ перелива-
ніемъ, и такъ женщина въ теченіи
1½ мѣсяца совсѣмъ здорова оста-
вила клинику.

— Спиртъ за границу. Въ
Ужгородѣ задержали одного канди-
дата - рабинера, въ куфрѣ которого
нашли большое количество спирта.
Онъ то хотѣлъ вывезти въ румын-
скій Мармарошъ и тамъ сдѣлати
„кшефтъ“.

— Даръ для гр. кае. алум-
нея общества св. Іоанна Кр. въ
Пряшевѣ. Г. Михаилъ Сухій (Ми-
ньовцы) 100— Кор. даровалъ. Най
Господь Богъ вознаградить сей
щедрый даръ своими безконечными
милостями. На многая и благая
лѣта!

— „Podkarpatské Hlasý“, чеш-
ска газета Подк. Руси есть най-
большимъ врагомъ нашего народа
со своимъ редакторомъ босняко-
чехомъ Свойше-омъ. Якъ онъ пи-
шетъ о подк. русскихъ дѣлахъ, а
народъ, то не доведутъ ни Поляки
а такъ не пишетъ ни наибольший
шовинистъ о Мадьярахъ а Нѣмцахъ.
Вотъ, онъ нашъ — „братъ“. Его
мнѣніе не есть мнѣніе Чеховъ,
только мнѣніе врага нашего, нена-
видящаго все, что русское на Подк.
Руси. Высмѣваетъ нашъ народъ, что
онъ глупый, але помочи не знаетъ
а не хочетъ. Впрочемъ гдѣ бы былъ
ся онъ набралъ мудрости? На Бал-
канѣ??. Терроризуетъ, бьетъ все,
что не его.

— Благодареніе. Благ. Госпо-
динъ Михаилъ Сухій, п. учитель въ
Миньовцахъ на каплицу интерната
гр. кае. препарандіи пряшевской
благоизволилъ жертвовати 100 Кч.
Правленіе сердечно благодаритъ
благодѣтеля.

— Напиты дѣти въ школѣ.
Подкарпатски газеты съ огорченіемъ
пишутъ о томъ, что въ Хустѣ въ
школу пришли опоены дѣти. Они
въ одной корчмѣ купили денатуро-
ванный спиртъ и того напилися.
Смутный образъ то о послѣвоенной
молодежи сельской, которой ни ро-
дители, ни школа, на правитель-
ство не можетъ расказати. Тамъ
школа огромны задачи имѣетъ во
воспитаніи. Шкода, что и прави-
тельство еще по многихъ мѣстахъ
не старается о школѣ, такъ что
молодежь роснетъ якъ въ лѣсѣ.

Заказати возможно „Christian-
sku Nauku“ и „Александра Па-
вловича“ у автора: Д. З. Pre-
šov, Masarykova u. č. 8.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

о. Константинъ Туркинякъ, Телгартъ. Якъ клише церкви сготовится, статью продолжительно сообщиме. Съ историчного огляду дуже цѣнна монографія Телгарта. Даръ получили: Спасибо!

Діонизій Митровичъ, Хустъ. Вашу рефлексію дотычно газеты N. V. въ интересѣ консолидаціи за лѣпше держиме не сообщити. Мало запоздилъ вершъ. На слѣдующій рокъ сообщиме. Привѣтъ!

о. Теодоръ Ройковичъ, Луцина. Статью найближе сообщиме якъ передову. Щирый привѣтъ!

о. Юлій Запотоцкій, Боровъ. Случайно сообщиме. Привѣтъ!

Яблинчанъ. „Радость и христіанство“ въ теченіи мѣсяца марта сообщиме. Привѣтъ!

о. Владиславъ Монайловъ, Годермаркъ. Охотно сообщаеме и отъ души желаеме успѣха. Щирый привѣтъ!

Отгадки загадокъ
подслѣдняго числа:

I.

Нигры въ рядѣ были слѣдующи:
5,6,7,8,9,12,16,18,19,22,23,24,26,27,30.

II. а)

490	471	478	483
496	405	460	501
459	502	495	466
477	481	489	472

б)

492	473	476	481
494	463	462	503
461	504	493	464
475	492	491	474

в)

488	469	480	485
498	467	458	499
457	500	497	468
479	486	487	470

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплекты снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлонги, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ и мѣдяныхъ мебельхъ. — Гарнитуры.

Просьте... Внимайте на цѣнникъ!... адресу!

Мебель! Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуетъ!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ; родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, наилучши и наиблоснѣйши звоны всякой величины. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣнтъ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказовъ подъ наилучшимъ часомъ :: :: :: ::

A A A A A A A A A A



A A A A A A A A A A

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярскі принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ,

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранцы деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебряны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

ПОДКАРПАТСКІЙ

Централа въ Ужгородѣ, филии въ Пряшевѣ, Мукачевѣ и Густѣ
Акціовый капиталъ Кч. 7,000 000.
Вкладки Кч. 18,000 000.

Филіалка

въ Пряшевѣ,
Масарикова улица
Но. 26.

Русское слово

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u.



ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Илсерты приним. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУВРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кѣ.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
не членамъ	2 "

Потѣшительны знаки.

Гдѣ нужда наибольша, тамъ Богъ найближе, кажетъ русска пословица. А у насъ, такъ на Пряшевской якъ и на Подкарп. Руси, нужда, бѣда была велика. На выборахъ, ту и тамъ, разбиты были мы на множество партій. Сіи партіи одна о другой писали такъ, что то ажъ не добрѣ было читати. Такъ видѣлося, что ни наименшей надѣи не есть на даякое согласіе

бою сорятся, а между тѣмъ въ опасности наша русскость; хата наша горитъ, а газда мѣсто того, чтобы огонь гасиль, паучину мететь съ стѣны. Бѣда, нужда была велика, но правѣ зато и Богъ былъ найближе. Послы Подкарп. Руси пришли на то, что если они и на далей будутъ сію междуусобну борьбу провадити, тогда утратитъ Подкарп. Русь еще и то, что



Весна подъ нашими Карпатами.

между избранными послами. — Но что сталося? „Podkarp. Hlasъ“ зачнутъ постоянно высмѣвати все что намъ милое, ругати на все, что намъ дорогое; а появится языкое распоряженіе, которое сдеградируетъ русскій языкъ на языкъ меньшинства и на Подкарп. Руси, и до теперъ наибольши враги прійдутъ къ себѣ. Видятъ то, что то они не добрѣ дѣлають. Они между со-

до сихъ поръ имѣть. Сышлися дня 16. февр. и основали Подкарп. Русску шестку, то есть, что всѣ коалицинны послы въ парламентѣ въ общихъ дѣлахъ Подкарп. Руси будутъ выступовати въ согласіи.

На первый глядъ дѣло можетъ не видится великимъ, но если подумаеме то, что русскому языку грозяща опасность принесла къ одному

столу такихъ людей, между которыми есть велика разница въ принципахъ, тогда мы не можеме за маленькое дѣло взять сіе порозумѣніе.

Мы съ своей стороны только радоватися можеме сему поразумѣнію, ибо мы всегда то голосили, что между нами могутъ быть яки нибудь личны или партійны интересы, но когда идетъ дѣло о общемъ благѣ русского народа, тогда мы всѣ должны вѣдно быть. Мы тогда должны отложить на бокъ наши личны, партійны кривды, амбиціи, а лемъ благо русскости смотрѣти. *У насъ то была ошибка, что мы лучше ненавидѣли нашего противника, якъ на сколько любили свой народъ.* Моголъ дакто имѣти яку-нибудь здорову, полезну для общего блага идею, если сія идея происходила отъ человѣка другой партіи, тогда друга партія хотѣла всѣми силами сію идею уничтожити, не смотря на то, что про то и русскій народъ будетъ терпѣти. Мы вадилися, а между тѣмъ пропадало все. Если одинъ посоль сказалъ что то бѣлое, тогда другій сей часъ на то самое сказалъ, что то черное. Такъ, что Прага ни не могла

знати, что треба Подкарп. Руси. Цѣль была человѣку другой партіи препятствія дѣлати, а не общому благу служить.

Добрѣ знаеме, что ни послѣ сей шестки не минетъ сія лична, партійна борьба на Подкарп. Руси. Думаеме, ни члены шестки не хотятъ того. Пока человѣкъ человѣкомъ будетъ, таки борьбы всегда будутъ. Но если члены русской шестки свою должность серьезно берутъ, если у нихъ данное слово не только порожній пузырь, тогда они должны въ общихъ дѣлахъ Подкарп. Руси вразомъ, согласно выступовати въ парламентъ. Когда идетъ слово о языку, о школьствѣ, о матеріальномъ воздвиженіи Подкарп. Руси, тогда на бокъ всѣми личными, партійными вопросами, на бокъ съ дѣйствительными или лемъ мнѣмыми оскорбленіями, на бокъ ненавистью, тогда да всѣ одни будутъ: послы сего бѣдного подкарп. русского народа, который ихъ съ своимъ довѣріемъ обдаровалъ, и который послалъ ихъ въ парламентъ прото, чтобы они тамъ за его благо работали, а не прото, чтобы они тамъ продолжали свои личны борьбы предъ большей публикой. На то есть достъ часу.

ту дома въ Ужгородѣ или въ Мукачевѣ; въ Прагѣ да всѣ одни будутъ. И если всѣ коалиційны послы вразомъ согласно будутъ выступовати въ Прагѣ, тогда то будетъ имѣти свою вагу и въ парламентѣ предъ правительствомъ.

Учьемся отъ чеховъ! У нихъ таже колько партій! Но если идетъ дѣло о общемъ благѣ чешского народа, тогда не естъ ни соц. дем., ни нар. дем., ни чех. соц., ни аграръ и т. д., есть только чехъ. Ни одинъ народъ не знаетъ такъ ненавидѣти, якъ жидъ жида. Но если — кажимъ — въ Турціи зачнется пренаслѣдованіе жидовъ, тогда всѣ жида вѣдн суютъ, и всѣ газеты (понеже большинство газетъ въ ихъ рукахъ) голосны суютъ о варварисмѣ турковъ.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Епархіальны дѣла.

Ч. 317.

Подпора священническихъ вдовицъ.

Увѣдомляются всѣ вдовы и сироты священнически, чтобы свои прошенія къ школьному реферату засылали всегда путемъ впр. епар. правительства, а то всегда лемъ 1 мѣсяцу окт. должны заслати (Referat ministerstva školstva a národnej osvety Bratislava č. 2999/III. — 1926.)

ЧИТАЛЬНЯ.

Vo Chicago prihotovljatjsa jevcharističnyj kongress.

(Prodlženie i konec.)

Zasidanija budut deržatisja vo dvoch veličavych hallach, vo Auditoriumu i Coloseumi, kotory stojat na seredišni mista Chicago. A komitety rozličny budut zasidati vo inšich hallach, vo kotorych imenity propovidateli i učiteli Cerkvi budut obučovati prisutnyh hostej na Kongressu.

Vo každoj cerkvi budut chirny i imenity kazateli propovidati z vsich storon sveta, kotory budut obučovati na vsich jazykach, čtoby každyj moh rozumiti.

Kongress dokončitsja na pozemkach St. Mary of the Lake Seminarii vo Mundelein, Ill., hdi zakončitelnu Svjatu Službu takže jeden Kardinal z Rimu budet služiti. Ot tam rušitsja veličava processija na berehu tri milovom divno krasnoho ozera St. Mary's.

Seminarija sija majet 1,200 akrovoje pole spered soboju, na kotorem možut pomistitisja sobravšiisja na Sv. Službu i na Processiju. Tut pod slobodnym nebom dastjsa i toržestvennoje blahoslovenija so Najsvjaťišimi Darami. Tam sobranny nečislenny Svjatiteli Christa Boha oblečenny do ich svjatitelskich odeždi, mnohi tysjašči svjasčenniki i sto i sto tysjašči virnyh predstavljat takij vid, jakij ješče svit ne vidil i predstaviti dokaz, jak lublat milliony katoliki

Christa Hospoda pod vidom Najsvjatišoj Jevcharistii.

Komitet pomisčeňa zabezpečuj prichodaščich, čto vsi budut prijaso najbojšim i starostlivym hostejemstvom. Vsi christianski domy, kotory prisluchajut do 300 parafij Arčhidiecezii, zabezpečenny, čto nich pomistatsja prichodaščii hostej. Takže hotely zaderžany, ješče i katoličeski školy, čtoby bylo dosti mista pre vsich prichodaščich.

Jest komitet — do seho časa peršij raz — kormu. Sej komitet jehovoril i zdiel prihotovlenija z velikimi prodavščikami (wholesale house) i z vsjakaho roda z cileju, čtoby pčasom Kongressa bylo dosta pokormu i čtoby ne byl pokorm dorohšij. Komitet naščivil každu jednu restoraciju takže, čto i sii byli prihotov-

„Не будемъ терпѣть.“

Попало мнѣ въ руки 3. число еженѣсячной газеты: „Народная Газета“. Радостью читалъ я энергичныя слова передовой статьи: не будемъ терпѣть. Статья писана по великорусски и подписанъ Андрей Тарабчакъ.

Кажу, радостно читалъ я заглавие: не будемъ терпѣть. Бо дѣйствительно, много есть, чего добръ бы было не терпѣть. Я убѣжденъ былъ, что Тарабчакъ, якъ представитель русской народной партіи, безусловно не хочетъ терпѣть ословачиваніе нашихъ школъ, не будетъ терпѣть то, что наши сыны не могутъ достаться въ высшія уряды, не будетъ терпѣть языковыя распоряженія и такъ далѣй.

Такъ въ душѣ моей извиненіе просилъ я отъ Тарабчака за то, если я даколи на него лихо подумалъ, или сказалъ. Слава, триразъ слава Тарабчаку, то уже по мужески было написано: не будеме терпѣть.

И въ такомъ настроеніи зачалъ я читати довольно долгу статью Тарабчака, еще и на пипочку закурилъ, и думаюте, что вычиталъ я изъ той статьи.

Вынайте, что не хочетъ терпѣть Тарабчакъ? Ставлю одинъ геллеръ противъ ставки, что не вы найдете.

Ни не ламьте голову, скажу я

вамъ: Тарабчакъ не хочетъ терпѣть грек. каѳ. Народный Домъ, и фузію двухъ банковъ.

Куда не попали вы? Что вы не выдумали? Та лемъ будьте спокойны, „будетъ-ли это правиться вамъ, или нѣтъ“, въ Пряшевѣ будетъ Народный Домъ, а фузія двухъ банковъ уже и сталася, чи вы дали свое согласіе или нѣтъ.

Перечитайте статьи оо. Кизака и Ройковича и убѣдитесь, что коллекта на Народный Домъ идетъ, и думаю, что послѣ вашей статьи еще лучше пойдетъ.

О фузіи банковъ лемъ только: Я въ банковыхъ дѣлахъ не специалистъ. Жаль, въ банку никогда не имѣлъ пѣнязей, но съ моимъ простымъ розумомъ только знаю, что если вы и я сложиме свои пѣнязи, (не знаю, пристали бы вы на то?) мы двое тогда больше будеме имѣти.

И то случилось и при фузіи двухъ банковъ: Соединилися, и такъ вѣдно уже больше будутъ имѣти, якъ особно.

Вы всегда говорите и пишете о соединеніи и когда первое соединеніе сталося, вы это не хотѣте терпѣть. Гдѣ ту консеквенція? Споминаете и великого нашего мужа Духновича. О томъ лемъ только, что если бы Духновичъ жилъ, онъ бы не имѣлъ ничего ни противъ грек. каѳ. Русск. Народного Дома, ни противъ соединенія матеріальныхъ силъ.

Впрочемъ думаю, что ваше „не будемъ терпѣть“ будетъ имѣти продолженіе и предъ судомъ, ибо тяжко вѣрити, чтобы Русск. Нар. Банкъ терпѣлъ то, что вы пишете о семъ Банку.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Протестъ Z. U. S.-а въ дѣлѣ жалованія учительства.

Земскій Учительскій Союзъ на Словакіи выдалъ дня 25. февраля с. г. г. президенту, кабинету, мин. школъ, парламенту слѣдующую резолюцію:

Учительство на Словакіи протестуетъ противъ 2. § 1. законопроекта учительскаго по которому новое распоряженіе опредѣлитъ, что будетъ изъ законопроекта касаться 75% учительства Словакіи а требуетъ, чтобы новый проектъ относился и на всѣхъ учителей Словакіи. Дальше выголосить, что стоитъ на основаніи а) I—VII. г. паритетного закона г. 274/1919. в) на полномъ переведеніи ихъ по основанію проекта про держ. уч. а проф. с) на заряженіи учителей всѣхъ до III. г. закона держ. чиновниковъ съ аппликаціей на учительство Словакіи а не лишь историческихъ земель.

Посему приносить доказательства. Къ концу резолюція изъявить,

leny, čtoby bylo dosta stravy i to ne vo dorohšoj ot porjadočnoj ciny.

Okremyšny zastavy, otznaki, advertisementy budut prihotovleny i vsi cerkvi, školy i inši budovli i ulicy budut dekorovany so Papskimi farbami, Papskoj zastavy — bilym i zolotom.

Prihotovljajetsja na sej čas i jeden okremišnyj Hymn, kotoryj prihotovljajut najchirnišiji muzykanty ciloho svita, a z sich vyberetsja najlipšij i najkrasšij.

Komitety zdravotnicstva i perevoza budut staratisja, čto prichodašči mali vo vsem najlipšu vyhodu i mogli prichoditi i otchoditi točno.

Vo Mundelein zaarendovana jest jedna farma 1,000 arkova, na ktorom budet mista pri Muñdelein pomistiti automobily tych, kotory na

sich prichodat. Mistny i County urjadniki naupered izvisčeny i oni radostno priobiščali, čto ulicy i cila doroha, okolo 40 milova ot Chicago do Mundelein budet vo pervorjadnom položeniju, čtoby prihod i otchod byl jak točnijšij i lipšij.

Kongress započnetsja vo Ne-diflu, 20-ho junija so Svjatymi Službami o 12-oj hodiñi vo vsich cerkvach Archidiecezi.

Vo Ponedilok, 21-ho junija Služba Škol'skich Ditej budet deržatisja vo Soldiers' Field.

Vtorok, 22-ho junija, jest opredilennyj deñ ženščin.

Vo vtorok večer budet Noč Svjatijšoho Imeni Isusa. Udy Tovaryšestva Svjatijšoho Imeni budu deržati processiju okolo Soldiers' Field

so zapalennymi sviščkami. Tohda budet i blahoslovenie so Najsvjatijšimi Darami.

23 ho junija budet dnem učenijsa. Toho dña na platformu Soldiers' Field najučenišiji syny Svjatoj Cerkvi budut naučovati ludej o rozličnych voprosach svjatoj vıry našej.

Prihotovljašučich komitetov holo-voju jest Very Rev. Magr. C. J. Quille, generalnyj sekretar, i semu pomahajet Rev. William R. Casey, spomahateľnyj sekretar.

Holovna Urjadovña pomisčena na 719 Cass Street, pod nazvoju: **International Eucharistic Congress Headquarters.** No Pišma dosta adressovati: **Cathedral Square.**

Na vsi voprosy sejčas i točno ot-povidajut

что учительство до послѣдняго слѣдствія бороться будетъ за справедливую экзистенцію. „Во Вашихъ рукахъ наша судьба... не допускайте, чтобъ вѣра наша въ справедливости парламенту была подкопана. То бы мало смутное слѣдствія, за которое должны бы отвѣчати дѣятели, которы ихъ запрочинили“.

Красивый знакъ то солидарности педагоговъ и вѣруеме, что просьба учителя нашего будетъ выслыстана. З. У. С., якъ найсильнѣйша а каѳ. организація красиво старается о своихъ членахъ а должна быти респектована. Жаль, что найдутся таки, которы З. У. С.-у хотѣли бы препятствовать въ своемъ красивомъ дѣйствіи, лишь зато, что сей сполокъ держится христ. принципамъ.

Конкурсъ.

Ч. 672.

Вспр. епарх. правительство голосить конкурсъ на *стакчинское* пѣвчоучительское становище до 1-го апрѣля.

ХОЗЯЙСТВО.

Поможьме собѣ сами!

(Продолженіе и конецъ).

И часто ся ставаетъ, что газда ани не хочеть за полъ даромъ продати чи тотъ жидликъ масла, чи тотъ фалатокъ тварога. Наслѣдкомъ того тотъ продуктъ газдовскій, который малъ бы донести газдови хасень, стратится марнѣ, а газда того крайцара не видить и хотай працюеть отъ бѣлого ранку до темной ночи, въ его хижѣ все бѣда, жена нарѣкаетъ, дѣти плачуть. Сами признаеме, что такъ то на нашихъ селахъ ся дѣеть. Якъ же намъ теперь треба работати, чтобы злему поради. На тотъ вопросъ лишь одинъ отвѣтъ. Намъ треба организоватися. Но можетъ дакто сказати, чмо мы уже организованы въ той або иной странѣ, что у насъ предъ вольбами были уже разны агитаторы и слюбовали горы-долы. — Вольбы ся минули, а слюбы вѣгеръ пороздувалъ по горахъ-долахъ, а насъ все стара бѣда пригнетаетъ. Выходить съ того, что треба намъ иньшой организаціи, не политической, але экономической — газдовской,

котра поможетъ намъ передъ всѣмъ станути сильно на власныхъ ногахъ на своемъ газдовствѣ, котра донесеть намъ газдовску самостоятельность, обогативши наши села материально. А першимъ крокомъ къ такой экономичной самостоятельности и збогаченю нашего газды на селѣ есть организація газдовъ межи собою въ одномъ селѣ въ газдовскій сполокъ, который маеть за цѣль всѣ силы газдовъ случити въ едно, чтобы они могли виробки своего газдовства якъ наилучше, по найвысшихъ цѣнахъ продавати, чтобы могли свою працю сами выхасновати, а не быти отказаны на то, что имъ. Сруль або Мошко за ихъ працю даетъ. Лишь такимъ образомъ можеме сами собѣ помочи, лишь сорганизована, совокупна работа всѣхъ въ одномъ селѣ можетъ выгнати изъ нашихъ хижъ бѣду и нарѣканіе а донесеть намъ истоту нашей жизни и Божее благословеніе. Каждый зачатокъ тяжкій, но нѣтъ такой вещи на свѣтѣ, который бы человекъ розумный и усиловный не могъ перемочи, лишь треба ся взяти за дѣло а при Божьей помочи, при согласіи и усиловности все поидеть. Не даромъ говорить наша пословица:

„Святые горшкомъ не лѣпятъ, лемъ люде“, а нашъ подкарп. русскій народъ извѣстный, можно сказати, на цѣломъ свѣтѣ тѣмъ, что кедь его бѣда притиснетъ, то и гондинку зробить.

Чтобы самопомочь газдов достала доразъ отъ начала хороши заклады, треба чтобы въ каждомъ селѣ зошли ся газдове (наилучше въ читальнѣ) и чтобы ся порадили, надъ тымъ, якій сполокъ наилучше отвѣчалъ бы ихъ мѣстнымъ обстоятельствамъ. Кедь въ селѣ есть довольно много коровъ, а на молоко нѣтъ хорошого збыта, такъ въ такомъ селѣ безусловно треба заосновати сполокову молочарню. Если газдове можуть продати молоко до города — въ такомъ селѣ молочарня ся имъ не выплатитъ, но мѣсто молочарни мали бы собѣ заосновати сполокъ газдовско-торгвельный, то значитъ мали бы основати склепъ-крамницу, въ который бы продавали все, что нашему че-

ловѣку на селѣ потребно. При крамницѣ можно бы основати сполокъ торговли яйцами и зерномъ. О тѣхъ всѣхъ сполкахъ подаме нашимъ газдомъ потребны информаціи въ слѣдующихъ числахъ нашей правдиво газдовской газеты „Русское Слово“.

Заточникъ

Германія прінята въ Лигу Націй.

Перва комиссія Лиги Націй, котра занималася съ прошеніемъ Германіи о вступленіи въ Лигу Націй, состоялась 11. марта подъ председательствомъ англійскаго делегата Chamberlaina. Хотя нѣкоторы державы (Швеція, Португалія, Бразилія) были противъ принятія Германіи въ Лигу, однакоже Англія перевела свое намѣреніе и Германія прінята была въ Лигу Націй.

Дрѣ Бенешъ посѣтилъ государственнаго канцлера дра Лутера и съ нимъ долго совѣщался.

Дрѣ Бенешъ въ Вѣднѣ.

Дрѣ Бенешъ, заграничный министръ, въ тѣхъ дняхъ посѣтилъ ракускаго канцелара, дра Рамека. Сіе посѣщеніе кромѣ хозяйственныхъ причинъ и имѣеть и политическу цѣль.

Новы вольбы на горизонтѣ.

„Nár. Osvobození“ пишеть: Въ коалиціи согласія еще все нѣтъ. Нѣтъ porozumění между партіями въ законопроектѣ о урегулированіи жалованія штатныхъ урядниковъ, якоже о законопроектѣ о мытахъ зернѣ. Ситуація на только компликована, что о короткое время ожидается новое правительство, а то урядовый кабинетъ. Министръ премьеръ сего кабинета былъ бы Черній. Найглавнѣйша задача сего кабинета была бы предуготовленіе новыхъ вольбъ, которы бы отбылися въ мѣсяцѣ октябріа.

„Národní Osvobození“ пишеть еще и то: Вольба президента бу-

детъ въ яри 1927. года. Масарикъ не будетъ рефлектовати на достоинство президенства, а вмѣсто себя вручати будетъ Швиглу. Въ случаѣ избранія Швиглы за президента министеръ преміеромъ былъ бы дръ Вишковскій.

КУПЬТЕ!

Всѣмъ женамъ и дѣвкамъ отпоручаю нешуты сукни, и то всѣ оттѣнки черной, зеленой, синьей фарбы въ модныхъ взорахъ на святки, во всякой величинѣ и размѣру; 4 сукни за 65 кч., 6 сукни за 95 кч., 8 сукни за 120 кч., 10 сукни за 150 кч. — За кажды 10 сукни 1 превосходна сукня даромъ. — Дальше: 4 метровъ штофу на чернѣйшій костюмъ за 48 кч., 8 метровъ за 85 кч., 12 м. за 110 кч. — 3 метровый штофъ на панскіе шаты за 68 кч. — Ушиты черны панскіе нагавицы на свята за 28—30—32 кч. — Панскіе сорочки 2 кусы за 36 кч. — 2 женскіе сорочки (вышиваны) за 34—36 кч. — Панскіе сподны 2 кусы за 30 кч. — 3 ручники (полосаты) за 20 кч., 3 бѣлы руч. за 25 кч. — 6 носовыхъ платковъ бѣлыхъ и фарбёныхъ за 25 кч. Заслоны 8 25 кч. Покрывала на постели (красны взоры) 2 кусы за 70—80 кч.

Всѣ товары добры и вручаемся за нихъ!

Пишьте еще днесъ на фабрику бѣлизны: Ján Rušný, Jímranov, Morava.

Пишьте, что сте читали сей инзертъ въ „РУССКОМЪ СЛОВѢ“, достанете оро-овъ скидку (туныше)!

Взорки не засылаеме. Лишь 4 сукни засылаеме на указъ.

Новости въ мадьярской франковой панамѣ.

Передъ нѣсколько днями получила пештянска полиція анонимное (безъ подписи) письмо, въ которомъ было ей извѣщено, что фалшивы банкноты, которы полиція до сихъ поръ еще не нашла, находятся въ шатнѣ восточной желѣзнодорожной станціи.

Полиція сейчайъ вышла на станцію, и тутъ дѣйствительно нашли въ одномъ чемоданѣ 6647 фальшивыхъ кусовъ по 1000 фанковъ.

Въ Голландіи пойманы мадьярски фалшификаторы (Янковичъ, Маршовскій, Манковичъ) дня 13. стояли предъ судомъ. Прокуроръ желалъ на провинниковъ найострѣйшу кару, то есть 7 лѣтній арестъ.

Торжество Добрянского въ Прагѣ.

Общество карпаторусскихъ студентовъ „Возрожденіе“ доводитъ до общаго свѣдѣнія, что дня 19-го марта 1926. г. въ большемъ залѣ „Русского Дома“ (Praha II. Panská ul. č. 16) устраиваетъ торжественное собраніе по случаю 25 лѣтней годовщины со дня смерти Адольфа Добрянского-Сачурова, славнаго под карпаторусскаго дѣятеля.

Входъ свободный! Жертвованія съ благодареніемъ принимаются и квитируются въ газетахъ.

Правленіе.



Министръ дръ В. Гирса.

Министръ, дръ Гирса — одинъ изъ видныхъ борцовъ за освобожденіе Чсл. Респуб., выдающійся политическій и государственный дѣятель.

Гражданска война въ Китаѣ.

Гражданска война въ Китаѣ еще все держитъ. Армія правительства и революціонеровъ съ перемѣннымъ счастьемъ воюетъ. При городѣ Тіенчинъ выиграли революціонеры, но на другомъ фронтѣ опять революціонеры должны были уступить предъ войскомъ правительства. Американски Соед. Штаты увѣдомили правительство, что если правительство не будетъ въ состояніи охранити интересы Ам. Соед. Штатовъ, такъ должны будутъ послати свое войско въ Китай.

Церковна-жизнь.

Благодати юбилейнаго года 1925. разширены въ 1926. годѣ на цѣлый свѣтъ!

(Продолженіе.)

1926. годъ

Юбилейнымъ Годомъ для цѣлаго свѣта.

Предпрошлаго года въ 10. числѣ Душпастьря описали мы Вамъ, дороги братья въ Христѣ, юбилейный годъ и его цѣль въ Старомъ и Новомъ Завѣтѣ. (Перечитайте то посланіе наше еще разъ!). О, съ якою торжественностію праздновалъ Израиль свой юбилей!

Великій Архіерей Нового Завѣта воззываетъ всѣхъ насъ въ томъ годѣ:

Чтобысьме разрушили оковы грѣха, чтобысьме понаправляли всѣ кривды и злы обычаи.

Чтобысьме уклонили всѣ прилежитости покусовъ грѣшной натуры и сталися Богу милыми.

Отдалити намъ треба ту особу, то обстоятельство, ту рѣчь, котора намъ перепону дѣлаетъ на дорогѣ нашего душевнаго спасенія!

Треба навернути чужи рѣчи, треба помирится съ непріятелями, треба поправити зробленны шкоды, или на маетку, или на чести такъ своею якъ и чужомъ; треба поправити недостатки при воспитанію дѣтей своихъ и своихъ домашнихъ.

Треба намъ започати больше старатися о вѣчное счастье, якъ о счастья сего свѣта! То значить праздновати юбилей.

Еще одно заповѣль Вселенскій Архіерей Папа Пій XI, а то есть:

Царство Христа Господа.

Мы всѣ вѣриме и исповѣдуеме, что Господь нашъ Иисусъ Христосъ есть Царемъ неба и земли, и что „Его царствію не будетъ конца“.

Мы всѣ молимся каждый день въ „Отченашъ“-ѣ „Да прійдетъ царствіе твое“.

Но суть люди, которы Господа Иисуса Христа не любятъ, которы Его царствіе ненавидятъ. Якъ колись жида кричали: „Распи, распни его“, „Не имамы царя, токмо Кесаря“, такъ само есть и днесъ много такихъ, которы кричатъ: „Не

хочеме знати Бога, не хочеме знати Ісуса, не хочеме знати надъ собою закона Божого. Мы узнаваме только тѣ законы, которыхъ мы себѣ постановиме“.

Такими ворогами суть *большевики* въ Россіи и ихъ слуги, такими слугами суть *жиды-масоны* и ихъ слуги.

Такъ было отъ смерти Господа Ісуса Христа, такъ будетъ до второго пришествія Христова.

Мы, Христіане, узнаемъ ту главную правду нашей святой вѣры, что Іисусъ Христосъ есть „Царемъ нашимъ“. Но та велика правда не есть повсюду межи христіанами досить живою, такъ, чтобы царствование Христа Господа управляло цѣлымъ нашимъ житіемъ, чтобы право Христа Господа управляло и родинами, и школами и державами и христіянскими народами.

А чтобы се осягнути, постановилъ *Святѣйшій Отецъ Пій XI.* на послѣднюю недѣлю мѣсяца октября „свѣто Царя Ісуса Христа“. И тому маеть припомочи и сей юбилейный годъ.

Мы, *Епископы богоспасаемыхъ епархій Мукачевской и Пряшевской,* проголошуемъ по власти намъ данной отъ св. Престола годъ 1926 юбилейнымъ для нашихъ епархій. въ духъ посланія Св. Отца, которое мы оголосили въ II-мъ числѣ Душпастьера 1926. года.

(Продолженіе слѣдуетъ).

Криза кабинета въ Франціи.

Въ французскомъ парламентѣ при разбираниіи финанчнаго законопроекта 6. марта кабинетъ Бріанда получилъ меньшинство. Бріандъ сейчасъ отказался, что причинило въ свѣтовой политикѣ велику констернацію, ибо правѣ теперь дер-

жится въ Женевѣ конференція Лиги Націй, на которую ожидали Бріанда какъ французскаго министра президента. Какъ газеты найновше пишутъ, президентъ опять ословилъ Бріанда съ составленіемъ новаго кабинета, которому и удалось 10. марта составить новый кабинетъ, въ которомъ однсременно будетъ и заграничнымъ министромъ. Бріандъ въ министерствѣ президентствѣ рекордъ держитъ, теперь уже седмый разъ стался президентомъ.

Театральное представление въ Телгартѣ (Гемерска ж.)

Дня 7. марта на честь г. президента телгартска молодежи преуказала свою способность, когда отыграла прекрасну а поучительну драму „Гробъ ласки“ при присутности людей нашихъ и изъ околицы, салу полно наполненнымъ, съ превосходнымъ успѣхомъ. Доходокъ имѣеть цѣль: уболышити закладину вежовой години.

Тѣшилисмесь, что гости изъ сусѣдныхъ селъ въ великомъ числѣ ся появили и ся заинтересовали про нашъ народный рухъ, и видѣти, что начто а въ чемъ способный народный духъ. И ся не окламали! Съ своими очами могли видѣти, что мы тоже развиваемся а что и мы ся збудили изъ глубокого сна а глѣдаме свѣтло.

Прелетѣли сме китайски муръ темноты, а уже указалися перши благородны, и на похвалу достойны овощи. Перву пробу критики сме выдержали, а указались, что знаме лѣтати уже на своихъ крылахъ, а не отрѣжеме собѣ ихъ, чтобы сме во пороку ся метали, будеме выше а выше, далей а далей лѣтѣти надъ землею съ народнымъ духомъ! —

Слава телгартской молодежи, на все доброе всегда готовой. Найвекшу часть тому успѣху мусимъ приписать *п.-ѣ Меланіи Кендровской, женѣ приходника бодружалскаго,* котора своею ученостію и образованостію, не смотряще великій трудъ, причинилася, же представленіе хорошимъ успѣхомъ вѣнчалось.

Притомный.

Глинка и правительство.

Въ сихъ дняхъ появилась одна комиссія Глинковой партіи предъ министромъ-президентомъ, которому передала меморандъ партіи. Найглавнѣйши условія партіи, при которыхъ Глинковцы ступили бы въ правительство суть: автономія Словакіи, выименованіе словацкихъ урядниковъ, прекращеніе пренаслѣдованія людей глинкковой партіи и т. д. Отвѣтъ правительства еще не извѣстный, но безусловно плохо повліяеть отсужденіе Глинки. Глинка въ газетѣ „Slovak“ именовалъ господина президента „tateleben“, про что осужденъ былъ на 8 дни. Напротивъ того бесѣда, держанія Юригой (посломъ Глинковой партіи) то указываетъ, что въ партіи есть склонность вступити въ правительство.

ВѢСТИ.

— Торжество архіерея. Архіерей Оломоуца, дръ Л. Пречанъ, праздновалъ дня 8. марта 60-лѣтіе. Родился 8. марта 1866. во В. Тынецѣ, рукоположенъ 5. іюля 1889 а за архіерея назначенъ 30. дек. 1923. Славный архіерей великій пріятель уній и русскаго народа. Подъ его веденіемъ держатся уніонистически конгрессы во Велеградѣ. Широ благожелаемъ ему. На многая лѣта!

За народну и культурну повинность най держатъ тѣ наши читатели, котры первы три числа сегодочнаго „Русскаго Слова“ не послали назадъ,

чѣмъ скорше заслати предплату на 1926. рокъ; 24 коронъ оферовати на подк. русску народну — грекокаатолическу прессу повинность каждого свѣдомого русина! Подпоруйме „Русское Слово“, которое работаетъ въ интересѣ консолидаціи и розвитка нашего народа!

— **Новый епископъ** Вглядомъ на слабое здоровля епископа премышльскаго Коциловскаго. Св. Престолъ назначилъ ему побочника, дра Георгія Лакота, препозита съ правомъ наслѣдованія. Новый епископъ родился въ 1883. а въ 1908. былъ рукоположенъ.

— **Отдали церковь въ Н. Синевирѣ** (Подк. Русь). Дня 25. февр. на энергичный выступъ правительства схизматики должны были отдати церковь назадъ нашимъ вѣрникамъ. Прежде на бунтацію чужинцевъ терроризовали схизматики каждого, на фарѣ всѣ окна выбили, такъ что больна, панѣ matka и дѣти лежали въ нервовыхъ курчахъ. Правительство „большевицкій рай“ чужинцевъ уже не могло терпѣти а поступило остро. Теперь тихо, въ покоѣ живутъ всѣ въ селѣ. Разъ будетъ выслышана и ихъ молитва: „отъ нашихъ „братовъ—враговъ“ освободи насъ Господи!“

— **Коммунисты Подк. Руси** по рѣшенію послѣдняго конгресса харковскаго приняли украинское на правленіе а пописались за украинцевъ. Ихъ газета „Правда“ пишетъ совсѣмъ по украински.

— **Не могутъ получить епископа схизматики въ Подк. Руси**, зато забралися Кабалюкъ, Кемень а Бакарѣ батюхи въ Сербію, чтобъ принести епископа. Дозіею завель ихъ къ митрополиту, который ихъ выслухалъ а по сему сказалъ, что до того схизматичкаго джунгела имъ не даетъ епископа. Вотъ, ани Сербы не хотятъ ихъ знати.

— **Во французскомъ Ліонѣ** для юношей російской эмиграціи поставили кае. семинарію богословску. Теперь имѣють 16 питомцевъ, которы позже будутъ высланы въ Россію разширяти унію.

— **Конецъ школьного года:** 26. іюня 1926. Согласно министерскому распоряженію отъ 17. фев. раля с. г. за н-рѣ 146.267, въ виду того, что день 28. іюня с. г. при падаетъ на понедѣльникъ, конецъ школьного года установленъ на субботу 26. іюня 1926 г. и въ тотъ день должны были выданы ученикамъ свидѣтельства.

— **Огень.** Дня 15. марта вече-

ромъ великій огень былъ въ Гульвасѣ, небо надъ Пряшевомъ было цѣлкомъ червене. Сгорѣло 6 домовъ и 12 стодоль. Причина огня еще неизвѣстна.

— **Каплица въ готелѣ.** Въ Мадридѣ (Испанія) одинъ готеліеръ зарядилъ въ своемъ готелѣ капличку для гостей, чтобъ не ходили далеко въ недѣлю на службу. Капличку посвятилъ архіепископъ мадридскій.

— **Богъ не жартуетъ.** Предъ рокомъ въ Рамберку бросилъ 25 лѣтній Іосифъ Бабицкій статуу св. Іоанна изъ каплички въ озеро. Сего года 4. февр. хотѣлъ сей молодець одну свадьбу видѣти а пустился чрезъ озеро по ледѣ. Наразъ ледъ ся заломилъ а онъ зачалъ топиться. Пришли сестра, мати и отецъ на помощь, всѣ были бы пропали, лишь отецъ вытягнулъ дочь свою а молодець съ мамой остави тамъ. Похороны были дня 7. февр. Богъ терпеливый, но не жартуетъ!

— **Въ Кошицахъ будетъ учреждено нѣмецкое консульство.** Официальной цѣлю котораго должна быти поддержка вывозки дровъ изъ восточныхъ краевъ республики въ Германію.

— **Въ Свалявѣ,** въ послѣднее время начали свирѣпствовати заразительны болѣзни, особенно сыпнякъ. Много людей умираетъ. Во вторникъ, 2. с. м. было въ Свалявѣ 6 похоронъ.

— **Даръ.** Эдвардъ Шмилнякъ, приходникъ глинянскій 200 Кч. даровалъ на семинарію, за что благодареніе выражаетъ

Ректоратъ семинаріи.

— **Досталъ, что хотѣлъ.** Во Фулдѣ сталося: Многоразъ коммунисты а социалисты неумытыми губами нападаютъ на христіанство, вѣру, Сотворителя. Въ купели Шульца одинъ безбожникъ такъ кончилъ рѣчь свою: „... если бы было Бога, то бы заслалъ одного ангела, который бы мнѣ далъ Моза уха за нападенія“. То слышалъ правѣ одинъ сильный сельскій молодець, который тамъ стоялъ а сей часъ приступивше къ нему вырѣзалъ му два по его неумытой губѣ, что ажъ въ ухахъ му зазвонило а сказалъ:

То засылаетъ ти Богъ чрезъ мене, ибо такій неумытый не заслужитъ, чтобы ангелъ съ неба пришолъ его бити. Публика смѣялася а социалистъ утѣкъ.

— **Двадцать лѣтъ тому назадъ цыганами похищенна дѣвчонка** опять появилась въ родномъ городѣ. Двадцать лѣтъ тому назадъ у одной богатой еврейской семьи, у Штегманна въ Мукачевѣ, кочующими цыганами была похищена мала дѣвчонка. Всѣ поиски остались безъ результата и родители уже оплакали свою донечку. Сей часъ, послѣ 20-ти лѣтъ, появилась похищенна въ Мукачевѣ, но уже якъ христіанка, жена кочующаго точильщика ножей и мати нѣсколькихъ дѣтей. Богата еврейская семья приложила всѣ усилія, чтобы ихъ дочь возвратилася домой, но она предпочла остатися вѣрною своему мужу и дѣтямъ: предложенія своихъ родныхъ не приняла и продолжаетъ дальше жити кочевнической жизнью со своимъ мужемъ и дѣтьми, съ которыми жила до сихъ поръ.

Смѣшный кутикъ.

Одинъ автомобиль скоро закрутится на розѣ; въ той минутѣ розтрошитъ одного пса, котраго газда не далеко на сходнищѣ стоялъ. Шофферъ застановитъ автомобиль и звѣдуетъ газды:

— Вашъ былъ сей песъ? — Такъ.

— Доста будетъ вамъ 20 коронъ за него? — ... Доста.

Шофферъ передастъ ему 20 К. и дуже жалуется, что ему шкоды наробилъ.

— Возможно, что вы правѣ на охоту намѣряли? —

Нѣтъ! — не на охоту — говорить онъ, — лишь хотѣлъ на краю села забити сего пса. —

Три а пять то восемь.

Цыганъ былъ при войску и просилъ тридневный урлаубъ. Капитанъ му не хотѣлъ дати только, но думалъ на то, что цыганъ бы му и такъ утѣкъ, и лучше будетъ му дати урлаубъ. Заволалъ цыгана и говорить му:

— Цыгане, ты просишь три дни урлабу, я ти дамъ пять дней и шесть коронъ, только чтобы есь ся на часъ поставилъ.

Цыганъ приобѣщалъ и отышолъ до дому. Дома былъ за восемь дней; ажъ на девятый пришолъ. Капитанъ го взялъ на рапортъ:

— Цыгане, такъ я ти далъ только пять дней, а ты былъ за восемь.

— Я собѣ раховалъ на пальцахъ; я просилъ три дни а они ми дали пять; та то восемь и такъ емъ zostалъ дома. Капитанъ мусѣлъ признати, что то правда. С. В.

ГАДКА.

Загадка рахункова.

Пришолъ до мене купецъ и купилъ меду за 260 кч. Вычиталъ мнѣ

гроши въ 20, 10 и 5 короновкахъ, такъ что всѣхъ было 20 кусовъ. Сколько было съ каждыхъ грошей? А. Б.

Отгадка находится въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

о. Сигидмундъ Бринскій, Freeland, Ра, Америка. Краснѣ дякуеме стихотворенія. Широый привѣтъ.

Гизелла Иванчова, Яблонка. Статью въ теченіи марта сообщиме. Дня 17. III. окончилъ Широый привѣтъ.

Отгадка загадки послѣдняго числа:

Послѣ 32 години.

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектныи снаряды для спальни, столовой и для кухни — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдянныхъ мебельяхъ. — Гарнитурь.

Просьте цѣнникъ!

Внимайте на адресу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучшии, найкрасши и найголоситѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (770/0 мѣди 240/0 банка-цинъ). — Перворядность звономъ хвалять благодарственныи и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А. В.“ „С.“ звоны. — Выконаніе заказаннъ звонъ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: ::

АААААААА



АААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учреждениямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

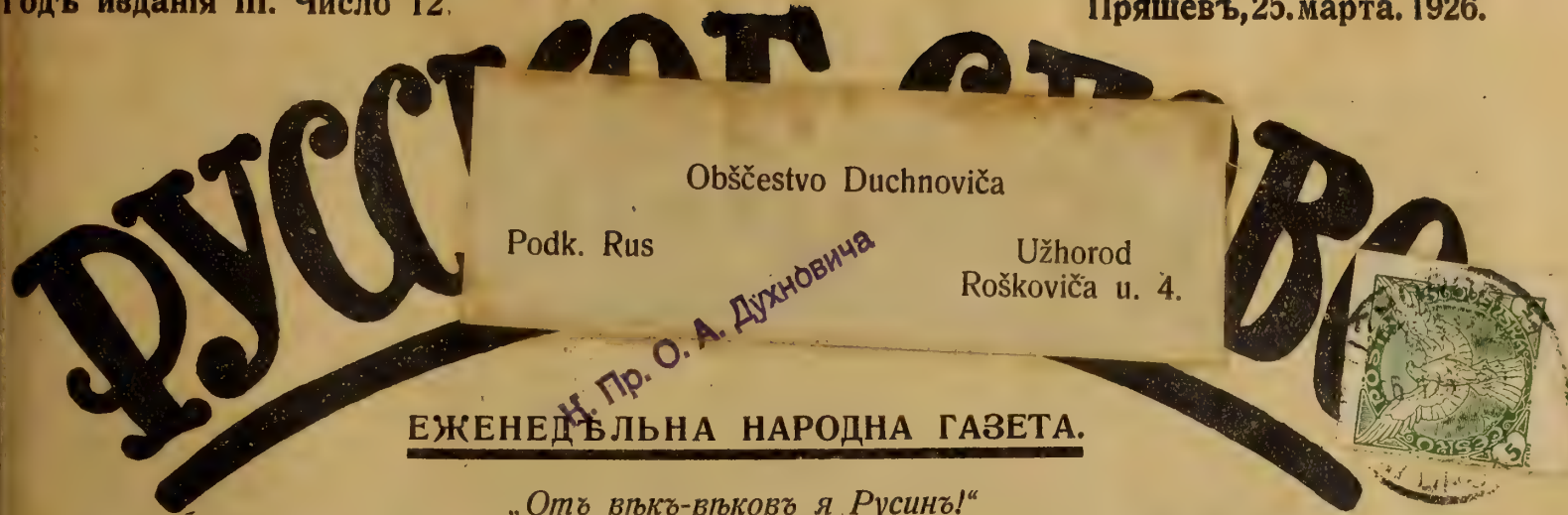
Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранныи деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.



Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškoviča u. 4.

Пр. О. А. Духновича

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Исерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплаты:	
на годъ	24 Кз.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Потѣшительны знаки.

(Продолженіе и конецъ.)

Кромѣ соединія коалиційныхъ пословъ на | предуготовили и политическу свободу. Ибо если Подкарп. Руси, вторымъ потѣшительнымъ знакомъ является фюзія Русского Народного и Подкарпатского Банка.

Радостна есть сія фюзія, ибо значитъ соединеніе матеріальныхъ силъ. Мы уже предъ двумя годами писали, (5. ч. 1924.) что наша свобода, наша автономія дока на слабыхъ ногахъ будетъ стоять, пока мы *матеріально* не будеме сильны, пока мы не будеме имѣти свои певны банки, свои сполки, свои кооперативы. Пока мы того не будеме имѣти, дока всѣ наши политически стремленія только мечты будутъ безъ всякой надѣи осуществованія.

Матеріальна свобода всегда должна предупредити политическу свободу. Смотримъ на примѣръ чеховъ! Они еще о политической свободѣ лишь мечтали, а матеріально уже давно свободны были отъ нѣмецкого капитала. Они имѣли свои чешски банки, чешски сполки, чешски кооперативы, которы не только матеріально освободили чеховъ, но



Греко као церковь въ Телгартѣ, Гемерской жупы. (См. въ „Читальнѣ“.)

требало жертвовати на народны цѣли, тамъ были богаты ихъ банки, кооперативы, которы никогда не отказались отъ подпорованія народныхъ стремленій, ибо знали, что развитіе народного чувства, лишь имъ будетъ пользоваться: сознательный чехъ, лишь въ ихъ банкъ сложить свои пошпорованы пѣнязи, лишь изъ ихъ сполка будетъ куповати свой товаръ. Такъ то ишло на Чехіи — рука въ рукъ — развитіе матеріальное съ сознательностью народного духа. И когда чешскій народъ стался самостоятельнымъ, тогда организація новой державы ту на Чехіи сталася найскорше, ибо чешскій народъ матеріально уже давно свободнымъ былъ.

Или смотримъ теперешне положеніе русско-го народа въ Галиціи. Знаеме, что они подъ якимъ гнетомъ поляковъ находятся. Отобрали ихъ школы, пренаслѣдовали, въ тюрьму сажали, но дарьмо было все. Галиційскій русинъ въ банкахъ, въ кооперативахъ, въ крамницахъ, въ

молочарняхъ добрѣ былъ сорганизованъ, словомъ матеріально свободнымъ былъ, прото не удалось задусити галиційского русина, и мало — по малы зачнутъ достати свои права. Теперь, якъ пишутъ, получаютъ и университетъ.

Или ту на Словакии, кто былъ наилучшимъ распространителемъ словацкого духа? Банкъ Татра. Сей банкъ не только экономическу задачу исполнялъ ту на Словакии, то есть, не только матеріально помогаль бѣдному словацкому народу, но исполнялъ и политическу задачу, сбудиль народный духъ и народное сознание.

То совсѣмъ добрѣ знали тѣ, которы даяку часть имѣли около автономіи Подкарп. Руси. Знали они то, что наша автономія лишь тогда будетъ стояти на сильныхъ ногахъ, если мы и матеріально свободными будеме, если намъ не будетъ потребно каждый гелерь на наши народны цѣли отъ другого джадовати, если нашъ человекъ матеріально не въ чужомъ, но въ русскомъ банку будетъ заинтересованъ, ибо гдѣ сокровище ваше, тамъ и

сердце ваше. Прото наши провадители за першу цѣль держали основаніе русского банка.

Но якъ въ всѣхъ дѣлахъ, такъ и ту появилось наше вѣчное несчастье: раздоръ. Вмѣсто одного банка основалися два: Подкарпатскій банкъ и Русскій Народный банкъ. Бѣда была не въ томъ, что два банка основалися, но въ томъ, что сии два банка враждебно относилися одинъ къ другому. Что было тому слѣдствие, всѣ знаемъ добрѣ. Изъ двухъ спорящихся лишь третій имѣлъ пользы, мадьяре и жида. Провадители, акціонеры двухъ банковъ видѣли то, что то не приведетъ къ доброму, прото 20. февраля сышлись на общее заседание, на которомъ почти одноголосно (1158 голосами противъ 13) приняли фузію двухъ банковъ.

20. февраля будетъ значительнымъ днемъ въ исторіи Подкарп. Руси, *днемъ соединенія матеріальныхъ силъ*. Мы не только прото радостно привѣтствуемъ сіе соединеніе, ибо оправданнымъ видиме то, что наша газета уже предъ двумя годами голосила, но особенно

прото, ибо въ томъ соединеніи видиме залогъ соединенія въ культурныхъ и въ политическихъ дѣлахъ.

Въ той работѣ соединенія числиме мы и на далей съ разбивающей работой нѣкоторыхъ фанатиковъ, чужимъ интересамъ служащихъ людей, но то не будетъ мѣшати тѣмъ, которы держатъ предъ глазами общее благо подкарпаторусского народа.

Новому, соединенному банку желаеме, чтобы чѣмъ успѣшнѣйше моголъ работати въ дальшомъ соединеніи всѣхъ насъ!

Епархіальны дѣла.

Число: 746/1926.

Всѣмъ Впреподобнымъ Деканатамъ.

Деканатъ Гронскій на засѣданіи своемъ 16. III. 1926 въ Вернарѣ п. держанномъ рѣшилъ фонду вдовимъ священническихъ ежерочно 100 К даровати съ тѣмъ, и чтобы изъ суммы 40% фонду, а 60% вдовцамъ выплатились и просить пріе Впр. Деканаты въ томъ смыслѣ благосклонно рѣшити.

ЧИТАЛЬНЯ.

Константинъ Туркинякъ:

Исторія гр. каѳ. прихода телгартского.

Знающій нашу богоспасаему епархію, ей пространство, села, и прихода, гдѣ находятся вѣрники восточного обряда, истинѣ ся опроситъ, что якъ тамъ засядли далеко отъ гнѣзда, на западъ между вѣрниками иного вѣроисповѣданія гр. каѳолики въ сихъ 3-охъ селахъ: Шумяцъ, Телгартъ а Вернаръ?

Любопытности такихъ людей хочю задость учинити, а для исторіи нашей епархіи (найдется разъ такой одушевленный человекъ), короткій матеріаль сложити.

Село Телгартъ лежитъ подъ 1943 м. высокою горою: Кральова Гола, отъ моря на 881 м. высоко! Земля очень слабо родить. Овесъ, ярецъ

и картошки лишь можъ до земли шарити, и то всѣ господарь съ трясучими руками, съ упованіемъ на Бога возрастающаго вложить до матушки земли, ибо и маеть чого ся бояти, бо сильны поздны морозы, короткое лѣто часто уничтожитъ всѣ, змарнить ихъ едину надѣю. Хотя земля такъ по мачохи съ ними обхаджаеть, вынагородятъ изъ другой стороны горы, огромными ялицами насажены, изъ которыхъ жиють, свой хлѣбъ зарабатують. Природа красива, чаровна, которая много туристовъ притягуетъ въ лѣтѣ, здѣсь изъ чистого, смеречнымъ запахомъ наполненного воздуха хотячи что то до себе насати, обдивовати красоту природы, читати изъ книги природы, и познати Бога изъ его рукотвореній великолѣпныхъ, что суть горы и основанія ихъ, и воскликнути къ нему и признати, что „яко возвеличися дѣла

твоя Господи, вся премудростію сътворилъ если.“ Онъ мудро дѣлалъ своимъ дѣтямъ. Дѣйстно по отцовскъ каждому что-то даетъ Богъ изъ его даровъ, чтобы человекъ позналъ божію справедливость, призналъ свою дочасность, что тутъ человекъ всѣ не можетъ мати. Но что тутъ не маеть, лишь обдивуетъ, можетъ мати и ся дивити той красоты, величїя лишь за гробомъ.

Давидъ король одушевляется, когда смотритъ ту красу свѣта и можетъ „во величїю облечася еси“. Яка же красота будетъ тогда небѣ, гдѣ Богъ вѣчный пребываетъ? Тота мысль мене наполняетъ, когда вышедше на гору Кральовску расмотрю выходъ солнца, когда сядуче при быстромъ потоку смор журчачу, по скалахъ внѣзъ падючу, чисту, якъ кристаль, во Подъ ногами моими якъ една велика плахта, розложеный есть пр

Смотря на благородную цѣль, прошу и возываю всѣ Впр. Декаматы, извольте съ вопросомъ на заѣданіяхъ Вашихъ заниматься и ѡбращеніе Правительству Епархіальному предложить.

Въ Пряшевѣ, 20. III. 1926.

Дрѣ Руснакъ,
викарій.

Церковное искусство.

„Пропаганда церковного искусства“ (artis ecclesiae) охотна старинный образъ или церковь въ году 1926. даромъ — лишь за режіеи здержки — мальовати или реставовати. Заявленія на „Revue pro fest. uměni“ Praha XII. Krameriusová J. Parter треба послати.

Трансверзальна желѣзница между Пряшевомъ и Ужгородомъ.

Въ газетахъ уже больше якъ года пишется о трансверзальной желѣзницѣ между Пряшевомъ и Ужгородомъ. Дѣло въ томъ, что оговаривается агитация, чтобы съ Пряшева сбудована была желѣзница до Ужгородъ. Желѣзница съ Пря-

шева ишла бы въ Капушаны, потомъ черезъ Врановъ въ Михаловцы и въ Ужгородъ. Черезъ сію желѣзницу дорога въ Ужгородъ около 60 километрами коротша бы была, и не требало бы дваразъ пересѣсти, якъ теперъ въ Кошицахъ и въ Чопу.

О потребѣ сей желѣзницы и мы большеразъ писали. Постоянна агитация и имѣла слѣдствіе, ибо въ минувшемъ году такъ видѣлося, что дѣло уже окончено и сей весной уже и зачнется работа пряшевской—ужгородской желѣзницы. Но въ теперешнемъ политическомъ каосу якъ бы дѣло заспало, якъ бы правительство быбдованіе сей, всѣмъ намъ такъ нужной, желѣзницы опять отдалило. Чтобы не дати дѣлу заспати, всѣ политически партіи и торговны общества держали дня 21. марта въ Пряшевѣ на городскомъ дому засѣданіе. Для притомнымъ велика зала городского дома указалася маленькой, такъ что многи ни не вмѣстилися въ залу.

Засѣданіе открылъ староста пряшевскій дрѣ Флоріанъ. Къ вопросу переговорили репрезентанты всѣхъ политическихъ партій и торговыхъ обществъ. И чудо чудесъ, не было разницы, чи то глинкавецъ или коммуниста, чи рольникъ или скле-

паръ, всѣ одноголосно пріяли, что зашлють меморандумъ всѣмъ политическимъ клубамъ и жадають, чтобы послы пряшевского округа въ своихъ политическихъ кругахъ агитовали въ томъ дѣлѣ. Кромѣ того особно зашлють меморандъ и дру Славику, не только якъ министру земледѣлія, но и якъ кошицкому жупану, который самъ узналъ потребу сей желѣзницы.

Церковна жизнь.

Благодати юбилейного года 1925. расширены въ 1926. году на цѣлый свѣтъ!

(Продолженіе.)

Дороги братья въ Христѣ священные! Премилы наши вѣрники!

Зачинается для всѣхъ насъ часъ великой ласки Божой. Если хочеме изъ того часа пользоваться, то сей юбилейный годъ не минетъ безъ великого, загального хосна для цѣлого русского народа нашего. Мы маеме велику надѣю въ Бозѣ, что до нового житія, до новой работы пробудятся тѣ, которы сплять. Бездѣльны возмущаются до новой работы; побожны утвердятся и укрѣпляются въ вѣрѣ и съ новою силою, съ но-

дѣ Телгартъ, хижа при хижѣ, за домъ 280, а въ нихъ мои вѣрники: 100 душъ. Видно ихъ, смотрю чезъ далекоглядъ, рушаются, тотъ тамъ, тотъ тамъ, каждый за свою побѣду, якъ мурянки коло своего вѣзда.

Домы деревляны, хижи дильованы, съ шинглями закрыты. Но кто теперъ будуетъ, зосъ цеголь ислѣ собѣ поставити мурованицу, въ вонка съ фарбою вывакованы, которы легко ся дають отвогати, съ верха едно лежаще скло рамкахъ, други два стоящи съ того скла одинъ облакъ. Хоть въ ани фара не вызераетъ такъ, въ тутъ теперъ будованы дома съ рамитными шпаргетами, съ фабри купленнымъ череповымъ пельомъ, надъ столомъ парадною вицею лампою, съ двома образами крестными укрешенный кутъ, гдѣ есть олѣ. А хотя гдѣ увидишь и стоя-

ще зеркаadlo съ диваномъ, съ модерными, панскими постелями.

Народъ побожный. Церковь въ недѣлю полна, въ рукахъ каждый съ зборникомъ и спѣваетъ каждый, ажъ душа радуется, благодаря труду нашему ревному учителю Іоанну Жатковичъ, который здѣсь непрерывно отъ 1893-ого года ужъ дѣйствуетъ, дѣти во школѣ на свѣтски и до живота потребны предметы учить. По недѣляхъ же по обѣдѣ на знакъ дзвона идетъ молода челядь — дѣвки, паробки, невѣсты, жены до школы, гдѣ ся упражняють отъ 1-ой до 2-ой въ церковномъ пѣніи, гдѣ зборникъ ся возьме до рукъ съ церузою, а учитель вызначить, же гдѣ треба стати при спѣву стихирь, тамъ ся положить чарка, чтобы ишолъ гласъ а спѣвъ ряднѣ, а смѣло ровно; священникъ же имъ когда то объяснить одни-други нерозумны слова, текстъ, пѣ-

сень, стихирь.

Такъ то есть у насъ въ настоящемъ времени, было и въ минувшихъ часахъ. — Осмѣлилъ емъ то все на коротко предложить, чтобы емъ могъ описати исторію сего прихода, гдѣ изъ милости Божой отъ ноября г. 1923 души управляю, такъ якъ изъ старыхъ, при рукахъ находящихся приходскихъ книгъ выглядалъ, а теперъ многоуважаемымъ читателямъ нашей газеты хочу на читаня предложить.

Село ся менуетъ: Телгартъ, перекручене изъ нѣмецкого Tiergart. Въ сусѣдномъ мѣстѣ Dobšina бываючи нѣмецки обыватели и теперъ такъ называютъ наше село, что значить: звѣрникъ. Лѣсы и теперъ огромны! Яки были предъ тымъ, и дѣйстно тутъ могли зарядити деколи дакотры вельможи (повѣсть каже о кральови: Маташъ) сей звѣрникъ, гдѣ ходили на польовачку, бо и теперъ

вою ревностію зачнуть еще лучше дѣйствовать. Маеме въ Бозѣ надѣю, что черезъ сей юбилейный годъ возбудится въ насъ еще больший духъ вѣры католической и духъ правой побожности; что отрясемеся съ давнихъ пороковъ; что откинеме отъ себе оспалость и ту неудалость, которая насъ часомъ обоймае въ тяжелой нашей работѣ.

Наше нагорячѣйшее желаніе, чтобы съ тѣмъ юбилейнымъ годомъ започалось у насъ новое житіе, житіе съ Богомъ; чтобы започата наша работа увѣнчалася устойчивымъ успѣхомъ.

А чтобы мы справдѣ могли получить то обновленіе и препороженіе, мусиме всѣ въ семъ юбилейномъ годѣ прибѣгати до источника живой спасительной воды, которого намъ отвираетъ самъ Господь Иисусъ Христосъ черезъ своего Намѣстника на семъ свѣтѣ. Мусиме стараться всѣми силами и отвертымъ сердцемъ итти за голосомъ *великаго нашего Архіерея Пія XI*, и заслужити себѣ ту небесну благодать, котору намъ приноситъ сей юбилейный годъ.

Полный отпускъ дочасныхъ каръ.

По словамъ Вселенскаго Архіе-

рея *Пія XI*. каждый, кто откончитъ юбилейну сповѣдь и предписанныя условія, можетъ получить отпущеніе грѣховъ и полный отпускъ дочасныхъ каръ дваразъ: и то разъ для себе, а разъ для душъ въ чистилищѣ и свой отпускъ можетъ для душъ въ чистилищѣ жертвовать.

Яки ласки приносятъ намъ ювигейный годъ?

Неразъ бываетъ, что солнце покрытое черными хмарами, даетъ мало свѣтла и теплоты. Густа, черна хмара застелила небо и виситъ тяжело, полна громовъ и блискавицъ, Воздухъ такъ душный. Люди съ страхомъ позируютъ на небо. Боятся, чтобы градъ въ одной хвилѣ не уничтожилъ тяжелой ихъ работы. Боятся не одинъ, чтобы громъ съ высокаго неба не спалилъ его хаты съ худобою.

Подобно бываетъ въ нашемъ духовномъ житіи.

Чорна хмара гнѣва Божого стоитъ надъ душою каждого человѣка, который своими грѣхами прогнѣвалъ Господа Бога. Такий человѣкъ утратилъ ласку Божу и заслужился на вѣчны кары.

Така чорна хмара гнѣва Божого стаеъ часомъ и надъ хатою, надъ цѣлою родиною християнскою, надъ

цѣлою громадою, а деколи и надъ цѣлымъ народомъ.

За грѣхи, за пренебреженіе законъ Божого, за провинны многіи тяжитъ гнѣвъ Божій надъ цѣлымъ краемъ.

Прогнѣванный Богъ не благоволитъ тогда людямъ въ ихъ работѣ въ ихъ желаніяхъ, въ ихъ трудахъ. Они трудятся и мучатся, но яко все надарьмо: не идетъ на лѣпъ, но все на горше. „Гдѣ Господь, будетъ домъ, тамъ дарьмо трудятся люде“.

Св. Церковь, та добра наша Мати, зоветъ людей до покаянія и правленія живота въ каждомъ часъ заываетъ особливимъ способомъ въ часъ каждорочного св. великаго Поста. Но найсильнѣйше она заываетъ всѣхъ насъ на покаяніе въ ювигейномъ году.

Дороги въ Христѣ! Если доброе заглянеме передъ всезнающимъ Богомъ до своей души, если и посмотримъ на всѣ боки, по всѣмъ кутамъ нашихъ парохій и нашихъ епархій, то мусиме сказати: своими грѣхами заслужили гнѣвъ Божій и Господь насъ спрашиваетъ остро караеъ.

Онъ караеъ насъ, караеъ Господь забираючи поодинокимъ людямъ наибольший свой даръ, котор-

здѣсь есть наибольше звѣрять, мѣсто для нихъ найспособнѣйше.

Першій рокъ, который споминаетъ наше село, есъ 1679-ый, когда Телгартъ якъ филиалка Шумяца споминается, гдѣ пришелъ первый, его мѣно знающій приходникъ восточнаго обряда: *Стефанъ Даніеловичъ*. Чи были здѣсь и предъ тѣмъ нашего обряда вѣрники? На сей вопросъ даеъ отвѣдъ Андрей Ставровскій изъ Генига изъ Шаришской жупы изъ дяковской фамилии произходящій, а коло 1815-ого года здѣсь дѣйствующій, талантливый, на рускомъ, латинскомъ, нѣмецкомъ, мадьярскомъ, и словенскимъ языкахъ говорящій, а много трудящійся, и много добръ по себѣ заохабляющій, основатель прихода нашего, священникъ, который сію исторію, что ниже даю, списалъ по латински, на вѣчну памятку.

Онъ такъ то пишетъ:

Найстарше а достовѣрне преданіе кажеъ, что села: Шумяцъ, Телгартъ и Вернаръ, всѣ вѣрники отъ память преходящихъ часовъ были лютеране, покля не досталися до подданства славному панству фамилии Когариги, котра правомъ наслѣдства сіи села до своихъ рукъ достала. Коли але изъ сей фамилии нѣка вдова (имя ей не знаме), римокатолической церкви вѣрна, свое право уживати зачала, ей найвекша старость была та, чтобы всѣ вѣрники къ сей церкви прислужали, вѣру латинску исповѣдали во всѣхъ селахъ, до рукъ ей пришедшихъ. Велики селавышнегронски зарядомъ, якъ Погорелла, Гелта, Завадка, Полонка безъ тяжкости на то пристали. Но не такъ Шумяцъ, Телгартъ а Вернаръ. Они не хотѣли то сдѣлати, а латиниками быти, хотя графиня каждый камень порушала, чтобы свою цѣль обсягла.

Сволала ихъ на собраніе, а дала отвѣтъ дати. Они рѣшили съ посланцами ей такой отвѣдали: „Добръ, мы будеме католиками, але лишь тогда, кедъ на дате такого священника, который женить.“ (Вѣрно, хотѣли графиня присилити, чтобы ихъ охабила лютеранской вѣрѣ, гдѣ ся священники женять.) Вдова але ся не пудила, она знала, что суть и грѣшны католики. (Это мусило ся стати принятіи уніи по 1646-ымъ годамъ.) Приняла рѣшеніе и приобѣдала, постарается имъ дати священника гр. католика, женатого до Шумяцъ тѣмъ, что Телгартъ а Вернаръ якъ дочерны церкви будутъ прилагати къ Шумяцу.

Приходитъ теперъ вопросъ, кто былъ первый гр. католикъ парохъ селѣ Шумяцъ?

(Продолженіе слѣдуетъ.)

намъ всѣмъ далъ въ святомъ крещенію. Многи наши люде утрачаютъ *свату вѣру*, и невидятъ, якъ близь стоятъ къ вѣчной пропасти.

Покайтесь, братья! Жалуйте за свои грѣхи, навернитесь до Бога, наилучшого Отца. Поправьте свое житіе! Залишите дорогу беззаконія. Вернитесь на лоно святой греко-каѳолической Церкви. Небесный Отець на Васъ чекаетъ отвертыми руками, полнымъ сердцемъ любви и милосердія. Онъ вамъ вернетъ назадъ ласку свою свату.

Кайтесь всѣ, бо вы всѣ согрѣшили. Просимъ и умиловимъ Господа въ семъ годѣ явного покутованія за грѣхи, чтобы насъ помиловалъ и на объятія свои принялъ!

Юбилейный годъ не есть только годомъ покутованія, но и годомъ *полного отпуста дочасныхъ каръ*.
(Продолженіе слѣдуетъ).

Криза лиги Націй.

Писали мы въ минувшемъ числѣ, что Лигѣ Націй удалось согласити въ дѣлѣ принятія Германіи въ Лигу Націй. Дѣло такъ и стояло. На предуготовительныхъ совѣщаніяхъ Chamberlain-у удалось отстранити всѣ тяжести сего принятія, потому такъ видѣлось, что на всеобщемъ никто не будетъ протестовати противъ принятія Германіи въ Лигу Націй. Прото писали мы, что Германія принята въ Лигу Націй.

Но что случилось на всеобщемъ засѣданіи? Когда пришелъ рядъ на принятіе Германіи, станеть депутатъ Бразиліи и протестуетъ противъ принятія Германіи. Напрасны были наговоры, аргументы Chamberlaina. Бріанда, депутатъ Бразиліи не отступилъ отъ своего протеста. И понеже къ принятію нового члена въ Лигу Націй жадаеться одnogолосное рѣшеніе, прото Германію не было возможно приняти въ Лигу Націй. Депутаты розышлись въ наибольшемъ огорченіи и сей поступокъ депутата Бразиліи возвалъ кризу цѣлой Лиги. Такъ видится, что будетъ нужно реорганизовати цѣлу Лигу Націй, ибо иначе распаднеть,

Нарисъ трансверзальной желѣзницы Пряшевѣ-Ужгородѣ. (Къ статьѣ на 3-ой стор.)



ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ! Радость и Христіанство.

(Изъ книги еписк. Кеплера.)

Безвѣрность и безморальность забиваетъ радость, отбураетъ отъ насъ вѣру, которая лишь едина удерживаетъ веселость рода человѣческаго. Straus пишетъ, что съ вѣрою всегда далей зайдемъ якъ безъ бѣры. Нынѣшни люде якъ годны угождати радости, коли они не узнавають невинность души. Въ томъ трудятся, чтобы розорвати связь души съ Богомъ. А безъ той радости, котру найдемъ у Бозѣ, не маеме ніяку веселость. Днешни часи лишь ку самолюбію приношають наше сердце, и отъ ней оно и затверднеть. А сердце, коли схудобнѣеть въ любви, схудобнѣеть и въ радости. Сіе время возбудить у насъ чувственность, двери ей разтворитъ и приведетъ на грѣхъ. Дозрѣеть ей плодъ и такой указуются слѣдствія: поколебается составъ нервовъ, мѣсто радости смуткъ, ранное изнеможеніе, пессимизмъ, самоубійство.

Днешни часи суть наибольшимъ врагомъ радости. Где, якъ ту помочи? *Назадъ ку христіанской вѣрѣ*. Назадъ ку здоровому животу, ку побожности, къ понижености, ку простотѣ сердца, ку статочному, чистому чувству, къ вѣрѣ, ку Цер-

кви, къ Ии. Христу.

Безбожный свѣтъ не порозумѣеть: Едино Распятый, — есть Богомъ радости! Самоотверженіе — есть красна дорога къ радости! А чи истинно есть такой смутный знакъ христіанства — св. крестъ? Правда, пусте дерево, ани листья, ани цвѣта не маеть. Въ першой минутѣ смутнымъ ся указуетъ. Первый возгладъ на челоуѣка болѣзни, не радость возбудить у насъ, але прото главнымъ жереломъ есть нашихъ всѣхъ радостей, коли насъ научаеть, что Божій герой на крестѣ выльеть за насъ кровь свою, противъ нашихъ наибольшихъ враговъ спасенія и вѣчного блаженства помреть за насъ, але умираючи побѣдитъ. И такъ будетъ крестъ намъ побѣдительнымъ знакомъ и такъ и знакомъ радости. Тьма и непотѣшительность утѣкають отъ него, слава воскресенія окружаетъ его. Сухе, тверде дерево розвилось, умертый конаръ цвѣтъ и плодъ даеть, съ тернового вѣнца ружа выцвѣнеть.

Такъ есть съ крестомъ и днесъ каждый челоуѣкъ. Каждый день треба го намъ нести и тѣло наше, бывшего челоуѣка на крестѣ по-

требно намъ распяти. И то не тверда бесѣда, але важное требованіе. Не есть противъ радости сія борьба, але правѣ противъ ей враговъ. Отказатися намъ потребно отъ грѣшныхъ радостей, которы и такъ не суть истинна радость. Такий животъ, который намъ Nietzsche раить — уживати сей свѣтъ и съ подлыми средствами, ибо лишь разъ жіеме — лишь до шпиталя, або что еще горше, до дому бѣшенныхъ насъ приведетъ. Та не остра моралка христіанства, не самоотверженіе, не постъ суть враги радости, якъ не есть врагомъ груши садовникъ, который въ яри, въ осени обливааетъ ю.

Рускинъ псвѣдаетъ что добры, умны законы, порядна дисциплина даколи суть узы для народа. Велика глупость есть повѣдати то, что свобода добра челоуѣку, не смотря на то, якъ будетъ съ него жити. Якъ бы лишь отецъ розказалъ своей дѣтинѣ, чтобы ишла до тмавой хижи, гдѣ на столѣ полно есть сладостей, и доброго и отровы. И такъ бы сказалъ: Дѣтино моя, свободна есь, можешь выбирати изъ сладостей, але если отровенну сладость собѣ выберешь — умрешь. Така свобода очень плоха, котра мѣсто живота смерть намъ даетъ.

Коли будеме уже разъ мудры, что законъ, повинность, послушность не суть намъ враги, але суть гранители истиной свободы, и такъ и истиной радости.

Въ dneшнихъ современныхъ дняхъ найбарже съ тымъ набивають на христіанство, что оно лишь разорить радость, ибо родну жизнь до узкихъ предѣловъ притисняетъ, и такъ запретъ много источниковъ радости.

Найбарже Nietzsche и его ученики то твердятъ, что одна жена мало одному мужови и въ томъ не думаютъ надъ собою ніяку моралку. Противъ той плохой науки лишь христіанство поможетъ со своими старыми, але на всегда важными законами.

Нашъ современный челоуѣкъ отъ своей науки въ характеру и въ волѣ не что не есть сильнѣйшій, але слабшій. Христіанство не задусить у насъ склонность натуры, але лишь направляетъ. Яка велика шкода бы

была, если мы наши дѣти еще предъ часомъ на родову жизнь напоминали бы сме. Тутъ не розумъ треба на передъ просвѣтити, але волю укрѣпити. Любовь есть источникомъ радости, але лишь тогда, если изъ низкихъ рядовъ натуры ю до высшего, душевного живота попровадиме.

Яблнчанъ.

КУПЬТЕ!

Всѣмъ женамъ и дѣвкамъ отпоручаю неушиты сукни, и то всѣ оттѣнки черной, зеленой, синьей фарбы въ модныхъ взорахъ на святки, во всякой величинѣ и розмѣру; 4 сукни за 65 кч., 6 сукни за 95 кч., 8 сукни за 120 кч., 10 сукни за 150 кч. — За кажды 10 сукни 1 превосходна сукня даромъ. — Дальше: 4 метровъ штофу на черныи костюмъ за 48 кч., 8 метровъ за 85 кч., 12 м. за 110 кч. — 3 метровый штофъ на пански шаты за 68 кч. — Ушиты черныи пански ногавицы на свята за 28—30—32 кч. — Пански сорочки 2 кусы за 36 кч. — 2 женски сорочки (вышиваны) за 34—36 кч. — Пански сподны 2 кусы за 30 кч. — 3 ручники (полосаты) за 20 кч., 3 бѣлы руч. за 25 кч. — 6 носовыхъ платковъ бѣлыхъ и фарбенихъ за 25 кч. Заслоны 8 25 кч. Покрывала на постели (красны взоры) 2 кусы за 70—80 кч.

Всѣ товары добры и вручаемеся за нихъ!

Пишьте еще днесъ на фабрику бѣлизны: Ján Rušný, Jimganov, Morava.

Пишьте, что сте читали сей инзертъ въ „РУССКОМЪ СЛОВѢ“ — достанете оловъ скидку (туньше)!

Взорки не засылаеме. Лишь 4 сукни засылаеме на указъ.

Торжество памяти А. Ив. Добрянского.

Общество Духновича въ дуже красивыхъ и къ великому мужу подкарп. русиновъ достойныхъ рамкахъ праздновало память 25. лѣтней годовщины смерти Адольфа Ив. Добрянского.

Дня 19. марта утромъ была отслужена въ кафедральномъ храмѣ литургія съ панахидой за покойнымъ, вечеромъ же состоялся въ залѣ жупаната литературно-музыкальный вечерокъ. Такъ въ св. храмѣ, якъ и на вечерку собралася многочисленная публика Ужгорода.

Главной точкой программы вечера была лекція Федора, который познакомилъ притомнихъ въ дѣйствіяхъ такъ богатой жизни покойного, не оставляя безъ вниманія важны моменты его будительской дѣятельности. Послѣ лекцій слѣдовали декламаций и нѣсколько музыкальных номеровъ подъ управленіемъ др-а Фенчика.

Говорь до Мене.

(Къ о. Іоанну Добрянскому.)

Въ глубинѣ сердца столы богато
Закрyla любовь про тебе брате,
На окрушинкахъ жили мы двое,
Бо бѣдны были, та не богате.

Часто съ чорного хлѣба ламали,
Котрый намъ чужа жена мѣсила,
На драгахъ нашихъ скала лежала,
На драгахъ нашихъ рожа не цвѣла.

Подъ чужу стрѣху, при чужомъ столѣ
Нашъ обѣдъ слезми солёнымъ стался:
На скальной дразъ неразъ голодно,
Глядали долю, будуще щастья.

По тяжкихъ трудахъ, — въ воздухѣ
Живота —
Якъ орлы двиглись, та и злетѣли.
И якъ се сталося, отъ сего часа
Ты и я, друже, ся невидѣли.

Всетакъ по рокахъ, котры минулись,
Незабылъ тебе, я все съ тобою.
Тихенькій вечеръ коли завитатъ,
При столахъ сердца къ тобѣ говорю.

Оодномъ другомъ якъ потокъ быстрый
О давныхъ часахъ черкочутъ слова:
Ахъ кому кажетъ — на краю гая —
Горячи казки стара тополя?

Прошуся тебе, а ты на мене
Смотришь тихенько якъ рабъ неволи:
Якъ бы есь казалъ: се не споминай,
Выгасли давны, давненькы огни.

Днесъ въ сердцахъ нашихъ не дав-
ны пѣсни,
Не давны зорь горятъ на небѣ:
Блѣдый мѣсячокъ не такъ огненно
Цѣлуе чуждыхъ Карпатахъ верхи.

Померли спѣвы въ глубокихъ лѣсахъ,
Котры радостно колись спѣвали:
Бо мы молоды, веселы были,
Хотай съ чорного хлѣба ламали.

Ахъ, правду маешь друже миленькій!
На Топлѣ много воды потекло.
Порохъ насѣдалъ на давны часы,
Правда, же днеська не такъ весело.

Но всетакъ хотай во очахъ слезы,
Коли оживутъ давны памяткы:
Дорогій друже, не будь безсловный,
Бо о тыхъ часахъ мило казати.

И тутъ при столахъ, котры у сердцу,
Миленькій друже, закрылъ я тебе:
Тихимъ вечеромъ, коли самъ сиджу,
О давныхъ часахъ говорь до мене.

С. БРИНСКИЙ.

Что буде — коли не буде . . .

Дивлячися на добыванье подземного богатства а съ другой стороны на его спотребованье, приходит на думку вопросъ: на якій часъ выстарчить оно, та что буде, коли его не стане.

Погляньме на угле. — Запотребованье его въ промыслѣ стае чѣмъ разъ больше, такъ знова бачиме стагнацію въ угльномъ промыслѣ, съ чого слѣдно, что приближается часъ, коли оно цѣлковито вычерпается. Але дока вычерпанье угля не буде намъ потребне, бо давно передъ тѣмъ водна сила дастъ жерело электричной энергій, яка заступитъ намъ угля.

Подробно мається рѣчь съ иншими, неоцѣненными для насъ продуктами, яки довольно скоро вычерпуются або задля зросту людства не смогутъ покрыти ихъ запотребованья.

За 50 лѣтъ не буде у насъ нафты якої за рокъ сужіється 70 тысячъ миллионѣвъ цистернѣ.

Ба и сколькость желѣзной руды уменьшается.

Американцы догадуются, что уже въ 1950 р. скончится ихъ желѣзна руда.

И въ Англіи по думцѣ Нилла прійдется скоро закрыти копальни на желѣзо та уже заразъ Англія довозитъ желѣзну руду съ Испаніи та Скандинавіи.

Большу сколькость желѣза мае еще Китай (Хина) та Африка.

А чтожъ дерево? Запотребованье его стае съ дня на день больше, такъ что скоро лѣсы не зможутъ быти на услугахъ людства. Велику сколькость деревъ уживается на разного рода будовы — але и на выробу газетного паперу паде каждо рочно перестрашающе число деревъ.

И такъ самъ Нью-Йоркъ на свои газеты потребуе денно 9 тысячъ (9000) деревъ.

Але и бавовны скоро не стане. Комаха „pilous“ знишила бавовняны плантації въ Америкѣ а Африка не може збільшити свою продукцію.

Рыболовы жалуются на зростающій убытокъ рыбъ та еже сегодня

змушены глядати добычи далеко отъ побережья.

Въ концѣ и пшеница буде колись рѣдкостью, бо не то что прибытокъ людей зрастает, але збільшається и число консументовъ, яки до сего часу не уживало бѣлой пшеничной муки. Индійцы — Китайцы та Японцы якъ уживали выключно рижу, заразъ любуются у пшеницѣ а земли, де можно ю плекати, довели мало.

Однакъ мимо тѣхъ на першій поглядъ перестрашающихъ вѣстокъ на майме страху — бо заки вычерпаются всѣ тѣ наведены продукты, найдутся новы, яки заступлять або перевышать вартость вычерпанныхъ..

Ч . . . йй.

Литература.

Н. Зоркій. 1. Споръ о языкѣ въ Подкарпатской Руси и Чешская Академія Наукъ. 2 Какъ освѣдомляетъ д-ръ И. Панкевичъ чешскую публику о нашихъ языковыхъ дѣлахъ. Изданіе автора Ужгородъ 1926 г., ц. кч.—, страницъ 80.

Авторъ является сторонникомъ единства русскаго литературнаго языка; и возстанетъ противъ попытокъ части чешской администраціи сдѣлати изъ карпаторусской народной рѣчи новый литературный языкъ.

ВѢСТИ.

— За народну и культурну повинность най держатъ тѣ наши читатели, котры первы три числа сего рочного „Русского Слова“ не послали назадъ, *чѣмъ скорше заслати предплату на 1926. рокъ; 24 коронъ* оферовати на подк. русску народну — грекокаѳолическу прессу повинность каждого свѣдомого русина! Подпоруйме „Русское Слово,“ которое работаетъ въ интересъ консолидації и розвитка нашего народа! Не забудьте заплатити рестанцію на годъ 1924-1925!

— Назадъ въ Христову Церковь. Бывшій схизмат. священникъ вѣенской церкви Діодоръ Колпинскій возвратился въ Христову Церковь а принялъ унию. Колпинскій

раньше фанатичный схизматикъ былъ а Римъ особенно ненавидѣлъ. Схизматически русски газеты не могутъ достъ чудоватися на томъ возвращеніи.

— Красивый даръ. Преосв. епископъ Америки В. Такачъ на ужгородскій сиротинецъ даровалъ 11.400 дол. Сей красивый, щедрый даръ агильного а добросердечного епископа можнымъ сдѣлаетъ, чтобы о 20 подк. русскихъ сиротъ болше воспитывалось въ Ужгородѣ.

— Судъ въ дѣлѣ Р. Н. банка. Мукачево, 19. марта. Билинскій и Шлюзаръ, чиновники Русского Народного банка въ Мукачевѣ дефравдовали деньги банка а посему повязалися, и такъ хотѣли крадежъ пренести на грабителей. Судъ въ Берегсасѣ установилъ, что Шлюзаръ съ банкомъ дѣло принесь до порядку, но фальшованіе документовъ урядно карается. Осудили Шлюзара на 8 мѣс., Билинского на 6 мѣс., но арестованіе условно не переведется.

— Вопросъ праздниковъ въ Подк. Руси. Еще бывшій парламентъ успорядилъ вопросъ праздниковъ, изъ которыхъ много не узнали за праздники, а въ такихъ дняхъ урядуется. Въ Подк. Руси то дуже неприятое дѣло, ибо подержатся рим. каѳ. праздники. Народъ лишь то видить, что „панове“ имѣють други праздники, якъ народъ. Тамъ безусловно нужно приспособлятися къ нашимъ праздникамъ.

— Цыганске чудо въ Яковянахъ. Теперь суевѣріе — кажется — не имѣетъ границъ, найдутся люди, котры сей часъ все увѣрятъ. Такъ было и въ Яковянахъ (около Сабинова), гдѣ молоду цыганку мать принутила, чтобы разширяла вѣсть о томъ, что ей Пр. Дѣва появилась и хочеть въ Яковянохъ заосновати отпускъ, якъ и въ Луцинѣ есть. Люди ходили до ихъ дому на чудо, приносили дары, изъ церкви вынесли разны св. вещи тамъ. Такъ то ишло, пока вѣсть не пришла до уха о. А. Шаламона, совѣтника шомского пароха, который рѣшилъ энергично сдѣлати конецъ суевѣрію и самъ посѣтилъ мѣсто. Цыганка пророковала, что парохъ сейчасъ помретъ, когда вступитъ къ ней. Онъ але ихъ

добрѣ поучилъ, церковны вещи далъ сей часъ отнести назадъ, а самъ здорово возвратился. Якъ люди смѣялись, что пророкованіе не исполнилось, цыганка сказала, что не должно все исполниться. Надѣмесь, что теперь уже люди выздоровились изъ того суевѣрія, а другій разъ не увѣрятъ цыганкѣ что-нибудь.

— Призывъ группы русскихъ писателей. За границей Россіи живутъ больше якъ 5000 русскихъ инвалидовъ. Сии инвалиды находятся въ самой большей нуждѣ. Для подпорванія ихъ русски писатели за рубежомъ Россіи просятъ всѣхъ, чтобы якимъ-нибудь способомъ ити на помощь тѣмъ бѣднымъ инвали-

дамъ. Изъ сей цѣли 22. мая установили, якъ „День Инвалида“.

Заказати возможно „Christian-sku Nauku“ и „Александра Павловича“ у автора: Д. З. Prešov, Masarykova u. č. 8.

Отгадка загадки послѣдняго числа:

8 — 20	коруновки	= 160	Кч.
8 — 10	„	= 80	Кч.
4 — 5	„	= 20	Кч.
20		260	Кч.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купить мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдянныхъ мебельхъ. — Гарантіуры.

Просьте
цѣвники!

Внимайте на
адрессу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, наилучши и найголосѣйши звоны всякой великости. Фабрика сліетъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а скотворяетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣв). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::

АКОРДЪ



АКОРДЪ

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магавинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Русско-Словенская

Podk. Rus „Russkoe Hnezdo“ Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Инсерты принимаются по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплаты:	
на годъ	24 Кс.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Русины Словенска и Подкарп. Руси.

(До особенного вниманія культурныхъ и политичныхъ вождей Подкарп. Руси).

Несомнѣнно, что съ политичнымъ переворотомъ Австро-Венгрии для подкарпатскихъ русиновъ новый періодъ насталъ. 1918-19-ый рокъ высокимъ памятнымъ камнемъ есть въ исторіи нашего народа. Послѣ „вѣкового сна“ новыя обставины передъ новыя проблемы поставили нашъ народъ. Славянска оріентація, политичное школованіе, культурный розвитокъ, оживленіе

и литературна-правописна еволюція суть тѣ головны дѣла которысимъ часомъ даны подкарп. русинамъ и въ которыхъ основна перемѣна стала и продолжается въ рамкахъ Чехословацкой республики.

Но коли свѣдомый русинъ го констатируетъ и его славянске сердце въ теоріи радуется симъ счастливымъ перемѣнамъ, одна смутна дѣйствительность хмарой затягиваетъ сіе идеальное небо надъ нашимъ народомъ и надъ его долею.

Сію хмару, котра такъ душно тяготится на наше настоящее, мы — русины на Словакии

дѣйстно чувствуемъ и про то дуже-дуже рѣдко и мало видиме съ той „народной зари.“

Не такъ русины Подкарп. Руси. Тамъ дѣйстно оживленіе, розвитокъ, народна весна.

Сія разлика межі русинами Словакии и Подк. Руси не зато есть, якбы у насъ про нашу небалость и зимну спячку было все такъ мизерне, слабеньке; а якбы народне житѣ въ Подк.

Руси про яки-нибудь особенны добродѣтели поднималось и оживало — но будѣме совсѣмъ искренны: въ Подк. Руси „штатотворнымъ“ есть русинъ, велики штатны субвенції-помощи помагають поднести русина; цѣлый штатный аппаратъ въ концѣ концовъ служить тамъ русскому народному благу. А тутъ, на Словакии, мы русины ани якъ



Ужгородско-цегольнянска гр. каѳ. церковь.

меньшинство не числиме, не маеме свои русскі административны связи, не маеме русску гимназію, единственну нашу учит. препарандію не хочеть штатъ до порядку принести, профессоры за смѣшну плату учать съ идеализма,

наши села черезъ словацки школы словакизуютъ, ибо и такихъ словацкихъ шк. инспекторовъ—урядникиовъ маеме, котры то говорятъ, что на Словакии нѣтъ русиновъ. Цѣла сія газета бы не была достъ на то, чтобы написати всѣ тѣ кривды, котры намъ на Словакии сравнительно съ вами на Подк. Руси ушлися.

Мы знаеме, что и на Подк. Руси не все розовое, и тамъ суть тяжкости, и тамъ суть „Podkarpatské Hlasy.“ Но зато мы на Словакии ани десятину того не маеме, что ушлося нашему народу въ Подк. Руси.

И коли мы такъ мачиго занеханы и оставлены отнародовленнію, мы — при томъ, что и сами постоянно стараемся выробити для блага нашего народа въ Братиславѣ въ Прагѣ то, что можъ — смотриме и на Подкарп. Русь, на Ужгородъ, и въ нашемъ тяжкомъ положенію помощь чекаме отъ нашихъ власныхъ братьевъ, отъ крови съ нашей крови.

Коли сообщаю сіе всеобщее народне наше розмышле-

ніе и нашу общу думку, думую на нашихъ русскихъ культурныхъ и политическихъ вождей въ Подк. Руси. Они мають старатися не лишъ о благо народа на лѣвой сторонѣ Ужа, але най ихъ сердце и думы дѣяльны будутъ и для русское население Словакии, бо сіи наши народны вожди репрезентуютъ и будутъ репрезентовати цѣлый подк. русскій народъ отъ Попрада ажъ по Тису.

Но якою дѣйствительностію есть разница въ судьбѣ русиновъ Словакии и Подк. Руси, правѣ такою дѣйствительностію есть и тотъ фактъ, что русины въ Кошицкой и Подтатр. жупахъ отъ Подкарп. Руси жадну, или лѣпше сказанно, лишъ премаленьку помощь доставаютъ. А сія премаленька помощь къ тому лишъ моральна. О матеріальной помощи ани слова не есть.

Въ интересѣ общего блага на двѣ части роздѣленого нашего народа написанъ сей дѣйстный фактъ; а тоже въ интересѣ общего блага подк. русского народа сообщиме въ слѣдующомъ числѣ наши дум-

ки: якъ бы мали были сильнѣйши русины Подкарп. Руси съ ихъ культурными и политичными вождами на помощь намъ, ослабленнымъ и угнетенымъ русинамъ на Пряшевчинѣ. Т.

Глинкова партія и новое правительство.

Глинковцы, котры съ Швеглой зачали переговоры въ дѣлѣ участвованія Глинковой партіи въ правительствѣ, послѣ отказанія Швеглы слободну руку достали. И дѣйствительно на засѣданіи, на которомъ Черный перечиталъ свое заявленіе, голосовали противъ правительства.

То але не значить то, якъ бы Глинкова партія прекратила всѣ дальши переговоры. Черный намѣряетъ ступити уже въ ближайшемъ времени въ разговоръ съ партіей Глинковой, ибо видитъ возможность соединитися партіи Глинки съ правительствомъ.

Въ партіи есть одна больша франція, которая склонна ступити въ правительство, ибо такъ скорше видитъ достигнути свои народны и культурны права, якъ съ постоянной опозиціей.

ЧИТАЛЬНЯ.

Константинъ Туркинякъ:

Исторія гр. каѳ. прихода телгартского.

(Продолженіе.)

Это ся не можетъ выслѣдити ажъ до рока 1679-ого, коли нѣкій Стефанъ Даніеловичъ пришелъ приходникомъ на Шумяцъ, который свой приходъ съ филіальками черезъ 32 годовъ похвалительно управлялъ. За нимъ пришлоъ Андрей Буховецкій, который ревно и похвалительно черезъ 48 годовъ былъ священникомъ, и передалъ свой приходъ своему сынови Симеону и въ 1759. году умеръ. Его сынъ за 40 годовъ былъ душпастыромъ.

Якъ вѣрники такъ въ Шумяцу, якъ и во филіалькахъ розмножились, а къ тому вышеменованый Симеонъ Буховецкій про свой старый вѣкъ ослабнулъ, сіе обстоятельство дали дозрѣти тому вопросу: чтобы

Телгартъ а Вернаръ отъ Шумяца отлучился а собѣ властного священника заобстарали.

Скорше ся отлучилъ Вернаръ, якъ найдалше село, потомъ съ дозволеніемъ Андрея Бачинского, епископа мукачевского въ 1805-омъ годѣ ся отлучилъ Телгартъ и самостоятельнымъ приходомъ ся сталъ, и первымъ приходникомъ Телгарта былъ въ 1805-омъ годѣ Стефанъ Ильковичъ назначенный, который якъ первый священникъ за 4 годовъ и нѣсколько мѣсяцевъ вѣрниковъ похвално управлялъ, а 20-го II. 1810. годѣ упокоился и здѣсь былъ и похованый.

По его смерти до 24 го мая управлялся приходъ отъ Андрея Кишъ, пароха вернарского, а на его мѣсто пришелъ Андрей Ставровскій, который за 29 годовъ былъ здѣсь священникомъ, и ревно служилъ. Онъ далъ фару поставати, а церковь, въ 1794-имъ году поставлену, такъ

вонка, якъ и внутрь до порядку привести въ 1810. а 11-ыхъ годахъ.

Тутъ надо примѣтити, что предъ тымъ церковь была деревянна, маленька, а стояла на мѣстѣ терайшой фары, которой позостатки и теперь еще существуютъ, а съ дерева ковальска шмикня зроблена, недалеко отъ фары.

Народъ, поклѣ лютеранску вѣру признавалъ, священника имѣлъ въ Рейдовой, гдѣ и ходилъ на богослужбы 3 години на ногахъ черезъ горы а лѣсы.

По смерти Андрея Ставровского дочаснымъ администраторомъ былъ Іоаниъ Такачъ до 23. II. 1840, когда пришлоъ изъ Крайной Быстрый Александръ Ройковичъ въ 28-омъ годѣ его живота, и дѣйствовалъ здѣсь 7 годовъ; умеръ 25. іюнія 1847-омъ году на тифусъ (forró ideg hideg láz). Въ семъ годѣ былъ великій голодъ, и тифусъ—холера, умерло 215 душъ, а въ 1848-омъ году еще 60. Въ 1847.

Протестъ студенчес. кружка „Возрождение“ въ интересѣ культурно-языковыхъ правъ подкарп. русиновъ.

7-го марта собралась Карпаторусска молодежь на протестное собрание, отложивши всяки недорозумѣнія, господствующи донинѣ среди подк. русинами, чтобы доказали свою любовь къ Родинѣ и подати примѣръ со своей солидарностью всѣмъ подкарп. русинамъ.

Между прочими проговорилъ и нашъ Николай Гарчаръ на тему: „Русское меньшинство на Словакии“.

Удачное собрание принесло слѣдующу резолюцію:

„Подкарпаторусское студенчество безъ изыатія всѣхъ политическихъ оріентацій, устроило протестное публичное собрание дня 7-го марта 1926. года противъ языкового распоряженія и одноголосно постановило слѣдующу резолюцію:

Собравшіяся признають Чешско-словенское Правительство абсолютно не компетентнымъ выдавати яки бы не было распоряженія въ языковомъ вопросѣ для Подкарпатской Руси и выражають крайнее негодование, что Чешско-словенское Правительство мѣсто созвати законный Подкарпаторусскій Соймъ противозаконно присвоиваетъ себѣ его компетенцію.

На Подкарпатской Руси нашъ русскій языкъ есть языкомъ державнымъ, а тѣмъ и урядовымъ, потому требуемъ чтобы всѣ уряды урядовали только по русски и всѣхъ урядниковъ незнающихъ русского языка замѣстити изъ мѣстного населенія знающихъ подкарп. русскій языкъ.

1. Протестуемъ противъ систематическаго непризнаванія русского языка на Словакии и требуемъ для русского населенія Словакии, до дефинитивнаго урегулированія границъ, полного права пользоваться своимъ роднымъ языкомъ въ школахъ и урядахъ.

2. Протестуемъ противъ поддержанія провокативной подкарпатской прессы — „Podkarpatské Hlasy“ „Novoje Vremja“ — и рѣшительно требуемъ заставить этихъ газетъ, провозвуждающихъ цѣлый подкарпаторусскій народъ.

Обращаемся ко всѣмъ депутатамъ изъ Подкарп. Руси, культурнымъ обществамъ и всему Народу Подкарпатской Руси съ горячимъ призывомъ приключитися къ нашему протесту, устраивати по тому поводу собранія и возвати Народъ

Подкарпатской Руси не принимати ніякихъ рѣшеній мѣстныхъ урядовъ писанныхъ не по русски.

Въ нашихъ рукахъ наша будущность!

Постойме дружно за свои права и побѣда за нами.“

Резолюцію заслали Г. Президенту Республики, Министерской Радѣ и дали напечатати въ мѣстныхъ и заграничныхъ газетахъ.

Къ резолюціи приключились въ имени:

1. Соціального Союза покарпатскихъ Русскихъ Студентовъ — Эмильянъ Бокшай.

2. Соц. дем. академиковъ — Михаилъ Калиновъ.

3. Союза Карпаторусскихъ аграрныхъ академиковъ — Эдмундъ Гойдичъ.

4. К. Р. С. К. „Возрождение“ — Г. Чопей.

Къ резолюціи приключились представители всѣхъ четырехъ студенческихъ организацій въ Прагѣ, послѣ чего резолюція принята одноголосно.

Предсѣдатель поблагодарить ораторамъ за рефераты и организаціи за солидарное выступленіе въ защитѣ своихъ правъ. Послѣ такого прекраснаго и въ нашей жизни

году явилась на небѣ комета, якбы една мѣтла связана, а на двохъ концахъ розтрясена, небо червене было, якъ кровь, а люди на то казали, что буде голодь и моръ. И дѣйстно такъ ся стало. Люде отъ голоду умерали, бо не было что ѣсти. За дороги пѣязи, кто малъ, кедъ собѣ купилъ тенгерицы, чтобы дальше тримало дерев. рѣзъ (rez) мѣшали до замишки, а розны травы варили, а съ тѣми ся живили.

Здѣсь каждый робить шингли. Шингли на хербетѣ носили по низинахъ, на возахъ же зышли даже до Мишкольца, а тамъ ихъ пречеряли за жито, кукурицу. Про таку страву люде попухли, и падали, якъ муха въ осени. Кто умеръ, всѣхъ до двохъ ямъ на цинтарѣ загребли.

Слѣдующій священникъ былъ на приходѣ III-омъ Іоаннъ Андрейцо, дочаснымъ адм.-оръ до 1856.-го года. За нимъ пришелъ Силвестеръ Яновичъ и былъ здѣсь до 1856. года.

Оттуда перешолъ до Ольки. За нимъ прихолъ Іосифъ Бигарій, и былъ здѣсь до 13. дек. 1864, когда умеръ въ 44.-омъ р. его вѣку. Происходилъ изъ Шайо Петри. Подъ его душпастырствомъ въ 1860.-омъ годѣ закрылась церковь а турня съ шинглями (турня съ червенымъ смерекомъ) отъ Кобурскаго панства, якъ патрона. На мѣсто усопшаго Іосифа Бигарія ступилъ Михаилъ Андрейковичъ, и былъ здѣсь душпастыромъ и деканомъ до 28-го декабря г. 1897, когда въ 68-омъ вѣку умеръ. Подъ нимъ ся поставилъ иконостазъ новый, клироси новы, олтарь а жертвенникъ, мѣсто брилокъ далъ ся керамить до церкви въ 1894-омъ году. На обновленіе даровалъ Фердинандъ бывший краль булгарскій 200 золоты, вѣрники 1430, а урбаръ 562 золоты. Всѣхъ издержекъ было 2202 золотыхъ. Подъ нимъ въ 1820-омъ годѣ новопоставленна деревляна школа, а въ 1834-омъ году изъ скалъ вы-

ставленна хижка на бываня. Сія отъ фундаменту съ новою выминена въ 1894-омъ годѣ.

За нимъ пришелъ въ 1900-омъ годѣ Стефанъ Зубрицкій, а здѣсь дѣйствовалъ до 20. VIII. 1913. г., до смерти. Подъ нимъ душевный животъ былъ очень живой, и благодаря жертволюбивости вѣрниковъ съ много потребностями зарядилъ церковь. Подъ нимъ ся выбудовала сакристія, облаки съ вентилаторомъ, около церкви шанецъ ся зробилъ. Благодаря сему, предъ тымъ мокра церковь ся высушила а теперъ уже совсѣмъ стратила свою волхкость. Онъ далъ предъ домъ учителя веранду выбудовати, очень приємно въ лѣтѣ тамъ перебивати. Цинторинъ ся обгородилъ съ муромъ.

За нимъ пришелъ Николай Стуляковичъ изъ Годермарку и былъ здѣсь до октября 1923. года, и одышелъ до Америки. Подъ его дѣйствованіемъ въ 1921-омъ годѣ ся

рѣдко бываемаго единства выступленія, подкарпатурска молодежь, воодушевленная любовью къ своему отечеству, бодро спѣвала нашъ милосвѣтный гимнъ.

Послѣ того Предсѣдатель закрылъ собраніе, а молодежь разошлась при сопровожденіи звуковъ гимна „Нашъ народъ любимый да живетъ свободный“.

Образъ съ жизни нашего народа.

Вѣроятно всякій челоуѣкъ изъ насъ видѣлъ въ своемъ животѣ подобную исторію. Истинно смутнымъ и жалостнымъ дѣломъ есть, коли своего пьяного отца мусѣтъ вести домой изъ корчмы. Жаль переполняетъ сердце такого сына, коли то робить, но мусить, ибо должность его дѣтинска предписуетъ му то. Но дашто однакожь дивно мнѣ при томъ: то, что пьяница одерта, облощена, а дитя еще якъ-такъ довольно чистое а одѣтое. То, думаю, за слугою усиловной а трезвой женщины, якъ матки дому.

Но а якъ же соберетъ супруга пьяницы достаточно денегъ для заокрытия, одежды а пищи дѣтей своихъ, коли отецъ все препьетъ?

темеръ церкви розширилъ и сталъ способнымъ на принятія всѣхъ мужей, такъ что теперь народъ до доста маленькой для обнятія всѣхъ душъ може всѣхъ принять до себе, и могутъ спокойно Службу Божу слухати а Богу ся молити. Приходскій домъ модерно обновилъ, поднялъ, новыми облаками снабдилъ, а ку будовѣ веранду выбудовалъ, съ купелью а водоводомъ. Жаль, что всѣ планы, что онъ хотѣлъ, не подарилъ. Имѣлъ на сердцу поднятіе благобыта народа, про то ся много трудилъ, но понеже былъ до вѣрливый, каждому вѣрилъ, и не былъ осторожнымъ, му все не подарилось, даже му пошкодило.

По его отхода пришелъ на сей приходъ авторъ сего описанья и здѣсь дѣйствуетъ и теперь.

Въ 1923-омъ годѣ въ октябру закупились звонъ за 42.000 Кч. Церковь въ 1925-омъ годѣ издержками Кобургскаго панства закрылись съ

Убога женщина а дѣти одѣваются убого, ободранно, скудно, разодранно, ибо всѣ пѣнязи заберетъ корчмаръ, который одѣвается дорогою кожушиною, годвабомъ, маетъ дорогие перстени на пальцахъ за ихъ мозольны пѣнязи.

Несчастный супруже и отче, якъ тѣ то впадетъ, коли утромъ проснешься а разпамятаешь, въ якомъ положенію видѣло мя дитя твое!

А ты убогое дитя, навѣрно ни коли не забудешь на сей моментъ, якъ есь видѣло отца своего а якъ вело есь отца домой.

Человѣче Божій, якое поученіе видишь ты въ томъ образѣ? Перестань пити! Приди въ познанію истинной правды, что обжирство грѣхъ великій, а умѣренность характеромъ а добродѣтелемъ правдивого мужа. Покаяйся а подобному пьянству большеразъ неотдавайся, сдержися всякого напоя!

А ты, дитя, научися, чимъ былъ твой отецъ въ томъ то положенію. Вычисть кровь твою загубленну, отстрани ядъ съ крови твоей, съ которой можно и въ твою кровь замѣшалось а стыдися за отца а подобнаго случая. Будь сильнымъ а постояннымъ мужемъ въ животѣ, что быся и съ тобою подобное не

этернитомъ, турня съ бляхою, а церковь съ вонка ся на нѣво выбѣлила. Изъ жертвъ вѣрниковъ церковь заобстарана теперь вшиткимъ, что потребно есть для славы Бога, а въ служенія вѣрниковъ.

Съ тымъ кончу описаніе исторіи церкви телгартской. Душа радуется, когда пересмотряще стары книги, видитъ челоуѣкъ, якъ людъ побожный съ ихъ душпастьями складали камень на камень, все дачто красне, Богу миле, покая ся не стало все такъ, якъ то теперь церкви придается. Исторія то зеркало души его розмышленія народа, свойства. Тотъ позорователь видить, что добре а что е зло у народа, что треба пестовати, плекати, до живота привести, а что выплести, выкоренити, заставити.

Жіеме тутъ собственнымъ, такъ сказано, самостоятельнымъ животомъ, бо далекость и одорванность отъ обновѣрныхъ намъ на то пришила, а преци всему тому, хотя

случило. Сигналомъ твоимъ най будетъ для тебе: слѣзы матери твоей, колько ихъ она виляла про се. Отважься, коли еще не поздно, на узенькій путь мѣрности, гдѣ счастье растеть а цвѣтеть а будетъ насыщивати сей путь, или упадешь въ стопы а пропасть отца твоего. Раздумуй, уважай, а найдешь истинный путь жизни твоей. Др.

Церковна жизнь.

Благодати юбилейного года 1925. разширены въ 1926. году на цѣлый свѣтъ!

(Продолженіе)

Въ чемъ же стоитъ та велика ласка совершенного (полного) отпуста?

Ласка совершенного отпуста состоитъ въ томъ, что въ юбилейной сповѣди, если ю добръ скончиме, можеме не только отпущеніе своихъ грѣховъ получить, но и отпущеніе всѣхъ каръ, которы намъ належать про наши грѣхи.

Ачей-же въ сповѣди обычной не отпускаются всѣ кары?

Нѣтъ! Не отпускаются.

Отпускается только *вѣчна кара*, которая належитъ за велики грѣхи, а дочасны кары за грѣхи простительны

обключенны сме римо-католиками, а лютеранами. преци чистоту своего обряда лучше сме захранили, якъ хотя гдѣ инде во одной громаді живущи наши вѣрники. Кедъ ся шкодлѣвый вливъ даколи указалъ, то благодаря старательнымъ священникамъ глубше кореня не пустили, а хибя ся скоро направила. А кедъ ся и взяло зось чужого дачто, то не чтобы вредило побожности, а обряду, но ся приспособило и на добро душевне, на познаніе побожности средствомъ ся стало!

Дастъ Богъ, что и той оторванности разъ конецъ зробится и разъ ся споеме хотя путемъ модерной техники, выбудованіемъ желѣзницъ на востокъ отъ Червеной Скалы до Маргецанъ, хотя правомъ наслѣдництва Кирилла а Методія, ихъ поносталось превезмутъ все славяншай республики, а сіе споеніе было бы найрадостнѣйша для насъ, что дай Боже чѣмъ скорѣе томустати

лишаются або цѣлкомъ, або ихъ велика часть. Не думайте, что то мала кара. Тѣ дочасны кары, которыхъ мы заслугуемъ по своимъ малыхъ грѣхахъ, тяжши суть отъ найстрашнѣйшихъ каръ, которыхъ справедливость челоуѣка завдаеть за провины на семь свѣтѣ.

Мы всѣ знаеме и исповѣдуемъ, что до неба идутъ таки души, которы за житіе не мали жадныхъ грѣховъ (малы дѣти), або спокutowали свои грѣхи и отбыли тутъ на землѣ всяку кару.

Мы всѣ знаеме и исповѣдуемъ, что до пекла идутъ грѣшники, которы померли въ смертельномъ грѣху. Съ пекла нѣтъ освобожденія. Тамъ кары вѣчны. Кромѣ неба и пекла есть еще одно мѣсто, которое называется *чистилицемъ*, або *мытарствомъ*. На то мѣсто идутъ таки души, которы свои тяжки грѣхи спокutowали, но дочасны кары за нихъ еще не отбыли.

Ци та кара имъ належитъ за грѣхи тяжки — уже отпущенны, або за грѣхи малы, тѣ каждоденны, домашны, все то тяжко, бо не допускаеть до неба. Той кары можетъ быти премного записано на каждого челоуѣка.

Съ каждого тяжкого грѣха оставаеть дочасна кара; а такъ само и съ каждого малого грѣха. А сколько малыхъ грѣховъ зробиме каждого дня! Мало кто маеть такое сердечное и такое горячее покаяніе, чтобы ему Богъ за его слезы свою дочасну кару отпустилъ. Нѣтъ на свѣтѣ челоуѣка, который бы не мусѣлъ бояться еще дочасной кары въ чистилицѣ.

Прото, если намъ кто помреть, молимеся за его душу и то не разъ, но долги и долги лѣта.

Коли теперъ, кто получить при святой сповѣди кромѣ отпущеній всѣхъ грѣховъ еще и *отпустъ совертенный* всѣхъ своихъ дочасныхъ каръ, которы его чекали въ чистилицѣ, то есть дуже а дуже велика благодать Божя. Если бы мы по добрѣ оконченной юбилейной сповѣди заразъ померли, наша душа не ишла бы до чистилица, но заразъ до неба. Въ юбилейной сповѣди заплаченны всѣ наши духовны долги. Ніяка кара не лишается на душѣ

челоуѣка по такой сповѣди.

По такой сповѣди душа челоуѣка стаеть чистою якъ душа той дѣтины, котору несутъ изъ крещенія.

То одно треба добрѣ порозумѣти: что въ каждомъ грѣху есть *провина*, а за каждую провину слѣдуеть кара Божя. *Провину* отпускаеть намъ Богъ въ Тайнѣ покаянія въ *святой сповѣди*. По св. сповѣди Богъ намъ прщаеть *провину* про заслуга Іисуса Христа, который за насъ померъ на крестѣ и такъ задосить учинилъ справедливости Божой за всѣ наши провины. Прощаючи грѣхи, прщаеть намъ Богъ разомъ и *вѣчны кары*.

Той вѣчной кары ни одинъ челоуѣкъ не могъ бы самъ отъ себе заплатить. Что больше, всѣ люде всѣхъ вѣковъ не могли бы Богу вѣчну кару сплатити. То могъ зробити самъ Сынъ Божій — Богъ и челоуѣкъ разомъ, коли померъ за насъ на крестѣ.

(Продолженіе слѣдуеть.)

Епархіальны дѣла.

Ч. 625.

Обовязательное застрахованіе духовенства.

Вспреподобному духовенству уже извѣстно, что правительство обязательнымъ предписало застрахованіе такъ публичныхъ чиновниковъ, якъ и духовенства. Поэтому воззываются всѣ *вспр. отцы*, чтобы чѣмъ скорѣе заслали выказы о своихъ приходахъ, якоже и о своихъ доходкахъ. Выказы треба с ставити на основѣ состоянія 1. января 1926. года.

(Ref. minist. školstva a národnej osvety v Bratislave, č. 72666/III.-1925).

Ч: 817—1926.

Вспр. епарх. правительство выписуеть конкурсъ на приходъ *Кружльова* до 1. мая.

Въ Пряшевѣ, 27. III. 1926.

Дрѣ Руссакъ,
викарій.

— Пихлерову „Christiansku Nauku“ заказати можно у автора: Д. З. Prešov, Masarykova u. č. 8.

Уже появился

впреп. о. Іоан. Кизакомъ составленный

МОЛИТВЕННИКЪ!

Цѣна: въ вкусной полотняной переплети 15.— Кч. Продавцамъ дается значительна скидка. — Заказати можно въ „Книгопечатнѣ св. Николая, Prešov, Masarykova ulica číslo 49. “

Odin večer . . .

(Iz vospominanij.)

Odin večer iz daleka

Čuli mi,

Že voz durkal na dorozí

V tišiňi.

Kto byl na nem? Že de išol?

Ne znaju,

Či radost mal v serdцу svojim?

Či žaľu?

Odno znaju, pamjataju

Dopevna,

Duša moja očen byla

Vesela.

Že pri sivoj, krutoj Topľi

Verbina

Z teplem vitrom solodko sja

Vadila.

Že u voďi zoloto sja

Kupalo,

Misjac brosi z neho do nej

Ne malo.

Ne čudo, že jak o berech

Vdarjala,

Že solodko durny kazki

Kazala.

Za vodoju na horbočku

Daleko,

Ohoň iskril jasnym licem

Veselo.

Zdalo sja mňi, jak tam pozril

Iz pervu,

Jasna zorja že upala

Na zemľu.

Tym večerom iz daleka

Čuli my,

Piščaločka ozvalasja

V tišiňi,

Kto dul do nej? Čto mal v serdцу?

Ne znaju,

Lem že ona hovorila

O žaľu.

S. Brinskij.

Урядовое правитель- ство представило парламенту.

24-го марта представило урядовое правительство въ обоихъ палатахъ, народнаго собранія. Черный, министеръ-президентъ, перечиталъ свое короткое заявленіе. Черный въ своемъ заявленіи сообщить парламенту, что урядовое правительство готово осуществить программу прежнего коалиційнаго правительства.

Парламентъ принялъ заявленія безъ всякой большей демонстраціи. Послѣ перечитанія программы съ оппозиційными депутатами голосовали и глиновцы.

Якъ высоко лѣтають птахи (потята).

Гергессель, нѣмецкій пилота, лѣтающій въ эропланѣ въ высотѣ 3000 метровъ, большеразъ находился съ орлами, разъ на 1000 м. видѣлъ жаворонка, а на 1400 м. двѣ вороны. Но сіи дѣла суть выимковы, ибо выше 400 м. не дуже часто ихъ видѣти. Нѣмецки учены люде на балонахъ выпробовали съ голубами, якъ они поведутся въ высотѣ 900—3000 метровъ и прійшли на то, что голубы, если воздухъ чистый есть, спускаются якъ стрѣла къ землѣ.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

За наши усопши братья и сестры.

Съ неба спадающа звѣзда, на водѣ плавающій пузырокъ и все, что было и минулося, показываютъ, якъ преходящій, тлѣнный есть животъ человѣческій. Всяки истинны, правды хотѣли уже люде обрушати и отъ нихъ отрѣкались, но еще не нашолся одинъ такий безумный, который отрекъ былъ ся той правды, что онъ долженъ померти. „Рѣшено есть, что человѣкъ долженъ разъ померти.“ Такъ истинна есть сія правда, что въ ней сомнѣватися не можно.

Но со смертію не скончится все, поза тѣми земными воротами ожидается чтось человѣка: вѣчное бла-

женство или вѣчна пропасть. Прото есть такъ ужасна, страшлива смерть. Человѣкъ узнаетъ свою грѣшность, но и чувствуетъ справедливость вѣчнаго суди, прото трясется, изъ страху трепетаетъ сердце наше, если о смерти размышляеме.

Изъ нашої христіанской науки знаеме, что Г. Богъ, кромѣ Его справедливости, есть еще безконечно милосердный.

Сіе милосердіе Его сотворило одно, промежуточное мѣсто, которое называемое мытарствомъ. Представилъ намъ огонь угасимый противъ огня неугасающаго, и сіе есть чистилище.

Мытарство или чистилище есть такое мѣсто, гдѣ души черезъ страданія и страшны муки удостоятся на видѣніе Божье. Чтожь тѣ души тамъ терпятъ и страдаютъ? Св. Кириллъ говоритъ: „Всѣ страданія, печали, горести, которы здѣсь на землѣ претерпѣти можеме, тѣмъ несчастнымъ душамъ на великое облегченіе могли бы быти.“ О Боже нашъ, что за страданія должны они снести!

(Продолженіе слѣдуетъ).

Переселеніе въ Си- бирь.

Переселеніе изъ европейской Россіи, уничтоженной войной и революціей, въ Сибирь, въ настоящее время ежегодно убольшается. Въ текущемъ году ожидается 130-140 тысячъ переселенцевъ.

Марокко.

Въ Марокко опять зачалася война между рифъ-кабилами и между споеннымъ французскимъ-испанскимъ войскомъ. Испанцамъ удалось заняти одну очень важную крѣпость при городѣ Тетуанѣ. При той крѣпости испанцы утратили 600 вояковъ. Рифъ-кабилы теперь еще большимъ огнемъ бомбардуютъ городъ Тетуанъ, якъ прежде. Французы и испанцы съ весной намѣряютъ зачати сильную оффензиву, чтобы уже разъ докончити сію такъ кровавую и долгу войну.

ВѢСТИ.

— За народну и культурну повинность най держать тѣ наши читатели, котры первы три числа сего рочнаго „Русского Слова“ не послали назадъ, чѣмъ скорше заслати предплату на 1926. рокъ; 24 коронъ оферовати на подк. русску народну — грекокаатолическу прессу повинность каждого свѣдомого русина! Подпоруйме „Русское Слово“, которое работаетъ въ интересъ консолидаціи и развитка нашего народа! Не забудьте заплатити рестанцію на годъ 1924-1925!

— **Msgr. Marmaggi**, бывшій пунцій Ап. Престола въ Прагѣ — якъ италски газеты сообщаютъ — не возвратится опять въ Прагу, но будетъ назначенъ нунціомъ въ Брюссель. Когда конфликтъ между Римомъ и Прагой скончится, въ Прагу будетъ назначенъ новый епископъ.

— **Упокоилася.** Вд. Іоаннова Мартякова, рожд. Меланія Ставровска дня 28. марта послѣ принятія св. Таинъ въ 89. вѣку во Христѣ упокоилася. Покойна извѣстна была во фамиліяхъ нашихъ, ибо цѣлы генерации воспитывались въ ей домѣ. Въ покойной утратили о. Гавріилъ Мартякъ, ап. адм., о. Николай Мартякъ, о. Викторъ Мартякъ, приходникъ гостовицкій, Ирина Мартякова и Ладислава Ижакъ свою дорогу мать. Похороны были 31. марта послѣ обѣда въ присутствіи множества сродниковъ и знакомыхъ. Вѣчная ей память.

— **Назначенія.** О. Михаилъ Миллій, намѣстникъ во В. Липникѣ, о. Іоаннъ Чанда въ Литманову назначены за приходниковъ.

— Въ Америку на евхаристическій конгрессъ между прочими пойдутъ Глинка, Тука, епископы Войташакъ и Кметько. Словаки въ Америкѣ съ радостью а любопытностью ожидаютъ сихъ вождей здѣшнихъ католическихъ Словаковъ, которыхъ Прага до сихъ поръ не хотѣла выпустити.

— **За желѣзну дорогу изъ Пряшева до Ужгорода** держалися одновременно въ Пряшевѣ, Врановѣ, Миялянахъ демонстративны собранія, дѣ всѣ слои обывательства за нужное считаютъ будованіе желѣзной дороги. Есть надѣи, что воля народа удетъ исполненія.

— **Благодареніе.** о. Михаилъ Масага 50 Кч. дароваль на любилку р. каѳ. церковь. Най, Господь Богъ вынагородить сторицею.

Правленіе гр. каѳ. парох. уряда въ Годермарку.

— **Несчастье.** Въ Тваросцѣ сталося, что Анна Балчакъ, "старуха 70 лѣтъ, такъ несчастно упала въ моило на лень, что якъ уже вытягли, была мертва.

— **Дары для гр. каѳ. алуменея бщества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ:** Юлій Вислоцкій приходникъ Валковъ) 100 Кч., Іоаннъ Добранкій п. намѣстникъ (Чемерное) 100 Кч., Іосифъ Подгаецкій, учитель Цигла) 100 Кч. — Съ благодареніемъ, съ радостью сообщиме имена даровавшихъ не лемъ прото, ибо ими дарами ближе достанемся къ остиженію цѣли, но и прото, ибо побовъ видиме къ насъ всѣхъ вопитавшему заведенію, къ гр. каѳ. алуменею. Одинъ изъ упомянутыхъ благодѣтелей, который лемъ теперь начинаетъ боритися съ жизнью, который при платежи великими издержками продолжаетъ студиі, то ишетъ на поуказкѣ "... во воспоминаніе, что я въ этомъ заведеніи прожилъ 9 годовъ. Сіе заведеніе есть моимъ другимъ домомъ." — Цѣль воздержателей, настоятелей интернатовъ положеніе въ такой мѣрѣ усовершити, чтобы заступали временемъ наукъ родный домъ, а опять вознагражденіе имъ за безвозмездные труды. Радость изъясненіе отъ бывшихъ питомцовъ, что гр. каѳ. алуменей въ дѣлѣ "другій домъ". На многая и благая дѣла!

— **Даръ и благодареніе.** Вѣрники прихода *Быстра* на св. миссіи такъ званны "геллеры св. Петра" даровали 100 Кч. Всемогушій Г. Богъ да благословить ихъ и сторицею вынагородить. — Красный примѣръ еще много приходы не подержали. Да благоизволятъ подра-

жати. Имена приходовъ, которы даровали, позднѣе въ "Р. Сл." выкажеме.

Спиритуаль.

— **Новы папироски, сигары** а табаки приведетъ въ оборотъ финансово дирекція. Сигары будутъ звичайного сорту дешевы а папироски и табаки лучшого сорту.

— **Суровый кондукторъ.** На поѣздѣ Киральгаза-Хустъ при визитации билетовъ кондукторъ сбиль Ілія Сирко, который въ Хустѣ прекратилъ путешествіе а о 2 часа позже продолжалъ другимъ поѣздомъ. Путешествующіи заявили сурового кондуктора дирекціи желѣзной дороги.

— **Даръ** Андрей Лазоръ, орловскій, приходникъ засылаетъ изъ фарты вѣрниковъ опять 130 Кч., приходникъ пихнянскій 49 Кч.; чемернянскій 100 Кч., брежничанскій 75 Кч., гумеянскій 99 50 Кч., нехваль-Полянскій 50 Кч. на семинарію, за что сердечно благодаритъ

Ректоратъ семинаріи.

— **Хотѣли отравити полицію?** Когда президентъ Германіи Гинденбургъ посѣтилъ Лейпцигъ, на охорону его мобилизовали больше полицмановъ. На банкетѣ полиція тоже получила вечеру, послѣ которой але желудки полиціи не были въ порядку. Сейчасъ завели изслѣдованіе, гдѣ доказалось, что до вечера полиціи вмѣшали перегнательны вещества, отъ которыхъ произошла "бѣда". Президентъ на концѣ узналъ и похвалилъ полицію, что она при сей "бѣдѣ" всетаки точно исполнила свою должность.

— **Исправленіе рабочего закона.** Совѣтское правленіе Россіи должно исправить законъ рабочихъ, ибо сей не стоитъ ничего. Вмѣсто 8 часовъ будутъ 10 и больше работати, женъ принимаютъ, тоже и учни будутъ, тегда правѣ такъ якъ было давно. Тегда то приносятъ социализмъ-коммунизмъ: на время сдѣлаетъ изъ дурака пана, который горшій, якъ 10 пановъ; посему але все возвратится къ старому. Вмѣсто старыхъ пановъ, которы розумѣли свою работу, поставитъ новыхъ шуфликарровъ, горшихъ сторазъ отъ старыхъ а при томъ еще ничего не знаютъ, лишь забивати а красти.

— **Осужденный сторожъ.** Пряшевска седрія осудила на 6 мѣс. арестъ Іосифа Палечека, сторожа въ арестѣ гиралтовскомъ, ибо онъ на помощь былъ осужденнымъ и безъ позволенія пустилъ гостей въ арестъ. Кошичка табула суъ потвердила.

— **Бѣда евреевъ въ Полщѣ.** Въ Англіи на собраніи украинскихъ евреевъ дръ Канъ говорилъ о бѣдѣ еврейскихъ фамилій въ Полщѣ. По его реферату въ Полщѣ 30 тысячъ еврейскихъ фамилій затворили склепы а живутъ въ бѣдѣ безъ хлѣба. Изъ 3 миллионовъ евреевъ въ Полщѣ теперь 1 мил. безъ заробку, другій миллионъ еще ни только не заробить, сколько къ выживности нужно а лишь третій миллионъ имѣетъ забезпечену экзистенцію. (Тотъ первый и второй миллионъ будутъ навѣрно дѣти и жены, которы еще зарабатати не могутъ. Впрочемъ бы тамъ только евреевъ не было; если бы то не было ихъ элдорадъ; — прим. редакціи).

— **Огень.** Дня 9-го с. м. въ Клембарку а 2-омъ часѣ ночью выбухнулъ огень. Сгорѣлъ одинъ будинокъ, только рогатый скотъ захоронили отъ огня а впрочемъ все сгорѣло. Огень произышолъ такъ, что въ коминѣ лапилася сажка. Газда только тогда побачилъ, что горить, когда му собака завыла. С. В.

— **Конецъ легкомысленной экзистенціи.** Николай Калинякъ, бывший сотрудникъ газеты Тарабчаковой "Народная Газета", теперь стоялъ предъ судомъ и былъ про разны кламства осужденъ на 3 мѣс. аресту. Сей молодець типъ неталентной а легкомысленной экзистенціи. Въ Пряшевѣ не могъ матуру сложити, послѣ переворота легко пріобрѣлъ то въ Мукачевѣ. Много-разъ самъ чудовался, якъ могли его "зрѣлымъ" сдѣлати? Посему въ Прагѣ зачиналъ свои "шутки". Якъ воздухъ для него тамъ тяжкій былъ, пришолъ къ газетѣ "Народная Газета" въ Пряшевѣ. Оттуда возвратился въ Прагу, гдѣ теперь кончилась послѣдня сцена передъ судомъ. Много-разъ представился за "секретаря", то Глинки, то Крамаржа, то другихъ партій а прото прсты люди вѣрили ему и давали суммы, чтобы выработалъ имъ то или инное дѣло.

Смѣшный кутикъ.

— Куме, та де такъ летите?
 — Ой, бѣда у мене?
 — Что такое?
 — Та и конь ми заболѣлъ и свекра.

— А теперь де утѣкате?

— Та до звѣролѣкаря.

* * *

Нашъ извѣстный пріятель газетъ разъ радостной улыбкой придти.

Спрашиваю его: Гдѣ ты былъ а прочто такъ веселый?

— Гмъ!... пуцалъ шарканя... (отпrowадилъ свекру домой.)

ГАДКА.

Загадка рахункова.

Пришла мати съ гостины и принесла для дѣтей яблока. Якъ дала каждому по 3., то для одного не досталося, а якъ дала по 2. то свышилися 2 яблока. Колько было дѣтей и колько яблока? А. Б.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Иванъ Носаль, Кошицы. Стихотвореніе сме достали, но сообщить не можеме, бо еще мало хромить. Привѣтъ.

Павелъ Спишакъ, богословъ, Пряшевъ. Въ теченіи апрѣля сообщиме. Спасибо и привѣтъ.

О. Владиславъ Монайловъ, Годермаркъ. Въ дѣлѣ касательныхъ друскотвъ книгопечатня окремо писала тебѣ. Привѣтъ.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдяныхъ мебельхъ. — Гарантиру.

Просьте
цѣнникъ!

Внимайте на
адрессу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выкананіе заказаній подѣ наилучшимъ часомъ. :: :: :: :: ::

АААААААААА



АААААААААА

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

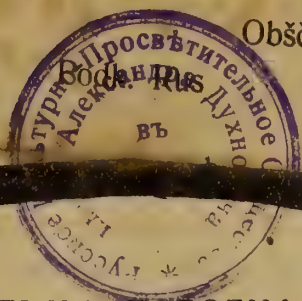
НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6% даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебряны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Русские в Подкарпатской Руси



ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Инерты прим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:	
на годъ	24 Кр.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Русины Словенска и Подкарп. Руси.

(До особенного вниманія культурныхъ и политичныхъ вождей въ Подкарп. Руси).

II.

Чѣмъ лѣпше отдаливаемся отъ того часу, коли Прага „дочасною границею“ рѣки Ужи роздѣлила насъ, западныхъ русиновъ отъ нашихъ восточныхъ братьевъ, тѣмъ глубша и сепаризація тѣхъ „подк. русскихъ“ русиновъ отъ насъ. Днесъ подкарп. русины мають во всякихъ политичныхъ партіяхъ представителей, котры себе смѣло признавають русинами. Суть и депутаты въ пражскомъ парламентахъ съ нашего народа съ „Подкарп. Руси.“ О дѣятельности сихъ депутатовъ и читаемъ въ газетахъ, они борѣ смѣло заступаютъ интересы русиновъ, але — каль — лишь интересы официальной Подкарпатской Руси. О страшныхъ нашихъ культурныхъ кривдахъ, о нашихъ желаніяхъ, о нашей защитѣ въ пражскомъ парламентахъ ни одинъ политикъ не говоритъ.



Изъ выставки подкарпаторусского народного промысла въ Прагѣ 1924. р.

Что о чемъ мали бы сии депутаты говорить о нашихъ интересахъ на Словакии? Прошу, айдыте на Пряшевщину частѣйше, глядайте онытакты съ истинными представителями на-

шихъ русиновъ въ Кошицкой и Подкарпатской жупахъ, айдыте до нашихъ сель — такъ якъ то робите въ Подк. Руси — и студируйте желанія-бѣду сего такъ страшно занедбаного народа и тогды найдете. Глубокоуваж. Депутаты, сто и сто темъ: въ чемъ и якъ быти намъ на помочи. Что до нашихъ сель декотры полит. партіи за дарьмо пхаютъ свои газеты нашимъ селянамъ, то еще не помощь; то лишь заслѣпление и поперхна демонстрація, або подготовка ловленія душъ до полит. партій, къ вольбамъ.

Дѣйствительна помощь, постоянны коннексії потребны намъ, тогды нашъ народъ не будетъ чувствоватися „проведеннымъ“ отъ крикливыхъ политиковъ.

Еще горше, мизернѣйше стоиме въ культурныхъ-народопросвѣдительныхъ обстоятельствахъ. Въ Подк. Руси есть Педагог. Товариство Учителей со своими органами-новинками; харитативны русски союзы и вселіяки общества, заведенія, товариства, союзы, газеты и

организации, котры штатомъ подпорованы суть и на челѣ котрыхъ стоятъ русины, кровь изъ нашей крови. Прочтоже сии люде не стараются на то, чтобы сии цѣнны моральны капиталы и на Словакии межи русинами принесли желанны народны плоды? Або съ горы, съ Праги, сии субвенции даются тѣмъ институціямъ — черезъ подк. русскихъ вождей — подъ тѣмъ условіемъ, что дѣятельность сихъ товариствъ, обществъ, соединеній и т. д., лишь на „Подк. Руси“ можетъ розширять? Коли то есть „conditio, sine qua non“, тогды наши вожди въ Подк. Руси всевозможно и найэнергичнѣйше мали бы наклонити Прагу на лояльнѣйшу и справедли-вѣйшу культурну програму и сей культурной паритѣ (ровномѣрности) на двѣ територии роздѣленому народу бы не дати николи загаснути; бы сію справедливость передъ пражскимъ правительствомъ всегда и всегда на сценѣ тримати! Се не политика, лишь культурна справедливость. Чи въ семъ интересѣ сдѣлалъ что нибудь „губернаторъ Подк. Руси“, або головы тѣхъ всякихъ товариствъ, котрыхъ задачою есть:

благобыть нашего народа?

Былъ часъ — 20-30 роковъ въ другой половинѣ XIX-го столѣтія, — коли культурнымъ и политичнымъ центромъ всѣхъ русиновъ отъ Попрада ажъ по Тису — Пряшевъ былъ. О томъ періодѣ Павловичъ такъ пишетъ,

„Кажутъ, что Русь наша духа не имѣетъ,

Русскій Духъ видимый — тамъ въ Пряшевѣ жиетъ.“

(„Добра Русиновъ.“)

То были славны часы Духовича-Добрянского-Павловича. Днесъ Пряшевъ въ рамкахъ Чехословенской республики при центрѣ Ужгородѣ стался лишь второстепеннымъ мѣстомъ. Но не забудьме, что Пряшевъ есть

западною башнею культуры и народного житья подк. русиновъ. Днешнимъ ведучимъ подк. русскимъ кругамъ не свободно Пряшевъ и Пряшевщину зане-дбати, занехати, бо она правѣ теперь потребуеъ наибольше помочи!

Спомоществованіе — въ якихъ нибудь обстоятельствахъ — Пряшевчины есть днесъ первостепенною моральною должностію ведучихъ русскихъ лицъ и товариствъ-обществъ въ Подк. Руси.

Сіе гарманичное содѣйствіе безусловно лишь на пользу будетъ славянской Чехословенской республики, але и всѣхъ русиновъ такъ въ Подкарп. Руси, якъ и на Словакии. Т.

Перве паломництво русиновъ 3—6. іюля 1926. р. на Велеградъ.

Братья и сестры! Кого мы должны благодарити, что при богослуженію уживаеме славянской языкъ? Св. нашимъ Отцамъ и Апостоламъ Кириллу и Меѳодію. А где першій разъ принесена Богу безкровна жертва славянскимъ языкомъ? На Велеградѣ, на Моравѣ.

Благодарность къ св. Отцамъ нашихъ намъ приказуетъ, поблагодарити Бога за благодать св. вѣры и

слав обряда на томъ св. мѣстѣ, гдѣ першійразъ звучали славянски богослуженія!

Мы потребуеме и силу! Князь тмы агитуеъ между нашимъ народомъ, чтобы насъ зорвалъ до тмы духа, до схизмы, до несчатья, въ якомъ самъ есть. Силу въ борьбѣ найдеме надъ гробомъ св. Меѳодія на Велеградѣ.

Св. Меѳодій со своимъ братомъ

ЧИТАЛЬНЯ.

Плетки.

Зышлися кума съ кумочкой
Якъ на воду пошли,
Ажъ такъ ведра поскладали
Та руки на боки.

Якъ молодша ажъ до уха
Скоро ся пригнула
Шепче, шепче чтось кумоцѣ,
Ажъ та остолпѣла.

— „Ахъ что вы мнѣ не кажете?...
Кумочко дорога —
Той хухнавый того сказалъ?
А вы того чула?...”

— „Ахъ борони Боже, кумо!
Я ничо не чула,
Только мнѣ люде сказали,
А я вамъ сказала.“

— „Ахъ бодай бы Господь его!...”
Кума почне класти:—

„Той скривленный, замурцанный
Мене хце учить?!...”

— „Но, кумочко, не гнѣвайтесь
Но я то не вѣрю,
Чтобы Васько того сказалъ,
Самъ любить спокою.

— „Ахъ ци Васько, ци не Васько,
А хотьбы и не онъ —
Але певнѣ та цундрава
Его жена, Марья.“

— „Нѣ, кумочко — я вамъ кажу,
Не Марья сказала;
Правѣ теперь предомною
До хмарѣ васъ хвалила.“

— „Ой хвалила, не хвалила —
До земли здептала! —
Або якъ не она Марья,
То ей стара мама.

Та беззуба, та горбата
Босорка Параска,
Она, она мене бѣдну
Такъ поогваряла.

— „Бойтесь Бога, кумо люба!
Что вы не сказали?! —
Божа душа тета тота,
Что вы задумали?...”

Не може то правда быти,
Ани не думати! —
Тай Ивана сына хтѣла
У васъ оженити! —

— „Та я теперь ужъ не знаю,
Что у томъ правда есть.
Бо голузя не шелеститъ,
Якъ вѣтеръ не дуетъ.

Такъ, я бѣдна, мушу теперь
Тому конца дойти! —
Хотья корову утрачу,
Буду правотити.

св. Кирилломъ, якого тѣло отпочиваетъ въ Римѣ, напечно будетъ просити Бога, чтобы неугасла вѣра у вѣрномъ русскомъ народѣ.

Приготовляйтесь братья на наше первое великое паломничество на Велеградъ и покажите, что въ русскомъ сердцу не выгасла благодарность до нашихъ св. ап. Кирилла и Меводія.

Поѣздъ окремый ужъ министерствомъ желѣзницъ забезпеченый; такожь 33%о знижка.

Каждый участникъ долженъ мати легитимацию, на котору будетъ припущеный до нашего поѣзду и на котору достанетъ снижку при касѣ. Легитимациі выдають оо. Редемптористы, управители паломництва и участники можуть ихъ получить у своего парох. уряду.

Програму будему постепенно оголошовати.

Оо. Миссіонеры-Редамптористы въ Строкковѣ.

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

За наши усопши братья и сестры.
(Продолженіе и конецъ).

Читаеме о св. мученикахъ, якъ одного за жива спалили, другого за колесомъ разторгали, третьему очи выдолбали и были подвергнуты

инымъ страшнымъ мученіямъ. Однакожь для дальшихъ словъ св. Кирилла „... незначительны суть сравниючи съ терпѣніями душъ въ мытарствѣ.“

Въ чемъ состоитъ сіе страданіе? Въ слѣдствіи св. преданія маеть быти тамъ огненное наказаніе. Св. апос. Павелъ пишетъ о пламени огненномъ, черезъ который должна пройти каждая душа, если очистити хочется. Но то еще не все.

Св. Іоаннъ такъ написалъ, что „Огненну кару можно бы снести и претерпѣти, но есть тамъ ина покута, котора страшнѣйша отъ огненной кары, сія есть: изгнаніе отъ узрѣнія лица Божьего.“

Мы не можеме поняти надлежащимъ образомъ величину сего страданія, ибо познаніе наше о Бозѣ есть мрачное и чувства наши занимають насъ такъ, что лишь слабо жадаемеся до царства небесного.

Но если приидетъ смерть, со своею зимнотою прикасается до тѣла нашего, если запрутся очи передъ тѣмъ свѣтомъ, если освободится душа отъ бремени тѣлесного, тотчасъ увидитъ Бога всемогущого въ цѣлой Его высоты, красотѣ и славѣ; чувствуетъ, что неотразимо притягивается къ Нему, якъ къ Его Сотворителю и конечной цѣли его.

Слышитъ, якъ цѣлое небо зву-

чить, раздавается отъ славы Божьей, любилъ бы къ небеснымъ прибавитися, чтобы совокупно съ ними радоватися и славити Бога. Но Г. Богъ замѣтитъ на душѣ его одно маленькое пятно и откажетъ его отъ себе пока очистится. О, кто бы могъ сказать муки и терпѣніе души сей? Якъ ужасное впечатлѣніе сдѣлаетъ души особовый судъ?!

Передъ одною минутою она еще жила въ своемъ тѣлѣ, спочивала въ мягкой, тихой постели; которы около ней стояли, всетаки усиловались, чтобы страсти смертельны уменьшати и облегчити. А теперь? Теперь уже грязнуто въ пламенахъ; постель огонь, безъ жадной облегчительной пріятности, безъ жадного утѣшенія, кромѣ той надѣи, что сіи неизреченны муки скончатся.

Если бы человекъ частѣйше мыслить на сію послѣдню годину, не грѣшилъ бы такъ безумно и въ оправданіи покуту держалъ бы за грѣхи, чтобы еще здѣсь на землѣ стеръ и послѣдни остатки грѣховны изъ души своей. И если тѣ, которы тамъ стоятъ при мертвомъ тѣлѣ, мыслили бы на сіе, вотъ то бы имъ было наилучша проповѣдь. Но мѣсто того якъ они говорятъ: „Онъ уже счастливый, не терпитъ больше!“ Сіи суть жестоки, погански слова.

Правда, тѣло уже не терпитъ,

— „За что вы бы правотили, За что ся мерзили?
— „За свою честь! кумо любя, А вы бы свѣдчили!“ —

„Ахъ, я свѣдокъ? — тай де бы тамъ! Ничто я не знала;
А по правдѣ, что же я вамъ
Таке говорила?!...“

— „Ахъ! что сяке? не достъ таке! Что я сяка, така! —
Ахъ доразъ мя ту поразить,
Ахъ, яка я злосна!

Заправочу! Заправочу!
Чтобы вы то знали,
Якъ бы мужъ того не хотѣлъ,
То я ся розлучу! —

„Дай Боже вамъ счастья любы!“
Васько съ двора выйде
Смѣхомъ, жартомъ при нихъ стане,
Той старшой и каже:

— „Знаѣ вы, сусѣдко моя,
Что же я вамъ скажу? —
Иванъ швагеръ днесъ вечеромъ
Въ сваты до васъ пойде!“

— „Чорта! Чорта рогатого!
Не хочу ничъ знати! —
Кричитъ она: съ плеткарами
Не хочу ничъ мати! —

Иванъ очи ажъ выстричетъ
Что же баба каже?
Може она одурѣла,
Же она такъ скаче?

А та кричитъ: Ты хухнавый,
Ты сельскій злодѣю,
Научу тя, заправочу,
Свою честь не пуцу! —

Цѣле село выступило,
И Марья прибѣгла;
Вадятся на цѣле горло
Ажъ та ужъ захрѣпла.

Спомнули ту дѣдовъ, мамы,
Бога и всѣхъ святыхъ,
Еще и то, же что было
На вечерю у нихъ?!...

А такъ скоро якъ фуріи
До мѣста побѣгли.
Фишкалишовъ понаймали.
До права задали:

Ужъ три роки — гнѣвъ а пекло,
А правамъ ни конца
Тратятъ часу, тратятъ грошей,
А честь де ся нашла?...

Може жидовски фишкале
То ей назадъ дали? —
Ой нѣ, любы! Ажъ якъ ся зновъ
Они выдобрѣли.

А якъ разъ такъ говорили:
„Прочто же то было?...
Ахъ про плетки — тоты плетки! —
И ся розплакалала. Н—ка.

но душа, котора въ той минутѣ, когда разлучилася отъ тѣла, узнаетъ, что значить терпѣти. Бѣдны, немощны, плачевны братья и сестры наши! Чувствуютъ они что утратили съ земнымъ животомъ, когда можно было працювати и заслуги приобрѣсти, а теперь уже тому конецъ. Ясно видятъ передъ собою, якъ велика ласка Божья есть жити на землѣ въ солнечномъ сіянію, где любовь Божья, окружаетъ, где на каждомъ ступляю представляются случаи для благодѣянія.

Свята и спасительна есть сія мысль и вниманіе нашей св. М. Церкви, когда теперь подъ часъ св. вел. поста установила особливый дни для воспоминанія на усопшихъ нашихъ. Теперь, коли съ кроткимъ сердцемъ размышляеме о терпѣніи Иисусовомъ, когда упознаваме цѣну единой безсмертной души нашей, про котору І. Христосъ такъ жестоки муки претерпѣти долженъ былъ, и якъ злобное лукавство есть грѣхъ, который былъ единою причиною страданій Христовыхъ.

Серьезно размышляй, человекъ, о душѣ своей и скажи, хочешь ли, абы Г. Богъ умилосердновался надъ тобою?

Будь и ты милосердный къ ду-

шамъ, страдающимъ въ чистилищѣ, будь имъ заступникомъ черезъ молитвы твои, жертвуй особливо службы Божіи для умирения ихъ, и Г. Богъ сжалятся надъ ними, выведетъ ихъ изъ смутныхъ и жалостивыхъ темницъ, измѣнитъ ихъ воздыханія на славу, ихъ скорбь на радость.

Доки жіеме, нижъ не сбѣжитъ часть, плодоносный для приобрѣтенія заслугъ, часто мыслимъ и говоримъ съ св. Августиномъ: „Молюся за усопши, чтобы, якъ они достанутся въ отечество вѣчного блаженства, взаимно молилися за мене“.

Г. И-ва.

Наверненіе на лоно Церкви католической.

Рене Іосифъ Вилатте, старокаатолическій епископъ Швицаріи, вернулся до Церкви католической и свое исповѣданье вѣры сложилъ передъ Апостольскимъ нунціемъ и кардиналомъ Черестіемъ въ Парижѣ.

Церковь Христова каждого дня доставляетъ найвыбранѣйшихъ людей по цѣлому свѣтѣ.

Отпадаютъ неукі люди якъ сухи конарки. Св. Письмо учитъ, что такі конарки Господь до огня вѣчного шмарить.

Уважајме, чтобы и мы не были такі сухи конарки!

Дръ Рамекъ австрійскій канцелларъ въ Прагѣ.

Дръ Рамекъ, австрійскій канцелларъ, въ минувшей седмицѣ прибылъ въ Прагу, чтобы возвратилъ дру Бенешу вѣденское посѣщеніе. Канцеллара сопровождали больше высшихъ чиновниковъ.

На вокзалѣ Вилсоновомъ при-

вѣтствовали австрійскихъ гостей съ великимъ торжествомъ. Послѣ обѣда принялъ Рамекъ представителей пражской прессы, вечеромъ же въ честь гостей былъ устроенъ вечеровъ на пражскомъ градѣ.

Сближеніе Италіи и Югославіи

Въ послѣднихъ временахъ видно сближеніе тѣхъ двухъ державъ. Заграничный министеръ Югославіи, Нинчичъ, посѣтилъ въ Римѣ Муссолиного, гдѣ согласился о общемъ поступку противъ Германіи. Такъ Муссолини, якъ и Нинчичъ най-

острѣйше суть противъ того, чтобы Австрія приключилася къ Германіи. Если Австрія — казалъ Муссолини — не есть жизни способна, тогда не останетъ иного, якъ подѣлти Австрію между сосѣдними державами.

Изъ Россіи.

Совѣтска Россія переживаетъ критичны дни. Днешни владители русского народа якъ бы утративали почву подъ ногами съ дня на день.

Въ послѣднихъ дняхъ Зиновьевъ былъ лишенъ предсѣдательства петроградскаго завѣдающаго выбора. Мужики дань не платятъ. За одинъ

годъ даневый недоплатокъ вынесолъ 84 милліоновъ золотыхъ рублей. 40 процентовъ крестьянскихъ дѣтей роснетъ безъ всякаго выучованія, бо пѣнзяи потребны суть на заграничну агитацію. А Союзъ народовъ установился, что теперешней Россіи не даетъ ніякой пожички, бо въ теперешнемъ правительствѣ не видитъ ніякой гаранціи.

Церковна жизнь.

Благодати юбилейного года 1925. разширены въ 1926. году на цѣлый свѣтъ!

(Продолженіе)

Инишъ есть порядокъ съ дочасною карою.

Ту кару можетъ человекъ съ помощію благодати Божой отплатовати. Отплатуетъ ю *покаяніемъ, молитвою, постомъ, ношеніемъ своихъ крестовъ и терпѣніемъ, всякими умертвленіями и всякими добрыми дѣлами.*

Люде, которы по грѣхахъ навернулися и съ грѣшниковъ сталися святыми, не разъ цѣлое свое житье покутовали въ постѣ и молитвѣ, чтобы сей долгъ дочасной кары Господу Богу отплатити. Были такими угодники Божьи, которы стораазъ больше покутовали, якъ треба было. Такъ они заплатили больше, якъ были должны.

Но правда, что такихъ людей не есть много на семъ свѣтѣ.

Многихъ больше есть такихъ, которы не суть въ силѣ заплатити за *цѣлый долгъ кары дочасной*. Таки бы мусѣли по смерти долги и долги лѣта терпѣти и мучитися въ чистилищѣ, пока бы не отбыли цѣлу свою дочасну кару.

Но предобрый Богъ вынайшолъ такий способъ, что Онъ *принимаетъ покуту однихъ за кару другихъ.*

Иисусъ Христосъ такъ установилъ свою Церковь, что въ ней всѣ люде суть себѣ *якъ бы родными братьями.* У насъ, христіанъ, есть одинъ Богъ, одна вѣра, одны св. Тайны, та сама надѣя на вѣчное спасеніе, той самый способъ духовного житья. Всѣхъ насъ вяжетъ любовь въ одно тѣло. До того тѣла належать не только тѣ, которы теперь жіють на

землѣ, но и всѣ, которы даколи жили на семъ свѣтѣ и черезъ христіанское житіе пришли до неба.

Головою той великой родины есть Г. Іисусъ Христосъ, Пречиста Дѣва Марія якъ бы Матерь, святы угодники Божьи, якъ бы старши братья и проводники молодыхъ братьевъ на землѣ, которы еще проводиме борьбу о вѣчное спасеніе, которы еще идеме до вѣчного Іерусалима.

Коли тое тѣло святой Церкви есть одною Божжою Церковью, то братъ брату помогаетъ, въ чемъ можетъ. Для того мы и молимся къ Матери Божой, къ Святымъ.

Есть еще въ той Божьей родинѣ одно прекрасное и святое установленіе, что одны покутуютъ за другихъ. Свою покуту жертвуютъ за провинны другихъ.

Всевышній Богъ мило смотреть на ту любовь своихъ дѣтей и принимаетъ покуту однихъ за долги другихъ.

Неразъ отпускаетъ Богъ кару челоѣку грѣшному про покуты и святости праведного, который жертвуетъ свои дѣла якъ задосгъ — утвореніе за другого.

Такъ то бываетъ межи христіанами. Не одна свята мати свята жена, або старушка выпрошуетъ своимъ грѣшнымъ дѣтямъ, своему мужу ласку наверненія и своими добрыми дѣлами платитъ за належащи имъ кары.

Великое есть число такихъ добрыхъ душъ, которы принимаютъ св. Причастіе съ тѣмъ намѣреніемъ, чтобы вынагородити Христу Господу за пренебреженія грѣшниковъ и безбожниковъ.

Всѣ тѣ, которы такъ своими добрыми дѣлами платятъ за грѣхи другихъ, мають свою заслугу за свои добры дѣла. Тѣ добры дѣла праведныхъ душъ съ одной стороны приносятъ хосенъ имъ самымъ, а съ другой стороны передъ Богомъ выпрошуютъ ласку за отпущеніе кары другимъ. Кто не знаетъ изъ св. Писанія, якъ праведный Авраамъ просилъ Господа Бога, чтобы задержалъ кару на Содому и Гомору. Г. Богъ обѣцалъ задержати кару, если бы въ тыхъ мѣстахъ нашлося 50 праведниковъ.



Радѣйся благодатная, Господь съ тобою.

Авраамъ просилъ, чтобы Богъ и при меньшомъ числѣ праведниковъ не каралъ грѣшниковъ. И снизилъ то число праведниковъ, на 45, 40, 30, 20, въ концѣ на 10. И. Г. Богъ обѣцалъ каждый разъ, что приметъ его просьбу. Но тамъ не нашлося ани 5 праведниковъ и прото ихъ Богъ покаралъ огнемъ сѣрчанымъ.

Такъ всегда было, что добры дѣла праведниковъ награждали справедливости Божьей за кары грѣшниковъ.

Но межи всѣми добрыми дѣлами всѣхъ святыхъ суть и таки, которы еще не вышли на заплату за другихъ. Тѣ добры дѣла сложены суть якъ до сокровищницы святой Церкви. Они еще могутъ быти порахованы на отпущеніе дочасныхъ каръ для людей.

Господь Іисусъ Христосъ оставилъ сію сокровищницу своей св. Церкви. Въ той сокровищницѣ находятся; а) заслуги трудовъ и молитвъ Христа Спасителя, заслуги тернового вѣнца, кровавого поту и всѣ безмѣрны и неоцѣненны дѣла, которы не пошли на откупленіе наше отъ смерти вѣчной.

б) До той скарбниці пришли всѣ заслуги, которы Пр. Дѣва Марія собрала себѣ черезъ ласку Христову.

Мати Божя только натерпѣлася и намолилася, такъ горячо любила Бога, а ей жадна кара не належала, бо Она была Пренепорочна и безъ каждого особногo грѣха,

в) До той сокровищницы собраны дальше заслуги тысячей и миллионовъ св. мучениковъ, св. исповѣдниковъ, пустынниковъ.

Она крыетъ въ себѣ заслуги подвиговъ св. Апостоловъ и св. Отцовъ.

Въ ней складаны горячи слезы покаянія св. иноковъ и инокинь, чисты молитвы св. дѣвъ и невинныхъ дѣтей, которы безъ грѣха переселилися съ сего свѣта до неба.

Въ сей скарбницѣ сложены заслуги трудовъ и борьбъ св. епископовъ, священниковъ и вѣрниковъ.

Тамъ находятся слезы невинно покривдженныхъ:

кресты и терпѣнія всѣхъ праведниковъ, св. милостыни жертволюбивыхъ людей изъ любви до Христа Господа, св. молитвы и всѣ добры дѣла св. душъ.

Предъ Богомъ не идетъ на марно жадное доброе дѣло христіанской души. Каждое доброе слово, доброе желаніе, каждая слеза, все, что для Бога зроблено, Богъ то почисляетъ и то людямъ хосенъ приноситъ.

Таку то сокровищницу достала св. Церковь отъ Іисуса Христа и она ю сохраняетъ. Вселаскавый Богъ принимаетъ изъ сей сокровищницы заплату и людямъ за то прощаетъ дочасны кары.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Читай и распространяй
„РУССКОЕ СЛОВО.“

Схизматикъ про 24 короны.

То не шутка, ни зла иронія, но истинна правда. То можете читати въ газетѣ „Р. З.“, гдѣ А-й С-къ то пишетъ, что ему ходила наша газета, теперь досталъ воззваніе, чтобы заплатилъ за газету. Дорогій А-й С-къ! Вы розумный человекъ, вѣдь сами пишете, что уже 32 года читаете разны газеты, (думаю, что и платили вы за нихъ) тогда и то должны вы знати, что каждая газета, котора не служить интересамъ да-которой партіи, котра ю подпоруеъ, то та должна вытриматися лемъ съ предплаты своихъ читателей. А наша газета есть такой. Съ 10,000 коронами, полученными съ Америки, лемъ тѣхъ можете ослѣпити, кто не знаетъ, колько стоитъ выпечаніе одной газеты. Спрашивайтесь отъ издательства газеты „Р. З.“, и скажетъ вамъ, что на колько седмиць хватить 10,000 кор.

Но слушайте далей, что пишетъ А-й, С-къ „Я молчалъ... но теперь буду кричати, чтобы всѣ старались чѣмъ скорѣй оставити „унію“...“ Г. А-й С-къ! Мы познаме васъ еще съ давнѣйшихъ временъ, и за серіознѣйшого человека держали васъ. Та у васъ до теперь вѣра лемъ 24 кор. стояла? А если бы Р. Сл. не просило отъ васъ 24 кор., тогда вы бы и на далей молчали, не кричали. А если Р. З. будетъ отъ васъ жадати предплату, тогда опять будете кричати.

Дороги братья и сестры въ Америкѣ! Видите, прочто пресиме отъ васъ подпору! Бо имѣме и такихъ предплатителей, которы платити не хотятъ, но за 24 кор. запродаютъ и вѣру. Думаеме, что поступокъ Алексѣя С-ка и вы сами осудите, ибо вы въ Америкѣ такъ привыкнуты, что за газету платите.

Политична ситуація.

Парламентъ розышелся на пасхальны феріи. Сойдется только 20. апрѣля. Правительство прежде всего хочетъ перевести законъ о платежи штатныхъ чиновниковъ. Правительство прилѣпляется къ тому, чтобы проектъ принятый былъ безъ всякой большей премѣнки, ибо не хочетъ то, чтобы потомъ сей законъ нѣкоторые партіи выхасновали на кортешацію.

Друга задача будетъ: законъ о

певномъ аграрномъ мытѣ, которой законъ аграрна партія форсируетъ.

Разговоры между правительствомъ и Глинковой партіей еще все держатъ. Сіи разговоры провадитъ Годжа, бывший министеръ земледѣлія.

Вольбы опять на горизонтѣ. Пишутъ то, что вольбы будутъ въ осени, даже были и таки вѣсти, что вольбы уже въ іюнію будутъ.

Пробудьмесь!

I.

Зо сна пробудьмесь, карпатски русины,
За дѣло взятыся уже, милы сыны!
Ибо время очень скоро прелѣтуеъ,
И такъ русскій народъ сильно погибляеъ.

II.

Милы братья мои, всѣ подъ Карпатами,
Коли воскреснете русскими чувствами?
Щиро народный духъ коли росширите?
Коли жъ русскій народъ отъ сна пробудите?

III.

Зо сна пробуждаю милыхъ нашихъ борцовъ,
Подкарпатскихъ нашихъ сильныхъ, быстрыхъ хлопцовъ,
Чтобы започати ужъ орати ниву
За нашу желанну лѣпшу русску долю.

IV.

Бо сія долюшка красша тогда будетъ,
Коли народъ и панъ одна душа будетъ.
Въ единствѣ держати, свое защищати!
Свою родну землю съ сердцемъ миловати!

Павелъ Спишакъ, боголовъ.

Podkarpatským Hlasům!

(Открытое письмо).

Въ отвѣтъ на провокацію „Podk. Hlasů“ č. 32 съ дня 18. III 1926 въ статьѣ „Místo studování — politika“, жадаеме сатисфакцію передъ судомъ.

Хотя не вѣрime въ босняко-жандармское джентлменство, но все таки вызываеме Редакцію „Podk. Hlasů“ депоновати въ „Подк. Народ. Банку“ 100.000 Кч. (стотысячъ) для того изъ студентовъ, кто выдержитъ экзамень; а одновременно публиковать срокъ, чтобы кандидаты изъ участниковъ протеста противъ языкового распоряженія могли пригласитися!

За Союзъ подкарпатскихъ русскихъ студентовъ: Юлій Бокшай.

За Союзъ карпаторусскихъ агр. академиковъ: Эдмунтъ Э. Гойдичъ.

За Союзъ соц. демок. академиковъ: Михаилъ Калиновъ.

За карпаторусскій студ. кружокъ „Возрождение“: Гавріилъ Ив. Чопей.

За президіумъ прот. собранія: Гавріилъ В. Михаличъ, председатель.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч: 842. Конкурсъ.

Вспр. епарх. правительство выписуетъ конкурсъ на мало-липицкое пѣвцо-учительское становище до 18. апрѣля съ тѣмъ, что избранный учитель сейчасъ послѣ скрѣпленія избирательного протокола долженъ заняти становище.

ВѢСТИ.

— За народну и культурну повинность най держатъ тѣ наши читатели, котры первы три числа сего рочного „Русского Слова“ не послали назадъ, чѣмъ скорше заслати предплату на 1926. рокъ; 24 коронъ оферовати на подк. русску народну — грекокаатолическу прессу повинность каждого свѣдомого русина! Подпоруйме „Русское Слово“, которое работаетъ въ интересъ консолидаціи и развитка нашего народа! Не забудьте заплатити рестацію на годъ 1924-1925!

— **Цѣнный даръ.** Св. Отецъ въ знакъ особой любви и старости къ Подк. Руси, даровалъ ей старинный образъ, мальованный въ XIV. столѣтіи. Сей образъ Матери Божьей будетъ помѣщенъ въ церкви оо. Василиановъ на Чернецкой Горѣ около Мукачева. По образъ поѣхалъ въ Римъ игуменъ о. Поликарпъ Буликъ.

— **Упокоился.** Изъ Америки пришла къ намъ смутна вѣсть: Впр. о. В. Мирошшай, еп. совѣтникъ, кассиреръ діоц. фонда пенсійного, священникъ въ Cleveland-Newburg дня 8. марта 1926. въ Бозѣ упокоился. Былъ старымъ америчаномъ, дѣйствовалъ въ Yonkers, New-York, Logain, Ohio и Cleveland-Newburg. Уже отъ долгихъ временъ хворовалъ и спокойной совѣстью ожидалъ смерть, котора его освободила отъ земскихъ страданій. Похороны были дня 11. марта 1926. при участіи окружного священства и засмущенныхъ вѣрниковъ. Вѣчная ему память!

— **Даръ и благодареніе.** Впр. о. Іоаннъ Кокинчакъ деканъ изъ интенцій 310 Кч. даровалъ на заведеніи нашей бѣдной епархіи. Г. Богъ да вынагородитъ благодѣтелю сторицею.

Спиритуалъ.

— **Упокоился.** о. Іоаннъ Новакъ, пенз. священникъ въ Герембелю (Мадьярщина), отецъ бывшего епископа пряшевского дра Стефана Новака, дня 14. марта упокоился. Вѣчная ему память.

Уже появился

впреп. о. Іоан. Кизакомъ составленный
МОЛИТВЕННИКЪ!

Цѣна: въ вкусной полотняной переплетѣ 15.— Кч. Продавцамъ дается значительна скидка. — Заказать можно въ „Книгопечатнѣ св. Николая, Prešov, Masarykova ulica číslo 49. “

— **Ярмаки въ В. Радвани.** В. Радвань получила право, чтобы рочно четыре раза могли тамъ быть ярмаки. Ярмаки въ 1926. году поддержаны будутъ: 20. апрѣля, 1. іюня, 14. сентября и 14. декабря.

— **Выповѣданіе чужихъ въ Америкѣ.** Изъ Лондона сообщаютъ: Всѣ полицейны уряды Америки въ первыхъ дняхъ апрѣля держали разію и выповили всѣхъ чужихъ

изъ Америки, которы не порядочными документами вступили тамъ или послѣ срока дозволенного пребыванія остались еще тамъ. Ожидается, что такимъ образомъ Америка освободится отъ больше якъ 100 тысячъ чужинцовъ. У насъ бы тоже не шлодило нашихъ паразитовъ — чужинцовъ вывести за границу.

— **Смерть на дефравдатора.** Москва, 3. апр. Въ Петроградѣ одного директора про дефравдацію 75 тысячъ золотыхъ рублей осудили на смерть. Директора сейчасъ застрѣлили. Въ раѣ большевиковъ — кажется — много дефравдацій есть, что такъ строго карается.

— **Непорядки во фин. дирекціи въ Прагѣ.** Во фин. дирекціи въ Прагѣ нашлись больши непорядки. При ревизіи Михалеца суспендовали, ибо сѣявилось, что кламствомъ далъ себѣ выплатити 13 тысячъ Кч. Михалеца сейчасъ арестовали.

— **Коммунисты и дѣти** Въ Совѣтской Россіи такіе рай, что уже и дѣти сорганизовались на крадежъ и разбойничество. Около города Воронежа полиція поймала 300 дѣтей, которы постоянно крали и вломились. Посадили ихъ на вагоны и повезли въ городъ. На станціи ни одинъ не выходилъ изъ вагоновъ, ибо на дорогѣ въ зимнихъ вагонахъ всѣ померзли.

Смѣшный кутикъ.

Что мудрѣйше? — Иване повѣчь мнѣ, что мудрѣйше: ци солнце, ци мѣсяцъ? — Я такъ думаю, что мѣсяцъ. — Та якъ? — Ну, та такъ, что мѣсяцъ тогда свѣтитъ коли темно, а солнце у день, коли и такъ каждый видѣть.

Колько Боговъ? Старый циганинъ сповѣдаться пришелъ. Въ сповѣдѣ вопрошаетъ его духовникъ: ци знаешь, колько Боговъ есть. Циганинъ скоро на то отповѣлъ: „Та дебы я то не жналъ!“ „Но, та кажи“ продолжалъ священникъ. „Та два“ отвѣтовалъ циганинъ. Духовникъ на сей отвѣтъ отгналъ циганина, чтобы научился, что каждый христіанъ знати маеть. — До дому идучи

— **Бросили его во воду.** Изъ Кежмарку сообщено: Стефанъ Писарчикъ, газда пилъ въ одной корчмѣ въ Кежмарку, а розсыповалъ деньги. То видѣли Ст. Диръ и Іос. Чорбакъ и познакомились съ нимъ. Поздно ночью всѣ трое ишли изъ корчмы и хотѣли Писарчика отпроводити. Ишли при Попрадѣ, ту его товариши бросили на землю, деньги взяли а его бросили въ зимный Попрадъ. Но то было его счастье, въ зимной водѣ отрезвѣлъ, але грабителі утекли. Полиція завела изслѣдованіе.

— **Ученикъ Бичердія** Въ Шопронѣ находятся больше учениковъ Бичердія, которы ужасно постятъ. Одинъ офицеръ померъ въ томъ постѣ, теперь другій наслѣдникъ уже 12 дней поститъ строго и уже подобный мертвому. Все таки съ радостью поститъ, хотя уже только съ палицей можетъ ходити. Обывательство города думаетъ, что и сей человекъ помереть.

ТЫ ЕСИ ПЕТРЪ

Дрѣ Ст. Гойдичъ.

Авторъ на историческихъ фактахъ свидѣтельствуетъ правду слова І. Христа: Ни врата адовы не одолѣютъ ея. Слогъ ясный, языкъ народу понятный, дозтому очень соотвѣтна сія книжочка для распространенія межи нашимъ народомъ.

Можно заказать у о. Сухія, или въ типографіи „Унія“ въ Ужгородѣ. Цѣна 3 Кч.

встрѣтился старый съ сыномъ своимъ, который уже до школы ходилъ и также сповѣдаться хотѣлъ.

— Та такъ, ци знаешь, фитляку, колько е Боговъ? — вопрошаетъ старый.

— Якъ бы я то не зналъ. Единъ есть Богъ, — кажетъ циганчикъ.

— Но та иди шобѣ дому. Я два казалъ пану Отцу, та и то не было дошта!

Велика хиба. Иванъ. Я чулъ, что дуже доброго маєте попа *Василь*. Правда. Дуже честный, порядочный человекъ, лемъ тоту має хибу, же на казательницѣ твердо бесѣдуетъ, клопотитъ, такъ что не може человекъ задремати.

Червлёный носъ. — Чуєте Митре, мнѣ такъ видѣтся, что Вы твердо пьете. — Прошто такъ Вамъ

видится, паночку? — Прото, бо вѣдь
Вашъ носъ цѣлкомъ червлёный. —
Та позирайте паночку, гусь лемъ
воду пьеть, однакожъ червлёный
носъ мае.

Корпораль-генераль. Старый человекъ пришелъ до генерала попросити его, чтобы сына изъ службы выпустилъ и сказалъ: „Прошу Васъ, панъ корпораль (капларь), выпустьте сына моего изъ службы, бо я старый человекъ, дуже трудно мнѣ безъ сына“. „Добрѣ, добрѣ — отвѣтилъ на то генераль, — лемъ маєте знати, что я не корпораль, но генераль“. „Та най Васъ Богъ милостивый и на то споможе“ — сказалъ старикъ.

ГАДКА.

На одномъ вылетѣ (экскурзи) было 30 особъ. Выдавокъ (разходъ) имѣли 60 кр. Колько было мужовъ, женъ и дѣтей, коли одинъ мужъ 10, одна жена 2, дитина $1\frac{1}{2}$ кор. выдала.

Отгадка находится въ слѣдующемъ
числѣ послѣ почты редакціи.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

О. М. Трчка, вгуменъ, Стропковъ.
Охотно сообщиме и обѣцаны продолжи-
тельны статьи. Привѣтъ.

Отгадка загадки послѣдняго
числа:

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купить мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны. снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлонги, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великий выборъ въ желѣзныхъ и мѣдянныхъ мебельхъ. — Гарнитурь.

**Просьте
цѣнникъ!**

**Внимайте на
адресу!**

Мебель! Мебель!

**На окресы мебели фирма старательно
пакуе!ть!**



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ; родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготавливает наилучши, пайкрасши и найголоснѣйши звоны всякой величины. Фабрика сплетъ звонки точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (770/0 мѣди 24% банка-цѣны). — Перворядности звононь хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадь. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выкопаніе, заказаний подь наилучшимъ часомъ : : : : :



„ПЛАМЯ“

**Русскій книжный магазинъ
въ Пряшевѣ, Масарикова 26.**

Централа въ Прагъ.

Сочиненій всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школь и читателей. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла. —————

РУССКІЙ

**Масарикова улица
Но. 26.**

Русское Слово

Подк. Душновица

Общество просвѣщенія имени Александра въ Ужгородѣ

Užhorod Roškovičova u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Исерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кз.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Гласъ къ нашимъ братьямъ и сестрамъ — католикамъ восточной Церкви русской народности.

Днешнее теченіе исторіи сего свѣта каждого муситъ убѣдiti о томъ, что родъ человѣческій критичны часы переживаетъ. Повторительно держаемы интернаціональны конференціи (совѣщанія), часто, одинъ за другимъ наступающаи радости, судорожное организованіе всѣхъ верствъ обществъ, на то насъ напоминають, что въ животѣ народовъ великоважны событія устроиваются.

Церковь, въ сихъ историчныхъ движеніяхъ якъ тверда скала непоколебимо стоитъ, и уравновѣшенно внимаеть происшествія.

Остроумный и мудрый обыватель Ватикана Папа Пій XI. одно за другимъ выпускаеть замѣчательны эпохальныи кружны письма, въ которыхъ пожадается, чтобы вѣрники католической Церкви такъ западной, латинского, якъ восточной, греко-русского обряда ор-



Картина изъ жизни албанцовъ.

ганизовались, къ практичному, т. е. дѣятельному католическому животу воспитаны были и то систематично всюду и всегда.

Папа Пій XI. якъ видима голова Церкви повторительно показаль на то, что хребеть, мозгъ и силу къ организаціямъ лишь одна сильна, католического духа газета, новинка можетъ дати, котора безъ выторгованія защищаеть принципы католически, котрадолжна провозгласити и проповѣдати соціальныи и культурныи правды, котора немилосердно долже на бичовати грѣхъ и несправедливость, и обороняти правду Христову противу хитрыхъ, низкихъ, подлыхъ нападений непріятелей, даже вороговъ католической вѣры и Церкви.

Посмотримъ во кругъ себе! Въ чьихъ рукахъ суть у насъ газеты, новинки? Ци не такъ названны либераль-

ны-фрамассонски безконфессіональны, явно сказавше безвѣрны новинки угрожаютъ нашу святу католическу вѣру? Вѣдь статистика указываетъ, что изъ новинокъ 90% есть противъ Церкви, противъ Христовой науки. Нападаютъ наибольшею скверностью на наше святѣйше, на наши тайны, сакраменты, высмѣваютъ наши богослуженія, обрядъ; нападаютъ на священниковъ, на епископовъ, на папу, на Церковь, даже на самого Христа.

Не видиме-ли, что яку борьбу, какое сраженіе треба намъ пережить за наши русски, католически школы, юношество, и за христіанское малженство?

И прочто мы, греко-католически — русины, — хотя есть насъ ту на Словакии больше якъ 200.000 (двастотысячъ), прочто мусиме нѣмо терпѣти, абы насъ высмѣяли а называли дурными? Ибо не есть у насъ между народомъ *систематичное* воспитаніе въ грек. католическомъ духу, въ духу восточного красивого обряда, въ духу русской народности.

Прото народъ обрядъ и мѣсяцословъ за эссенцію, за головну часть вѣры держитъ, прото народъ легко дастся пословачити, прото народъ не имѣетъ сознательность ни въ вѣрѣ своей католической, не имѣетъ сознательность въ своей русской народности; и прото такъ легкомысельно отступаетъ отъ единоспасительной католи-

ческой своей вѣры, и отъ своей русской народности. Надо нашъ народъ научити, что въ первомъ радѣ есть членомъ Церкви католической а потомъ есть русиномъ, но але най посему будетъ твердымъ русиномъ, ибо и такъ молимся: „Желаніе русскихъ вождь: рускій да живетъ народъ“.

Но кто держитъ вѣру за правду въ первомъ радѣ, тотъ и добрый, твердый русинъ будетъ, но первѣе вѣра маеть намъ быти передъ очима и въ душѣ.

Такъ есть! Тверду, непоколебиму вѣру Христову надо имѣти, первѣе вѣра бо спасетъ челоуѣка и дастъ животь вѣчный а не народность. Народность лишь до смерти держитъ; по смерти въ небѣ не суть народности, токмо дѣти Отца небесного.

Воспитати тегда треба намъ нашъ подкарп. рускій народъ систематично и въ вѣрѣ и въ народности. Сіе можетъ сдѣлаться и въ школѣ и въ церкви, но въ теперешнихъ современныхъ временахъ нельзя намъ оставить средство прессы.

Пресса, — такъ говорятъ, и правда есть — есть „Велика власть“, ибо такъ само молодежь, якъ и дорослы теперь прожарливо читають книги, но еще лучше новинки-газеты; тегда систематичное воспитаніе даеть и католицка газета, новинка.

За то безусловно есть по-

требно нашему русскому народу до рукъ дати въ католическомъ духу и въ русской народности писанну новинку, газету.

Одинъ славный ораторъ и писатель о. Фр. Мукерманъ такъ говорилъ къ слышателямъ: „Церковны звоны суть потребны, но будьме удоставлены: что если занедбаеме то, чтобы наши правды путемъ прессы, газетъ новинокъ, брошурокъ, книгъ съ подпираніемъ духовныхъ работниковъ между народъ рознесли, распространили, то прійдетъ день, когда никто не будетъ слухати на церковны звоны, а може прійти и та пора (часъ), когда совсьмъ занѣмьютъ звоны“.

Любезны Братья и Сестры! Приходитъ день славного воскресенія Г. Бога нашего Іисуса Христа, когда отцы духовны о значенію и важности воскресенія будутъ Вамъ говорити, будутъ Васъ и воззывать на важность католической русской прессы. Не берите гладнокровно напоминаніе и воззваніе, на жертволюбіе, але одушевленно и сердечно, ибо лишь такъ можемо возрожденіе, обновленіе нашего подкарп. русского и католического живота ждати, если подпоровати, будеме свою русску-католическу культуру, свои новинки, свою газету.

Не есть слово о новой газетѣ, но есть слово о единственной на Словакии выходящей русской, католической га-

ЧИТАЛЬНЯ.

Staryj Kereštvej.

(Narodna povist.)

Za maleňkim selom na vysokoj hori
Pas ovčar stareňkij mily ovcy svoji.
Stado jeho krasno po širokom haju
Veselo skubalo zeleneňku travu.
Holos zvonkov stada v řisi sja otzyval
A pastyr stareňkij smutnuju pišň spival...
O davnych vremenach, o hrichach naroda,
Kotryj vo roskořach ne poznal už Boha.
Smutnu istoriju, kotru pastyr spival
Opisati virno ja dľa sebe izbral.

V starom Kereštveju — tak zvalosja selo —

Vsi ľude predavno řili barz veselo,

Bo řitkoho mali, bohaři vsi byli,

I proto po maly o Bozi zabyli.

Vo roskořach svojich dali sja do hricha,

A ot Boha vysře ciňilasja pycha.

Vo svojej hordosti až na toľko pošli,

Čto v pjatnicu odnu vo velikom pošli.

Priveli muzyku do svojeho sela,

Čtoby kařđa duřa byla tam vesela.

Na sereď valala muzyka hučala

Ot pjatku večera do subboty rana

A narod bezumnyj bezčestno tam pľasal,

Boha vsevyřňaho bezmirno urařal.

Vo subbotu rano, jak solnce svitalo

зетѣ, и то есть „Русское Слово“, которое и до сихъ поръ показало, что есть *наша* и по вѣрѣ и по народности.

Не жалуйте тоты пару короны, за такую душеспасительную русскую газету, хотя вамъ посылаютъ за даромъ безъ платы инши русски новинки, но тѣ лишь отрову даютъ душѣ вашей, а не спасительный хлѣбъ. *Читайте и распространяйте „Русское Слово“!*

Возбудимся тогда! Станьме подъ прапоръ Иисуса Христа! „Русское Слово“ боролось, борется и бороться будетъ: за Бога, за правдивую вѣру Христа, за подкарп. русскій народъ, чтобы радостное, веселое во, скресеніе имѣлъ нашъ милый народъ, и на томъ и на другомъ свѣтѣ!

Эммануиль Бигарій.

Церковна жизнь.

Благодати юбилейного года 1925. разширены въ 1926. году на цѣлый свѣтъ!

(Продолженіе.)

Кто маеть власть орудовати съ скарбами сей св. сокровищницы?

Ту власть маеть той, кому Г. Иисусъ Христосъ передалъ, *ключи царства небесного*, а то былъ св. Пётръ и его наслѣдники, Папы Римски. Они суть господа вѣ Церкви. Они орудуютъ добрами церковными. Они достали власть отъ самого Иисуса Христа орудовати съ Его благодатию и Божьими дарами. Они со-

храняють ключи царства небесного, держать ключи сего сокровища, которое закрываютъ або открываютъ тогда, коли того жадаеть добро вѣрныхъ Христовыхъ.

Съ того сокровища Архіереи Римски можуть платити за дочасны кары своихъ вѣрныхъ, то есть можуть надавати отпущты совершенны, або часточны. Совершенный отпущтъ — отпущеніе всѣхъ каръ, часточный отпущтъ — отпущеніе одной части каръ.

Святѣйшій Отецъ надаеть отпущтъ такъ, что властію своею привязуетъ его до нѣкоторого доброго дѣла, до молитвы, процессіи и т. д.

Черезъ такое доброе дѣло, такую молитву, такую процессію человекъ можетъ себѣ больше заслужити, якъ черезъ инши добры дѣла. Каждое доброе дѣло приносить намъ нѣку заслугу у Господа Бога. Такое же доброе дѣло, до которого привязанный отпущтъ, приносить намъ заслугу, а до того отпущеніе дочасной кары або цѣлой, або одной части такъ, якъ Вселенскій Архіерей постановилъ.

Прошлаго года опредѣлилъ Святѣйшій Отецъ мѣстомъ той сокровищницы небесной вѣчный городъ Римъ. Сего года опредѣлилъ ю для всѣхъ людей на цѣломъ свѣтѣ и по наименьшихъ церковцахъ сего свѣта.

Каждый, кто лишь хочеть, можетъ сего года въ легкій способъ заслужити себѣ отпущеніе всѣхъ дочасныхъ каръ разъ для себе, а разъ для поодинокихъ душъ въ чистилищѣ.

Сего года въ каждой церкви течеть съ того небесного источника

жива вода для житія вѣчного.

О, прибѣгайме всѣ и черпайме изъ той живой воды! Радуймесь и веселимсь, бо сей годъ есть годомъ великой радости, временемъ спасенія! Очищенны поправленны, съ чистыми душами ставайме предъ Престоломъ живого Бога, милостивого и предоброго нашего Господа. Дайме Ему хвалу и подяку за тѣ превелики дары, а просиме и умоляйме Его за то, что потребуемъ на будущее.

Особливимъ способомъ дякуйме Господу Богу за ту благодать, что есьме членами *той св. каволической и апостолской* Церкви, которой Иисусъ Христосъ передалъ сию сокровищницу заслугъ своихъ, которой далъ власть отпущати грѣхи и дочасны кары.

О, яки мы счастливы прото, понеже принадлежиме до *той св. родины*, которой Господь І. Христосъ есть головою!

Яки мы счастливы прото, что можеме недостатокъ нашихъ заслугъ дополняти заслугами тѣхъ, которы прежде ту саму святу вѣру исповѣдали и передъ нами досталися тамъ, куда и мы по смерти желаеме прійти!

Хотя мы грѣшны, немощны и слабы, черезъ спольность нашей св. вѣры, черезъ связь съ святыми въ небѣ, черезъ связь съ самымъ Иисусомъ Христомъ, нашимъ Спасителемъ, мы станеме сильны и святы. Богъ въ безконечномъ своемъ милосердіи намъ слабымъ и немощнымъ *приписуетъ заслуги тѣхъ сильныхъ и святыхъ*, и про ихъ заслуги отпущаетъ намъ наши дочасны кары.

Sije naselenje do cerkvi sja stahlo,
Ne Boha slaviti, ni sja pomoliti,
Ale čtoby hričhy tamo soveršiti.
Vo cerkvi Božiej tanec prodolžali
A na svjatom misli zločinstva dilali.

Koli pervy luči solnca sja javila
Vsi lude vo cerkvi dikij tanec vili.
S tym ale už konec i terpezlivosti
Božoj sja približil v obrazi jarosti:
Solnce sja zamerкло, temnota nastala,
Kotra ves Kereštvej okolo obňala.
Zemlja sja rušila, hromy strašno bili
Na staryj Kereštvej, hdi hrišniki byli.
Vpered hñivom Božim začali vřikati,
Hrišnyj život ale nemohli už spasti,

Bo jak posľidnyjraz zemľa sja potřjasla,
I tohda pod selom na viki zapadla.
V toj strašnoj minufi vsi lude propali,
Kotry vo živoťi Boha ne poznali.

Na tom misťi tohda močar sja javila,
Kotra hrišne selo na viki prikryla.
Široke ozero i teper tam stojit,
V kotrom večerami voda sja bars volnit
Na odnoj splažini, pod nohami hory,
Hdi naš staryj pastyr pas ovečki svoji
A smutnu pišň sebi tak žalostno spival,
Koli davnych ludej hričhi v nej spominal.

New Castle, Pa (Amerika).

O. Stefan Varzaly.

То есть въ короткости наука о отпустѣ. Мы, Епископы, жадаеме и на совѣсть всѣхъ своихъ священниковъ накладаеме обовязокъ, чтобы о сей наукѣ частѣйше проповѣдали и своихъ вѣрныхъ о семъ вопросѣ добрѣ поучали.

Отдѣленны отъ Церкви Каѳолической, которы неправно называютъ себе „православными“, въ новѣйшихъ часахъ подѣ протестанскимъ впливомъ остро нападаютъ на науку о отпустахъ. Они перекручуютъ ту науку и говорятъ неправду, якъ бы мы учили, что при отпустахъ *отпускаются грѣхи за гроши безъ св. сповѣди*. Баламутятъ нашихъ вѣрниковъ въ своихъ брошурахъ и проповѣдяхъ. Для того дуже потребно, чтобы наши вѣрники были добрѣ поучены о св. Каѳолической Церкви, якъ и о отпустахъ.

(Продолженіе слѣдуетъ).

Политическа ситуація.

Министеръ-предсѣдатель Черный дальше продолжаетъ переговоры съ коалиційными партіями, но до сихъ поръ безъ всякаго позитивнаго успѣха. Изъ сей причины созваніе парламента отсрочено на конецъ апрѣля, но можетъ и то статися, что парламентъ созванъ будетъ только въ маю.

Атентатъ на Муссолино.

Противъ Муссолино, когда выходилъ изъ засѣданія хирургическаго конгресса, былъ совершенъ атентатъ. Одна старша англичка жена выстрѣлила на него, но Муссолини былъ раненъ дуже легко.

Полиціи лишь великимъ усиліемъ удалось захранити жену отъ того, что розгорченный народъ не убилъ ю.

Муссолино почти всѣ державы поздравляли по поводу счастливаго освобожденія, а Италія устраиваетъ велики демонстраціи, показывая свою велику радость, что атентатъ не удался. Женщина, совершивша атентатъ, есть айришскаго происхожденія. Она является абнормальной и лишь не давно была выпущена изъ больницы для душевно больныхъ.

ДА ПРИЙДЕТЪ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Значеніе недѣли.

Я убѣженъ въ томъ, что слово „недѣля“ задержать въ себѣ самое важнѣйшее значеніе, которое не всегда толкуется въ своемъ высокомъ значеніи такъ у простыхъ мужиковъ, якъ и у интеллигентовъ. Интеллигентъ и простой человекъ такъ толкуетъ себѣ слово „недѣля“, что день зато данный Богомъ, чтобы черезъ тыждень въ работѣ потрудившійся человекъ угодилъ тѣлу своему черезъ забавы и предался тѣлеснымъ наслажденіямъ, и такъ не исполнится намѣреніе Бога, относившагося до сего святаго дня. Про сіи обстоятельства сей день лучше могъ бы называтися днемъ забавъ, пьяницъ и всякимъ сквернѣ.

Г. Богъ далъ намъ сей день для душевнаго воздвиженія, а не для тѣлесныхъ наслажденій, но жаль Богу, что мы высокое значеніе того дня по своему вкусу держиме. По легкомысленности нашей мы не имѣемъ излишняго часу разпамятитися на тотъ великій страхъ, между которымъ Г. Богъ, на горѣ Синай обязалъ жидовскій народъ для строгаго поддержанія 7-го дня. Жидовскій народъ боявшися своего Господа, точно задерживалъ сей день, и въ задерживанію сего дня еще и днесъ крѣпко держится.

Христіане! Не думаеме, чтобы и намъ слѣдовати тому примѣру?

Слышали вы, что жида въ день субботный устраиваютъ забавы для тѣлесныхъ наслажденій? Навѣрно нѣтъ. Они точно держатся опредѣленію Божию, и прото они день въ молитвахъ, въ благодаренію къ Богу перевозжаютъ. Но се мы не можеме сказать о христіанахъ, якъ для вѣчнаго спасенія избранномъ народѣ. При семъ моемъ выраженіи принужденъ признати и то, что нѣтъ села безъ болота, такъ и между жидовскимъ народомъ встрѣчаемесе съ такими, которы не задержатъ сію заповѣдь. Тое сталося еще въ ветхомъ завѣтѣ, что одна часть жидовскаго народа отступила отъ Бога и сдѣлала себѣ изъ золота болвана, божка, которому отдавала таку честь, яка только одному всемогучому Богу

принадлежитъ. Такъ, то и между нами стрѣтнемесе съ такими, которы отступили отъ Бога, которы въ богатствѣ, и высокомъ урядѣ, у забавахъ тѣлесныхъ поставили себѣ золотого болвана-божка, которому таку честь отдавають, яка только Богу приходитъ. Посмотримъ и убѣдимесе въ правдѣ.

Что творится у насъ въ день недѣльный? Интеллигенты гуляютъ, не чувствуютъ нужнаго душевнаго воздвиженія а корма ихъ души, ибо душа, по ихъ мнѣнію такое дачто, что никто не видитъ, только думаютъ, что чтось такое находится въ тѣлѣ, что тѣло оживляетъ, но то не потребуеъ корма; най живитсе самое, якъ знаетъ.

Что сказалъ объ интеллигентахъ, то могу сказать и о нашемъ простомъ народѣ. Простый народъ само такъ размышляетъ. Настанетъ свята недѣленька и простой народъ выпользуетъ его для вылагда своего тѣла. Правда, что нашъ простой народъ еще зайдетъ въ церковь въ день недѣльный, но очень велика часть ходитъ по своихъ интересахъ по городахъ, особнѣтѣ, которы близъ мѣста бывають и дѣлають потребны закупки, чтобы повседневный день не утратити.

Суть и таки, которы больше цѣнятъ недѣльный заробокъ, якъ душевный кормъ и зато идутъ на фурманку и кажутъ: добрѣ заробити.

Разпамятайме частѣйше о великомъ значеніи и законѣ Божьемъ относившагося дня недѣльнаго! Въ противномъ случаѣ Богъ принужденъ будетъ сказать, что сказалъ жидовскому народу, не поддерживаше законъ Божій, черезъ Исаіа пророка: „Егда прострета рука ваша къ мнѣ отвращу очи мои отъ васъ а еще умножите моленіе, не услышу васъ“.

(Ис. I. 815.)

О. Юлій Запотоцкій.

„Кто свой народъ опускаетъ,
Грѣшитъ противъ природы;
Не найдетъ чего ищетъ,
Останетъ безъ свободы.“

Александръ Павловичъ.

Утратили мы одного великогоблагодѣтеля.

Несподѣванно получилъ гр. каѳ. алумней общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ для каплицы 11-го окт. 1925. 1000 Кч. изъ Clevelandu (Америка). Дарователь былъ о. Викторъ М. Мирошай, священникъ.

На мое благодарственное письмо 5-го ноября 1925. между прочими то писалъ: „Мой даръ для алумнея узнаваю токмо моимъ долгомъ, якій я намѣрялъ рано, или поздно хотя бѣдно заплатить алумнею про заботливостъ моего воспитанія.“

Сего доброго человѣка уже не есть между живыми, но его память всегда будетъ жити между нами и примѣромъ служити, якъ надо любити нашу св. Церковь, нашъ русскій народъ и гр. каѳ. алумней, который въ сей любви воспитаетъ юношество.

Вѣчная ему память!

*Іосифъ. Ів. Дюлай,
управ. гр. каѳ. алумнея.*

Новое югославянское правительство.

Въ минувшей седмицѣ въ югославянскомъ правительствѣ настала криза, вслѣдствіемъ сего Пашичъ, дотеперешній министеръ-президентъ, долженъ былъ отказатися. Новымъ министеръ-президентомъ выименованъ былъ Узуновичъ, который до- временно поведетъ и дѣла финансовы. Хотя Пашичъ и отходитъ изъ президіи министерства, новое правительство продолжати будетъ его политику.

Земельна реформа на Подкарп. Руси.

До сихъ поръ изъ земельной реформы нашъ бѣдный подкарп. русинъ не имѣлъ много пользы, ибо не могъ онъ ни тотъ малый капиталъ заплатить, который Земельный Урядъ опредѣлилъ. Чтобы надѣть спомочи, Земельный Урядъ въ Прагѣ рѣшилъ, что сумму за земли можно платити и амортизаціей, а то черезъ 20 лѣтъ. И такъ есть больше надѣи, что и нашъ русинъ будетъ мочи достатися къ землѣ.

Къ образку.

Албанцы живутъ въ свободной республикѣ. Республику ихъ отъ запада ограничають Адриѣское море, отъ сѣвера Югославія а отъ востока и югу Греція. Албанія не много больша, якъ Словакія, но не имѣетъ ни $\frac{3}{4}$ мил. обывателей, котры съ большей части скотоводствомъ занимаются, но суть перворядны воины.

Якъ думаетъ и учитъ Папа Пій XI, о христіанской школѣ.

Коли былъ перечитаный декретъ о героичныхъ чеснотахъ блаженной Лиціи Филипины, котра основала товариство церковныхъ учительницъ, св. Отецъ Пій XI. высказалъ слѣдующи важны рѣчи, котры добръ собѣ запамятайте.

„Вопросъ школьный съ дня на день все больше и больше есть вопросомъ цѣлого явного житія. Непріатели Божьи хотять забрати школы до своихъ рукъ черезъ лаицизованье школы, такъ чтобыся въ школѣ совсѣмъ ничъ не учило о Бозѣ и о рѣчахъ вѣры. Черезъ то, что о всѣхъ другихъ рѣчахъ дѣтей поучують, лишь не о Бозѣ, налѣвають до сердца дѣтей нестаранье о высшихъ рѣчахъ...; у школахъ треба не лишь поучовати, *але и выховати* и то по наукѣ Іисуса Христа и по Его прикладу.

Церковь ся тримае всегда того:

„Школа есть або церковю, въ котрой маєтъ Богъ свой престолъ и олтарь, або есть пекломъ, съ которого выходятъ безбожники, чтобы непорядокъ и розвратъ проповѣдали межи людей.“

„Для того Церковь всегда старалася за школы, а то робить и теперь и мусить такъ робити... Побѣду въ борьбахъ, на котры мы поволаны, чтобы сме ихъ провадили въ имени Господнемъ на славу Іисуса Христа, доставаетъ лишь чистота и силны характеры...“

„Кедь народъ упадетъ, мы съ нимъ
[упадеме,
Дарѣмо, — кремъ народа мы щастя
[глядаме.

Александръ Павловичъ,

Уже появился

впреп. о. Іоан. Кизакомъ составленный
МОЛИТВЕННИКЪ!

Цѣна: въ вкусной полотняной переплетѣ 15.— Кч. Продавцамъ дается значительна скидка. — Закавати можно въ „Книгопечатнѣ св. Николая, Prešov, Masarykova ulica číslo 49. ::

Перемирны переговоры между рифф-кабилами и французами.

Абдъ-эль Кримъ, голова рифф-кабиловъ, въ сихъ дняхъ заслалъ своихъ делегатовъ къ французскимъ и испанскимъ военачальникамъ, чтобы предложилъ имъ снова сіи условия, при которыхъ онъ склонный заставити войну. Сія война уже больше якъ одинъ годъ держитъ, много пѣнязей, но еще цѣнящейся крови пожадетъ изъ обѣихъ сторонъ.

Французски и испански делегаты 15. IV. зачнутъ переговоры съ делегатами рифф-кабиловъ. Французы сей перемирный переговоръ радостно пріяли, но испанцы подозрѣтельно смотрять на цѣлу акцію. Шпіоны то доношаютъ, что Абдъ-эль Кримъ оффенсиву приготавлиетъ, и переговоры лемъ зато зачалъ, чтобы въ сіе время укрѣпилъ свой фронтъ.

Cerkovna greko-katolicka štuka.

„Propaganda artis ecclesiae“ ба-
жае v 1926—1927. r. vymaľovatı abo obnoviti darom — toľko za režiyny košty — greko-katolicku cerkov abo cerkovnyj obraz. Zhološeňňa prosíme zasylati na adresu: „Rozhledy v umění církevním, Praha XII. Krameriova 10.

„Возлюбимъ другъ-друга братья!
Обыймемъ народъ несчастный!
Сойдетъ съ небесъ правда свѣта,
Возсіяетъ день прекрасный,
Возсіяетъ день свободы.“

Александръ Павловичъ

ТЫ ЕСИ ПЕТРЪ

Дрѣ Ст. Гойдичъ.

Авторъ на историческихъ фактахъ свидѣтельствуетъ правду слова І. Христа: Ни врата адовы не одолѣютъ ея. Слогъ ясный, языкъ народу понятный, поэтому очень соответна сія книжочка для распространенія межи нашимъ народомъ.

Можно заказать у о. Сухія, или въ типографіи „Унія“ въ Ужгородѣ. Цѣна 3 Кч.

Революція въ Греціи.

Въ Греціи противъ диктатора Пангалоса выбухла революція. До сихъ поръ жертвой революціи упало ажъ 400 мертвыхъ и коло 1000 раненныхъ. Цѣль революціи ясна: отохнати Пангалоса и назадъ принести королевску династію. Пишутъ и то, что на желѣзницу Пангалоса бомбу бросили, но Пангалосу ничъ не сталося.

Министеръ-президентъ Польши въ Прагѣ.

Скрзинскій, польскій министеръ-президентъ, дня 12. апрѣля прибылъ въ Прагу. Министеръ-президента въ Прагѣ торжественно привѣтствовали. Скрзинскій переговоры держалъ прежде всего съ дромъ Бенешомъ, потомъ съ другими министрами о политическихъ и торговыхъ дѣлахъ. Отъ того посѣщенія ожидаютъ лучшее отношеніе между двумя республиками.

ВѢСТИ.

— **ЗА МОРАЛЬНУ ПОВИННОСТЬ НАЙ ДЕРЖИТЬ** каждый русинъ, котрому ходитъ единственна грек. каѡ., русска газета „Русское Слово“: чѣмъ скорше выровнати свой долгъ и на сей рокъ и на 1924—25. роки. — Съ марными 24 коронами подпоровати грек.-каѡ.-русску прессу есть повинностью такъ Ивана якъ и пана. Складайме лепты на олтарь нашей домашней подкарпатской культуры и на олтарь защиты нашей правдыной греко-каволической вѣры!

— Изъ жизни Общ. Найсв. Сердца І. Христа. Найновше сор-

ганизовалося общество Найсв. Сердца въ Собошу и въ В. Олькп.

— **Битка въ церкви.** На второй день латинского Воскресенія великій скандалъ сдѣлали во врановской церкви. Нѣсколько молодыхъ паробковъ опилися и зачалися ножами битися на хорѣ церкви. Служба была заставлена, пока нечестныхъ пѣяковъ вывели изъ церкви, изъ которыхъ кровь текла внѣ церкви. Сейчасъ пришла жандармерія, съ которой майже побилися паробки. Всѣхъ арестовали и завели изслѣдованіе.

— **Новый испытъ.** Изъ пражскихъ круговъ досталася вѣсть до газетъ, что готовится для чиновниковъ державныхъ новый испытъ изъ державного языка. Каждый державный чиновникъ безъ вагляду на народность (тегда и чехи а словаки) должны сей испытъ сложити, который — по вѣстямъ — строгій судеть. На испытъ чиновники должны доказати, что совершенно владѣютъ языкомъ державнымъ а граматически безъ ошибки пишутъ и говорятъ.

— **Крали въ церкви.** На дняхъ грабители посѣтили гр. каѡ. церковь въ Кральовцахъ. Знали то, что патроны богато обдарили церковь, что тамъ находятся цѣнны чаши и други церковны вещи, которы подарилосъ имъ украсти. Сейчасъ завелосъ изслѣдованіе и поймали челоуѣка, который дробное золото хотѣлъ продати. Отъ него дозналасъ жандармерія, что гдѣ закопали вещи и такъ большинство досталосъ назадъ. Народъ якъ видѣлъ грабителей, хотѣлъ ихъ убити, лишь жандармерія охранила ихъ отъ мести народа.

— **Пашированіе.** На границахъ польскихъ великое пашированіе открыла жандармерія. Граничны села переносили статки изъ Галиціи сюда, особенно на околицѣ Звалы. При одномъ изъ такихъ случаевъ настала битка между жандармеріей и звалчанами и въ той биткѣ одного застрѣлили жандармы. Впрочемъ дуже остро суть караны люди, которы такой кшефтъ ведутъ. Статки имъ возмуть а за каждый кусъ еще должень заплатити 700 Кч. покуты. На границахъ теперь дуже остро будутъ сторожити.

— **Конецъ каррьеру.** Георгій Боднаръ, бывший богословъ, выброшенный изъ пештянской и пряшевской семинаріи, не знати якъ, достался за окресного начальника до Сечовець. Великихъ протекторовъ могъ мати, ибо якъ окр. начальникъ робилъ, что ему любилосъ. Былъ тираннымъ своихъ урядниковъ а стался страшнымъ словакомъ, насъ русскихъ — хотя и онъ изъ такой фамилии походилъ — вообще узнати не хотѣлъ. На столько смѣлый былъ, что и на самого жупана Румана напалъ и жупанъ хотѣлъ его перемѣстити, но въ Прагѣ то не дозволили. Множество процессовъ ведется противъ него уже отъ давна. Теперь уже не только слѣпый былъ, что пришли на его непорядки и переложили его въ жупу Нитранску. Современно завели изслѣдованіе дисциплинарное. Надѣмеса, что сей ренегатъ-конюктуристъ будетъ примѣрно покаранный.

— **Отзнаки Общества Найсв. Сердца І. Христа** можно получить у о. Сухія по 2 Кч. и 3 Кч. Отзнаки суть эмаиловы въ очень красивой искусственной формѣ.

— **Преподаваніе о „Паневропѣ“.** Coudenhove Kalergi, извѣстный борець идеи паневропской преподавалъ въ Братиславѣ при великомъ заинтересованіи публики. Сіе движеніе съ дня на день расширяется и укрѣпляется. Если можно пророчествамъ вѣрити, то въ теченіи 30 лѣтъ утворитсѣ соединеніе державъ „Паневропа“. На то приведуть людей кризы, тяжести, разницы между народами, которы лишъ такъ будутъ успокоены. За урядный языкъ или англійскій или эсперанто бы хотѣли.

— **Летъ въ луну.** Старый то сонъ челоуѣка, якъ бы достатися до луны или до другихъ планетъ. До сихъ поръ сѣмался на томъ каждый, но въ новшихъ временахъ серіозны опыты кончатъ на предуготовленіе такого лета, особенно въ Америкѣ. Профессоръ Goddard на Clark College не только поступаетъ въ опытахъ, что уже по его мнѣнію за короткое время рушится перва ракета до луны. На сіе путешествіе голосылосъ 45 людей, между ними окламана дѣвица, старикъ, который

и такъ лишь смерть ожидаетъ, арестованны и т. д. Цѣла Америка съ любопытностью ожидаетъ первый „вылетъ до луны“. Приходъ бы былъ извѣщенъ на землю эксплозіей.

— **Даръ и благодареніе.** Изъ интенцій на заведенія даровали новѣйше слѣдующи: о. Іоаннъ Гальковъ 14 Кч., о. Іосифъ Зорванъ 15 Кч., о. Эмилій Левканичъ 140 Кч., (на дѣвич.) о. Іосифъ Дюлай 34 Кч., о. Владиміръ Ройковичъ 140 Кч., о. Евгенийъ Добовъ 68 Кч., о. Эмилій Сухій 34 Кч., о. Эмерикъ Седлакъ 68 Кч., о. дръ Александръ Дзіякъ 34 Кч., о. дръ Стеф. Гойдичъ 34 Кч., о. Діон. Зубрицкій 34 Кч., о. Александръ Седлакъ 34 Кч. Г. Богъ да вынагородитъ добродѣтелямъ сторицею. *Спиритуалъ.*

— **Стрѣлялъ на крестъ.** В. Ильтю стрѣлялъ на крестъ, но безбожникъ страшно обсталъ. Вмѣсто креста трафилъ Петра Поповича. Былъ арестованъ.

— **Дары для гр. каѳ. алуменея** общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Сбирка *Бартоломея и Николая Цомпельховыхъ* въ Русской Порубѣ 4350 Кч., сбирка *Владислава Гучко* въ Н. Словинкѣ 86 — Кч., сбирка *Мирона Подгаецкого* въ Брушницѣ 42 — Кч., сбирка *Теодора Бобакъ* въ Ракацѣ 5 — Кч. Най вознаградитъ Господь Богъ сіи щедры дары своими безконечными милостями. На многая и благая лѣта!

— **Новый требникъ.** На дняхъ вышелъ изъ печати оо. Василіанъ въ Жовкѣ новый Требникъ. Печатанъ на высше 900 сторонахъ, письмомъ червенымъ и чернымъ. Форма мала, вкусна, удачна. Можно получить у о. Сухія, въ полукожанной переплетѣ 115 Кч. а въ цѣлокожанной переплетѣ 130 Кч.

— **Огень.** Дня 7-го с. м. предъ вечеромъ, въ Солѣ выбухъ огень. Одинъ 75 лѣтній старый челоуѣкъ ишолъ до стодолы на солому и изъ файки упалъ уголь въ солому и такъ лапилася стодола. Отъ той стодолы лапилися еще 6 стодолъ и сгорѣли совсѣмъ. Огень было тяжко загасити, понеже дуже дулъ вѣтеръ. С. В.

— **Мудро.** Изъ Хуста пишутъ сію веселу эпизоду: Сынъ Варга

Гейзовой ишолъ отнести на заказъ изготовленны ручны работы. Наразъ одна жена напала на него и хотѣла украсти, изъ чего настала битка. Пришолъ полицманъ, хлопецъ не зналъ порозумѣтися съ нимъ, ибо говорилъ по мадьярски а жена по славянски, и на то еще хлопецъ досталъ цендрекомъ, а жена поблагодарила а ушла съ работой. Цѣла околица смѣется на семъ Соломонскомъ рѣшеніи.

— **Даръ и благодареніе.** На воздержаніе богословской семинаріи изъ интенцій даровали о. Николай Такачъ 105 Кч. о. Корнелій Рокицкій 105 Кч. Г. Богъ да вынагородитъ имъ благодатією своею. *Ракторатъ Семинаріи.*

— **Несчастье.** Изъ Ужгорода сообщаютъ: Въ Тисакивой будовали схизм. церковъ. Тамъ работалъ и В. Даруда и разъ при работѣ плохо чувствовался, такъ что снесли его съ подставки. Когда уже были на землѣ, Даруда померъ.

— **Чудесна жена въ Бардіевѣ.** Петрова Вундерлихъ изъ Мадьяріи, котора тамъ — по вѣстямъ — чудесно лѣчила людей, приѣхала въ Бардіевъ, въ купель, чтобы отдохнула послѣ труда. Люди хотѣли посѣтити ю, но она вообще не принимаетъ никого, лишь отдохнуть хотеть.

— **Пихлерову „Christiansku Nauku“** заказати можно у автора: Д. З. Prešov, Masarykova u. č. 8.

Смѣшный кутикъ.

Якъ продалъ Ферко яйца? Ферко понесъ одинъ кошаръ яецъ продавати. Якъ онъ пришолъ до мѣста, заразъ закричала на него изъ одного облака жидовка: „Что продаваете?“ „Яйца“ — сказалъ Ферко. „А якъ даете?“ — вопрошаетъ жидовка. „Четыри по пять дутки“ — отвѣтилъ Ферко. „Но добрѣ, та подьте и дайте мнѣ 120 изъ нихъ“ — кажетъ жидовка. Ферко зайдетъ въ хижу и зачнетъ читати: „Одинъ, два, три, четыре, пять...“ Тутъ наразъ престанетъ и вопрошаетъ жидовку:

„Ци такъ панѣйко, вы уже маєте дѣтей?“

„Та чуєте, я уже 12 дѣтей мала!“ — отвѣтуеъ жидовка.

„Но видите, кто бы то вамъ вѣровалъ, коли такъ молодо вызираете? Та уже 12!“

Потому опять зачне яйца числити: „Тринадцать, четырнадцать, пятнадцать, шестнадцать, семнадцать, вусемнадцать, девятнадцать...“

Тогда опять пересталъ числити и сказалъ:

„Бѣдь, Вы панѣйко не маєте больше якъ тридцать роковъ.“

„То бы добрѣ было! — кажетъ засмѣючися жидовка. — Я ужъ сорокъ и пять лѣтъ пережила.“

„Но та то уже истѣ не може быти, кажетъ Ферко — чтобы Вы уже сорокъ и пять роковъ мали.“

И далѣе числитъ:

Сорокъ шесть, сорокъ и семь, сорокъ и восемь, сорокъ и девять, пятьдесять.“

Посему кажетъ Ферко:

„Но кедьбы мамка панѣйки жили, то бы мали радость.“

„О моя мамка еще живутъ“ отповѣла жидовка. „Они теперь шестьдесять и шесть роковъ мають.“

„Шестьдесять и шесть! воскликнулъ нибы удивленный Ферко, „то войстинну великій часъ.“

И далѣе числитъ яйца:

„Шестьдесять семь, шестьдесять и восемь, шестьдесять и девять, семдесять, семьдесять и еденъ, семьдесять и два...“

Снова перестанетъ та и кажетъ:

„Та кедьбы еще Ваша бабка жили, ой тобы радовалися внукамъ своимъ!“

„Бабка моя лемъ рокъ буде тому, што умерли. Они уже больше мали якъ девяностъ и пять роковъ.“

„Чей уже и девяностъ и восемь“ — плете далѣе бесѣду ажъ очи вытрищаючи Ферко. Такое въ правдѣ не каждый день можъ чувати.“

Далѣе числитъ:

„Девяностъ и девять, сто и два, сто и три...“

Снова переставше числити заговоритъ Ферко:

„У насъ сего лѣта умерла стара баба, а панъ превелебный что ю прятати, вычитали изъ матрики, что баба уже сто и десять рочна была.“

„Та то цѣлое диво“ отвѣтила жидовка „сто и десять роковъ жити.“

„То только мала: сто и десять“ — сказалъ Ферко и доразъ далѣе числить: „Сто и одиннадцать, сто и дванадцать“... и такъ далѣе до сто и двадцать.

Жидовка выплатила гроши съ которыми Ферко въ ноги!

ГАДКА.

6	1	8
7	5	3
2	9	4

Выполнити сіи квадраты числами 1—9, чтобы на всѣ стороны было по 15. Одно число только разъ можетъ быть выписано.

С. Сидоръ,
уч. гражд. шк.

Отгадка находится въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Авторъ стихотворенія „Умирающій сынъ“. Элегичный тонъ стихотворенія не имѣетъ за собою достаточного психологическаго толкованія.

Отгадка загадки 13. числа:

5 дѣтей,
12 яблокъ.

Отгадка загадки 14. числа:

мужовъ	3 по 10 кч.	= 30 кч.
женщинъ	11 по 2 кч.	22 „
дѣтей	16 по 1/2 кч.	8 „
	30	60 кч.

Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купить мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлонги, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ и мѣдяныхъ мебельхъ. — Гарнитуры.

Просьте
цѣнникъ!

Внимайте на
адресу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуетъ!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой величины. Фабрика сліетъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного метала (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::



„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

РУССКОЕ СЛОВО

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškovičova u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Исерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дръ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСИЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ 24 Кс.
на полгода 12 "
за границу 40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги . 1 дол.
Не членамъ " " " 2 "



Иисусъ Христосъ передъ Пилатомъ. (Игемомъ же рече: „кое убо зло сотвори?“ Они же излиха вопіяху, глаголюще: „да про-
пятъ будетъ!“ Видѣвъ же Пилатъ, яко ничтоже успѣваетъ, но паче молва бываетъ: приемъ воду, умы руцъ предъ народомъ, гла-
голя: „не повиненъ есмь отъ крови праведнаго сего, вы узрите.“ И отвѣчавше вси людие рѣша: „кровь его на насъ, и на чадѣхъ
нашихъ.“ Мат. XXVII. 23, 24.)

Терпѣль, померъ и третій день воскресъ изъ мертвыхъ.

Окончили уже мы славность цвѣтной недѣли. Проводили и мы Исуса Христа между славными	торжествами въ Іерусалимъ. Голосили и мы; Осанна, благо- словенъ грядый во имя Господне..	(Іоаннъ XII. 13.) Радость велика, радость въ сердцахъ, радость въ душахъ! Израильскій народъ
--	---	--

витаеть своего царя, своего освободителя.

И въ нашей народной жизни имѣли и мы такую славу. Цвѣтну недѣлю, а то не одну, но больше. Придетъ мнѣ въ умъ день рады любовенской, когда русскій народъ съ самой западной части русской территории сышелся въ Любовьнѣ, чтобы первый разъ привѣтствовалъ давно ожиданну свободу. Не острашили нашего крестьянина и нашу интеллигенцію ни блистачи штыки жандаровъ, ни гроженіе мадьярскихъ чиновниковъ, всѣ смѣло и громко спѣвали подъ голымъ небомъ, (только сышлося, что нивъ одну салу не смѣстились): Я русинъ былъ, есмь и буду. Витай, витай, ты славянска свобода! Мы вѣтвѣ великого русского народа, сами хочеме рѣшати о нашей долѣ, о нашей народной принадлежности.

Или что говорити о сто членовой депутаціи въ Прагу къ г. президенту? Яка радость, и, якое одушевление и довѣріе было въдушѣсь Прагувозвратившихся. Осанна въ вышнихъ, пришла и наша свобода.

Но минеть четыре дня, а одинъ изъ апостоловъ передаетъ своего учителя за 30 золоты и Иисусъ Христосъ кровь

потить въ Гетсеманской загородѣ: вѣсть же потъ ѿгнѣ ѿкъ капли крове каплющѣа на зѣмлю. (Лук. XXII. 44). Переданъ будетъ, чтобы его высмѣяли, побичовали и убили. Смотримъ на дорогу, ведущу на гору Голготу, и тамъ видиме Иисуса Христа, которого еще не такъ давно такимъ вострогомъ привѣтствовали юдеи, упасти подъ тяжкимъ крестомъ. Вышелъ на Голготу, идѣже пропѣша ѿгнѣ. (Іоаннъ XIX. 18.) Правда, Откупитель міра, друга особа Найсвятѣйшей Троицы, Сынъ Божій распятый на крестъ, убитый. *То была Велика Пятница.*

Что говорити о великихъ пятницахъ нашей рус. народной жизни? А колько ихъ было и колько ихъ еще и теперь! Лучше о нихъ теперь, на сей радостный праздникъ, не писати. Прочто обновити болящи раны?! Бо сіи раны болятъ, не лемъ прото бо каждое разочарованіе печальное, но болятъ сторицею прото, ибо еще живуть тѣ, которы тамъ были и на „Свѣтлу недѣлю“ и вмѣсто пальмъ съ русскими красками на грудяхъ, съ русскимъ прапоромъ смѣло, съ наибольшимъ довѣріемъ голосили: витай, витай, ты жизнь дающа свобода!

А жиды что робили, когда Иисуса Христа на крестъ распяли? Одна часть молчала, бо боялася, а друга часть помагала римянскимъ воинамъ гвозды бити въ найсвятѣйши руки и ноги своего Откупителя, своего царя.

А изъ насъ много что дѣлають? То самое, что и юдеи при крестѣ І. Христа. Или молчать тогда, когда должны бы были говорити, или — что еще хуже — выдаются за патентированного двѣнадцатиградоваго русина, и судять надъ живымъ-мертвымъ. Все, что не они дѣлають, то все плохое, то — прежде было мадьярство, теперь украинство. Сами не будують ничъ, бо это не слободно имъ, лемъ руинують и съ тѣмъ каждый день одинъ гдоздъ забують въ нашу народну труну. *

Якъ всему, такъ и Великой Пятницѣ пришелъ и придетъ конецъ. *Гѣ свѣтаючи во єдинѣ ѿ свѣтъ... востѣ во, ѿкоже рече.* (Маѣ XXVIII. 1,6.) Преданъ былъ, терпѣлъ, бичованъ, на крестъ распятъ былъ, померъ, але третій день воскресъ съ мертвыхъ. Дарьмо запечатали, дарьмо сторожили гробъ. Сила Божья перемогла всю злобу юдеовъ и всѣ препятствія.

ЧИТАЛЬНЯ.

До:

„Миръ вамъ!“

Такъ говорилъ Спаситель нашъ Иисусъ Христосъ, появившійся ученикамъ своимъ. Миръ не тотъ, который свѣтъ глядаеть, но тотъ, который Онъ принесь — небесный миръ, душевный, совѣстный миръ, который блаженными сдѣлаеть людей тутъ на землѣ, хотя въ якихъ узкихъ, тяжкихъ обстоятельствахъ будутъ. Иисусъ Христосъ — если слободно такъ выразитися — справедливый пацифистъ былъ. Онъ — якъ Господь Богъ — и теперь миръ, покой даетъ всѣмъ людямъ, толчетъ на дверяхъ одинокаждого, просить о вступѣ, но свѣтъ и несмысленны сердцемъ, легкомысленны люди не

припустятъ Его — не хотять покоя, не хотять уживати солодки плоды откупленія, готовы, за которыми только руки надо вытащити.

А нѣтъ покоя, нѣтъ мира!

Люди еще все недорозумѣлися, еще все широка, глубока пропасть, матеріальны интересы, зависть, диавольска ненависть отдѣляетъ ихъ.

Я не только къ християнамъ съ словами Христовыми, но вообще къ каждому челоѣку направляю мои строки и хочу подчеркнути важность мира, хочу тотъ вопросъ такъ объяснить, якъ то вообще кружитъ между людьми разного рода, разного вѣроисповѣданія, народности, далѣе о томъ хочу размышляти, что суть и что хотять пацифисты (миролюбцы). Зачинаю съ ними.

Пацифистъ тотъ челоѣкъ, кото-

рый одушевляеться, говоритъ, пишетъ, дѣлаеть работаетъ за благо вселюдского покойства, мира. Таки суть много у насъ въ Ческословенской республикѣ, но и повсюду на свѣтѣ. Отличны мужи и жены, послы, политики, писатели, богаты меценасы.

Что хотять сіи люди? Хотять миръ, покой, согласіе, гармонію, а „въ челоѣцкихъ благоволеніе,“ между всѣми народами а державами свѣтовыми. Важность мирного, спокойного живота невысказанно значительна такъ для поодинокихъ, якъ для семействъ, а изъ того слѣдуетъ, что и для державъ. Важность мира, покоя только тогда можеме добръ поняти, если знаеме состояніе безпокойства, противное понятіе: войны, ужасы, смертны слѣдствія миру и

Завѣса церковная раздрася... землѣ потрѣсася, камени распадѣся, гроби въверзѣшася... истинныи Божий сынъ въ сѣй, (Маѣ. XXVII. 51, 52, 54.) что и своимъ воскресеніемъ свидѣтельствоваля.

Послѣ Великой Пятницы слѣдовало радостное воскресеніе, слѣдовалъ Великдень. Такъ то должно быти и въ нашей политической жизни. И насъ

давить камень, сей камень должны мы сами отвалити, а не чекати на чудеса, на чужу помощь. Если всѣ однимъ сердцемъ, одной душой возьмемся за дѣло, тогда сей камень отвалимъ, бо правда должна побѣдити. А мы не хотимъ ничъ больше, лемъ то, на что къ нашему народному воскресенію права имѣемъ. Г.



Цвѣтна недѣля.

(„Народъ глаголагу: сей есть Іисусъ пророкъ, иже отъ Назарета Галилейска.“ Маѣ. XXI.)

Отвѣтъ

впр. г-у Александру Стойка.

Въ газетѣ: „Душпастырѣ“, въ ч. 3. года текущаго на ст. 150—152. писалъ о вопросѣ: „Могутъ-ли приходники наши вѣрниковъ своихъ увольнити отъ поста?“

На сію статью мою тамже въ ч. 4. сообщилъ мнѣніе свое впр. г. Александеръ Стойка, еп. секретарь.

Отвѣтъ мой впр. г. короткій.

Я писалъ объ основательномъ вопросѣ, есть-ли у нашихъ приходниковъ власти для увольненія вѣрниковъ своихъ отъ поста. Впр. г. Стойка въ письмѣ своемъ противъ положенія выразился, какъ бы у насъ перемѣненіе предполагалось самого поста, значить дисциплины нашей относящейся къ постамъ. Понеже я объ этомъ ни слова не сказалъ, преніе г-а писателя не считаю отвѣтомъ на мою статью.

Вопросъ впрочемъ настоль важнымъ считалъ я, что предложилъ его для рѣшенія Св. Престолу Апостольскому. Какъ рѣшится дѣло въ Римѣ, такъ будетъ оно въ будущемъ.

Изъ моей стороны нѣ доказательствъ въ статьѣ моей читаемымъ додаю психологи-

Въ военное время только о томъ идетъ слово, якъ бы было возможно чѣмъ больше людей убити, людской работѣ чѣмъ больше шkodити, препятствовати, якъ бы было возможно убольшати, углубити ненависть между людьми, которы несмысленно зброй хваляли въ руки свои противъ одинъ-другого, а сами не знаютъ прочто, про кого, якъ то видѣлисмъ въ свѣтовой войнѣ у мадьяровъ, которы безумно проливали богато кровь свою, а прочто, за кого? За Габсбурговъ, за ракусско-мадьярскую монархію, за чужій народъ германскій? Безуміе! Гдѣ Габсбурги, гдѣ Ракусско-Мадьярско — а что выиграли нѣмцы?

При томъ объективно надо вы-сказать, чтобы не мыслили тѣ, которымъ ужъ 8 годъ солодко сніется

о возвращеніи тѣхъ добрыхъ временъ стародавнихъ, — что односторонно ожусдаю дѣла, что по свѣтовой войны нѣтъ побѣдоносца, нѣтъ побѣды, хотя обыкновенно газеты пишутъ неразъ о побѣжденныхъ и побѣдоносныхъ народахъ.

Война причиняетъ нову войну. Свѣтова война въ 1918. году не докончилась; — борьба ведется далѣе, хотя не съ зброемъ, пушками и иными ужасными оружіями; борьба сія безкровна съ большой части, но иногда и кровь проливается (большевизмъ, коммунизмъ, схизма, безпокойства, противленіе законамъ).

Безкровно продолжается борьба въ социальномъ движеніи угнетенныхъ, борьба въ глданіи иного Бога, уной вѣры, ибо люди въ безуміи, неукоми заблудили отъ истинной

пути, въ недовольствіи не пріймутъ ничего, что было доброе, спасительное; борьба противъ Господа Бога.

Безкровно борятся за права меньшинства, — языковой вопросъ, за разлуку Церкви отъ державы, ослабити самимъ Господомъ Богомъ ажъ „до скончанія сего вѣка“ забезнеченну силу, власть, Церкви: лось фонъ Ромъ (да не владѣть Римъ)!

Вопросъ принадлежности, горожанства, борьба противъ туберкулоза, бѣдъ, нуждъ, недостатковъ минувшихъ, довременныхъ.

Говорится, пишутъ, совѣтуются на конференціяхъ. Знамениты политики, а успѣха? Очень мало. Побѣдоносны народы, заморочены побѣдою, дальши побѣды хотятъ, пораженный народъ неспокоенъ, недоволенъ и такъ обѣи взаимно только

ческий довод. Понеже приходниковъ нашихъ въ никакомъ отношеніи не могу считать второстепенными отъ братьевъ латинскаго обряда священниковъ, прото и сегодня возглашаю: что подано имъ, пусть распространится это и къ намъ. Тѣмъ паче, ибо вопросъ поста у насъ одинъ изъ самоважнѣйшихъ вопросовъ. Переимѣненія дисциплины никакъ не нужно, но увольненіе подати непременно неотлагаемо. А распространити эту власть и приходникамъ нашимъ, это желательно, ибо что будетъ совершенѣйшимъ: не поддерживать постъ безъ увольненія, а грѣшители, — или повиноваться съ диспензаціею?! А если кто отзывается на правительственную власть, прошу обратить вниманіе на самую жизнь, значить на ежедневную практику живота, который твердитъ и доказуетъ, что на много мѣстахъ ни постъ не держится, ни увольненіе не просится.

Впрочемъ я только прото воззвалъ вниманіе на этотъ вопросъ, чтобы препятствовати множество грѣховъ, которые правъ прото такъ числены, ибо дѣло вопроса у нашихъ не считается такъ важнымъ, какъ оно дѣйствительно и заслужить вниманіе наше. *Дръ Н. Руснакъ.*

Rezolucii Narodnoho Sobranija

Republ. zemledeľčeskoho Sojuza, prinesenny odnohlosno jeho seľskimi delegatami iz Košickoho županata, v Mežilaborcach, dňa 25. februara 1926.

1. Russkij narod s vyraženiem svo-jeho boľšoho neudovol'stviya pro nepoderžanie dannoho obiščanija so storony slovackich predvoditeľej „Republikanskoj partii“, rišitel'no trebujet — na osnovanii polučennyh pri posľidnich parlam. voľbach russkich holosov — peredati mandat na IV-tom misti naznačennomu h. Michailu Popoviču, zemleľcu v V. Radvani. V slučaji, jesliby tomu spravedlivomu trebovaniju v korotkom vremeni ne udovľetvorilosja, to russkij narod, gruppirovannyj v „Karpato-Russkoj Republ. Zeml. partii“ i v „Sojuži russkich zemleľcov“, vyholosit svoje soďiľstvie v Republikanskoju partiju nesusčestvujuščim i svobodno rišajet o svojej buduščej sudbi na sozyvajemom vseobščem narodnom Kongressu.

2. V vidu toho, čto „Slovenska Hlinkova Ľudova strana“ namirjajet po znakam vstupiti v praviteľstvo, russkij narod nužnym sčitajet i trebujet nemedlennoje rišeniye voprosa okončateľnyh hranic meždu Podkarpatskoj Rusju i Slovakiju s predvariteľnym izbraniem i rišenijem členov mišanoho komiteta, inache bo predložit toje

trebovanie Ligi narodov i pomošč prosit ot vsich europejskich slavjanskich deržav.

3. Ot H. Ministra Narodnoho Prosviščeniya, jak člena Republikanskoj partii, trebujet russkij narod:

a) nemedlennoje ispolnenie toho obiščanija, čto by obučovalosja russkomu jazyku objazatel'no vo vsich gr. kath. školach i čto by russkij jazyk byl prepodavateľnym (vyučovacim) jazykom vo vsich russkich školach i hďi to školny sidališča (stolicy) raňše pismenno trebovali, ili sehodňa trebujut.

b) nemedlennoje osnovanie russkoj štatnoj hraždanskoj školy v Mežilaborcach a parallelki v Bardiovi, takže št. russkoj realgymnazii v Prjaševi na vsjakij slučaj uže v 1926—27 šk. hodu; v slučaji že prekraščeniya učiteľskich seminarij, čto by iz nynišnej prjaševskoj russkoj učit. seminarii osnovalasja 8 klassna russka realgymnazia a k nej i russka učiteľska akademija;

c) Russkich školnych inspektorov k russkim školam i to v Mežilaborcach, Sniňi, Bardiovi i v južnom Zempliňi.

d) Russki čitaľni ot imeni „Duchnoviča“ s russkimi knihami ne prepjatstvovati.

e) obezpečenie dostatočnogo žalovania dľa duhovenstva i

зубы острять на одинъ-другого.

Война причинила всѣ бѣды; сердца грубы, суровы, жестоки; чело-вѣкъ безъ чувства гуманиты а правъ. — Отъ когда свѣтъ стоитъ, были войны, только разными способами воевали. Прочто были войны а прочто суть и теперь а нужно-ли ихъ въ будущности? Были и суть про-то, ибо сталася кривда, ибо надо было защищати оскорбленне право. Надо-ли бранити право, животь? Да — надо, то должность. Якъ было давно у поодинокихъ еще за некультурныхъ временъ? Сталася кривда, укривденный напалъ на противника своего, а если сильнѣйшій былъ — убилъ его. Днесъ не такъ стоитъ дѣло! Днесъ передъ судомъ глядаеть укривденный правду, что-бы онъ удовлетворилъ оскорблен-

ному праву. И днесъ надо бранити, хранити свои права, неотступити отъ того. Только форма достойнѣйша чело-вѣка: повѣряетъ свои распри, споры разрѣшити безпартийнымъ судьямъ.

Того хотятъ и пацифисты (миролюбцы): Распри, споры международны должны разрѣшатися передъ международнымъ судомъ. Неотмѣнно справедливый судъ, ибо въ войнѣ слабшій народъ — хотя и правду имѣетъ — поразится.

Войною зброями, пушками не возможно правду диктовати такъ, якъ и дуэломъ (найновѣйше въ Мадьярску много такихъ безумныхъ дуэловъ было), въ которомъ слабшій не умѣющий обертати саблю или стрѣляти изъ револьвера, по-гибнетъ. Международны суды мо-

гутъ забезпечити свѣтовый миръ — но безъ Бога — безъ задержанія Божьихъ заповѣдей никогда.

„Возлюбиши ближняго твоего, якъ себе“. То должно быть motto на каждомъ засѣданіи каждой между-народной конференціи.

Если бы сіи святы слова, науки предводители заскѣпили до своихъ сердецъ и было бы ихъ строгою дол-ностью въ смыслѣ той науки рабо-тати, забезпеченый былъ бы миръ и не было бы кривды и терпѣній, не было бы споровъ, борьбъ и войнъ. Миръ и покой владѣли бы свѣтомъ съ тихимъ счастьемъ. А наконецъ къ всему роду людскому скажу най-важнѣйшу причину войнъ и борьбъ нѣтъ у людей славы въ вышнихъ Богу, нѣтъ и на землѣ миръ ме-жду людьми благоволенія.

cerkovnomu učiteľstvu so štátnymi
ravnoje žalovanie.

4. Ot Ministerstva Pravosudija tre-
bujet russkij narod.

a) Mnohoraz priobiščanyj okres-
nyj sud i pozemkovu knihu raz
uže odkryti v Mežilaborech.

5. Ot Finančnogo Ministerstva tre-
bujet russkij narod.

a) vaznahraždenie vojennyh
škod ne tolko poodinokim, no
každому proporcionalno.

b) čtoby majetkovy i iny dani
— izjatijem obecných — vynahoro-
dilisja i včislilisja do voj. škod.

c) vyplatiti pri kolkovaniju za-
deržanny summy, takže i vojenny
zajemy (požičky) ubohšim.

d) čtoby dani vyrubujuščaja ko-
missia zasidala ne v Humennom,
no v Mežilaborech.

e) čtoby nemedlenno otkrylasja
tak mnohoraz obiščana velika
trafika v Mežilaborech.

6. Ot Ministerstva Zemledělja tre-
bujet russkij narod:

a) perevesti spravedlivu pozem-
kovu reformu i meždu našim na-
rodom;

b) novu kommassaciju, hdi nuž-
no i hdi narod trebujet;

c) osnovanie zemledělskoj
nemoščenskoj kassy otdělnoj ot
rabotnickoj.

7. Ot Ministerstva želiznic trebujet
usskij narod:

a) čtoby projektovana žel. do-
roha nemedlenno budovalasja ot
Mežilaborec čerez Stropkov-Svid-
nik-Bardiov do Podolinca;

b) čtoby topirňa v Mežilabor-
cach, a na maďarskoj hranici v
Legine-Michalantoch, takže i v
Košicach na postrojku staničnych
budovlej projektovany, težki mil-
liony čtoby oberneny byli na
postrojku boľnic i raznych vyššich
i nižšich — osobenno vo vojni
ju zničenyh — škol i gazdov-
skich budovlej;

c) čtoby z Humennoho ot-
choďašči osobny pojezdy imili
choďa čerez tovarny poizjdy so-
obščenie s Mežilaborecami.

8. Ot Ministerstva Narodnoj Obo-
ny trebujet russkij narod:

a) čtoby vojenskij otděl, koto-
ryj pereložen byl iz Mežilaborec
do Humennoho, byl obratno dan

ili po krajnoj míri nahražden
inym vojenskim apparatom.

9. Ot Ministerstva Vnutra trebujet
russkij narod:

a) v Mežilaboreckom, Snin-
skom, Stropkovskom, Svidnickom,
Bardievskom russkich okresnyh
urjadach pomistiti i russkich ili
po russki znajuščich činovnikov,
takže i na županati i v miniš-
terstvach; jesli-by takich sejčas
ne bylo, to postaratisja o nich
na buduščee.

b) čtoby iz Sninskoho okruha
ubľanskij i uličskij notariat pri-
kľučen byl k Veliko-Berezňan-
skomu okruhu.

c) čtoby urjadovy gazety, raz-
porjaženija vydavalisja na ruš-
skom jazyku.

d) čtoby izjasneno bylo nase-
leniju Mežilaboreckoho okruha,

kuda dalisja ohromny summy,
sbiranny ot špiritusu, vina, muki
i pod. pod vlašćinij župana H.
Milutina Križka i okr. načalnika
H. Martina Herica?

e) takže izvistno, čto vo vremja
vojny i vlašćinija vyšeskazannyh
Panov byli sobranny boľši sum-
my na soderžanie vicinalnych
doroh. Vojna zničila ti vicinalki
nastoľko, čto naselenie ne v sí-
lach samo napraviti ich, poeto-
mu trebujet, čtoby štat napra-
viti dal ich iz reparačnyh trovov.

Povirenijem Narodnoho Sobranija v
Mežilaborech, 25. februara 1926. h.
Stefan Bajcura s. r. A. Turkiňak s. r.
pismovoditel. predsitateľ Sobranija.
Michail Popovič s. r. o. T. Bogdány s. r.
okr. sekretar. předs. Sninskoho okr.
o. Teodor Rojkovič s. r.
člen. žup. zastupitelstva.



Тайна вечера.

„Примите, ядите: сие есть тѣло мое,
еже за вы ломимое, въ оставление грѣ-
ховъ“ (Маѳ. XXVI.)

Мои думы . . .

(Пѣсня)

Мои думы летятъ отсюды далеко,
За горы, за лѣсы, въ маленькое село,
Въ томъ маленькомъ селѣ въ одну бѣлу хату,
Въ той бѣленькой хатѣ маю я душеньку.

Красна якъ зорница, любя голубонька,
Якъ ангеликъ ясный, она премиленька.
Ей сини звѣздочки-чародѣйны очка
Все лишь мои будутъ; ой она вѣрненька!
1925.

о. Андрей Лазоръ

* 1900 — † 1926.

Велику утрату потерпѣла наша епархія дня 14. апрѣля, когда на приказъ Всемогущаго молодой священникъ орловскій, о. Андрей Лазоръ разлучился съ короткимъ своимъ животомъ. Едва четверть столѣтія позволило ему Божье Провидѣніе на сей землѣ.

О. Лазоръ походилъ изъ убогихъ родителей, но всегда усиловный и отличный ученикъ былъ. На вліяніе своего мецената, о. каноника Коротнокія, скончилъ богословіе въ Пряшевѣ и Львовѣ а въ 1923. г. былъ рукоположенъ. Одушевленный, агильный, ловкій человекъ, а совѣстный священникъ былъ покойный. Два года дѣйствовалъ въ нашей гражданской школѣ якъ суплентъ-преподаватель, а работой и милой душой своей прибрѣлъ себѣ симпатію коллеговъ а любовь учениковъ.

На распоряженіе епископа посему идетъ за священника до Орлова, гдѣ еще больше нужна была его агильность. Тамъ организуетъ, учитъ потѣшаетъ, выслушиваетъ, воспитаетъ своихъ вѣрниковъ и самъ не видитъ, якъ глубоко вкрадывается до сердца народа, который его уже по короткой работѣ дуже полюбилъ.

Но воля Божья инша была. На дняхъ заболѣлъ на брюшной тифъ, привезли его въ больницу до Пряшева — уже поздно, дня 14. апрѣля предъ обѣдомъ отдалъ душу свою Богу.

Смутна вѣсть тронула всѣхъ знакомыхъ. Вѣрники — цѣлое село — съ плачемъ пришли въ Пряшевъ и требовали позволенія, чтобъ отвезти его до Орлова. На красиву манифестацію народной любви коммиссія должна была отвозъ поволити. Вѣрники орловски прекрасный примѣръ указали благодарности. Не щадили ніякихъ издержекъ, лишь чтобы своего любимого духовного отца въ своемъ кладбищѣ могли похоронити.

Много утратила и его родина. Много разъ отнялъ отъ себе и найнужнѣйше, лемъ чтобы могъ подпорвати сестры и брата. Наймолодшого брата на своихъ издержкахъ

школовалъ въ пряшевской гражд. школѣ.

Милый другъ нашъ молодой, не можеме тебе забыть. И Ты насъ не забудь предъ лицемъ Всевышняго! Спи сномъ спокойнымъ до воскресенія! Вѣчная Тебѣ память!

Дръ Бенешъ о Подкарпатской Руси.

Дръ Бенешъ нашъ заграничный министеръ въ минувшихъ дняхъ въ журналѣ „Slovanský Prohled“ помѣстилъ статью „о проблемахъ славянской политики“, въ которой о Подкарп. Руси между прочими то пишетъ:

Считаю за велику политическу ошибку, что чешски партіи перенесли и на Подкарп. Русь свои партійны борьбы и съ тѣмъ причинили онѣ до нездорового вытворенія партійности. Тяжкою ошибкою уважало искусственное подпорваніе заграничныхъ политическихъ направленій, якъ украинсма, такъ москалсма-православія... Противъ автономисму не имѣю ничего. Народъ Подкарп. Руси имѣетъ свою индивидуальность, желаю, чтобы она была всѣми респектована.

Вотъ заграничный министеръ такъ пишетъ о Подкарп. Руси. А что видиме въ жизни?

„Petka“ совѣщается въ Парижу.

Интересантное дѣло, что когда Черный, министерскій предсѣдатель со всѣми силами работаетъ, чтобы создати гармоническое содѣйствіе коалиційныхъ партій, въ то самое время члены бывшей „petky“ случайно или нарочно сойдутся въ Парижу для совѣщанія. Швегла и Бехине уже въ Парижу. Штрибрный уже отышелъ съ Праги въ Парижъ, о короткое время же поидетъ туда и Шрамекъ. Только Крамаржъ, который народныхъ демократовъ заступовалъ въ „petke“, будетъ отсутствовать. Причина тому та, что народны демократы на только ослаблены вышли съ вольбъ, что Швегла уже и явно указываетъ, на колько не держитъ за важну сію партію.

Церковна жизнь.

Благодати юбилейного года 1925. расширены въ 1926. году на цѣлый свѣтъ!

(Продолженіе.)

Подъ якими условіями можеме осягнути благодати юбилейного года?

Наслѣдникъ св. Петра, Наслѣдникъ Исуса Христа, кому самъ Сынъ Божій передалъ ключи царства небесного, опредѣляетъ слѣдующи условія, подъ которыми можеме осягнути юбилейный отпустъ.

1. Мусиме добръ исповѣдатися и жаловати за всѣ велики якъ и малы грѣхи цѣлого житія своего. Для грѣшниковъ, которы не хотятъ покутовати, не есть ніякого отпуста. Не есть отпуста и для тыхъ, которы жиютъ на вѣру, для распустниковъ, для пьянствующихъ, для тыхъ, которы ворогамъ своимъ не хотятъ простити, хіба коли спокуютують свои грѣхи и поправляются.

Не есть полного отпуста ани для тыхъ, которы съ власною волею пріймаются якогось хотъ якъ малого грѣха и не хотятъ отъ него отказатися.

2. Маеме посѣтити головну церковь своего мѣста и еще 3 други церкви або публичны каплицы, то есть таки, въ которыхъ правится Служба Божя, и то разъ на день черезъ 4 послѣдовательны, або отдѣленны дни.

3. Маеме въ тѣхъ церквахъ помолитися по намѣренію Святѣйшаго Отца:

а) за распространіе евангелія Христова и св. вѣры;

б) за миръ всего міра и за соотвѣтны права Каѳолической Церкви и —

в) за упорядкованіе св. мѣсть въ Палестинѣ.

* * *

Въ нашихъ епископскихъ мѣстахъ мають быти откончены тѣ посѣщенія процессіонально, и то въ Пряшевѣ по возможности въ недѣляхъ Пасхи: въ недѣлю о Слѣпомъ, на Вознесеніе, въ недѣлю Св. Отцовъ и первый або другій день Сошествія св. Духа, въ Ужгородѣ же 3., 4., 5. и 6-го мая, починая отъ 2. дня Пасхи. Посѣтити треба въ Уж-

городѣ, выходячи изъ кафедральной церкви, котора есть 1. станцією, 4. мая рим. кат. церковь, 5. мая монастырскую церковь и 6. мая цеголннанскую церковь.

Въ Пряшевѣ выходячи изъ кафедральной церкви въ процессію треба посѣтити римо-кат. парохіальну церковь, каплицу на цинтарѣ, францисканскую церковь и докончити въ кафедральной церкви. Въ каждой церкви треба откончити въ Литургиконѣ на юбилей приписанны ектеніи и 5 Отче нашъ, 5 Богородице Дѣво съ Вѣрую. Въ процессіи най спѣвають побожны пѣсни, або най тихо молятся. Идучи изъ одной церкви въ другую можно уже на дорогѣ започати „Начало обычное“ съ тропарами „Помилуй насъ Господи“... такъ, чтобы въ церкви были откончены только ектеніи съ молитвами. Выходячи изъ первой церкви най всѣ спѣвають „Величитъ душа моя Господа“, а изъ другой „Хвалите имя Господне“, изъ третьей „Достойно есть“ або „Всѣ ты хори“.

Особы, которы не можуть посѣщенія церквей исполнити разомъ съ другими въ процессіяхъ, най то зрѣблять сами посѣщаючи 4 церкви черезъ 4 дней одинъ за другимъ, або отдѣленно. Идучи изъ одной церкви въ другую, най по тихо молятся, а въ церкви най вымолятъ 7 Отчешашъ и 7 Богородице Дѣво.

Питомцы интернатовъ мужескихъ и женскихъ, если не роблять посѣщеній церквей съ другими вѣрниками, най окреме исполняютъ, но въ процессіи.

Для посѣщенія церквей по парохіямъ най Впр. Отцы деканы въ согласіи съ своими священниками выроблять одинъ планъ, которы церкви мають нащивити поодинокі парохіи, и въ которомъ часѣ. Сей планъ треба заслати Епарх. Правительству.

Въ томъ плану маєт быти о то назначенно, которы сусѣдны священники (3—4) мають прійти помогати сповѣдати вѣрныхъ въ поодинокіхъ парохіяхъ.

Дуже совѣтуеме въ тѣхъ парохіяхъ, гдѣ еще не были тыждневы миссіи, чтобы сами кондеканальны священники совершили малы миссіи

по плану, который поданъ въ II. ч. Душпастыря сего года.

Гдѣ велики миссіи совершаются, подаеме власть оо. Миссіонерамъ сокращати посѣщенія церквей по потребѣ для такихъ парохій.

(Продолженіе слѣдуетъ).



„Распенше же его, раздѣлиша ризы его, вергше жребій, да сбудется реченное пророкомъ.“ (Маѣ XXVII. 35.)

Русскій-нѣмецкій союзъ.

Между нѣмецкимъ и большевѣцкимъ правительствами уже отъ давнѣйше провадятся совѣмъ серьезны разговоры о завязаніи одного союза. Слѣдствіе тѣхъ совѣщаній нервозно ожидаютъ други правительства еуропейскихъ штатовъ, ибо отъ того боятся, что Германія оставитъ западну оріентацію и оріентоватися будетъ къ востоку. Тѣмъ союзомъ можетъ въ опасность прійти и локарнскій конкордатъ.

Турція мобилизуетъ.

Отъ когда Италія и Греція завязали пактумъ, Турція косо смотритъ на сей пактумъ. Турція отъ того боится, что союзъ тѣхъ двухъ державъ завязанъ былъ правѣ противъ ней. Чтобы обезпечилася противъ всякихъ неожиданныхъ нападковъ, Турція распорядилася частну мобилизацію, мобилизовала резервы отъ 1920 до 1925 годовъ.

Епархіальны дѣла.

Ч. 3117.

Коллекта на каѳ. прессу.

Изъ засѣданія впр. консисторіи дня 20. февр. поддержанного воззывается впр. духовенство, чтобы черезъ пасхальны феріи изволило сдѣлати

коллекту на каѳ. прессу. Излишнимъ видится объяснить важность каѳолической прессы. Каждый сознательный сынъ каѳ. Церкви добрѣ видитъ сіи опасности, которы грозятъ каѳ. Церкви правѣ со стороны антикаѳолической прессы. *Scriptis scripta sunt opponenda*. Поэтому просятъ впр. отцы, чтобы сію коллекту чѣмъ совѣстнѣйше изволили перевести и наколлектованну сумму заслали впр. епарх. правительству.

Ч. 997.

Всемогущій Богъ призвалъ къ себѣ своего молодого, — ревного работника: впр. отца Андрея Лазоръ, орловского приходника. Померъ дня 14. апрѣля. Воззываются всѣ впр. отцы, чтобы за усопшого своего брата отслужили одну св. литургію съ панахидой.

Украинскій (малорусскій) вечерокъ

былъ въ пряшевской Словенской Матицѣ дня 20-го апр. т. р. Собралися красивое число нашей мѣстной и чешко-словенской интеллигенціи. Программу открылъ проф. М. Мацеювичъ, прочитавшій дуже интересну лекцію о исторіи литературы великого, 40 миллионного малорусского (украинского) народа. Посему Гизелла Гомичкова отпѣла художественно нѣсколько малорусскихъ пѣсенъ при рояльномъ сопровожденіи Ивонки Мацеювичовой; проф. Кубишта красиво игралъ на роялѣ. На концѣ подъ хордиригентствомъ заслужилого музыканта-проф. Ивана Кизака хоръ нашей грек. каѳ. препарандіи отспѣвалъ первостепенно и вліятельно нѣсколько нашихъ малорусскихъ пѣсенъ.

Вечерокъ дуже удачный былъ и онъ есть знакомъ славянской солидарности и содѣйствія въ Пряшевѣ. Т.

Смѣшный кутикъ.

Въ касарнѣ.

Капларъ: Инфантеристъ Капуста! По чомъ познати генерала? Но! По... черво... по червономъ...

Инфантеристъ: По червономъ носѣ!

ПОЧТА РЕДАКЦИИ



Всѣхъ нашихъ почт. сотрудниковъ, народовцевъ и всѣхъ нашихъ уваж. читателей поздравляе съ праздникомъ Воскресенія Христова!

Александръ Туркинякъ, Габура. Приятно намъ читати Ваши порозумѣтельны отзывы дотычно важной и значительной задачи и работы „Русского Слова“ въ борьбѣ „за народность, за вѣру.“ — Заслану статью въ полнотѣ сообщаемъ. Привѣтъ.

о. эдвардъ Цонпелій, Поруба. Дякуеме за цѣнны рукописи. Разсказъ про технически причины ужъ лишъ въ слѣдующомъ числѣ можетъ придти. Щирый привѣтъ.

Алексѣй Сивакъ, Видрань. Письмо и статьи получили. Благодариме. Статьи про недостатка мѣста лемъ въ слѣдующемъ номерѣ можеме сообщить. На письмo тоже письмомъ будеме отвѣщати.

Отгатка загадки 15. числа:

6	1	8
7	5	3
2	9	4

Издатель: Дръ Юсифъ Кизакъ.

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova ul. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдяныхъ мебельхъ. — Гарнитуры.

Просьте цѣнникъ!

Внимайте на адресу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ родѣ Подкарпатска Русь.

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного метала (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Первоядность звоновъ хвалятъ благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ найкоротшимъ часомъ.

АКАРДЪ



АКАРДЪ

„ПЛАМЯ“

Русскій книжный магазинъ въ Пряшевѣ, Масарикова 26.

Централа въ Прагѣ.

Сочиненія всѣхъ русскихъ классиковъ и новинки. — Составленіе библиотекъ для школъ и читаленъ. — Учебники для всѣхъ учебныхъ заведеній. Канцелярски принадлежности. Скидка учителямъ и учрежденіямъ при оптовыхъ заказахъ.

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

Великдень

Пасхальное прибавление газеты „Русское Слово“.

„Воскресения день, просвѣтимся людіе!“

Передъ 1893-ма роками сталося, что 33 рочный Иисусъ Христосъ „воскресе изъ мертвыхъ, смертію смерть поправъ, и сущимъ во гробѣхъ животъ даро-
вавъ“. Съ тѣмъ вос-

кресеніемъ Богъ-человѣкъ наибольшій переворотъ зробилъ отъ сотворенія свѣта до сего „свѣтлого воскресенія“ своего. Але ани до нашихъ дней не произошло на свѣтѣ жадное чудо, жадное чудное дѣло, которое бы такъ величезны слѣдствія было мало, якъ воскресеніе Господне.

Христосъ побѣдилъ смерть! Христосъ „сущимъ во гробѣхъ животъ даровавъ“! Найцѣннѣйшее то дачто для родъ человѣческій; о много-много безмѣрно цѣннѣйшее, якъ найславнѣйши технически и лѣкарски изобрѣтенія, яки родъ человѣческій Эдисоны подарили, або до сконченія свѣта подаруютъ намъ.

Хосенъ, всевозможны пользы, яки дасть миѣ Рентгенъ, телефонъ, радіо лишъ совершенное ничъ — сравнительно къ тому, что я и по моей смерти на вѣки, на вѣки жити буду. Всѣ изобрѣтенія — технически чуда то сравнительно 0 съ цѣной вѣчного живота человѣческой души. А сей вѣчный животъ для всѣхъ-всѣхъ насъ забезпечилъ Иисусъ Христосъ своимъ откупле-

ніемъ: терпѣніемъ, укрижованіемъ, смертію и своимъ найславнѣйшимъ воскресеніемъ.

Ангелы пѣли и передъ 1893 роками „на небеси“ славу воскресшого Христа, „ангелы поютъ“ и отъ того часу, и днесъ, на вѣки, сіе чуд.-чудесъ, сіе воскресеніе убитого и за 3 дни въ гробѣ лежащего Откупителя.

Боже, Иисусе Христе, при ослабованіи Твоего воскресенія дай намъ духъ вѣры, и умоленія „и насъ на земли сподоби чистымъ сердцемъ Тебе пѣти и славити!“

Въ сѣрыхъ дняхъ каждоденной жизни, матеріальныхъ хлопотъ и низкого самолюбія най будетъ сіе воскресеніе Иисуса Христа душевной потѣхъ и всѣхъ насъ, съ потомъ чела работающихъ, бѣдныхъ людей! Видя воскресеніе нашего Спасителя, думайме всѣ вѣрны христіяне на наше воскресеніе послѣ смерти. Думайме днесъ всѣ на вѣчный животъ нашей души и омолодимся, освѣ-



„Христосъ воскрес изъ мертвыхъ, смертію смерть поправъ, и сущимъ во гробѣхъ животъ даровавъ“.

жимся! Наберьме до себе Божой силы-энергіи на нашъ дальшій — прекоротенькій — животъ на сей землѣ.

Радуймися, ибо Христосъ своимъ искупленіемъ и воскресеніемъ побѣдилъ царство дьявола, побѣдилъ пекло-адъ, побѣдилъ наше вѣчное уничтоженіе, вѣчну

смерть! Радуймея, ибо „воскресъ Иисусъ отъ гроба, якоже проче, даде намъ животъ вѣчный и велію милость“.

О „Пасха таинственная, Пасха всечестная!“ О „Пасха великая, Пасха двери райскія намъ отверзающая!“ О „Пасха, всѣхъ освещающая вѣрныхъ!“

Всѣ вѣрующи въ Христѣ, въ его воскресеніи, всѣ вѣрующи во вѣчномъ животѣ и въ безсмертности души, всѣ вѣрны, побожны подкарп. русины святой Матери Церкви: „другъ друга обимемъ“ правдивою вѣрою и непорочною любовью! Най насъ согрѣетъ и соединитъ найпевнѣйшій платформъ: воскресшій Иисусъ Христосъ!

„Очистимъ чувствія“ наши отъ ничтожныхъ самолюбій, отъ враждебныхъ чувствъ каждоденного нашего грѣшного живота и „узрѣмъ неприступнымъ свѣтомъ воскресенія, Христа блистающа!“

Чорнодушны вороги Христа и Церкви не можуть смотрѣти сію побѣду Христа надъ дьяволомъ. Правды надъ зломъ: ихъ слѣпитъ блескъ Христовой правды; они утекають отъ воскресенія Христа: „погибнуть грѣшники отъ лица Божія“.

Но „праведницы да возвеселятся!“ Вѣрны, побожны люди днесъ най славятъ и благодарятъ Всевышняго Бога, дающего намъ животъ вѣчный!

„Небеса убо достойно да веселятся, земля же да радуется, да празднуетъ же міръ видимый же весь и невидимый: Христосъ бо воста, веселіе вѣчное!“

Най просвѣтитъ весь нашъ подкарпаторусскій народъ Божье свѣтло воскресшего Бога Христа, который своимъ воскресеніемъ „отъ земли къ небеси насъ преведетъ“.

„Очистимъ чувствія“ грѣшны! Славьме и величайме нашего Спасителя и его Свѣтлое Воскресеніе! Пойме всѣ русины отъ Попрада ажъ по Тису одною вѣрующею душою, однимъ могучимъ, громкимъ голосомъ прекрасный великій пасхальный канонъ:

„Воскресенія день, просвѣтимся людіе!“

Торисинъ.



Похороны Ісуса Христа.

„Пилать повелѣ дати тѣло. И пріемъ тѣло Іосифъ, обвить е плащаницею чистою, и положи е въ новѣмъ своемъ гробѣ, егоже изсѣче въ камени: и возваливъ камень великій надъ двери гроба, отиде.“ (Мат. XXVII. 111.)

Дѣвчина предъ колодцемъ.

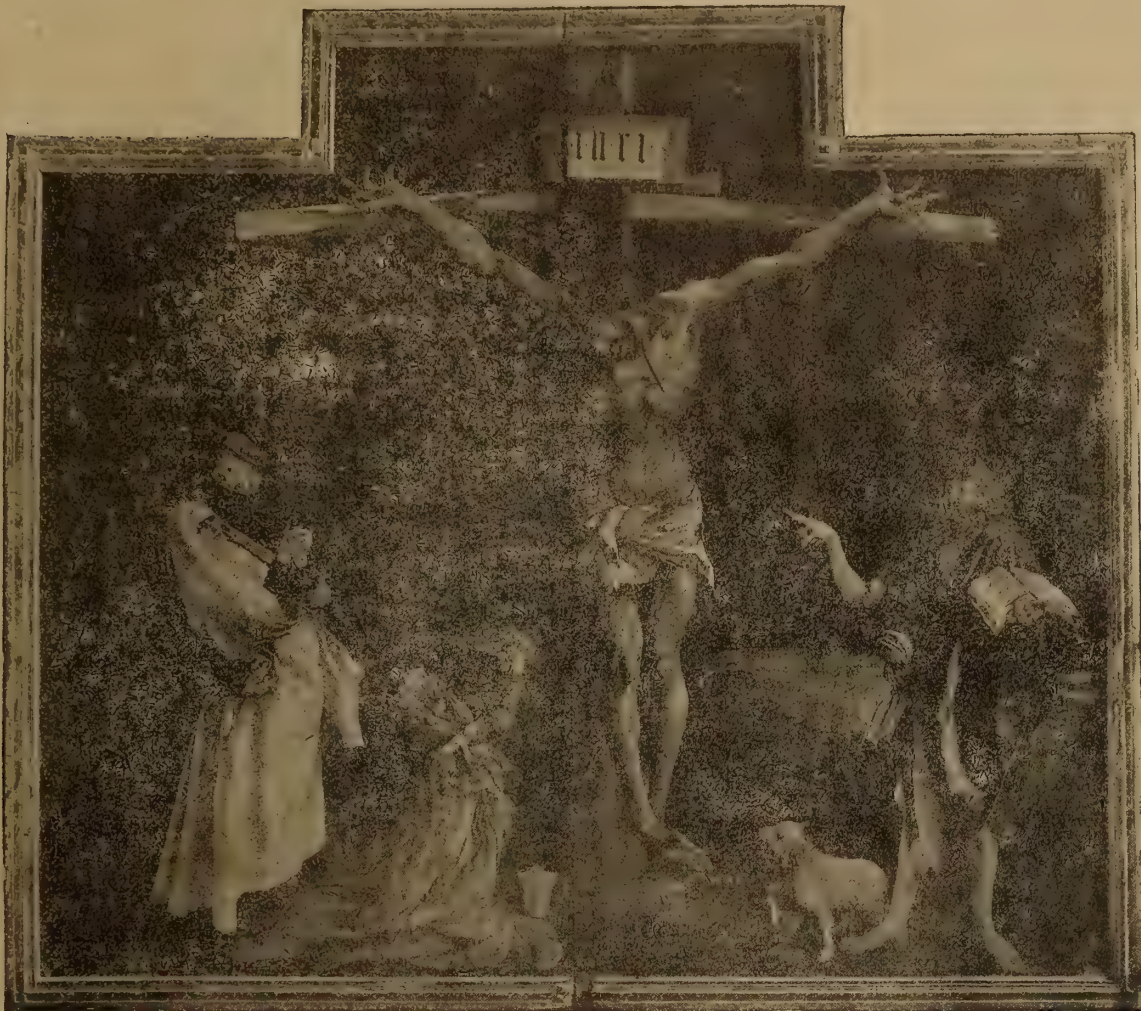
*Идетъ дѣвча тамъ на воду зосъ ведромъ,
Звучну пѣсню заспѣваетъ всѣмъ духомъ;
Пѣснь любовна, милозвучна, чистенька,
Якъ до ведра набранна свѣжа вода.*

*Была бы ты дѣвча моя душенька,
Любилъ бымъ ты, якъ своего голубка,
Ходилъ бымъ и я на воду зосъ ведромъ,
Каждый день ужъ былъ бы твоимъ спутникомъ.*

*Але ужъ ты мила моя не будешь!
Со мной жити ты — сказала — не хочешь!
Але зато каждый день задумчиво
Ку колодцу прійду, прійду, дѣвушко!*

*Не скажу тѣ ани одно словенько,
Лишь посмотрю въ водѣ твое личенько, —
Такъ думаю весела ты не будешь
О долѣ твоей несчастной задумаешь!*

Подъ крестомъ.



Даколи давно знакомъ ганы и поруганія; днесъ знакомъ хвалы и славы.
 Даколи далеко обхожденный; днесъ подъ немъ стоятъ миллионы а миллионы.
 Даколи мѣстомъ смутку и отчаянія; днесъ пріютомъ утѣшенія и надѣи.
 Даколи преклинанный и оплюванный; днесъ обниманный и общѣлованный.
 Даколи съ сырового, грубого дерева; днесъ съ найдорогшого мрамора и золота, діамантами
 и перлами окрашенный.

Даколи тернемъ обсыпанный; днесъ ружами оvinутый.
 Даколи на конецъ городовъ вышмаренный; днесъ на найсвятѣйшихъ престолахъ поставленный.
 Даколи налюбѣйша кара для грѣшниковъ; днесъ знакъ нашего откупленія.
 Даколи смерть; днесъ вѣчный животъ.

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА.

ДУМКИ ВЪ ВЕЛИКОМЪ ПОСТѢ.

О Іисусе Христе,
 Приходитъ уже часъ,
 Когда страшны муки
 Терпѣль Ты за всѣхъ насъ.

Терпишь за людскій родъ,
 Нашъ милый Спаситель,
 Ибо Ты любимый
 Еси нашъ Откупитель.

Одинъ съ Апостоловъ,
 Что онъ съ Тобой сдѣлалъ?
 Что онъ Тебе жидамъ
 На страшну смерть продалъ.

Юда Тебе продалъ,
 Чтобъ Тебе мучили,
 Чтобы Тебе на крестъ
 Съ гвоздами прибили.

О Юдо, о Юдо,
 Что ты теперь сдѣлалъ,
 Что ты Спасителя
 Лобзаніемъ продалъ?

Іисусъ Христосъ идетъ
 Тетерь ся молити,
 Чтобы страшны муки
 Могъ Онъ претерпѣти.

Въ загородъ Іисусъ
 Ко Отцу молится,
 Съ головы его потъ
 Кровавый лѣется.

А Іисуса Христа
 Начали мучити.
 Посему на гору
 Стали провадити.

Смотримъ на Него,
Яки раны маеть,
А болестна Мати
За Сыномъ рыдаетъ.

Милый нашъ Спаситель!
Съ крестомъ Онъ ужъ идетъ;
Между разбойники
Его поставили.

Одинъ съ разбойниковъ
Говоритъ ко Христу:
Если Ты Сынъ Божій,
Сниди долу съ креста.

А другій разбойникъ
Ударился въ груди,
И сказалъ къ Иисусу:
Помяни Господи!

Приходитъ уже часъ,
Скала ужъ пукаетъ,
Нашъ милый Спаситель
Духъ свой выдаетъ.

Затемнѣло солнце,
Скалы ужъ пукаютъ,
Злочестивы люди
Съ страху утѣкаютъ.

Тогда въ сіе время
Сотникъ, тамъ стоявшій
Воистину сказалъ,
„Иисусъ есть Сынъ Божій!“

Милы Христіане!
Идемъ мы за крестомъ!
Ступайме мы всегда
За Иисусомъ Христомъ!

Мы тамъ все найдемъ,
Что лишь потребно есть.
Каждый христіанинъ
Долженъ нести свой крестъ.

Къ гробу Спасителя
Сходится народъ весь;
Ангелъ имъ возвѣстилъ:
Иисусъ Христосъ воскресъ!

Эмилій Десятникъ,
уч. учительской препода-
вандіи въ Пряшевь.



Хустка св. Вероники.

Св. Лука оповѣдаетъ въ св. евангеліи, что множество народа провадили Иисуса, носившаго на плечахъ крестъ ко Голготѣ. Изъ между людей были нѣсколько женъ, которы жаловали Спасителя по словамъ св. Луки: „И жены, яже и плакахуся, и рыдаху его.“ Стародавнее предаеніе дополнить сію коротку исторію тѣмъ, что одна изъ тѣхъ женъ хустку подала Спасителю, чтобы поутиралъ свое, кровію залятое лице. Иисусъ поутиралъ, и вотъ чудо сталося, образъ его лица позосталъ на хусткѣ. — Нерукотворенный образъ терновымъ вѣнцомъ обвѣнчанного, кровію залятого Спасителя еще и теперь сохраняется въ Римѣ.

Богослужебны особенности праздни- ка Пасхи.

Слово „Пасха“ значитъ въ еврейскомъ „прехождение, избавленіе“. Евреи, празднуя ветхозавѣстну Пасху, вспоминали объ освобожденіи предковъ своихъ отъ рабства египетского. Христіане же, празднуя

Пасху новозавѣтну, торжествуютъ избавленіе чрезъ Христа всего человечества отъ рабства діавола и полученіе права на жизнь и блаженство вѣчное. По важности благодѣяній, полученныхъ нами чрезъ воскресеніе Христова, Пасха считается праздникомъ праздниковъ и торжествомъ изъ торжествъ. Почему и Богослуженіе сего праздника

отличается особымъ величіемъ и торжественностію.

Задолго до полуночи, вѣрующіи, въ свѣтлыхъ одеждахъ, стекаются въ храмъ и въ благовѣнномъ ожиданіи наступающаго торжества внимаютъ чтенію Дѣяній Апостольскихъ. Между тѣмъ храмъ блистательно освѣщается возжженіемъ всѣхъ свѣтильниковъ и лампадъ. Священ-

нослужители облачаются во весь свѣтлѣйшій санъ. И въ полночь торжественный благовѣсть возвѣщаетъ о наступленіи великой минуты воскресенія Христова. Священнослужители съ крестомъ, хоругвами, свѣтильниками и еиміамомъ исходятъ изъ алтаря, и, подобно мвроносицамъ, ходившимъ зѣло рано ко гробу, обходятъ вокругъ церкви съ пѣніемъ: „Воскресеніе Твое, Христе Спасе, Ангели поютъ на небеси, и насъ на земли сподоби чистымъ сердцемъ Тебе славить“. Шествіе останавливается у затворенныхъ западныхъ вратъ храма, якъ бы у дверей гроба Христова. И здѣсь, по обычному возгласѣ, священникъ, подобно ангелу, возвѣсившему мвроносицамъ у гроба о воскресеніи Христовомъ, первый возглашаетъ радостну пѣснь: „Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ, смертію смерть поправъ и сущимъ во гробѣхъ животъ даровавъ“. Сія пѣснь неоднократно повторяется священнослужителями и ликомъ. Наконецъ священнодѣйствующій, держа въ одной рукѣ крестъ, а въ другой — кадилицу съ еиміамомъ, движеніемъ ей начертываетъ знаменіе креста противъ затворенныхъ дверей храма; онѣ отверзаются, и ликующій народъ, якъ нѣкогда мвроносицы къ Апостоламъ, входитъ въ церковь и оглашаетъ ю радостною пѣснію: Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ!...

Послѣдующее Богослуженіе пасхальной утрени состоитъ преимущественно изъ пѣнія канона, составленного св. Іоанномъ Дамаскинскимъ. Всѣ пѣсни сего канона раздѣляются многоразнымъ „Христосъ воскресъ изъ мертвыхъ!“ Во время пѣнія канона, священнослужители съ крестомъ и кадиломъ, въ шествіи свѣтильниковъ, обходятъ всю церковь, наполняя ю еиміамомъ, и радостно привѣтствуютъ всѣхъ словами: „Христосъ воскресъ!“ Неоднократны исхожденія ихъ изъ алтаря напоминаютъ о частыхъ явленіяхъ Господа ученикамъ Своимъ по воскресеніи.

При концѣ утрени, послѣ пѣнія: „другъ друга обнимемъ, рцемъ: братіе, и ненавидящимъ насъ простимъ вся воскресеніемъ“ всѣ вѣ-

рующіи начинаютъ привѣтствовать другъ друга, произнося: „Христосъ воскресъ,“ и отвѣтствуя: „воистину воскресъ.“ Сіе привѣтствіе они запечатлѣваютъ цѣлованіемъ и дареніемъ пасхальныхъ яицъ, которыя служатъ знаменательнымъ символомъ гроба и возникновенія жизни въ самымъ нѣдрахъ его.

Послѣ утрени сряду совершается и литургія, при отвертыхъ царскихъ вратахъ: они не затворяются цѣлу недѣлю въ знакъ того, что І. Христосъ навсегда отверзъ намъ врата небесного царствія. На литургіи читается первое зачало Ев. Іоанна Богослова, начинающееся словами: „Въ началѣ бѣ Слово, и

Слово бѣ къ Богу и Богъ бѣ Слово,“ въ которомъ изображается божественность нашего Искупителя. Если литургія совершается соборомъ священниковъ, то Евангеліе сіе читается на различныхъ языкахъ, въ знакъ того, что больша часть народовъ на землѣ признаютъ Воскресшего своимъ Богомъ и Господомъ. Въ слѣдующи дни Пасхи, послѣ литургіи, при колокольномъ звонѣ, бывають крестны ходы около церкви, въ которыхъ, якъ побѣдный трофей, носится крестъ Христовъ. Сѣмъ вѣрующи выражаютъ свою радость и торжество о побѣдѣ І. Христа надъ смертію и адомъ.

Пасха или Свѣтлое Христово воскресеніе

праздникъ праздниковъ, торжество торжествъ, предначатіе вѣчного праздника и вѣчного блаженства. Названіе „Пасха“ — еврейское, значить прохожденіе. У Евреевъ былъ праздникъ „Пасха“ въ память выхода ихъ изъ Египта и освобожденія черезъ се отъ рабства Фараона, царя египетскаго. Въ еврейскій праздникъ Пасхи воскресъ Христосъ нашъ Спаситель, потому и у насъ христіанъ праздникъ воскресенія Его называется Пасхою. Страданіями, смертію и воскресеніемъ Христовымъ мы, христіане, освободились отъ власти духовного фараона — діавола. Воскресеніе Христово называется свѣтлымъ, т. е. радостнымъ, торжественнымъ, потому что можетъ ли быти для христіанина якій день радостнѣе и торжественнѣе отъ воскресенія Христа Спасителя? Потому-то событіе воскресенія Христова празднуется у насъ каждую недѣлю, но особенно торжественно разъ въ годъ.



Св. великомуч. Георгій.

Священникъ Христовъ въ очахъ свѣта.

Священникъ благонравный, скромный — свѣтъ съ нимъ не доволенъ: „Чему не придетъ между насъ?“

Священникъ любитъ повеселиться, ходитъ въ товарищество — свѣтъ

кричитъ: „Чему не сидитъ дома себѣ?“

Священникъ щирый, даруетъ кому что можетъ: „Якій легкомысленный, видно, что не робитъ тяжко на гроши.“

Священникъ бережливый, не выдаетъ гроши, гдѣ не треба — свѣтъ lamentуетъ: „Лишь своему карману жіетъ“.

Священникъ дѣятельный, боронитъ, заступуетъ своихъ, — свѣту нелюбится: „Чему мѣшается въ наши дѣла?“

Священникъ жіетъ лишь Богу, не мѣшается въ свѣтски дѣла, — свѣтъ недовольный: „Не помагаешь овцамъ своимъ.“

Священникъ воздержается отъ

свѣтскихъ сладостей, — свѣтъ говоритъ: „Чудакъ, ни не жіетъ такъ, якъ други люде.“

Священникъ уживаетъ то, что маеть — свѣтъ кричитъ: „Воду проповѣдуетъ, самъ же вино пьетъ.“

Священникъ скажетъ: „Не вольно, ибо то грѣхъ“ — а свѣтъ отвѣчаетъ: „Прото платиме по па, чтобы

молился за наши грѣхи и разрѣшалъ насъ.“

Священникъ проситъ свою платежъ, — свѣтъ реветъ: „Снова здераетъ людей!“

Ни такъ, ни такъ! Ніякъ не добрѣ. Священникъ всегда осколкомъ въ очахъ свѣта.

Э. Ц.

Голгота.

Голгота жидовскимъ именемъ, Калварія латинскимъ именемъ называется тотъ малый холмъ въ Іерусалимѣ — до 50 метровъ — отъ храма до 500 метровъ на западъ, который временемъ Христа найостатнѣйшимъ мѣстомъ былъ. Тамъ убили каменіемъ, или мечемъ, тамъ распяли разбойниковъ. Головы сихъ во великомъ числѣ лежали непохороненно; прото и называется Голготой, Калварією; голововымъ мѣстомъ. Отъ смерти Христа славнымъ, драгоценнымъ мѣстомъ сталося сіе всѣмъ намъ. Уже отъ первыхъ вѣковъ тысячами паломничаютъ христіане изъ всѣхъ странъ въ Іерусалимъ, на колѣнахъ идутъ на

Голготу, даже чтобы всѣ могли поклониться за насъ страдавшему Мессіи, на образъ іерусалимской и въ меньшихъ мѣстахъ поставятъ Калварію.

Въ теперешномъ Іерусалимѣ дорога, по которой вели на смерть осужденного Спасителя, отъ храма на верхъ Голготы такъ званна дорога страданія, обложена памятниками. Ту осудятъ Іисуса на смерть, тамъ возьметъ крестъ на себе, сръѣтится съ іерусалимскими женами, упадетъ подъ крестомъ и такъ далѣй до XIV-ой стациі. Подъ Голготой красивый храмъ гроба Іисуса Христа находится, на верху же, приблизительно 50 метрами выше, двѣ каплицы; одна латиновъ на мѣстѣ, гдѣ Христа распяли, друга грековъ, гдѣ св. крестъ поставили. Богаты сіи каплицы не лемъ въ золотѣ и серебрѣ, но и стародавними памятками. Находится въ нихъ яма, въ котору св. крестъ спустили. Ту находится изъ скалы одна, котора при смерти Спасителя распрасла, правда золотемъ-серебромъ дорого украшенно.



Христосъ воскресъ!

Подкарпатурска литература.

„Альманахъ подкарп. руськихъ письменниковъ“.

Правѣ теперь появилась одна интересна новостъ на нашомъ книжномъ рынку: „Альманахъ подкарп. руськихъ письменниковъ“. Изданіе Товариства „Просвѣта“, Ужгородъ. Цѣна 10 кор. Въ 8-омъ годѣ послѣ революціи, коли культурны оріен-

таціи уже очищаются, Товариство „Просвѣта“ выдало Альманахъ тѣхъ найвѣстнѣйшихъ поэтовъ и писателей, которы дотычно оріентаціи коло ней группируются. Альманахъ — якій только въ часахъ Духновича появился въ 1851. и 1852. рокахъ — познакомить насъ съ 12 работниками пера и прибавляетъ и ихъ фотографіи; сін суть В. Гренджа-Доньскій, Ю. Боршошъ-Комятскій, И. Васко, Д. Зубрицкій-Торисинъ, И. Мигалка, А. Маркушъ, И. Невицка, А. Воронъ, Д. Попо-

вичъ, А. Полянскій, Л. Демянъ, дръ Василь Гаджега.

Сію цѣнну книжочку щиро отпоручаеме желающимъ познакомитися съ теперешню, сочасною лигературою подкарп. русиновъ. —н.

Уже появился

впреп. о. Іоан. Кизакомъ составленный

МОЛИТВЕННИКЪ!

Цѣна: въ вкусной полотяной переплети 15.— Кч. Продавцамъ дается значительна скидка. — Заказати можно въ „Книгопечатнѣ св Николая, Prešov, Masarykova ulica číslo 49. ::

ВѢСТИ.

— Всѣмъ нашимъ п. писателямъ, читателямъ а любящимъ газету „Рус. Слово“ шлема привѣтъ на праздники Свѣтлого Воскресенія.

— СЛѢДУЮЩЕЕ ЧИСЛО ГАЗ. „РУССКОЕ СЛОВО“ про пасхальны праздники токмо 12-го мая появится.

— Наши братья въ Америкѣ дозналися о томъ, что на евхаристическій конгрессъ въ Chicago отпуществуютъ и наши епископы: дръ Д. Няради а Петръ Гебей и прото готовятъ торжественное привѣтствіе имъ. Въ американскихъ газетахъ воззываются всѣ круги содѣйствовать, чтобъ торжественное привѣтствіе высокихъ гостей импозантное было.

— Смерть унив. профессора. Дръ Владиміръ Зубрицкій, профессоръ богословія на университетѣ въ Будапештѣ, недавно упокоился. Въ епархіи нашей покойный имѣетъ больше сродниковъ. Якъ профессоръ и священникъ былъ чрезвычайно усиловный а педантный. Въ прошломъ годѣ избрали его за ректора университета будапештѣанского. Вѣчная ему память!

— Коціанъ въ Пряшевѣ. Великій художникъ-музыкантъ чешскій, Коціанъ дня 13. апрѣля устроилъ концертъ въ Пряшевѣ въ присутствіи большей публики, котора одушевленно рукоплескала при преподаваніи одинокихъ штукъ. На дѣлѣ цѣнный, красивый былъ сей вечеръ. Чудесна его техника, и найтяжши

музыкальны задачи чрезвычайной легкостью играюще совершаетъ. Лишь немножка студеный былъ, не тронулъ общество, чому — кажется — программа была причиной. На роялѣ совершенно сопровождалъ его виртуозъ Гаша.

— Примиція. Неопресбитеръ, Димитрій Яцканичъ, дня 11. апрѣля принесолъ Всемогущему перву безкровну жертву въ Beaver Meadows. Молодого отца духовного, окончившего теологію въ нашей семинаріи, сердечно поздравляеме и желаеме много успѣха и душевной радости въ работѣ спасенія душъ.

— Назначеніе. „Novoje Vremja“ сообщаетъ: Гражданское Управление на дняхъ доручило декретъ дру Алексію Бескиду о его назначеніи на мѣсто окружного начальника Ужгородского округа. Сіе назначеніе всѣ круги приняли съ великой радостью, ибо дръ А. Бескидъ общезвѣстный якъ прилижный, серіозный и во всѣхъ отношеніяхъ корректный урядникъ, который на семъ своемъ мѣстѣ навѣрно скоро приобрѣтетъ симпатію и признательность населенія округа безъ національной и религіозной разницы въ Ужгородѣ.

— Смерть. Не только школьна молодежь, но — можно сказати — вся пряшевска епархія потерпѣла великій ударъ. Дня 18. апрѣля померъ Павелъ Лещикъ, студентъ IV. класса реальной гимназіи. Усопшій былъ сыномъ одного крестьянина съ Чичавы, который, якъ всѣхъ своихъ дѣтей, такъ и наймолодшого сына, Павла, порядочно школовалъ. Якъ студентъ былъ одинъ изъ лучшихъ, талантливый, якъ дгугъ всегда веселый и услужливый и вся надѣя своихъ, уже старшихъ родителей. Но немилосердна смерть не выбираетъ. Досталъ тифъ и послѣ шести седмичной тяжкой хвороты упокоился въ Богу. Похороны отбылися дня 20. апрѣля при присутствіи сошкольниковъ и питомцевъ алуменя, питомцемъ котораго былъ усопшій Павелъ черезъ четыре года. Вѣчная ему память.

— Матура. По распоряженію реферата школъ въ пряшевской пѣвцоучительской препарадіи письменный испытъ зрѣлости поддержит-

ся дня 10., 11., 12. и 13. мая. На испытъ голосилися выше 30 учениковъ.

— Богословы Ужгорода на дняхъ сдѣлали сензацію. Про дисциплинарны причины одинъ былъ изъ семинаріи удаленъ, на что 11 богослововъ III, и IV. года выявили солидарность и выступили. Сей фактъ въ нашихъ кругахъ возбудилъ сензацію, но общее мнѣніе публики осудило ихъ не совсѣмъ зрѣлый крокъ а вся надѣя была въ епископѣ Петру, что его добротливость найдеть мудрое рѣшеніе. Съ дѣломъ занималася и консисторія, гдѣ рѣшили на просьбу богослововъ пріяти ихъ назадъ, понеже послѣ немудромъ своемъ кроку поведеніе ихъ было корректное. Сія проба найбудеть имъ поученіемъ на будущее; прочее скончить ихъ молодой, одушевленный спиритуаль о. А. Хира.

— Русины въ румунскомъ Мармарошѣ дваразъ празднуютъ свята, тегда и Пасху. Схизматики пріяли новый календаръ а празднуютъ съ латинами. Русины подержать и по старому календарю праздники а по новому мусять. А у насъ — схизматики кричатъ противъ нового календаря, а сами въ Румуніи такъ празднуютъ.

— Добра новина. Министеръ финансовъ Энглишъ сдѣлалъ намъ радость. Поѣздъ въ найближихъ дняхъ будетъ дорогшій о 33%.

— Батиканъ и Совѣты. Въ газетахъ разширилася вѣсть, что Римскій Престолъ узнаетъ Совѣты. По вѣстямъ одинъ французскій іезуитъ уже поѣхалъ въ Москву, чтобъ разговоры вести со Совѣтомъ. Совѣты являются охотными забезпечити свободное разширеніе Каѳ. Церкви въ Россіи и такъ бы было надѣи на соединеніе насильственно оторванной восточной Церкви. Разомъ бы въ религіозной жизни насталь порядокъ, который схизматики подержати не могли, наобороть привели Россію въ религіозный хаосъ. Мельницы Бога помалы, но певно мелуть...

— Запрещеніе. Полиц. комиссаріатъ въ Пряшевѣ издалъ распоряженіе, по которому во время ассентированія не свободно прода-

вати алкоголю напои приглашеннымъ на ассентированіе. Преступивши сіе распоряженіе строго будутъ караны. Подобное распоряженіе бы нужно было завести въ каждомъ окрестѣ, особенно на селахъ, чтобы препятствовать много глупостей.

— Глупый жартъ. Въ Парижѣ сталося, что на Воскресеніе Хр. получила одна красива дѣвушка писанки (малюваны яйца). Якъ одно отворила, выскочила изъ него змѣя (гадъ). Дѣвушка сильно напугалася, такъ что заболѣла. Писанки послалъ навѣрно нѣкоторый изъ мальчиковъ ухаживающихъ, которому дала кошкѣ.

— Нашли грабителя. Въ Крайовцахъ неизвѣстный челоуѣкъ вломился въ церковь а укралъ драгоценности. Теперь подарилосѣ злодѣя поимати въ лицѣ Іосифа Мартонѣ, цыгана. При томъ о. Левканичъ, парохъ имѣлъ неприяту сцену. Пришли къ нему 2 шоферы и сказали, что они навели полицію на слѣдъ злодѣя, прото просятъ 1000 Кч. отмѣны. Парохъ далъ имъ 100 Кч. за бензинъ а больше не хотѣлъ. Позже дознался, что шоферы вообще не навели полицію и прото далъ ихъ на судъ за кламство.

— Фляшками побилъ жену. Во В. Севлюшѣ въ одной корчмѣ пилъ Андрей Павлюкъ и — кажется — довольно много уже напился, ибо пришла по него жена его. Онъ на то такъ разсердился, что фляшками зачалъ жену бити по головѣ, такъ что она сейчасъ должна была заведена быти до больницы, гдѣ ледво живеть.

— Понимали убійцу. Дня 11. апрѣля страшное убійство сталося въ Рокендорфѣ. Одного нѣмецкого газду, супругу его и дѣтей, кромѣ молодого Г. Деллера, убилъ неизвѣстный воинъ, посему укралъ 4000 Кч. а удралъ. Молодой Г. Деллеръ лишь такъ захранился, что подъ постелью скрылся. Сейчасъ завели изслѣдованіе, которое кончилось успѣшно. Въ Пряшевѣ поимали убійцу Франца Штанднера, воина 14. пѣш. полка, который на отпускѣ былъ дома и тогда совершилъ сіе

страшное убійство. Перевели его до Рокендорфа къ изслѣдованію.

— Гиноэ — ума. Мало людей знаютъ значеніе тѣхъ словъ. Въ Японіи каждый 61. годъ называется такъ, а бѣда той дѣвушкѣ, которая въ томъ году родилася. Суевѣріе народа держитъ, что така дѣвушка будетъ ужасна супруга, зла натура и прото никто не хочеть женитися на ней. Японки затаили въ такомъ случаѣ свой вѣкъ, но много изъ нихъ совершили самоубійство. Теперь изъ рожденных въ 1905. умерглися 300 лицъ про гиноэ — ума. Модерны японцы борются противъ того суевѣрія и — кажется — успѣшно, ибо пока въ г. 1844. еще 600 лицъ совершило самоубійство, теперь лишь 300 лицъ.

— Даръ для гр. каѣ. алумнея св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ. Красивымъ способомъ выразилъ свою благодарность о. Іоаннъ Бобакъ, приходникъ въ Ракацѣ, что и самъ въ семъ заведеніи воспитался, изъ сыновъ уже третій ту воспытается. Для каплицы 500 Кч. даровалъ. Най Господь Богъ вознаградитъ сей щедрый даръ своими безконечными милостями! На многая и благая лѣта!

— Даръ и благодареніе. На мисіи, такъ званы „геллеры св. Петра“ о. Эмилій Сухій даровалъ 20 — Кч. Г. Богъ да вынагородитъ благодарителю. Кто будетъ наслѣдовати? *Спиритуаль.*

— Желѣзнодорожное несчастье. Гдѣ бы то могло статися? Лишь въ Румуніи. Къ Брашшову ишолъ поѣздъ и хотя машинистъ сказалъ, что только воевъ не можетъ машина на горной дорогѣ задержати, всетаки ишли. Тормазъ (хамовадло) казалось слабымъ и поѣздъ летѣлъ до пропасти. На одной маленькой станціи приближался особнякъ поѣздъ и тогда, чтобы его захранити, сей накладный пустили на слѣпу дорогу. Машинисты померли. Въ Румуніи така катастрофа — кажется — каждый день муситъ статися.

— Бѣсны собаки. Въ Ясинѣ (ж. Мараморошъ) бѣсна собака покусала 9 людей, между ними най-

лучше одного торговца а эксекютора. Всѣ были завезены въ институтъ Пастера до Прагу.

— Пихлерову „Christiansku Nauku“ заказати можно у автора: Д. З. Prešov, Masarykova u. č. 8.

ТЫ ЕСИ ПЕТРЪ

Дръ Ст. Гойдичъ.

Авторъ на историческихъ фактахъ свидѣтельствуетъ правду слова І. Христа: Ни врата адовы не одолѣють ея. Слогъ ясный, языкъ народу понятный, поэтому очень соотвѣтна сія книжочка для распространенія межи нашимъ народомъ.

Можно заказати у о. Сухія, или въ типографіи „Уніо“ въ Ужгородѣ. Цѣна 3 Кч.

Тѣни тѣнь.

Что ни жизнь ни смерть,
Что ни свѣтъ ни тма,
Что ни день ни ночь,
Отгадай дружокъ!
Что то? скажешь: тѣнь.
Тѣнь! но лучше сонъ,
Словно тѣни тѣнь.

Уриль Метеоръ.

Смѣшный кутикъ.

Духъ.

— Ты не вѣришь въ духъ, а вотъ я самъ переконался о нихъ! Проходячи въ ночи коло кладбища, я видѣлъ величезного духа. Онъ ишолъ все за мною и исчезъ.

— Якъ же выглядалъ той духъ?
— Гмъ, якъ бы то тобѣ сказа-ти? Такъ, чтось въ видѣ осла.

— Ну, то успокойся; то была твоя тѣнь!

Честный.

Мужъ: — А я тобѣ кажу, что я подъ жаднымъ условіемъ не згоджуся на разводъ.

Жена: — та чому?

Мужъ: Бо не хочу, чтобы ты еще другого унесчастливила.

Въ вагонѣ.

Подорожный (до жида): „Чи вы здурѣли? Мочите ноги въ вагонѣ? Тажъ сего не вольно!“

Жидъ: „Нехай, вельможный панъ, не гнѣваются; сегодня шабесъ, то намъ ѣхати не вольно, але я маю дуже пильный гешефтъ въ Кошицахъ, то я не иду, а плыву!“

РУССКОЕ СЛОВО

Podk. Rus

Obščestvo Duchnoviča

Užhorod
Roškovičova u. 4.

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДЪ

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Руси“



Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Инсерты примим. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИЧКЪ.

Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кз.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Доля наша.



Воскрѣсъ же Іисъ завтра къ первю свѣтѣмъ явился прежде Маріи Магдалини. (Маркъ XVI. 9.)

Когда dokonчилася всемир-
на война, многи а многи рус-
ски патриоты подъ Карпатами
наибольшою надѣею были на-
полнены о благобытіи, о бла-
гой будущности нашего под-
карпатского грек. каѳ. русско-
го народа.

Памятаеме добръ, якъ оду-

шевленно держалися собранія,
вѣчы въ Стр. Любовнѣ, въ
Пряшевѣ, Ужгородѣ, Хустѣ,
якъ организовалися такъ наз-
ванны „Народны Радѣ. Любо-
пытн и надеждою читали сме-
радосны объявленія, пригла-
шенія, плакаты и т. д.; не заб-
вень будетъ намъ торжествен-

ный праздникъ памяти Алек-
сандра Духновича. Радовали-
смесь, что и на подк. русскій
народъ заблестѣло ясное солн-
це Сердце трепетало, что слав-
янское племя соединилося; Чехъ,
Словакъ и Русинъ искренны
братья и сестры будутъ въ
вѣкъ вѣковъ. Тѣшилисмесь, что

русскій народъ подъ Карпатами возрождаетъ культурно и успѣвати будетъ и духовно и матеріально.

И то тѣмъ паче надѣялись, ибо солодки наши *американски* братья и сестры взяли до рукъ дѣло наше, которы наполнены духомъ свободы и матеріальными средствами, въ состояніи были надѣи и желанія наши перевести и до успѣху привести. Принесли торжественно намъ звонъ свободы и русскій національный прапоръ (флагъ, заставу). О якъ одушевляли насъ и братья чехи, словаки, что бѣдны русины ажъ теперь отдыхнуть свободно по тысячлѣтнему гнету. Особенный поѣздъ (вакъ) влеколь русску 150 членову депутацію до Праги. Привѣтствованіе въ Празѣ и Братиславѣ великолѣпное было.

Зачался новый культурный животъ русского народа, организовались общества, двинулася русска литература. Появились для просвѣщенія народа разны новинки въ Ужгородѣ, Хустѣ, Мукачевѣ. Тогда и Пряшевска Русь не могла молчати. Въ Пряшевѣ, въ городѣ батька Духновича ревны народовцы, русски писатели взялися такожде до работы и подъ по-

кровительствомъ и подпорою матеріальною Преосв. Госп. Еп. апост. админ. Др. *Діонисія Нярди* и Его превосх. о. *Гаврііла Мартякъ* учредили народну газету „Русское Слово,“ котра на языкѣ нашего подкарпатского народа редигована естъ, что скоро всѣ перомъ владѣющіи русски писатели Пряшевщины группировались коло „Р. Слова“ и скоро общелюбимою газетою стала подъ Карпатами.

Вотъ уже и юбилей празднуетъ, ибо сіе число стоцатое (число 100.) естъ.

Сей короткій очеркъ исторіи седемъ роковой свободы русского народа.

Однимъ словомъ такъ можемъ объективно установити, что было одушевленіе, была радость, было веселіе, была велика надежда для лучшого благобытія русского народа. А теперь по седемъ роковъ? Смотримъ и судимъ объективно. Радость наша не исполнена естъ, веселіе, радость обертаетъ въ печали, одушевленіе угасаетъ, почти погибаетъ, и то жаль, не лишъ въ народѣ, но и въ интеллигенціи. Такъ не возможно успѣвати. Безъ *работы* и *жертвы* не естъ успѣванія, не естъ благобытія, чтобы наша

русска культура розвивалася, цвѣла и добрый плодъ принесла, не досить лишъ за короткій *часъ*, на хвильку одушевлятися, но надо работати и *жертвовати*. Русски новинки, брошюры, *читальни* безъ *жертвъ* безъ грошей не станутся, не возбуждуются. На то насъ каждоденна скушеность научаетъ. Вотъ смотрите: Чехи, Словаки жертволюбимы, лишъ жертвою воздвигли свою культуру.

(Продолженіе слѣдуетъ).

Дайте читальни народу!

Не знаю ко кому обернутися симъ воззваньемъ. Къ священникамъ ли, къ отцамъ народа, которыхъ любовь обязуетъ на то, чтобы не лемъ словомъ божіимъ, вышшимъ благословеніемъ, но всѣмъ обдарили своихъ вѣрниковъ, что лемъ можетъ ихъ къ благобытію привести. Къ учителямъ ли, къ просвѣтителямъ народа, имѣющимъ должность не лемъ мальчиговъ въ школѣ обучити, но и о выступившихъ уже изъ школы старатися, чтобы съ дня на день въ знанію все больше преуспѣвали? Къ чиновникамъ штатнымъ ли, работающимъ тоже про идеаль? Изъ прешлыхъ

ЧИТАЛЬНЯ.

Г. И-ва:

Радуймесь.

Грѣшны дочери грѣшной Евы! „Радуйтесь!“ Вы, которыхъ прародительница причинила несчастья цѣлому роду человѣческому, вы принесли на него гнѣвъ Божій и покуту, но я страдалъ и померъ за васъ. Кровію своею стеръ грѣхъ и проклятіе, черезъ терпѣніе приобрѣлъ утраченное спасеніе, съ крестомъ своимъ отворилъ затворенное царство. Спасеніе приобрѣлъ и принесъ вамъ. Сіе спасеніе най будетъ вамъ въ радость и славу. Съ тымъ привѣтствую я васъ, презранныхъ отъ цѣлого рода человѣческаго: „радуйтесь!“

Сіи первы слова воскресшого

Иисуса были учреждены къ женамъ, благочестивымъ мѣроносицамъ; къ женѣ презрѣнной, унижительной, несчастно грѣшной Евѣ. Знаеме изъ школьныхъ ученій, якое было положеніе женщины въ поганскомъ, таже еще и въ жидовскомъ народѣ, что въ чести, поступованіи едва была разлука между женою и бездушнымъ скотомъ.

Но въ настоящихъ уже часахъ, обвивать женщины вѣнецъ славы и почитанія. Даже уже и безмѣрное качество естъ, сіе женского рода уваженіе.

Къ кому относится благодареніе за велику перемѣну состоянія женщинъ?

Самому І. Христу! Въ той спасительной утренней зарѣ, въ первой годинѣ воскресенія тамъ была

жена, возвеличена на ту высоту, где ей Сотворитель Г. Богъ предпріялъ; тамъ изъяснялся великое Божье благоволеніе и любовь милосердна, когда явился, чтобы возвратилъ ей честь и почитаніе. „Радуйтесь!“

Найпервіе представитъ, кажется радоватися намъ о томъ спасеніи, пре которое пришло на сей свѣтъ: терпѣлъ, померъ и воскресъ изъ мертвыхъ.

Гнѣвъ и проклятіе Божье отяготилося на родъ человѣчскій и врата небесны были затворены. Только самъ І. Христосъ могъ сіи врата отворити и подати намъ все то, что черезъ столѣтія уготовало намъ милосердіе Божье. Теперь уже можетъ каждый спасенный быти. Тогда надъ всѣхъ насъ выяснилось. Никто не можетъ сказати; даромъ сме-

часовъ одинъ великій императоръ Юсифъ II. задумалъ себѣ не упокоиться до тѣхъ поръ, пока такъ не будутъ богатыми его подданны, что въ недѣляхъ и найхудобнѣйшій хоть одну курку можетъ себе уварить. Чиновниковъ самыхъ первыхъ, якъ и наименьшихъ то можетъ лишь идеаломъ быть, чтобы граждане благобытію радовались, а къ сему первостепенно образованность народа, читальни приведутъ. Или къ Тебѣ самому, Русскій Народъ, въ которого пользу поставятся читальни? Священниковъ, учителей, чиновниковъ первостепенно на свою должность обязуетъ ихъ званіе, если залишатъ читальни, могутъ отличными стать на своей должности, но Твое положеніе иное. Судьба твоя завѣситъ отъ читаленъ.

Читальни школою наукъ, условіемъ богатства, причинами искреннихъ веселостей, крѣпостью національной жизни.

Радостію убѣдимся и въ самыхъ найотдаленнѣйшихъ селахъ, что неграмотныхъ людей почти уже и не есть. Сей родъ уже выгинулъ, а никто не жалуется ихъ. Настанетъ весна, треба коровы пасти, отцу на поле полуденокъ отнести, придался малый Иванко, но не мѣшайте его теперь. Онъ въ школѣ, учится. Мы всѣ знаемъ то, дѣтямъ надо въ школу ходити не про кару, но про то, чтобы они знали. Далѣе продол-

ся трудили, напрасна работа была, боротися всякими недостатками. I. Христосъ подалъ спасеніе, можетъ его каждый достигнути. Мужи, жены, дѣти, молодцы и старцы.

Такъ и жены мѣроносицы якъ увидѣли ихъ Спасителя являющагося Иисуса въ той великой радости и потѣхѣ, не забыли о своей повинности „...они же приступиша, яшася за нозѣ его и поклонишася ему.“ (Маѣ. 28. 9.) Иисусъ Х. позволилъ имъ, чтобы объяли и цѣловали нозы Его и умоляли изъ смѣренія сердце ихъ.

Якъ боялся человѣкъ отъ Бога своего. Мойсей долженъ былъ свергнуть сапоги съ ногъ своихъ, чтобы могъ приступить на землю, где Г. Богъ былъ присутствующій, архіерей жидовскій только покрытымъ

жающа школа жизнь, гдѣ и дорослому человѣку треба учитися безъ перерыва, всегда, и молодому и старому до самой смерти. Одинъ славный писатель съ евангеліями сравнить книги и кажется, якъ ко спасенію нужны тѣ, такъ нужны къ знанію, къ просвѣщенной жизни сіи. Требуется, чтобы у однокаждого христіянина Святое Письмо, хоть св. Евангелія, были на полицѣ при молитвенникѣ, при сборникѣ. Но и то не много, если жадається, чтобы и ны книги были, н. пр. одна оповѣдала бы дѣла предковъ, втора природу описала бы, опять ина нашего Духовича, Павловича книга была бы. (Продолженіе слѣдуетъ.)

Послѣпасхальны думки.

Воскресъ нашъ Спаситель, но народъ еврейскій и тогда затаяти хотѣлъ правду воскресенія, котру для себе за ганьбу держить, а не покается и непрійметъ ю. Хотѣтъ уничтожити культъ Христовъ лемъ прото, чтобы для воли своей управлялъ убогій людъ еврейскій и на далѣе.

Воду лѣютъ книжницы а фари-сеи на прапоръ Христовъ носящихъ а истинну правду познавшихъ воиновъ — лемъ прото, чтобы затаяти правду, міръ спасающе. Книжники еврейски видятъ, что гинетъ платформа дѣйствованія а па-

лицемъ приближался въ „святая святыхъ“, другому не вольно было тамъ вступити, женщины лишъ отдалено могли стояти отъ того мѣста, где Г. Богъ показалъ свою святѣйшу притомность.

Но теперь, когда небо и земля помирились, воскресшій Иисусъ, едиnorodный Сынъ Божій допустилъ, чтобы и жена такъ якъ есть, съ полнымъ довѣріемъ не только приближатися можетъ, но и объяти нозы Его и поклонитися Ему. Яку спасительну радость мали жены мѣрн?! Яка счастлива была М. Магдалена, что тѣ святы ноги, котры она первый разъ умиленными слезами умывала, теперь можетъ ихъ цѣловати съ преданною и благодарною любовію.

А ты, душа христіянска, ци ты

нованія ихъ, но не покорятся Христу. Нестерпятъ свѣтло свѣчей, не пріймутъ приходящее лучшее а спасительное, бо то идетъ о ихъ эгоистицки интересы. Нужно уничтожити правду, котра для ихъ мнѣнія противится законамъ а найпаче экзистенціямъ ихъ.

Не склонять головы Головъ Правды, не склонить голову царь передъ Христомъ а безуміе передъ правдою истинною, а свякого человѣка въ равнѣсть унести хотящей интензіи Христовой. Добрѣ познали и видѣли они правду Христову, но всетаки неправду сохраняли, бо то сравнялося съ интересами ихъ.

Такъ было то во время оно, а подобно жиѣме и мы днесъ. Неповинуемся и теперь законамъ Божіимъ, а что больше не жиѣме для нихъ. Что видиме въ каждоденной жизни нашей? Непокоествіе, злобу, непорозумѣніе а несогласіе между людьми. А то прочто? Про упадокъ нашъ. Безсильными, безохотными ставаемся, а дадимъ господствовать на себѣ недовѣрію а неистотѣ. Не попустимъ одинъ другому, хотяи видиме неправду проти правды нашей. Въ жизни нашей часто ослабнеме, утрачаеме съ бодрости нашей при воеваніи за истинну правду нашу. Не мыслиме на то, что чисто правила Божіи могутъ увести насъ по истинномъ пути жизни нашей. Правда, что то тяжко

не есь счастлива? Тебѣ позволено есь не лишъ цѣловати и объяти нозы Спасителя, но соединитися съ Его тѣломъ и кровію, съ Его цѣлымъ существомъ. Это позволилъ I. Христосъ женамъ мѣрон. томилъ предчувствіе, залогъ тому, что соизволяетъ для насъ!? Появится между нами каждый день въ св. Литургіи. Отъ его славного воскресенія непрестанно съ нами пребываетъ въ найсв. Евхаристіи. Не лишъ ноги Его можеме объяти, нашъ есь Онъ съ тѣломъ и кровію, наше Его цѣлое существо въ той минутѣ, когда въ видѣ хлѣба и вина вступитъ до сердца нашего.

Однако, где есь радость сего сознанія, где приверженіе къ I. Христу, которое преуказалъ бы вѣру сію? Такъ неприятное безчувствен-

намъ задержать, бо тѣлу человѣческому правила противными суть, но не для души. Слабши упадаютъ, бо не имѣютъ довольно вѣры, не познаютъ цѣль жизни своей.

Крадежъ, самоубійства теперь дуже частыми гостями въ жизни нашей. А про что? Прото, бо упадуеме въ вѣрѣ къ нашей воскресшему Иисусу а на ново родится а расширяется между нами безвѣріе. Утрачаеме Христа, якъ цѣль вѣчности а вождя нашего. Ахъ, якими дѣтьми станемся въ сей праздникъ, якъ тѣшимся а радуемся воскресенію Христовому, бо сей праздникъ есть побѣдой надъ смертью. Съ нимъ воскреснетъ разомъ и природа, якъ примѣръ грѣшника къ вѣчному будущому міру на другомъ свѣтѣ.

Мы видиме его распятого на крестѣ, но не наслѣдуеме хотяи немножко стопы его. Выгасла любовь изъ сердець нашихъ, а не усилиуемся подражати насъ любящему Христу.

Распи, распни! — то кричѣмъ и теперь на все, что единоспасительное а ближному добро.

Міръ христіанскій ежеочными святыми Пасхи славить побѣду тяжелой распятой правды.

Смутна есть велика пятница, смутны суть дѣла невѣрнаго народа, коли такъ оплатится за все добре, но уволнился духъ въ часъ воскресенія, бо побѣдитъ правда

ное есть сердце человѣческое къ найсв. Евхаристіи. Непріятное, безчувственное есть много разъ и того сердце, которое Г. Богъ опредѣлилъ бастиономъ любви, чувства и благодаренія: сердце жены христіанской.

Если каждое сердце окаменѣло бы въ стужѣ безвѣрія, женское сердце и тогда теплое маеть быти; если каждое сердце затупится въ страстяхъ человѣческихъ, оно маеть мати чувствіе, ибо такъ его Г. Богъ сотворилъ. Не устрашайся жено отъ своей крехкости или отъ непріятного вида набожного житя! Самъ І. Христосъ ободряетъ насъ: „Не бойтесь!“ Не боймесь богобойный животъ провадити, въ христіанскомъ духу размышляти.

Тяжко, много разъ есть тяжело женѣ истинно христіанской быти,

надъ неправдою а надъ злобой людскою, примѣромъ намъ всѣмъ въ жизни нашей.

Любовь чувствуеме въ праздникъ Пасхи а отпустимъ одинъ другому въ истой надеждѣ, что и для насъ воскресъ Христосъ и поможетъ русскому народу въ тяжелой а не истой жизни его.

Да дасть Христосъ поразумѣніе всякому русскому человѣку и согласіе къ борьбѣ за русскость нашу.

Др—

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч. 1159. Конкурсъ.

Вспр. епарх. правительство на пятковское пѣвцоучительское становище голосить конкурсъ.

Наибольшій страйкъ на свѣтѣ.

Въ Англіи выбухнулъ страйкъ, который въ размѣрахъ перевышаетъ всѣ дотеперешни страйки. Застановили работу больше якъ 4 милліона работниковъ.

Причина страйку та, что работники въ углевыхъ рудокопахъ просили вышшу плацу, маители не только что не хотѣли большу плацу дати, но хотѣли подвинути время работы съ 7 годинъ на 8. Работники выповѣли страйкъ, на

но лишь въ томъ случаѣ, если животъ нашъ нравственный основуется на боязни. Кого оживляетъ духъ любви, тотъ не имѣетъ затрудненія, не журился изъ взглядомъ и мнѣніемъ другихъ. Богу жіетъ, ледва видѣвши передъ собою даяки препятствія. Ученики Христова наполнилися ужасомъ, якъ видѣли терпѣнія Иисусовы: „Что съ нами будетъ, если Учитель отдался такъ страшной судьбѣ?“ Но якъ І. Христосъ воскресъ, перва была Его мысль ихъ потѣшити и отказаль имъ: „... идѣте, возвѣстите братіи моей да идутъ въ Галлілею, и тамо мя видять.“

Чому въ Галлілею? Прочто не въ Іудеѣ, не въ Іерусалимѣ могутъ его ученики видѣти? Шумительный, бурливый былъ Іерусалимъ,

что приключилися къ нимъ и други работники, такъ что теперъ во всѣхъ фабрикахъ стоитъ работа. Страйкъ до теперъ учинилъ škody штату больше якъ на 200 милліоновъ штерлинговъ. Правительство думаетъ, что страйкъ не будетъ долго держати, ибо многи, которы до теперъ не имѣли работы, голосятся къ работѣ.

Засѣданіе парламента.

Парламентъ въ Прагѣ зачалъ свои засѣданія 6. мая. Главнымъ предметомъ засѣданія аграрны мѣта, который законъ и нѣмецки оппозиційны подпоруютъ, понеже то для земледѣлцевъ полезнымъ видятъ.

Епархіальны дѣла.

Ч:

Смерть. Съ тронутымъ сердцемъ сообщаю съ вспр. духовенствомъ, что Николай И. Мацковъ, парохъ видрянскій въ 46. году жизни и въ 21. священского дѣйствованія своего дня 26. апрѣля упокоился въ Богу. Воззываются вспр. отцы, чтобы за усопшого своего брата въ Христѣ одну св. литургію съ панахидою откончили.

„Блажени мертвіи умирающіи о Господѣ.“ Апокъ XIV. 13.

✠ Діонисій,
еп., ап. адм.

Іудея безпокойствовалася въ грѣхонномъ сознаніи. І. Христосъ ожидалъ своихъ учениковъ въ тихой, скромной Галлілеѣ.

И насъ приведетъ любовь къ Иисусу Христу, но не повсюду чувствуеме Его притомность. Не въ радостяхъ земныхъ, не въ смятеніи свѣтскомъ: въ Галлілеѣ ожидаетъ насъ Христосъ! Кто истинно жаждется за душевными радостями, кто хочеть чувствовати солодку близкостъ Спасителя своего, най послѣдуетъ совѣтованіе, чтобы оставилъ Іерусалимъ, оставилъ Іудею и приходилъ въ тиху Галлілею. Ибо только тамъ найдетъ тоту радость, истинное утѣшеніе, за которымъ жаждается каждая капля крови сердца нашего.

Наша литература.

О недавно появившейся биограф. критичной студіи Д. ЗУБРИЦКОГО „АЛЕКСАНДЕР ПАВЛОВИЧ“ слѣдующу цѣнну и признательну наукову критику сообщаетъ „ПОДКАРПАТСКА РУСЬ“, на высокой уровни стояща часопись, посвящена познанию родного края и педагогичнымъ справамъ:

Діонизій Зубрицкий: **Александр Павлович.** Описанія его жита и характеристика его поезіѣ. З нагоды 25-рѣчного юбилея его смерти. Ужгород, 1925. Издавництво тов. „Просвѣта“ чис. 62 стор. 41, формат 8°.

З приводу 25-рѣчного юбилея Александра Павловича вышла невычайно важна книжочка пера пряшевского молодого дѣяча, проф. горож. школы Діонизія Зубрицкого. Автор жиучій в кружѣ знакомых и родакѣв Павловича, зумѣв зобрати невѣдомѣ до теперь публицѣ дуже цѣннѣ даты из жита спѣвця Маковицѣ и на основѣ сего дав нам по возможности повну біографію нашего поэта. Ся біографія займає першу частину працѣ. Для лѣпшого перегляда она подѣлена на поодинокѣ главы, що закончуютъ певный період жита Павловича. Зложена она в такомъ порядку: 1. Дѣточій вѣкъ Павловича до скѣнченія народноѣ школы. 2. Павлович гимназистом у Бардійовѣ, Мишковци и Егрѣ. 3. Павлович юристом в Егрѣ. 4. Павлович богословом в Тернавѣ. 5. Павлович огортає любов до народа и до рѣдного краю. 6. Павлович священником. 7. Павлович вихователем у графинѣ Сірмай. 8. Павлович у Пряшевѣ еписк. архиварем. 9. Павлович бѣловежским приходником. 10. Павлович у Свиднику, его праця и приватне жита. 11. Смерть Павловича.

Другу частину працѣ Діонизія Зубрицкого становить анализа поетичноѣ спадщини А. Павловича на основѣ до теперь выданных творѣв и з: „Вѣнец“ и до теперь еще непечатанных творѣв, якѣ автор книжки одержав из родинных архивѣв и маковицкоѣ интеллигенцѣ. Нанеред дає автор свои уваги о печатных творах Павловича, о ихъ языцѣ, а

потѣм подає основнѣ мотивы его стихѣв: 1. Бог, вѣра, 2. Церков, 3. Душа, 4. Идеализм, 5. Павлович — народовецъ, 6. Любѣв отчины, 7. Священство, 8. Народна свобода, 9. Ренегаты, 10. Славянство, 11. Давнина, 12. Добрѣ и недобрѣ звичаѣ Русинѣв — гумор Павл., 13. Убожество Русина. Книжку закончує автор о Павловичови як педагогови и друзѣ дѣтей та кѣнцєвою увагою: „Теперѣшне народне одродження и Павлович“, котроу подѣркує народовство А. Павловича в свѣтлѣ пережитѣв добы и теперешнього часу.

Книжку кѣнчить автор словами: Коли мы днесъ — в першѣй половинѣ XX. столѣтя — идеме за нашими домашними народовцями, идеалистами-вождями, тогды най стоитъ пред нами Александр Павлович, як подкарп.-руський народный поет, народный будитель и ширый патріот“.

Книжка ся писана и доступно и новажно так, що она може стати лектурою не лиш интеллигента, але школьноѣ молодежи та ширших верств народа а особливо сынѣв Маковицѣ, котрым Павлович посвятив все свое жита.

(„Подкарпатска Русь“).

Разбираніє фалшификації франковъ.

Въ Будапештѣ 7. мая зачали на судѣ розбирати дѣло фалшификації франковъ. Виндишгрець, Надошій и други главны дѣятели уже выслуханы были, и всѣ то кажутъ, что франки фалшовали съ любви отечества.

Концертъ въ Пряшевѣ въ пользу російскихъ военныхъ инвалидовъ.

Союзомъ гг. офицерѣв пряшевского гарнизона 2. іюня с. г. въ залѣ „Чорного орла“ устраиваетъ концертъ въ пользу російскихъ военныхъ инвалидовъ.

Концертъ будетъ проведенъ съ богатой программой: выступятъ извѣстный русскій баритонъ Соцковъ, п. карпаторусска М. М. Гомич-

кова, военный оркестръ въ полномъ составѣ и т. д.

Ввиду такого высокогуманного дѣла, просимъ почтенѣйшу публику посѣтити концертъ.

Подробности о концертѣ будутъ объявлены въ афишахъ и программахъ.

Прошеніє.

Писатели „Союза Россійскихъ Инвалидовъ“ изъ нагоды успоряженія для російскихъ инвалидовъ въ Ческословенской республикѣ дня 22-го мая выпускаютъ по содержанію богатый однодневный журналъ „День Русскаго Инвалида.“ Цѣна 2 кор. Союзъ Россійскихъ Инвалидовъ и симъ путемъ проситъ нашихъ читателей быти имъ — инвалидомъ — на помощь съ покупкою сего журнала.

Сбираніє (колектѣ) на гр. каѣ. русску прессу.

Въ *Бардієвѣ* на праздникъ антипасхи въ недѣлю Ѳомина найубогши вѣрники (по большой части слуги, служниці, работники) на гр. каѣ. русску прессу (новинки, брошюры и т. д.) 65 кч. даровали. Г. Богъ най вознаградитъ имъ тысячразъ. Надѣемя, что всѣ приходники, вѣрники нашей епархіи наслѣдовати будутъ сей красной, добрый примѣръ. *Впр. оо. духовники и госп. учителя да благоизволятъ все возможное сдѣлати для сей цѣли, ибо ту есть остатня пора (часъ) показати, что есме русины и хочеме русску культуру, хочеме свѣту показати, что еще жиєме и хочеме жити, просвѣщатися по русски. Не чекайме, что намъ дакто чужій поможе. Сознательный русинъ лишъ на Бога и на свои силы най уповаєтъ.*

Представленіє.

Окружный просвѣтительный сборъ въ Сп. Ст. Всѣ, секретаремъ которого Эм. Такачъ, пѣвцоучитель въ В. Липнику, дня 11. апрѣля устроилъ представленіє. Преподали песу „Розмайринѣ.“ На томъ представленіи на просьбу сбора и молодежи изъ В. Липника брала участь подѣ

веденіємъ Ѳ. Такача. Васко Кочемба, уч. VI. кл. преподавъ мелодраму „Голосъ Русиновъ“ отъ Павловича при сопровожденіи цыганской музыки. Михаилъ Липницкій, уч. V. кл. декламировалъ „Послушайте братья“ отъ Павловича. На концѣ хоръ учениковъ изъ В. Липника красиво заспѣвалъ русски пѣсни.

Общество тронуло русское преподаваніе и всѣ теплой оваціей обняли Э. Такача, учителя изъ В. Липника, который такъ красиво предуготовилъ дѣтей; познати было работу педантного а усиловного учителя на хорошемъ успѣху.

Схизматицкій ческій biskup Гораздъ при- шолъ на Подк. Русь.

Схизматики наши на концѣ концовъ нашли собѣ уже епископа въ особѣ ческого плебана Горазду, котрый на дняхъ уже и пріѣхалъ на Подк. Русь. По нашимъ вѣдомостямъ на 16-охъ мѣстахъ будутъ заложити законну церковну громаду. Цивильна управа лишъ тамъ доволила заоснованія схизматицкой церк. громады, гдѣ схизматики сами устроили собѣ церковь, а всѣ маетки передали гр. каѳоликамъ. Сіе условіе принялъ и Гораздъ. Мы, изъ нашей стороны „паки и паки“ требуемъ переданія всѣхъ нашихъ церковныхъ маетковъ и зновъ заявляемъ, что всѣми силами будемъ воевати, доки изъ всѣхъ нашихъ церквей не выжне правительственна власть всѣхъ схизматиковъ. Миръ и покой лишъ тогда буде на Подк. Руси, коли правительство укаже, что мае доста силы перевести свои законы и распорядженія и не напудитсѣ отъ порожныхъ криковъ схизматиковъ. („Благовѣстникъ.“)

Новый русскій чинъ въ Пряшевской епархіи.

Апостольскій престолъ дозволилъ и распорядилъ отворити новиціатъ Чина Редемптористовъ восточного обряда въ Строкковѣ. Монахи редемптористы мають научати людей въ законѣ Божомъ и варовати ихъ одъ кваса шизматицкой науки.

Воззваніе

Высокопочт. Отцамъ Парохамъ Епархіи Мукачевской, Пряшевской и Американской, милымъ вѣрникамъ, любезнымъ братьямъ и сестрамъ.

Честъ имѣемъ предложить Вамъ вписаться въ члены „Русского культурно-просвѣтительнаго Общества имени А. Духновича на Подкарпатской Руси“.

Вы тѣмъ самымъ признаете свою **непремѣнную русскую народность**, а это явное національное признаніе важно потому, что только съ нимъ возможно избѣгнуть разныхъ вымышленныхъ подозрѣній, а въ особенности духовенству. Но Вы, состоя членами культурно-просвѣтительнаго Общества имени А. Духновича, засвидѣтельствуєте и то, что по традиціямъ предковъ своихъ въ ихъ же направленіи желаете продолжать развивать русскую культуру въ нашей русской области Подкарпатской Руси. Развитію ея содѣйствовали въ огромномъ большинствѣ: дома — наши же духовники Александръ Духновичъ, А. Павловичъ, І. Раковскій, А. Кралицкій, И. Сильвай, Евг. Фенцикъ, Попрадовъ, (Ставровскій) и многіе другіе, а за границей: Венелинъ, Дешко, Лодій, Балудянский и другіе.

Дѣятельность Общества имени А. Духновича направляется по стежѣ предковъ нашихъ: *подготовить подростящее поколѣніе практически для его будущности въ русскомъ духѣ, при совершенномъ знаніи русскаго литературнаго языка.*

Мы дорожимъ нашею рѣчью, рѣчью родного села, насъ одушевляють и возбуждають эпически прекрасныя пѣсни карпатскія и общая имъ „Коломейка“; наши родныя сказки, повѣрья; бытовыя, характерныя черты и традиціи глубоко проникли въ наше чувство и мы будемъ ихъ культивировать и въ жизни и на сценѣ, гдѣ дадимъ имъ свободное развитіе и движеніе.

Мы въ начальныхъ школахъ на основаніи живой рѣчи родныхъ селъ намѣрены изложить первыя основы культуры, но уже и тутъ будемъ прилагать страданія, чтобы начальное ученіе подготовило это поколѣніе къ пониманію русскаго литературнаго языка. Такъ подготовленное юное поколѣніе легко будетъ понимать вообще напечатанную кириллицею книгу и пополнять въ жизни свои начальныя свѣдѣнія.

А въ среднихъ и высшихъ учебныхъ заведеніяхъ, школахъ, безъ затрудненія всегда только въ одномъ направленіи — добывать высшее образованіе.

При такомъ твердомъ основаніи съ полученнымъ дипломомъ можно будетъ заняты служебныя мѣста дома, на своей родинѣ, въ Республикѣ, а въ пущѣ и за границею при знаніи русскаго языка, какъ Венелинъ и Балудянский.

Съ душевнымъ братскимъ привѣтомъ:

Евменій Савовъ, архидіаконъ, Предсѣдатель культ.-просв. О-ва имени А.

Духновича слѣд. каноники, архидіаконы и намѣстники:

Д-ръ Симеонъ Савовъ, соборный протоіерей, прелатъ, каноникъ,

Юлій Станкай, каноникъ,

Д-ръ Георгій Шуба, прелатъ, каноникъ,

Д-ръ Юлій Гаджега, профессоръ теологій,

Іоаннъ Мураній, профессоръ гимназій,

Д-ръ Степанъ Фенцикъ, профессоръ теологій,

члены Центрального Правленія О-ва Духновича въ Ужгородѣ.

Общественна жизнь.

**Славный подкарпаторусскій
народъ, любезны братья и сестры!**

Наша опора и наша надежда на будущее въ лицѣ нашей національной молодежи общества „Возрожденіе“ при содѣйствіи и участіи сочувствующихъ намъ и славянству представителей братского чешского народа достигла того, что на Подкарпатской Руси будетъ открытъ памятникъ нашему національному писателю и журналисту Евгениу Фенцику.

Въ единеніи съ О-вомъ „Возрожденіе“ культурно-просвѣтительное о-во имени А. Духновича добилося при благосклонномъ содѣйствіи Городского Управленія и при внимательномъ участіи Г. правительственного комиссара Гербека того, что сей памятникъ будетъ поставленъ въ главномъ городѣ Ужгородѣ.

При помощи Министерства Народного Просвѣщенія въ Прагѣ и мѣстнаго Школь-

ного Отдѣла бюстъ нашего великаго чело-вѣка былъ изготовленъ въ Прагѣ талантливою скульпторшею Академіи въ Прагѣ Еленою Шинали и 16 мая сего 1926 года въ 3¼ ч. дня памятникъ-бюстъ будетъ открытъ.

Поставленъ онъ будетъ въ маломъ скверѣ противъ почтамта на площади Жатковича.

Въ тотъ же день вечеромъ въ 8 час. состоится торжественный концертъ въ городскомъ театрѣ.

Культурно-просвѣтительное о-во имени А. Духновича обращается съ убѣдительною просьбою ко всѣмъ культурнымъ и просвѣтительнымъ организаціямъ, которымъ дорога славянская культура, а также ко всѣмъ лицамъ и учрежденіямъ пожаловати на сіе торжество и своимъ участіемъ показати, что мы любиме и почитаеме нашихъ великихъ людей.

Правленіе культурно-просвѣтительнаго
о-ва имени А. Духновича,

О. Игорьъ Мацковъ

* 1880 — † 1926.

Каждого вѣрника Пряшевской епархіи до сердца тронула смутна вѣсть, что отца Игоря Мацковъ нѣтъ больше между нами: померъ дня 26. апрѣля сей ревный работникъ св. Матери Церкви и вѣрный сынъ своего русского народа. Успѣшій былъ типомъ ревного, доброго душпастыря, который только одну цѣль имѣетъ: душевно воспитати свое стадо. Былъ мужомъ характернымъ, непоколебимымъ въ своемъ убѣжденіи. Любилъ его каждый, ибо и его сердце къ каждому было отвореное, но особенно къ своимъ вѣрникамъ.

Похороны odbyлися 29. апрѣля при присутствіи 14 священниковъ, 3 богослововъ, 5 пѣвцоучителей и множества народа.

Отъ всѣхъ нашихъ словъ лучше говорить внизу принесенна допись, котору мы получили непосредственно предъ смертью его, но помѣстити уже не могли.

Допись.

Высокопочтенна редакція „Русского Слова“!

Будьте такъ любезны перепечатати сіи слова до много уважаемой газеты „Р. С.“

Нашъ любимый отецъ духовный Игорьъ Мацковъ, дуже тяжко хворый на сердце. Ужъ отъ осени чувствовали себе иначе якъ другій разъ, но все таки на Богослуженіе ходили якъ обыкновенно: разъ въ селѣ Палота, другій разъ дома кончили утреню, литургію и вечерню, ажъ до Рождества Христова, хотя и врачи имъ заказовали ходити до церкви служить. Но они все таки ходили, но отъ Рождества Христова уже про свою слабость перестали ходити на Богослуженіе и радо не радо мусились поддати своей хворотѣ и ляжи до постели.

Ѣздили въ Кошицы до врачей, были 8 дней въ ужгородской больницѣ, и здавалось, что уже имъ лучше, и уже приходили до церкви на обѣдницу ни сколько недѣль, и даже на параклисъ къ П. Д. Маріи, но хворота нашего общелюбимого отца духовного на только змогла, что уже немогутъ ніяки свои священнически повинности исполняти, и дали призвати своего шурина-швогра о. Ивана Добрянскаго изъ Чемерного для сповѣди, и о. И. Добрянскій пришолъ 12./IV. с. г. и сповѣдалъ отъ полудня до темной ночи во селѣ Палота, и другого дня тоже, а 13./IV. уже въ нашомъ селѣ Видрани тоже отъ

полудня до темной ночи. Но ту уже и о Гербери изъ Красного Броду помоголь ему сповѣдати того дня, а другого дня т. е. въ среду была служба Бога о недужномъ нашомъ общелюбимомъ отцу духовномъ Игору Мацковъ, котору кончилъ о. И. Добрянскій; народомъ была полна церковь, была и проповѣдь дуже тронута, относительно святой сповѣди. Было говорено о Іудѣ, который лобзаніемъ продалъ своего учителя Г. І. Христа, и что онъ погибъ, потому что не каялся онъ... было говорено и о св. Петрѣ, что и онъ тоже тяжко согрѣшилъ, но онъ не палъ якъ Іуда въ отчаяніе, але каялся и плакалъ горько... при такой тронутый проповѣди не было ока, которое не было бы оплаканое и неронило бы горячи слезы, не только стары, но даже малы дѣти школяре, которы были на первой сповѣди. Я самъ, пишучи сіи строки, такъ былъ тронутый, что не могъ отповѣдати, ни спѣвать „Господи помилуй“, „Подай Господи“. А когда еще отецъ И. Добрянскій воззвалъ насъ всѣхъ, чтобы сме ся всѣ молили Г. Богу о здоровля нашего общелюбимого отца духовного И. М., О. Боже! Якъ зачали всѣ плакати горько: того описати я не въ состояніи. Даже самъ о. И. Добрянскій плакалъ, ибо про жалъ не моголь выповѣсти „Господи помолитесь“. Тотъ день буде долго, долго, для насъ памятный.. то было нашее великое торжество того дня...

Къ тому еще то припомню, что нашъ общелюбимый отецъ духовный Игорьъ Мацковъ (дай ему Боже здоровля и долго лѣтъ пожити) есть всѣмъ общелюбимый, всѣ священники нашего округа его дуже люблять и всѣ его часто нащивляють въ его тяжелой болести.

Всѣ вѣрники одного и другого села тоже его дуже люблять, видно съ того, что онъ жие между нами близко 20 роковъ спокойно.

Видранскій С.

ВѢСТИ.

Стоцатое

„Русское Слово“.

Сіе число „Русского Слова“ юбилейное, правъ 100-цатое. Дѣйстно радостью наполняетъ сердце труда непознающей редакціи, больше якъ 110 нашихъ дописователей и импозантного табора читателей-народоцевъ, что Русское Слово развивается, розширяется, и черезъ сіе число уже стоцатый разъ розношаетъ на русскомъ Подкарпатью народный духъ, сознательный грек. каѳ. свѣтоглядъ.

Среди мелочными, демагогическими группировками умственныхъ силъ и народныхъ чувствъ на Пряшев-

щинѣ появленіе „Русского Слова“ нову добу (періодъ) значитъ. Въ теперешнемъ — III-омъ годѣ изданія — каждый свѣдомый русинъ долженъ признати, что отъ переворота найсеріознѣйшой русской газетой на Словакии есть „Русское Слово“, которое смѣло и сознательно розвило свой прапоръ: за нашъ домашній, подк. русскій народъ, за народный духъ, за св. Мати Церковь и за „вѣкъ лучший“.

Теперь, при 100-омъ числѣ, „Русское Слово“ еще крѣпче выдерживаетъ за свои идеальны цѣли и съ Богомъ идетъ на передъ, на передъ.

За нами 100 чиселъ „Русского Слова“, полныхъ свѣдомостью народности и вѣры; передъ нами матеріальны тяжести и огромны, святы задачи; коло насъ красива гарда писателей и читателей; съ далека гдѣ-тамъ воютъ-лаютъ на насъ и наши вороги-вовки, а на найдальшомъ горизонтѣ видиме святы лучи, омоложжаочу зарю нашихъ святыхъ народныхъ-душевныхъ цѣлей.

За нами есть уже: нами засѣянное зерно идей; передъ нами: дальша сѣйба и обработка нашей народной нивы.

Съ весеннымъ духомъ, сознательно и съ щирою любовью до народа: на передъ, дальше, и послѣ юбилейного стоцатого числа! ТОРИСИНЪ.

— Первое паломничество грек. каѳ. Русиновъ на Велеградъ 1926.

Паломничество откладывается на августъ про недостатковъ воевъ для особыхъ поѣздовъ, котрое нужны на соколскій сѣздъ.

О. М. Трчка,
изг. ред.

— Цѣна пчелиного меда. По поводу значительныхъ запасовъ пчелиного меду на Словакии цѣна его значительно понижается. Сейчасъ цѣны на пчелиный медъ колеблются между 15 и 16 Кч. въ продажѣ великой, а въ мелкой продажѣ платится за пчелиный медъ 20 коронъ за 1 kg.

— Цыгане организуются. Чыгане начали организоватися; правда, только музыканты изъ Словакии и Подкарпатской Руси и сейчасъ заявилось до организациіи нѣсколько тысячъ челоуѣкъ. Сія будетъ перва въ республикѣ организациа цыганъ.

— Археологическіи раскопки на Подкарпатской Руси. Въ селѣ Горянахъ возлѣ Ужгорода на мѣстѣ старого монастыря и мѣстопробы-варія Другетовъ на слѣдующую не-дѣлю начнутся археологически (ста-ринны) раскопки, которыми будетъ управляти профессоръ ужгородской гимназіи г. Анталъ. При раскопкахъ будутъ помогати военны отдѣлы ужгородского гарнизона.

— Огень. Въ Маргецанахъ 15. апрѣля выбухъ огень. Згорѣло 16 домовъ и 17 столотъ. Огень зниво-чилъ значительное число домаш-нихъ скотовъ.

С. В.

— „Союзъ Россійскихъ Инва-лидовъ“ въ Ческословенской рес-публикѣ 22-го мая успоряжаетъ „день инвалида“, чтобы спомоще-ствовать своихъ бѣдныхъ, сожалѣ-нія достойныхъ членовъ. Въ сей день будутъ собиратися коллекты на цѣломъ свѣтѣ для бѣдныхъ русскихъ инвалидовъ, просиме и нашихъ поч-тенныхъ читателей, оо. духовниковъ и гг. учителей, чтобы и они запро-вадили коллекту и жертвы заслали нашей редакціи, гдѣ дается расписка и передается „Союзу Россійскихъ инвалидовъ“ въ Пряшевѣ.

Издатель: Дръ Юсифъ Кизакъ.



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ об-меженною порукою въ Ужго-родѣ Подкарпатска Русь.

Выготавлиетъ наилучши, найкрас-ши и найгодоснѣйши звоны всякой величины. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и бе-реть гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми зво-нами. — Перебираетъ звоны по най-лучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гаранти-рованного, благородного металла (77% мѣди 24% банка цѣны). — Первояр-дность звоновъ хвалятъ благодар-ственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ цер-ковныхъ громадъ. — Специальная марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выкоманіе заказаній подѣ най-коротшимъ часомъ.



Подгорскій. Лишь тогда можетъ бы-ти слово о сообщенью вами надослано-нар. пѣсни, коли сообщите ваше дѣйствительное имя.

Гизелла Иванчова, Яблонка. Красн! дякуеме за цѣны дописи-статьи. Очередн! сообщиме. Щирый привѣтъ.

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешев-ше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдьянныхъ мебельхъ. — Гарнитуры.

Просьте цѣнники!

Внимайте на адресу!

Мебель! Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуетъ!



Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-няетъ серебряны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.



Масарикова улица
Но. 26.

Русская

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Инсерты прини. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНЧИКЪ.

Цѣна предплатъ:
на годъ : : : : : 24 Кр.
на полгода : : : : : 12 „
за границу : : : : : 40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги : 1 дол.
Не членамъ : : : : : 2 „

Наибольшое церковное торжество въ свѣтовой исторіи.

Теперешній, 28. эвхаристичный конгрессъ, судя по приготовленіямъ, такімъ величезнымъ будетъ, что онъ высоко выдвинется въ исторіи католической церковной жизни; но впрочемъ и якъ свѣтова сензация достойно заслужить нашу позорность и вниманіе. Николи, отъ коли свѣтъ свѣтомъ, еще жадный конгрессъ не успоряджали съ 2 миліонами участниковъ. Американы ужъ ни съ однимъ тѣхническимъ чудомъ подарили родъ человѣческой, но что они на теперешнемъ конгрессѣ въ Чикаго покажутъ, то прямо величезное. Технически размѣры такі пре-велики суть ужъ и въ самомъ приготовленіи конгресса, что на то еще ани въ самой сказочной и чудесной Америкѣ не было прикладу. Подумаиме лишь собѣ: что значить то, коли до одного города въ теченіи двухъ-трехъ дней *одинъ миліонъ чужинцовъ* придетъ со всѣхъ сторонъ свѣта.

О костѣ-ѣдлѣ тѣхъ людей потребно обстараться; потребно о нихъ всевозможно обстараться, такъ чтобы всѣ безъ тяжкостей и трудностей могли участовать на одномъ религіозномъ конгрессѣ. Ужъ и самъ языковой вопросъ одна велика старость, ибо теперь въ Чикаго *наименьше на 80 разныхъ языкахъ говорящи люди* сойдутся.

Коли бы только о даякомъ свѣтовомъ торжѣ або о свѣтовой выставѣ было слово, успорядженіе бы о много легче было. Но Mundelein, кардиналь-архіепископъ чикагскій выдалъ ра поряженіе, — что впрочемъ само отъ себе розу-

мѣется — что конгрессъ во всѣхъ отношеніяхъ долженъ поддержати *выключно религіозный и душевный характеръ*. Се будетъ наибольша религійна манифестация, яку свѣтъ даколи видѣлъ. Будетъ то праздникъ умоленія, душевной побожности и страстной любви *найсвятѣйшой Тайны-Эвхаристіи*. Правѣ зато цѣлое успорядженіе мусить той цѣли служить, чтобы сей религіозный духъ никто не порушалъ.



КРАСНОВРОДСКІЙ ГРЕК. КАӨ. МОНАСТЫРЬ ОО. ВАСИЛИЯНОВЪ ПЕРЕДЪ СВѢТОВОЮ ВОЙНОЮ, который подчасъ свѣтовой войны мадыарское войско разстрѣляло. Днесъ русины молчаливо вспоминаютъ славнѣйши дни монастыря. Къ монастырю привязывается народна сказка о чортовомъ камню, оспѣвана въ 1925. рочномъ календарію Рус. Слова Д. Зубрицкижъ.

Два миліоны людей до св. причастія.

Ужъ и на передъ можеме сказати, что успѣхъ конгресса *первостепенный* будетъ. Нѣтъ на землѣ края, съ которого бы не были на передъ голосили великое число паломниковъ. Окремѣшни поѣзды суть заобстараны ужъ *изо всѣхъ сторонъ* Американскихъ Соединенныхъ

Штатовъ, але и съ Мексика и съ Канады. Съ Канады *близо 100.000 людей* придетъ до Чикаго; хотя треба примѣтити, что и съ сего послѣдняго штата за 2—3—4 дней треба ѣздити до Чикаго. Съ Европы съ помежи иншнхъ англичане, скоты, ирландцы, испанцы, французы, нѣмцы, поляки, тальяны, мадыаре заявили *наимногочисленнѣйшее* участіе. Кардиналь Mundelein воззвалъ вѣрниковъ своей епархіи, чтобы 21-го іюня на полночной службѣ 1,000.000 причащеній намѣрили якъ душевный даръ католиковъ Чикага Святѣйшому Отцу. Къ сему миліоновому причащенію треба еще причислити другій миліонъ причащеній тѣхъ паломниковъ, яки

сойдутся въ Чикаго. Такъ что 21-го іюня приблизительно 2 миліоны людей будутъ причащаться. 2,000.000-вое причащеніе въ той самой годинѣ и въ томъ самомъ городѣ: такое свѣтъ еще не видѣлъ, отъ ко-ли христіанство существуетъ.

Ужъ только сіе причащеніе 2,000.000 душъ такое техническое приготовленіе потребу-етъ, якое лишъ подумати тяжко. Лишь къ самому сповѣданію требало обстаратися кро-мѣ многочисленнаго чикагов-скаго священства еще о 4000 священникахъ, яки бы по груп-памъ розумѣли на всѣхъ язы-кахъ свѣта. 250 храмовъ и больше сто каплицъ въ Чикаго не будетъ достъ къ принятію такого величезнаго числа вѣр-никовъ на сію полуночну служ-бу Божью, на которой паломни-ки сповѣдати и причащаются будутъ. Правѣ зато въ Чикаго больше якъ 1000 новыхъ ол-таровъ поставятъ на сію цѣль и католически жены-дамы Чи-кага ужъ 1 рокъ что усиловно работаютъ надъ больше тысячь ризами, яки теперь потребны будутъ. Огромное число чашъ и богослужебныхъ снарядовъ сготовлено. Сіи ризы, чаши и олтары послѣ конгресса пода-руются миссіямъ въ поганскихъ краяхъ. Католики города Чи-

каго при томъ величаву пѣня-ну жертву приносятъ въ инте-ресѣ конгресса. Ужъ и до те-перь 200.000 долларовъ позбе-рано. Вообще рѣшили, что о всемъ постараются за своихъ силъ и недовольтъ ничъ успо-рядати на гешефтовой основѣ. Разны велики торговельны фир-мы превосходны предложенія сдѣлали упорядительному ко-митету; такъ въ минувшихъ тыждняхъ одна фирма 200.000 долларовъ предложила оферо-вати на цѣли конгр. коли нѣко-торы ресорты (отдѣлы) приго-товленія конгресса съ цѣлю пе-реведенія ей будутъ переданы. Но упорядительство конгресса всѣ таки предложенія отбро-сило, не приняло. О всемъ-всемъ

самъ конгрессъ будетъ стара-тися. 300 членовое упоряди-тельство подъ веденіемъ чикаг-скаго епископа Нован-а ужъ одинъ рокъ что усиловно и не утомимо работаетъ день а ночь и маєтъ спеціальны подкомис-сіи на слѣдующи отдѣлы: глав-ное управленіе, пропаганда и преса (новинки), финансовъ дѣла, сповѣданіе и причащенія обходны шествія, квартирны отдѣлы, церковна выставка; вы-става книгъ и памятниковъ, по-лицейны дѣла, декорація конгресса, гигиена (здоровья), музы-ка, привѣтствованье, поодинокі конгрессы-конференціи, всеоб-щи (захальны) конгрессы, про-питаніе, и т. д. и т. д.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

Дачто о нашемъ дѣвичьемъ интернатѣ.

Еще лемъ предъ нѣсколько ро-ками яка далека цѣль была: мати въ нашемъ городѣ одинъ дѣвичій интернатъ подъ провадительствомъ сестеръ чина св. Василия. В.

Блаженной памяти великій епи-скопъ дръ Іоаннъ Валій всегда съ наибольшимъ восторгомъ говорилъ о семъ интернатѣ. Любилъ, леліалъ онъ идею сего интерната, ибо онъ много, очень много ждалъ отъ него. Ждалъ онъ лучшее воспитаніе цѣ-лой нашей женской генераціи. А ро-дители, колькоразъ лемъ привезли

своихъ сыновей въ школу, вздыхнули Охъ, лемъ кебы уже скорше имѣли мы свой дѣвичій интернатъ!

Хвала Богу, уже четыре годъ имѣме свой дѣвичій интернатъ. Провадятъ сестры чина св. Василия В. Въ семъ интернатѣ получаютъ наши дѣвчата не лемъ то, что имъ уму и тѣлу нужно, но много забо-тятся и о душѣ, о воспитаніи. Дѣв-чата каждоденно слухаютъ св. ли-тургію, сповѣдаются каждый тыж-день, къ св. причащенію присту-паютъ большеразъ. Преосвященны

ЧИТАЛЬНЯ.

Возгласъ къ народу!

О народе русскій,
Прочто Ты такъ грѣшный?
Прочто Ты невѣренъ?
Прочто ты безумень?
Панъ Богъ тя обдарилъ
И тебе пощадилъ,
Даль ти, даль свободу,
Свободу народну.
Ты мѣсто молитвы,
За тѣ дни свободы
Ты ся такъ отплатишь,
Что вѣру измѣнишь?

*

О любезны братья русски,
Стыдитесь, что вы русски!
Бо вы грѣшите огромно,
Вы отступите безумно:

Вы ся дали всѣ провести
Ничтожными то батьками.
Далистесь подплатити,
Продалистесь якъ отроки.

О братья мои любезны,
Змѣньте животь, ще есть коли,
Пробудьтеся съ безумія,
Съ того вѣчно-грѣшнаго сна!
Руина (Подк. Русь.) Бескидовъ.

Многоцѣнный подарунокъ.

Одному человѣку пригодилося имити живого заяца.

— Та понесу я его въ подарунокъ своему адвокату.

Положилъ заяца въ мѣхъ и ру-шилсѣ съ нимъ до города. — Иду-чи черезъ сосѣднее село увидѣлъ его одинъ знакомый, передъ корч-мою стоящій.

— Куда вы куме? — звѣдаетъ отъ него.

— Дайте ми покой, бо дужо спѣшу. Имилъ я живого заяца и несу въ подарунокъ моему адвокату.

— Эй, эй кумочку! — Тадъ вѣди зато не погибнетъ свѣтъ, что такъ пилнуете, зайдѣть выпити погарчикъ паленки и закусити дачто.

Человѣкъ послухалъ его. Но доки онъ закусовалъ, доти пріятели вы-пустили заяца изъ мѣха и въ мѣсте него захали тамъ корчмарового выжлюка.

Коли человѣкъ пріѣхалъ до ад-воката, сѣкъ кланяется ему.

— Дай Боже здоровье, паночку — Та ччобы вы казали такому че-ловѣку, котрый принесъ бы вамъ живого заяца?

частнѣйше посѣтитъ интернатъ, когда даетъ имъ наставленія.

Для обезпеченія успѣха въ ученію суть обовязательны студіи, вышши классники занимаются съ низшешеклассниками.

Изъ гигиеническихъ причинъ почти ежедневно есть прогулка. — Осенью и весной, если погода подходяща, на цѣлы послѣ обѣда выйдутъ въ свою загороду. А кость много лучшей, якъ за 300 коронъ можно дати.

Словомъ имѣеме дѣвичій интернатъ, который въ всѣхъ отношеніяхъ не стоитъ ниже, якъ други дѣвичьи интернаты. Дѣвчата наши воспитаны суть въ народ. и религіозномъ духу.

Однакоже что видиме? Смутное явленіе, но и ту выбухнетъ сей нашъ караный характеръ, что чуже намъ милѣйше, якъ наше. Жаль, но найдутся и таки родители, которы русскій хлѣбъ ѣдятъ, — а еще лучше полюбятъ, что сіи родители правѣ ухovníки, — но уже не хотятъ то, тобы и ихъ доньки полюбили сей русскій хлѣбъ.

Прочто дѣлають то они такъ? Може въ чужомъ интернатѣ большій порядокъ? Не вѣрю. Може то отягъ, тобы ихъ дѣти забыли русское слово, не обучились русской буквѣ. Ани того не вѣрю. Та тогда что а причина тому? По моему ничъное, якъ наша незнаемость, наше авнодушіе къ русскости. Сіи отцы е думаютъ на то, что изъ ихъ до-

черей позднѣйше или скорше будутъ матери. А чи можеме то чекати, что не въ русскомъ духу воспитана мать, своихъ дѣтей будетъ воспитати въ русскомъ духу, въ грек. каѳ. обрядѣ. Яка мати, така и дитина.

Теперь dokonчиме одинъ школьный годъ. Най каждый отецъ добръ размышляетъ, что куда онъ даетъ свою доньку. Если ему дорогой грек. каѳ. обрядъ, если онъ любитъ свою русскость, тогда каждый русскій отецъ свою доньку даетъ въ нашъ русскій дѣвичій интернатъ, иначе най не дивятся таки родители, которы свое не подпорють, что подзрѣвають ихъ нелюбовью къ своему восточному обряду и русскости.

Думки одного крестьянина.

Весело въ природѣ, но мы, русски, очи наши со слезами утираеме. Кончится школьный годъ. Дѣти выучили четверту-пенту класлу, а нѣтъ ихъ куда послати, гдѣ помѣстити, бо нѣтъ русской средней школы на Словакіи.

Но и вы, почтенны студенты, окончивше высши школы, не стоите лучше. Родиче за васъ платили тяжки пѣнязи, а теперь снова отъ отца и матери просите хлѣба, ибо мѣста не получили сте. Пришли эмигранты съ свѣта, изъ-за границы, и про нихъ треба мѣста.

Воззываме всѣхъ оконченныхъ

высокошкольныхъ господъ, тобы голосилися у Редакціи Русского Слова, тобы мы могли сейчасъ поступити, если съ дакимъ не справедливость станется. Сердце плачетъ, что въ урядѣ ни одного русского челоука не видишь.

Что касается политической жизни, знищенный, роздробленный русскій народъ, ибо хотѣлъ бы каждый на высокомъ мѣсти сидѣти. Запаметай себѣ, что никто ти не поможетъ, лемъ ты самъ, кедъ взяжешь свои силы къ своимъ властнымъ силамъ. Стой, брате и сестро, твердо въ русскости. Смотри, перешли волюбы, а не принесли ти, ничъ. Пряшевска Русь страшно вызераетъ. Твоя судьба съ дня на день огорчается. Гдѣ покой, вѣра, автономія? Суды, арешты намъ давають, но русской школы ни въ Межилаборцахъ не можеме добытиса.

Война намъ все сруиновала. А поправити не хотятъ намъ ничъ. Дайте намъ то, что намъ война уничтожила, и тогда мы все даме сами поправити.

А вы, панове, послы, колькоразъ интерпеловали въ парламентѣ въ интересѣ русского народа? Якъ прійдете между народъ? Что скажете ему?

Смѣло впередъ съ Богомъ къ соединенію. Въ соединеніи сила, вѣра, да не разлучитъ насъ адовска сила.

Въ Радвани, дня 24. мая 1926.

Радванчанъ.

— Казалъ бы я, благодарю.
— Но та я вамъ принесъ.
Положить мѣхъ на землю и выуститъ выжлюка, котрый скочитъ одъ постель и зачне брехати.
— Тадъ тото песь — Иване!
— А песь Пане! Заяць! — Тадъ его самъ имиль, лишь напудился со страху бреше!

Незвычайное подвышеніе.

О Павлѣ I, россійскомъ царѣ, гдѣдующу андекдоту говорить:

Разъ въ Петербургѣ переходилъ реузъ одинъ мостъ со своими спрожниками. На концѣ моста строма поведеніемъ поздравлялъ его инъ гвардійскій поручикъ. Царъ авѣ недоброй дяки былъ и голосно кричалъ:

— И сей есть одинъ изъ моихъ „ничъ не знаю“ гвардійскихъ офицеровъ.

— Ихъ высокость благоизволить ошибатиса. Я вшитко знаю.

— Такъ? Не вѣроятно! Вы все знаете? Такъ посмoтрьмъ! Съ колькими гвоздами можеме присилити колысающиса доски сего моста?

— Съ 743.596-ми гвоздами — отвѣчаетъ смѣло поручикъ.

— Такъ? И напевно знаете се?

— Такъ, прошу покорно! Иншакъ бымъ не казалъ сіе ихъ сысокости.

— А то знаете ли, сколько рыбъ есть въ рѣкѣ Невѣ?

— 223.000,422 500 рыбъ.

Царъ серьезно покачалъ головою и исказалъ:

— Почитаю такихъ людей, котры на все знаютъ отповѣсти. Одинъ офицеръ вшитко маєтъ знати.

— А царъ? — звѣдаетъ скоро поручикъ.

— Самопонятно и ему.

— Ихъ высокость благоизвольте одинъ вопросъ!

— Но? — звѣдаетъ царъ, якого зачалъ интересовати сей розговоръ.

— Якъ мене именуютъ?

— Графъ Баловскій.

— А яку рангу маю въ ихъ гардѣ?

— Капитанъ! — засмѣялся царъ, котрый сякое скорое подвышеніе даровалъ мѣдрому поручику.



Вознесение Господне.

Памятникъ гр.-каѳ. священнику.

Въ Ужгородѣ 16-го мая открыли памятникъ о. Евг. Фенцика, бывшего гр. каѳ. священника, кто еще подъ мадьярскимъ панованіемъ своими русскими письмами воздерживалъ русскій духъ на Подкарпатію. Его дѣятельность явнымъ доказомъ той неопроверженной правды, что за часовъ мадьярскихъ единственно наши священники працювали въ русскомъ духѣ и хоронили русску бѣсѣду.

Тѣ священники, котрыхъ проидисвѣти схизматики агитаторы мадьяронами и зрадниками русского народа осмѣляютъ называти. Великое чудованіе зробило то, что на празднику одного „уніятского священника“ присутны были и вожди схизматиковъ а имению Гагатко и его товариши со старымъ Мегешомъ. Одинъ схизматикъ галичанинъ пришлецъ и бесѣду держалъ на честь уніятского священника и выхвалявалъ его за слуги. Дивна то политика сихъ вождей схизматиковъ. Въ Ужгородѣ выхваляютъ уніятскихъ священниковъ и празднуютъ ихъ память, а на селѣ передъ народомъ всякимъ болотомъ обкидаютъ ихъ. Чудна рѣчь, что сего наши люди еще до теперь не сбачили. Впрочемъ тутъ маеме зазначити, что наибольшою заслугою Ев. Фенцика есть то, что въ своихъ позднѣйшихъ рокахъ выдавалъ газеточку для народа.

Великодушный даръ на Русскій Народный Домъ.

Тягостныя времена переживаемъ. Тяжелую борьбу ведемъ за существованіе. Тяжкимъ трудомъ добываемъ хлѣбъ нашъ насущный. Видится намъ, что не хватаетъ лепты къ жертвованію на благородныя цѣли, не хватаетъ даже времени мечтати о благородныхъ идеяхъ. А среди сихъ безнадежныхъ обстоятельствъ нашихъ нашлась однакожь благодарная душа, которая на сооруженіе Русскаго Народнаго Дома въ Пряшевѣ 10.000 кч. пожертвовала. Не назвала себе сія благодарная душа, чтобъ лѣвица не знала о томъ, что дѣетъ десница.

Не назвала себе, но открыла намъ очи, чтобъ мы не падали духомъ, чтобъ видѣли, что Богъ не оставилъ насъ. Онъ посылаетъ ангеловъ своихъ часто въ видѣ благосердныхъ людей, чтобъ слабѣющихъ подкрѣпляти, падающихъ воздвигати, въ отчаяннѣя сердца надежды налить! Пряшевскіе русскіе — не отчаявайтесь! Вашъ ангелъ далъ о себѣ вѣсть и ободряетъ васъ, чтобъ не малодушествовали, не колебалися, но принесли и вы лепты свои къ осуществленію благородной идеи нашей, къ сооруженію Русскаго Народнаго Дома въ Пряшевѣ. **Ив. О. Кизакъ,**

предсѣд. комитета.

*„Съ народомъ подѣлю смутки и радости,
Пока сложатъ во гробъ мои грѣшныя кости.
Бѣдный русскій народъ сердечно милую,
Ему все подвиги мои посвящаю“.*

Александръ Павловичъ.

Общественна жизнь.

Благодарность.

Культурно-просвѣтительное О-во имени А. Духновича и О-во Карпато-русскихъ студентовъ „Возрожденіе“ выражаютъ глубоку благодарность лицамъ, соблаговолившимъ пожертвовати на pokrytie расходовъ, возникшихъ съ постройкой подножія бюста при сооруженіи памятника Евгенію Фенцику въ Ужгородѣ. Списокъ лицъ пожертвовавшихъ: Губернаторъ Дръ Антоній Гр. Бескидъ 500 кч, Дръ Игорьъ Петрикъ 200 кч, Дръ Юлій Гаджега 100 кч, М. В. Риганъ 200 кч, Дръ С. Фенцикъ 200 кч, П. С. Федоръ 50 кч, Дръ Э. Вальницкій 50 кч, Дръ Алексѣй Ник. Бескидъ 50 кч, Дръ Корн. Могилицкій 50 кч, А. Грабець 20 кч, Дръ Вл. Гомичковъ 100 кч, Дръ Э. Бачинскій 50 кч, Феодора Стасева 100 кч, П. Сова 50 кч, прав. ком. Я. Грбекъ 200 кч, Дръ І. Каминскій 100 кч. Всего 2020 кч. Ввиду того, что эта сумма на pokrytie всѣхъ расходовъ оказалась очень малой, сборъ пожертвованій продолжается. Пожертвованія просятъ направлять по адр. О-ва Духновича Ужгородѣ, или ред. этой газеты.

Концертъ „Русскихъ инвалидовъ“.

Дня 2. іюня отбылся концертъ „Русскихъ инвалидовъ“.

Программа была богата. Мѣстный полковый хоръ художественно игралъ нѣсколько оперныхъ вещей; хоръ учительской русской семинаріи съ великимъ успѣхомъ преподавалъ русски народны пѣсни подъ провадительствомъ о. Іоанна Кизака; г-жа Гаркабусова прекрасно пѣла нѣсколько арій, а на концѣ спомнеме г. А. Соцкова, донского козака. Его прекрасный баритонъ всѣхъ притомныхъ на только очаровалъ, что публика не хотѣла спустити его съ подіума.

Мы искренно радуемся, что послѣ только, себе русскими художниками именующихъ, слышали мы дѣйствительно художественну пѣснь.

Такъ слышати, что Соцковъ осенью прійдетъ въ Пряшевъ съ своимъ казацкимъ хоромъ.

Вмѣсто автономіи „veľká“ жупа.

Министеръ внутреннихъ дѣлъ увѣдомляетъ правленіе Подкарпатской Руси, что изъ автономной территории Подкарпатской Руси организована будетъ одна „veľká“ жупа съ столичнымъ городомъ Мукачево.

За жупана споминають Леха, шефа политическаго отдѣла, или дра Желтвая, ужгородскаго жупана. Съ организаціей новой жупы увѣренъ Розсыпаль, вице-губернаторъ.

Любопытны мы на то, что скажутъ на то послы Подкарп. Руси. То потомъ уже великій шагъ къ автономіи и къ союму.

Допись.

(Отвѣтъ до Полаты „Иванови Б-чъ“.)

Высокопреподобный Госп. Редакторъ! Въ 18. ч. газеты „Русская Земля“ 20. мая подъ именемъ „Иванъ Б-чъ“ напалъ на мене врагъ „неправедный“, который мене за живота погубити хочетъ, а противъ мене разны клеветы а цыганства пишетъ. Прото прошу Васъ благовольте мое опроверженіе на сіи клеветы въ Вашу газету помѣстити.

„Иванъ Б-чъ“ пишетъ въ первыхъ, что якъ полатски люде предъ Пасхою приходили къ св. сповѣди, что я въ одномъ порозумѣніи былъ съ отцомъ духовнымъ, а что я пожадалъ отъ каждого человѣка за картку 2 яйца, якъ отъ молодежи такъ и отъ всѣхъ старыхъ людей. То не правда, то цыганство! Ибо я пожадалъ только отъ шк. дѣтей и отъ молодежи, якъ то всегда и прежде было. — Если „Иванъ Б-чъ“ честный человѣкъ, прочто не выписалъ свое имя? Но онъ kota въ мѣху продаваетъ. Далѣе пишетъ, что на нихъ, на худобныхъ людей напасть пришла, что они мусятъ за сповѣдь духовному отцу, якъ и учительови платити. Та ци то, Иване, мы въ томъ то годѣ установили? О томъ каждый здѣшний человѣкъ знаетъ, что то такъ было всегда, такъ есть и такъ будетъ. А если такъ не было, най о томъ „Иванъ Б-чъ“ предъ судомъ присягнуть.

Если то „Иванови Б-чъ“ не любитъ, най переселится въ таку державу, гдѣ не есть то въ обычаю. Наши полатски люде тому ани не противятся, ибо то только „Иванъ Б-чъ“ хотѣлъ бы надъ учителемъ и надъ духовнымъ отцомъ господствовать а намъ во всѣхъ рѣчахъ шкодити.

Если „Иванъ“ бы молился „Акаеисты“, „Параклись къ Пр. Дѣвы Богородицы Маріи“, а Давидовы покаенныя псалмы“ и прочіи молитвы, тогда онъ цѣлкомъ бы перемѣнился и не пренаслѣдовалъ бы ни учителя, ни отца духовнаго про нѣсколько яицъ, ибо кромѣ того и такъ ничъ не платитъ.

Посему пишетъ, что я уже старый 70 рочный и что дѣти не учу порядочно. И то цыганство, ибо въ томъ то шк. году мою школу посѣтилъ господинъ инспекторъ, школу въ наилучшемъ порядку нашолъ, а успѣхъ былъ хорошій. Впрочемъ я не долженъ Иванови рахунокъ дати о ученіи школьныхъ дѣтей. Я имѣю надъ собою Правительство, которому я долженъ проуказати успѣхъ моей дѣятельности а не Иванови.

Отъ куды прибрѣлъ „Иванъ Б-чъ“ такой крестный листъ. что я уже 70 лѣтний, когда менѣ еще только 65 годовъ минуло въ мѣсяцѣ апр. 7-го. Если мене Господь Богъ и надалѣе при такомъ здоровлю будетъ держати якъ теперь, то я еще и за больше годовъ могу дѣйствовать.

Прото, что я старый, и что у мене сива голова, Иванъ можетъ мене прогнати до „фраса“. Иванъ то не знаетъ, что онъ къ тому дуже а дуже маленька точка, котору ани свободнымъ окомъ видѣти не можно, чтобы мене моголь отсюды прогнати. Чудно, что Иванъ на то не мыслитъ, что онъ еще скорше можетъ прогнанный быти до „фраса“ якъ я, ибо „у Бога все возможно есть“.

Иванъ Б-чъ пишетъ о своей дѣвочкѣ, что она шесть мѣсяцей ходитъ до школы, а не знаетъ ани „ааа“ прочитати. Але что и то не правда, я ему то покажу, лишь най появится въ моей школѣ, ибо у мене каждая дѣтина знаетъ читати и все что потребно. А что „Иванъ“ ани спати не можетъ прото, бо дѣвочка его и въ ночи тоты спѣванки спѣваетъ, которы спѣванки я учу въ школѣ, я съ того не могу. Иванъ Б-чъ най радуется тому, что его дѣвочка и въ ночи розвеселитъ его съ красными спѣванками. Иванъ тоты спѣванки за великое дурачество держитъ, ибо онъ то не порозумѣлъ и не научился добрѣ, але якъ онъ то научится, тогды онъ въ тыхъ спѣванкахъ дуже а дуже будетъ наслаждатися а радость велику будетъ имѣти. Противъ такихъ спѣванокъ „Иванъ“ даремно пишетъ, ибо я въ школѣ и на далѣе лишь такъ буду учить.

Что относится роковины а коблины, Иванъ не платитъ ани учительови, ни отцу духовному, что мы отъ него до тепер еще не просили, та най тихо будетъ!

На послѣдъ Иванъ грозитъ насъ, „чтобы мы не острѣли зубы на тѣ пасхальны яйца, ибо не будеме съ ними большеразъ наши брюхи наполняти“. Если Иванови жаль тѣ нѣсколько яицъ дати, прочто Иванъ не учился за учителя или за священника?

Если бы былъ себѣ Иванъ добрѣ розмыслилъ, что маеть писати въ газету, тогда бы былъ написалъ въ имени полатскихъ людей одинъ благодарный листъ къ отцу духовному чешерянскому, что онъ благоизволилъ придти изъ такой далекости къ намъ а съ наибольшою охотою а любовію высповѣдати народъ, покаившихъ грѣшниковъ А Иванъ мѣсто благодарности показалъ свое злое сердце.

Най памятаеть „Иванъ Б-чъ“, что „страшно есть впасти въ руки Бога живого“. А най покается, пока еще день, ибо когда настанетъ безконечна ночь, тогда уже поздно будетъ.

Съ нами Богъ!

Михаилъ Фиртковъ,
учитель.

VII. Не укради!

Одному панови дуже крали капусту изъ поля. Хотѣлъ былъ знати, кто тотъ безбожникъ, и рѣшилъ, что пойдетъ на поле и постережитъ злодѣя. Поѣхалъ панъ вечеромъ, лехъ до борозды тай ожидаетъ. Якъ уже доста притемнѣлося, чуется кроки... шапъ... шапъ... двинетъ голову и видить, что злодѣй просто къ нему намѣряетъ. Разстелилъ свою плахту, выбралъ ножикъ съ кешени тай спокойно отрѣзываетъ головы и числить: 1, 2, 3, 4, 5, 6, семе — говоритъ себѣ — не укради. Тай далъ покой. Далѣе отрѣзываетъ головы: 1, 2, 3, 4, 5, 6, семе не укради. Сему голову опять лишилъ.

Разсердился панъ у бороздѣ, скочилъ къ нему съ палицою и почнетъ злодѣя рубати; каже: „1, 2, 3, 4, пята не убій“, и назново: „1, 2, 3, 4, пята не убій“. „Йой, йой паночку мой, уже нигда не буду...“

„А, злодѣю лукавый, где ты ся такъ заповѣди научилъ. Счисли колько маешь тамъ отрѣзанныхъ головокъ, толькоразъ прийдешь до мене, что ты научу, что то значитъ „не укради“.

Г. И-ва.

Бывши американски вояки могутъ возвращатися въ Америку:

Президентъ Америки подписалъ законъ, по которому тѣмъ иностранцамъ, которы во время войны служили въ американской арміи, дозволяется выѣхати въ Америку. Ихъ число не числится въ квоту, установленну для путешествующихъ.

Свѣтъ.

Свѣтъ отверзетъ очи,
Солнце око дню, —
Око звѣздной ночи, —
Богъ же свѣтъ всему.

Уриль Метеоръ.



И вывелъ ихъ за мѣсто до
Виваніи и поднявши руки
благословилъ ихъ. И коли
благословилъ ихъ, отступилъ
отъ нихъ и взносился на небо.
(Лук. зач. 114., 50—51.)



Автономію получаютъ галиційски русины.

Бартель, новый предсѣдатель польского кабинета, на дняхъ вы- словился, что галиційски русины, которыхъ бывший кабинетъ такъ пренаслѣдовалъ, получаютъ ширшу автономію, а о короткое время и уни- верситетъ въ Львовѣ.

Дуже радуемся, что наши кров- ны братья за Карпатами добились хотя какой — такой свободы. Наука для насъ та, что правда и вытер- валость должны побѣдить!

День русской культуры

Въ день рожденія наибольшого русского поэта Александра Пушкина празднуютъ русскіе, живущи за ру- бежью Россіи „день русской куль- туры“. Въ сей день празднуютъ съ разными лекціями, преподаваніями велику русску культуру.

Въ Прагѣ, Парижѣ, Лондонѣ, самопонятно и въ Ужгородѣ, бога- ты программы выработали для празднованія русской культуры.

Пилсудскій отказался.

Писали мы въ послѣднемъ чис- лѣ, что маршалъ Пилсудскій былъ избранъ за президента Польши. Хо- тя Пилсудскій при выборахъ полу- чилъ большинство голосовъ, одна- коже Пилсудскій заявилъ, что не при- нимаетъ должность президента. Пил- судскій въ своемъ заявленіи пред- лагалъ за президента Мосицкого, профессора политехнического инсти- тута въ Львовѣ. Мосицкій съ вели- кимъ большинствомъ голосовъ и избранъ былъ за президента.

Рыба.

Четыри монахи ѣли рыбу. Такъ рѣшили между собою, что каждый долженъ сказати святы слова, отно- сительны на свой кусокъ.

Первый выбралъ голову и ска- залъ: „Глава главизна“. Другій от- рѣзалъ середину глаголюще: „Ребро Христово“. Третій взялъ хвостъ и рече: „Конецъ дѣло хвалить“. Чет- вертый хопилъ миску и возгласилъ: „Благодать Божья да изліется на всѣхъ васъ, кедъ сте съѣли рыбу, съѣйте и сосъ“ и вылялъ на нихъ оставшій сокъ. Г. И-ва.

ПИХЛЕРОВА „CHRISTIANSKA NAUKA“ на подкарп. русскомъ народномъ языку съ латиникою *есть* наибольшою новостію нашей *катехитической литературы*. За первостепенность подк. русского пе- ревода свидѣтельствуютъ многосто- ронны науковы критики. *Закажьме не лишь для школяровъ, но и для взрослыхъ.* Цѣна 8 кор. Можно до- стати въ „Технической канцел- ларіи“ или у автора: Д. З. Пря- шевъ; Масарикова ул. 8). Кому потребны катехизы съ кирилlicoю, най ся обернетъ къ „Технической канцелларіи“.

Наша литература.

„Т. Масарикъ“ (1850 7. III. 1925), Уж- городъ, 1925, стор. 64, 8^о. Цѣна 12 кч. Вы- дало: Товариство „Просвѣта“. Сборникъ посвященъ почествованью 75. роcниці рожества Президента республики Т. Ма- сарика. На початку умѣщено присвяту отъ издавництва, а далѣ идутъ: вершъ „Стер- ничий“ и статьи: „Из житя нашего пре- зидента“, „Литературна и наукова дѣя-

тельность Т. Г. Масарика“, „Педагогичнѣ погляды Т. Масарика“, „Масарик як по- литик“, „Президент Тома Масарик и наш народ“, „Велика вандрівка“, „Выбранѣ думки Т. Масарика“. Сін статьи суть на- писаны первородными письменниками и якъ видно, представляють всесторонно дѣятельность и житье президента и при- носить много матеріалу про отношенія Т. Масарика до нашего народа. Каждый учитель, народопросвѣтитель и всякій ин- теллигентный человекъ найдетъ тамъ ма- теріалъ поучный, интересный. Книжка, выдана въ роcницу 75. уродинѣ президен- та, сбогачуетъ дальше лутературу про Ма- сарика на подк. русскомъ языкѣ. Изда- вниство постаралось такожъ о надзвычайно старанный зовнѣшний виглядъ, съ пре- красными иллюстраціями. Сей сборникъ многимъ даетъ інформаціи, а другихъ по- будить до большого заинтересованія и сту- дий надъ думками сучасного великого фи- лософа Европы. (Подкарпатска Русь.)

ВѢСТИ.

— Его Преосвященство дрѣ Діонисій Нярадій дня 26. мая сяд- нулъ на шифу въ англицкомъ при- станищѣ Plymouth, чтобы отыйти въ Америку.

— Передаютъ церкви. Жупан- ский урядъ въ Мукачовѣ урядово повѣ- домилъ епархіальное правительство въ Ужгородѣ, что отъ 15-го мая на- чинается переданіе церквей гр. като- ликамъ въ цѣлой Бережской жупѣ. Слава Богу!

— Въ оборонѣ науки вѣры. На конгрессѣ учителей (10-го мая) на- родного направленія говорилось о реформѣ среднихъ школѣ. Проф. Бронзей въ своемъ рефератѣ под- черкнулъ потребу выучованья религ., что есть крѣпкою основою морального выхованья молодежи. Конгрессъ бур- ливыми оплесками демонстрровалъ въ интересѣ выучованья религии въ среднихъ школахъ и односторонно принялъ проектовану резолюцію. Честь и слава вамъ, ревны учителя и проффесоры! На конгрессѣ пред- сѣдателемъ былъ посолъ Волошинъ.

— Смерть. Петръ Кизакъ, пен- зіованный учитель въ Пакастовѣ дня 7. іюня упокоился въ 78. году жизни своей. Вѣчная ему память. Въ мадярскомъ Новомъ Мѣстѣ (Sátoraljauhely) 27-го мая 1926 по- меръ Карлъ Ладомирскій, пенз. надзѣратель мадѣ. почты, въ 74. року своей жизни. Похороненъ былъ

29. мая. Пок. былъ сыномъ Карла Ладомирского, бывшего приходника въ Ладомировой. Про свою скромность общелюбимый и почтенный былъ въ Новомъ Мѣстѣ. Послушнымъ сыномъ былъ своей гр. каѳ. Церкви. Дуже любилъ со своими крайнами по русски бесѣдовати. Вдова и пять dorosлыхъ сиротъ оплакують его. Вѣчная ему память!

— **Новина на поѣздѣ.** Днесъ большинство людей у насъ путешествуетъ на III. кл. поѣзда, ибо билетъ дуже дорогій. Если дорога долга, то неприятно сидѣти на твердой лавкѣ. Прото министеръ желѣзной дороги рѣшилъ, что и въ III. кл. будутъ подушки по лавкамъ а то въ теченіи найкоротшого времени.

— **Упокоился.** Павелъ Андоръ, бывший управитель школы въ Сечовцахъ дня 1. іюня въ 68 г. своей дѣятельности въ Бозѣ упокоился.

— **Въ раю схизматиковъ.** Въ Нижномъ Синевирѣ пристигають овочи схизматичкой науки и выхаванья. Якъ намъ доносятъ, 9-го марта якъ нашъ священникъ дѣтину крестилъ въ церкви, подѣ св. обрядомъ забѣгли до церкви 12—16 рочны школяри и зачали тамъ пискати, кричати, дубонити и въ дверяхъ дуркати такъ, что о. духовный принужденый былъ отправу перервати и выгнати малыхъ схизматиковъ-большевиговъ. Дѣло было заявлено директору школы, кому дѣти призналися, что на то наговорили ихъ родичи и розказали имъ: гдѣ лишъ можуть безпокоити св. обряды. Другого дня ишолъ о. духовный до умеряющего со св. Тайнами. На пути стрѣтился съ 14—15 рочными схизматичками. Дѣвки не то что не поклонилися найсв. Тайнамъ, але всякими паскудными, безстыдными рухами безчестили и высмѣвали св. Дары. Изъ сего явно, якъ сдичѣють звичаи въ тыхъ селахъ, гдѣ батюшки проповѣдають „Слово Божое.“ То принесли намъ „православны апостолы и ничего иного.

(„Благовѣстникъ“.)

— **25 лѣтня встрѣча учителей.** Воззываются всѣ тѣ учителя, которы приобрѣли учительску диплому въ 1901. году въ пряшевской

учит. семинаріи, чтобы голосилися у Владимира Гучковъ (Vladimir Hučkov, učiteľ, Prešov, Moyzesova ul. 10.), хотять-ли участвовати на сей встрѣчѣ. О терминѣ участвовати намѣряючи письменно будутъ увѣдомлены.

— **Выстава рисунковъ и ручныхъ праць** будетъ въ пряшевской русской учительской препарандіи и гражданской школѣ отъ 13. VI. до 20. VI. Торжественное открытіе 13-го іюня предѣ обѣдомъ о 11-ой годинѣ. На выставу воззывается вниманіе нашей пряшейской и сельской интеллигенціи и простонородія.

— **Записи и принимательны испытывы** въ штатну реальну гимназію въ Пряшевѣ отбудутся лемъ 26. и 28. іюня. Записи отъ 8—10. часа, принимательный испытъ послѣ записей изъ словенчины и маѳематики. Платится: записное 10 Кч; на школьны средства 20 Кч, на музыку 5 Кч, совокупно 35 Кч.

— **Новая газета въ Пряшевѣ.** 9. іюня вышелъ первый номеръ русской газеты, выдаваемой Союзомъ Русскихъ Учителей на Словакии. Газета называется „Русская Школа“. Отвѣтственный редакторъ Иванъ Пьещакъ, учитель изъ Луцины.

— **Наводненія.** Велики дожди на только наполнили рѣки Гемерской жупы, что на больше мѣстахъ наводненія были. Особенно Римава, Слана а Гронъ выступили изъ своего русла и много километровъ поля а селѣ стоятъ подѣ водой.

— **Паширование.** На границѣ польской весело идетъ паширование. Кони и что тамъ дешевше, то сейчасъ приведется до насъ. Много-разъ и битка стоитъ между паширантами а финансами. Особенно на околѣцѣ Сп. Ст. Все часты битки. На дняхъ тамъ одного финанца на смерть поранили, такъ что на до-розѣ до больницы померѣ.

— **Комунисты постоянно воева-ють** противъ христіанства. Въ каждомъ числѣ низкимъ тономъ нападають на Церковь, на священниковъ. Другимъ религіямъ даютъ покой, лишъ христіанство имъ очи коле. Въ остатномъ числѣ „Карп. Правды“ подѣ заг. „Пасха“, якійсь жидчукъ высмѣваетъ найважнѣйшу правду нашей

вѣры, откупленіе рода людского, крестъ и воскресеніе Іисуса Христа. Осмѣляется писати, что смерть Іисуса Христа „то думка дикуна, ничего поучающего въ ней нѣтъ“. Но премудро молчитъ о томъ, что умершій Христосъ въ третій день своею силою торжественно воскресъ! И якъ изъ сего видно, веденіе партіи коммунистовъ есть въ рукахъ лютыхъ вороговъ христіанства, котры дозволяютъ себѣ всяки богохульства, знаючи, что Русинъ чужимъ все позволить, позволить жидчукамъ, плаченымъ изъ касы партіи изъ вкладовъ самыхъ русиновъ, обкидати болотомъ лаекъ вѣру Христову, переслѣдованіемъ христіанства. Жиды-редакторы коммунистичныхъ газетъ дѣявольскою злобою переслѣдуютъ лишъ одну вѣру, вѣру Христову, и ни слова не мають противъ жидовскихъ суевѣрій. Честный христіанинъ не пуститъ во свою хату такую богохульную газету.

(„Благовѣстникъ“.)

— **Отравеное мясо на свадьбѣ.** При Добшинѣ въ одномъ селѣ на дняхъ весела свадьба была; много гостей пришло, а гостина велика была. Другій день гости подозрѣтельнымъ способомъ заболѣли. До сихъ поръ 50 людей отвезли до Добшины къ лѣкарю, который констатировалъ, что всѣ отъ нездорового мяса заболѣли. Завели изслѣдованіе, якъ досталося сіе мясо на свадьбу.

— **Несчастье на поѣздѣ.** Во В. Капушанохъ Фаарбумъ Шакъ въ послѣднемъ моментѣ хотѣлъ выскочити на поѣздъ, но такъ несчастливо, что ударился до семофора. Сейчасъ отвезли его въ больницу.

Смѣшный кутикъ.

Добра лѣкарка.

— Что было вашему дитяту?

— Велику горучку мало.

— А якъ лѣчили вы его?

— Чрезъ цѣлу ночь отворяла я двери и окно, чтобы не было ему такъ горячо, но не спомагало, на рано умерла дитина. Э. Ц.

Читай и распространяй
„РУССКОЕ СЛОВО“.

ПОЧТА РЕДАКЦІИ.

„Бескидовъ“, Рунина (Подк. Русь). Привѣствуемъ Васъ, якъ молодого члена боръщевъ съ перомъ за народны и церковны наши идеалы. Ще нужна была мала поправка. И на дальше за народъ!

Порфиръ Снакъ, Орловъ. Администрація пересмотрѣвше свои книги, вашу предплату въ порядку нашла.

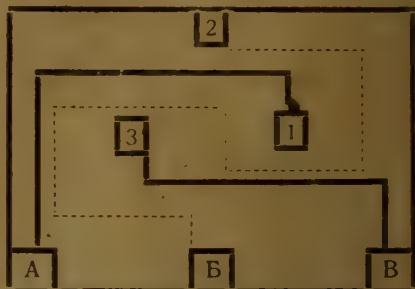
о. Стефанъ Циллій, Новое-мѣсто при
Саланду. Дѣло въ порядку, обширѣйше
все объясню лично.

о. Николай Петрашевичъ, Земплинска Русска. Адреса дополнена по вашему желанію. Думаю, что газета будетъ ходити теперь уже точно.

Этелка Лебовичъ, Терешва, Подк. Русь. Съ отрывка вашего перевода „Трагедія челоѣка“ видиме, что вы маєте велику усиловность и охоту къ литературнымъ переводамъ; но самѣ переводы въ газетѣ сообщить задля техническихъ не-

совершенство еще не можем. Работайте и на дальше и переводъ най будетъ легкій, понятнѣйшій, якъ заслана часть.

Отгадка загадки послѣдняго
числа:



Издатель: Дръ Іосифъ Кизакъ.

Отгадка находится въ слѣдующемъ
числѣ послѣ почты редакціи.



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужго-
:: родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляєть найлучши, найкрасши и найголоснѣйши звонь всякой великости. Фабрика сліть звонь точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звонь по найлучшимъ условіямъ, а сготовляетъ новы звонь изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣнъ). — Перворядности звоновъ хвалить благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звонь. — Выкананіе заказаній подъ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: :: :: :: ::

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купить мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплекты снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлонги, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великий выбор въ желѣзныхъ а мѣдяныхъ мебельхъ. — Гарнитурь.

Просъте : Внимайте на
дѣнникъ! адресу!

Мебель! Мебель!

**На окресы мебели фирма старательно
пакуе! —**



Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

РУССКІЙ

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филіалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. ————— Производитъ всѣ банковы дѣла. —————

**Масарикова улица
Но. 26.**

РУССКОЕ СЛОВО

Obščestvo Duchnoviča

Podk. Rus

Užhorod
Roškovičova u. 4.

ЕЖЕНЕДВІЛЬНА НАРОДНА ТАБЕЛІА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:

Prešov, Masarykova ul. č. 49.

Изсерты приняты по самымъ дешевымъ цѣнамъ.

Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:

Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:

ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

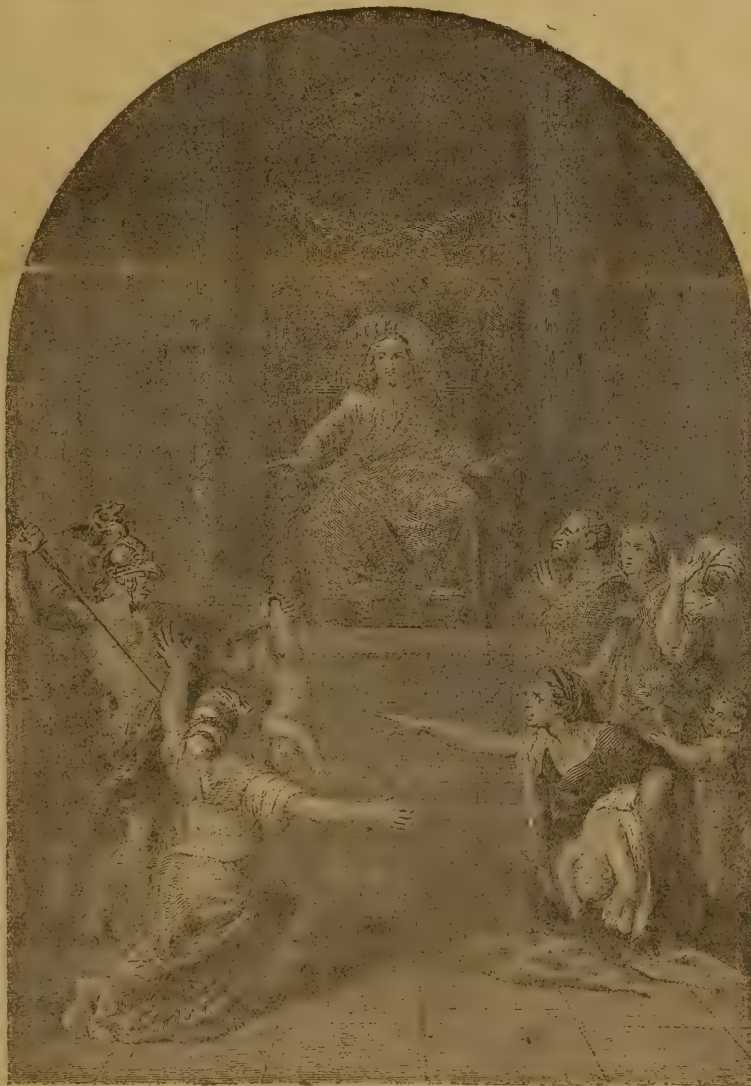
Цѣна предплаты:

на годъ	24 Кб.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку	40 "
членамъ Русс. Культ. Лиги	1 пол.
Не членамъ	2 "

Къ молодежи.

Гимнъ нашъ наказуетъ: „Подкарпатскіе ру- | но постоянного мѣрного

сины, оставьте глубо-
кій сонъ“; а мы спиме,
не хочеме пробудитися
— бо де есть то оду-
шевление, яке на по-
чатку опановало каж-
дото съ насъ! На по-
чатку нашего одрож-
денья каждый усило-
вался съ дачѣмъ по-
служити своему народ-
ному дѣлу — органи-
зоваль, закладаль чи-
тальни, подпороваль
грошами наши инсти-
туції, тѣшилъ раз-
цвѣту національному—
и то одушевление во-
лодѣло такъ селян-
ствомъ якъ интелли-
генцією, съ старшими,
ци молодежью. — Тай
кто не памятаеть на
вселіяки рады, на со-
бранія, де съ якимъ
одушевленіемъ горлися
люде — а якій духъ
свѣдомости пановаль
на нихъ! Та кому не
въ памяти даяки наши
торжества, представ-
ленія, въ якій экстазъ
приношали душу рус-
ского человека? А днесъ
здається намъ: все угас-
ло, якъ той соломяный огонь — прогасло. А надъ
тымъ нужно намъ заставитися, ибо такъ не мо-
жетъ быти; намъ не соломяного огня потребно,



Соломоновъ судъ.

(Объясненіе находится на 6. сторонѣ).

тепла солнечного, бо
якъ бы такъ было, якъ
теперь есть, то тогда
слаба надѣя до луч-
шого вѣка. Но наобо-
ротъ легко прійдетъ
конецъ нашей свободы
и русскости!

Мы радо закрыва-
емся съ тымъ: Та
прошу насъ дусять, не
позволять... не дають...
смѣются... и т. д. Пе-
ченый голубь не вле-
титъ намъ въ уста; за
все мусиме працювати;
а то условно, завзя-
то, — тяжко працювати!
Ату работу въ наиболь-
шой части мусить на
себе перебрати русска
молодежь — наша бу-
дуча ведуча интелли-
генція, теперешнее сту-
денство.

Выходитъ теперъ на-
ша молодежь зо школь
до дому на села, на
околицу — ци то уче-
ники середнихъ школь,
ци студенты высшихъ
наукъ — каждый безъ
вынимки долженъ для
своего народа, для на-
родного освобожденія
хотьбы одну цеглу по-

ложить на олтарь, на фундаментъ лучшего
живота.

Наша молодежь не можетъ экскузовати (вы-

говорѣваться) та поскладати руки въ кешени и шпацировать по селѣ, отмѣрюючи того „спростака“ отъ головы до пятъ — но посмотримъ въ исторію нѣмецкого, чешского, украинского студентства: что они дѣлали во феріяхъ?!... Они! Можно сказать воскресили свои народы — они были тѣ піонеры, которые перемостили всяки пропасти въ народномъ животѣ. Такъ маеть дѣлать и наша молодежь. Каждый маеть до дачого пасію, охоту, талантъ — едень до шпорту, другій до спѣву, до музыки, дакотры добры бесѣдники, або организаторе, дакотры аматоре; дѣвчата наши зновъ обдарованы нѣжностью души — и шиковностью до ручныхъ дѣлъ: можуть перевести также важну комиссію между народомъ. Но едно мусиме мати тогда до сердца защеplено, а то любовь до нашего народа! Не позерайме мы все только подъ свои ноги — але и напередъ — и то что можетъ теперь здаваться еще невозможнымъ, — вполне досягнеме!

Яка то радость будетъ, якъ наша сельска молодежь не будетъ по корчмахъ валятися — але найдется одушевленное сердце, будетъ человекъ, который подастъ му свою руку якъ брату — и скажетъ ему: хлопцы, дѣвчата, до работы! Кто будетъ съ нами держати, то есть братъ,

кто проти насъ, то зрадникъ! И сейчасъ повстануть тамъ дружины, тутъ общество, которое наскладаетъ 2—3 корунки и цѣле дѣло скончено!

Съ шпортовъ налегше есть научити хлопцовъ на футболъ, на концу села на красной площади поставити на гимнастику брадла! Можно купити и луфтову пушку, чтобы учить молодежь до цѣли стрѣляти-организовати фаерманске дружество. — Нѣбы то упражненія съ сикавкою и выслужены вояци, шиковны хлопцы радостно взяли бы на себе веденіе, поддерживали бы дисциплину. Держати съ молодежью спѣвъ — де такъ удастся, заложити банду, та можетъ (учитель) повести молодежь на экскурзіи, не только малыхъ, но и большихъ, чтобы училися и добывали интеллигенцію. Женщины интеллигентны зновъ повинны обучовати женщины-селянкини гигиену, на ручны работы, додавати вкусъ въ украшеніи церквей, будинковъ и т. д. и такъ по малы съ рока на рокъ, съ крока на крокъ, пойдемъ впередъ!

Не треба то думати, что якъ не удастся сейчасъ великое дѣло, то шкура працовати! — А и на то не треба числити! Но але то насъ маеть одушевляти, что и други народы только такъ дошли до краснаго

живота! Головне есть: много заниматься съ народомъ! Обучовати его до лучшей господарки, до гигиены та охочевати до читанья! А якъ только 5% досягнеме, то о 20 роковъ дайдеме до „вѣка лучшого“!

Н-ка.

Наибольший эвхаристичный конгрессъ.

Чикаго, 21. іюня.

На большемилионовомъ городѣ видно, что между его мурами держится **наибольший эвхаристичный конгрессъ**. Торжества уже зачались въ Colosseum-у, гдѣ достойно былъ витанный делегатъ Римского Отца, кардиналъ Bonzano. Президентъ Solidge экскузовался, что лично не можетъ появиться на торжествахъ, но въ письмѣ дуже теплыми словами витаеть конгрессъ.

Въ недѣлю во, всѣхъ храмахъ Чикаго дзвонилосъ, и конгрессъ зачалосъ по плану во величавыхъ размѣрахъ. Торжественный обходъ **наибольший** былъ, якій свѣтъ до теперъ видѣлъ 100.000 людей ишло послѣ Эвхаристіи.

На конгрессъ появилось 11 кардиналовъ, 3 апост. делегатовъ, 57 архіепископовъ, 257 епископовъ, 500 прелатовъ и приблизительно 2000 священниковъ.

О конгрессѣ подробнѣе въ слѣдующихъ числахъ „Рус. Слова“ уведомиме нашихъ читателей.

ЧИТАЛЬНЯ.

О. Владиміръ Капшинскій:

Въ дорогѣ на Эвхаристичный Конгрессъ въ Chicago.

На столбахъ сей нашей газеты разъ уже описалъ американску мою дорогу; прошу прото поч. читателей не брати за зле, что снова беру перо въ руку, чтобы описати теперешнее наше путешествіе.

Могуча организациа а сила католической Церкви показуется въ каждоденной жизни въ прекрасныхъ примѣрахъ; но думаю, что наилучшою манифестаціею а доказательствомъ живой вѣры и жизни цер-

ковной суть тѣ большіе съезды католиковъ въ свѣтовыхъ мѣстахъ на почитаніе Іисуса притомного въ насъ тайнѣ Эвхаристіи, которые поэтому называются Эвхаристичными Конгрессами.

Таки конгрессы были до теперъ примѣромъ въ Римѣ, въ Вѣнѣ, Лондонѣ, Кіули, Мадридѣ, Амстердамѣ а въ нынѣшнихъ мѣстахъ. Того року отъ 20—25. іюня отбудетъ Эвхаристичный Конгрессъ XXVIII въ Chicago, и якъ въ многихъ отношеніяхъ перевышаетъ Америка Европу, и теперъ такъ показуется, что сей конгрессъ будетъ наибольшимъ между до теперъ отбывшимся.

Придутъ тамъ католики западнаго и восточнаго обряда изъ цѣлаго свѣта. — Словаки на примѣръ позвали всѣхъ 6 епископовъ своихъ изъ Словакіи и платятъ имъ дорогу.

Наши братья американски Русины тоже призвали двухъ епископовъ, но лишь Преосвященный Владыка Діонисій пустился въ дорогу а съ нимъ разомъ изъ нашей Епархіи иду я и о. Ив. Байцуръ тоже съ нами путешествуетъ изъ Мукачевской епархіи о. деканъ Августинъ Куштанъ.

Преосвященный Владыка нашъ 23. V. совершалъ св. литургію въ Прагѣ въ храмѣ св. Вита, гдѣ нахо-

Поблагословеніе обновленной церкви въ Ястребѣ.

Великой душевной радости были участниками вѣрники прихода ястребского дня 13-го іюня. Въ сей день отбылося посвященіе красиво-искусственно обновленного храма.

Вѣрники прихода не щадили ни денегъ, ни труда, чтобы свой храмъ чѣмъ великолѣпнѣйше могли обновити и чтобы ихъ радость еще больше была. Посвященіе храма благоизволилъ Его Превосходительство архіепископъ Н. Руснакъ, ген. викарій окончити. Его Превосх. бандерія ожидала и приговорила въ село, гдѣ при красивыхъ бранахъ привѣтствовали его начальство села, молодежь и съ сопровожденіемъ процессій сельскихъ и сусѣднихъ селъ прибылъ къ храму, гдѣ въ дверяхъ сердечными словами привѣтствовалъ его приходскій священникъ о. Михаилъ Сейкель.

Посвященіе отбылося съ великимъ торжествомъ. Посвященіе храма совершилъ Его Превосх. о. Викарій въ присутствіи о. декана І. Миллого, оо. Э. Жеденѣя, Э. Левканича, А. Шадамона, А. Зимы, І. Тарталя, О. Келлія, Н. Ладыжинского и Б. богослововъ. При посвященіи глубоко значительны слова переговорилъ самъ о. Викарій. Народъ до сердца тронутъ и съ слезами въ очахъ слышалъ красивые слова проповѣдника. Послѣ посвященія была торжественна св. Ли-

тургія, которую окончилъ Его Превосх. съ ассистенціею присутствующихъ священниковъ и съ діаконами. Послѣ службы приходникъ о. Сейкель еще коротко поблагодарилъ Его Превосх. за его трудъ и присутствующихъ священниковъ, которы убольшали торжество. Окончилось торжество съ многолѣтствіемъ.

Слава вамъ, о. приходнику ястребскій, и вамъ, ястребски добры христіане! Най Г. Богъ сторицею вознаградитъ ваши труды и жертвы!

Сигма.

Облеченка.

Дня 31./VI. облечено 4 новиціатки ЧСВВ. въ Ужгородѣ. Облеченія кончилъ самъ Преосв. Петро. Концелебрантомъ и помочниками были о. Ю. Станкай каноникъ и о. А. Стойка. Новиціатки суть всѣ тутешни. День сей въ духовномъ житіи для Подк. Руси есть историчнымъ.

Успорядженіе платежи шт. урядниковъ.

19-го іюля с. р. былъ принятъ парламентомъ законопроектъ о подвышеніи платежи штатныхъ урядниковъ и такъ давны сні бѣдаковъ — урядниковъ исполнились. Законъ маеть назадсагаючу силу отъ 1. I. 1926. За сей законопроектъ голосовалъ христіанско-гражданскій парламентный блокъ, противъ него голосовали коммунисты и чеськи-нѣмцки соціалисты.

Звонъ свободы. . .

Во дворѣ жупаната въ Ужгородѣ залишено стоитъ великій звонъ, подаренный намъ изъ щирыхъ пожертвованій американскихъ русиновъ. Символь нашей подкарпато-русской свободы хотѣлъ быти сей звонъ, но онъ остался, якъ будтобы и на дальше знакомъ рабства. Якъ лишь можно намъ русинамъ допустить, чтобы сесь подарокъ нашихъ американскихъ братьевъ былъ помѣщенъ у насъ такъ недостойнымъ образомъ? Якъ можно, чтобы нашъ символъ свободы выглядаль такъ мизерно? Или поправдѣ не такъ прелестна то тутъ наша свобода? Или не заслужиме ніякой свободы? Всяки думки падаютъ человѣку въ умъ, когда о сёмъ дѣлѣ размышляетъ.

Въ то время, когда сесь звонъ былъ доставленъ въ Ужгородъ, была устроена маленька парада по сему случаю, но никто не думалъ, что мѣсто для звона, сдѣланое въ то время провизорично, останется на дальшее время. А что случилось? Звонъ такъ стоитъ въ такомъ жалостномъ видѣ во дворѣ жупаната и теперь. Никто не творится нимъ. Якъ бы и свобода не была уже въ Подк. Руси никому нужна.

Мы знаемъ, что когда сесь звонъ торжественно былъ перебранъ отъ представителей нашей американской братіи, то нѣкоторые наши мѣстны круги, не показывали великое одушевление; но такой бойкотъ совѣтъ невозможно одобрятъ. („Novoje Vremja“.)

дятся мощи нашихъ русскихъ святителей Хлѣба и Бориса. Потомъ въ нашей гр. каѳ. церкви на Рѣкоріе сказалъ св. проповѣдь къ притомной нашей вражской молодежи.

Въ той проповѣди объяснилъ имъ Владыка: якъ мае приготавлилася наша русска интеллигенція на достиженіе словъ Спасителя: да всѣ будутъ въ единствѣ. Ту идею доказовалъ имъ на основѣ ученія великаго философа и богослова російскаго Владиміра Соловьева, который передъ 25 роками померъ. Наша интеллигенція мае жити, жертвоватися за правду, которую намъ принесъ съ неба самъ Сынъ Божій. Въ томъ случаѣ найдемъ счастье

для себе, останеме вождами своего русскаго народа, который насъ такъ потребуе и очекуе. Приготавливается для будущихъ піонировъ той Христовой идеи.

Наши студенты въ Прагѣ показали любовь свою къ Преосвященному и съ тымъ, что пришли корпоративно на станцію, чтобы подяковати Его труды и попрощатися съ Владыкою.

О 2 год. 20 минутъ рушается поѣздъ нашъ, передъ отшествіемъ которого появился и Mgrs. Министръ Шрамекъ и прощался съ идущими на Конгрессъ. Всѣхъ насъ есть 54 особъ.

Поѣздъ летитъ и около 5-той

години уже сме на чешской границѣ. Желѣзна дорога ведетъ коло рѣкъ Лабѣ черезъ природно прекрасную околицу. Пересѣдаеме на нѣмецкій поѣздъ, который еще скорше бѣжитъ съ нами и о 7-мой годинѣ уже сме въ Dresden. Головне мѣсто Саксоніи, на челѣ которой стоялъ каѳолическій король. — Его братъ Максимъ, князь саксонскій е священникомъ, любящимъ нашъ восточный обрядъ. Много путешествовалъ, чтобы студировати нашъ обрядъ и вѣроятно е въ томъ отношеніи большимъ авторитетомъ, якъ кто-нибудь изъ насъ.

Преосвященный Владыка оповѣдае намъ, что въ томъ мѣстѣ на-

Законъ конгруи

21. юнія былъ большинствомъ голо-совъ принятый пражскимъ парламен-томъ. Коммунисты и социалисты подъ-часть дебаты закона яки скандалы робили — каждый можетъ собѣ подумати. Хвала Богу, что уже разъ успоряжена *минимална* платежъ пролетаровъ-священниковъ. Се была социальна моральна повинность Рес-публики.

Неудачи „Малой Ан-танты“. Veldes.

„Мала Антанта“ се дѣйстно плодъ ловкого политика-дипломата Бенеша. „Мала Антанта“ (союзъ Чехо-слов. Румуніи и Югославіи) несом-нѣнно достъ значительнымъ фак-торомъ была въ средне-европейской политикѣ до темешварской конфе-ренціи, но уже въ Темешвару указы-вались малы недорозумѣнія между интересами сихъ державъ. Отъ того часу вплывъ „Малой Антанты“ все меншій и меншій въ Европѣ и на послѣдней конференціи сихъ дер-жавъ, яка была теперь во Veldes-у; ужъ и сама „Мала Антанта“ узнала несовершенство сего союза. — За-чинается нова группировка въ евро-пейской политикѣ и все значитель-нѣйшимъ факторомъ зачинаетъ быти Италія Муссолиного, котрого планы уже и на Балканъ досягають. — Вопросъ, яку оріентацію будетъ провадити Бенешъ или — его на-слѣдникъ.

ходится оригинальный образъ Ма-донны славного итальяского ма-ляря Рафаело и тоже отъ Тизіана образъ, изображающій слова Спаси-теля: „Отдайте царевѣ цареву а Богу Божое“. Разказуетъ дальше, что тутъ въ протестанскихъ цер-квахъ суть сповѣдальницы, съ чимъ протестанти признавають, что св. сповѣдь есть потребна. Интересан-но, что тутъ отъ Дрездена зачавше ажъ по Берлинъ живетъ разсѣянно славянское племя, около 200.000 душъ числяющій народъ, называе-мый лужицки-сербы. Половица изъ нихъ есть католической вѣры и они между тяжкими околичностями по-держали свою вѣру, мають своего

Жаба.

Написалъ: А. Духновичъ.

Што тамъ кричить,
А што гучить
Якій дѣдко наперать?
Ци то рано, ци то сночи,
Ци въ полудне, ци въ полночи
Скарѣдно ся раздерать?

Чей сорока
Бѣлобока?
Чей ворона ся давить?
Скреже зубами: кра, кра, кра,
Дусится грудьми: ква, ква, ква,
Ачей дѣдко ся бавить?

То мереке,
То береке,
Ква, третре, тритри, тавъ,
Гучить чи сова: гу, гу, гу,
Скучить ги тутокъ: ту, ту, ту,
Бреше ги песь: гавъ, гавъ, гавъ.

То не птица,
Бо галица
Не на деревѣ черчить.
А по млацѣ чеперится,
И у воду занурится,
По болотѣ верещить.

Теперь знаю,
Понимаю,
Што за бѣда такъ бреше:
То страпата, коропата
Жаба ряба; ой проклята
И болотищу креше.

О ждай ряба,
Брыда жаба,
Дѣдко бы тя бравъ, и гортъ!
Придутъ Нѣмцы, рукавицы
Стягнуть ти и ногоавицы,
Замовкне твой громкій ротъ.

епископа въ Будишинѣ, утримують свои церкви, семинарію и не забыли о своей народности. Насъ есть полъ миліона, находимся въ лучшемъ положенію — а такъ тяжело идетъ все.

9 годинъ вечеръ; сме въ Липску (Leipzig). Кажуть, что наибольша желѣзнодорожна станція на свѣтѣ; на станціи есть 2000 паръ же-лѣзнодорожныхъ рельсовъ. Нѣмец-кое мѣсто, однакожъ въ наибольшей книгопечатнѣ выдалось и выдается множество книгъ на всѣхъ славян-скихъ языкахъ. Путешествующій черезъ Нѣмеччину видитъ повсюду педантерію, чистоту и практику въ каждомъ отношеніи, что доказуетъ,

О Бенешови

такъ пишутъ велики свѣтовы часо-писи, якъ котрый свою политическу карьеру ужъ докончилъ и якій не-одовго оставить важный ставъ за-граничного министерства, гдѣ онъ послѣ переворота таки блестячи успѣхи досягнулъ и ловко прова-дилъ челнокъ политики Ческослов-републики въ великихъ буряхъ; но въ послѣднихъ часахъ достигаетъ его неудача за неудачою и днесъ ужъ Бенешъ не маєт слова межи „пер-выми великанами“—политиками Ев-ропы. До сей неудачи Бенеша при-вела форсирована французска его оріентація и — безусловно — все сильнѣйшій и вліятельнѣйшій го-лосъ могучой Нѣмеччины.

Миссія въ Студеномъ.

(Мармарошска ж.)

Передъ Вознесеніемъ четыреднев-ну миссію держали впр. о. Василиане мукачевски: о. Ст. Решетило и о. Теофонъ Скиба. Посѣтилъ насъ впр. о. намѣстникъ Василій Ларъ изъ Верецкихъ. Въ прекрасныхъ бесѣдахъ научовали сии монахи че-резъ св. проповѣди. Очень глубокое впечатлѣніе возбудила проповѣдь о. Скибы: „О обязанностяхъ родите-лей“ и отца Решетила: „О страш-номъ судѣ, о единой Церкви и о лож-ныхъ пророкахъ“. Духовное воз-рожденіе принесло желанны пло-ды. 1300 было число причастниковъ. Илія Гурдзанъ, газда дароваль по-слѣ одной проповѣди 1300 коронъ на нову церковь студенску.

что народъ сей есть могучій и самосознательный.

Рано уже сме на границѣ Гол-ландіи. Счастливый край! Хотя зем-ля е пѣсковита и подводна, мокры-на — однакожъ голланды знали свою землю такъ зарядити, что живутъ счастливо.

На земляхъ насытого зерна не видишь, але мѣсто того непрестан-но лишь каналами отдѣлены луки а пасищскы, на которыхъ пасутся ко-ровы безъ пастырей. Каждый ви-дитъ, что тѣ коровы даютъ несрав-нительно больше молока якъ наши; бо можно сказати: цѣла Голландія жіе изъ коровъ.

(Продолженіе слѣдуетъ.)

На Вознесение сышлося около 3000 паломниковъ, 7 процессій. Сія миссія была перша на Вышней Верховинѣ Марамарошской. Сповѣдниковъ только было, что Отцы до полночи, до рана сповѣдали. Тронительное было, когда отцы монахи на Вознесение по полудню отклонились въ прощальной бесѣдѣ; слезы ишли въ очи слушателей. Богъ най послушаетъ и благословить стоги ихъ.

Участникъ.

Чехословацки фашисты

и ихъ отношенія къ политическимъ партіямъ.

Центральный органъ фашистовъ „Національна Республика“ до недавнего времени утверждалъ, что чехословацкое фашистское движение находится надъ партіями и, что оно желаетъ объединити сторонниковъ всѣхъ партій, поскольку они соглашаются съ фашистскими методами, которы въ Чехословакии опредѣлялись фашистами, якъ требованіе національного государства. Первоначально симъ утвержденіямъ въ общественности довѣряли, хотя и въ немъ появлялись тенденціи, опредѣляющи его принадлежность къ правому крылу національной демокраціи. Послѣ послѣдняго собранія фашистовъ на Славянскомъ островѣ въ Прагѣ 14-го іюня фашисты отождествились съ національными демократами, что и было ясно изъ рѣчи главного редактора органа національных демократовъ газеты „Народны Листы“ Сыса. Национальны демократы и фашисты документировали свою связь также и посылкой трехъ телеграммъ съ привѣтствіями, изъ которыхъ одна была направлена Муссолиному, друга — вождю чехословацкихъ національ-демократовъ д-ру Крамаржу, а третья — секретарю фашистскихъ организацій Главачеку. Такимъ образомъ, выявилось отношеніе чехословацкого фашизма къ политическимъ партіямъ. Фашисты выступаютъ не только противъ социалистовъ, но и противъ нѣкоторыхъ несоціалистическихъ партій, враждебныхъ національ-демократамъ.

ДА ПРИЙДЕТЬ ЦАРСТВІЕ ТВОЕ!

Дриновчанъ:

Якій животъ, така смерть.

(Сталося.)

(Продолженіе и конецъ.)

Цѣлкомъ загубленный, худобный. Что зачати, что робити? Мати голодаеть; она, котра такъ красиво наговорювала сына, а про него такъ чинити мусѣтъ; а онъ злый, непослушный сынъ, непослухаль ю. А онъ зачнетъ пробуждаться, зачнетъ раздумывати надъ осудомъ своимъ.

Пойдетъ красти? Опять поймають его. Но ничего, въ темницѣ лѣпше, тамъ и ѣсти дають а тутъ что, — робити мушу а не зароблю только, чтобы добрѣ жити могъ.

И идетъ красти. Поимають го а побьютъ го до непознаня. А онъ лежитъ, несчастна мати рыдаеть надъ осудомъ его. Положеніе его ухудшается а онъ чувствуетъ кончину свою. Но затвердилое сердце его и надалей непокается, онъ въ гробѣ умираеть. Мати проситъ привезти священника, но сей не дома, правѣ теперъ поѣхаль въ городъ и не вернется дому, ажъ въ ночи.

Но мати успокоится, ей лице выяснится, ибо чуеть въ ротѣ слова сына своего: „Боже, Боже мой, Пр. Маріе“ помози мнѣ“ А онъ покаляся! скричить громкимъ голосомъ. Айно, покаляся. Славу Тебѣ воздаю, Боже мой, что сего дожилася.

Священникъ придетъ домой, но поздно. Идетъ посолъ за священникомъ а онъ хитро бѣжитъ въ церковь за дарами и хочеть выйти изъ святилища, черезъ двери а чудотудесь, не можетъ. Чудесна сила

не пускаеть его, пробуеть на други дверцы, не можетъ выйти. Перекрестится и идетъ черезъ середни царьски двери, и перейдетъ; но скорше якъ бы ся досталь къ хорому, духъ изъ него вышолъ.

Такъ сталося, не достался священникъ къ нему, ибо сей про велики грѣхи свои не стался достойнымъ св. даровъ. А онъ померъ, померъ въ грѣсѣ а въ затраченіи своемъ. Якій животъ, така смерть.

Сей случай стался при свидѣтельствѣ отца моего, якъ пѣвчочителя, который со священникомъ при каждомъ такомъ случаѣ присутствовалъ.

Онъ разказываль мнѣ сію истинну удалость, котору примѣромъ можетъ себѣ брати всякій подобный человекъ, который не вѣритъ въ Божѣ.

Только въ вѣрѣ можно угодити Богу. Безъ Бога ни до порога!

Вся христіянска правда а Божество николи не пошкодили человекъ, но непостоянна а грѣшна жизнь — айно.

Всѣ правды христіянски суть уздою-жизни нашей а якъ лошадь не можно спроважати безъ рамена, такъ и мы должны имѣти истинну путь, на которой не поткнемся а неупадеме въ пропасть. Сіи бразды (лица), для которыхъ мы спроважаны маеме быти, не суть ины, якъ Богъ а вѣра въ немъ.

ПИХЛЕРОВА „CHRISTIANSKA NAUKA“ на подкарп. рускомъ народномъ языкѣ съ латинскою есть наибольшою новостью нашей катехитической литературы. За первостепенность подк. русского перевода свидѣлельствуютъ многосторонны науковы критики. *Закажьме не лишь для школяровъ, но и для взрослыхъ.* Цѣна 8 кор. Можно достати въ „Технической канцеляріи“ или у автора: Д. З. Пряшевъ, Масарикова ул. 8). Кому потребны катехизы съ кирилlico, най ся обернетъ къ „Технической канцеляріи“.

Великій дарунокъ Римского Престола для Подк. Руси.

Римскій Отецъ, знаючи то, что Марія Повчъ отъ насъ одорванъ, подароваль для монастырской церкви въ Мукачевѣ одинъ чудотворный образъ Пр. Дѣвы изъ вѣка XIV. Сей образъ торжественно будетъ уложенъ до монастырской церкви въ Мукачовѣ Преосв. Петромъ дня 27. іюня. Образъ съ Праги принесетъ самъ секретарь нунціатуры Msgr Арата. („Свобода.“)

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА. ПРОЩАЙ ОТЧИЗНО!

I.

Прощай!, Прощай Отчизна моя, Ты свята,
Ты любима мать нашихъ прадедовъ,
Ты холмъ Карпатовъ густымъ лѣсомъ покрыта,
Ты градъ-прибѣжище нашихъ творцовъ,
Ты любимый раю карпатскихъ Русиновъ
Сотворенъ для тебѣ-вѣрныхъ сыновъ,
Прощай, земле моя, Карпатска Русь!

II.

Прощайте вы, могилы нашихъ праотцовъ,
Вы мертвыхъ нашихъ холодны зданья,
Вы смутны мѣста за свободу борцовъ,
Бѣ васъ и мы найдемъ пребыванія,
Въ васъ мы ищемъ драгоценны вещи:
Нашихъ вѣрныхъ патриотовъ мощи.
Прощайте вы, могилы нашихъ праотцовъ!

АНТОНІЙ ПОДГАЕЦКІЙ,
уч. учит. сем.

Общественна жизнь.

Годичное общее собраніе

Русскаго. Культурно-Просвѣтительнаго Общества им. А. В. Духновича въ Ужгородѣ состоится въ Мукачевѣ 27. іюня 1926 г. въ 10 ч. утра въ помѣщ. „Звѣзды“, на каковое приглашаются всѣ члены Общества, Народныхъ Читаленъ, Народныхъ Домовъ и спортивныхъ и другихъ организацій Общества.

Отдѣльныя приглашенія разсылаются не будутъ. Покорнѣйше просимъ прибыть съ членскими легитимациями, о потерянныхъ или утрач. легитим. просимъ заявить въ контору О-ва: Ужгородъ, ул. Ракоція 9.

ПРОГРАММА:

1. Въ 8 ч. Приѣмъ гостей въ магистратѣ.
2. Въ 8¹/₄ ч. Литургія.
3. Въ 9 ч. Освященіе и поднятiе флага и шествіе на Общее Соб.
4. Въ 10 ч. Общее Собрание по слѣдующей программѣ:
 - а) Открытіе Собрания предсѣдателемъ О-ва Архидіак. Евменіемъ Сабовымъ и его вступительная рѣчь.
 - б) Докладъ секретаря О-ва и предсѣд. всѣхъ секцій.
 - в) Выборы.
 - г) Текущія дѣла и свободныя предложенія;
5. Въ 11 ч. Для молодежи и не членовъ О-ва — состязаніе велосипедистовъ съ призами и шествіе.

6. По окончаніи собранія общій обѣдъ подъ открытымъ небомъ въ саду (у купалень).
7. Въ 3 ч. Футбальное состязаніе на площади Ал. Духновича.
8. Отъ 4¹/₂ ч. дня Атлетическое состязаніе, игры и танцы на той-же площади.
9. Въ 8¹/₂ ч. Концертъ въ „Звѣздѣ“ съ участіемъ всѣхъ организацій О-ва, послѣ котораго состоится балъ. Общество им. Духновича въ Ужгородѣ.

Наша литература.

Дръ Рыбачевскій А.: „Перша помѣч в наглыхъ выпадках“. Ужгородъ, 1926. р. стор. 62 мал. 8^о съ 48 образками. Цѣна: 7 кор. ч. Выдала: „Просвѣта“.

Въ сельскомъ житiю нашої краины можѣ видѣти, что частость всѣхъ наглыхъ выпадковъ, uszkodженій залежить отъ неананья и неумѣнія нести першу помочь. Чтобы пойти на стрѣчу въ семъ и допомочи, выдано сю прекрасну книжку. Подѣляется она на три части. Въ першой части зроблено загальный оглядъ будовы людского тѣла. Друга часть мѣститъ въ собѣ оглядъ наглыхъ uszkodжень, причины и способы першой помочи. — Такъ свернено увагу на: А) Зовнѣшнии uszkodженья, а то саме 1. uszkodженья съ раню, 2. uszkodженья тѣла безъ раны и 3. вломанья костей; Б) Внутрѣшнии uszkodженья. Далѣ подано и иллюстровано практичны порады, якъ робити штучне дыханье, переводженья хворыхъ и якъ робити дезинфекцію. Въ третьей части зроблено оглядъ пошестныхъ (заразительныхъ) хворотъ.

Къ образку.

(Судъ Соломоновъ.)

Двѣ матери мали по дитятю. Одно умерло. Обѣдѣ матери за свое тримали живое дитя. Царь Соломонъ казалъ: Розрѣжьте дитя на двѣ части и подѣльтеся. Неправедна мати ани того бы была недбала, а праведна — сказала: „Волишь цѣле дитя ей дати, лишъ чтобы жило. — Судъ Соломоновъ мудрый былъ: онъ отдалъ дитя послѣдней матери.

Допись.

Образъ изъ шизматичскихъ насильствъ.

Гукливое, дня 14. VI. 1926.

Открытое письмо Гражданскому Правленію въ Ужгородѣ, и что скажетъ на сіе судья Полошиневичъ въ Н.-Верецкахъ?

Якъ уже извѣстно нашему Епархіальному Правительству: шизматики собралися въ числѣ 10 членовъ дня 31 марта 1926 до моей квартиры въ главѣ съ ихъ кураторами и старостою и выповѣли мнѣ 8 дневный срокъ, чтобы я оставилъ квартиру.

Три террорцы тогда хотѣли мене выметати. Имена ихъ слѣдующи: Козикъ, Василь, Порохнавецъ Иванъ Пахаччукъ, Мелешъ Юрко Галащивъ. Но въ той часъ еще не были такъ смѣлы.

Рааумѣется, я подаль противъ ситъ террористовъ жалобу до суду. Но судья Полошиневичъ еще не то, чтобы воззвалъ ихъ не дѣлати такого, но сказалъ: „Люде гумдивскі! Якъ мое право потвердять въ Ужгородѣ, то ждайте, чтобы сей запазтитъ вамъ и ва днешній день.“

На что они пришли съ радостію лянны домой. Сей нашъ челоуѣкъ. Кедъ бы сѣме такихъ много мали, то бы давно былъ съ церквами порядокъ. Такъ далъ имъ. нотугу сдѣлати слѣдующій скандалный терроръ.

Дня 13. VI, якъ наши вѣрники выйшли домой съ церкви, около 11 часовъ сеси-шизматики сбунтовали жонѣ, чтобы ишли мене выметати. Такъ и сталосъ. Я, якъ пришли въ дворъ, то скоро замокъ двери на кухнѣ и коморѣ. На кухнѣ отъ великого напора замокъ, который и такъ не былъ сильный, отлетѣлъ.

И такъ зашли и выметли все платя у болото, хлѣбъ, муку, молоко, солонину, словомъ все женское платя на бигаряхъ носили. По улицѣ стояло множество народа, евреєвъ, шизматиковъ и изъ чужихъ селѣ.

Когда пришли жандармы, то ихъ уже не было, но платя и все было на улицѣ. Тогда жандармы сказали, чтобы я дмохъ людей наядъ, чтобы того занесли все а работа ся заплатитъ и наравъ оказалося, что 200 кор. пропало готовыхъ грошей, една женска хустка (35 кор.) и много платя пошкожденного и чинныхъ вещей. Якъ я

изъ достовѣрнаго источника убѣдился, то они и до церкви намѣрили ити, но на слухъ, что жандармы придутъ, только сказали: не боимся жандармовъ, — но до церкви не шли и сказали, что все будутъ мене вымѣтовати до 30 разъ.

Что скажетъ на то госп. судія Полошиновичъ, я дуже любопытный.

Прошу славу редакцію, якъ органа нашей единой Богоспасительной вѣры; чтобы и она въ защиту вѣры выступила и сіи сроки непремѣнно на столбцахъ нашей газеты сообщила.

Чтобы тотъ, который въ вѣрѣ колебается, познали ихъ твердо православному вѣру и чтобы недопустили къ себѣ такихъ апостоловъ проповѣдати сію вѣру, но чтобы и не сходились съ ними.

А слѣдовало бы и батюшку поучить, чтобы посему возбуждалъ своихъ православныхъ террористовъ до большой любви къ ближнему.

Съ почтеніемъ:

Михаилъ Козикъ,
грек. каѳ. церк. пѣвецъ.

Капитула мукачевска 150 рочна.

Теперь сего текущего года ми-
наетъ 150 годовъ, якъ капитулу Бого-
спасительной епархіи Мукачевской
Марія Терезія основала. Первое капи-
туларное засѣданіе отбылося передъ
150 роками въ теперешнемъ рефек-
торіи епископской, перша капиту-
ларная служба откончилась въ те-
перешней часовнѣ-каплицѣ епископ-
ской на Успеніе Божей Матери.

Э. Мустяновичъ.

Плоды „православія“.

Въ Новоселцѣ сталося слѣду-
ющее. Священникъ нестъ пресвяту
Эвхаристію къ хворому. Одинъ шиз-
матикъ-газда, именемъ Іоаннъ Дем-
ко паскудно лаялъ на Эвхаристію
и на священника. Окружный воен-
скій судъ осудилъ Демку на 5 дней
темницы и 50 коронъ строфу. Э. М.

ВѢСТИ.

— Отъ 1. VII. до 1. IX. „Рус-
ское Слово“ про шк. феріи редак-
торовъ-педагоговъ только каждый
другій тыждень появится.

— Повсюду наводненія. Скоро
изъ всѣхъ сторонъ приходятъ смут-
ны вѣсти о наводненіяхъ, которые
вездѣ большіе škody наробили.
Такъ изъ Цигелки, Питровой, Бе-

херова и прочихъ нашихъ селъ.
Кажется, сего года смутна будетъ
жатва; тѣмъ больше, ибо изъ тѣхъ
селъ заявляють и грады.

— Матура. Для 14—19. іюня
отбылися въ пряшевской грек. каѳ.
пѣвчоуч. препарандіи устны испиты
зрѣлости. Державнымъ комиссаремъ
высланъ былъ п. Ферд. Писецкій,
управитель учит. препарандіи въ
Модрѣ. Пригласили 28. уч. по-
рядочныхъ а 6 экстернистовъ. Съ
отличіемъ зрѣлы: Г. Гомичкова, М.
Ференчикова, Іо. Цапъ и Іо. Гудакъ.

— Отпустъ въ Сабиновѣ. Дня
9. іюля с. г. подержится отпустъ въ
Сабиновѣ, который постоянно рас-
тающей популяритѣ радуется, ибо
изъ каждого кутика нашей епархіи
звыкли прійти въ Сабиновѣ. Есть
надѣи, что сего года еще до сихъ
поръ неслышанною торжественнос-
тью отправится отпустъ. Предыду-
щій день будетъ мольбень и про-
повѣдь, а въ день отпуска торжест-
венна литургія и проповѣдь. Придѣ-
ме всѣ тамъ!

— Экскурсіи. Гр. каѳ. пѣвчоуч.
препарандія устраиваетъ дня 21-24.
іюня больше экскурсій съ учени-
ками. Группы идутъ по 3 направле-
ніямъ. Перва въ Добшину и въ Тат-
ры. Втора къ перелому Гернада,
Муранъ, Краснагорка и Добшина.
Третья во Сваляву, Мукачево, Уж-
городъ, Невицкое а Перечинъ. Съ
года на годъ красивы экскурсіи
 устраиються, на которыхъ учени-
ки богато знанія приобрьютъ а
наслаждаются въ разныхъ краси-
выхъ краяхъ.

— Нашли убійца. Недавно мы
писали о томъ, что въ Пряшевѣ
убили молодого студента, едину
гордость убогой матери. Ловкой
пряшевской полиціи удалось слу-
чайно поимати убійцевъ — цыгановъ,
которые призналися и сейчасъ были
арестованы.

— Взрывъ граната въ Поп-
радѣ. Дня 19. іюня ужасный слу-
чай стался на военскомъ игрищѣ
въ Попрадѣ. Одна рота 7. гор. пра-
пора держала упражненіе съ руч-
ными гранатами. Поручикъ Фиша
такъ несчастливо указывалъ бро-
шеніе, что гранатъ отлетѣлъ а въ
сусѣдной группѣ убилъ Шпрингера,

поручника въ зал. и больше вои-
новъ. Всѣхъ взяли сейчасъ въ боль-
ницу.

— 25 лѣтня встрѣча учите-
лей. Воззываются всѣ тѣ учителя,
которые приобрьли учительску дип-
лому въ 1901. году въ пряшевской
учит. семинаріи, чтобы голосились
у Владимира Гучковъ (Vladimír Huč-
kov, učitel, Prešov, Moyzesova ul. 10.),
хотятъ-ли участвовати на сей встрѣ-
чѣ. О терминѣ участвовати намѣ-
ряючи письменно будутъ увѣдомлены.

— Обстоятельство во Воловцѣ.
Въ послѣднемъ времени скоро еже-
дневно сталися крадежи, грабитель-
ства и подобны непорядки. Правле-
ніе села рѣшило, что отъ губерніи
будетъ просити войско на успокое-
ніе обывательства и прекращеніе
ужасного непорядка.

— Ядовиты грибы. Т. Ондичъ,
газда изъ Снины ишолъ съ женою
на поле работати а ихъ 8 лѣтня
дочь приготовила вечеру. Дѣвушка
насберила грибы, уварила ихъ и
дала ѣсти. Коротко по вечерѣ всѣ
трое получили страшны курчи и
пока пришла лѣкарка помощь. Всѣ
померли.

— Даръ. Петръ Пастернакъ изъ
Ременинъ на гр. каѳ. пѣвчоуч. пре-
парандію даровалъ 1 дол.

— Загодочна земля. Петроград-
ская „Красная Газета“ сообщаетъ,
что російское географическое обще-
ство разработало проэктъ экспедиціи
на загодочну землю, лежащу къ во-
стоку отъ острова Врангела. Сія
земля, по документамъ носить на-
званіе „Тигикенъ“ и населяетъ ей
народъ, называющийся „хракай“. —
Единственное указаніе о сей земли
находится въ рукописяхъ сержанта
Андреева отъ 1764. года. До насто-
ящего времени, кромѣ Андреева, ни-
кто не могъ проникнути на сію
землю. Громадное скопленіе леда
невозможнымъ сдѣлаетъ всяки по-
пытки. Только теперь Географиче-
ское Общество предпринимаетъ на
эропланахъ обслѣдованіе сей зага-
дочной земли и ей народа.

„Уже на нашихъ родныхъ лугахъ зацвѣли цвѣтеньки,
Уже зацвѣло подолье, зацвѣли Бескиды.
Цвѣтутъ въ молодыхъ племенахъ родны чувства,
Ликуй, ликуй, веселися, мила родна мати, святѣ.
Мы пооремъ, мы поспѣемъ, внуки будутъ жати“.

АЛЕКСАНДЕРЪ ПАВЛОВИЧЪ.

Смѣшний кутикъ.

Самъ ся тому чудуе.

Мати: Ганьба! Якъ вы осмѣли-
лися вчера вечеръ въ темностъ по-
цѣловати мою доньку?

Юноша: Вѣруйге мнѣ, что те-
перь въ день и я самъ ся тому чудую.

Вопросъ дѣтячий.

Отецъ: Иванку, коли я былъ такъ
маленькій якъ ты еси, я все правду
говорилъ.

Иванко: Татуньо, та отколи вы
начали цыганити?

И то хворота.

— Панъ докторъ, яку вы хво-
роту упознали у мене?

— Малоуміе, ибо еще давний
долгъ вы мнѣ не выплатили.

Занятый.

— Панъ профессоръ, спѣшите
чѣмъ скорѣе, злодѣй у васъ въ
хатѣ!

— Скажите ему, что я теперь
занятый.

ГАДКА.

1	1	2	2	6
6	6	7	7	7
2	2	2	8	8
8	1	1	1	6
6	7	8	8	7

Коли числа точно
попрекладаме въ
каждомъ рядѣ —
тотъ самый итокъ
(сумма) получиме.



10 рочна гаранція. — Взорцевы
звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ об-
меженною порукою въ Ужго-
родѣ Подкарпатска Русь.

Выготовляетъ наилучши, наикрас-
ци и найголосѣйши звоны всякой
великости. Фабрика стѣтъ звоны
точно по заказанному голосу и бе-
ретъ гаранцію за чистоту гармоніи
между настоящими и новыми зво-
нами. — Перебираетъ звоны по на-
лучшимъ условіямъ а сготовляетъ
новы звоны изъ чистого и гаранти-
рованного, благородного металла (77%
мѣди 24% банка-цѣнъ). — Первоярд-
ность звоновъ хвалить благодар-
ственны и признаючи листы, которы
фабрика достаетъ отъ всѣхъ цер-
конныхъ громадъ. — Специальная
марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны.
— Выкананіе заказаній подѣ най-
коротшимъ часомъ.

Отгадка находится въ слѣдующомъ
числѣ послѣ почты редакціи.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Алексѣй Сивакъ, Видрань. Ваша
статья „Смутна Пасха“ ужъ не актуальна,
ибо смерть и похороны покойного о. Мац-
ка уже достойно были описаны въ нашей
газетѣ. Съ прочихъ статей нѣкоторы слу-
чайно сообщиме. Привѣтъ.

О. Эмилианъ Мустяновичъ, Новосе-
лице (Подк. Русь). Дякуеме за дописи-
статьи. На Ваше имя „Рус. Слово“ gratis
будетъ ходити. Щирый привѣтъ.

Михаилъ Козикъ, Гукливое, (Подк.
Русь). Ваши оповѣданя случайно сообщиме.
Привѣтъ.

Мебель! Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешев-
ше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплекты снаряды для спальни,
столовой и для кухни. — Шезлонги,
диваны, матрацы, фотеловы постели.
— Великій выборъ въ желѣзныхъ
а мѣдннхъ мебельхъ. — Гарнитуры.

Просьте
цѣнникъ!

Внимайте на
адрессу!

Мебель! Мебель!

На окресы мебели фирма старательно
пакуеть!



Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ
6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи
иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣ-
няетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ
банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

РУССКОЕ СЛОВО

Podk. Rus

„Russkoe Hnezdo“

Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“



Редакция и администрация:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Всерты принимаются по самым дешевым ценамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Др. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.

Сотрудники:
ДІОНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кр.
на полгода	12 „
за границу	40 „
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 „

„Проснись, оживи, сонливый русскій родъ!“

(Думки о пражскомъ парламентѣ.)

Послѣ переворота, въ першихъ рокахъ Чехословенской республики, такъ ся видѣло, что Чехословенская республика будетъ въ Средней Европѣ наибезбожнѣйшимъ краемъ, гдѣ уничтожится вѣра, римо- и грекокаѳолическая Церковь и какъ ся указывало, что отъ прадедовъ послѣдованный побожно-христіанскій свѣтоглядъ изъ ашой земли съ корнемъ будетъ вырѣзанный, чтобы перепустилъ мѣсте bezvúznani-ю и демагогии. Послѣ 1918-го рока вѣтъ дальше, тѣмъ горой указывалось положеніе тѣхъ, котры надъ обою узнавали не лишъ словѣческой, но и божественный, надприродный душевный—моральный законъ. И многи, дуе многи упадывали думомъ; много было маловерныхъ.

Но природный законъ, то „дѣйствіе за собою влечить противодѣйствіе“. — Такъ и на атта, безбожны учинки без-

верниковъ-покрокаровъ, коммунистовъ-соціалистовъ соединились всѣ тѣ партіи-группы, котрымъ це мила вѣра, Богъ и Церковь. И дѣйстно соединились въ одинъ таборъ тоты чехи, словаки, сины, нѣмцы, мадьяре; яки не желаютъ безъ Бога, безъ вѣры, безъ священниковъ жити.

Въ пражскомъ парламентѣ противъ блока коммунистовъ-соціалистовъ сдѣлался одинъ сильный христіанско-гражданскій блокъ, котрый въ

минувшихъ тыждняхъ ужъ достъ сильный былъ къ тому, чтобы въ парламентѣ принесть законы, яки возьмутъ въ защиту церковны дѣла и бѣдное положеніе слугъ Церкви, священниковъ.

Мы на то дивимся не якъ политична газета, но якъ така газета, котра все боролася при народныхъ-русскихъ идеяхъ и за Церковь,

завѣру. „Русское Слово“ все то голосило, что правда муситъ побѣдiti и надъ гнилизною безвѣрія раньше або позднѣйше засіяетъ заря христіанского свѣтогляда и побѣдитъ соединенный христіанскій духъ. Се была наша душевно-культурна програма. Она побѣдила. Ибо мы не смотѣме куртозрачно лишъ на буквальну смыслъ того закона, якій теперь противъ воли коммунистовъ-соц.-демократовъ былъ принятый въ Прагѣ, по смотѣме на прекрасное соединеніе христіанско-гражданскихъ силъ, яки



Господи, ты вся вѣси: ты вѣси, яко люблю тя: глагола ему Иисусъ: Паси овцы моя. (Іоаннъ XI. 17.):

свѣдомо то говорятъ другой, противъ церковной сторонѣ: „Панове, не разбурайте дальше душевный покой обывательства Чехословенской республики съ бунтованіемъ противъ Бога, противъ Церкви!“ Мы не дозволиме дальше нищити нашу прадедну христіанску римо- и греко-каѳолическу вѣру. Мы дальше не дозволиме то, чтобы вы народъ гуцкали противъ священниковъ, котры суть отцами, вождами, просвѣтителями

народа чешского, словенского, подкарп. русского, нѣмецкого, мадьярского. Мы, христіанско-гражданское большинство, теперь, въ 8-омъ годѣ живота республики приношаеми такі законы, яки направлять все то, что вы попустили, яки согласіе, задовольствіе и миръ-счастья принесутъ нашимъ народамъ, котры мы репрезентуеми въ парламентѣ“.

Съ далека, съ русского Подкарпатя смотриме мы — русины на сіи рѣчи въ Прагѣ, въ центрѣ нашей республики. И маеми душевной радости, но одночасно сильно пообѣщаеми въ душѣ: выдержати и на дальше при Богови, при Церкви, при христіанско-гр.-каѳолическомъ прапорѣ. Богъ съ нами; идѣме до борьбы противъ безбожности на 100%-овѣ соединенно и най не найдется межи русинами ни одинъ, якій бы зрадникомъ стался Бога и Церкви.

Отъ теперешняго грек. каѳ. русского священника днешній вѣкъ больше жадае, якъ „во время оно“. Священникъ мае, быти народовцомъ, мае, больше дѣйствовати якъ душпастырь, якъ катехетъ, якъ жур-

налистъ, якъ громадянинъ-публицистъ сравнительно съ давними — часами. Але коли тотъ отецъ духовный въ сихъ отношеніяхъ на 100%-овѣ твой — милый подк. русскій народе — тогда отданно, свѣдомо идъ за нимъ подъ прапоръ народныхъ-церковныхъ работниковъ.

„Проснись, оживи, сонливый русский родъ!“ кличетъ ты народный нашъ будитель Павловичъ. Мѣсто неживой „твердой“ вѣры най засіеетъ ужъ до души пана и Ивана свѣдома, жива вѣра, котра знаетъ боротися за Бога, знаетъ и побѣдити за Бога, за Церковь. Со

зимнымъ спанкомъ прочь! „Ставай, оживи, сонливый русский родъ!“

Больше дѣяльности-народно-культурной работы просиме такъ отъ интеллигентовъ, якъ и отъ простонародія. Больше активности, а меньше пассивности и критизованія!

Коли больше активности и работы будеме жертвовати на олтарь народного и душевного-культурного блага нашего народа, то прійдетъ „вѣкъ лучшій“ и въ народныхъ и въ церковныхъ дѣляхъ. Инакъ никогда.

„Обыймемъ народъ несчастный!“ Т.

Св. Кириллъ и Меѳодій.

Праздникъ славянскаго народа 5. іюля.

Точно предъ 1063 годами, то есть въ 863 году послалъ Михаилъ, греческій императоръ, на прошеніе Рагислава, моравскаго князя, равноапостольныхъ братьевъ: Кирилла и Меѳодія для распространенія христіанства въ Моравіи.

Кириллъ и Меѳодій говорили къ славянскому народу на славянскомъ языкѣ и святое Письмо преложили на славянскій языкъ. Успѣхъ былъ превеликій. Народъ porozumѣвши

проповѣди, святое Письмо, богослуженія, полюбивше восточный обрядъ стался сыномъ св. Матери Церкви Римскій Отецъ Меѳодій за его превелики заслуги и труды выименовалъ за епископа, позднѣйше за архиепископа.

На Чехахъ приняли крещеніе самъ князь Боривой и его жена св. Людмила. Съ тѣмъ чехи приняли восточный обрядъ и кириллику.

* * *

ЧИТАЛЬНЯ.

О. Владиміръ Капишинскій:

Въ дорожѣ на Эвхаристичный Конгрессъ въ Chicago.

(Продолженіе и конецъ.)

Замѣчаю тутъ то, что хотя такъ много тутъ молока, однакъ коли челоуѣкъ просить кофе, то дають много черного а лишь въ дуже маленькой судинѣ молока. Молоко, масло а сыръ экспортують до чужихъ краинъ и до Чехословакіи. Люди видятся такъ спокойными, счастливыми. Интересантное дѣло, что нигде на свѣтѣ не видно только людей ѣздити на бицикляхъ, якъ правѣ въ Голландіи. Мужчины, молодцы, женщины, дѣвицы всѣ идутъ на бицикляхъ.

Голландія есть тою державою, гдѣ отношеніе державы къ церкви дуже лояльное. Есть то заслугою

каѳоликовъ, которыхъ есть только 1/3 часть обывательства, але всѣ суть сознательно тѣми и хотя переживали тяжки часы, (пренаслѣдованіе) але боролися и вывоевали то, что теперь держава даетъ еднакъ подпорѣ державнымъ и вѣроисповѣднымъ школамъ и каждый можетъ засылати въ школу дѣтей, гдѣ хочеть.

Самъ министеръ-предсѣдатель есть каѳоликомъ; каждую недѣлю е въ церкви и причащается съ своими урядниками, котры изъ нихъ суть каѳоликами. Пришедше въ Rotterdam, Владыка celebровалъ службу Божью въ каплицѣ каѳолической полуклиники, гдѣ заняты 90 сестеръ около больныхъ и провадятъ важну миссію, ибо примѣромъ ежерочно могутъ выказати значительное число конвертитовъ. Тамошній священникъ сказалъ намъ, что и Преосв. Метрополитъ Шептицкій совершалъ уже у нихъ 3 разы службу Божью

и держалъ лекціи о нашемъ обрядѣ въ Роттердамѣ въ Амстердамѣ а въ Белгіи. Ту познакомили ся мы тоже съ однимъ господиномъ, именемъ Перидонъ, котораго сынъ студируетъ въ Львовѣ въ Семинаріи. Будеть священникомъ (миссіонеромъ) нашего обряда.

Каѳолики въ самомъ Роттердамають 23 фарностей.

Церкви прекрасно заряджены преукрашены съ цвѣтами, чисто педантны. Утромъ въ парохіальномъ храму съ Преосвященнымъ концелебровали св. литургію и видѣли сме, что — хотя былъ повседнежный день — сколько людей (и интеллигенція) приступило къ св. Причащенію. Видно, что голландцы — котры суть каѳоликами — суть истинно и въ практикѣ тѣми.

Доказуетъ то и тотъ фактъ, что хотя каждый самъ за себе долженъ платити, однакожь только голоса

То есть короткая исторія дѣйствованія славянскихъ апостоловъ: Кирилла и Меѳодія. Было время, когда подъ Карпатами, подъ Судетами, коло рѣки Вытавы, рѣки Вага и Дуная весь народъ по восточному обряду славилъ Всемоущаго и въ письмѣ съ кириллицей выразилъ свои мысли.

Правъ зато, когда обновилася славянска держава той территоріи, на которой св. Кириллъ и Меѳодій дѣйствовали, совсѣмъ понятно было, что день св. Кирилла и Меѳодія установили якъ народный праздникъ. Якъ праздникъ любви къ тѣмъ мужамъ, которы дали славянскому народу каѳолическу вѣру, восточный обряд и кириллицу.

Мы бы лемъ то хотѣли, чтобы

любовь тѣхъ, Кирилломъ и Меѳодіемъ принесенныхъ трехъ сокровищъ, наполнило сердца всѣхъ насъ, такъ чеха, словака, якъ и русского. Ибо праздновати день Кирилла и Меѳодія, а пренаслѣдовати каѳ. вѣру, восточный обрядъ и кириллицу, то есть противорѣчіе.

Мы, русскіе, будѣмъ пышны, что ту подъ Карпатами, только мы сохранили всѣ три сокровища, прилѣпляемся къ нимъ и будѣмъ вѣрны къ нашей вѣрѣ, къ обряду и кириллицѣ.

Св. Кириллъ и Меѳодій прежде всѣхъ нашъ и прето ихъ память намъ лучше треба праздновати, якъ то други славянски народы празднуютъ.

рано въ годинѣ 8-ой. Процессія была долга отъ города ажъ до самого монастыря. Въ монастыри отслужилъ Владыка Службу Богу и поставили образъ на престолѣ. По Службѣ Божой люди изъ Марамо-роша и изъ цѣлой Верховины прощались отъ образа съ слезами въ очахъ и обѣщали Пр. Дѣвѣ, что чasto будутъ посѣщати образъ Ей. До Повчи не можно ити, але теперь можно будетъ ходити до мукачевскаго монастыря класти поклоны Пр. Дѣвѣ, котра и до теперь такъ ясно заступало сей залишенный нашъ народъ.

Окрестный судъ и публичный нотаріатъ въ Межилаборцахъ.

Въ сихъ дняхъ будетъ основанъ окрестный судъ и публичный нотаріатъ въ Межилаборцахъ. Смотря то, что такъ судъ якъ и нотаріатъ дѣло будетъ имѣти только съ русскими людьми, слѣдовало бы, чтобы и чиновники были русски. Поэтому воззывается всѣхъ, на то имѣющихъ квалификацію, чтобы свои прошенія задали за благовременно, дабы про отсутствіе русскихъ люди выименованы не были чехи или словаки.

Манифестація нашего вѣрнаго народа въ Мукачевѣ.

День 27. юнія есть историчнымъ въ религійномъ животѣ нашихъ Русиновъ. Сего дня былъ привезенный до мукачевскаго монастыря грецкій 500 рочный образъ. Нашъ подкарпатскій народъ зрозумѣлъ важность сего историчнаго момента и въ великомъ дождю пришолъ до Мукачева въ числѣ 15.000 особъ демон-

стровати за свою вѣрность къ престолу. Св. Петра. Образъ перенесъ съ Ужгорода дня 26-го юнія по полудню до Мукачева до фарской церкви Преосв. Петръ. Рано перенесли образъ до монастыря съ великимъ торжествомъ святочностію. У великомъ болотѣ и дождю рушился изъ Мукачева съ процессією

я въ Семинарію а за сестры, что епископы не можуть принимати ишь $\frac{1}{3}$ часть.

25. V. вечеромъ сидаеме на нашъ пароходъ Veendam, важить 25.000 тоннъ. Же якъ зарядженный и техническо устроенный есть одинъ такий пароходъ, же якій ту комфортъ, о описати невозможно — то мучитъ видѣти. А же сколько можетъ тояти устроение такихъ большихъ пароходовъ, примѣромъ най служить то, что устроение нашего парохода предъ 4-ми роками стояло 30,000.000 Кч.

Якъ то звычайно въ первый аругій день каждый веселымъ спокойнымъ со всѣмъ задоволенъ. Але якъ къ концу другого дня въ третій день море стало бурнымъ — вера много было хорыхъ, между ними и братъ нашъ о. Байра дуже почувствовалъ морску хоту и говорить, что николи боль-

ше не поидетъ въ Америку.

Нашъ пароходъ дости малою охраною опроти безмѣрнаго и могучаго моря. Хотя челоуѣческа техника все возможное сдѣлаетъ уже днесъ, чтобы охранити людей отъ каждаго несчастья — при томъ всемъ на морю одинокою охраною путешествующихъ есть Богъ. 1. VI. переходилъ нашъ пароходъ черезъ ту зону, гдѣ грозитъ велика опасность про отъ сѣвера приходящи ледовы горы.

Знакомо, что и Titanic, тотъ огромный пароходъ, пропалъ про таку ледову гору и подъ 20 минутами въ волнахъ морскихъ нашли смерть свою около 2000 людей. Правда, что теперь уже есть отъ всѣхъ державъ плачена специальна лодь, котра позоруетъ якъ идуть тѣ ледовы горы а всѣмъ пароходамъ на морю въ каждыхъ 4-хъ годинахъ засылаетъ радиотелеграмъ. Видѣлисме всѣ тѣ

ледовы горы. Одно изъ нихъ отъ нашего парохода плыла лишь на 4—5 км. Якъ капитанъ сказалъ та ледова гора была около 70 метровъ высока надъ моремъ; знаючи то, что ледъ есть легкимъ, хоть лемъ 4—5 рази така часть должна быти въ морю и такъ можеме себѣ представить, же якъ слабою охраною нашъ пароходъ противъ такой огромной горы. Особенно ночью, коли была густа молга, въ каждой минутѣ грозѣла и насъ опасность. Съ Божію помощію але черезъ ту опасну зону уже сме преплыли, уже сме въ Halifax и если намъ будетъ Всевышній и на далей на помощи — на что Его просиме въ каждоденныхъ службахъ нашихъ — то въ субботу 5. VI. рано вступиме на суху землю въ New-Yorku.

О самомъ конгрессѣ напишу позднѣйше. Всѣмъ Вамъ засылаю щирый привѣтъ изъ далекаго океана!

Природні катастрофи на цѣломъ свѣтѣ.

Ни найстарши люди не памятають такого ужасного года, якъ сей годъ. Изъ всѣхъ сторонъ свѣта приходять найсмутнѣйши вѣсти о природныхъ несчастяхъ. На Подкарп. Руси, на Словакии и на Чехии наводненія наробили огромны шкоды. Въ Подкарп. Руси 70 тысячъ утровоъ земли подъ водой стоитъ. Такъ само есть и въ Моравии, въ найплодороднѣйшей части цѣлой республики. На Словакии раслилася рѣка Ипель, заляла водой все.

Въ Галиціи таже воды учинили страшны шкоды. Въ нѣкоторыхъ мѣстахъ водой уничтоженъ весь посѣвъ. Такъ само и въ Германіи подъ водой находятся велики площади плодородной земли.

Въ Мадьярії таже сильно страдаютъ отъ наводненій. Въ самомъ Будапештѣ низши части города залаты суть водой.

На Балканѣ особенно много терпитъ Булгарія. Съ табакомъ засажены плодородны земли затоплены, такъ что небарсъ будетъ что курити.

Въ Россіи разлилася рѣка Волга, учинила страшны шкоды въ поляхъ и въ умушествахъ.

Но не только Европа страдаетъ отъ наводненій. Въ Америкѣ бури наробили до теперъ около 2 миллиону долларову шкоду. Въ Мексикѣ же одна рѣка почью прервала прудъ (гатъ) и вода такъ наремно пришла, что люди города Леонъ не имѣли времени утѣкати предъ водой. Больше якъ 1000 людей затопилися.

На одномъ японскомъ сѣверномъ островѣ всѣ жители, 5000, вымерли черезъ сію зиму. Обыватели сего острова занимаются съ рыболовствомъ. Но пришла велика зима, море замерзло, ни они не могли выйти съ острова, чтобы дачто себѣ купили, ни къ нимъ не моголь никто прійти, а рыбы не было возможно ловити про замерзнутое море. Всѣ померли отъ голоду. Когда первый корабль пришелъ къ острову, уже ни одной живой души не было.

Парламентъ и сенатъ на каникулахъ.

Парламентъ и сенатъ dokonчили свою весенюю работу, а послы, сенаторы росышлися по своихъ городахъ, селахъ:

Минувши дни парламента и сената были очень тяжки. Законы о урегулированіи жалованія штатныхъ чиновниковъ, о аграрныхъ мытахъ и о конгрѣвъ воззвали найострѣйшу обструкцію съ стороны коммуни-

стовъ и социалистовъ. На концѣ гражданскимъ Чехо-слов. партіямъ удалось порозумѣти съ нѣкоторыми нѣмецкими и мадьярскими партіями, а такъ сія законы получили большинство.

Если сія коалиція партій останеть и на будущность, то будетъ имѣти великое слѣдствие на цѣлу политическу жизнь нашей республики.

Собрание общ. А. Духновича въ Мукачевѣ.

27. іюня отбылося годичное собрание Общества А. Духновича.

Въ 12 часовъ въ салѣ городского магистрата былъ торжественный пріемъ гостей. Отъ имени пряшевского общества Духновича участвовалъ г. Викторъ Берецкий.

Гостей привѣтствовалъ арх. Евг. Сабовъ, председатель Общества и дръ Петригалла, голова города. Послѣ того пошли въ св. храмъ, гдѣ было посвященіе прапора. Посвященіе кончилъ самъ преосвященный Петръ.

Въ 2 часа состоялось засѣданіе

общества, на которомъ присуствовали представители отъ всѣхъ классовъ населенія.

Главный предметъ засѣданія былъ языковый вопросъ. Принята была резолюція, что засѣданіе принимаетъ грамматику, составленну учительскимъ товариществомъ Подкарпатской Руси.

Для тѣлесного воспитанія молодежи образовался особый отдѣлъ подъ провадительство дра Іосифа Каминскій. Собрание кончилось въ 5 часовъ. Вечеромъ былъ устроенъ концертъ.

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА

Ч. 1524. Конкурсъ.

Вспр. епарх. правительство 20. VIII. 1926 выписуетъ конкурсъ на слѣдующи пѣвцоучительски ст новища: *Малый Липникъ, Оль Габске, Луковъ, Герлаховъ. Фрич В. Писана, Грибовъ, Дрична, Перина, Ольшавка, Собиновски Маер Олейникъ, Штефуровъ, Регетов Мирослава, Ростокъ, Чирчъ, Кіеи Высланка, Горваты, Н. Репаше, В. Липникъ, Фольваркъ, Старина, Яблонка, Стакчинъ, Телеповцы, Руске, Нехв. Полянка, Қобылница, Гродиско, Гералтъ, Луковъ, Варада В. Полянка, Сташковцы, Чичаи Пятковцы, Никлѣва, Куримка, Оручно, Телгартъ II. учил., Валкои*

Школьны записи.

Ч. 1459.—1926.

На основаніи опредѣленія II Реферата съ дня 4. VI. 1926. по ч. 28632—I-A. ai 1926. опредѣляетъ записи въ школы народныя и гражданскія на шк. г. 1926—1927. послѣдніе дни мѣсяца августа и ревести.

Ч. 1338./1926.

Распоряженіемъ впр. сѣбо епископскаго съ дня 24. I. 1924. 146. опредѣляется гонораръ управителямъ школъ ежепочныхъ 200:

Воззваю всѣхъ впр. гг. пре сѣдателей совѣтовъ школьных чтобы сумму въ расчетъ школьны приняты и о точномъ выплачен этой обстарались.

Въ Пряшевѣ, 4. VII. 1926.

Дрѣ Руснак
викарій.

Карпаторусскимъ студентамъ абитуриентамъ! Кураторія Ярникова фонда въ Прагѣ объявляетъ конкурсъ на стипендіи отъ 100 до 380 кч. ежемѣсячно на школьны годъ 1926—27. Прошенія, писанны на бланкетъ Ярникова фонда, потвѣжены сельскимъ, нотарскимъ, пдатнымъ и земельнымъ урядами приключеніемъ школьнаго успѣ (аттестата зрѣлости и свѣдѣтельств VIII. класса у абитуриентовъ) и дмовскаго листа пужно засылать 31. іюля 1926 на адресъ: „Kuratori Jarnikova Fonda při Ú. S. Č. S. Pra

III. Akademický Dům. Sociální Odbor.“
Туда надо обращаться за бланкетомъ. Цѣна бланкета съ посылкой 3 кч. Гроши можно посылать тоже въ маркахъ почтовыхъ.

Иванъ Бунганичъ.

Епархіальны дѣла.

Ч. 1540.

Списъ церковныхъ памятокъ.

Понеже большеразъ случится, что на хорушахъ, подахъ церкви или въ сакристіяхъ находятся такі стародавны вещи, которы имѣють велику историческу или художественну цѣну, но понеже съ большей части не суть вписаны въ инвентарь, безъ слѣда пропадутъ, поэтому на прошение „Státneho referáta na ochranu pamiatok“ č. 1012—26, воззываются всѣ вспр. оо., чтобы о тѣхъ предметахъ сдѣлали точный инвентарь и то заслали вспр. епархіальному правительству. Вспр. правительство зашлетъ потомъ сѣи инвентари вышепомянутаго реферату, который потомъ вышлетъ фаховаго челоуѣка и установитъ цѣну тѣхъ вещей.

Сбираніе (колекта) на гр. каѳ. русску прессу.

Помалы приходятъ жертвы на каѳ. прессу. Послѣдній разъ заслало свою колекту село Цигелка. *Впр. оо. духовники и госп. учителя да благоизволятъ все возможное сдѣлать для сей цѣли, ибо ту есть остатня пора (часъ) показати, что есме русины и хочеме русску культуру, хочеме свѣту показати, что еще жіеме и хочеме жити, просвѣщаться по русски. Не чекайме, что намъ дакто чужій поможетъ. Сознательный русинъ лишъ на Бога и на свои силы най уповаеть.*

Г. Президентъ о актуальныхъ политическихъ вопросахъ.

Газета легіонаровъ „Nár. Osvo-
bození“ въ послѣднихъ дняхъ принесла разговоръ президента Масарика съ редакторомъ газеты о нѣкоторыхъ актуальныхъ политическихъ вопросахъ.

Относительно урядового кабинета отвѣчалъ президентъ, что урядовый кабинетъ возникнулъ про тяжкости коалиційного правительства. Впрочемъ — говорить дальше — про теперешни обстоятельство и въ будучности потребно будетъ въ кабинетъ выименовати фаховыхъ министровъ. То, что теперь дѣется въ парламентѣ, то не есть криза парламенту или демокраціи, но есть криза только политическихъ партій.

Если потребно будетъ премѣнити

волебный законъ — говорить дальше — то лемъ путемъ парламента можетъ случитися. О томъ есть рѣчь, что вмѣсто 300 пословъ, было бы лемъ 200.

Потомъ выявилъ свое мнѣніе о диктатурѣ, о недостаткахъ, поставшихъ въ республикѣ, и о политическихъ тяжестяхъ.

Кончилъ свой договоръ съ тѣмъ: Най Г. Богъ потриметь насъ при здоровомъ розумѣ, *ибо намъ потребна розумна и честна политика.*

Законъ о упорядкованіи жалованія державныхъ чиновниковъ будетъ относиться и на церковныхъ учителей.

Концемъ іюня былъ отголосованъ законъ о новомъ упорядкованіи жалованія державныхъ чиновниковъ. Наконецъ утихла борьба, котора сопровождала сей вопросъ отъ начала до конца и успокоились и державны чиновники, которымъ были съ отголосованіемъ сего законопроекта исполнены лишь обѣщанія, данны съ стороны правительства.

Радостна вѣсть, что сей законъ будетъ относиться и на церковныхъ учителей, ибо на предложеніе Шпра-

мековой и Глинковой партіи пріятное было и слѣдующее предложеніе:

„Подобное урегулированіе жалованія учительства остальныхъ (церковныхъ) школъ народныхъ и гражданскихъ будетъ переведено отдѣльнымъ закономъ. До того времени дѣйствительны (платны) будутъ на сѣе (церковное) учительство рѣшенія настоящаго закона.“

Урегулированіе платни церковного учительства такимъ образомъ запеспечено есть отъ 1. января 1926. года.

Америцки наши братья хотять зачати международну акцію въ дѣлѣ автономіи Подкарп. Руси.

Всѣ американски русины съ вниманіемъ смотрять на автономію Подкарпатской Руси. Каждый опытъ противъ автономіи Подкарп. Руси возветъ въ американскихъ русинахъ большее негодование, ибо они такъ смотрять на цѣлое дѣло, якъ бы Подкарп. Русь на ихъ агитацію приключилася къ чехамъ.

Когда же теперь появился законъ о Мукачевской „veľžupe“, Жатковичъ, бывшій губернаторъ, выдалъ одну брошюру, въ которой воззветъ политиковъ Подкарп. Руси, чтобы въ осуществленіи автономіи ни одну черту не пропустили, и если правительство до конца года не подаетъ полну автономію, въ томъ случаѣ американски русины обернутъ къ международному форуму.

Докончился эвхаристическій конгрессъ.

27. іюня было послѣднее засѣданіе эвхаристического конгресса. На заключительной процессіи участвовало высше 200.000 людей. Во время процессіи пришла велика буря, про что произошла больша суматоха, при которой около 100 лицъ пострадали.

Соколскій слетъ въ Прагѣ.

27. іюня зачались упражненія соколовъ не старшихъ якъ 16 лѣтнихъ. 29-го іюня былъ ходъ соколовъ черезъ Прагу, когда на Staromestském námestí предъ г. президентомъ и членами правительства дефилировали всѣ соколы.

На 4—6. іюлія будетъ слетъ старшихъ соколовъ. На сѣю прилежитость появились въ Прагѣ 140.000 соколовъ.

Для чего деревья въ часѣ бури суть небезпечны?

Каждый знаетъ, что стояти въ часѣ бури подѣ деревомъ, есть небезпечно, бо можетъ вдарити громъ. Вообще думается, что небезпечными суть лишь таки деревья, яки стоятъ на самотѣ. Але то не такъ дѣло стоить. И въ лѣсѣ бьетъ громъ въ дерева. Разумѣется — въ густомъ лѣсѣ есть безпечнѣйше, якъ подѣ самотнымъ деревомъ. Найнебезпечнѣйши суть дубы, а дальше тополи и вербы; меньше притягающей силы для блискавокъ мають буки. Але длячого оно такъ есть дотеперь не можъ было спознати. Думаютъ, что то залежитъ отъ того, сколько олію маеть въ собѣ дерево. — Коли человекъ станетъ подѣ самотнымъ деревомъ, тогда творитъ добрый громозводъ, бо электрика збирается коло живыхъ истотъ. Еще лѣпшиеть громозводъ, коли подѣ деревомъ станетъ и стиснется дасколько людей! Часто можно чути або читати, что такъ громъ забилъ наразъ дасколько людей.

Для того треба избѣгати самотныхъ деревъ, а коли буря захопила дасколько людей, треба чтобы они якъ найскорше розбѣглися. Коли громы часто бьютъ доокола, найлѣпше лягнути ровно на землю, бо такъ можъ собѣ забезпечити полную безпеку. — Небезпечно такожъ сбѣгаться людямъ въ великомъ числѣ въ часѣ бури до хижи або ховатися въ стайняхъ изъ скотомъ. Тягло (кони ци воли) треба въ часѣ бури выпрягати и не ховатися близко него. — Такъ само вода, ци то плывуча, ци стояча есть небезпечна. Небезпечна для человекъ не мѣститися лишь въ простомъ ударѣ блискавки, але и въ т. зв. отбитію блискавки отъ земли — такъ, что громъ, ударитъ въ дерево або иншій предметъ, а все таки человекъ достанетъ ударъ и то часто дуже небезпечный.

Найбезпечнѣйшимъ мѣстомъ въ часѣ бури есть въ сухомъ мѣстѣ, на пр. въ деревяной шопѣ, на подвѣрю або въ городѣ чѣмъ большомъ, тѣмъ небезпечнѣйшо. Але и въ городѣ треба уважати, чтобы не быти занадто близко печи або шпаргету,

въ котромъ палится, телефоничного апарату (получены треба перервати), водопроводовыхъ и газовыхъ руръ — коротко всѣхъ добрыхъ проводниковъ электрики.

Коли и де отбываются жнива?

Не есть такого мѣста на землѣ, де бы въ дакогрой порѣ року не отбывалися жнива. И такъ суть жнива:

въ февруарѣ: въ Египтѣ и сходной Индіи;

въ мартѣ: въ Палестинѣ и Арабіи;

въ априлю: въ Сиріи, Туреччинѣ, Малой Азіи;

въ маю: въ середной Азіи, въ Китаю, въ африканьскихъ краяхъ; Марокко и Альжиръ;

въ юнію: въ Калифорніи въ полудневой части споенныхъ Штатовъ Америки, въ Испаніи, Португаліи Италіи, Мадьярщинѣ, Туречинѣ, Румуніи, Украинѣ, Болгаріи, полудневой Франціи;

въ юлію: у насъ, въ Франціи, Англіи, полночной Америкѣ, Нѣмечинѣ, Австріи, Швайцаріи и Польшѣ;

въ августѣ: въ тѣхъ самыхъ, что и въ юнію, а кромѣ того въ Белгіи и Даніи;

въ септембрѣ: въ Шкоціи, Швеціи, Англіи и Россіи;

въ октобрѣ: Шкоція (пшеница и овесь), Америка (тенгерица);

въ новембрѣ: полуднева Африка Перу и Австралія;

въ децембрѣ: Ля Плата, Чиле.

ВѢСТИ.

— Приглашеніе на великое и первое паломничество греко-католическихъ Русиновъ до Велеграду въ дняхъ отъ 31-го іюля до 2-го августа с. года. Придите всѣ вѣрны греко-кат. Русины на св. мѣсто славянскихъ апостоловъ Кирилла а Методія. Особный поѣздъ паломниковъ изъ Кошиць рушится 31-го іюля т. е. въ субботу рано 7:05 (семь годинъ 5 минутъ). Паломники отъ Ужгорода должны идти рано въ 3 часа и 50 минутъ, отъ Пряшева рано въ 7 часовъ и 13 минутъ. Паломники должны имѣти легитимацию, котору

получать за 5 кч. у монастырю Редемптористовъ въ Стропковѣ путемъ своего приходника отца духовнаго. Голоситися треба найпозднѣйше до 14-го іюля. Паломники должны легитимацию при вымѣненію билетъ при касѣ показати, гдѣ получать паломнический билетъ на поѣздъ съ низеніемъ 33%. На легитимацию каждый паломникъ долженъ прилѣпити 50 геллеровый колекъ. Билетъ изъ Ужгорода до Велеграду и назадъ стоить 92 Кч, изъ Кошиць тамъ а назадъ 84 Кч Квартира и пропитаніе заостараны за дуже дешеву цѣну. О душевныхъ потребахъ и богослуженіяхъ также заостарано есть. Назадъ изъ Велеграду рушимися 2-го августа (понедѣлокъ) по обѣдѣ. Особный паломнический поѣздъ отъ Кошиць становится лишь на тѣхъ станціяхъ, гдѣ больше якъ 5 паломниковъ будутъ голошены. Любезны братья и сестры! Сіе паломничество наше да будетъ велелѣпное, да видить цѣлый свѣтъ, всѣ люди нашей республики, что Русины живутъ и славянской духъ есть въ сердцахъ ихъ! *Отцы Редемптористы въ Стропковѣ.*

— На Сабиновскій отпустъ, который держится дня 9. іюля, изъ всѣхъ сторонъ епархіи нашей пригласилися процессіи вѣрниковъ. Есть надѣи, что на отпустъ въ импозантномъ числѣ будутъ присутствовати вѣрники, хотя и погода не подходяща. Въ день отпуста св. литургію кончити и проповѣдати будетъ Его Превосх. дръ Руссакъ, викарій съ торжественной ассистенціей.

— Красивый даръ. На проектъ о. Владиміра Громяка кромпахска церковь заслала капличкѣ нашего интерната красивый даръ: церк. ризы синей краски. Вмѣстѣ съ ними и вѣрники Ярембины якъ даръ ихъ церкви заслали свѣчки. За ихъ щирый даръ правленіе интерната выражаетъ благодареніе. Въ первыхъ подпорують своихъ дѣтей, спишакъ, которы въ красивомъ числѣ находятся въ интернатѣ а своимъ хорошимъ поведеніемъ и успѣхомъ доказываютъ, что наши русскіе на Спишу составляютъ цѣнный элементъ нашего народа.

— Конгрессъ. Учительскій сборъ Подк. Руси дня 2. и 3. іюля устроилъ въ Мукачевѣ великій конгрессъ,

чтобъ въ томъ джунгелю, въ школьствѣ Подк. Руси якъ-то соединитися а порядокъ сдѣлать. Въ томъ бы уже пора соединенными силами бороться противъ „Podk. Hlasy“ а другихъ, которы между нашими бѣющимися хотятъ побѣдить. Пряшевска Русь плачетъ надъ тѣми скандальными обстоятельствами, между которыми наши братья въ Подк. Руси находятся. Лишь одинъ примѣръ: Во Свалявѣ выбросятъ руску нар. и гражд. школу изъ своего зданія а внесутъ тамъ чешску; наши должны арендовати по чужихъ хатахъ помѣщеніе. А то вездѣ такъ. Куда то поведетъ?

— **Выименованіе.** Правительство Маріана Маціейовича, дотепершняго „smluvného“ профессора при штатномъ реальномъ гимназій въ Пряшевѣ, выименовало дефинитивнымъ профессоромъ въ VII. рангу при томъ самомъ заведеніи. Проф. Маціейовичъ, якъ русскій человекъ, всегда былъ покровителемъ нашихъ русскихъ студентовъ въ гимназій, поэтому и мы съ щирого сердца поздравляеме его и желаеме ему многая лѣта.

— **Конкурсъ въ Алумней Общ. св. Іоанна Крестителя.** Симъ путемъ воззываются родители хотящіе сыновъ въ гр. кат. алумнеѣ общества св. Іоанна Крест. въ Пряшевѣ воспитати просьбы епархіаль. правительству до 30-го іюля прислати.

— **Дары на Грек каѳ. домъ и на каѳ. прессу.** Село Цигелка жертвовало на Народный домъ 100 Кч; о. Ст. Гойдичъ, парохъ цигелскій 100 Кч. — На каѳ. прессу село Цигелка 100 Кч; о. Ст. Гойдичъ 50 Кч. Слава селу Цигелка, которое порозумѣло важность Народного дома и каѳ. прессы и слухать на слово своего отца духовного. Далъ бы Богъ, чтобы чѣмъ больше сель слѣдовали добрымъ примѣру Цигелки.

— **Конкурсъ.** Просьбы о принятіи въ интернатъ гр. каѳ. препарандіи на адресу: впр. Епархіальное Правительство до 31. іюля 1926 надо заслати. Кто лично голосился, тому просьбу не надо заслати.

— **Даръ на семинарію.** Село Цигелка даровало на семинарію 35

Кч. о. Ст. Гойдичъ 25 Кч. За сей щедрый даръ свое благодареніе выражаетъ *ректоратъ*.

— **Тайный случай смерти.** На Подк. Руси 22 лѣтній І. Валко ишолъ до корчмы а сказалъ, что не возвратится передъ полночью. Пришолъ але скорше и якъ вступилъ на дворъ, братъ его Георгій, который думалъ, что злодѣй приходитъ, сильно ударилъ его по головѣ. Домашніе посему видѣли, что то Іоаннъ, ихъ братъ. Случай держали въ тайности, но Іоаннъ посему померъ а жандармерія изслѣдовала убійцу, которого сейчасъ затворили.

— **Дары для гр. каѳ. алумнея общества св. Іоанна Крестителя въ Пряшевѣ.** Питомецъ Августинъ Левканичъ 30 Кч., о. Михаилъ Милый, намѣстникъ (Литманова) 52 Кч., г. Кошусова (Бардіовъ) 150 Кч., г. Николаева Подгаецкій (Брушница) 50 Кч., Цигелка 35 Кч. о. Стефанъ Гойдичъ, консист. совѣтникъ, парохъ цигелскій 25 Кч. Най вознаградитъ Господь Богъ сіи щедры дары своими безконечными милостями. На многая и благая лѣта!

— **Смутна свадьба.** Въ Мадьяріи былъ одинъ чрезвычайный случай на свадьбѣ. Когда уже всѣ вышли изъ церкви и присядли къ столамъ, молода невѣста сбѣсила а около 20 людей подрапала и покусала. Невѣсту недавно щеня покусало а она не думала, что то такъ смутное слѣдствіе будетъ имѣти. Сей смутный случай вызвалъ жалъ въ обывательствѣ села.

— **Народопросвѣтительное преподаваніе въ Луцинѣ.** Дня 4. іюля о. Эм. Бигарій тит. каноникъ держалъ въ Луцинѣ преподаваніе о вредливости алкоголя и о заложеніи сполка трезвености. На преподаваніи появилось почти цѣлое село и внимательно слышали просвѣтительны слова преподавателя. Есть надѣи, что въ Луцинѣ о короткое время заложится первый сполокъ трезвености.

— **Обѣсился на гробъ своей жены.** Молодой земледѣлецъ Г. Федоръ въ Лимшомовѣ жилъ со своей женой спокойно, пока разъ

про маленькое дѣло не повадился. Жена не дала ему обѣдъ, на то онъ ю билъ, такъ что же возвратилася къ своимъ родителямъ. Тамъ постоянно худла и наконецъ померла. Мужъ ей смерть такъ взялъ на сердце, что на гробъ ей завѣсился и померъ.

— **Убилъ гнѣвника своего.** Въ Чемерномъ на одной свадьбѣ повстрѣчались двое паробки, давны гнѣвники. Самопонятно безъ битки не могли обстати. Узнали, что про обоихъ узкій сей свѣтъ, одинъ долженъ оставати его. Такъ сталося, что одинъ ножами порѣзанный остался на улицѣ а надъ убійцемъ теперь будетъ судити Кошицкаседрія.

— **Даръ на подножіе бюста Евгенія Фенцика.** О. Михаилъ Бисага 20 кор. жертвовалъ на подножіе бюста Евгенія Фенцика. Редакція заслала сей даръ секретариату Общества А. Духновича.

— **Газета Р. З.** приношаетъ слѣдующу вѣсть: Новый редакторъ „Народной Газеты“ въ Пряшевѣ. Отъ 1-го іюня с. г. отвѣтственнымъ редакторомъ Пряшевской „Народной Газеты“ является *Иванъ Круцикъ*. Бывшій отвѣтственный редакторъ и вождь Русской Народной Партіи *Андрей Тарабчакъ* старается сейчасъ получить секретариатъ аграрной партіи а также хочетъ получить „великостатекъ“ въ Гиральтовцахъ. Такъ быстро у насъ мѣняють убѣжденія, не только рядовы партійны члены, но и вожди.

Наша литература.

„Просвѣта — Шевченкови“. Ужгородъ, 1926. р., стор. 10., фол. Цѣна: 1-50 кч. Выдала: „Просвѣта“. Велика, дуже интересна своимъ содержаньемъ брошюрка, выдана на честь славного украинского поэта и борца за лѣпшу долю народа — Тараса Шевченка въ 65. рочницу его смерти. Складывается брошюрка съ цѣнныхъ статей дръ Брашайка, П. Яцка, М. Подгорянки, И. Невичкой.

Полянскій Александръ: „Оповѣданя ловця“. Ужгородъ, 1925, стор. 52., мала 8°. Цѣна: 6 кор. ч. Выдала: „Просвѣта“. Въ зборничку помѣщено восемь красныхъ и интересныхъ не великихъ оповѣданъ, въ якихъ простымъ, легкимъ языкомъ росповѣдаются ловецки пригоды съ Подкарпатской Руси. Прикрашенный зборникъ многими образками. Своимъ содержаниемъ сей зборникъ можетъ заинтересовати якъ народъ, такъ и нашу молодежь.

Смѣшный кутикъ.

Зимна кровь.

Одинъ корабль, на которомъ находилоя дуже много пассажировъ, потерпѣлъ кораблекрушеніе. Капитанъ повелѣлъ спустити човна на воду и ословити путешествующихъ, чтобы спѣшили ратоватися. Токмо одинъ англикъ сидѣлъ спокойно въ своей каютѣ и читалъ русску американску новинку именемъ „Вѣстникъ“. Въ сей часъ прибѣгъ къ нему одинъ изъ матрозовъ и кажетъ:

— Жанъ, сѣдайте на човно, корабль тонетъ!

— Что мнѣ до того? Скажи ка-

питану! — отвѣтилъ тойже и продолжалъ чтаніе.

ГАДКА.

„Сколько лѣтъ маєте?“ просятъ отъ мужа. „8 лѣтъ старшій я якъ жена моя, а двое довѣдна 92 лѣтъ имѣме“ отповѣдалъ на вопросъ. — Колько лѣтъ маєтъ мужъ, а колько жена?

Отгадка находится въ слѣдующомъ числѣ послѣ почты редакціи.

ПОЧТА РЕДАКЦИИ.

Ирина Ильковичова, Фулянка. Внтаеме вашъ переводъ, якъ первый въ нашой белетристикѣ изъ esperanta. Спасибо. По возможности и въ будучности осчастливьте

нашу газету съ переводами подобныхъ поучительныхъ, возбудительныхъ темъ.

Загадка послѣдняго числа:

1	1	2	2	6
6	6	7	7	7
2	2	2	8	8
8	1	1	1	6
6	7	8	8	7

24

Церкви — образы,

иконы малюетъ и реставруетъ фахово, артистично и туно (немастнымъ парафіямъ такожъ на раты):
Аталіаръ Josif Hubš, akad. malár i restaurator.
Praha, XII., Krameriova 10.

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova u. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлонги, диваны, матрацы, фотеловы постелы. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдйныхъ мебляхъ. — Гарнитуры.

Просьте
цѣнникъ!

Внимайте на
адресу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуеть!



10 рочна гаранція. — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужго-родѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготовляетъ наилучши, найкрасши и найголоснѣйши звоны всякой великости. Фабрика слѣтъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираетъ звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляетъ новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного метала (770/0 мѣди 240/0 банка-цѣнъ). — Перворядность звоновъ хвалятъ благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ найкоротшимъ часомъ. :: :: :: ::

Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКІЙ

Масарикова улица
Но. 26.

РУССКОЕ СЛОВО

Podk. Rus „Russkoe Hnezdо“ Užhorod

ЕЖЕНЕДѢЛЬНА НАРОДНА ГАЗЕТА.

„Отъ вѣкъ-вѣковъ я Русинъ!“

Редакція и администрація:
Prešov, Masarykova ul. č. 49.
Исерты прием. по самымъ дешевымъ цѣнамъ.
Поодинокое число 1 корона.

Отвѣтственный редакторъ:
Дрѣ. СТЕФАНЪ ГОЙДИЧЪ.
Сотрудники:
ДЮНИСІЙ ЗУБРИЦКІЙ,
АЛЕКСАНДРЪ ДЕМЯНИКЪ.

Цѣна предплатъ:

на годъ	24 Кб.
на полгода	12 "
за границу	40 "
въ Америку членамъ Русс. Культ. Лиги	1 дол.
Не членамъ	2 "

Къ языковому вопросу.

(По поводу учительского конгресса въ Мукачевѣ).

Однимъ изъ найважнѣйшихъ и найпекучѣйшихъ вопросовъ Подкарп. Руси является такъ званнй „языковой вопросъ“. Русское Слово не вмѣшалось въ сей вопросъ первыйразъ про-то, ибо тутъ на Пряшевской Руси языкового вопроса не было, пряшевски писатели пишутъ на языкѣ Духновича, Павловича, Попрада, а по второй разъ не вмѣшалась наша газета и про-то, ибо держалась тому, что рѣшеніе сего вопроса принадлежитъ сойму Подкарп. Руси. А тамъ побѣдитъ сіе мнѣніе, работники котораго мнѣнія больше будутъ работати, писати, словомъ котра сторона больше успѣха, красившихъ результатовъ преукажетъ, такъ на народо-просвѣтителномъ якъ и въ науковомъ поприщѣ.

Така языкова борьба самому языку, — разумѣвше литературу, наукову письменность сего языка — никогда не шкочитъ, ибо сторонники противныхъ мнѣній чѣмъ большими силами усилюются работати, писати въ интересѣ своего мнѣнія. То можемо радостно констатировати съ работы двухъ литературныхъ обществъ: Просвѣты и Общества имени Александра Духновича.

Безсторонно смотря дѣло, каждый объек-

тивный человекъ долженъ то узнати, что оба общества — можно казати — выше силы работаютъ: въ послѣднихъ временахъ почти еженедѣльно появляются народопросвѣтителны брошурки и науковы творы, закладываются читальни, кружки, держатся лекціи и представленія. Ибо



Турки къ Меккѣ обернуто молятся, что указываетъ и нашъ образъ. На образѣ видиме и мечеть (турецка церковь) Могамеда.

якъ желѣзо — въ огнѣ уболагородится, такъ само и языкъ, литература, черезъ писаніе развивается.

Но сія языкова борьба, или лучше сказавше, наукова диспута, не можетъ быти на только остра, чтобы врагами сдѣлала насъ ивъ политической, экономической, общественной жизни. Языковой вопросъ по нашему мнѣнію есть чисто науковый вопросъ, а политика, экономична и общественна жизнь есть дачто совсѣмъ иное. Отъ благополучного рѣшенія первого

вопроса зависить культурное развитіе, культурное богатство нашего русского народа, а отъ второго матеріальна благобыть, матеріальное наше богатство.

Не хочу о томъ диспутовати, что которое есть важнѣйше, но въ томъ — думаю — всѣ согласимся, что для нашего такъ культурно якъ и матеріально убогого народа оба суть очень важны. Если же — жалѣ Богу — до

сихъ поръ не могли мы согласитися въ языковомъ вопросу, тогда по крайней мѣрѣ сіе несогласіе най мѣнетъ въ политикѣ, въ экономической жизни. *Сія языкова борьба не можетъ быти цѣль*, то есть говорити такъ: будеме писати съ „ъ“, бо если нѣтъ, тогда най пропадетъ вся Карп. Русь; или, будеме писати безъ „ъ“, бо кедь нѣтъ, тогда не треба ни автономіи, ни границы, ни ничь. Ужасное несчастье для насъ, что мы сію языкову борьбу перенесли съ поля науки въ всѣ отношенія нашей жизни, нашего дѣйствования. Что куда повело то, то дуже добрѣ видиме въ теперешнемъ культурномъ и политическомъ положеніи Подкарп. Руси. Энергія, сила нашихъ провадителей вычерпается въ преніяхъ языкового вопроса, а при томъ не хватаетъ времени, силы на иное. Дѣйствительно можеме сказати: „увы, гибнетъ пища и кровь“. О томъ лучше ни не писати.

Еще одно хотѣли мы бы спомнути, безъ всякого намѣренія критики школьства Подк. Руси. То далеко стоитъ отъ насъ, но держа предъ глазами всегда лемъ общее благо нашего народа, должны мы воз-

звати вниманіе касательныхъ на то, чю *запроважденіе спора языкового вопроса въ школы*, есть легкомысленность и грѣхъ противъ нашей учащейся молодежи. Школа есть мѣсто серьезной, тяжелой работы, а не мѣсто опытовъ съ душой, чувствами учениковъ. Въ школѣ сообщаются только результаты наукъ, а не гипотезы. Въ школѣ долженъ привыкнути студентъ къ совѣстной, систематичной работѣ, если потомъ позднѣйше на высшихъ школахъ хочеть преуспѣвати съ чешскими, словацкими или нѣмецкими студентами. Въ школѣ успѣшну работу лемъ такъ можетъ человекъ представить себѣ, если сей учитель имѣеть предъ студентами авторитетъ, почитаніе. Стародавна латинска пословица учитъ; *iurare ad verbum magistri* (присягнути на слова учителя).

Но осмѣляеме спрашивати, чи въ такой школѣ, гдѣ — скажимъ — одинъ профессоръ учитъ на велико-русскомъ, второй на украинскомъ, третій на нашемъ языку, можно-ли тамъ много успѣха предполагати. Отвѣтъ най каждый даетъ по своему педагогическому знанію, или по опыту, скушенному на себѣ,

или на своихъ дѣтяхъ.

Сіи думки пришли намъ въ умъ по поводу учительского конгресса въ Мукачевѣ. Радостно читали мы: избрана была пятичленова языкова комиссія, котора въ языковомъ вопросѣ призвана будетъ *конкретно* рѣшати. Да, конкретно рѣшати то требало уже давно сдѣлати, но лучше позднѣйше, якъ никогда. *Ardet Ucalegon*, ту послѣдняя година. Господа, рѣшайте уже сей вопросъ разъ конкретно, ибо то жадаеть отъ васъ жизнь нашего народа. На бокъ съ личными интересами, цѣль да будетъ одна: порядокъ сдѣлати въ языковомъ вопросѣ, бо иначе сдѣлають то други, но безъ насъ и не для насъ.

О мирѣ между нами.

При каждомъ Богослуженію всѣ наши священники при св. олтаряхъ молятся о мирѣ всего міра, благосостояніи святыхъ Божьихъ церквей и о соединеніи всѣхъ... на что народъ просить: Господи помилуй. Но наши молитвы якбы не были услышаны. Ибо мира нѣтъ до сихъ поръ между нами, а наши молитвы не доходятъ до небесъ предъ Бога, и якъ пише Еремія пророкъ: ты покрылъ себя облакомъ, чтобы не

ЧИТАЛЬНЯ.

Экскурсія въ Подк Русь.

Написалъ: Сигма.

Стебло розы, чтобы ей коруна благороднымъ цвѣтомъ украшена была, благородной надо намъ сдѣлати. Такъ и сердце человека способнымъ надо намъ сдѣлати къ принятію красотъ природы и къ вкусному розсматриванію благородныхъ плодовъ создательныхъ силъ человеческихъ, которы изъ большой части основуются въ искусствѣ а произведеніяхъ техническихъ.

Къ достиженію той цѣли стремилась Пряшевска гр. каѳ. уч. сем., когда въ рамкѣ экскурсіи 31 учениками, которы изъ большой части суть уч. II. года, посѣтили знамениты мѣста Подк. Руси. Экскурсія за 4 дни держала, а то отъ 21-го

іюня до 24-го іюня. Кромѣ выше-помянутой цѣли сію экскурсію мы устраивали и прото, чтобы познакомилися съ развитіемъ культурнымъ и народогосподарскимъ нашихъ братьевъ, живущихъ на Подк. Руси. Провадители были: Дръ Степанъ Гойдичъ, дръ Іосифъ Кизакъ а Вилгелмъ Недведъ профессеры, которыхъ предварительное и систематическое попеченіе возможнымъ сдѣлало, что въ опредѣленномъ дню нашу экскурсію могли перевести. Изъ 34 членовъ состоящее общество предварительно слухало св. литургію и дня 21-го утромъ въ прекрасный день рушилось на поѣздѣ съ любимого нашего города между звукомъ веселаго спѣва и музыки. Прибывше въ Кошицы послѣ 9-го часа наступили мы на поѣздѣ чопскій. Дорога, смотря весе-

лое настроеніе молодежи и пріятный часъ, весело перешла, при томъ мы не замѣтили прибыть въ Саланецъ, отъ куда красивый розглядъ показывается на градъ саланцкій. Поѣздъ нашъ черезъ гористу и долну область идетъ и прійдемъ въ станцію Чопъ, гдѣ пѣли мы народные и патріотически пѣсни. Эта станція про обращеніе знаменита есть. Область ея плоска а въ суровыхъ продуктахъ (пшеница, кукуруза, скоты и пр.) объявляется ея сбрященіе. Оттуда поѣздъ въ разпространенной равнинѣ бѣжитъ дальше, въ право — въ лѣво велику болотисту равнину лиша за собою.

Что до сихъ поръ юношество только съ картинъ могло видѣти то теперь въ скучности могло познати; съ властными глазами убѣдилось о томъ, а видѣнія хороше

доходила молитва плача. (Еремій глава 3—44.)

Дороги Отцы, Братья, Сестры! Чтоси якбы не передь добрымъ: ибо между нами нѣтъ мира — покою, но раздоръ, гнѣвъ, заздрость, ненавѣсть, ссоры: то на вѣрѣ, то на буквѣ, то на народности, то будь на какой марности: грызутся якъ учены, такъ и неучены, и якъ стары, такъ и молоды, и якъ богаты, такъ и худобы. А часть бы: о горнемъ помышляйте, а не о земнымъ. (къ Колос. гл. 3—2). Читалъ я, что одинъ генераль долго служилъ отъ своей молодости своему царю и своей державѣ вѣрно и долги роки, ажъ къ постарѣлся. И каже самъ до себе: А! съ чимъ я пойду на друіи свѣтъ? Я маю душу безсмертну. Отъ сего дня закончаю думати о томъ грѣшномъ свѣтѣ а буду думати о горнемъ, чтобы ся приблизити къ Богу сердцемъ. И когда миралъ, казалъ притомнымъ: чтобы али надпись написати на его памятникъ, что онъ жилъ 7 годовъ. Притомны удивлялися, что почему нъ, старикъ, около 90 годовъ, а онъ аже дати себѣ надпись написати а своемъ памятнику, что онъ жилъ годовъ. На вопросъ притомныхъ, то почему только 7 годовъ, вѣдъ гарый жилъ близко 90 годовъ, а е 7, отповѣлъ: дороги братья, я только 7 годовъ жилъ для Бога, для

моей души, и для неба во вѣрѣ для Бога . . .

А мы якъ жіеме?

Одинъ человекъ вопрошался своихъ дѣтей, чтобы было наилучше для каждого семейства и для всѣхъ людей жиющихъ на свѣтѣ? Восемь рочный хлопецъ — ненадумуючися каже: миръ — покой.

То самое вопрошался одинъ учитель своихъ учениковъ, чтобы было наилучше для каждого семейства и про всѣхъ людей жиющихъ на свѣтѣ? одна дѣвчина каже: „миръ“ — покой. А учитель вопрошается: Почему миръ а не инаше: богатство, здорovia, счастья, радость, и др.?! А дѣвчина каже: у насъ дома когда есть миръ-покой, то ничего намъ не бракуе, а когда нянько, мама, или братья-сестры вадятся и грызутся, то хотя есть у насъ всего подостатковъ и всего довольно есть, но когда нѣтъ покоя-мира, то и житися не хоче . . . всѣ ученики притаковали и самъ учитель каже: правду маешь дѣвочко.

Такъ то, дороги отцы, братья, и сестры, и между нами если бы былъ миръ а любовь Христова, то чтобы намъ браковало?

Правда миръ облобызается. Но понеже между нами нѣтъ ни мира ни любви, ни правды, и потому у насъ нѣтъ ничего. Мы всѣ русски народы на свѣтѣ теперь рабы и не-

вольники на своей родной землѣ и во своемъ собственномъ домѣ мусимеся повинovati чужимъ народамъ. А прочто? Прото, ибо между нами нѣтъ мира, ни любви Христовой, але раздоръ, споры, не согласіе, вражда, гнѣвъ. А св пророкъ Давидъ каже: „что добро, что красно, но еже жити брати въ купи“ (Пс. 132), во которомъ, домѣ семействъ нѣтъ мира, ни любви Христовой, тамъ нѣтъ ни порядку, ни благобытія. Такъ само въ селѣ, гдѣ нѣтъ мира, ни любви Христовой . . . такъ сам и во державѣ безъ мира и любви Христовой нѣтъ порядку, ни благобытія . . .

Видрань.

Алексій Сивакъ,
селянинъ

Отпустъ въ Сабиновѣ

Дня 9. іюля отбылся уже всѣмъ намъ извѣстный и любимый сабиновскій отпустъ къ найсвятѣйшему Сердцу І. Христа.

Хотя запознены полевые работы многихъ препятствовали въ томъ, чтобы могли появиться на отпустѣ и обновити свой обѣтъ къ найсв. Сердцу, но еще больше было такихъ, которы не шановали труда и пришли на отпустъ, чтобы ту свою вѣру укрѣпили, исповѣдались и нашли потѣху въ любви найсв. Сердца І. Христа.

спорядковало въ душѣ, чтобы до конца житія въ памяти подержало. ставля поѣздомъ область Словенска, приходимъ въ край Подк. Руси, сердце наше пріятное чувство ободило, ибо сію часть наши братья битаютъ, которы за ту саму цѣль тушевляются, якъ и мы а въ жи-ихъ ихъ та самая кровь кипитъ; бласть ей перемѣнна, что съ прі-нымъ чувствомъ переполняетъ шу группу: въ близости равнина, ней стадо пасется, колодцы, бот-то являются, въ далекости же де-вьями оброснуты лѣсы и красивы-ры запераютъ розглядѣ передъ-шими глазами. Красоты природны-столько вліяли на насъ, что ни замѣтили, что уже станція Батю-иближается.

Здѣсь выступивше одинъ часъ-вѣмъ, которое время на мѣстѣ

близъ станціи ивами зароснутомъ проводили, выбрали съ нами при-несенну пищу и питье а съ боль-шимъ аппетитомъ принялися мы къ поживанію тѣхъ. Съ батожины взя-тая пища превосходный вкусъ имѣла, смадь же, который смотря на велику жаркость, великій былъ, вернувшись на станцію, содовою водою угасили. Въ 1/25 часа сѣли мы на поѣздъ, который идетъ въ направленіи Воловецъ. Въ природныхъ красотахъ единичной красивой области путешествовали, здѣсь вліяетъ на человека перемѣн-на, близка встрѣча покойствія а вѣчной борьбы, уныла каменна скала, виницы, красивы растленія, на югъ быстра рѣка Латорецъ.

Съ поѣзда уже съ далека видно мукачевскій замокъ, который дав-нѣйше большу роль игралъ въ на-шей исторіи. Жаль, что дальше ве-

детъ насъ дорога и не можеме съ близости наслаждаться въ его кра-сотахъ. Здѣсь приключился къ намъ бывший пр ф. нашей уч. сем., те-перешній управитель уч. сем. му-качевской, Іосифъ Громякъ, который съ сердечными толкованіями былъ намъ на помочи. Въ хорошомъ на-строении прибыли мы въ 1/27 часа въ Сваляву въ первое мѣсто нашей экскурсіи; здѣсь на станціи привѣт-ствовали насъ 2 профессора граж-данской школы съ учениками сово-купно, откуда въ двойныхъ рядахъ при веселомъ спѣвѣ приступили въ гражданску школу. Здѣсь отложив-ше пакеты наши, могли наслажда-тисъ въ хорѣ тунайшой молодежи, который хоръ съ великою дисцип-линою былъ проважденъ подъ веде-ніемъ одного профессора.

Немножко отпочивше, обратили

Уже вечеромъ четвертка пришли процессіи изъ дальшихъ селъ. Вечеромъ молебень кончилъ о. Павелъ Руснакъ, совѣтникъ и парохъ съ Любовца, а святу проповѣдь держалъ о. Стефанъ Циллій, совѣтникъ и парохъ съ Саланцу.

Въ пятницу уже скоро рано приходили процессіи съ близшихъ и дальшихъ селъ, такъ что церковь и площадь предъ церковью наполнены были съ побожными вѣрниками. Св. торжественну литургію кончилъ Его Превосходительство *дръ Николай Руснакъ*, викарій, который держалъ и св. проповѣдь. Въ святой проповѣди съ прекрасными словами и поучительными при-

мѣрами указалъ на любовь Иисуса Христа къ роду человѣческому и воззвалъ притомныхъ, чтобы за любовь любовью отплатились. Что слова проповѣдника на плодородну почву впали, то наилучше свидѣтельствуешь то, что послѣ литургіи дуже много вписалися въ Общество найсв. Сердца І. Христа.

Всѣ притомны душевно совѣстно были заосмотрены. Священники въ четвертокъ до поздней ночи, а въ пятницу отъ скорого рана сповѣдали.

Коло успорядженія отпуста много трудился *дръ Іосифъ Кизакъ*, профессоръ и сотрудникъ сабиновскій. *Притомный.*

Просьба къ старшимъ студентамъ Подкарп. и Пряшевской Руси.

Всѣмъ намъ ясное дѣло, что пиятыка куда повела русскій народъ на Подкарпаты. Цѣлы генерации вымерли про пиянство. Великое число людей черезъ напитки попало въ тяжки грѣхи: въ крадежь, убійства, чужеложство и въ инши поганы грѣхи. Они наполняютъ темницы и больницы наши. Цѣла масса одишницъ, якъ: слабоумны, страдающіи на злу хвороту (эпидемію), слабы на нервахъ, калѣки живутъ между нами, суть тягаромъ общества, за-

чѣмъ не способны до той борьбы, котра жизнью зовется. Они являются смутными жертвами грѣху пиятыки — предковъ своихъ и разомъ якъ страшный мemento: Русине, варуйся отъ всякого алькоголу!

Что на селахъ и на центрахъ красивши, дорогши мѣста, фондуши перешли въ корчмарски руки и теперь на тѣхъ мѣстахъ корчмы розширяются, что Русинъ безъ капиталу, что у Русина не есть подпріемчивости, что окремъ капиталу

мы нашу дорогу въ направленіе купели Нелѣпино; дорога наша при знаменитой фабрицѣ пушкового пороха и солевой бани провадила, ажъ конечно достигли источникъ кислой воды, который находится вѣ великого купельного пространства. Салы, парки и готелы достъ занедбаны, еще всегда видно на нихъ слѣды свѣтовой войны. Здѣсь, въ одномъ готелу отпочнувши, отбыли вечеру, на что свалявска интеллигенція призвавши цыганску музыку, послужила намъ къ розвеселенію. Поздно вечеръ уже было, когда обогачены памяти первого дня могли на отдыхъ пойти.

Профессоры и интернатъ дѣвич. ревно заботились о томъ, чтобы мы хорошо чувствовались, что и въ наибольшей мѣрѣ удалось, ибо добро-сердечное ихъ стараніе на всѣ раз-

простиралося, что касается желанія сердець, душъ и отпочинку.

Въ вторникъ 22-го рано 5 часовъ было, когда экскурсисты прощались отъ милой Свалявой, куда такъ пріятны памяти привязывали. „До Мукачева!“ то было гесло дальше, куда въ теченіи короткой времени мы пріѣхали. Здѣсь на станціи лишивше наши батожины, черезъ красивы улицы пришли на гол. площадь, гдѣ въ одномъ готелѣ затракали. Оттуда переѣхавше черезъ городъ и черезъ латорецкій великій желѣзный мостъ, прибыли въ село Розвигово, при которомъ переѣхавше пришли на мѣсто монастыря чернецаго. Здѣсь посмотрѣли древній храмъ монастыря, которого давна предшественность характеризуетъ. Оттуда при водительство игумена ЧССВ. отца Булика по-

и больша часть недвижимости, ремесельство и промыслъ на нашей историчной землѣ, не въ нашихъ рукахъ, тому причина — изъ великой части — пиятыка.

Что на полю моральной и умственной культуры задачу свою не исполняли мы, причина сему — изъ части — тотъ алькоголь, который затравлюеть кровь, нищить нервы, причинюеть организму смертоносны хвороты, пробуждуеть нечисты думки, заторочить голобы а съ попиткованьемъ много часу отбираеть.

Чтобы Подкарпатья розвилосъ чтобы стало счастливымъ, культурно развитымъ, экономично самостоятельнымъ, потребно, чтобы русинъ сталъ до борьбы за житіе здоровою душою и здоровымъ тѣломъ, идеями до красшой доли, охотою и вытревалоштію до работы, но то не поидеть безъ трезвеного житія.

Въ досягненіи сихъ цѣлей Вы молоды братья наши, маєте отограти найважнѣйшу роль. Ваша молодода душа наполнена идеалами до красшой доли народа нашего. Въ вашихъ раменахъ еще не рушима сила творчести ждеть на часть борьбы жизненной. Значиме будовати будинокъ, на челѣ которого написано счастье русского народа. До сей борьбы три важны рѣчи нужны праца, праца и праца! Праца безъ трезвености есть немислима.

смотрѣли виноградны сады, откуда превосходный глядь указывается на городъ жупный. Обывательство есть русское, мадыарское, и жидовское. Много урядовъ имѣеть, въ школахъ тоже возрастаеть, имѣеть гимназію, учит. сем., торговлевою шк., гражд. и элемент. школы. Такъ сказавши, найкрасивша будова есть городскій домъ съ вежою. Имѣеть фабрику табакову, въ которой головно цигары изготовляють. Но вернимеся въ монастырь ЧССВ., куда малчакъ позволено было войти. Сей монастырь основаль Ѳ. Корятовичъ и обдароваль великими доходками еще г. 1360. По смерти же Корятовича тотъ монастырь перешолъ въ руки угорскихъ княгинь: Эльсаветы и Маріи.

(Продолженіе слѣдуеть.)

Вы, дороги братья наши, въ первыхъ самы переняты думкою трезвенности, станьте пионерами сей работы и тогда положите угловой камень до нашего будинку, коли примѣромъ и словомъ своимъ чѣмъ интензивнѣйше розшируете идею трезвенности-абстиненціи.

Ту благополучный часъ, ваканція! Такъ на родномъ мѣстѣ, якъ на околицѣ пропагуйте голоснымъ словомъ думку трезвенности. Подоймите на высоко бѣлый прапоръ нашъ. Най всѣ порозумѣють, что мы воерниками красшой доли нашой и побѣдниками смутной, ганьбливой минулости.

„Momentaneum, quod delectat; aeternum, quod cruciat“ (дочасне, что наслаждаетъ; вѣчно, что укрижуеъ). А може подеякимъ тяжка будетъ сія гадка, але безъ укротенія злыхъ наклоностей, безъ борьбы не есть нагороды!

Дороги братья наши, уже чекаетъ васъ ясенька зоря, зоря трезвенности, зоря: „вѣка лучшого“, исторія будущности и жизнь счастливого, русскаго, высшего народа.

Въ им. Тов. абстинентовъ:
К. Феделешъ.

Во вниманіе велеградскимъ паломникамъ.

Касательно паломничества го-лошую:

1. Всѣ паломники должны сойтися до Кошицъ уже 30. VII. въ пятокъ.
2. Изъ Кошицъ выйдемъ вечеръ 30. VII. въ 21. часъ.
3. Каждый паломникъ купить себѣ билетъ дома лишь до Кошицъ безъ снижки.
4. Въ Кошицахъ купить себѣ билетъ новый на легитимацию до Велеграду съ снижкою.
5. На легитимацию не треба налѣпiti штатный колекъ.
6. Путемъ до Велеграду заставляемся въ Тренч. Теплицахъ.
7. Изъ другой штаціи снижка не дается — ани на легитимацию!

Съ почтеніемъ
О. Трка.

НАШИ МОЛОДЫ СОКОЛЯТА. ЖЕЛАНІЯ УБОГОГО ХОЗЯИНА.

Боже, Боже съ высокости,
Дай намъ больше веселости въ будущности!
Дай намъ больше и богатства
И здоровья. До хозяйства больше средства,
Дай, чтобы ся навернуло,
Что ужъ давно ся минуло.
Чтобъ о насъ незлорѣчили,
Но на больше насъ цѣнили, насъ любили.
Чтобы намъ каждый завидѣлъ,
Не мѣшался до нашихъ дѣлъ. Радость видѣлъ
На нашихъ лицахъ смутненькихъ,
Успѣхъ видѣлъ и въ хозяйствахъ убогенькихъ.
Чтобы было въ домахъ нашихъ,
Кромѣ дикихъ, богато скотовъ домашнихъ.
Якъ коровы, такъ и кони
Велись вполне, куры, гуси, утки и свиньи.
Чтобъ наша черна корова
Сталась дойной, дала литеръ и два снова...
Конь чтобъ тягалъ якъ мулица.
Куры чтобъ несли намъ яйца. Яичница?...
Чтобы вкусна была всегда.
Зима, чтобъ не была тверда, мѣрна всегда,
Чтобъ могли мы работати,
Не при печкѣ огриватися, мечтати.
Что касается мудрости
Нѣтъ еще въ насъ вполности ни въ старости,
Поэтому дай намъ Боже
Всего, да, и ума тоже, дай намъ Боже!!!

АНТОНІЙ ПОДГАЕЦКІЙ,
уч. пѣвцоуч. препарандіи въ Пряшевѣ.

Отпустъ въ Чемерномъ.

День 11. іюля милый и радостный день былъ для вѣрниковъ прихода чемернянскаго, но одновременно и для тѣхъ, которы душевное облегченіе хотѣли приобрести въ Сердцѣ найсв. Иисуса Христа, ибо сей день отбылся отпустъ въ знамомъ Чемерномъ. Уже передъ днемъ велики толпы народа съ процесіями усиловались и прибыли на сіе мѣсто, чтобы помирились съ Иисусомъ Христомъ и преуказали знакъ сознательной, живой вѣры и любви къ св. Сердцу І. Хр. Хотя погода въ день самого отпуста не была совсѣмъ удобна, всетаки больше якъ 2000 людей пріяло село и церковь. Отецъ приходскій І. Добрянскій съ всѣми силами заботился о томъ, чтобы якъ лучше удался отпустъ. Священники до полночи сповѣдали ужъ передъ днемъ отпуста. Вечеромъ въ 8 часовъ от-

былся молебень къ Найсв. Сердцу І. Хр., который кончилъ о. Добрянскій и онъ самъ проповѣдалъ. Въ самый день отпуста отъ 1½ часа до 12-го сповѣдалось и службы кончились. Торжественну св. литургію celebровалъ о. Пуза, приходникъ давидовскій съ діаконами богословами А. Деякъ и А. Молчанъ, на св. служ. хоръ пѣлъ красиво подъ сопровожденіемъ ревного пѣвцоучителя г. Монайлова. При церкви проповѣдь держалъ самъ о. Добрянскій, въ храмѣ же проповѣдалъ извѣстный ораторъ о. Г. Невіцкій, приходникъ миневскій. Народъ ихъ слова тронуту съ слезами въ глазахъ слухалъ и пріялъ якъ доброе сѣмя въ душу. Присутствовали изъ священниковъ о. Чинталанъ, каноникъ-приходникъ врановскій, оо. деканы Э. Шмильнякъ, приходникъ глинянскій, Э. Петахъ, приходникъ

чабовскій, Н. Митро, приходникъ маркъ-чемернянскій и оо. Ауг. Гегедушъ, Пуза, Б. Сабовъ, Г. Невикъ, Б. Кизакъ, А. Кубекъ, Н. Такачъ и 5 богослововъ, которы въ наибольшей мѣрѣ усиловались для достиженія якъ большого успѣха.

Сей день отбылось и благословеніе искусственно крашенного икона Отца св. Николая, который образъ даровалъ одинъ селянинъ. Временемъ сего отпустадопричастіяприступило близко 1500 вѣрниковъ, что свидѣлствуетъ о моральномъ возрожденіи и о великомъ успѣху почитанія Найсв. Сердца І. Хр. Послѣ св. литургіи былъ обходъ и окончились молитвы отпустны. По многолѣтствіи святѣйшему Архіер. Пію

XI. и 2 епископамъ преосвящ. по-благословяще народъ кончилось торжество, чтобы нашъ вѣрный русскій народъ душевно обогатѣвше, помирено съ Богомъ могъ вернуться домой и еще съ большею одушевленностью, съ большимъ довѣріемъ прибѣхалъ къ Небесному Царю, просяще отъ Него благословеніе на свое семейство и на лучшу будущность. Слава вамъ, о. приходнику чемернянскій, и вѣрникамъ вашимъ, дай дасть Г. Богъ, чтобы на будущій годъ еще въ большей мѣрѣ убольшалось число тѣхъ, которы въ храмъ чемернянскомъ ищакють умирение и лѣкъ на ихъ душу! Да будетъ!

Сигма.

Изъ политической жизни республики.

Послы на каникулахъ, но провадители одинокихъ партій ни теперь не отпочиваютъ. Особенно много пишутъ о дѣйствованіи Годжи. Годжа въ минувшихъ дняхъ длиншее совѣщаніе имѣлъ съ Швегломъ. Цѣль тѣхъ совѣщаній та, что якъ бы было возможно теперешній политическій блокъ и на осень вѣдно сотримати,

Пишутъ газеты и о томъ, что Швегла до яри ни не вернется въ республику, чтобы не экспоновался

въ партіи, ибо его споминають якъ будущаго президента нашей республики, понеже Масарикъ больше не хочетъ быти президентомъ.

О Годжѣ же то пишутъ, что онъ будетъ будущій президентъ министеріи.

Глинка въ Америкѣ успѣшно агитуетъ, ибо — якъ газеты пишутъ — въ минувшей седмицѣ уже 4000долларовъ послалъ въ край на политически цѣли, что наколлектовалъ между американскими словаками.

Учительскій конгрессъ въ Мукачевѣ.

Сначала іюля отбылся въ Мукачевѣ учительскій конгрессъ. Учительство Подкарп. Руси указало, что серьезно возьметъ свою задачу и все сдѣлаетъ для порозумѣнія и для отстраненія дотеперешнихъ языковыхъ споровъ. Рѣшено было, чтобы въ языковой справѣ выслана была одна комиссія, состояща изъ членовъ: Авг. Волошинъ, Евм. Сабовъ, Вас. Шпеникъ, П. Яцко и дир. Сулинчакъ.

Къ назначенію членовъ комиссіи не имѣемя ніякого примѣчанія, вѣдь то дѣло учительства Подк. Руси, что кто будетъ его заступовати въ той важной справѣ, то не можеме безъ слова оставить, что о Пряшевской Руси совсѣмъ забыло учительство Подкарп. Руси, тѣмъ паче,

ибо въ minulosti на языковыхъ конгрессахъ репрезентована была и Пряшевска Русь. То интересуется и Пряшевску Русь, что на Подкарпатской Руси какое направленіе побѣдитъ.

На конгрессѣ появились больше якъ 400 учителей. Главной точкой конгресса было выборъ президіи. Два кандидата были. А то В. Шпеникъ, инспекторъ и П. Яцко, директоръ. Сдано было 404 голосовъ. Изъ тѣхъ Шпеникъ получилъ 279, а Яцко 125 голосовъ.

Послѣ избранія выбора перечитаны были резолюціи, которы только коротко были обговорены, ибо конгрессъ долженъ былъ кончитися уже въ 3 часа.

Церковны дѣла.

Ч. 1713.—1926.

Изъ воспр. консисторіи.

Впр. Консисторія на засѣданіи своемъ съ дня 16. VII. 1926 рѣшила, что взносы ежерочные поодинокихъ приходниковъ въ фонды епархіальные вмѣсто до сихъ порныхъ 40—40 Кч. опредѣляются въ ежерочныхъ 400—400 Кч.

Причина расположенію сему валутовая разлука, которая нынѣ въ сказанной мѣрѣ числится.

Склучно съ этимъ рѣшеніемъ воззываются Пр. Гг. приход., изволили бы въ близшемъ случаѣ требованія датовъ относительно конгруальныхъ ихъ пріемовъ въ издержки 400 Кч. вписати, тѣмъ паче ибо опредѣленною суммою пріемы ихъ никакъ не уменьшаются, ибо вчисленными убольшенными издержками штатная ихъ помощь столь убольшится.

Таксамо рѣшила впр. Консисторія, что поодинокіе гг. приходники въ фонды только отъ имени своемъ должны платити, значить такъ за свой собственный приходъ, какъ и за случайно побочно административный другій приходъ, но никакъ не отвѣчаютъ за случайный недостатокъ своихъ предшественниковъ. Воззванія въ этомъ вопросѣ въ сказанномъ смыслѣ рѣшенія пусть толкуются.

Въ Пряшевѣ, 17. VII. 1926.

Ч. 1706.—1926.

Подпорование печливости о молодежи.

Всѣмъ священникамъ и учителямъ округовъ: Бардіовъ, Сабиновъ и В. Свидникъ.

Сиротскій уряъ (Порученскій Урядъ III) въ Кошицахъ на основѣ закона съ 30-го іюня 1921. 256 SB намѣряетъ центра установити для соціальной печливости о молодежи въ Бардіовѣ, въ Сабиновѣ и во В. Свиднику.

На активное подпорование сего подвига для переведенія идеи въ пользу молодежи симъ воззываются всѣ Впр. Гг. приходники, Гг. учителя церковныхъ школъ.

Въ Пряшевѣ 20-го іюля 1926.

Дръ Руснакъ,
викарій.

Американска газета „День“ въ 24. номерѣ приношаетъ слѣдующу вѣсть о дѣйствованіи Его Преосвященства Діонисія въ Америкѣ

Prjaševskij apostofskij administrator v New Yorkskoj cerkvi.

Prichožane Cerkvi Pokrova Presvj. Bohorodicy, nastojatelem hdi jest o. Aleksij Vislocky v nedѣlu dňa 6-ho Junija nespodivanu radoŝ imili, kohda prišli v Cerkov i tam vidili pri oltari toľko iz kraju pribyvšaho vладыку, apostofskoho administrator Prjaševskoj Rusi. Narod ni o čem ne znal. Pričhodil v cerkov jak zvyčajno.

Posli prišedšija episkopa Dionosija o. Vislocky poprosil, čtoby blahoizvolil oŝtatisja na nedѣlu v New Yorki otŝlužitі archijerejsku službu Božu. Vladyka Dionosij ochotno pristal na se, začto narod New Yorkskij nezapomnet jeho, poneže Vladyka diŝtnoŝ apostolskim seirdcem hovoril do národa. Cerkva byla prepolnena jak i vsehda. Tak archijerejsku službu jak i propovid vyholosil sam episkop Dionosij. Assistovali mistnyj duchovnik o. Vislocky, i kancler ep. Vasilija o. Zatkovich i dvaja svjasčenniki, kotory s episkopom prišli.

Sam ep. Dionosij jest pervoklassnym oratorom. Narod slyšal jeho jak zlatoustaho. Ne toľko chorosim besidnikom no i prevoschodnyj holos u neho.

Nadijemsja, čto toržestvenny otpravy po vostočnomu obrjadu na eucharističnom kongressi budet celebrovati on i tohda dostojno predstavitsja naš obrjad.

Virniki cerkvi Pokrova v New-Yorku radujutsja čto imili slučaj podkripitisja slovami dorohaho vладыky i toľko odno želajut sebi, čtoby pered otchodom Preosvj. Dionosija jesče chofa raz imili sčasta počuti dorohych slov.

Конкурсъ въ дѣвичій интернатъ.

Въ гр. кат. интернатъ подѣ веденіемъ С. С. Василянко въ Пряшевѣ приимется на слѣдующій шк. годъ 40 дѣвушекъ. Близи информации подаеть Правительство Интерната С. С. Василянко въ Пряшевѣ, Масарикова ул. ч. 1.

Конкурсъ.

Просьбы о принятіи въ интернатъ гр. каѳ. препарандіи на адресу: впр. Епархіальное Правительство до 31. іюля 1926 надо заслати. Кто лично голосилъ, тому просьбу не надо заслата.

МОЛОЧАРСТВО.

10 заповѣдей молочарскихъ.

1. Коли намѣряешъ корову доити, омой руки чисто съ мыломъ, бо иначе на рукахъ твоихъ находящійся брудъ достанется въ молоко.

2. Пока бы есь началъ молоко въ посуду доити, каждый цицокъ попробуй, ци хорошее молоко идетъ съ него, бо многоразъ бываетъ, что изъ одного або другого цицка погубленное або червеное молоко течеть. Сякое молоко дой въ окремѣшню посуду.

3. Доити треба крестообразно, т. е. первый правый и задній лѣвый цицокъ доится наразъ, та молока больше будетъ.

4. Дой осторожно и спокойно, бо лишь такъ будетъ корова стоять мирно.

5. Подчасъ доенья не допусти, чтобы въ стайнѣ дакто дуркотанье или крикъ робиль.

6. Змагайся безъ перерыву, на еденъ махъ доити изъ цицка молоко, бо если доенье перервешъ, корова не будетъ стояти мирно ани молоко ей не будетъ доброе.

7. Изъ вымячка выдой молоко до послѣдней капли. Молоко напо слѣдъ выходящее изъ цицковъ маснѣйшее и густѣйшее бываетъ.

8. Если доенье точно не окончаешъ, двойну шкоду будешъ имѣти: не лишь меньше получишь молока, но и рѣдкое будетъ оно.

9. Посуду, въ котру вливаешь молоко, въ стайнѣ не держи, бо

молоко всякій смродъ втягаетъ въ себе. Дойникъ съ молокомъ сейчасъ вынеси изъ хлѣва.

10. Посуду, въ котору молоко цидишь, вымывай каждый день луговымъ кипякомъ, а въ лѣтѣ послѣ вымытыя налѣй въ ню холодной воды и остави дотѣ, пока не приидеть часъ доенья.

Тяжелое финансовое положение Франціи.

Французска держава, хотя съ войны вышла побѣдительно, находится въ очень тяжеломъ финансовомъ положеніи. Французскій франкъ еще не такъ давно много лучше стоялъ, якъ наша коруна, а теперъ за 100 франки платится 77 Кч.

Плановъ для застановленія упадка франковъ есть много, но про несогласія партій въ жизнь ихъ перевести до сихъ поръ не было возможно.

Слѣдствіемъ того несогласія министерія Брианда должна была отказать и теперъ Heriot составилъ нову министерію, но якъ видится ни ему не удастся отдалити партійное недорозумѣніе и въ томъ случаѣ франкъ еще ниже упадетъ, что можетъ привести въ страшный кризисъ цѣлу державу.

Вотъ куда приведетъ несогласіе еще и такую сильную державу, якъ Французски.

Сповѣдь.

Я наибольшій злочинецъ въ цѣлой исторіи свѣта.

Я убилъ много больше людей, якъ згнуло на всѣхъ войнахъ отъ початку свѣта.

Я перемѣнилъ много людей въ дикі звѣрята.

Я пустилъ миліоны людей на жебраковъ.

Я змѣнилъ много красныхъ на дѣйныхъ хлопцовъ на безнадѣйныхъ легкаровъ.

Я чиню мудрыхъ людей дурями. Я заставляю засѣдки на невинныхъ.

Опущенна жена знаетъ мене, голодны дѣти знаютъ мене, заженны ридичи знаютъ мене.

Я знижилъ миліоны и буду дальше нищити.

Называюся: алькоголь (паленка).

ШКОЛЬНЫ ДѢЛА.

Ч.: 1674.

Конкурсъ.

Впр. епархіальное правительство голосить конкурсъ на *остурнянское* I. пѣвдоучительское, на *остурнянское* II. учительское, на *рафаѣвское* пѣвдоучительское и на *вилагское* I. пѣвдоучительское становище. II. учительское становище заполнено.

И терпезливість Бога имѣетъ конца.

Въ Мизливець, меньшемъ городѣ Польши, случилось въ минувшихъ дняхъ слѣдующее событіе.

Въ городѣ ожидали одного высокогo гостя, и на честь его готовили, якъ то и у насъ звычай, брану. При стинѣ уже была приготовлена надпись: Богъ принеси. Видитъ сію надпись Юдинъ безбожный желѣзничаръ и такъ погнѣвается на слово „Богъ“, что въ гнѣвѣ копнеть въ надпись и папѣръ, гдѣ было написано слово „Богъ“, предѣравить. Съ тѣмъ идетъ нащъ желѣзничаръ на станцію въ работу. Може еще и

на станціи гнѣвачо думалъ, что прочто написали слово „Богъ“, ибо ни не замѣтилъ, что локомотивъ приближается, который совсѣмъ отрѣзалъ му одну ногу.

Смѣшный кутикъ.

Охота.

Врачъ: Госпожа, вашъ господинъ супругъ уже дѣйствительно нуждается немножко въ спокойствіи.

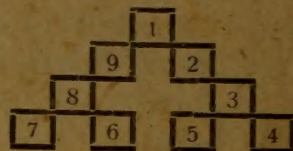
Госпожа: Но прошу, я дуже рада уѣхаю въ купель.

Сигма.

Издатель: Дръ Юсифъ Кизакъ.

Отгадки находятся въ слѣдующемъ числѣ послѣ почты редакціи.

ГАДКИ.



Числа такъ попреклатати, чтобы съ каждой стороны тота сама сумма была.

Угадни, что то?

Пришолъ добрый до подлого, и просилъ выше царствія небесного?
Г. И-ва.



10 рочна гаранція: — Взорцевы звоны постоянно на складѣ.

„АКОРДЪ“

фабрика звоновъ; Т-во съ обмеженною порукою въ Ужгородѣ Подкарпатска Русь. ::

Выготвляеть наилучши, найкрасши и найголосѣйши звоны всякой величины. Фабрика слѣгъ звоны точно по заказанному голосу и беретъ гаранцію за чистоту гармоніи между настоящими и новыми звонами. — Перебираеть звоны по наилучшимъ условіямъ а сготовляеть новы звоны изъ чистого и гарантированного, благородного металла (77% мѣди 24% банка-цѣи). — Перворядность звоновъ хвалять благодарственны и признаючи листы, которы фабрика достаетъ отъ всѣхъ церковныхъ громадъ. — Спеціальна марка „Акордъ“ „А“ и „С“ звоны. — Выконаніе заказаній подъ наилучшимъ часомъ. :: :: :: ::

Мебель!

Мебель!

Убѣдитесь сами, что найдешевше можете купити мебели у

J. Bleich-a, Prešov,

Masarykova ul. 101.

Комплектны снаряды для спальни, столовой и для кухни. — Шезлоны, диваны, матрацы, фотеловы постели. — Великій выборъ въ желѣзныхъ а мѣдныхъ мебельяхъ. — Гарнитуры.

Просьте
цѣнники!

Внимайте на
адресу!

Мебель!

Мебель!

На окресы мебели фирма старательно пакуеть!



Телефонъ № 9.

Счетъ Почтов. Чеков. Уряда № 31353.

НАРОДНЫЙ БАНКЪ, филиалка въ Пряшевѣ

Принимаетъ деньги на сберательны книжки и платитъ 6%, даетъ ссуды (пожички), купуетъ доллары и прочи иностранны деньги а платитъ найвышій курсъ, замѣняетъ серебрянны монеты. — Производитъ всѣ банковы дѣла.

РУССКИЙ

Масарикова улица
Но. 26.